

SLAVICA-REPRINT Nr. 67/11

**POLNOE SOBRANIE RUSSKICH LETOPISEJ, TOM XVIII,
SIMEONOVSKAJA LETOPIS'
ST.-PETERSBURG 1913**

(Unveränderter fotomechanischer Nachdruck der Originalausgabe aus dem
Jahre 1913)

Coproduction

BRÜCKEN-VERLAG - Düsseldorf - Germany

EUROPE-PRINTING - Vaduz - Liechtenstein

1971

Herstellung: Europe Printing Establishment, Vaduz, Liechtenstein

ПОЛНОЕ СОБРАНІЕ
РУССКИХЪ ЛѢТОПИСЕЙ

ИЗДАННОЕ

ПО ВЫСОЧАЙШЕМУ ПОВЕЛѢНІЮ

ИМПЕРАТОРСКОЮ АРХЕОГРАФИЧЕСКОЮ КОММИССІЕЮ.

ТОМЪ ВОСЕМНАДЦАТЫЙ.

СИМЕОНОВСКАЯ ЛѢТОПИСЬ.

С.-ПЕТЕРБУРГЪ.

Типографія М. А. Александрова (Надеждинская, 43).

1913.

ИЗДАНИЕ ИМПЕРАТОРСКОЙ АРХЕОГРАФИЧЕСКОЙ КОММИССИИ.

Восемнадцатый томъ Полнаго Собранія Русскихъ Лѣтописей содержитъ лѣтопись Симеоновскую, названную такъ по имени бывшаго владѣльца ея единственнаго до насъ дошедшаго списка—книжнаго справщика у государева книгопечатнаго дѣла, священника Никифора Симеонова¹.

Рукопись эта хранится среди лѣтописныхъ сборниковъ Библіотеки Императорской Академіи Наукъ подъ шифромъ 16.8.25 (по каталогу Семенова—№ 6) и состоитъ изъ 3 нумерованныхъ листковъ, 638 листовъ текста и 4 нумер. чистыхъ листковъ въ концѣ; писана, въ основной части, содержащей лѣтописный сводъ, полууставомъ первой половины XVI в., на что указываютъ и водяные знаки бумаги. На второмъ листкѣ—почеркомъ, непохожимъ ни на одинъ изъ тѣхъ, какими писана рукопись,—сдѣлана выписка: «у великого князя у ераслава ѿ сынъ валадимеръ, иже бѣ поставилъ святую великую софѣю в новѣгородѣ, а кнежилъ в новгородѣ в великомъ, а преставися млад от роду от него² лѣтъ; ѿ сынъ изуславъ кнежилъ в киеве; ѿ сынъ святославъ черниговскы; ѿ сынъ всеволот кнежил в переславли в полскомъ; ѿ сынъ вечеславъ смоленскы; ѿ сынъ игоръ володимеръскы». На той же страницѣ помѣта скорописью XVII в.: «справщика іереа нікифора смешнова», а на поляхъ листовъ 9—17 другая: «сія книга-печатнаго-дѣла-справ-щика-іереа-нікифора-смешнова». Первые 8 листовъ заняты вводными статьями лѣтописнаго свода, списками русскихъ епископій, митрополитовъ, архіепископовъ Великаго Новгорода и Пскова, епископовъ ростовскихъ, суздальскихъ, коломенскихъ, тверскихъ, сарскихъ, рязанскихъ, пермскихъ, черниговскихъ, переяславскихъ, смоленскихъ, владимірскихъ, юрьевскихъ, луцкихъ, бѣлорусскихъ и туровскихъ, и князей русскихъ отъ Рюрика, кончая Дмитріемъ, внукомъ Ивана III. Съ 9-го листа начинается текстъ лѣтописнаго свода извѣстіемъ 6685 (1177) года «о побѣдѣ великому князю всеволоду на рязанские князи и на ростиславича», кончаясь на об. листа 578-го записью о рязанскомъ пожарѣ 17 сентября 7002 (1493) г. Далѣе на л.л. 579—583 отрывокъ изъ «Государева Родословца»—перечень великихъ князей отъ кончины Ярослава Владиміровича до Ивана III (поименованы и сыновья его), и князей смоленскихъ, кончая Даниломъ Пѣнкомъ; этотъ отрывокъ вписанъ на чистые листки рукописи почеркомъ XVII в. На л.л. 584—589—отрывокъ поученія, начинающагося словами: «Отреченіе же мира сего да не мниши, яко ничтоже есть», съ окончаніемъ на словахъ: «чистотѣ же сердечной рождышися апостольское съврѣшеніе бываетъ». На л.л. 590—601—отрывки изъ требника, съ полуслова, безъ начала, и (л. 585) прощальная грамота митр. Фотія (см. П. С. Р. Л., т. VI, стр. 144—148). Наконецъ, л.л. 602—638 заняты повѣстью о взятіи Царьграда

¹ О немъ см. въ статьѣ Мансветова: „Какъ у насъ правилась церковныя книги?“ („Прибавленія къ Твореніямъ святыхъ отцовъ“, ч. 32-я, Москва, 1883).

² Такъ въ рукописи.

турками (см. П. С. Р. Л., т. VIII, стр. 125—144). Листы 584—638 писаны разными почерками XVI вѣка.

При переплетѣ Симеоновской рукописи нѣкоторые листы перепутаны: такъ послѣ 32-го должны слѣдовать 40 и 41-й; послѣ 33 го—36-й, 37-й, 38-й и 39-й затѣмъ 34-й и 35-й (послѣдніе 2 листа на половину оборваны); далѣе 2 листа вовсе утрачены, а продолженіе текста читается на л.л. 328—331; послѣ 331-го былъ еще утраченный листъ, а дальнѣйшій текстъ—на л. 42 и далѣе, въ порядкѣ, но послѣ л. 65 снова пробѣлъ, происшедшій отъ утраты одного листа.

Симеоновская лѣтопись изучена А. А. Шахматовымъ въ статьѣ: «Симеоновская лѣтопись XVI вѣка и Троицкая начала XV вѣка» («Извѣстія Отдѣленія русскаго языка и словесности Императорской Академіи Наукъ», т. V, кн. 2) со стороны ея состава и отношенія къ другимъ памятникамъ московскаго лѣтописанія. Исходя изъ результатовъ этого изслѣдованія Археографическая Комиссія признала полезнымъ привлечь къ изданію XVIII т. П. С. Р. Л. также слѣдующіе матеріалы:

1. Орывки Троицкой лѣтописи, той «харатейной» (пергаменной) рукописи, которая была Н. М. Карамзинымъ найдена въ библіотекѣ Троицкой Лавры, передана Обществу Исторіи и Древностей Россійскихъ и сгорѣла въ Московскомъ пожарѣ 1812 г. Рукопись эта послужила для изданія Лаврентьевской лѣтописи, предпринятаго Императорскимъ Обществомъ Исторіи и Древностей Россійскихъ въ первый же годъ его дѣятельности; изданіе было поручено профессорамъ Х. А. Чеботареву и Н. Е. Черепанову, которые, воспроизводя текстъ Лаврентьевскаго (Пушкинскаго) списка, сличали его съ Радзивилловскимъ (Кенигсбергскимъ; варианты означены: Кнгб.) и Троицкимъ (варианты означены: Трц.). Начавъ работу въ 1804 г., издатели отпечатали къ 1810 г., когда изданіе было приостановлено, всего 10 листовъ (80 страницъ). Эти листы были воспроизведены Археографической Комиссіей въ приложеніи къ третьему изданію «Лѣтописи по Лаврентьевскому списку» (1897), а нынѣ перепечатаются въ настоящемъ томѣ П. С. Р. Л. подъ лит. А, какъ «сохранившіеся отрывки начала Троицкой лѣтописи», причемъ использованъ, кромѣ изданія Чеботарева и Черепанова, также корректурный оттискъ его перваго листа, сохранившійся въ библіотекѣ Академіи Наукъ: онъ далъ нѣсколько мелкихъ вариантовъ Троицкой (означены: «Корр.»), которыми издатели затѣмъ предпочли пренебречь. Отъ дальнѣйшаго текста Троицкой лѣтописи сохранились только цитаты Карамзина. Изъ нихъ всѣ, опредѣленно означенныя въ примѣчаніяхъ къ «Исторіи Государства Россійскаго» какъ взятая изъ Троицкой или изъ «харатейныхъ», т.-е. Лаврентьевской и Троицкой, собраны въ настоящемъ томѣ и расположены въ слѣдующемъ порядкѣ: а) цитаты изъ текста до 6685 г. помѣщены вслѣдъ за перепечаткой изданія Чеботарева и Черепанова; б) цитаты изъ текста съ 6685 и кончая извѣстіемъ о женитьбѣ великаго князя Василя Дмитріевича (9 Января 6898 года), послѣднимъ, какое сходно въ Троицкой и Симеоновской лѣтописяхъ, отнесены въ варианты къ тексту издаваемой лѣтописи (см. стр. 24—140); в) остальные—

приведены въ концѣ тома, подъ лит. В. (стр. 279) какъ «окончаніе отрывковъ Троицкой лѣтописи».

2. Близкое сходство Симеоновской лѣтописи въ части ея, излагающей событія съ 6918 по 6988 годъ (включительно, стр. 159—267) съ соответственными частями группы другихъ лѣтописныхъ сводовъ, позволило привлечь къ изданію эти послѣдніе. Съ 6198 г. замѣтно сходство между Симеоновской и тою лѣтописью, которую Карамзинъ называлъ Ростовской. Это—рукопись Московскаго Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ (Библіотеки Архива № 20—25), писанная въ листъ на 885 л. разными почерками конца XVII—начала XVIII в.в. Ея варианты, отмѣченные лит. Р., приведены полностью при текстѣ за 6198 — 6988 г.г., а далѣе Ростовская лѣтопись, сохраняя близость въ основномъ изложеніи, постепенно все чаще отступаетъ отъ Симеоновской въ рядѣ болѣе или менѣе обширныхъ статей, которыя не могли быть приняты къ напечатанію въ настоящемъ томѣ, какъ неимѣющія отношенія къ издаваемому памятнику: эти статьи указаны на стр. 250, 259, 260, 265 — 267. Начиная съ 6989 года Ростовская столь значительно расходится съ Симеоновской, что сопоставленіи ихъ—излишне.

3. Съ извѣстія 6925 г. о приѣздѣ къ в. к. Василю Дмитріевичу Нижегородскаго князя Данила Борисовича начинается сходный съ Симеоновскимъ текстъ въ лѣтописи Уваровской (см. стр. 163), принадлежащей собранію рукописей гр. А. С. Уварова (№ 188; по «Систематическому описанію славяно-россійскихъ рукописей собранія гр. А. С. Уварова» арх. Леонида № 1385). Это—сборникъ, писанный полууставомъ XVI в. на 525 л.л.—Его варианты означены лит. У.; они обрываются на извѣстіи о великомъ морозѣ, разразившемся 31 мая 6985 г., такъ какъ далѣе тексты обоихъ сводовъ сильно расходятся (см. стр. 254).

4. Съ извѣстія 6931 г. о смѣнѣ владыкъ въ Великомъ Новгородѣ (стр. 159) выступаетъ такая же близость Симеоновскаго текста къ тому, какой находимъ въ спискахъ Кирило-Бѣлозерскомъ, Вологодско-Пермскомъ (или Великопермскомъ) и Никаноровскомъ; прекращается эта близость текстовъ на извѣстіи 6981 г. «о преставленіи благовѣрнаго князя Юрія Васильевича» (стр. 244). Кирило-Бѣлозерскій списокъ—рукопись Императорской Археографической Комиссіи, № 251, писанная скорописью XVI в. на 564 л.л. (л.л. 533—544 и 546—563—чистые); Вологодско-Пермскій рукопись второй половины XVI в. (на 387 л.), хранится въ библіотекѣ Имп. Академіи Наукъ подъ шифромъ 16.8.15; Никаноровскій—рукопись разныхъ почерковъ XVI и XVII в. (на 407 л.)—тамъ же, подъ шифромъ 16.17.1. Буквальное тождество ихъ текстовъ (Никаноровскій списокъ прерывается на извѣстіи 6980 г. о повелѣніи митр. Филиппа готовить камень на строеніе церкви св. Богородицы—см. стр. 236) позволило ограничиться указаніемъ вариантовъ Кирило-Бѣлозерскаго списка, какъ лучшаго, къ основному тексту, приводя лишь въ немногихъ случаяхъ отличія двухъ остальныхъ. Эти варианты отмѣчены литерами К., В., Н.

Настоящій томъ печатался подъ редакціей Члена Комиссіи А. Е. Прѣснякова.



СОХРАНИВШИЕСЯ ОТРЫВКИ НАЧАЛА ТРОИЦКОЙ ЛѢТОПИСИ.

*) СЕ ПОВѢСТИ ВРЕМЯНЫХЪ ¹ ЛѢТЬ, ОТЪКУДУ ЕСТЬ ПОШЛА РУССКАЯ ЗЕМЛЯ; КТО ВЪ КИЕВѢ ² НАЧА ПЕРВѢЕ КНЯЖИТЬ ³; И ОТЪКУДУ РУССКАЯ ЗЕМЛЯ СТАЛА ЕСТЬ.

Се начнемъ повѣсть сию.

По потопѣ первіе ³ сынове Ноеви раздѣлиша землю Симъ, Хамъ, Афетъ.

И яся вѣстокъ Симови: Персида, Ватръ, тоже ⁴ и до Индіи въ долготу и въ ширину ⁵, якоже рещи отъ вѣстока и до полуденя ⁶; и Сурия, Индія по Ефратъ рѣку; Вавилонъ, Кордуна, Асуряне; Мисопотамира ⁷, Аравія старѣйшая; Елмаисъ, Инди, Равія ⁸ на вся ⁹.

Хамови же яся полуденная страна ¹⁰: Еюпетъ, Ефивоупъ ¹¹, прилежащая ко Индомъ; другая же Ефивоупъ ¹¹ изъ неяже исходитъ рѣка Ефипотская Чермна, текущи на вѣстокъ Авиѣ... икии ¹² прилежащи до Куринна ¹³; Маръмарья, Асуритисоу; и другая Нумидья, Масурия, Мавританья, протиоущи Гадиръ ¹⁴

Сущимъ же ко востокомъ имать: Киликию, Памѣфилю, Писидию, Мосию, Лукаонию, Фругию, Камалию, Ликию, Карию, Лудью, Масию другую, Троаду, Салиду, Вифунию, старую Фругию, и островъ неки ¹⁵ имать Саръдани, Критъ, Купръ и рѣку Гѣону ¹⁶, зовому ¹⁷...

¹ временныхъ *Трц.* ²—² въ ней поча первоіе княжити *Трц.* и *Кнгб. ркп.* ³ Триѣ *Трц.* и *Кнгб. ркп.* ⁴ доже *Кнгб.* и *Трц.* ⁵ Въ *Трц. ркп.* послѣ слова *ширину* прибавлено и до *Нирокурія*. ⁶ доже и до полуденя *Трц.* ⁷ Месопотамія *Трц.* и *Кнгб.* ⁸ Аравія сильная, Колія, Комагини, Финикія вся *Трц.* (Корр.: „Аравія сильная... слѣдующія слова въ *Трц. рукоп.* отъ ветхости стерлись“). ⁹ Вмѣсто: Равія на вся въ *Кнгб. ркп.* стоитъ: Равія [а въ *Трц. Аравія*] сильная, Куліи [въ *Трц. Колія*], Колгини [а въ *Трц. Комагини*], Фикія [а въ *Трц. Финикія*] вся. ¹⁰ Часть *Трц.* и *Кнгб.* ¹¹—¹¹ Въ *Трц.* Ефипотъ, а въ *Кнгб. ркп.* Ефипотъ. ¹² Въ *Трц.* Фиф... не кончана рѣчь, стерлась. ¹³ до Куринна *Трц.* ¹⁴ въ *Трц.* протиоущи Гадиръ. ¹⁵ острова некии *Трц.* ¹⁶ Гиону *Трц.* и *Кнгб.* ¹⁷ означенное здѣсь точками... мѣсто въ оригиналѣ (т.-е. въ *Лавр. ркп.*) выгнано; а въ *Кнгб. ркп.* стоитъ зовому *Нилъ*.

*) Первые два отрывка взяты изъ изданія „Пушкинской лѣтописи“, котораго отпечатано 10 листовъ; кромѣ того сохранилась корректура перваго листа; варианты его означены: Корр.

Афету же яшась полунощныя страны и западн... Мидия¹, Алъванья, Аръвинья² малая и великая, Кападокия, Фефлагони³, Галать⁴, Влехись⁵, Воспории, Меоти⁶, Деревя⁷, Гаръмати, Тавріани, Сируфья⁸, Фраци⁹, Макидонья¹⁰, Алматия¹¹, Луеи¹², Фесалья, Локрия¹³, Пеления¹⁴, яже и Полопонись¹⁵ наречеса, Аркадь¹⁶, Япиронья¹⁷, Илюрикъ¹⁸, Слоѡне, Лухитая¹⁹, Анъдриокія²⁰, Онъдрѣтиньская²¹ пучина.

Имать²² же и острова: Вротанію²³, Сикилию, Явию²⁴, Родока²⁵, Хиона, Лѣзовона, Кофирана²⁶, Вакунофа²⁷, Кефалинья²⁸, Ифакину²⁹, Керькуру; часть всячьскія страны³⁰, нарицаемую Онию³¹, рѣку Тигру, текущи³² межю³³ Миды³⁴ и Вавилономъ.

До Понетьскаго³⁵ моря на полънощныя³⁶ страны: Дунай, Днѣстръ³⁷ и Кавкаисинекия³⁸ горы, рекше Угорьски³⁹, и отъгудѣ⁴⁰ доже и до Днѣпра; и прочая рѣки⁴¹: Десна, Припеть, Двина, Волховъ⁴², Вольга, яже⁴³ идетъ на востокъ в часть Симову⁴⁴.

В Афетовѣ же части сѣдять: Русь, Чюдъ, и вси языци, Меря, Муромъ, Вѣсь, Морѣдва, Заволочьская Чюдъ⁴⁵, Пермь, Печера, Ямъ, Угра⁴⁶, Литва, Зимѣгола, Корсь, Сѣтъгола⁴⁷, Либь.

Ляхѣ же⁴⁸, и Пруси, Чюдъ пресѣдять⁴⁹ к морю Варяжискому⁵⁰. По сему же морю сѣдять⁵¹ Варязи сѣмо⁵² ко вѣстоку до предѣла Симова. Потому же морю сѣдять⁵³ къ западу до землѣ Агнянски⁵⁴ и до Волошьски.

Афетово бо и то колѣно: Варязи, Свеи⁵⁵, Урмане⁵⁶, Русь, Агняне, Галичане, Волхва⁵⁷, Римляне, Нѣмци, Корлязи, Венѣдици⁵⁸, Фрягове, и прочии, доже⁵⁹ присѣдять отъ запада къ полуночью⁶⁰, и сѣсѣдаться съ племянемъ⁶¹ Хамовымъ.

Симъ же, и Хамъ, и Афетъ⁶² раздѣливше⁶³ землю жребіи⁶⁴ метавше не преступати никомуже въ жребіи братень; живяхо⁶⁵ каждо въ своей части; бысь языкъ единъ⁶⁶.

И умножившемся челоѡкомъ на земли помыслиша⁶⁷ создати столпъ до небесе, въ дни Нектана и Фалека, и собращася на мѣстѣ Сенарѣполи⁶⁸ здати столпъ до небесе, и градъ около его Вавилонъ; и созда⁶⁹ столпъ то⁷⁰ за ѡ лѣтъ, не свершенъ бысь.

¹ ...дняя. Мидія *Трц.* ² Армения *Трц.* ³ Пѣфлагони *Трц.* ⁴ Галатія *Трц.* ⁵ Колхисъ *Трц.* ⁶ Меотіи *Трц.* ⁷ Деревіи *Трц.* ⁸ Скуфія *Трц.* и *Кнгб.* ⁹ Фраки *Трц.* ¹⁰ Македонія *Трц.* ¹¹ Далматія *Трц.* ¹² Малоси *Трц.* и *Кнгб.* ¹³ Въ *Трц.* опискою *Мокриа.* ¹⁴ и Пелинія *Трц.* ¹⁵ Пелеонисъ *Трц.* ¹⁶ Аркадія *Трц.* и *Кнгб.* ¹⁷ и Пиронія *Кнгб.* а въ *Трц.* Ипифанія. ¹⁸ Люрикъ *Трц.* ¹⁹ Луритія *Трц.* ²⁰ Андреокія *Трц.* ²¹ Андреа-тиньская *Трц.* ²² Імуть *Трц.* ²³ Вретанію *Трц.* ²⁴ Авию *Трц.* ²⁵ Родона *Трц.* и *Кнгб.* ²⁶ Сефирана *Трц.* ²⁷ Вакунофа *Трц.* ²⁸ Кефалинія *Трц.* ²⁹ Ефакину *Трц.* ³⁰ Въ *Трц.* ча...ньская страны. ³¹ Онии *Трц.* ³² текущую *Трц.* и *Кнгб.* ³³ (Корр.: въ текстѣ: межѣ, въ пр. межю *Трц.*). ³⁴ Индією, описка въ *Трц.* ³⁵ і до Понтинскаго *Трц.* ³⁶ оба на полуденьныя *Трц.* (Корр.: оба на полученныя *Трц.*). ³⁷ Въ *Трц.* и *Кнгб.* опискою поставленъ *Днѣпръ.* ³⁸ Чеканѣскія *Трц.* (Корр.: въ *Трц.* ...аньскія, первыя слоги стерлись). ³⁹ Угорьскія *Трц.* ⁴⁰ и оттуда *Трц.* и *Кнгб.* ⁴¹ Прочаа рѣкы *Кнгб.* *ркп.* въ *Трц.* же *ркп.* рѣка. ⁴² Волхвъ *Трц.* ⁴³ іже *Трц.* ⁴⁴ вчасти Симовы *Трц.* ⁴⁵ Въ *Трц.* *ркп.* слѣдующія слова другимъ порядкомъ поставлены съ нѣкоторою при томъ отмѣною, повтореніемъ и прибавкою, какъ то: Заволочьская (Корр.: Заволоцкая) Чюдъ, Югра, Печера, Ямъ (Корр.: Емъ), Угра [повторена, а прежде названа Югра], Литва, Замѣгола, Лѣтъгола, Корсь, Тѣпра, Пермь, Любь. ⁴⁶ Угра въ *Кнгб.* *ркп.* также и въ *печ.* пропущена, а въ *Трц.* *ркп.* названа она сперва Югра, а послѣ Угра. ⁴⁷ Лѣтъгола *Трц.* ⁴⁸ Ляхове же *Трц.* ⁴⁹ присѣдять *Трц.* ⁵⁰ Варяжскому *Трц.* ⁵¹ присѣдять *Кнгб.*—сѣдять *Трц.* ⁵² нарѣчія сѣмо не стоитъ въ *Трц.* *ркп.* ⁵³ сѣдять *Трц.* ⁵⁴ до земли Агнянскы *Кнгб.*—а въ *Трц.* *ркп.* Агнянскіи (Корр.: Агнянскіи). ⁵⁵ Свеѣ *Трц.* ⁵⁶ послѣ Урмане въ *Трц.* прибавлено *Гоме.* ⁵⁷ Волохове *Трц.* ⁵⁸ Венѣдици *Кнгб.* и *Трц.* ⁵⁹ ти же *Трц.* ⁶⁰ къ полунощю *Трц.* ⁶¹ со племенемъ *Кнгб.* и *Трц.* *ркп.* ⁶² Афетъ *Трц.* ⁶³ раздѣливша *Трц.* ⁶⁴ жребіи *Трц.* ⁶⁵ и живяху *Кнгб.* и *Трц.* *ркп.* ⁶⁶ языкъ великъ единъ *Трц.* ⁶⁷ и помыслиша *Кнгб.* и *Трц.* *ркп.* ⁶⁸ въ *Трц.* на мѣстѣ Сенари на поли. ⁶⁹ создаша *Трц.* ⁷⁰ въ *Трц.* стоитъ *тж.*

И сниде Господь Богъ видѣти градъ и столпъ, и рече Господь: се родъ единъ и языкъ единъ! и сѣмѣси¹ Богъ языки, и раздѣли на ѿ и ѡ² языка; и расѣся по всей земли.

По размѣшеніи же языкъ Богъ вѣтромъ великимъ разраши столпъ; и есть останокъ его промежу Асюра и Вавилона, и есть въ высоту и в лѣта многа хранимъ останокъ.

По размѣшеніи же столпа и по раздѣленіи языкъ, прияша сынове Симови вѣсточныя страны, а Хамови сынове полуденныя страны, Афетови же прияша западъ и полунощныя страны.

От сихъ же ѿ и ѡ языка бысть языкъ Словѣнскъ от племени Афетова Нарци, еже суть Словѣне. Во мнозѣхъ же времянѣхъ сѣли суть Словѣни по Дунаеви, гдѣ есть ныне Угорьска земля и Болгарьска.

От тѣхъ Словѣнъ разидошася по землѣ, и прозвашася имени своими, гдѣ сѣдше на которомъ мѣстѣ. Яко пришедше сѣдоша на рѣцѣ имянемъ Марава, и прозвашася Морава, а друзии Чеси нарекошася. А се тже Словѣни: Хровате бѣлии, и Серебъ, и Хорутане.

Волхомъ бо нашедшемъ на Словѣни на Дунайския, сѣдшемъ в нихъ и насилящемъ имъ, Словѣни же ови пришедше сѣдоша на Вислѣ; и прозвашася Ляхове; а отъ тѣхъ Ляховъ прозвашася Поляне; Ляхове друзии Лутичи, ини Мазовшане, ини Поморяне.

Такоже и ти Словѣне пришедше и сѣдоша по Днѣпру, и нарекошася Поляне; а друзии Древляне, зане сѣдоша в лѣсѣхъ: а друзии сѣдоша межю Припетью и Двиною, и нарекошася Дреговичи. Рѣчки ради, яже втечетъ въ Двину имянемъ Полота, от сея прозвашася Полочане.

Словѣни же сѣдоша около езера Илмеря, прозвашася своимъ имянемъ; и сдѣлаша градъ, и нарекоша и Новѣгородъ. А друзии сѣдоша по Деснѣ, и по Сѣли, и по Сулѣ и нарекоша Сѣверъ. Тако разидеся Словѣнскіи языкъ; тѣмже и грамота прозвася Словѣнская.

Поляномъ же жившимъ особѣ по горамъ симъ бѣ путь изъ Варягъ въ Греки, и изъ Грекъ по Днѣпру; и верхъ Днѣпра волокъ до Ловоти, по Ловоти внити в Ылмерь озеро великое, из негоже озера потечетъ Волховъ и втечетъ в озеро великое Ново; того озера видѣть устье в море Варяжское. И по тому морю ити до Рима; а от Рима прити по тому же морю ко Царюгороду; а от Царягорода прити в Поноть моря, въ неже втечетъ Днѣпръ рѣка.

Днѣпръ бо потече из Оковьскаго лѣса, и потечетъ на полѣдне. А Двина ис того же лѣса потечетъ, а идеть на полунощѣ и видѣть в море Варяжское. Ис того же лѣса потече Волга на вѣстокъ и втечетъ семьдесятъ жерелъ в море Хвалисьское. Тѣмже и из Руси можеть ити в Болгары и въ Хвалисы наста вѣстокъ дойти въ жребии Симовъ; а по Двинѣ въ Варяги; изъ Варягъ до Рима; от Рима до племени Хамова.

А Днѣпръ втечетъ в Понетское море жереломъ, еже море словеть Руское, по нему же оучилъ святыи Ондрѣй, братъ Петровъ, якоже рѣша:

Ондрѣю оучащю въ Синопии, и пришедшю ему в Корсунъ, оувидѣ, яко ис Корсуны близъ оустѣ Днѣпрское, вѣсхотѣ поити в Римъ, и проиде въ вустѣ Днѣпрское. Оттоле поиде по Днѣпру горѣ; и по приключаю приде³ и ста подъ горами на бѣрезѣ. Заутра⁴ вѣставъ и рече к сущимъ с нимъ оученикомъ⁵: Видите ли горы сия? яко⁶ на сихъ горахъ восияетъ⁷ благодать божья; имать⁸ градъ великъ и церкви многи Богъ въздвигнути имать.

¹ расмѣси *Три.* ² и на два *Три.* ³ прииде *Кнѣб.* святыи Апостолъ Андрѣи *Три.* ⁴ i заутра рано *Три. ркп.* ⁵ а въ *Три. ркп.* челоукомъ. ⁶ союзъ яко опущенъ въ *Три. ркп.* ⁷ возсияетъ *Три.* ⁸ и соадати имуть *Три.*

Въшедь¹ на горы сия², благослови³ я, постави⁴ крестъ, и помоливъся⁵ Богу и сълѣзъ⁶ съ горы сея, идеже⁷ послѣже бысть Киевъ⁸.

И поиде по Днѣпру горѣ⁹; и приде въ Словѣни, идеже нынѣ Новъгородъ¹⁰, и видѣ ту люди сущая, како¹¹ есть обычай имъ¹¹ и како ся мыють, хвощются¹², и оудивися имъ. Иде¹³ въ Вариги¹⁴, и приде в Римъ исповѣда¹⁵, елико наоучи и елико видѣ, и рече имъ: «Дивно видѣхъ Словѣнскую землю¹⁶. Идучи¹⁷ ми сѣмо видѣхъ бани древены¹⁸, и пережыгутъ е рамяно¹⁹; совлукуться²⁰ и будутъ нази²⁰, и облѣются квасомъ оуснианымъ²¹ и возмуть на ся прутье младое, бьются²² сами и того ся добьютъ²², егда²³ влезутъ ли живи²⁴; и облѣются водою студеною, тако ожноутъ²⁵. И то творять по вся дни, не мучими никимже, но сами ся мучать²⁶, и то творять мовенъе собѣ, а не мученъе.» ты слышаще²⁷ дивляхусь.

Онѣдрѣи²⁸ же бывъ в Римѣ, приде в Синофію²⁹.

Подем же жившемъ³⁰ особѣ и володѣющемъ и³¹ роды своими, иже³² и до сее³³ братьѣ бяху Поляне, и живяху каждо съ своимъ родомъ³⁴, и³⁵ на своихъ мѣстѣхъ владѣюще каждо родомъ своимъ на³⁶ своихъ мѣстѣхъ³⁶.

Быша³⁷ ꙗко братья³⁸, единому имя Кии, а другому Щекъ, а третьему Хоривъ, сестра³⁹ ихъ Лыбедь. Сѣдѣше⁴⁰ Кии на горѣ, гдѣже ныне⁴¹ оувозъ Боричевъ⁴²; а Щекъ сѣдѣше на горѣ, гдѣ⁴³ ныне зовется⁴⁴ Щековица; а Хоривъ на третьей горѣ, от негоже прозвася⁴⁵ Хоревица.

И створиша⁴⁶ градъ во имя брата своего старѣишаго, и нарекоша имя ему Киевъ. Бяше⁴⁷ около града⁴⁸ сѣсъ⁴⁹ и боръ великъ; и бяху ловяща звѣрь⁵⁰, бяху⁵¹ мужи мудри⁵² и смыслени⁵², нарицахуся⁵³ Поляне, от нихже есть⁵⁴ Поляне в Киевѣ и до сего дне⁵⁵.

Ини⁵⁶ же не свѣдуше рекоша⁵⁶, яко Кии есть перевозникъ былъ: оу Кіева бо бяше перевозъ⁵⁷ тогда с оной стороны⁵⁸ Днѣпра; тѣмъ глаголаху: «на⁵⁹ перевозъ на Киевъ⁵⁹.» Аще бо бы⁶⁰ перевозникъ Кии то не бы ходилъ Царюгороду⁶¹; но се Кии княжаше в родѣ своемъ; придившю ему ко Царю⁶², якоже говорятъ, яко велику честь приялъ⁶³ от Царя, при которомъ приходивъ⁶⁴ Цари.

Идущю же ему опять⁶⁵ приде къ Дунаеву⁶⁶, възлюбилъ⁶⁷ мѣсто и сруби градокъ⁶⁸ малъ,

¹ і въшедь *Триц.* и *Кнгб.* ² на горы тѣ *Триц.* ³ і благослови *Триц.* и *Кнгб.* ⁴ і постави *Триц.* и *Кнгб.* ⁵ помолился *Триц.* ⁶ и слезе *Кнгб.* — сниде *Триц.* ⁷ идѣже *Триц.* и *Кнгб.* ⁸ Киіевъ *Триц.* ⁹ вверхъ *Триц.* ¹⁰ Новъгородъ великій *Триц.* ^{11—11} како есть у нихъ обычай *Триц.* ¹² въ *Триц.* и хвощются. ¹³ И иде *Триц.* и *Кнгб.* ¹⁴ в Варяги *Триц.* ¹⁵ і исповѣда *Триц. ркп.* ¹⁶ в землѣ Словѣньствъ *Триц.* ¹⁷ въ *Триц.* идущю. ¹⁸ древяны *Триц.* и *Кнгб.* ¹⁹ въ *Триц.* истопятъ зноіно. ^{20—20} і разволокутся нази *Триц.* ²¹ квасомъ уснианомъ *Триц.* ^{22—22} і бьются сами толма *Триц.* ²³ едва *Триц.* ²⁴ слѣзутъ лѣ живи *Триц.* ²⁵ и тако оживутъ *Триц.* и *Кнгб.* ²⁶ мучатся *Триц.* ²⁷ слышащей же се *Триц.* ²⁸ Андрѣи *Триц.* ²⁹ в Синопию *Триц.* и *Кнгб.* ³⁰ Полянѣмъ же живущимъ *Кнгб.* — жившѣмъ *Триц. ркп.* ³¹ просто роды безъ союза и *Кнгб.* и *Триц.* ³² яже *Триц.* и *Кнгб.* ³³ до сеѣ *Триц.* ³⁴ с родомъ своимъ *Триц.* ³⁵ союзъ и опущенъ въ *Триц.* и *Кнгб.* ^{36—36} на своихъ мѣстѣхъ повторено адѣсь опискою, чего нѣтъ ни въ *Триц.* ни въ *Кнгб. ркп.* ³⁷ И быша *Триц.* и *Кнгб. ркп.* ³⁸ братьѣ *Триц.* ³⁹ а сестра *Триц.* ⁴⁰ сѣдѣше *Триц.* ⁴¹ идѣже нынѣ *Триц.* ⁴² есть взвозъ Боричевъ *Триц.* ⁴³ идѣже *Триц.* и *Кнгб.* ⁴⁴ назовется *Триц.* ⁴⁵ прозвана бысъ *Триц.* — Хоривица *Триц.* и *Кнгб.* ⁴⁶ создаша *Триц.* ⁴⁷ бяше бо *Триц.* ⁴⁸ около града Киіева *Триц.* ⁴⁹ лѣсъ *Кнгб.* и *Триц.* ⁵⁰ и ловяху звѣрей *Триц.* ⁵¹ і бяху *Триц.* ^{52—52} знатливи разумни *Триц. *).* ⁵³ і нарицахуся *Триц.* ⁵⁴ суть *Кнгб.* и *Триц.* ⁵⁵ дни *Триц.* и *Кнгб.* ^{56—56} нѣции *Триц.* не вѣдуше *Кнгб.* и *Триц.* ⁵⁷ въ *Триц.* опискою перевозникъ. ⁵⁸ со оной страны *Триц.* ^{59—59} на Кіевъ перевозъ *Триц.* ⁶⁰ бы былъ *Триц.* ⁶¹ ко Царюгороду *Триц.* ⁶² і ко Царю *Триц.* ⁶³ пріялъ есть *Триц.* ⁶⁴ приходилъ *Триц.* ⁶⁵ вспять *Триц.* ⁶⁶ к Дунаю *Триц.* ⁶⁷ і възлюбилъ *Триц. ркп.* ⁶⁸ городокъ *Триц.* и *Кнгб.*

*) Карамзинъ, т. I, пр. 71: „знатливы и разумни“.

хоташе¹ съѣсти с родомъ своимъ, и не даша ему ту близъ живущи, еже и донынѣ наричють Дуици² городище Кieveць.

Киеви³ же пришедшю³ въ свои градъ Киевъ, ту⁴ животъ свои сконча, а⁵ братъ его⁶ Щекъ. и Хоривъ, и сестра ихъ Лебедь ту скончашася⁷.

И по сихъ брати⁸ держати почаша родъ ихъ княженъ в Поляхъ⁹; в Деревляхъ¹⁰ свое; а Дреговичи¹¹ свое; а Словѣни¹² свое в Новѣгородѣ, а¹³ другое на Полотѣ, иже¹³ Полочане.

От нихъ же Кривичи же¹⁴ сѣдять наверхъ Волги, а наверхъ¹⁵ Двины, и наверхъ Днѣпра, ихже градъ есть Смоленскъ¹⁶. Туда¹⁷ бо сѣдять Кривичи, таже Сѣверъ от нихъ на Бѣлѣ озерѣ сѣдять Весь, а на Ростовскомъ озерѣ Меря¹⁸, а на Клещинѣ озерѣ Меря же¹⁹.

По²⁰ Оцѣ²⁰ рѣцѣ, гдѣ²¹ потече²² в Волгу же²³ Муромъ, языкъ свои, и Черемиси²⁴ свои языкъ, Мордва свои²⁴ языкъ.

Се бо токмо Словѣнескъ языкъ²⁵ в Руси: Поляне, Деревляне, Нооугородцы²⁶, Полочане, Дреговичи²⁷, Сѣверъ, Бужане, зане²⁸ сѣдоша по Бугу, послѣже же²⁹ Вельняне.

А се суть инии языци, иже данъ даютъ Руси: Чюдъ, Меря, Весь, Муромъ³⁰, Черемисъ³¹, Морѣдва, Пермь, Печера, Ямъ, Литва, Зимогола³², Корсь, Норова³³, Либь; си суть свои языкъ имуще от колена Афетова, иже жиють³⁴ въ странахъ³⁵ полуношныхъ.

Словѣнску же языку, якоже рекохомъ, жиюще³⁶ на Дунай, придоша от Скуфѣ, рекше отъ Козаръ, рекомии Болгаре. сѣдоша по Дунаеву, населници Словѣномъ быша.

Посемъ³⁷ придоша Оугри бѣлии, наслѣдиша³⁸ землю Словѣнску. Си³⁹ бо Оугри почаша быти при Ракли⁴⁰ цари, иже находиша⁴¹ на Хоздрѣ⁴², царя Перьскаго⁴³.

Въ си же⁴⁴ времена⁴⁵ быша и Обри ходиша⁴⁶ на Арѣкли⁴⁷ Царя, и мало его не яша. Си же⁴⁸ добръ воеваху⁴⁹ на Словѣнхъ⁴⁹, и примучиша Дулѣбы, сущая Словѣны⁵⁰, и насиле творяху женамъ Дулѣбскимъ⁵¹. Аще поѣхати будаше Обьрину не дадаше⁵² въпрячи коня, ни вола, но велаше въпрячи ꙗ ли⁵³ ѡ ли ꙗ ли женъ⁵³ в телѣгу и повести Обьрѣна⁵⁴; тако⁵⁵ мучаху Дулѣбы. Быша⁵⁶ бо Обьрѣ⁵⁷ тѣломъ велици и оумомъ горди, и Богъ потреби я, помроша⁵⁸ вси и не остана⁵⁹ ни единъ Обьринъ. Есть притѣча⁶⁰ в Руси и до сего дне: «погибоша аки Обрѣ⁶¹» ихже нѣсь племени ни наслѣдка⁶².

По сихъ же придоша Печенѣзи.

¹ хотя *Три.* ² Дунаици *Три.* и *Кнгб.* ^{3—3} въ *Три.* Киі же пришедъ. ⁴ и ту *Три.* и *Кнгб.* ⁵ і братъ *Три.* и *Кнгб.* ⁶ іего *Три.* ⁷ скончашася *Три.* ⁸ въ *Три.* *ркп.* по сихъ братеницѣхъ. ⁹ в Полянѣхъ *Три.* ¹⁰ *Три.* *ркп.* в Деревлянѣхъ. ¹¹ въ *Три.* Друговичи. ¹² Словѣне *Три.* ¹³ яже *Три.* ¹⁴ иже *Три.* ¹⁵ и наверхъ *Кнгб.* и *Три.* ¹⁶ Смоленскъ *Три.* *ркп.* ¹⁷ Тудъ *Три.* ¹⁸ сѣдять Меря *Три.* ¹⁹ сѣдять Меря же *Три.* ^{20—20} По рѣцѣ по Оцѣ *Три.* ²¹ *кдѣ* описка въ *Три.* ²² вошла *Три.* ²³ Въ *Три.* и *Кнгб.* *ркп.* нѣтъ союза же, вмѣсто котораго въ *Три.* стоитъ глаголѣ: *сѣдитъ.* ^{24—24} и Черемиси, Мордва въ *Три.* *ркп.* безъ прибавленія словъ: *свой языкъ.* ²⁵ Словѣнскій языкъ *Три.* ²⁶ Новѣгородцы *Три.* и *Кнгб.* ²⁷ Дреговичи *Три.* ²⁸ занеже *Три.* ²⁹ въ *Три.* послѣде же. ³⁰ Муромъ *Три.* ³¹ въ *Три.* Черемиси. ³² Зимогола *Три.* и *Кнгб.* ³³ въ *Три.* Морава. ³⁴ живутъ *Три.* ³⁵ на странахъ *Три.* и *Кнгб.* ³⁶ живущю *Три.* ³⁷ и посемъ *Три.* ³⁸ и наслѣдиша *Три.* и *Кнгб.* ³⁹ Си *Три.* и *Кнгб.* ⁴⁰ Ираклии *Три.* ⁴¹ ходиша *Кнгб.* и *Три.* ⁴² Хоздрѣ *Три.* *ркп.* ⁴³ Перьскаго *Три.* ⁴⁴ В сиі же *Три.* ⁴⁵ времена *Три.* и *Кнгб.* ⁴⁶ иже находиша *Три.* ⁴⁷ Ираклия *Три.* и *Кнгб.* ⁴⁸ Сиі же *Три.* ^{49—49} воеваша на Словѣнѣхъ *Три.* ⁵⁰ суща въ Словѣнѣхъ *Три.* ⁵¹ Дулѣбскимъ *Три.* ⁵² не даеше *Три.* ^{53—53} три или четыре ли пять *Три.* ⁵⁴ Обрина *Три.* и *Кнгб.* ⁵⁵ и тако *Три.* и *Кнгб.* ⁵⁶ бѣша *Три.* ⁵⁷ Обри *Три.* и *Кнгб.* ⁵⁸ и помроша *Три.* и *Кнгб.* ⁵⁹ не остана⁵⁹ *Три.* ⁶⁰ И есть притѣча *Кнгб.* и *Три.* ⁶¹ Обри *Три.* ⁶² племени и наслѣдка *Три.*

Паки¹ идоша Оугри чернии мимо Кіевъ послѣже прі Олзѣ.

Полянѣ² же жиоущемъ² особѣ, якоже рекохомъ, суще³ от рода Словѣньска, и⁴ нарекошася Поляне; а Древляне же от⁵ Словѣнъ же и нарекошася⁵ Древляне.

Радимичи бо⁶ и Вятичи от⁷ Ляховъ. Бяста бо⁸ в брата в Лясѣхъ, Радимъ, а другому⁹ Вятко. И пришедъша сѣдоста Радимъ на Слѣю, прозвашася Радимичи; а Вятко сѣде съ родомъ своимъ по Оцѣ, от негоже прозвашася¹⁰ Вятичи.

Иже бяху¹¹ в мирѣ Поляне и Деревляне¹², Сѣверъ и Радимичъ¹³ и Вятичи, и Хрвате¹⁴. Дулѣби живяху по Бугу, гдѣ¹⁵ ныне Вельняне, а Оулучи, Тиверци¹⁶ сѣдяху бо по Днѣстру, присѣдяху¹⁷ къ Дунаеви, бѣ¹⁸ множество ихъ, сѣдяху бо¹⁹ по Днѣстру или²⁰ до моря. Суть гради ихъ и до сего дне, да то ся зваху от Грекъ²¹ великая Скуфь.

Имяху бо обычаи свои и законъ отецъ своихъ и преданья, каждо²² свои нравъ.

Поляне бо своихъ отецъ обычаи имуть кротокъ и тихъ, и стыдѣнне къ снохамъ своимъ, и къ сестрамъ²³, къ матеремъ и к родителемъ своимъ²⁴, къ свекровемъ и къ деверемъ велико стыдѣнне имѣху²⁵; брачныи обычаи имяху²⁶, не хожеше²⁷ зять по невѣсту, но приводяху²⁸ вечеръ, а завѣтра²⁹ приношаху по ней что вдалуче.

А Древляне живяху звѣрипскимъ³⁰ образомъ жиоуще скотьски³¹, оубиваху другъ друга, ядяху³² вся нечисто³²; и брака³³ оу нихъ не бываше, но оумыкиваху³⁴ оуводы дѣвицы³⁵.

И Радимичи, и Вятичи, и Сѣверъ одинъ³⁶ обычаи имяху, живяху в лѣсѣ, якоже всякыи³⁷ звѣрь, ядуще все нечисто³⁸, срамословье в нихъ предъ отцы и предъ снохами; браци не бываху въ нихъ, и³⁹ игрища межю селы³⁹, схожахуся на игрища, на плясанье⁴⁰ и на вся бѣсовская игрища; и ту оумыкаху жены собѣ, с неюже⁴¹ кто свѣщашеся⁴¹; имяху⁴² же по двѣ⁴³ и по три жены. Аще кто оумряше⁴⁴, творяху⁴⁵ трызно надъ нимъ; и по семь творяху кладу велику и възложашуть⁴⁶ и на кладу⁴⁶ мертвеца сожъжаху⁴⁷; и по семь собравше кости вложашу⁴⁸ в судину малу...

*) Въ лѣто 4573. маху данъ Варязи изъ заморья на Чюди и на Словѣнехъ, на Мери и на всѣхъ Кривичѣхъ.

¹ И паки Кнгб. и Трц. ^{2—2} Полянѣ же живущимъ Трц. и Кнгб. ³ живуще Трц. ⁴ союзъ и въ Трц. и Кнгб. опущенъ. ^{5—5} Словѣни же нарекошася Трц. ⁶ же Трц. ⁷ въ Трц. ркп. предл. отъ опущенъ. ⁸ бѣста убо Трц. ⁹ други Трц. ¹⁰ отъ него Кнгб. прозвася Трц. ¹¹ и живяху Трц. и Кнгб. ркп. ¹² Древляне Трц. ¹³ Радимичи Трц. и Кнгб. ¹⁴ Хрвате Трц. ¹⁵ въ Трц. кдѣ. ¹⁶ въ Трц. Лутичи Тиверци. ¹⁷ присѣдяху бо Трц. ¹⁸ и бѣ Трц. ¹⁹ союзъ бо въ Трц. ркп. опущенъ. ²⁰ въ Трц. оли. ²¹ от Грекъ Трц. ²² и каждо Трц. ²³ въ Трц. и къ сестрамъ своимъ. ²⁴ въ Трц. мѣстоим. своимъ опущено. ²⁵ имяху Трц. ²⁶ и брачныи обычаи имяху Кнгб.—а въ Трц. глаг. имяху опущенъ. ²⁷ не хожаше Трц. и Кнгб. ²⁸ приводяху Трц. и Кнгб. ²⁹ заоутра Трц. ³⁰ звѣринимъ Трц. ³¹ живуще скотьски Трц. ^{32—32} нечисто все Трц. ³³ бракъ Трц. ³⁴ умыкиваху Трц. ³⁵ дѣвица Трц. и Кнгб. ³⁶ одини Трц. ³⁷ всякыи Трц. ³⁸ нечистое Трц. ^{39—39} по игрища Кнгб. и Трц. ркп. ⁴⁰ на плясаніе Трц. ^{41—41} с нею кто свѣщався Трц. ⁴² имяхуть же Кнгб. и Трц. ⁴³ и по двѣ Трц. и Кнгб. ⁴⁴ умряшетъ Трц. ⁴⁵ створяху Трц. ^{46—46} възложашуть Трц. ⁴⁷ сожъжагаху Трц. ⁴⁸ вложашу въ сосудъ малъ Кнгб., а въ Трц. просто в сосудъ—а потомъ большой пропускъ до пришествія Варягъ къ Новгородскимъ Славянамъ.

*) Издатели Пушкинской лѣтописи не указали точно, съ какого слова продолжается текстъ Троицкаго списка послѣ пропуска; первый вариантъ изъ Троицкой относится къ слову: „Сѣверѣхъ“; вариантъ же къ слову „маху“ читается такъ: „то есть, имаху Кнгб. ркп.“. Изъ этого можно заключить, что даннаго мѣста въ Троицкой рукописи еще не было.

А Козари имаху на Полянѣхъ, и на Сѣверѣхъ¹, и на Вятичѣхъ² имаху по³ бѣлѣи вѣверицѣ⁴ от дыма.

Въ лѣто ~~ѡѡѡѡ~~⁵. Изгнаша Варяги за море и не даша имъ дани.

И⁶ почаша сами в⁷ собѣ володѣти⁸; и не бѣ в нихъ правды. И вѣста родъ на родъ, быша⁹ в нихъ оусобицѣ и воевати почаша сами на ся.

Рѣша сами в¹⁰ себѣ: поищемъ собѣ Князя, иже бы володѣлъ¹¹ нами и судилъ¹² по праву.

Идаша¹³ за море къ Варягомъ к Руси, сице¹⁴ бо ся¹⁵ звахутьи Варязи суть¹⁶: яко се¹⁷ друзии зовутся¹⁸ Свое¹⁹, друзии же Оурмане, Анѣглыне²⁰, друзі Игѣте²¹.

Тако и си рѣша Русь Чюдъ, Словѣни²² и²³ Кривичи вся²⁴: Земля наша велика и обилна, а наряда в ней нѣтъ; да поидѣте княжитъ²⁵ и володѣти²⁵ нами.

И избрашася ѿ²⁶ братья с роды своими; пояша²⁷ по собѣ всю Русь.

И придоша старѣишии Рюрикъ²⁸, а другии Синеоусъ на Бѣлѣ-озерѣ, а третии Изборьстѣ²⁹ Труворъ.

От тѣхъ³⁰ прозвася Руская³¹ земля, Новугородъци³², ти суть людье³² Нооугородъци³³ от рода Варяжска³⁴, преже бо бѣша Словѣни.

По дву же³⁵ лѣту Синеоусъ оумре а³⁶ братъ его Труворъ; и приа власть Рюрикъ.

И³⁷ раздая мужемъ своимъ грады: овому Полотескъ, овому Ростовъ, другому³⁸ Бѣлоозеро.

И по тѣмъ городомъ суть находници Варязи; а перьвии насельници в³⁹ Новѣгородѣ Словѣне⁴⁰, Подольски⁴¹ Кривичи, в⁴² Ростовѣ Меря, в⁴³ Бѣлѣ-озерѣ Веси, в⁴⁴ Муромѣ Муромѣ⁴⁵; и тѣми всѣми обладаше Рюрикъ.

И⁴⁶ баста оу него ѿ мужа не племени его, ни боярина; и та испросистася ко Царю-городу съ родомъ своимъ.

И поидоста по Днѣпру; и идуче мимо, и оузрѣста на горѣ градокъ и оупрашаста⁴⁷ рѣста⁴⁸: чии се⁴⁹ градокъ?

Они же⁵⁰ рѣша: была суть⁵¹ ѿ братья, Кии⁵² Щекъ, Хоривъ, иже сдѣлаша градокъ съ⁵³, и изгибоша⁵⁴; и мы сѣдимъ, платяче дань родомъ ихъ, Козаромъ.

Асколдо⁵⁵ же и Диръ остаѣта⁵⁶ въ градѣ семь⁵⁶, и многи Варяги скуписта⁵⁷; и начаста владѣтъ⁵⁸ Польскою⁵⁹ землею, Рюрику же княжаста⁶⁰ в⁶¹ Новѣ-городѣ.

¹ Сѣверянѣхъ *Три.* ² Вятичѣхъ *Три.* ^{3—4} по бѣ. . . i по вѣверици *Три.* ⁵ Въ *Три.* и *Кнгб.* *ркп.* прибавлено: *въ лѣто ѡѡѡѡ*. ⁶ союзъ и опущенъ въ *Три.* *ркп.* ⁷ предл. *въ* опущ. *тамъ же*. ⁸ владѣти *Три.* ⁹ и быша *Три.* и *Кнгб.* ¹⁰ собѣ безъ предлога *Три.* ¹¹ владѣлъ *Три.* ¹² соудилъ *Три.* ¹³ и ідоша *Три.* и *Кнгб.* ¹⁴ иже сице *Три.* *ркп.* ¹⁵ ся зваху ти *Три.* ¹⁶ Русью *Три.* ¹⁷ яко сии *Три.* ¹⁸ зовоутся *Три.* ¹⁹ въ *Три.* *Свѣ* и слово *друзии же* пропущено. ²⁰ Агняне *Три.* ²¹ Гѣте *Три.* ²² Словѣнѣ *Три.* ²³ въ *Три.* союзъ и опущенъ. ²⁴ и вся *Три.* ^{25—25} княжитъ и владѣтъ *Три.* ²⁶ братеники *Три.* ²⁷ и пояша *Три.* и *Кнгб.* ²⁸ въ *Три.* *ркп.* къ слову *Рюрикъ* прибавлено: *сѣдѣ Новѣгородѣ* *). ²⁹ во Изборѣти *Три.* ³⁰ И от тѣхъ *Три.* ³¹ Роусьская *Три.* ^{32—32} словъ: *Новугородъци ти суть людье* не поставлено въ *Три.* *ркп.* ³³ а Новгородци *Три.* ³⁴ Варяжскаго *Три.* ³⁵ По двою же лѣтоу *Три.* и *Кнгб.* *ркп.* ³⁶ и *Три.* и *Кнгб.* ³⁷ Въ *Три.* и *Кнгб.* союзъ и опущенъ. ³⁸ другому же *Три.* *ркп.* ³⁹ Въ *Три.* *ркп.* стоитъ *Новѣгородѣ* просто безъ предлога. ⁴⁰ Словѣни *Три.* ⁴¹ а Полотѣстѣ *Три.* ⁴² предлога *в* не стоитъ *Три.* *ркп.* ⁴³ а на Бѣлѣ-озерѣ *Три.* ⁴⁴ Муромѣ безъ предлога *Три.* ⁴⁵ Мурома *Три.* ⁴⁶ союзъ и опущенъ въ *Три.* *ркп.* ⁴⁷ оупрашаста *Три.* ⁴⁸ и рѣста *Три.* ⁴⁹ се ієсть градъ *Три.* ⁵⁰ и рѣста имъ *Три.* ⁵¹ были суть *Три.* ⁵² Кии *Три.* ⁵³ городоко съ *Три.* ⁵⁴ изгибоша *Три.* ⁵⁵ Асколдъ же *Три.* ^{56—56} въ *Три.* стоитъ явною опискою: *остависта въ градѣ своимъ*. ⁵⁷ съвокуписта *Три.* ⁵⁸ владѣти *Три.* ⁵⁹ въ *Три.* *ркп.* стоитъ опискою *Полотьскою*. ⁶⁰ княжашю *Три.* и *Кнгб.* ⁶¹ въ *Три.* какъ и прежде *Новѣгородѣ* безъ предлога.

*) Карамзинъ, т. I, пр. 278: „Въ Троицкомъ... вверху приписано, надъ именемъ Рюрика: „Новѣ.“

Въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. въ лѣто ꙗѣѣѣѣ.

Иде Аскольдъ и Диръ на Греки, и приде въ дѣ¹ Михаила Царя.

Царю, же отшедшю² на Огаряны³, дошедшю⁴ же ему Черные⁵ рѣки, вѣсть епархъ посла к нему, яко Русь на Царьгородъ⁶ идетъ⁷; и вратися⁸ Царь.

Си же, внутрь суду⁹ вшедше, много оубиство¹⁰ крестьяномъ створиша, и въ двою¹¹ сотъ корабль¹¹ Царьградъ оступиша¹².

Царь же едва¹³ въ градъ вниде, с Патреярхомъ¹⁴ съ¹⁵ Фотьемъ¹⁶ къ сущей церкви святѣи Богородицѣ¹⁷ Влахернѣ¹⁸ всю¹⁹ ночь молитву створиша, таже божественную святы Богородица ризу с пѣснями изнесше в рѣку²⁰ омочивше.

Тишинѣ²¹ сущи морю²² оукротившюся, абѣ²³ буря вѣста с вѣтромъ²⁴, и волнамъ вельямъ вѣставшемъ²⁵ за собѣ, безбожныхъ²⁶ Руси корабль²⁷ смяте, к берегу приверже и изби я, яко ма²⁸ ихъ от таковыя бѣды избѣгнути²⁹ въ свояси³⁰ възвратишася³¹.

Въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. Поцарствовати³² вѣилѣ³³.

Въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. Крещена бысть вся³⁴ земля Болгарская.

Въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. въ лѣто ꙗѣѣѣѣ.

Оумершю³⁵ Рюрикови, предасть³⁵ князье³⁶ свое Олгови³⁷ от рада³⁸ имъ³⁹ суща, вѣдавъ ему сынъ⁴⁰ свои на рупѣ Игоря⁴¹, бысть⁴² бо дѣтескъ вельми⁴².

Въ лѣто ꙗѣѣѣѣ. въ лѣто ꙗѣѣѣѣ.

Поиде⁴³ Олегъ, поимъ⁴⁴ воя⁴⁵ многи Варяги, Чюдъ, Словѣни⁴⁶, Мерю и⁴⁷ всѣ Кривичи.

И приде къ Смоленску съ⁴⁸ Кривичи, и прия⁴⁸ градъ, и посади мужъ⁴⁹ свои.

Оттуда поиде внизъ, и взя Любець*), и посади мужъ свои.

Придоста⁵⁰ къ горамъ хъ⁵¹ Киевскимъ, и оувидѣ⁵² Олегъ, яко Оскольдъ⁵³ и Диръ княжита, похоропи⁵⁴ вои в лодяхъ, а другия назади остави; а⁵⁵ самъ приде⁵⁶ нося Игоря дѣтска, и приплу⁵⁷ подъ Оугорское⁵⁷ похоронивъ⁵⁸ вои своя⁵⁸.

И присла ко Асколду и Дирови⁵⁹, глаголя⁶⁰: яко гость есмь, идемъ⁶¹ въ Греки⁶² отъ Олга⁶³ и отъ Игоря княжича, да⁶⁴ придѣта к намъ, к родомъ своимъ.

Аскольдъ же и Диръ придоста; выскакав же вси прочии изъ лодья, и рече⁶⁴ Олегъ Асколду

¹ во дѣ лѣто *Три.* ² отшедшю *Три.* ³ Агаряны *Три.* и *Кнгб.* ⁴ дошедшю *Три.* ⁵ Черноѣ *Три.* ⁶ Царьградъ *Три.* и *Кнгб.* ⁷ идутъ *Три.* и *Кнгб.* ⁸ воротися *Три.* *ркп.* ⁹ суда *Три.* и *Кнгб.* ¹⁰ оубиство *Три.* ^{11—11} въ *Три.* и двѣма стома корабля. ¹² обступилиша *Три.* ¹³ одва *Кнгб.* и *Три.* ¹⁴ съ Патриархомъ *Три.* ¹⁵ въ *Три.* и *Кнгб.* предложъ съ опущенъ. ¹⁶ Фотиємъ *Три.* ¹⁷ Богородици *Три.* ¹⁸ Влахирнѣ *Три.* ¹⁹ и всю *Три.* и *Кнгб.* ²⁰ и омочивше в рѣкѣ *Три.* ²¹ Тишина бысть *Три.* ²² и морю *Три.* и *Кнгб.* ²³ и абѣе *Три.* ²⁴ с вѣтромъ великимъ *Три.* ²⁵ вѣставшимъ *Три.* и *Кнгб.* ²⁶ безбожныхъ *Три.* ²⁷ корабля *Три.* ²⁸ мало *Три.* и *Кнгб.* ²⁹ избѣгло *Три.* ³⁰ і въ свояси *Три.* ³¹ взвратишася *Три.* *ркп.* ³² Поча царствовати *Три.* ³³ Василии *Три.* ³⁴ слово: вся пропущено въ *Три.* и *Кнгб.* ^{35—35} умре Рюрикъ і предасть *Три.* ³⁶ княженые *Три.* и *Кнгб.* ³⁷ Ольгу *Три.* ³⁸ отъ рода *Три.* и *Кнгб.* ³⁹ ему *Три.* и *Кнгб.* ⁴⁰ сына своего *Три.* ⁴¹ Игоря мала *Три.* ^{42—42} бысть бо дѣтескъ вельми тогда былъ *Три.* ⁴³ поиде *Три.* ⁴⁴ поимъ с собою *Три.* ⁴⁵ воя многа *Три.* ⁴⁶ Словѣне *Три.* ⁴⁷ вмѣсто: и всѣ въ *Три.* *ркп.* стоитъ правильнѣе: Вѣсь. ^{48—48} с Кривичи і взя *Три.* ⁴⁹ боярина своего *Три.* ⁵⁰ і придоста *Три.* ⁵¹ въ *Три.* и *Кнгб.* предл. къ не повторенъ. ⁵² і оувѣда *Три.* ⁵³ Аскольдъ *Три.* и *Кнгб.* ⁵⁴ і похоропи *Три.* ⁵⁵ и *Три.* ⁵⁶ поиде *Три.* ^{57—57} приплы подъ Оугорская *Три.* ^{58—58} і похоропи вои свои *Три.* ⁵⁹ Диру *Три.* ⁶⁰ глаголя сие *Три.* ⁶¹ і идемъ *Три.* и *Кнгб.* ⁶² въ Грьки *Три.* ⁶³ Олга Князя *Три.* ^{64—64} отъ словъ да придѣта до словъ и рече въ *Три.* *ркп.* пропуска.

*) Карамзинъ, т. I, пр. 292: „Въ Троицк. списокѣ... нѣтъ о Любечѣ“.

и Дирови¹: Вы нѣста Князя, ни рода княжа, но азъ есмь роду княжа; вынесоша² Игоря³: и⁴ се есть сынъ Рюриковъ.

И оубиша Асколда и Дира; несоша⁵ на гору и погребша⁶ и на горѣ, еже⁷ ся⁸ ныне зоветь⁸ Оугорское, кде⁹ ныне¹⁰ Ольминъ дворъ. На тои могилѣ поставилъ церковь святого Николу, а Дирова могила за святою Ориною.

Сѣде Олегъ княжа въ Киевѣ; и¹¹ рече Олегъ: се буди мати градомъ Рускими¹².

Бѣша оу него Варязи¹³ и¹⁴ Словѣни и¹⁵ прочи¹⁶ прозвашася Русью¹⁷.

Се же Олегъ нача города ставити; и оустави дани Словѣномъ. Кривичемъ и Мери; и Варягомъ¹⁸ дань даяти¹⁹ от Новагорода²⁰ гривень ѿ на лѣто мира дѣля²¹, еже до смерти Ярославлѣ даяше Варягомъ.

Въ лѣто 4574²². Поча Олегъ воевати Деревляны и примучи вои, имаша²³ на нихъ дань по чернѣ кунѣ.

Въ лѣто 4575²⁴. Иде на Сѣверяне²⁵ и побѣди Сѣверяны, и възложи²⁶ на нь²⁷ дань легьку; и не дастъ²⁸ имъ Козаромъ дани платити, рекъ²⁹: азъ³⁰ имъ противень, а вамъ³¹ нечему.

Въ лѣто³² 4576. Посла къ Радимичемъ рька³³: камо³⁴ дань даете? Они же рѣша: Козаромъ. И рече имъ Олегъ: не дайте³⁵ Козаромъ, но мнѣ³⁶ дайте³⁷. И въдаша Ольгові по щягу якоже Козаромъ даху³⁸.

И бѣ обладая Олегъ Поляны и Деревляны, Сѣверены³⁹ и Радимичи; а Суличи⁴⁰ и Тѣверци⁴¹ имаше⁴² рать.

Въ лѣто 4577⁴³. въ лѣто 4578. Левонъ⁴⁴ царствова, сынъ Васильевъ. иже Левъ прозв⁴⁵ . . . братъ⁴⁶ его Олександръ⁴⁷, иже царствова⁴⁸ лѣтъ 6 и 5.

Въ лѣто 4579. въ лѣто 4580. въ лѣто 4581. въ лѣто 4582. въ лѣто 4583. въ лѣто 4584. въ лѣто 4585. въ лѣто 4586. въ лѣто 4587. въ лѣто 4588. въ лѣто 4589. въ лѣто 4590. въ лѣто 4591. въ лѣто 4592. въ лѣто 4593. въ лѣто 4594. въ лѣто 4595. въ лѣто 4596. въ лѣто 4597. въ лѣто 4598. въ лѣто 4599. въ лѣто 4600.

Идоша Оугри мимо Киевъ⁵⁰ гороу, еже ся зоветь⁵¹ нынѣ Оугорское. Пришедше⁵² къ Днѣпру и⁵³ сташа вежами; бѣша бо ходяще аки⁵⁴ се Половци.

Пришедъ⁵⁵ от стока⁵⁶ и оустремишася чересъ горы великия⁵⁷; и почаша воевати на жиоущая⁵⁸ ту Волхѣ⁵⁹ и Словѣни.

Сѣдяху⁶⁰ бо ту⁶¹ преже Словѣни; и Волхве⁶² прияша⁶³ землю Словѣнскую. Посемъ

¹ Диру *Трц.* ² и вынесоша *Трц.* ³ Игоря і рекоша *Трц.* ⁴ а *Трц.* ⁵ і несоша *Трц.* ⁶ погребоша *Трц.* ⁷ іже *Трц.* ^{8—8} нынѣ зовется *Трц.* и *Кнгб.* ⁹ гдѣ *Трц.* ¹⁰ нынѣ *Трц.* и *Кнгб.* ¹¹ въ *Трц.* союзъ и опущ. ¹² Русскимъ *Трц.* ¹³ Варязи *Трц.* ¹⁴ въ *Трц.* безъ союза и. ¹⁵ и опущ. въ *Трц.* ¹⁶ прочии *Трц.* ¹⁷ Русь *Трц.* ¹⁸ и оустави Варягомъ *Трц.* и *Кнгб.* ¹⁹ давати *Трц.* ²⁰ с Новагорода *Трц.* ²¹ миру дѣля *Трц.* ²² Въ *Трц.* безъ числа лѣта. ²³ имаше *Трц.* ²⁴ Въ *Трц.* число лѣта здѣсь не поставлено. ²⁵ Сѣверы *Трц.* ²⁶ возложи *Трц.* ²⁷ на нихъ *Трц.* ²⁸ не даіетъ *Трц.* ²⁹ река *Трц.* ³⁰ азъ іесмь *Трц.* ³¹ вамъ іестъ нечему *Трц.* ³² Въ *Трц.* *ркп.* лѣто 4576 соединено вмѣстѣ съ слѣдующимъ 4577. лѣтомъ. ³³ река *Трц.* и *Кнгб.* ³⁴ кому *Трц.* и *Кнгб.* ³⁵ не даваите *Трц.* ³⁶ нѣ мнѣ *Трц.* ³⁷ даваите *Трц.* и *Кнгб.* ³⁸ даяху *Трц.* ³⁹ Сѣверяны *Трц.* ⁴⁰ по Суличи *Трц.* ⁴¹ Тевери *Трц.* ⁴² имаше *Трц.* ⁴³ *Пушкинская лѣтопись*, въ сравненіи съ *Троицкою*, съ лѣта 4574. идетъ годомъ впередъ до 4576. въ которомъ обѣ онѣ сходятся, и лѣта считаютъ согласно. ⁴⁴ Леонъ *Трц.* и *Кнгб.* ⁴⁵ прозвася *Трц.* ⁴⁶ и братъ *Трц.* и *Кнгб.* ⁴⁷ Александръ *Трц.* и *Кнгб.* ⁴⁸ царствова⁴⁸ *Трц.* ⁴⁹ 4584. *Трц.* ⁵⁰ Кыевъ *Трц.* и *Кнгб.* ⁵¹ зовется *Трц.* ⁵² и пришедше *Трц.* и *Кнгб.* ⁵³ въ *Трц.* и *Кнгб.* союзъ и опущенъ. ⁵⁴ яко се *Трц.* ⁵⁵ пришедше *Трц.* ⁵⁶ от востока *Трц.* и *Кнгб.* ⁵⁷ въ *Трц.*—прибавлено: *иже прозвашася горы Оугорскія.* ⁵⁸ на живущая *Трц.* и *Кнгб.* ⁵⁹ Волохы *Трц.* и *Кнгб.* ⁶⁰ Сѣдяху *Трц.* ⁶¹ тоу *Трц.* ⁶² Волохове *Трц.* и *Кнгб.* ⁶³ и прияша *Трц.* и *Кнгб.*

же Оугри прогнаша Волѣхъ ¹ и ² паслѣдиша землю ³, и ⁴ сѣдоша съ Словены, покоривше ⁵ я подѣ ся ⁶; оттоле ⁷ прозвася земля Оугорьска ⁸.

И начаша воевати Оугри ⁹ на Греки ⁹; и ¹⁰ поплѣниша землю Фрачьску и Макидоньску ¹¹, доже и до Селуня; начаша воевати на Марау ¹² и на Чахи ¹³.

Бѣ ¹⁴ единъ языкъ Словѣнскъ: Словѣни же сѣдаху по Дунаеву ¹⁵, ихже пріяша Оугри и ¹⁶ Марава ¹⁷, Чеси ¹⁸ и ¹⁹ Ляхове, и Поляне, яже нынѣ ²⁰ зовомая Русь. Симъ бо первое ²¹ предложены ²² книги ²³ Маравѣ ²⁴, яже презвася ²⁵ грамота Словѣньская; яже ²⁶ грамота есть в Руси и в Болгарѣхъ Дунаискихъ.

Словѣномъ ²⁷ жиоущимъ ²⁸ крещенымъ ²⁹, и Княземъ ³⁰ ихъ Ростиславъ, и Святополкъ ³¹, и Коцель послаша ко Царю Михаилу ³² глаголюще ³³: земля наша крещена; и ³⁴ нѣсь оу насъ оучителя, иже бы ны наказалъ и поучалъ насъ ³⁵, и протолковалъ святаыя книги; не разумѣмъ ³⁶ ни Гречьску языку, ни Латыньску. Они бо ны онако оучать, а они бо ³⁷ ны и ³⁷ онако: тѣмже не разумѣмъ книжнаго образа ни силы ихъ. И послѣте ³⁸ ны оучителя, иже ны могутъ сказати книжная словеса и разумъ ³⁹ ихъ.

Се слыша ⁴⁰ Царь Михаилъ, и созва Философы вся, и сказа имъ рѣчи вся Словѣнскихъ ⁴¹ Князь. И рѣша Философы ⁴²: есть мужъ в Селуни именемъ Левъ, суть оу него сынове разумиви ⁴³ языку Словѣньску, хитра ѿ ⁴⁴ сына оу него Философа.

Се слышавъ Царь посла ⁴⁵ по ня в Селунь ко Олгови ⁴⁶ глаголя: послѣ ⁴⁷ к намъ въскорѣ сына своя Мефодия ⁴⁸ и Костянтина. Се слышивъ ⁴⁹ Левъ въскорѣ посла ⁵⁰ я. И придоста ко Цареву, и рече има: се прислалася ко мнѣ Словѣньска земля ⁵¹, просящи ⁵² оучителя собѣ, иже бы могъ имъ протолковати святаыя гниги ⁵³. сего бо желаютъ.

Оумолена ⁵⁴ быста Царемъ, и послаша ⁵⁵ я въ Словѣньскую землю къ Ростиславу ⁵⁶, и Святополку ⁵⁷, и Къцвлови ⁵⁸.

Сима же пришедшема ⁵⁹, начаста ⁶⁰ съставлявати писмена ⁶¹ азбукъовная Словѣньски ⁶¹, и предложиста Апостолъ и Еуангелъе ⁶².

Ради ⁶³ быша Словѣни ⁶⁴, яко слышиша ⁶⁵ величья божья ⁶⁶ своимъ языкомъ. Посем же приложиста ⁶⁷ Псалтирь и Охтайкъ ⁶⁸ и прочая книги.

¹ въ *Трц.* не Волѣхъ, но *Волохъ*. ² союзъ и опущенъ въ *Трц.* ³ землю ту *Трц.* и *Кнгб.* ⁴ союзъ и опущенъ въ *Трц.* ⁵ и покорше *Трц.* ⁶ къ словамъ *подѣ ся* въ *Трц.* *ркп.* приставлено еще слово *прочее*. ⁷ оттуду *Трц.* ⁸ Оугорьска *Трц.* ^{9—9} Угре на Греки *Кнгб.*—на Грѣки *Трц.* ¹⁰ союзъ и опущенъ въ *Трц.* ¹¹ Макидоньску *Трц.* ¹² на Мораву *Трц.* ¹³ на Чехы *Трц.* и *Кнгб.* ¹⁴ Бѣ бо *Трц.* и *Кнгб.* ¹⁵ по Дунаю *Трц.* ¹⁶ въ *Трц.* союзъ и опущенъ. ¹⁷ Морова *Трц.* ¹⁸ Чахи *Трц.* ¹⁹ въ *Трц.* союзъ и опущ. ²⁰ ныне *Трц.* ²¹ первая *Трц.* ²² предложены *Трц.* ²³ въ *Трц.* сл. *книги* опущ. ²⁴ Моравѣ *Трц.* ²⁵ прозвася *Трц.* ²⁶ иже *Трц.* ²⁷ Словѣномъ же *Трц.* ²⁸ живоущему *Трц.* ²⁹ крещеномъ *Трц.* ³⁰ въ *Трц.* союзъ и опущенъ. ³¹ въ *Трц.* опискою *Святославъ*. ³² *Михаилу* недописка въ *Трц.* ³³ глаголюще *Трц.* ³⁴ въ *Трц.* союзъ и опущенъ. ³⁵ ны *Трц.* ³⁶ не разумѣмъ бо *Трц.* ^{37—37} въ *Трц.* и *Кнгб.* слова *бо ны* и опущены. ³⁸ а пошлете *Трц.* ³⁹ разумѣемъ *Трц.* ⁴⁰ слышавъ *Трц.* и *Кнгб.* ⁴¹ Словѣньскихъ *Трц.* ⁴² Философы *Трц.* ⁴³ въ *Трц.* и *Кнгб.* стоитъ опискою *разумѣли*. ⁴⁴ два *Трц.* и *Кнгб.* ⁴⁵ и посла *Трц.* ⁴⁶ правильнѣе: ко Лву *Трц.* ⁴⁷ пошли *Трц.* ⁴⁸ Мефодья *Трц.* ⁴⁹ слышавъ *Трц.* и *Кнгб.* ⁵⁰ и посла *Трц.* ⁵¹ въ *Трц.* Словѣньская Князь. ⁵² просяще *Трц.* ⁵³ книги *Трц.* и *Кнгб.* ⁵⁴ И оумолена *Трц.* и *Кнгб.* ⁵⁵ въ *Трц.* и послаша. ⁵⁶ ко Ростиславу *Трц.* ⁵⁷ въ *Трц.* слова и *Святополку* опущены. ⁵⁸ и къ Коцелови *Трц.* ⁵⁹ Симажъ пришедшими *Кнгб.*—пришедшема *Трц.* ⁶⁰ и начаста *Трц.* ^{61—61} въ *Трц.* азбуки писания истолкованья Словѣньскы. ⁶² и Еуангелъе *Трц.* ⁶³ ради *Трц.* и *Кнгб.* ⁶⁴ Словѣне *Трц.* *ркп.* ⁶⁵ слышаша *Трц.* и *Кнгб.* ⁶⁶ величья божия *Трц.* ⁶⁷ предложиста *Трц.* ⁶⁸ октайкъ *Трц.*

Глаголюще¹: яко не достойтъ ни которому же языку имѣти буквѣ своихъ², развѣ³ Еврѣи⁴, и Грекъ, Латинъ⁵, по Пилатоу⁶ писанью, еже на крестѣ Господни⁷ написа.

Сеже⁸ слышавъ Папезъ Римски⁹, и похули тѣхъ, иже ропщють¹⁰ на книги Словѣнския¹¹, река: да ся исполнить книжное слово: яко въсхвалять Бога вси языци¹²; другое же: вси възглаголють языки¹³ величья божья¹⁴, якоже дать имъ Святыи Духъ отвѣщевати. Да аще кто¹⁵ хулитъ Словѣнскую грамоту, да будетъ отлученъ отъ церкви, донде¹⁶ ся исправятъ¹⁷.

Ти бо суть¹⁸ волци а не овца¹⁹, яже²⁰ достойтъ отъ плода знати²¹ я, хранитися²² ихъ. Вы же чада божья²³ послушайте оученья и не отрините²⁴ наказанья²⁵ церковнаго, якоже вы наказалъ²⁶ Мефодий, оучитель вашъ.

Костянтиъ же²⁷ възратився²⁸ въспять, и иде оучить²⁹ Болгарьскаго языка; а Мефодии оста в Моравѣ. Посем же Коцель Къязь постави Мефедья³⁰ Епископа³¹ въ Пании³², на столѣ святаго Онѣдроника³³ Апостола, единого отъ ѿ оученика³⁴ святаго Апостола Павла.

Мефодий же³⁵ посади ѿ³⁶ попа скорописца³⁷ зѣло; и³⁸ преложи вся книги исполнь отъ Гречьска языка въ Словѣнескъ ѿ ю мѣсяцъ, наченъ³⁹ отъ Марта мѣсяца до двадесату⁴⁰ и ѿ ю день Октября мѣсяца⁴⁰. Окончавъ же⁴¹, достойно хвалу и славу Богу въздасть⁴². дающему таку благодать Епископу Мефодью, настольпику Анѣдронику⁴³.

Тѣмже Словѣнску языку оучитель есть Анѣдронигъ⁴⁴ Апостолъ⁴⁵: в Моравы бо ходилъ⁴⁶ и Апостолъ Павелъ⁴⁷, оучилъ ту⁴⁸, ту бо есть Илюрикъ,⁴⁹ іегоже доходилъ и Апостолъ Паоулъ.

Ту бо бѣша Словѣни первіе: тѣмже Словѣнску языку оучитель іестъ Паоулъ, отъ негоже языка и мы есмы Русь; тѣмже и намъ Руси оучитель есть Паоулъ языку Словенску. И поставилъ есть Епискупа и намѣстника собѣ Онѣдроника Словенску языку.

А Словѣнескъ языкъ и Русьской іедино іестъ: отъ Варягъ бо прозвася Русью. А первоіе быша Словѣни, аще и Поляне звахуться, но Словѣнская рѣчь бѣ в нихъ. По сему же прозвани быша Полемъ, зане в полѣ сѣдяхуть; языкъ Словѣнескъ бысть имъ іединъ.

Въ лѣто ~~ѡуѣ~~. въ лѣто ~~ѡуѣ~~. въ лѣто ~~ѡуѣ~~. въ лѣто ~~ѡуѣ~~.

Леонъ Царь на Оугры на Болгары. Оугри же, нашедъше, всю землю Болгарьскую поплѣниша. Семеонъ же, увидѣвъ, на Оугры възвратись; и поидоша противу, и побѣдиша Болгары, яко іедва Симеонъ Царь въ градъ, въ Дерестовъ бѣжа.

¹ Въ семь мѣстѣ въ *Пушк. лѣтоп.* противъ *Три. ркп.* пропущено слѣдующее: *И всташа нѣци на ня ропщюще і глаголюще.* ² буквѣ своихъ, рекши, книгъ своихъ *Три.* ³ развѣіе *Три.* и *Кнгб.* ⁴ Еврѣи *Три.* ⁵ Латынь *Три.* ⁶ по Пилатову *Три.* и *Кнгб.* ⁷ въ *Три.* слово *Господни* опущено. ⁸ И сеже *Три.* ⁹ Римьскы *Три.* ¹⁰ ропщють *Три.* ¹¹ Словѣнскыя *Три.* ¹² языци *Три.* и *Кнгб.* ¹³ языки *Три.* ¹⁴ величья божья *Кнгб.*—божия *Три.* ¹⁵ кто *Три.* ¹⁶ дондѣже *Три.* ¹⁷ исправиться *Три.* ¹⁸ ся наричють *Три.* ¹⁹ овцы *Три.* и *Кнгб.* ²⁰ сия же *Три.* ²¹ познати я *Три.* ²² и хранитися *Три.* ²³ божия *Три.* ²⁴ отринете *Три.* ²⁵ оученья *Три.* ²⁶ наоучи *Три.* ²⁷ Костянтиъ же *Три.* ²⁸ възвратися *Три.* ²⁹ оучить *Три.* ³⁰ Мефодья *Три.* ³¹ Епископомъ *Три.* ³² въ *Три.* слово *Пании* опущено. ³³ Анѣдроника *Три.* и *Кнгб.* ³⁴ семидесятъ оученикъ *Три.* ³⁵ Мефодий же *Три.* ³⁶ два *Три.* ³⁷ скорописца *Три.* ³⁸ въ *Три.* союзъ и опущенъ. ³⁹ наченъ *Три.* и *Кнгб.* ^{40—40} до дводесать и шестью дни Октямбрия мѣсяца *Три.* ⁴¹ окончавше же *Три.* ⁴² въздаша *Три.* ⁴³ Анѣдроничу *Три.* ⁴⁴ Анѣдроникъ *Три.* и *Кнгб.* ⁴⁵ и Апостолъ *Три.* ⁴⁶ ходилъ *Три.* ⁴⁷ Паоулъ *Три.* ⁴⁸ и оучилъ *Три.* и *Кнгб.* ⁴⁹ Начиная отсюду въ *Пушкинскую лѣтописи* большой пропускъ до лѣта *ѡуѣ*, который здѣсь дополненъ изъ *Троицкой харатейной рукописи.*

Въ лѣто ꙗ҃сѣи. Игоревѣ же възрѣшю, и хожаше по Олзѣ, и слушаше ѿ него. И привѣдоша ѿ него жену ѿ Пльскава именемъ Олгу.

Въ лѣто ꙗ҃сѣи. въ лѣто ꙗ҃сѣи. въ лѣто ꙗ҃сѣи. въ лѣто ꙗ҃сѣи. Иде Олегъ на Греки: а Игоря остави въ Кѣевѣ.

Поя же множество Варягъ и Словѣне, Чюдъ, Кривичи, Меря, Поляне, Сѣверъ, Деревляны, Радимичи, Вятичи, Хорваты, Дулѣбы і Тиверьць, яже суть Толковины. Си вси завахуся ѿ Грькѣ великая Скуфь.

И съ сими всѣми поиде Олегъ на конехъ и в кораблѣхъ; і бѣ числомъ ꙗ҃в кораблевъ; і приде ко Царюгороду. І Грьци замкоша судъ, а градъ затвориша.

І вылезе Олегъ на брегъ, і повоева много; і много оубиство створи около Царягорода Грькомъ, і мнози полаты разбиша, і мнози церкви пожгоша; а ихже імяху полоняники, овы посѣкаху, а другия мучаху, іныя же растлаху, а іныя в море вметаху; і іна многа зла творяху Грькомъ Русь, еликоже рати творяху.

І повелѣ Олегъ воимъ своимъ колеса сдѣлати, и вѣставляти корабли на колеса. І бывшу вѣтру покосну, і възпѣша парусы на кораблехъ, і ідыше къ граду съ силою мноюю.

І видевше Грьци и оубояшася зило; і выславше рѣша Олгови із града: не погубляі града, імѣмѣся дань даяти, якоже хочещи.

І оустави Олегъ воя своя. І вынесоша ему брашно і вино; і не приѣше его; бѣ бо оустроено со отравою смертною. І оубояшася Грьци, і рѣша: нѣсь се Олегъ, но святыі Дмѣтриі посланъ ѿ Бога на ны.

І заповѣда Олегъ дань даяти на двѣ тысячи кораблевъ, по ѿ гривнѣ на челоуѣкъ, а в кораблѣ по ѿ мужъ; і яшася Грьци тако. І по семь почаша Грьци мира просити, дабы не воевалъ гражанъ по пристанищемъ.

И Олегъ, отступивъ мало ѿ града, нача миръ творити со Царема Грьчскимъ, с Леонъмъ и со Александромъ, посла к нима въ градъ Карла, Фарлофа, Вельмуда, Рулава і Стемида, глаголя има: імѣмѣся дань даяти.

І рѣша Грьци: чегѣ хочещи, дамы ти? І заповѣда Олегъ дати воемъ, на ꙗ҃в кораблевъ, по ѿ гривнѣ на ключъ; потомъ пояти оуклады на Русьскія грады, первое на Кѣевъ, таже на Черниговъ, і на Переяславль, і на Полѣтескъ, і на Ростовъ, і на Любечъ, і на прочая грады; по тѣмъ оубо градомъ сѣдяху Князеве подъ Олгомъ суще.

Да приходяще Русь дань іемлють, елико хотяче; а іже придуть гостеве, да емлють мѣсячину на ѿ мѣсяцъ, хлѣбы, и вино, і мяса, і рыбы, і оуоуцъ; да творять имъ мовниці елико хотять. І поидуче домовъ, в Русь, емлють оу Царя на путь брашна, і якори, і оужища, і прѣ. . . елико имъ надобѣ.

І яшася Грьци, і рѣста Царя і боярство все: Аще придуть Русь бес коупли, да не взимають мѣсячины; да запрѣтитъ Князь посломъ своимъ, приходящимъ Руси здѣ, да не творять пакости в селѣхъ и въ странѣ нашей.

Въ Троицк. списокѣ: «и прииде Олегъ къ Къеву, неся злато и паволоки, овощи и 6415 *) вина, и всякыя узорочья, и прозваша Ольга вѣщій; бяху бо людье погани и невѣголови». (I, 315).

Договоръ Русскихъ съ Греками: «Мы отъ роду Русскаго Карлъ Ингелотъ, Фарловъ, 6420 Веремидъ (318), Рулавъ, Гуды, Руальдъ, Карнъ, Флелавъ, Рюаръ, Актутруянъ, Лидулфостъ, Стемидъ» (въ текстѣ I-го тома, стр. 82). Въ пр. 318: «Въ разсужденіи именъ слѣдую Троицкому списку, какъ древнѣйшему... Всѣ они раздѣлены точками въ подлинникѣ».

«Отъ всѣхъ, иже суть подъ рукою его». (I, 319).

Ниже въ Троицк.: «многожды право судихомъ, но точію православесно». (I, 319).

Подлинный договоръ **): «иже ся ключить проказъ, да елико явѣ будетъ показаньи явленными, да имѣють о таковомъ явленьи. А ему же начнутъ не яти вѣры, да не клянется часть та, иже ищеть». (I, 320).

Въ Хлѣбников., Ипатьевск. и въ другихъ: «Аще есть имовить да часть его, сирѣчь, иже его будетъ по закону, да возметъ ближній убіеннаго». Въ Троицк. выпущены слова: «сирѣчь иже». (I, 321).

Въ Троицк.: «а жена убившаго, да имѣеть та, олицѣмъ же пребудеть по закону». (I, 321).

«Да держится тяжи». (I, 322).

«Да сойметъ съ себе и ты самыя порты, въ нихъ же хожаше». (I, 322).

Въ Троицк. и въ нѣкоторыхъ: «мечтая образомъ искусъ творити». (I, 323).

«Отъ бури или бороненья земельного ради». (I, 323).

*) Дальнѣйшіе отрывки извлечены изъ примѣчаній къ „Исторіи Государства Россійскаго“ Н. М. Карамзина. Цифры въ концѣ отрывковъ означаютъ: римская—томъ, арабская—номеръ примѣчанія. Года на поляхъ указаны по Лаврентьевскому и Ипатьевскому спискамъ. Хронологія Троицкаго списка съ 6393—6394 гг. и до 6453 г. отстаётъ на годъ отъ хронологіи Лавр. и Ипат., какъ видно по даннымъ изданія „Пушкинской лѣтописи“ и по примѣчаніямъ Карамзина къ I тому „И. Г. Р.“, 317-му, гдѣ, по поводу договора съ Греками 907 г. сказано: „Лѣтосчисленіе въ Троицк. списокѣ отстаётъ здѣсь годомъ противъ иныхъ, такъ же, какъ и въ извѣстіи о походѣ Олеговомъ къ Царюграду“, и 335-му, гдѣ читаемъ: „Отъ похода Олегова до 945 года лѣтосчисленіе Троицкаго списка все еще отстаётъ годомъ отъ другихъ“.

**) Въ концѣ прим. 309 Карамзинъ замѣчаетъ: „Къ сожалѣнію, въ Пушкин. харатейномъ списокѣ нѣтъ 12 листовъ и я долженъ былъ отъ 898 году до 929 руководствоваться однимъ Троицкимъ, сравнивая его съ Ипатьевск., Хлѣбников. и съ другими новѣйшими“.

«Спотружаемся гребцемъ тоя лодьи мы Русь, да проводимъ ю и съ куплею по здорову. Аще ключится близъ Греческыя земли такоже проказа лодьи Рустѣй, да проводимъ ю въ Русьскую землю». (I, 323).

«Да егда ходимъ въ Греки, ли сольбою Цареви вашему, ли съ куплею». (I, 323).

«Или мнится въ куплю на день челядиная цѣна». (I, 324).

«Тако же аще и отъ рати ятъ будетъ, да возвратится во свою землю, и дана будетъ цѣна его, якоже реченное, якоже есть купля». (I, 324).

Далѣе въ Троицк.: «еже требуетъ на войну итти, егда потребу творити, и сихъ почтити Царя вашего, да аще въ кое время елико ихъ придетъ, и хотять остати у Царя вашего, своею волею да будутъ». (I, 324).

«По нужи проданъ будетъ». (I, 324).

«Аще кто искушенья того не дастъ творити, местникъ да погубить правду свою». (I, 324).

«Милымъ ближнимъ». Такъ въ Троицкомъ. (I, 325).

«Си бо вся да творять Русь Грекомъ, иде же аще ключится таковое». (I, 326).

«Ивановымъ писаньемъ» или «написаньемъ». (I, 327).

Въ концѣ самаго договора, по Троицкому же списку, стоитъ: «мѣсяца Сент. въ 2 Недѣлю, пятнадцатъ лѣто созданье міра». (I, 317).

«Фофудьями». (I, 330).

«Еще же чудеса Бога своего, страсти Господиѣ, вѣнецъ, и гвоздья, и хламиду багряную, и мощи Святыхъ». (I, 330).

«И живяше Олегъ, миръ имѣя ко всѣмъ странамъ, княжа въ Киевѣ». (I, 331).

6421 «Въ лѣто 6420 заратишася Древляне по Олговѣ смерти». (I, 335).

6422 «Въ лѣто 6421 иде Игорь на Древляны... Приде Симеонъ Болгарскый на Царьградъ». (I, 335).

6423 «Въ лѣто 6422 придоша Печенѣзи». (I, 335).

6428 «Въ лѣто 6427 поставленъ бысть Романъ Царемъ въ Грецѣхъ». (I, 335).

«Въ лѣто 6449 Симеонъ иде на Хорваты и побѣжденъ бысть» (I, 335). 6450

Въ Пушкинск. и Троицк.: «Князь Русскій да воюеть на тѣхъ странахъ». (I, 353). 6453

По харатейнымъ спискамъ: «Бѣ бо тогда вода текуще въ долѣ горы Кіевскыя, а на Подолѣ не сѣдяху людѣ, по на горѣ. Градъ же бѣ Кіевъ, идѣже есть нынѣ дворъ Гардятинъ и Нифовъ, а дворъ Княжъ бѣше въ городѣ, идѣже есть дворъ Воротиславль и Чюдинъ; а Перевѣсище бѣ внѣ града, и бѣ внѣ града другой дворъ, идѣже есть дворъ Деместиковъ за св. Богородицею надъ горою, дворъ теремны: бѣ бо ту теремъ камень». (I, 523).

Въ Пушкин. и Троицк. сказано, что Ольга для пословъ Древлянскихъ велѣла «сотворить мовь». (I, 312).

Въ Троицк. списокъ: «Иде Ольга къ Новугороду, сына своего, Святослава, оставивше 6455 Кіевъ, и нача уставливати по Мьстѣ и погосты и дани, и по Лузѣ оброки устави и дани, и ловища ея суть и до сего дни по всей земли Рускѣй и Новгородскѣй, знамяныя же и мѣста, и погосты; и сани ея стоятъ въ Пльсковѣ и нынѣ; и по Днѣпру перевѣсища ея суть, и по Деснѣ, и есть село ея у Кіева близъ на Деснѣ Ольжици и до сего дни». (I, 377).

Въ древнихъ спискахъ, въ Пушкин. и въ Троицк., сказано, что Греческимъ Царемъ былъ 6463 тогда Цимискій. (I, 382).

Въ Пушкин. и Троицк.: «изъ Чехъ же и изъ Угровъ серебро и комони». (I, 394). 6477

По Троицк. списку: «се бо вси челоувѣци прославляють, видяще лежащую въ тѣлѣ за многа лѣта». (I, 473).

«Да будемъ золоти яко золото се»... Въ одномъ Пушкин. списокѣ вмѣсто «золоти» стоитъ 6479 «колоти». (I, 413).

Въ Троицк.: «не хочу изути робичича». (I, 421). 6488

Въ Троицк. и въ Пушкин.: «и стоя Володимеръ обрывся на Дорогожичи, межи Дорогожичемъ и Капичемъ; и есть ровъ тотъ и до сего дни». (I, 422).

Далѣ въ Троицк. и Пушкин.: «Блудъ затворися съ Ярополкомъ лѣстя ему, слаше къ Володимеру часто, веля ему приступати къ граду бранью; а самъ мысляше убити Ярополка; гражаны же не бѣ лѣзѣ убити его». (I, 422).

Далѣ: «и замысли лѣсть, веля ему не излазити на брань». (I, 422).

Въ харатейныхъ спискахъ: «иде Володимеръ на Болгары въ лодяхъ». (I, 436). 6493

6494 Въ харатейныхъ спискахъ Нестора слѣдуетъ здѣсь (послѣ разсказа о бесѣдѣ Владимира съ философомъ) извлеченіе изъ Библіи, которое занимаетъ 11 листовъ. (I, 444).

6496 Въ Пушкин. списокѣ и въ другихъ стоитъ имя церкви (гдѣ крестился св. Владимиръ) св. Василя. (I, 455).

По харатейнымъ спискамъ: «Перуна же повелѣ привязати коневѣ къ хвосту, и влещи съ горы по Боричеву на ручай: 12 муже пристави тети жезліемъ». (I, 459).

Далѣе: «Пройде сквозѣ пороги и изверже и вѣтръ на рѣнь и оттолѣ прослы Перуна Рѣнь». (I, 459).

6500 Далѣе въ Троицк.: «мтрью сварящу и оному мнущу усніе, разгнѣвався на мя, и преторже руками сыромъ»... наверху поставлено: «кожу», а въ Пушкин.: «черева». (I, 470).

Въ харатейныхъ спискахъ: «зане переялъ славу отрокъ тотъ». (I, 471).

6504 «Володимеръ рекъ сице: даю Церкви сей святѣй Богородицы отъ имѣнья моего и отъ градъ моихъ десятую часть и положи написавъ клятву въ церкви сей, и рекъ: аще кто сего посудить, да будетъ проклятъ, и вдасть десятину Анастасу Корсунянину»... сіе мѣсто находится въ самыхъ древнихъ спискахъ XIV вѣка, въ Пушкинскомъ и въ Троицкомъ. (I, 473).

Въ харатейныхъ спискахъ: «и рѣша ему Епископи и старци: рать многа, оже Вира, то на оружьи и на конихъ буди». (I, 480).

6523 Въ харатейныхъ спискахъ: «и вложиша и въ корѣсту мраморяну». (I, 488).

Въ харатейныхъ спискахъ: «еста заступника Русьстѣй земли, молящаяся воину (выну) ко Владыцѣ о своихъ людехъ: покориша поганыя подъ нозѣ княземъ нашимъ». (II, 215).

Въ Троицк. и Пушкин.: «Варязи бяху мнози у Ярослава и насилъе творяху Новгородцемъ и женамъ ихъ». (II, 8).

Въ харатейныхъ: «собравъ Варяговъ 1000, а прочихъ 40,000». (II, 8).

Въ Пушкин. и въ Троицк. Ярославъ говоритъ словами св. Писанія: «суди, Господи, по правдѣ, и да скончается злоба грѣшнаго». (II, 8).

6524 По списку Троицк. говорятъ Новгородцы: «кто не пойдетъ съ нами, то сами погубимъ». (II, 9).

6525 Несторъ пишетъ: «въ лѣто 6525 Ярославъ иде» (здѣсь пропускъ въ Троицк. и Пушкин. списокѣ): «и погорѣ церквей много Киевѣ». (II, 10).

Въ Троицк. и во многихъ: «кормилецъ Воевода именемъ Блудъ». (II, 12).

6528

Въ Троицк. и въ иныхъ спискахъ названъ посадникъ Новгородскій Константиномъ. (II, 16).

Въ Воскресенск. списокѣ и во многихъ, кромѣ Пушкин., Троицк., Кенигсберг., сказано: «и тогда Болеславъ положи себѣ на ложе Передславу, сестру Ярославлю». (II, 17).

Въ харатейныхъ спискахъ: «въ сеже лѣто вѣсташа волсви въ Суждали, избиваху старую 6532 чадь по Дьяволю наученью и бѣсованью, глаголаше, яко си держать гобино». (II, 26).

Мстиславова смерть въ Троицк. въ 1033 г. (II, 31).

6544

Изяславъ родился въ 1025 году, Святославъ въ 1027, Всеволодъ въ 1030, Вячеславъ по Троицк. и Никонов. списку въ 1033, а по Кенигсберг., Пушкин. и другимъ въ 1036. (II, 46).

Въ харатейныхъ: «и книгамъ прилѣжа Ярославъ и почитая е часто въ ноци и въ днѣ». 6545 Слѣдуетъ похвала ученію, въ которой сказано, что книжныя словеса суть рѣки напаяющія вселенную; что ими утѣшаемся въ печаляхъ, и проч. Далѣе: «Ярославъ же, якожь рекохомъ, любимъ бѣ книгамъ: многы написавъ, положи въ Святѣй Софьи церкви». (II, 34).

Въ харатейныхъ: «и взя Князя въ корабль Иванъ Творимиричъ и Воеводы Ярославля». 6551 (II, 38).

Въ харатейныхъ: «и вѣсть Казимиръ за вѣно людѣй 800». (II, 40).

Въ харатейныхъ спискахъ: «Матери бо родивши, бысть ему язвено на главѣ его; рекоша 6552 бо волсви матери его: се язвено: навязи нанъ, да носить е до живота своего, еже носить Всеславъ и до сего дне на собѣ; сего ради немилостивъ есть на кровапролитѣ». (II, 118).

Въ Троицк. другою рукою написано внизу: «а Игорю Володимерь». (II, 50).

6562

Въ харатейныхъ: «Всеволодъ же спрята тѣло отца своего; взложыше на сани, везоша и Кыеву, Попове поюще обычныя пѣсни». (II, 50).

Здѣсь замѣтимъ хронологическое несогласіе въ харатейныхъ спискахъ. По Суздальскому 6571 или Пушкинскому, Вячеславъ умеръ въ 1058 году; Ярославичи освободили Судислава въ 1059; Игорь скончался и Торки погибли въ 1060; Половцы разбили Всеволода въ 1061. По Троицкому все годомъ ранѣе; но далѣе лѣтосчисленіе согласно: ибо въ Пушкин. означенъ мирнымъ только одинъ 1062 годъ, а въ Троицк. два: 1061 и 1062. (II, 114).

Въ харатейныхъ о взятіи Минска: «а жены и дѣти влаша на щиты». (II, 118).

6575

Въ харатейныхъ спискахъ: «Нарицающеса Хрестьяне, а погански живуще; се бо не по- 6576

гапски ли живемъ? Аще бо кто усрящеть черноризца, единицъ ли, свинью ли, или конь лысъ, то возвращается. Се бо по Дьяволу наученью кобъ сію держать. Друзіи же и зачиханью вѣрують, еже бываетъ на здравіе главѣ... Дьяволъ льститъ, превабляя ны отъ Бога трубами и скоморохи, гусльми и русальче; видимъ бо игрища утолочена и людей много множество, яко упихати начнуть другъ друга, позоры дѣюще, а церкви стоять. Егда же бываетъ годъ молитвы, мало ихъ обрѣтається въ церкви». (II, 113).

6579 Въ харатейныхъ: «и повелѣ Янь вложити рубль въ уста има и привязати я къ упругу и пусти предъ собою (въ) лодѣ». (II, 141).

6597 Въ Троицк. и Кенигсберг. спискѣ: «въ се же лѣто преставися Іоаннъ Митрополитъ... въ се же лѣто приведе Янка Митрополита Іоанна скопчину... отъ года бо до года пребывъ умре... Въ се же лѣто священа бысть церковь Св. Михаила Ефремомъ, Митрополитомъ тоя церкви... бѣ бо преже въ Переяслави Митрополя». (II, 160).

6604 По харатейнымъ спискамъ: «Кумани, рекше Половцы».

6608 Миръ въ Увѣтичахъ: въ Пушк. и Кенигсберг. стоитъ 10 и послѣ 30 августа; но въ Троицк., Ростов., Никон. и другихъ 30 іюня. (II, 195).

6624 Въ Пушкин., Троицк., Киевск. и другихъ спискахъ г. 6624: «въ се жъ лѣто иде Леонъ, зять Володимеръ, на Киръ Олексѣя Царя, и вѣдася ему городовъ Дунайскихъ нѣколько, и въ Дръстрѣ городѣ лестию убиста и два Сѣрачина, посланая Царемъ, мѣс. Авг. 15». (II, 222).

6635 Въ харат. и Кенигсберг.: «Ярополчи бо бяхуть Посадници по всей Семи и Мстиславича Изяслава посадилъ въ Курскѣ и измаша послы ихъ на Локнѣ». (II, 245).

Далѣе въ харат. и Кенигсберг.: «посла братію свою Вячеслава изъ Турова, Андрея изъ Володимеря, Всеволодка изъ Городна, Вячеслава Ярославича изъ Клецьска». (II, 250).

Въ харат. и Кенигсберг.: «и бывшую вечеру, Воротиславъ, Андреевъ Тысячскый и Ванко Вячеславъ власта Отроки своя въ городъ и свитающую увидѣвши вся вон, и тако взяша и на щить, и едва Мстиславны товаръ ублюдоша, и то съ нужною бьющеся». (II, 251).

Далѣе: «потомъ же и Новгородци придоша съ Мстиславичемъ со Всеволодомъ къ Неколючю». (II, 251).

6647 Въ харатейныхъ: «дошедше Горины пополошившеся бѣжаша». (II, 274).

6649 Въ харатейныхъ говорится только объ Игорѣ, а въ Киев. объ Игорѣ и Святославѣ; въ первыхъ сказано, что Игорь въ 1141 г. занялъ города Суздальскіе. (II, 279).

6653 Въ харатейныхъ: «Въ лѣто 6653 ходи Митрополитъ Михаилъ Царьгороду». (II, 304).

Въ харатейныхъ: «приде Володимерь Галичскый и взя Прилукъ; и совокупи Всеволодъ 6654 братью свою на Родосыни и сложи путь съ Бориша дни на Володимера и нарече оба Изяслава оставити дома и перебы нѣколько и разболѣся». (II, 287).

Въ харатейныхъ: «и везоша и Вышегороду». (II, 288).

Въ Кіев.: «преставися Всеволодъ мѣс. Авг. въ 1 день», по харатейнымъ Іюля 30. (II, 288).

Въ харатейныхъ: «на Желани». (II, 292).

Въ харатейныхъ: «Игорь же слышавъ въ порубѣ сый, оже идеть Изяславъ на брата его, посла къ Изяславу». (II, 298).

Въ харатейныхъ: «перебродися черезъ Днѣпръ и ста надъ Черторыею и оттуду посла 6655 Улѣба къ Чернигову, а самъ поиде на Супой». (II, 307).

Въ харатейныхъ: «Повелѣ Лазарь взяти Игоря и понести въ церковь Св. Михаила въ Новгородскую божницу и ту положиша и въ гробъ, ѣхаста на гору и лежа ноцъ ту. Суботѣ же свитаючи, посла Митрополитъ Игумена Ананью Св. Θεодора и пріѣхавъ Игуменъ видѣ и нагаго и облече и, и отпѣ надъ нимъ обычныя пѣсни». (II, 308).

Въ харатейныхъ только: «Приде Глѣбъ Гюргевичъ и Суждаля Чернигову въ помощь Ольго- 6656 вичемъ, и пребывъ у нихъ нѣколько, приде на Городокъ и слышавъ Изяславъ посла къ нему, зова и къ собѣ Кыеву». (II, 310).

По харатейнымъ и другимъ лѣтописямъ такъ: «посла Юрій сына своего, Ростислава, въ помощь Ольговичемъ на Изяслава». (II, 313).

Въ харатейныхъ: «ко Бяханю». (II, 318).

6657

Въ харатейныхъ: «оба Святослава». (II, 318).

Въ Кіев. лѣт.: «и поиде оттуду на Бѣлу Вежу на Старую», но въ харатейныхъ и во всѣхъ другихъ нѣтъ «Старой». (II, 318).

«Придоша Половци въ помощь Гюргеви на Изяслава. Гюргеви еще не распустившю вои 6658 ни Олговичъ, посла Святослава Всеволодовича Переяславлю къ сынови своему Ростиславу, дабы я укротилъ» (въ Троицк. «укрѣпилъ»). (II, 331).

Въ харатейныхъ: «и перебредъ Днѣпръ на Воровичѣ и иде въ Городокъ». (II, 334).

Долобское—такъ въ Пушкин. называется сіе озеро; въ Троицк. было написано: «До- 6659 лѣбское», а другою рукою поправлено: «Дулѣбское». (II, 336).

6660 Въ харатейныхъ: «Перешедше Сновъ и стаха у Гуричева близъ города, перешедше Канинъ... На утрій же день, исполчивше вое свои, поидоша къ городу и стаха недошедше Семыня». (II, 351).

6665 Въ харатейныхъ лѣтописяхъ: «избивахуть Суждальцевъ по городомъ и по селомъ». (II, 375).

6667 Въ харатейныхъ и другихъ: «того же лѣта выгнаша Ростовци и Суждальци Леона Епископа зане умножилъ бяше церковь, грабя и Попы». (III, 29).

6672 Въ Пушкин. и въ Троицк. сказано, что Леонъ въ 1164 году завелъ ересь. Далѣе: «Леонъ епископъ не по правдѣ поставися Суждалю, Нестеру живущю, перехвативъ Нестеревъ столъ, поча въ Суждали учить не ѣсти мясъ»... «Бысть тяжа про то велика предъ Княземъ Андреемъ, предо всѣми людми, и упрѣ его Владыка Ѳеодоръ»... Далѣе: «Сущимъ ту у Царя всѣмъ словъ, Киевскыи солъ и Суждальскыи Илья». (III, 29).

6675 Ростиславъ, по харатейнымъ и Новгород. лѣт., умеръ въ началѣ 1167 года. (II, 410).

Мстиславъ вѣхалъ въ Кіевъ въ 1167 году... Въ харатейныхъ лѣтописяхъ и въ древней Новгородской точно стоитъ годъ 1167. (II, 417).

6676 Въ харатейныхъ и древней Новгородской лѣтописи означенъ (при извѣстїи о взятїи Кіева), по нынѣшнему лѣтосчисленїю съ Генваря, 1169 годъ. (II, 424).

6677 Въ лѣтописи: «Много бо пострадаша челоувѣци отъ него Ѳеодора въ держаньи (по Троицк. списку: въ державѣ) его селъ, изнебывше оружья и конь. Друзїи же и работы добыша; заточенья же и грабленья не токмо простыцемъ, но и Мнихомъ, Игуменомъ, Іереямъ». (III, 30).

Въ харатейныхъ сказано: «Не глаголемъ, прави суть Новгородци, яко издавна суть свободжени Новгородци прадѣды Князь нашихъ. Не велѣли имъ преднїи Князи крестъ преступати, или внуки или правнуки соромляти. То доколѣ Богови терпѣти?». (III, 5).

6681 По харатейнымъ Мстиславъ умеръ въ 6681 году Марта 28, во Вторникъ. (III, 13).

6683 Въ харатейныхъ нѣтъ ни слова о причинѣ злодѣйства (убїенїя Андрея Боголюбскаго). (III, 21).

Въ Троицкой лѣтописи именованы въ числѣ Княжескихъ чиновниковъ и Постельники. (III, 23).

Въ харатейныхъ: «не вѣдуче глаголемаго: идѣже законъ, ту и обидѣ много». (III, 25).

Въ Суздальской лѣтописи—Пушкин. и Троицк.: «молися Богу помиловати Князя нашего,

господина Всеволода, своего же приснаго брата, да подасть ему побѣду на противныя и многа лѣта съ Княгынею и съ благородными дѣтми и мирну державу и царство». (III, 24).

Въ харатейныхъ употреблено здѣсь двойственное грамматическое число, то есть, говорится **6684** вмѣстѣ о Ярополкѣ и Мстиславѣ, что они взяли ключи, церковное богатство и проч. (III, 38).

Въ харатейныхъ: «не хотящихъ намъ добра завистью граду сему и живущимъ въ немъ». (III, 36).

Въ харатейныхъ спискахъ: «не разумѣша правды Божья исправити Ростовци давнии. творящися старѣйшии; новии же люде мѣзини Володимерстѣи уразумѣвше яшася по правду крѣпко». (III, 42).

Въ харатейныхъ: «Приведоша Ростовци и Боляре Мстислава изъ Новагорода, рекуще: **6685** поиде, Княже, къ намъ: Михалка Богъ поялъ на Волзѣ на Городци... на живого князя Мпхалка повели бяхуть его». (III, 46).

СИМЕОНОВСКАЯ ЛѢТОПИСЬ И ПРОДОЛЖЕНІЕ ОТРЫВКОВЪ ТРОИЦКОЙ.

Сим. Троиц.

л. 1 Въ Руси престоли епископіамъ, елико ихъ суть: 1. Митрополія Кіевская. 2. Великого Новагорода архіепископіа. 3. Черниговская епскопіа. 4. Переславская. 5. Бѣлогородцкая. 6. Володимѣрская. 7. Галичская. 8. Юрьевская. 9. Перемышльскаа. 10. Лочская. 11. Холмская. 12. Туровская. 13. Ростовская. 14. Полотская. 15. Смоленская. 16. Теерьская. 17. Рязанская. 18. Суздальская. 19. Сарьская. 20. Коломенская. 21. Самборская. 22. Пермская.

Митрополити Русстїи отъ крещенія Владимірова. 1. Михаилъ. 2. Леонтїи. л. 1 об. 3. Іоаннъ. 4. Оеопемтъ. 5. Кирилъ. 6. Иларїонъ. 7. Ефремъ. 8. Георгїи. 9. || Іоаннъ. 10. Іоаннъ Скопецъ. 11. Никифоръ. 12. Никита. 13. Михаилъ. 14. Костянтинъ. 15. Оеодоръ. 16. Іоаннъ. 17. Никиооръ. 18. Гавріилъ. 19. Дїонисїи. 20. Матееи. 21. Кирилъ. 22. Іосїюъ. 23. Кирилъ. 24. Максимъ.

Въ лѣто 6816. Петръ, чудотворецъ Московскїи. 25. Оеогность. 26. Алексеи. 27. Кипріанъ. 28. Пиминъ. 29. и паки Кипріанъ. 30. Фотѣи. 31. Исидоръ. 32. Іоаннъ. 33. Оеодосїи. 34. Филиппъ. 35. Геронтїе. 36. Зосима. 37. Симонъ. ||

л. 2 Архіепископи Великого Новагорода и Пскова. 1. Іоакимъ. 2. Лука. 3. Стефанъ. 4. Оеодоръ. 5. Германъ. 6. Никита. 7. Іона. 8. Нїеонтъ. 9. Аркадіи. 10. Іоаннъ. 11. Григорїи. 12. Мантурїи. 13. Митрованъ. 14. Антоней. 15. Спиридонъ. 16. Долматъ. 17. Климентъ. 18. Оеоктистъ. 19. Давыдъ. 20. Василей. 21. Моисей. 22. Алексеи. 23. Іоаннъ. 24. Симеонъ. 25. Еуѡимей. 26. Еуѡимей. 27. Іона. 28. Оеофилъ. 29. Сергееи. 30. Генадееи. 31. Серапіонъ. 32. Макаріи. ||

л. 2 об. Епископи Ростовскїе. 1. Оеодоръ. 2. Оеогность. 3. Оеодоръ. 4. Иларїонъ. 5. Оеогность. 6. Оеодоръ. 7. Леонтїи. 8. Иларїонъ. 9. Ісаїа. 10. Ефремъ. 11. Нестеръ. 12. Леонъ. 13. Лука. 14. Іоаннъ. 15. Пахомїи. 16. Симеонъ. 17. Кирїакъ. 18. Митрованъ. 19. Кирилъ. 20. Кирилъ. 21. Тарасей. 22. Игнатей. 23. Симеонъ. 24. Прохоръ. 25. Антоней.

26. Іаковъ. 27. Іоаннъ. 28. Гавриль. 29. Игнатеи. 30. Петръ. 31. Парѣеи. 32. Арсенеи князь. 33. Матѣи Гречинъ.

Архіепископи: 1. Ѳеодоръ. 2. Григорей. 3. Діонисіи. 4. Ефремъ. 5. Ѳеодосіи. 6. Трифонъ. 7. Васіанъ. 8. Іоасаѡвъ. 9. Тихонъ Малышкинъ. ||

Епископи Суздалстїи. 1. Іоаннъ чудотворецъ. 2. Симеонъ. 3. Серапіонъ. 4. Ѳеодоръ. л. 3
5. Іаковъ. 6. Григорей. 7. Діонисіи. 8. Ѳеодоръ. 9. Алексей. 10. Нафанаиль. 11. Данииль. 12. Симеонъ. 13. Ефросинъ. 14. Митрофанъ. 15. Аврааміи. 16. Филиппъ. 17. Евѣиміи. 18. Нифонтъ.

Епископи Коломенскые. 1. Аѡанасей. 2. Филимонъ. 3. Герасимъ. 4. Павелъ. 5. Григорей. 6. Иларіонъ. 7. Іоаннъ. 8. Амбро|сей. 9. Варлаамъ. 10. Геронтей. 11. Никита. л. 3 об.
12. Герасимъ. 13. Аврааміи.

Епископи Теерьскые. 1. Симеонъ, епископъ ис Полотска. 2. Андреи Ерденовъ сынъ, Литвинъ. 3. Варсоноѣи. 4. Ѳеодоръ. 5. Ѳеодоръ отъ Троици ис Кашина. 6. Василей, игумень Спасской изъ Загородіа въ Теери. 7. Евѣимии Вислеонъ отъ Николы съ Ручіа изъ Заволжіа; той преставися въ изгнаніи на Москвѣ, а положенъ на Москвѣ у Михайлова Чюда за олтаремъ. 8. Арсенеи-чудотворецъ, иже състави обитель свята Богородица на Же|лтиковѣ, л. 4
бывши прежде архидіаконъ у Кипріана. 9. Антоней. 10. Іліа, игумень Желтиковской. 11. Моисей, архимандритъ Отроческой. 12. Генадеи Кожинъ, архимандритъ Отроческой. 13. Васіанъ, архимандритъ Отроча же монастыря, князь Ивановъ сынъ Стригинъ Оболенскаго.

Епископи Сарскіе. 1. Митрофанъ. 2. Ѳеогность. 3. Измаило. 4. Варсуноѣи. 5. Іоаннъ. 6. Матѣи. 7. Сава. 8. Тимоѣи. 9. Іовъ. 10. Васіанъ. 11. Прохоръ. 12. Силуанъ. ||

Епископи Рязанстїи. 1. Арсенеи. 2. Василей. 3. Григорей. 4. Василей. 5. Афа- л. 4 об.
насей. 6. Ѳеогность. 7. Іеремѣи Грекъ. 8. Ѳеогность. 9. Іона. 10. Ефросимъ. 11. Давыдъ. 12. Ѳеодосей. 13. Симеонъ. 14. Протасей. 15. Сергеи, архимандритъ Андрониковьской. 16. Іона.

Епископи Пермьскые. 1. Стеѡанъ. 2. Исакеи. 3. Герасимъ. 4. Питиримъ. 5. Іона. 6. Филоѡей. ||

Епископи Черниговскые. 1. Неѡѣтъ. 2. Іоаннъ. 3. Ѳеоктистъ. 4. Ануеріи. 5. Анто- л. 5
неи. 6. Перфирей. 7. Григорей. 8. Исакеи.

Епископи Переяславстїи. 1. Петръ. 2. Еѡремъ. 3. Лазарь. 4. Селивестръ. 5. Іоаннъ. 6. Маркель. 7. Евѣимей. 8. Павелъ. 9. Симеонъ.

Епископи Смоленскые. 1. Мануиль. 2. Ѳеофилактъ. 3. || Парфеніи. 4. Данило. л. 5 об.
5. Михайль. 6. Наассонъ. 7. Мисаило.

Епископи Володимерскые. 1. Стеѡанъ. 2. Анфілофей. 3. Симеонъ. 4. Ѳеодоръ. 5. Гоголь попъ. 6. Герасимъ.

Епископи Юрьевскые. 1. Михайль. 2. Миронъ. 3. Данило. 4. Деміанъ.

Епископи Лучскые. 1. Ѳеодосіи. 2. Ѳеодоръ. 3. Діонисіи ||

Епископи Белгородскые. 1. Никита. 2. Лука. 3. Ѳеодоръ. л. 6

Епископи Туровскіи. 1. Ѳеодосіи. 2. Антоніи. 3. Евѣиміи. ||

Князи Русстїи. Первыи приде изъ варягъ Рюрикъ з двѣма браты съ Синеусомъ и съ л. 7
Тривуромъ. Рюриковъ сынъ Игорьъ. Игоревъ сынъ Святославъ. Святослави сынове: Ярополкъ, Олегъ, Володимиръ. Великого Володимера сынове: Вышеславъ, Изяславъ, Святополкъ, Ярославъ, Всеволодъ, Святославъ, Мъстиславъ, Борисъ, Глѣбъ, Станиславъ, Позвиздъ, Судиславъ. Ярослава великого сынове: Владимиръ, Изяславъ, Святославъ, Всеволодъ, Игорь,

- Вячеславъ. Всеволожи сынове: Володиміръ, Ростиславъ. Володимира Монамаха сынове: Мстиславъ, Изяславъ, Святославъ, Ярополкъ, Вячеславъ, Романъ, Юрьи, Андреи. Юрьевы сынове
- л. 7 об. Долгорукого: || Ростиславъ^а, Андреи Боголюбскіи, Иванъ, Борисъ, Глѣбъ, Мстиславъ, Василко, Ярославъ, Михалко, Святославъ. Всеволодъ. Всеволода Володимерскаго сынове: Костянтинъ Ростовскіи, Борисъ, Юрьи, Ярославъ, Володиміръ, Святославъ, Иванъ. Ярославли сынве: Ѳеодоръ, Александръ Невскіи, Андреи, Костянтинъ, Афанасеи, Данило, Михаило, Ярославъ, Василеи. Александровы сынове Невскаго: Василіе, Дмитрей, Андреи, Данило Московскіи. Даниловы сынове: Юрьи, Александръ, Борисъ, Иванъ, Афанасеи. Ивановы сынове Даниловича: Симеонъ, Иванъ, Андреи. Ивана Ивановича сынове: Дмитрей, Иванъ. Дмитрея
- л. 8 Ивановича сынове: Данило, Василіе, || Юрьи, Андреи, Петръ, Иванъ, Костянтинъ. Василіа Дмитриевича сынове: Иванъ, Василіе. Василіа Васильевича сынове: Юрьи, Иванъ^б, Юрьи, Андреи, Симеонъ, Борисъ, Андреи, Дмитрей. Ивана Васильевича сынове: Иванъ отъ Тое-рянкы, а отъ Соопи: Василеи, Юрьи, Дмитрей, Семіонъ, Борисъ, Андреи. Великого князя Ивана Ивановича сынъ: Дмитрей отъ княгини Елены Волошанкы. ||
- л. 9 О побѣдѣ великому князю Всеволоду на Рязанскыи князи и на Ростиславичи.
- 1177 Тоѣ же зимы поиде князь Всеволодъ на князя Глѣба Рязаньскаго, на зятя своего, съ Ростовци, и зъ Суздальци и съ всею дружиною, и присла же къ нему Святославъ Всеволодичъ сына своего въ помощь, Ольга и Володимера. Прииде къ нему Глѣбовичъ Володимеръ, сыновець его, ис Переяславля, и бывшимъ имъ у Коломны, прииде вѣсть, оже Глѣбъ шелъ Володимерю нѣмъ путемъ, и воюетъ около Володимеря и съ Половци съ погаными, много бо зла сътвори, церковь Боголюбскую, юже бѣ създалъ Андрѣи князь добрый и иконами, всякимъ узорочіемъ
- л. 9 об. украси золотомъ и серебромъ || и каменіемъ драгимъ, и ту церковь повелѣ выбивше двери розграбити съ погаными, и села пожже боярская, а жены и дѣти и товаръ далъ поганымъ на щить, и многы церкви запали огнемъ. Да ся не чюдить никтоже о семъ: идѣже множество грѣхъ, ту видѣніа всякого показаніе, сего ради гнѣвъ простресе, ови ведутся полонени, друзіи посѣкаемы, и до младыхъ дѣтей, друзіи на смерть даемы бываху поганымъ, друзіи трепетаху зряще убиваемыхъ; и тако Глѣбъ князь Бога разгнѣви и святую Богородицю. Но на предняя възвратимся. Князь же Всеволодъ, възвратився отъ Коломны, прииде опять въ землю свою и обрѣте Глѣба стоаща на Колахши на рѣцѣ съ Половци и съ полономъ, и не съвъ||
- л. 10 купишася битися обои за мѣсяць, бѣ бо нелзѣ перейти рѣкы твердью¹. Князь же Всеволодъ наряди полкы на Масленой недѣлѣ, и пусти возы на ту сторону рѣкы, идѣже Глѣбъ стоаше. Глѣбъ же наряди полкъ съ Мстиславомъ съ Ростиславичемъ на возы. Князь же Всеволодъ посла сына своего Володимера съ Переяславци и нѣколько дружины съ нимъ, гдѣ вози стояху противу Мстиславу; а Глѣбъ и Романъ, сынъ его, Ярополкъ, Игорь преде Колахшу, и поидоша къ Всеволоду на Прускову гору, и не дошедше до стрѣлища единого Всеволожа полку, и ту абіе побѣгнуша посреди Мстислава, на сеи сторонѣ рѣкы, а Глѣбъ постоявъ мало, видѣвъ Мстислава бѣжавша, мало постоавъ, гнѣвомъ Божиимъ гонимъ, побѣже.
- л. 10 об. Всеволодъ же князь погна съ побѣдою въ^в || слѣдъ ихъ съ всею дружиною, овы сѣкуще, овы

¹ Въ харатейныхъ: „не бѣ лзѣ перейти рѣкы твердью“ (III, 50).

^а ро||ростиславъ С. ^б Иванъ было написано дважды: первый разъ чернилами и зачеркнуто; второй — киноварью С. ^в Внизу страницы киноварью: о побѣдѣ на рязанскіи князи С.

овы вяжуше, и ту самого Глѣба яша руками и сына его Романа и шурипа его Мстислава 1177—1178 Юрьевича Ростиславича и дружину его всю изымаша, и думци его вси извязаша, и Бориса Жидиславича, и Ольстина, Дѣдилца и иныхъ множество, а поганіи Половци избиша оружіемъ. Тѣмъ же и мы послѣдующе Давиду пророку глаголемъ: Боже мой, положи я, яко коло, яко огонь предъ лицемъ вѣтру: иже^а попаляеть дубравы, тако поженеши я гнѣвомъ Твоимъ, исполни лица ихъ досаженія: се бо оскверниша домъ Твой святыи, въ правду въспріаша възмездіе, судъ бо безъ милости не сѣтворшему милости. И поможе Богъ и святая Богородица Всеволоду князю, въ понедѣльникъ Ѳеодоровъ^б недѣли възвратися^в въспять, съ побѣдою съ великою къ Володимерю, л. 11 приведше въ градъ Володимеръ князя Глѣба съ сыномъ Романомъ и съ шурипомъ своимъ Ярополкомъ изыманныхъ, и дружина изымана, и всѣ велможи ихъ; и бысть радость велика въ градъ Володимери. И на третій день бысть мятежъ великъ въ градъ Володимери, встаніе бояре и купци, и рекуче: «княже, мы тобѣ добра хощемъ и за ты головы своя складываемъ, нынѣ держишь ворогы своя просты, а се ворози твои и наши, Суздалци и Ростовци; любо казни ихъ, любо послѣпи ихъ, али даи ихъ намъ». Князю же Всеволоду благовѣрну и богобоязливу не хотящу того сѣтворити, повелѣ всадити ихъ въ порубъ людii дѣля, да бы утишился мятежъ, а по Ярополка посла^в, глаголя Рязанцемъ: «имѣте нашего врага, а я иду къ л. 11 об. вамъ». Рязанци же здумаша, рекуче: «князь нашъ и братiя наша погубли въ чюжемъ князи»¹. Ъхавше въ Воронежъ, яша его сами и приведоша его къ Володимерю, и всадиша и тутуже. По малѣ же днii, и опять вѣсташа людii вси и бояре и придоша на княжъ дворъ многое множество съ оружіемъ, рекуче: «чего ихъ додержати? хощемъ ихъ слѣпити». Князю же Всеволоду печалну бывшу, не могшу удержати людii множества ради ихъ клича.

Въ лѣто 6686 Новгородци цѣловаша крестъ къ Всеволоду Юрьевичю и не управиша. Онъ же иде къ Торжку въ волость ихъ и не хотяше взяти города, бѣша бо общались дань дати ему Новоторжъ||ци и не управиша^г. И дружина же Всеволожа начаша князю жалова- л. 12 тися: «мы поцѣловать ихъ приѣхали, они, княже, Богови лжуть и тебѣ». И се рекше, ткнуша въ конѣ и взяша городъ, мужи повязаша, а жены и дѣти на щитъ и товаръ взяша, а хоромы и городъ пожгоша за Новгородикую неправду, оже на дни цѣлуютъ крестъ честныи и преступають. Тѣмъ же пророкомъ глаголетъ намъ: разумѣхъ, рече, яко жестокъ еси и шіа желѣзна вые твоеи, и того ради удержахъ отъ васъ дождь, предѣлъ единъ одождихъ, а другаго не одождихъ и исше, и поразихъ вы зноемъ и различными казнями: то и ту не обратистесь къ мнѣ, и сего ради винограды ваша и пивы ваша || и дубравы сѣтрохъ^а, а злобъ вашихъ л. 12 об не могу стерти; Захаріа бо пророкъ серпъ видѣ огненъ съ небеси грядущъ, и рече: на кого, Господи, послалъ еси серпъ сей? рече ему Господь: на кленущаяся именемъ моимъ и преступающе, клятволюбець бо мужъ потребится. Князь же Всеволодъ взя городъ Торжокъ мѣсяца Декабря въ 8 день, на память святого отца Цотапiа, полонъ пусти къ Володимерю, а самъ перебравъ дружину нѣколько, и ѣха къ Ламъскому Волоку и пусти на воропъ, и прогнавше дружина и яша князя Ярослава Мстиславича, сыновца ему, а городъ пожгоша, а людii бяху выбѣгли, а жита пожгоша и до всего. Князь же Всеволодъ възвратися къ Володи||мерю. л. 13

¹ Въ харатейныхъ: „а по Ярополка посла, глаголя Рязанцемъ: вы имете нашего врага, или иду къ вамъ. Рязанци же здумаша, рекуче: Князь нашъ и братья наши погыбли въ чюжемъ Князи“. (III, 51).

^а юже. ^б еерорovy С. ^в яропосла С. ^г *далье зачеркнуто*: он же иде к торжку. ^а сѣстроихъ С.

1179—1184 Въ лѣто 6687 преставися въ Новѣгородѣ князь Мстиславъ порозное недѣли Ростиславичъ, внукъ Юрьевъ, и положенъ бысть въ святѣи Соѣѣ.

Въ лѣто 6688 преставися князь Мстиславъ, сынъ Ростиславль, внукъ Мстиславль въ субботу 50-ю, и положенъ бысть въ святѣи Соѣѣ, я же бѣ създалъ Володимеръ Ярославичъ. Томъ же лѣтѣ прислася Глѣбовичя Всеволодъ и Володимеръ къ Всеволоду Юрьевичю, рекуче: «ты господинъ, ты и отецъ, братъ наю старѣиши! Романъ уимаеъ у наю волости, слушаа тестя своего Святослава, а къ тобѣ крестъ цѣловаль и преступилъ». Князь же Всеволодъ поиде къ Рязаню, и бывшу ему у Коломны, срѣтоста и брата два княжича съ поклономъ. Князь л. 13 об. же Все||володъ пріа ею въ любовь, и поидоша отъ Коломны; и ту въ Коломнѣ Святославичя Глѣба изымавш^а, князь Всеволодъ посла его Володимерю. Сторожеве же Романови перебродилися бяху черезъ Оку, и усрѣтошася съ нашими сторожи, и поможе Богъ нашимъ сторожемъ, они же побѣгоша, а наши погнаша и притиснуша^б ихъ къ Оцѣ рѣцѣ, и овѣхъ избиша, а другихъ изымаша, инѣи же истопоша. Романъ же то слышавъ побѣженіе, яко побѣжени суть сторожи ихъ, побѣгнувъ въ поле мимо Рязань, а братью свою затвори въ городѣ Рязани, Игоря, Святослава. Князь же Всеволодъ иде къ Рязани и взя^в городъ Борисовъ и Глѣбовъ, и пришедъ къ Рязани миръ сѣтвори съ Романомъ и съ Игоремъ по всеи воли Всеволожи, и л. 14 цѣловаца крестъ, || и порядъ сѣтворивъ всеи братѣи, раздавъ имъ волости ихъ, комуждо по старѣишинству, и възвратися Володимерю.

Въ лѣто 6689 прииде Святославъ Всеволодичъ съ Новгородци и съ Половци съ погаными, и съ Черниговци на Всеволода Юрьевичя. Всеволодъ же поиде противу ему и усрѣте и на Вленѣ рѣцѣ, и стоаше ту промежи себе двѣ недѣли. Дружина же Всеволожа хотяху крѣпко ѣхати на Святослава, но Всеволодъ благосердыи, не хотя крови пролити, и не ѣха на нь. Онъ же стоявъ двѣ недѣли, убоаяся розводя, пожегъ Дмитровъ, и иде опять въ Русь; князь Всеволодъ възвратися къ Володимерю.

Въ лѣто 6690 Новгородци приведоша къ собѣ Володимера Святославичя, а Ярополку л. 14 об. даша Торжокъ; онъ же сѣде на То||ржьку, поча воевати Волгу, люди Всеволожи. Князь же Всеволодъ изѣѣдомъ ѣха къ Торжьку и приѣхавъ стоя около Торжьку мѣсяцъ¹), и людіе изнемогашася въ городѣ а голода, яко и конину ядыхуть, и предашася, и взяша городъ Торжокъ, а князя Ярополка изымаша; възвратишася съ побѣдою въ Володимеръ, а Новоторжьци приведе въ Володимеръ и пусти я опять на Торжокъ.

Въ лѣто 6691 преставися благовѣрная княгини Олга Юрьевна, нареченная черпечьскы^г Ефросиніа, мѣсяца Іуля въ 4 день, и положена бысть въ святѣи Богородици въ Володимери.

Въ лѣто 6692 иде Всеволодъ съ Изяславомъ Глѣбовичемъ, сыновцемъ своимъ, и съ Мстиславомъ Давыдовичемъ, и съ Володимеромъ Святославичемъ, и съ Глѣбовичи Рязанскими, || л. 15 съ Романомъ и съ Игоремъ, и съ Всеволодомъ, и съ Володимеромъ, и прииде въ землю Болгарскую, и въсѣдъ на берегъ, поиде къ городу Великому и ста у Тухчина городка и перестоя ту два дни, и поиде на третій день къ Великому городу, а сторожемъ напредъ ѣздящемъ; оттолѣ же Бѣложерскыи полкъ отряди къ лодьямъ, давъ воеводство Оомѣ Ласковичю; и пошедшу князю въ

¹ По харатейнымъ мѣсяцъ (III, 61).

^а изымавш^а С. ^б протиснуша С. ^в и за С. ^г черниговскы С. ^д На полѣ внизу страницы кн-новарю; съвкупися Всеволодъ съ Рязанскими князи на Болгары.

поле, устрѣтоша наши сторожи полкъ въ поли и мняхуть Болгарскыи полкъ, и приѣхаша 5 1184—1185 мужъ ис полку того, удариша челомъ предъ княземъ Всеволодомъ и сказаша ему рѣчь и рѣша: «княже, кланяются Половци Еммякове, пришли есмя съ княземъ Болгарскимъ воевати Болгаръ». Князь же Всеволодъ здумавъ съ братьею своею и съ дружиною || въводи ихъ въ роту л. 15 об. Половечскую, пойма ихъ къ Великому городу и поиде князь къ городу, и перешедъ Черемисянь 1 день наряди полкъ, а самъ почя думати съ дружиною. Изяславъ же Глѣбовичъ, внукъ Юрьевъ, доспѣвъ съ дружиною, взяма копіе, потѣче къ плоту, гдѣ бѣше вышли пѣшци изъ города, твердъ утвердивше плотомъ. Онъ же загнавъ за плоть къ воротомъ городнымъ изломи копіе, и ту удариша его сквозѣ брони стрѣлою подъ сердце, и принесоша и еле жива въ товары. Болгаре же изъ города изъ Собѣкула и изъ Челмата поидоша въ лодіяхъ, а ис Торочскаго на конехъ на лодья наша, и приѣхавше имъ на лодья, наши же Божіею помощію укрѣпляеми, поидоша противу имъ, они же видѣвше побѣ||гоша, а наши погнаша сѣкуще по л. 16 ганыя Бохмиты, и приѣхаше къ Волзѣ въ учаны, и такъ истопоша болѣ тысячи ихъ, гоними гнѣвомъ Божіимъ и святыя Богородица, и Всеволода князя молитвою. Князь же Всеволодъ стоя около города десять днѣй, видѣ брата своего изнемогающа. Болгаре выслалися бяху къ нему съ миромъ, и поиде опять къ Исадамъ, и ту на Исадѣхъ Богъ поя Изяслава, и вложиша и въ лодью; князь же Всеволодъ възвратися въ Володимерь, а конѣ пусти на Мордву, а Изяслава привезше положиша и у святыя Богородици въ Володимери.

Въ лѣто 6693 Князь Всеволодъ посла къ Кіеву къ Святославу къ Всеволодичю и къ митрополиту Никифору, прося епископа, хотя поставити || Луку, смиреннаго духомъ и кроткаго л. 16 об. игумена святаго Спаса на Берестовѣмъ. Митрополитъ же Никифоръ не хотѣше поставити его, зане бѣ на мздѣ поставилъ Николу Гречина, князю Всеволоду не хотѣщу его, пачеже Богови, нѣсть бо достойно наскакати на святительскыи чинъ на мздѣ, но его же Богъ позоветъ и святая Богородица, то князь въсхоцетъ и вси людѣ; тако и сего Луку, Богу извольшу и святой Богородици, князю Всеволоду за его кротость и смиреніе. Митрополитъ же Никифоръ повелѣ Николѣ Гречину отписатися земли Ростовскія и поставити сего Луку блаженнаго и кроткаго епископомъ Ростову и Володимерю и Суздалью и всеи земли Ростовской; поставленъ же бысть мѣсяца Марта въ 11 день, на память святаго || отца нашего Соероніа, архіепископа л. 17 Іерусалимскаго. Бысть же се мужъ молчаливъ и милостивъ къ убогимъ и вдовицамъ, ласкавъ же къ всякому богату и убогу, смиренъ же и кротокъ, рѣчью и дѣломъ утѣшая печальныя, по истиннѣ добрыи пастухъ, иже пасяше словесныя овца нелицемѣрно, съ кротостью и съ рассмотреніемъ, блюда ихъ и бдя за ня день и ночь, и послѣдую обычаю святыхъ, и проходя отъ дѣла въ дѣло унынее, и обычныя молбы Богу въздая въ воню благоуханія, принося кандило молитвенное, темьянь благовонныи, побѣдивъ мирскую похоть и миродръжца князя вѣка сего супротивника поправъ діавола и его козни, побѣдникъ явися противнымъ || стрѣламъ его л. 17 об. и гордымъ помысломъ ставъ супротивъ, укрѣпився оружіемъ крестнымъ, поношеніе царство на собѣ нося; не имаша бо града zde, но будущаго взыскаеши вѣрою непобѣдимою и Божіею помощію. Молися за порученое тебѣ стадо и за люди хрестіанскыя, за князя и землю Ростовскую, иже взирающе на въздржаніе твое, прославляютъ Бога и нынѣ и присно и въ вѣкы вѣкомъ, аминь.

Томъ же лѣтѣ бысть пожаръ въ Володимери городѣ мѣсяца Априля въ 27, на память святаго отца Симеона, ужики Господня въ среду; погорѣ бо мало не весь городъ, и церкви числомъ 32, и съборная церковь святая Богородица Златоверхая, юже бѣ сздасть благовѣр-

- л. 18 ный князь || Андрѣи, и та загорѣся сверху, и что бѣше въ ней днѣи узорочіи, поникадила
1185 сребрена, и съсуды златыхъ и серебряныхъ, и портъ золотомъ кованыхъ и каменіемъ драгимъ и жемчюгомъ великимъ, имъ же нѣсть числа, Богу попущышу грѣхъ ради нашихъ и умъ отъ чловѣкъ отимшу, вымыкаша изъ церкви на дворъ всякая узорочья и покладоша среди двора церковнаго, ис терема куны и книги, и укся паволоки церковныя, иже вѣшаху⁶ на праздники, и до съсудъ, имъ же нѣсть числа, все то огнь взя безъ учета, яко же древле кивотъ Божіи плѣнень бысть иноплеменики, еже ся издѣя грѣхъ ради нашихъ, яко умножишася грѣси наши неправды. Се же наведе на насъ Богъ, веля намъ имѣти покааніе, вѣстгнутися отъ грѣха
- л. 18 об. и отъ зави||сти и отъ прочихъ злыхъ дѣлъ неприазненныхъ: Богъ бо казнить рабы своя на-
пастьми различными казньми, огнемъ и водою, и ратью, и да явятся, яко злато искушено въ горнилѣ, хрестіаномъ бо многими напастьми внити въ царство небесное, самъ бо Христосъ Богъ рече: нужно есть царство небесное, и нужниши вѣсхнѣти е. Но не предаи же насъ до конца, имени Твоего ради святого, Господи, и не остави милости Твоея отъ насъ, аще бо безаконіа пазриши, то кто постоитъ? Ты бо вѣси, Владыко, нашихъ съгрѣшеніи движеніе на зло; едино прещеніе, една казнь, многовещныя имуще раны. И се пристраннѣе и страшнѣе, яко на хрестіанѣ родѣ страхъ и колебаніе и бѣда упространися; достойно, праведно есть тако
- л. 19 да накажемся; и тако вѣруемъ⁶; || подобаше намъ съ Іовомъ^в глаголати: яко Господеви любо, тако и бысть. Казними бо Владыку познанмъ, Его же мы прогнѣвахомъ и прославлени бывше и не прославихомъ, почтени бывше и не почтохомъ, освятившеся и не разумѣхомъ, искуплени бывше не поработяхомъ, поработившеся не яко отца постыдимся; съгрѣшихомъ казними есмы, како сътворихомъ тако прѣахомъ, но обаче надѣмся на милость великаго Спаса; кажетъ ны добрѣ благии Владыка, не по безаконію нашему сътвори намъ, ни по грѣхомъ нашимъ въздасть намъ; и тако подобаетъ благому Владыцѣ казнити насъ. О неизреченное чловѣколюбіе! понеже хотяще уклонихомся отъ заповѣди Его, се уже не хотяще терпимъ, се съ нужею тер-
- л. 19 об. пимъ, понеже неволею къ Тебѣ въ насъ въздыханіе; нынѣ же || плачь упространися. Исаіа бо пророкъ глаголетъ: Господи, въ печали помянухомъ Тя, въ печали мало наказаніе Твое есть намъ; да никто же дерзнетъ рещи, яко ненавидимы Богомъ есмы, да не будетъ: кого Богъ любить тако, яко же ны възлюбилъ есть, и възнеслъ еси никого же тако. Имъ же паче ярость свою въздвиже на ны, яко паче всѣхъ почтени бывше и горѣи всѣхъ съдѣяхомъ грѣхы; яко же паче всѣхъ просвѣщеніи бывше, и волю Владычню дѣюще, и презрѣвше въ лѣпоту, паче инѣхъ казними есмы. Тѣмъ же глаголетъ намъ пророкомъ: обратитесь къ Мнѣ всѣмъ сердцемъ вашимъ, постомъ и плачемъ и любовію другъ другу, не въздающе зла за зло, правящи судъ
- л. 20 обидимому и вдовици, оклеветающе таи ближняго изгоняюще^г, || по и Богуотцу Давыду глаголющу: избави мя отъ клеветы чловѣчя, и съхраню заповѣди Твоя; да аще сие сътворимъ, то всѣхъ грѣхъ прощени будемъ, яко чядомъ своимъ подобаетъ намъ вся прошеніа наша, отъ Тебе бо, Владыко, и всепречистая Мати, всяко даніе благо и дари свыше посылаются, и нынѣ и присно и въ вѣкы вѣкомъ, аминь.

Томъ же лѣтѣ Богъ възложи на сердце Рускымъ княземъ, ходиша бо вси Рустіи князи на Половци: Святославъ Всеволодичъ, Рюрикъ Ростиславичъ, Володимеръ Глѣбовичъ, Глѣбъ Юрьевичъ Туровскыи, Мстиславъ Романовичъ, Всеволодичъ Давыдъ, и Галичская помочъ и Володимерская, и Лучьская, и поидоша къ нимъ вси вкупѣ, и перешедъ Богъ рѣку искаша

^а вѣщаху С. ^б вѣчимъ С. ^в овѣм С. ^г изгоняща С.

ихъ 5 днѣи. Володимеръ же Глѣбовичъ, внукъ Юрьевъ, яздяше на передѣ въ сторожихъ съ л. 20 об.
 Переяславци, и Берендѣевъ бѣ съ ними 2.000 и 100 ¹. Половци же услышавше Русь, оже 1185—1186
 пришли на нѣ, ради быша, надѣющесе на силу, рекоша: «се Богъ вдалъ есть князи Русскыя
 и полки ихъ въ руцѣ наши», и устремившася на бои, не вѣдуще глаголемаго, яко нѣсть мужь-
 ства, ни есть дому противу Богови. Поидоша противу Володимеру, кличуще, яко пожрети
 ихъ хотяще. Володимеръ же Божіею помощію и святыя Богородица и дѣда своего святого
 молитвою укрѣпляетъ и отца своего, поиде противу имъ, испросился бѣ у Святослава, река
 сице: «моя волость пуста есть отъ Половецъ, пусти мя, отче Святославе, на передѣ съ сто-
 рожи». Князи же Русстѣи не утягли бяху съ Володимеромъ. Половци же узрѣвше Володимеръ
 полкъ идущъ на нихъ, || побѣгоша ², гоними гнѣвомъ Божіимъ и святыя Богородица; наши л. 21
 же погнаша съкуче я, 7 тысячъ руками изымаша, князеи единыхъ Половецкихъ 400 и 17,
 Кобяка руками яша, Осолука, Барака, Тарга, Данила, Башькорда, Парсука, Изу, Глѣба Тіере-
 вича, Икона, Алака и Тулѣга Давыдовича, тѣстѣ съ сыномъ, Тѣтя съ сыномъ, Кобякова тѣстѣ
 Турондая ³. И поможе Богъ и святая Богородица Володимеру мѣсяца Іюня въ 31; сдѣя Го-
 сподъ спасеніе велико нашимъ княземъ и воемъ ихъ надъ врагы нашими, побѣжени быша
 иноплеменици и Кумани, рекше Половци. И рече Володимеръ: «сей день, иже сътвори Господъ,
 възрадуемся и възвеселимся въ оны, яко Богъ избавилъ ны есть отъ врагъ нашихъ и покори
 враги наша подъ нозѣ наши, и съкруши главы змѣевыя»; и бысть радость велика, дружина л. 21 об.
 ополонившася и колодники ведоша, оружія добыша и конь, възвратившася домови, славяще Бога
 и святую Богородицу, скорую помощницу роду хрестіанскому

Въ лѣто 6694 мѣсяца Мая, въ 1 день, на память святого пророка Еремѣя, въ среду на
 вечерни, бысть знаменіе въ солнци, и паморочно бысть велми, яко звѣзды видѣти, и чело-
 вѣкомъ въ очію, яко зелено бяху, и въ солнци учинися, яко мѣсяць, изъ рогъ его аки
 уголь жарявъ исхожаше, и страшно бѣ видѣти челоуѣкомъ знаменіе Божіе.

Томъ же лѣтѣ, того же мѣсяца Маіа въ 18 день, на память святого мученика Θεодота,
 въ субботу, родися у великаго князя у Всеволода сынъ, и нарекоша имя ему въ святомъ кре-
 щеніи Костянтинъ ⁴.

л. 22

Томъ же лѣтѣ здумаша Олгови внуци на Половци, зане то бяху не ⁶ ходили томъ лѣтѣ съ
 всею князьею, и сами поидоша особѣ, рекуче: «мы есмы цѣ не князи же, таки же собѣ хвалы
 добудемъ». И сняшася у Переяславля Игорь съ двѣма сынома изъ Новагорода Сѣверскаго, изъ
 Трубечя Всеволодъ и братъ его Олговичъ Святославъ изъ Рыльска и Черниговская помощь;
 и внидоша въ землю ихъ. Половци же услышавше поидоша, рекуче: «братѣя наша избита и
 отци наши, а друзіи изыманы, и се нынѣ на насъ идутъ, послаша по всей земли своей, а
 сами поидемъ противу къ симъ»; и ждаша дружины своя, а си къ симъ идутъ, къ вежамъ
 ихъ. Они же не пустяче въ вежи срѣтоша ихъ, а дружины не дождаша и съступившася обои,
 и побѣжени быша Половци, и биша я и до вѣжѣ, множество полона взяша и жены и дѣти; л. 22 об.

¹ Въ харатейныхъ: „ѣдѣше напередѣ въ сторожехъ съ Переяславци, и Берендѣевъ было съ нимъ 2.100“. (III, 67). ² Въ харатейныхъ: „Князи же Русстѣи не утягли бяху съ Володимеромъ. Половци же, узрѣвше полкъ Володимеръ крѣпко идущъ на нихъ, побѣгоша“. (III, 67). ³ Сія битва описана въ харатейныхъ подъ годомъ 6693. (III, 67). ⁴ Константинъ Всеволодовичъ родился, какъ означено въ харатейныхъ, въ 1186 году, Маіа 18, въ субботу. (III, 80).

⁵ половци же || побѣгоша С. ⁶ не пропущено С.

- 1186 и стояше на вежахъ 3 дни веселящеся¹, а рекуче: «братья наша ходили съ Святославомъ, великимъ княземъ, бились съ ними зряще на Переяславль, а они сами къ нимъ пришли, а въ землю ихъ не смѣя ити по нихъ, а мы и въ земли ихъ есмы въшли, а самѣхъ есмы избили, и жены ихъ полонены и дѣти у насъ, а нынѣ поидемъ по нихъ за Донъ, и до конца избьемъ ихъ; оже ны будетъ ту побѣда, то идемъ по нихъ до лукоморя, гдѣ же не ходили ни дѣди наши¹, а възмемъ до конца славу свою и честь». А не вѣдуще Божіа строенія, а останокъ бьеныхъ тѣхъ бѣжа къ дружинѣ своей, гдѣ то бяху передъ вѣсть послали и сказаша имъ
- л. 23 свою погибель; они же се слышавше поидоша къ нимъ, а по другія послашася, || и сняшася съ ними стрѣлци, бишася съ ними три дни стрѣлци, а копья не снимавшеся, ожидающе дружины; а къ водѣ не дадуще имъ ити, и притягоша къ нимъ дружина вся и многое множество. Сии же увидѣвше ихъ и ужасошася ихъ, и величанія своего отпадоша, не вѣдуще глаголемаго пророкомъ: нѣсть человѣку мудрости, ни есть мужества, ни есть думы противу Господеви. Изнемогли бо ся бяху безводьемъ, и кони ихъ въ знои, и сами въ тузѣ поступиша мало къ водѣ; по 3 дни не пустили бяхуть ихъ къ водѣ, и видѣвше ратнии устремишася на нѣ, и притиснуша и къ водѣ, и бишася съ ними крѣпко и бысть сѣча зла велми; дружи конѣ пустиша къ нимъ съѣдше, и кони бяху подъ ними изнемогли. Побѣжени же наши ги-
- л. 23 об. вомъ Божиимъ, князи всѣ изы||мани бывше, и бояре, велможа и вся дружина избита, а другая изымана и та явлена. И възвратишася съ побѣдою великою Половци, а нашихъ не бысть кто вѣсть принеса, за наше сѣгрѣшеніе. Гдѣ бо баше въ насъ радость, нынѣ же въздыханіе и плачь. Исаіа бо пророкъ глаголетъ: Господи, въ печали помянухомъ Тя, и въ печали мало наказаніе Твое есть намъ. И поидеть путемъ гость, они же сказаше, рекуче: «поѣдите по свою братью, али мы поѣдемъ къ вамъ по свою братью». Княземъ же всѣмъ слышавшимъ таку погибель о братіи своей и до бояръ, възопиша вси, и бысть плачь и стенаніе, овѣмъ брата избита, иная изымана, а другимъ отци и ближники. А князь Святославъ посла по сыны своя
- л. 24 и по всѣ князи, и събрашася || къ нему въ Кіевъ, и выступиша къ Каневу. Половци услышавше всю землю Русскую идуще, бѣжаша за Донъ. Святославъ же слышавъ ихъ бѣжавша и възвратися къ Кіеву съ всѣми князми, и разыдошася въ страны своя. Половци же услышавше ихъ отшедшихъ, гнаша отаи къ Переяславлю, и взяша всѣ города по Сулѣ и у Переяславля бишася весь день. Володимеръ же Глѣбовичъ видѣ острогъ взимаемъ, выѣха изъ города къ нимъ въ малѣ дружинѣ и потче къ нимъ, и бишася съ ними крѣпко, и обиступиша князи вси и видѣвше горожане вси изнемогающе своихъ, вынидоша изъ города и бишася крѣпко, и одва изъотяша князя трети копы боденаго, а дружины много избьено; и
- л. 24 об. вѣбѣгоша || въ городъ и затворишася. Половци же възвратишася съ многимъ полономъ въ вежи свои. И се ключися надъ нами за прегрѣшенія наша. По малѣхъ же днехъ ускочи Игорь князь у Половецъ, не остави бо Господь праведника въ руку грѣшничю; очи бо Господни на боящаяся Его, а уши Его въ молитву ихъ. Гониша бо по немъ и не обрѣтоша его, яко же и Саулъ гони Давыда, но Богъ избави и, тако же и сего Богъ избави изъ руки поганныхъ; а они вси держими бяху и стерегоми и подтверждаеми многими желѣзы и казньми. Се же съдѣяся грѣхъ ради нашихъ, занеже умножишася грѣси наши неправды. Богъ бо казнить рабы своя различными казньми, огнемъ и водою, и ратью, и иными казньми различными

¹ „Пойдемъ за Донъ; оже ны будетъ ту побѣда, идемъ по нихъ къ луку моря, гдѣ же не ходили ни дѣди наши... И стояша на вежахъ 3 дни веселящеся“. Такъ въ харатейныхъ (III, 70).

внидуть въ царство небесное, || и съгрѣшихомъ казнимы есмы, яко сътворихомъ, тако и пріа- л. 25
хомъ, но кажетъ ны добрѣ Господь нашъ, но да никто же можетъ рещи, яко ненавидитъ насъ 1186
Богъ; не буди то: то кого тако любить Богъ, яко же ны възлюбилъ есть, и страсть пріать
насъ ради, да ны избавить отъ неприязни.

Томъ же лѣтѣ посла великіи князь Всеволодъ, сынъ Юрьевъ, внукъ Володимеръ, на Бол-
гары воеводы своя з Городчяны, и взяша многи и воротишася съ полономъ многымъ.

Въ се же лѣто выгнаша Новгородци Ярославъ Володимеричя, а Давыдовичя Мѣстислава
попаша къ собѣ княжити Новугороду. Такъ бѣ ихъ обычяи, блядиныхъ дѣтии.

Томъ же лѣтѣ вѣстави діаволь вражду, искони ненавидя добра роду челоувѣчскому и бо- л. 25 об.
рся || съ хотящими ся спасти, яко же въ предняя дни Каинъ на Авеля, брата своего, а по-
томъ Святополкъ на Бориса и на Глѣба, власти ради, абы кому власть пріати братью
избивше, тако и сихъ подостри Романа, Игоря и Володимера на Всеволода и Святослава,
на меньшую братью; и бысть крамола зла велии въ Рязани, братъ брата искаше убити, и по-
славше къ нима и звахуть ею къ собѣ на совѣтъ лестью, абы како яти его. Она же уви-
дѣста и почаста городъ твердити; и они услышавше, аже городъ твердятъ, идоша къ Пронску¹
въскорѣ, събравше вой множество. Она же затвористася въ градѣ, и начаша воевати градъ ею
и села. Услышавъ же се великіи князь Всеволодъ Юрьевичъ, правовѣрнии || сын, бояся Бога л. 26
и не хотя видѣти кровопролитіа въ нихъ, посла къ нимъ послы своя изъ Володимеря въ Ря-
зань къ Глѣбовичемъ, къ Роману и ко Игорю и къ Володимеру, глаголя имъ сице: «братье,
что тако дѣласте? не дивно бысть то, аже быша поганіи воевали, а се вынѣ хотите братью
свою, убити!» Они же се слышавше, възпріаша бун въ помыслѣ, начашася гнѣвати на нь, и
болшу вражду въздвигати; якоже Соломонъ глаголетъ: кажи злыя пріемлетъ собѣ досаду,
обличая безумнаго поречется, не обличая злыхъ, да не възненавидитъ тебе, обличая премуд-
раго възлюбитъ тя, а безумнаго обличивши възненавидитъ тя. Тако и си възревноваша² и не
послушаша его, но замыслеваше на нь рать. Все|володъ же съ братомъ своимъ Святославомъ л. 26 об.
посласта ис Проньска къ Володимерю къ великому князю Всеволоду Юрьевичю помощи про-
сяще; онъ же посла къ нимъ Володимерская дружины 300 рати, и рада быста, и слышаша
ихъ пришедшихъ, идоша къ граду и обисѣдоша градъ и бишася крѣпко. Всеволодъ же Юрье-
вичъ посла къ нимъ въ помощь Ярослава Володимеричя, свояка своего, изъ Мурoma Володи-
мерю и Давыда, и быша у Коломны, и слыша ихъ идуща изъ Володимеря, бѣжаша отъ го-
рода, и видѣ Всеволодъ бѣжаща ихъ отъ града, оставивъ брата Святослава въ градѣ, а самъ
ѣха къ Коломнѣ противу Ярославу, и Володимеру и Давыдови и повѣда имъ, како бѣжали
отъ града; и они услышавше възвратишася Володимерю. Всеволодъ же иде съ ними на || со- л. 27
вѣтъ къ Всеволоду великому князю Юрьевичю. Услышавъ же Романъ, Игорь и Володимеръ,
оже воротилися опять, и братъ ихъ шелъ Володимерю на совѣтъ къ Всеволоду Юрьевичю,
они же пакы идоша къ граду, и Святославъ затворися въ градѣ, и бишася крѣпко и переяша
воду у нихъ. Изнемогають же людіе въ градѣ безводьемъ, и сїи послаша въ градъ къ брату
Святославу, глаголюще: «не морися голодомъ съ дружиною и людїи не моря, но иди сѣмо къ
намъ, ты намъ братъ свои: ци снѣмы тя? толико не-приставаи къ брату своему Всеволоду». Онъ же послушавъ бояръ своихъ, оже молвахуть ему: «братъ твой шелъ Володимерю, а тебе
выдалъ, отвори градъ». Они же выѣхаша, даша ему городъ и крестъ цѣловаша къ нимъ, и по-

¹ Въ харатейныхъ: Прынскъ (III, 75).

л. 27 об. 1186—1187 сядиша и || въ томъ же городѣ, а что дружины Всеволожи, вязаша всѣхъ, и жену его и съ дѣтми, а свою ятровь, ведоша въ Рязань и бояры его и имѣніе его розимаша, и Володимерци многи изымаша, иже то бяху послани въ засаду къ нимъ. Услышавъ же Всеволодъ полонену жену свою съ дѣтми и бояръ его, и имѣніе взято, и печаленъ бысть зѣло, а браться передалъ, прииде изъ Володимеря и сѣде въ Коломнѣ, и почашася воевати, и бысть ненависть межу ими люта. Всеволодъ же Юрьевичъ то слышавъ, аже предался Святославъ на лъсти, а дружину его выдалъ, начя сбирати вой, река сице: «даи мою дружину добромъ, како то еси у мене поялъ; аще ся миришь съ братьею своею, а мои люди чему выдаешь? азъ къ

л. 28 тобѣ послалъ || есмь, а ты у мене выбилъ челомъ, приславъ; аще ты ратенъ, то и си ратни, аще ты миренъ, то и си мирни же». Они же слышавше, оже хочеть ити на нь Всеволодъ, и послаша къ нему, глаголюще сице: «ты отецъ, ты господинъ, ты братъ; гдѣ будетъ твоя обида, мы преже тебе главы своя сложимъ за тя, а нынѣ не имѣи на насъ гнѣва; аще есмы воевали на своего брата, аже насъ не послушаетъ, а тобѣ ся клапьемъ, а мужи твои пуцаемъ». Всеволодъ же не въсхотѣ мира ихъ, яко же пророкъ глаголетъ: брань славна лучше есть мира студна, съ лживымъ же миромъ живуще велику пакость землямъ творять.

Томъ же лѣтѣ иде на зиму на Полетескъ Давыдъ Ростиславичъ изъ Смоленска, а сынъ л. 28 об. его Мстиславъ изъ Новгорода, изъ Ложска Василко Володимеричъ, Все||славъ изъ Дрютска. И слышаше Полочане и сдумаша, рекуче: «не можемъ стати противу Ноугородцемъ и Смолняномъ, аще попустимъ ихъ въ свою землю; аще и миръ сътворимъ съ ними, а много ны зла сътворять, попустятъ ны землю, идуще до насъ; поидемъ къ нимъ на сумежье». И събрашася вси¹ и поидоша къ нимъ и срѣтоша ихъ на межахъ съ поклономъ и съ честью, и даша ему дары многи и уладишася¹ и разидошася въ страны своя, каждо въ свояси.

Въ лѣто 6695 мѣсяца Маѣа въ 2 день, на пренесеніе святого мученика Бориса и Глѣба, родися у великаго князя у Всеволода сынъ, и нарекоша имя ему въ святомъ крещеніи Борисъ.

О миру съ Рязанци.

Томъ же лѣтѣ приходи епископъ Черниговскыи Переуріи къ Всеволоду Юрьевичу въ л. 29 Воло||димеръ мира прося у него, абы умирити его съ Рязанци съ Глѣбовичи, занеже есть Рязань Черниговскыи; стоя у Възнесенія Христова въ монастыри на самыи праздникъ. Всеволодъ же Юрьевичъ, бояся Бога, не хотя видѣти свады, послуша его, своего епископа, Луку блаженнаго, молящемася има обѣма; посла его съ миромъ Рязаню, приставя къ нему свои мужи, Ярославлѣ мужи и Святославлѣ брата его Всеволодичю, Ольгову внуку, а ихъ мужи пусти вси Рязанскыи, иже то изымани были. Онъ же пришедъ Рязаню ко Игорю и къ Роману, Володимеру и Святославу и Ростиславу и утаився всѣхъ мужіи пословъ великаго князя Всеволожихъ епископъ Перфуріи, и шедъ инако извороча рѣчь къ нимъ, не яко святительскыи, || л. 29 об. но яко перевѣтникъ и ложь, яко же глаголетъ мудрый Соломонъ: гнѣвъ, укротимъ лъжею, покрываеть сваръ, а рать, не до конца умирена, проливаетъ кровь, а брань славна лучше есть мира студна; съ лживымъ же миромъ живуще, велию пакость землямъ творять. Тако и сіи Переуріи епископъ, исполнився свара и безчестья, иде инымъ путемъ въ страну свою. Въсе-

¹ Въ харатейныхъ подъ годомъ 1186: „на зиму иде Давидъ изъ Смолинска, а сынъ его изъ Новгорода, изъ Логошска Василько Володаревичъ, изъ Дрютска Всеславъ, и здумаша Полочане, рекуче: не можемъ стати противу; много ны зла створять; поидемъ къ нимъ на сумежье. И срѣтоша я на межахъ съ поклономъ, и даша дары и уладишася“. (III, 84).

володѣ же Юрьевичъ, слышавъ о Переуриі, оже тако сѣтворилъ, хотяше послати по немъ и 1187—1188 яти его, но положи упованіе на Бога и на святую Богородицу.

Томъ же лѣтѣ Всеволодъ Юрьевичъ, внукъ Володимера Моноаха, отда дщерь свою Все-славу Чернигову за Ростислава Ярославича, внука Всеволожа Олговича^а, и ведена бысть мѣсяца Іюля въ 11, на память святыхъ мученици Еуфиміи || и бысть радость велика въ градѣ л. 30 Володимери, Ярославу Володимеричю ту сущу свадбѣ, изъ Мурома Давыдъ Юрьевичъ¹; и отдѣавше свадбу у великого князя у Всеволода въ Володимери, и потомъ розѣхашася розно, кождо въ свояси.

Томъ же лѣтѣ бысть болѣсть силна въ людехъ велми, не бѣше бо ни единого двора безъ болнаго, а въ иномъ городѣ нѣкто бѣше имъ ни воды придава, а но все болить^б лежа. Богъ бо казнить рабы своя напастыми различными, водою и огнемъ и болѣзньми тяжкими, но аще безаконіа назриши, Господи, кто постоитъ? Ты бо вѣси, Владыко, нашихъ сѣгрѣшеніи подвиженіе на зло. И Давыдъ пророкъ глаголетъ: наказая накажи мя, Господи, но смерти не предаждь^в мене; и Соломонъ премудрый глаголетъ: болестемъ въ тѣлѣ || часто пребывающемъ, и л. 30 об. сама смерть не облѣнится пріити; но Исаіа пророкъ глаголетъ: Господи, въ печали помянухомъ Тя, въ печали мало наказаніе Твое есть намъ; яко сѣтворихомъ, тако и пріахомъ, но обаче надѣмся на милосердіе великаго Бога Спаса нашего Ісуса Христа; наказаеъ бо ны добръ благии Владыко, не по безаконію нашему сѣтвори намъ, ни по грѣхомъ нашимъ въздасть намъ, и милость свою утверди на боящимся Его человеколюбецъ Богъ.

Томъ же лѣтѣ исписана бысть церкви въ градѣ Ростовѣ святыхъ Богородица блаженнымъ епископомъ Лукою.

На Рязань. Томъ же лѣтѣ иде великій князь Всеволодъ, сынъ Юрьевъ, внукъ Володимеръ, на Рязань съ Ярославомъ Володимеричемъ, съ своякомъ своимъ, и съ Володимеромъ Муромскимъ Юрьевичемъ; и Всеволодъ Юрьевичъ съ Коломны иде || съ ними на братью свою л. 31 въ Рязань, и перебродивше Оку рѣку и пришедше, взяша села вся около и полонъ многъ, и възвратишася опять, и идоша въ свояси, а землю пусту сѣтворыше и пожгоша всю.

Въ лѣто 6696 мѣсяца Марта въ 18 день, въ среду вербной недѣли, преставися Володимеръ Глѣбовичъ въ Переяславли, внукъ великого князя Георгіа.

Томъ же лѣтѣ преставися Борисъ княжичъ Всеволодичъ.

Томъ же лѣтѣ прислашася Новгородци къ великому князю Всеволоду, просяче Ярослава Володимерича, свояка его. Онъ же отпусти ихъ съ нимъ съ честью великою Новугороду.

Томъ же лѣтѣ на зиму, мѣсяца Оевраля въ 17 день, бысть громъ страшенъ, и зарази двѣ чади и храмину, зажже^г. Яко же пророкъ Давыдъ || глаголетъ: призираи на землю творя л. 31 об. ю трястися, прикасаяся горахъ и въскурятся; аще безаконіа наша назриши, Господи, то кто постоитъ предъ Тобою выину? Исаіа пророкъ глаголетъ: Господи, въ печали помянухомъ Тя, и въ печали мало наказаніе Твое есть намъ; и паки глаголетъ: наказая накажи ны, Господи, но смерти не предаи же ны, Господи; сѣтрясе землю и смяте ю; яви людемъ своимъ жестокая по дѣломъ ихъ.

¹ „ведена бысть Іюля въ 11 день, и бысть радость въ градѣ Влодимерѣ, Ярославу Володимеричю ту на свадбѣ, а изъ Мурома Давидъ Юргевичъ“... такъ въ харатейныхъ. (III, 80).

^а олгов... *конецъ оборванъ* С. ^б волит С. ^в предаиждь С. ^г зажже С.

1189—1191 Въ лѣто 6697 князь великій Всеволодъ отдавъ дочь свою Верхуславу Бѣлугороду за Рюриковича Ростислава, мѣсяца Іюля 30¹.

Томъ же лѣтѣ священа бысть церкви соборная святая Богородица великимъ священіемъ блаженнымъ епископомъ Лукою, при князи величѣмъ Всеволодѣ, и при сынѣ его Костянтинѣ, л. 32 и при Ростиславѣ Яро||славичи, зяти его. И бысть радость велика въ градѣ Володимери; и священа бысть церкви канонъ святая Богородица Успеніа.

Томъ же лѣтѣ преставися Глѣбъ Всеволодичъ, мѣсяца Сентября въ 29 день.

Томъ же лѣтѣ преставися благовѣрныи и блаженныи Лука епископъ Ростовскыи и Володимерскыи, мѣсяца Ноября въ 10 день, и спрятавшѣ тѣло его князь великій Всеволодъ, сынъ Юрьевъ, внукъ Володимеръ Мононаха, съ игумены и съ черноризци, и съ крилошаны, и съ попы и положиша и съ честью великою у церкви соборныя святая Богородица въ градѣ Володимери, мѣсяца Ноября въ 11 день, на память святыхъ мученикъ Мины, Виктора и Викентья. л. 32 об. Томъ же лѣтѣ родися у Всеволода сынъ, и нарекоша имя ему || въ святомъ крещеніи Георгіи.

Въ лѣто 6698 посла благовѣрныи и христілюбивыи великій князь Всеволодъ, сынъ Георгіевъ, внукъ Володимеръ Мононаха, къ Кіеву, къ Святославу къ Всеволодичю и къ митрополиту Никиѳору отца своего духовнаго Іоанна на епископство, яко же Господь глаголетъ: на кого призрю, но на кроткаго и смиреннаго и на трепещущаго Моихъ словесъ; тако и на сего блаженнаго призрѣ Богъ и святая Богородица, хотящи его поставити служителя своей церкви и пастуха всей земли Ростовской и Суздальской, и Володимерской, еже и бысть. И поставленъ бысть мѣсяца Генваря въ 23 день, на память святого мученика Климента епископа; и л. 40^a въ Ростовъ прииде на столъ свои мѣсяца Феврала въ 25 || день, на память святого отца Тарасіа, тогда сущу великому князю въ Ростовѣ въ полюдіи; въ Суздаль пришелъ мѣсяца Марта въ 10 день, на память святого мученика Кондрата, а въ славныи градъ Володимеръ вшелъ того же мѣсяца Марта въ 16 день въ пятокъ, на канонъ челоуѣка Божіа Алексіа и друга Божіа Лазаря.

Томъ же лѣтѣ родися сынъ у благовѣрнаго и христілюбиваго князя Всеволода мѣсяца Феврала въ 8, на память святого пророка Захаріи, и нарекоша въ святомъ крещеніи имя Феодоръ, тогда сущу великому князю Всеволоду въ Переяславли въ полюдіи.

Въ лѣто 6699 мѣсяца Іюля въ 28 день, на память святого мученика Еустафіа, иже въ л. 40 об. Анкирѣ Галатстѣи, и быша постриги у великаго князя Всеволода, сына Юрьева, внука Володимеря Мононаха, сыну его Георгіеву въ градѣ Суздали; томъ же дни и на копъ и всадиша; и бысть радость велика въ градѣ Суздали, ту сущу блаженному епископу Іоанну. Томъ же лѣтѣ заложенъ бысть городъ Суздаль и срубленъ бысть. Томъ же лѣтѣ заложи благовѣрныи великій князь Всеволодъ, сынъ Юрьевъ, внукъ Володимеръ Мононаховъ, церковь камену святая Богородица Рожества въ градѣ Володимери; почата же бысть мѣсяца Августа въ 22 день, на память святого мученика Агаѳоника и дружины его, при блаженномъ епископѣ Іоаннѣ.

Въ лѣта 6699 бысть пожаръ великъ въ Володимери городѣ, мѣсяца Іюля въ 23 день, на канунъ святую мученику Бориса и Глѣба, въ четвертокъ о полночи загорѣся городъ и

¹ Всеволодова дочь, Верхуслава или Антонія, сочеталась бракомъ съ Ростиславомъ Рюриковичемъ, 1189 году, Іюня или Іюля 30: такъ въ харатейныхъ. (III, 80).

^a Въ рукописи листы перепутаны.

горѣ мало не || до вечера, церкви погорѣ 14, а города погорѣ половина, а князь дворъ Бо- л. 41
гомъ и святѣи Богородици отъяша, дѣда его и отца его святою молитвою избавленъ бысть 1191—1193
отъ пожара, и много зла учинися грѣхъ ради нашихъ. Глаголетъ бо къ намъ Исаею проро-
комъ, глаголя, что яко алкахомъ, и не узрѣ, и смирихомъ душа наша, и не увидѣ; въ дни
бо алканія нашего, обрѣтаете свою волю и повинныя своя томите, въ прѣи и свары алчете и
біете пѣстною смпренаго. Вѣскую алчете тако, гласомъ вѣпѣте къ Млѣ, а дѣла неподобная
дѣлающе? ни то алканіе Азъ избрахъ; въ день, въ онъ же смиришь челоуѣкъ душу свою, аще
преклонши выю свою, и аригъ и попелъ постелеша подъ собою, то и то не наречется Бо-
гомъ || алканіе прѣято: не такого бо алканія избрахъ, глаголетъ Господь, но разрѣши сѣузъ л. 41 об.
неправды, и разрѣши узы бѣдныхъ, и все списаніе несправедно раздери, раздоби алчущимъ
хлѣбъ свой, аще видѣши нага одежи, и тогда просвѣтитъ тебѣ ради свѣтъ твой, и ризы твоя
свѣтло просіають, и предидеть предъ тобою правда твоя, а слава Божія обоемъ тея; тогда
возопіеши и Богъ услышитъ тея, и еще глаголющу ти, и речетъ ти: се прѣидохъ. Аще отвер-
зеша отъ себе узы и глаголы и роптанія ти, даси алчущимъ хлѣба, и тма твоя будетъ, акы
полуденъ, и будетъ Богъ твой съ тобою присно и насытишася, яко помышляетъ душа твоя,
кости твои развлажють и будутъ, яко огради на по||ли, яко источникъ, ему же не оскудѣ- л. 33
ваетъ вода, и причастятся сынове твои и сынове сыновъ твоихъ, и будутъ села твоя и храми
твои и основанія твоя вѣчна, и прозовешися ^а градитель ^б преградомъ, егда не можетъ рука
Господня спасти, егда отягчалъ есть милостію своею, но грѣси наши разлучають между Бо-
гомъ и нами; грѣхъ бо ради нашихъ отврати лице Свое отъ насъ и пушчетъ на ны гнѣвъ
ярости своея, овогда ведромъ, овогда огнемъ или иною казнью, да аще не обратимся къ
Нему всѣмъ сердцемъ, другъ друга тяготу носяще, то оружіе Свое оцѣститъ. Отъ Тебе, Вла-
дыко, всяко даніе благо и даръ свершенъ свыше посылается, всегда и нынѣ и присно и въ
вѣкы вѣкомъ, аминь.

Въ лѣто 6701 быша постриги || у благовѣрнаго и христілюбиваго у великаго князя Все- л. 33 об.
волода, сына Юрьева, внука Володимеря Моноха, сыну его мѣсяца Априля въ 27 день, на
память святого мученика Симіона, сродника Господня, при блаженѣмъ епископѣ Іоаннѣ, и
бысть радость велика въ градѣ Володимери. Томъ же лѣтѣ заложи благовѣрныи великіи князь
Всеволодъ, сынъ Юрьевъ, внукъ Володимеръ Моноха, дѣтинецъ въ градѣ Володимери мѣсяца
Іюня въ 4 день, на память святого мученика Митрована, патріарха Константина града.

Обновленіе церкви.

Томъ же лѣтѣ мѣсяца Августа обновлена бысть церковь святыхъ Богородица, яже бѣ опа-
лѣла въ великий пожаръ, епископомъ Иваномъ при благовѣрномъ князи Всеволоди, и бысть
опять аки нова, и бысть радость велика || въ градѣ Володимери. л. 36

О церкви Суздалстѣи.

Томъ же лѣтѣ мѣсяца Септября обновлена бысть церковь святыхъ Богородици въ Суздали,
яже бѣ опала старостью безнарядемъ, тѣмъ же блаженнымъ епископомъ Иваномъ, и покрыта
бысть оловомъ отъ верху до комаръ и до притворовъ, и то чуду подобно: молитвою святыхъ Бо-
городица и его вѣрою, иже не ^в ища мастеровъ отъ Нѣмцевъ, но изобрѣте мастера отъ клеветъ
святой Богородици и отъ своихъ иныхъ олову ляти, иныхъ крыти, иныхъ извѣстію бѣлти;
отверженъ бо быста ему очи сердечнѣи отъ Бога и на церковную вещь, оже пещися цер-

^а призовешися С. ^б градите С. ^в не пропушено С.

1193—1197 ковными вещми и клирики, яко правому пастуху, а не наемнику. Томъ же лѣтъ родися у
 л. 36 об. благовѣрнаго и христолюбиваго великаго князя Всеволода, || сына Юрьева, внука Володимера Мононаха, -сынъ мѣсяца Октября въ 25 день, на память святого Маркіана и Мартирія, на канунъ святого Дмитрія, нареченъ бысть въ святомъ крещеніи Дмитрій.

Въ лѣта 6702 посла благовѣрныи и христолюбивыи князь Всеволодъ, сынъ Юрьевъ, тіуна своего въ Русь, създа городъ на Городци на Востри, обнови свою отчину князь Всеволодъ. Того же лѣта преставися князь Рязанскіи Игорьъ, сынъ Глѣбовъ, и положенъ бысть у святую мученику Бориса и Глѣба. Того же лѣта заложилъ благовѣрныи князь Всеволодъ Юрьевичъ градъ Переяславль мѣсяца Іуля въ 29 день, на память святого мученика Калинника; того же лѣта и срубленъ бысть. Того же лѣта преставися князь Кіевскіи Святославъ, и положенъ
 л. 37 бысть въ церкви || святого Кирила въ монастыри, иже бѣ създалъ отецъ его.

Въ лѣто 6703 посла великіи князь Всеволодъ мужи своя къ Кіеву и посади въ Кіевѣ Рюрика Ростиславича, свата своего.

Въ лѣто 6704 мѣсяца Марта въ 27 день родися у великаго князя у Всеволода сынъ, на память святыхъ мученицы Матроны и нареченъ бысть въ святомъ крещеніи Гавріиль. Того же лѣта заложилъ блаженныи епископъ Іоаннъ на воротехъ святыхъ Богородица церковь камену, во имя святою Акима и Анны, мѣсяца Маіа въ 1 день, на память святого пророка Іеремѣя, при благовѣрнѣмъ велицѣмъ князи Всеволодѣ. Тои же осени ожени великіи князь Всеволодъ сына своего Костянтина Мстиславлю Романовича и вѣнчанъ бысть въ святѣи Богородици въ Во-
 лодимери бла||женнымъ епископомъ Іоаномъ мѣсяца Октября въ 15 день, на память святого
 л. 37 об. мученика Лукіана, ту сущу великому князю Всеволоду и съ княгинею и съ дѣтми, и съ мужми своими, и князю Рязанскому Роману съ сыномъ своимъ Глѣбомъ ¹, и Муромскому Володимеру, и Давыду, и Юрью съ мужи своими; и бысть радость велика въ градѣ Володимери. Того же мѣсяца въ 26 день, на память святого мученика Дмитрія, быша постриги у великаго князя у Всеволода сыну его Володимеру въ градѣ Володимери, при блаженомъ епископѣ Іоанѣ, а княземъ Рязанскимъ ту сущимъ съ мужи своими; и быша веселящеся у отца своего за мѣсяць, и тако разѣхашася каждо въ свояси, одарены дары безцѣнными, комони и сосуды
 л. 38 златы||ми и сребреными, сребромъ и златомъ и порты, а мужѣ ихъ комонми, скорою и паволоками, и тако разѣхашася, славяще Бога и святую Богородицу и отца своего сдоровіе вѣдѣвши; и тако радость въ градѣ Володимери, въ здоровіи великаго князя Всеволода и великіе госпожи и благовѣрныхъ дѣтии его.

Въ лѣта 6705 вѣстави иже искони злыи врагъ діаволь, иже не престае⁶ воюя народъ христіанскыи, тако и вси князи Русіи вложи на^в вражду: Романъ почя пушати дщерь Рюрикову и хоташе ю пострици. Рюрикъ же посла къ великому князю Всеволоду, река: «брате и свате, Романко отъ насъ отступилъ и крестъ цѣловалъ къ Олговичемъ, а брате и свате, пошли гра-
 л. 38 об. моты крестныи поверзи имъ, || а самъ полѣзи на конь». Тои же зимы посла Давыдъ изъ Смоленска сыновца своего Мстислава, свата великаго князя Всеволода, въ помощь зятю своему

¹ Въ харатейныхъ въ описаніи 1196 года сказано: „жени Князь Великій Всеволодъ сына своего, Костянтина, у Мстислава Романовича, и вѣнчанъ бысть въ Володимери блажен. Епископомъ Іоанномъ Окт. въ 15 день, ту сущу Рязанск. Князю Роману и брату его Всеволоду и Володимеру съ сыномъ своимъ Глѣбомъ и Муромскому Владимеру и Давиду и Юрью съ мужи своими“. (III, 80).

^а Далѣе зачеркнуто: пророка іеремѣя С. ^б престае С. ^в на пропушено С.

на Витебескъ¹, и побѣди его Василко² съ Черниговци, и Мстислава, свата Всеволожа, яша 1197—119 и ведоша и Чернигову. И то слышавъ великїи князь Всеволодъ, оже Давыдовъ полкъ побѣ-
женъ, а свать ему ятъ, отъ Рюрика рѣчь слышавъ, ту зиму перестряпъ, на лѣто въсѣде на
конь про свата своего и подъ Рюрикомъ держа Кїевъ, и поиде Чернигову съ Рязанскими
князи и Муромскими и Давыдъ изъ Смоленска; а Рюрикъ же не управи своея рѣчи, но
приступи къ Олговичемъ. Князь же Всеволодъ вниде въ землю ихъ и волости ихъ поймавъ
города Вячскїи || и землю ихъ пусту сѣтвори. Ярославъ же и Олговичи, не могуще стати про- л. 39
тиву ему, поклонилися ему. Князь же великїи, давъ имъ миръ, възвратися въспять и вниде
въ градъ Володимерь мѣсяца Октября въ 6 день, на память святого апостола Оомы; и бысть
радость велика въ градѣ Володимери. Тои же осени священа бысть церкви святыя Богородица
Рождество, юже създа великїи князь Всеволодъ, мѣсяца Октября въ 27 день, на память свя-
тыя мученици Капетоліны.

Тои же осени священа бысть церковь на воротехъ у святыя Богородица, юже бѣ създалъ
блаженный епископъ Іоаннъ, мѣсяца Ноября въ 10 день, на память святого мученика Аксими.

О иконѣ святого Дмитрія.

Тои же осени принесена бысть дѣска святого Дмитрія гробная изъ Селуня мѣсяца || Ген- л. 39 об.
варя въ 10 день, на память святого отца Григорія Нисскаго.

Въ лѣта 6706 преставися князь Смоленскїи Давыдъ, постригъся и въ скимъ бывъ; и
сѣде сыновецъ его въ Смоленскѣ Мстиславъ. Томъ же лѣтѣ посла благовѣрный князь вели-
кїи Всеволодъ Юрьевичъ Павла блаженнаго и кроткаго на епископство въ Русскїи Перея-
славъ. Томъ же лѣтѣ родися сынъ у великаго князя Всеволода Юрьевича мѣсяца Августа
въ 22, на память святого отца нашего Моисея Мурина; и наречено бысть имя въ святомъ
крещенїи Іоаннъ.

Въ лѣта 6707 мѣсяца Априля въ 1 день, на память святого апостола Іакова, ходи благо-
вѣрный великїи князь Всеволодъ Юрьевичъ, внукъ Володимерь Моноха, на Половци съ сы-
номъ своимъ Костанти||номъ. Половци же, слышавше приходъ его, бѣжаше и съ вѣжами къ л. 34
морю. Князь же великїи ѣзди по зимовищемъ ихъ и прочъ възлѣ Донъ; онѣмъ же безбожнымъ
пробѣгшемъ прочъ, князь же великїи възвратися въспять и вниде въ градъ Володимерь мѣсяца
Іюня въ 6 день, на память святого священномученика Дороея въ день субботный; и бысть
радость велика въ градѣ Володимери. Томъ же лѣтѣ преставися князь Яросл....^а Мстисла-
вичъ въ Русскомъ Переясл... Томъ же лѣтѣ бысть пожаръ в..... градѣ Володимери мѣсяца
..... день, на память успенї..... въ день субо..... || славъ Черниговскїи. Томъ же лѣтѣ мѣ- л. 34 об.
сяца Іюля въ 15 день, на память святую мученику Кирика и Улиты, заложи благовѣрный
великїи князь Всеволодъ церковь камену во имя святыя Богородица Успенїа въ монастыри
княгининѣ, при благовѣрномъ епископѣ Іоаннѣ. Тои же осени придоша Новгородци, лѣпшіи
мужи, Мирошкина чадъ, къ великому князю Всеволоду съ молбою и съ поклономъ отъ всего
Новогоро.... куше: «ты господинъ, ты Володи..... ты Юрьи, ты Всеволодъ, про..... бе сына
княжити Новуго..... же великїи, сдумавъ съ..... дивъ ихъ..... || благословенїемъ епископа л. 35
Іоанна; и иде Святославъ, сынъ Всеволожъ, внукъ Георгіевъ, Новугороду княжити мѣсяца

¹ Въ харатейныхъ сказано такъ: „посла Давидъ Мстислава въ помощь зятю своему Ветепескъ“
(III, 95). ² Въ харатейныхъ лѣтописяхъ названъ здѣсь Князь Полоцкїи Василько. (III, 95).

³ Нижняя половина листовъ 34—35 оборвана С.

1199—1203 Декабря въ 12 день, на память святого отца Спиридона. Братя же проводиша и съ честию, Костянтинъ, Юрьи, Ярославъ, Володимеръ: и бысть радость велика въ градъ Володимери¹.

Въ лѣта 6708 посла благовѣрнии и христілюбивыи великіи князь Всеволодъ, сынъ Георгіевъ, внуку Володимеръ Мононаха, сына своего Ярослав... въ Переяславль Русскіи княж..... на столъ прадѣда и дѣ..... мѣсяца Августа въ 3 день..... святыхъ отецъ.....

л. 35 об. || отъ святого Спаса поидоша съ радостію великою, хваляще Бога и святую Богородицу и святого Михаила, давшаго имъ князя, его же желаше; братя же проводиша и съ честию, Костянтинъ и Юрьи; и бысть радость велика въ Переяславли. Черниговскои. Той же осени преставися князь Черниговскіи Володимеръ. Той же зимы явися знаменіе въ лунѣ мѣсяца Декабря въ 24 день, на память святыхъ мученици веніи; и на утріе преставися.... Ярославля и положена быстьца въ монастыри сестри..... в с к и и.

л. 328 Въ лѣта 6709 говскіи^a || състася надъ Кіевомъ за грѣхы наша: черници и чернци старыа изсѣкоша, и попы старыа, и слѣпыа и хромыа и слукыа и трудоватыа, та вся иссѣкоша, а что чернець и черницъ, и поповъ, и попадіи, и Кіанъ, и жены ихъ, и дщери ихъ, и сыны ихъ, то все ведоша иноплеменици въ вежи своя. Тогда же яша и Мстислава Володимерича Ростиславля же дружина Ярославича, и веде Ростиславъ Сновську къ собѣ. Того же лѣта исходяща мѣсяца Феврала въ 16 день, на память святого мученика Памѣила, приходи Романъ къ Вручеву на Рюрика, отводя и отъ Олговичъ и отъ Половецъ; и цѣлова Рюрикъ крестъ къ великому князю къ Всеволоду и къ сыномъ его, Костянтину и Юрью, и

л. 328 об. рече Романъ Рюрикови: «то уже еси || крестъ цѣловаль; пошли же ты мужа своего къ свату своему; а язъ шлю своего мужа къ отцу и господину великому князю Всеволоду и ты ся моли, и азъ ся молю, да бы ти далъ Кіевъ опять». Христілюбивыи же и милосердыи великіи князь Всеволодъ не помяну зла Рюрикова, что ся сѣтворило въ Русстѣи земли, но да ему опять Кіевъ.

Романъ Галичскіи.

Въ лѣто 6711 присла Романъ мужа своего къ великому князю Всеволоду, моляся о Олговичехъ, да бы я пріалъ въ миръ и къ кресту водилъ. Великіи же князь Всеволодъ посла мужа своего Михаила Борисовича, и води Олговичи къ кресту; и Олговичи приславши свои мужи и водиша великаго князя къ кресту, а Романа въ Руси. Того же лѣта на зиму мѣсяца

л. 329 Генваря въ 22 день святого || апостола Тимофеа, бысть знаменіе на небеси 3 солнца на възстоцѣ, 4-е на западѣ, а посрѣди небеса аки мѣсяць велии, подобень дузѣ, и стоя отъ утра и до полуденя и всѣмъ челоуѣкомъ дивящимся. Той же зимы ходища Русскыи князи на Половци, Рюрикъ Кіевскіи, Ярославъ Переяславскіи, сынъ великаго князя Всеволода, Романъ Галичскіи Мстиславичъ, и-иніи князи. Бысть тогда зима люта, и Половцемъ же бысть тягота велика, посланая на нѣ казнъ Божіа; и взяша Русстѣи князи полонъ тогда и стада ихъ отгяша, и възвратишася въ свояси съ полономъ многимъ; и бысть радость велика всѣмъ христіаномъ въ Русстѣи земли, единъ же діаволь печаленъ бысть, иже не хошетъ роду челоу

л. 329 об. вѣчьскому добра. Пріѣхаша въ Треполь || Рюрикъ и Романъ, и Ростиславъ приѣхавъ и бывъ у шурина своего въ Переяславли, и ту было имъ рядъ положити о волостехъ, кто како по-

¹ Въ Пушкин. и въ Троицк. сказано, что сами Новгородци требовали сына Всеволодова. (III, 102).

^a Утрачено листа два С. Къ утраченному тексту С. относится отрывокъ Троицкой, на который указываетъ цитата Карамзина: Въ харатейныхъ: „Иконы одраша, а иныя поимаша, и кресты честныа и ссуды священныа и книги и порты блаженныхъ первыхъ Князей, еже бяху повѣшали въ церквахъ святыхъ на память собѣ“. (III, 109).

страдалъ за Русскую землю; и діаволь положи смятеніе велико: Романъ изымалъ Рюрика и 1203—1205 послалъ его къ Къеву, и постриже и въ черньци и жену его, и дочь его, юже бѣ пустилъ; Ярослава, сына Рюрикова, и брата его Ярослава, а тою съ собою поя. Тои же зимы бишася Олговичи съ Литвою. И услыша то все великій князь Всеволодъ, еже ся сверши въ Русѣи земли и печаленъ бысть велми, зане всякій христіанинъ радуется о добрѣмъ, печалуется же ся о злѣмъ. Великій же князь Всеволодъ сватомъ своимъ Рюрикомъ печаленъ бысть и зятѣмъ своимъ и дѣтми своими; и вло||жи ему Богъ въ сердце опечалитися Русскою землею, мога отмстити, л. 330 но христіанъ дѣля отложи и посла мужи свои къ Романови въ Галичъ. Романъ же послуша великаго князя, зятя его пусти, и бысть князь Кіевскій; и брата его пусти Володимера, и посади зятя своего Ростислава въ Кіевѣ.

Въ лѣто 6712 бысть знаменіе на небеси въ солнци и въ лунѣ. Того же лѣта приходиша Нѣмци и Венедици и Орязи на Царьградъ и взяша и, и вѣру свою уставиша въ немъ, и церковь разграбиша, и много зла сѣтвориша Грекомъ.

Черниговскыѣ^а. Того же лѣта преставися Олегъ, князь Черниговскыи, и сыномъ своимъ. Того же лѣта падеся церкви съборнаа святыя Богородица въ Ростовѣ. Тои же зимы мѣсяца Декабря въ 18, на память || святого мученика Савастыяна и дружины его, преставися л. 330 об. Володимеръ Юрьевичъ Муромскыи князь и положенъ бысть въ церкви Христовѣ. Того же мѣсяца Декабря въ 30 день, на память святого апостола Тимона, преставися великаго князя Всеволода дщи, именемъ Еленіи, и положена бысть въ церкви святыя Богородица въ монастыри, юже бѣ церковь сѣздава великая и блаженная княгини Всеволожа.

Константины Новогороду^а.

Въ лѣто 6713 мѣсяца Марта въ 1 день, на память святыя мученица Евдокіа, великій князь Всеволодъ посла сына своего Костянтина въ Новогородъ на столъ на княженіе; и бысть радость велика въ градѣ Володимери, яко же рече пророкъ Давыдъ: сіи день, иже сѣтвори Господь, възрадуемся и възвеселимся въ оны. И да ему отецъ крестъ честныи и мечъ || река: л. 331 «се ти будетъ съхранникъ и помощникъ, а мечъ прещеніе и опасеніе^б, иже нынѣ даю ти; упасти люди своя отъ противныхъ»¹). И рече ему: «сыну мой Костянтине, на тобѣ Богъ положи все старѣишинство въ всей братіи твоеи, и Новогородъ великій и старѣишинство имать княженія въ всей Русской земли², по имени тако хвала твоя³, не токмо Богъ положилъ старѣишинство въ братіи твоеи, но и въ всей Русской земли, и азъ ти даю старѣишинство; поѣди въ свои Новогородъ». И цѣловавъ и, отпусти. И проводиша и вся братья съ честию великою до рѣкы Шедашькы⁴, Георгіи и Володимеръ, и вси бояре отца его, и вси купци, и вси посла братья его; и бысть говоръ великъ, аки до небеси отъ множества людѣи⁵, отъ радо||сти играющимъ, яко же рече пророкъ: вси языци въсплещите руками, въскликните Богу л. 331 об. гласомъ радости, яко Царь веліи по всей земли, пойте же имени Его и дадите славу хвалѣ Его. Пристигшу же вечеру и поклоншуся ему братья его и вси людѣи и вси мужи отца его

¹ Въ харатейныхъ: „И да ему отецъ крестъ честныи и мечъ, река: се ти буди схранникъ, а мечъ прещенье и опасенье, иже нынѣ даю ти пасти люди своя отъ противныхъ“. (III, 117). ² Въ харатейныхъ: „Новгородъ Великій старѣишинство имать Княженья во всей Русьской земли“. (III, 117). ³ Въ харатейныхъ: „По имени твоемъ тако и хвала твоя буди“. (III, 117). ⁴ Въ харатейныхъ: „и проводиша вся братья его до рѣкы Шедакшы“. (III, 117). ⁵ Въ харатейныхъ: „и бысть говоръ великъ акы до небеси, отъ множества людей“. (III, 117).

^а Заглавія киноварью на полѣ С. ^б описаніе С.

- 1205 и вси послѣ братіа его, и тѣи вси поклонѣшася ему и похвалу ему даша велику, възврати-
шася каждо въ свояси ¹. Мужество же и умъ въ немъ же живяше, правда же и истинна съ
нимъ ходяста, вторѣи Соломонъ бывъ премудростію. Пришедшу же ему Новугороду мѣсяца
Марта въ 20, на память отца Никиты, въ день недѣльный, изыдоша противу ему съ кресты и
л. 42 съ честию великою множество народа отъ мала и до велика ² || ми мучаще ланитѣ свои, и
слышащи словеса книжнаа, на сердце си полагаше и размышляюще часто въ умѣ своемъ,
папастми внити въ царство небесное многими христіаномъ; и прииде къ ней рана искушенія,
яко же на праведнаго Іева, и лежаше въ немощи 7 лѣтъ, ничто же хулна слова изъглагола,
но благодарящи безпрестани, моляшеся часто поминающе праведнаго Іева ², рекшаго: благая
могли есмы изъ руки Господня приати, а злыхъ ли не можемъ претерпѣти. О сицѣхъ бо апо-
столъ рече: аще не напасть, то не вънець, аще не трудѣ, то ни честь; аще не брани, то
ни дарове; и самъ Господь рече: потщитесь внити тѣсными дверми и узкимъ путемъ ве-
л. 42 об. дущимъ въ жизнь вѣчную. И еще бо еи живѣи сущи || и призвавши сыны своя къ собѣ и
наказаше я, рекуще имъ: «се азъ хочу отъити свѣта сего, сынове мои, имѣйте межи собою
любовь, понеже вы есте единого отца и единой матери, да пребудите въ любви межу собою,
и да будетъ Богъ въ васъ, и побореть противныа подъ ноги, и будете мирно живуще; въ
распряхъ и которающеся то погыбнете сами, и землю отецъ своихъ и дѣдъ попортите, иже
приобрѣтоша трудомъ своимъ великимъ; но пребывайте мирно, послушающе братъ брата своего,
имѣйте же собѣ брата старѣишаго, аки отца; а ты, сыну мой Костянтинѣ, имѣи братью свою,
аки сыны, занеже ты первѣи сынъ мой еси, ты изшедъ ис чреслъ моихъ, и самъ, сыну, слыши
л. 43 святаго Іоанна евангелиста глаголюща: братья, аще кто речетъ Бога люблю, а брата своего
ненавижду, ложь есть; но пребудите въ любви, яко Богъ любви есть; Бога боитесь всею ду-
шею своею, епископомъ и попомъ и діакономъ, и всякому чину священническому не стыдѣся
главы покланяти. зане суть пастуси словесныхъ овецъ, и предстатели таинѣи трапезе Его,
и въ монастырѣхъ святыхъ дома потружаетесь, взыщѣте молитвы и благословенія отъ нихъ;
паче же всякого черноризца не мините безъ поклона, болныа присѣщайте, алчныа и жадныа
накормите и напоите, нагныа одѣжите; имѣйте же честь ту въ себѣ, постъ и молитву любите,
л. 43 об. паче же милостыню: тако поставите предъ Богомъ и покланяйте главу свою всякому ста-
рѣишему въ васъ временемъ; други своя вамъ верстою и любовію приимаите, не мините ⁶ всякого
человѣка не привѣчавше, и не дадите сильнымъ обидѣти меншихъ, судите сиротѣ и оправдаите
вдовицу, трезвость любите, и гордость възненавидите, та бо и аггелы сведе съ небесе». Ко-
стянтинъ же сѣдѣ, сладѣ ея послушая, аки губа воды напояема, внимая отъ устъ ея и на
сердци си полагая словеса та. Ибо отъ корени благаго благаи възрасте плодъ, яко Костянтинъ
отъ Елены святая провѣсія, яко Михаилу отъ блаженнаго Ѳеодора прошедшу, тако и си бла-
женная новая Елено быти съ сыномъ своимъ Костянтиномъ и новая Ѳеодора подражающи

¹ Далѣе въ харатейныхъ: „рыдаху же множество народа правовѣрныхъ, зряще отца сирымъ и кормителя отходяща, и печальнымъ утѣшенъе, а мрачнымъ звѣзду свѣтоносну заходящую. На весь бо бѣше церковный чинъ отверзлъ ему Богъ сердечныи очи и всѣмъ церковникомъ и нищимъ якожь възлюбленный бѣше отецъ; пачежь и на милостыню“. (III, 117). ² См. Карамзина т. III, стр. 83: „Въ послѣдніа семь лѣтъ жизни страдая тяжкимъ недугомъ, она изъявляла удивительное терпѣніе, часто сравнивая себя съ Іовомъ“ и пр. 142: „См. Никоновск. Лѣт.; въ Троицк. харатейной тоже“.

³ Листъ утраченъ С. Къ утраченному тексту С. относится отрывокъ Троицкой, на который указы-
ваетъ цитата Карамзина изъ „харатейныхъ“: „и потомъ нача ряды правити, якожь Пророкъ рече: судъ
твой Царевѣ даждь и правду твою сынови Царевѣ“, (III, 117). ⁶ мните С.

блаженную Олгу съ Володимеромъ, иже въ нынѣшняя роды блажена еста, тако и си блаже- л. 44
 ная ревнующи онѣмъ святымъ женамъ, иже дѣти своя въ благовѣрїи и въ законѣ въспиташа, 1205
 си же въ всякомъ благородїи и въ благочестїи, и въ поученїи книжнѣмъ възрасти и наказа
 дѣти своя, паче же Костянтина, яко исполни ему сущу тѣломъ мужьскаго възраста, паче же
 душевныя мудрости и дерзости разума исполненъ. Ключи же ся ему тогда ити Новугороду на
 княженіе послану отцемъ своимъ, и пришедъ къ матери своей, и паде на лицѣ своемъ, прося
 благословенїа отъ нея. Она же въздвигшися и благослови и, яко же благослови Ревека Іакова,
 и рече ему: «чядо мое, се въ вся роды хвалимъ и блажимъ», || и отпусти и съ миромъ. Бывши л. 44 об.
 же еи въ монастыри днїи 18 и преставися съ миромъ мѣсяца Марта въ 19 день, на память
 святого отца Ѳомы патріарха Костянтина града, въ день суботный, литургїа поющимъ по всему
 граду. Слышавше же вси стекошася на погребеніе ея игумени и попове, и чернцы и чер-
 ницы, и епископы, клирицы, и князь великій Всеволодъ съ сынами своими, и вси бояре его
 и вся дружина и вси Лужане отъ мала и до велика. И бысть плачь великъ и голка, яко до
 небесе. Божїимъ же промысленїемъ приключися тогда быти Смоленскому епископу Игнатью,
 игумену Михаилу Отрочьяго монастыря, зане же пришли бяста къ великому князю Всеволоду
 молить||ся о мирѣ отъ Мстислава Володимерича, зане же приложися баше къ Олговичемъ ¹. л. 45
 И пѣвше надъ нею обычныя пѣсни и псалмы, и положиша тѣло ея, опрѣтавши честно, въ
 церкви въ святѣи Богородици въ монастыри, юже бѣ сама сздала. Си же блаженная, подра-
 жаючи Авраама, прикупи собѣ часть земли, и притяжа и церкви на строеніе гробу своему,
 и положена бысть въ неи; и плакашася надъ нею плачемъ великимъ, разидошася разно, каждо
 въ свояси, и желѣша по неи 40 днїи, яко же обычай есть въ людехъ. Сущу же Костянтину
 въ Новѣгородѣ, и се вѣстникъ прїиде къ нему, сказая ему матерню смерть, како преставися
 мати его; баше бо любимъ матерью своею по велику. О таковыхъ бо рече || Приточникъ: сынъ л. 45 об.
 быхъ отцу послушливъ и любимъ предъ лицемъ матери своей. Яко слыша, начя тѣломъ утер-
 пати, и лице его все слезъ наполнися, и слезами разливаясь, и не могїи глаголати, и отъ
 сердца си начять вѣщати: «увы мнѣ, свѣте очію моею, сіаніе заре лица моего, браздо юности
 моя, наказаніе неразумію моему, увы и мати моя, госпоже моя! къ кому възрю или къ кому
 прибѣгну, и гдѣ ли насыщуся такова благаго ученїа твоего и наказанїа разума твоего? увы
 и мнѣ, како заиде свѣте мой, не сущу ми ту, да быхъ понеслъ самъ честное твое тѣло,
 своимъ руками спряталъ и гробу предалъ, но то ни понесохъ красоты женства тѣла твоего,
 ни сподобленъ быхъ цѣловати добротѣнныхъ устъ твоихъ || и медоточивыхъ; но сердце ми го- л. 46
 ритъ и душа ми смыслъ смущаетъ, и не вѣмъ къ кому обратитися, или къ кому сію горкую
 печаль простерти: къ брату ли которому? но далече мене суть!» И слезами разліашеся, хотя
 удержатися и не можаше. Того же лѣта посла великій князь Всеволодъ на Волгу въ наса-
 дѣхъ на Болгары и ходиша по Волзѣ до Хомоль, и множество полона взяша, а другыя изсѣ-
 коша, и учаны многы разбиша и товаръ многъ взяша, и потомъ прїидоша въ свояси ². Того
 же лѣта ходи Романъ князь Галичскыи на Ляхи и тамо убьенъ бысть.

¹ Въ Троицк. л. 188 на обор.: „приключися тогда быти (въ Мартѣ 1206 году) Смоленскому Епи-
 скопу Игнатью, Игумену Михаилу Отрочья монастыря, занеже пришла быста къ Великому Князю Все-
 володу молиться о мирѣ отъ Мстислава Володимерича, занеже приложился баше къ Олговичемъ“. (III, 118). ² Въ харатейной Троицк.: „того же лѣта (1205) посла Великій Князь Всеволодъ на Волгу на
 насадѣхъ на Болгары, и ходиша по Волзѣ до Хомоль, и множество полона взяша, а другыя иссѣ-
 коша, и учаны многы разбиша и товаръ многъ взяша, и потомъ прїидоша въ свояси“. (III, 116).

Разстрижеся князь Рюрикъ.

1205—1206

Того же лѣта рострижеся Рюрикъ князь и слышавъ смерть Романову и совокупи собѣ Олговичи и Половци и поидо||ша на Галичъ, яко же пророкъ рече: скоры суть нозѣ ихъ проліати кровь бес правды. Слышавъ же король, аже идуть князи Русскыа на Галичъ, и посла помочь въ Галичъ Романовичема. Галичяне же слышавше полкы силны Русскыа и едуче не възмогаша стати противу имъ, зане же дѣтска бяше у нихъ Романовича; и затворишася по градомъ. Они же пришедше сташа около Галичя и бяхутся изъ города крѣпко, и мнози обоихъ падааху уязвляеми. Видѣвше же брань крѣпку у города, и възвратишася въспять, селъ много пожегше. Того же лѣта на зиму великіи князь Всеволодъ жени сына своего Ярослава и приведоша за нь въ Переяславль Юрьевну Кончяковича.

л. 47

Въ лѣта 6714 съвоку||пишася Олговичи вси въ Черниговъ на снемъ: Въсволодъ Чермныи съ всею братьею и Володимеръ Игоревичъ съ всею братьею, и Мстиславъ Романовичъ и Смоленска прииде къ нимъ съ своими сыновци, и Половци придоша къ нимъ. Мнози поидоша опять на Галичъ. И дошедшемъ имъ до Кіева, и оттоле поиде съ ними Рюрикъ съ Ростиславомъ и Володимеромъ, и съ своими сыновци, и придоша съ ними Берендичи, и оттоле Ляхове поидоша на Володимеръ. Слышавъ же Галичяне съ Романовичема, аже идетъ на нихъ рать силна отвсюду и убояшася зѣло, и послаша къ королеви помощи просяще у него. Слышавъ же король, аже идуть князи вси Русстии на Галичъ, а отселе идуть Ляхове,

л. 47 об.

съвокупяся вси и поиде съ ними черес || горы. Романовича же видѣста мятежъ великъ и убоастася и не дождавша короля бѣжаста изъ Галичя въ Володимеръ, въ отчину свою. Королю же пришедшу черес горы и слыша, оже Ляхи идуть къ Володимерю, Олговичи же въ землю ихъ внидоша, и слышавше, оже король стоитъ у Володимеря, и не смѣша приити до Галичя, и стоаша дни многы, ни король поступитъ къ Галичю, ни Олговичи. И король же, омиривъ Ляхи, поиде за горы, Олговичи же поидоша назадъ; бяху бо ся оубо обстояли. Галичяне же видѣвше короля идуща прочь и убояшася полковъ Русскихъ, егда възвратятся на нь опять, а князя у нихъ нѣтъ, здумахъ и послаша по Володимера Игоревича отаи. Володимеръ же

л. 48

въѣстъ приємъ отъ Галичя и украдеся || ис полковъ отъ своея братьи, гна обѣ ночь въ Галичъ. Бяху бо стояще полци отъ Галичя за два дни. Бяше бо король, сдума съ Галичяны, прежде послать въ Переяславль по Ярослава Всеволодичя, и ждаша его двѣ недѣли. Ярославъ же гнавъ ис Переяславля къ Галичю, слышавъ, аже Володимеръ выѣха въ Галичъ передъ ними за три дни, въ свои Переяславль възвратися опять. Но мы та вся оставльше, възвратимся въспять, о нихъ же почяли бяхомъ прежде глаголати. Слышавъше вси князи, оже Володимеръ гна въ Галичъ и възвратишася въспять, и пришедшимъ въ Кіевъ, Всеволодъ Чермныи сѣде въ Кіевѣ, надѣяся на свою силу, и посадники по вѣмъ городомъ Кіевскимъ^а. Рюрикъ же видѣ

л. 48 об.

свое непогодье, отъиде въ свои Вручии. || а сынъ его Ростиславъ иде Вышегороду, а Мстиславъ Романовичъ сѣдѣ въ Бѣлѣгородѣ. И потомъ Всеволодъ Чермныи посла въ Переяславль къ Ярославу Всеволодичю, река ему: «поиди ис Переяславля къ отцу своему въ Суздаль, а Галичя не ищи подѣ моею братьею; паки ли не идиши добромъ, азъ иду на тя ратью». А Ярославъ же не бысть помощи ни отъ кого же. Ярославъ же посла къ нему, пути прося у него. Всеволодъ же цѣлова крестъ и да ему путь. Ярославъ же выѣде ис Переяславля и иде къ

^а Далѣе зачеркнуто: вид С.

отцу своему. Всеволодъ же Чермный посади сына своего въ Переяславли. Ярославъ же прииде 1206—1208 къ отцу своему въ Суздаль мѣсяца Сентября въ 22 день, на память святого мученика Ооки, и срѣтоша и братья его у Ясеня и цѣловаша и. Того же лѣта Рюрикъ || совѣкупися съ л. 49 Мстиславомъ Романовичемъ и сыновомъ своимъ и съ всѣми сыновци своими, выгна ис Кіева Всеволода Чермнаго, а сына его ис Переяславля, и сбыться надъ нимъ притча еуангельская, яко всякъ възносяся смирится, а смиряся възнесетъ, и паки: еюже мѣрю мѣрите възмѣрится вамъ. Рюрикъ же самъ сѣдѣ въ Кіевѣ, а сына своего Володимера посади въ Переяславли. Того же лѣта на зиму Всеволодъ Чермный съвокупися съ своею братьею и съ сыновци своими и съ Половци, иде на Кіевъ. Рюрикъ же не мога имъ стати, затворися въ Кіевѣ. Они же стоаша около града три недѣли, възвратишася въспять, не успѣвъше ничто же. Тогда Володимеръ пришедъ изъ Галича, выгна Романовича || изъ Володимера, а брата своего л. 49 об. посади. Тое же зимы бысть знаменіе на небеси въ солнци мѣсяца Оевраля въ 28 день въ среду сырныя недѣли, стоя отъ полуденя до неимона, бѣше бо ся остало его, аки мѣсяць въ настати перваго дни. Мнози бо вѣрніи челоуѣци зряху моляшеся Богу, да бы обратилъ Богъ знаменіе то въ добро. Того же дни Костянтинъ князь приѣха изъ Новгорода къ отцу своему и срѣтоша и на рѣцѣ Лякшѣ вся братія его, Георгіи, Ярославъ, Володимеръ, Святославъ, Іоаннъ, и вси мужи отца его, и горожане вси отъ мала и до велика. Братья же его видѣвъше съ радостію поклонилися ему и цѣловаша и любезно и вси людіе его, и поѣха въ градъ Володимеръ съ радостію великою^а. Костянтинъ же въ градъ вѣхавъ, шедъ поклонися л. 50 отцу своему; отецъ же его цѣлова любезно съ радостію великою, яко же Іаковъ патріархъ Іосифа прекраснаго видѣвъ.

Въ лѣта 6716 придоша Олговичи вси опять на Рюрика къ Кіеву, Всеволодъ Чермный съ своею братьею и съ своими сыновци, а ис Турова и ис Пиньска Святополчи придоша до Нѣпра, и пребродишася противу городу и Треполю, и обступили и, и бысть брань крѣпка зѣло. Бѣше бо ся затворили въ немъ Ярославъ сынъ Володимировича, и стоаше у него 3 недѣли, изнемогшимся людемъ въ градѣ и передашася ему. Онъ же омиравъ ихъ, устреми на Кіевъ; изъ Галича прииде къ нему || въ помощь Володимеръ Игоревичъ. Рюрикъ же то слы- л. 50 об. шавъ, оже идетъ на нь рать безчисленая отъсюду, и не бысть ему ни отъ кого же помощи, онъ же Вручии бѣжа ис Кіева. Они же придоша къ Кіеву и бысть ему вѣсть, оже Рюрикъ шелъ Вручии, а въ Бѣлгородѣ затворился Мстиславъ Романовичъ. Они же бѣжавше устремишася на Бѣлгородъ, и пришедше и оступили и, и бысть брань люта, людіе же изнемогаша въ градѣ. Видѣвъ же Мстиславъ множество вои около града, и не бысть помощи ни отъ кого же, и нача просити пути у него. Всеволодъ же цѣлова крестъ и да ему путь. Онъ же иде къ Смоленску въ свою отчину. Си же придоша къ Торьцьскому^б, Мстиславъ же Мстиславичъ затворися || въ немъ. Они же оступили и, и поганыхъ распустиша^в л. 51 воевать, и они же многа зла сътвориша по земли, плѣнующе и села жгуще. Мстиславъ же не мога терпѣти въ градѣ, цѣлова къ нему крестъ на его воли. Всеволодъ же Чермный пришедъ сѣде въ Кіевѣ, много зла сътвори въ земли Русстѣи. Того же лѣта слышавъ великіи князь Всеволодъ, сынъ Юрьевъ, внукъ Володимеръ Монанаха, оже Олговичи воюють съ погаными землю Русскую, и сжалиси о томъ, и рече: «то тѣмъ отчина единѣмъ Русская земля, а

^а Далѣе зачеркнуто: якоже іаковъ патріархъ С. ^б к тооцьскому С. ^в растиша С.

- 1208 намъ не отчина ли?» и рече: «како мя съ ними Богъ расправить, хощу поити къ Чернигову». И посла къ Ноугороду по сына своего Костянтина. Слышавъ же Костянтинъ вѣсть отца своего, л. 51 об. нача съвокупляти вои многы || и съвокупн Ноугородци и Плесковичи, Ладожане и Новоторжци, поиде скоро dospѣвъ съ всѣми силами, и дождася отца своего на Москвѣ; яко же рече Приточникъ: сынъ послушливъ отцу и възлюбленъ сии предъ лицомъ матере своея, и сынъ коваренъ послушливъ отцу и плода праведнаго спѣсть. И потомъ посла въ Рязань по Рамана и по братью его, и въ Муромъ по Давыда; онѣ же dospѣвши и поидоша подлѣ Оку рѣку горѣ. Всеволодъ же князь великій dospѣвъ весь, поиде мѣсяца Августа въ 19 день въ недѣлю, и прииде на Москву, и срѣте Костянтинъ съ всѣми Новгородци, и цѣловаша и съ честию великою; яко же рече Приточникъ: сынъ разумливъ, чтя отца, възвеселить душу его и л. 52 препояшетъ || истинною чресла своя. И пребывшу же ему ту нѣколько днѣи, и бысть вѣсть, ажъ Рязанскыя князи свѣщалися суть съ Олговичи на нь, а идуть на лѣстехъ^а къ нему. О сицеихъ бо рече Давыдъ: мужъ кривъ и лѣстивъ не приплюветъ днѣи своихъ, и мужа неправедна зло уловить во истлѣнїе; и паки рече: възлюбиша усты своими и языкомъ своимъ сыгаша ему, сердце же ихъ не бѣ право съ нимъ. Всеволодъ же великій князь рече слово Давыдово: «Ядѣи хлѣбъ мой възвеличилъ естъ на мя лѣсть»; и паки рече: «не убоюся зла, яко Ты еси съ мною, Господи». И поиде весь съ Москвы совкупяся съ сынѣми своими, Костянтиномъ и Георгіемъ и съ Ярославомъ и Володимеромъ. Придоша до Оки и стаща шатры л. 52 об. возлѣ рѣкы на бе||резѣ и по лугомъ. Того дни придоша къ нему Рязанскіе князи, Романъ, Святославъ, братъ его, съ двѣма сынома, а Игоревича два брата и сына его, Ингварь^б и Георгіи, и Володимеричи два, Глѣбъ и Олегъ; а Всеволодъ же бѣше умерлъ въ Воронскѣ, братъ ихъ, а изъ Муромѣ прииде Давыдъ. И цѣлова ихъ, и повелѣ имъ сѣсти въ шатрѣ, а самъ князь великій сѣде въ полстницѣ и нача къ нимъ слати Давыда, князя Муромскаго, и Михаила Борисовича, мужа своего, на обличеніе ихъ; и ходящимъ имъ долго время межю ими, онѣмъ же кленущимся и ротящимся, яко нѣсть тако, Глѣбъ же и Олегъ Володимерича, братанія имъ своя, пришедша обличаста ихъ. Князь же великій слышевъ, яко ображена бысть л. 53 истинна пове||лѣ изымати ихъ и съ всѣми думцами ихъ, и вести ихъ въ Володимеръ мѣсяца Септембрия въ 22 день, на память святого Фоки въ день суботный; и събысться на нихъ слово Давыдово, глаголющее: се болѣ неправдою зачатъ болѣзнь и роди безаконіе, ровъ изры и ископа, въпадеся въ яму, юже сътвори, и обратится болѣзнь его на главу его, и на верхъ его неправда его снидеть. Самъ князь великій на утрѣи день перебродится чѣрес Оку въ день недѣльный, и поиде къ Проньску. Слышавъ же Чюръ Михаилъ¹, оже ему стрѣве изыманы, а отецъ ему умерлъ, а се рать на нь идеть, онъ же убоався и бѣжа къ тестю своему л. 53 об. Чернигову. Проняне же пояша къ собѣ Изяслава Володимерича и затворишася || съ нимъ въ градѣ. Князь же великій пришедъ^в ста у города Проньска въ день суботный, и не хотя видѣти кровопролитія и посла къ нимъ мужа своего Михаила Борисовича омирить ихъ. Они же не внушиша глаголь его, надѣющеся на градную твердость, не вѣдуще реченнаго Давыдомъ: аще не Господь съзижеть дому, всеу трудишася съзижущей, аще не Господь стрѣжетъ града, всеу бдѣ стрѣгы. То посла великій князь полкъ свои къ лодьямъ по кормъ на Оку, и при-

¹ Въ харатейныхъ: Чюръ Михаилъ. (Ш, 124).

^а лѣстехъ С. ^б ингваръ С. ^в пришедъ написано тою же рукою надъ строкой С.

стави къ нимъ Олга Володимеричя. И бывшимъ имъ у Ожьска, и бысть имъ вѣсть, оже вы- 120⁸
 шедъ изъ Рязани Романъ Игоревичъ съ полкомъ и бѣется съ лоденики у Лгова. Они же
 гнаша наскорѣ къ лодьямъ. Си же видѣвши полкъ и отступиша отъ лодыи и поставиша
 полкъ || свои, наши же поставиша противу имъ, а по единой странѣ лодейници. И тогда по- л. 54
 бѣди Олегъ Романа, и възвратишася наши опять къ Проньску съ побѣдою къ князю вели-
 кому и стоаша около града полъ третьи недѣли, и предашася людѣ въ четвертокъ третѣя не-
 дѣли, мѣсяца Октября въ 18 день, на память святого апостола Луки еуангелиста. Князь же
 великій омиривъ ихъ, и посади у нихъ Олга Володимеричя, а самъ поиде къ Рязани, посад-
 ники посажавъ свои по всѣмъ градомъ ихъ; и бывшу ему у Добраго и хотящу на утрѣ бро-
 дитися черес Проню рѣку и поити къ городу, Рязанци же прислашася къ нему, да бы не
 приходилъ къ городу, и епископъ ихъ моляшеся часто Арсеніи, сля и глаголя: || «Господине л. 54 об.
 княже великій, не опустоши мѣстъ честныхъ и не пожги церкви святыхъ, въ нихъ же жрътва
 къ Богу и молба сѣворяется за тя, а нынѣ волю твою вси сѣворяемъ, чего ты хочещи». Князь же великій милосердъ сынъ, послуша ихъ молбы и поиде отъ нихъ Коломнѣ. То же
 слышавъ Рюрикъ князь, оже Всеволодъ великій князь стоитъ^а у Рязани, а князеи ихъ изы-
 малъ, онъ же съвокупся и гна изъѣздомъ къ Киеву и выгна Всеволода Чермнаго ис Киева,
 а самъ сѣде въ немъ. Но мы та оставльше възвратимся на предняя. Князь же великій прииде
 отъ Коломны на Усть-Мерскы, и бывшу ему на Усть-Мерьскы, постиже епископъ ихъ съ
 молбою и съ поклономъ отъ всѣхъ людинъ. Князь же великій отто||де иде въ Володимеръ и л. 55
 вниде въ градъ Володимеръ мѣсяца Ноября въ 21 день въ среду, Въведеніе святыа Богоро-
 дица, и бысть радость велика въ градѣ Володимери; яко же пророкъ рече Давыдъ: сѣи день,
 иже сѣвори Господь, възрадуемся и възвеселимся въ онъ; и пакы рече: Господь защититель
 животу моему, отъ кого ся утрашу? стужающа ми врази мои тѣ изнемогаша и падоша; аще
 ополчится на мя полкъ и не убоится сердце мое; аще въстанетъ на мя брань, на ня азъ упо-
 ваю; едино просихъ отъ Господа, то взыщу. А Рязанци сдумаша послаша остатокъ князевъ въ
 Володимеръ. Тоя же зимы свяца Костянтинъ церковь святого Михаила на дворѣ своемъ мѣ-
 сяца Ноября въ 25 день, на память святого Климентіа, юже бѣ|| самъ сѣздалъ и украсилъ л. 55 об.
 иконами честными, яко же рече пророкъ: желаніе сердца его далъ еси ему и хотѣніе устъ
 его нѣси его лишилъ; и пакы: единого просихъ отъ Господа, того взыщу, да живу въ дому
 Господни въ вся дни живота моего, да зрю красоты Господня. Яко же Соломонъ царь сѣвори
 пиръ на освященіе церкви своея, праздновавъ распусти люди и благослови люди, и люди
 благословиша царя, и идоша каждо въ дома своя радующеся, тако и блаженныи Костянтинъ
 сѣвори пиръ на освященіе своея церкви и учреди люди, и благословиша люди Костянтина,
 рекуще: благословенъ Богъ, иже дастъ Всеволоду сицега сына разумна. Дастъ Господь смыслъ
 и премудрость Соломону^б, тако же и Костянтину умному зѣло разумъ сердца, иже пѣсокъ ||
 при мори, и распространися премудрость его паче смысла всѣхъ чловѣкъ; яко же рече про- л. 56
 рокъ: възвеличая спасеніе цареву творяи милость Христу своему Давыдови и сѣмени его до
 вѣка. Тоя же зимы посла великій князь сына своего Святослава къ Новугороду на княженіе
 опять, а Костянтина остави у себе и да ему Ростовъ и инѣхъ пять городовъ къ Ростову.
 Тоя же зимы бысть знаменіе въ лунѣ мѣсяца Февраля въ 3 день, на память святого Симеона
 Богоприѣмца, бысть помрачена вся, и остася ея мало, аки мѣсяць въ настатѣ перваго дне, и

^а Далѣе зачеркнуто: у коломны С. ^б соломону С.

1208—1212 стоя до вечера и до полунощи. Тое же зимы ходиша Олговичи на Кіевъ на Рюрика, не успѣша ничто же възвратишася.

л. 56 об. Въ лѣто 6717 посла великіи князь Всеволодъ сына своего || Ярослава въ Рязань на столъ. Рязанци же лествицу къ нему и цѣловаша крестъ къ Всеволоду и не упрямиша, изымаша людѣ его и поковаша, а иныхъ въ погребѣхъ засыпавше и измориша. Всеволодъ же слышавше се, иде на Рязань съ сыньми своими, и пришедъ ста у Рязани. И Ярославъ изыде противу отца своего и цѣлова и съ радостію, и придоша Рязанци, имуще бую рѣчь по своему обычаю и непокорьству, и повелѣ князь всѣмъ людемъ выити изъ города и съ товаромъ, и яко изыдоша вси и велѣ зажещи градъ, и оттуду иде къ Бѣлугороду ихъ и повелѣ и тои зажещи. Оттоле възвратися къ Володимерю великіи князь Всеволодъ съ всѣми своими полки и съ сыномъ Ярославомъ и имъ по се||бѣ вси Рязанци и епископа ихъ Арсеніа. Тое же зимы Рюрикъ, Михаилъ съ Изяславомъ пришедше начаша воевати волость Всеволожю великого князя близъ Москвы. Се слышавъ великіи князь посла сына своего Георгіа, и побѣди ею Юрь, а сама князя утекоша, а людѣ овѣхъ избиша, а инѣхъ извѣзаша, и възвратися князь Юрь къ отцу своему, славя Бога.

л. 57 об. Въ лѣто 6718 мѣсяца Декабря въ 7 день, на память святого отца Амбросіа епископа, родися сынъ благочестивому и христіилюбивому князю Костянтину и нарекоша ему имя въ святомъ крещеніи Василии; и бысть радость велика въ градѣ Ростовѣ. Тоя же зимы великіи князь Всеволодъ посла сыны своя Костянтина з братьею его на Мстислава Мсти||славича на Торжокъ. Мстиславъ же слышавъ, аже идеть на нь рать, и ѣде ис Торжку къ Новугороду и оттуду иде въ Торопечъ въ свою волость. Костянтинъ же съ своею братьею възвратися съ Тоери, и Святославъ приде къ нимъ изъ Новгорода, и ѣхаша вси къ отцу своему въ Володимеръ.

л. 58 Въ лѣто 6719 великіи князь Всеволодъ посла съ полкомъ Кузму Ратшича, мѣчешу своего, и взя Тыпру и възвратися съ многымъ полономъ въ Володимеръ. Томъ же лѣтѣ при-
слаша къ великому князю Всеволоду митрополита Матфея Всеволодъ Чермныи и вси Олговичи, просяче мира и въ всемъ ему покаряющеся; великіи же князь видѣ покореніе ихъ къ собѣ,
не помяну злобы ихъ, цѣлова къ нимъ крестъ, а митрополита Матфея || учредивъ отпусти съ
честью. Томъ же лѣтѣ сѣдѣ Всеволодъ паки въ Кіевѣ, а Рюрикъ въ Черниговѣ¹. Тоя же
весны приходиша Половци къ Переяславлю и повоеваша многа села и възвратишася съ мно-
гимъ полономъ въ свояси, многа зла сѣтворше безбожнии иноплеменици. Томъ же лѣтѣ мѣ-
сяца Іюня въ 18 день, на память святого мученика Леонта и дружины его, родися Костян-
тину Всеволодъ, а въ святомъ крещеніи нарекоша имя ему Іоаннъ.

л. 58 об. Въ лѣто 6720 великіи князь Всеволодъ жени сына своего Георгіа Всеволожною Кіев-
скаго князя и вѣнчанъ бысть въ святой Богородици въ монастыри епископомъ Іоанномъ, ту
сущу великому князю Всеволоду и всѣмъ благороднымъ дѣтемъ и всѣмъ благороднымъ вел-
можамъ; и бысть радость || велика въ градѣ Володимери. Того же лѣта мѣсяца Маіа въ 15
день, въ зборѣ святыхъ отецъ, 7 недѣли по Пасцѣ, по литургіи, загорѣся градъ Ростовъ и
погорѣ мало не весь, и церкви изгорѣ 15 и много зла сѣтворися, Богу попускашу, за умно-
женіе грѣхъ нашихъ и неправды. Се же есть дивно: есть церкви во имя святого Іоанна Пред-
течи на дворѣ въ епископи у святой Богородици, и згорѣ церковь та вся отъ верха и до

¹ Въ харатейныхъ: „сѣде въ Кіевѣ Всеволодъ Черниговскій Чермныи, а Рюрикъ въ Черниговѣ“ въ 1210 г. (III, 133).

земли, и иконы, что не успѣли вымыкати, и гроби въ земли дну; и бѣ въ церкви той икона, 1212—1214 на ней же написанъ святыи мученикъ Ѳеодоръ Тиронъ, и воцаница съ виномъ, иже нѣци мняху, яко бѣ Леонтіа епископа, преже бывшаго въ Ростовѣ. Припедшей же на пожаръ мѣста церковнаго и видѣша вся огнемъ взята, толко икона || та святого Ѳеодора съ воцанымъ со- л. 59 судомъ цѣла посреди огня. Костянтинъ же, христоробивый и благовѣрный сынъ Всеволожъ, тогда бѣ въ Володимери у отца, слышавъ бѣду сѣтворшюся на градѣ его и на святыхъ церк- вахъ, и ѣха скоро Ростову, и видѣвъ печаль бывшую мужемъ Ростовскимъ, и утѣши я, гла- голя: «Богъ далъ, Богъ взялъ, яко Господеви изволися, тако и бысть; буди имя Господне благословено отъ нынѣ и до вѣка».

Въ лѣто 6721, индикта мѣсяца Априля въ 18 день, въ память святого Мартына, папы Римскаго, преставися великіи князь Всеволодъ, именованныи въ святомъ крещеніи Дмитрій, сынъ Георгіевъ, благочестиваго князя всеа Русіи, внука Володимеря Мононаха, княживъ въ Суздальстѣи земли 30 лѣтъ и 7, много муже||ства и дерзости на бранехъ показавъ, украшенъ л. 59 об. всѣми добрыми нравы, злыя казня, а добромысленна милуя, князь^а бо не туне мечъ носить, но въ мѣсть злодѣемъ, а въ похвалу добро творящимъ. Сего имени токмо трепетаху вся страны, по всеи земли изыде слухъ его, и вся зломыслы его вда Богъ ему подъ руцѣ его, по- неже не възношаашеся, ни величаашеся о собѣ, но на Бога^б все възлагааше, всю свою на- дежду, и Богъ покаряше ему подъ нозѣ вся врагы его. Многи же церкви създа по власти своеи, ибо създа церковь прекрасну на дворѣ своемъ святого мученика Дмитрія и украси ю дивно иконами и писаніемъ, и принесъ доску гробную изъ Селуня святого мученика Дмитрія, миро непреста||нно точяще на здравіе немощнымъ, въ той^в церкви постави, и сорочку того л. 60 же мученика ту положи, и монастырь създа и въ немъ церковь камену Рожество святыя Бого- родица, и ту тако же исполни всѣмъ исполненіемъ, имѣя страхъ Божіи въ сердци своемъ, по- давая требующимъ милостыню, судя судъ истиненъ и нелицемѣренъ, не обинуяся лица сил- ныхъ своихъ бояръ, обидящихъ меншихъ сиротъ и насиліе творящихъ^г, любяше же по многу черноризскіи и поповскіи чинъ. Тѣмъ и дарова ему Богъ чада добромыслена, яже въспита въ наказаніи и разумѣ свершенѣ, даже и до мужества. И егда приспѣ конецъ ему временнаго сего и многмятущагося житія, тихо и безмолвно преставися, приложися къ || отцемъ и дѣ- л. 60 об. домъ своимъ. И плакашася по немъ сынове его плачемъ великимъ и вси бояре и мужи его, и вся земля власти его, и пѣвше надъ нимъ обычныя пѣсни епископъ Іоаннъ и вси попове града Володимеря несоша, положиша въ церкви святыя Богородица Златоверхая, юже създа украсилъ братъ его Андрѣи. Того же лѣта Георгіи^а князь, сынъ Всеволожъ, отпусти князей Рязанскихъ въ Рязань и епископа ихъ Арсенія, и вся люди Рязанскыя, идоша каждо въ свояси. Томъ же лѣтѣ приходи Юрьи князь съ Ярославомъ къ Ростову и умиришася¹ съ Костянтиномъ, разидошася разнo, каждо въ свояси. Томъ же лѣтѣ мѣсяца Маіа въ 23 день, на память святого Михаила епископа, быша^а постриги у Костянтина. сына Всеволожа, сы- нома его Василку и Всеволоду || и бысть радость велика въ градѣ Ростовѣ. л. 61

Въ лѣто 6722 христоробивый князь Костянтинъ заложилъ церковь святую Богородицу на

¹ Въ харатейныхъ лѣтописяхъ: „(въ 1212) приходи Гюрги Князь съ Ярославомъ къ Ростову, и умиришася“. (III, 154).

^а князи С. ^б богъ С. ^в втай С. ^г творящимъ С. ^д бывша С.

1214—1217 первомъ мѣстѣ падшаяся церкви, мѣсяца Априля въ 25 день, на память святого Марка еуангелиста. Томъ же лѣтѣ Володимеръ, сынъ Всеволожъ великаго князя^а, ѣха въ Москву. Томъ же лѣтѣ второе приходи Юрьи съ Ярославомъ къ Ростову и сътвориша порядъ съ Костянтиномъ, и идоста отъ Ростова къ Москвѣ Юрьи съ Ярославомъ, и изведе Юрьи изъ Москвы Володимера¹, и посла и въ Русскыи Переяславль на столъ, на отчину свою. Того же лѣта родися сынъ Юрью князю Октября въ 23 день, и прозва и Всеволодъ, а въ святомъ крещеніи нарекоша имя ему Дмитрій.

л. 61 об. Въ лѣто 6723 Іоаннъ епископъ Суздальскыи, Володимерскыи || отписася епископыи всеи земли Ростовскыи, пострижеса въ скиму въ монастырѣ Боголюбомъ. Томъ же лѣтѣ родися сынъ Костянтину Володимеръ, а въ святомъ крещеніи Дмитріе нарекоша имя ему⁶. Томъ же лѣтѣ князь Костянтинъ посла Пахоміа игумена святого Петра, отца своего духовнаго, въ Кіевъ къ митрополиту Матѣю, и постави и епископомъ Ростову мѣсяца Декабря; и вниде въ свою епископью мѣсяца Генваря въ 28 день, на память святого отца Ефрема Сирина. Томъ же лѣтѣ христілюбивыи князь Костянтинъ заложи церковь камену въ Ростовѣ на своемъ дворѣ святую мученику Бориса и Глѣба. Того же лѣта князь Юрьи, сынъ Всеволожъ, изведе
л. 62 Симона, блаженаго игумена отъ Рожества святыа Богородица, и посла и || къ Кыеву къ митрополиту и постави и епископомъ Суздалю и Володимеру.

Лѣта 6724 преставися Рюрикъ Ростиславичъ, князь Кіевскіи, княжа въ Черниговѣ. Томъ же лѣтѣ оженися Володимеръ, сынъ Всеволожъ, въ Переяславлѣ Рускомъ Глѣбовною Черниговскаго князя. Томъ же лѣтѣ благочестивыи князь Костянтинъ заложи церковь камену въ Ярославлѣ на дворѣ своемъ, во имя святыа Богородица Успеніа. Томъ же лѣтѣ Володимеръ, сынъ Всеволожъ, слышавъ, аже идуть Половци къ Переяславлю, и изыде противу имъ въскорѣ и усрѣтеса съ ними на рѣцѣ, и бишася крѣпцѣ, и мнози падаху Божіимъ помущеніемъ, за умноженіе грѣхъ нашихъ, и одолѣша Половци, мнози отъ Руси избіени быша, а
л. 62 об. иныхъ || изымаша, а самого князя Володимера яша и ведоша въ вежи свои.

Лѣта 6725 преставися епископъ Ростовскыи Пахоміи и положенъ бысть въ церкви святыа Богородица въ своей епископыи. И сеи блаженныи епископъ, избранникъ Божіи, истинныи бѣ пастырь, а не наемникъ; сіи бѣ агня, а не волкъ, и не бѣ бо хитая отъ чюждаго дому богатство, ни збирая его, ни тѣмъ хваляся, но паче обличаше грабителя и мздоимца, поревновавъ нраву Златоустаго, и преходя отъ дѣлъ въ дѣло унышее, сиротами пекуися, милостивъ убогымъ зѣло и вдовицамъ, ласкавъ къ всякому убогому, не согбенъ имѣя руцѣ на подаіе
л. 63 ихъ, но отверзенъ, отинудъ смиренъ и кротокъ, исполненъ книжнаго ученія, всѣ||ми дѣлы исполненъ, утѣшаа печалныи, не хваляся ни о чемъ же суетствомъ пустошнаго сего свѣта, еже скоро идетъ мимо и хуже паучины, но паче хваляся, глаголаше, Павлово слово поминая: «ни о чемъ же мнѣ буди хвалитися, но токмо о крестѣ Господни, имъ же миръ мнѣ распятся, и азъ мирови», обычныи молбы Богу въздая, побѣдивъ мирскую похоть, чернечествовавъ преже добръ исправно лѣтъ 5 въ Печерскомъ монастыри, и пасъ свое стадо духовное въ монастыри святого Петра лѣтъ 13, а епископью державъ лѣтъ двѣ, отъиде къ Богу. Костян-

¹ Въ харатейныхъ: „Володимеръ (въ 1213) ѣха въ Москву. Приходи вовторое Гюрги съ Ярославомъ къ Ростову, и створиша порядъ съ Костянтиномъ, и идоста къ Москвѣ Гюрги съ Ярославомъ, и изведъ Гюрги Владимира изъ Москвы“. (III, 154).

^а великій князь С. ⁶ На полѣ киноварью: митрополитъ С.

тинъ же христоролюбивый князь съ епископомъ Симономъ и съ всѣми черноризци спрятавши 1217—1219 тѣло его честно, вложиша въ гробъ у святыа Богородица въ Ростовѣ. || Томъ же лѣтѣ Ново- л. 63 об. городци выгнаша ¹ отъ себе Мстислава Мстиславича, а Ярослава Всеволодича приведоша къ себѣ княжити Новугороду. Томъ же лѣтѣ христоролюбивый князь великій Костянтинъ, сынъ Всеволожь, заложилъ церковь камену въ манастири святого Спаса Преображеніе на Ярославѣ. Томъ же лѣтѣ поставленъ бысть епископомъ Ростову черноризецъ святого Дмитрія Суздальскаго ^а Кирило.

Въ лѣто 6726 искони злыи врагъ діаволь, ненавидяи всегда добра роду человѣчю, паче же христіаномъ, дабы не единъ въ вѣчной муцѣ былъ, яже есть уготована ему и сущимъ съ нимъ, сеи окаанныи діаволь въздвиже нѣкоторую рать злу межи князи, сыны Всеволожими, Костянтиномъ и Юрьемъ и Ярославомъ, и бишася у Юрьева, и одо||лѣ Костянтинъ, но пакы л. 64 Богъ и крестъ честный и молитва отца ихъ и дѣдъ ихъ въведе ихъ въ великую любовь, и сѣде Костянтинъ въ Володимери на столѣ, а Юрьи въ Суздаль; и бысть радость велика въ земли Русскѣи; но діаволь единъ плакашася зѣло своея погибели. Томъ же лѣтѣ Глѣбъ князь великій Рязанскый, наученъ сатаною на братоубиство, здумавше въ своемъ окааннѣмъ помыслѣ, имѣя поспѣшника брата своего Костянтина, и съ нимъ дьяволь, иже я прельсти своимъ злокозньствомъ, въ помыслъ имъ вложи и рекъ има: «яко избѣвѣ всѣхъ, а сами принемѣвѣ едини всю власть». А не вѣси ли, о окаанне, Божіа строепіа: даетъ Богъ власть, ему же хоцетъ, и поставляетъ царя и князя || Вышній? что бо пріа Каинъ отъ Бога, убивши Авеля л. 64 об. брата своего? не прокляте ли и клятву и осуженіе и трясаніе? и Ламехъ не казнъ ли злобѣ? или, вашъ сродникъ Святополкъ, избивъ братью, онѣма вѣнецъ исходатаиствовавъ, а себѣ вѣчную муку? Сеи бо Глѣбъ ту же мысль Святополчю пріемъ и скры ю съ братомъ своимъ въ сердци своемъ, снемшимся имъ всѣмъ на Исады ^б на порядъ: Изяславъ, Кюръ Мхило, Ростиславъ, Глѣбъ, Романъ; Ингваръ ^в же не успѣ пріѣхати къ нимъ, не бѣ бо еще приспѣло время ². Глѣбъ же Володимеричъ съ братомъ своимъ позва я къ собѣ, яко на честь пиренья, въ свои шатеръ. Они же не вѣдуще злыа его мысли, и прельсти вси 6 князеи, каждо съ своими бояры и дворяны вни||доша въ шатеръ его. Сеи же Глѣбъ изнарили свои дворяны и л. 65 братнѣхъ, и много поганыхъ Половецъ множество въ оружїахъ, и скры я въ полстницѣхъ близъ шатра, въ немъ же имъ бѣ пити ³, не вѣдущу никому же, развѣ тою зломысленою князю и ихъ проклятыхъ думецъ. Яко начаша пити и веселитися, ту абіе проклятии Глѣбъ съ братомъ изымаша мечя своя, начаста сѣчи, преже князеи, таже боляръ ихъ и дворянъ многое множество; единихъ князеи 6, а прочихъ боляръ и дворянъ безъ числа изби съ своими дворяны и съ Половци. Си же злоба скончися мѣсяца Іюля въ 20, на память огненаго въсхоженіа святого пророка Іліа.

Въ лѣто 6727 великій князь Костянтинъ, сынъ Всеволожь, мѣсяца Маїа || въ 6, на па- л. 65 об.

¹ Въ харатейной Пушкин. и Троиц. лѣтописи сказано, что Новгородцы выгнали Мстислава въ 1216 году. (III, 161). ² Сіе злодѣяніе совершилось по харатейнымъ въ 1217, Іюня 20, когда Георгій Всеволодовичъ уже княжилъ въ Суздаль. «Снемшимся имъ всѣмъ на Исадѣхъ на порядъ: Изяславъ, Кюръ Михаилъ, Ростиславъ, Святославъ, Глѣбъ, Романъ. Ингваръ же не успѣ пріѣхати: не бо бѣ приспѣло еще время его». (III, 178). ³ По харатейнымъ: «Глѣбъ изнарили свои слуги и поганыхъ Половецъ и скры я въ полстницѣ близъ шатра, въ немъ же бѣ имъ пити». (III, 178).

^а суздальская С. ^б сады С. ^в иевагръ С.

- 1219 мять святого праведнаго Іева, заложѣ церковь каменѹ на торговищи въ Володимерѣ Въздвиженіе честнаго креста, того же лѣта съвършена бысть и священа Сентября въ 14 день. Того же лѣта прииде епископъ Полотскыи изъ Царяграда къ великому князю Костянтину въ Володимеръ, вѣды его любовь и желаніе до всего божественаго церковнаго строеніа и до святыхъ иконъ, до мощи святыхъ и до всего душеполезнаго пути, ведуще въ жизнь вѣчную, и принесе ему етеру чать отъ страстиі Господень, яже насъ ради Владыка Господь Ісусъ Христосъ отъ Іюдеи претерпѣ пострадавъ, и мощи святого мученика Логгина сотника, святѣи
- л. 66 его руцѣ обѣ, и мощи святыя Магдалины Маріи. Христовыи же князь || ^а на столѣ, а Всеволода Ярославлю на столѣ, рекъ има: «чадѣ моя възлюбленніи, будита межи собою въ любви. Бога боитеся всею душею, заповѣди Его въ всемъ съблюдающе, моя нравы вся възспринимите, яже мя видѣсте творяща, нищихъ и вдовицъ призрита, и церкви не отлучаитася, іереискыи чинъ и мнишскыи любита, книжнаго поученіа слушайте и будите межи собою въ любви, и Богъ мира буди съ вами; имѣйте послушаніе къ старѣшему ваю, иже васъ на добро учитъ, понеже еще еста въ младенствѣ. Азъ бо вѣмъ, сына моя, яко отшествіе мое уже близъ приближаеть ми ся[†] отъ свѣта сего, и се поручаю васъ Богу и пречистѣи Его Матери, и брату
- л. 66 об. и господину Юрью, да тотъ вы будетъ || въ мене мѣста». И тако цѣловавъ его любезно и отпусти его каждо въ свою волость. Тоя же зимы мѣсяца Февраля въ 2 день, въ праздникъ Стрѣтеніе Господа нашего Ісуса Христа, въ пятокъ, въ 7 часъ дни преставися христоробивый князь Костянтинъ, сынъ Всеволожъ, внукъ Юрьевъ, правнукъ Володимера Мононаха. Сеи бѣ блаженный князь зѣло украшенъ всѣми добрыми нравы, възлюбивъ Бога всею душею, всѣмъ желаніемъ, Божіи страхъ отнудъ въ сердци и въ души имѣя въ своеи, не помрачилъ ума своего пустошною славою прелестнаго свѣта сего, но весь умъ свои въперѣ тамо, аможе пренде правосудіемъ и милостынями, и своимъ безлобіемъ. Соломонъ бо рече: милостынями
- л. 67 и вѣрою очищаются грѣш. Та||ко бо бѣ блаженный сен князь правъ, кротокъ, щедръ, смилренъ, всѣхъ милуа, всѣхъ набѣа, паче же дивную любя милостыню и церковное устроеніе, о томъ пекыися день и ночь, и велми печаловашеся о сзданіи прекрасныхъ церквіи Божіихъ, и много церквіи сзда по своей волости и украшая чюдными въображеніи святыхъ иконъ, исполняя книгами и всякими украшеніи; чтяше же паче мѣры іереискыи и мнишскыи чинъ, дая имъ, иже на потребу, и приймаа отъ нихъ молитвы и благословеніа, поминаа слово Господне, глаголющее: блаженѣи милостивѣи, яко тѣи помиловани будутъ, блаженъ разумѣвая нища и убога, яко въ день лють избавить и Господь, тѣмъ не щадяше имѣніа своего разда-
- л. 67 об. вая || требующимъ; бѣ бо сен въ истинну по Іеву, око слѣпыхъ и нога хромыхъ и рука не имущихъ свѣта, испроста всѣхъ любя, нагіа одѣвая, трудныя упокоа, умрети хотящая зимою съгрѣвая, печальныа утѣшая; а не опечали никого же ничимъ же, но всѣхъ умудряа тѣлесными и духовными бесѣдами; часто почиташе святыя книги съ прилѣжаніемъ, творяше все по писаному, не въздая зло въ зло. Сего по праву одарова Богъ кротостію Давыдовою, мудростію Соломоною, исполненъ сынъ апостольскаго правовѣрія. Преставленіе же его слышавше, вси людѣ града Володимера стекошася на дворъ его и плакашася по немъ плачемъ великимъ,
- л. 68 бояре, яко заступника земли ихъ, || слуги, яко кормителя и господина, убозіи черноризци, яко утѣшеніе и одѣаніе наготѣ ихъ, и весь съборъ убогихъ плакахуся, въскорѣ лишени такоаго милостивца. Слышавъ же Юрьи и Ярославъ и вся братья въскорѣ съѣхашася въ Воло-

димерь и плакашася о немъ плачемъ великимъ, аки по отцѣ и по братѣ любимѣмъ, понеже 1219—1224
 вси имѣахуть и въ отца мѣсто по достоанію, бѣ бо въ нихъ любы паче мѣры. И пѣвше надъ
 нимъ пѣсни обычныя, епископъ и игумени, черноризци и вси прозвитери, и весь градъ сни-
 дея, и пѣвше положиша и въ церкви святыя Богородица Златоверхіа, идѣже отецъ его поло-
 женъ бѣ. Бѣ же всѣхъ лѣтъ Костянтиновыхъ 36, княгини же Костянтинова ту и пострижеся
 надъ гробомъ мужа || своего и нарекоша имя еи Огаѳіа. л. 68 об.

Въ лѣто 6728 священа бысть церкви святыя Богородица Рождество въ монастыри вели-
 кимъ священіемъ епископомъ Симаномъ мѣсяца Сентября въ 7 день, на память святого му-
 ченика Созонта, при князи Юрьи и сынѣ его Всеволодѣ и брату его сущу ту Ярославу, князю
 Переяславскому, игумену держащу Митрофану. Томъ же лѣтъ незаконныи Глѣбъ Володими-
 ричъ прииде съ множествомъ Половецъ и изыде противу имъ Инѣгварь^а съ своею братьею, и
 сступишася обои и бишася крѣпцѣ. Божіею же помощію, креста честнаго силою побѣди
 Инѣгварь^б злаго братоубицу Глѣба, и иныхъ мнозѣхъ отъ полковъ избиша, а иныа извязаха,
 а самъ окаанныи вмагѣ утече. Того же лѣта родися Яро|славу Всеволодичю сынъ Феодоръ. л. 69

Въ лѣта 6729 Юрьи великіи князь, сынъ Всеволожъ, посла брата своего Святослава съ
 полкы и съ воеводами на безбожныя Болгары. Яко прииде Святославъ подъ градъ ихъ Ошелье,
 изыдоша изъ^в лодіи^г Половци пѣши въ поле; и видѣвши же сіи безбожніи Болгаре, скоро
 доспѣша, ови на конехъ, а друзіи пѣши устремшася на бои, изыдоша изъ града противу.
 Наши же силою креста честнаго укрѣпляеми, и поидоша противу имъ стрѣляюща я. Они же
 забѣгше за плотъ и бяхутся крѣпко. Наши же разсѣкоша плотъ, въбиша ихъ въ градъ, отняша
 у нихъ врата и зажгоша градъ ихъ, и взяша ихъ на щитъ. И поможе Богъ Святославу Іюня
 въ 15 день, въ память святого пророка || Амаса¹. Того же лѣта преставися митрополитъ л. 69 об.
 Матѳеи Кіевскіи⁴. Тое же зимы преставися мѣсяца Генваря въ 24 день, на память святыя
 мученицы Еуксиніи, княгини Костянтинова, именемъ Агаѳіа черноризица; положена бысть въ
 церкви святыя Богородица въ Ростовѣ.

Въ лѣта 6730 Мстиславъ Мстиславичъ бися съ Угрою и побѣди я и язви я множество
 ихъ. а королевича ялъ². Того же лѣта посла великіи князь Юрьи сына своего Всеволода
 въ великіи Новѣгородъ на столъ. Того же лѣта мѣсяца Іюня въ 27 день загорѣся градъ Яро-
 славль и мало не весь погорѣ, и церкви изгорѣ 17, дворъ же княжъ силою честнаго креста
 и молитвою добраго Костянтина избы огня. Того же лѣта великіи князь Юрьи, сынъ Все|во- л. 70
 ложъ, заложилъ градъ на усть Оки, нарекъ имя ему Новѣгородъ Нижній³.

Въ лѣта 6731 великіи князь Юрьи заложилъ церковь камену святыя Богородица въ Суз-
 дали на первомъ мѣстѣ, разрушивъ старое сздание, понеже уже начала бѣ рушатися старо-
 стію, верхъ ея бѣ въпалъ; та бѣ сздана праѣдомъ его Володимеромъ Мононахомъ и блаже-
 нымъ епископомъ Евремомъ.

Въ лѣта 6732 Всеволодъ Юрьевичъ изъ Новагорода иде къ отцу своему въ Володимеръ.

¹ Святославъ ходилъ на Болгаровъ въ 1220 году. Въ харатейныхъ сей походъ описанъ кратко. (III, 187). ² Въ Пушкин. и въ Троицк.: „Въ лѣто 6729 Мстиславъ Мстиславичъ бися съ Угрою и по-
 бѣди я... и Королевича я“. (III, 190). ³ По харатейнымъ Новгородъ Нижній заложенъ въ 1221 году. (III, 188).

^а невагръ С. ^б евагръ С. ^в и С. ^г Затѣмъ вторично: изыдоша С. ⁴ На полѣ киноварью: ми-
 тропол С.

1224—1227 Новгородци же пояша къ собѣ княжити Ярослава Всеволодича ис Переяславля¹. То же слышавъ Василко приключившееся въ Руси, възвратися отъ Чернигова, съхраненъ бысть Богомъ
 л. 70 об. и силою креста честнаго и молитвою отца своего || Костянтина и стрыя своего Юрья и вниде въ свои Ростовъ, славя Бога и святую Богородицю. Того же лѣта бѣ ведро велми, и мнози борева и болота загарахуться, а дымове силніи бяху тогда, яко не видѣти человѣкомъ; бѣ бо яко мгла къ земли прилегла, яко птицамъ^а по аеру и не бѣ лзѣ лѣтати, но падаху на землю и умираху. Того же лѣта явися звѣзда на западѣ, и бѣ отъ нея луча не въ зракъ человѣкомъ, но яко полуденю подлѣ, възходящъ съ вечера по заходѣ солнчнѣмъ, бѣ величество ея паче инѣхъ звѣздъ, и пребысть тако 7 днѣи, и по 7 днѣи явися луча тако востоку, и тако пребысть 4 днѣи и невидима бысть.

л. 71 Въ лѣто 6733 поставленъ бысть Кирилъ митрополитъ^б || въ святой Софѣи въ Кіевѣ, блаженный Кирилъ Гречинъ учителенъ зѣло, хитръ ученію божественныхъ писаней, поставленъ бысть Генваря въ 6, въ праздникъ Богоявленія. Того же лѣта священа бысть церковь Спасъ на Ярославли въ монастыри, юже бѣ заложилъ благовѣрныи князь Костянтинъ, а сверши ю сынъ его Всеволодъ; священа бысть епископомъ Кириломъ мѣсяца Августа въ 6 день.

Въ лѣта 6734 заложилъ великіи князь Всеволодичъ Юрьи церковь камену на усть Оки въ Новѣгородѣ святого Спаса. Того же лѣта създана бысть церковь святая Богородица и священа бысть епископомъ въ 8 день Сентября. Тоя же зимы воеваша Литва Новгородцкую волость
 л. 71 об. и поймаша много множество зѣло христіанъ, и много зла сѣво||риша, воюючи около Новгорода и около Торопця, и около Смоленска и до Полотьска; бѣ бо рать велика зѣло, яко же не бывала отъ начала миру. Слышавше благовѣрныи князь и боголюбивыи Ярославъ, сынъ Всеволожъ, внукъ Юрьевъ, съжалиси зѣло о христіанехъ и поѣха на нихъ ис Переяславля, и постиже я у Бѣсвята^в. Видѣвше же Литва исполчишася противу имъ на езерѣ. Князь же Ярославъ, помоляся Богу, поѣха на нь, и сступившімся полкомъ, побѣгоша поганіи. Князь же Ярославъ, силою креста честнаго и молитвою святыа Богородица, архиаггела Михаила и Гавріила, гна по нихъ, овы избіа, иныхъ пойма, князя ихъ изыма, а полонъ весь отѣя; и
 л. 72 бысть радость велика по всѣмъ землямъ || тѣмъ свободженнымъ отъ поганыхъ, и бысть миръ потомъ и на многа лѣта; а самъ князь Ярославъ ѣхавъ сѣде на столѣ въ Новѣгородѣ.

Въ лѣто 6735 мѣсяца Маіа въ 22 день преставися блаженный учительныи Симонъ, епископъ Суздальскыи и Володимерьскыи, постригся въ скиму; положено бысть честное его тѣло въ церкви святыа Богородица въ Володимери. Того же лѣта Юрьи князь съ сыновци своими, съ Костянтиновичема Василкомъ и Всеволодомъ, ходили въ помощь Михаилу Всеволодичю на Олга Курьскаго и сѣтвори миръ межи ими, зане по смотренію Божію прилучися быти прислану Володимеромъ Рюриковичемъ митрополиту Кирилу, и възвратися великіи князь Юрьи,
 л. 72 об. сѣтворивъ миръ и поймъ съ собою бла||женнаго Кирила митрополита въ градъ Володимерь, а сыновци свои распусти, каждо въ свою волость. Того же лѣта посла великіи князь Юрьи Святослава, Іоанна братью на Мордву, и взяста нѣколико сель и побѣдиста Мордву и възвратися съ побѣдоу.

¹ Въ С. нѣтъ извѣстія о битвѣ на Калкѣ; въ Троицкой оно было, какъ указываетъ ссылка Карамзина по поводу даты этого событія: въ Троицкой: „се ся зло сключи мѣсяца... Ермія“—надобно дополнить: „Маія, на память Св. Апостола Ермія“—слѣдственно 31 Маія. (III, 301).

^а птицахъ С. ^б На полѣ киноварью: митропол С. ^в Далѣе зачеркнуто: исполчишася С.

Въ лѣто 6736 мѣсяца Марта въ 14 день, на память святого преподобнаго отца Вене- 1228—1230
дикта, егда творимъ поклоненіе честному древу, поставленъ бысть епископомъ Митрофанъ, бывъ
преже игуменомъ святыя Богородица, митрополитомъ Кириломъ и четырьмя епископы постав-
ленъ бысть въ богохранимомъ градѣ Володимери, въ чюднѣи святѣи Богородици, Суздалью и
Володимерю и Переяславлю, сущу ту благородному князю Юрью и съ дѣтми своими и бра-
тома его || Святославу, Іоанну и всѣмъ боляромъ; и бѣ множество народа, и приключи же ся **л. 73**
и мѣ грѣшнику туто же быти и видѣти дивна и преславна; и прославиша всемилостиваго
Бога и великаго князя Юрѣя. Того же лѣта горѣ градъ Володимеръ^а, и изгорѣ церкви 27,
и дворъ блаженнаго Костянтина, и церкви та згорѣ сущія святого Михаила, юже бѣ украсилъ
христілюбивый князь Костянтинъ. Се же наводитъ Богъ на ны, веля намъ имѣти покааніе и
въстѣгнутися отъ грѣхъ и отъ блуда и отъ зависти и грабленія и насилія и прочихъ злыхъ
дѣлъ непріязниныхъ. Богъ бо казнить рабы своя напастыми различными, огнемъ и водою, смер-
тію напрасною; тако и подобаетъ христіаномъ многими напастъ||ми и скорбѣми внити въ цар- **л. 73 об.**
ство небесное; аще и съ благодареніемъ пріимуть напасти, но не предаи же насъ до конца,
имени Твоего ради, Господи! Аще бо на безаконія наша назириши, Господи, Господи, кто по-
стоитъ? ты свѣси, Владыко, нашихъ съгрѣшеніи подвиженіе^б на зло, но обаче надѣмся на ми-
лость твою, Господи, молитвами Богородица помилуй насъ, Ты бо еси Богъ нашъ, развѣ Тебе
иного не знаемъ. Того же лѣта посла великій князь Юрѣи сыновца своего Всеволода Костян-
тиновича въ Переяславль Русскыи на столъ, и вниде Всеволодъ въ Переяславль Русскыи на
столъ свой мѣсяца Сентября въ 15 день, на память святого мученика Никиты. Тое же зимы
мѣсяца Генваря въ 6 день, въ праздникъ честнаго Богоявленія || Господа нашего Ісуса Христа **л. 74**
въ четвертокъ преставися князь Володимеръ, нареченный въ святомъ крещеніи Дмитріи, по-
стригся въ скиму, сынъ Всеволожъ великаго князя, и положенъ бысть въ церкви святыя Бого-
родица. Тое же зимы ожени великій князь Юрѣи, сынъ Всеволожъ, сыновца своего Василка
Костянтиновича, поятъ за него Михайловну Черниговскаго князя и вѣнчанъ бысть благород-
ный князь Василко съ своею княгинею въ церкви святыя Богородица Благовѣщенія. Вниде
благородный князь Василко съ княгинею своею въ свой городъ Ростовъ въ субботу 1 поста,
мѣсяца Феврала въ 12 день, на память святого епископа Меленѣтіа, и бысть радость велиа
въ градѣ Ростовѣ.

Въ лѣто 6737 преставися Мстиславъ Мстисла||вичъ въ чернѣхъ и въ скимѣ. Тое же **л. 74 об.**
осени мѣсяца Сентября въ 21, на память святого мученика Кондрата, родися у княгини у
Юрьевы дщи и наречено бысть имя ея въ святомъ крещеніи Теодора. Тое же зимы мѣсяца
Генваря въ 14 день великій князь Юрѣи и Ярославъ и Костянтинъ Василко, Всеволодъ
идоша на Мордву и Муромскыи Юрѣи и Давыдовичи, волость же Пургасову пожгоша и по-
травиша и скоты побиша, и полонъ послаша назадъ. Болгарскыи князь [пришелъ былъ на]
Пуреша ротника Юрьева^в и слышавъ, оже великій князь Юрѣи съ братьею жжетъ села Мор-
довскыи и бѣжа прочь. А Юрѣи съ братьею и съ всѣми полкы възвратишася каждо въ свояси.
Тое же зимы князь Юрѣи || посла брата своего Ярослава въ Переяславль Русскыи на княженіе. **л. 75**

Въ лѣта 6738 придоша Морѣдва съ Пургасомъ Новугороду, и биша ихъ Новогородци;
они же зажгоша монастырь святыя Богородица церковь и побѣгоша. Того же лѣта Кирилъ

^а володи С. ^б подвижени С. ^в Болгарскыи... Юрьева. Въ рукописи текстъ явно испорченъ: отчинъ болгарскыи князь юрѣи и ярославъ пуреша ротника ирѣва С.

1230—1237 епископъ Ростовскыи оставивъ епископю и прииде въ Суздаль къ святому Дмитрію въ кѣлію свою. Того же лѣта страсть новаго мученика Христова Аврааміа, его же убиша безбожніи Болгаре Великомъ градѣ ихъ. Сеи бысть иного языка не Русскаго, онъ же сми христіанъ, имѣаше житіе много, гостѣбу дѣаше по градомъ и вниде въ Болгарскыи градъ; они же емше и нудиша и много днѣи отврещися вѣры христіанскыя, онъ же не покорися, но вся оставивъ изволи

л. 75 об. паче || умерети за Христа и усѣченъ бысть мѣсяца Апрѣля въ 1 день. Того же лѣта Болгаре поклонишася великому князю Юрьеву и просиша мира, за 6 лѣтъ бывшу рознирю; и сѣтвори миръ съ ними и тальми мѣнися, и люди ихъ пусти, а свои у нихъ поима люди, и крестъ къ нимъ цѣлова, а Болгаре въ свою роту идоша, трунове и вся чернь¹. Того же лѣта представися Кирилъ епископъ Ростовскыи мѣсяца Апрѣля въ 17 день, на память святого Акакіа чудотворца, а въ монастыри святого Дмитрія, ту и погребенъ бысть. Того же лѣта бысть гладъ по всей земли двѣ лѣтъ, и помре множество люди².

Въ лѣто 6739 архимандритъ святыя Богородици въ Ростовѣ поставленъ бысть Ростову епископомъ.

л. 76 Въ лѣта 6740 приидоша татарове и зимо||ваша не дошедше великаго города Болгарскаго^а. Тою же зимы посла князь Юрьи сына своего Всеволода на Мордву, а съ нимъ Оеодоръ Ярославичъ и Рязанстїи князи и Муромстїи, и пожгоша села ихъ и Мордвы побиша много.

Въ лѣто 6741 подписана бысть церковь святыа Богородица въ Суздали и измощена моромъ различнымъ.

Въ лѣто 6742 благовѣрныи Святославъ Всеволодичъ сѣврѣши церковь въ Юрьевѣ святого мученика Георгіа и украси ю.

Въ лѣто 6743 прииде князь Изяславъ³ Мстиславичъ съ Половци, а Михаилъ Всеволодичъ съ Черниговци и взяша Киевъ; а князя Володимера Рюриковича емше Половци ѿедоша въ землю свою и оттолѣ взяша искупъ на немъ, и отпустиша и въ Русь. А Изяславъ ||

л. 76 об. Мстиславичъ, внукъ Романовъ, сѣде въ Киевѣ.

Въ лѣто 6744 сѣде на столѣ въ Киевѣ князь великіи Ярославъ Всеволодичъ, а въ Новѣгородѣ сѣде на столѣ сынъ его Александръ. Того же лѣта погыбе солнце по всей земли. Того же лѣта пришедше безбожніи Татарове поплѣниша всю землю Болгарскую, и градъ ихъ Великіи взяша и изсѣкоша всѣхъ, мужи и жены и дѣти, а прочихъ въ полонъ взяша. Того же году князь великіи Юрьи жени два сына своя, Володимира и Мстислава.

Батыева рать.

Въ лѣто 6745 приидоша отъ вѣсточныя страны па Рязанскую землю лѣсомъ безбожніи

л. 77 Татарове съ царемъ ихъ Батыемъ и пришедше стаха первое станомъ по Онузѣ || и взяша ю и пожгоша. И оттолѣ послаша послы своя къ великому князю Юрью Рязаньскому Инъваровичю и брату его Олгу и прочимъ княземъ Рязанскимъ, просяще у нихъ десятины въ всемъ,

¹ Въ Троицкой: „Въ то жъ лѣто (1230) Болгаре поклонишася Вел. Князю Юргію, просиша мира, за шесть лѣтъ бывшу рознирю. И створи миръ съ ними, и тальми мѣнися, и люди ихъ пусти, свое у нихъ поима, и крестъ къ нимъ цѣлова; а Болгаре въ свою роту идоша, Трунове и вся чернь“. (III, 351).

² Въ Троиц.: „Въ то жъ лѣто (1231) гладъ бысть по двѣ лѣтъ по всей земли; помре множество людей“. (III, 335). ³ Въ Пушкин., Троицк. и Новгород. Лѣт. сей Михайловъ сподвижникъ, княжившій послѣ въ Каменцѣ, именуется просто Изяславъ безъ отчества. (III, 347).

^а Далѣе зачеркнуто: того же лѣта С.

въ князехъ и въ людехъ, и въ конехъ, и въ dospѣсехъ. Князи же Рязанстїи, князь великїи 1237
Юрьи Ингваровичъ и братъ его Олегъ и Муромскїи и Пронскїи князи отвѣщаша посломъ
Батыевымъ, глаголюще: «коли насъ не будетъ, то все ваше будетъ». И послаша князи Рязанстїи послы своя къ великому князю Юрью Володимерьскому, зовуще его къ себѣ на помощь противу безбожнаго царя Батыя. Князь же Володимерскїи Юрьи самъ не поиде, ни силы своя не посла, и не послуша молбы Рязанскихъ князен, || но хотѣ о себѣ самъ особъ л. 77 об.
сътворити брань. Но уже баше Божїю гнѣву не противитися, недоумѣніе бо и грозу и страхъ и трепетъ наведе на ны за грѣхы наша. И начаша воевати Татарове землю Рязанскую, и грады ихъ розбивающе и люди сѣкуще и жгуще, и поплѣниша ю и до Проньска; и придоша окаянїи иноплеменици подъ столныи ихъ городъ Рязань мѣсяца Декаврія въ 6, и острогомъ оградиша его. Князи же Рязанстїи затворишася въ градѣ съ людьми, и крѣпко бившеся и изнемогоша. Татарове же взяша градъ ихъ Рязань того же мѣсяца 21 и пожгоша весь, а князя великаго Юрья убиша и княгиню его, и иныхъ князен побиша, а мужїи ихъ и женъ и дѣтей, и че||рнца и черница, іереа, овыхъ разсѣкаху мечи, а другихъ стрѣлами състрѣляху л. 78
и въ огонь вмѣтаху, а иныа имающе вязаху и груди възрѣзываху и жолчъ вымаху, а иныхъ кожи одираху, а инымъ иглы и щопы за ногти біаху, и поруганіе же черницамъ и попадіамъ, великимъ же княгинямъ, и боярынямъ, и простымъ женамъ и дѣвицамъ предъ матерями и сестрами творяху. Епископа же ублюде Богъ, отѣхъ прочъ въ той годъ, егда рать оступила градъ. Много же святыхъ церкви огневи предаша, и монастыри, и села пожгоша, а имѣніе ихъ поимаша. Потомъ же поидоша Татарове на Коломну. Князь же великїи Юрьи посла противу имъ сына своего Всеволода изъ Володимеря и съ нимъ князь || Романъ Ингоровичъ Рязанскїи съ силою своею, а воеводу своего Еремѣя Глѣбовича послалъ князь великїи Юрьи напередъ въ сторожѣхъ. И снястася съ Всеволодомъ у Коломны, и ту оступиша ихъ Татарове, и бысть сѣча зла зѣло, и прогнаша ихъ къ надолобомъ, и ту убиша князя Романа Ингваровича Рязанскаго, а у Всеволода воеводу его Еремѣя Глѣбовича убиша и иныхъ много мужей побиша. А Всеволодъ въ малѣ дружинѣ прибѣже въ Володимеръ, а Татарове поидоша къ Москвѣ и пришедъ взяша Москву и воеводу ихъ убиша Филиппа Нянька, а великаго князя Юрьева сына князя Володимера руками яша, а люди вся избїиша отъ старецъ и до младенецъ, || а иныхъ въ плѣнъ поведоша и многа имѣніа взявше отїдоша. Князь же великїи Юрьи, л. 79
слышавъ то, и поиде изъ Володимеря и ѣхъ на Волгу съ сыновци своими, съ Василкомъ и Всеволодомъ и Володимеромъ, а въ Володимери остави въ себе мѣсто сыны своя Всеволода и Мстислава. Тогда же приде множество кровопроливецъ христіанскихъ безчислено, акї пружїи пригнаша къ граду Володимерю мѣсяца Оевраля въ 3 день. а Володимерци затворишася въ градѣ съ Всеволодомъ и съ Мстиславомъ, а воевода бѣ у нихъ Петръ Ослядюковичъ. Татарове же придоша къ Золотымъ воротамъ, водяще съ собокъ княжича Володимера, сына великаго князя Юрьева, и начаша въпрашати: «великїи князь || Юрьи есть ли въ градѣ?» и прии- л. 79 об.
доша близъ къ вратомъ и показаша имъ Володимера, сына Юрьева, и рекоша Татарове Володимерцомъ: «знаете ли княжича вашего?». Бѣ бо унылъ лицемъ и изнемоглъ бѣдою отъ нужа. Всеволодъ же и Мстиславъ стоаста на Златыхъ воротехъ и познаста брата своего Володимера. О умиленное брата видѣніе и слезъ достойно! Всеволодъ же и Мстиславъ з бояры своими и всѣ гражане плакахуся, зряще Володимера въ рукахъ Татарскихъ дръжима. Татарове же отступивше отъ Золотыхъ воротъ и обѣхаша весь градъ и станы стаща предъ Златыми враты; и бѣ многое множество вой около всего града. Всеволодъ же и Мстиславъ

- л. 80 сѣжалиста си брата дѣля || своего Володимера и рекоста всех дружинѣ своей и Петру воеводѣ:
1237 «братіе, лучше ны есть умерети предъ Златыми вороты за святыа церкви и за православную вѣру христіанскую, нежели воли ихъ быти надъ нами». Воевода же Петръ рече: «сія вся наведе Богъ на ны грѣхъ ради нашихъ»¹; яко же пророкъ глаголетъ: нѣсть челоуѣку мудрости и нѣсть мужества, ни думы противу Господеви. Татарове же станы своя урядиша около Володимеря и шедше взяша градъ Суздаль и церковь святую Богородицу розграбиша, а прочее все огнемъ пожгоша, церкви же и монастыря розграбиша и пожгоша, а люди старыа и младыа, игумени и священники, и чернци, и черница всѣхъ изсѣкоша, а иныхъ съ собою въ плѣнъ поведоша, босыхъ и безпокроуныхъ, издыхающе отъ мраза. И бѣ тогда видѣти трепеть велии зѣло. Сведоша же множество полона въ станы своя и придоша къ Володимерю въ субботу мясопусную, и начаша туры рядити и пороки ставити отъ утра и до вѣчера, а на ночь огородиша тыномъ около всего града Володимеря. На утрѣ же и увѣдѣ князь Всеволодъ и владыка Митрофанъ, яко уже взяту быти граду отъ безбожныхъ Агарянъ, и внидоша въ церковь святыа Богородица и постригошася вси въ аггельскыи образъ отъ владыкы Митроана. Татарове же приступиша къ граду въ недѣлю мясопусную Өевраля въ 7, и бысть плачь великъ въ градѣ. За умноженіе грѣхъ ради нашихъ се бо на ны попусти Богъ поганыа, не акы милуя ихъ, но насъ кажа, да быхомъ ся встѣгну||ли отъ злыхъ дѣлъ, и сими казньми казнить насъ Богъ нахоженіемъ поганыхъ, се бо есть батоуъ Его, да негли встѣгнувшеся въспоманувшеся отъ пути злаго, сего бо ради и въ праздники намъ наводитъ сѣтованіе; яко же пророкъ глаголетъ: преложу праздники ваша въ плачь, и пѣсни ваша въ рыданіе. И взяша градъ до обѣда, отъ Золотыхъ воротъ у святого Спаса внидоша до примету черес городъ, а сюдѣ отъ сѣверныа страны отъ Лыбеди къ Орининымъ воротомъ и къ Мѣдянымъ, а сюдѣ отъ Клязмы къ Воложскимъ воротомъ, и тако взяша въскорѣ градъ новыи. И бѣжа Всеволодъ и Мстиславъ, и вси люди бѣжаша въ средніи градъ, а епископъ Митроанъ и княгини великая Юрѣва съ дщери и съ снохами и съ внучаты, и прочіи, княгини || Володимеря съ дѣтми, и множество много бояръ и всего народа людіи затворишася въ церкви святыа Богородица, и тако огнемъ безъ милости запалени бывше и скончашася. И помолися тогда боголюбивыи епископъ Митроанъ, глаголя: «Господи силъ, Свѣтодавецъ, сѣдая на херувимѣхъ и научивыи Осифа, и укрѣпивъ пророка своего Давыда на Гольяда, и въздвигнувыи Лазаря четверодневнаго изъ мертвыхъ, и нынѣ простри руку Твою невидимую, и приими всѣхъ въ миръ душа рабъ своихъ сихъ». И тако скончашася. Татарове же силою отвориша двери церковныа и видѣша, овы яко^а огнемъ скончашася, а другыа оружіемъ до конца смерти предаша^б, а святую Богородицу розграбиша, чюдную ону икону одраша, украшеную златомъ и серебромъ и каменіемъ драгымъ, и монастыри всѣ и иконы ограбиша, и съсуды священныа и книги одраша, и порты блаженныхъ дивныхъ первыхъ князей великихъ, еже бяху узорочья повѣшали а на память собѣ въ церквахъ святыхъ, тоже все положиша въ полонъ. Яко же пророкъ глаголетъ: се придоша языци въ достоаніе Твое, оскверниша церковь Твою, положиша Іерусалима, яко овощное хранилище, положиша трупье рабъ Твоихъ брашно птицамъ небеснымъ, и плоти преподобныхъ Твоихъ звѣремъ земнымъ, проліаша кровь ихъ, акы воду. Около Володимеря

¹ Не Воевода, а Князя такъ разсуждали, по Троицк. и Пушкин.: „и рекоста оба Князя: си вся наведе на ны Богъ“. (III, 363).

^а яко *прписано въ выноскѣ на полѣ С.* ^б предашася С.

не бѣ погребая ихъ, и ту убиенъ бысть Пахоміи, архимандритъ монастыря святыя Богородица 1237 Рождества, и Данило, игумень Успенскыи, и Ѳеодосіи || Спасскыи, и прочіи игумени и черныи, л. 82 об. и черницы, и попы, и діакони, отъ унаго и до старца, и до ссущаго младенца та вся изсѣ-коша, овы убивающе, овы же ведутъ босы, безпокровены въ станы своя, издыхающе зимою и мразомъ. И бѣ видѣти страхъ и трепеть, яко на христіанстѣмъ родѣ страхъ и колѣбаніе и бѣда упространися. Сѣгрѣшихомъ бо казними есмы, якоже ны видѣ неправедно пребывающа и нанесе намъ въ радости мѣсто скорбь, да не и хотяще всяко въ будущи вѣкъ обрящемъ милость; душа бо казнима зде, всяко въ будущи судъ милость обрящеть и легыни отъ муки. О неизреченному человѣколюбію Божию! и тако бо подобаетъ благому Владыцѣ казати; се бо азъ грѣшныи много и ча||сто сѣгрѣшаю и Бога прогнѣваю по вся дни. Но нынѣ на предре- л. 83 ченная възвратимся. Татарове же поплѣниша Володимеръ и поидоша на великаго князя Юрья. Окаанніи ти кровопивци, овии идоша къ Юрьеву, къ Ростову, къ Костромѣ, а иніи идоша на Угличе поле и Кашину и къ Ярославлю, иніи на Волгу и на Городецъ, и тѣ всѣ грады плѣноваху всѣ по Волзѣ, идѣже и до Галичя Мерьскааго; а иніи идоша на Переяславль и къ Снятину, и то взяша, и оттуду всю страну и грады многы, все то поплѣниша, тоже и до Торжка: нѣсть мѣста, нѣсть сель цѣлыхъ, рѣтко, иже не воеваша на Суздальской земли; и взяша городовъ 14, опрочъ слободъ и волостей, и опрочѣ погостовъ, въ единъ мѣсяць Ѳев-раль, ко||нчающихся 6745-тому лѣту. Но мы на предняя въздемъ, яко приде вѣстникъ къ л. 83 об. великому князю Юрью, яко Володимеръ взять бысть и церкви съборная чюдная и епископъ, а княгини великая съ дѣтми и съ снохами и съ внучаты и вси огнемъ скончашася, а старѣшшая сына внѣ города Татарове убиста, Всеволода з братомъ, и люди избитыя къ тобѣ идутъ. Онъ же слышавъ та вся, възопи гласомъ великимъ съ слезами, плача по правовѣрнѣи вѣрѣ христіанстѣи, наипаче же великіа святыя ради^а церкви и епископа ради и о людехъ, бѣше бо милостивъ зѣло, нежели о себѣ и жены и дѣтеи. И въздохнувъ изъ глубины сердца, рече: «Господи, се ли бысть угодно Твоему милосердію?» О новыи Іевъ терпѣніемъ бысть и вѣрою, яже къ Богу, и нача молитися || къ Богу: «увы мнѣ, глаголя, Господи, лучше бы ми умерети, л. 84 нежели жити на свѣте семъ! нынѣ же что ради остахъ азъ единъ?» И сице ему молящуся съ слезами, и внезапноу приидоша Татарове. Онъ же отложивъ свою печаль, глаголя: «Господи, услыши молитву мою и не вниди съ судъ съ рабомъ Твоимъ, яко не оправдится предъ Тобою всякъ живыи, акы погна врагъ душу мою!» и пакы второе помолися: «Господи Боже мой, на Тя уповахъ, спаси мя и отъ всѣхъ гонящихъ мя избави мя». И възсѣдъ на конь съ братомъ своимъ Святославомъ и съ сыновци своими, съ Василкомъ Костянтиновичемъ и Всеволодомъ, и съ мужи своими, и съступишася оубо, и бысть сѣча велика, и ту убиенъ бысть великіи князь Юрьи на рѣцѣ на Сити, и дружины его много избиша. Бла||женныи же епи- л. 84 об. скопъ Кирилъ взя князя великаго мертва, иды з Бѣлаозера, и принесе въ Ростовъ и пѣвъ надъ нимъ обычныя пѣсни съ игумены, съ крилошаны, съ попы, съ діаконы, и съ многими слезами и вложи и въ гробъ у святѣи Богородици. А Василка Костянтиновича яша руками и ведоша въ станы своя, съ многою нужею ведоша до Шеренскаго лѣса, и яко сташа станомъ, нудиша и много прокляти безбожніи Татарове обычаю поганьскому и быти въ воли ихъ, и воевати съ ними, и не покорися безаконію ихъ, но много сваряше на ня, глаголя: «О глухое царство скверное, никакоже мене не отведете отъ христіанскыя вѣры, аще и велми

^{а)} ради *приписано въ выноскѣ на полѣ С.*

- л. 85 въ велицѣхъ бѣдѣхъ есмь. Богу же тако отвѣтъ дасте, Ему же мно||ги души погубили есте бес-
1237 правды, ихъже ради мучити вы имать Богъ въ бесконечныи вѣкъ, стяжеть души тѣхъ Богъ
Господь, иже есте погубили». Они же въскрежеташа зубы своими на нь, желающе насытитися
крови его. Блаженни же князь Василко помолися Богу, глаголя: «Господи Ісусѣ Христе, по-
магающи ми многажды, избави мя отъ сихъ плотоядецъ!», и паки помолився, рече: «Господи
Вседръжителю и нерукотворенни Царю, спаси любящихъ Тя, и прошенія, егоже азъ прошу,
даи же ми, помози, Господи, христіаномъ и спаси рабы Твоя, чада моя Бориса и Глѣба, и
отца моего епископа Кирила, и жену мою Марію!», и паки третіе помолися: «Благодарю Тя,
Господи Боже мои, кую похвальную память свою вижу, яко благородіе мое желѣзомъ поги-
л. 85 об. баеть || и красное мое тѣло увядаеть смертію; и нынѣ, Господи Ісусе Христе Вседръжителю,
прими духъ мой, да и азъ почію въ славѣ Твоей». И се рекъ, абіе безъ милости убьенъ
бысть. Василку же убьену бывшую и повержену на лѣсе, видѣ и етера жена вѣрна и повѣда
мужу богобоязливу поповичю Андрѣану, и взя тѣло князя Василка и понявицею обить, ре-
куче саваномъ, и положи е въ сѣкровенѣ мѣстѣ. Увѣдавъ же боголюбивыи епископъ Кирилъ
и княгини Василкова послаша по князя и принесоша и въ Ростовъ; яко понесоша въ го-
родъ, и множество народа изидоша изъ града противу ему, жалостныя слезы испущающе,
л. 86 оставше такового утѣшенія, рыдаху же народа множество || правовѣрныхъ, зряще отца сирымъ
и кормителя нищимъ, и печальнымъ утѣшеніе велико омраченымъ, звѣзду свѣтлу зашедшую. На
весь бо церковныи чинъ отврѣзлъ быше ему Богъ очи сердечныи, и къ всѣмъ церковникомъ,
и къ нищимъ, и печальнымъ яко възлюбленъ быше отецъ, паки же и на милостыню, поминая
слово Господне, глаголющее: блаженни милостивіи, яко ти помиловани будутъ. Соломонъ гла-
голетъ: милостынями и вѣрою очищаются грѣси; не погрѣши надежи его, просяще у Бога:
Господи, спаси любящаа Тя. Сего блаженаго князя Василка съпричте Богъ смерти, подобно
Андрѣеви, кровію мученичскою омы вся прегрѣшенія своихъ съ братомъ и отцемъ Георгіемъ,
л. 86 об. съ великимъ княземъ. Се бо и чудно бысть и благо: и по сме||рти съвокупи Богъ тѣлеса его,
принесоша Василка и положиша и въ церкви святыа Богородица въ Ростовѣ, идѣже мати его
лежитъ. Тогда же принесоша голову великаго князя Юрьа и положиша и въ гробѣ къ своему
тѣлу. Бѣ же Василко лицемъ красенъ, очима свѣтелъ и грозенъ, хороберъ паче мѣры, на
ловѣхъ сердцемъ легокъ, до бояръ ласковъ; никто же бо отъ бояръ его, кто ему служилъ и
хлѣбъ его ялъ и чашу пилъ и дары ималъ, тотъ никакоже можаше у инаго князя быти за
любовь его, излише бо любяше слуги своа. Мужество же и умъ въ немъ живяше, правда же
и истинна съ нимъ ходяста; бѣ бо всему гораздъ и хитръ руками, и поседѣ въ добродѣтельствѣхъ
л. 87 на отнѣ столѣ и дѣднѣ; и тако || скончася, якоже слышаста. Тогда же окаанніи Измалтяне
идоша къ Торжъку и пришедше оступиша городъ на съборъ и биша пороки по двѣ недѣли;
людіе же изнемогоша въ градѣ, а изъ Новагорода не бысть имъ помощи, занеже бо тогда
вси людіе въ недоумѣніи быша и въ страсть велицѣхъ. И тако поганіи Татарове взяша градъ
Торжекъ и изсѣкоша вся отъ мужьска полу и до женьска, іерейскіи чинъ и черноризьскыи,
все изъобнажено и поругано бысть, бѣдною и нужною смертію предаша душа своя Господеви
Марта въ 5. Тогда же гопишася безбожніи Татарове отъ Торжъку Серегерскимъ путемъ до
Игнача креста а всѣ люди сѣкуще, аки траву. За сто верстъ толико Новагорода не дошии,
л. 87 об. за||ступи бо его Богъ и святаа Богородица отъ поганыхъ Агарянъ. Оттуду же поиде Батыи
назадъ въ Рязань и прииде къ городу Козельску. Бѣ же въ Козельскѣ тогда князь младъ,
именемъ Василей. Козляне же совѣтъ сътвориша не влатися Батыеви, рекоша же къ собѣ:

«аще князь нашъ младъ есть, но положимъ главы своя за него и не пощадимъ живота сво- 1237—1239
его, здѣ славу свѣта сего оставимъ и тамо небесныя вѣнца отъ Христа Бога приимемъ». Та-
таромъ же бьющимся у града и взяти его хотяща, и разбивше стѣны градныя и взыдоша на
валь. Козляне же ту ножи рѣзахуся съ ними, и свѣтъ сътворивше, изыдоша изъ града про-
тиву имъ, и на полкы ихъ нападше, изсѣкоша праща ихъ, и убиша отъ Та||таръ 4000, а л. 88
сами избѣени же быша. Батый же вземъ градъ Козелескъ, и изби вся и не пощадѣ, и до
отрочать ссущихъ млеко, а о князи Василии невѣдомо есть, иніи глаголаху, яко въ кровѣ
утонулъ есть, понеже убо младъ бѣ. Оттоле же въ Татарехъ не смѣяху назвати его градъ Ко-
зелескъ, но звахуть его Злыи градъ, понеже бо билися по семь недѣль у града того. И убиша
отъ Татаръ три сыны темничіи, великихъ князей, и искавше ихъ Татарове и не обрѣтошася
въ множествѣ трупіа мертвыхъ. Батый же вземъ Козелескъ, и поиде въ землю Половецкую.

Въ лѣта 6746 Ярославъ, сынъ Всеволода великаго, сѣде на столѣ въ Володимери, и бысть
радость велика христіаномъ, ихъже избави Богъ рукою Своею крѣпкою || отъ безбожныхъ Та- л. 88 об.
таръ; почя ряды рядити, якоже пророкъ глаголетъ: Боже, судъ Твои царевіи даи же и правду
Твою сыну цареву судити людемъ Твоимъ въ правду и нищимъ Твоимъ въ судъ, и потомъ утвер-
дися въ своемъ честнѣмъ княженіи. Того же лѣта Ярославъ князь великій отда Суздаль брату
своему Святославу. Того же лѣта отда Ярославъ Іоанну Стародубъ. Того же лѣта бысть мирно.

Въ лѣта 6747 посла Ярославъ князь великій по брата своего по Георгіа въ Ростовъ, и
привезоша къ Володимерю мертва, не дошедше сташа, изыдоша изъ города противу ему епи-
скопъ Кирилъ и Діонисій архимандритъ и понесоша и въ городъ святѣми игумены и попове
черноризци; и бѣ не слы||шати пѣнія въ плачи и въ величѣ вопли, плака бо ся весь градъ л. 89
Володимеръ по немъ, Ярославъ и Святославъ и Русіи князи вси плакахуся по немъ съ
дружиною своею, и слугы плакаху лишенія своего князя, и убозіи кормителя. Пѣвше обычныя
пѣсни, и положиша и въ гробъ камень въ святѣи Богородици въ гробници, идѣже лежитъ
Всеволодъ, отецъ его. Бѣ Юрьи, сынъ благовѣрнаго князя Всеволода, украшенъ добрыми
нравы, ихъже имена вѣмалъ^а повѣмы. Се бо чюдный князь Юрьи потщася Божіа заповѣди
схранити и Божіи страхъ пріа въ сердци, поминая слово Господне, яже рече: о семъ по-
знають вы чловѣци, яко мои ученици есте, аще любите другъ друга, не токмо же другы, но
и врагы ваша лю||бите и добро творите ненавидящимъ васъ. Вся бо зломысли его, прежде л. 89 об
мѣньныя безбожныя Татарове отпускаше одарены, бяху бо прежде прислали послы^б своя, ре-
куче зліи тѣ кровопивци: «мирияся съ нами». Онъ же того не хотяше, и яко пророкъ глаго-
летъ: брань славна луче мира студна есть. Си бо безбожніи съ лживымъ миромъ живуще,
велику пакость землямъ творять, еже здѣ много зла сътвориша. Богъ казнить напастями, раз-
личными казними, да явятся, яко злато искушено въ горнилѣ, христіаномъ бо многими на-
пастями въ царство небесное, самъ бо Христосъ Богъ глаголетъ: нужно есть царство небесное,
нужниці въсхищаютъ е. Георгіе тезоимените! кровію омы вся страданія ти: аще бо не напа||
сть, то не вѣнецъ, аще не мука, то ни дарове; всякъ бо въ добродѣтели живя не можетъ безо л. 90
многихъ враговъ быти; милостыню же любя паче мѣры, поминая слово Господне: блажени
милостиви, яко тѣи помиловани будутъ, тѣмъ не щадяше имѣнія своего, раздая требующимъ,
церкви зижя и украшая иконами бездѣннами, книгами, и грады многы постави, паче же и
Новгородъ вторыи постави на Волзѣ, на устьи Оки, и церкви многи създа и монастыри свя-

^а Далѣе зачеркнуто не С. ^б помысли С.

1239—1240 тѣя Богородица въ Новѣгородѣ: чѣяше же излиха чернеческіи чинѣ и поповскіи, и подавая имѣ, яже на потребу; тѣмъ Богъ прошенія его свершааше, исполнѣ лѣтъ его въ добродень-
 л. 90 об. стѣи, и посѣде въ Володи|мери на отнѣ столѣ лѣтъ 20 и 4, а на 5-е убьенѣ бысть отъ безбожныхъ и поганыхъ Татаръ. Се же съдѣся грѣхъ ради нашихъ, но не предаи же насъ до конца, имени Твоего ради святого, и не остави милости Твоя отъ насъ, молитвою святѣя Богородица и блаженаго епископа Кирила; не презри, Господи, молитвы его и слезъ, ꙗже приношаше Господеви, моляся день и ношъ, абы не оскудѣла вѣра правовѣрнаа христіанская. Еже и бысть: съдѣя Господь спасеніе велико княземъ нашимъ, избавилъ естъ насъ отъ врагъ нашихъ. Очи же Господни на боящаася Его, а уши Его въ молитву ихъ. И гониша по нихъ Татарове и не обрѣтоша ихъ; ꙗкоже и Саулъ гоняше Давыда, но Богъ избави отъ руку его,
 л. 91 тако и сихъ Богъ избави отъ рѣкы иноплеменикъ, благочестиваго и правовѣрнаго ве||ликаго князя Ярослава съ благородными своими сынѣми; бѣ же ихъ 6: Александръ, Андрѣи^а, Костянтинъ, Аѳанасіи, Данило, Михайло, а Святославъ съ Дмитріемъ сыномъ своимъ, Иванъ Всеволодичъ, Володимеръ Костянтиновичъ, Василковича два, Борисъ и Глѣбъ, Всеволодичъ Василіи, и вси съхранени бывше Божіею благодатию.

Въ лѣто 6747 нача Батыи посылати на грады Русскыа. Посланныи же Батыеви, пришедше въ Русь, взяша градъ Переяславль и церковь архаггела Михаила съкрушиша, и епископа Семена убиша, и люди вся сущая въ градѣ, овыхъ избиша, а иныхъ плѣниша, а съсуды
 л. 91 об. церковныа златыа и сребреныа и драгокаменныа поимаша. А иную же || рать посла на Черниговъ; пришедше же посланныи оступиша градъ Черниговъ^б въ силѣ тяжцѣ. Слышавъ же Мстиславъ Глѣбовичъ, внукъ Святославль Ольговича, нападеніе иноплеменикъ на градъ, и приде съ силою своею къ Чернигову, и сступишася полци у Чернигова, и бысть сѣча зла, и побѣженъ бысть Мстиславъ, и множество отъ вои его избѣено бысть, и градъ взяша ꙗ запа-
 л. 92 лиша огнемъ, а епископа оставиша жива и ведоша и въ Глуховъ, и оттоле пустиша его.

Въ лѣто 6748 посла Батыи Менгучака съглядати града Кіева. Оному же пришедшу, и
 л. 92 ста на оной странѣ Днѣпра у градка Пѣсочнаго, и видѣвъ градъ, и удивися красотѣ его || и величеству его, и присла послы своя къ князю Михаилу Всеволодичю и къ гражаномъ, хотя прелстити ихъ, и не послушаша его, а посланныхъ къ нимъ избиша. И бѣжа князь Михаилъ по сыну своему передъ Татары въ Угры, а Ростиславъ Мстиславичъ, внукъ Романовъ Смоленскаго, сѣде въ Кіевѣ. Данило же Романовичъ ѣха на него и ятъ его, и вѣдѣсть его въ руцѣ Дмитрови обѣдержати противу иноплеменихъ языкъ, безбожныхъ Татаръ. Въ то же лѣто приде безбожныи Батыи къ граду Кіеву въ силѣ тяжцѣ и окружи градъ, и обѣсѣде его сила Татарская. И бысть градъ Кіевъ въ обѣдержаніи и въ истомѣ велицѣ; не бѣ бо слышати въ
 л. 92 об. градѣ друга къ другу глаголюща въ скрипаніи телѣтъ его || и въ множествѣ ревенія велбудъ его и отъ рѣзанія стадъ конь его. И бѣ исполнена земля Русская погаными Половци ратныхъ, и яша отъ нихъ Татарины, именемъ Товрула, и тои исповѣда всю силу безбожнаго Батѣя безчисленую. Постави же Батыи пороки къ граду, подлѣ врата Лядцкая, ту бо бѣаху пришли дебри. Порокомъ же быющимъ беспрестани день и ношъ, и выбиша стѣны, и въздоша горожане на городъ на избитыа стѣны, и ту бѣ видѣти ломъ копейныи и щитъ скѣпаніе, и стрѣлы омрачиша свѣтъ. Побѣженнымъ же бывшимъ гражаномъ, и Дмитрови ранену бывшу, и въздоша Татарове на стѣны и сѣдоша; а гражане того дни и нощи създаша другіи градъ ||

^а андрѣи приписано на полѣ С. ^б пришедше... Черниговъ“ написано дважды С.

около святыя Богородица. Наутрѣ же придоша на ня, и бысть сѣча межи ими велика. л. 93
1240—1241
 Людемъ же възбѣгшимъ на комары церковныя съ товары своими, и отъ тягости повалишася стѣны церковныя съ ними. И прелять бысть градъ безбожными Декабря 6, на Николинъ день. Дмитра же изведоша язвена и не убиша его, мужества ради его. Вземшу же Батыю градъ Кіевъ и слышавшу ему о Данилѣ, яко въ Угрѣхъ есть, и поиде самъ къ Володимерю, и приде къ городу Колодязну и постави пороковъ 12, и не можаше розбити стѣнъ городныхъ, и начя прелщати люди. Они же послушавше злаго совѣта его и предашася, и тако избіени быша. Оттоле же приде къ Каменцу граду Изяславлю и взя его. Видѣвъ же || Кременецъ градъ л. 93 об.
 Даниловъ, и не возможе взяти его, бѣ бо крѣпокъ велми, и отъиде отъ него; и приде къ Володимерю и взя его, и изби вся, не пощадѣ ни единого же. Также и Галичъ градъ взя, и иныхъ градовъ Русскихъ много взя, имѣже и числа нѣсть. Дмитръ же, Кіевскіи тысячскіи Даниловъ, рече Батыеві: «не мози стряпати въ земли сей долго, время ти есть уже ити на Угры; аще ли устряпнеші, то земля ти ихъ есть силна, съберутся на тя и не упустятъ тя въ землю свою». Про се бо рече ему, видя землю Русскую гибнущу отъ нечестиваго. Батыи же послуша сѣвѣта Дмитрова и иде въ Угры. Король же Бѣлои и Коломанъ срѣтоша Батыа у Солонои рѣкы, и бившимся обоимъ полкомъ, и бысть сѣчя велика, и побѣгоша Угри. Та- л. 94
 тарове же гнашася по нихъ до Дунаа рѣкы, и стоаша побѣдѣ 3 лѣта, и воеваша до Володавы и по озеромъ, и възвратишася въ землю свою, многа зла сътвориша земли Рускон, христіаномъ и Угромъ.

Въ лѣто 6749 родися у великаго князя у Ярослава сынъ, и наречень бысть въ святѣмъ крещеніи Василии.

О Невскомъ побоищи.

Придоша нѣцїи въ Новъгородъ отъ западныхъ странъ, иже нарицаются слугы Божїи, видѣти дивныи възрастъ великаго князя Александра Ярославичя, внука великаго князя Всеволода Юрьевичя, якоже древле царица Южская приходила къ Соломону, хотя слышати премудрость его, тако же и сїи, имѣ||немъ Андрѣяшъ, видѣвъ великаго князя Александра Яро- л. 94 об.
 славичя и възвратився къ своимъ, и рече: «проходихъ, братіе, многы страны и языки, и не видѣхъ такова ни въ царихъ царя, ни въ князѣхъ князя». Се же слышавъ король чаети Римскїа отъ полунощныя страны таковое мужество великаго князя Александра Ярославичя, и помысли въ себѣ побѣдити его, или руками яти, и Великіи Новъгородъ поплѣнити, и вся грады ихъ, и люди Словенскїа къ собѣ въ работу сътворити, и рече: «иду и поплѣню землю всю Александрову». И събра силу велику, местери и бискупы свои, и Свѣя, и Мурмани, и Сумь, и Емь, и наполни корабли многы зѣло полковъ своихъ, и подвижеся въ силѣ вели||цѣ, пы- л. 95
 хая духомъ ратнымъ, и приде въ рѣку Неву и ста усть Ижеры, шатаася безуміемъ своимъ, хотя въспріати Ладогу, прочее же реку, и Новъгородъ, и всю область Новгородцкую. Но еще преблагий и премилостивый челоувѣколюбецъ Богъ ублюде ны и защити отъ незаконныхъ, и всеу трудишася безъ Божїа повелѣнїа. Приде бо вѣсть тогда, яко Свѣи идуть къ Ладозѣ, а въ тоже время присла король послы разгордѣвся къ великому князю Александру Ярославичю въ Новъгородъ, а рка такъ: «аще можеші противити ми ся, то се есмь здѣ уже и плѣню землю твою». Великіи же князь Александръ Ярославичъ, слышавъ словеса ихъ, и разгорѣся сердцемъ, и вниде въ церковь святыя Сооея || и паде на колѣну предъ олтаремъ, и нача мо- л. 95 об.
 литися Богу съ слезами, поминая исправленїа родителей своихъ, и глаголя: «Боже хвалный, Боже праведный, Боже великіи и крѣпкыи, Боже превѣчныи, сътворивыи небо и землю и

1241 постави предѣлы языкомъ, и жити повелѣвыи, не преступая въ чужія части», и въспрѣимъ псаломскую пѣснь и рече: «суди, Господи, обидящимъ мя и възбрани борющимся съ мною, прѣими оружіе и щитъ, стани въ помощь мнѣ». И кончавъ молитву, вѣставъ же и поклонися архіепископу; архіепископъ же Спиридонъ Новгородцкѣи благослови его и отпусти съ миромъ. Великѣи же князь Александръ Ярославичъ ида изъ церкви и нача крѣпити воя своя, и л. 96 рече: «не въ силѣ Богъ, но въ правдѣ; помя||немъ пѣснословца Давыда, глаголюща: сѣи въ оружіи и сѣи на конихъ, мы же имя Господа Бога нашего призовемъ, и ти въспяти быша и падоша». И поиде на нихъ въ ярости мужьства вои своихъ не съ многою дружиною, не бѣ бо когда сѣждати многихъ вои съ силою великою, но уповая на святую Троицу. Отецъ же его, великѣи князь Ярославъ Всеволодичъ не бѣ вѣдѣлъ такового вѣстанія на сына своего Александра, ни оному бысть когда послати вѣсти къ отцу, уже бо приближишася ратнѣи. Тѣмъ же и мнози Новгородци не съвокупишася, понеже ускори великѣи князь Александръ поити противу ратныхъ, и прииде на ня въ недѣлю на соборъ святыхъ отецъ 600 и 30, иже въ л. 96 об. Халкидонѣ, и на память святую мученику Кирика и Улиты и || святого великаго князя Володимера, крестившаго Русскую землю, нареченнаго въ святѣмъ крещеніи Василии.

О Пелгусіи Ижерянини.

Имѣаше вѣру велію нѣкѣи мужъ къ святыма мученикома Борису и Глѣбѣ, именемъ Пелгусіи. Бѣ же сеи старѣшина въ земли Ижерской, поручена же бысть ему стража морская. Въспрѣять же сеи и святое крещеніе и живяше посредѣ рода своего, погана суща, наречено же бысть ему имя въ святомъ крещеніи Филиппъ. Живяше же богоугодно, въ среду и въ пяттокъ пребываа въ алчбѣ. Тѣмъ же сподоби его Богъ видѣнію страшну, еже скажемъ вѣкратѣ. Видѣвъ бо Пелгусіа силу ратныхъ и иде противу великаго князя Александра Ярославича, да скажетъ || ему силу Варяжскую. Ставшу же ему при край моря, стрегущи обою пути, и пребысть всю ночь въ бдѣніи, и якоже нача вѣсходити солнце, и услыша шумъ страшень по морю, и видѣвъ насадъ единъ гребущъ, посреди же насада стоаща святая мученика Борисъ и Глѣбъ въ одеждахъ червленыхъ, и бѣста руцѣ держаща на рамѣ; гребци же сѣдяху въ насадѣ, яко мглою одѣни. И рече Борисъ: «брате Глѣбъ, вели грести, да поможемъ сроднику своему великому князю Александру Ярославичю». Видѣвъ же се Пелгусіа таковая видѣніа и гласъ слыша таковыи отъ святыхъ мученикъ Бориса и Глѣба, стоаше трепетенъ въ ужасѣ, дондеже насадъ отъиде отъ очію его. Потомъ же поѣха скоро и срѣте и л. 97 об. великѣи князь || Александръ Ярославичъ. Онъ же видѣвъ его радостныма очима и исповѣда ему единому все, ежи видѣ и слыша. Великѣи же князь Александръ отвѣща ему: «сего не рци никому же, о друже». Оттоле же потчася наѣхати на нихъ въ 6 часъ дни, и бысть сѣчя велика надъ Римляны, изби мпожество много безчисленное Римлянъ и самому королю възложи печать на лице острымъ своимъ мечемъ.

О шти мужехъ храбрыхъ.

Здѣ же явишася въ полку великаго князя Александра 6 мужей храбрыхъ, иже съ нимъ крѣпко мужествоваху. Первыи Гавріило Олексичъ. Сѣи бо наѣха на шнеку и видѣ королевича мчяща подъ руки, и възѣхавъ по дсцѣ до самого корабля, по неже схожаху, и втекоша л. 98 въ корабль передъ || нимъ, и паки обратившеся свергоша его съ доски и съ конемъ въ море. Божимъ же заступленіемъ оттуду изыде невреженъ, и паки наѣхавъ бися крѣпко съ самимъ воеводою посредѣ полку ихъ, и ту убьенъ бысть воевода ихъ Спиридонъ, и бискупъ ихъ убьенъ бысть ту же. Вторыи же Новгородець, именемъ Збыславъ Якуновичъ. Сѣи же наѣждая

многожды, бѣшется единѣмъ топоромъ, не имѣа страха въ сердци, и нѣколко отъ руки его 1241
паде и подивисяа силѣ его и храбрости. Третій же Яковъ Полочанинъ, бѣ ловчій у князя.
Сїи наѣхавъ на полкъ съ мечемъ и мужествовавъ крѣпко, и похвали его великій князь. Че-
твертый же Новогородецъ, именемъ Миша. Сїи же пѣшъ съ дружиною своею натече || и по- л. 98 об.
губи Римлянъ 3 корабли. Пятый же отъ молодыхъ его нѣкто, именемъ Сава. Сїи же на-
ѣхавъ великій шатерь златоверхый, подѣче столпъ ему; шатерь же падеся, и полци Але-
ксандрови, видѣвше паденіе шатра того, въздоровашася. Шестый же отъ слугъ его, именемъ
Ратмиръ. Сїи бѣша пѣшъ и оступиша его мнози Римляне; онъ же отъ многихъ ранъ паде и
такъ скончася. Сїи же вся слышашъ отъ господина своего великаго князя Александра и отъ
иныхъ, иже въ то время обрѣтошася въ тои сѣчи. Бысть же въ то время чюдо дивно, яко
въ древняя дни при Езекии цари, егда прииде Сенахиримъ царь Египетскій на Іерусалимъ,
хотя плѣнити святыи градъ, и внезапно изыде || аггелъ Господень и изби отъ полка Асирійска л. 99
100.000 и 80.000 и 5.000, и вѣставше утро и обрѣтоша вся трупіа мертвы, тако же и при
побѣдѣ бысть великаго князя Александра Ярославича: егда побѣди корабля, объ онъ полъ рѣкы
Ижеры, идѣже и не бѣ проходно полку великаго князя Александра Ярославича, и тамо обрѣ-
тошася много множество избіенныхъ отъ аггела Божіа. Остатокъ же ихъ побѣже посрамлени,
а трупіа мертвыхъ своихъ великихъ воеводъ наметаша три корабли и потопишася съ ними
на мори, а прочимъ ископаша ямы и вмѣташа ихъ въ ня безчислено; а иніи мнози язвени
быша, и тои ноци побѣгоша. Новогородецъ же ту паде: Костянтинъ Луготи||ничъ, Юрята л. 99 об.
Пиняциничъ, Намѣстъ Дрочилю, Нездиловъ сынъ Кожевничъ, а всѣхъ 20 мужей паде и съ
Ладужаны. Великій же князь Александръ Ярославичъ възвратися съ великою побѣдою и прииде
въ Новѣгородъ, хваля и славя святую Троицу, Отца и Сына и Святого Духа, и святую Бого-
родицу и всѣхъ святыхъ, аминь.

О Нѣмцехъ и Псковичехъ.

Того же лѣта взяша Нѣмци Медвѣжане, Юрьевци, Вельядци съ княземъ Ярославомъ Во-
лодимеричемъ городъ Изборескъ. И прииде вѣсть въ Псковъ, яко взяша Нѣмци Изборескъ, и
выиде противу имъ весь градъ, и сѣтвориша съ ними брань, и бишася съ ними крѣпко, и
бысть сѣча межи ими велика. Ту же убиша Гаврила Гориславича воеводу, и || погониша л. 100
Псковичъ, и много ихъ гонячи били, а иныхъ руками яша, и пригонивше подъ городъ за-
жгоша посадъ весь, и много зла бысть, погорѣша бо и церкви многы и святыя иконы въ
нихъ, и вся руга церковная; и села пусты сѣтвориша около Пскова, стояша же подъ горо-
домъ недѣлю, но города не взяша, и полонъ многоъ взявше, отъидоша. И тако бѣша безъ
мира. Бяху бо перевѣтъ держаще съ Нѣмци Псковичи, подвелъ ихъ Твердило Иванковичъ съ
инѣми, и самъ почя владѣти Псковомъ съ Нѣмци, воюя села Новогородская, а иніи Пско-
вичи вбѣгоша въ Новѣгородъ и з женами и з дѣтми. Тое же зимы паки приидоша отъ за-
падныхъ страны Нѣмци и Чюдь на Водъ и повоеваша || все, и дань на нихъ възложиша, и л. 100 об.
срубиша городъ въ Копорьи въ погостѣ, въ отчѣствѣ великаго князя Александра. Но не то
бысть зло, но и Тѣсово взяша и гонишася за 30 верстъ до Новагорода, гостъ бѣючи, и сѣмо
и до Лугы, и до Сабля. А великій князь Александръ отѣха тогда въ землю Суздальскую,
въ Переяславль градъ, съ матерію и съ княгинею и съ дворомъ своимъ, роспрѣвѣся съ Ново-
городци. Новогородци же съ челобитьемъ послаша къ великому князю Ярославу Всеволодичю,
просяще у него сына себѣ, и вдасть имъ сына своего князя Андрѣя. Новогородци же зду-
мавшие и послаша владыку Спиридона съ бояры опять къ великому князю съ челобитьемъ,

л. 101
1241—1242 просяще собѣ сына его великаго || князя Александра. А въ то время на волость на Новгородскую наидоша Литва, Нѣмци и Чюдѣ, и поимаша по Лугы кони всѣ и скоть; нѣначемъ бѣ и орати по селомъ. Князь же великій Ярославъ, приимъ моленіе владычье и Новгородцевъ челобитіе, и вдасть имъ опять сына своего Александра.

Въ лѣто 6750 прииде великій князь Александръ Ярославичъ въ Новгородъ и изыде въскорѣ съ Новгородци и съ Ладожаны, и съ Корѣлоу, и съ Ижеряны на градъ Копорью, и изверже градъ изъ основанія, а самихъ Нѣмцевъ изби, а иныхъ съ собою приведе въ Новгородъ, а иныхъ пожалова отпусти, бѣ бо милостивъ паче мѣры, а Вожанъ и Чюдцу пере-
л. 101 об. вѣтниковъ извѣша || и иде въ Переславль. Сѣбраша же ся Нѣмци съ сея стороны въ зимнее время и приидоша на Псковъ, и полкы Псковскія побѣдиша, и намѣстниковъ своихъ посадиша на Псковѣ. Се же слышавъ великій князь Александръ, и велми оскорбѣ за кровь христіанскую и не умедливъ нимало, но разгорѣся духомъ своимъ и ревностію по святѣй Троици и по святѣи Сооеи, и поимъ съ собою брата своего Андрея и вся воа своя, и прииде къ Новугороду и поклонився святѣи Сооеи съ молбою и съ плачемъ.

Ледовое побоище.

И поиде съ братомъ Андрѣемъ и съ Новгородци, и съ Низовци на Немецкую землю въ силѣ велицѣ, да не хвалятся, рекуще: укоримъ Словенскій языкъ, нежели себе. Уже бо ||
л. 102 бѣшесть взяли градъ Псковъ, и тѣи ихъ посаждени въ градѣ. Великій же князь Александръ зая всѣ пути до Пскова и изгони градъ, и изъима Нѣмци и Чюдѣ и намѣстники Немецкіа, и сковавъ поточи въ Новгородъ, а градъ Псковъ свободи отъ плѣна, а землю Немецкую повоева ѿ пожже, и полона много взя, а иныя изсѣче. Они же гордіи съвокупишася, рекуще: «пойдемъ на Александра и побѣдивше руками имемъ его». И егда же приближишася, тогда почюдившеся стражіе великаго князя Александра силѣ Немецкои и ужасошася. Князь же великій Александръ помолився въ церкви святыя Троица, и поиде на землю Немецкую, хотя
л. 102 об. мстити кро||въ христіанскую. Бѣ бо зима въ то время, и якоже бысть на земли ихъ, пусти вся полкы своя въ зажитіа, а Домашъ Твердиславичъ и Кербетъ быша въ розгонѣ; и убиша ту Домаша, брата посадничя, мужа добра, и иныхъ много избиша съ нимъ, а иныхъ руками яша, а иные прибѣгоша къ великому князю въ полкы. Се же слышавъ мѣстеръ изыде противу ихъ съ всѣми бискупы своими, и съ всѣмъ множествомъ языка ихъ, и власти ихъ, что ни есть на сей сторонѣ, и съ помощію королевою; и снідоша на озеро глаголемое Чюдское. Великій же князь Александръ въспятися назадъ. Нѣмци же и Чюдѣ поидоша по немъ. Князь
л. 103 же великій постави полкы на езерѣ Чюдскомъ на Узмени у Вороніа || камени, укрѣпився силою крестною и ополчився, поиде противу ихъ. Наступиша же озеро Чюдское; бысть же обоихъ множество вельми. Бѣ же ту съ Александромъ и братъ его Андрѣи съ множествомъ вои отца своего, и бысть у Александра множество храбрыхъ, сильныхъ и крѣпкихъ, и исполнишася вси духа ратнаго, бѣху же сердца ихъ, акы лвомъ. Ркоша же: «княже, се нынѣ приспѣ время положить главы своя за тя». Князь же великій Александръ въздѣ руцѣ на небо и рече: «суди, Боже, и разсуди прю мою, отъ языка велерѣчива изми мя и помози ми, Господи, яко же Мойсею на Амалика, и якоже праѣдѣ моему Ярославу на окааннаго Свято-
л. 103 об. полка». Бѣ же тогда день суботный, възходящу солнцу, || и съступишася обои полци. И Нѣмци же и Чюдѣ пробишася свиньею сквозѣ полкы. И бысть ту сѣча зла и велика Нѣмцемъ и Чюди, и бѣ трускъ отъ копіи ломленія, и звукъ отъ мечнаго сѣченія, якоже озеру помръзшу двинутися, и не бѣ видѣти леду, покры бо ся кровію. Слышахъ же и се отъ само-

видца, бывшаго тогда тамо: рече ми, яко видѣхъ полкы Божіа на въздушѣ, пришедша на по- 1242—1243
 мощь великому князю Александру. Побѣди бо силою Божіею и пречистыа Его Матере, и
 молитвами и пособіемъ святыхъ мученикъ Бориса и Глѣба, и даша ратніи плещи свои, и сѣ-
 чяхуть ихъ гонящи, яко по аеру, и не бѣ имъ камо утечи; и биша ихъ на 7 верстъ по леду,
 до Суболичскаго берега, и паде Нѣмецъ 500, а Чюди безчисленное множество, а руками яша л. 104
 Нѣмецъ 50 нарочитыхъ воеводъ и приведоша я въ Новѣгородъ, а иніи на езерѣ истопоша,
 уже бо весна бѣ, а иніи злѣ язвени отбѣгоша. Бысть же бои сеи Апрѣля въ 5, на похвалу
 Богородици, въ лѣто 6751 наставающее; прослави же здѣ Богъ великаго князя Александра
 предъ всѣми полкы, яко Ісуса Наввіина у Ерихона. Рекоша бо Нѣмци: «имемъ великаго
 князя Александра руками», и се Богъ самѣхъ предасть ему въ руцѣ его, и не обрѣтеся про-
 тивникъ ему въ брани никогда же.

Въ лѣто 6751 възвращышуся великому князю Александру въ Новѣгородъ съ славою и
 побѣдою многою, ведяху же многъ полонъ въ полку его подля коня своя, иже || именуются л. 104 об.
 ритори. Егда же приближающеся ему къ Пскову, и срѣте его чинъ священническій съ кресты
 предъ градомъ и весь народъ града того отъ мала и до велика, въздающе хвалу Господеву и
 глаголюще: «пособивый Господи кроткому Давыду побѣдити иноплеменики, вѣрному же князю
 нашему пособи оружіемъ крестнымъ свободити градъ Псковъ отъ иноязычникъ и отъ ино-
 племенникъ, рукою великаго князя Александра». О невѣгласи Псковичи! аще забудете и до
 кончины вѣка великаго князя Александра Ярославича, то уподобитеся жидомъ, ихъже пре-
 пита Господь въ пустыни крастели печеными, они же забыша всѣхъ благъ^а Бога своего,
 изведшаго ихъ изъ работы Египетскіа Моисеомъ; се же вамъ глаголю: аще кто и на послѣдъ л. 105
 приидеть отъ рода его въ печали какои въ Псковъ къ вамъ, а не приимете его, или не по-
 чтете, то наречетеся вторая жидова. Начя же имя слыти великаго князя Александра Яросла-
 вича по всѣмъ странамъ, отъ моря Варяжскаго и до моря Понтескаго, и до моря Хупож-
 скаго, и до страны Тивирейскіа, и до горъ Араратскихъ, иже обѣ ону страну моря Варяж-
 скаго, и до горъ Аравитскихъ, даже и до Рима великаго, распространи бо ся имя его предъ
 тмы тмами, и предъ тысящами тысящъ. И тако прииде къ Новугороду съ великою побѣдою^б.
 Того же лѣта Маіа въ 18 явился знаменіе въ Псковѣ у святого Іоанна въ монастыри: иде ||
 миро отъ иконы святого Спаса 12 дней, и исполниша его 4 воцаници, и привезоша въ л. 105 об.
 Новѣгородъ двѣ, а въ Псковѣ собѣ оставиша двѣ. Того же лѣта прислаша Нѣмци съ покло-
 номъ въ Новѣгородъ, глаголюще: «есмя зашли мечемъ Псковъ, Водъ, Лугу, Латыголу^в, и мы
 ся того всего отступаемъ, а что есмя изоимали въ полонъ людей вашихъ, а тѣми ся размѣ-
 нимъ, мы вашихъ пустимъ, а вы нашихъ пустите, и Псковскіи полонъ пустимъ». И тако
 умиришася, а полонъ весь отпустиша обои, а великаго князя Александра тогда не бысть въ
 Новѣгородѣ. Въ то же время умножися языка Литовска, и начаша пакостити въ области ве-
 ликаго князя Александра. Онъ же выѣздя || начя ихъ избивати. Единою же ключися ему вы- л. 106
 ѣхати, и побѣди семь ратей, и множество вои ихъ изби, а иныхъ руками изымавше начаша
 ругатися имъ, вяжуще конемъ къ хвосту, и тако ведяху съ собою безбожную Литву. И оттолѣ
 начаша блюстися имени его. Иде князь великій Ярославъ въ орду къ Батыеву, а сына своего
 Костянтина посла къ канови. Батыи же почести Ярослава достойною честію и отпусти его, и
 дасть ему старѣшинство въ всемъ Русскомъ языцѣ, и прииде съ великою честію въ землю свою.

^а благъ пропущено С. ^б по побѣдою С. ^в латыгоду С.

1244—1246 Въ лѣто 6752 князь Володимерь Костянтиновичъ и Борисъ Василковичъ и Василии Все-
 л. 106 об. володичъ поидоша къ Батыевѣ || про свою отчину. Онъ же разсудивъ коемуждо ихъ свою
 отчину, и отпусти ихъ въ свояси.

Въ лѣто 6753 князь Костянтинъ Ярославичъ прииде отъ Кановичъ къ отцу съ честію.
 Въ то же лѣто воеваша Литва около Торжку и Бѣжици; гони же ся по нихъ князь Яро-
 славъ Володимеричъ съ Новоторжъци и бишася съ ними, и отьяша у Новоторжцевъ кони и
 самихъ биша, и поидоша прочь съ полономъ. И погониша^а по нихъ Яведъ и^б Кербетъ съ
 Тееричи и Дмитровци, а князь Ярославъ Володимеричъ съ Новоторжъци и биша я подь Тороп-
 чемъ, а князи въбѣгоша въ Торопечъ. А наутрѣи прииде къ городу князь великіи Александръ
 л. 107 съ Новогородци, и отьяша у нихъ полонъ весь, а князеи изсѣче. И оттолѣ же Новогород||ци
 въспятишася, а князь великіи Александръ погонися по нихъ своимъ дворомъ, и би ихъ подь
 Жижичемъ и не упусти ни единого ихъ, ту избивъ останокъ ихъ; и сына своего пойма изъ
 Витебска, поиде къ Новугороду въ малѣ дружинѣ, и срѣте иную рать и бися съ ними, и
 ту ему Богъ поможе, избивъ ихъ, а самъ прииде здоровъ и вся воя его. Великіи князь Яро-
 славъ съ своею братьею и сыновци поиде въ орду къ Батыевѣ.

Въ лѣта 6754 Святославъ и Іоаннъ и съ сыновци своими придоша ис Татаръ въ свою
 отчину, а Ярослава великаго князя посла Батыи къ Кановичемъ.

Въ то же лѣто убіенъ бысть князь Михайло Всеволодичъ Чернигов-
 л. 107 об. ский, внукъ || Святославль Олговича, отъ окаяннаго царя Батыа въ ордѣ и
 съ нимъ боляринъ его Теодоръ.

Сеи блаженнии великіи князь Михайлъ Всеволодичъ въ время бѣ нахоженіа безбожнаго
 Батыа на землю Русскую, на все православіе, а сеи тогды княжа бѣ въ градѣ Кіевѣ. Егда
 же поплѣни оканныи онъ все православіе, еже бѣ подь областію Русскихъ князеи, поиде же
 паки и къ граду Кіеву и посла предъ собою послы къ князю Михайлу съ лживыми словесы.
 Князь же Михайлъ повелѣ избити ихъ, а самъ бѣже въ Угры и съ домашними своими, и
 тамо пребысть нѣколько время. Потомъ же слышавъ, яко царь Батыи, поплѣнивъ всю Русскую
 л. 108 землю, и иде на Угры, онъ || же възвратися изъ Угръ къ Кіеву, и обоиде рать Батыеву инымъ
 путемъ, прииде же къ Кіеву, и вси людіе его съ нимъ. А иже разбѣглися бѣху по чюжимъ
 землямъ, и тѣи слышавъше приходъ княжъ, придоша на свою землю. Татарове же начаша
 ихъ звати нуждею къ Батыю и къ канови, глаголюще: «не подобаетъ вамъ жити на земли
 Батыевѣ и кановѣ не поклонившися има». Мнози же ѣхавше поклонилисѣ ему. Обычаи же
 имаше Батыи, аще кто приидеть поклонитися ему, не повелѣваетъ предъ ся вести, но прика-
 зано бяше волхвомъ вести а сквозѣ огнь, и поклонитися кусту и огню, идиломъ ихъ. А иже
 л. 108 об. что приношахуть съ собою цареви, и отъ всего того взимающе влѣсви || и метахуть въ огнь,
 та же пуцахуть предъ царя самѣхъ съ дары. Мнози же князи и съ бояры своими идяху
 сквозѣ огнь и кланяхуся кусту и огню, идиломъ ихъ, славы ради свѣта сего; и прошаху
 кождо собѣ власти. Они же безъ възбраненіа даяхуть имъ, но токмо да прелстятъ я славою
 свѣта сего. Великому же князю Михайлу въ то время пребывающу въ Черниговѣ, и видѣ
 многихъ прелщающихся славою свѣта сего, и разгорѣвся духомъ, иде къ отцу своему духов-
 ному и нача глаголати ему: «хощу, отче, ити къ царю Батыю». И отвѣща ему отецъ его,

^а погони С. ^б яведеи С.

Иоаннъ именемъ: «мнози ѣздивше и сѣтвориша волю поганого, предстишася славою свѣта сего, 1246
 идоша сквозѣ огнь и покло||нишася кусту и солнцу, и погубиша душа своя и тѣлеса; ты же, л. 109
 сыну Михаиле, аще хоцеша ити, то не сѣтвори тако, яко же и прочіи, не иди сквозѣ огнь,
 ни поклонися идоломъ ихъ, ни брашна ихъ причастися, ни пей съ ними, и ничто же приѣмши
 въ уста си скверны, но исповѣждь вѣру христіанскую; не достойтъ бо христіаномъ ничему же
 кланятися твари, но токмо единому Господу нашему Ісусу Христу». Князь же Михаилъ и
 бояринъ его Ѳеодоръ глаголаста къ нему: «молитвою твоею, отче, якоже възхоцетъ Богъ,
 тако будетъ; азъ бо того и хошу, еже бы за Христа кровь свою проліати и за вѣру хри-
 сіанскую». Также бояринъ его Ѳеодоръ глаголаше. И глагола имъ отецъ ихъ: «аще сіе
 сѣтворите, то || наречетеся новоявленная мученика Христова въ нынѣшній вѣкъ, на утвержде- л. 109 об.
 ніе вѣрнымъ челоуѣкомъ». Они же общастася тако сѣтворити и благословишася у него. Тои
 же дасть имъ причастіе на путь, рекше прежесвященное, и благословивъ ихъ, отпусти и
 глагола имъ: «Господь Богъ да укрѣпиль васъ и послеть вамъ помощь Святого Духа, за него-
 же тѣчитася пострадати и кровь свою проліати за правовѣрную вѣру». Тогда же князь вели-
 кіи Михаилъ и бояринъ его Ѳеодоръ отъидоста въ домы своя и взяша отъ имѣній своихъ,
 еже бѣ имъ на потребу на путь. Мнози же земли прошедшемъ имъ, и доидоша царя Батыя,
 и повѣдаша о нихъ Батыеви. Царь же призва влѣхвы и рече имъ: «еже есть || по обычаю л. 110
 вашему, сѣтворите великому князю Русскому Михаилу и приведите его къ мнѣ». Они же
 шедше рѣша Михаилу: «царь зоветь тя». Михаилъ же, поимъ боярина своего Ѳеодора, и
 поиде съ нимъ, и доидоша мѣста, идѣже бѣ огнь наложенъ по обѣ сторонѣ, и мнози идяху
 сквозѣ огнь и покланяхуся солнцу и огню, идоломъ ихъ. Влѣсви же хотѣша вести великаго
 князя Михаила и Ѳеодора, боярина его, сквозѣ огнь. Великіи же князь Михаилъ глагола
 имъ: «не достойтъ христіаномъ ходити сквозѣ огнь, ни кланятися, имъже си кланяются; хри-
 сіаномъ бо не подобаетъ кланятися твари и идоломъ, но кланяемся святѣи Троици, Отцу и
 Сыну и Святому Духу». Они же || оставльше ихъ ту, и шедше повѣдаша цареви, яко князь л. 110 об.
 Михаилъ повелѣнія твоего не слушаетъ, сквозѣ огнь не идетъ и богомъ твоимъ не покланяется,
 и глаголетъ сиче: не достойтъ христіаномъ ходити сквозѣ огнь, ни кланятися твари, солнцу и
 идоломъ, но кланяемся Единому, сѣтворившему вся, Отцу и Сыну и Святому Духу. Царь же
 възъярився вельми и посла единого отъ велможъ своихъ, столника, Елдегу именемъ, и гла-
 гола ему: «иди и рци Михаилу: почто повелѣніе мое преобидѣлъ еси, богомъ моимъ не по-
 клонился еси? но отселе избери себѣ животъ или смерть: аще повелѣніе мое сѣтвориши,
 живъ будеши, и великое княженіе свое || приѣмши все; аще ли сего не сѣтвориши, то злою л. 111
 смертію умреши». Тогда князь великіи Михаилъ отвѣща: «тебѣ царю кланяюся, понеже ти
 поручилъ Богъ царствіе и славу свѣта сего, а емуже ми велиши кланятися, сему не кла-
 няюся». Елдега же рече ему: «Михаиле, вѣдая буди, живъ не имаши быти». Онъ же рече
 къ нему: «азъ того и хошу, еже за Христа пострадати, и за правовѣрную вѣру кровь свою
 проліати». Тогда же глагола ему внукъ его, князь Борисъ Василковичъ Ростовскій: «господине
 отче, сѣтвори волю цареву, то многа блага сѣтвориши земли своей и всѣмъ намъ». Также
 и вси сущіи ту глаголаху ему: «господине, сѣтвори тако, а егда будеши въ земли своей, то ||
 вси за тя епитемію възьмемъ, и съ всею областію твоею». Михаилъ же рече имъ: «не хошу л. 111 об.
 именемъ токмо зватися христіанинъ, а дѣла творити поганыхъ». Сіа же ему къ нимъ глаго-
 лющу, а бояринъ его Ѳеодоръ помышляше въ собѣ, глагола: «еда како ослабѣетъ князь мо-
 леніемъ ихъ, помянувъ женъскую любовь и дѣти ласканіе», и помяну ему тогда слово отца

1246 своего духовнаго, рекъ: «помниши ли, господине, слово отца своего^а, еже учаше насъ отъ святого еуаггеліа: рече Господь, иже аще кто хочетъ душу свою спасти, погубить ю, а иже погубить душу свою, Мене ради, то спасетъ ю; паки же рече: кая полза челоѡку, аще всего
 л. 112 мира пріиметь царство, а душу свою погубить, то что дастъ измѣну || на души своей, и иже бо аще постыдится Мене и Моихъ словесъ въ родѣ семъ, аще ли исповѣсть Мя предъ челоѡки, и Азъ исповѣмъ его предъ Отцемъ Моимъ, иже есть на небесехъ; аще ли кто отвержется Мене предъ челоѡки, отвергуся его и Азъ предъ Отцемъ Моимъ, иже есть на небесѣхъ». Сіа же глаголющу Ѣеодору къ великому князю Михаилу, предстоящїи же ту болѣ начаша молити его, да послушаетъ ихъ. Михаилъ же глаголаше имъ: «не слушаю васъ и души своей погубити не хочу». Тогда снемъ съ собѣ коць свои и верже къ нимъ, рекъ: «пріимѣте славу свѣта сего, еяже азъ самовольнѣ отменю отъ себе». Видѣвъ же се Ельдега, яко не увѣщаша
 112 об. его свои ему, и иде къ царю повѣдати вся глаголы Михайловы. Оному же отшедшу || блаженныи же великіи князь Михаилъ и бояринъ его Ѣеодоръ начаста пѣти собѣ; по отпѣтїи же взяста собѣ причастіе, еже бѣ далъ има отецъ еѡ духовный, и благословилъ я на то, иже пострадати за Христа. Глаголаху же предстоящїи: «княже Михаиле, идуть отъ царя убити васъ, поклонитесь и живи будите». Великіи же князь Михаилъ и бояринъ его Ѣеодоръ, яко единѣми усты отвѣщаста: «не кланяемся, ни слушаемъ васъ, а славы свѣта сего не хотимъ». И начаста собѣ пѣти: «мученици Твои, Господи, не отвергошася Тебе, ни отступиша отъ заповѣдей Твоихъ, и паки страдаше Тебе ради, Христе, многы муки претерпѣша», и прочаа
 л. 113 мученична, и паки укрѣплѣшеся блаженная || надеждою Христовою и молитвами святыхъ мученикъ, и ста ста яко столпа непоколѣбима и неподвижима. Тогда же убійци тѣ окаанїи приспѣша, и сскачѣше съ конь, и яша святого великаго князя Михаила и растягоша и за руцѣ и за нозѣ, и начаша его бити по сердцу, и по семъ повергоша его ниць на землю, и бѣахуть и пятами. И сему же на долѣ бывшу, нѣкто же, бывшии прежде христїанинъ, потомъ же отвержеся вѣры Христовы и бысть поганъ, именемъ Доманъ, Сѣверянинъ родомъ, сеи законопреступникъ огорчився злѣ и отрѣза ножемъ главу святому мученику и великому князю Михаилу, и отверже ю прочь отъ тѣла. Потомъ же начаша глаголати боярину его Ѣеодору: «поне
 113 об. ты сѣтво||ри волю цареву, поклонися богомъ его, и пріимеши честь велїю отъ него, и княженїю господина твоего наслѣдникъ будеши». Ѣеодоръ же глаголаше: «не хочу княженїа господина своего великаго князя Михаила, ни богомъ вашимъ поклонюся, но хочу за Христа пострадати, якоже и князь мой». Тогда же Ѣеодора начаша мучити, якоже прежде и великаго князя; послѣди же главу еѡ честную отрѣзаша. И тако пострадаста, благодаряще Христа, предавше святѣи свои души въ руцѣ Господеви. Святѣи же тѣлеси еѡ повергоста окаанїи псомъ на снѣденїе; на многы же дни лежащемъ имъ, но Божїею благодатїю съхраненѣ бысть
 л. 114 невреженнѣ. Челоѡколюбець же милосердый Господь прослави угодники своя, постра||давша Еѡ ради за вѣру христїанскую: яви столпъ огненъ надъ тѣлеси еѡ, сіающъ пресвѣтлыми зарями и свѣщи многы горящи и пѣнїа аггельская слышавшася, на утврженїе христїаномъ и на обличенїе тѣхъ, иже оставивше Бога истиннаго и поклоняхуся твари, и на устрашенїе поганымъ. Святѣи же и честнѣи тѣлеси еѡ нѣкіими христїаны, богобоязливыми мужи съхранены быста. Убїенїе же ихъ бысть въ лѣта 6000 семьсотъ 54 Септеврїа 20. Но о великомученици и исповѣдници! молитесь съхранити отчѣство ваше, православныя князя и всѣхъ подъ властїю

^а Далѣе зачеркнуто: духовнаго рекъ С.

ихъ отъ всѣхъ сихъ золь, находящихъ на ны, яко да получимъ милость отъ Господа нашего 1246—1250
 Исуса Христа, Ему же слава нынѣ и присно и въ вѣкы || вѣкомъ. Бориса же Василковича л. 114 об.
 Батыи отпусти къ Сартаку, сыну своему. Сартакъ же почестивъ...^a подобающе, и идѣже аще
 падаху на мраморіе оно проходяху насквозѣ, еже есть и до сего дне знаменіе то видѣти на
 мраморіехъ, и отъ сего познаша помощи Божіи быти. Ста же нѣкто предъ кралемъ и рече ему:
 «се ради твоихъ слезъ дасть ти Господь побѣдити царя злочестиваго». Начаша же смотрити
 лице глаголющаго и не видѣша его къ тому, и спешше же съ столпа оногo, видѣша конь осѣд-
 ланъ, никимъ же держимъ, о собѣ стоящъ, и сѣкира на немъ, и отъ сего извѣстнѣше разу-
 мѣша помощи Божіеи быти. И тако самодръжець всѣдъ на коня оногo, изыде на противныхъ
 изъ града съ вои, елико обрѣтошася съ нимъ. Видѣвше же съ||противниа, и абіе страхъ на- л. 115
 паде на нихъ, и на бѣжаніе устремишася. Они же вслѣдъ женуще, толикое множество
 безбожныхъ варваръ погубиша, и богатство ихъ взяша, елико и числа не бѣ, и иныхъ жи-
 выхъ яша. Видѣвше же иже въ градѣ оставшеи помощь Божію и побѣду на противныхъ,
 изыдоша изъ града и съ малою и чадію, рекше жены же и дѣти, мужьскую храбрость въспрїимше,
 и ти такоже нечестивыхъ побивааху, никому же противящуся. И яко же прѣвѣ рѣхомъ,
 безбожному оному Батыю къ Угорскимъ планинамъ бѣжащу, злѣ житію конецъ прїемлетъ отъ
 руки самого того самодръжца Владислава. Глаголють же нѣци, иже тамо живущей челоувѣци,
 яко сестра того || Владислава, еюже плѣниша, и та тогда бѣжаци бяше съ Батыемъ, и бысть л. 115 об.
 повнегда съплестися Владиславу съ Батыемъ, тогда сестра его помогааше Батыю, ихъже са-
 модръжець обою погуби. Угри же сташа въ станохъ Батыевыхъ, Татарове же приходяща къ
 станомъ своимъ съ плѣномъ, не вѣдуще бывшаго, Угри же плѣнъ отнимающе, самыхъ же вар-
 варъ немилостивно погубляху, токмо елици въсхотѣша вѣры, еже въ Христа, тѣхъ оставиша.
 Сътворенъ же бысть мѣднымъ ліаніемъ король на кони сѣдя и сѣкиру въ руцѣ дръжа, еюже
 Батяа уби, и въдруженъ на томъ столпѣ на видѣніе и память роду и до сего дне. И тако
 събысться реченное: Мнѣ отмщеніе и Азъ въздамъ мѣсть. глаголетъ Господь. До zde || убо яже л. 116
 о Батыи повѣсть конецъ прїать.

Въ лѣта 6756 женися князь Борисъ Василковичъ у Ярослава у Муромскаго князя.
 Тое же зимы убиша Литва князя Михаила Ярославича, внука Всеволожа; блаженны же
 епископъ Кирилъ посла, взя тѣло его, и положиша е въ церкви святыа Богородица въ
 Володимери. Князи же Суздальскіи, братья Михайлова, идоша на Литву и биша ихъ у
 Зубцева.

Въ лѣта 6757 Глѣбъ Василковичъ иде въ орду къ Сартаку, сыну Батыеву. Сартакъ же
 почестивъ его отпусти въ свою отчину. Тое же зимы прїиде Александръ Ярославичъ отъ Ка-
 новичъ на Кіевъ и на всю Русскую землю, а Андрѣи, братъ его, сѣде въ Володимери на
 столѣ. Тое же зимы преставися князь Володимерь || Костянтиновичъ въ Володимери Декабря 27, л. 116 об.
 и везоша его въ отчину на Угличе поле. и положиша и въ церкви святого Спаса. Тое же
 зимы преставися князь Василии Всеволодичъ, внукъ Костянтиновъ Всеволодича, въ Володимери
 Оевраля 8.

Въ лѣто 6758 поѣха князь Борисъ Василковичъ къ Сартаку, Сартакъ же почтивъ его
 и отпусти въ свою отчину. Тое же осени прїѣха митрополитъ Кирилъ на Суздальскую землю.

^a Въ С. пропускъ, не замѣченный переписчикомъ.

1250—1255 Тое же осени поѣха Святославъ Всеволодичъ съ сыномъ къ Сартаку. Тое же зимы женися Андреи князь Ярославичъ Даниловною Романовича, и вѣнча и митрополитъ въ Володимери у святѣи Богородици съ епископомъ Кириломъ, и бысть веселіе много.

Въ лѣто 6759 поѣха митрополитъ Кирилъ въ Новѣгородъ Великий къ Александру князю
л. 117 съ епи||скупомъ Кириломъ, и умоленъ бывъ Новгородци, постави имъ блаженаго Долмата епископомъ мѣсяца Маіа въ 25, на память святого Обрѣтенія главы Іоанна Предтечи. Того же лѣта болѣзнь бысть тяжка князю Александру, но Богъ помилова и, и молитва христіанскаго отца его Ярослава и митрополита, и епископа Кирила. Того же лѣта поѣха Глѣбъ Василковичъ на Бѣлоозеро въ свою отчину. Того же лѣта бысть мирно.

Въ лѣто 6760 иде Александръ Новгородскыи въ Татары, и отпустиша и съ честию великою, давше ему старѣишество о всеи братіи его. Того же лѣта сдумаша Андреи князь Ярославичъ съ своими бояры бѣгати, нежели служити царемъ, и побѣжаша на невѣдому
л. 117 об. землю съ княгинею своею || и съ бояры своими, и погнаша Татарове вѣслѣдъ его и постигоша и у города Переславля, Богъ же съхрани и молитва отца его; Татарове же россущася по земли, княгиню Ярославлю яша и дѣти поимаша, и воеводу изымаша Жидислава и убиша и ту, и княгиню убиша, и дѣти Ярославли въ полонъ послаша, а люди безъ числа въ полонъ поведоша, и до конь, и до скота, и много зла сътворше и отыдоша.

Отпустиша Татарове Олга, князя Рязанскаго, брата великаго князя Юрѣя Инваровича. Того же лѣта пустиша Татарове Олга, Рязанскаго князя, на свою землю, на великое княженіе. Прииде же и Александръ, князь великій, ис Татаръ въ городъ
л. 118 Володимеръ, || и усрѣтоша и съ кресты у Золотыхъ воротъ митрополитъ Кирилъ и вси игумены, и посадиша и на столѣ отца его Ярослава, и бысть радость велика въ Володимери и въ всеи земли Суздальской. Того же лѣта преставися христіанскаго князь Святославъ Всеволодичъ мѣсяца Оевраля въ 3.

Въ лѣто 6761 мѣсяца Маіа въ 2 день, на пренесеніе мощей святою мученику Бориса и Глѣба, въ градѣ Ростовѣ священа бысть церкви святого мученика Бориса и Глѣба священнымъ епископомъ Кириломъ и при благовѣрїѣмъ князѣ Борисѣ и Глѣбѣ. Того же лѣта родися сынъ у Бориса у Василковича мѣсяца Сентября въ 11 день, и нарекоша имя ему въ святомъ крещеніи Дмитрій.

л. 118 об. Въ лѣто 6762 на зиму по Крещеніи Ярославъ, князь || Тѣерскыи, сынъ великаго князя Ярослава. съ своими мужи поѣха въ Ладогу, оставя свою отчину; Ладожане почестиша и достоиную честию. Того же лѣта родися сынъ у Бориса князя мѣсяца Іуля въ 30, и нарекоша имя ему въ святомъ крещеніи Костянтинъ.

Въ лѣто 6763 по велицѣ дни, по святѣи недѣли преставися Костянтинъ, сынъ великаго князя Ярослава, и бысть плачь великъ; спряташа тѣло его и понесоша и въ Володимеръ, и яко услыша братъ его Александръ князь брата своего смерть, и срѣте и съ митрополитомъ и съ игумены, и съ попы, и пѣвше обычныя пѣсни, и положиша и у святѣи Богородици въ Володимери. Того же лѣта сдумавше Новгородци послати Долмата, епископа Новгородскаго, ||
л. 119 къ великому князю Александру съ грамотами, яко о миру; оному же умедлившу, и вѣстави диаволъ вражду, искони ненавидя добра роду христіанскому, и бысть крамола въ Новѣгородѣ, выгнаша Василя князя. Того же лѣта приѣха Василя, князь Новгородскыи, въ Торжекъ и ту дожда отца своего. Александръ же, князь великій, съ Дмитріемъ Святославичемъ и съ бояры приѣхаша Новугороду; и яко слышаше Новгородци, изыдоша съ кресты и поклонишася ему

съ честию великою, и бысть радость велика, и посади сына своего въ Новѣгородѣ, а самъ 1255—1262 поѣха отъ нихъ съ честию великою, давъ имъ миръ.

Въ лѣто 6764 поѣхаша князи на Городецъ и Новѣгородъ; князь же Борисъ Василковичъ поѣха въ Татары, || а Олександръ князь посла послы съ дары. Борисъ же князь, бывъ у Улав- л. 119 об. чіа, дары отдавъ, и пріѣха съ честию въ свою отчину. Тое же зимы поѣха Олександръ князь на Емъ съ Суздальци и Новогородци^а, Емъ побѣди и мчогъ полонъ приведе и пріѣха въ свою отчину.

Преставленіе великого князя Олга Инваровича Рязанскаго. зри^б.

Въ лѣто 6765 поѣхаша князи въ Татары, Олександръ, Андрѣи, Борисъ Василковичъ, чтивше Улавчіа, пріѣхаша въ свою отчину. Тое же зимы пріѣха Глѣбъ Василковичъ ис Кановы земли отъ царя и оженися въ ордѣ. Тоя же зимы пріѣхаша численици и исчетоша всю землю Суздальскую и Рязанскую и Муромскую, и поставиша десятинники, сотники, тысящники и темники, и по||ѣха въ орду; толко не чтоша игуменовъ и чернцевъ, и поповъ, и кри- л. 120 лошанъ, кто зрять на святую Богородицу.

Въ лѣто 6766 преставися князь Олегъ^в Рязанскыи на страстной недѣли въ среду, въ чернцѣхъ и въ скимѣ, и положень бысть у святого Спаса мѣсяца Марта въ 20, на память святыхъ мученици Ѳетиніи Самаряныни. Того же лѣта поѣхаша^г князи въ Татары: Олександръ, Андрѣи, Борисъ, Ярославъ Теерскіи, и чтивше Улавчіа и вся воеводы, отпущени бывше, и поѣхаша въ свою отчину. Тоя же осени пріѣха Борисъ и Глѣбъ съ княгинею въ Ростовъ, и кланяся Глѣбъ князь святѣи Богородици и епископу Кирилу и матери своей княгине великои, и бысть радость велика въ Ростовѣ о Глѣбовѣ пріѣздѣ. Тоя же зимы пріѣхаша || числе- л. 120 об. ници въ Володимерь; и поѣхаша численики и князи чести Новгорода: Олександръ, Андрѣи, Борисъ, и щетше, и поѣхаша опять въ Володимерь. Олександръ же удержа Новогородци, и щетоша и много. Олександръ же давъ имъ рядъ, и поѣха съ честию въ свою отчину.

Въ лѣто 6767 пріѣха изъ Новгорода Олександръ къ святѣи Богородици въ Ростовъ, въ среду крестныя недѣли, и кланяся святѣи Богородици и цѣлова крестъ честныи, и кланяся епископу Кирилу: «Отче господине, твоею молитвою и въ Новѣгородъ есмь въѣхалъ въ здорівіе, и опять есмь сѣмо пріѣхалъ въ здорівіи твоею святою молитвою». Блаженныи же епископъ Кирилъ и великая княгини, и Борисъ, и Глѣбъ чтіа князя Александра съ любовію, и поклонися князь Олександръ || святѣи Богородици и епископу Кирилу и великой княгини, и л. 121 поѣха съ честию въ Володимерь.

Въ лѣта 6769 родися у князя великаго у Александра сынъ, и нарекоша имя ему въ святомъ крещеніи Данииліи. Блаженныи же и священныи епископъ Ростовскіи Кирилъ бѣ исполнь дни въ старости глубоцѣ и въ добродѣтельнѣи сѣдинѣ; блаженныи же князь Олександръ, сынъ Ярославъ, Борисъ и Глѣбъ Василковичи, волею Божіею и поспѣхомъ святыхъ Богородица, и благословеніемъ Кирила митрополита и епископа Кирила, възведоста архимандрита святого Богоявленіа Игнатъа, и бысть причетникъ святыхъ Богородица въ Ростовѣ. Того же лѣта преставися князь Андрѣи, сынъ Володимерь Василковича.

Въ лѣто 6770 преставися блаженныи || епископъ Кирилъ Маіа въ 21 день, а луны въ 2, л. 121 об. на память святого Костянтина и матери его Елены; положено бысть честное тѣло его въ

^а суздальци С. ^б зри написано въ строку, тою же рукою и тѣми же чернилами. ^в На полѣ помѣтка: зри С. ^г поѣха С.

1262—1268 церкви святыа Богородица. Въ него же мѣсто поставленъ бысть епископомъ Игнатіе митрополитомъ Кириломъ, при благовѣрнѣмъ князѣ Борисе и Глѣбѣ, мѣсяца Сентября въ 19, на память святого Саватѣя. Того же лѣта люди, не терпяще насилія бесерменъ, вѣсташа вѣчѣмъ^а, изгнаша и изъ города. Откупляху бо дань Татарскую и отъ того великую пагубу творяху, а прочіи рѣзы порабошаху и ведяху разнѣ многы души. Того же лѣта убиша Изосима преступника; тотъ бѣ мнихъ, образомъ точію, сотонѣ съсудъ, бѣ бо піаница и студословець, л. 122 празднословецъ и ко||щунникъ, конечное отвержеся Христа и бысть бесерменинъ, вѣступи въ прелестъ лжаго пророка Махмета; бѣ тогда пріѣхалъ титамъ на Русь отъ царя Татарскаго, именемъ Кутлубіи, золь сии бесерменинъ, того^б поспѣхомъ окаанныи лишеникъ творяше христіаномъ велику досаду, и кресту, и святымъ церквамъ. Егда же люди на врагы своя вѣсташа, на бесермены и прогнаша ихъ, а инѣхъ избиша, тогда и сего беззаконника убиша въ городѣ Ярославли. Бѣ бо тѣло его ядъ псомъ и ворономъ, погы, скорыа на зло, ти бѣша волочими отъ псовъ по городу, всѣмъ на увидѣніе Божіа суда на преступницѣ; тако бысть конецъ ли- л. 122 об. шенному тѣлу его, а о души нечестиваго глаголетъ: червь ихъ не умреть, а огнь || ихъ не угаснеть, и инъ глаголетъ: оскудѣ беззаконныи и погыбе нечестивыи въ беззаконіи.

Въ лѣта 6771 родися Глѣбу князю сынъ, и нарекоша имя ему въ святомъ крещеніи Васи́лїи¹. Того же лѣта преставися благочестивыи и христіолюбивыи великій князь Александръ, сынъ Ярославль, много мужество показавъ на ратехъ и за христіаны съ погаными Татары перемогаяся. Егда же изволеніемъ суда Божіа конецъ житіа сего временнаго пріать, постригся въ аггельскыи чинъ, и тако изволи его Богъ привести къ Собѣ отъ славы въ славу, мѣсяца Ноября въ 14 день, на память святого апостола Филиппа, и пѣвше надъ нимъ обычныа л. 123 пѣсни, и положиша тѣло его въ монастыри Рожества святыа || Богородица, и плакашася надъ нимъ много.

Въ лѣто 6772 преставися князь Андрѣи Суздальскыи, сынъ Ярославль, внукъ Всеволожъ². Того же лѣта сѣде на столѣ въ Новѣгородѣ Ярославъ Ярославичъ и бысть князь великій Володимѣрской и Новгородской земли³. Того же лѣта женися князь Ярославъ Ярославичъ въ Новѣгородѣ, поя за ся Юрьеву дщерь Михайловича⁴. Того же лѣта явися звѣзда хвостата.

Въ лѣто 6773 у князя Литовскаго у Витовта^в оженися князь Васи́лїи меншіи Яросла- вичъ, вѣнчанъ бысть въ церкви святого Феодора отъ епископа Игнатіа Ростовскаго, и бысть радость велика на Костромѣ. Того же лѣта умре царь Татарскыи Беркаи, и бысть ослаба л. 123 об. Руси отъ на||силія бесерменъ⁵. Тое же зимы явися звѣзда на западѣ, и бѣ луча отъ нея долга, яко хвостъ къ полуденной странѣ, и пребысть нощи 3 и паки невидима бысть по семъ.

Въ лѣто 6775 ничего нѣсть.

Ростовской.

Въ лѣто 6776 родися у Василковича Бориса князя сынъ, и нарекоша имя ему въ свя-

¹ „Въ лѣто 6771 родися Глѣбу (Васильковичу) сынъ Демьянъ“, а по Троицк. Васи́лїи. (IV, 113).

² Въ Троицк.: „Въ лѣто 6772 преставися Князь Андрей Суздальскыи, сынъ Ярославль, внукъ Всеволожъ“. (IV, 114). ³ Далѣе: „Выгнаша Новгородци Князя Дмитрія, сдумавше съ Посадникомъ Михайломъ, зане Князь еще малъ бѣше, а по Ярослава послаша во Тѣрь сынъ Посадничъ и лучшіи Бояры. Въ лѣто 6773 посадиша въ Новѣгородѣ на столѣ Ярослава Генв. въ 27“. (IV, 114). ⁴ О семъ бракѣ упомянуто въ Троицк. (IV, 118). ⁵ „Того жъ лѣта (1266) умре Царь Татарскыи Берка, и бысть ослаба Руси отъ насилія Бесерменъ“. См. Троицк. Лѣт., Никоновск., Степен. Книгу и Временникъ. (IV, 136).

^а вѣставиша чѣмъ С. ^б то С. ^в Далѣе зачеркнуто: пострижеся въ чернци С.

томъ крещеніи Василии. Того же лѣта пріѣхъ Глѣбъ князь изъ Татаръ белепъ велики, по Богу 1268—1271 своимъ милосердіемъ казнивъ его отда, молитвы ради святыхъ Богородица и дѣда его Костянтина, и отца его Василка, помиловавъ бысть отъ болѣзни. Того же лѣта ходи князь Дмитрій Александровичъ на Нѣмци, и Ярославъ посла полкъ свои и съ нѣмъ князи въ помощь съ Новгородци, и яко поиде въ землю ихъ, Нѣмци же изыдоша проти|ву, и поможе Богъ Дми- д. 124 трію, овѣхъ изби, а другыя пыма, и ту убиша много множество Новогородецъ; Дмитрій же воротися съ множествомъ полона въ свояси.

О постриженіи въ чернцы.

Въ лѣто 6777 преставися князь Дмитрій Ярославичъ, внукъ великаго князя Всеволода, постригъся въ чернцы и въ скиму отъ епископа Ростовскаго Игнатъ, ту сущу Глѣбу князю и мати его, сѣдящимъ имъ у него; оному же языкъ связася, и възрѣвъ на епископа и рече: «господине владыко, исполни Богъ трудъ твой въ царствѣ небесѣмъ, се я еси покрутилъ на долгъ путь, на вѣчная лѣта, воина истинному царю Христу, Богу нашему», и по семъ предасть душу, и погребоша въ Юрьевъ монастырь святого Михаила. Того же лѣта зара|тнися д. 124 00. Новгородци и къ Ярославу послаша отъ себе. Того же лѣта Митрофанъ, епископъ Сарскій, отписася епископа Сарскаго и пострижеся въ скиму. Въ него мѣсто постави митрополитъ епископа Феогноста Русскому Переяславлю и Сараю.

Убіеніе великаго князя Олгова Инваровича Рязанскаго.

Въ лѣто 6778 убьенъ бысть отъ поганыхъ Татаръ Романъ, князь великій, Олговичъ Рязанскій, и бысть сие убіеніе его: еже заткаша уста его убрусомъ и начаша его рѣзати по сѣставомъ и метати разнѣ, и яко остася трупъ единъ, они же одраша кожу отъ главы его и на копіе взоткнуша главу его, и новыи сеи мученикъ бысть, подобенъ страстию Іакову Перскому. О възлюбленіи князи Русскіи || не прелщантеся пустошною и прелестною славою свѣта д. 125 сего, еже хужши паучинъ есть и яко стѣнь мимо идеть, не принесете бо на свѣтъ сеи ничто же, ниже отнести можете, не обидите меньшихъ си сродникъ своихъ, ангели бо ихъ видятъ лице Отца вашего, иже есть на небесѣхъ, възлюбите правду и долготерпѣніе и чистоту, да радости святыхъ исполнитесь, якоже и сїи блаженни князь Романъ купи си страстию царство небесное и вѣнецъ пріять отъ руки Господня съ сродникомъ своимъ Михаиломъ¹. Убьенъ же бысть мѣсяца Іюля въ 12. Того же лѣта иде Ярославъ ратью къ Новугороду, Новгородци же выидоша противу его съ кресты и учиниша порядъ, и умиришася, и пріаша его на| столъ свои опять. д. 125 06

Въ лѣто 6779 преставися князь Василей Александровичъ. Того же лѣта поидоша князи въ Татары, Ярославъ, Василий, Дмитрій². Того же лѣта бысть знаменіе въ солнци, пятыя недѣли поста, яко погибнути ему всему до обѣда и паки наполнится. Того же зимы преставися благовѣрнаа христілюбивая княгини Василковаа мѣсяца Декабря въ 9 день, а въ лѣто индикта въ 14-тое, на память Зачатія святыхъ Богородица, яко литургію поють по всему городу, ту сущу въ монастыри у нея Борису князю съ княгинею и съ дѣтми, а Глѣбу тогда сущу въ

¹ Въ харатейной Троицкой: „о възлюбленіи Князи Русьскыи! не прелщайтесь пустошною славою свѣта сего, еже хуже паучины и яко стѣнь мимо идеть; не принесете бо на свѣтъ съ ничто же, ни отнести можете. Не обидите меньшихъ сродникъ своихъ: Ангели бо ихъ видятъ лице Отца вашего, Иже есть на небесѣхъ. Возлюбите чистоту, да радости Святыхъ исполнитесь, яко сїи блаженный Романъ купи си страстию царство небесное, и вѣнецъ пріять отъ руки Господня съ сродникомъ своимъ Михаиломъ“. (IV, 136). ² Въ Троицк.: „Поидоша (въ 1271) Князи въ Татары, Ярославъ, Василій и Дмитрій“. (IV, 137).

1271—1275 Татарѣхъ, и предасть душу тихо и нетрудно, безмятежно. Слышаша вси людѣ града Ро-
 л. 126 стова преставленіе ея и сте||копаша вси людѣ въ монастырь святого Спаса, епископъ Игнатіи
 и игумени, и попове, и клирици, пѣвше надъ нею обычныя пѣсни, и погребоша ю у свя-
 того Спаса, въ своемъ еи монастыри съ многими слезами. Тоя же зимы преставися^а великіи
 князь Ярославъ Ярославичъ, внукъ Всеволожъ, ида ис Татаръ, держа великое княженіе по
 братѣ своемъ Александрѣ 7 лѣтъ, и везоша и на Тѣерь епископъ Семенъ и игумени, и по-
 пове, пѣвше надъ нимъ обычныя пѣсни, и положиша тѣло^б его на Тѣери въ церкви святого
 Козмы и Даміана¹. Того же лѣта родися сынъ его Михайло.

Въ лѣто 6780 посаженъ бысть въ Володимери на столѣ князь Василии Ярославичъ мен-
 л. 126 об. шій и бысть князь великіи Володи||мерскіи и Новугородцкіи. Того же лѣта прислаша Ново-
 городци по Дмитріа по Александровича въ Переяславль, зовуще его Новугороду княжити.
 Онъ же послушавъ ихъ и иде съ ними². Увѣдавъ се, великіи князь посла по немъ воеводу
 своего Семена, а самъ иде къ Переяславлю, а оттолѣ къ Торжъку, миръ сѣтворивъ межи со-
 бою и разидошася разнѣ³. Тое же зимы иде великіи князь Василии Новугороду, Новгородци
 же выидоша противу ему съ поклономъ и пріаша его съ честию.

Въ лѣто 6781 преставися благовѣрнаа княгини Глѣбоваа, нареченная въ святомъ кре-
 щеніи Θεодора, мѣсяца Декабря въ 20, на память святого мученика Игнатіа; пѣвъ надъ нею
 л. 127 епископъ Игнатіи съ игумены и попы, и положи||ша тѣло ея въ церкви святыа Богородица
 въ Ростовѣ съ многими слезами.

Въ лѣто 6782 прииде митрополитъ Кирилъ ис Кіева, приведе съ собою архимандрита
 Печерскаго Серапіона, постави его епископомъ Ростову, Володимерю и Новугороду⁴.

Въ лѣто 6783 поѣхъ великіи князь въ Татары къ цареві. Того же лѣта дивно бысть
 знаменіе въ солнци, огородися солнце, яко круги, а посреди круговъ кресты, дуги синѣ, зе-
 лены, желты, багряны и черлены, а дуги тѣ хребты бяхуть къ собѣ; се же знаменіе бысть
 мѣсяца Іуля въ 12 день, на память святого Тихона. Того же лѣта преставися епископъ Во-
 лодимерскіи Серапіонъ, бѣ учителенъ и силенъ въ божественомъ писаніи и положиша тѣло
 л. 127 об. его въ Володимери || въ церкви святыа Богородица соборныа. Того же лѣта ходиша Татарове
 и Русскіи князи на Литву, не успѣвше ничто же, възвратишася назадъ. Татарове же велико
 зло и велику пакость и досаду сѣтвориша христіаномъ, идуще на Литву, и пакы назадъ
 идуще отъ Литвы того злѣе сѣтвориша, по волостемъ, по селомъ двory грабяще, кони и
 скоты и имѣніе отъемлюще, и гдѣ кого стрѣтили и облупивше нагого^в пустять, а около
 Курска и кострове лянніи въ рукахъ потеряли, и всюды и вси двory, кто чего отбѣжалъ,
 то все пограбиша поганіи, творящася на помощь пришедше, обрѣтошася на пакость. Се же

¹ Въ Троицк.: „Тое же зимы преставись Вел. Князь Ярославъ, ида изъ Татаръ—и везоша его на
 Тѣерь Епископъ Семенъ, Игумени и Попове—и положиша въ церкви св. Кузмы и Демьяна“. (IV, 137).

² Въ текстѣ Карамзина, т. IV, стр. 75, о пріѣздѣ Димитріа въ Новгородъ въ 1272 г.; пр. 148: „По лѣ-
 тописи Попа Іоанна Димитрій пріѣхалъ въ Новгородъ уже въ 1273 году; но мы болѣе вѣримъ Троицкой“.

³ Въ Троицк.: „Увѣдавъ се Вел. Князь Василий посла по немъ Воеводу своего Семена, а самъ иде къ
 Переяславлю, а оттолѣ къ Торжъку; миръ створивъ межю собою и разидошася разнѣ“. (IV, 148). ⁴ Въ
 Троицк.: „Въ лѣто 6782 приде Митрополитъ Кирилъ изъ Кіева, приведе съ собою Архимандрита Печерь-
 скаго Серапіона, и постави его Епискупомъ Ростову, Володимерю и Новугороду“. (IV, 153).

^а Далѣе зачеркнуто: яро С. ^б тѣло на полѣ С. ^в накого С.

написахъ памяти дѣля и ползы ради¹. Того же лѣта бысть громъ страшень въ градѣ Во- 1275—1277
лодимери и разразилъ діаконъ въ святѣи Богородици въ церкви на выходѣ, октенью глаголюща, л. 128
и вси людѣ падоша на колѣнѣхъ отъ многа страха.

Въ лѣто 6784 поставленъ бысть Ѳеодоръ, игумень святого Костянтина и Елены, епископъ Володимерю и Суздаю. Того же лѣта прѣѣха князь великій ис Татаръ. Того же лѣта погорѣ весь городъ Тоерь, толико осталось едина церковь. Того же лѣта поставленъ бысть Климентъ епископомъ Новугороду Великому. Тое же зимы бысть знаменіе въ лунѣ, мѣсяца Ноября, яко погибнути еи безъ наслѣдка, и одва явися опять. Тое же зимы ожени^а князь Борисъ Василковичъ сына своего старѣшинаго князя Дмитрія. Тое же зимы преставися князь великій Василъ мѣзинъ, сынъ Ярославъ, внукъ Всеволода великаго, жилъ || отъ роженія л. 128 об.
своего лѣтъ 40, державъ по братѣ княженіе великое 5 лѣтъ, и преставися на Костромѣ мѣсяца Генваря, и положиша и въ церкви святого Ѳеодора, и ту съѣздъ великъ бысть, и съѣхашася князи, князь Борисъ и Глѣбъ, князь Михаилъ Ивановичъ, внукъ Всеволожа, князь Дмитрѣй Александровичъ, князь Ѳеодоръ Ростиславичъ и множество бояръ, и епископъ Игнатій, игумены и попове, и множество народа, яко не слышати и пѣнія въ плачи мнози; ти тако проводиша и погребоша съ многими слезами.

Въ лѣто 6785 поидоша князи въ Татары, князь Борисъ съ княгинею и съ дѣтми, князь Глѣбъ Ростовскій съ сыномъ съ Михаиломъ, князь Ѳеодоръ, князь Андрѣи и иніи князи мнози. Князь же Борисъ Василковичъ || разболѣся въ ордѣ, тамо и преставися мѣсяца Сен- л. 129
тября въ 16 день, на память святыхъ мученици Евѣиміи. Князь же Глѣбъ плакася велми по брате своемъ. Княгини же Марья, взявши тѣло князя своего, съ сыномъ съ Дмитріемъ повезе на Русь, и привезе въ Ростовъ, и епископъ Игнатій съ игумены и попы, пѣвъ надъ нимъ, положиша и въ церкви святыхъ Богородица соборной, на лѣвой сторонѣ, мѣсяца Ноября въ 13, на память святого отца Іоанна Златоустаго, и плакася по немъ весь градъ. Князь же Ростовскій Глѣбъ Василковичъ съ братаничемъ своимъ съ княземъ Костянтиномъ, князь Ѳеодоръ Ростиславичъ, князь Андрѣи Александровичъ и иніи князи мнози съ бояры и слугами поѣхаша на войну съ царемъ Менгугемеромъ, и по||може Богъ княземъ Рус- л. 129 об.
скимъ, взяша славный градъ Ясскій Дедеяковъ, зимѣ мѣсяца Феврала въ 8, на память святого пророка Захаріи, и полонъ и корысть велику взяша, а супротивныхъ безъ числа оружіемъ избиша, а градъ ихъ огнемъ пожгоша. Царь же почтивъ добръ князей Русскихъ и похваливъ велми и одаривъ, отпусти^б въ свояси съ многою честью, каждо въ свою отчину. Того же лѣта преставися князь Глѣбъ Ростиславичъ Смоленскій. Тое зимы ходилъ князь великій Дмитрій Александровичъ съ Суздальци^в и съ Новгородци, и привелоша множество безчислено полона². Тое же зимы бысть знаменіе въ солнці мѣсяца Феврала, огородилося бѣ

¹ Въ Троицк. Лѣт. „Татарове же велико зло и многу пакость и досаду створиша Христіаномъ идуще на Литву, и паки назадъ идуще отъ Литвы того злѣе створиша, по волостемъ, по селомъ двory грабаше, кони и скоты и имѣнье отъемлюще, и гдѣ кого стрѣтили, облупивше нагаго пустять; а около Курьска и Костро Велняни и въ рукахъ потеряли и всюды и вся двory, кто чего отбѣжалъ, то все пограбиша поганіи, творящеся на помощь пришедше, обрѣтошася на пакость... Се же написахъ памяти дѣля и пользы ради“. (IV, 150). ² Въ Троицк. сказано, что Вел. Князь, ходивъ на Корелу съ Новгородцами и Суздальцами, привелъ оттуда множество плѣнниковъ. (IV, 159).

^а На полѣ киноварью: ростов С. ^б Далѣе зачеркнуто: съ честью С. ^в съ суздальци С.

л. 130 дугами, а среди дугъ крестъ, а внѣ дугъ 4 солнца, а наверхъ солнца || дуга велика на сѣ-
1277—1278 верь роги.

Въ лѣто 6786 князь Глѣбъ Василковичъ Ростовскіи пріѣха ис Татаръ, бывъ на воинѣ съ сыномъ своимъ Михайломъ и съ сыновцемъ своимъ Костянтиномъ, приведе съ собою много людей, пріѣха въ свой градъ Ростовъ въ чести велицѣ, въ недѣлю всѣхъ святыхъ, мѣсяца Іюня въ 12, на память святого отца Ануерія пустынника, и бысть радость велика въ градѣ въ Ростовѣ. Того же лѣта князь Глѣбъ Василковичъ, внукъ Костянтиновъ, жени сына своего Михаила Ѳеодоровною Ростиславича, князя Ярославскаго, и вѣнчанъ бысть въ церкви святыи Богородици въ Ярославли епископомъ Игнатѣмъ, мѣсяца Іюля въ 31, на память святыи мученици Улиты, на Госпожино заговѣино, ту сущу и самому князю Глѣбу съ сыновцемъ || своимъ Костянтиномъ, и князю Давыду Костянтиновичю Галичскому, и Давыду Явдовичю и множество бояръ и мужей и народа, и бысть радость велика въ Ярославлѣ. Того же лѣта преставися благовѣрный^а Андрѣи и жена его Устинья. Того же лѣта князь Глѣбъ Василковичъ посла сына своего Михаила въ Татары на войну съ сватомъ своимъ Ѳеодоромъ Ростиславичемъ мѣсяца Октября въ 11, на память святого апостола Филиппа діакона. Того же зимы въ Ѳилипово говѣино преставися князь Глѣбъ Василковичъ Ростовскіи, живъ отъ роженія своего лѣтъ 41. Сесъ отъ уности своея, по нахоженіи поганыхъ Татаръ и по плѣненіи л. 131 отъ нихъ Русскыя земля, нача служити имъ и многи христіаны, обидимы отъ нихъ, избави и печальныя утѣшая, брашно свое и питіе нещадно требующимъ подавая¹, и многу милостію нищимъ, убогимъ, сиротамъ, вдовицамъ, маломощнымъ подавааше, поминаа слово Господне, глаголющее: еже сътвористе единому отъ сихъ меншихъ братъи Моєи, то Мнѣ сътвористе, и блажени милостивіи, яко ти помиловани будутъ, и пакы: блаженъ мужъ милуя и дая, блаженъ разумѣвааи нища и убога, въ день лютей избавить и Господь, и яко вода гасить огонь, тако и милостыня грѣхы; того ради нещадно милостыню требующимъ подавааше и церкви многи създа и украси иконами и книгами². Егда же изволи Богъ преставити его отъ житія сего, тихо и || л. 131 об. кротко испусти душу и приложися къ отцамъ и дѣдомъ и прадѣдомъ своимъ, поболѣвъ 7 дней, но въ 8 преставися, мѣсяца Декабря въ 13, на память святого мученика Еустратіа и дружины его. Слышавше же смерть его вси людєе града Ростова стекошася на дворъ его, велици и маліи плачемъ великимъ плакаху⁴ по немъ, убозіи, яко кормителя, вдовици и сироты, яко заступника и подателя, бояре же и слуги, яко господина оставше. Епископъ же Игнатіи съ игумены и съ попы, и діаконы, и черноризци идоша на дворъ его и взяша тѣло его, и принесе въ соборную церковь святую Богородицу въ Ростовѣ, и пѣвше надъ нимъ, положиша л. 132 и честно⁵. Того же зимы преставися княгини Овдоѣя Володимеря на Угле||че поле. Того же зимы мнози челоувѣци умираху различными недуги.

¹ Въ Троицк.: „сесъ отъ уности своея по нахоженіи поганыхъ Татаръ нача служити имъ, и многи Хрестіаны обидимы отъ нихъ избави, и печальныя утѣшая, брашна своего и питія нещадно требующимъ подавая“. (IV, 160). ² Въ Троицк.: „и многи церкви созда и украси иконами и книгами“. (IV, 160). ³ Въ Троицк.: „Тихо и кротко испусти душу, поболѣвъ 7 дней, а въ 8 преставись, Дек. въ 13“. (IV, 160). ⁴ Въ Троицк.: „Вси людєе града Ростова стекошася на дворъ его, плачемъ великимъ плакаху“. (IV, 160). ⁵ Въ Троицк.: „Епискупъ же Игнатій со Игумены и съ Попы принесоша тѣло въ Сборную церковь и положиша честно“. (IV, 160).

Въ лѣта 6787 мѣсяца Марта, индикта въ 6, преставися княгини Всеволожа въ Яро- 1279—1280
славль, именемъ Марина. Тое же весны преставися князь Юрьи Андрѣевичъ Суздалскый мѣ-
сяца Марта, и положиша тѣло его въ церкви святѣи Богородици въ Суздалѣ. Тое же весны
бысть знаменіе въ лунѣ и въ солнци. Того же лѣта преставися князь Михайло Ростиславичъ
въ Смоленцѣ. Того же лѣта князь Дмитрей Борисовичъ отымалъ волости у князя Михаила
Глѣбовича съ грѣхомъ и съ неправдою, абы ему Богъ пробавиль. Тое же зимы пріѣха Ое-
гность, епископъ Сарайскый, изъ Грекъ, посыланъ митрополитомъ къ патріарху и царемъ Мен-
гутемеромъ къ царю || Греческому Палеологу¹. Тое же зимы бысть знаменіе въ лунѣ, нощи л. 132 об.
погибе вся и не бысть ее долго, и явися до зори, и освелонъ исполнися.

Въ лѣто 6788 преставися князь Давыдъ Костянтиновичъ, внукъ Ярославль, Галичскый и
Дмитровскый, мѣсяца Апрѣля въ понедѣльникъ 2 недѣли по Пасцѣ. Того же лѣта епископъ
Игнатіи покры церковь святую Богородицу оловомъ въ Ростовѣ и дно ея помости мраморомъ
краснымъ. Того же лѣта князь Ѳеодоръ Черный Ростиславичъ Ярославскый сѣлъ на княженіи
въ своей отчинѣ въ Смоленскѣ. Того же лѣта Кирилъ митрополитъ пріѣха ис Кіева на Суз-
далскую землю, и слышелъ Игнатія епископа Ростовскаго неправо творяща, не по правиломъ л. 133
осудилъ бо бѣ своего князя Глѣба, уже || по смерти за 9 недѣль, и изрину князя изъ собор-
ная церкви въ полунощи, и повелѣ его погresti у святого Спаса въ княгининѣ монастырѣ.
Митрополитъ же Кирилъ за то епископа отлучи отъ службы, дондеже князь Дмитрей Бори-
совичъ добилъ челомъ за него митрополиту. Митрополитъ же прости и отда ему, глаголя:
«брате епископе Игнатъе, на свою ти душу плачися и каися за то дѣло и до своего смерти;
осудилъ бо еси мертвеца, прежде суда Божія, а жива постыдися, дары емля отъ него, яды,
испивая съ нимъ, а бы ти сего Богъ отдалъ!». Того же лѣта быша громове страшніи и вѣтри
мнози, и вихри велици, и буря силна, и молонья многа, и много людей громъ побилъ, и
мнози молоньями опалени быша; || индѣже вихоръ силенъ весь дворъ изъ основанія възма, и л. 133 об.
съ людьми съ всѣмъ прочь несе, якоже пророкъ глаголетъ: призирая на землю, творя ю тре-
петати, прикосаася горахъ въздымаются, сътрясе землю и смяте ю, яви людямъ своимъ жесто-
кая. Не помяни, Господи, безаконіи нашихъ, аще бо безаконія наша призриши, Господи,
Господи, кто постоитъ? ибо всѣхъ насъ очи къ Тебѣ уповають, и отъ Тебе милости чьемъ,
развѣ Тебе иного Бога не знаемъ, не предаждь насъ до конца, имени ради святого Твоего!
Того же лѣта пріѣзидь Климентъ, епископъ Новгородскій, къ великому князю Дмитрею о
мирѣ отъ Новгородцевъ. Тое же зимы преставися пресвященныи Кирилъ, митрополитъ всеа
Русіи, на Суздалской земли, въ Переяславли, мѣсяца Декабря || въ 7, на память святого отца л. 134
Амбросія, ту сущу великому князю Дмитрію и епископу Новгородскому Клименту, и епи-
скопу Ростовскому Игнатію, и епископу Володимерскому и Суздалскому Ѳеодору, и прово-
диша и честно съ пѣснями, вложиша и въ раку и везоша и въ Володимеръ, оттолѣ поправа-
диша х Кіеву, и тамо пакы пѣвше надъ нимъ, служивше обычное пѣніе, и погребоша и въ
Кіевѣ въ соборной церкви. Тое же зимы князь великій Дмитрей съ братьею своею поиде на
Новгородъ Великій ратью. Новгородци же послаша съ челобитіемъ и съ молбою и съ дары
епископа своего Климента. Князь же великій, послушавъ епископа, пріа ихъ челобитье, пойма
отъ нихъ дары, съ своею братьею || възвратися назадъ въ свояси. Тое же зимы бысть знаме- л. 134 об.

¹ Въ Троицк. и другихъ: „тое же зимы пріѣха Оеогность, Епискупъ Сарайскій, изъ Грекъ, посы-
ланъ Митрополитомъ къ Патріарху, и Царемъ Менгутемеремъ ко Царю Палеологу“. (IV, 181).

1280—1282 ніе на небеси, облакъ огонь на западныхъ странахъ, и на всю землю искры пыху, постоявъ мало и погнѣе.

Въ лѣто 6789 въздвиже діаволь вражду и крामолу межи братома, княземъ Дмитріемъ и Костянтиномъ Борисовичема. Костянтипъ отъѣха къ великому князю Дмитрію въ Володимерь, а Дмитрей пача наряжати ратныя полки въ Ростовѣ, блюдая братьи, городъ весь замяте. Се же увѣдавъ, князь великій и пріѣха въ Ростовъ, и посла бояръ своихъ предъ епископа Игнатія, и введоша ихъ въ любовь, и взяша миръ. Тое же зимы бысть первая рать на

л. 135 князя великаго Дмитрея Александровича, прииде ис Татаръ || князь Андреи ратью на брата своего старѣшаго князя Дмитрея, испросивъ собѣ княженіе великое подъ братомъ своимъ, имѣя споспѣшника себѣ и пособника Семена Тонильевича, и съ нимъ пныя коромолники. И прииде къ Мурому съ погаными Татары, и посла по князя Осодора Ростиславича, по князя Михаила Ивановича, по князя Костянтина Борисовича и по вся князи, и поиде съ ними ратью на Переяславль. Татарове же разсыпашася по земли, Муромъ пусть сътвориша, около Володимеря, около Юрьева, около Суздаля, около Переяславля все пусто сътвориша и пограбиша люди, мужи и жены, и дѣти, и младенци, имѣніе то все пограбиша || и поведоша въ полонъ. Князь же великій Дмитрій выбѣжа ис Переяславля въ малѣ дружинѣ¹. Татарове же испустошиша и города, и волости, и села, и погосты, и монастыри, и церкви пограбиша, иконы и кресты честныя, и сосуды священныя служебныя, и пелены, и книги, и всяко узорочіе пограбиша, и у всѣхъ церквей двери высѣкоша, и мнишьскому чину поругашася поганіи; якоже рече пророкъ: Боже, придоша языци въ достоаніе Твое, оскверниша церкви свята Твоя. Около Ростова и около Тѣбри пусто сътвориша и до Торжъку, множество безчислено христіанъ полониша, по селомъ скотъ и кони и жита пограбиша, высѣкающе двери у хоро||

л. 136 мовъ; и бяше великъ страхъ и трепетъ на христіанскомъ родѣ, черници и попады осквернены, и много душъ отъ мраза изомроша, а иныхъ оружіемъ изсѣкоша. Князь Андрей съ своимъ Семеномъ Тонильевымъ съ коромолникомъ, добываяся княженіа великаго, сътвори се зло и отпусти поганыхъ Татаръ въ орду, а много зла учини въ земли Суздальской, а самъ прогонивъ брата своего старѣшаго, поиде на столъ въ Новъгородъ Великій. Се зло приключися грѣхъ ради нашихъ многихъ и великихъ, взяша же городъ Переяславль въ Отилипово говѣино, мѣсяца Декабря въ 19, на память святого мученика Внифантіа, за недѣлю до Рождества Хри-

л. 136 об. стова. Въ Рождество же Христово пѣнія не было по всѣмъ церквамъ, || но въ пѣнѣ мѣсто плачь и рыданіе; якоже пророкъ рече: преложу праздники ваша въ плачь и пѣсни ваша въ рыданіе. Прииде бо плачь великъ и вопль многъ, каждо бо плакахуся жены и дѣти, а друзи отца и матери, а друзи братьи и сестръ, а друзи племени, роду и друзей.

Въ лѣто 6790 погорѣ городъ Тѣбрь. Того же лѣта ведена бысть княжна^а дщи Ярослава Ярославича Тѣбрьскаго за князя Юрья Волынскаго. Того же лѣта бысть другая рать на князя Дмитрея Александровича, прииде князь Андрѣи ис Татаръ, а съ нимъ рать Татарская, Тура и Темеръ и Алынъ, а съ ними Семенъ Тонильевичъ въ воеводахъ, и сътвори зло въ земли Суз-

л. 137 далской такоже, якоже преже сказахомъ. Князь же Дмитрій съ своею || дружиною отъѣха въ орду къ царю Татарскому Ногою.

¹ Въ Троицк.: „Князь же Вел. Дмитрій выбѣжа изъ Переяславля въ малѣ дружинѣ“. (IV, 161).

^а княжна на полѣ въ выноскѣ С.

Въ лѣто 6791 поставленъ бысть пресвященный архіепископъ Максимъ Гречинъ митро- 1283
политомъ на всю Русскую землю. Того же лѣта прииде изъ орды князь великій Дмитрий Але-
ксандровичъ и взя любовь и смирился съ братомъ своимъ съ княземъ Андрѣемъ¹. Того же лѣта
два боярина, Антонъ и Феоанъ, убиша княжимъ повелѣніемъ на Костромѣ Семена Тонильева,
коромолника лѣстиваго. Того же лѣта сътворися зло въ княженіи Курскія области, бѣаше нѣкто
бесерменинъ злехитръ и велми золь, имя ему Ахмать, держаше баскачество Курьскаго кня-
женія, откупаша у Татаръ дани всякіа и тѣми даньми велику досаду || творяше княземъ и чер- л. 137 об.
нымъ людямъ въ Курскомъ княженіи. Еще же къ тому наряди двѣ свободы въ отчинѣ Ольга,
князя Рылскаго и Ворголскаго, и умножишася люди въ свободахъ тѣхъ, съ всѣхъ сторонъ
спешдшеся, насиліе творяху христіаномъ, сущимъ Курскыя волости, около Воргола и около
Рылска пусто сътвориша. Князь же Олегъ иде въ орду о томъ съ жалобою къ царю Теле-
бузе, по думѣ и по слову съ сродникомъ своимъ Святославомъ, княземъ Липовичскимъ. Царь
же Телебуга давъ приставы князю Олгу, что будетъ ваю людей въ свободахъ тѣхъ, тѣхъ лю-
дей въведита въ свою волость, а свободы тѣ разгонита, якоже и бысть. И пришедъ князь
Олегъ и Святославъ съ Татары, повелѣша людямъ своимъ пограбити обѣ || тѣ свободы, а иныхъ л. 138
поимати, а иныхъ поковати повелѣ, а свои люди выведе въ свою отчину. Ахмать же бѣаше въ
то время въ ордѣ у Ногоя царя, слышавъ, яко свободы его разграблены, замысли сдумати
клевету на Олга къ царю Ногою, глаголя: «Олегъ и Святославъ не князи, но разбойника, а
тобѣ царю ратна еста; аще ли, царю, хоцещи испытати, послѣ къ Олгу соколники своя, суть
бо въ его княженіи^а ловища лебедина, ать ловить съ твоими соколники лебеди, приѣдетъ ли
къ тобѣ? аще сътворить тако, не ратенъ ти есть». Олегъ же не смѣ ѣхати къ Ногою, понеже
самъ правъ бѣаше предъ бесермениномъ, но сродникъ его Святославъ, князь Липецкій, не по
думѣ съ Олгомъ, ни по || слову ударилъ почи на свободу розбоемъ; того же дѣля Татарове л. 138 об.
зваху, Олегъ и Святославъ не князя, но разбойника еста. И бысть о томъ распрѣ межи Олгомъ
и Святославомъ, еже послѣди скажемъ. Соколники же царевы ловивше ловъ лебедѣи и звавшие
Олга къ Ногою, и поидоша прочь, и сказаша царю Ногою всю правду бесерменикову, рекуще:
«Ахмать молвить правду, Олегъ разбойникъ есть, а къ тебѣ есть ратенъ, того дѣля и не идеть
къ тобѣ». Царь же Ногои разгнѣвася и дасть рать на Олга, и повелѣ его изнимати, а кня-
женіе его взяти все; и придоша Татарове ратью къ городу Варгуду мѣсяца Генваря въ 13,
по Крещеніи Господни. Князь же Олегъ побѣждалъ къ своему Телебузѣ царю, а князь || Свя- л. 139
тославъ побѣждалъ въ лѣсы Вороножскыя, и половина рати Татарскыя погналися за князми, а
другая половина заяша всѣ пути, и тако поимаше все княженіе Олгово и Святославле, и
изнимали бояръ старѣйшихъ 13 и стоаше дней 20 воююще² по всему княженію, а свободы
тѣ наполниша людей и скота и всего добра Ворголскаго и Рылскаго, и Липовичскаго. Егда
же придоша Татарове, гонящеся по Олгѣ и Святославѣ, не обрѣтше ея, и наутріа выдаша

¹ Въ Воскр. Лѣт.: „Тогожь лѣта (1282) Святославъ Александровичъ со Тферичи и Князь Данило Александровичъ съ Москвичи и Новгородци поидоша ратью на Дмитрія къ Переяславлю“ и проч. Новогородскій же Лѣт. Попа Іоанна несправедливо относитъ сей походъ къ 1283 году, ибо Андрей тогда уже былъ въ мирѣ въ Димитріемъ, по харатейной Суздальской или Троицкой и всѣмъ другимъ лѣтописямъ. (IV, 163). ² Въ Троицк.: „Половина рати Татарскіѣ погналися за Князьями, а другіе изнимали Бояръ старѣйшихъ 13, и стояша день 20 воююще“. (IV, 167).

^а княженіи на полѣ въ выноскѣ С.

1283—1284 Ахмату бояръ изниманныхъ и черныхъ людей, рекуще: «кого убьешь, кому животъ даси, ты вѣдай» ¹. Они же повели ихъ бояръ, бѣше бо приведено на побоище то много множество лю-
 .л. 139 об. деи, скованы по два въ неме||цскихъ желѣзѣхъ; бяху бо изымани поломници ^а нѣциі гости, егда же изби бояръ, и повелѣ поломници ^а тѣ пустити, а порты повелѣ дати паломникомъ избитыхъ бояръ, река имъ: «вы есте гости поломници, ходите по землямъ, тако молвите, кто иметь держати споръ съ своимъ баскакомъ, такоже ему и будетъ» ², а что изымано будетъ черныхъ людей и съ женами, и з дѣтми, то все попровадилъ прочь, а трупья бояръ тѣхъ повелѣ по деревью развѣшати, отымая у всякого голову да правую руку; и начаша бесермена вязати головы тѣ къ торомъ боярскыя, а руки выкладоша въ судно и вѣставиша на сани ^б и
 .л. 140 поидоша отъ Воргола, и пришедше въ села и потомъ || въ Туровъ. Хотѣша же послати по землямъ головы и руки боярскыя, ино нѣкуды послати, все княженіе изымано, и тако пометаша головы и руки боярскыя псомъ на снѣдъ ³, и тако поидоша прочь. Мнози же чело- вѣци отъ мраза изомроша, людіе облуплени суще, мужіе и жены и младенци. Се же великое зло сѣтворися грѣхъ ради нашихъ; Богъ бо казнить челоуѣка челоуѣкомъ, тако сего бесерменина навелъ злаго за нашу неправду, мною же и князеи ради, понеже живяху въ которѣ. Много имамъ писати, но то оставимъ ⁴. Ахмать же бесерменинъ оставилъ два брата своя блюсти и крѣпити свободъ своихъ, а самъ не смѣ жити въ Руси, занеже не могъ изни-
 .л. 140 об. мати ни единого же князя и поиде въ орду, || держася рати Татарскыя и уставиша ясакъ, съ котораго стану челоуѣкъ и потнуть ^в и, и бѣше видѣти дѣло стыдко велми страшно, и хлѣбъ въ уста не идетъ отъ страха ⁵.

Въ лѣто 6792 два бесерменина изъ свободы въ другую идоста, а Руси съ ними боле 30 челоуѣкъ. Се же слышавъ Липецкїи князь Святославъ, сдумавъ съ своими бояры и з дружиною, безъ Олговы думы, достерегся на пути, разбой сѣтвори. Самъ два братаника та уте- коста, а Руси избилъ 25, да два бесерменина ⁶. Се сѣтвори князь единъ безъ Олга, и творяшеся добро учинилъ, а на большую пакость Олгу и себѣ, еже послѣдѣ скажемъ. Того же
 .л. 141 лѣта по велицѣ дни въ недѣлю Оомину побѣгоста два братаника бесерменина х Курь||ску, на-

¹ Въ Троицк.: „Егда же придоша Татарове, гонявьше по Олгѣ и по Святославѣ и не обрѣтше ею, наутріе выдаше Ахмату Бояръ изниманныхъ и черныхъ людей, рекуще: кого убьешь, кому животъ даси, ты вѣдай“. (IV, 167). ² Въ Троицк.: „Бѣше бо привезено на побоище то много людей, скованы по два въ Нѣмецскихъ желѣзѣхъ; бяху бо изымани паломници нѣциі гости: егда же изби Бояръ, и повелѣ паломници тѣ пустити, а порты повелѣ давати паломникомъ избитыхъ Бояръ, река имъ: вы есте гости—паломници; ходите по землямъ, тако молвите: кто иметь держати споръ съ своимъ Баскакомъ, тако же ему будетъ“. (IV, 167). ³ Далѣе: „Трупья Бояръ тѣхъ избѣенныхъ повелѣ по деревью извѣшати, отымая у всякого голову, да правую руку; и начаша Бесермени вязати головы къ торокомъ Боярскіе, а руки вѣкладоша въ судно и вѣставиша на сани и поидоша отъ Воргола: пришедше въ села, и потомъ въ Туровъ пометаша головы и руки псомъ на извѣдъ“. (IV, 167). ⁴ Лѣтописецъ, говоря, что Богъ наказывалъ Россію за неправду людей, прибавляетъ: „мною же, и Князеи ради, понеже живяху въ которѣ; много имамъ писати, но то оставимъ“. (IV, 167). ⁵ Далѣе: „Поиде Ахмать въ Орду... И уставиша ясакъ, съ котораго стану челоуѣкъ, и потнуть и, и бѣше видѣти дѣло стыдко и велми страшно, а хлѣбъ въ уста не идетъ отъ страха“. (IV, 167). ⁶ Далѣе: „Въ лѣто 6792 два Бесерменина изъ свободы въ другую идоста, а Руси съ ними болѣ 30 челоуѣкъ. Се же слышавъ Липовецкїи Князь Святославъ, сдумавъ съ своими Бояры и съ дружиною безъ Олговы думы, достерегся на пути и разбой створи; самъ два братаника та утекли, а Руси избилъ 25, да два Бесерменина“. (IV, 167).

^а половници С. ^б насади С. ^в потнуить С.

утріа въ понедѣльникъ разбѣжася вся свобода та, такоже и другая¹, и обѣ свободѣ тѣ разбѣ- 1284—1288
гостася бесерменскыя. Того же лѣта прииде князь Олегъ изъ орды и сѣтвори память побитымъ своимъ бояромъ, и посла послы къ князю Святославу, глаголя: «чему еси затерялъ правду? възложилъ еси имя разбойниче и на меня и на себе, зимусь еси ночи ударилъ на свободу разбоемъ, а нынѣ на пути разбилъ, а вѣси обычаи Татарской, да и въ насъ въ Руси лихо есть разбой учинити²; поиди въ орду, отвѣчай». Князь же Святославъ отпирѣся, глаголя: «азъ самъ вѣдаюся въ своемъ дѣлѣ, правъ азъ, аже есмь тако учинилъ, то суть мои ворози». И рече князь Олегъ: «се ты съ мною на томъ крестѣ цѣловаль ходити намъ обѣма по единому думѣ, и коли рать была, и ты съ мною къ || царю не бѣжалъ, но осталъ еси въ Руси, л. 141 об.
избывъ въ лѣсахъ Вороножскихъ, того дѣла, чтобы разбивати, а крестнаго цѣлованія забылъ еси, что было мала нама Богомъ и своею правдою потягати бесерменна; и нынѣ затерялъ еси правду и мою и свою, а еще не идешь ни къ своему царю къ Ногою на исправу, да какъ мя съ тобою Богъ разсудить», якоже и бысть. И потомъ пришедъ изъ орды князь Олегъ съ Татари и уби князя Святослава по цареву слову³, и потомъ братъ Святославль князь Александръ уби князя Олга и Давыда, сына его, на единомъ мѣстѣ, и сѣтворися радость діаволу и его поспѣшнику бесерменнику Ахмату.

Въ лѣто 6793 князь Романъ Брянскыи приходитъ ратью къ Смоленску и бился у города, и пожже пригородѣ, и отъиде || прочь въ свояси. Того же лѣта заложена бысть на л. 142
Тоѣри церковь камена благовѣрнымъ княземъ Михаиломъ Ярославичемъ и матерію его княгиню Оксинью, и преподобнымъ епископомъ Семеономъ; преже было Козма и Даміанъ, и положивша во имя святого Спаса честнаго Преображенія. Того же лѣта Литва воевали Тоѣрскаго владыки волости Олешну и прочіи, и съвокупившеся⁴) Тоеричи и Москвичи, Волочане, Новоторжцы, Дмитровцы, Зубчяне, Ржевичи, шедше биша Литву на лѣсѣ, въ канунѣ Спасова дни⁵; и поможе Богъ христіаномъ, убиша князя Литовскаго Домонта, а иныхъ изымаша, а иныхъ избивша, а полонъ весь отьяша, а иніи разбѣжашася.

Въ лѣто 6794 оженися князь Иванъ Переяславскіи, сынъ князя великаго || Дмитрея Але- л. 142 об.
ксандровича у князя Дмитрея Борисовича Ростовскаго.

Въ лѣто 6795 князь великіи Дмитрей поиде ратью къ Тоери⁶ и князь Михаило Ярославичъ Тоерскыи своею ратью выиде противу его, и придоша х Кашину князь Дмитрей и князь Михаило, и взяша миръ межн собою. Того же лѣта епископъ Семеонъ Тоѣрскыи свѣщаль малымъ свѣщеніемъ церковь камену на Тоѣри святого Спаса, еще не свѣршениу сущу, и служааше въ ней, а мастери дѣлаху святого Спаса.

Въ лѣто 6796 преставися блаженный Семеонъ, епископъ Тоерскыи; сіи баше учителень

¹ Далѣе: „Того же лѣта, по Велицѣ дни, въ недѣлю Ѳомину, побѣгоста 2 братеника къ Курьску, и наутріа въ Понедѣльникъ разбѣжася вся свобода та, тако же и другая“. (IV, 167). ² Далѣе: „посла послы ко Святославу, глаголя: чему еси затерялъ правду? възложилъ еси имя разбойниче и на мене и на себе. Зимусь еси ночи ударилъ разбоемъ на свободу, а нынѣ еси на пути разбилъ; а вѣси обычаи Татарской; да и въ насъ въ Руси лихо есть разбой учинити“. (IV, 167). ³ Далѣе: „А еще не идешь ни къ своему Царю, ни къ Ногою на исправу. Пришедъ изъ Орды съ Татари уби Святослава по Цареву слову“. (IV, 167). ⁴ Въ Троицк.: „Литва воевала Тоѣрскаго Владыки волости, и Олешну и прочіи, и совокупившеся“. (IV, 174). ⁵ Въ Троицк.: „биша Литву на лѣсѣ въ канунъ Спасову дни“. (IV, 174). ⁶ По Троицк. Димитрій ходилъ къ Твери въ 1287 году. (IV, 169).

1288—1293 и силенъ книгами, князя не стыдѣя прѣся, ни велможъ, излише же чтяше чинъ ерѣиский и
 л. 143 мнишьскыи, нищяя же и сироты и вдовица жаловаше, и по||ложиша тѣло его въ церкви на
 правой сторонѣ, мѣсяца Феврѣля въ 3 день, на память святого Симеона Богопріемца и Анны
 пророчицы.

Въ лѣто 6797 княгини Оксинѣя Ярославля съ сыномъ Михаиломъ съ сномъ своимъ и
 съ всѣми бояры, и с игумены, и съ попы, и кривошаны здумаша и выведоша игумена Андрѣя
 отъ святыя Богородица изъ общаго монастыря, и послаша къ Максиму митрополиту въ Кіевъ,
 и поставленъ бысть епископъ Тѣрскыи святому Спасу; сн Андрѣи бѣше родомъ Литвинъ,
 сынъ Ерденева, Литовскаго князя.

Въ лѣто 6798 мѣсяца Ноября въ 8 день, на память честнаго собора архангела Ми-
 хаила, свершена бысть на Тѣри церковь камена святого Спаса и священъ бысть епископъ
 л. 143 об. Тѣрская великимъ священіемъ епископомъ || Андрѣемъ.

Въ лѣто 6799 пострижеса въ чернцы княжна Софія, дщи князя великаго Яро-
 слава Ярославича Тѣрскаго, дѣвою сущи въ дѣвичи монастыри, мѣсяца Феврѣля въ 10
 день, на память святого мученика Харлампіа, въ великое говѣино, въ вторникъ на 1 недѣли
 поста.

Въ лѣто 6800 иконописци подписаша на Тѣри церковь камену святого Спаса. Тое же
 осени бысть знаменіе на небеси страшно нощи, яко полкъ на въздухъ на полдень, и такоже
 и на полуночь, и тѣмъ же подобіемъ.

Дюденева рать.

Въ лѣто 6801 бысть въ Русской земли Дюденева рать на великаго князя Дмитрея Але-
 ксандровича, и взяша столныи градъ славныи Володимѣрь и Суждаль, и Муромъ, Юрьевъ,
 л. 144 Переяславль, Коломну, Москву, Можаяскъ, Волокъ, Дми||тровъ, Угличе поле, а всѣхъ горо-
 довъ взяша Татарове 14. Скажемъ же, каково зло учинися въ Русской землѣ. Понде бо изъ
 орды ратью съ Тотары князь Андрѣи и князь Феодоръ Ростиславичъ на князя великаго Дми-
 трѣя Александровича, на брата своего старѣйшаго, а князь великій Дмитрей тогда былъ въ
 Переяславли. Слышавше же горожане Переяславци рать Татарскую, разбѣгошася разнѣ люди
 черныи и всѣ волости Переяславскыи. Послѣ же и самъ князь великій Дмитрей и з своею
 дружиною побѣже къ Волоку, и оттолѣ къ Пскову. И тако замятеса вся земля Суждалская.
 Рать же Татарская съ княземъ Андрѣемъ и Феодоромъ, пришедше въ Суждаль, и градъ весь
 л. 144 об. взяша, такоже и Володимѣрь взяша и церкви пограби||ша, и дно чюдное мѣдяное выдраша, и
 книги, и иконы, и кресты честныи, и сосуды священныи, и всяко узорочіе пограбиша, а села
 и волости, и погосты, и монастыри повоеваша, и мнишьскому чину поругашася, попады жены
 оскверниша. Тако потомъ взяша Юрьевъ, и села, и люди, и кони, и скоты, и имѣніе то все
 пограбиша. Таче же по семъ придоша къ Переяславлю и стояли у города много дней, понеже
 люди несть, выбѣгли ис Переяславля, и поидоша къ Москвѣ, и Московскаго Данила оболь-
 стивша, и тако вѣхаша въ Москву, и сѣвориша такоже, якоже и Суждалю и Володи-
 мерю, и прочимъ городомъ, и взяша Москву всю и волости, и села. И оттолѣ вѣсхотѣша ити
 л. 145 на Тѣерь. || Тогда велика бысть печаль Тѣеричемъ, понеже князя ихъ Михаила не бѣше въ
 земли ихъ, но въ ордѣ, и Тѣеричи цѣловаша крестъ, бояре къ чернымъ людямъ, такоже и
 черныи люди къ бояромъ, что стати съ единого, битися съ Татарами; бѣше бо ся умножило
 людей и прибѣглыхъ въ Тѣери и изъ иныхъ княженей и волостей передъ ратью; къ тому же
 услышаша Тѣеричи своего князя Михаила идуща изъ орды, и възрадовашася вси люди. И

приѣха напередѣ князя бояринъ Гаврило Юрьевичъ, назаутріе князь¹ приѣха къ городу, и 1293—1297 вси людѣ срътоша князя съ кресты, съ радостію великою, и бысть радость велика во Тѣбри. Се же чюдо бысть, како заступи Богъ князя Михаила, идуща изъ орды, отъ многихъ супостатъ Татаръ: прииде бо близъ || къ Москвѣ, а не бяше ему вѣсти, яко на Москвѣ рать Та- л. 146 об. тарская, и обрѣтесе нѣкии попниъ, тотъ проводилъ бяше князя на путь миренъ. Татарове же и князь Андрѣи слышаша приѣздъ княжъ Михайловъ, не поидоша ратью къ Тѣери, но поступиша на Волокъ, и тамо тоже зло съдѣяша, Волокъ взяша, а люди изъ лѣсовъ изведоша², и поидоша паки къ Переяславлю, и поидоша въ свояси³, много зла сътворше христіаномъ. И тое же зимы царь Татарьскыи прииде на Тѣерь, имя ему Токтомеръ, и велику тягость учини людемъ⁴, овѣхъ посече, а овѣхъ въ полонъ поведе. Тое же зимы князь Ростиславичъ сѣде на княженіи въ Переяславли, а князь Андрѣи поиде въ Новгородъ Великій⁴ || .

Въ лѣто 6801 царь Тохта сѣде на царствѣ въ ордѣ⁵, а Ногоя побѣдилъ⁵. Того же лѣта л. 146 князь Андрѣи прииде изъ Новагорода изъ Великаго въ Торжекъ. Тое же зимы преставися князь Ѳеодоръ Рязанскыи.

Въ лѣто 6802 князь великій Дмитреи поиде въ свою отчину мимо Торжекъ. Князь же Андрѣи перея его на броду. Самъ же князь Дмитреи перепровадился черес рѣку, а казны, ючного товару не успѣли перепровадити, и князь Андрѣи казну отъялъ и товаръ весь поималъ. Тое же зимы князь Ѳеодоръ Ростиславичъ пожегль весь городъ Переяславль.

Въ лѣто 6803 преставися князь великій Дмитреи Александровичъ въ чернцехъ и въ скимѣ, и на пути близъ Волока⁶. Того же лѣта преставися Василецъ, епископъ Рязаньскыи. || Тое же л. 146 об. осени оженися князь Михайло Ярославичъ Тѣфрскыи, и вѣнча его епископъ Андрѣи на Тѣбри въ церкви святомъ Спасѣ мѣсяца Ноября въ 8⁷ на съборъ святого архаггела Михаила.

Въ лѣто 6804 погорѣ городъ Тѣбрь по велицѣ дни на шестой недѣле въ субботу, а назаутріа съборъ святыхъ отецъ 300 и 18. Того же лѣта поставленъ бысть Симеонъ епископомъ Володимерю.

Въ лѣто 6805 бысть рать Татарская, прииде Олекса Неврюи, и бысть съѣздъ всѣмъ княземъ Русскимъ въ Володимери, и стаха супротиву себе, со единой стороны князь великій Андрѣи, князь Ѳеодоръ Черныи Ярославскыи Ростиславичъ, князь Костянтинъ Ростовскыи со единого, а съ другую сторону противу стаха князь Данило Александровичъ Московскыи, братъ || его князь Михайло Ярославичъ Тѣерскыи, да съ ними Переяславци съ единого. И за малымъ л. 147 упасль Богъ кровопролитья, мало бою не было; и подѣлившеся княженіемъ и разѣхашася каждо въ свояси. Того же лѣта князь великій Андрѣи събравъ рати многы и хотѣ ити на

¹ Въ Троицк.: „Услыша Тѣферици своего Князя Михаила идуща изъ Орды, и върадовашася; и приѣха напередѣ князя Бояринъ Гаврило Юрьевичъ; на заутріе Князь...“ (IV, 170). ² Въ Троицк.: „И тако же зло съдѣяша: Волокъ взяша, а люди изъ лѣсовъ изведоша; и поидоша паки къ Переяславлю и въ свояси“. (IV, 170). ³ Въ Троицк. и Пушкин.: „тое же зимы (въ 1292 или 1293) Царь Татарскій прииде на Тѣерь: имя ему Токтомеръ, и велику тягость учинилъ людемъ“, (IV, 182). ⁴ Въ Троицк.: „И сѣде на столѣ (Андрей въ Новгородѣ) въ Недѣлю Сыропустную“. (IV, 170). ⁵ Въ Троицкой: „въ лѣто 6801 Царь Тохта сѣде на царствѣ въ Ордѣ, а Ногоя побѣдилъ“. (IV, 182). ⁶ „Преставися Князь Великій Димитрій въ Черныцѣхъ и въ Схимѣ на пути близъ Волока—и везоша его въ Переяславль“—по хара-тейнымъ въ 1295, а по всѣмъ другимъ въ 1294 г. (IV, 172). ⁷ Въ Троицкой: „и вѣнча его Епископъ Андрей на Тѣери въ церкви Св. Спаса Ноября 8“. (IV, 183).

1297—1301 Переяславль, такоже и къ Москвѣ и ко Тѣери, и не даша ему князь Данило Московскіи да братъ его князь Михайло Тѣерскыи, събраша бо противу рати многы князь Михайло и Данила, и пришедше сташа близъ Юрьева на полчищи, и тако не даша ити князю Андрѣю на Переяславль; бяше бо князь Иванъ Дмитреевичъ, ида въ орду^а, приказалъ блюсти свою отчину

л. 147 об. Переяславль князю Михайлу Тѣерскому. И туто за мало не бысть бою про||межи ими, и взяша миръ, и поидоша въ свояси.

Въ лѣто 6806 на святой недѣли въ субботу на ночь, освитаючи Ѳомирѣ недѣли, загорѣшася сѣни въ Тѣери подъ княземъ, и зажжеся дворъ княжъ. Се же чюдо бысть, како заступи Богъ князя, что не згорѣ: колико въ сѣнехъ людеи спяща не очютиша огня, ни сторожеве, но самъ князь огонь почютилъ и второпѣ выскочилъ вонъ, токмо съ княгинею, а не успѣли вымчати ничего, и тако погорѣ казна вся, и не мала имѣнія, злата и сребра, и порты, и оружье. Тое же весны бысть болѣзнь тяжка князю Михайлу. Того же лѣта бысть моръ на скотъ. Того же лѣта бысть сухмень, засуха велика, загарахуся борове, лѣсове, болота, мхове.

л. 148 Того же лѣта князь Ѳеодоръ Ярославскіи || Черныи Ростиславичъ, събравъ рать многу, иде къ Смоленску на своего братанича князя Александра, и бився крѣпко у Смоленска и отъиде опять въ свояси, въ Ярославль, а города не взял.

Въ лѣто 6807 мѣсяца Маіа въ 9, на Николинъ день, бысть знаменіе на небеси, огородилося бяше солнце грозно. Того же лѣта Максимъ митрополитъ благослови Семіона епископомъ Ростову, а самъ сѣдѣ въ Володимери.

О преставленіи князя Ярослава Пронскаго.

Того же лѣта преставися князь Ярославъ Пронскыи. Того же лѣта подъ осень, мѣсяца Сентября въ 15 день въ понедѣльникъ, по вечерни, князю Михайлу Тѣерскому родися сынъ, и нарекоша имя ему Дмитрии.

Въ лѣто 6808 въ великую субботу, освитающе велику дни Пасхы, погорѣ Новѣгородъ ||

л. 148 об. Великіи. Того же лѣта преставися епископъ Климентъ Новгородскіи. Того же лѣта съ весны быша вѣтри велици, и буря многа, и вихри силни, и громове страшни, и молнія, и дождеве; въ Новоторжьской волости толь велика бысть туча, на единомъ часу великъ ровъ учинило и хорововъ снесло изъ основанія. Того же лѣта князь Александръ Глѣбовичъ изъ Смоленска приходилъ ратью къ Дорогобужу и, оступя городъ, воду отнял. Князь же Андрѣи Вяземскіи прииде ратью съ Вяземца, и поможе Дорогобужцемъ, и убиша у князя Александра сына, а самого князя ранили, и брата его князя Романа ранили, а Смолянянъ убили 200 человекъ; князь же Александръ възвратися въ свояси.

Остави Кіевъ митрополитъ.

л. 149 Того же лѣта митрополитъ Ма||ксимъ, не терпя Татарскаго насилія, остави митрополию, иже въ Кіеве, и избѣже ис Кіева и весь Кіевъ разбѣжеся, а митрополитъ иде къ Брянску, оттолѣ въ Суждалскую землю, и тако сѣде въ Володимери съ клиросомъ и съ всѣмъ житіемъ своимъ. Того же лѣта преставися князь Ѳеодоръ Ростиславичъ Черныи Ярославскіи и Смоленскіи, и въ Ярославли въ черницѣхъ и въ скимѣ. Тое же осени мѣсяца Октября въ 11 князю Михайлу Тѣерскому родися дщи, и наречено бысть имя еи Ѳеодора.

Въ лѣто 6809 мѣсяца Іуны въ 3, въ пятокъ на 8 недѣли по Пасхѣ, погорѣ городъ Торжекъ. Того же лѣта въ Новѣгородѣ Великомъ поставленъ бысть епископомъ Ѳеоктистъ, мѣсяца

^а вворду С.

Юля въ 29, на память святого апостола Петра и Павла, и постави его митрополитъ Максимъ, || 1301—1304 Андрѣи, епископъ Тѣерскіи, Семеонъ, епископъ Ростовскіи, при великомъ князѣ Андрѣе. Того л. 149 об. же лѣта бысть съѣздъ всѣмъ княземъ въ Дмитровѣ, князь великіи Андрѣй, князь Михайло Ярославичъ Тѣерскіи, князь Данило Александровичъ Московскіи, князь Иванъ Дмитреевичъ Переяславскіи, и взяша миръ межи собою, а князь Михайло Тѣерскіи съ Иваномъ съ Переяславскимъ не dokonчали межи собою¹. Тое же осени мѣсяца Октября въ 7, на память святыхъ мученикъ Сергіа и Вакха, въ пятокъ, князю Михайлу Тѣерскому родися сынъ, и нарекоша имя ему Александръ.

Князь Данило Московскіи воевалъ Рязань.

Тое же осени князь Данило Московскіи приходилъ ратью на Рязань, и билися у города у Переяслава, и князь Данило Московскіи измоглъ и много бояръ избилъ, а князя Костянтина Рязанскаго нѣкоею хитростью ялъ и приведе къ себѣ на Москву². л. 150

Въ лѣто 6810 князь великій Андрѣи Александровичъ съ Новогородци и съ всѣми ратьми ходилъ на Нѣмци и взя городъ Немѣцкыи Вѣнецъ, на рецѣ на Невѣ, а Неву раскопати повелѣлъ, а Нѣмцевъ много побиша, а иныхъ руками яша, а князя ихъ убиша. Князь же Михайло Тѣерскіи не дошедъ Новгорода Великаго, слышавъ, оже Нѣмци побѣжени быша, и възвратися назадъ³. Того же лѣта мѣсяца Юля въ 5, по Петровѣ дни въ среду, бысть буря велика зѣло, и много пакости бысть въ людехъ, по селомъ хоромы порвало, а по полемъ дубье подрало. || Тое же осени бысть знаменіе на небеси, явися звѣзда на западѣ, луча имуща, л. 150 об. яко хвосты вверхъ, къ полуденію лицъ. Тое же осени мѣсяца Ноября въ 8, на съборъ Михайловъ, быша постриги у князя Михаила Тѣерскаго сыну его Дмитрію.

Въ лѣто 6811 преставися князь Иванъ Дмитріевичъ Переяславскіи, боголюбивыи и смиренныи, и кроткыи, и тихыи, мѣсяца Маіа въ 15, и бѣаше чадъ не имѣя, и благослови въ свое мѣсто Данила Московскаго въ Переяслави княжити; того бо любляше паче инѣхъ. И съде Данило княжити на Переяслави, а намѣстници князя великаго Андрѣевы збѣжали⁴. Тое же зимы мѣсяца Феврала въ 25 въ понедѣльникъ, преставися князь Борисъ Андрѣевичъ на Костромѣ.

Преставленіе великаго князя Данила Московскаго.

л. 151

Въ лѣто 6812 мѣсяца Марта въ 5, въ великое говѣино, на безымянной недѣле въ вторникъ, преставися князь Данило Александровичъ, внукъ Ярославль, правнукъ великаго Всеволода, въ чернѣхъ и въ скимѣ, и положенъ бысть въ церкви святого Михаила на Мо-

¹ Въ 1301 году. Въ Троицкой: „Того жъ лѣта бысть съѣздъ всѣмъ Княземъ въ Дмитровѣ... И взяша миръ межи собою, а Князь Михайло Тѣерскій съ Иваномъ и съ Переяславскимъ не dokonчали межи собою“. Сія лѣтопись въ описаніи многихъ происшествій Андреева княженія уходитъ годомъ передъ другими. (IV, 186). ² Въ Троицкой: „Тое же осени (1300) Князь Данило Московскій приходилъ ратью на Рязань и билися у города у Переяслава, и Данила измоглъ, и много Татары избилъ, и князя Костянтина Рязанскаго нѣкакою хитростью ялъ, и приведе къ себѣ на Москву“. (IV, 188). ³ Въ Троицкой: „Князь же Михайло Тѣерскій не дошедъ Новгорода, слышавъ, оже Нѣмци побѣжени, възвратися“. Здѣсь также сей Лѣтописецъ погрѣшаетъ въ означеніи времени, уходя годомъ впередъ. (IV, 197, *въ текстѣ Карамзина, т. IV, стр. 102, годъ 1301*). ⁴ Въ Троицкой: „Преставися Князь Иванъ Дмитріевичъ Переславскій, смѣренный, кроткій, тихій, Мая въ 15, и бѣаше чадъ не имѣя, и благослови въ свое мѣсто Князя Данила: того бо любляше паче инѣхъ. И съде Данило на Переяслави, а Намѣстници Князя Великаго Андрея збѣжали. Тое же осени Великаго Князя Андрей поиде въ Орду“. (IV, 188).

1304—1307 скѣ¹, въ своей отчинѣ. А по животѣ княжѣ Даниловѣ Переславци яшася за сына его за князя Юрья и не пустиша его на погребеніе отне. И тое же весны князь Юрьи Даниловичъ съ братьею своею ходилъ къ Можанску и Можаскѣ взялъ, а князя Святослава ялъ и привелъ къ собѣ на Москву. Того же лѣта мѣсяца Іюня въ 6 бысть буря велика въ Ростовѣ, л. 151 об. четыре церкви изъ основанія вырвало, а иные церкви и съ хоромовъ верхи срывало. || Того же лѣта на осень князь великій Андрѣи вышелъ изъ орды съ послы и съ пожалованіемъ царевымъ, и съѣхашася на съѣздъ въ Переяславль вси князи и митрополитъ Максимъ, князь Михайло Ярославичъ Тѣерскыи, князь Юрьи Даниловичъ Московскыи съ братьею своею; и ту чли грамоты, царевы ярлыки², и князь Юрьи Даниловичъ пріять любовь и взялъ себѣ Переяславль³, и разъѣхашася раздно.

Въ лѣто 6813 мѣсяца Іюля въ 27 преставися князь великій Андрѣи Александровичъ и положенъ бысть на Городцѣ въ церкви святого Михаила. Того же лѣта князь Михайло Тѣерскыи въ орду пошелъ, а по убіеніи Акинѣевъ вышелъ изъ орды на княженіе великое. Того л. 152 же лѣта въ Петрово говѣино мѣсяца Іюля въ 23, на память святыа мученици || Агриппѣны въ вторникъ въ полудни бысть громъ страшенъ, туча велика отъ востока и удари громъ велии силенъ въ маковицу церкви святого Ѳеодора на Костромѣ и зажже ю, до вечерни изгорѣла. Того же лѣта князя Юрья Московскаго въ Суждалѣ переимали да не изнимали. Тогда князь Юрьи съ своею братьею въ орду⁴ пошелъ, а князя Бориса, брата своего, послалъ на Кострому, инѣ его изнимавъ да повели на Тѣерь. Того же лѣта бысть вѣче на Костромѣ на бояръ, на Давыда Явидовича, да на Жребца и на иныхъ; тогда же и Зерня убили Александра. Того же лѣта преставися епископъ Ростовскіи Тарасіи. Того же лѣта въ Ростовѣ избишася два коло- л. 152 об. кола великаа въ великіи пятокъ. Того же лѣта пре||ставися князь Костянтинъ Ростовскыи.

Въ лѣто 6814 бысть убѣненіе Акинфова⁶, Тѣерскаго боярина, князю Михайлу Тѣерскому, такоже и князю Юрью Московскому въ ордѣ сущимъ. Князь же Иванъ Даниловичъ съ Москвы пріѣхалъ въ Переяславль и сѣлъ въ немъ. Тогда бысть ему бои съ Акинѣомъ Тѣерскымъ, съ княземъ же съ Иваномъ съ единого Переяславская рать, къ тому же приспѣла и Московская рать и бишася зѣло крѣпко, и поможе Богъ князю Ивану и уби Акинѣа у Переяславля, и зятя его Давыда, и множество Тѣеричъ, и погнашася за ними и юстигающе много Тѣеричъ побиха. Дѣти же Акинфовы, Иванъ да Ѳеодоръ одва убѣжали въ Тѣерь. И тое л. 153 же осени князь Михайло Ярославичъ Тѣерскыи вышелъ изъ орды на княже||ніе великое и того лѣта ходилъ ратью къ Москвѣ на князя на Юрья и на его братью.

Въ лѣто 6815 князь Юрьи выѣха на Москву съ Рязани⁴, а на осень бысть Таирова рать. Тое же осени князь Александръ и Борисъ отѣхали въ Тѣерь съ Москвы. Тое же зимы

¹ Въ Троицкой: „въ лѣто 6812 Марта въ 5, въ Великое говѣнье, на безъимянной недѣли во Вторникъ преставись Князь Данило Александровичъ, въ Черницѣхъ и въ Скимѣ, и положенъ бысть въ церкви св. Михаила на Москвѣ“. (IV, 189). ² Въ Троицкой: „того жъ лѣта (1303) осенью Князь Вел. Андрей вышелъ изъ Орды съ послы и съ пожалованьемъ Царевымъ, и съѣхашася на съѣздъ въ Переяславль вси Князи и Митрополитъ Максимъ, Князь Михайло Тѣерскій, Князь Юрій Даниловичъ съ братьею, и ту чли грамоты, Царевы ярлыки“. (IV, 191). ³ Въ Троицкой: „Князь Юрій прія любовь, и взя себѣ Переяславль“. (IV, 191). ⁴ Въ Троицкой: „въ лѣто 6815 князь Юрій выѣха на Московъ съ Рязани“. (IV, 211).

⁵ вворду С. ⁶ На полѣ вверху заглавіе киноварью: О убіеніи акинфѣевъ тѣерскаго боярина.

князь Юрьи князя Костянтина убилъ Рязанскаго. Тое же зимы въ Филипово говѣнье преста- 1307—1313
вися пресвященный архіепископъ Максимъ, митрополитъ всеа Русіи, мѣсяца Декабря въ 6, на
память святого отца Николы.

Въ лѣто 6816 поставленъ бысть пресвященный архіепископъ Петръ, митрополитъ всеа
Русіи, и приде изъ Царягорода и сѣде въ Кіевѣ. Того же лѣта князь великій Михайло Яро-
славичъ Теерскыи ходилъ въ другіе къ Москвѣ ратью, всею силою, и бысть бои у Москвы,
на память святого || апостола Тита, и града не взяша, и не успѣвше ничто же възвратишася. л. 153 об.
Тое же осени преставися князь Александръ Даниловичъ.

Въ лѣто 6817 бысть казнь отъ Бога на челоуѣкы, моръ на люди и на кони, и на всякы
скоты, а другая бысть казнь отъ Бога, по грѣхомъ нашимъ, мышъ поѣла рожь и овесъ и пше-
ницу и всякое жито, и того дѣля бысть дороговъ велика и меженина зла, и гладъ крѣпокъ
въ земли Русской. Того же лѣта приѣха ис Кіева пресвященный Петръ митрополитъ на Суж-
далскую землю.

Въ лѣто 6818 пресвященный Петръ митрополитъ приѣха въ Дѣбрянскъ. Во то же время
приде князь Василей ратью Татарскою къ Дбрянску на князя на Святослава. Петръ же ми-
трополитъ рече князю Святославу: «по || дѣлися, сыну, съ Васильемъ княженіемъ, или отступиши л. 154
ему, а самъ поиди прочь и не бійся». Князь же Святославъ, надѣяся на свою силу и муже-
ство, и възнесся умомъ и многою силою Брянскою, отвѣщавъ рече: «господине, Брянци мя не
пустятъ, хотятъ за мя головы своя сложити», и въ томъ не послуша Петра митрополита; яко
же есть писано: сынъ ослушливъ прииметь въскорѣ мечь, и пакы рече: да не хвалится сил-
ныи силою своею, вси бо надѣющеся силѣ свои погибоша. И тако князь Святославъ ратью
великою въ силѣ тяжцѣ за полдни изыде противу рати Татарскыи, и поткнуша межи себе
копы, и съступишася обои, и бысть сѣча зла. Брянци же выдали князя Святослава, коро-
молници суще, стяги своя повергоша, а сами по||бѣгоша. Князь же Святославъ токмо съ своимъ л. 154 о
дворомъ много бився, послѣди убьенъ бысть на полку, мѣсяца Апрѣля въ 2 день. Петръ же
митрополитъ затворися тогда въ церкви, и Богъ съхрани его тогда цѣла отъ поганыхъ Та-
таръ; якоже въ писаніи речеса: избавлю избраннаго моего отъ оружіа люта и осѣню надъ
главою его въ день брани.

Въ лѣто 6819 князь Дмитрей Михайловичъ Теерскыи, събравъ вой многи, и хотѣ ити
ратью къ Новугороду¹ на князя на Юрья, и не благослови его Петръ митрополитъ. Князь же
стоявъ Володимери 3 недѣли и рать распусти, и възвратишася каждо въ свояси. Того же
лѣта Симеонъ епископъ Ростовскыи, остави свою епископью. Того же лѣта поставленъ бысть
въ него мѣсто || Прохоръ епископомъ Ростову; сін Прохоръ преже былъ архимандритъ у свя- л. 155
того Спаса въ Ярославлѣ.

Въ лѣто 6820 преставися княгини Ярославля Ярославича, именемъ Оксинья, въ черни-
цахъ и въ скимѣ, и положена бысть на Тѣбри. Того же лѣта Петръ митрополитъ сня санъ
съ владыкы с Ызмаила Сарскаго. Тое же зимы поставленъ бысть въ него мѣсто Варсонофій
епископомъ Сараю.

Въ лѣто 6821 князь великій Михайло поиде въ орду, такоже и Петръ, митрополитъ
всеа Руси, духовныи пастухъ, вкупѣ съ княземъ съ великимъ поиде въ орду того дѣля, по-

¹ Во многихъ спискахъ сказано здѣсь: „къ Новугороду Нижнему“; но въ харатейномъ Троицкомъ
нѣтъ сего прибавленія. (IV. 244).

1313—1318 неже тогда Тохта царь умре, а новии царь Озбьякъ сѣлъ на царствѣ и обесерменился¹); но
 л. 155 об. милостию Божіею вборзѣ отпушенъ бысть Петръ митрополить отъ царя изъ о||рды и приде
 на Русь.

Въ лѣтъ 6822 преставися Иванъ, епископъ Суждалскый. Того же лѣта Новгородци при-
 ходили ратью ко Тѣбри и стояли у броду и умиришася, а по князя по Юрья послаша и
 пояша его къ собѣ въ Новѣгородъ въ Великий. Того же лѣта преставися Симеонъ, старши
 епископъ Володимерскый и Ростовскый, въ Суждалѣ; ту и положенъ бысть. Того же лѣта
 приде посолъ изъ орды, именемъ Арачіи.

Въ лѣто 6823 поиде въ орду изъ Новгорода изъ Великаго князь Юрьи съ Новгородци,
 а князя Аѳанасіа оставилъ въ Новѣгородѣ. Того же лѣта преставися князь Иванъ Михайло-
 вичъ Стародубскій. Тое же осени приде изъ орды князь великій Михайло, а съ нимъ посолъ
 л. 156 Тяитемеръ, и много зла учини въ Русской земли; тогда и Торжекъ взяли || Оевраля въ 10.
 Того же лѣта² Андрѣи, епископъ Тѣерскый, остави свои санъ, и поставленъ бысть въ него
 мѣсто Варсунооеи епископомъ Тѣбри. Того же лѣта Новгородци поидоша въ орду, сами о
 себѣ, и перенявше ихъ Тѣеричи и изнимаша.

Въ лѣто 6824 придоша Новгородци съ княземъ Аѳанасіемъ ратью въ Торжекъ; князь
 же великій Михайло, събравъ воя многы, и иде на нихъ ратью. иныхъ избиша, а иныхъ жи-
 выхъ изнимаша. Того же лѣта князь великій Михайло ходилъ на Волокъ, събравъ рать ве-
 лику, воя многы, и поиде ратью къ Новугороду къ Великому, и устремися по невѣдомымъ
 мѣстомъ и по незнаемымъ путемъ, и заблудиша въ злыхъ лѣсѣхъ и въ болотѣхъ, дондеже
 л. 156 об. придоша на Ловоть и ту || стоаша, и бысть въ нихъ гладъ великъ, яко и кожи ядыху и голе-
 нище и ременіе жваху, и мнози отъ глада изомроша; бывшіи на воинѣ тои много зла подъяша,
 а друзіи пѣши одва придоша³ въ дома своя, не успѣвше ничто же възвратишася назадъ отъ
 Ловоти, всеу трудишася.

Въ лѣто 6825 приде изъ орды князь великій Юрьи Даниловичъ на великое княженіе,
 а съ нимъ царевъ посолъ Ковгадыи. Того же лѣта князю Ивану Даниловичю родися сынъ,
 мѣсяца Сентября въ 7 день, на память святого мученика Созонта и нареченъ бысть князь
 Семенъ. Тое же зимы князь великій Юрьи Даниловичъ приходилъ ратью великою къ Тѣери⁴,
 л. 157 на Бортеневе бои великъ, сѣча зла, и поможе Богъ Тѣеричемъ || и князь Михайло изможе,
 и побиа Московскую рать, а иныа разбѣгошася, а князя Бориса яша руками и Кончаза,
 княгиню Юрьеву, и поведоша ихъ въ Тѣерь, и тамо зельемъ уморена бысть⁵ Кончакъ, кня-
 гиня великаа⁶ Юрьева, сестра царева, нареченая въ святомъ крещеніи Агафіа, и привезоша
 ея мертвое съ Тѣери въ Ростовъ, и положиша ю въ церкви святѣи Богородици въ Ростовѣ.

Въ лѣто 6826 приде изъ орды на Русь лють посолъ; именемъ Конча, и убилъ 120 че-

¹ Наши лѣтописцы говорятъ (см. Троицк.): „Царь Озбьякъ обесерменился“. (IV, 216). ² Въ Троицк.: „Князь Великій ходилъ на Ловоть, собравъ воя многи, и поиде ратью Новугороду, и устремися по не-
 вѣдомымъ мѣстомъ и по незнаемымъ путемъ, и заблудиша во злыхъ лѣсѣхъ и въ болотѣхъ, донде же
 придоша на Ловоть, и ту стояша, и бысть въ нихъ гладъ, яко и кожи ядыху и голенище, и ремень
 жваху, и мнози измроша; а друзіи и пѣши одва придоша“. (IV, 223). ³ Въ Троицкой: „а князя Ивана
 Даниловича, брата своего, послалъ въ Новгородъ Великій по Новгородци“. (IV, 227). ⁴ Въ Троицкой:
 „тамо зельемъ уморена бысть“. (IV, 229).

⁵ На полъ киноварю: Андрѣи епископъ С. ⁶ великаа на полъ въ вымоскъ С.

ловѣкъ у города у Костромы, и потомъ пришедь взя весь Ростовъ ратью. Тое же зимы бысть 1318--1326 моръ въ Тѣери на люди. Того же лѣта поидоша въ орду князь великій Юрьи Даниловичъ и князь Михаилъ Ярославичъ. Того же лѣта убилъ царь Озбѣкъ въ ордѣ великаго князя Михаила Яро||славича Тѣерскаго на рѣцѣ Наи, у города у Деякова, и привезоша его изъ орды л. 157 об. на Москву.

Въ лѣто 6827 князю Ивану Даниловичю родися сынъ, нареченъ бысть Данило, мѣсяца Декабря въ 11. Того же лѣта привезоша тѣло князя великаго Михаила Ярославича Тѣерскаго съ Москвы на Тѣерь.

Въ лѣто 6828 мѣсяца Маѣа въ 30, на память святого отца Исакіа прозвитера, преставися князь Борисъ Даниловичъ, и положенъ бысть въ градѣ въ Володимери въ церкви святыа Богородица. Того же лѣта князь Иванъ Даниловичъ въ орду пошелъ.

Въ лѣто 6829 мѣсяца Іюня въ 20 день, на память святого отца Давыда Селунскаго, въ 3 часъ дни, погибло солнце, и бысть яко младъ мѣсяцъ двою дне, и по единомъ часѣ пакы наполнися свершено солнце. На ту же зиму || князь великій Юрьи Даниловичъ поѣха въ л. 158 Новгородъ Великій, оттолѣ и въ орду пошелъ на четвертое лѣто, а шелъ на великую Пермь.

Въ лѣто 6830 бысть Ахмылова рать, тогда прииде изъ орды князь Иванъ Даниловичъ, а съ нимъ посолъ Ахмыль, и много зла сѣтворися людемъ, Ярославль взяша. Тое же зимы прииде изъ орды князь Дмитрей Михайловичъ Тѣерскій на княженіе великое, а съ нимъ посолъ Севенчбуга.

Въ лѣто 6831 царица Озбѣкова въ ордѣ, именемъ Боялынь, умре. Того же лѣта^а въ Болгарехъ замучиша нѣкоего христіанина, именемъ Ѳеодора, за правовѣрную вѣру христіанскую, и убиша его мѣсяца Апрѣля въ 21 день. Того же лѣта свершена бысть и священа церковь камена на Тѣѣри, во имя святого Ѳеодора, юже сверши || и украси игуменъ нѣкій, л. 158 об. именемъ Иванъ Царегородецъ.

Въ лѣто 6832 князь великій Юрьи Даниловичъ съ Новгородци и съ Плесковичи ходиша ратью къ Нѣмечскому городу къ Выбору. Того же лѣта князь Юрьи съ Новгородци постави городъ Орѣховъ. Того же лѣта князь Юрьи съ Новгородци взяша городъ Устюгъ. Того же лѣта Новгородци биша Литву на Лукахъ.

Въ лѣто 6833 поиде въ орду князь великій Дмитрей Михайловичъ. Тое же зимы въ Ѳилипово говѣнье, мѣсяца Ноября въ 21, на память честнаго Введенія святѣи Богородици, князь Дмитрей Михайловичъ Тѣерскій въ ордѣ убилъ князя великаго Юрья Даниловича, и привезоша тѣло его на Москву и положиша его въ церкви святого Михаила¹.

Въ лѣто 6834 мѣсяца Марта въ 30, || на память святого преподобнаго отца Ивана Лѣст- л. 159 вичника, князю Ивану Даниловичю родися сынъ и нареченъ бысть Иванъ. Того же лѣта въ Господино говѣніе, мѣсяца Августа въ 4, на память святого мученика Елѣеріа, заложена бысть первая церковь камена на Москвѣ на площади, во имя святыа Богородица, честнаго ея Успенія, пресвященнымъ Петромъ митрополитомъ и благовѣрнымъ княземъ Иваномъ Даниловичемъ. Пресвященный же Петръ митрополить сзда себѣ своима рукама гробъ камень въ

¹ Въ текстъ Карамзина, подъ 1326 г., т. IV, стр. 124: „Тѣло Георгіево привезли въ Москву, гдѣ княжилъ братъ его, Іоаннъ Даниловичъ, и погребли въ церкви Архангела Михаила“; пр. 257: См. Троицк. Лѣт.

^а На полѣ внизу киноварью: замученъ бысть нѣкій христіанинъ въ болгарехъ С.

1326—1328 стѣнѣ, идѣже послѣди положенъ бысть, еже и нынѣ лежитъ. Тое же осени мѣсяца Сентября въ 15, на память святого мученика Никиты, убиша въ ордѣ два князя, Дмитрея Михайловича л. 159 об. Тѣерского да князя Александра Новосильскаго, единого дни, || на единомъ мѣстѣ, на рѣцѣ, нарицаемѣи Кордаклѣ. Тое же зимы въ Отилипово говѣніе, мѣсяца Декабря въ 20 день, на память святого отца Игнатѣя Богоносца, престависѣя пресвященныи учитель нашъ Петрѣ, митрополитѣ всеа Русіи, новыи чудотворецѣ и плакася надѣ нимъ благовѣрныи князь Иванъ Даниловичъ съ своими бояры и съ всѣми мужи, поминающе ^а душеполезная его словеса и поученіа. Епископъ же Теодорѣ Случьскыи и вси игумени и попове и діакони и черницы и весь соборѣ Московскаго народа проводиша святого честно, поюще надѣ нимъ надгробныя пѣсни, и тако скутавшѣ честное тѣло блаженаго святителя, положиша его въ гробѣи камень, иже л. 160 самъ създа въ стѣнѣи церкви святѣя Богородица, многа исцѣлѣнїа и чудеса творѣща и до сего дни въ славу Богу нашему.

Въ лѣто 6835 мѣсяца Іюля въ 4, на память святого отца Андрѣя Критскаго, князю Ивану Даниловичу родисѣ сынъ, и пареченъ бысть князь Андрѣи. Того же лѣта священа бысть церковь камена на Москвѣ, во имя святѣя Богородица честнаго ея Успенїа, юже свяща великимъ священїемъ ^б священныи епископъ Ростовскыи Прохорѣ ¹. Тое же осени князь Иванъ Даниловичъ Московскіи въ орду пошелъ ². Тое же зимы и на Русь пришелъ изъ орды; и бысть тогда великая рать Татарская ^в, Оедорчюкъ, Туралыкъ, Сюга, 5 темниковъ воеводѣ. а съ ними князь Иванъ Даниловичъ Московскіи, по повелѣнїю цареву, и шедѣ ратью, плѣниша Теѣрь и л. 160 об. Кашинѣ и прочїя города и волости, и села, и все княженїе Тѣерское взяша и пусто сѣтвориша, и бысть тогда земли великая тягость и много томленїа, множества ради грѣхъ нашихъ, кровь христїанская проливаема бывашѣ отъ поганыхъ Татарѣ, овыхъ въ полонѣ поведоша, а другїа мечи изсѣкоша, а иныя стрѣлами истрѣляше и всякимъ оружіемъ погубиша и смерти предаша, а князь Александрѣ побѣждалъ съ Тѣери въ Псковѣ.

О убьенїи князя Ивана Ярославича Рязанскаго.

Того же лѣта убиша князя Ивана Ярославича Рязанскаго ³. Великіи же Спасѣ милости-выи челоуѣколюбецѣ Господѣ своею милостїю заступилъ благовѣрнаго князя нашего Ивана Даниловича и его ради Москву и всю его отчину отъ иноплеменникѣ, отъ поганыхъ Татарѣ.

л. 161 Въ лѣто 6836 сѣде || князь великіи Иванъ Даниловичъ на великомъ княженїи всеа Русіи, и бысть оттолѣ тишина велика на 40 лѣтъ и престаша поганїи воевати Русскую землю и за-калати христїанѣ, и отдохнуша и починуша христїане отъ великіа истомы и многѣя тягости, отъ насилїа Татарскаго, и бысть оттолѣ тишина велика по всеи земли ⁴). Того же лѣта по-

¹ Въ текстѣ Карамзина, подѣ 1327 г., т. IV, стр. 125: „Въ концѣ лѣта явился въ Твери Ханскїи Посоль, Шевкаль...“: пр. 261: Такъ имя его написано въ харатейныхъ Новгород. и Троицк. ² Никон. Лѣт. несправедливо говоритъ, что Іоаннѣ по убїенїи Георгїя ѣздилъ въ Орду. Онъ и въ 1325 и въ 1326 году находился въ Москвѣ: см. Троицк. и Воскресен. Лѣт. (IV, 258). ³ Въ Троицк. сказано, что Монголы тогда же убили сего Князя (IV, 264; въ текстѣ, т. IV, стр. 127: „Въ то же время казнилъ Рязанскаго Владѣтеля, Іоанна Ярославича...“). ⁴ Въ текстѣ Карамзина, т. IV, стр. 131: „Лѣтописцы говорятъ, что съ восшествїемъ Іоанна на престолѣ Великаго Княженїа мирѣ и тишина воцарились въ сѣверной Россїи: что Монголы перестали наконецъ опустошать ея страны и кровью бѣдныхъ жителей орошать пепелища, что Христїане на сорокъ лѣтъ опочили отъ истомы и насилїй долговременныхъ“; пр. 281: см. Троицк. и Никон. Лѣт.

^а Далѣе зачеркнуто его С. ^б крещенїемъ С. ^в На полѣи кинзаварю: о плѣненїи русскихъ великихъ княженїи С.

ставленъ бысть пресвященный архіепископъ Ѳеогностъ Гречинъ митрополитомъ на всю Русскую 1328—1332 землю. Того же лѣта подь осень, мѣсяца Сентября въ 7, на память святого мученика Созонта, преставися священный Прохоръ, епископъ Ростовский, и по немъ поставленъ бысть въ него мѣсто Антоніе епископъ Ростову.

Въ лѣто 6837 мѣсяца Маіа въ 21, на память святого правовѣрнаго царя Ко||стянтина и л. 161 об. матери его Елены, основана бысть церковь камена на Москвѣ, во имя святого отца^а Ивана Лѣствичника; того же лѣта свершена и священа бысть мѣсяца Сентября въ 1 день, на память святого отца Симеона Столпника. Того же лѣта създана бысть церковь во имя святого апостола Петра, поклоненіе честныхъ его веригъ, а основана бысть мѣсяца...^б въ 13, на память святого отца Максима Исповѣдника, а священа бысть тое же осени мѣсяца Октября въ 14, на память святыхъ мученикъ Назаріа, Гervasia, Протасіа, Келесіа.

Въ лѣто 6838 мѣсяца Маіа въ 10 день, на память святого апостола Симона Зилота, благовѣрныи князь великий Иванъ Даниловичъ заложи церковь камену на Москвѣ, во имя святого Спаса, честнаго Его Преображеніа, близъ сущу || своего двора, и нарече ту быти ма- л. 162 настыръ и събра чернци, и възлюби монастыреть, паче инѣхъ монастыревъ, и часто прихажаше въ онъ молитвы ради, и многу милостыню подаваше мнихомъ живущимъ ту, ясти же и пити, и одежа, и оброky, и всяка требованіа неоскудна, и лготу многу и заборонъ велику творяше имъ, и еже не обидимымъ быти никимъ же, и церковь ту украси иконами и книгами и сосуды и всякими узорочы, и приведе ту перваго архимандрита, именемъ Ивана, мужа сановита сущи, разумна же и словесна, и сказателя книгамъ, иже за премногую его добродѣтель послѣди поставленъ бысть епископомъ Ростову и тамо добрѣ упасе порученое ему стадо, и въ старо||сти глубоцѣ къ Господу отъиде. Глаголють же нѣщїи отъ древнихъ старецъ, яко л. 162 об. первѣе бѣ князь Данило Александровичъ сію архимандритю имѣаше у святого Данила за рѣкою, яко въ свое ему имя церкви той поставленой сущи. Послѣди же нѣ по количѣхъ лѣтехъ сынъ его, князь великий Иванъ, боголюбивъ сын, паче же рещи мнихолубивъ и страннолюбивъ, и теплѣе сынъ вѣроу, преведе оттуду архимандритю и близъ себе учини ю, хотя всегда въ дозорѣ видѣти ю; и въздвиже и устрои таковую богомолію, и приобрѣте себѣ мзду благочестну и славу богоугодну, благу бо часть избра, аже не отъимется отъ него. Да яко же онъ христоролюбивый князь благое основаніе положи, || сиче и дѣти его, и внучата, и пра- л. 163 внучата по тому же ходяще и такоже творяще, ту же мзду и славу приѣмлють, благаго бо корени и отрасли благородни суще неизреченни.

Въ лѣто 6839 мѣсяца Маіа въ 3, на память святого мученика Тимоѳея и Мавры, бысть пожаръ на Москвѣ, и погорѣ городъ Кремникъ¹. На ту же зиму мѣсяца Марта въ 1 день, на память преподобной мученицы Евдокѣи, преставися княгиня великая Иванова, именемъ Елена, въ черницахъ и въ скимѣ. и положена бысть въ церкви святого Спаса.

Въ лѣто 6840 бысть межевина велика въ земли Русской, дороговъ и гладь хлѣбныи, и скудота всякаго жита; сію же дороговъ нѣщїи глаголють рослую рожь².

¹ Въ Троицк.: „погорѣ (въ 1331 году) Мая въ 3 день городъ Кремникъ на Москвѣ“ (IV, 322).

² Въ Троицкой: „въ лѣто 6840 бысть межевина велика въ землѣ Русьской, дороговъ и гладь хлѣбный и скудота всякаго жита; сію жь дороговъ нѣщїи глаголють рослую рожь“. (IV, 322).

^а отца на полѣ въ выноскѣ С. ^б Оставленъ пробѣлъ С; память св. Максима Исповѣдника 13 Августа.

л. 163 об.
1333—1339

Въ лѣто 6841 благовѣрный князь || великій Иванъ Даниловичъ създа церковь камену на Москвѣ, во имя святого архангела Михаила; единого лѣта и почата бысть и кончана, а священа бысть Θεогностомъ митрополитомъ священіемъ великимъ Сентября въ 20, на память святого мученика Еустаѳа Плакиды. Того же лѣта преставися Суздальскій князь Александръ Васильевичъ. Тое же зимы приведена бысть князю Семену Ивановичю княжна изъ Литвы, именемъ литовскимъ Августа, и крестиша ю, и наречена бысть въ святомъ крещеніи Анастасія; и бысть бракъ великъ на Москвѣ, свадьба князю Семену, а князь Семень тогда былъ семинатцати лѣтъ.

Въ лѣто 6842 погорѣ городъ Юрьевъ Неметцкѣ, и церкви, яже зовуть божичи. и
л. 164 храмы, и полаты на||доша, и люди изгорѣло Нѣмцевъ 2530, а Русѣ 4 человекъ.

Въ лѣто 6843 князь великій Иванъ Даниловичъ въ розміріе съ Новгородци и прихотилъ на Торжекъ.

Въ лѣто 6844 князь Иванъ Даниловичъ поиде въ орду; тое же зимы и прииде изъ орды съ пожалованіемъ въ свою отчину. Того же лѣта преставися священникъ Антоніи, епископъ Ростовскій, и по немъ поставленъ бысть въ него мѣсто Гаврило епископомъ Ростову.

Въ лѣто 6845 мѣсяца Априля въ 12 день князю Семену Ивановичю родися сынъ, и нарекоша имя ему Василии. Тое же весны мѣсяца Іюня въ 3, на память святого отца Лукіана, бысть пожаръ на Москвѣ, згорѣло церкви 18. Тое же осени бысть поводъ велика.

л. 164 об.

Въ лѣто 6846 || князь Александръ Михайловичъ Тѣерскій поиде въ орду, а не укончавъ съ княземъ съ великимъ¹ съ Иваномъ съ Даниловичемъ. На ту же зиму выиде изъ орды во Тѣеръ князь Александръ, пожалованъ животомъ отъ царя, а съ нимъ прииде посолъ, именемъ Киндыкъ, а другии Авдуля². Тое же зимы преставися князь Семеновъ сынъ Василии.

Въ лѣто 6847 князь великій Иванъ Даниловичъ поиде въ орду, а съ нимъ сынове его Семень, Иванъ; а князя Андрѣя, сына своего, послалъ бѣше въ Новгородъ Великій. Того же лѣта и на Русь прииде изъ орды князь великій Иванъ, а въ свою отчину, пожалованъ Богомъ и царемъ. Того же лѣта поидоша въ орду князь Александръ Михайловичъ Тѣерскій, а

л. 165

сына своего князя Θεодора преже себе отпустилъ въ орду; || такоже пошли въ орду князь Василии Давыдовичъ Ярославскій, князь Романчюкъ Бѣлозерскій. Тое же зимы убьенъ бысть князь Козелскій Андрѣи Мѣстиславичъ отъ своего братанича, отъ Пантелѣева сына отъ окааннаго Василія, мѣсяца Іюля въ 23, на память святого мученика Троѳима. Тое же осени князь великій Иванъ Даниловичъ, отпустилъ сыновъ своихъ въ орду, князя Семена, Ивана, Андрѣя. Тое же осени мѣсяца Октября въ 28, на память святого мученика Терентія и Неонилы, убиша въ ордѣ князя Александра Михайловича Тѣерскаго, и сына его князя Θεодора убиша, и разоимани быша по съставомъ³, а князя Семена и брата его съ любовію на Русь отпу-

л. 165 об.

стиша, и приидоша изъ орды на Русь пожалованы Богомъ и царемъ. || На ту же зиму мѣсяца Ноября въ 25, на память святого мученика Климента, замыслиша заложити рубити городъ Москву, а кончаша тое же зимы на весну въ великое говѣино^а. Тое же зимы выиде изъ орды

¹ Въ Троицк. Лѣт.: „Александръ поиде въ Орду, а не укончавъ съ Княземъ съ Великимъ“. (IV, 299).

² „Князь Александръ прииде изъ Орды во Тѣерь, а съ нимъ послы (по Троицкой) Киндыкъ и Авдуля“. (IV, 300). ³ Въ Троицк.: „и разоимани быша по съставомъ“. (IV, 308).

^а Въ выноскѣ на полѣ внизу страницы заглавіе киноварью: О убьеніи князя александра михайловича пронскаго С.

посоль, именемъ Товлубѣи, егоже царь послалъ ратью къ городу къ Смоленску, а съ нимъ 1339—1341 князь Иванъ Коротополь Рязанскій. А князь Александръ Михайловичъ Пронскій пошелъ былъ въ орду къ царю съ выходомъ, и срътивъ его Коротополь и изымавъ его, да пограбилъ, а самого привелъ въ Переяславль въ Рязанскій, и ту убьенъ бысть князь Александръ Пронскій отъ своего брата. И оттолѣ поиде ратью не Переяславля къ городу къ Смоленску, а князь великїи Иванъ Даниловичъ послалъ же свою рать съ Товлубьемъ || къ Смоленску по ца- л. 166 реву повелѣнію, а отпустилъ князя Константина Суждальскаго, князя Константина Ростовскаго, князя Ивана Ярославича Юрьевскаго, князя Ивана^a Дрютскаго, Ѳеодора Ѳоминскаго, а съ ними воеводу Александра Ивановича, Ѳеодора Акинфовича. И стоявши рать у Смоленска не много дней, и отступивъ поиде прочь, а города не взяша; милостию же Божіею съблюдена бысть рать вся Русская и ничимъ же не врежена бысть.

Въ лѣто 6848 преставися князь великїи Московскїи Иванъ Даниловичъ¹, внукъ великаго Александра, правнукъ великаго Ярослава, въ черницѣхъ и въ скниѣ, мѣсяца Марта въ 31, на память святого отца Стефана чудо||творца, а въ гробъ положенъ бысть мѣсяца Апрѣля въ 1, л. 166 об. на память преподобныя Марїи Египетскыя, въ церкви святого Михаила, юже самъ сздасть въ своемъ отчинѣ на Москвѣ; и плакашася надъ нимъ князи, бояре, велможи, и вси мужїе Москвичи, игумены, попове, дьякони, чернцы и черницы, и вси народи, и весь миръ христіанскїи, и вся земля Русская, оставши своего государя. Сына же его князя Семена не бысть на провоженїи отца своего, баше бо былъ въ то время въ Нижнемъ Новѣгородѣ. Проводиша христіане своего господина, поюще надъ нимъ надгробныя пѣсни, и разидошася плачуще, наполншася великіа печали и плача, и бысть господину нашему князю великому Ивану Даниловичю всеа Руси вѣчная память. || Тое же весны мѣсяца Маїа въ 2, на память святую му- л. 167 ченику Бориса и Глѣба, пошелъ въ орду князь Семень Ивановичъ, а съ нимъ братья его князь Иванъ и Андрѣи. и вси князи тогды въ ордѣ были. Тое же весны погорѣ Новѣгородъ Великїи, изгорѣло церквей 74. На ту же осень выиде изъ орды князь Семень Ивановичъ на великое княженіе, а съ нимъ братїа его Иванъ да Андрѣи, и сѣде князь великїи Семень на столѣ въ Володимирѣ въ велицѣи и соборнѣи церкви святѣи Богородици, на великомъ княженїи всеа Руси, мѣсяца Октября въ 1, на память честнаго Покрова святыя Богородица. Тое же зимы спедшеся злыя коромолници вѣчемъ Бранци убиша князя Глѣба Святославича, мѣсяца Декабря въ 6 день, на память святого отца Николы. Тое же зимы бысть || великъ сѣздъ л. 167 об. на Москвѣ всѣмъ княземъ Русскимъ, и поиде ратью къ Торжку князь великїи Семень, а съ нимъ братъ его князь Иванъ Ивановичъ, князь Костянтинъ Суждальскїи, князь Костянтинъ Ростовскїи, князь Василей Ярославскїи, и вси князи съ ними, и пресвященныи Ѳеогностъ, митрополить всеа Руси, съ ними же².

Въ лѣто 6849 у князя великаго Семена родися сынъ Костянтинъ, да того же дни умерлъ. Тое же осени мѣсяца Октября въ 1, въ Покровъ святыя Богородица, пришедше и самъ Олгердь, Литва ратью къ городу къ Можайску³, посадъ пожгли, а города не взяли; тогды

¹ Иоаннъ скончался въ 1340 г. см. Троицк. (IV, 318). ² Въ Троицк.: „Тое же зимы бысть великъ сѣздъ на Москвѣ всѣмъ Княземъ Рускимъ, и поиде ратью къ Торжку, и взя на нихъ черныи боръ Князь Великїи Семень, а съ нимъ братъ его Князь Иванъ, Костянтинъ Суждальскїи, Костянтинъ Ростовскїи, Василей Ярославскїи и вси Князи, и Ѳеогностъ Митрополить съ ними же“. (IV, 332).

³ Въ Троицк.: „Тое же осени, Окт. 1, пришедше самъ Олгердь ратью къ Можайску“. (IV, 333).

^a *Далѣе зачеркнуто:* юрьевскаго С.

1341—1344 Руготу убили¹. Тое же осени умре царь Озбякъ, а Чаникъбѣи царь убилъ брата своего меньшаго². Тое же зимы князь Иванъ Ивановичъ оженися у князя Дмитрея у Брянскаго.

Въ лѣто 6850 царь Чаникъбѣ, сынъ Озбяковъ, убилъ брата своего болшого Тиньбѣка, а самъ сѣде на царствѣ³. Тое же весны мѣсяца Маѣа въ 2, на память святого мученика Бориса и Глѣба, князь великій Семень Ивановичъ поиде въ орду, а князь Костянтинъ Суждальскый и князь Костянтинъ Тоерскій, и князь Костянтинъ Ростовскый, и князь Василей Ярославскый, тѣ въ орду же пошли прежде. Тогда же⁴ и Теогностъ митрополитъ поиде въ орду къ новому царю Чанибѣку. Того же лѣта вышелъ на Русь отпущенъ царемъ изъ орды на Рязанское княженіе князь Ярославъ Александровичъ Пронскый, а съ нимъ посолъ Киндякъ; и л. 168 об. придоша⁵ || къ Переяславлю, и князь Иванъ Коротополь затворися въ городѣ и бился весь день изъ города; а на ночь побѣжалъ вонъ изъ города; и посолъ Киндякъ вниде въ городъ, много же христіанъ полонилъ, а иныхъ избилъ, а князь Ярославъ Александровичъ всѣлъ въ Ростиславль⁶. Того же лѣта выиде изъ орды князь великій Семень Ивановичъ. Того же лѣта преставися княгиня Овдотья Васильева Давыдовича, князя Ярославскаго. Тое же осени преставися на Тоери Θεодоръ, епископъ Тоерскый. Тое же зимы преставися Θεодосіа, княгини Иванова Ивановича. Тое же зимы въ великое говѣино, на средохрестной недѣли пресвященный Теогностъ митрополитъ изъ орды на Русь прииде на Москву.

Въ лѣто 6851 мѣсяца Маѣа въ 31, на память святого мученика Арміа, погорѣлъ городъ л. 169 Мо||сква, изгорѣло церквей 28, въ пятнадцатое лѣто бысть се уже четвертый пожаръ великій на Москвѣ. Того же лѣта⁷ убиенъ бысть князь Иванъ Ивановичъ Рязанскый Коротополь⁸.

Поиде въ орду князь великій Семень Ивановичъ Московскій.

Въ лѣто 6852 поиде въ орду князь великій Семень Ивановичъ, а съ нимъ братья его, князь Иванъ да Андрѣи, и вси князи тогда въ ордѣ были. Того же лѣта преставися князь Пронскый Ярославъ Александровичъ. Того же лѣта почата быша подписывати на Москвѣ двѣ церкви камены, святая Богородица, да святыи Михаилъ. Святую же Богородицу подписывали Греци, митрополичи писци, Теогностовы, да которого лѣта почали подписывати, того же лѣта л. 169 об. и кончали подписывати ю; а святого || Михаила подписывали Русскыя писци, князя великаго Семеновы Ивановича, въ нихъ же бѣ старѣишины и начальници иконописцемъ Захарья, Іосифъ, Николае и прочая дружина ихъ; но ни половины церкви не могли того лѣта подписати, величества ради церкви тоя⁹. Тое же осени мѣсяца Октября въ 26, на память святого муче-

¹ Въ Троицк.: „Тогда Руготу убили“. (IV, 333). ² Въ Троицк.: „той же осени (въ 1341) умре Царь Озбякъ, а Чанибекъ бысть Царь и убилъ брата своего меньшаго Худырбека“. (IV, 334). ³ Въ Троицк.: „Въ лѣто 6850 Царь Чанибекъ убилъ брата своего большаго Тиньбека, а самъ сѣде на царствѣ“. (IV, 334).

⁴ Въ Троицк.: „Тогожъ лѣта (1342) вышелъ на Русь, отпущенъ Царемъ изъ Орды, на Рязанское Княженіе Князь Ярославъ Пронскій, а съ нимъ посолъ Киндякъ, и придоша къ Переяславлю, и князь Иванъ Коротополь бился весь день съ города, а на ночь побѣжалъ вонъ; и Киндякъ, войдя въ городъ, многихъ Христіанъ полонилъ, а иныхъ избилъ, а Князь Ярославъ сѣлъ въ Ростиславль“. (IV, 335).

⁵ Въ Троицк.: „Того жъ лѣта (1343) убиенъ бысть Князь Иванъ Коротополь“. (IV, 335). ⁶ Въ Троицк.: „Початы быша (въ 1344 году) подписывати на Москвѣ двѣ церкви камены, Св. Богородица, да Св. Михаилъ; Св. же Богородицы подписывали Греци, Митрополичи писцы Теогностовы, да которого лѣта

⁷ На полѣ киноварью: поиде въ орду ееогностъ митрополитъ С. ⁸ На полѣ киноварью: далъ царь великое княженіе рязанское князю ярославу пронскому С. ⁹ На полѣ киноварью: о убиеніи рязанскаго С.

ника Димитрія, выиде изъ орды князь великій Семенъ Ивановичъ, а съ нимъ братья его, князь 1344—1347 Иванъ, князь Андрѣи, пожаловани Богомъ да царемъ Чанибѣкомъ.

Въ лѣто 6853 мѣсяца Марта въ 11, на память святого отца Софронія, преставися княгини великая Анастасія Семенова въ черницахъ и въ скимѣ, и положена въ церкви святого Спаса на Москвѣ, юже сама пове||лѣ подписати. Тое же весны почали подписывати церковь л. 170 святого Спаса на Москвѣ, а мастеръ старѣйшина иконникомъ Гоитанъ¹. Того же лѣта князь великій Семенъ женился въдругіе у князя Феодора у Святославича, поялъ княгиню Еупраксію; такоже и братья его князь Иванъ, князь Андрѣи, и вси три единого лѣта женишася. Тое же осени мѣсяца Сентября въ 23, на память честнаго зачатія Іоанна Предтечи, князь великій Семенъ Ивановичъ крестилъ князя Литовскаго, именемъ Евтутъя и его дружину Литву². Того же лѣта преставися князь Муромскій Василенъ Ярославичъ. Того же лѣта преставися князь Ярославскій Василенъ Давыдовичъ³ въ черницѣхъ и въ скимѣ, и положенъ бысть въ своей ему отчи||нѣ, въ градѣ Муромѣ, въ церкви святою мученику Бориса и Глѣба. л. 170 с

Въ лѣто 6854 кончали подписывати три церкви на Москвѣ камены, святого Спаса и святого Михаила, и святого Ивана Лѣствичника. Того же лѣта князь великій Семенъ и братья его Иванъ и Андрѣи, милостію Божіею и молитвами святыя Богородица, и помощію святого архааггела Михаила, мастерю Бориско слилъ три колоколы великіа, а два малыя. Того же лѣта поставленъ бысть епископомъ Ростову⁶, и преже былъ архимандритъ у святого Спаса на Москвѣ. Того же лѣта преставися князь Тѣерскій Костянтинъ Михайловичъ. Того же лѣта бысть казнь отъ Бога на люди подѣ восточною страню въ ордѣ и въ Орначи, и въ Сараи, и въ Бездежѣ, и въ || прочихъ градѣхъ и странахъ бысть моръ великъ на люди, на Бесермены л. 171 и на Татары, и на Армены, и на Обезы, и на Жиды, и на Фрязы, и на Черкасы, и на прочая челоуѣкы, тамо живущая въ нихъ. Толь же силенъ бысть моръ въ нихъ, яко не бѣ мощно живымъ мертвыхъ погрѣбати³. Тое же зимы князь великій Семенъ отсла свою княгиню Еупраксію⁸ къ отцу ея, къ князю Феодору Святославичю на Волокъ.

Въ лѣто 6855 коли бысть Кога посоль на Москвѣ, тое весны поводъ велми велика была, якоже и не бывала иная такова. Тое же весны оженися князь великій Семенъ Ивановичъ, приведоша ему со Тѣери княжну Марію, княжю дщерь Александрову Михайловича Тѣерскаго князя, а ѣздили по нее Андрѣи Кобыла да || Алексѣи Босоволковъ. Тое же зимы князю вели- л. 171 об. кому Семену родися сынъ Даниленъ мѣсяца Декабря 15. Тое же зимы мѣсяца Феврала въ 2, на Устрѣтеніе Господа нашего Ісуса Христа, придоша Нѣмци ратью на Литву и бысть имъ бои великъ зѣло, и побиша Нѣмци Литву, убиша Литвы 40 тысячъ. Того же лѣта князь великій Се-

почали, того же лѣта и кончали; а Св. Михаила подписывали Русьскія писцы Князя Великаго Семеновы Ивановича, въ нихъ же бѣ старѣйшины и начальници иконописцемъ Захарія, Іосифъ, Николай и прочая дружина ихъ, но ни половины церкви не могли того лѣта подписати величества ради церкви тоя“. (IV, 372). ¹ Въ Троицк.: „Тое же весны (въ 1345 году) почали подписывати церковь Св. Спаса казною и велѣніемъ Великіа Княгини, а мастеръ старѣйшина иконникомъ Гойтанъ“. (IV, 372). ² Вмѣстѣ съ Евнутіемъ крестилась въ Москвѣ и Литовская его дружина (см. Троицк. Лѣт.) Сент. 23. (IV, 340). ³ Въ Троицк.: „бысть казнь отъ Бога на люди подѣ восточною страню, въ Ордѣ, и въ Орначѣ, и въ Сараѣ, и въ Бездежѣ, и въ Жидѣхъ, и въ прочихъ странахъ, и бысть моръ великъ на люди на Бесермены и на Татары, и на Ормены, и на Обезы, и на Жиды и на Фрязы, и на Черкасы, толь же силенъ бысть моръ, яко не бѣ мощно живымъ мертвыхъ погрѣбати“. (IV, 357).

⁴ „Того же... Давыдовичъ“ не на мѣстѣ С; писецъ отмѣтилъ это, заключивъ указанныя слова въ киноварныя помѣтки. ⁶ Пропущено имя Іоаннъ С. ⁸ Еуксинью С.

1347—1349 менъ и Феогность митрополитъ послаша въ Царьгородъ о благословеніи. Того же лѣта поставленъ бысть Нафанаилъ епископъмъ Суждалю. Того же лѣта князь великій Семенъ ходилъ въ орду.

Въ лѣто 6856 прииде изъ орды на Русь князь великій Семенъ Ивановичъ съ пожалованіемъ, а съ нимъ братъ его князь Андрѣи. Того же лѣта бысть чюдо въ градѣ Москвѣ, мѣ-
л. 172 сяца Маіа въ 26 день, на память святого апостола Ка||рпа, Божією милостію и молитвами святыхъ Богородица и святого Петра митрополита, бысть прощеніе въ церкви у гроба Петрова митрополича, дѣвица нѣкая прииде, имущи руцѣ свои прикорченѣ, и исцелѣніе получи отъ гроба его. и бысть здрава. Того же лѣта помысли Олгердъ, князь Литовскій, послалъ въ орду къ царю Чанибѣку брата своего Корольяда и просилъ рати у царя себѣ въ помощь. И то слышавъ князь великій Семенъ, погадавъ съ своею братьею, съ княземъ съ Иваномъ и съ Андрѣемъ, и съ бояры, и посла въ орду Ѳедора Глѣбовича, да Аминя, да Ѳедора Шубачѣва къ царю жаловатися на Олгерда. И слышавъ царь жалобу князя великаго, оже Олгердъ съ
л. 172 об. своею братьею царевъ улусъ, || а князя великаго отчину испустошилъ, и выдалъ царь Корольяда, Михайла, и Семена Свислочьскаго, и Аикша киличѣмъ князя великаго, и его дружину Литву; и далъ посла своего Тотуя, и велѣлъ выдати Корольяда и его дружину Литву князю великому¹ Семену. Того же лѣта поиде король Немецкій, именемъ Магношь, ратью къ Новгороду къ Великому, и не дошедше Новагорода, взяша Орѣховъ². Слышавъ же князь великій Семенъ, събра воя многи и поиде боронити своя отчины, и доиде Ситчина, и постигоша его гонци киличѣи изъ орды. Онъ же възвратися на Москву слышати слова царева и жа-
л. 173 лованія, а въ Новгородъ посла³ брата своего князя Ивана да князя Костя||птина Ростовскаго, да Ивана Акинфовича; да съ ними воеводы⁴ и рати многи. Того же лѣта Новгородци отняли у Нѣмцевъ городъ Орѣховъ, а Нѣмцевъ били, а иныхъ живыхъ руками изнимаша, и приведоша ихъ на Москву къ князю великому Семену⁵.

Въ лѣто 6857 Олгердъ, князь Литовскій, прислалъ послы своя къ князю великому Семену Ивановичю за своего брата за Корольяда и за бояръ, и за его дружину, за Литву съ многими дары, просяще мира и живота своей братье, и многое серебро отложилъ⁶. Князь великій Семенъ пріа любовь и миръ многоъ возьмъ, и отпусти Корьяда и его дружину Литву въ
л. 173 об. свояси. Того же лѣта прислалъ князь Любортъ изъ Вельня || своихъ бояръ къ князю великому Семену бити челомъ о любви и испросити сестричну его за себе у князя Костянтина

¹ Въ Троицк.: „Олгердъ (въ 1348 году) послалъ въ Орду ко Царю Чанибеку брата своего Корьяда и просилъ рати у Царя себѣ въ помощь; и то слышавъ Князь Великій Семенъ, погадавъ съ своею братьею и съ Бояры и посла въ Орду Ѳедора Глѣбовича, да Аминя, да Ѳедора Шубачеева ко Царю жаловатися на Олгерда, и слышавъ Царь жалобу, оже Олгердъ съ своею братьею Царевъ улусъ, а Князя Великаго отчину испустошилъ, и выдалъ Царь Корьяда, Михайла и Семена Свислочьскаго и Аикша Киличѣемъ Князя Великаго, и далъ посла своего Тотуя, и посоль Тотуй выдалъ Корьяда и дружину его Князю Великому...“ (IV, 349). ² Карамзинъ приводитъ ниже, послѣ извѣстія о посылкѣ Ивана Акинѣевича: „Магнушь взя Орѣховець на Спасовъ день. Аврама же и Кузьму и иныхъ бояръ 8 взялъ къ себѣ а иныхъ всѣхъ пустилъ изъ городка“. (IV, 342). ³ Въ Троицкой: „и доиде Ситчина и постигоша его гонци Киличей изъ Орды; онъ же възвратися слышати слова Царева и жалованья; а въ Новгородъ Великій посла...“ (IV, 342). ⁴ Въ Троицкой: „да Ивана Акинѣевича да съ нимъ Воеводы“. (IV, 342). ⁵ Въ текстъ Карамзина подъ годомъ 1349—1350, т. IV, стр. 163, о взятіи Орѣхова Новгородцами: „они положили употребить отнятое ими у Шведовъ серебро на украшеніе церкви Бориса и Глѣба“; пр. 347: о храмѣ Бориса и Глѣба см. Ростов. и Троицк. Лѣт. ⁶ Въ Троицк.: „Олгердъ (въ 1349 году) прислалъ послы ко Князю Великому за своего брата и за его дружину со многими дары, просяще мира и живота всей братіи и многое серебро отложилъ“. (IV, 349).

Ростовскаго, и князь великій пріять въ любовь его челобитье, пожаловалъ и выдалъ свою сестричну въ Вельны¹. Того же лѣта князь Литовскій Олгердъ прислалъ свои послы бити челомъ князю великому Семену, просити за себе свести княжи Семеновы, княжны Ульяны, княжи дщери Александровы Михайловича Тѣерскаго, и князь великій Семенъ Ивановичъ, доложѣ Ѳеогноста митрополита, и выдалъ свою свѣсть за Олгерда² князя. Тое же осени мѣсяца Сентября въ 7, на память святого мученика Созонта, князю великому Семену родился сынъ³, и крести его Ѳеогностъ || митрополитъ и парече имя ему Михаилъ. л. 174

Въ лѣто 6858⁴ преставися князь Василей Александровичъ Рязанскій. Тое же весны поиде въ орду князь великій Семенъ Ивановичъ, а съ нимъ братья его Иванъ, Андрѣи. Того же лѣта выиде изъ орды на Русь князь великій Семенъ съ своею братьею и съ пожалованіемъ. Того же лѣта кончанъ бысть притворъ, придѣлъ камень у церкви святого Спаса на Москвѣ. Тое же осени мѣсяца Октября въ 12, на память святыхъ мученикъ Прова, Тарха и Андроника, князю Ивану Ивановичю родился сынъ и нареченъ бысть князь Дмитрей. Тое же зимы князю великому Семену родился сынъ Иванъ. Тое же зимы князь великій Семенъ Ивановичъ выдалъ дщерь свою въ Тѣерь за князя Михаила Васильевича. Тое же || осени разболѣся Ѳеогностъ митрополитъ. л. 174 об

Въ лѣто 6859 милостію Божіею и молитвами святыхъ Богородица бысть чудо въ градѣ Москвѣ, у святого Петра митрополита у гроба жена пѣкая два лѣта безъ ногъ и бысть прощена и здрава. Того же лѣта Ѳеогностъ митрополитъ благословилъ Данила епископомъ Суздаля, и пріять древніи свои санъ и просвѣтися святительствомъ, и служилъ обѣдню, первое литургисалъ на средохрестной недѣли въ четвертокъ. Тое же весны князь Муромскій Юрій Ярославичъ обнови градъ, свою отчину Муромъ, запустѣвши издавна отъ первыхъ князей, и постави дворъ свои въ городѣ; такоже и бояре его, и велможы, и купцы, и черныя люди и ставиша дворы своя, и церкви святыхъ обновиша и украсиша иконами и книгами. л. 175

Въ лѣто 6860 князь великій Семенъ Ивановичъ, събравъ вой многи, и поиде ратью къ Смоленску въ силѣ тяжкіѣ и великіѣ, а съ нимъ братья его князь Иванъ, князь Андрѣи и вси князи съ ними, и дошедше Вышегорода на Поротвѣ, ту усрѣтоша его послове отъ князя Литовскаго, отъ Олгерда съ многими дары о миру. Князь же великій Семенъ, не оставя Олгердова слова, миръ взялъ, а послы отпустилъ съ миромъ, а самъ подвижеся еще къ Угрѣ⁴, хотя ити къ Смоленску, и ту пріѣхаша къ нему послове Смоленскыя. Князь великій стоялъ

¹ Въ Троицк.: „Прислалъ (въ 1349 году) Князь Любортъ изъ Вельны своихъ Бояръ къ В. К. Семену бити челомъ о любви и испросити сестричну его за себе у Князя Костянтина Ростовскаго, и Князь Великій пріять въ любовь его челобитье, пожаловалъ и выдалъ свою сестричну въ Вельны“. (IV, 351). ² Далѣе: „Того жъ лѣта К. В. Олгердъ прислалъ послы бити челомъ К. В. Семену, просити за себе свѣсти Княжи Семеновы, Княжны Ульяны, Княжи дщери Александровы Михайловича Тѣерскаго, и К. В. Семенъ, доложѣ Ѳеогноста Митрополита, и выдалъ свою свѣсть за Олгерда“. (IV, 351). ³ Въ Троицк. подъ годомъ 6857 сказано, что лѣтомъ были въ Москвѣ послы Литовскіе, а 7 Сент. родился сынъ у Симеона. (IV, 367). ⁴ Въ Троицк.: „Князь Великій поиде ратью къ Смоленску въ силѣ тяжкіѣ и великіѣ, а съ нимъ братья его и вси Князи и дошедше Вышегорода, ту срѣтоша его послове отъ Князя Литовскаго отъ Олгерда со многими дары о миру. Князь же Великій, не оставя Олгердова слова, миръ взялъ, а самъ подвижеся еще къ Угрѣ“. (IV, 356).

⁴ На поляхъ сверху страницы киноварью: о преставленіи великаго князя василья александровича рязанскаго С.

1352—1354 на Угрѣ недѣль 10, оттолѣ своя послы посла въ Смоленскъ¹, и миръ взяша, а самъ увер-
х. 175 об. нулся на утрѣ и поиде къ Москвѣ || и рати розпусти, и разѣхашася.

Въ лѣто 6861 мѣсяца Февраля въ 3, на память святого отца Симеона Богопріемца и
Анны пророчицы, князю великому Семену Ивановичю родися сынъ Семенъ. Тое же зимы мѣ-
сяца Декабря въ 6, на память святого отца Николы, пресвященныи Феогностъ митрополитъ
постави намѣстника своего въ епископы Алексѣя владыку въ Володимеръ, а по своемъ животѣ
благослови его въ свое мѣсто на митрополию, и потомъ, погадавъ съ сыномъ своимъ съ кня-
земъ Семеномъ и съ его братьею съ княземъ Иваномъ и Андрѣемъ, и съ бояры и съ велмо-
жами, и послаша послы въ Царьгородъ, отъ великого князя Дементіи Давыдовича да Юрьи Во-
х. 176 робьевъ, а отъ митрополита Артеміи Коробинъ да Михайло Счерба||тынъ Гречинъ.

Въ лѣто 6862 преставися пресвященныи Феогностъ, митрополитъ всеа Русіи, въ великое
говѣніе, мѣсяца Марта въ 11, на память святого отца Совероніа, а въ гробѣ положенъ бысть
Марта въ 13, на память святого отца Никифора; и бысть на провожаніи его владыка Воло-
димерскыи, епископъ Алексѣи, и епископъ Волынскіи Аѳанасіи, и епископъ Коломенскыи Афа-
насіи, и вси игумени, и попове, и діакони, и черньци, и весь народъ Московскыи; и поло-
жиша и въ церкви святыя Богородица на Москвѣ, близъ гроба Петра митрополита. Также
преставишася тогда два князя, дѣти князя великаго Семеновы, князь Иванъ да Семенъ, на
х. 176 об. единой недѣли съ Феогностомъ митрополитомъ. Тое же весны || за полъсеми недѣли, какъ ми-
нули сорочины Феогносту митрополиту, по велицѣ дни, мѣсяца Апрѣля въ 26, на память свя-
того мученика Василіа, преставися князь великій Семенъ Ивановичъ Московскыи², княживъ
лѣтъ 12, и положенъ бысть въ своей отчинѣ на Москвѣ въ церкви святого Михаила. Того же
лѣта мѣсяца Іюня въ 6, на память святого мученика Дорофея, преставися князь Андрѣи Ива-
новичъ, послѣ сорочинъ брата своего Семеновыхъ на третей день, и положенъ бысть въ той
же церкви святого Михаила. Того же лѣта мѣсяца Іюля въ 15 день, на память святою му-
ченику Кирика и Улиты, князю Андрѣю Ивановичю родися сынъ князь Володимеръ, на со-
х. 177 рочины отца своего князя Андрѣя, на третьей недѣли по Петровѣ дни. || Того же лѣта при-
идоша изъ Царяграда послове, посланіи княземъ Семеномъ великимъ и Феогностомъ митропо-
литомъ, Дементіи Давыдовичъ, Юрьи Воробьевъ, Артеміи Коробинъ, Михайло Гречинъ, и
принесоша изъ Царяграда грамоты цареви и грамоты патріаршіи: повелѣно бысть владыцѣ
Алексѣю ити въ Царьгородъ на митрополию, на съврѣшеніе святительства, пріати поставленіе
отъ тоя самыа единой соборныа апостольскіа церкви, отъ святого патріарха и вселенскаго
събора. Того же лѣта³ поиде Алексѣи владыка въ Царьгородъ на митрополию. Того же лѣта
въ Петрово говѣніе мѣсяца Іюня въ 22 день⁶ взяша Рязанци Лопасну; князь же великій
х. 177 об. Олегъ, еще тогда младъ, былъ³ съ своими Рязанци; и Лопасну взяша || и намѣстника изни-
маша Михаила Александровича⁴, и поведоша его на Рязань и биша его, и многы пакости

¹ Въ Троицк.: „и ту пріѣхаша къ нему послове Смоленскіе. Князь стоялъ на Угрѣ недѣлю, и оттолъ послы посылавъ въ Смоленскъ“. (IV, 356). ² Въ Троицк.: несправедливо означено преставленіе Симеона уже подъ годомъ 1354, вмѣсто 1353. (IV, 375). ³ Въ Троицк. „того жъ лѣта (1353) въ Петрово говѣніе, Іюня въ 22, взяша Рязанци Лопасну. Князь Олегъ тогда еще младъ былъ“. (IV, 375). ⁴ Въ Троицк.: „намѣстника изнимаша Михаила Александровича“. (IV, 375).

⁶ Внизу страницы киноварью: Поиде ставиится на митрополию Алексѣи чудотворецъ. С. ⁶ На полѣ киноварью: взяша рязанци лопасну С.

сътвориша ему, и потомъ одва выкупили его. Тое же зимы по Крещеніи выиде изъ орды 1354—1357 князь Иванъ Ивановичъ, и вси князи Русіи были тогда въ ордѣ. Тое же зимы князь Иванъ Ивановичъ сѣде на великомъ княженіи въ Володимери мѣсяца Марта въ 25, на Благовещеніе святыя Богородица.

Въ лѣто 6863 погорѣ городъ Москва и Кремникъ весь, изгорѣло церквей 13¹. Того же лѣта Алексѣи владыка поставленъ бысть митрополитомъ на всю Русскую землю, а на осень ту выиде изъ Царягорода². Того же лѣта преставися князь Дмитриѣ Ѳеодоровичъ Стародубскоп, положенъ бысть въ своей отчинѣ въ Стародубѣ. || Того же лѣта князь Ѳеодоръ Глѣбовичъ, събравъ войны многи, иде ратью къ Мурому на князя Юрья Ярославича и согна его з города съ Муромъ, а самъ князь Ѳеодоръ сѣде на княженіи въ Муромѣ, а Муромци яшася за него и поидоша съ нимъ въ орду; а князь Юрьи Ярославичъ приѣха въ Муромъ за цѣдлю после князя Ѳеодора и събравъ останочныя люди Муромскыя, и поиде за нимъ въ орду, и бысть великъ судъ передъ князьми ординьскими, и досталось княженіе Муромское князю Ѳеодору Глѣбовичю, а князь Юрьи выданъ бысть ему, и съ ѣстомы у него и умре. Тое же осени въ Филипово говѣніе преставися князь Костянтинъ Васильевичъ Суздальскыи мѣсяца Ноября въ 21, на Введеніе святыя Богородица, въ чернѣхъ и въ скимѣ, и положенъ бысть въ церкви святого || Спаса въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ, а княжилъ лѣтъ 15, а по немъ сѣде на княженіи сынъ его князь³ Андрѣи. л. 178 об.

Въ лѣто 6864 преставися Иванъ, епископъ Ростовскыи, что былъ преже архимандритъ у святого Спаса на Москвѣ. Того же лѣта поставленъ бысть Игнатеи епископомъ Ростову. Того же лѣта Алексѣи митрополитъ поставилъ Василиа епископомъ въ Рязань. Тое же зимы поставленъ бысть Ѳеофилактіе епископомъ въ Смоленскъ. Тое же зимы поставленъ бысть Иванъ епископомъ Сараю. Тое же зимы сѣде на княженіи въ Стародубѣ князь Иванъ Ѳеодоровичъ. Тое же зимы прииде изъ орды князь Андрѣи Костянтинъовичъ Суждалскыи и сѣде на княженіи въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ. Тое же осени Алексѣи, митрополитъ всеа Русіи, ходилъ въ другіе въ Царьгородъ, || милостию Божіею и молитвами святыя Богородица, тое же л. 179 осени море перешель, а на Русь прииде⁶. Тое же зимы мѣсяца Ѳеврала въ 3 день, на память святого отца Симеона Богоприѣмца и Анны пророчицы, на заутріе по Стрѣтеневѣ дни, въ то время, егда заутреню благовѣстять, убьенъ⁸ бысть Алексѣи Петровичъ тысяцскіи, убьеніе же его дивно нѣкако и незнаемо, аки ни отъ кого же никимъ же, токмо обрѣтесе лѣжаи на площади; нѣции же рекоша, яко вѣтаю свѣтъ сътвориша и ковь коваша на нь, и тако всѣхъ общею думою, да якоже Андрѣи Боголюбивыи отъ Кучковичъ, тако и сѣи отъ своей дружины пострада³.

Въ лѣто 6865 прииде изъ орды посолъ отъ царици Таидулы къ пресвященному Алексѣю митрополиту звать его въ орду || да посѣтитъ ея на здравіе, и поиде митрополитъ въ орду л. 179 об.

¹ Въ 1355 по Троиц. сгорѣлъ весь Кремль въ Москвѣ и 13 церквей. (IV, 390). ² Алексѣй посвященъ и возвратился по Троицк. въ 1355 году. (IV, 383). ³ Въ Троицк.: „Тое же зимы Февр. въ 3 день (1357 г.), егда заутренню благовѣстять, убьенъ бысть Алексѣи Петровичъ Тысяцскій; убьеніе же его дивно нѣкако и не знаемо, аки ни отъ кого же, ни кимъ же: токмо обрѣтесе лежай на площади. Нѣции же рекоша, яко вѣтаю свѣтъ створиша и ковь коваша на нь, и тако всѣхъ общею думою, да якоже Андрей Боголюбивый отъ Кучковичъ, тако и сѣи отъ своей дружины пострада“. (IV, 381).

⁴ Далѣе зачеркнуто: Ѳеодоръ С. ⁶ прииде тое же зимы. мѣсяца С., но киноварною точкою указано, что начало новаго извѣстія послѣ „прииде“. ⁸ Вверху страницы киноварью: о убіеніи Алексѣя Петровича С.

1357—1360 мѣсяца Августа въ 18, на память святою мученику Флора и Лавра. Того же дни зажглася свѣча сама о себѣ въ церкви святыя Богородица на Москвѣ; митрополитъ же Алексѣи, пѣвъ молебень съ всѣмъ клиросомъ и свѣчу ту раздробивъ, и роздасть народу¹ на благословеніе, а самъ поиде въ орду. Милостію же Божіею вборзѣ изъ орды отпущенъ бысть, занеже замятня ся dospѣла въ ордѣ². Того же лѣта прииде изъ орды посолъ, именемъ Иткара, по запросъ къ всѣмъ княземъ Русскимъ³. Того же лѣта Бердибѣкъ царь въ ордѣ сѣде на царствѣ, а отца своего убилъ и братью свою побилъ⁴.

Въ лѣто 6866 выиде посолъ великъ изъ орды, царевъ сынъ, именемъ Маматхожа, на л. 180. Рязанскую землю и много въ нихъ || зла сѣтвори, и къ великому князю Ивану Ивановичю присылалъ о разѣздѣ земля Рязанскія, князь же великій не впусти его въ свою отчину въ Русскую землю, и потомъ на борзѣ отъ царя въ орду позванъ бысть Маматхожа, занеже къ царю въ крамолу вниде, и въ ордѣ царева любовника убилъ, и самъ побѣжалъ къ Орначю, и гонци постигоша его и яша, и тамо убьенъ бысть повелѣніемъ царевымъ. Тое же зимы по Крещеніи пресвященныи Алексѣи митрополитъ поѣхалъ въ Кіевъ.

Въ лѣто 6867^a мѣсяца Ноября въ 13, на память святого отца Іоанна Златоустаго, преставися благовѣрный князь великій Иванъ Ивановичъ Московскыи, въ чернцѣхъ и въ скимѣ, и положенъ бысть въ своей отчинѣ въ градѣ Москвѣ, въ церкви святого Михаила, а кня- л. 180 об. жилъ || лѣтъ 6. Того же лѣта Бѣрдибѣкъ царь умре, а Кулпа сѣде на царствіи; царствова 5 мѣсяцъ и убьенъ бысть отъ Навруса съ двѣма сынома своимъ, съ Михаиломъ и Иваномъ⁵; и по Кулпѣ сѣде на царствѣ царь Наврусъ и къ нему придоша вси князи Русскыи, и бысть имъ въ ордѣ роздѣлъ княженіемъ ихъ, и которой же сихъ по временомъ своимъ възвратишася въ свояси, и кои же ихъ прииде въ свою отчину.

Въ лѣто 6868 приѣха ис Кіева на Москву пресвященныи Алексѣи митрополитъ. Тое же весны иде изъ орды на великое княженіе князь Суждальскыи Дмитрей Костянтиновичъ, а не по отчинѣ, ни по дѣдинѣ⁶, и вѣѣха въ Володимеръ за недѣлю до Петрова дни, мѣсяца Іюня л. 181 въ 22. Тое же весны прииде на царство Волжское || нѣкій царь съ востока, именемъ Хидырь, и бысть лествъ въ князехъ ординскихъ и убьенъ бысть царь Наврусъ отъ Кыдаря⁷; также и царица Таидулы убьена бысть. И по Наврусѣ сѣде на царствѣ Кыдарь царь. Тое же⁶ зимы бысть на небеси знаменіе страшно, преходити облакомъ, аки кровавымъ, съ востока къ западу. Тое же зимы възведоша изъ орды посла Жукотинци о разбоиницѣхъ, и бысть всѣмъ

¹ Въ Троицк.: „Въ лѣто 6865 прииде изъ Орды посолъ отъ Царицы Таидулы къ Алексію Митрополиту звать его, и поиде въ Орду Авг. 18. Того же дни зажглася свѣча сама о себѣ въ церкви св. Богородицы на Москвѣ. Митрополитъ же, пѣвъ молебень, и свѣчу ту раздробивъ, и роздасть народу“. (IV, 384). ² Въ Троицк.: „Вборзѣ же изъ Орды отпущенъ бысть, зане же замятня ся dospѣла въ Ордѣ“. (IV, 384). ³ Въ Троицк.: „тогожъ лѣта прииде изъ Орды посолъ, именемъ Иткара, по запросъ ко всѣмъ Княземъ Русскимъ“. (IV, 384). ⁴ Въ Троицк.: „тогожъ лѣта Бердибекъ Царь въ Ордѣ сѣде, отца убилъ и братью“. (IV, 384). ⁵ Въ текстѣ, т. IV, стр. 181, Карамзинъ называетъ сыновей Кульпы Іоанна и Михаила; пр. 391: о сыновьяхъ Кульпы съ Троицк. Лѣт. ⁶ О Великокняженіи Дмитрія Суздальскаго въ Троицк.: „не по отчинѣ, ни по дѣдинѣ“, (IV, 392). ⁷ Въ Троицк. Лѣт.: „Тое же (1360 г.) весны выиде изъ Орды на Вел. Княженъ Дмитрій Костянтиновичъ и вѣѣхавъ въ Володимеръ за недѣлю до Петрова дни. Тое же весны прииде на Царство Волжское нѣкій Царь съ Востока, именемъ Хидырь, и бысть лествъ во Князехъ Ординскихъ, и убьенъ бысть Царь Наврусъ отъ Хидыря“. (IV, 392).

^a Внизу страницы киноварью: Преставленіе великаго князя московскаго С. ⁶ Далѣе зачеркнуто: весны С.

княземъ съѣздъ на Костромѣ, князь великій Дмитрей Костянтиновичъ и братъ его старѣйшій 1360—1363 князь Андрѣи Нижняго Новгорода, князь Костянтинъ Ростовскій, и выдаша разбойниковъ, а посла отпустиша въ орду ¹.

Въ лѣто 6869 поиде въ орду князь Дмитрей Московскій, сынъ князя великаго Ивановъ л. 181 об. Ивановича, къ царю Кидырю. Милостію же Божіею выиде изъ орды до замятни на великое княженіе Володимѣрьское и Московское. Того же лѣта поидоша въ орду князь великій Дмитрей Костянтиновичъ Суждальскій, князь Андрѣи, братъ его старѣйшій, князь Костянтинъ Ростовскій и князь Михайло Ярославскій, и бысть при нихъ замятня велика въ ордѣ, убьенъ бысть царь Кидырь отъ своего сына ² Темиръхожина, и сѣде на царство на 4 день; а Мамаи, князь ординскій, осилѣлъ съ другую сторону Волгу, царь бѣ у него, именемъ Авдуля, а князь Андрѣи Костянтиновичъ поиде въ то время изъ орды въ Русь, и на пути удари на него князь Рятакозь, и поможе Богъ || князю Андрѣю Костянтиновичю, и прииде здравъ на Русь. А Те- л. 182 миръхожа побѣже за Волгу и тамо убьенъ бысть, а князь Мамаи прииде за Волгу на горнюю сторону, и орда вся съ нимъ, и царь бѣ съ нимъ, именемъ Авдуля, а третій царь вѣста, именемъ Кильдибѣкъ, творящеся сынъ царя Чанибѣка, и тои многихъ побѣ, послѣди же и самъ убьенъ бысть, а иные князи затворшася въ Саран, царя у себе именующе Амурата, а Булактемѣрь, князь ординскій, Болгары взялъ и всѣ города по Волзѣ и улусы, и отня весь Волжескій путь, а инии князь ординскій, Тагаи имя ему, иже отъ Бездѣжа, а тои Наручады, ту страну отнявъ, собѣ ту пребываше. Гладу же въ нихъ велику налѣжащу и замятнѣ || мнозѣ и нестроенію пребывающу, не престаяху межи собе ратящеся и убивающеся Божіимъ л. 182 об. попущеніемъ на нихъ. Тогда же ограбиша въ ордѣ князей Ростовскихъ.

Въ лѣто 6870 князь Дмитрій Ивановичъ Московскій и князь Дмитрей Костянтиновичъ Суждальскій, съперся о великомъ княженіи, и послаша киличѣевъ своихъ въ орду къ царю Амурату, и вынесоша великое княженіе князю Дмитрею Ивановичю Московскому по отчинѣ и по дѣдинѣ. Князь же великій Дмитрей Ивановичъ тоя же зимы съ своею братьею, съ княземъ Иваномъ Ивановичемъ и съ княземъ Володимѣромъ Андреевичемъ, събравъ воя многи по своей отчинѣ, и поидоша къ городу къ Переяславлю, на князя Дмитрея Костянтиновича Суждальскаго. Онъ же || бѣже къ Володимѣрю и оттолѣ въ Суждаль въ свою отчину, княживъ л. 183 два лѣта.

Княженіе великаго князя Дмитрія Ивановича.

Великій князь Дмитрій Ивановичъ съ своею братьею и съ всею силою иде ^а ис Переяславля въ Володимѣрь и сѣде на великомъ княженіи, на столѣ отца и дѣда своего. Тоя же зимы преставися архіепископъ Новгородскій Моисей ^б Генваря 25 и положенъ бысть у архангела Михаила на Сковородкѣ. Князь великій Дмитрей Ивановичъ сѣде въ Володимери, и бывъ тамо 3 недѣли, иде на Москву, а воя распусти.

Въ лѣта 6871 князь великій Дмитрей Ивановичъ иде съ Москвы въ Володимѣрь съ

¹ Въ Троицк.: „тое же зимы (въ 1360) взведоша изъ Орды посла Жукотницы о разбойницѣхъ, и бысть всѣмъ Княземъ съѣздъ на Костромѣ: Князь Великій Дмитрій Костянтиновичъ и братъ его старѣйшій Андрей Нижняго Новгорода, Кн. Костянтинъ Ростовскій, и выдаша разбойниковъ, а посла отпустиша въ Орду“. (IV, 396). ² Въ Троицк. сказано, что Хидырь убитъ братомъ Мурутомъ (въ 1361 году). (IV, 396).

^а иде на полъ въ выноску С. ^б новгородски моуси С.

л. 183 об. 1363—1364 братею, и ту прииде къ нему посолъ изъ орды отъ царя Авдуля, изъ Мамаевы орды || съ ярлыки на великое княженіе, и князь великій, отпустивъ посла, иде въ Переяславль. Того же лѣта князь Дмитрей Костянтиновичъ пришедъ въ Володимерь и сѣде на великомъ княженіи вдругіе, а съ нимъ князь Иванъ Бѣлозѣрецъ, пришелъ бо бѣ изъ Муратовы орды съ 30-ю Татариновъ, и тако пребысть въ Володимери едину недѣлю; слышавъ же се князь великій Дмитрей Ивановичъ и пришедъ паки съ братіею и съ вои своими, и согна его съ Володимеря. Онъ же бѣже въ Суздаль, князь же великій поиде за нимъ ратью въ Суздаль, и вземъ миръ отъиде.

Въ лѣто 6872 бысть моръ великъ въ Новѣгородѣ Нижнемъ, хракаху людіе кровью, а л. 184 нишъ железомъ боляху, и недолго боляху, но два || дни или три, а иніи единъ день поболѣвши, умираху, и толико множество бѣ мертвыхъ, яко не успѣваху живіи погребати ихъ. Тое же осени мѣсяца Октября 23 преставися князь Иванъ^а Ивановичъ, братъ великого князя Дмитрея, и положенъ бысть въ архангелѣ на Москвѣ. Тое же осени и тоѣ и зимы бысть на люди моръ великъ въ Переяславли, на день умираше человекъ 20 или 30, иногда же 60 или 70, а иногда и до ста и боле. Болестъ же бѣ снца: преже яко рогатиною ударить за запатку или подъ груди или межи криль, и тако разболѣвся человекъ начнетъ кровію хракати, и огонь зажжетъ и потомъ потъ, также дрожъ, и полежава единъ день или два, а рѣтко того коп 3 л. 184 об. дни, и тако умираху. ||^б Того же лѣта князь Дмитрей Костянтиновичъ пріѣха въ градъ Володимерь и паки сѣде на великомъ княженіи вдругіе, а съ нимъ князь Иванъ Бѣлозѣрецъ, пришелъ бо бѣ изъ Муратовы орды съ трицатью Татариновъ, и тако пребысть въ Володимери недѣлю едину. Се же слышавъ князь великій Дмитрей Ивановичъ прогна паки съ великаго княженія съ Володимеря, съ своея отчины, въ его городъ Суздаль, не токмо же, но и тамо иде ратью на него къ Суздалю, и стояла рать нѣколико дней около Суздаля, и взяша миръ межи собою.

Въ лѣта 6872 гнѣвомъ Божиимъ за умноженіе грѣхъ нашихъ, бысть моръ силенъ великъ л. 185 на люди въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ, на уѣзде и на Сару, и на Киши, и по стра||намъ¹ и по волостемъ, овнѣ хракаху кровію, а друзіи железомъ, и не долго боляху, но два дни или три, или единъ день поболѣвши, тако умираху; на всякъ же день мнози умираху, и толико множество ихъ, яко не успѣваху живіи мертвыхъ погребати. Тое же осени мѣсяца Октября въ 23 преставися князь Иванъ Ивановичъ, братъ князя великаго Дмитрея Ивановича и положенъ бысть въ церкви святого архангела на Москвѣ. Тое же осени и тое зимы бысть моръ великъ на люди въ градѣ Переяславли, мерли люди по многу на день, по 20, по 30 на день, иногда на день 60, 70 человекъ, а иногда 100, а таковы дни были же поболѣ ста на день человекъ умирало; а болестъ была такова: преже какъ рогатиною ударить за ло||патку или противу сердца подъ груди или промежъ криль, и разболится человекъ, и начнетъ кровію хракати, и огонь разбѣетъ, и по семъ потъ, потомъ дрожъ иметъ, и тако въ болести полежава, овнѣ день единъ поболѣвши умираху, а друзіи два дни; а иніи 3 дни, преже моръ былъ кровію храчюще мерли, потомъ железомъ разболѣвшися, ти такоже два дни или 3 дни полежавање уми-

¹ Въ Троицкой: „въ лѣто 6872 бысть моръ въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ и на уѣздѣ, и на Сару и на Киши и по странамъ“. (V, 5).

^а Иванъ пропущено С. ^б Повтореніе, но съ отличіями, извѣстѣй, читаемыхъ выше С; предыдущій текстъ: 2-й стр. л. 182, л. 183 и 1-й стр. л. 184 писанъ болѣе сжатѣмъ и небрежнымъ почеркомъ, съ описками и помарками.

раху; железа же не одинако, но иному на шее, иному на стегнѣ, овому подъ пазухою, овому 1364—1365 же подъ скулою, иному же за лопаткою. Не токмо же въ градѣ Переяславѣ было се, но и по всѣмъ волостемъ Переяславскимъ былъ моръ, и по селомъ и по погостомъ; и по манастыремъ, а преже того былъ моръ въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ, а пришолъ съ Низу отъ Бездежа въ Новгородъ Нижній, а оттолѣ на Коломну, а съ Коломны на другое лѣто въ Переяславъ, а отъ Переяславля на другое лѣто на Москву¹. Тако въ всѣхъ градѣхъ и странахъ и въ всѣхъ предѣлахъ ихъ былъ моръ великыи страшныи. Увы мнѣ! како могу сказати бѣду ту грозную и тугу страшную, бывшую въ великѣи моръ, како вездѣ туга и печаль горкая, плачь и рыданіе, и крикъ, и вопль, слезы неутѣшныи; плакахуся живыи мертвыхъ, понеже умножишася множество мертвыхъ, и въ градѣхъ мертвыя, и въ селехъ и въ домѣхъ мртвыя, и въ храмѣхъ и у церкви мертвыя, много же мертвыхъ, а мало живыхъ, гдѣмъ не успѣваху живыи мертвыхъ опрятывати, || ниже доволни бяху здравыи и десятерымъ болемъ на потребу л. 186 об. да послужить. Погрѣбаху же овогда два, три въ едину могилу, овогда же 5, 6, иногда до десяти, есть же другици егда болѣ 10 въ едину могилу покладаху, а въ дворѣ индѣ единъ челоуѣкъ остана, а индѣ мнози двори пусти бѣша. Тое же зимы приде изъ орды отъ царя Азиза князь Василей Дмитреевичъ Суждальскыи, а съ нимъ царевъ посолъ, а имя Урусманды, и вынесе ярлыкъ на княженіе на великое князю Дмитрею Костянтиновичю Суждальскому. Онъ же сступиша княженіа великаго князю великому Дмитрею Ивановичю Московскому, а испросилъ и взялъ себѣ у него силу къ Новугороду къ Нижнему || на своего брата князя Бориса. л. 187 Князь же великѣи Дмитрей Ивановичъ послы своя посылаетъ межу ихъ о подѣлѣ, и вдасть силу старѣишему на меншего брата. Князь же Дмитрей Костянтиновичъ, еще къ тому въ своей отчинѣ въ Суждали събравъ вой многы, въ силѣ тяжцѣ поиде ратью къ Новугороду къ Нижнему и егда доиде до Бережя, и ту срѣте его братъ его молодшій князь Борисъ съ бояры своими, кланяся и покаяся и прося мира, а княженіа ся сступая². Князь же Дмитрей Костянтиновичъ не оставя слова брата своего, взяша миръ межи собою, и подѣлишася княженіемъ Новгородскимъ, и вой распустиша, а иную силу назадъ отвернулъ, а самъ сѣде на княженіи въ Нижнемъ Новѣгородѣ, а Борису вдасть Городецъ, брату своему. Тое же зимы л. 187 об. преставися епископъ Суждальскыи Алексѣи. Тое же зимы мѣсяца Декабря въ 27 день, на память святого первомученика Стеана, преставися княгини великая Александра Иванова Ивановича, въ черницахъ и въ скимѣ, и наречено бысть имя ея въ мнишьскомъ чину Маріа, и положена бысть въ монастыри у святого Спаса на Москвѣ, въ притворѣ въ придѣлѣ.

Въ лѣто 6873 пресвященныи Алексѣи, митрополитъ всеа Русіи, заложи церковь камену во имя святого архааггела Михаила, честнаго его чюда, бывшаго въ Хонѣхъ; милостию же Божию и помощію святого архааггела Михаила, единого лѣта и почата и кончана и священа л. 188 бысть. Того же лѣта, мѣсяца Іюня въ 2 день, на память святого отца Митрофана, патріарха Царяграда, преставися благовѣрныи и смиренныи князь Андрѣи Костянтиновичъ Суждальскыи

¹ Въ Троицкой: „А пришелъ изъ Низу отъ Бездежа; а оттолѣ на Коломну, на другое лѣто въ Переяславъ, на другое лѣто въ Москву“. (V, 5). ² Въ Троицкой: „Дошедшу Димитрію Константиновичу Бережца, и ту стрѣте и Кн. Борисъ и доби челоуѣку ему“. (V, 4). *Ранѣе этого извѣстія Карамзинъ приводитъ изъ Троицкой слѣд.:* „К. Димитрій Константиновичъ съ матерью своею Еленою приде къ Новугороду Нижнему: Князь же Борисъ не сступиша ему. Онъ же иде къ Москвѣ... Тое же зимы приде посолъ отъ Царя изъ Орды Байрамхози и отъ Царицы Асанъ, и посадиша въ Новѣгородѣ Нижнемъ на Княженіи Князя Бориса“. (V, 4).

1365—1366 Нижнего Новгорода, въ черницѣхъ и въ скимѣ, и положенъ бысть въ церкви святого Спаса въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ, идѣже бѣ отецъ его князь Костянтиѣ Васильевичъ. Того же лѣта бысть пожаръ на Москвѣ, загорѣся церковь Всѣхъ святыхъ и оттого погорѣ весь городъ Москва и посадъ и кремль, и загородье и зарѣчье. Бяше бо было варно въ то время, и засуха велика и знои, еще же къ тому вѣстала буря велика вѣтрена, за десять дворовъ мѣ-
л. 188 об. тало головни, и бревна съ огнемъ кидаше буря; единѣ || дворъ гасяху людѣ, а инуде чересъ десять дворовъ, и въ десяти дворѣхъ огнь загарашеся, да тѣмъ людѣ не възмогша угасити; не токмо не гасили дворовъ и хоромъ отнимати, но имѣни своихъ никтоже не успѣли вымчати, и прииде пожаръ и погуби вся, и поясть я огнь и пламенемъ испелишася, и тако въ единѣ часъ или въ два часа весь градъ безъ остатка погорѣ. Такова же пожара передъ того не бывало, то ти словесъ великій пожаръ, еже отъ Всѣхъ святыхъ¹. Того же лѣта Тагаи, князь ординскій, изъ Наручади прииде ратью Татарскою^а на Рязанскую землю и пожже градъ Переяславль. Князь же^б великій Олегъ Рязанскій съ своею братьею съ Володимеромъ Пронь-
л. 189 об. скимъ || и Титомъ Козельскимъ, събравъ силу свою, и иде въслѣдъ его, и постиже его на мѣстѣ, нарицаемѣмъ подъ Шишевскимъ лѣсомъ, на Воинѣ, и бысть имъ бои, брань зѣло люта и сѣча зла, и поможе Богъ великому князю Олгу, и братіи его Проньскому и Козельскому, а Тагаи въ малѣ дружинѣ одва убѣжалъ. Того же лѣта поставиша въ Торжкѣ церковь каменую во имя святого боголѣпнаго Преображенія Господа нашего Ісуса Христа замышленіемъ богобоязливыхъ купецъ Новгородцкихъ, а потягнутъемъ черныхъ людей, и всѣхъ мужей правовѣрныхъ христіанъ; потомъ на зимѣ сію церковь свящали архіепископъ Новгородскій Алексѣи съ попы и съ діаконы, и съ крилошаны святыя Сооея, а въ Новѣгородѣ || въ Великомъ
л. 189 об. владыка Алексѣи постави церковь каменую, во имя святого Устрѣтенія Господня, на воротѣхъ во Оптопѣвѣ монастырѣ, а на Ляткѣ Лазута постави церковь каменую, во имя святого Николы. Того же лѣта поидоша Новгородци изъ Югры, а Двиняне взяша Копорью². Того же лѣта по благословенію владыки Алексѣя мужи Псковичи почаша ставити церковь каменую, во имя святыя Троицы въ градъ Псковъ по старому основанію.

Въ лѣто 6874 бысть моръ великъ на люди въ градѣ Москвѣ и по всѣмъ волостемъ Московскимъ, по тому же, якоже преже былъ въ Переяславлѣ, и якоже прежи сказахомъ и написахомъ. Того же лѣта^в поидоша изъ Новгорода изъ Великаго Волгою полтараста ||
л. 190 ушкуевъ, Новгородци разбойници ушкуинци избиша Татаръ множество, Бесерменъ и Арменъ въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ, множество людей, мужей и женъ и дѣтей, и товаръ ихъ безчислено весь пограбиша, а съсуды ихъ, кѣрбаты и лоды, и учаны, и паускы, и стругы, то все поѣкоша, а сами отыдоша въ Каму и поидоша въ Каму, и поидоша до Болгаръ, тако же творяще и воююще³. Того же лѣта князь Кипрьскій поплѣни градъ, нарицаемый Але-

¹ Въ текстъ Карамзина, т, V, стр. 5: „Москва незадолго до язвы претерпѣла и другое несчастье: пожаръ, какого еще не бывало, и который слыветъ въ лѣтописяхъ великимъ пожаромъ Всесвятскимъ, ибо начался церковію Всѣхъ Святыхъ“; пр. 6: См. Троицк. Лѣт. г. 6873. ² Въ Троицкой: „того же лѣта (1365) поидоша Новгородци изъ Югры, а Двиняне взяша Нукурью“. (V, 8). ³ Въ Троицкой: „Пройдоша Волгой изъ Новгорода изъ Великаго 150 ушкуевъ Новгородци разбойници ушкуинци, избиша Татаръ множество, Бесерменъ и Орменъ въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ, женъ и дѣтей, товаръ ихъ

^а татарскую С. ^б Внизу страницы киноварью: побиша князи рязанскіи татаръ С. ^в Внизу страницы киноварью: новгородци великаго новгорода воеваша нижній новгородъ С.

ксандрѣю Египетскую и избѣ вся ту живущая Срацины и Бесермены, и Аравиты, и Армены, 1366 и Торкы, и Фрязы, и Черкасы, и Жиды. И разгнѣвася^а про то Египетскій салтанъ на христіаны яростію || велією зѣло и събравъ воя многи, и посла рать на Онтіохію и на Іеруса- л. 190 об. лимъ, и въ прочая грады, что ни есть въ области его, и сътвори брань люту и въздвиже гоненіе веліе на христіаны, святыя церкви разграбивъ затвори, а христіаны муча многоразличными муками, и по многихъ мукахъ смерти предааше, а имѣнія ихъ взимаху, а монастыря Синаискія разграбивъ разори, и жилища постникъ пустынная раздруши, игумены и священники избѣ, а епископы вся мучивъ, вверже я въ темницу, а Михаила, патріарха Антіохійскаго, распя и вся митрополиты и епископы распя, а иныхъ въ темницу вверже. И сего не терпя солнце || луча своя съкры мѣсяца Августа 7 въ 3 часть дни, и бысть солнце, акъ трехъ л. 191 дніи мѣсяцъ молодъ бываетъ, щербина бѣ ему съ полуденныя страны, и омраку, акъ сину, отъ запада приходящу, и пребысть тамо часъ единъ, дондеже обратится солнце щербиною къ земли, и тако нача пакы по малу свѣтъ свои припущати, дондеже солнце исполнися, и свѣтъ свои пакы яви, и обычно лучами свѣтлость сіаше. Сіе же зло, сътворшееся надъ христіаны, слышавъ царь Іоаннъ Цареградскій, и съжалися велми о семъ, яко салтанъ Египетскій елико зло сътвори христіаномъ и священникомъ и церковникомъ, и всѣмъ и епископомъ и митрополитомъ, пачеже и самому патріарху Миха||илу Антіохійскому, и оскорби о семъ до л. 191 об. зѣла, и печашеся и промышляше, како бо помощи христіаномъ и посла послы своя къ салтану Египетскому съ многими дары, дабы далъ ослабу христіаномъ и утолилъ бы гнѣвъ свои, сущіи на нихъ. И послуша его салтанъ Египетскій, сътвори миръ и отпусти сущихъ въ темницахъ митрополитовъ и епископовъ и всѣхъ христіанъ, отпусти ихъ въ свояси, и отверзе вся церкви христіанскія въ Антіохіи и въ Іерусалимѣ и въ всѣхъ градѣхъ, и предасть я христіаньскымъ митрополитомъ и епископомъ, а отъ того у нихъ взя дватцать тысячъ рублевъ серебромъ, кромѣ иного узорочіа и многихъ даровъ. Того же лѣта въ Новѣ||городѣ въ Вели- л. 192 комъ поставиша церковь во имя святыя Троица на Рядитинѣ улицѣ. Того же лѣта изъ Новгорода изъ Великого ѣздиша на Волгу люди молодыя безъ Новгородскаго слова, а воеводоу баше у нихъ Осиеъ Валфромѣвичъ, Василей Ѳеодоровичъ, Александръ Абакуновичъ, да того же лѣта прѣхаша по здорову въ Новъгородъ въ Великіи съ многымъ прибыткомъ. И князь великіи Дмитрей Ивановичъ про то разгнѣвася на Новгородци и разверже миръ съ Новымъ городомъ съ Великимъ, аркучи тако: «за что естя ходили на Волгу воевати, и гостей моихъ ограбили много?». Тое же зимы отъ великаго князя Дмитрея Ивановича на Вологдѣ изнимаша боярина Новгородскаго || Василіа Даниловича съ сыномъ Иваномъ, а онъ ѣхалъ з Двины, л. 192 об. того не вѣдалъ, ни стереглься¹. Тое же зимы мѣсяца Генваря въ 18 день, на память святыхъ отецъ нашихъ Аѳанасіа и Кирила, въ недѣлю промежу говѣней, женился князь великіи Дмитрей Ивановичъ у князя у Дмитрея у Костянтиновича у Суждальскаго, поялъ за ся дщерь

пограбиша, а съсуды ихъ, кербати и лодыи и учаны и пабусы и струги, то все поѣкоша, а сами отъидоша въ Каму, и пройдоша до Болгаръ, такоже творяще и воююще“. (V, 8). ¹ Въ Троицкой: „Того же лѣта (1366) на зиму отъ Князя изымаша Васильа Даниловича съ сыномъ на Вологдѣ, а онъ шель съ Двины, а того баше не вѣдалъ, не стереглься“. (V, 8).

^а Внизу страницы киноварью: сіе зри и прослезися: како сътвори салтанъ египетскій на христіаны С.

1366—1367 его Овдотью, и бысть князю великому свадьба на Коломнѣ¹. Тое же зимы князь великий Дмитрей Ивановичъ, погадавъ съ братомъ своимъ съ княземъ Володимеромъ Андрѣвичемъ и съ всѣми бояры старѣйшими, и сдумаша ставити^а городъ камень Москву, да еже умыслиша, то и сътвориша, тое же зимы повезоша камень къ городу².

- л. 193 Въ лѣто 6875 въ великое говѣніе мѣсяца Ма||рта въ 20, на память святыа мученици Фетиніи, преставися боголюбивый Ѳеодоръ, епископъ Тѣерскій, въ Отрочѣ манастирѣ³. Тое же зимы на Москвѣ почали ставити городъ камень⁴. А въ Тѣери быша розмѣріе князю Василию да князю Еремѣю съ княземъ съ Михаиломъ съ Александровичемъ про часть отчины княжи Семеновы, и приѣхаша въ Тѣерь, велику погибель сътвориша людемъ и къ городу ратью ходили, и испросили себѣ помощи у князя великаго у Дмитрея у Ивановича и не възвратилися назадъ. Того же лѣта въ осенинѣ, на заутрѣ по Дмитріеве дни, князь Михаилъ Тѣерскій, приѣхавъ изъ Литвы⁵ въ Тѣерь съ своею ратью, и изнималъ княгиню Еремѣву и княгиню
- л. 193 об. Ва||сильеву Елену, и ее всѣхъ бояръ, и бояръ дяди своего, и пошолъ ратью Литовскою къ городу Кашину, и срѣтиша его отъ его дяди и отъ владыкы послы въ Андрѣевскомъ селѣ, и ту възложи ему Богъ на сердцѣ добрую мысль, еже о любви и о миру, и въ томъ мѣстѣ и рать увернулъ, а подъ дядею миръ взялъ съ княземъ съ великимъ съ Дмитріемъ съ Ивано-вичемъ. Того же лѣта князь ординскій, именемъ Булатъ Темиръ, прииде ратью Татарскою и пограби уѣздъ даже и до Волги и до Сундовити и села княжи Борисовы. Князь же Дмитрей Костянтиновичъ съ Борисомъ и съ Дмитріемъ и съ своими дѣтми, събравъ воя многи, и по-
- л. 194 идоша противу его на брань. Онъ же оказанныи не ста на брань, но бѣжа || за рѣку за Пьяну, и тамо множество Татаръ останочныхъ избиша, а друзіи въ рецѣ во Пьянѣ истопоша, и по зажитіемъ множество ихъ побѣени быша, имже нѣсть числа. А Болактемиръ оттуду бѣжа въ орду, гонимъ гнѣвомъ Божиимъ и тамо убѣенъ бысть отъ Азиза царя. Того же лѣта мѣсяца Іюля въ 23 побилъ громъ чернцевъ и черницъ на Городци въ манастири въ святомъ Лазари на вечерни, а иныхъ по селомъ изби. Того же лѣта посылаша послы своя Новгородци къ князю великому Дмитрею Ивановичю о миру съ поклономъ, и докончаша миръ съ княземъ съ великимъ; а князь великий отпустилъ Василя Даниловича, сына его Ивана, и на-
- л. 194 об. мѣстники своя тогды прислалъ князь великий въ Новѣгородъ въ Великий⁶. || Того же лѣта преставися Онцифоръ, посадникъ Новгородцкый. Того же лѣта въ Новѣгородѣ въ Великомъ поставиша и съвършиша церковь камену во имя стятаго апостола Петра въ Славнѣи улицѣ. Того же лѣта, по грѣхомъ нашимъ, не бяше пословици Пльсковичемъ съ Новымъгородомъ,

¹ Въ Ростов.: „тое же зимы (1367) Іаннуаріа въ 18 день женился Вел. К. Димитрій вторымъ бракомъ, понялъ за себя у К. Дим. Константиновича дщерь Евдокію“. Въ Троицк. и другихъ лѣтописяхъ нѣтъ словъ: вторымъ бракомъ. (V, 4). ² Въ Троицк. Лѣт.: „Тое же зимы Князь Великій, погадавъ съ братомъ съ Володимеромъ и со всѣми Бояры старѣйшими, и сдумаша ставити городъ камень Москву. Тое же зимы повезоша камень къ городу“. (V, 6). ³ Въ Троицкой сказано подъ годомъ 6875, что въ Великій постъ Марта 20 скончался Тверской Епископъ Ѳеодоръ. (IV, 367). ⁴ Въ Троицк. Лѣт.: „Тое же весны (1367) почали ставити городъ камень“. (V, 6). ⁵ Въ Троицкой сказано, что осенью 6875 лѣта, Октября 27, князь Тверскій Михаилъ возвратился изъ Литвы. (IV, 367). ⁶ Въ Троицкой: „Въ лѣто 6875 посылаша Новгородци послове къ Вел. Князю, и докончаша миръ, и Князь отпусти Василя и сына его Ивана, и Намѣстника своего присла въ Новгородъ“. (V, 8).

^а Внизу страницы киноварью: о москвѣ отселе начаша ставити камену С. ⁶ Далѣе зачеркнуто: на москвѣ С.

и пришедши рать Немецкая Велневицкая, и воеваша около города Изборьска вси волости 1367—1368 Плесковския и до Великіа рѣкы; и перебродивши рать за Великую рѣку, и прииде къ городу къ Пльскову и посадъ пожгоша около города Пльскова, и много пакости подѣявъше, отыдоша прочь, а кремлю городу дѣтницу не сѣвориша зла ничтоже. Се же зло подѣялося того дѣля, занеже не^а быаше тогда въ городѣ ни князя Алекса||ндра, ни посадника Лентѣя, ни иныхъ лѣп- л. 195 шихъ мужей и добрыхъ людей, но мнози бяху тогда въ розѣздѣ. И потомъ не за долго время Пльсковичи послаша послы своя въ Новѣгородъ въ Великіи съ поклономъ и съ жалобою, рекучи тако: «Господо братья, како ся печалуете нами, своею братьею?». А тогда быаше гости Новогородикіе въ Юрьевѣ и по инымъ городомъ Немецкимъ, а въ Новѣгородѣ принимали же бяху гости Немецкыи; но только быаше не развержено крестное цѣлованіе Новугороду съ Нѣмци и за то не выѣхаша ратью Новогородци по Псковичахъ на борзѣ на Немецкую землю. Тогда Новогородци послаша Саву протопопу посломъ въ Немецкую землю. Того же лѣта прислаша Псковичи Ананію поса||дника и Павла въ Новѣгородъ въ Великіи съ покло- л. 195 об. номъ къ архіепископу Новогородцкому Алексѣю, просяще священія церкви, юже свершиша во имя святыя Троица; и тогда послалъ къ нимъ владыка отца своего духовнаго Ивана и протопопу своего и протодіакону своего, и священна бысть церкви святыя Троица въ градѣ Псковѣ, благословеніемъ архіепископа Новогородцкаго Алексѣя, мѣсяца Генваря въ 30, на память святого священномученика Ипполита, папы Римскаго, и святыхъ трею великихъ святителей Василиа Великаго, Григоріа Богослова, Іоанна Златоустаго. Тое же осени и тое зимы на показаніе по многы вечера и по многы нощи явися звѣзда копееинымъ образомъ. Се же проявленіе бываетъ не просто, || ни въ пробытокъ. л. 196

Въ лѣто 6876 мѣсяца Апрѣля въ 11 въ великіи четвертокъ, зажже громъ и молонья на Городци съборную церковь святого Михаила, такоже и въ Суждали святого Михаила. Того же лѣта князь Андрѣи Олгердовичъ Полотскыи воевалъ Ховру да Рове, а князь Володимеръ Андрѣевичъ ходилъ ратью да взялъ Ржеву. Того же лѣта⁶ князь великіи Дмитрен Ивановичъ Московскыи и Алексѣи митрополитъ князя великаго Михаила Александровича Тферскаго зазававши его любовію на Москву, и бысть имъ судъ на третей день¹ на миру, а въ правдѣ, да его изымали, а что было бояре его около его, тѣхъ всѣхъ поимали, розно разведоша, и быша вси въ нятѣ, и дрѣжаша ихъ || въ истомѣ; а князь Михайло тогда сидѣлъ л. 196 об. на Гавшинѣ дворѣ². И потомъ не за долго время внезапно приидоша отъ орды Татарове Карачъ; они же подумавше и тако попускаша ихъ въ свояси³. Князь же Михайло съжалиси велми и о томъ негодоваше, и не любо ему бысть, и положи то въ измѣну; и про то имѣаше розмиріе къ великому князю, пачеже на митрополита жаловашеся, къ немуже вѣру имѣлъ паче всѣхъ, яко по истиннѣ святителю. Того же лѣта преставися князь Василей Михайловичъ Тѣерскыи въ Кашинѣ. Того же лѣта князь великіи Дмитрен Ивановичъ собра воя многы и

¹ Въ Троицк.: „Того же лѣта (1368) Кн. Вел. Дмитрій Иван., да Алексѣй Митрополитъ зазваша Князя Михайла любовію на Москву, и бысть имъ судъ на третей“; новѣйшіе переписчики, не понявъ сего выраженія, прибавили: „на третій день“. (V, 10). ² Далѣе: „Князь Михайло тогда сидѣлъ на Гавшинѣ дворѣ“. (V, 10). ³ Далѣе: „и внезапно приидоша отъ Орды Татарове, Карачъ, они же, подумавше и тако попускаша ихъ въ свояси“. (V, 10).

^а не пропущено С. ⁶ Внизу на полѣ киноварью: зазваша на москву великаго князя тѣерскаго С.

- 1368 посылалъ рать на князя великаго Михаила Александровича Тѣерскаго. Князь же великій по-
 л. 197 бѣжа въ Литву къ князю || Олгерду, зятю своему, прося помощи себѣ и оборони, дабы сѣтво-
 рилъ мѣсть его въскорѣ, пачеже вабячи и зовучи его ити ратью къ Москвѣ. Тогда же тое
 осени^а князь Литовскыи Олгердъ Гедимоновичъ, събравъ вой многы и подвижася въ силѣ
 тяжкѣ, и поиде къ Москвѣ ратью на князя великаго Дмитрея Ивановича, а съ нимъ братъ
 его Кестутіи, сынъ Кестутьевъ Витовтъ, тогда бо еще младу сущу ему, и сынове Ольгердовъ,
 и вси князи Литовстїи, и князь великій Михаилъ Тѣерскыи, и Смоленская сила. И ведяше
 я втаю. Обычанъ бо бѣ Олгерду: егда кудѣ поидяше на воину, тогда убо никому же не вѣ-
 л. 197 об. дущу, но ни воиномъ его, еже камо хочетъ ити ратью, ни иже инымъ || опришнымъ или
 внѣшнимъ или иноземцемъ или гостемъ, яко не дастъ увѣдати на кого идеть, да не услышана
 будетъ дума его въ ушью иноземцемъ, да не изыдетъ вѣсть си въ ту землю, въ нуже рать
 ведяше. И тако воюя, хитростью искрадываше Олгердъ, мнози земли поималъ и многа мѣста
 и грады, и страны поплѣнилъ; не толма силою, елико умѣніемъ воеваша. Тоже прилучися и
 тогда въ то время, князю великому того не вѣдущу, и про то ему вѣсти не было, оже Оль-
 гердъ идеть на нь силою многою, яко подвелъ рать втаю, дондеже приблизися близъ пере-
 л. 198 рубежья Литовскаго. Егда же прииде ему вѣсть, тогда слышавъ князь || великій Олгерда идуща
 и приближающася, повелѣ въскорѣ розсылати грамоты по всѣмъ городомъ и по всему княже-
 нїю великому, нача съвокупляти вой, но ничтоже успѣша, не поспѣла бо тогды некоторая
 рать изъ далнихъ мѣстъ прїити, но елико воинъ обрѣтоша въ градѣ, сихъ собравъ князь ве-
 ликій и отпустивъ заставу противу Олгерда, еже есть сторожевыи полкъ, а воеводство при-
 каза Дмитрею Минину, а отъ князя Володимера Андрѣевича воевода Акинфъ Ѳеодоровичъ,
 нарицаемыи Шуба, а съ ними рать Московская, Коломенская, Дмитровская. Олгердъ же сей
 198 об. входя въ предѣлы области Московскыи, начать преже || всѣхъ воевати порубежная мѣста,
 жещи, сѣчи, палити, грабити, плѣнити, и потомъ на стрѣче уби князя Семена Дмитриевича
 Стародубскаго, нарицаемаго Кропиву, въ области, зовомѣи Холхлѣ; и по семъ въ Оболенскѣ
 уби князя Костянтина Юрьевича Оболенскаго, и доиде рѣкы Тростны, и ту изби стороже-
 выи полкъ князя великаго, заставу Московскую, и князи и воеводы и бояре вся побѣ. Сеже
 сѣдѣся тогда въ осеницѣ, въ Филипово говѣнье, мѣсяца Ноября въ 21 день, на Введение
 святыи Богородица въ вторникъ. Олгердъ же многыи плѣни, усѣкаемыи истязая въпрошаше,
 л. 199 глаголя: «гдѣ есть князь великій, есть ли около его сила?» || Они же, яко единъ по единому
 единѣми усты противу отвѣщаваше повѣдаху, глаголюще: «князь великій въ градѣ своемъ
 Москвѣ, а рати всѣ не убо бѣ поспѣли къ нему събратися». Оттолѣ Олгердъ начать подвиж-
 нѣе быти, поостривъ силу свою и много дръзновение въспрїимъ, напрасно устремися къ Мо-
 сквѣ, и пришедъ ста около города. Князь же великій повелѣ около города кремля посадъ
 пожещи, примета дѣля, а самъ затворися въ градѣ, и братъ его князь Володимеръ Андрѣ-
 вичъ, а съ ними Алексїи митрополитъ и прочїи князи и бояре и вси христїане. Олгердъ же
 л. 199 об. стоялъ около города три дни и три нощи, останокъ погородья все пожеже¹, многи || церкви и
 многи монастыри пожегль и отступи отъ града, а града кремля не взялъ и поиде прочь,

¹ Въ Троицк.: „Олгердъ стоялъ около города 3 дни и 3 нощи; останокъ загородья пожеже“. (V, 15).

^а Внизу на полѣ киноварью: олгердъ гедимоновичъ поиде ратью къ москвѣ а съ нимъ братъ его кестутей сынъ кестутьевъ витовтъ С.

възвратися въ свояси, волости повоева, и села и дворы огнемъ пожже, много христіанъ по- 1368—1370
сѣче, а иныхъ въ полонъ поведе, а имѣніе ихъ пограбиша, а скоты ину ту съ собою отгнаша,
и тако отыдоша, а много зла сѣтворивше христіаномъ. Се же зло сѣтворися за наши грѣхы,
а преже того толь велико зло Москвѣ отъ Литвы не бывало въ Руси, аще отъ Татаръ бы-
вало. Отъ Ѳеодорчуковы рати до Олгердовы лѣтъ 41¹. Тое же зимы князь Володимерь Андрѣе-
вичъ Московскый ходилъ въ Новѣгородъ Великій Псковичемъ на помощь. Того же лѣта въ
Новѣгородѣ въ Великомъ мѣсяца Маіа въ 12, || на память святого отца Епифаніа, бысть по- л. 200
жаръ великъ, погорѣ Новѣгородъ Великій, и дѣтинець весь, и владыченъ дворъ, и святая Со-
фѣя загорѣся отъ Людигощи^а улицы, погорѣ Неревьскый конецъ весь, по половинѣ² улицы до
Данславѣ улицы, и вержеса огонь на ону страну и погорѣ Плотиницскый конецъ весь отъ Ни-
киты святого до Радукувичъ, и церкви погорѣша, и людей много погорѣша. Того же лѣта при-
ходиша Нѣмци ратью великою, самъ епископъ и местери, и кумендери подъ городъ подъ Избо-
рескъ, и Новгородци побѣхаша на нихъ и доидоша Пскова, и Нѣмци отъ Избореска побѣ-
гоша, а пороки посѣкоша.

Въ лѣто 6877 Нѣмци пришедше || взяли ратью у Литвы городъ Ковень. Того же лѣта л. 200 об.
преставися князь Лювъ Смоленскый. Того же лѣта князь Борисъ Костянтиновичъ Суждаль-
скый на Городци постави церковь соборную во имя святого архангела Михаила. Того же
лѣта въ осенинѣ градъ Тѣфѣрь срубили дрянѣмъ, и глиною помазали. А на ту зиму по по-
слѣдному пути Новгородци съ всею силою своею ходили ратью къ Немецкому городу къ
Орѣшку, и не взявше его възвратилися назадъ. Того же лѣта въ Новѣгородѣ въ Великомъ
погорѣ Словенскый конецъ, отъ Нутной улицы весь за Илью святого и до поля; и церквен
каменныхъ 4 огорѣша, а головѣ троя сгорѣша, и много товара погорѣ, а иные пограбили ли-
хіе люди. || Того же лѣта заложиха церковь камену на Ярышкинѣ улицѣ святого Василіа, л. 201
а другую церковь камену святого Епатіа на Рогатицѣ. Того же лѣта ходиша Новгородци
съ Псковичи къ Новугородку Немецкому и отыдоша не взявше, занеже быше твердъ, и нѣ-
колико съ города людей пострѣляша Нѣмци. Того же лѣта сѣврѣшиша церковь святого Ва-
силіа и другую церковь святого Еупатіа, и свяща обѣ церкви архіепископъ Новгородцкый
Алексѣи и съ попы и съ клиросомъ святыя Софѣя. Того же лѣта князь великій Дмитрей
заложилъ градъ Переяславль, единого лѣта и срубленъ бысть.

Въ лѣто 6878 Мамай у себе въ ордѣ посадилъ царя другого Маматъ Салтанъ³. || Того л. 201 об.
же лѣта быша поводъ велика. Того же лѣта князь Дмитрей Ивановичъ събра воя многи и
послалъ воевати города Брянска. Того же лѣта князь Дмитрей Костянтиновичъ Суждальскый
събра воя многи, посла брата своего князя Бориса и сына своего князя Василіа, а съ нимъ
посоль царевъ, именемъ Ачихожаи, посла я на Болгарскаго князя Осана. Осанъ же посла
противу ихъ съ челобитіемъ и съ многими дары. Они же дары взявше, а на княженъи по-
садиша Салтана, Бакова сына, и възвратишася на Русь. Того же лѣта и тое осени дождеве
мнози быша, осень мокредива зѣло. Того же лѣта князь великій Дмитрей Ивановичъ Москов-
скій пославъ на Тѣфѣрь, къ князю Михаилу || цѣлованіе сложилъ по Оспожинѣ дни на третей л. 202

¹ Въ Троицк.: „Толь велико зло отъ Литвы не бывало въ Руси, аще и отъ Татаръ бывало; отъ Ѳеодорчуковы рати до Олгердовы лѣтъ 41“. (V, 15). ² Троицк.: „по Головинѣ улицѣ“. (V, 137). ³ Въ Троицк.: „Въ лѣто 6878 Мамай у себе въ Ордѣ посадилъ Царя другаго, Мамантъ-Салтанъ“. (V, 17).

^а люди горящи С.

- 1370—1371 день. И князь Михаило съ того розмиріа поѣхалъ въ Литву. Князь же великій Дмитрей по-
славъ рать и повелѣ воевати Тѣѣрь, села и волости, а по Семеновѣ дни и паки събравъ воя
многы, князь великій самъ ходилъ ратью къ Тѣери, да взялъ городъ Зубцевъ, да другиѣ го-
родъ Микулинъ и волости Тѣерьскыя, и вси воева села, и пожгли и попустошили, и людеи
мноее множество въ полонъ повели. И то слышавъ князь Михаило Тѣерскыи и испроси собѣ
посолъ царевъ, именемъ Сарыхожа, и вземъ ярлыкъ и его по заставамъ и по многимъ пу-
л. 202 об. темъ гонялися за нимъ, ищуще его и не постигоша его, || и пробѣжа паки въ Литву. Тое
же осени и тое зимы по многи нощи быша знаменіе на небеси, аки столпы по небу: небо
червлено, аки кроваво, толкоже бысть червлено по небу, яко и по земли по снѣгу червлено
видяшеся, яко кровь. Се же проявленіе проявляетъ христіаномъ скорбь велику хотящу быти,
ратныхъ нахоженіе и кровопролитіе, еже и сбытсѣя. На ту бо зиму въ Филипово говѣніе
мѣсяца Ноября въ 25 день, на Юрьевъ день, приде вѣдругіе Олгердъ Гедимоновичъ, князь
Литовскыи, събравъ воя многы, въ силѣ тяжцѣ на великаго князя Дмитрея Ивановича, а съ
нимъ братъ его Кестутей и прочіи князи Литовстіи, князь Михаило Тѣерскыи Александро-
л. 203 вичъ, и князь || Смоленскыи Святославъ съ силою Смоленскою; прежде приде къ Волоку,
стоявъ два дни, бився, и Волока не взялъ. Тогда раненъ бысть князь Василей Ивановичъ
Беревуискыи, у города у Волока стоящу ему на мосту, внезапно ис подмостья, сквозѣ мость,
Литвинъ пронзе его сулицею, и въ тои язвѣ разболѣся, изнемогъ, преставися въ черницѣхъ; иже
преже много мужествовавъ на ратехъ, и много храбровавъ на бранехъ, и тако положи жи-
вотъ свои, служа князю вѣроу. Потомъ же Олгердъ отъ Волока на Николинъ день приде
къ Москвѣ, и стоя у города 10 дней, и загородье пожже и посадъ, но не весь, а города
л. 203 об. кремля не взялъ, а волости повоева и пожже, а людеи много посѣче; а иныя полони. || Князь
же великій Дмитрей Ивановичъ затворися въ градѣ, а Олексѣи митрополитъ тогда былъ въ
Нижнемъ Новѣгородѣ, а князь Володимеръ Андрѣевичъ, събрався съ силою, стояше въ Пе-
ремышлѣ ополчившеся, а еще же и къ тому же приспѣлъ князь Володимеръ Дмитреевичъ Прон-
скыи, а съ нимъ рать князя Олга Рязаньскаго. То же слышавъ Олгердъ и убоися и начать мира
просити. Князь же великій Дмитрей взялъ съ нимъ миръ до Петрова дни, а Олгердъ вѣсхотѣ
вѣчнаго мира, а хотя дати дщерь свою за князя Володимера Андрѣевича, еже и бысть. И тако
л. 204 помирился отъиде отъ Москвы и вѣзвратившеся въ землю свою, и идяше съ мно||гымъ опасае-
ніемъ, озираяся и бояся за собою погони. Тое же зимы въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ уползе
много снѣгъ и упаде съ горы высокіе и великіе, еже надъ Волгою за святымъ Благовѣще-
ніемъ, и засыпа и покры двory и съ людми.

Въ лѣто 6879 выиде изъ орды князь Михаило Александровичъ Тѣерскыи на великое
княженіе, и не сступися ему князь великій Дмитрей Ивановичъ, но паче самъ изволи поити
въ орду за свою отчину, нежели сступитися княженіа великаго. Князь же Михаило Тѣерскыи
вѣсхотѣ ити въ столныи градъ Володимеръ, зовучи ся князь великій, и хотяше въ немъ сѣсти
л. 204 об. на княженіи на великомъ. Они же не пріаша его и не впустиша его || сѣсти на столѣ, а ре-
коша ему такъ княженіе великое и не я. Того же лѣта князь великій Дмитрей Ивановичъ
поиде въ орду мѣсяца Іюня въ 15, на память святого пророка Амоса, въ недѣлю превезеса
черезъ рѣку Оку, а съ нимъ князь Андрѣи Ростовскыи, а пресвященныи Олексѣи митропо-
литъ проводилъ князя великаго до Оки, и благословивъ его и молитву сѣтворивъ, отпусти его
съ миромъ, и его бояръ, и его воя, и всѣхъ благословивъ и самъ вѣзвратися вѣспять, и пріѣха
въ градъ Москву. И въ то время при немъ пріѣхаша Литва, послове отъ великаго князя отъ

Олгерда Литовскаго о миру, и взяша миръ, а за князя Володимера Андрѣевича обручиша 1371 Олгердову дщерь, и||менемъ Олену. Того же лѣта князь Михайло Тѣерскыи, събравъ воя и л. 205 поиде ратью х Костромѣ, хотя взяти ю; и не дошедъ Костромы увернуса, и взя градъ Мологу и огнемъ пожже, такоже и другіи градъ Угличе поле, и Бѣжицкїи верхъ. Того же лѣта прїѣздилъ изъ Іерусалима нѣкоторые митрополитъ, именемъ Германъ, на Русскую землю милостыня ради и о искупленіи долга, понеже много имъ насиліе отъ поганыхъ Срацинь. Того же лѣта Новгородци изъ Великаго Новагорода, ушкуиници, разбоиници, събрашася и взяша Кострому. Того же лѣта бысть знаменіе въ солнці, мѣста черныя, аки гвозди, и мѣгла велика стояла по ряду съ два мѣсяца, и толь велика мѣ||гла была, яко за двѣ сажени предъ л. 205 об. собою не видѣти было человѣка въ лице, а птица по воздуху не видяху лѣтати, но падаху съ воздуха на землю, ти тако пѣши хожаху по земли. Бяше же тогда жито дорого, и меженина въ людехъ, и оскудѣніе брашна, дороговъ велика. Бяше же тогда лѣто сухо, жито посохло, а лѣсове и борове и дубравы и болота погараху, индѣ же земля горяше¹. Того же лѣта князь Дмитрей Костянтиновичъ въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ постави церковь камену во имя святого Николы. Того же лѣта въ Новѣгородѣ въ Великомъ бысть пожаръ отъ Ильины улицы и въ Плотничскыи конецъ, и Подоль весь погорѣ, и у Килавыя улицы || ту переста и л. 206 кончася. Се же многы пожары бывають грѣхъ дѣля нашихъ, да ся быхомъ покаали отъ злѣбъ нашихъ, но мы на горшая вѣзвращаемся, а что сего зла злѣе, еже лжею ходити предъ Богомъ въ обѣтѣ, и крестъ цѣловати и пакы преступати, а то зло многожды сѣтворяется въ насъ; за то зло наводитъ Богъ на ны многожды злѣишиа казни дѣломъ нашимъ. Того же лѣта ѣздица на сѣздъ бояре Новгородцкыя, Юрьи Ивановичъ, посадникъ Новгородцкїи, Селиверстъ Леонтьевичъ, Алексѣи тысяцскїи, Александръ Колывановичъ, Борисъ Конюшковичъ, и докончаша миръ съ Нѣмци на всеи волѣ Новгородцкои, подъ Новымъгородкомъ подъ Немецкимъ. Того же лѣта || въ Русѣ поставиша церковь камену святого Николы. Того же лѣта, л. 206 об. по грѣхомъ по нашимъ, погорѣ городъ Торжокъ. На ту же осень князь великїи Дмитрей Ивановичъ выиде изъ орды милостью Божіею все по добру и по здорову, такоже вси бояре его, и слуги его, творяще волю его, а княженіа великаго подъ собою покрѣпилъ, а супостаты своя и супротивники своя побѣдивъ посрамѣ, а выведоша съ собою изъ орды князя Ивана Михайлова Тѣерскаго, окупиша его въ долгу у Татаръ въ ордѣ, даша на немъ 10 тысячъ серебра, еже есть тму рублевъ, и приведоша его съ собою на Москву, и сѣдѣлъ у Алексѣя у митрополита на дворѣ, и тако пребысть нѣколько вре||мя, дондеже выкупиша его². л. 207 Тое же зимы^а передъ Рожествомъ Христовымъ бысть побоище на Скорнищеве съ Рязанци. Князь великїи Дмитрей Ивановичъ, събравъ воя многи и пославъ рать на князя Олга Рязанскаго, а воеводу съ ними отпусти Дмитрея Михайловича Волынскаго. Князь же Олегъ Рязанскыи, събравъ воя многи, и изыде ратью противу ихъ. Рязанци же, сурови суще, другъ къ

¹ Въ Троицк.: „Бысть знаменіе въ солнці: мѣста черныя, аки гвозди; а мгла велика стояла по ряду съ два мѣсяца, и толь велика, яко двѣ сажени предъ собою не видѣти было человѣка въ лице; а птицы по воздуху не видяху летати, но падаху съ воздуха на землю, и тако по земли пѣши хожаху. Бяше же тогда жито посохло, а лѣсове и борове, и дубравы, и болота погараху; индѣ же и земля горяше“. (V, 22). ² Въ Троицк. и въ другихъ лѣтописяхъ сказано такъ: „сѣдѣлъ у Алексѣя Митрополита на дворѣ, и тако пребысть нѣколько время, дондеже паки выкупиша его“. (V, 23).

^а Вверху страницы киноварью: о побоищи великаго князя дмитрія съ рязанци на скорнищеве. С.

1371—1373 другу рекоша: «не емлите съ собою доспѣховъ, ни щитовъ, ни копья, ниже коего иного оружіа, но токмо емлите съ собою едины ужища каждо васъ, имже вязати начнете Москвичъ, понеже суть слабы и страшливи и не крѣпци». Наши же Божіею помощію укрѣпляющеся

л. 207 об. смиреніемъ || и въздыханіемъ, уповаша на Бога крѣпкаго въ бранехъ, иже не въ силѣ, но въ правдѣ даетъ побѣду и одолѣніе. И срѣтошася Рязанци, и бысть имъ бои на Скорнищеве. И поможе Богъ князю великому Дмитрею Ивановичю и его воемъ, и одолѣша, а князь Олегъ едва убѣжалъ. Богъ же видѣше смиреніе, а онѣхъ гордость, якоже рече Соломонъ: Господь гордымъ противится, а смиреннымъ же благодать даетъ; и въ Еуаγγελіи рече: всякъ възносяся смирится, а смиряся възнесется; и Давыдъ пророкъ рече: не спасется царь многою силою, ни исполнитъ, ни храбръ не спасется множествомъ крѣпости своея. И сѣде тогда на княженіи

л. 208 великомъ Рязанскомъ князь Володимиръ Пронскыи. Тое же зимы по Рожествѣ || Христовѣ мѣсяца Декабря въ 30 день, на память святого апостола Тимона, князю Дмитрею Ивановичю родися сынъ, и наречено бысть имя ему князь Василен. Тое же зимы князь Володимиръ Андрѣевичъ Московскыи оженися у князя великаго у Олгерда^а Гедимоновича у Литовскаго и поя дочь его, нареченную въ святомъ крещеніи Елену.

Въ лѣто 6880 князь Олегъ Рязанскыи^б, събравъ воя, прииде ратью на Рязань изгономъ, на князя Володимера Проньскаго, и согна его, а самъ сѣде на княженіи на великомъ. Того же лѣта въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ у святого Спаса колоколъ болшей прозвонилъ самъ о себѣ трижды. Того же лѣта князь Дмитрей Костянтиновичъ заложи Новѣгородъ камень¹. Тое

л. 208 об. же осени князь Борисъ Костянтиновичъ || постави собѣ городъ на рѣцѣ на Сурѣ и нарече имя ему Курмышъ. Того же лѣта въ Новѣгородѣ въ Великомъ поставиша церковь камену, во имя святого Спаса на Ильинѣ улицѣ и свяща ю архіепископъ Новгородскіи съ игумены и съ попы и съ клиросомъ святыя Софѣя. Того же лѣта мѣсяца Августа въ 15 на праздникъ святыя Богородица, честнаго ея Успенія, бысть чюдо въ градѣ Москвѣ у гроба святого Петра митрополита, прощенъ бысть нѣкіи отрокъ 7 лѣтъ, занеже имѣаше руки прикрѣпившеся къ персемъ и нѣму сущу ему, и не могущу проглаголати: егда же пресвященныи Алексѣи митрополитъ скончеваше святую литургію, тогда проглагола отрокъ и простресе ему рука его,

л. 209 и бысть цѣла, яко и дру||гая. То видѣвъ Алексѣи митрополитъ повелѣ звонити, и пѣша канунъ молебень съ всѣмъ клиросомъ и съ всѣмъ соборомъ, и прославиша Бога и святую Богородицу, и угодника Христова Петра митрополита, новаго чудотворца въ Руси.

Въ лѣто 6881 индикта 11 князь великіи Михайло Тѣерьскыи подвелъ втаю рать Литовскую на градъ Переяславль, князя Кестутя, Олгердова брата, да князя Андрѣя Олгердовича Полотскаго, и иныи мнози князи, а съ ними воя многи, и Литва, и Ляхи, и Жемоть, по велицѣ дни на другои недѣли въ вторникъ на заутріе по Радуницѣ, въ то время, егда

л. 209 об. обѣдню поють², и придоша изгономъ внезапу безъ вести || и посадъ около града пожгоша,

¹ Въ Нижегородск. Лѣтописцѣ: „6882 (а по Троиц. въ 1372 году) Вел. Князь Дмитрій Константиновичъ въ Нижнемъ повелѣ дѣлать каменную стѣну, и зачаты Дмитріевскія ворота“. (V, 114). ² Въ Троицк. Лѣт.: „Литва и Ляхи и Жемоть придоша изгономъ по Велицѣ дни на другой недѣли во Вторникъ на заутріе по Радуницѣ, въ то время, егда обѣдню поють“. Въ нѣкоторыхъ спискахъ (въ Троицк., въ Ростовск.) поставленъ здѣсь несправедливо 1373 годъ. (V, 25).

^а алгерда С. ^б Внизу на полѣ киноварью: о изгнаніи великаго князя володимера пронскаго С.

а града не взяша, а людей много множество и бояръ въ полонъ поведоша; а князь Михайло 1373—1374 въ то же время взя градъ Дмитровъ, и бояръ множество въ полонъ поведе, а съ города окупъ взял; а Литва шедше взяша Кашинъ городъ и волости и села, и людей много полониша. Того же лѣта Новгородци Великаго Новагорода бояре ѣхаша въ Торжекъ ставити города, съезлаша съ города съ Торжку намѣстниковъ княжихъ Михайловыхъ Тферскаго. Князь же Михайло, събравъ воя многи, прииде ратью къ городу къ Торжку и взя городъ и огнемъ пожже городъ весь, и бысть пагуба велика христіаномъ, овы огнемъ погорѣша въ дворѣ надъ || животы, а друзи выбѣжаша въ церковь въ святыи Спасъ, и ту издахошася, и огнемъ изго- л. 210 рѣша много множество, инѣ же бѣжачи отъ огня въ рѣцѣ во Тѣерци истопоша, и добрыя жены и дѣвица видящи надъ собою лупленіе отъ Тѣеричъ, а они одираху до послѣдней наготы, егоже поганіи не творять, како тѣ отъ срамоты и бѣды въ водѣ утопоша черни и чернищи, и все до наготы излуплеше. Первіе же Александръ Обакуновичъ стрѣти на полѣ, и ту костью паде за святыи Спасъ и за обиду Новгородскую, и съ нимъ убиша Ивана Шаховича, и друга его Ивана Тимофѣевича и Григорія Щебелькова, и инѣхъ нѣколько ту мужъ паде, а иныя побѣго||ша, а иныхъ изымавъ на Тѣерь полоня, мужа и женъ, безъ числа по- л. 210 об. ведоша множество, а и товара много поимаша, что ся осталось отъ огня, иконной круты и серебра много поимаша. И кто, братіе, о семъ не плачется, кто ся осталъ живыхъ видѣвши, како они нужную и горкую смерть подъяша, и святыи церкви пожжени и городъ весь отъинудъ пусть, еже ни отъ поганыхъ не бывало такового зла Торжку. И наметаша избѣенныхъ людей мертвыхъ и изжженныхъ и утоплыхъ 5 скуделницъ; а инѣи згорѣли безъ останка, а инѣи истопли безъ вѣсти, а инѣи поплыли внизъ по Тѣерци. И тако взявъ Торжекъ, и огнемъ пожже, и церкви и монастыри огнемъ погорѣша, а || товара всякого наимава и безчислену корысть при- л. 211 обрѣте и припровади въ свои градъ на Тѣерь. Тогда то слышавше Новгородци и убояшася въ Великомъ Новѣгородѣ и начаша копати ровъ около Лидна конца и около Загородья и около Неревского конца. Того же лѣта Олгердъ князь Литовскыи, събравъ воя многи, въ силѣ тяжцѣ подвижеся поити ратью къ Москвѣ. Слышавъ же князь великіи Дмитрей Ивановичъ събра воя многи и поиде противу его, и срѣтошася у града Любутска; и прежде всѣхъ Москвичи съгнаша сторожевыи полкъ Олгердовъ и избѣжа. И стоаху рати прямо себѣ, а промежу ими врагъ крутъ и дебрь велика зѣло, и не лзѣ быше || полкома снятися на бой, и тако стоавше нѣколко л. 211 об. дней, и взяша миръ промежу собою, и разидошася разнѣ. Тое же зимы приѣха въ Новѣгородъ въ Великіи князь Володимеръ по зборѣ за недѣлю и сѣде въ Новѣгородѣ до Петрова дни, и поѣха прочь.

Въ лѣто 6882 индикта 12 въ великое говѣіио на зборъ на Москвѣ пресвященныи архіепископъ Алексѣи митрополитъ постави архимандрита Печерскаго монастыря, именемъ Діонисіа, епископомъ Суждалю и Новугороду Нижнему и Городну, избравъ его, мужа тиха, кротка, смирена, хитра, премудра, разумна, промышлена же и разсудна, изящна въ божественныхъ писаніихъ, учителна и книгамъ сказате||ля, монастыремъ състроителя, и мнишьскому житію на- л. 212 ставника, и церковному чину правителя, и общему житію начальника, и милостынямъ подавателя, и въ постномъ житіи добрѣ всѣявша, и любовь къ всѣмъ преизлише стяжавше¹, и

¹ Въ Троицк. (г. 1374): „Діонисія, мужа кротка, смѣрена, хитра и разумна, промышлена же и разсудна, изящна въ писаніяхъ и учительна... и въ постномъ житіи провозсіавша, и любовь ко всѣмъ стяжавша“. (V, 123).

- 1374 подвигомъ трудоположника, и множеству братства предстателя, и пастуха стаду Христову, и спроста рещи всяку добродѣтель исправльшаго. Того же лѣта Новгородци Нижняго Новгорода побиха пословъ Мамаевыхъ, а съ ними Татаръ тысящу, а старѣйшину ихъ, именемъ Саранку, руками яша и приведоша ихъ въ Новгородъ Нижній и съ его дружиною¹. Того
- л. 212 об. же лѣта идоша на низъ Вяткою ушкуиници разбо||иници, съвѣкупившися 90 ушкуевъ, и Вятку пограбиша, и шедше взяша Болгары, и хотѣша заженци и взяша окупа 300 рублевъ и отгуду раздѣлишася на двое, 50 ушкуевъ поидоша по Волзѣ на низъ къ Сараю, а 40 ушкуевъ идоша вѣверхъ по Волзѣ, и дошедше Обухова пограбиша все Засурье и Марквашъ. и переѣхаша за Волгу лодыи, поромы и насады, павузки и стругы, и прочая вся суды иссѣкоша, а сами поидоша къ Вятцѣ на конехъ посуху, и идучи много селъ по Ветлужѣ пограбиша. Того же лѣта благородныи и христоролюбивыи князь Володимеръ Андрѣевичъ заложилъ градъ Серпуховъ въ своей отчинѣ и повелѣ его снарядити и срубити дубовъ, а людемъ приходящимъ и гра||
- л. 213 жаномъ живущимъ въ немъ, и челоуѣкомъ трѣжествующимъ и куплю творящимъ и промышляющимъ подати великую волю и ослабу и многую лготу; приказа наместничество дръжати града Якову Юрьевичю, нарицаемому Носильцу, околничему своему. Того же лѣта пакы тотъ же христоролюбивыи князь Володимеръ Андрѣевичъ помысли въ собѣ мысль благу, яже о святѣи церкви Божіи, и яже о монастырскомъ устроении; благодатию же Божіею не токмо помысли, но и дѣломъ сѣтвори. Вѣсхотѣ възградити собѣ монастырь въ Серпоховѣ^а на Высокомъ и вѣсхотѣвъ сѣздати богомолью, бѣше бо князь любяи монастыри и честь велику въздая
- л. 213 об. мнишьскому чину. Живяше же въ его области въ стра||нѣ, нарицаемѣи въ Радонежѣ, въ его предѣлѣ, въ его отчинѣ, нѣкто по истиннѣ рабъ Божіи, мужъ святъ, старецъ преподобенъ, именемъ Сергіи, игуменъ мнози братии и отецъ многимъ монастыремъ, о немже суть многа свѣдѣтельства. Сего чуднаго старца умоливъ, подвиже и понуди потружати, дабы своими руками трудоположныма церкви основу положилъ и монастырь назнаменалъ; да якоже вѣсхотѣ мыслю, сице и честныи старецъ дѣломъ сѣтворилъ, умоленъ бывъ. Исшедъ отъ великіа своей обители, честнаго монастыря, и пришедъ въ Серпоховъ и зглядавъ мѣсто подобно и пригоже
- л. 214 монастырю, и молитву сѣтворивъ, и основаніе церкви положи своими рука||ма, и тако чудно есть; старецъ князя благословивъ, възвратися въ свой монастырь. Тогда въ томъ мѣстѣ сѣздана бысть церковь во имя святыя Богородица, честнаго ея Зачатіа. Уставижеся таковыи праздникъ церкви праздновати, мѣсяца Декабря въ 9 день, Зачатіе святыя Анны, егда зачать святую Богородицу. И кѣльи устроиша, и монастырь сѣградиша и устроиша, еже есть до сего дни въ Серпоховѣ монастырь на Высокомъ, еже есть общее житіе. Бысть же въ томъ монастыри первыи игуменъ Афанасіи, ученикъ того старца игумена Сергіа, по прошенію князю и по благословленію старцю; и пребысть нѣколько лѣтъ въ игуменствѣ; таче потомъ Бога ради
- л. 214 об. оставле игуменство и прииде въ Царьгородъ и купи себѣ || кѣлю и далъ андрафатъ, и поживе въ молчаніи съ святыми старци, и тако въ старости глубоцѣ преставися², съ миромъ

¹ Въ Троицк.: „Новгородци Нижнева Новгорода побиха пословъ Мамаевыхъ, а съ ними Татаръ тысящу, а старѣйшину ихъ Саранку яша и приведоша ихъ въ Новгородъ Нижній и съ его дружиною“. (V, 31). ² Объ Афанасіи въ Троицк.: „и пребысть нѣколько лѣтъ во Игуменствѣ, и потомъ Бога ради оставль Игуменство, и прииде въ Царьградъ, и купи себѣ келью, далъ 1 драфатъ и тамо въ старости преставися“. (V, 122).

^а въ серпоховѣ—на полѣ въ выносѣхъ С.

къ Господу отиде. Тое же осени мѣсяца Сентября въ 17 преставися на Москвѣ послѣдній ты- 1374—1375
сяскіи Василен Васильевъ сынъ Вельяминовича и въ черницѣхъ и въ скимѣ, и наречено бысть
имя ему Варсуноѳи, и положенъ бысть въ монастыри у святого Богоявленіа. Тое же осени
въ Офилипово говѣніе мѣсяца Ноября въ 26 день, на память святого отца Алимпіа столъпника
и святого мученика Георгіа, князю великому Дмитрію Ивановичю родися сынъ князь Юрьи
въ градѣ Переяславлѣ, и крести его преподобныи игумень Сергій, святыи старецъ; и ту баше
князь великій Дмитрій || Костянтиновичъ Суждальскій, тестъ князя великаго, съ своею братьею, л. 215
и съ княгинею и съ дѣтми, и съ бояры и съ слугами; и баше съѣздъ великъ въ Переяславли,
отовсюдѣ съѣхашася князи и бояре и бысть радость велика въ градѣ Переяславлѣ, и радо-
вахуся о роженіи отрочати.

Въ лѣто 6883 мѣсяца Марта 31, въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ князь Василен Дмитріе-
вичъ Суждальскій посла воины своя и повелѣ Сарайку и его дружину розвести¹. Онъ же,
окаанныи тои, уразумѣвъ, поганыи, и не въсхотѣ того, но избѣжа на владыченъ дворъ и съ
своею дружиною и зажже дворъ и нача стрѣляти люди, и многи люди изви стрѣлами, а иныхъ
смерти предасть, и въсхотѣ еще и владыку застрѣлити || и пусти на нь стрѣлу; и пришедъ л. 215 об.
стрѣла коснуся перьемъ епископа токмо въ край подола манатѣи его². Се же въсхотѣ окаан-
ныи, поганыи того ради, дабы не единъ умерлъ; но Богъ заступи епископа и избави отъ
таковы стрѣлы лѣтящія въ день, якоже рече пророкъ: не боишися отъ стрѣлы лѣтящія въ
день. Сами же Татарове ту вси избіени быша и ни единъ отъ нихъ не избысть. А въ то
время быша князи на съѣзде³. Того же лѣта придоша Татарове изъ Мамаевы орды и взяша
Кишь, и огнемъ пожгоша, и боярина убиша Пароеніа Ѳеодоровича и Запеніе все пограбиша
и пусто сътвориша, и люди посѣкоша, а иныхъ въ полонъ поведоша. Того же лѣта болѣ||знь л. 216
бысть тяжка преподобному игумену Сергію, святому старцу, но Богъ помилова и продлилася
зѣло; разболѣся въ великое говѣніе, и пакы здравъ бысть, вѣста къ Семенову дни. Да никто
же чюдится видя праведники Божіа въ болѣзни терпяща и въ трудѣхъ, а грѣшники здоровы
и въ лѣтцѣхъ пребывающа: елма же судьбы Божіа не испытаны суть; аще бо праведникъ едва
спасется, а грѣшникъ и нечестивый гдѣ явится? Того же лѣта князь великій Дмитрей Ивано-
вичъ, подвижася съ силою многою, събравъ воя многи, въ силѣ тяжцѣ поиде ратью къ Тѡери
на князя Михаила Александровича, а съ нимъ князи мнози и кѣждо отъ своихъ градовъ съ
своими полкы, а съ нимъ || тестъ его, князь великій Дмитрей Костянтиновичъ Суждальскій, л. 216 об.
князь Володимеръ Андрѣевичъ, князь Борисъ Костянтиновичъ, князь Андрѣи Александровичъ
Ростовскій, князь Дмитрей Костянтиновичъ Ноготь Суждальскій, князь Семень Дмитреевичъ⁴,
князь Иванъ Васильевичъ Смоленскій, князь Василен Васильевичъ Ярославскій, князь Ѳеодоръ
Романовичъ Бѣлозерскій, князь Василен Михайловичъ Кашиньскій, князь Ѳеодоръ Михайло-
вичъ Моложскій, князь Андрѣи Ѳеодоровичъ Стародубскій, князь Василен Костянтиновичъ Ро-
стовскій, князь Александръ Костянтиновичъ, братъ его, князь Романъ Васильевичъ Яросла-

¹ Въ Троицк.: „Въ лѣто 6883, Марта 31, въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ князь Василій Дмитріевичъ Суждальскій повелѣ Сарайку и его дружину розно розвести“. (V, 31). ² Въ Троицк.: „и пришедъ стрѣла, коснуся Епископа перьемъ, вскрай подола криль манатѣи его“. (V, 31). ³ Въ Троицк.: „А въ то время быша Князи на съѣздѣ“. (V, 31). ⁴ Въ текстѣ Карамзина, т. V, стр. 21: „Всѣ Князья Удѣльные, или служащіе Московскому, находились подъ его знаменами: Владиміръ Андреевичъ, внукъ Калитинъ, Дмитрій Константиновичъ Суздальскій съ двумя братьями и сыномъ...“; пр. 33: „Съ братьями Борисомъ и Димитріемъ Ногтемъ (см. Троицк. Лѣт.) и съ сыномъ Симеономъ“.

- л. 217 ский, князь Романъ Михайловичъ Брянь||ский, князь Романъ Семеновичъ Новосильскій, князь
 1375 Семень Костянтиновичъ Оболенскій, князь Иванъ, братъ его, Торушскій, и вси князи рус-
 стіи, кнѣздо съ своими ратьми, служаще князю великому, ищи 30 на доскѣ, и округная
 мѣста вся плѣниша. Князь же Михайло Тѣерскій затворися въ своемъ градѣ Тѣери, и стоялъ
 князь великій Дмитрей съ всею силою у города Тѣри 4 недѣли, посадъ весь пожгоша около
 города, и волости и села, и страны, и предѣлы Тѣерскыя повоеваша и пусто сѣтвориша,
 имѣнія пограбиша, а люди въ полонъ поведоша. И мнози Тѣеричи язвени быша отъ нахо-
 л. 217 об. женія ратныхъ и мнози оружіемъ падоша, а полона множество роз||ведоша. А градъ Тѣрь
 острогомъ весь огородиша, а черес Волгу 2 моста великы издоспѣша. А по Новѣгородъ князь
 великій посла, и Новогородци же князя великаго честь изводяще, пачеже свою обиду отмщающе,
 бывшую у Торжкѣ, въскорѣ пріидоша въ 4 или въ 5 дни, и подѣ Тѣерью сташа. Князь же
 Михайло, видѣвъ многую силу, отсюду грядущу на нь, пачеже и свое изнеможеніе видя, и
 посылаша послы своя съ покореніемъ и съ поклоненіемъ, и высла изъ города Тѣерскаго вла-
 дыку Еуѣиміа и бояръ своихъ нарочитыхъ, тѣми съсылаяся князю великому Дмитрею Ивано-
 л. 218 вичю, прося мира. Князь же великій не хотя видѣти разоренія граду и не||хотя видѣти кро-
 вопролитія христіанскаго, взя миръ съ княземъ съ Михайломъ на всей своей воли; и тако
 докончаша и грамоты написаша, и отступиша отъ города Тѣри, възвратишася каждо въ
 своя и разѣхашася разнѣ. Тогда убиша подѣ городомъ Тѣрью Семена Ивановича Добрын-
 скаго. Того же лѣта коли князь великій былъ подѣ Тѣерью, а въ то время пришедше Ново-
 городци, ушкуинци, разбоиници, 70 ушкуевъ, а старѣшина у нихъ именемъ Прокопъ, а дру-
 гыи Смолнянинъ, пришедше взяша городъ Кострому. Преже выидоша рѣкою на Волгу Ко-
 стромою и сташа ополчидася на брань; гражане же изыдоша изъ града противу събрашася
 л. 218 об. на бои, а воевода же || баше у нихъ, той же и намѣстникъ, Плещѣвъ. Новогородци же, ви-
 дѣвши горожанъ много болѣ 5 тысящъ, а самѣхъ мало Новогородцевъ, съ полторы тысячи, и
 раздѣлишася Новогородци на двѣ части; едину половину отпустиша втаю въ лѣсъ, они же
 обоидоша около по мощеельнику и удариша на Костромичъ въ тылъ; а другая половина
 удари въ лице. Воевода же увидѣвши, убояся, нача бѣжати, ни самъ на нихъ ударилъ, ни
 рати своей повелѣлъ, но выдавъ рать свою, покинувъ градъ свой, подавъ плѣщи, Плещѣвъ
 побѣже. Костромичи видѣвши то, не бившася побѣгоша, и мнози ту на побонщи побѣени
 л. 219 быша и падоша, а друзи по лѣсомъ разбѣгоша, а иныхъ живыхъ поймаша и повяз||заша.
 Новогородци же видѣша оставленъ градъ и небрегомъ, и нѣсть ему заборони ни откуду же,
 и взяша градъ и пограбиша его до конца и стоявши недѣлю въ градѣ цѣлу, и всяко съкро-
 вище изыскавши и изнесоша, и всякыи товаръ изобрѣтше и поймаша; не все же товарное
 съ собою попроводиша, но елико драгое и легчайшее, а прочее тяжкое и излишнее, мно-
 жайшее въ Волгу вмѣташа и глубинѣ предаша, а иное огнемъ пожгоша и множество парода
 христіанскаго полониша, мужей и женъ и дѣтей и дѣвицъ съ собою попроводиша, и отыдоша
 отъ Костромы; и шедше на низъ по Волзѣ, пограбиша Новѣгородъ Нижній, и много полона
 л. 219 об. взяша, мужей и женъ, и градъ за||жгоша и поидоша на низъ, и повернуша въ Каму, и тамо
 въ Камѣ помедлиша нѣколько время, и потомъ выидоша ис Камы и внидоша Камою на Волгу,
 и дошедше на низъ по Волзѣ града Болгаръ, и тамо полонъ весь христіанскыи попродаша
 или Костромскыи, или Нижнего Новгорода, попродаша Бесерменомъ жены и дѣвицы, а сами
 поидоша въ насадѣхъ по Волзѣ на низъ къ Сарая, гости христіанскыи грабячи, а Бесермены
 бьючи; и доидоша на усть Волги близъ моря града нѣкоего, именемъ Хазитороканя и тамо

изби я лествю Хазитороканьскыи князь, именемъ Салчѣи; и тако вси безъ милости быша 1375—1376. побьени, и ни единъ отъ нихъ не остана. а имѣніе ихъ все взяша Бесерменове; и та||кова л. 220 бысть кончина Прокопу и его дружинѣ.

Въ лѣто 6884 въ Новѣгородѣ въ Великомъ иде рѣка Волховъ семь дней на возводѣ, на въспять, рекше вверхъ; се уже по третье лѣто тако идяше. Того же лѣта приде нѣкоторыи митрополитъ, именемъ Марко; отъ святаго Богородица изъ Синавскыя горы на Русскую землю милостыня ради; и потомъ за мало время приде изъ Іерусалима нѣкоторыи архимандритъ, именемъ Неоонтъ, монастыря святаго архангела Михаила, иже въ Іерусалимѣ, на Русскую землю, такоже милостыня ради, да тѣмъ сталъ на потріаршество, иже въ Іерусалимѣ. На томъ же году дотолѣ не за долго время въ Новѣгородѣ въ Великомъ сыде владыка съ владычества Алексѣи, по своей воли на || Деревяницу, и бысть Новѣгородъ въ то время въ скръби велицѣ; л. 220 об. гадавъ много, послаша къ митрополиту Сава архимандрита съ бояры, и отпусти я митрополитъ съ великою честію, и привезоша благословеніе митрополиче владыцѣ Алексѣю и всему Великому Новугороду. И Новѣгородъ ста вѣчемъ на Ярославли дворѣ и послаша съ челобитьемъ къ владыцѣ на Деревяницу съ вѣча намѣстника князя великаго Ивана Прокшича и посадника Юрья Онциѳорова и тысяцкаго Алексея и инѣхъ многихъ бояръ и добрыхъ мужей; и владыка приатъ челобитіе ихъ, и възведоша владыку Алексея въ домъ святаго Соѳіа на свои архіепископскыи степень, мѣсяца Марта въ 9, на память святыхъ мученикъ 40 и ради бы||ша л. 221 Новогородци своему владыцѣ. Того же лѣта поѣха архіепископъ Новогородцкыи Алексѣи къ митрополиту и съ нимъ Сава архимандритъ, Юрьи Анциѳоровичъ, Василей Кузминъ, Василей^а Ивановичъ, и иныхъ много бояръ, мѣсяца Августа 13, на память Максима Исповѣдника, и приатъ митрополитъ сына своего владыку Алексѣа въ любовь и възвеселишася веселіемъ духовнымъ, такоже и князь великыи; и прѣбысть на Москвѣ двѣ недѣли, и отпусти ихъ митрополитъ съ благословеніемъ, а князь великыи и братъ его князь Володимѣръ съ великою честію; и приѣхаша владыка въ домъ святаго Соѳея, мѣсяца Октября въ 17, на память святаго пророка Іосіа. Того же лѣта князь великыи Дмитрей Ивановичъ послалъ брата своего князя || Володимера Андрѣевича ратью ко Ржеве, онъ же стоя у города 3 недѣли, посадъ пожже, а л. 221 об. города не взя. Тое же зимы приѣхаша изъ Царяграда отъ патріарха Филофея нѣкоторая два протодіакона, сановника суца, единъ ею именемъ Георгіи, а другіи Иванъ, къ Алексею, митрополиту всеа Русіи. Тое же зимы князь великыи Дмитрей Ивановичъ посла князя Дмитрея Михайловича Волынскаго ратью на безбожныя Болгары, а князь Дмитрей Костянтиновичъ Суждальскыи посла сына своего князя Василья и другаго сына своего князя Ивана, а съ нимъ бояръ и воеводъ и воя многи, и придоша къ Болгаромъ въ великое говѣніе, мѣсяца Марта въ 16 день, въ понедѣльникъ на вербной недѣли. Пога||ніи же Бесерменове изыдоша изъ града, л. 222 противу ихъ, стаха на бои и начаша стрѣляти, а ниіи з града громъ пуцаху, страшаще нашу рать, а друзіи самострѣльныя стрѣлы пуцаху, а ниіи выѣхаша на велбудѣхъ, кони наши полошающе. Наши же никако же устрашающеся грозы ихъ, но крѣпко противу стаха на бои и устремишася^б единодушно и скочиша на нихъ; они же окаанніи побѣгоша въ градъ свои, а наши послѣ, бячи, и убиша ихъ Бесерменъ числомъ 70 и высла изъ города князь Болгарскыи Осанъ и Маахматъ Салтанъ, и добиша челомъ князю великому и другому 2000 руб-

^а Далѣе зачеркнуто: кузминъ С. ^б Далѣе на С.

1376—1377 левъ, а воеводамъ и ратемъ 3000 рублевъ. Наши же вѣзвратишася, всю свою волю взявше, а. 222 об. а даригу и та||можника посадиша, а ссуды и села и зимници пожгоша, а люди поѣкоша и отыдоша съ побѣдою. Того же лѣта Кипріянь поставленъ въ митрополиты.

Въ лѣто 6885 умре князь великій Олгердь Гедимоновичъ Литовскій, зловѣрный и безбожный и нечестивый; и сѣде по немъ сынъ его меншии, именемъ Ягаило, на княженіи на великомъ, обладая всею землею Литовскою. Сіи Олгердь не единъ сынъ у своего отца бѣаше, но инии мнози прочая братія его бѣаху сынове Гедимонові: Наримантъ, Олгердь, Евнугей, Кестутей, Кориадъ, Любортъ, Монтивитъ. Въ всен же братіи своеи Олгердь превзыде вла-
 а. 223 стію и саномъ, поне пива и меду не піаше, ни вина, ни кваса кисла, и великоум||ство и вѣздержаніе приобрѣте себѣ, крѣпку думу отъ сего и многъ промыслъ притяжавъ, и таковымъ коварствомъ многы страны и земли повоева и многы грады и княженія поималъ за себе, и удержа себѣ власть велику; тѣмъ и умножися княженія его, якоже ни единъ же отъ братія его сѣтвори, ни отецъ его, ни дѣдъ его тако прослылъ. Имѣаше же 12 сыновъ, отъ первыя жены пять, а отъ другыя, отъ Тѣерянки семь; бѣаху сынове Олгердовы: Андреи, Дмитрей, Костянтинъ, Володимеръ, Оедоръ, Гульянь, Кирибутъ, Скиригаило, Ягаило, Свитригаило, Коригаило, Лугвеніи. Всѣмъ же симъ грады и княженія раздавалъ естъ, уми-
 а. 223 об. рая 'приказа старѣишинство || сыну своему Ягаилу, того бо вѣзлюбилъ паче всѣхъ сыновъ своихъ и того избра въ всеи братіи его; ему же и княженіе великое поручи. И бысть Ягаило, обладая всею землею Литовскою, и потомъ, по трехъ лѣтахъ, оженися въ Лятской земли, поя за ся нѣкоторую королицу, не имущу отца, ни матери, еяже ради досталося ему королевѣство въ Лятской земли, еяже ради Ягаило король нареченъ бысть. Тое же весны мѣсяца Апрѣля въ 23 день, на память святаго мученика Георгія, бысть знаменіе на небеси: оградися луна, и бысть отъ нея луча, акы крестъ. Того же лѣта перебѣжа изъ Синіе орды за Волгу нѣкоторыи царевичъ, именемъ Арапша, и вѣсхотѣ ити ратью къ Новгороду къ Ниж-
 а. 224 нему. Князь же Дмитрей || Костянтиновичъ посла вѣсть къ зятю своему къ князю великому Дмитрею Ивановичю. Князь же великій Дмитрей събравъ воя многы и прииде ратью къ Новгороду къ Нижнему въ силѣ тяжцѣ, и не бысть вѣсти про царевича Арапшу и вѣзвратися на Москву, а посла на нихъ воеводы своя, а съ ними рать Володимерскую, Переяславскую, Юрьевскую, Муромскую, Ярославскую; а князь Дмитрей Суждальскій посла сына своего князя Ивана, да князя Семена Михайловича, а съ ними воеводы и воя многы, и бысть рать велика зѣло. И поидоша за рѣку за Піану, и прииде къ нимъ вѣсть, повѣда имъ царевича
 а. 224 об. Арапшу на Волчьи водѣ. Они же оплошишася и небреженіемъ хожа||ху, dospѣхи своя на телѣги своя^а вѣскладаху, а инии въ сумы, а иныхъ сулицы еще не насажены бяху, а щиты и копья не приготовлены, а вѣздыть порты своя съ плечъ спущавъ, а петли розстѣгавъ, акы роспрѣли: бѣаше бо имъ варно, бѣ бо въ то время зноино. А гдѣ наѣхашу въ зажитыи медъ или пиво, и испиваху до пьяна безъ мѣры, и вѣздыть пьяни, по истиннѣ за Пьяною пьяни, а старѣишины ихъ или князи ихъ или бояре старѣишіа, велможи или воеводы, тѣ всѣ поѣхаша ловы дѣюще, утѣху си творяще, мнящеся, акы дома. А въ то время поганіи князи Мордовьстїи подведоша втаю рать Татарскую изъ Мамаевы орды на князен нашихъ, а княземъ на||
 а. 225 шимъ не вѣдущимъ, и про то имъ вѣсти не было, и доидоша наши Пару, абіе поганіи борзо

^а своя притисано сверху тою же рукой С.

раздѣлишася на 5 полковъ и внезапно изъ невѣсти удариша на нашу рать въ тылъ, бьюще и 1377 колюще и сѣкуще безъ вѣсти. Наши же не успѣша ничтоже; что бы имъ сѣтворити, побѣгоша крѣпцѣ ко Пьянѣ, а Татарове постѣ, бьюще, и ту убиша князя Семена Михайловича и множество бояръ; князь же Иванъ Дмитриевичъ побѣгоша въ оторопѣ къ рѣцѣ ко Пьянѣ, гонимъ напрасно, и вержеса на конѣ въ рѣку и ту утопе, и съ нимъ истопоша въ рѣцѣ множество бояръ и слугъ, и народа безчислено. Сіа же злоба сѣдѣся мѣсяца Августа въ 2 день, на память святого мученика Стефана, въ недѣлю, въ 6 часъ дне отъ полудне. Татарове же, л. 225 об. одолѣвше христіаномъ, и сташа на костехъ, полонъ весь и грабежъ оставиша ту, а саміи поидоша къ Новугороду къ Нижнему изгономъ безъ вѣсти. Князю же Дмитрею Костянтиновичю не бысть силы стати противу ихъ на бои, но побѣжа въ Суждаль, а люди горожане Новгородстѣи разбѣжашася въ судѣхъ по Волзѣ къ Городцу. Татарове же приидоша къ Новугороду къ Нижнему мѣсяца Августа въ 5 день въ среду, на память святого мученика Еусегніа, въ канунъ Спасову дни, остаточныхъ людей и горожанъ избиша, а градъ весь и церкви и монастыри пожгоша; изгорѣло церквей въ градѣ 32. Отъидоша же поганіи отъ града въ пятницу иноплеменици, волости || Новгородстѣи воюючи, а села жгучи, и множество людей по- л. 226 сѣкоша, а жены и дѣти и дѣвицы въ полонъ безъ числа поведоша. Того же лѣта пришедъ прежереченный царевичъ Арапша, и пограби Засурье и огнемъ пожже и тогда. Того же мѣсяца Августа приѣхаша князь Василей Дмитриевичъ изъ Суждаля въ Новъгородъ въ Нижній, посла и повелѣ вынати изъ рѣки изъ Пьяны брата своего князя Ивана, и привезоша его въ Новъгородъ и плакашася надъ нимъ, и положиша его въ церкви каменной святого Спаса въ притворѣ на правой сторонѣ, за недѣлю по Оспожинѣ дни въ той же день, мѣсяца Августа въ 23. Тое же осени нечестивіи поганая Мордва, събравшеся безъ вѣсти, и удариша изгономъ на уѣздъ и множе||ство людей посѣкоша, а иныхъ полониша, и остаточныя села по- л. 226 об. жгоша и отъидоша; и стиже ихъ не въ мнозѣ князь Борисъ Костянтиновичъ у рѣки у Пьяны; они же поганіи побѣгоша за рѣку за Пьяну, а осталцевъ избиша, а иныя вмѣташася въ рѣку во Пьяну и истопоша. Тое же зимы въдругіе посла князь Дмитрей Костянтиновичъ брата своего князя Бориса и сына своего князя Семена ратью воевати поганую Мордву, а князь великій Дмитрей Ивановичъ послалъ же свою рать съ ними. воеводу Ѳеодора Андрѣевича Свибла и съ нимъ рать; они же шедше взяша землю Мордовскую и повоеваха всю, и села и погосты ихъ, и зимници пограбиша, а самѣхъ посѣкоша, а же||ны и дѣти полониша, и л. 227 мало тѣхъ кто избылъ, всю ихъ землю пусту сѣтвориша, и множество живыхъ полониша и приведоша ихъ въ Новъгородъ, и казниша ихъ казнью смертною, и травиша ихъ псы на леду на Волзѣ. Тое же зимы^а промежу говѣннѣи, мѣсяца Ѳевраля въ 12, на память святого отца Мелетіа, епископа Мелетійскаго, въ день 5-и, въ заутреннюю годину, преставися пресвященный Алексѣй, митрополитъ всеа Руси, въ старости глубокѣ, честнѣ, бывъ въ митрополитѣхъ лѣтъ 24, и положенъ бысть на Москвѣ въ церкви святого архангела Михаила, честнаго его чюда, иже самъ сѣзда общій монастырь¹. Сіи убо преподобный отецъ нашъ Алексѣй митро-

¹ Въ Троицк.: „Тое же зимы, промежу говѣннѣи, Февр. во 12, въ Пятюкъ, въ Завѣтреную годину, преставися Преосв. Алексѣй Митрополитъ всеа Руси, въ старости честнѣ и глубокѣ, бывъ въ Митрополитѣхъ лѣтъ 24, и положенъ бысть на Москвѣ въ церкви Св. Архангела Михаила, честнаго его Чюда, иже самъ сѣзда общій монастырь“. (V, 55).

^а Внизу на полѣ киноварью: Въ лѣто 6885 о преставленіи святого митрополита алексѣя С.

- л. 227 об. 1377 полить || бѣаше родомъ бояринъ, славныхъ и нарочитыхъ бояръ Литовскихъ, отъ страны Рус-
скыя, и отъ области Московскыя, благовѣрну и благородну родителю сынъ, отца, нарицае-
маго Θεодора, и отъ матери, именемъ Маріа. Родился въ княженіе великое въ Тѣерское
Миханлово Ярославича, при митрополитѣ Максимѣ, до убѣненіа Акинѣа Тѣерскаго, старѣе сын
князя великаго Семена 17 лѣтъ; крести же его, еще младенца суща, князь Иванъ Данило-
вичъ, еще сын не въ великомъ княженіи; бѣ же прежде въ святомъ крещеніи наречено бысть
имя ему Симеонъ, и еще дѣтищемъ бывъ изучися всеи грамоте, и въ юности сый всѣмъ кни-
гамъ извыче ^а, изъ млада Бога възлюбивъ || и оставле родителя своя и женитву, и яже по плоти
ужики и ближники, и всяко мирское пристрастіе възненавидѣ, Богу единому работати възжелѣ,
и видимою верстою, яко двадесати лѣтъ сын, изыде изъ міра и въ единомъ отъ монастырей
постригается, и Алексеи преименованіе въ мнишескомъ чину приѣмлетъ. Сеи добръ подвизася
на добродѣтель и всяко благопозволеніе иноческаго житія исправъ и всяко писаніе ветхаго и
новаго заветъа проиде, и пребысть въ чернечествѣ даже до 40 лѣтъ, и добродѣтельнаго ради
житія его честенъ бысть и славимъ всѣми, и любимъ мнози; паче и самъ князь великій
- л. 228 об. Семенъ Ивановичъ, купно же и Θεогностъ митрополитъ зѣло възлюбилъ||ша его, и тайно нѣ-
какъ назнаменоваша его, и таковыя благодати достойна бывши, и за премногую его добродѣ-
тель избраша его и нужею възведоша его на старѣишнство, яко быти ему намѣстнику и
наслѣднику по Θεогностѣ митрополитомъ въ Руси, еже и бысть. Того бо ради пресвященныи
Θеогностъ митрополитъ, еще сын при своемъ животѣ, самъ постави его епископа своимъ ру-
кама съ прочими епископы; и тако Алексеи пребысть епископомъ три лѣта или четыре, дѣи-
ствуя епископская и святительская, дондеже преставися Θεогностъ митрополитъ; и потомъ,
- л. 229 по преставленіи Феогноста митрополита, общимъ совѣтомъ и думою всѣхъ людемъ и избраніемъ
князя великаго Ивана Ивановича, боле же рещи изволеніемъ Божиимъ, понуженъ и отпушенъ
бысть къ Царюграду на поставленіе митрополіа. И Божиимъ поспѣшеніемъ въ малыхъ днехъ
путное шествіе преходить, елико по суху безъ пакости преиде, елико по водамъ безъ бѣды
плыть, морскую пучину преплывая, въскорѣ устремився постигаетъ Царьграда, въ немъже
и митрополитомъ на Русь поставляется рукама Божіа святителя, святѣишаго и блаженнаго
архіепископа Костянтинаграда, Новаго Рима, и вселенскаго патріарха Филофіа и елико съ
нимъ служившихъ тогда пресвященныхъ ^б митрополитъ и боголюбивыхъ епископъ и всѣхъ свя-
щенникъ, бывшихъ тогда || въ честнѣмъ томъ съборѣ, и не длгоуременно по поставленіи
пребывъ, отпускается Царяграда благословеніемъ патріарха Филофіа и всего честнаго его со-
бора, и незамедлено приходитъ на свою митрополію, на Русскую землю, и пребысть въ
святительствѣ и въ учительствѣ длгоуденствуя многа лѣта, уча слову Божию, по благочестіи
побарая, правя слово истинны православныя вѣры, поставляя епископы и священники, попы,
діаконы. Бяху же епископы ставленія его: первыи Игнатіи, епископъ Ростовскыи, Василей,
епископъ Рязанскыи, Θεофилактъ, епископъ Смоленскыи, Иванъ Саранскыи, Пароеніи Смолен-
скыи, Оѣлимонъ Коломенскій ^в, Петръ Ростовскыи, || Θεодоръ Тѣерскіи, Нафанаилъ Брянскыи,
Аѣанасіи Рязанскыи, Алексѣи Суждальскыи, Алексѣи Новгородцкіи, Великаго Новгорода,
Василей Тѣерскіи, Данило Суждальскіи, Матѣи Саранскыи, Арсеніи Ростовскіи, Еуфиміи Тѣер-

^а изучися исправлено на извыче С. ^б пресвященныи С. ^в оѣлимонъ коломенскій доб. на полъ
въ выноскѣ С.

скіи. Герасимъ Коломенскій, Григорей Черниговскій, Данило Смоленскій: ¹ се же суть епи- 1377
скопи поставленія его. Поставилъ же есть и церковь камену во имя святого архиаггела Мн-
хаила, честнаго его Чюда, юже украсилъ подписью и иконами и книгами, и златыми сосуды
священными. испроста рещи всякими церковными узорочіи: обѣща же тому монастырю быти
общему житію, еже есть и до сего дни. Многа же ^а села и дома, и людѣи, и сзе||ра, и нивы, л. 230 об.
и пажити подавать есть святыи, и вся елика довлѣтъ на потребу монастыреви: не токмо же
предиреченная даанія и благоуданія, но самого себе въ томъ монастыри повелѣ положити пре-
ставльшася, и дѣже есть и до нынѣ гробъ его входя въ церковь одесную олтаря. Създа же
себѣ таковыи монастырь за дванадесять лѣтъ до своего си преставленія. Таче по семъ по
мнозѣхъ его добродѣтелехъ и по мнозѣхъ исправленіихъ преставшася, конецъ житію пріать въ
старости добрѣ, въ старости честнѣ, въ старости глубокѣ, въ сѣднѣ честнѣ, честна бо по
истиннѣ таковая сѣдина: якоже рече великій Василии: честна сѣдина, постомъ украшена; добрѣ
упасе пору||ченое ему стадо Христово, добрѣ предръжавъ церковная правленія, ибо въ чернцы л. 231
пострижесе двадесати лѣтъ, а въ чернечествѣ проживе 40 лѣтъ, а въ митрополиты поставленъ
бысть 60 лѣтъ, а пребысть въ митрополитехъ 24 лѣта и бысть всѣхъ днѣи житія его лѣтъ 85.
Егдаже преставляшеся, заповѣда князю великому, не повелѣ положити себе въ церкви, но
въѣду церкви за олтаремъ, тамо указа мѣсто и ту повелѣ положити ся, конечнаго ради и
последняго смиренія. Князь же великій никакоже не сътвори сего, не въсхотѣ положити его,
кромѣ церкви, таковаго господина честна святителя, но въ церкви близъ олтаря положиша
его съ многою честію. Проводиша его съ усердіемъ и съ тщаніемъ || честно епископи, архи- л. 231 об
мандрити, игумены, попове, діакони, черноризци, и множество народа, съ свѣщамъ и съ ка-
дицы, и съ псалмы и съ пѣсми||нѣи духовными, пѣвши надъ нимъ обычныя надгробныя пѣсни.
Князь же великій Дмитрей Ивановичъ самъ стояше надъ нимъ, такоже и братъ его, князь
Володимеръ Андрѣевичъ, князь же Василецъ, сынъ князя великаго Дмитрея, еще тогда мало
лѣтнице сый, 6 лѣтъ сущу ему, а князю Юрью Дмитриевичу, брату его, три лѣта сущу ²;
всеи же проводившей его людѣи разидошася, каждо въ свояси. По преставленіи же его възде
на его мѣсто и на его степень нѣкоторые архимандритъ, именемъ Михаилъ, нарицаемыи Ми-
тян, || да не знаемо здѣя, странно пѣкако и не знаемо, облечеса въ санъ митрополитъ и възложи л. 232
на ся бѣды клобукъ и мантию съ источниками и скрижалми, и переманатку митрополитию, и
печать, и носохъ митрополитъ и просто рещи въ весь санъ митрополитъ самъ ся постави. Бѣ
бо преже князь великій Дмитрей Ивановичъ просилъ того у Алексея митрополита, дабы бла-
гословилъ прежереченнаго Митя на митрополью. Алексея же митрополитъ не хоташе то

¹ Въ Троицк.: „Бяху же епископи ставленія его Пгнатій Ростовскій, Василии Рязанскій, Теофи-
лактъ Смоленскій, Иванъ Сарайскій, Пареній Смоленскій, Филимонъ Коломенскій, Петръ Ростовскій,
Теодоръ Тферьскій, Нафанаилъ Брянскій, Аванасій Рязанскій, Алексій Суждальскій, Алексій Нового-
родьскій, Василии Тферьскій, Данило Суждальскій, Матвей Сарайскій, Арсеній Ростовскій, Евфимій
Тферьскій, Діонисій Суждальскій, Герасимъ Коломенскій, Григорій Черниговскій, Данило Смоленскій“.
(V, 55). ² Въ Троицк.: „Бысть всѣхъ лѣтъ житія его 85; и заповѣда Князю Великому положити въѣду
церкви за олтаремъ, конечнаго ради смѣренія, Князь же Великій не всхотѣ положити кромѣ церкви
таковаго господина честна Святителя, но въ церкви близъ олтаря положиша его. Князь же Вел. самъ
стояше надъ нимъ, такоже и братъ его, Князь Володимеръ Андр., Князь Василии, сынъ Князя Вели-
каго, шести лѣтъ сущу ему, а Князю Юрью Дмитриевичу три лѣтъ сущу“ (V, 55).

^а *Внизу на полѣ млиноварю*: святыи великій чудотворецъ митрополитъ алексей подавать села мо-
настырю чудовскому С.

1377 сѣтворити, понеже новоуку ему сущу въ чернечествѣ. якоже и апостолъ глаголетъ: подобаетъ епископу непорочно быти и не новоуку, да не развеличавъся въ пругло дьяволе впа-
 232 об. деть. Князь же великій много о семъ нуди Алексея || митрополита, ¹ абы благословилъ, овогда бояръ старѣишихъ посылая, овогда самъ приходя. Алексеи же митрополитъ, умоленъ бывъ и принуженъ, не посули быти прошенію его, но извѣстѹя святительскы^а и старческы, паче же пророческы рече: «азъ не доволенъ благословити его, но оже дастъ ему Богъ и святая Богородица и пресвященный патріархъ и вселенскыи соборъ». ² И бысть на немъ зазоръ отъ всѣхъ челоуѣкъ, и мнози негодоваху о семъ, и священники неключимоваху о немъ, понеже еще не поставленъ сынъ вселенскымъ патріархомъ, но самъ дрзнулъ на таковыи превысокии степенъ, и на дворѣ на митрополитѣ живяше и хожаше въ всемъ сану митрополиче, и казну
 л. 233 и ризницу митрополитичю взя, и бояре митрополити служяхуть ему, и отроки предстоаху ему, и вся елико подобаетъ митрополиту и елико достойтъ, всѣмъ тѣмъ обладаше, и нача вооружатися на мнихъ и на игумены: епископи и прозвители въздыхаху отъ него, глаголюще: «воля Господня да будетъ». Взыскати же и распытывати, кто есть намѣстникъ сеи Митяи, или откуда бѣ? Сии Митяи сапомъ бѣаше попъ, единъ отъ Коломенскихъ поповъ, възрастомъ не малъ, тѣломъ высокъ, плечистъ, рожанстъ, браду имѣя плоску и велику и свершену, словесы рѣчистъ, гласъ имѣя доброголасенъ износящъ, грамотъ гораздъ, пѣти гораздъ, чести гораздъ,
 233 об. книгами го|ворити гораздъ, всѣми дѣлы поповьскыи изыщенъ, и по всему нарочитъ бѣ, и того ради избранъ бысть изволеніемъ великаго князя въ отечество и въ печатники, и бысть Митяи отецъ духовныи великому князю и всѣмъ бояромъ старѣишимъ, но и печатникомъ, иже на собѣ ношааше печать князя великаго; и пребысть въ таковъ чину и въ таковѣмъ устроении многа лѣта, дондеже състарѣся старецъ Иванъ, нарицаемый Непеица, архимандритъ Спаскыи, иже Бога ради оставъ архимандритю Спаскую въ старости глубоцѣ и снѣде въ кѣлю молчанія ради. И тогда взысканіе бысть, кому быти по Непѣице архимандриту у Спаса,
 л. 234 и въ первыхъ помяненъ бысть || сипъ прежепомяненый Митяи, и сего въсхотѣ князь великій сѣтворити архимандрита у Спаса, еже и бысть, его избра и пріать, и въскорѣ въсхищенъ бысть прежереченныи Митяи на постриженіе, и аки нукою приведенъ бысть въ церковь святого Спаса, такоже и отъ Чюда Михайлова призванъ бысть архимандритъ именемъ...^б и сѣи нарицаемыи.....^в въ черици, не токмо въ черици, но и въ архимандриты, и ту баше видѣти цѣла полно, иже до обѣда бѣлецъ сынъ, а по обѣдѣ архимандритъ, иже до обѣда бѣлецъ и мирянинъ, а по обѣдѣ мнихомъ начальникъ и старцемъ старѣишина и наставникъ и учитель
 234 об. и вожъ и пастухъ. И пребысть Митяи || въ архимандритѣхъ яко двѣ лѣтѣ, а по преставленіи Алексея митрополита покинулъ архимандритю по великаго князя слову, и на преболшіи санъ устремися и на превысокии степенъ старѣишинства, на дворѣ митрополитѣ възде и ту живяше, пребываше съ всякою областію, елико довѣть и достойтъ митрополиту владѣти, то тѣмъ всѣмъ владѣаше Митяи, по всей митрополю, съ поповъ данъ сбираше, съборное и ро-

¹ Въ Троицк. г. 6885: „Князь Вел. Дмитрій Ив. просилъ у Алексія у Митрополита, дабы благословилъ Митяи на Митрополью. Алексій же не хотяше того створити, понеже новоуку сущу ему въ Чернечествѣ, да не впадетъ въ пугло Дьяволѣ. Князь же Великій много нуди Митрополита“. (V, 55).

² Въ Троицк.: „Алексій же Митрополитъ, умоленъ бывъ и принуженъ, не посули быти прошенію его, но извѣстѹя Святительски, паче же пророчески, рече: азъ не доволенъ благословити его, но оже дастъ ему Богъ и Св. Богородица и Патріархъ, и Вселенскій Соборъ“. (V, 55).

^а святительскы сы С. ^б Оставленъ пробѣлъ С. ^в Оставленъ пробѣлъ С.

жественное, и уроки и оброки и пошлины митрополиччи, ¹ то все взимааше, готовляшися на 1377 митрополию, и тѣашеся и нарядяшеся къ Царюгороду на по...² || даже не поиде къ Царю- л. 235 градѹ, вѣсхотѣ безъ митрополита поставитися въ епископы² на Руси. Снѣ же ему умыслившу, въ единѣ отъ днѣи бесѣдуеть Митяи къ князю великому, глаголя: «почтохъ книги, глаголемыя монаканонѣ, яже суть правѣла апостольская и отечская и обрѣтохъ главизну сицу, яко до- стоить епископовъ 5 или 6 спешеся да поставятъ епископа: и нынѣ да повелитъ дръжава твоя скоростью, елико въ всей Русѣи епархѣа, да ся спидутъ епископи, да мя поставятъ епи- скопа». По повелѣнію же князю събрашася епископи; ни единѣ же отъ нихъ дръзну рещи супротивъ Митяю, но токмо Діонисіи, епископѣ Суждалскіи, повъзбраши князю великому, рекъ: «не подо|баеть тому тако быти». Митяи же, видя себе осрамлена, и умышленіе его бездѣльно л. 235 об. бысть. Нѣции же отъ младоумныхъ наустѣша и навадѣша Митяю на Діонисіа, а Діонисію на Митяя. Митяи же осуди, яко виновата Діонисіа, рекъ: «не подобаше ти, о епископе, понеже пришедшу ти въ градъ преже всѣхъ, къ мнѣ не приидеть еси, ниже поклонѣ ми ся, ниже благословеніа отъ мене потребова, но яко небрегома не чте мя! Не вѣси ли, кто есмь азъ? власть имамъ въ всей митрополіи». Діонисіи же рече: «не пмаши на мнѣ власти никоеяже! Тобѣ подобаеть паче принѣти къ мнѣ и благословитися и предъ мною поклонитися: азъ бо есмь епископъ, || ты же попъ. Кто у тебе болѣе есть, епископъ ли, попъ ли?» Митяи же рече: л. 236 «ты мя попомъ нарече, а азъ въ тобѣ ни попа не доспѣю, а скрижали твои своими руками³ спору, но не⁴ нынѣ мцу себе, но пожди, егда прииду отъ Царяграда». И многа распрѣ бывши межю ими. Пребысть же Митяи намѣстникъ на Москвѣ лѣто едино и 6 мѣсяць. Оттоль на- чать Діонисіи помышляти ити къ Царюграду; се увѣдавъ, Митяи възвѣсти князю великому, дабы запрѣтилъ Діонисію князь великѣи и отпущдъ възбрани Діонисію не ити къ Царюграду, да не сѣтвориши пакости никоея, споны Митяю, дондеже приидеть въ митрополитѣхъ. И повелѣ Діонисіа нужею удержати. || Діонисіи⁵ же, видѣ себе нужею крѣпко дръзкимъ бѣ, и преухитри л. 276 об. князя великаго словомъ худымъ, обѣщася глаголя: «ослаби ми и отпусти мя, да живу по воѣ, а уже къ Царюграду не иду безъ твоего слова: а на томъ на всемъ се поручаю тобѣ по собѣ поручника старца игумена Сергіа». Князь же великѣи послушавъ моленіа его, вѣрова словесемъ его, устыдѣлся поручника его, отпусти Діонисіа на томъ словѣ, что «ти не ити къ Царюграду безъ моего слова, но ждати до году Митяевы митропольи». Діонисіи же, съ не- дѣлю не помедливъ, и вѣскорѣ бѣжаніемъ побѣжа къ Царюграду, обѣтъ свои измѣни, а по- ручника свята выдалъ. Митяи же || болшее оправданіе собѣ пріять и дръзновеніе стяжа, а на л. 277 Діонисіа поношеніе и негодованіе. Князь же великѣи зѣло любляше Митяя, и чтяше н, и въ сласть послушааше его. Надо всѣмъ же сими дръзну Митяи просити, паче силы прошеніа, и рече князю великому: «аще обрѣтохъ благодать предъ тобою, даи же ми прошеніе, да ми даси хартїю не написану, а запечатану твоею печатью—князя великаго, да ю возму съ собою въ Царьградъ, и имамъ ю приготовану таковую харатю на запасъ, да коли что ми надобе и что хочу, то напишу на неи.» И далъ князь великѣи такову хартїю не едину и печать свою приложилъ, || рекъ: «аще будетъ оскудѣніе или какова нужда, и надобѣ заяти или тысяча л. 237 об.

¹ Въ Троицкой: „съ Поповъ дань сбираше, Сборное и Рожественное, и уроки, и оброки, и пош- лины Митрополиччи“. (V, 56). ² Въ Троицкой: „Но еще дотолѣ, преже даже не поиде къ Царюграду, вѣсхотѣ безъ Митрополита поставитися въ Епископы“. (V, 56).

³ Пробѣлъ въ 1½ строки С. ⁴ твоима рукама С. ⁵ не пропушено С. ⁶ Діонисію С.

- 1377 сребра или колико, то се вы буди кабала¹ моя и съ печатью». И бысть по времени поиде Митяи къ Царюграду на митрополью съ Москвы на Коломцу, а съ Коломны за Оку на Рязань, и перевезеса за Оку рѣку мѣсяца Іуліа 26 день, на память святого мученика Ермолая, по Боринѣ дни въ вторникъ; и проводиша его честно самъ князь великій съ бояры съ старѣишими, такоже и епископы и архимандриты, и игумены, попове, дякопы, черныци и множество народа, и увериушася отъ него назадъ. А съ нимъ въкупѣ поидоша къ Царюграду,
- л. 238 тріе архимандриты: первыи Иванъ, || архимандритъ Петровскыи, сеп бысть первыи общему житію начальникъ на Москвѣ, Пиминъ, архимандритъ Переяславскыи, Мартынъ, архимандритъ Коломенскыи, Дорошеи печатникъ, Сергій Озаковъ, Степанъ Высокыи, Антонеи Копіе, Макарін, игумень Мусолинскыи, Григорій, діаконъ Спасскыи, и иніи мнози игумены, попове, діакони, черныци, и Александръ, протопопъ Московскыи, Давыдъ, протодіаконъ Даша, и крылошане Володимерскыи, и люди дворныя, и слуги пошлыя митрополиччи, и казна и ризница митрополиччи. А се бояре: Юрьи Васильевичъ Кочевинъ Олешенскыи, то есть болшіи бояринъ, тоже
- л. 238 об. и посолъ || князя великаго, тому и старѣишинство приказано; а се митрополиччи бояре: Осдоръ Шолоховъ, Иванъ Артемьевичъ Коробинъ, Андрѣи, братъ его, Невѣръ Барминъ, Степанъ Ильинъ, Кловыня, а толмачъ Василей Кустовъ, а другыи Буило. И бысть ихъ полкъ великъ зѣлю; и приидоша всю землю Рязанскую, и приидоша въ орду, въ мѣста Половечская и въ предѣлы Татарскыя; и проходящимъ имъ орду, и ту ятъ бысть Мамаемъ, и немного удержанъ бывъ, и пакы отпущенъ бысть, и приидоша всю землю Татарскую, и приидоша къ морю Кафиньскому, и виидоша въ корабль. Пловущимъ имъ по морю, и пучину морскую преплывающимъ, и уже || близъ Царяграда бывшимъ, яко видѣти Царьградъ, внезапу Митяи разболѣся въ кораблѣ и умре на морѣ. Нѣщии же повѣдаша, яко корабль тѣи стоаше тогда на единомъ мѣсте, и не поступая съ мѣста ни сѣмо, ни тамо, а нишч мнози корабли плаваху мимо его, минующе сѣмо и овамо. И вложиша Митяя въ варку, еѣже есть въ меньшее судно, и привезоша его мертвого въ Галату, ту и погребенъ бысть. Умершу же Митяю, бысть въ нихъ замятня и недоумѣіе, смятошася бо, якоже пишеть: възмятошася и въсколѣбашася, яко пьяни, и вся мудрость ихъ поглощена бысть. И бысть промежу ими распря и разгласіе, ови хотѣша
- л. 239 об. Ивана въ митрополиты, а друзіи || Пумина. И много думавше промежу собою, яшася бояре за Пумина, а Ивана оставиша поругана, и отринуша и. Иванъ же видѣ себе тако небрегома отъ нихъ и отриновена, и рече къ нимъ: «азъ не обинуяся възглаголю, вы единаче есте неистиньствуете ходяще.» Они же оттолѣ искаху подобна времени и свѣтъ сътвориша на Ивана, яко да имуть его. И пришедше възложиша руцѣ на Ивана и яша его, и посадиша его въ желѣза, Ивана, Петровскаго архимандрита Московскаго, киновіарха, начальника общему житію, сковаша позѣ его, понеже не единомудрѣствуетъ съ Пиминомъ. Пиминъ же, съзирая риз-
- л. 240 ницу и казну Митяеву, обрѣте ту прежереченную хартію, имущу печать князя великаго, а писанія не имущу, и подумавъ съ думцами своими, и написа грамоту на тои харатыи, сице глаголющу: «отъ великаго князя Русскаго къ царю и къ патріарху. Послалъ есмь къ вамъ

¹ Въ Троицк.: „Дерзну Митяй просити паче силы прошенья, и рече Князю Великому: аще обрѣтохъ благодать предъ тобою, дай же ми прошенье, да ми даси харатью ненаписану, а запечатану твоею печатью, да ю возму съ собою въ Царьградъ на запасъ, да коли что ми надобѣ, да то напишу на ней. И далъ Князь Великій таковую харатью не едину, и рекъ: аще будетъ оскудѣніе или какова нужда, и надобѣ заняти тысячу сребра или колико, то се вы буди кабала“. (V, 57).

Пимина, поставите ми его въ митрополиты, того бо единого избрахъ на Русь, и паче того 1377—1378 иного не обрѣтохъ». Явлена же бысть си грамота всему збору, юже прочетша царь и патріархъ огрѣѣаста Руси и рекоста: «въскую сице пишеть Русскыи князь о Пиминѣ? а есть на Руси готовъ митрополитъ, Кипріанъ, егоже прежде давно поставилъ есть пресвященныи Филоеи патріархъ, того и мы отпускаемъ на Русскую митрополию, кромѣ же того иного не требуемъ^а по||ста- л. 240 об. вить». Русь же позаимоваша оноу кабалою серебра въ долгъ на имя князя великаго у Орязъ и у Бесерменъ въ росты, еже и до сего дни тотъ длгъ ростеть, рассулиша посулы, и раздo-ваша и сюду и сюду, тѣмъ едва утолиша всѣхъ; якоже рече октайкъ: но сборъ пустошныхъ исполни мздою десницу ихъ. Царь и патріархъ, много истязавше Пимина, и яже бяху около его сущи съ нимъ, и бывшу събору и изупрошанію и истязанію и распытованію, изволиша сице поставити Руси Пимина митрополитомъ. Рекоша бо Греки: «аще Русини или право глаголють или не право, но мы истинствуемъ, но мы правду дѣемъ и творимъ и глаголемъ». И тако поста||вилъ есть Нилъ патріархъ Пимина митрополитомъ на Русь. И приде вѣсть л. 241 князю великому, яко «Митяи твои умре, а Пиминъ сталъ въ митрополиты». Князь же великій не въсхотѣ Пимина приати, рекъ: «нѣсмъ послалъ Пимина въ митрополиты, но послалъ его, яко единого отъ служащихъ Митяю; что же се сѣтворено есть, о нихже азъ слышу таковая?» И прежде да иже Пиминъ не поиде изъ Царяграда на Русь, но единаче еще сущу ему въ Царѣградѣ въ то время, и медлящу ему, тогда князь великій въсхотѣ приати митрополита Кипріана, сущу ему въ Кіевѣ въ тьи дни, и посла по него игумена Симановскаго Феодора, отца своего духовнаго въ Кіевѣ, зовучи его къ себѣ || на Москву, а отпустилъ по л. 241 об. него о великомъ заговѣніи. И приде пресвященныи Кипріанъ митрополитъ ис Кіева на Москву, на свою митрополию,¹ въ четвертокъ 6 недѣли по Пасцѣ въ самыи празникъ Вознесенія Господня, и многу звоненію сущу въ вся колоколы, и многу народу спешущу на срѣтеніе его, и весь градъ подвижася, князь же великій съ великою честью и съ многою любовію и вѣроу. И минувшу седмому мѣсяцю, паки приде вѣсть: се Пиминъ грядеть изъ Царяграда на Русь на митрополию. Князь же великій не въсхотѣ приати его. Бывшу Пимину на Коломнѣ, тогда сня съ него клобукъ бѣлыи съ главы его, и разведоша около его дружину его || и думци его, л. 242 и клиросници, и отяша отъ него и ризницу его, и приставиша пристаивника къ нему, нѣкоего боярина, именемъ Ивана, сына Григоріева Чюриловичя, нарицаемаго Драницу, и послаша Пимина въ изгнаніе и въ заточеніе, и ведоша его съ Коломны на Охну, не замая Москвы, а отъ Охны въ Переяславль, а отъ Переяславля въ Ростовъ, а отъ Ростова на Кострому, а съ Костромы въ Галичъ, а изъ Галича на Чюхлomu, и тамо пребысть въ оземствованіи лѣто едино; но и отъ Чюхломы веденъ бысть на Теерь, Господня бо есть земля и конци ея. До здѣ скратимъ слово, и скончаемъ бесѣду. И о всѣхъ благодаримъ Бога, яко Тому слава въ вѣкы, аминь.

Въ лѣто 6886 убьенъ бысть князь || Кестутіи. Преставися княгини Андрѣева Василиса, л. 242 об. въ черницахъ и въ скимѣ, и положена бысть въ монастыри святого Зачатія, еже сама сздала. Не зазрите же ми грубости, еже мало нѣчто изорку, вспоминая сію княгиню Василису, иже оставила земную славу и честь, и въспріала смиренія образъ и мнишскаго житія. О тацѣхъ рече писаніе: память праведнаго съ похвалами бываетъ. Си убо преподобная княгини Васи-

¹ Великій Князь, по Троицк... послалъ за Кипріаномъ уже во время Царя Тохтамыша, и Кипріанъ пріѣхалъ въ Москву въ 1381 году. (V, 60). Ср. ниже подъ 6889 г.

^а требуимъ С.

- 1378 лѣса бѣаше отъ града Тѣбри, рода славна, велика, отъ отца, именуемаго Ивана Кіасовьскаго, и матери, нарицаемая Анна; а родилася въ лѣто 6839, въ царство царя Андроника Царяго-
 л. 243 родикаго, а патриарха Калиста, а въ ордѣ тогды царь былъ || Озбѣкъ въ Сарай, а на Руси въ княженіе великое Иваново Даниловичя Калитино. при архіепископѣ Теогностѣ митрополитѣ. И еще сущи отроковица, изучена бысть грамоте. и егда бысть 12 лѣтъ отъ роженія ея. въдана бысть за христоролюбиваго князя Андрѣя Костянтиновичя, и пожиста въ законѣ Господни. яко богоугодници постомъ и молитвою, и милостынею, и пожиста лѣтъ 24, и князь Андрѣи преставися въ черницѣхъ и въ скимѣ, и положиша его въ церкви святого Спаса, идѣже бѣ отецъ его князь Костянтинъ. Княгини же Василиса много плакавши по князѣ своемъ, пребысть вдовою 4 лѣта, по семъ пострижена бысть отъ Діонисія. архимандрита Печерскаго, и
 л. 243 об. наречено бысть имя ей Θεодора. || И бысть ей тогда отъ роженія лѣтъ 40 и раздава все имѣніе свое, казну, церквамъ и монастыремъ и нищимъ, а слуги своя и рабы и рабыни распустила на свободу, а сама на житіе въ монастыри у святого Зачатія, иже сама създала при своемъ князи: живяше же въ молчаніи, тружася руководѣлемъ, постомъ, поклоны творя, молитвами, слезами, стояніемъ ношнымъ, и неспаніемъ; многожды и всю ночь безъ сна пребывааше, въ смиреніи же и кротости и тихости жестоко пребывааше, и постыяше овогда чресъ день, овогда чресъ 2. иногда и 5 дней не ядыше, въ мовницу не хожаше, въ срачицѣ не хожаше. по вла-
 л. 244 саницу на тѣлѣ своемъ ношааше, пива и меду не пѣаше, на пирѣхъ и на свадьбахъ не бываше, изъ монастыря не исхожаше, злобы ни на кого не держаше. гнѣва и ярости ни на кого же не имѣаше, къ всѣмъ любовь имѣаше. Таковое же доброе и чистое житіе ея видѣвши, мнози боярыни, жены и вдовници и дѣвици мнози постригохася у нея, яко бысть ихъ числомъ и до девяноста, и вси общее житіе живяху. Княгини же Василиса, нареченная преподобная Θεодора, проживше въ черницахъ 8 лѣтъ, и поболѣвши нѣколько дней, преставися къ Господу,¹ преиде отъ труда въ покои, отъ суетнаго сего житія въ жизнь вѣчную, и бысть ей вѣчная память. Того же лѣта приидоша Татарове
 л. 244 об. ратью изгономъ къ Новугороду къ Инжнему, а князя || въ городѣ нѣсть, а люди ся разбѣжали. гражане градъ поврыгоша, побѣгоша за Волгу. И въ то время прѣѣха съ Городца князь Дмитрей и видѣ градъ взятъ. и посла къ Татаромъ, дая окупъ з города. Они же окупа не взяша, а градъ пожгоша въ самыи Борнишъ день, а пазаутріа отъ града отыдоша и идучи повоеваша Березово поле и уѣздъ весь. Тогды у святого Спаса иконы пожгоша и двери выжгоша чюдныя, иже бѣша устроены дивно мѣдью золоченою. Того же лѣта² ординскій князь,

¹ Въ Троицкой: „Княгиня же Василиса. много плакавши по Князи своемъ, пребысть вдовою 4 лѣта: пострижена бысть отъ Діонисія Архимандрита Печерскаго, и наречено бысть имя ей Θεодора.—Бысть ей тогда отъ роженія лѣтъ 40, и раздавала все имѣніе свое церквамъ и монастыремъ и нищимъ, а слуги своя и рабы и рабыни распустила на свободу, а сама нача жити въ монастырѣ у Св. Зачатія, иже сама создала при Князи своемъ; живяще же въ молчаніи, тружася руководѣлемъ, постомъ, поклоны творя, молитвами и слезами, стояніемъ ношнымъ и неспаніемъ; многожды и всю ночь безъ сна пребывааше, овогда чресъ день, овогда чресъ два, иногда же и пять дней не ядыше; въ мовню не хожаше, въ срачицѣ не хожаше, по власяницу на тѣлѣ своемъ ношааше; пива и меду не пѣаше, на пирѣхъ и на свадьбахъ не бываше, изъ монастыря не исхожаше; злобы ни на коего же не держаше, ко всѣмъ любовь имѣаше. Таковое же доброе и чистое житіе ея видѣвши, мнози Боярыни, жены и вдовници и дѣвици постригохася у ней, яко бысть ихъ числомъ и до девяноста, и вси общее житіе живяху. Княгиня же Василиса, проживши въ Черницахъ восемь лѣтъ и поболѣвши нѣколько днѣй, преставися ко Господу“. (V, 4).

² Внизу на полѣ киноварью: о побоищи на рѣцѣ на вожѣ въ рязанской земли С.

поганыи Мамаи, събравъ воя многы, и посла Бѣгича ратью на князя великаго Дмитрея Ива- 1378
 новича и на всю землю Русскую. Се же слышавъ князь великѣи Дмитрей Ивановичъ, събравъ
 воя многы и поиде про||тиву ихъ въ силѣ тяжцѣ, и переѣхавъ за Оку, вниде въ землю Ря- л. 245
 занскую. И срѣтошася съ Татары у рѣки у Вожи, и стояху, промежу собою рѣку имуще.
 Не по мнозѣхъ же днехъ Татарове переѣхаша на сю сторону и удариша въ кони свои, и
 ископаша вборзѣ, и нюкнуша гласы своими, и поидоша на грунахъ, и ткнуша на нашихъ. И
 удари на нихъ съ едину сторону Тимоѣи околничѣи, а съ другую сторону князь Данилен
 Пронскыи, а князь великѣи удари въ лице. Татарове же въ томъ часѣ повергоша конья своя
 и побѣгоша за рѣку за Вожю, а наши постѣ за ними, бьючи ихъ и сѣкучи и колючи, и
 убиша ихъ множество, а инѣи въ рѣцѣ истопоша. А се имена избитыхъ князен: Хазибѣи,
 Коверга, Ка|рабулукъ, Костровъ, Бѣгичка. По сихъ же приспѣ^а вечеръ, и заиде солнце, и л. 245 об.
 смеръчеса свѣтъ, и наста ночь, и бысть тма, и нелзѣ бяше гнати за ними за рѣку; а на
 завѣтрее бысть мѣгла велми велика, а Татарове тако и побѣгоша, еще сущи съ вечера и
 чрес всю ночь бѣжаху. Князь же великѣи на заутрѣе уже передъ обѣдомъ поиде за ними слѣ-
 домъ ихъ, и погнаша ихъ убѣжавшихъ далече, обрѣтоша бо въ поле повержены дворы ихъ и
 шатры ихъ, и вежи ихъ, и юртовища ихъ, и алачюгы, и телѣги ихъ, а въ нихъ товаръ без-
 численъ весь пометанъ, а самѣхъ не обрѣтоша, бяху бо побѣжали къ ордѣ. Князь же великѣи
 Дмитрей, възвратився оттуду на Москву съ побѣдою великою, и рати роспусти съ многою ||
 корыстью. Тогда убьенъ бысть Дмитрей Монастыревъ, да Назаръ Даниловъ Кусакова. Се бысть л. 246
 побоище прилучися мѣсяца Августа 11 день, на память святого мученика Еупла діакона, въ
 среду при вечерѣ, и поможе Богъ князю великому Дмитрею Ивановичю, одолѣ ратнымъ, и
 побѣди врагы своя, и прогна поганныхъ Татаръ, и посрамлени быша окааннѣи Половци, ¹
 възвратишася съ студомъ безъ успѣха нечестивѣи Измалтяне, побѣгоша, гоними гнѣвомъ Бо-
 жѣимъ, прибѣгоша въ орду къ своему царю, паче же къ пославшему Мамаю, понеже царь
 ихъ, иже въ то время имѣаху себе, не владѣаше ничимъ же, и не смѣаше ничто же сѣтво-
 рити предъ Мамаемъ, но всяко старѣишинство съдержаше Мамаи, ² || и всѣми владѣаше въ л. 246 об.
 ордѣ. Видѣвъ же Мамаи изнеможеніе дружины своея прибѣгшее къ нему, а иныя избиты
 князи и велможи, и алпауты, ³ и многыя воя своя изгнѣша. И разгнѣва же ся зѣло Мамаи и
 възъярися злобою, и тоя же осени събравъ останочную силу свою и съвѣкупи воя многы,
 поиде ратью вѣборзѣ, безъ вести изгономъ на Рязанскую землю. А князь великѣи Олегъ не
 приготовился бѣ и не сталъ противу ихъ на бои, но выбѣжали изъ своея земля, а градъ
 свои поверже, и пребѣжа за Оку рѣку. Татарове же пришедше и градъ Переяславль и про-
 чѣи грады взяша, и огнемъ пожгоша, и волости и села повоеваша, а людей много || посѣкоша, л. 247
 а иныя въ полонъ поведоша, и възвратишася въ страну свою, много зла сѣтворивше земли
 Рязанской. Того же лѣта, егда бысть побоище на Вожи съ Бѣгычемъ изнимаша на тои воинѣ
 нѣкоего попа отъ орды пришедша Иванова Васильевича, и обрѣтоша у него злыхъ зелен лю-

¹ Въ Троицк. Лѣт. названы здѣсь Татары Половцами (V, 47). ² Далѣе: „Измаильтяне прибѣгоша въ Орду къ своему Царю, паче же къ пославшему Мамаю: понеже Царь ихъ не владѣаше ничимъ же, но всяко старѣишинство держаше Мамаи“. (V, 48). ³ Здѣсь Лѣтописецъ называетъ Вельможъ Татарскихъ Альпаутами. (V, 48, въ ряду цитатъ изъ Троицкой).

^a Далѣе зачеркнуто: время С.

1378—1379 тыхъ мешокѣ, и извъпрошавше его, и много истязаша, послаша его на заточеніе на Лаче озеро, идѣже бѣ Данило Заточеникъ.¹ На ту же зиму въ Филипово говѣніе мѣсяца Декабря въ 5 день, на память святого отца Савы, въ недѣлю въ заутреннюю годину, бысть знаменіе на небесн. луна помрачися и въ кровь преложиися и стоя на единомъ мѣстѣ, и по семъ намы
л. 247 об. свѣтла явля||тися съ полуденныя страны, а помрачися съ востока, и паки въ свою свѣт-
лость вступи.

Въ лѣто 6887^а бысть Благовѣщеніе святая Богородица въ Великъ день. Се же напн-
сахъ того ради, понеже не часто такъ бываетъ, но рѣткажды. Того же лѣта поиде съ Москвы
въ Царьгородъ на митрополию архимандритъ Михаилъ, нарицаемый Митян, намѣстникъ Ало-
ксѣевъ, митрополитъ, и поиде съ Коломны и перевезеся за Оку за рѣку мѣсяца Іуля въ 26 день
по Борошнѣ дни, на память святого мученика Ермола, въ вторникъ. Но не сбылася мысль Митяева,
и не случися ему быти митрополитомъ на Руси. Не дошедъ до Царяграда на моріи преста-
л. 248 вися въ кораблѣ, и привезенъ бысть мертвъ поло||женъ бысть въ Галатѣ. Се же преславно
явленіе показа Богъ неизреченными его судьбами. Глаголетъ бо апостолъ: никто же о себѣ
честь вземлетъ, по званіи отъ Бога. Сего епископи вси и игумены, и прозвитери, и мниси,
и священники вси не хотяху, но единъ князь великій хоташе. Онъ же на то надѣяшеся, на
княжескую любовь, не въспомяну пророка глаголюща: добро есть надѣятися на Бога, нежели
надѣятися на князя. Есть же инако разумѣти, но глаголати немощно противу судьбамъ Божиимъ,
многажды бо наводитъ Богъ^б на ны скръби и предасть ны въ руцѣ немилостивымъ пастухомъ
и суровымъ за грѣхы наша, но не до конца прогнѣвается Господь, ни въ вѣкы враждуетъ,
л. 248 об. ни² по грѣхомъ нашимъ въздасть намъ, рече бо: просите || и дасться вамъ, и паки рече: при-
зови Мя и услышу тя, просите и приимете. Вси же епископи и прозвитери и священники
того просиша и Бога о томъ молиша, дабы не попустилъ Митяю въ митрополитехъ быти, еже
и бысть, и услыша Богъ людей своихъ, не изволи быти ему пастуху и митрополиту на Руси.
Того же лѣта поиде въ Царьгородъ и Діонисіи, епископъ Суждальскій, въ судѣхъ Волгою къ
Сараю. Бѣ бо преже князь великій Діонисію възбрани ити въ Царьгородъ съ Митяемъ и не
пусти того ради, егда како спону сътворитъ въ Царѣгородѣ поставленію его. Діонисіи же
тѣмъ преухитри князя великаго, словомъ убо обѣщася не ити въ Царьгородъ въкупѣ съ
л. 249 Митяемъ, но || пождавъ долго время, дондеже поставленіе прииметъ, и на томъ словѣ взведе
въ поруку князю великому игумена Сергія, преподобнаго старца, и потомъ, поручника выдавъ,
не пождавъ ни единого дни, поиде другъ съ Митяемъ въ едино время, токмо не въ единъ
путь. Митян по суху поиде къ ордѣ, а Діонисіи Волгою въ судѣхъ къ Сараю. Того же лѣта
мѣсяца Августа въ 30 день, на память святого мученика Филикса, въ вторникъ до обѣда въ
часъ дни,^в убиенъ бысть Иванъ Васильевъ сынъ тысяцкаго, мечемъ потятъ бысть на Кучковѣ
полѣ у города у Москвы, повелѣніемъ князя великаго² Дмитрея Ивановича. Того же лѣта

¹ Въ Троицк.: „егда бысть побоище на Вожѣ съ Бегичемъ, изнимаша на той войнѣ нѣкоего Попа, отъ Орды пришедша и обрѣтоша у него злыхъ зелѣй лютыхъ мѣшекъ, и много истязавше его, послаша его на заточеніе на Лаче озеро, идѣ же бѣ Данило заточеникъ“. (V, 48). ² Въ Троицк.: „Того жъ лѣта (1379) Авг. въ 30 день, во Вторникъ до обѣда, въ 4 часъ дни, Иванъ Васильевъ, сынъ Тысяцкаго, мечемъ потятъ бысть на Кучковѣ полѣ у города у Москвы, повелѣніемъ Князя Великаго“. (V, 37).

^а Вверху страницы киноварью: бысть благовѣщеніе въ великъ день С. ^б Богъ доб. на полѣ въ вы-
носкѣ С. ^в Внизу на полѣ киноварью: убіеніе ивана васильевича тысяцкаго С.

мѣсяца Сентября въ 11 день въ недѣлю преставися князь || Семень, дѣтя князя великаго Дмитреа Ивановичя. Того же лѣта игумень Сергій, преподобный старецъ, постави церковь во имя святыя Богородица, честнаго ея Успенія, и украси ю иконами и книгами, и монастырь устрои, и кѣльи възгради на рѣцѣ на Дубенкѣ, на Страмынѣ, и мнихи съвѣкупи, и единого презвитера изведе отъ болшаго монастыря отъ великіа лавры, именемъ Леонтіа, сего и нарече и поставити и быти игуменомъ въ томъ монастыри; а священа бысть та церкви тое же осени мѣсяца Декабря въ 1 день, на память святаго пророка Наума. Сіи же монастырь въздвиже Сергій повелѣніемъ князя великаго Дмитреа Ивановичя¹. Тое же зимы князь великій Дмитрей Ивановичъ събра воя || многы, и посла съ ними брата своего князя Володимера Андрѣевича, да князя Андрѣя Олгердовичя Полотьскаго, да князя Дмитрія Михайловичя Волинскаго, и иныя воеводы и велможи и бояре многы, и отпусти я мѣсяца Декабря въ 9 день, въ пятокъ, отпусти ихъ ратью на Литовскыя города и волости воевати. Они же шедше взяша городъ Трубческыи и Стародубъ, и ины многы страны и волости и села тяжко плѣниша, и вси наши вои, Русскіи полци, цѣли бывше, придоша въ домы своя съ многими гостями. Князь Трубческыи, Дмитрей Олгердовичъ не сталъ на бой, ни поднялъ руки противу великаго князя, и не бѣся, но выиде || изъ города съ княгинею своею и з дѣтми и съ бояры своими, прѣѣха на Москву градъ къ князю великому Дмитрію Ивановичю, бивъ челомъ и радися у него. Князь же великій пріа его съ честью великою и съ многою любовію, и дасть ему градъ Переяславль, и съ всѣми его пошлинами. Тое же зимы Вятчане, шедше ратью въ Арскую землю, и избиша разбойниковъ ушкуйниковъ, и воеводу ихъ изнимаша Рязана и убиша.

л. 250 об.

Въ лѣто 6888 мѣсяца Іюня въ 15 день въ недѣлю, священа бысть церкви соборная во имя святыя Троица въ градъ Серпоховѣ, юже създа христілюбивый князь Володимеръ Андрѣевичъ. Мѣсяца того же преже за мало дней падеся церковь камена на Коломнѣ, || уже съврѣшенія дошедши, юже създасть князь великій Дмитрей Ивановичъ.

л. 251

О великомъ побоищи, иже на Дону.

Того же лѣта безбожныи и злочестивыи ординскыи поганыи Мамаи, събравъ рати многы и всю землю Половецкую и Татарскую, и рати понаимовавъ, Фрязы и Черкасы и Ясы, и съ всѣми поиде на великаго князя Дмитрія Ивановичя и на всю землю Русскую. И бысть мѣсяца Августа, придоша отъ орды вѣсти къ князю великому Дмитрію Ивановичю, яже въздвизается рать Татарская на христіаны, поганый родъ Измалтескыи; и Мамаи нечестивый люте гнѣва- шися на великаго князя Дмитрія о своихъ друзѣхъ и любовницѣхъ и о князѣхъ, иже побѣни- быша на рѣцѣ на Воже, подвижася силою многою, хотя плѣнити землю Русскую. Се же слышавъ, князь великій Дмитрей Ивановичъ, събравъ воя многы, поиде противу ихъ, хотя боронити своея отчины и за святыя церкви и за правовѣрную вѣру христіанскую и за всю Русскую землю. И переѣхавъ Оку, прииде ему пакы другая вѣсть, повѣдаша ему Мамаи за Дономъ събравшася, въ полѣ стояща и ждуща къ собѣ Ягаила на помощь, рати Литовскыи. Князь же великій поиде за Донъ и бысть поле чисто и велико зѣло, и ту срѣтошася поганіи Половци, Татарскыи полци, бѣ бо поле чисто на усть Непрядвы рѣкы. И ту испо- шася обон, и устремишася на бой; и ступишася обон, и бысть на долгѣ часѣ брань крѣпка зѣло и сѣча зла. Чрес весь день сѣчашася, и падоша мертвыхъ множество безчислено отъ

л. 251 об.

л. 252

¹ Въ 1379 году св. Сергій учредилъ монастырь на рѣкѣ Дубенкѣ по волѣ Великаго Князя (см. Троицк. Лѣт.), назвавшаго оный своимъ приснымъ монастыремъ. (V, 122).

- 1380 обѣхъ, и поможе Богъ князю великому Дмитрію Ивановичю, а Мамаевы полци поганіи побѣгоша, а наши послѣ, бьюще, сѣкуще поганныхъ безъ милости. Богъ бо невидимою силою устраши сыны Агаряны, и побѣгоша, обратиша плещи свои на язвы, и мнози оружіемъ падоша, а друзіи въ рѣцѣ истопоша, и гнаша ихъ до рѣки до Мечи, и тако множество ихъ избиша, а друзіи погрязоша въ водѣ и потонуша. Иноплеменници же гоними гнѣвомъ Божиимъ и
- л. 252 об. страхомъ одержими || суще, и убѣжа Мамаи въ малѣ дружинѣ въ свою землю Татарскую. И бысть побоище мѣсяца Сентября въ 8 день на Рожество святыхъ Богородица, въ субботу^a до обѣда. И ту убѣени быша въ суимѣ: князь Оеодоръ Романовичъ Бѣлозерскіи, сынъ его князь Иванъ Федоровичъ, Семенъ Михайловичъ, Микула Васильевичъ, Михайло Ивановичъ Акинфовичъ, Андрѣи Серкизовъ, Тимоѣи Волун, Михайло Бренковъ, Левъ Морозовъ, Семенъ Меликъ, Александръ Пересвѣтъ и иніи мнози. Князь же великіи Дмитрей Ивановичъ съ прочими князми Русскими, и съ воеводами, и съ бояры, и съ велможамы и останочными полки
- л. 253 Русскими, ставъ на костехъ, благода||ривъ Бога, и похвали похвалами дружину свою, иже крѣпко бишася съ иноплеменники и твердо за нь брашася, и мужескы храбровашася и дръзнѹша по Бозѣ за вѣру христіанскую, и възвратися оттуду на Москву въ свою отчину съ побѣдою великою, одолѣ ратнымъ, побѣдивъ врагы своя. И мнози вои его възрадовашася, яко обрѣтаючи корысть многу: погна бо съ собою многа стада, кони и вельблуды, и воли, имже нѣсть числа, и доспѣхы, и порты, и товаръ. Тогда повѣдаша князю великому, что князь Олегъ Рязанскіи посылалъ на помощь Мамаю свою силу, а самъ на рѣкахъ мосты переме
- л. 253 об. талъ. Князь же великіи про то || въсхотѣ на Олга послати рать свою. И се внезапно въ то время пріѣхаша къ нему князи Рязанстїи и повѣдаша ему, что князь Олегъ повергъ свою землю, да самъ побѣжалъ и съ княгинеею и з дѣтми, и съ бояры и съ думцами своими, и молиша его о семъ, дабы на нихъ рати не слалъ, а сами ему биша челомъ и радишася у него въ рядъ. Князь же великіи, послушавъ ихъ, и прииме челобитье ихъ, и не остави ихъ слова, рати на нихъ не послалъ, а самъ поиде въ свою землю, а на Рязанскомъ княженіе посади свои намѣстници. Тогда же Мамаи не въ мнозѣ утече съ Доньскаго побоища и прибѣже
- л. 254 въ свою землю въ малѣ дружинѣ, видя себе бита и бѣжавша || и посрамлена, и поругана, паки гнѣвашася и неистовася, яряся, и смущашеся, и събра останочную свою силу, еще въсхотѣ ити изгономъ паки на великаго князя Дмитрія Ивановича, и на всю Русскую землю. Сице же ему умышльшу, и се прииде ему вѣсть, что идетъ нѣкыи царь съ востока, именемъ Тактамышъ, изъ Синіе орды. Мамаи же, еже уготова на нь рать, съ тою ратью готовою поиде противу его, и срѣтошася на Калкахъ. Мамаевы же князи, спешше съ коневъ своихъ, и биша челомъ царю Тактамышю, и даша ему правду по своей вѣрѣ, и пиша къ нему роту, и яшася
- л. 254 об. за него, а Мамая оставиша, яко пору||гана. Мамаи же, то видѣвъ, и скоро побѣжавъ съ своими думцами и съ единомысленики. Царь же Токтамышъ посла за нимъ въ погоню вой своя и убиша Мамая, а самъ шедъ взя орду Мамаеву и царицы его и казны его, и улусть весь пойма, и богатство Мамаево взя, раздѣли дружинѣ своей. И оттуду послы своя отпусти на Рязанскую землю къ князю великому Дмитрію Ивановичю и къ всѣмъ княземъ Русскимъ, повѣдая имъ свои приходъ и како въцарися, и како супротивника своего и ихъ врага Мамая побѣди, а самъ шедъ сѣде на царствѣ Волжскомъ. Князи же Русстїи пословъ его отпустиша
- л. 255 съ честию и съ дары, а сами на зиму || ту и на ту весну за ними отпустиша коиже своихъ

^a въ субботу доб. въ выноскѣ на полѣ С.

киличѣвъ съ многими дары къ царю Токтамышю. Тое же зимы князь великіи Дмитрей Ива- 1380—1382 новичъ посла игумена Θεодора Симановскаго, отца своего духовнаго, въ Кіевъ по митрополита по Кипріяна, зовучи его на Москву къ собѣ на митрополью, а отпустилъ его о велицѣмъ заговѣніи. На ту же осень князь великіи отпусти въ орду своихъ киличѣвъ Толбугу да Мокшея къ новому царю съ дары и съ поминки.

Въ лѣто 6889 въ четвергъ 6 недѣли по велицѣ дни, на праздникъ Възнесенія Господня прииде изъ Царягорода на Русь пресвященныи Кипріянь митрополить на свою митро||полю л. 255 об. ис Кыева на Москву. Князь же великіи Дмитрей Ивановичъ пріа его съ великою честию, и весь градъ изыде на срѣтеніе ему. И бысть въ тотъ день у князя великаго пиръ великъ на митрополита, и радовахуся свѣтло. Тое же весны князю Володимеру Андрѣвичю родися сынъ князь Иванъ и крести его Кыпріанъ митрополить, да игумень Сергій, преподобныи старецъ. Того же лѣта выидоша изъ орды киличѣве князя великаго Толбуга да Мокшея къ Госпожину дни. Того же лѣта царь Тактамышъ, пославъ своего посла къ великому князю ¹ Дмитрію Ивановичю и къ всѣмъ княземъ Русскимъ, царевича нѣкоего Акъхозю, а съ нимъ дружины 700 || татаринѡвъ, и дошедше Новагорода Нижнего, и възвратися въспять, а на л. 256 Москву не дрзнулъ ити, но посла нѣкихъ отъ своихъ товарищевъ, не въ мнозѣ дружинѣ, но ити не смѣаху болма. Того же лѣта Діонисій, епископъ Суждалскыи, посла изъ Царягорода съ чернцемъ съ Малахіемъ съ Философомъ икону, переписавъ образъ пречистыа Божіа Матере, иже исходитъ въ Одигитріи въ вторникъ, въ тотъ же образъ, въ долготу и въ ширину, а другую икону посла образъ тое же пречистыа Божіа Матере, юже преписавше и привезоша на Русь, и едину убо поставиша въ церкви въ святомъ Спасѣ въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ, а другую поставиша въ Суждалѣ || въ соборнѣи церкви ². Тое же осени прииде изъ л. 256 об. Царягорода на Русь Пиминъ митрополить. Князь же великіи Дмитрей Ивановичъ не пріа его, и бывшу ему на Коломнѣ, сняша съ него бѣлыи клобучекъ. Тое же зимы и тое же весны являшеся нѣкое знаменіе на небеси на вѣстоцѣ предъ раннею зарею, акы столпъ огненъ, и звѣзда копейнымъ образомъ ³. Се же проявляше на Русскую землю зло пришествіе Тохтамышево и горкое поганыхъ нахоженіе.

Въ лѣто 6890 за двѣ недѣли по Велицѣ дни, егда бываетъ недѣля о мирноносицахъ, мѣсяца Маіа въ 6 день, на память святого Іева праведнаго, преставися благородныи и христоролюбивыи князь Василей Михайловичъ Кашин||скыи, и плакашася надъ нимъ весь градъ Ка- л. 257 шинъ, и положиша его въ соборной церкви, въ святомъ Въскресеніи, и въ своей ему отчинѣ, и въ градѣ Кашинѣ. Того же лѣта мѣсяца Августа въ 14 день, на память святого пророка Михѣя, князю великому Дмитрію Ивановичю родися сынъ, и наречено бысть имя ему князь Андрѣи и крести его Феодоръ, игумень Симановскыи. Того же лѣта ⁴ царь Токтамышъ посла

¹ Въ Троицк.: „Того же лѣта выидоша изъ Орды Киличееве Князя Великаго, Толбуга да Мокшей, къ Госпожину дни. Того же лѣта Царь Тохтамышъ послалъ своего посла къ Вел. Князю“. (V, 89).

² Въ Троицк.: „Того жъ лѣта Діонисій Епископъ посла изъ Царягорода съ Чернцемъ съ Малахіемъ съ Философомъ икону, переписавъ, образъ Божіа матери Одигитріа, въ тотъ же образъ, а другую икону посла тое же Божіа матери на Русь, и едину убо поставиша въ св. Спасѣ въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ. а другую въ Суждалѣ въ Сборной церкви“. (V, 123). ³ Въ Троицк.: „Тое же зимы и тое весны являшеся нѣкое знаменіе на небеси на Встоцѣ предъ раннею зарею, акы столпъ огненъ и звѣзда копійнымъ образомъ“. (V, 137).

⁴ Внизу на полѣ киноварью: царь токтамышъ плѣнилъ русскую землю С.

- 1382 въ Болгары и повелѣ христіанскіа гости Русскыя грабити, а съсуды ихъ и съ товаромъ отнимати^а и провадити къ себѣ на перевозъ, а самъ, събравъ вой многы, подвижася къ Волзѣ
- л. 257 об. съ всею силою своею и съ всѣми своими безбожными полки Татарскы||ми, и перевезся Волгу, поиде изгономъ на великаго князя Дмитрія Ивановичя и на всю землю Русскую. И то слышавъ князь Дмитрей Костянтиновичъ, и послаша къ царю два сына своя, князя Василиа, да князя Семена, и гнаша въ слѣдъ его, и переѣхаша дорогу его на Серначѣ, и поидоша въ слѣдъ его, и постигоша его на Рязани. А князь великій Олегъ Рязанскій обведе царя около всеи своеи отчины. И прииде въскорѣ въсть на Москву. Князь же великій Дмитрей Ивановичъ, то слышавъ, что самъ царь идетъ на него съ всею силою своею, не ста на бой, ни противу его
- л. 258 поднялъ руки, противу царя Тахтамыша, но по||ѣха въ свои градъ на Кострому. Царь же, перешедъ рѣку Оку, и прежде всѣхъ взя градъ Серпоховъ и огнемъ пожже и, и оттуду поиде къ Москвѣ, напрасно устремися, волости и села жгучи и воюючи, а родъ христіанскій сѣкучи и убиваючи, а иныя люди въ полонъ емлючи. И прииде къ граду къ Москвѣ мѣсяца Августа въ 23 день въ понедѣльникъ; а въ городѣ Москвѣ тогда затворился князь Остѣи, внукъ Олгердовъ, съ множествомъ народа, съ тѣми елико осталось гражданъ, и елико бѣжанъ^б съ волостей збѣжалоса, и елико отъ инѣхъ збѣжалоса, а въ то время приключишася и елико игумени, и
- л. 258 об. прозвители, и чернцы, и нищцы и убозіи, и всякъ възрастъ мужей || и жены, и дѣти, и младенцы. Царь же стоя у города 3 дни, а на 4 день оболга Остѣя лживыми рѣчами и миромъ лживымъ, и вызва его изъ города, и уби его предъ спы града, а ратемъ своимъ всѣмъ повелѣ оступити градъ весь съ всѣ страны, и по лѣствицамъ възлѣзшемъ имъ на городъ на заборола, и тако взяша градъ, мѣсяца Августа 26 день, на память святого мученика Андрѣяна и Наталіи, въ 7 часъ дни. Людіе христіане, сущіи въ градѣ затворишася въ церквахъ зборныхъ каменныхъ. Татарове же силою разбиша двери церковныя и сихъ мечи изсѣкоша; а другія оружіемъ до конца смерти предаша, церкви зборныя разграбиша, и иконы чудныя и чест-
- л. 259 нныя одра||ша украшенныя златомъ и серебромъ, и жемчугомъ, и бисеромъ, и каменіемъ драгимъ, и пелены золотомъ шитыя и саженыя одраша. кузнь съ конѣ одраша, а иконы попраша, и съсуды церковныя священныя поимаша, и ризы поповскыя пограбиша. Книгы же толико множество снесено съ всего города и изъ загорода и изъ сель въ зборныхъ церквахъ, до стропа наметано, съхраненія ради спроважено, то все безъ вести створиша¹. Въ церквахъ же и въ олтарѣхъ убійство сѣдѣша и кровопролитыя створиша окаянныи, и святая мѣста поганіи оскверниша; якоже пророкъ глаголетъ: Боже, придоша языци въ достоаніе Твое, оскверниша церковъ святую
- л. 259 об. Твою || и положиша Іерусалима, яко овощное хранилище, брашно птицамъ небеснымъ плоти преподобныхъ твоихъ и звѣремъ, прольяха кровь ихъ, яко воду, около Москвы, и не бѣ погрѣбави, іереи, священники оружіемъ падоша, и ту убиенъ бысть Семень, архимандритъ Спасскыи, и другыи архимандритъ Іаковъ, и игумень Акинфъ Кириловъ, и иніи мнози игумени, и прозвители, и чернцы, и крилошане, и чернцы, и попове, діакони, и простыи отъ унаго и до старца, и младенца мужеска полу и женска, тѣи вси побіени^в быша; друзіи же въ по-

¹ Въ Троицк.: „книгъ же толико множество снесено со всего города и изъ загорода и изъ сель, и въ зборныхъ церквахъ до тропа наметано, съхраненія ради спроважено, то все безъ вѣсти створиша“. (V, 96).

^а Далѣе зачеркнуто: къ себѣ С. ^б бѣ но С. ^в побѣжени С.

лонѣ поведе^а, ни быша въ погонѣ. И бѣше въ градѣ видѣти тогда плачъ и рыданіе || и воплѣ л. 260
1382
 многъ, слезы, крикъ, стонаніе, оханіе, сѣтованіе, печаль горкая, скорбь, бѣда, нужда, горестъ
 смертная, страхъ, трепетъ, ужасъ, дряхлованіе, ищезновеніе, роптаніе, безчестіе, поруганіе, по-
 ность, смѣханіе врагомъ и укоръ, студъ, срамота, поношеніе, уничиженіе. Сіи вся приключи-
 шася на христіанстѣмъ родѣ отъ поганыхъ, грѣхъ ради нашихъ. Татарове же, взявше Москву
 градъ, товаръ же и имѣнія вся пограбиша, и по семъ огнемъ пожгоша, градъ убо огню пре-
 даша, а людеи мечю предаша, и тако въскорѣ взяша градъ. А иную силу царь распусти по
 земли воевати, а иныя ходиша къ Звенигороду, а иныи къ Воло||ку и къ Можайску, а иныи л. 260 об.
 къ Дмитрову, а иную рать посла на Переяславль; и тѣ, тамо шедше, взяша градъ Перея-
 славль и огнемъ пожгоша, а людеи выбѣгоша вонъ изъ города по озеру въ судѣхъ и тамо
 избыша. Татарове же волости повоеваша, и города поимаша, а села пожгоша, а монастыри
 пограбиша, а христіанъ посѣкоша, а иныхъ въ полонѣ поведоша, и много зла сѣтвориша. А
 князь Володимерь Андрѣевичъ, събравъ воя многы около себе, и стояше ополчившеся близъ
 Волока. И тамо нѣщии Татарове наѣхаша на нѣ; онъ же прогна ихъ отъ себе. Они же при-
 бѣгоша къ Тахтамышу царю пострашены и биты. Царь же, слышавъ, || что князь великій на л. 261
 Костромѣ, а князь Володимерь у Волока, поблюдашеся, чѣя на себе наѣзда; того ради не много
 днѣи стояше у Москвы, но вземъ Москву, скоро отъиде. И оттолѣ идучи, отпусти рать къ Ко-
 ломнѣ. И тѣ шедше взяша градъ Коломну и отъидоша. Царь же перевезеся за рѣку Оку и
 взять всю Рязанскую землю, и огнемъ пожже, и люди посѣче, а полонѣ поведе въ орду
 множество безчисленное. Князь же Олегъ Рязанскій то видѣ, побѣже. Царь же, идучи отъ Ря-
 зани, отпусти посла своего посольствомъ къ князю Дмитрію Костянтиновичю, своего шурина,
 именемъ Шихмата, съ его сыномъ вкупѣ, съ княземъ Семеномъ, а другаго сына его поятъ,
 князя Василія, || съ собою въ орду. Отшедшимъ же Татаромъ и потомъ не по мнозѣхъ днѣхъ л. 261 об.
 князь великій Дмитрій Ивановичъ и братъ его князь Володимерь Андрѣевичъ съ своими бояры
 вѣхаша въ свою отчину въ градъ Москву, и видѣша градъ взять и огнемъ пожженъ, и цер-
 кви разорены, а людеи мертвыхъ множество безчисленное лежащихъ, и о семъ зѣло сѣжалишася,
 яко расплакаться има¹, и повелѣша тѣлеса ихъ мертвыхъ трупѣ хоронити, и даваста отъ 40
 мертвецъ по полтинѣ, а отъ 80 по рублю, и съчтоша того всего дано бысть полтараста ру-
 блевъ². На ту же осень князь великій Дмитрей Ивановичъ посла свою рать на князя Олга
 Рязанскаго. || Князь же Олегъ Рязанскій не въ мнозѣ дружинѣ утече, а землю всю и до л. 262
 остатка взяша, и огнемъ пожгоша и пусту сѣтвориша, пуще ему стало и Татарской рати.
 Тое же осени князь великій Михайло Александровичъ Тѣерскій поиде въ орду съ своимъ сы-
 номъ, съ княземъ Александромъ, а пошолъ околицами, не прямыми, и не путыма. Тое же
 осени князь Борисъ Костянтиновичъ Городецкій поиде въ орду съ своего Городца. Тое же
 осени бысть, сущу Кипріану митрополиту на Тѣери и тамо избывшу ему ратнаго нахоженія,
 князь же великій Дмитрей Ивановичъ посла по него два боярина своя, Семена Тимоѣевича ||
 да Михаила Морозова, зовучи его къ себѣ на Москву; онъ же поѣха съ Тѣери мѣсяца Ок- л. 262 об.
 тября въ 3 день, на Москву пріѣха того же Октября въ 7 день. Тое же осени къ князю

¹ Въ Троицк.: „роплакаста ся има“. (V, 99). ² Въ текстъ Карамзина, т. V, стр. 50: „давалъ гробокопателямъ по рублю за 80 тѣлъ: что составило 300 рублей“; пр. 100: „Такъ въ Ростов., а по Троицк. вдвое менѣ“.

1382—1383 великому Дмитрею Ивановичю отъ царя Тахтмышы приде посолъ, именемъ Карачъ. Тое же осени Ѳеодоръ Тимоѳеевичъ убьенъ бысть отъ своего раба лукаваго. Тое же осени Киприанъ митрополитъ съѣха съ Москвы въ Кыевъ; тогда съ нимъ вкупѣ поѣха игуменъ Аѳанасій изъ Серпохова князь Володимеровъ Андрѣевича съ Высокого и отѣха въ Кыевъ ¹. Тое же осени князь великій Дмитрей Ивановичъ послалъ по Пимина^а по митрополита, и приведе его изъ
л. 263 заточенія къ собѣ на Москву и пріа его съ честию || и любовію на митрополию. Тое же зимы Пиминъ митрополитъ въ градѣ Переяславлѣ постави Саву епископомъ на Сарай, а съ нимъ бяху Матѳеи Гречинъ, епископъ Ростовскій, да Данила, владыка Звенигородцкой. Тое же зимы мѣсяца Генваря въ 1 день, на память святого отца нашего Василя, преставися рабъ Божій Павелъ Высокий, чернецъ Печерскій, книжный, грамотный и чудный старецъ, поживъ добрымъ житіемъ чистымъ, святымъ, и положенъ бысть въ Печерскомъ монастыри честно, и вся братія о немъ плакашася, яко и самому Діонисію прослезити до немъ. Тое же зимы приде
л. 263 об. изъ Царяграда на Русскую землю Діонисій, епископъ Суждальскій, а въ Суждаль пріѣха мѣсяца Генваря въ 6 день и воду крестилъ на Богоявленіе, а исправилъ себѣ архіепископью, ² и благослови его вселенскій патріархъ Нилъ и великая съборная апостольская церковь, и весь священскій вселенскій съборъ, повелѣ е зватися и быти архіепископомъ въ Суждаль и въ Нижнемъ Новѣгородѣ и на Городцѣ, и по немъ пребыти сущимъ въ тыхъ дѣлѣхъ такоже и инымъ епископомъ; еще вда ему патріархъ и вселенскій съборъ еелонъ съ четырьми кресты, а стихарь съ источники; еще же вынесе изъ Царягорода и Страсти Спасовы и мощи многихъ святыхъ ³.

Въ лѣто 6891 бысть Благовѣщеніе святыя Богородица на святой недѣли въ среду, ||
л. 264 а снѣгъ лежалъ по велицѣ дни 4 недѣли, а люди ѣздили на санехъ ⁴. Тое же весны князь великій Дмитрей Ивановичъ отпусти въ орду къ царю Тахтмышю сына своего старѣйшаго князя Василя изъ Володимеря, а съ нимъ бояръ старѣйшихъ и тамо пребысть 3 лѣта; идоша въ судѣхъ по Волзѣ на низъ. Того же лѣта поиде въ орду князь Иванъ, сынъ князь Борисовъ Костянтиновича къ своему отцу князю Борису. Того же лѣта князь Дмитрей Костянтиновичъ Суждальскій посла въ орду сына своего князя Семена. Того же лѣта о Петровѣ дни поиде въ Царьградъ Діонисій, архіепископъ Суждальскій, а князь великій Дмитрей Ивановичъ отпусти съ нимъ вкупѣ
л. 264 об. отца || своего духовнаго, игумена Ѳеодора Симановскаго, о управленіи митрополія Русскія. Того же лѣта мѣсяца Іюля въ 5 день въ недѣлю, на память святого отца Еуламъпада, въ 6 часъ дни преставися рабъ Божій князь великій Дмитрей Костянтиновичъ въ чернцехъ и въ скимѣ, наречено въ святомъ крещеніи Фома, а въ мнишьскомъ чину нареченъ бысть Ѳеодоръ, и положенъ бысть въ своей отчинѣ въ Новѣгородѣ въ Нижнемъ въ церкви каменной въ святомъ Спасѣ, на правой сторонѣ подлѣ отца своего князя Костянтина Васильевича и подлѣ брата своего князя Андрѣя, бывъ на великомъ княженіи два лѣта, а въ своей отчинѣ такоже на

¹ Въ Троицк., подъ годомъ 1382: „съ нимъ вкупѣ поѣха Игуменъ Аѳанасій изъ Серпохова съ Высокаго въ Кіевъ“. (V, 122). ² Въ Троицк.: „Тое же зимы (1382) приде изъ Царягорода на Русь Діонисій, а въ Суждаль Генв. въ 6, и воду крестилъ на Богоявленіе, а исправилъ себѣ Архіепископью“. (V, 123). ³ Въ Троицк.: „и по немъ пребыти такоже инымъ Епископомъ въ тыхъ предѣлѣхъ. Вда ему Патріархъ фелонъ съ четырьми кресты, а стихарь со источники; еще же вынесе изъ Царягорода и Страсти Спасовы и мощи Святыхъ“. (V, 123). ⁴ Въ Троицк.: „Бысть Благовѣщеніе на Св. Недѣли въ Среду, а снѣгъ лежалъ по Велицѣ дни съ четыре недѣли, а люди ѣздили на санехъ“. (V, 137).

великомъ княженіи 19 лѣтъ, || а живѣ отъ Рожества своего лѣтъ 61. Царь же то слышавъ л. 265
Тахтамышъ въ ордѣ преставленіе, власть княженіе Нижнего Новгорода князю Борису Костян- 1383—1385
тиновичю, брату его, тогда сушу ему въ ордѣ и съ своимъ сыномъ с Иваномъ. И выиде на Русь тое же осени князь Борисъ мѣсяца Ноября въ 8 день, на сборъ святого архааггела Михаила, и сѣде на княженіи болшемъ на столѣ на своей отчинѣ, а князь Семень, братаничъ его, выиде съ нимъ вмѣстѣ изъ орды. Тое же осени князь великій Михайло Александровичъ Тѣерскій выиде изъ орды, а сына своего князя Александра въ ордѣ оставилъ. Тое же осени о Дмитріевѣ дни бысть въ Володимери лють посолъ, именемъ || Адашъ, Токтомышъ ¹. Тое же л. 265 об.
зимы убьенъ бысть нѣкій брехъ, именемъ Нѣкомать, за нѣкую крамолу бывшую и измѣну. Тое же зимы Пиминъ митрополитъ на Москвѣ два епископа постави, Михаила епископомъ Смоленску, а Стеана, нарицаемаго Храпу, епископомъ въ Пермь.

Въ лѣто 6892 прииде изъ Царяграда въ Кыевъ Діонисіи епископъ, егоже поставиша въ Царѣградѣ митрополитомъ на Русь, и помышляше отъ Кіева ити на Москву, хотя быти митрополитомъ на Руси. И изнима его Киевскій князь Володимеръ Олгердовичъ, глаголя ему: «пошелъ еси на митрополью въ Царьградъ безъ нашего повелѣнія», и тако пребысть въ нятѣ и въ заточеніи и до || смерти. Того же лѣта бысть дань великая тяжкая по всему княженію л. 266
великому, всякому безъ отдатка, съ всякіе деревни по полтинѣ. Тогда же и златомъ даваше въ орду, ² а Новѣгородъ Великій далъ черныи боръ. Того же лѣта, на пѣнтикостной недѣлѣ, преставися рабъ Божіи чернецъ Ильѣ, келарь Сергіевъ игуменовъ, добрый, послушливый, живыи святымъ житѣмъ, въ послушаньи у святого старца, бывъ послушливъ и до смерти. Тое же осени выиде изъ Царяграда Ѳеодоръ, игумень Симановскій, егоже патріархъ въ Царѣградѣ постави въ архимандриты и лишъшую честь поручи ему, паче инѣхъ архимандритъ. Тое же зимы при||доста изъ Царяграда нѣкая два митрополита Гречина, единому имя Матѣеи, а л. 266 об.
другому имя Никандръ, архидіакони и прочіи сановники, и позываху митрополита Пимина въ Царьградъ.

Въ лѣто 6893 мѣсяца Марта въ 25, въ Благовѣщеніе святыа Богородица и Лазареву субботу, князь Олегъ Рязанскій суровѣишии взя Коломну изгономъ, а намѣстника изнималъ Александра Андрѣевича, нарицаемыи Остѣи, и прочихъ бояръ и лѣпшихъ мужей поймавъ, поведе съ собою, и злата и сребра и товара всякого наивався, и отъиде, и възвратися въ свою землю съ многою корыстью. Того же лѣта мѣсяца Маіа въ 9, святого отца нашего Ни||колы, л. 267
Пиминъ митрополитъ въ Царьградъ изволи плыти по водѣ въ судѣхъ по Волзѣ на низъ къ Сараю; тогда и Аврамеи, игумень Ростовскій иніискій ³ поиде съ нимъ въкупѣ. Того же лѣта князь великій Дмитрей Ивановичъ, събравъ вой многы, посла съ ними брата своего князя Володимера Андрѣевича на князя Олга и на Рязанскую землю. Тогда же на тои воинѣ убиша князя Михаила, сына Андрѣева Полотскаго Олгердовича на Рязани. Того же лѣта мѣсяца Іюня въ 29, на память святыхъ апостолъ Петра и Павла, князю великому Дмитрею Ивановичу родися сынъ князь Петръ, и крести его игумень Сергіи, преподобныи старецъ. Того же лѣта преставися священныи епископъ || Матѣеи Гречинъ, владыка Ростовскій, и положенъ бысть л. 267 об.

¹ Въ Троицк.: „тое же осени (1383) о Дмитріевѣ дни бысть въ Володимирѣ лють посолъ, именемъ Адашъ Токтамышъ“. (V, 103). ² Въ Троицк.: „Тое же весны (1384) бысть великая дань тяжелая по всему Княженью Великому, всякому безъ отдатка, со всякіе деревни по полтинѣ. Тогда же и златомъ давали въ Орду“. (V, 103).

³ Такъ въ рук. С.

- 1385—1386 въ Ростовѣ въ соборной церкви съ прочими епископы. Того же лѣта да тое же осени быша пустыя бѣгы. Тое же осени мѣсяца октября въ 15, на память святого мученика Лукьяна, преставился въ Кіевѣ архіепископъ Діонисій, поставленный митрополитомъ на Русь, и положенъ бысть въ Кіевской пещерѣ великаго Антонія, и есть тѣло его и донинѣ цѣло и нетлѣнно. Тое же осени въ Отилипово говѣніе, въ Юрьевъ день, въ недѣлю, побѣжа изъ орды князь Василей, сынъ князя великаго Дмитріевъ. Тое же осени въ Отилипово говѣніе^а игуменъ Сергіи, преподобныи старецъ, самъ ѣздилъ на Рязань къ великому князю Олгу о миру. Преже бо ||
- л. 268 того мнози ѣздили къ нему и не възмогша утолити его. Преподобныи же старецъ кроткими словесы и тихими рѣчми и благоувѣтливыми глаголы, благодатію, вданною ему, много бесѣдовавъ^б съ нимъ о ползѣ души и о мирѣ и о любви. Князь же Олегъ предложи сверѣпство свое на кротость и покорися и укротися и умилися велми душею, устыдѣ бо ся толь свята мужа и взялъ съ княземъ съ великимъ миръ вѣчныи. Тое же зимы мѣсяца Генваря въ 1, на память святого отца великаго Василя, въ 7 часъ дни, егда люди отобѣдываютъ, погыбе солнце и пребысть въ мрацѣ два часа, и пакы свѣта исполнися.
- л. 268 об. Въ лѣто 6894 князь великій Бо||рисъ Костянтиновичъ Нижнего^в Новагорода поиде въ орду реснѣ, да тое же осени и выиде изъ орды. Того же лѣта сгорѣ церковъ святого Михаила на Городцѣ. Того же лѣта побѣжалъ изъ орды князь Василей Дмитріевичъ Суждальскаго, и срѣте его посолъ да изнималъ и приведе его въ орду къ царю, и потомъ пріять отъ Татаръ за то великую истому. Того же лѣта Стефанъ, Пермскыи епископъ, Храпъ, ходилъ въ Новгородъ Великій нѣкоя ради своя си потребы. Того же лѣта Іоакимъ архимандритъ ялься за любье и обнови церковъ обѣтцавшую, и исполни ю книгами и иконами, и въздвиже кѣльи,
- л. 269 и съгради монастырь, и събра мнихы, и приведе игумена || Ивана, мужа вѣстанлива и трудолюбива, и тако устрои общее житіе о Христѣ. Того же лѣта^г преставися рабъ Божій Семенъ Яма и положенъ бысть на Москвѣ въ монастыри у святого Възнесенія. Того же лѣта царь Тахтмышъ убилъ свою царицу, нарицаемую Товлунъбека^д. Того же лѣта заратишася Новгородци Великаго Новагорода, и бысть князю великому съ ними розмирье. Того же лѣта моръ бысть въ Смоленсцѣ силенъ надъ людьми великъ. Того же лѣта князь великій Дмитрей Ивановичъ посла отца своего духовнаго Ѳеодора, игумена Симоновскаго, въ Царьгородъ о
- л. 269 об. управленіи митрополія. Тако же и въ то время изъ Новагорода изъ Нижнего || Еерасинъ архимандритъ^а поиде въ Царьградъ на поставленіе своя епископья Суждальскаго. Тое же осени выиде изъ Царяграда князь Александръ Михаиловичъ Тѣерскыи. Тое же зимы въ Отилипово говѣніе предъ Рождествомъ Христовымъ князь великій Дмитрей Ивановичъ, събравъ вой многы, и поиде ратью къ Новгороду къ Великому и, не дошедше до Новагорода за 30 поприщъ, ста на мѣстѣ равнѣ. Гражане же съ владыкою, вышедше изъ города и добиша челомъ князю великому 8.000 рублевъ. Князь великій не остави ихъ слова и благословенія владычня и челобитья Новгородцевъ, взя миръ съ ними и възвратися на Москву и всю
- л. 270 свою вземъ волю. Того же лѣта приѣже || сынъ князя великаго Дмитріевъ Ивановича князь Василей въ Подольскую землю въ великыя Волохы къ Петру воеводѣ.

¹ Царь Тохтамышъ (см. Троицк. Лѣт.) самъ убилъ свою Царицу Товлумбеку. (V, 137).

^а Внизу на полѣ киноварью: о пришествіи посольствомъ на рязань къ великому князю олгу святого и великаго сергія С. ^б Далѣе зачеркнуто: къ нему С. ^в нижнего С. ^г Вверху страницы на полѣ киноварью: преставился семенъ яма С. ^д Далѣе въ руж. ошибочно имя: Діонисій С.

Въ лѣто 6895 князь великій Дмитрей Ивановичъ отда дщерь свою княжну Соою на 1387—1388 Рязань за князя Феодора Олговича. Тое же весны преставися рабъ Божіи Феодоръ Симановскій въ черницѣхъ и въ скимѣ, наречено бысть имя ему Семеонъ, и положенъ бысть въ монастыри у святого Спаса въ церкви. Того же лѣта^а князь великій Святославъ Ивановичъ Смоленскій, събравъ воя многы, поиде ратью на Литовскую землю, а съ нимъ братаничъ его князь Иванъ, да дѣти Святослави, и воеваша землю Литовскую, и придо||ша къ Мстиславу л. 270 о городу. и ту наѣха на нихъ князь Скриганло Олгердовичъ, а съ нимъ рать Литовская и вся сила ихъ; и сступишася обои, и бысть имъ бои великъ и сѣча зла, и одолѣ Скриганло и изможе, и ста на костехъ. И ту на сунмѣ убиша великаго князя Святослава Ивановича Смоленскаго, внука Александра, правнука Глѣбова, и его братанича князя Ивана Александровича, и его дѣтей, и бояръ, и слугъ, и множество воя побиша. И придоша къ городу ко Смоленску, тѣлеса избитыхъ князей вдаша, а взяша всю^б свою волю, елико въсхотѣша и сътвориша и отидоша, а князя Глѣба поведоша съ собою Святославича, а на княженіи на Смоленскомъ по||саднша князя Юрья Святославича. Тоеже осени князь великій Дмитрей Ива- л. 271 новичъ отпустиша бояръ своихъ старѣишихъ противу сыну своему князю Василью въ Полотцкую землю. Того же лѣта прибѣжалъ изъ орды князь Родъславъ, сынъ Олговъ Рязанскаго. Тое же зимы мѣсяца Генваря въ 8 князю великому Дмитрію Ивановичу родися дщи, княжна Анна. Тое же зимы между говѣней въ мясоѣдъ, мѣсяца Генваря въ 19, на память святого отца Макарія, приде на Москву къ своему отцу къ князю къ великому, князь Василей Дмитріевичъ, а съ нимъ князи Лятскіе и панове, и Ляхове. Тое же зимы^в преставися рабъ Божіи Исакин чернецъ, молчалникъ вели||каго отца игумена Сергіа, преподобнаго старца, иже л. 271 об. поживе добрымъ житіемъ, чистымъ, благымъ, святымъ, иже исправи всяку добродѣтель, яже суть сіа: послушаніе, чистота, смиреніе, молчаніе, братолюбіе, въздержаніе, нищета, нестяжаніе, рукодѣліе, любовь, постъ, кротость, беззлобіе, и иныя многы добродѣтели его, яже не могу по единому исказати; паче же безмолвіе любяше и молчанію прилѣжаше, оттого и молчалникомъ прозванъ бысть, да поистиннѣ таковыи святъ и Божіи угодникъ.

Въ лѣто 6896^г князь Борисъ Костянтиновичъ Нижняго Новгорода посла сына своего въ орду, князя Ивана. Того же лѣта || приде изъ орды князь Василей Дмитреевичъ Суждал- л. 272 ский и поручи ему царь, вда ему Городецъ. Тое же зимы князь Василей да князь Семень Дмитріевичи събравше воя многы съ своеи отчины, Суждалци и Городчане, и у князя великаго Дмитрея Ивановича испросиша себѣ силу въ помощь, рать Можайскую и Звенигородцкую и Волотцкую, и съ всѣми сими поидоша къ Новгороду къ Нижнему на своего дядю на князя Бориса Костянтиновича, и придоша къ Новгороду въ великое говѣніе, мѣсяца Марта въ 10 день, въ вторникъ на похвалной недѣли, и стояша рати у города межу собою 5 день и потомъ умиришася; князь Борисъ съступиися имъ воло||стеи Новгородцкихъ, а л. 272 об. они ему отступишася его удѣловъ^д, и тако взяша миръ межи собою, и възвратишася каждо

¹ Въ Троицк.: „тое же зимы Князь Василій да Кн. Семень Дмитріевичи, собравше воя многи съ своей отчины, Суждальцы и Городчане, и у Князя Великаго Дм. Ивановича испросиша себѣ силу, рать Можайскую и Звенигородскую и Волотъскую, и придоша къ Нов. Нижнему на своего дядю въ Вел.

^а Внизу на полѣ киноварью: о убьеніи великаго князя святослава ивановича смоленскаго. С. ^б всю доб. на полѣ въ выноскѣ С. ^в Внизу на полѣ киноварью: о исакин молчалникѣ. С. ^г На полѣ киноварью: о войнахъ. С.

- 1388—1389 въ свояси. Тое же весны бысть поводъ велика въ рѣкахъ. Того же лѣта по Петровѣ дни за недѣлю мѣсяца Юля въ 6 день, на память святого отца Сисоя, въ недѣлю, приѣде Пиминъ митрополитъ на Русь изъ Царяграда, не на Кіевъ, но на Москву, а приѣде безъ неправы. Того же лѣта мѣсяца Августа съ 15 день, въ праздникъ святыя Богородица, честнаго ея Успѣнія, въ градѣ въ Володимери Пиминъ митрополитъ постави Феогнаста епископомъ на Рязань, а ту суну и князю великому. Того же лѣта преставися священникъ епископъ Герасимъ старецъ, а. 273 владыка Коломенскыи. Тое же зимы межѣ || говѣенъ, мѣсяца Генваря въ 18 день, на память святыхъ отецъ Аонасія и Кирила, князю Володимеру Андрѣевичю родися сынъ князь Ярославъ, въ градѣ Дмитровѣ, и наречено бысть имя ему въ святомъ крещеніи Афанасіи. Того же дни на Москвѣ Пиминъ митрополитъ постави Ивана архіепископомъ Новугороду Великому, а епископи бяху тогда съ митрополитомъ литургисали: Микхаило, епископъ Смоленскыи, Феогнастъ, епископъ Рязанскыи, Сава, епископъ Саранскыи, Данило, епископъ Звенигородскыи. Тое же зимы того же мясоѣда, передъ великимъ заговѣиномъ, бысть розмиріе князю великому а. 273 об. Дмитрію Ивановичю съ княземъ Володимеромъ Андрѣевичемъ; поимани быша бояре старѣишии княжи Володимеровы и развелии быша вси по городомъ, и сѣдѣша въ пятцы, и бѣяху у всякого у коегождо ихъ приравлени приставници. И на томъ же лѣте приѣде пѣкии Гречинъ митрополитъ на Русь, именемъ Феогностъ Трянзѡнскіи милостыи ради. Тое же весны мѣсяца Марта въ 25, въ честныи праздникъ Благовѣщенія святыя Богородица, князь великии Дмитрей Ивановичъ взя миръ и прощеніе и любовь съ княземъ съ Володимеромъ Андрѣевичемъ. Тое же весны въ недѣлю въ вербную, Пиминъ митрополитъ постави Павла, архимандрита ¹отъ святого Рожества, епископомъ на Коломну. На той же недѣли въ третій день въ а. 274 вторникъ на страстной недѣли Пиминъ митрополитъ выѣха съ Москвы и поиде въ Царьгородъ и поя съ собою Микхаила, епископа Смоленскаго, да Сергіа, архимандрита Спасскаго, а князя великаго утаивъ и не доложя его, ни явивъ ему. И про то князь великии прогнѣвася, и не любо ему бысть. Се уже третницею иде въ Царьградъ, нынѣ же конечное поиде, и пакы не приѣде на Русь, но тамо преставися, и тамо положенъ бысть. Тое же весны по велицѣ дни князю Юрью Дмитріевичю болѣзнь тяжка бысть, но Богъ помилова и, и пакы здравъ бысть. Тое же весны князю великому Дмитрію Ивановичю родися сынъ Костянтинъ, и крести его а. 274 об. князь Василецъ, братъ его старѣишии, да Маріа Васильева || тысяцкого.

О преставленіи великаго князя Дмитрія Ивановича.

- Въ лѣто 6897 мѣсяца Маіа въ 19, на память святого мученика Патрекія, на 5 недѣли по велицѣ дни въ среду долго вечера въ часъ пощи, преставися благовѣрный и христіолюбивый и благородный князь великии Дмитрій Ивановичъ Московскіи; въ гробъ положенъ бысть Маіа въ 20, на память святого мученика Фалелѣа, и пѣвше надъ нимъ обычныя пѣсни, положиша его въ церкви святого архангела Микхаила, идѣже есть гробъ отца его и дѣда его и прадѣда его, и плакаша надъ нимъ князи и бояре, и велможи, епископи, архимандриты и игумени, и попове, а. 275 діаконя, и черноризци, и весь народъ отъ мала и до || велика, и нѣсть такова, кто бы не плакалъ, и пѣнія не слышати въ мнозѣ плачи. Бѣ же ту гость, митрополитъ Трянзѡнскіи Феогнастъ Гречинъ, и Данило владыка, и Сава, епископъ Саранскыи, и Сергіи игумень, преподобныи старецъ, нѣи мнози; разидошася вси, многа плача наполнившеся. Бѣше же князь великии былъ

на княженіи лѣтъ 27, а жилъ отъ рожества своего всѣхъ лѣтъ 40. Того же лѣта князь 1389—1390 Борисъ Костянтиновичъ ходилъ въ орду, а въ то время царь Тохтамышъ пошелъ на войну ратью на Темиръ Аксака; князь же Борисъ състиже его на пути и иде съ нимъ въ дорогу 30 дней, и потомъ царь, пощадѣвъ его, и уверну его отъ мѣста, нарицаемаго || отъ Уруктана, и повелѣ л. 275 об. ему безъ себе пребыти и дождати своего пришествія въ Сарай, а самъ шедъ воева землю Темиръ Аксакову, и градъ его далній повоева, а самого не изможе дойти и возвратися пакы въ свои улусъ. Того же лѣта мѣсяца Іюля въ 21 день на заутріе по Ильинѣ дни, на память святого пророка Іезекіа, бысть пожаръ на Москвѣ, загорѣся отъ церкви святого Афанасія, и мало не весь градъ кремль погорѣ; нача горѣти, какъ люди отобѣдываютъ, и по вечерне едва преста и угасе. Того же лѣта ^а мѣсяца Августа въ 15 князь Василей Дмитріевичъ сѣде на княженіи на великомъ въ градѣ въ Володимери на столѣ отца своего и дѣда и прадѣда, а посаженъ || бысть царевымъ посломъ Шихматомъ. Того же лѣта князю великому Василію Дмитріевичу л. 276 бысть розмиріе съ княземъ съ Володимеромъ Андрѣвичемъ. Князь же Володимеръ съ сыномъ своимъ съ княземъ Иваномъ и съ своими бояры старѣишими поѣха въ свои градъ Серпоховъ и оттуду въ Торжокъ, и тамо пребысть нѣколько время въ Теребенскомъ, дондеже умиришася. Тое же осени мѣсяца Сентября въ 11 день, на память святыхъ пребодобныхъ Феодоры Александрьскыя, преставися Пиминъ митрополитъ въ Царѣградѣ, тамо и положенъ бысть и разъяша имѣніе его инѣи. Тое же зимы въ Филипово говѣніе, мѣсяца Декабря въ 2 день, на память святого пророка Аввакума, пре||ставися раба Божія благовѣрная княгини Марія Андрѣева, л. 276 об. мати сущи Володимеру, въ черницахъ и въ скимѣ, наречено бысть имя ей въ мнишьскомъ чину Марфа, и положена бысть въ церкви святого Рожества въ честнѣмъ монастырѣ, иже сама създаде, еще сущи при своемъ животѣ. Тое же зимы ^б по Крещеніи князь великій Василей Дмитріевичъ взя миръ и любовь съ княземъ Володимеромъ Андрѣвичемъ и удѣли ему нѣко-
лько городовъ, вда ему Волокъ да Ржеву.

Въ лѣто 6898 приде ^в Кипріанъ митрополитъ изъ Царяграда на Русь, а съ нимъ при-
доста вкупѣ два митрополита Гречина, единому имя Матѣи Андрѣянополотскыи, || а другыи Ни- л. 277
кандръ, митрополитъ Гаанскыи, Ѳеодоръ, архіепископъ Ростовскыи, Ефросинъ, епископъ Суж-
далскыи, Михаило, епископъ Смоленскыи, Исакии, епископъ Черниговскыи, Іеремѣи Гречинъ,
епископъ Рязанскыи. Кипріанъ на Москву приде отъ Кіева на свою митрополию въ великое
говѣніе, на средокрестной недѣли ¹. Князь же великій Василей Дмитріевичъ срѣте его съ своею
матерью съ княгинею съ великою, и съ братьею, и з бояры, и съ всѣми христіанами на Котлѣ,
и приатъ съ великою честью. И оболочился митрополитъ у святого Николы у Старого, и по-
шелъ въ городъ съ кресты къ святѣи Богородици, сѣлъ на своемъ столѣ; и бысть въ градѣ ||
томъ радость велика. Тогда же вси епископы приаша каждо свою епископию, ркуще: се Ки- л. 277 об.
прианъ митрополитъ, пришедъ отъ Кіева, сѣде на Москвѣ на своей митрополи, такоже на

¹ Въ Троицк. Лѣт.: „Въ лѣто 6898 приде Кипріанъ Митр. изъ Царягорода на Русь, а съ нимъ
придоста 2 Митрополита Гръчина, Матѣи Адрианопольскій, а другой Никандръ Гаанскыи, Ѳеодоръ Епи-
скопъ Ростовскій, Ефросинъ Архіепископъ Суждальскій, Михайло Епископъ Смоленскій, Исакій Епископъ
Черниговскій и Еремѣя Гръчинъ, Епископъ Рязанскій. Кипріанъ на Москву приде отъ Кіева въ Вели-
кое говѣніе на Средокрестной недѣли“. (V, 232).

^а Внизу на полѣ киноварью: князь василей дмитріевичъ сѣде на великомъ княженіи. С. ^б На
полѣ въ выноскѣ киноварью: о миру С. ^в Внизу на полѣ киноварью: о кипріанѣ С.

- 1390 Ростовскую епископью Феодоръ архіепископъ, а на Суждалскую епископью Еѳросинъ епископъ, а на Рязань Еремѣи епископъ, на Черниговъ Иліа епископъ, на Брянскъ Исакеи епископъ, а Θεодосіи епископъ бысть Турову¹, тѣи вси епископи кѣждо свою епископью пріаша. Тое же весны^а въ великое говѣніе преставися рабъ Божіи Иванъ Родіоновичъ, нареченный въ мнишьскомъ чину Игнатіи, и положенъ бысть у святого Спаса въ монастыри, иже на
- л. 278 Вѣсходнѣ. Того же лѣта || въ Петрово говѣніе, мѣсяца Іуля въ 22 дець⁴, на память святого отца Евсѣвіа, въ полудни, бысть пожаръ на Москвѣ; загорѣся посадъ за городомъ отъ Аврама нѣкоего Ерменина, изгорѣ дворовъ нѣколико тысящъ, по вечерне угасе; много зла христіаномъ учинися и убытка. Тое же зимы въ Оилиново говѣніе, мѣсяца Декабря въ 1 дець, на память святого пророка Наума, въ четвергъ приведена бысть на Москву изъ заморіа княжна Софіа. Тое же зимы по Рожествѣ Христовѣ на 3 дець Осѣи, кормиличъ князя великаго, поколотъ бысть на Коломнѣ в ыгрушкѣ². Тое же зимы по Крещеніи мѣсяца Генваря въ 9 дець въ не-
- л. 278 об. дѣлю, на память святого мученика || Поліекта, оженися князь великій Василей Дмитріевичъ⁴ у князя у великаго у Витовта у Кестутьевича у Литовскаго, поя дщерь его, нареченную въ святомъ крещеніи Софію.

С и м.

- Того же лѣта⁶ позванъ бысть Кипріанъ митрополитъ на Тѳеръ великимъ княземъ Михаилломъ Александровичемъ, и поиде съ Петрова дни къ Тѳери, а съ нимъ два митрополита Гречина, Матоѣи Андрѣянополотскыи, Никандръ Ганьскыи, владыка Михайло Смоленскыи. И срѣте и впукъ князя великаго, князь Александръ, за 30 верстъ отъ города митрополита з
- л. 279 бояры, съ великою честью; на другыи дець болшіи сынъ князя великаго || князь Иванъ срѣте его за 20 верстъ отъ города, митрополита, з бояры, съ великою честью; и въ дець суботный по вечерне срѣте самъ князь великій митрополита на Починцѣ, за 5 верстъ отъ города, съ бояры, съ великою честью: выиде митрополитъ противу великаго князя изъ шатра далече, и благослови князя великаго митрополитъ, и цѣловастася любезно, и сѣдоста, и бесѣдоваста на долзѣ о ползѣ душевнѣи. На утріе въ дець недѣлный стрѣте митрополита князь великій на Перемерѣ з дѣтми и з братаничи, з бояры, и поидоста къ граду, усрѣтоста ихъ съ кресты
- л. 279 об. предъ враты Володимерскыи у церкви святого мученика || Георгіа и цѣловаста честныа кресты и икону пречистыа Божіа Матери, и одѣяся въ святительскую одежду и нача пѣти молебень святому Спасу и Его причистѣи Матери, и вѣиде въ церковь великаго Спаса и повелѣ закласти агнецъ, и нача служити святую литургію. По отпѣты божественныа службы, позванъ

¹ Въ Троицк. Лѣт.: „а Феодосъ Епископъ бысть Турову“. (V, 232). ² Въ Троицк. Лѣт.: г. 6898: „тое же зимы по Рожествѣ Христовѣ на третій дець Осей Кормиличъ Князя Великаго поколотъ бысть на Коломнѣ въ ыгрушкѣ“. (V, 251). ³ Въ началѣ Василюева княженія по Троицк. Ростов. и всѣмъ древнимъ лѣтописямъ (кромѣ новѣйшей Никоновской) годъ начинался еще съ Марта: такъ въ лѣто 6898 сказано, что Іюня 22 горѣла Москва, а послѣ въ томъ же году, Генв. 9, женился Великій Князь. (V, 246), *Это послѣднее указаніе на сходство Троицкой и Симеоновской лѣтописей. Дальнѣйшіе сохранившіеся у Карамзина отрывки Троицкой см. ниже, подъ буквою В.*

^а Внизу на полѣ киноварью: о преставленіи ивана родивоновича С. ⁶ Внизу на полѣ киноварью: Поиде кипріанъ къ тѳери С.

бысть митрополитъ княземъ великимъ на пиръ и съ его братьею, съ митрополиты и съ вла- 1390—1392
дыками, и съ бояры, и съ чернцы, и съ всѣми слугами его: бысть честь велика и дары многы
по 3 дни, а на четвертын день събрашася архимандриты, игумени, презвитеры, дьякони и
весь священнический и иноческий къ князю великому. || Онъ же съзва своя бояре и съвъ- л. 280
купи обою въ едино мѣсто, и посла къ Кипріану, митрополиту всеа Русіи. Они же начаша
жаловатися о мятежи церковнѣмъ на Еуфиміа владыку, Висленя, божіа града Тоѣри. Митро-
политъ же съвъкупи з бояры. нача судити, и не обрѣтеса у Еуфиміа владыки, Висленя, правда
въ устѣхъ его; якоже рече пророкъ: мужъ въ крови лъстивъ не преполовасть днѣи своихъ.
Архимандриты, игумени, попове, дьякони, бояре истязаша его въ многихъ судѣхъ, митрополитъ
же суди по правиломъ святыхъ отецъ соборомъ, и извергоша его, и нача просити князь великій
Михаило Александровичъ у митрополита епископа. || Митрополитъ же дасть ему своего прото- л. 280 об.
діакона Арсенія, и поставленъ мѣсяца Іюля въ 24, на память святыхъ мученицы Христини и
святыхъ мученикъ Бориса и Глѣба, и посадиша его на столѣ епископѣстѣмъ честно. Тое же
осени князь великій Михаилъ Александровичъ ожени сына своего меньшаго, князя Феодора,
на Москвѣ у Феодора у Андрѣевича у Кошкы.

Въ лѣто 6899 прииде изъ орды князь великій Нижнего Новгорода князь Борисъ Костян-
тиновичъ. Того же лѣта царь Тохтамышъ посла царевича своего, именемъ Бектута, на Вятку
ратью. Онъ же шелъ, Вятку взялъ, а люди постѣче, а иныхъ въ полонъ поведе, мужи и жены
и дѣти. || Того же лѣта Новгородци Новгорода Великаго да и Устюжане гражане выѣхаша л. 281
въ пасаѣхъ и въ юшкѣхъ рѣкою Вяткою на низъ и взяша Жукотинъ, и пограбиша весь, и Ка-
зань, и паки выидоша на Волгу и пограбиша гостей всѣхъ, и поидоша прочь. Того же лѣта князь
великій Михаилъ Александровичъ отъя владычество отъ своего епископа Еуѣміа, нарицаемаго
Висленя, и изрину его изъ епископыи его, и отъинудъ не въсхотѣ его. Того же лѣта прииде
Кипріанъ, митрополитъ Кіевскыи и всеа Русіи, въ Новѣгородъ Великій: прииде къ Новѣгороду
къ Великому, и срѣтоша его съ кресты, и вниде въ || градъ, и даша ему дворъ у святого л. 281 об.
Ивана Предтечи, и чтиша митрополита педѣлю въ Городцѣ съ честью и дары многими. И
бысть за 8 днѣи день недѣльнымъ, и нача пѣти божественную литургію въ святой Сооѣи, и по
отпѣтѣи святыхъ службы вземъ честныи крестъ и вшедъ на амбонъ, нача учить люди Нового-
родстѣи. Они же не пріаша и затыкаючи уши своя, непокорствомъ, акы аспиды глухы, за-
тыкаючи уши свои, иже не слышати гласа, обавающаго отъ премудра обавника обаваема;
Богъ съкруши зубы ихъ въ устѣхъ, якоже рече Давыдъ: не въсхотѣша благословенія, и удалися
отъ нихъ, и облекошася въ клятву, акы въ ризу; якоже рече великій^а Павелъ: проклятъ ||
всякъ и не пребывавъ въ всѣхъ писанныхъ книгахъ законныхъ; и Златаустъ рече: преслупанія л. 282
ради божественныхъ книгъ, вся злая приходитъ намъ. И поиде митрополитъ изъ града, не
благословя ихъ епископа и самѣхъ Новгородцевъ. Того же лѣта на зиму бысть въ Нового-
родцехъ моръ великъ, якоже рече пророкъ: аще не покорятся людѣи, ни послушаютъ стража,
рекше учителя, кровь ихъ на плавахъ ихъ, а стражъ душу свою избавилъ есть отъ мукы,
такимъ людемъ повѣда и рече Богъ. Того же лѣта Кипріанъ митрополитъ пріѣха на Тоерь о
Спасовѣ дни и постави Арсенія епископомъ граду Тоери^б. ||

Въ лѣто 6900 сложи князь великій Василей Дмитріевичъ цѣлованіе къ Новгородцемъ л. 282 об.

^а Далѣе зачеркнуто: давидъ С. ^б Далѣе зачеркнуто написанное киноварью въ строку: князь вели-
кій василей дмитріевичъ московскыи съгна съ великаго княженія князя бориса костянтиновича С.

- 1392 и посла дядю своего князя Володимера Андрѣевича да князя Юрья Дмитреевича, брата своего, въ Торжекѣ, и повоеваша волости Новгородстїи и много зла христїаномъ сѣтвориша. Тое же зимы на веспу взяша Новгородци Устюгъ Великій, люди посѣкоша, а иныя въ полонѣ поведоша, якоже христїаномъ много зла сѣтвориша. Того же лѣта^а сложи князь великій Василен Дмитріевичъ цѣлованіе крестное князю великому Борису Костянтиновичю Нижняго Новгорода и поиде въ орду къ царю Тактамышю, и нача просити Новгорода Нижняго себѣ, кня-
л. 283 женіа князя || великаго Борисова, на кровопролитїе, на погибель христїанскую. Безбожніи же Татарове взяша злато и сребро многое и дары великіе, и взя Нижній Новгородъ златомъ и сребромъ, а не правдою; якоже рече писаніе: безумнаго очі конецъ вселенныя. И поиде на Русь съ посломъ, и бысть на Коломнѣ, самъ поиде къ Москвѣ, а посла отпустилъ въ Новгородъ Нижній съ бояры своими. Князь же великій Борисъ, то слышавъ, и сѣзва свои бояре, и нача имъ молитися съ плачемъ и съ слезами: «братья бояре и дружина, поминайте крестное цѣлованіе и нашу любовь и доброту». Въ нихъ же бѣше старѣишіи бояринъ, именемъ Василен Румянецъ, и рече ему: «княже великій, головы сложимъ за тя», лѣтя ему, якоже древній ||
л. 283 об. Буть, лѣтя своему^б князю, а чюжему добра хотя. И внидоша Татарове въ градъ и бояре Москвичи, и начаша въ колоколы звонити, стекошася людїе. Князь же великій Борисъ посылаше къ своимъ бояромъ: «братїа бояре, помнните крестное цѣлованіе, не выдавайте мя». И отвѣщаваша отъ нихъ едины, имянемъ Василен Румянецъ: «княже, не надѣяся на насъ: нѣсть есмы съ тобою, но на тя есмы». О злаа лѣсть чловѣчская, якоже рече Давыдъ: мужа въ крови лѣстива гнушается Господь; божественныи Лѣствичникъ рече: душа мятежна сѣдалище діаволе. Тако и сїи Василен Румянецъ, недавистникъ Божїи, а другъ дьяволъ, оставивъ своего
л. 284 государя, великаго князя Бориса Костянтиновича Новаго Нижняго града, измѣнивъ крестное цѣлованіе и отыде къ Татаромъ; не бѣше ли многымъ казнемъ достоинъ сей? По Малѣ же времени прїиде князь великій Василен Дмитреевичъ въ Новгородъ Нижній и посади свои намѣстники, а князя великаго Бориса повелѣ по градомъ розвести съ княгинею и съ дѣтми; безбожныхъ же Татаръ, чтивъ и даривъ, отпусти въ орду, самъ же вѣзвратися въ свояси на Москву. Того же лѣта преставися княгини великая Ульяна Олгердова въ черницахъ и въ скимѣ. Того же лѣта подписана бысть церковь на Коломнѣ святая Богородица. Тое же осени мѣсяца Сентября въ 25 день, на память святыхъ преподобныхъ Еоросини, преставися преподоб-
л. 284 об. ныи игуменъ Сергїи, святый старецъ, чюдными и добрыми и тихими, кроткими, смиренными, просто рещи и недоумѣю его житїа сказати, ни написати. Но токмо вѣмы и преже его въ нашей землѣ такова не бывало, иже бысть Богу угоденъ, царями и князи честенъ, отъ патріархъ прославленъ, и невѣрными царіи и князи чюдишася житїю его и дары къ нему слаша; всѣми чловѣкы любимъ бысть честнаго ради житїа, иже бысть пастухъ не токмо своему стаду, но всеи Русской земли нашей учитель и наставникъ, слѣпымъ вожъ, хромымъ хоженіе, болнымъ врачъ, алчнымъ и жаднымъ питатель^в, нагимъ одѣніе, печальнымъ утѣха, всѣмъ христїаномъ
л. 285 бысть надежа, егоже молитвами и мы грѣшїи не отчаемся милости Божїа, Богу нашему слава въ вѣкы, аминь. Тое же осени мѣсяца Октября въ 20 день прїиде князь великій Василен Дмитреевичъ на Москву, посаженъ Богомъ и царемъ. Тактамышъ придасть ему царь къ великому

^а Внизу на полѣ киноварью: князь великій василен дмитріевичъ московскїи сѣгна съ великаго княженья нижняго новгорода князя бориса костянтиновича С. ^б Переправлено изъ: ему С. ^в Переправлено изъ: питаніе С.

княженью Новѣгородѣ Нижніи съ всѣмъ княженіемъ, и бысть радость велика въ градѣ Москвѣ 1392—1399 о приѣздѣ его.

Въ лѣто 6901 мѣсяца Іюля въ 29 день преставися князь Иванъ, сынъ князя великаго, Дмитріевъ. Того же лѣта Челабѣи Срачиньскыи взя Болгарскыи градъ Терновъ, царя ихъ и патріарха полони, и вѣру ихъ преврати. Того же лѣта благовѣрная княгини Овдоѣи Дмитріева постави церковь каменую на Москвѣ, во имя Рождество святыа Богородица. Того же лѣта побѣжа||ша князи Суждалстїи Василии, Семень въ орду къ царю Тактамышю.

л. 285 об.

Въ лѣто 6902 преставися князь великіи Суждалскыи Борисъ. Того же лѣта владыка Арсеніи Тѣерскыи постави церковь на рѣцѣ на Тмацѣ, во имя святыхъ отецъ Ѳеодосіа и Антоніа, и съгради манастирь. Того же лѣта отдаша князю Марію, дочь князя великаго Дмитрея, за князя за Лугвенья Олгедровича Литовскаго. Того же лѣта мѣсяца Іюля въ 9 день родися князю Володимеру Андрѣевичю сынъ Василии. Того же лѣта приидоша Нѣмци къ граду къ Вилнѣ на Витовта, и бысть имъ бои великъ у города у Вилны, и одолѣша Литва.

Въ лѣто 6903 мѣсяца Марта въ 30 день князю великому Василью Дмитреевичю ро||дися л. 286 сынъ князь Юрьи. Того же лѣта преставися благовѣрный князь Борисъ Михайловичъ въ Каминѣ, въ канунъ святого пророка Ильи, а привезоша его въ Тѣерь на память святыа Маріи Магда-лыни, и положень бысть въ святомъ Александрѣ.

О Темирь Аксацѣ.

Въ лѣто 6906 приходилъ Темирь Аксакша Рахманскыи на Русскую землю. И князь великіи Василии Дмитреевичъ ходилъ противу ратью и стоялъ на Оцѣ, а князь Володимеръ Андрѣевичъ сидѣлъ въ градѣ Москвѣ въ осадѣ. Темирь Аксакъ, дошедъ Елча, вѣзратися въ свояси, и бысть въ градѣ Москвѣ радость велика. Того же лѣта князь великіи Михайло Александровичъ съ своимъ сыномъ съ княземъ Иваномъ жени своего внука князя Але||ксандра л. 286 об. Ивановича у князя у Ѳеодора у Моложскаго.

Въ лѣто 6907 сздана бысть на Городцѣ церковь камена, святыи Михайло архистратигъ, благовѣрнымъ великимъ княземъ Михайломъ Александровичемъ, а священа бысть епископомъ Арсеніемъ Тѣерскимъ Ноября въ 8, въ память его. Тое же зимы князь великіи Василии Московскіи взя миръ съ Великимъ Новымъгородомъ и далъ имъ князя Андрѣя, своего брата, а Псковичемъ князя Ивана Всеволожа. Тое же зимы былъ Кипріанъ митрополитъ въ Тѣери на сырної недѣли, и отселъ поѣха въ Литву къ Витовту. Того же лѣта князь великіи Михайло Александровичъ Тѣерскіи съ княземъ съ великимъ съ Московскимъ покрѣпиша миру, и съденишася Русскіи князи вси за единъ, || и бысть радость велика всему миру. л. 287 Того же лѣта послаша князи Русскіи грамоты разметныя къ Витовту. Того же лѣта мѣсяца Августа въ 12 день, на память святого мученика Ѳотіана и Никиты, былъ бои великому князю Витовту Литовскому съ царемъ съ Темирь Кутлумъ на рѣцѣ на Върльськѣ, и одолѣ царь Витовта, и побѣже Витовтъ въ малѣ дружинѣ. Безбожніи Татарове побиша тогда князей Литовскихъ много: Андрѣя Полотскаго, Михаила Евнутаевича, и иныхъ многихъ князей и бояръ, и ходиша до Лутыцка, городовъ много повоеваша, а отъ Кыева окупъ взяша. Въ лѣто 6907 обновлена бысть святая великая православная съборная преподобная церкви Спаса Вседръжителя въ до||бромъ въ законномъ градѣ Тѣери боголюбивымъ дрѣжавнымъ великимъ л. 287 об. княземъ Михайломъ Александровичемъ, тогда же бысть епископъ Арсеніи. Древле убо сзданнѣи сущи, въ лѣто Михаила Ярославича, и пребысть лѣтъ 100, державное одѣніе граду своему дарова и божественою пищею вѣрныхъ сердца присно веселя, въ нейже епископи свяتيشася

- 1399 мнози: Семеонъ и Андрѣи, блаженная, приснопамятная, и при Александрѣ же велицѣмъ Варсонофѣи, честнынъ епископъ, и при Костянтинѣ Феодоръ, священнынъ епископъ, и при Василии Феодоръ епископъ, мужъ божественны, иже пощенію наставникъ, пакы же и Василии, изрядныи епископъ, и при велицѣмъ же Михаилѣ церковлюбѣмъ Еуоимѣи, преподобнынъ епископъ,
- л. 288 пакы же и Арсеніи, богоизбра^{||}ннынъ епископъ. Поновленіе же церкви сиче бысть: священству-
 ющу преподобному епископу Арсенью, Михаилъ, достоивнынъ великѣи князь, иже отъ уности
 паче своего живота попеченіе имѣаше о церкви Божіи и таковыя ради любви его многы цер-
 кви създаша и всѣмъ исполненіемъ украшаше, наипаче же горѣніемъ сердца любовь имѣаше
 къ святыи православѣи съборнѣи церкви Спаса Вседръжителя, еже есть похвала и слава по
 вселенѣи живущимъ христіаномъ, къ неиже и богатства многа на украшеніе издая и верхъ
 ея чюдѣи и велелѣпотнѣи и позлатити, и тако благодатію Божіею видѣ ю всяцѣмъ украшеніемъ
- л. 288 об. устроєну сущу, и въсхотѣ благородныи поновити ю, будетъ церкви, якоже и древле, ^{||} егда
 свершена бысть и убѣлена; повелѣ же, и сътвориша каменосѣчци отъ плиты жженыя, и тако
 горазньствомъ утвориша, и зѣло хитрѣ поновиша, и убѣлиша церковь, и бѣ видѣти изрядно
 украшеніе, якоже и древле, первогодѣи свершеніе и убѣленіе имѣюще. Людіе же рѣша: «свята
 церкви дивна въ правду, благословенъ Богъ, иже създа инорогъ святыню свою». Того же лѣта
 преставися благовѣрныи великѣи князь Михаило Александровичъ Тоерскыи, бывъ отъ родства
 лѣтъ 65, добрѣ удержавъ столъ Тоерскыи лѣтъ 30 и 4, въ нихже сынове Тферстѣи, благода-
 тію Божіею, многа блага въспріаша; при семъ корчемники и мытаря и торжныя тамги истреби-
- л. 289 шася, бѣ бо благороднынъ изряднѣ ^{||} князя, церкви Божіи създаа и украшая, и люди безчислено
 сладце и благочинно събра, и грады Тоерскыя утверди и въ доброденствѣ многа лѣта поживе,
 миръ глубокъ имѣа къ всѣмъ странамъ, егоже именемъ сынове Тферстѣи хвалятся, помина-
 юще въ родъ и въ родъ; о таковыхъ бо пророкъ Давыдъ рече: въ память вѣчную будетъ пра-
 веднику; такоже и Соломонъ, удивляа память, рече, съ похвалами праведнаго бываетъ. И сѣи
 бо благочестивыи князь великѣи Михаило Александровичъ, иже отъ уности Господа Бога
 възлюбѣ всею душею и произволеніемъ, и свидѣніе Его взыскаа паче злата и тимпазіа, по про-
 року, сего ради, якоже рече, къ всѣмъ заповѣдемъ Его направляшеса, милостивъ бываше къ
- л. 289 об. убогымъ и маломо^{||}щнымъ, нагыя одѣвая и алчущаа напитая, и болнымъ посѣтителъ и кормителъ бѣ,
 и просто якоже по Іеву рещи, нога бѣ хромыхъ и око слѣпыхъ, и пришелцемъ съгрѣяннымъ
 и покои обрѣташеса, и обидимыа отъ насильствуемыхъ, яко отецъ, заступая, наипаче же черно-
 ризца, яко самого Христа, любляше, и симъ честь паче князеи подаваше. Толми же милостивъ
 бываше на иноческыи чинѣ, иже многожды любезнѣ съ слезами лобызашеть я, и съ крѣпкимъ
 желаніемъ сердца, зѣло радуясь, тѣмъ предстоаше. Обаче же многа и неизчетна благонравіа
 показа и къ Богу велию вѣру въ дѣлѣхъ стяжа, образъ добръ оставль всѣмъ княземъ, хотя-
- л. 290 щимъ властовати на земли. Тѣмъ же и Господь Богъ необходимыи даро^{||}давецъ зѣло Самъ кои
 възлюбѣ и многа тому безчисленая благо дарова, славою бо и честию вѣнча и, и въ стра-
 нахъ прослави и. Самъ бо рече: прославляюща Мя прославлю, и сему събытся по пророку,
 еже въ слухъ уха послуша и, и отъ странъ къ нему сбирахуса, и сынове чужіи поработаша
 тому, и Господь бо постави и въ главу языкомъ многымъ, и людіе земля е^а веселіа и богат-
 ства исполнися, и всегда веселитися ему сподоби, зря сыны своя окрестъ трапезы, яко ново-
 расли маслинны, по пророку, видѣ бо ны сыновъ своихъ благородіемъ цвѣтуща предъ очима

^а Такъ въ рук. С.

его и всѣмъ въ благыхъ исполнися желаніе его: Азъ бо, рече, любящая Мя люблю. Преставле- 1399
ніе же боголюбиваго сего великаго князя сиче есть: бысть якоже || богоспасенному граду л. 290 об.
Тоерскому живущу всѣмъ миромъ и благочестіемъ, церковнаго ради благостояніа, и сему князю
великому Михаилу Александровичю изряднѣ строящу градъ и люди, и людемъ всѣмъ благовре-
меннующе обилнѣ и всѣмъ благодарящимъ Господа Бога о таковѣмъ благовременнѣмъ пребы-
ваніи града, и бысть яко исходящу лѣту 34-му дръжавныа области Тферскаго настолюваніа и
мирнаго царства Михаила, достославнаго великаго князя, въ лѣто, въ цеже обновлена бысть
святая великая съборная Тферская церковь, приидоша посолници Тоерстїи отъ Костянтинаграда,
іереи Дашилен, начатникъ прозвितеромъ съборныа церкви святого Михаила, || и Калоанъ; преже л. 291
бо двюю лѣтъ посланнымъ симъ сущимъ отъ благороднаго Царюграду зѣло съ многимъ имѣ-
ніемъ къ святѣи православнѣи съборнѣи и апостольстѣи церкви, къ царю же и патріарху,
якоже обычаи бѣ ему и многоащѣ посылати прежде. Царь же и патріархъ многоащѣ сихъ
почтивше и отпустиша, тачеже съ сими своя послы отпустивше съ дары къ благородному.
Патріархъ же, вѣдыи по вѣрѣ боголюбиваго, посылаетъ любовныа безцѣнныа дары, яже паче
богательства всего мира: святую чудоносную икону, написаніе имѣюще страшнаго суда, преудивлено
и преславно съдѣланіе имѣюще, многа отъ святыхъ мощей и мира честная и драгая. || И бысть якоже л. 291 об.
симъ приближающимся къ граду, повелѣ благородныи, и да не внидутъ въ градъ къ вечеру сущу,
радости же духовныа исполнися, бѣ бо всею душею ждыи благословеніа и молитвы отъ святого
патріарха, мысляше бо, яко да святого молитвою хотяще теши въ добрыи путь, имже добріи
текше, добрая и неизреченная въспріаша, еже въ иноческое житіе, и въспріати святого аггель-
скаго иноческаго образа, егоже отъ многихъ лѣтъ горѣніемъ сердца желаше, и сего ради съ
слезами завидяше иноческому житію, и яко бо аггела Божїа съ любовію инока срѣташе. Абїе
же тогда въскорѣ премѣни умъ отъ тлѣнныхъ на нетлѣнная, и отъ маловременныхъ на беско-
нечная, сиче бо рече: «да аще || мя сподобитъ Господь Богъ срѣсти и видѣти животворивую л. 292
икону, еже отъ святого мѣста, и въспріати благословеніе отъ праведнаго патріарха, отъ все-
ленскаго събора, живѣ Господь Богъ мой, къ тому не възвращуся въ домъ мой, но да будетъ
ми сіе въ животъ вѣчныи!» Ту всю ночь безъ сна пребысть, моляся Господеви, съ слезами
сиче глаголя: «Господи, иже премногыа Ти ради милости, сподоби мя въ утрїи день въспріати
иноческое житіе святого аггельскаго образа, и причти мя, Владыко мой, недостойнаго, въ свя-
тѣмъ избраннѣмъ стадѣ Твоемъ, яко мнѣ зѣло честни быша друзи Твои, Боже, да съ всѣми
и азъ въспою Твою силу». На утрїи же день сущу вторнику, благороднымъ сыномъ его сущимъ
у него, прочимъ же княземъ и бояромъ и всѣмъ людемъ || ждущимъ и хотящимъ прийти къ нему л. 292 об.
обычнаго и градскаго ради управленіа, и уже не повелѣ никому же внити къ собѣ, повелѣ же сыномъ
и всѣмъ изыти отъ него и призываетъ къ собѣ единаго блаженнаго епископа Арсенїа и съ тѣмъ наединѣ
много бесѣдова, и сиче глагола: «мене, егоже видиши недостойнаго, отче, ибо человѣколю-
бивый Богъ, даровавыи ми мирная лѣта животу, и въ нихъ здраву ми быти сътвори, и много-
денство ми бес пакости препроводи, къ симъ же и славою въ человѣцѣхъ почте мя, и бо-
гатства многа ми исполни, да при всемъ томъ боюся того благаго моего бессмертнаго Дародавца,
еда нѣколи въсхоцетъ у мене въспросити отъ долгу того, азъ же обрящуся, якоже || и онъ лѣ- л. 293
пивый рабъ, иже не ждавыи господина своего и небреженіемъ изгубивый вся порученная ему;
нынѣ же, честныи отче, моли Господа Бога, да мя сподобитъ въ день сіи постригися въ ино-
ческое житіе отъ честныа ти руки, и еще помози ми святыми ти молитвами, да ничто же
тлѣнныхъ сихъ и мирскихъ красоть ослабитъ ми на пакость». Блаженный же епископъ Арсенїи,

- 1399 видѣвъ мужа божественнымъ огнемъ възгорѣвшаяся и зѣло на Христову любовь духомъ того горяща, и къ симъ же начать епископъ многа отъ божественныхъ писаній прилагати въ добро-желательное сердце ему, яко да и еще всяко силенъ Христовъ воинъ явится, еще крѣпщъ мо-
л. 293 об. гыи оттенци мира сего славы, и пре||зрѣ честь сего суетнаго маловременнаго царства. Надолзѣ же бесѣдующема князю же и епископу, послѣди же рече великїи князь: «богочестныи отче, твоими молитвами по милости Своеи, якоже въсохощетъ и сътворитъ, азъ же уповаю на Нь, ты же, отче, всякимъ храненіемъ съблюдай сіе, да не како сынове мои и княгини стужати ми начнутъ; дни же сего повели всему святому събору, да сберутся къ тобѣ архимандрити и игумени и прочїи вси въ срѣтеніе святыхъ иконы». И якоже изыде епископъ отъ благороднаго, повелѣ же и посолникомъ да внидутъ въ градъ. Отъ того же часа изыде въ слухъ по всему граду, яко дни сего хочеть великїи князь Михайло Александровичъ оставить свое княженіе, и хо||
л. 294 щеть постригтися и черноризецъ быти, и дивляхуся людїе зѣло, и инїи же не вѣроваху глаголемымъ, и сбирахуся людїе, яко на дивное чудо. Бояре же и отроки его помалу, съклоншеся другъ къ другу, слезы источаху, такоже и княгини его и сынове его особъ плакахуся. Предъ нимъ никто же не смѣ что рещи. бояху бо ся его, яко бѣ мужъ страшень, и сердце ему, яко сердце льву. Посланїи же преже поидоша въ градъ носяще честная и безцѣнная съкровища. Епископъ же и весь съборъ, и множество народа изыдоша съ свѣщами и съ кандилами въ срѣтеніе честныхъ иконы, ликующе и поюще Господеви. Изыде же и самъ благородный князь великїи Михайло Александровичъ и якоже честнѣ срѣте святую ||
л. 294 об. икону, и видѣвъ ю, възрадовася духовнымъ веселіемъ сердца, и съ слезами и радостію поклоненіе сътвори, съ страхомъ же и вѣрою знаменашеся отъ нея, благодаряше Господа Бога, сице глаголя: «О слава Тобѣ, слава Тобѣ, премногїи въ милости и челоуѣколюбивыи Боже, яко толику грѣшну и недостойну ми сушу, по безмѣрней Ти милости желаніе сердца моего дасть ми еси, да слава Тобѣ, благыи богатодавче Боже, слава Тобѣ». Посолници же вдаша ему грамоту преподобнаго патріарха и отъ всего святого собора, миръ и благословеніе и разрѣшеніе въ ней ему имѣюще. Повелѣ же епископу да въ полатнѣи церкви святого Михайла поставльше честную икону и въслютъ благодарныя^а пѣсни Господеви Богу. Епископъ же ||
л. 295 и весь съборъ въ свѣтлахъ ризахъ въздааху благодарныя пѣсни Господеви Богу, молящеся и пречистѣи Его Матери, и самъ же богоразумный князь частыми въздыханми сердца и многими слезами молящеся и благодаряше Господа Бога. И по скончанїи же молитвенѣмъ сътвори обѣдъ честень, учреженіе велико, епископу же и всему събору и маломощнымъ, и много имѣніе ереомъ и маломощнымъ раздаваше. Повелѣ же, и несоша предъ нимъ святую икону въ соборную церковь святого Спаса; самъ же радуяся въ слѣдъ ея грядяше. И поставиша честную икону близъ святого олтаря на десной странѣ, и якоже святые иконы дожда, святого патріарха
л. 295 об. вселенскаго събора еже въ грамотѣ благословеніемъ даровася, || и сіа вся желанная получивъ, Давыдскы рещи, яко многую корысть обрѣтъ, радовашеся, цѣловаша святые иконы въ соборной церкви, и якоже обѣща къ тому не възвратитися въ домъ свои, но вся славная възненавидѣ, и уже пометаеть княженіе, исходитъ же изъ церкви красными враты, и се народъ, множество людей зѣло безчислено, онъ же ставъ на высоцѣ степени предъ церковью, поклонися всѣмъ людямъ, прощенїа отъ нихъ прося, и си глагола имъ: «братїа моя и дружина, добріи сынове Тѣрестїи! мнѣ Господь Богъ доселѣ повелѣ быти въ васъ, нынѣ же простите мя, и се вы

^а Переправлено изъ: благодаренныя С.

оставляю любимаго и старѣйшаго сына моего Ивана, да будетъ вы князь въ мене мѣсто; вы 1399 же || любовь имѣите къ нему, якоже и къ мнѣ, и опѣ о Бозѣ блюдетъ васъ, якоже и азъ». л. 296

Людіе же слышавше сіа, въсплакашася зѣло, горѣцѣ рыдающе, и глаголаху: «гдѣ нынѣ отходиши, камо грядеши отъ насъ, о Тѣрьская великая свободо, и честнаа славо сыновъ Тоерскихъ, великіи страже Тоерскаго града, иже тако всегда стрегии, якоже орелъ гнѣздо свое, и тобою сынове Тоерстїи въ странахъ честни и не обидими бываху». И бысть плачь въ людехъ велии зѣло. Онъ же смиреню всѣмъ поклонився, конечную любовь и миръ имъ подавъ, въ монастырь святого Аоанасїа на постриженіе грядяше. О умильное видѣніе и слезъ достойно! Кто бо не почюдится о сихъ или кия слезы не прольются зря||щи, иже въ странахъ славенъ бывъ великіи л. 296 об.

князь и страшенъ бывъ ратнымъ, толику славу княженїа въскорѣ оставляетъ и толми смиреню своимъ ногама въ монастырь приходитъ и умилиѣ у епископа постриженїа просить. Преподобныи епископъ Арсенїи, съ слезами благодаря Господа Бога, постриже и, и облече и въ святыи аггельскїи иноческїи образъ, Матѣи тому имя нарекъ. Людіе же рѣша: «въ истинну Господь не лишитъ доброхотящихъ не злобою, се очи Господни на боящихся Его, и благословенъ Богъ, иже сътворяа волю боящихся Его». Добліи же душею Матоеи, уже къ тому безо власти, нося смиренїемъ къ брату иноку Григорїю приходитъ, въ кельи у него упокоитися прося || и л. 297

мзду тому подавая. Премудрому же сдѣтелю Господу Богу иже вся челоуѣколюбїи строящу, начатъ болѣзнью изнемогати крѣпкыи Матоеи; въ 4 день призываетъ епископа и скимнаго свершенїа желанїемъ просить. Епископъ же, духовнѣ радуясь, въ куколь и въ скиму вѣврѣши и, святымъ масломъ по многы дни помазашу его, и пречистыхъ Христовыхъ таинъ часто причащася. Благодатю же Божїею болѣзнь его не бѣ тяжка, но сѣдя вся исправляше. Повелѣ бо и прихожаху къ нему всего града игумени и попове, своимъ руками многое серебро на сорокоустѣ тѣмъ подаваше, и свое имя предъ собою написовати въ поминанїе веляше. Они же предъ очима его и зрящу ему на||писоваху Матоеи имя его. И тако благодатю л. 297 об.

Божїею пребысть дни 8 въ святѣмъ аггельскомъ образѣ, и бысть якоже скончавающуся дни осмому въ вторникъ, вечеру сущу, благороднымъ сыномъ его присѣдящимъ у него, уже конечное имъ благословенїе отдасть, отпусти я, остави же архимандрита Корнилїа и священноинока Парфенїа, и тѣма повелѣ пѣти канонъ въ исходъ души. И бысть якоже скончавшемъ имъ канонъ, часу же пришедшу, абїе простеръ нозѣ, иже бѣста красно текли отъ славы мира сего, тихо и кротко преставися блаженный Матоеи и въ доброисповѣданїи къ Господу Богу отъиде, Егоже възлюби. По вѣре же его тогда приключишася преподобїи ппоци святыа горы, Сава и Спиридонїи, || мужїе духовнїи, и сїи skutаша тѣло блаженаго по обычаю лаврьскому, л. 298

якоже видѣша въ велицѣи Святѣи горѣ. Престави же ся въ монастыри святого Афанасїа, въ вторникъ вечеру глубокоу сущу, и томъ часѣ увѣдеса по всему граду преставленїе его и въсплакаша челоуѣци въ домѣхъ своихъ, и смятеса весь градъ нощи тоя, печали ради бывшіа. Наутрїа же, свитаючи средѣ, стекахуся людіе всего града, мужи и жены, раби и убозїи, и чада маломощныхъ, старїи же и болнїи влачяхуся, глаголюще: «конечное дадимъ благии конецъ добраго посѣтителя нашего». Блаженный же епископъ Арсенїи, събравъ весь съборъ, снїдошася всего града архимандрити, игумени и попове, и дьякони, и вже||гше свѣща и кандила, въ л. 298 об.

свѣтлахъ ризахъ прїидоша къ одру блаженаго. Повелѣ же епископъ, да положено будетъ честное тѣло его въ велицѣи съборѣи церкви у отецъ своихъ. Много же плакашася его благороднїи его сынове. Кто же исповѣсть умильное рыданїе и слезы любимаго и старѣйшаго сына его благороднаго Ивана, колико рыдаа глаголаше: «отче, отче мой, господине сладкыи и лю-

- 1399—1400 безнѣиши, драгыи свѣте очю моею, благыи наказателю и вождю уности моеа! азъ всегда веселяхся, зря, яко аггела Божіа, свѣтлыя красоты лица твоего; нынѣ же кто ми утѣшитъ многостованную скорбь сердца моего, яко разлучившу ми ся сладкыя и не избытныя любве твоя: къ тому бо уже не узрю благаго || и любимаго лица твоего, ни къ тому цѣлую честныхъ добродѣльныхъ сѣдинъ твоихъ, ниже насышуся красныя ти бесѣды, яко уже не услышу тихаго наказанія благаго ти гласа». И многа же и ина стѣнаниемъ въ печали сердца глаголаше. И якоже понесоша благороднии князи тѣло блаженнаго любезнѣишаго отца, народу безчислену сущу, мужъ и женъ и дѣтен, вѣгнѣтахуться людие зѣло, каждо хотяи конечное видѣти одръ любимаго си господина, и въ болѣзни сердца выпіаху, жалостныя слезы испущающе, плакаху разлученія сладкіа любве господина своего. Гостіе же мнози отъ странъ быша ту, и тѣ также
- л. 299 об. плакаше зѣло, видящъ толикъ недоумильныи плачь народу имущъ, глаголаху || другъ къ другу: «виждь како ти любезенъ бѣ таковыи князь граду сему», и паки глаголаху: «блаженъ еси въ истину, Тоерскыи граде, иже такову красоту по много время предъ очима имѣвыи». Епископъ же и весь соборъ въ свѣтлахъ ризахъ съ свѣщамъ и съ кандилы честно провожахуть и, и принесше поставиша на одрѣ тѣло его въ сборнѣи церкви. И не бѣ слышати пѣнія въ мнозѣ плачи, и тако съ многими слезами пѣвше надъ нимъ надгробныя пѣсни, конечное цѣлованіе и обычное благословеніе и разрѣшеніе о Бозѣ ему подавше, и погребоша и въ величѣи съборной церкви святого Спаса на деснѣи странѣ, въ лѣто 6907 мѣсяца Августа въ 27 день, на память
- л. 300 святого отца Пимина^а. || Бысть же плачь въ людехъ велии зѣло, якоже не такъ преже иногда никогда же; бѣ бо дни того видѣти въ всемъ градѣ жалость и рыданіе, якоже бы мати ели-породнаго отрока предавши земли, плакахуть бо вси различными слезами: іерѣи церковнаго строителя и дозирателя, черноризци же великое прибѣжище и утѣшеніе, раби свободителя, болнии добраго посѣтителя и кормителя, нагыя одежю, вдовы яко печалника, алчущіи^б пита-теля, страннии поконтеля, сироты помощника, унии наказателя, вси же людие судъ необходимъ и державу крѣпку. Благородныи же сынъ его Иванъ, видѣвъ толику несъвратную любовь лю-
- л. 300 об. дѣи || къ отцу его имуща, и съ многими слезами моляще Господа Бога, еже послѣдовати въ стопы отца, и прошаше всего суда исправленія, смиренъ тогда глаголь, кроткыи увѣтъ подастъ всѣмъ людемъ и благочиннѣ утѣши сыны Тоерскыа, и взята быша всѣхъ сердца сладкою любовію благородному, и възлюбленъ бысть всѣми, благонравіа ради.

Въ лѣто 6908 сѣлъ князь великии Иванъ Михайловичъ на княженіи въ Тоери. Того же лѣта умре царь Темиръ Кутлун, а Шенебѣкъ сѣде на царствіе. Того же лѣта мѣсяца Августа^б сѣде князь Юрьи Святославичъ на Смоленскѣ, на своей отчинѣ, а князя великаго Романа Михайловича Брянского ялъ и убилъ. Князь Иванъ || Михайловичъ послѣ отца своего сѣлъ на княженіе на великое на Тоерское. И мало время пребыша и захотѣша свою братью обидѣти, и повелѣша бояромъ своимъ цѣлованіе сложити къ своей братьи, къ князю Василию и къ князю Ивану Борисовичю. Князь же Василей пришедъ къ своей матери, къ великой княгини Овдотьи и сказаша ей, что «брата нашего бояре цѣлованіе къ намъ сложили, что отецъ нашъ привелъ ихъ къ тому, что хотѣти имъ намъ добра». И княгини же великаа Овдотья посла свои бояре къ великому князю, а дѣти ее князь Василей, князь Феодоръ, внукъ ее, князь Иванъ, послаша своихъ бояръ: «не по грамоте отца нашего твои бояре къ намъ сложили цѣлованіе, и ты ||

^а „Въ лѣто. . . . Пимина“ въ рук. съ красной строки киноварью С. ^б Внизу на полѣ киноварью сѣде на великомъ княженіи на смоленскомъ князь юрьи святославичъ С.

бы, господине князь великій, пожаловать, велѣлъ бы еси своимъ бояромъ цѣлованіе держати л. 301 об.
по нашего отца грамотамъ». И князь же великій отвѣчалъ: «бояре сложили къ вамъ цѣлованіе 1400—1401
по моему слову». И оттолѣ нача великій князь вражду въздымати на свою мать и на свою
братью и на своего братанича, нача на нихъ нелюбіе держати. Княгини же Борисова отъ рода
Смоленска, взявша своего сына, и бояринъ ее Воронецъ, аки древній Бутъ, и биша челомъ
великому князю: «мы, господине, не посыловаша своихъ бояръ къ тобѣ». Оттолѣ же нача на
свою братью нелюбіе держати, а ихъ възлюбиша. И пріѣха князь Василен на годину отца
своего въ Тоерь въ свою отчину.

Въ лѣто 6909 князь же великій отня||ше у своего брата у князя у Василья езеро Лукое л. 302
и Входъ Ерусалимъ и даша братаничу своему князю Ивану. Князь же слаша къ нему Василен
отца своего владыку Арсенія, прося суда обчего. Князь же великій отвѣчалъ: «суда ти о томъ
не дамъ». Князь же Василен поѣха въ свою отчину въ Кашиинъ, и родися сынъ у его кня-
гини Настаси, за недѣлю до Покрова, и пріѣха княгини великаа къ своему сыну, къ князю
Василью, а изъ Сергіева монастыря пріѣха честныи мужъ, игумень Никонъ, и крестиша сына
его, и бысть радость велика князю Василью о пріѣздѣ матери своея и о роженіи сына своего,
и о Никонѣ игуменѣ, и крестиша его княгини великая Овдотья и игумень Никонъ, и нарекоша ||
имя ему въ святомъ крещеніи Дмитрій. Въ то же лѣто изобрѣтены быша страсти Господа на- л. 302 об.
шего Ісуса Христа, ихже нѣкогда принесе боголюбивыи епископъ Діонисіи Суждалскій изъ
Царяграда, премногою цѣною искупивъ я, и многою вѣрою и любовію пріобрѣте я, и великимъ
трудомъ оттуду принесе^а я. Потомъ же нѣколько время въ градѣ Суждали съхранены быша
въ каменной стѣнѣ церковной, зазданы быша. Сея же весны обрѣтены быша, и несоша ихъ на
Москву. Срѣтоша же ихъ честно съ кресты весь чинъ священнический, и весь градъ. Того же
лѣта умре царь Темиръ Кутлуи, а Шадибѣкъ сѣде на царствѣ. Того же лѣта царь Темиръ
Аксакъ посылалъ сына своего оборонити Царяграда: онъ же шедъ, бивъ || Турковъ възвратися. л. 303
Того же лѣта мѣсяца Августа^б князь Юрьи Святославичъ да князь Олегъ Рязанскій пріидоша
къ городу къ Смоленску, а въ Смоленскѣ бысть въ то время мятежъ и крамола: овии хотяху
Витовта, а друзіи отчича своего. Князь же Юрьи съслася з горожаны, а они не можаху терпѣти
насилъства отъ поганыхъ Ляховъ, и предашася князю Юрью, отвориша ему градъ, а въ градѣ
сѣдѣлъ тогда отъ Витовта князь Романъ Михайловичъ Дѣбрянскы, и намѣстници Витовтовы
поймаша, князя же Романа убиша и бояръ Дѣбрянскихъ побиша и Смоленскихъ, которые
князя Юрья не хотѣли, а княгиню Романову и дѣти отпустиша; и тако князь Юрьи взя
Смоле||нескъ и сѣде въ своей отчинѣ. И князь великій Витовтъ то же осени пріиде ратью л. 303 об.
къ Смоленску на князя Юрья Святославича и стоя много дніи подъ Смоленскомъ и не возьмъ
его, поиде въ свою землю, перемиріе взявъ; а въ градѣ въ Смоленскѣ тогда крамола бысть,
людей посѣкоша много, и моръ на люди бысть. Тое же осени князь великій Василии посы-
лалъ искати княгини княжи Семеновы Дмитреевичя Ивана Андрѣевичя Уду да Феодора Глѣ-
бовичя, а съ ними рать свою, и идоша на Мордву, наѣхаша же ю въ Татарской земли на
мѣстѣ, нарицаемѣмъ Цибирца, у святого Николы, поставилъ бо бѣше церковь ту бесерменинъ
Хазибаба, и ту изимаша княгиню Семенову Алекса||ндру, и ограбивше ю, приведоша на Москву л. 304
и съ дѣтми, и пребысть на дворѣ Белеутовѣ, дондеже князь Семень съслався покорися.

^а принесется я С. ^б Внизу на полѣ киноварью: князь великій юрьи святославичъ и князь великій
олегъ рязанскій взяша смоленскъ градъ С.

1402—1404

Въ лѣто 6910 марта 27 преставися князь Иванъ Всеволодичъ Тѣрскій, нареченный въ мнишскомъ чину Игнатіи, и положенъ бысть на Тѣри въ Спасѣ, а отчину свою приказалъ князю Александру Ивановичю. Маіа въ 6 преставися Михаило, владыка Смоленскій, и положенъ бысть у Троицы въ Сергіевѣ монастырѣ. Того же лѣта^а князь Родославъ Олговичъ Рязанскій иде ратью на Дебрянскъ, и срътоша его князи Литовьстін, князь Семень Лугвени Олгердовичъ, князь Александръ Патрѣевичъ Стародубскій, и бысть имъ бои у Любутьска, л. 304 об. и побиша Литва || Рязанцевъ, а князя Родослава изнимаша и приведоша его съ нужею къ Витовту и, скопавше его, въвергоша въ темницу, и пребысть въ нужи тои великон 3 лѣта, дондеже Витовтъ взя на немъ 3000 рублевъ окупа и отпусти его. Того же лѣта^б Іюля въ 5 преставися князь Олегъ Рязанскій, нареченный въ святомъ крещеніи Іаковъ, а въ мнишскомъ чину Іоакимъ и положенъ бысть на Солодшѣ въ монастыри. Въ то же лѣто^в слышавъ князь Семень Дмитріевичъ Суждалскій, что княгиня его и з дѣтми изымана и казна его взята, самъ бо быше тогда бѣгая по Татарскимъ мѣстомъ, и посла къ великому князю съ л. 305 челобитіемъ и съ покореніемъ; князь же великій опасъ дасть ему: онъ же прииде изъ ордѣ на Москву и взя миръ съ великимъ княземъ, и иде съ Москвы на Вятку съ княгинею и съ дѣтми, боленъ бо быше уже, и пребысть на Вяткѣ 5 мѣсяць, и въ болшіи недугъ впадъ преставися Декабря 21. Сеи же князь въ животѣ своемъ многы папасты подъялъ и многы истомы претерпѣ въ ордѣ и на Русѣ, добываясь отчины своея; восемь лѣтъ по ряду въ ордѣ служи четыремъ царемъ: прьвому Тахтамышю, второму Аксакъ Темирю, третьему Темирь Кутлаю, четвертому Шадибѣку, а все то поднимая рать на великаго князя Московскаго, како бо ему найти свою отчину, Новгородское княженіе; и того ради многъ трудъ подъя, не обрѣтаа л. 305 об. покоя ногама своимъ, и не успѣ ни||чтоже, но акы всеу тружаяся.

Въ лѣто 6911 Іюня преставися Сава епископъ Сарскій. Князь великій Витовтъ посла князя Лугвеня къ Вязмѣ ратью, онъ же пришедъ, взя Вязму, а князя Ивана Святославича изнима и приведе его къ Витовту.

Въ лѣто 6912 князь великій Витовтъ съ Олгердовичи съ Корибутомъ, съ Лугвенемъ, съ Швитригаиломъ и съ всею силою прииде ратью къ Смоленску, и князь Юрьи съ Смолняны въ городѣ затворися. Витовтъ же, стоя всю весну, колико бився и тружався, не може его выстояти, и пушками бивъ, бѣ бо велми крѣпокъ Смоленскъ; и стоявъ 7 недѣль отступи прочь, а волостемъ Смоленскимъ много зла учинилъ. И князь Юрьи, сѣслався съ великимъ л. 306 княземъ || съ Васильемъ съ Московскимъ и выѣха изъ города не въ мнозѣ, а княгиню свою з бояры остави въ Смоленскѣ, а самъ приѣде на Москву, и би челомъ князю великому Василію Дмитріевичю, даючися ему самъ съ всѣмъ княженіемъ своимъ. Князь же великій Василей не пріа его, не хотя измѣнити Витовту. Князю же Юрью на Москвѣ сущу, а Витовтъ въ то время, събравъ силу многу и пришедъ, ста у Смоленска. Гражане же не могуше терпѣти въ градѣ, въ гладѣ пребывающе, и здаша градъ Витовту мѣсяца Іюня 26. Витовтъ же, возьмъ Смоленскъ и княгиню Юрьеву изнима и посла въ Литву, а князен Смоленскихъ поима и л. 306 об. бояръ, и разведе и заточи ихъ, а иныхъ смертию казни, а въ градѣ намѣ||стники своя Ляхи посажа. Слышавъ же то князь Юрьи побѣже съ Москвы въ Новгородъ Великій и съ сыномъ своимъ Ѳеодоромъ, и Новгородци же пріаша его съ миромъ.

^а Внизу на полѣ киноварю: о изыманьи князя родослава олговича рязанскаго С. ^б Вверху на полѣ киноварю: преставленье олга рязанскаго великаго князя С. ^в Внизу на полѣ киноварю: о новгородцкомъ вотчичи князе семене дмитріевичѣ С.

Въ лѣто 6912 Іюня въ 22 постави митрополитъ Кипріанъ игумена Борисоглѣбского 1404—1407 Тимоою епископомъ Сараю. Того же лѣта Кипріанъ митрополитъ отпустилъ въ Новгородъ Ивана архіепископа, а былъ на Москвѣ въ поиманіи 3 лѣта и 6 мѣсяць, а сидѣлъ въ мапастырѣ у Николы у Старого. Того же лѣта Іюля въ 20 Кипріанъ митрополитъ поѣха въ Литву къ Витовту, да и на Кіевъ. Тоже зимы Оевраля 13 преставися Григоріи, епископъ Коломенскій.

Въ лѣто 6913 Кипріанъ митрополитъ въ Велинскоѣ земли поста ви Володимерю епископомъ л. 307
попа Гоголя. Того же лѣта Кипріанъ митрополитъ Антоніа, епископа Туровского, сведе съ владычества, по повелѣнію Витовтову, и снемъ съ него санъ весь, и приведе его на Москву, и посла его на Симоново въ кельи пребывати. Тоя же осени Октябрю 1 священа бысть церковь камена на Симановѣ, Успеніе святыа Богородица, юже основа Осодоръ архимандритъ, а съврѣши ю князь великій Василен Дмитріевичъ, а священа по первомъ основаніи въ 26-е лѣто. Генваря въ 1 Кипріанъ митрополитъ прииде съ Кіева на Москву^а, бывъ тамо годъ и 10 мѣсяць. Бысть чудо на Москвѣ въ дому Тютрюмовѣ, иде миро отъ иконы святыа Богородица и отъ чудотворца Николы. Зимы тое о великомъ || заговѣніи взя Витовтъ воиною л. 307 об.
на миру Псковскіи городъ Коложе, а грамоту ихъ крестную Псковскую присла въ Новгородъ. а подъ Воропомъ стоя два дни и отъиде, волости повоевавъ, а люди поѣкъ, а иные въ полонъ поведе. Псковичи же о томъ съ Новгородци ѣздиша на Москву великому князю жаловатися, и князь великій посла брата своего князя Петра Псковичемъ на помощь.

Въ лѣто 6914 князь великій Василен Дмитреевичъ разверже миръ съ великимъ княземъ Витовтомъ за Псковичъ и събра силу многу и посла воевати земли Литовскыя. Приѣха изъ Литвы къ великому князю служити князь Александръ Нелюбъ, сынъ князь Ивановъ Ольгимонтовъ, а съ нимъ много Литвы и Ляховъ. || Князь же великій приѣмъ его съ любовію, дасть л. 308
ему градъ Переславль. Того же лѣта Августа въ 26 Кипріанъ митрополитъ постави Ларіона, архимандрита Симановскаго, епископомъ на Коломну. По дву же недѣляхъ постави другаго епископа Суздаля, Митроана, на Голенищевѣ. Тогда уже бѣ митрополитъ Кипріанъ боленъ. Мѣсяца Септеврѣ въ 7 князь великій Василен Дмитріевичъ, събравъ вой многы, поиде на Витовта, и пришедъ ста на Плавѣ. Прииде же къ нему изъ орды рать Татарская отъ царя Шадибѣка на помощь, а Витовтъ, съ своею силою пришедъ, ста на Пѣшковѣ гати, и стоявше немного, разидошася, взявше перемиріе до того же году.

Въ лѣто 6915 мѣсяца || Септеврѣ въ 16 преставися пресвященныи митрополитъ Кіевскіи л. 308 об.
и всеа Русіи Кипріанъ, бывъ въ митрополитѣхъ 30 лѣтъ безъ полутретья мѣсяца. Проводиша же его честно весь градъ, и епископы служиша надъ нимъ: Григоріи Ростовскіи, Митроанъ Суздальскіи, Ларіонъ Коломенскіи, архимандрити, игумени и весь съборъ священническыи, и пѣвше надъ нимъ обычное надгробное пѣніе, и положиша его въ соборнѣи церкви святыа Богородица на Москвѣ, на деснои странѣ въ стенѣ. Бѣ же уже сеи въ старости велицѣ и разболѣлся на Голенищевѣ, идѣже бѣ поставилъ себѣ опришную церковь, во имя трехъ святитель, и любяше ту часто приходить и пребывати на дѣле книжнаго писанія. Бѣ бо || мѣсто тихо и л. 309
безмятежно и покойно; тамо же и разболѣлся. И преже преставленія своего за четыре дни написа грамоту незнаему и страннолѣпну, яко прощальную, и аки въ образъ прощенія, рекше всѣхъ благословляя и прощая, и отъ всѣхъ прощенія и благословенія требую, иже мною яко

^а на Москвѣ С.

- 1407 конечнаго ради любомудріа и цѣломудріа, и си заповѣда, отходя сего свѣта епископомъ и сущимъ ту у него приставникомъ глаголя: «егда въ гробъ мя въкладая, тогда прочтите сію грамоту надъ мною въ слухъ людемъ», еже и бысть, еже и сътвори преподобныи епископъ Григоріа Ростовскіи и прочте ю велегласно, да услышана будетъ въ уши всего народа; и
- л. 309 об. внигда чтущу ему, тогда многы отъ предстоащихъ на слезы || подвиже. Бѣ же грамота писана спше: Во имя святыхъ и живопачалныхъ Троица, азъ грѣшныи и смиренныи Кипріанъ митрополитъ смотрихъ, яко постиже мя старость, выпадохъ бо въ частыя и различныя болѣзнь, имиже нынѣ сдѣржимъ есмь, челоуѣколюбіѣ отъ Бога казнимъ, грѣховъ моихъ ради; болѣзнемъ на мя умножившемся нынѣ, якоже иногда никогдаже и ничтоже ми възвѣщающы, ино развѣ смерть и страшныи Спасовъ судъ, достойно разсудихъ, якоже въ завѣщаніи нѣкая потребная мнѣ отчасти писаніемъ симъ изъяснити. Первое убо исповѣдую святую богопреданную апостольскую вѣру и православія истинное благочестіе въ святую Троицу и прочая апостоль-
- л. 310 ская священная повелѣнія, святыхъ Божіа церкви преда||нія цѣла и неподвижима того благодатію съблюдати, якоже исповѣданіемъ моимъ написано то и предахъ, внигда вначалѣ святитель рукополагахся по обычаю. И святымъ и благославнымъ и правовѣрнымъ царемъ христіанскимъ, и елици отъидоша сего житія по моемъ поставленіи, и елици еще живы суть, всѣмъ вкупѣ подаю еже о святѣмъ Дусѣ чистое прощеніе, къ симъ же и святѣишимъ и вселенскимъ сущимъ патріархомъ, иже преже преставльшимся, и еще живущимъ. Тако же и священнѣишимъ митрополитомъ всѣмъ преставльшимся, еще и живымъ, даю обычную любовь и послѣднее и конечное цѣлованіе и прощеніе, и самъ того же прошу отъ нихъ получить. Бла-
- л. 310 об. городному же и христіанскому || о святѣмъ Дусѣ възлюбленному сыну моему, великому князю Василию Дмитріевичю всеа Русіи даю миръ и благословеніе и послѣднее цѣлованіе и съ его матерью, и съ его братьею, и съ его княгинею, и съ его дѣтми, и съ ихъ княгинями, и съ ихъ дѣтми. Также и всѣмъ великимъ княземъ Рускимъ даю миръ и благословеніе и послѣднее цѣлованіе и съ ихъ княгинями, и съ ихъ дѣтми. Также и всѣмъ княземъ мѣстнымъ съ княгинями и съ дѣтми оставляю миръ и благословеніе. Также и боголюбивымъ епископомъ сущимъ подъ предѣломъ нашихъ церкви въ Русской митрополіи, преже преставльшимся и еще живымъ сущимъ, даю имъ благословеніе и прощеніе и любовь, а отъ нихъ того же прошу
- л. 311 и самъ получить. Священноинокомъ же || и всему священническому чину и елици у престола Господня служатъ, всѣмъ даю прощеніе и благословеніе и любовь. Благочестивымъ же княземъ великимъ и малымъ и всѣмъ прочимъ^а, преже преставльшимся въ лѣтѣхъ нашихъ, также даю прощеніе и благословеніе, и молюся Господу Богу да проститъ имъ вся сѣгрѣшенія, елика и ти, яко челоуѣци, сѣгрѣшиша. Бояромъ же великимъ и меншимъ и съ женами и съ дѣтми ихъ, и всему христіанскому народу оставляю миръ и благословеніе имъ. Инокомъ же всѣмъ вкупѣ, елици въ различныхъ мѣстѣхъ живутъ, и всему причту церковному миръ оставляю и
- л. 311 об. благословеніе. Аще ли же буду кого въ епитимью вложилъ, или невниманіемъ или паки благословною виною, а не будетъ || поискать разрѣшенія, и въ томъ забытти учинилася смерть, или кого училъ буду, а онъ ослушался, всѣхъ имѣю о Святѣмъ Дусѣ разрѣшены и прощены и благословены, и молюся челоуѣколюбцу Богу, да отпустить имъ. А понеже сътохъ лѣта своя отнели въ митрополиты поставленъ быхъ, и обрѣтеся числомъ, яко тридесятое лѣто течеть къ приходящему мѣсяцу Декаврію въ 2 день и толикимъ лѣтомъ прошедшимъ, аще кто будетъ

^а Далѣе зачеркнуто: княземъ С.

поронятъ на мя или пакы явно вѣсталъ отъ епископскаго сану или отъ иноческаго, еще же 1407 и священническаго, или кто и отъ мирскихъ съвокупилъ будеть съ ними, и елици отъ нихъ познашася и пришедши къ мнѣ исповѣдаша и пріаша прощеніе и разрѣшеніе про||щени суть л. 312 и благословени отъ того часа, и да не вмѣнить имъ Господь въ грѣхъ, по да отпустить имъ, а елици или стыдися мене, или въ забытїи прїдоша, или въ небреженїи положиша, или опасася мене, или за скудость имъ ума, или ожесточившися вражїимъ навѣтомъ, всякъ, иже есть отъ священникъ или отъ инокъ, или миретїи мужескъ полъ и женескъ, да будутъ прощени и благословени, и да не вмѣнятся имъ въ грѣхъ, зане то мое есть и въ мене преткнушася, и моя области то разрѣшити. Елици же възлюбїша насъ и помиловаша насъ, Господа ради, въ нуждахъ нашихъ и въ трудныхъ хоженїи нашихъ, и въ путехъ, и въ различныхъ въ земляхъ христоненитїи людіе, велможи, бояре, мужи и же||ны, да будутъ и тїи прощени и л. 312 об. благословени, и помиловани отъ Бога человеколюбца, да въздасть имъ Господь по сердцу ихъ. А душу свою и домъ святыа Богородица приказываю о Святѣмъ Душѣ възлюбленному сыну своему, великому князю Василию Дмитреевичю всеа Русїи, како ся понечалуетъ, такоже и бояръ своихъ, и слугъ своихъ, и молодыхъ людей, отъ мала и до велика, какъ пожалуетъ и поблюдетъ. А миръ и благодать и прощеніе отъ Господа Бога нашего Ісуса Христа съ всѣми вами и мое благословеніе. А писана грамота сіа у Трехъ Святитель, мѣсяца Септеврїа въ 12 день, индикта 15». По отшествїи же сего митрополита и прочїи митрополити Русїи и до нынѣ преписывающе сію грамоту повелѣвають въ преставленїе || свое, въ гробъ вкладающеся, такоже прочитати въ л. 313 услышанїе всѣмъ. Тое же осени бысть розмїріе Псковичемъ съ Нѣмци, и воевахуся промежи собою; събраща же Псковичи силу многу и поидоша ратью воевати Немецкіа земли, и срѣте ихъ рать Немецкая на рѣцѣ на Сѣрицѣ, и бысть имъ бои мѣсяца Октябрю въ 9, и поможе Богъ Псковичемъ, побиша поганныхъ Нѣмецъ и гонїша по нихъ по ихъ земли Немецкои 20 верстъ до Новогородка, сѣкуще ихъ; многихъ же руками изнимаша. И оттолѣ поидоша Псковичи хъ Кирепѣгѣ, хотяще ити къ Юрьеву Немецкому, и усрѣте ихъ Акортъ, местерь Рисскїи, съ всѣмъ Поморїемъ Немецскимъ за Селиловымъ побоищемъ; и пакы бои бысть имъ великъ, || и поможе л. 313 об. Богъ Псковичемъ надъ погаными, а местерь убѣже въ малѣ дружинѣ, а Псковичи гонїшася за ними до Корепѣсы, сѣкуще ихъ, и възвратишася Псковичи въ дома своя съ великою побѣдою и съ многою корыстью, многихъ Нѣмецъ ведуще съ собою извязавши. Тое же зимы Генваря 16 женился князь Петръ Дмитріевичъ на Москвѣ, взялъ за себе дщерь^а Полуекта Васильевича. Тое же зимы царь Шадибѣкъ убилъ царя Тахтамыша въ Симбирской земли. Князь Юрьи Святославичъ Смоленскїи прїнде изъ Новгорода на Москву, и дасть ему князь великїи Торжокъ. Онъ же убилъ тамо служащаго ему князя Семена Мстиславича Вяземскаго и его княгню Ульяну. Взя || бо ю къ собѣ, хотя съ нею жити, она же сего не хоташе, и яко леци л. 314 въсхотѣ съ нею, она же, предобрая мужелюбца, мужьскы въспротивися ему и, взявши ножъ, удари его въ мышцу на ложи его. Онъ же възъярився и въскорѣ самъ уби князя ея, а еи повелѣ руки и ноги отсѣщи, и въ рѣку ввергоша ю. И бысть ему въ грѣхъ и въ студъ великъ, и съ того побѣже къ ордѣ, не терпя горкаго своего безвереманїа и срама и безчестїа. Тое же зимы Псковичи приходиша къ великому князю на Москву просити помощи собѣ на Нѣмци, и посла къ нимъ брата своего князя Костянтина Дмитріевича, и пребысть тамо мало не весь годъ въ Псковѣ.

^а Далѣе зачеркнуто василья С.

- 1407—1408 Въ лѣто 6915 Благовѣщеніе бысть въ великіи пятокъ. || Въ тои же день преставися
л. 314 об. Ефросинъ, епископъ Суждалскыи. Тое же весны княгини великая Евдокія Дмитріева заложити на Москвѣ церковь камену святого Възнесенія внутри города. Маѣ^а въ 20 Литва взяша Олоевъ и огнемъ пожгли. Бысть знаменіе на Похрѣ, иде кровь отъ иконы святыя Богородица. Мѣсяца Іюня въ 7 день преставися великая княгини Евдокія Дмитріева Ивановича, нареченная въ мнишскомъ чину Ефросинія, и положена бысть въ монастыри въ церкви Възнесенія, юже сама заложити. Князь Костянтинъ Дмитріевичъ ходи съ Исковичи на Нѣмци ратью и много воевалъ земли Немецкыи, и люди мнози изсѣче, а иныхъ поплѣни, и взя градъ Немецкыи, и именемъ || Явизна. Того же лѣта преставися Ѳеопностъ, епископъ Рязанскыи. Того же лѣта Іюля 20 князь Пванъ Токерскыи поиде въ орду въ судѣхъ по Волзѣ къ царю Шадибѣку; и бысть въ то время замѣтна велика, згони Шадибѣка съ царства Булатъ Салтанъ. Того же лѣта на Спасовъ день князь великій Василей Дмитріевичъ, събравъ вой мнози, и поиде ратью на Литовскую землю, на Витовта, и взя градъ Дмитровецъ, и огнемъ пожже. Срѣте же его Витовтъ съ многою силою; бывшемъ же имъ у Вязмы, и ту взяше перемиріе, разыдошася. Того же лѣта Генваря въ 25 выиде изъ орды князь Пванъ Михайловичъ Токерскыи, тогда же и женился. Тое же зимы женися князь Ярославъ Володимировъ сынъ Андрѣевича на Москвѣ. ||
- л. 315 об. Въ лѣто 6916 Марта въ 9 преставися епископъ Коломенскіи Ларіонъ. Марта въ 11 прощенъ бысть пѣкшіи челоуѣкъ у гроба Петра Чюдотворца, иже бѣ въ велицѣ педузѣ и болѣзни. Приходиша Нѣмци на Исковскую землю воевати и у Искова много стоаше около города. Исковичи же быша въ мнози изнеможеніи, понеже велика сила Немецкая прииде на нихъ. Того же лѣта Маѣ въ 25 начата бысть подписывати великая и съборная церкви Пречистая Володимерская повелѣніемъ великаго князя, а мастера Данило иконошникъ да Андрѣи Рублевъ. Пронскіи^а князь Володимеричъ Иванъ, пришедъ съ Татари, великаго князя Ѳеодора
л. 316 Олговича съ Рязани съгналъ; онъ же бѣже за Оку, || а князь Иванъ сѣде на обою княженію. Потомъ же прииде на него князь великій Ѳеодоръ Олговичъ ратью, и бысть имъ бои на рѣцѣ на Смядѣ Іюня въ 1, и поможе Богъ князю Ивану Пронскому. Тогда же убиша и Игнатія Семеновича Жеребцова, воеводу Коломенскаго, и Коломничъ побиша многихъ. Того же лѣта и помиришася князи Рязанстїи, Ѳеодоръ съ Иваномъ. Повелѣніемъ великаго князя срублена бысть Ржева, а воевода бѣ князь Юрьи Козелскіи, да Юрьи Васильевичъ. Іюня 21 бысть пожаръ великъ въ градѣ Ростовѣ, множество церкви изгорѣ, и церковь съборная выгорѣ Пречистая, яко и каменію распастися, въ нейже иконы и книги и съсуды златыя и серебряныя
л. 316 об. съ жемчугомъ || и съ каменіемъ драгымъ, то все огнемъ погорѣ, и двory княжіе и боярскыи и прочихъ людей съ многымъ товаромъ погорѣша; ведрено бо было тогда велми, еще же къ тому буря и вихоръ великъ зѣло; много же людей погорѣ, болѣ тысячи душъ. Такова пожара велика въ Ростовѣ и не бывало и за двѣстѣ лѣтъ. Мѣсяца Іюля 26 прииде къ великому князю изъ Дѣбрянска князь Литовскыи Швитригаило Олгордовичъ служить, а съ нимъ и владыка Дѣбрянскіи Исакіе, да съ нимъ же князь Патрекѣи Звенигородскіи и князь Александръ Звенигородскіи съ Путивля, князь Ѳеодоръ Александровичъ, князь Семенъ Перемышльскіи, князь
л. 317 Михаилъ Хотѣтовскіи, князь Уруста Меньски, и бояре Черниговскыи || и Дѣбрянскіи, и Ста-

^а На полѣ киноварю: о взятїи одоева С. ^б Внизу на полѣ киноварю: о изгнанїи великаго князя Ѳеодора олговича рязанскаго отъ пронскаго князя ивана володимерича С.

родубские, и Любутские и Рославские. Князь же великий Василей Дмитріевичъ пріять его съ 1408—1409 честію и дать ему градъ Володимеръ съ всѣми волостями и съ пошлинами, и съ селы, и съ хлѣбъ; также и Переяславль по тому же, и Юрьевъ Полскій, и Волокъ Ламскій, и Ржеву, и половину Коломны. Того же лѣта моръ бысть на люди по многымъ странамъ коркотою въ волостехъ Ржевскихъ, Можайскихъ, Дмитровскихъ, Звенигородцкихъ, Переяславскихъ, Володимерскихъ, Юрьевскихъ, Рязанскихъ, Торускихъ; было же и индѣ въ Московскихъ волостехъ.

Въ лѣто 6917 Септеврѣ 1 князь великий Василей Дмитріевичъ, събравъ силу многу, поиде противу || Витовта, и пришедъ ста у Угры на березѣ, а Витовтъ также съ многую л. 317 об. силою пріиде з другу сторону рѣки тоя, съ нимъ же Литва, Ляхи, Нѣмци, Жемоть. И стаща межи собою о рецѣ Угрѣ, и стоявше не много дней, и взяша миръ промежи собою по давному. Тое же осени князь Иванъ Михайловичъ Теерскій поиде ратью къ Капину на брата-нича своего князя Ивана Борисовича, онъ же бѣже на Москву. А князь Иванъ, пришедъ х Капину, помирился з братомъ своимъ, съ княземъ Василюмъ съ Капинскимъ, а княгиню Борисову изнимавъ приведе на Теерь, а на Кашинѣ посади намѣстники своя, и дань на нихъ взя. Тое же зимы^а нѣкоторые князь ордынскіи, именемъ Едигѣи, повелѣніемъ Булата царя, л. 318 пріиде ратью на Рускую землю, а съ нимъ 4 царевчи да мнози князи Татарстїи; а се имена ихъ: Бучакъ царевичъ, Тегриберди царевичъ, Алтамырь царевичъ, Булатъ царевичъ, князь великий Едигеи, князь Махметъ, Исупу Сулюменеву сыну^б, князь Тегиня, Шиховъ сынъ, князь Сарай, Урусаховъ сынъ, князь Обрягимъ, Темиразевъ сынъ, князь Якъшибіи, Едигевъ сынъ, князь Сеитялиби, князь Бурнакъ, князь Ериклебери. Се же слышавъ, князь великий Василей Дмитріевичъ печаленъ бысть прилучивъшаяся ради скорби въ Руси, грѣхъ ради нашихъ, занеже изначала безаконїи Измаилтяне лукавенъ миръ счинїша съ Русскими князми нашими, || наипаче же всѣхъ къ великому князю Василю Дмитріевичю, лестно мирующе съ нимъ. Ни л. 318 об. когда же бо истинну глаголютъ къ христїаномъ, аще бо когда не мнози обрѣтаются, то лестно и злоковарно честми окладають князєи нашихъ и дары украшаютъ, и тѣмъ злохитрство свое потаають, и миръ глубокъ обѣцавають имѣти съ князми нашими, и таковымъ пронырствомъ ближняя отъ любве разлучають, и усобную рать межи насъ съставляютъ, и въ тои разности нашеи сами въ тайнѣ покрадають насъ, самояднїи волци христїанскимъ людемъ обрѣтаются, наученїемъ отца ихъ сатаны, якоже и нынѣ въ дни наша случися. Боголюбивому и правосла||вному самодрѣцу великому князю Василю Дмитріевичю столъ Русскїа хоругви дрѣжащу, л. 319 п христїане благоденствовахуть въ дрѣжавѣ его, и земля Русскїа миромъ украшаема въ сихъ доброхъ исполнився благоцвѣтяше. Лукави же Измаилтяне не можаху завистию зрѣти толика посѣщенїа челоувѣколюбца Бога на христоименитыхъ людехъ, завистию поджигаемїи бывахуть, не трпяхуть зрѣти исполненїа земля Русскїа и благовременьства христїаньска, многажды покушашея прїити разорити таковыа красоты величества и славу отторгнути христоименитыхъ людей, того ради съ князми нашими лукавенъ миръ съста||виша. Огражденїемъ же Пречистыа об. 319 л. Богоматере недовольни бывахуть прїити на ны; егда же възбраннаа Воевода наша избавляше насъ, тогда многихъ злыхъ обычаи грѣховныхъ оставляти обѣцаваемся и паки забытнѣ отъ правды заблужаемъ, врѣху власъ прегрѣшенїи нашихъ обрѣтаемся, того ради Господу Богу

^а Внизу на полѣ киноварью: о едегїи князи ордынскомъ иже воевалъ московскую землю С. ^б Такъ въ рук. С.

- 1409 наказующу насъ и пощѣяющу жезломъ безаконіа наша по пророку. Безаконіи бо Агаряне волчески всегда подкрадаютъ насъ, злохитрено мируютъ съ нами, да нѣколи князи наши, надѣющися цѣлыя любви отъ нихъ, бестражніи будутъ, да они губительно время обрѣтше, мѣсто
- л. 320 злаго желанія получать. Къ Васильеви же къ великому князю паче всихъ князей злоковарную любовь показаша. Въ время нѣкто въ нихъ, Едигеи именемъ, князь сынъ Измаилтескъ, преболѣи всѣхъ князей ординскихъ, иже все царство единъ держаше и по своей воли царя поставляше, егоже хоташе, сін же лукавыи Едигеи много любовь злохитреную стяжа къ Васильеви и честию высокою обложи его и дары многими почиташе и, и надъ всѣми еще сими и сына его собѣ именоваше любимаго, и нѣкая многа обѣщая ему, и бывающая отъ Василія послы съ честию отпущаше, и миръ глубоку злохитро поставляше къ Васильеви. Въ дни же тыи
- л. 320 об. Васильеви великому князю ключися нѣкіи гнѣвъ имѣти съ тетемъ своимъ Витовтомъ, || великимъ княземъ, нѣкихъ ради земскихъ вещей, якоже обычаи бѣ землямъ, ибо тогда Витовту владѣющу всею землею Кіевскою и Литовскою. Великіи же князь Василій бывшая обиды отъ Витовта вся повѣда Едигѣеви, любве ради. Тоже слышавъ, враждолюбителю сынъ, Едигѣи, паче же кровожадательныи звѣрю, обрадовася сердцемъ, болши на гнѣвъ поостри ихъ; посылаше Васильеви, силу многу на помощь обѣщаяа ему: «да и прочіи увѣдятъ любовь нашу съ тобою и кротіи ти будутъ, яко мнѣ царствомъ помогающу тобѣ, и того ради убоятся ты»: такоже и къ
- л. 321 Витовту кратка и лестна нѣкая посылаше словеса, вѣи держа|ти повелѣ, друга его собѣ именоваше. И тако съплетаа, вражду положи межи има, сѣтно помышляа, да они, рать счинивше, воя си погубятъ, аще ли не ключится брань межи има, да поне збираючися и воюючися и разнѣ расходячеся всяко трудни будутъ. И тацѣми свадями ратолубецъ окаанныи Едигѣи время собѣ злаго начинанія готовляше сии, якоже и уловилъ окаанныи, да якоже расколѣ бывшеи межи князема, и начашася воевати Русь и Литва, и быша по три лѣта воюючися, и на Плаву приходилиа противу собѣ. Тогда же и Татарове приидоша къ Плавѣ въ помощь Руси. Старци же
- л. 321 об. сего не похвалиша, || глаголюще: «добра ли се будетъ дума юныхъ нашихъ бояръ, иже приведоша Половецъ на помощь? не сихъ ради прежде Кіеву и Чернигову бѣды прилучишася, иже имѣюще брань межи собою, поднимающе Половци на помощь, наважашу брать на брата, да и первое напмущае ихъ, серебро издааше изъ земля своей, а Половци, несмотривше Рускии нарядъ, посемъ самимъ сдѣлѣша? да не будутъ ли си на пакость земли нашей на прочая дни, егда измавьте^а, усмотривша наша земля, на ны приидуть?» Якоже не бысться^б. Князи же, истомивше воя, перемиріе взяша, а гнѣву межи има не легчае бывшу, а томленія многа
- л. 322 подъяша обон. Не бѣшетъ бо || въ то время на Москвѣ бояръ старыхъ, по юніи свѣщавахуть о всемъ, тѣмъ и многа въ нихъ не въ чинъ строенія бывахуть. Едигѣи же, радуяся пагубѣ и крови челоувѣчѣсти, до конца сваживая, посылаше къ Васильеви помощь, мала нѣкая красземныи Татары, именемъ токмо словущу помощь. Вѣдыи бо, яко ближика си суть, не зѣло хотять къ брани, но того ради посылаше, да не въскорѣ устрааютъ мпра; къ сему же да еще видять Татарове нарядъ Рускіи. Татарове же познаша, яко Русь не желательни суть на кровопролитіе, но суть миролюбци, ожидающе правды, та вся послаша къ Едигѣеви. Едигеи же слышавъ
- л. 322 об. готовляшеся || на Русь. А въ то время прислася великіи князь Светриганло Олгердовичъ на Москву къ великому князю Василью Дмитреевичю, хотя съ нимъ съ единого на Витовта.

^а Такъ въ рук. С., вм. Измаилтяне. ^б Такъ въ рук. С., вм. и бысться.

Свѣтригаилъ же Ляхъ бѣ вѣроу, но устроентъ къ брани мужъ храбръ, добль сии на ополче- 1409
 ніе, того ради и призваша его на Москву и вдаша ему гради мнози, мало не половину ве-
 ликаго княженіа Московскаго; даша ему и многославныи Володимеръ, еже есть столъ земля
 Русскыа и градъ Пречистые Богоматери, въ неи князи величїи Русстїи первосѣданіе и столъ
 земля Русскыа прїемлють, иже великїи князь всеа именованъ, ту бо первую честь прїем-
 леть, въ немже и чуднаа великая православная съборная || церкви Пречистыа Богоматери, л 323
 еже есть похвала и слава по всей вселеннїи живущимъ христїаномъ, источникъ и корень на-
 шего благочестїа, Золотоверха же именуема, пять бо верховъ златыхъ имѣя есть, въ немже
 чудотворная икона Пречистыа, иже рѣкы цѣлебъ точащи, поганыа устрашаа. И такового гра-
 да не помиловавше Москвичи, вдаша въ одержаніе Ляховъ. Сего же старци не похвалиша,
 глаголюще: «можетъ ли се добро быти, есгоже въ дни наша нѣсть бывало, ни отъ древнихъ
 слышано, иже толико градовъ дати пришельцю князю въ землю нашу, наипачеже и столъ
 Русскыа земля, многославныи Володимеръ, мати градомъ»? Свѣтригаилъ же, Ляхъ гордыи, ни-
 коеяже || пути сътвори таковѣи велечюднѣи церкви Пречистыа Богоматери, тѣмже и бѣды многы л. 323 об.
 постигоша насъ, храбри паче женъ явишася и страшнѣи дѣтищъ обрѣтошася, отъа бо ся
 крѣпкаго крѣпость, по пророку, и стрѣлы младенецъ язвы быша имъ, и лысты мужественныа
 на бѣгъ токмо силу показаша. Сиче же третьему лѣту исходящу нестроения Руси съ Литвою,
 прїидоша обои, Русь и Литва, къ Угрѣ, постоаша немного днїи и умиришася, взяша миръ,
 якоже исперва, великїи князь Василей съ тстемъ своимъ съ великимъ княземъ Витовтомъ,
 и разидошася каждо въ своясп. Татарове же не далече кочеваша, да како же узрѣша, яко
 вои разидошася, трудни || сущи, вся та повѣдана Едигѣви. Зломысленныи же Едигѣи, иже л. 324
 иногда зовышася отцомъ Васильеви, ядъ же аспидецъ подъ устнами его скрывая пошаше, пена-
 видя любляше, на любимаго еже именоване сына собѣ Василья время похыщъ, вмѣсто добра
 съгубительствомъ неусыпно грядяше, воемъ Русскимъ только ни разшедшемся, труднымъ сущемъ.
 Разумѣти же убо намъ лѣно есть на семь и памятовати, хотящимъ по сихъ любовь имѣти съ
 иноплеменики. Едигѣи же, начальною лестью еще крадыи, посылаетъ преди къ Васильеви,
 река сиче: «вѣдѣи буди, Василіе, се идетъ царь на Витовта, да мститъ, колико есть сътворилъ
 земли твоєи; || ты же въздай же честь парєви, аще не самъ, да сынъ твои послѣ къ царєви, или л. 324 об.
 брата, аще ли то единого отъ велможъ послѣ, ничтоже бояся». Тако бо кровожелательныи
 Едигей окрадая, да ни мала воя съберуть противу ему, и въ тотъ чинъ самъ неусыпно при-
 ближашеся. Послу же Едигѣеву на Москву пришедшу, таковая изрекшу, князь же и вси лю-
 діе въ недоумѣнїи бывше, не бѣшеть бо правыа вѣсти, или будетъ или не будетъ. Тѣмъ же
 ни воя збирахуть и отпустиша къ Едигѣеви единого отъ велможъ, Юрѣя именемъ, давше ему
 дружинну, да, аще будетъ рать, въскорѣ да отсылаеть. Едигѣи же ятъ Юрѣя и скорѣе идяше.
 На Москвѣ же ждущи вѣсти отъ Юрѣя, се инъ нѣ||кто, въскорѣ пригнавъ, повѣда рать уже л. 325
 близъ сущу града. Василей же не успѣ ни мало дружинны събрати, градъ осади, въ немже
 остави дядю своего князя Володимера и брата князя Андрѣя и воеводы, а самъ съ княгинєю
 и з дѣтми отѣха къ Костромѣ. И смятєся градъ ужаснымъ смятенїемъ, и людїе начаша злѣло
 бѣжати, небрегуще ни о имѣнїи, ни о иномъ ни о чемъ же, и начаша злая бывати въ чело-
 вѣцѣхъ, и хищници грабѣе явишася. Повелѣна же и посады града жещи. Жалостно же бѣ
 зрѣти, иже многолѣтними времены чудныа церкви създани бяхуть и высокими стоящими ве-
 личества града украшаху, въ единъ часъ въ пламы въсходяща, также || величество и красота л. 325 об.
 граду и чудныа храмы огнемъ скончавающеся. Въ тои часъ видѣти година бѣ страшна,

- 1409 страшна, челоѡкомъ мятущимся и въпѣющимъ, и великы пламы гремяща на въздухъ въсхо-
 жяху, и градъ обстоимъ полкы безаконныхъ иноплеменникъ. Дни же пятку сущу тогда; юже
 къ вечеру клонящуся, начаша полкы погальныхъ являтися, ставляхуся на поли града, не смѣяху
 бо близъ града стати, пристроя ради граднаго и стрѣлянїа съ града; но ста въ селѣ на Ко-
 ломенкахъ и видѣ вся люди ужасошася, не единого же противу ему стоаща, и распусти воя,
 л. 326 и быша поганїи тяжцѣ пленяюще христіанъ, овїи съчахуть, овїи въ плѣнѣ вediaхуть || и тако
 множество людей безчислено изгибоша, за умноженіе бо грѣхъ нашихъ смирилъ ны Господь
 Богъ предъ враги нашими. Да аще явится гдѣ единъ Татаринъ, то мнози наши не смѣяхуть
 противитися ему, аще ли два или три, то мнози Руси, жены и дѣты мечюще, на бѣгъ обра-
 щахуся. Тако бо, наказая насъ, Господь изложи гордыню нашу. Сде съврѣшися въ челоѡ-
 цѣхъ, еже преже бывшее знаменіе истекшая крови на Коломнѣ отъ иконы. Много же плѣ-
 ниша распушени Едегѣмъ Измаилѣте, градъ великїи Переяславль пожгоша, и Ростовъ, также
 и Новъгородъ Нижнїи тяжцѣ плѣниша и пожгоша весь, и Городецъ, и волости мнози по-
 я. 326 об. имаша, и множество лю||дей изгибоша, а инїи отъ зимы изомроша. Бяшетъ бо тогда зима
 тяжка зѣло, и студень преизлише велика и изгубель бысть христіаномъ. Тогда же храбрїи
 наши Ляхове, иже величавѣ дръжаще градъ Пречистыа Богоматере, мужественныя ихъ лысты
 токмо на бѣгъ силу показаша, быша еще на нихъ же люди грабаче и губяче, нигдѣ
 ни, мало же съ иноплеменники побѣдившеся, сломи бо ся оружїа ихъ и щить гордыхъ
 огнемъ съжжеся, по пророку. Едигѣви же Агарянину обстоаще славныи градъ Москву
 уже 20 дней, величаніемъ възношася и ту зимовати мысляше, и по многы дни
 л. 327 гордящеся окаанныи, округяа мѣста около Москвы вся поплѣни и пуста съ||твори.
 Токмо единъ градъ Богомъ храняше молитвами Пречистыа Его Матери и животворивыа иконы
 ради Ея, и Петра архїепископа ради. Сущїи въ градѣ людїе въ бѣдѣ велицѣ скорбью уни-
 вающе зѣло, смотряще яко никтоже помогаа имъ и челоѡчѣско спасеніе обрѣтеся имъ, и
 помятующе Давыда, еже пиша рече: добро есть уповати на Господа, нежели уповати на князя,
 добро есть надѣятися на Бога, нежели надѣятися на челоѡка; и въсплакашася вси людїе предъ
 Богомъ, глаголюще и припадающе зѣло: «не предажь звѣремъ душа рабъ Твоихъ, Владыко, аще
 и съгрѣшихомъ Ти, но за имя Твое святое еще пощали насъ, Господи». Также и къ жи-
 л. 327 об. вотворивѣи иконѣ Пречистыа Богоматери взирающе || съ слезами, болѣзною въпѣхуть: «о Застѣп-
 нице наша не отступимая, еще не предаи же насъ въ руцѣ врагомъ нашимъ». Благїи же убо
 Челоѡколюбецъ, иже не до конца прогнѣваанїа, видѣ печаль людїи своихъ и покаанїа слезы,
 въскорѣ утѣшаетъ ихъ, помянувъ милость стаду своему, величаваго и гордаго Едигея Агаря-
 ниша въскорѣ утѣши, наложи на Измаїлїанина страхъ высокїи и страшныа руки Своя, иже
 на много время гордящеся быти въ православнѣи землѣ и зимовати общася, се въ единъ часъ
 възмося Агарянинъ, нача мястися, ни единого дни не може премедлити и глаголюще къ дру-
 л. 332 а жинѣ: или царство инъ въсхитить, или Василеи || окопится на ны», мятящеся мысль Агарянину.
 Скоро посылаеть къ граду, мира прося самъ, якоже въсхотѣша гражане, тако смирился съ ними
 окаанныи Едигѣи и отїиде. Видѣте же Челоѡколюбца и разумѣите высокую и страшную силу,
 аще и дасть врагомъ нашимъ время прїити на ны, ранами смиряя неправды наша, милости же
 своя не отведе до конца, аще и озоба насъ вепрь отъ луга, и инокъ дивїи пояде насъ, но
 корень благочестїа не исторже. Тѣерскаго настованїа дому святого Спаса взяша власть

Клиньскую и множество людей посѣкоша, а иныхъ въ плѣнъ поведоша. На тоже лѣто до- 1409—1411
роговъ бысть велика всякому житю; множество христіанъ изомроша отъ глада, а жито||про- л. 332 об.
давци обогатѣша. И сіа вся написаная, аще и не лѣпо кому зрѣться, иже толико отъ слу-
чившихся въ нашей землѣ неговѣнѣ намъ изъглаголавшемъ: мы бо ни досажаящи, ни завп-
ляще чести вашей и таковая вѣнникомъ, яко бо обрѣтаемъ началнаго лѣтословца Кіевскаго,
иже вся временнобогаства земская не обвиняся показуетъ, но и первіи наши властодрѣжци
безъ гнѣва повелѣвающе вся добрая и недобрая прилучившаяся написовати, да и прочимъ по
нихъ образы явлени будутъ, якоже при Володимерѣ Монамаѣ, оного великаго Селивестра
Выдобыжскаго, не украшая пишущаго, почетъ почіеши. Мы же симъ учящеся, таковая вся||
приключышася въ дни наша не преминухомъ, властодержецъ нашихъ дозрящихъ сихъ, тако- л. 333
вымъ вещемъ да внимають, юніи старцевъ да почитаютъ и сами едины безъ испускѣвшихъ
старцевъ всякого земскаго правленія да не самочиннуютъ, ибо красота граду есть старчество,
рече бо писаніе, въпроси отца твоего, възвѣститъ ти, и старца твоя, рекутъ ти, къ симъ же
еще и пророка да блюдутъ, когда Іерусалиму рекша старца и свѣтника ради.

Въ лѣто 6918 великій князь Светригаило Олгердовичъ отѣха съ Москвы въ Литву и
еда взялъ градъ Серпоховъ. Тое же зимы въ недѣлю 2-ю поста, въ субботу, преставися вла-
дыка Арсеней Тоерьскій, и ключися преставленіе его || вскорѣ безгласно, и положено бысть л. 333
его тѣло у святыхъ Богородица на Жолтиковѣ, юже самъ създа манастирь на рѣцѣ на Тмацѣ.

Въ лѣто 6919 пожаловалъ князь великій Иванъ Михайловичъ своего братанича князя Ивана Бо-
рисовича благословеніемъ игумена Московскаго Никона. Того же лѣта пожаловалъ князь великій
Иванъ Михайловичъ своего брата князя Юрья Всеволодича Октября въ 10 день. Того же лѣта
выиде на Русь изъ Царяграда митрополитъ Фотѣи, на великъ день, и пріаша его въ любовь вси
князи Русскіи, и възрадовашася и възвеселишася вся земля. Того же лѣта о Троицинѣ дни прес-
тавися князь Володимеръ Андрѣевичъ. Того же лѣта князи Но||вогородскіи съ Татари възяша л. 334
славный градъ Володимеръ, столъ земля Русская, и Пречистыя икону ограбиша. Тое же осени
бысть бои королю Агнилу и князю Витовту съ Нѣмци, и ѣташа на костехъ Литва подъ
Марьинымъ городкомъ. Тое же^а зимы преставися князь Иванъ Васильевичъ. Тое же зимы^б
бысть бои князю Петру Дмитріевичу Московскому съ князми Новогородскими на Лысковѣ л. 334 об
сташа же на костехъ князи Новогородскіи Нижнего Новгорода. Тое же зимы пріѣздилъ въ
Тоеръ митрополитъ Фотѣи и постави епископа Антонія Тѣбри мѣсяца Феврала въ 4 день,
на память святого отца Сидора.

Въ лѣто 6920 преставися княгини великая Овдотья князя вели||каго Ивана Михайловича
Тоерскаго мѣсяца Апрѣля 13.

Сим. Рост. Кир.-Бѣл. Увар.

(Вол.-Перм. Никанор.)

Въ лѣто 6918¹ бысть побоище королю Ягаилу Олгердовичю, нареченному Володиславу,
и князю великому Литовскому Витовту Кестутьевичю съ Нѣмци, съ Прусы, въ земли ихъ
Прусской межи городовъ Дубравны и Острода, и убиша местеря и маршалка и кундуры по-
биша и всю силу ихъ Немецкую побиша и города ихъ Немецкіе поимаша^а, но только три

^а Далѣе зачеркнуто: осени С. ^б Внизу на полѣ кинуварю: бои бысть на лыстовѣ С. ^в побиша
имаша С. биша зач.

¹ Тогожъ лѣта Р. Съ этого извѣстія 6918 г. Р. л. 443 начинается сходство текста Р. и С.

1410—1411 города не вдашася королю и Витовту. И бысть тое осени Ляхомъ и Литвѣ три побоища съ Нѣмци, а на всѣхъ трехъ Нѣмецъ избиваху. Много же и христіанъ, и Литвы, и Ляховъ избито
л. 335 бѣ отъ Нѣмцевъ и стоаше¹ подъ Марынымъ || городомъ 8 недѣль и взяша около его два охабня, а третьего вышняго не взяша города; ходиша же по Немецкой земли полъ други натцаты² недѣли. Того же лѣта князь великій Василей повелѣ рубити градъ Плесо.

О плѣненіи Володимира³.

Того же лѣта князь Данило Борисовичъ Нижняго Новгорода приведе къ себѣ царевича Талычу и посла съ нимъ изгономъ къ Володимерю боярина своего Семена Карамышева, а съ нимъ⁴ полтараста Татаръ, а Руси полтараста же, и придоша къ Володимерю лѣсомъ безвѣстно изъ за рѣкы Клязмы, людемъ въ полдень спящемъ, а града тогда не было, а намѣстника Юрья Васильевича Щоки не было же въ градѣ. Они же окаанніи и первое за Клязмою
л. 335 об. стадо град||ское взяша, и потомъ на^а посадъ пришедше, начаша люди сѣчи и грабити; потомъ же пригониша къ церкви святыя Богородица съборныя, въ неѣже затворися ключарь попъ Патрекій⁵ и⁶ съ иными людьми и, поймавъ съсуды святыя церковныя златыя и серебряныя и елико кузни успѣ похватити, и възнесе на церковь святыя Богородица, съхрани и людии, сущихъ съ нимъ, тамо посади, а самъ спедъ лѣствицы отмѣта и ста въ церкви предъ образомъ Пречистыя плачася, а они безбожніи высѣкша двери святыя Богородица⁷, и вшедше въ ню, икону чюдную святыя Богородица одраша, такоже и прочая иконы, и всю церковь разграбиша, а попа Патрекія емше начаша мучити о прочей кузни церковной и о
л. 336 людехъ, иже съ нимъ въ || церкви были; онъ же никакъ же не сказа того, но многы муки претерпѣ, на сковрадѣ пекоша и, и за ногти щепы биша, и ноги прорѣзавъ, ужа вѣдєржавъ, по хвостѣ у конь волочиша, и тако въ той муцѣ и скончася. Они же изграбивши вся церкви и градъ весь и люди поплѣнивши, иныхъ изсѣкши, огнемъ градъ запалиша и, многое множество богатства⁸, злата и серебра взявше, отыдоша. Такоже глаголаху, иже тогда въ плѣнѣ томъ бывшіи, яко не имаша портъ, ни иное ничто же, но токмо златое и серебряное и кузни многое и безчисленное поимаша множество, а денги мѣрками дѣлиша межи собою. Тогда же
л. 336 об. въ томъ пожарѣ и колоколы разлишася. Сіа же || злоба съключися Іюля въ 3 день отъ своихъ братіи христіанъ. Тогоже лѣта⁶ король Ягаило и Витовтъ ходиша опять къ Марыну городу и рать Немецкую побѣдѣ и изъ города взяша 300 тысячъ плѣнязъ златыхъ окупа и миръ твориша.

Въ лѣто 6919⁹ князь великій Василей Дмитріевичъ отдасть дщерь свою княжну Анну въ Царьгородъ за царевича Іоанна⁹ Мануиловича¹⁰. Того же лѣта приходиша Свіа воиною и взяша Новгородской пригородъ Корѣлскій¹¹, и поидоша за ними Новгородцы съ княземъ Семеномъ Олгордовичемъ и, пришедъ въ землю Свѣискую, села повоеваша и пожгоша, а Свѣи
л. 337 поимаша, а иныхъ изсѣкоша, а у города Выбора¹² охабень взяша || и пожгоша. Того же лѣта¹ съвршенъ бысть храмъ святыя Богородица Ростовскія, иже бѣ изгорѣлъ отъ пожара, и священа бѣсть Октября¹³ 1 епископомъ Григоріемъ.

^а на въ выноску на полъ С. ⁶ Вверху на полъ киноварью: о побоище литвѣ съ нѣмци С. ^в На полъ киноварью: о княжнѣ аннѣ С. ¹ На полъ киноварью: о церкви ростовской С.

¹ стояша Р. ² кѣ Р. ³ о талычѣ Р. ⁴ ними Р. ⁵ патрекѣи Р. ⁶ и нѣтъ Р. ⁷ двери церковныя Р. ⁸ богатства нѣтъ Р. ⁹ Ивана Р. ¹⁰ Далѣе Р.: Тогоже лѣта въ Новѣгородѣ начаша Новгородцы торговати бѣлыми лобки и грошми Литовскими и артуги Нѣмецкими, а куны отложиша, еже есть мортки куньи. ¹¹ тиверскы Р. ¹² у выбора Р. ¹³ октомвриа Р.

Въ лѣто 6920 князь великій Василей Дмитріевичъ ходилъ въ орду къ царю Зеди Сал- 1412—1414
тану, Тахтамышеву сыну. Также и князь Иванъ Тѣерскій ходилъ въ орду къ тому же царю.
Князь же великій Василей тою осени выиде изъ орды.

О церкви на Дорогомилѣвѣ¹.

Того же лѣта съвършена бысть церковь каменная на Дорогомилѣвѣ Благовѣщеніе святыя
Богородица Октября 6 боголюбивымъ епископомъ Григоріемъ. Того же лѣта князь Семень
Лугвень съѣде изъ Новгорода въ Литву и намѣстники свои съ пригородовъ Новгород-
скихъ сведе.

О розмете королю Ягаилу и Витовту съ Новымъ городомъ¹. ||

А² король Ягаило и князь великій Витовтъ и Лугвень въскнуша на Новъгородъ гра- л. 337 об.
моты врозметныя³ Генваря 2 ркуще, что «были естя палися намъ, только къ намъ сложать
Нѣмци, и вамъ было къ Нѣмцемъ сложити также, а съ нами быти за одинъ, и мы о томъ къ
вамъ посылали пановъ Немира и Зиновія Братошича, стоите ли въ томъ словѣ, и вы имъ
отвѣчали: Новъгородъ того не можетъ учинити, какъ есмь съ Литовскимъ мирни, такъ и съ
Нѣмци, мы князя Лугвеня вывели къ себѣ отъ васъ, а съ Нѣмци есмь миръ вѣчныи взяли,
и съ Угры, и съ всѣми нашими граничными мирны есмь; а свое слово забыли естя, какъ
намъ изнимались, да еще ваши люди намъ || лаели, и безчествовали и погаными насъ звали, л. 338
еще же надъ тѣмъ приняли естя нашего врага, князь Юрьева сына Святославича князя
Ѳеодора». А Лугвень сложилъ цѣлованіе къ Новугороду, рекъ: «а язъ съ королемъ и съ Ви-
товтомъ одинъ человекъ». Князь же Ѳеодоръ рече къ⁴ Новгородцемъ: «о мнѣ съ Витовтомъ
розмиріа не дрѣжите», и отѣха въ Нѣмци. Тое же зимы владыка Новгородскіи Іоаннъ былъ
на Москвѣ у Ѳотія митрополита⁵.

Въ лѣто 6921 отъ Можайска за 15 верстъ въ отчинѣ князя Андрѣя Дмитріевича явися
знаменіе въ Колочи. Нѣкій человекъ, пменемъ Лука, простылюдинъ сын, и⁶ приде ис Кѣлочи
къ Можайску⁷ съ иконою пречистыя Богородица, держаще || на руцѣ младенецъ Господа на- л. 338 об.
шего Ісуса Христа, съ одну же страну иконы тоя на затворцѣ Никола чудотворецъ, а съ
другую Ильа пророкъ, отъ неяже многа и различна исцѣленія быша, и якоже приближися
къ граду, и срѣте ю весь градъ отъ великихъ даже и до малыхъ, и до ссущихъ млеко.
Оттолѣ же поиде къ Москвѣ, также и по инымъ градомъ, и срѣтахуть ея съ кресты митро-
полити, епископи⁸ и весь священнический чинъ, также и⁹ князи и княгини з дѣтми и бо-
ляре и вси велможи и все православное христіанское множество, чудесь ради бываемыхъ отъ
нея: мнози бо слѣпци, хроми¹⁰, разслабленіи и глуши, и вси недужни, съ вѣрою пришедши
и здрави быша, елико не можетъ || умъ человекъ изрещи такова человекѣлюбія Божіа и ми- л. 339
лости Его на насъ грѣшныхъ¹¹. Того же лѣта погорѣ Тѣерь вся¹².

Въ лѣто 6922 Ѳотій митрополитъ въсхотѣ итти къ Царюграду и яко доиде до Литвы,
Витовтъ же не пусти его, но пограбивъ его възврати къ Москвѣ¹³. Тогоже лѣта Новгородци

¹ На полѣ киноварью: о походѣ въ орду С.

¹ Заглавіи нѣтъ Р. ² а нѣтъ Р. ³ взметныя Р. ⁴ къ нѣтъ Р. ⁵ Далѣе Р. загл.: о іконѣ пречистыя
съ неюже лука ходилъ. ⁶ и нѣтъ Р. ⁷ москвѣ Р., но на полѣ поправка тою же рукою: можайску. ⁸ и
епископи Р. ⁹ и нѣтъ Р. ¹⁰ и хроми Р. ¹¹ Далѣе Р. загл.: о твери. ¹² Далѣе Р. загл.: о митрополитѣ
Ѳотіи. ¹³ Далѣе Р. загл.: о миру новгородецъ съ витовтомъ.

1414—1415 посылаше къ Витовту Юрья Анциѳоровичя бити челомъ о миру; и пожаловаль ихъ, отда имъ нелюбие, а къ Нѣмцемъ не сложили цѣлованіа¹. Въ сію же осень владыка Иванъ Новогородцкый възложи на себе схиму мѣсяца Ноября 15² день, а Генваря 20³ и съ двора сниде, бывъ въ епископѣхъ 30 лѣтъ безъ трехъ. Тое же зимы отѣха князь Ярославъ Володимеричъ || л. 339 об. въ Литву.

Въ лѣто 6923 повоеваша Татарове Елечъ градъ, Рязанскую землю⁴. Того же лѣта погорѣ городъ Москва и Смоленскъ⁵. Тое же весны^а въ великое говѣніе, Марта десятыи, по неимонѣ, родися великому князю Василью Дмитріевичю сынъ Василии. Сице же баше о роженіи его: егда прииде день той, въ нѣже родитися ему, начать мати его велми изнемогати, яко и къ смерти приблизитися еи, князю же великому о семъ въ скорби велицѣ сущу; бѣ же въ то время нѣкій старецъ святъ въ монастыри святого Іоанна Предтечи подъ боромъ за рѣкою Москвою, знаемъ же бѣ и великимъ княземъ, къ нему же и посла, да помолится о кня- л. 340 гини его, онъ же отвѣща къ || сланному⁶ къ нему рекъ: «шедь рцы великому князю, да помолится Богу и пречистѣи Матери Его и великому мученику Логину сотнику, понеже тои данъ⁷ бысть помощникъ отъ Бога всему роду вашему о всѣхъ ихъ же требуете благыхъ, а о княгини своей не скорби, здрава будетъ и родить тебѣ сына въ вечерѣ сеи, наслѣдника тебѣ», еже и бысть. Внегда же родися, и въ тои часъ іерею, духовнику великаго князя, сѣдѣщу въ кѣліи своей въ монастыри святого Спаса, и се пришедъ нѣкто удари въ двери его, рекъ: «иди, нарци имя великому князю Василию»; онъ же въскорѣ вставъ и въземъ, яже суть на л. 340 об. то потребная, изыде ис келіа и не видѣ никого же || посланаго по нь, и удивився о семъ, яко въскорѣ отъиде, и поиде такы на дворъ, и се срѣте и посланъ по него глаголя, яко да нарчетъ имя роженному сыну великаго князя, и въспроси его, аще онъ есть и преже приходилъ по нь, и рече: «нѣсмъ». И шедъ нарече имя отрочати Василии, якоже преже слыша. И потомъ много всѣхъ пыта, кого преже послаша по него или кто есть приходивый, и никто же обрѣтеся; онъ же удивися о семъ и многымъ сіе повѣдаша. Мнѣ же о семъ Стеванъ діакъ сказалъ, а о прежнемъ прореченіи старца Дементіа⁸ печатникъ, а ему, сказаше, повѣда ве- л. 341 ликаа княгини Маріа. Въ то же лѣто Іуля 7 тма бысть въ пятокъ передъ || обѣднею; бысть же се немного, часъ единъ видѣти было, и звѣзды всѣ, якоже и въ нощи⁹. Того же лѣта Новогородци судувавшѣ¹⁰ и положиша въ святѣи Соѣи на престолѣ 3 жеребьи, написавъ на имя, на Спасского чернца съ Хутина¹¹ на Самсона, и на игумена святого Михаила на¹² Сковородкы на Михаила, и на Лва, игумена святыхъ Богородица съ Колмова; и паде жребіи на Самсона, и възведоша его честно на дворъ архіепископлъ Августа 11¹³. Тоя же осени князь великій Витовтъ, събравъ епископы области своей, Исакіа¹⁴ Черниговскаго, Θεодосіа Полотъ- л. 341 об. скаго, Діонисіа Лучьскаго, Герасима Володимерскаго, Харитона Холмскаго, || Еуеиміа Туровскаго и рече къ нимъ: «поставите ми митрополитомъ Григоріа Цамблака Болгарина». Онѣмъ же не хотящимъ сего сѣтворити, и глагола имъ: «аще не ставите¹⁵ его, то злѣ умрете». И поставиша

^а Внизу на полѣ киноварью: о роженіи великаго князя василья васильевича С.

¹ Далѣе Р. загл.: о владыцѣ иване новгородкомъ. ² въ 15 Р. ³ въ 20 Р. ⁴ татаровъ елчскую землю Р. Далѣе Р. загл.: о пожарѣ. ⁵ Далѣе Р. загл.: о рожденіи великаго князя василіа. ⁶ посланному Р. ⁷ и данъ Р. ⁸ дементіа и Р. ⁹ Далѣе Р. загл.: о метаніи жребіевъ владыкы новгородского. ¹⁰ удумавше Р. ¹¹ хутины Р. ¹² съ Р. ¹³ Далѣе Р. загл.: о поставленіи цамблака митрополита. ¹⁴ ісаакіа Р. ¹⁵ поставите Р.

его мѣсяца Ноября 15 день, не по правиломъ святыхъ отецъ, не шля къ Царюграду. Тое же 1415—1417 зимы Оевраля 23 въ недѣлю мясопустную поѣде изъ Новагорода Самсонъ на Москву къ Оотію митрополиту ставитися на архіепископью¹.

Въ лѣто 6924 Марта 9 прощенъ бысть нѣкии человекъ отъ гроба святого чюдотворца Петра на Москвѣ, бѣ у него нога прикорчена и въ тои день простресе и отиде здоровъ въ домъ свои. И того же мѣсяца 15 у нѣкоее черноризници руцѣ сухи и прикорчени быша || и въ л. 342 тѣи день отъ цѣлбоноснаго гроба святого Петра исцѣленіе получи. Въ тѣиже день поставленъ бысть Самсонъ отъ Оотіа митрополита діакономъ, бысть же се въ вторую недѣлю поста, а въ субботу 3-юю поста въ попы поставленъ бысть², а въ недѣлю крестопоклонную Марта 22 поставленъ бысть Оотіемъ митрополитомъ на архіепископью Великаго Новагорода³ въ церкви святого архааггела Михаила и нарече и⁴ митрополитъ Симеономъ; а на поставленіи его было 5 владыкъ: Григоріи Ростовскыи, Митрофанъ Суздальскыи, Антоніи Теерскыи, Тимоѣи Сарайскыи, Исакии⁵ Пермскыи; бѣ же ту и великии князь Василеи Дмитріевичъ и братъ его Юрьи и Костянтинъ. Того же лѣта Та||тарове воеваша около Кіева и монастырь Печерскыи л. 342 об. пограбиша и пожгоша⁶. Того же лѣта пріѣха къ великому князю на Москву князи Новгородскіе, князь Иванъ Васильевичъ и князь Иванъ Борисовичъ, а сынъ его князь⁷ Александръ напередъ его пріѣхалъ за два года⁸. Того же лѣта градъ Кострома заложенъ бысть⁹. Того же лѣта мѣсяца Маіа 3¹⁰ преставися епископъ Ростовскіи Григоріи¹¹, пасъ церковь Божию лѣтъ 21¹².

Въ лѣто 6925^а мѣсяца Іуля преставися князь великии Нижнего Новагорода Иванъ¹³ Васильевичъ, сынъ великаго князя Василья Дмитріевича, на Москвѣ и¹⁴ положенъ бысть въ Архааггелѣ¹⁵. Того же лѣта пріѣде¹⁶ на Москву къ великому князю Василью Дмитріевичю князь Дани||ло Борисовичъ л. 343 Новгородской¹⁷. Въ то же лѣто бояринъ князя Юрья Дмитріевича Глѣбъ Семеновичъ да съ нимъ Семень Жадовскіи и Михаило Разсохинъ¹⁸, а съ нимъ Вятчяне и¹⁹ Устюжане ходиша воиною и повоеваша всю землю Двинскую и Заволочскую, а Кольмогоры пожже, а боярь многихъ полониша и окупъ съ нихъ поймаша. Заволочяне тогда скопився Устюгъ повоеваша. Тое же зимы мнози людіе отъ мраза изомроша, студена бо была зима^{6 20} велми²¹. Въ то же лѣто бысть моръ страшень въ людехъ въ Новѣгородѣ Великомъ и въ Ладозѣ, и въ Русѣ, и въ Порховѣ, и въ Псковѣ, и въ Торжку, и въ Тѣфери, и въ Дмитровѣ, и по властемъ ихъ; и²² толь великъ бысть моръ, яко жи||ви не успѣваху мертвыхъ погребати, ниже доволни л. 343 об. бяху здравіи болящимъ служити, но единъ здоровыи десятерымъ болемъ служаще²³, и мнози

^а Внизу на полѣ киноварью: преставленіе великаго князя ивана васильевича нижнего новагорода С.

⁶ зима на полѣ въ выноскѣ С.

¹ Далѣе Р. загл.: о чудесѣхъ петра чюдотворца Р. ² Далѣе Р. загл.: о поставленіи сапсона новгородскаго. ³ великому новугороду Р. ⁴ наречень Р. ⁵ ісаакій Р. ⁶ Далѣе Р. загл.: о князѣхъ новгородскихъ. ⁷ князь нѣтъ Р. ⁸ Далѣе Р. загл.: о костромѣ. ⁹ Далѣе Р. загл.: о григоріи епископѣ ростовскомъ. ¹⁰ въ 3 день порану Р. ¹¹ пресвященный епископъ григорій ростовскій и ярославскій Р. ¹² Далѣе Р. загл.: о преставленіи князя іоанна. ¹³ іоаннъ Р. ¹⁴ и нѣтъ Р. ¹⁵ положиша и въ церкви архаггела михаила, идѣже вси князи русіи лежатъ Р. Далѣе Р. загл.: о князи данилѣ. Со слѣдующаго извѣстія начинается сходство съ С. Уваровской рукописи. ¹⁶ пріиде У. ¹⁷ ноугородскіи У. Далѣе Р. У. загл.: о войнѣ двинской. ¹⁸ росохинъ У. ¹⁹ и нѣтъ У. ²⁰ зима нѣтъ У. ²¹ Далѣе Р. У. загл.: о мору. ²² и нѣтъ У. ²³ служаще Р. У.

1417—1418 двори пусти быша, а во иномъ единъ человекъ остася или два, а индѣ едино дѣтище. Болѣзнь же сицева бысть людемъ: преже яко рогатиною ударить за лопатку или противу сердца подъ груди и промежи крилъ, и разболѣвся начнетъ кровію хракати, и огонь ражжетъ, по семь потъ иметь, потомъ дрожъ иметь, и иметь ходити по всѣмъ составомъ человекимъ¹ недугъ тои; желѣза же не одиначе, иному на шіи, другому на стѣгнѣ, овому подъ пазухою или подъ
л. 344 скулою, или за лопаткою и² въ паху, и на инѣхъ мѣstechъ, и³ въ || болѣзни тои полежахше, съ покааніемъ и съ мастомъ, мнози же и аггельска образа сподобивхшеся, отъ житія отхожаху; сице бо милосердіе свое и казнь съ милостію⁴ людемъ своимъ посла⁵.

О Цамблакѣ⁶. Григоріи Цамблакъ, митрополитъ поставленъ отъ Витовта, рече къ великому князю Витовту: «что ради ты, княже, въ Лятской вѣрѣ, а не въ православной вѣрѣ христіанской»? И⁷ отвѣща ему Витовтъ: «аще хочещи не токмо единого мене видѣти въ своей православной вѣрѣ, но и всѣхъ людей невѣрныхъ моея земли⁸ Литовскыя, то иди въ Римъ и имѣи прю съ папою и съ его мудреци, и⁹ аще ихъ преприши, то мы вси христіане будемъ,
л. 344 об. аще ли¹⁰ не преприши, то всѣхъ христіанъ ва||ншея вѣры, иже въ моей землѣ, имамъ превратити въ свою вѣру Немецкую». И посла его въ Римъ съ папы своими.

О томъ же¹¹. О семъ же¹² Григоріи Цамблакѣ Фотіи, митрополитъ Русскіи, писа, яко тои мятежникъ¹³ церковный зоветься митрополитомъ Кіевскимъ, а поставленъ есть отъ неправеднаго съборища въ Новѣгородѣ¹⁴ въ¹⁵ Литовскомъ, не избраніемъ святыхъ отецъ, ни испытаніемъ соборнымъ, ни разуженіемъ правильнымъ, ни рукоположеніемъ святого патріарха, ни по преданію церковному, но паче мучительскы самозаконо поставленіе его сдѣлавше, якоже въ сонномъ привидѣніи играюще проявленіи сін спѣшаще гнусніи и мерзскаго оного
л. 345 поставляютъ || и въ освященную одежу¹⁶ непотребнаго псвещеннѣ одѣвають, еже «достойнѣ» възгласивше ему, иже многа студа и лукавства достойнаго, но мирскими властми, и по хотѣнію своему желаніе¹⁷ обрѣте на пребывающаго мене митрополита по достоанію въ животѣ, яже о немъ и прѣвѣ явленна быша на съборѣ¹⁸ въ Цариградѣ, елико смущеніе сѣтвори на Христову церковь, отъ святѣишаго вселенскаго патріарха Еуфиміа и отъ божественнаго и освященнаго¹⁹ събора изъврженъ бысть изъ сану отъ поповства и проклятъ бысть. Сего же ради божественныи и священныи съборъ по случаю събрався божественныя²⁰ и священнѣишія²¹
л. 345 об. и всечестнѣишія святители митрополити и съ сими боголюбивѣи епископи и судомъ сихъ общимъ имѣемъ сего Цамблака по божественнымъ и священнымъ правиломъ извржена и отлучена и проклята; такоже и тѣхъ епископъ его съборища того неподобнаго, яко осужденныхъ имѣемъ ихъ, яко бо не по велѣнію²² явишася божественныхъ правилъ, но досадители, преслушатели²³, отметни симъ явишася отъ единого по достоанію съгласіа, лишишася божественныя съборныя и апостольскія церкви Христовы²⁴, именующася святители²⁵ безъ разуженія святого великаго патріарха²⁶.

Въ лѣто 6926 князь Данило²⁷ Борисовичъ съ братомъ Иваномъ Новгородскіе бѣжаша

¹ человекъскимъ У. ² или У. ³ и нѣтъ У. ⁴ посла съ милостинею У. ⁵ посла людемъ своимъ У. ⁶ О митрополитѣ григоріи цамблакѣ Р. У. ⁷ и нѣтъ У. ⁸ земля У. ⁹ и нѣтъ У. ¹⁰ ли нѣтъ У. ¹¹ О томъ же цамблакѣ Р. У. ¹² же нѣтъ У. ¹³ и мятежникъ Р. ¹⁴ новѣгородцыи У. ¹⁵ въ нѣтъ Р. У. ¹⁶ одежду У. ¹⁷ и желаніе У. ¹⁸ зборѣ У. ¹⁹ священнаго Р. У. ²⁰ божественная У. ²¹ священнѣишая У. ²² по повелѣнію У. ²³ и преслушателей У. ²⁴ христовы церкви У. ²⁵ святители нѣтъ У. ²⁶ Далѣе У. загл.: о князѣ данилѣ борисовиче. ²⁷ данилъ У.

съ Москвы отъ великаго князя Василіа Дмитріевича¹. Въ то же лѣто² князь Дашко, Оedorовъ 1418—1420 сынъ Острожскаго, такую кознью || взялъ градъ Кременецъ великаго князя Витовтовъ³ въ ве- л. 346 ликіи четвертокъ. Послалъ же преже себе своихъ дву человекъ, Дмитріа и Илію, а съ ними ся съговоря: «поѣдите служити Кондрату Прусу, воеводѣ Кременьскому, и егда прииду азъ къ граду, и вы възводъ ототните, а мость положите». Они же ѣхаша къ нему и пріа ихъ съ любовію, а они вѣвѣриватися ему начаша, сен же не разумѣ прельсти ихъ, ни въ умѣ не подръжа си о семъ⁴, а князь Дашко прииде подъ градъ въ нощи, въ пятисотъ человекъ, и тіи, ихже посла преже себе служити, възводъ оттяша и помость⁵ положиша; и тако Дашко въ градъ вниде съ сущими съ нимъ и уби Кондрата воеводу и приставовъ королевыхъ и Витовтыхъ изсѣче, а князя || Швитригаила изъ желѣзъ высече, сѣдѣвша полъ девята года. И л. 346 об. оттолѣ уиде Швитригаило въ Угры да Луческъ ида взя, а у Волинскихъ бояръ полтараста конь отлучи⁶. Того же лѣта⁷ Михаило Розсохинъ уби на Вяткѣ Аноала и сына его Нестера⁸. Того же лѣта⁹ поставленъ бысть Ростову епископъ Діонисіи Іюля 12. Тое же зими князь великій Василей отдасть¹⁰ дщерь свою Василису за князя Александра Ивановича Суздальскаго въ недѣлю о Фарисей¹¹. Того же лѣта¹² поставленъ бысть¹³ епископомъ¹⁴ Амвросіи Коломнѣ¹⁵.

О Цамблаки.

Митрополитъ Григоріи Цамблакъ прииде изъ Рима въ Литву¹⁶.

Въ лѣто 6927¹⁷ князь великій Василей Дмитріевичъ въсхотѣ подписати подъ сына своего Василіа брата своего меншаго Костянтина, князь же Костянтинъ не въсхотѣ сѣтворити воли его, п л. 347 про, то отня у него отчину; онъ же иде въ Новгородъ, и пріаша его Новгородци съ честью, и подаваша ему пригороды, которыи были за Лугвенемъ¹⁸. Тое же зими умре Григоріи митрополитъ Цамблакъ на Кіевѣ.

О мору и гладѣ.

Въ лѣто 6928 бысть моръ силенъ на Костромѣ и въ Ярославлѣ, въ Галичѣ, на Плещѣ, въ Ростовѣ, почепъ¹⁹ отъ Успенія Богородици; и тако вымоша, яко и жита бѣ жати²⁰ нѣ кому. А снѣгъ паде на Никитинъ день и иде 3 дни и 3 нощи, паде его на 4 пяди, и потомъ сѣиде, и потомъ мало кто что съжа, и бысть гладъ по мору²¹.

О Швитригаилѣ.

Въ то же лѣто прииде изъ Угръ въ Литву || князь Швитригаило²². Тое же²³ осени²⁴ при- л. 347 об. идоша изъ Нѣмечъ въ Новгородъ послы отъ местеря Селивестра Вельадскы кумендери Гостило и местеровъ сестричичъ Тимооен, и воевода Ругодивскыи Еремѣи къ князю Костянтину Дмитріевичу и докончаша съ нимъ²⁵ и съ Новгородци, что быти на съѣздѣ князю Костянтину съ Новгородци и ихъ местерю, и посла князь Костянтинъ въ Нѣмци великаго князя на-

¹ Внизу на полъ киноварю: о швитригаилѣ С. ⁶ На полъ киноварю: о анеалѣ С. ⁸ Внизу на полъ киноварю: о князи константинѣ С. ⁷ Вверху на полъ киноварю: о миру новгородцемъ съ нѣмци С.

¹ Далѣе Р. У. загл.: о швитригаилѣ. ² витовта У. ³ немъ У. ⁴ мость У. ⁵ Далѣе Р. У. загл.: о анеалѣ. ⁶ Далѣе Р. У. загл.: о ростовскомъ епископѣ. ⁷ Лѣта того же Р. ⁸ дасть У. ⁹ Далѣе Р. У. загл.: о коломенскомъ епископѣ. ¹⁰ А коломнѣ Р. на коломнѣ У. ¹¹ бысть нѣтъ У. ¹² епископъ Р. У. ¹³ того же лѣта Р. У. ¹⁴ Далѣе Р. загл.: о князѣ константинѣ. Въ У. слѣд. извѣстія и даты 6927 нѣтъ. ¹⁵ Далѣе Р. У. загл.: о цамблакѣ. ¹⁶ почепъ Р. ¹⁷ жати бѣ У. ¹⁸ по мору нѣтъ У. ¹⁹ Далѣе Р. У. загл.: О миру новгородцемъ съ немцы. ²⁰ же нѣтъ Р. У. ²¹ ему У.

1420—1422 мѣстника князя Феодора Патрековича и своего боярина Андрѣя Костянтиновича и посадниковъ Новгородскихъ. Они же наѣхаша местеря на Норовѣ¹ и взяша миръ вѣчныи по старинѣ, какъ было при великомъ князѣ Александрѣ Яро||славитѣ и при князи Юрьѣ Даниловичѣ².

Въ лѣто 6929 въ Новѣгородѣ въ Великомъ³ бысть⁴ поводъ велика въ⁵ Волховѣ и снесе 20 городень великаго мосту, и буре велицѣи бывши, и разбишася отъ воды и улични⁶ мости, и храми мнози отъ основанія исторжени быша. Мнози же воды ради на верхъ хоромъ живяху⁷ и монастырен 19 обьятъ вода, яко⁸ ни пѣнію быти въ нихъ, и толицѣ скорби бывши, яко уже людемъ чаяючи⁹ потопъ¹⁰ нашедши¹¹ на нихъ, еще же пакы и туча великы възде Маіа 19¹² съ полудне съ громомъ страшнымъ и съ шумомъ великимъ, въ полунощи молніи же блистающе, якоже и прозрѣти немощно бѣ, яко бо чаяюще¹³ людемъ ожженомъ быти || отъ огня оногo, понеже бо и туча она пришедъ надъ градъ ста и измѣни¹⁴ся отъ дожденосіа на огненос видѣніе, людіе же всяко чающе пламеню быти пожигающе¹⁵ грѣшники и ужасашася, начаша вопити¹⁶: «Господи помилуй» и прочая многая моленія, и обѣты приношаху Господеву и пречистѣи Матери Его¹⁷, и всѣмъ святымъ Его¹⁸, понеже бо и каменіе изъ облака являшеся. Архіепископъ же Симіонъ¹⁹ съ чиномъ священнымъ и вси богобоязливии людіе, вшедше въ церковь Премудрости Божіа, ници падше, съ многими слезами изъ глубины сердца съ въздыханми молящеся. Такоже и по прочимъ церквамъ священники и²⁰ людіе твораху, и тако преиде ночь та страхомъ онѣмъ. Пришедшу же дню и²¹ бысть тишина, || и туча она бысть невидима, и едва людіе въ себе преидоша отъ страха оногo. Того же лѣта князь Костянтинъ приде изъ Новогорода на Москву, а князь Ярославъ пріѣха изъ Литвы. Іюня 15 преставися архіепископъ Новгородскыи Симеонъ²², бывъ въ епископѣхъ 5 лѣтъ и 3 мѣсяци безъ 5 дней. Того же лѣта²³ и гладъ бысть въ Новѣгородѣ. Сентября 30 Новгородци възведоша на архіепископлъ дворъ по жребіемъ Феодосіа, игумена Троицкого съ²⁴ Клопска²⁵. Тое же осени Сентявріа въ 8 почя быти болѣзнь коркотная, и на зиму гладъ бысть. Тое же осени княгини Настасіа была²⁶ у отца на Москвѣ, а поѣде съ Москвы за недѣлю до Рождства²⁷. Тое же зимы князь Юрьѣ Ивановичъ Тѣерскіи же||ни²⁸ся у Ивана у²⁹ Дмитріевича.

Въ лѣто 6930 гладъ бысть великъ по всей земли Русской³⁰ и по Новгородской, и мнози людіе помроша з голоду, а иніи изъ Руси въ Литовское выидоша, иніи же на путехъ съ глада и з³¹ студенаго³² помроша³³, бѣ бо зима студена, иніи же и мертвыа скоты ядаху, и кони, и псы, и кошки, и люди людеи ядоша, а въ Новѣгородѣ мертвыхъ з голоду з скуделницы наметаша. Купиша же тогда на Москвѣ оковъ ржи по рублю, а на Костромѣ по два рубля, а въ Нижнемъ Новѣгородѣ по 6 рублевъ. Того же лѣта король Ягаило да Витовтъ ходили къ Марыну городу Немецкому воевати³⁴. Того же лѣта Іюля 11 преставися княгини Настасіа, княжа³⁵ Юріева³⁶ Дмитріевича, въ Звенигородѣ, а положена бысть³⁷ на Москвѣ у Възнесенія.

¹ неровѣ У. ² Далѣе загл.: О поводѣ въ новѣгородѣ Р. поводѣ въ новѣгородѣ У. ³ въ великомъ нѣтъ Р. У. ⁴ бысть нѣтъ У. ⁵ бысть въ У. ⁶ улочни У. ⁷ живяше У. ⁸ якоже У. ⁹ чающемъ Р. У. ¹⁰ потопу У. ¹¹ нашедшу У. ¹² въ 19 У. ¹³ чающемъ У. ¹⁴ пожигающе У. ¹⁵ пѣти Р. ¹⁶ его матери У. ¹⁷ его нѣтъ У. ¹⁸ симонъ Р. ¹⁹ священни У. ²⁰ и нѣтъ Р. ²¹ семеонъ У. ²² Тогда же Р. У. ²³ изъ Р. ис У. ²⁴ полотеска У. ²⁵ была нѣтъ У. ²⁶ Слѣд. изв. въ У. см. ниже. ²⁷ у нѣтъ Р. ²⁸ руской земли Р. ²⁹ з нѣтъ Р. ³⁰ студени Р. У. ³¹ изомроша У. ³² „Тогоже... воевати“ нѣтъ Р. „Купиша...воевати“ нѣтъ У. Въ У. здѣсь извѣстіе о женитбѣ Юріа Тверского, см. выше. ³³ князя У. ³⁴ юріа У. ³⁵ бысть нѣтъ Р. У.

Августа 18 погорѣ¹ Москва, въ полночи² загорѣся, а о полдень³ преста. Того же^а мѣ- 1422—1425
сяца 31⁴ царь Баракъ побѣди Куидодата, а на осень приходи къ Одоеву ратью и отиде прочь,
города не возьмѣ, а зло учинивъ, и отиде съ полономъ въ поле; и князь Юрьи Романовичъ
Одоевскій⁵ да Григорій Протасевичъ, воевода⁶ Мценскій, състигъ его⁷ били и полонъ
отымали. Тоеже зимы княгини великая Софія съ сыномъ Васильемъ ѣздила къ отцу своему
Витовту въ Смоленскъ, а князь великій, отпустивъ ее съ Москвы, самъ ѣде⁸ на Коломну. Да
и Фотій митрополитъ былъ у Витовта, а ѣхалъ || напередъ великіе княгини. л. 350 об.

Въ лѣто 6931 Новгородци съслаша съ владычня двора Феодосія въ монастырь его, а
Емеліана съ Древляници възведоша по жребіемъ⁹.

Въ лѣто 6933 мѣсяца Феврала¹⁰ въ 27 день въ 3¹¹ часъ нощи преставися благовѣр-
ный и¹² христілюбивый великій¹³ князь Василии Дмитріевичъ. И митрополитъ же¹⁴ Фотій тоя же
нощи посла по князя по¹⁵ Юрья по брата его въ Звенигородъ своего боярина Акинфа Асля-
батева¹⁶; онъ же не хотѣ¹⁷ на Москву ити¹⁸, иде въ Галичъ¹⁹. А на великомъ княженіи
сѣде князь Василей Васильевичъ; бѣ же тогда 10²⁰ лѣтъ 16²¹ днів. А²² князь Юрьи прис-
лавъ²³ къ нему и взя²⁴ съ великимъ княземъ перемиріе до Петрова дни, да за тѣмъ же пе-
ремиріемъ тое весны разо||сла по своей²⁵ отчинѣ по всѣхъ людехъ своихъ и яко снисходе л. 351
къ нему вси²⁶ изъ всѣхъ градовъ его, и въсхотѣ поити на великаго князя, а князь великій,
слышавъ то, съвокупися съ своими²⁷ силами, съ нимъ же бяху²⁸ и дяди его, и поиде князь
великій къ Костромѣ. Князь же Юрьи, слышавъ то, что на него идетъ²⁹ князь великій съ
всѣми силами и съ братьею его, и побѣже въ Новгородъ Великій³⁰, сѣде³¹ тамо съ всѣми
людьми своими, а³² князь великій посла на него дядю своего князя Костянтина съ многою си-
лою. Князь же Юрьи убояся бѣже за Суру³³, и ста о брезѣ³⁴, а³⁵ князь Костянтинъ стоявъ
противу его възвратися, понеже бо нехотѣ преити къ нему за рѣку. И яко възвратившуся
ему || къ Москвѣ, и князь Юрьи иде³⁶ къ Новгороду и оттуду къ Галичу, а къ великому л. 351 об.
князю присла о перемирії на годъ. Князь же великій съ отцемъ своимъ Фотіемъ митрополи-
томъ и съ матерью своею съ³⁷ великою княгинею Софьею и з дядями своими, княземъ Андрѣемъ
и Петромъ и Костянтиномъ Дмитріевичи, обосла же ся тогда и съ братомъ своимъ и дѣдомъ
великимъ княземъ Литовскимъ Витовтомъ, и съ всѣми³⁸ князи и бояры земли своея³⁹ здумаша
послати къ князю Юрью отца своего Фотія митрополита⁴⁰. Онъ же ни мало отречеса, но
въскорѣ и⁴¹ съ радостію поиде къ нему въ Галичъ о миру. Того же лѣта и приде въ Яро-
славль на Рождество Предтечево, и ту нимало помотчя, по точію⁴² ужиналъ у князя || Ивана л. 352.
Васильевича; молиша же⁴³ его князи Ярославстїи, чтобы у нихъ на утрїи⁴⁴ обѣдни слушалъ,

^а Далѣе зач. лѣта С. ^б Внизу на полѣ киноварью: о преставленіи великаго князя василья дмит-
ріевича донского С.

¹ отъ ховри погорѣ У. ² полночь У. ³ о полудне Р. а полудне У. ⁴ „Того...31“ нѣтъ У.
⁵ одоевскій Р. ⁶ Протасевичъ воевода нѣтъ Р. У. ⁷ его нѣтъ У. ⁸ иде У. ⁹ Далѣе загл.: Преставися
князь василіи димитріевичъ Р. О преставленіи великаго князя василья дмитреевича К. Отсюда начи-
нается сходство съ С. Кирилло-Бѣлозерской, а также Вологодско-Пермской и Никаноровской рукописей.
¹⁰ февруаріа Р. У. ¹¹ въ г третїи У. ¹² и нѣтъ К. ¹³ великій христілюбивый К. ¹⁴ же нѣтъ К.
¹⁵ по нѣтъ У. ¹⁶ ослебатева Р. У. ослебатева К. ¹⁷ хотя Р. У. ходя К. В. Н. ¹⁸ ити нѣтъ Р. У. К.
¹⁹ к галичу У. К. ²⁰ 9 К. ²¹ безъ 16 Р. У. К. ²² и К. ²³ присла У. К. ²⁴ взять У. К. ²⁵ по всеи
своеи К. ²⁶ вси къ нему К. ²⁷ со всѣми У. К. ²⁸ бѣ К. ²⁹ идетъ на него К. ³⁰ нижній Р. У. К.
³¹ и сѣде К. ³² и К. ³³ рѣку К. ³⁴ березѣ К. ³⁵ и К. ³⁶ приде Р. ³⁷ съ нѣтъ К. ³⁸ своими Р.
³⁹ земли своея нѣтъ К. ⁴⁰ митрополита фотѣя К. ⁴¹ и нѣтъ К. ⁴² только К. ⁴³ же нѣтъ К. ⁴⁴ утрени
Р. утрїа К.

1425—1426 и не послуша ихъ, поиде¹ въ Галичъ. А князь Юрьи, слышавъ то, събра всю² отчину свою и срѣте его съ дѣтми своими и съ бояры, и съ лучшими людьми своими, а чернь всю събравъ изъ градовъ своихъ и волостей, и изъ селъ, и изъ³ деревень, и бысть ихъ многое множество, и постави ихъ по⁴ горѣ отъ града съ приѣзда митрополичя, кажа⁵ ему многихъ людей своихъ. Митрополиту же⁶ вшедъ⁷ въ посадь града того и поиде къ соборной церкви⁸, бѣ же церковь та на посадѣ на полѣ⁹ у озера¹⁰ и бывъ въ церкви помолвился изыде, и възвръвъ л. 352 об. на онъ народъ, иже по¹¹ горѣ стоящъ, и рече князю Юрью¹²: «сыну, || не видахъ столько народа въ овчихъ шерстехъ». Все бо бяху въ сермягахъ. Князь бо хотя¹³ явитися, яко многи люди¹⁴ имѣя¹⁵, святитель¹⁶ въ глумъ сихъ вмѣни себѣ. По семъ же поиде къ келіи своен. идѣже стояти ему¹⁷, и начать глаголати князю о миру, чтобы не было кровопролитія межн ихъ съ великимъ княземъ. Князь же Юрьи перемирія просяше, а о миру не внимане. Разгнѣвавъ же ся митрополитъ, и не благословивъ его и града его, скоро¹⁸ изыде изъ¹⁹ него. И въ той же часъ бысть моръ на людие и градъ²⁰ его. Князь же Юрьи, слышавъ и видѣвъ то, и всѣдъ на конь и гна по немъ, и постиже его за озеромъ въ селѣ Пасынковѣ, и на- л. 353 чать бити ему²¹ челомъ и молитися о своемъ съгрѣшеніи, и едва умоли его, и възвратися || благослови²² самого и градъ его, пакы²³ вниде²⁴ въ градъ, и отъ того часа²⁵ преста гнѣвъ Божи. Митрополитъ же поучивъ²⁶ князя о любви не токмо съ братьею, но и съ всѣми православными, князь же Юрьи многу честь въздавъ²⁷ ему и отпусти его, самъ же проводи²⁸ его съ всѣмъ народомъ, рече²⁹ ему: «пошлю о миру къ великому князю бояръ своихъ». И по отшествіи митрополитѣ посла боярина своего Бориса Галичскаго и Данила Чешка и доконча³⁰ миръ на томъ, что князю Юрью не искати княженія великаго собою, но царемъ: которого царь пожалуетъ, ты будешь князь великій Владимирьскыи и³¹ Новугороду Великому и всея³² Руси.

л. 353 об. и крестъ на томъ цѣловаша. Того же лѣта преставися князь великій || Іванъ Михайловичъ Тоерскій, нареченъ въ чернцѣхъ Іевъ³³. И сѣде по немъ сынъ его Александръ Маія въ 21³⁴. А³⁵ съ Троицина дни почятъ моръ быти³⁶ на Москвѣ, а пришелъ отъ Нѣмецъ въ Псковъ, а оттолѣ въ Новгородъ, также и³⁷ доиде и до Москвы и на всю землю Русскую³⁸.

Въ лѣто 6934 моръ бысть³⁹ великъ въ Псковѣ и въ Новгородѣ Великомъ⁴⁰, и въ Торжку и въ Тѣри, на Волоцѣ и въ Дмитровѣ, и на Москвѣ, и въ всѣхъ градѣхъ Русскихъ и⁴¹ селехъ. Тоя же осени преставися князь Андрѣи⁴² Володимировичъ, нареченныи⁴³ въ чернцѣхъ Сава, а положень у Троици въ Сергіевѣ монастырѣ. Тоя же осени⁴⁴ князь⁴⁵ Ярославъ Володимеричъ преставися, л. 354 а положенъ въ Архагелѣ на Москвѣ⁴⁶. Того же лѣта князь || великій Литовскій Витовтъ ходилъ на Псковъ съ многими силами, съ нимъ была⁴⁷ земля Литовская и Лыцкая, Чехы и Волохы понаимованы и Татарове его, а у царя Махметя испроси дворъ его, и прежде прииде подъ градокъ Псковскон, подъ Опочки⁴⁸. Людие же въ градѣ затворишеся⁴⁹ потаившеся⁵⁰, яко

¹ но поиде К. ² всю *нѣтъ* К. ³ изъ *нѣтъ* Р. ⁴ на К. ⁵ кажючи К. ⁶ митрополитъ К. Н. ⁷ вшед же митрополиту У. ⁸ церкви преображенія господа нашего ісуса христа Р. У. К. Н. ⁹ подолѣ К. ¹⁰ озера К. ¹¹ на К. ¹² юрью *нѣтъ* Р. ¹³ хотѣ К. ¹⁴ много людей К. ¹⁵ имѣ У. К. ¹⁶ а святитель У. К. ¹⁷ бѣ ему стояти К. ¹⁸ и скоро К. ¹⁹ отъ К. ²⁰ люди града Р. люди его и градъ У. люди и на градъ К. ²¹ ему бити Р. К. ²² и благослови и Р. и благослови У. К. ²³ и пакы К. ²⁴ и вниде У. ²⁵ часа *нѣтъ* Р. ²⁶ учивъ У. поучи К. ²⁷ воздаи К. ²⁸ проводивъ Р. ²⁹ рекъ К. ³⁰ докончаша У. ³¹ и *нѣтъ* Р. ³² всея У. К. ³³ іовъ Р. ³⁴ *Далѣе* Р. *загл.*: О мору на москвѣ. ³⁵ И Р. ³⁶ быти моръ У. ³⁷ и *нѣтъ* Р. У. К. ³⁸ *Далѣе* *загл.*: о мору К. ³⁹ бысть моръ У. ⁴⁰ въ великомъ К. ⁴¹ и *нѣтъ* У. ⁴² ондрѣи К. ⁴³ и князь семень володимировичъ, нареченный У. К. Н. ⁴⁴ тоя же осени *нѣтъ* К. ⁴⁵ и князь К. ⁴⁶ *Далѣе* *загл.*: О витоетѣ, како ходилъ на псковъ Р. ⁴⁷ были К. ⁴⁸ опочку К. ⁴⁹ затворилася У. К. ⁵⁰ потаившася У. К.

мѣсти пришедшимъ пуста его; и тако начяша Татари ¹ скакати на мость ² на конехъ, а тра- 1426—1428
жане ³ учиниша мость на ужищахъ, а подъ нимъ колье изостривъ ⁴ побѣиша, и якоже бысть
полнъ мость ⁵ противныхъ ⁶, и граждане порѣзаша ужища, и мость падеся съ ними на коліе
оно, и тако изомроша вси, а иныхъ многихъ Татаръ ⁷ и Ляховъ и Литвы живыхъ поймавши
въ ⁸ градъ мчаша ⁹ и рѣжуци у Татаръ ¹⁰ срамныя уды ихъ, имъ же въ ротъ ¹¹ влагаху, якоже л 354 об.
бѣ и самому Витовту видѣти то ¹², и всѣмъ прочимъ съ нимъ, а Ляхомъ ¹³ и Чехомъ ¹⁴ и Во-
лохомъ кожи одираху. Витовтъ же видѣвъ то ¹⁵ и срама исполнися ¹⁶ поиде прочь, не учинивъ
градку тому ничтоже, и прииде подъ другой градъ Вороночь, и ста подъ нимъ. И бысть тогда
туча страшна и грозна велми, громъ страшенъ и мѣтніамъ блистаніа, яко и живота сунчимъ
съ Витовтомъ отчаатися, а онъ самъ за столпъ шатерный ухватився ¹⁷, пачать вопити: «Гос-
поди помилуй», стоныи, трясныи, мя ся уже землею пожреть быти и въ адъ вiniti ¹⁸. По
прехожденіи же туча оная страшныа || прииде къ нему подъ тотъ же городокъ посолъ отъ ве- л. 355
ликаго князя Василья Васильевича съ Москвы Александръ Володимировичъ Лыковъ, глаголя
ему отъ великаго князя: «что ради тако ты ¹⁹ чинишь чрес докончаніе? гдѣ было ²⁰ ти съ
мною быти ²¹ за одинъ ²², и ты мою отчину воюешь и пусту творишь». А Исковичи пришедше
тѣтоже биша челомъ Витовту тремя тысячами ²³ рублевъ ²⁴, и поиде прочь, а Исковичи того
сребра не даша ему.

Въ лѣто 6935 моръ же бысть великъ ²⁵ въ градѣхъ Русскихъ. Тогда преставися князь Ва-
силей Володимировичъ, и положенъ въ Архаагелѣ на Москвѣ.

Лѣто ⁶ 6936 преставися князь Петръ Дмитріевичъ ²⁶. Того же лѣта князь великій Витовтъ
съ многими || силами ходилъ ²⁷ на Великій Новгородъ, бяху же съ нимъ и пушки и тюфяки л. 355 об.
и пищали, едина же бѣ пушка съ нимъ велика ²⁸ велми. Галка именемъ ²⁹: везяху ее на со-
роцѣ ³⁰ конехъ до полудне, а другую половину дни на иныхъ сороцехъ же конехъ ³¹, и при-
шедшу ему подъ градъ Порховъ, и тоя пушки мастеръ Николай ³² похвалився Витовту: «не
токмо, княже ³³, сею пушкою пиргосъ разбью, но и церковь, иже Николу въ градѣ ³⁴, раз-
дражу». А стрѣлница она, такоже и церковь камени бяху ³⁵. И пустившу ему ту пушку, и
пришедъ на ³⁶ той ³⁷ пиргосъ и вырази его изъ основанія вонъ, а у церкви святого Николы
преднюю стѣну проразилъ, такоже и заднюю въ олтари ³⁸, и градные каменные зубцы ³⁹ сра||зи л. 356
и тако прииде ⁴⁰ на полки Витовтовы же ⁴¹, и уби воеводу Полотского и люди многи изби, а
коней многое множество. Бысть же се ⁴² въ самую литургію, священника ⁴³ же, служащаго ⁴⁴
въ церкви святого Николы, ничимъ же вреди, ниже устраши; а того Нѣмчина пушечника,
похвалшагося ⁴⁵ на святого Николу ⁴⁶, самого расторгну и размета ⁴⁷ невидимо где, яко ни-

¹ Далѣе зачеркнуто: и всѣмъ прочимъ съ нимъ С. ⁶ Киноварное В опущ. С.

¹ татары У. творити К. ² мѣсто Р. ³ граждане Р. У. ⁴ изостриша К. ⁵ мость полнъ К. ⁶ про-
тивныхъ мость Р. ⁷ татаръ У. ⁸ и во К. ⁹ вѣмчаша У. вомчавше К. ¹⁰ татаръ У. ¹¹ роты Р. У. К.
¹² то нѣтъ К. ¹³ ляховъ У. ¹⁴ чяховъ У. ¹⁵ исполнился У. ¹⁶ ухватися К. ¹⁷ снити Р. ¹⁸ ты нѣтъ К.
¹⁹ бы У. ²⁰ быти зачеркнуто У. быти со мною Р. ²¹ за одинъ быти К. ²² тремя тысячами К. ²³ рубли К.
²⁴ великъ бысть У. ²⁵ Далѣе загл.: О витоутѣ како ходилъ на великій новградъ Р. ²⁶ приходилъ К.
²⁷ велика съ нимъ К. ²⁸ именемъ галка К. ²⁹ сороцѣхъ У. ³⁰ конехъ сороцехъ же У. сороце конехъ К.
³¹ никола У. ³² витоуту глаголя: господине княже К. Н. ³³ въ градъ николу У. ³⁴ разбью бѣ бо
стрѣлница камена а много зла граду сему учиню К. Н. ³⁵ въ К. Н. ³⁶ той нѣтъ К. Н. ³⁷ „а у церкви...
олтари“ нѣтъ К. Н. ³⁸ зубцы задніе К. Н. ³⁹ за градомъ прииде К. ⁴⁰ же нѣтъ К. ⁴¹ се нѣтъ У.
⁴² священнику К. ⁴³ служащу К. ⁴⁴ похваливагося К. ⁴⁵ „на...Николу“ нѣтъ К. Н. ⁴⁶ и размета нѣтъ Р.

28—1431 чтоже ¹ обрѣтеса его, ни тѣло ², ни кости, точію полъ кабата его остана. Повелѣ же Витовтъ приступати къ граду. Посадникъ ³ же вышедъ изъ града Григорей Кириловичъ Посахно, Исакъ Борецкой ⁴, иніи же ⁵ прочіи съ ними ⁶, начаша бити челомъ, а ⁷ въ тоже время изъ Нового-
356 об. рода прииде ⁸ архіепископъ Емеліанъ, нарече||нныи отъ Оотіа Еуфиміи, а съ ними посадники и тысяцкіе, и добиша челомъ Витовту, а даша съ себе окупу полъ девяти тысячи рублевъ Новгородцкыхъ, а полонъ весь откупи ⁹ у ¹⁰ Витовта архіепископъ ¹¹, дасть двѣ тысячи рублевъ.

Въ лѣто 6937 приходиша Татарове ¹² къ Галичу, града не взяша, а волости повоеваша. На Крещеніе же придоша изгономъ ¹³ на Кострому и, поплѣньши ¹⁴ ю, отыдоша на низъ ¹⁵ Волгою, князь же великіи посла за ними дядь своихъ, князя Андрѣя ¹⁶ и Костянтина, и съ ними Ивана Дмитріевича съ своими полки; доидоша же до ¹⁷ Нижнего Новгорода, и ту не
л. 357 угонивши ихъ възвратишася. Князь же Феодоръ Стародубскій || Пестрои, да Феодоръ Костянтиновичъ, утаився у ¹⁸ князей и у воеводъ, своими ¹⁹ полки погнаша за Татары и угониша задъ ихъ, побиха Татаръ ²⁰ и Бесермень ²¹, и полонъ весь отняша, а царевича и князя Алибабы не догониша.

Въ лѣто ^a 6938 въ Смоленскѣ явился волкъ голъ безъ шерсти и многи люди ялъ ²²; а въ Троцѣхъ озеро ²³ жидовское 3 дни стояло. кроваво. Того же лѣта Фотіи ²⁴ митрополитъ былъ ²⁵ въ Троцѣхъ у Витовта, а тогда къ нему всѣмъ землямъ спешшимся, король Ягаило и князь великіи Борисъ Теерскій, Прусскій и Немецкій мистръ ²⁶, и Мазовшанскій князь вел.
л. 357 об. ликіи, и прочіи мнози, и ис Троцъ съ всѣми съ тѣми прииде въ Видну || и многу честь всѣмъ ²⁷ дасть и дары многи по многи дни, и оттолѣ вси разидошася по своимъ землямъ; а митрополита Оотіа остави у себе и держа его послѣ тѣхъ всѣхъ толико ²⁸ съ одиннатцать дней, и много почтивъ его, отпусти къ Москвѣ; и яко пришедшу ему въ Новѣгородокъ Литовскій, и ту прииде къ ²⁹ нему ³⁰ вѣсть, что Витовтъ умре Октября 24, а по его отпустѣ ³¹ три дни толико.

Въ лѣто 6939 ³² и по Витовтъ сѣде на великое ³³ княженіе ³⁴ дядя его Швитригаило ³⁵, и прииде съ ³⁶ братомъ своимъ королемъ Ягаиломъ въ Новѣгородокъ Литовскій, и ту почтивъ ³⁷ Оотіа митрополита ³⁸, и отпусти его къ Москвѣ. Того же лѣта ⁶ князь ординской Аидаръ вое-
л. 358 валъ землю || Литовскую и градъ Мченескъ, но города не взялъ ³⁹, бѣше бо тогда въ немъ Григорей Протасьевъ. Аидаръ же давъ ⁴⁰ Григорію роту по своей вѣрѣ, онъ же и ⁴¹ нявъ ⁴² тому вѣру ⁴³, выиде къ нему изъ града. Аидаръ же веде его ⁴⁴ съ собою въ орду ^a къ царю Улумахметю ⁴⁵. Царь же поругася ⁴⁶ Аидару и не похвали его о томъ, и почтивъ Григорія

^a На полѣ киноварю: о знаменіихъ С. ⁶ Внизу на полѣ киноварю: о григоріи протасьевѣ С.
^b въ рду С.

¹ якоже ничто К. ² тѣла У. К. ³ посадники У. К. ⁴ борецкой У. и исакъ боретцкой К. ⁵ и иже К. ⁶ съ ними прочіи Р. У. К. ⁷ и К. ⁸ прииде изъ новгорода У. ⁹ окупи У. К. ¹⁰ у архіепископа у К. ¹¹ а архіепископъ К. ¹² тотарове У. ¹³ изгономъ *нѣтъ* К. ¹⁴ поплѣньши У. попленившу К. ¹⁵ ино Р. ¹⁶ ондрѣя К. ¹⁷ до *нѣтъ* У. ¹⁸ у *нѣтъ* У. ¹⁹ съ своими У. К. ²⁰ тотаръ У. ²¹ и бесермень *нѣтъ* К. ²² ѣлъ У. К. ²³ озеро У. К. ²⁴ князь великіи василеи васильевичъ и ѳотіи К. Н. ²⁵ были К. ²⁶ и мистръ У. ²⁷ всѣмъ имъ Р. ²⁸ толико *нѣтъ* У. К. ²⁹ къ *нѣтъ* У. ³⁰ ему У. ³¹ отпустъ У. К. ³² Въ лѣто 6939 *нѣтъ* У. К. толко а князь великіи тогда ещо въ вязьме К. Н. ³³ великомъ У. ³⁴ княженіи У. ³⁵ свитригаило К. ³⁶ и з К. ³⁷ почтивъ и даривъ Р. У. К. ³⁸ митрополита ѳотія К. ³⁹ взять У. ⁴⁰ далъ К. ⁴¹ и *нѣтъ* К. ⁴² ятъ К. ⁴³ вѣры К. ⁴⁴ его *нѣтъ* У. ⁴⁵ махметю У. махмету К. ⁴⁶ поругався У.

и¹ отпусти его. Того же лѣта князь Юрьи Дмитріевичъ разверже миръ съ великимъ княземъ 1431—1432 Василіемъ Васильевичемъ.

Въ лѣто 6939 князь великій Василей² посылалъ ратью на Болгары Волжьскыя князя Теодора Давыдовича Пестраго. Онъ же шедъ взя ихъ и всю землю ихъ плѣни. Того же лѣта явишася на небеси три столпы огнены³. Того же лѣта Іюля 2 || преставися Ѳотіи, митропо- л. 358 об. полить всеа Русіи, и положенъ бысть въ церкви Пречистыя Богородица на Москвѣ на десной странѣ, идѣже бѣ гробъ Кипріяна⁴ митрополита. Того же лѣта князь великій Василей да князь Юрьи Дмитріевичъ, дядя его, спершися о великомъ княженіи, и⁵ похотѣша ити въ орду къ царю Махметю. На праздникъ же Пречистыя Успенія⁶ князь великій по отпущеніи литургіи повелѣ молебень пѣти пресвѣтѣи Богородици и великому чюдотворцу Петру, и слезы изліа и многу милостыню роздати повелѣ на вся церкви града Москвы и монастыри и нищимъ всѣмъ, такожде повелѣ и по всѣмъ градомъ своимъ сѣтворити. И поиде къ ордѣ того же дне, || а обѣдалъ⁷ на своемъ⁸ лузѣ противу Симанова подѣ перевѣсіемъ и поиде въ л. 359 путь свои⁹

Въ лѣто 6940 мѣсяца Септеврія въ 8¹⁰ князь Юрьи Дмитріевичъ на праздникъ Рожества пречистыя Богородица, бывъ на¹¹ литургіи у Пречистыя на Сторожѣхъ поиде за великимъ княземъ къ ордѣ же, и якоже имъ пришедшимъ¹² въ орду, и взя ихъ къ себѣ въ улусъ дорога Московскои Минь Булатъ, великому же князю¹³ честь бѣ велика отъ него¹⁴, а князю Юрью безчестье и истома велика. Но добръ бѣаше до князя Юрья князь великій ординскій Ширинъ Тягиня¹⁵, и пришедъ той взять¹⁶ его силою у Минь Булата и великое княженіе обѣща ему дати, и поиде Ширинъ Тягиня¹⁷ и съ княземъ Юрьемъ въ Крымъ зимовати. А князь || великій л. 359 об. оста¹⁸ въ ордѣ у Минь Булата. Бояринъ же бѣ тогда съ великимъ княземъ Иванъ Дмитріевичъ, здума¹⁹ великому князю, начатъ бити челомъ великимъ²⁰ княземъ ординскимъ, княземъ²¹ Аидару и²² Минь Булату и прочимъ княземъ Татарскимъ²³ за своего государя великаго князя Василья, глаголя коемуждо тако: «се ли господине, ваше печалованіе къ царю и вѣрное ваше слово о нашемъ государѣ²⁴ великомъ князѣ, что не можетъ царь ис Тегинина слова выступити, мимо всѣхъ васъ, но по его слову дати великое княженіе князю Юрью? и коли царь по его слову такъ учинить²⁵, а въ васъ тогда что будетъ? князь Юрьи князь великій будетъ²⁶ на Москвѣ²⁷, а въ Литвѣ князь великій побратимъ его Швитригаило²⁸, а Тегиня въ ордѣ и въ царѣ во||ленъ, не мол- л. 360 вивъ²⁹ васъ». И тѣмъ словомъ, якоже стрѣлою, уязви сердца ихъ, и тако вси они, князи³⁰ ординстїи, начаша³¹ царю бити челомъ³² за великаго князя Василія³³ и въпрѣкы глаголати съ нимъ³⁴, и одолѣша царя³⁵, и рече къ нимъ царь: «аще речеть³⁶ Тегиня за князя Юрья о великомъ княженіи, то убити его повелѣваю». И какъ³⁷ бысть весна, и тогда прииде Тегиня изъ Крыма³⁸

¹ и *нѣтъ* К. ² василей васильевичъ У. ³ *Далѣе загл.*: Преставленіе Ѳотіи митрополита Р. о преставленіи Ѳотіи митрополита К. ⁴ кипреяна У. К. ⁵ и *нѣтъ* К. ⁶ успенія пречистыя Р. ⁷ столъ у него былъ К. ⁸ его К. ⁹ *Далѣе загл.*: о великомъ князѣ василье васильевичѣ какъ его пожаловалъ царь великимъ княженіемъ К. В. ¹⁰ 8 день Р. сентября въ 8 день К. ¹¹ у К. ¹² пришедшимъ имъ К. ¹³ князю же великому Р. У. К. ¹⁴ отъ него велика У. ¹⁵ тегиня Р. У. К. ¹⁶ и взять Р. ¹⁷ тегиня Р. У. К. ¹⁸ остася К. ¹⁹ и той здума Р. У. и той здумавъ К. ²⁰ великимъ *нѣтъ* К. ²¹ княземъ *нѣтъ* К. ²² и *нѣтъ* У. ²³ ординскимъ тотарскимъ У. ²⁴ государѣ Р. ²⁵ такъ учинить по его слову К. ²⁶ „князь юрьи...будеть“ *нѣтъ* У. ²⁷ на москвѣ будетъ князь великій князь юрьи К. ²⁸ свитригаило К. ²⁹ токмо въ К. ³⁰ князи они У. ³¹ и почаша К. ³² бити челомъ царю К. ³³ василія *нѣтъ* Р. У. ³⁴ съ нимъ глаголати У. К. ³⁵ царю Р. У. ³⁶ что речеть К. ³⁷ яко К. ³⁸ крыму У.

1432—1433 въ орду, а княженіе великое князю Юрью хотя дати. Нѣкто же Татаринъ¹, Усеинъ именовъ², постелникъ царевъ, братаничъ тому Тегинъ, сказа ему думу цареву и князеи всѣхъ, аще кто³ речеть о князѣ Юрьи, то убиту ему быти. Слышавъ же то Тегиня, и не смѣвъ ничтоже противу ихъ глаголати⁴ или въпрѣчитися⁵. Царь же повелѣвъ⁶ своимъ княземъ судити князеи л. 360 об. Русскихъ и многа прѣ бысть межи ихъ. Князь великій по отечеству и по дѣдству искаше стола своего, князь же Юрьи лѣтописци и⁷ старыми списки и духовною⁸ отца своего великаго князя Дмитрія. И тогда рече бояринъ великаго князя Иванъ Дмитріевичъ царю и княземъ его, глаголя сице: «Государь волный царь, ослободи молвити слово мнѣ, холопу великаго князя: нашъ государь великій князь⁹ Василей ищетъ стола своего, великаго княженія, а твоего улусу¹⁰ по твоему цареву жалованію и по твоимъ девтеремъ и ярлыкомъ, а се твое жалованіе передъ тобою, а господинъ нашъ князь Юрьи Дмитріевичъ хочеть взяти великое кня- л. 361 женіе по мертвой грамотѣ отца своего, а не по твоему жалованію волнаго царя; а ты волень въ своемъ улусѣ, кого въсхощешь жаловати на твоеи волѣ, а и государь нашъ князь великій¹¹ Василей Дмитріевичъ великое княженіе далъ своему сыну великому князю Василию, а по твоему жалованію волнаго царя, а уже, господине, которой годъ сѣдитъ на своемъ столѣ, а на твоемъ жалованіи, тебѣ, своему государю, правяся, волному царю¹², а самому тебѣ въ-домо». И тогда царь дастъ великое княженіе князю¹³ Василью Васильевичу и повелѣ князю Юрью и конь повести¹⁴ подъ нимъ. Князь же великій не въсхотѣ того¹⁵, дядю¹⁶ своего обезчестити, а Ширинъ Тегиня ста о томъ же противу царя, и хотѣ отступити отъ него, понеже л. 361 об. бо въ то время пошолъ || бѣахъ на Махметя Кичъ Ахметъ¹⁷ царь. Онъ же, убоявся того, сѣтвори¹⁸, по Тегинину слову, да придасть князю Юрью къ его вотчинѣ Дмитровъ съ властью¹⁹ а всѣми²⁰, и отпусти царь ихъ²⁰ на свои отчины. И прииде князь великій на Москву на Петровъ день, а князь Юрьи въ Звенигородъ, а оттолѣ въ Дмитровъ. Того же лѣта преставися князь Андрей²¹ Дмитріевичъ въ Можайскѣ Юня, и привезше его на Москву, положиша въ²² Архаггелѣ²³. Князь Юрьи, бояся великаго князя, иде изъ Дмитрова въ Галичъ, и князь великій взятъ Дмитровъ за себя.

Въ лѣто 6941 побѣждалъ отъ великаго князя бояринъ его Иванъ Дмитріевичъ къ князю л. 362 Костянтину на Угличъ и оттолѣ въ Токеръ. || Тое же зимы женился князь великій Василей Васильевичъ на Москвѣ Ѳеврала въ²⁴ 8, понялъ княжну Марію, Ярославлю дщерь Володимерича. Тоя же зимы Иванъ Дмитріевичъ отѣхалъ съ²⁵ Токери въ Галичъ къ князю Юрью Дмитріевичу и начатъ подговаривати его на великое княженіе. И князь Юрьи по его думѣ по²⁶ дѣти своя, по князя Василиа и по князя Дмитрія Шемяку, на Москву послалъ²⁷. А они тогда были на свадьбѣ великаго князя. И тогда позналъ Петръ Костянтиновичъ на князѣ Васильи поясъ золотъ на чепехъ съ каменіемъ, что было приданой князя великаго Дмитрія Ивановича отъ князя Дмитрія Костянтиновича Суздальскаго. Се же пишемъ того ради, понеже много л. 362 об. зла съ того ся²⁸ почало²⁹. Тотъ || бо поясъ о свадьбѣ великаго князя Дмитрія Ивановича под-

^a Далѣе зач.: своими С.

¹ тотаринъ У. ² именовъ усень У. ³ что Р. У. ⁴ глаголати ихъ Р. У. ⁵ противу или вопреки глаголати ихъ К. ⁶ повелѣ У. К. ⁷ и *нѣтъ* К. ⁸ духовную У. ⁹ князь великій К. ¹⁰ улуса У. К. ¹¹ великій князь Р. ¹² вольному царю правяся У. волному царю *нѣтъ* К. ¹³ великому князю К. ¹⁴ подвести Р. ¹⁵ тѣмъ К. ¹⁶ да дядю У. ¹⁷ кичахметъ У. К. ¹⁸ створити У. ¹⁹ со всѣми волостми К. ²⁰ ихъ царь К. ²¹ ондрѣи К. ²² его у Р. его въ У. ²³ архаггела Р. ²⁴ въ *нѣтъ* У. ²⁵ изъ К. ²⁶ посла по Р. У. К. ²⁷ послалъ *нѣтъ* Р. У. К. ²⁸ ся *нѣтъ* У. оттого К. ²⁹ почалося У. сотворися К.

мѣнилъ Василеи тысяцскіи, князю великому далъ меншой, а тотъ¹ далъ² сыну своему Ми- 1433
куле, а за Микулою того же была³ князя Дмитрія дочи Суздальскаго⁴ Марія болшая, и Ми-
кула тотъ поясъ далъ⁵ въ приданые же Ивану Дмитріевичю, а Иванъ далъ его за своею до-
черью князю Андрѣю⁶ Володимеричю. Потомъ же по смерти княжѣ Андрѣевѣ⁷ и по ордин-
скомъ приходѣ Иванъ Дмитріевичъ княжну⁸, Андрѣеву⁹ дщерь¹⁰, а свою внуку, обручалъ за
князя Василья Юрьевича, и тотъ поясъ далъ ему¹¹, и на свадьбѣ великаго князя былъ на
немъ. Княгини же великая Софія снятъ съ него тогда, и съ того князь Василеи и князь
Дмитрей || раззлюбившеся побѣгоша съ Москвы къ отцу въ Галичъ и пограбиша Ярославль л. 363
и казны всѣхъ князей разграбиша. Пришедшемъ же имъ къ отцу въ Галичъ, а онъ уже съ-
брался съ всѣми людьми¹² своими, хотя ити на великаго князя. Симъ же къ нему¹³ при-
шедшимъ и поиде съ ними и¹⁴ съ многою силою¹⁵ на великаго князя, а Иванъ Дмитріевичъ
съ нимъ же¹⁶, а князю великому¹⁷ и¹⁸ не вѣдущу того. Прибѣже же тогда изъ Ростова къ
великому князю намѣстникъ его Петръ Костянтиновичъ, повѣдая¹⁹ ему, что идеть на него
дядя его князь Юрьи з²⁰ дѣтми и съ многою силою, а уже тогда бяху²¹ въ Переславли.
Князь же великій ничтоже успѣ сѣтворити, но посла противу ему послы своя || Θεодора Андрѣ- л. 363 об
евича²² Лжа и Θεодора Товаркова о миру, и срѣтоша его у Троици. Онъ же миру не
въсхотѣ, но такы²³ поиде, а Иванъ Дмитріевичъ не далъ о миру ни²⁴ слова молвити, и бысть
межи обоихъ²⁵ бояръ брань велика и слова неподобные. И тако възвратишася послы вели-
каго князя бездѣлни. Князь же великій, что было тогда около его людей, събра²⁶ тѣхъ, да
и Москвичъ^а гостей и прочихъ съ²⁷ собою, поиде противу и срѣтеся²⁸ съ княземъ Юрьемъ²⁹
на Клязмѣ 20 верстъ отъ Москвы. Съ княземъ же Юрьемъ множество вои³⁰, а у великаго
князя добрѣ мало, но одинако сразишася съ ними, а отъ Москвичъ не бысть никоея помощи,
мнози бо отъ нихъ пьяни³¹ бяху³² и съ со||бою медь везяху, что пити еще. Видѣвъ же л. 364
князь великій, яко не бѣ ему ни откуду помощи и побѣже къ Тѣери, такоже³³ и мати
его и княгини его побѣгоша съ нимъ къ Тѣери³⁴. Бои же сеи бысть въ субботу канонъ
мироносиць, Априля 25.

О князи Юрьи Дмитріевичѣ³⁵.

А князь Юрьи пришедъ на Москву сѣде³⁶ на великое княженіе и потомъ смирился съ
великимъ княземъ и дасть ему Коломну въ удѣлъ. Князю же великому пришедшу на Коломну,
и многие люди начаша отказыватися отъ князя Юрья за великаго князя и поидоша къ Ко-
ломнѣ безпрестани, а ему то видящу.

О Семене Морозовѣ³⁷.

А дѣти его князь Василеи да князь Дмитрей Шемяка тогда же убиша, у отца боярина
его и любовни||ка Семена Морозова и побѣгоша отъ отца прочь; князь же Юрьи видѣвъ³⁸, л. 364 об.

^а Далѣе зач.: тѣхъ С.

¹ того У. ² далъ *нѣтъ* У. ³ была того же У. К. ⁴ суздальскаго дочи У. К. ⁵ далъ *нѣтъ* У.
⁶ ондрѣю К. ⁷ ондрѣевъ К. ⁸ княжъ Р. К. княжа У. ⁹ ондрѣеву К. ¹⁰ дочерь К. ¹¹ тому У. ¹² си-
лами людьми У. ¹³ нимъ К. ¹⁴ и *нѣтъ* У. К. ¹⁵ многими силами Р. ¹⁶ же *нѣтъ* У. ¹⁷ великому князю К.
¹⁸ и *нѣтъ* У. К. ¹⁹ повѣда Р. У. ²⁰ и з К. ²¹ бяхе У. ²² ондрѣевича К. ²³ такы *нѣтъ* Р. такы и У. и
паки К. ²⁴ и К. ²⁵ ихъ обоихъ К. ²⁶ и собра У. ²⁷ поимъ съ Р. У. К. ²⁸ срѣтился У. ²⁹ съ юріемъ
У. К. ³⁰ бѣ вои У. К. ³¹ пьяни отъ нихъ К. ³² а К. ³³ и такоже У. ³⁴ ко тѣери съ нимъ К. ³⁵ *загл.*
нѣтъ У. К. ³⁶ сѣде *нѣтъ* У. ³⁷ *загл. нѣтъ* У. К. ³⁸ то видѣвъ У.

1433—1434 яко не прочно ему великое княженіе, дѣти отъ него побѣжали¹, а люди всѣ идуť къ великому князю, и посла къ великому князю, глаголя: «поиди на свое великое княженіе», а самъ поиде въ свою отчину въ Звенигородъ, а оттудѣ въ Галичъ.

О великомъ князи Василѣи Васильевиче².

А князь великій Василей пришедь на Москву сѣде на великое княженіе, а съ княземъ Юрьемъ умирися на томъ, что ему дѣти къ себѣ не пріимати и помощи имъ не давати.

О Юрьевичехъ³.

Да того же лѣта князь великій посла⁴ воеводу своего⁵ князя Юрья Патрекѣвичя, а съ л. 365 нимъ дворъ свои, многие люди, на Кострому на Юрье вичевъ, а съ ними бѣша⁶ Вятчане⁷ и Галичяне, и стаха на бои на рѣчкѣ на Куси и рать великаго князя побиха, а князя Юрья Патрекѣвичя⁸ поимали, и придоша опять на Кострому, а какъ Волга стала, и онѣ ступили къ Турдѣвымъ врагомъ.

О великомъ князи, какъ ходи на князя Юрья⁹.

Въ лѣто 6942 князь великій Василей Васильевичъ, слышавъ измѣну дяди своего князя Юрья, что на бою у дѣтей¹⁰ были воеводы его съ многими людьми, и про то поиде на него князь великій ратью къ Галичю. Онъ же бѣже къ Бѣдозеру, а князь великій городъ Галичъ взя и съжже, а люди въ плѣнъ поведе, и много зла сѣтворивъ земли той, вѣзвратися къ л. 365 об. Москвѣ¹¹. || А князь Юрьи приде въ Галичъ и начать съвѣкуплятися на великаго князя и събра силу многу, и Вятчанъ приведе.

Князь Юрьи Дмитріевичъ поиде на великаго князя и з дѣтми своимъ¹².

И поиде на великаго князя тоя же весны, а съ нимъ и дѣти его, князь Василей, да два князя Дмитрія, Шемяка да Красной, съ многою силою. Князь же великій, слышавъ то, поиде противу ему, а съ нимъ князь Иванъ Можанской и¹³ срътошася¹⁴ въ Ростовской области у Николы святого на горѣ въ субботу Лазареву. И бысть бои межю ихъ, и одолѣ князь Юрьи, а¹⁵ князь великій побѣже¹⁶ къ Новгороду къ¹⁷ Великому, а князь Иванъ Можанской къ Тферн; тамо бо и мати его бѣжала къ Тѣери, къ дочери своей. А князь великій л. 366 посла къ || князю Ивану Можанскому¹⁸ Андрѣя¹⁹ Голтѣева, чтобы отъ него не отступалъ, а былъ бы съ нимъ за одинъ. Князь же Иванъ отказа съ Андрѣемъ²⁰, глаголя великому князю: «Господине государь, гдѣ ни буду, а вездѣ есмь твой²¹ человекъ, но чтобы нынѣ отчины не потерять²², да matka бы не скиталася по чужоимъ отчинѣ, а всегда есмь твой». А князь Юрьи прислалъ къ нему Якова Жестова, зова его къ себѣ. Князь же Иванъ поиде съ²³ Тферн²⁴ къ князю Юрью и сръте²⁵ его у Троици, поиде съ нимъ къ Москвѣ. Приде же князь Юрьи подъ городъ на страстной недѣли въ среду и стоя подъ городомъ недѣлю, а въ среду на свѣтлой недѣли городъ взять, и княгиню великихъ поймавъ посла въ Звенигородъ, и сѣде на л. 366 об. великомъ княженіи. А князь великій поиде изъ Новогорода на Мологу, да къ²⁶ Костромѣ,

¹ отбежали К. ² загл. *нѣтъ* У. К. ³ загл. *нѣтъ* У. К. ⁴ послать князь великій У. К. ⁵ своего *нѣтъ* У. ⁶ бѣше же У. бѣше К. ⁷ вятчане У. ⁸ патрекѣвичя *нѣтъ* Р. У. К. ⁹ загл. *нѣтъ* У. К. ¹⁰ дѣтей его У. К. ¹¹ на Москву К. ¹² Загл. *нѣтъ* У. К. ¹³ и *нѣтъ* К. ¹⁴ срътшася К. ¹⁵ и У. ¹⁶ побѣже князь великій У. ¹⁷ къ *нѣтъ* Р. У. К. ¹⁸ можанскому *нѣтъ* К. ¹⁹ ондрѣя У. К. ²⁰ со прѣнѣмъ Р. съ ондрѣемъ У. К. ²¹ твой есмь У. ²² потерялъ К. ²³ изъ К. ²⁴ сѣтвори У. ²⁵ стрѣтивъ К. ²⁶ и къ Р.

да оттудѣ въ Новѣгородѣ въ¹ Нижней. И князь Юрьи послалъ на него дву сыновѣ своихъ 1434—1436 князеи Дмитріевѣ, и придоша въ Володимерь съ многою силою. Князю же великому не бысть ни откуду помощи и въсхотѣ въ орду поити. Стоящимъ же княземъ Дмитріемъ въ Володимери и приде къ нимъ вѣсть, что отецъ ихъ князь² Юрьи преставился, а братъ ихъ князь Василей старѣишии³ сѣде на великомъ княженіи на Москвѣ. По семъ же и самъ прислалъ къ нимъ, повѣдая отчю смерть, а свое здравіе и княженіе. Они же отвѣщаша: «аще не въсхотѣ Богъ, да княжить отецъ нашъ, а тебе и сами не хотимъ». И послаша въ Новгородъ по великаго князя, и приде къ нимъ князь великій, и смирившись || поидоша къ Москвѣ, а князь л. 367 Василей побѣже⁴ во Ржеву. сѣдевъ на великомъ⁵ княженіи мѣсяць, а князь великій Василей Васильевичъ пришедъ сѣде на своей отчинѣ, на великомъ княженіи на Москвѣ, а князю Дмитрею Шемякѣ далъ Угличъ да Ржеву⁶, а меньшему князю Дмитрію Бѣжицкой верхъ. А князь Василей шедъ на Кострому и начатъ събирати вой на великаго князя⁷.

Князь Василей Юрьевичъ поиде на великаго князя⁸.

Въ лѣто 6943 поиде князь Василей съ Костромы съ многими силами⁹ къ Москвѣ, а князь великій, слышавъ то и съвѣкупяся, поиде противу ему. И срътошася въ Ярославской отчинѣ у Козмы Даміана¹⁰ на Которосли мѣсяца Генваря въ 6, и бысть бои межи ихъ, и поможе Богъ ве||ликому князю, а¹¹ князь Василей убѣже¹² въ Кашинъ и събрався¹³ въ Ка- л. 367 об. шинѣ поиде изгономъ къ Вологдѣ на великаго князя заставу и шедъ тамо великаго князя воеводѣ¹⁴ поималъ, Ѳеодора Михайловича Челядню, Андрѣя Ѳеодоровича Голтяева, Володимера Андрѣевича Зворыкина¹⁵. Михаила Чепечкина и иныхъ многихъ, и поиде къ Костромѣ и посла по Вятчанъ, и Вятчане придоша къ нему. А князь великій, слышавъ то, поиде на него къ Костромѣ и пришедъ ста на мысѣ у святого Ипатія межи Волги и Костромы; и¹⁶ не лѣзъ бѣше битися имъ, межи бо ихъ рѣка Кострома, и взяша миръ. И дасть князь великій князю Василію городъ Дмитровъ въ вотчину. А весна была то||гда велми студена. Князь же Василей л. 368 пришедъ въ Дмитровъ и пребысть въ немъ единъ¹⁷ мѣсяць.

Въ лѣто 6944 князь Василей Юрьевичъ поиде изъ Дмитрова опять на Кострому, а къ великому князю розметные послалъ. А жилъ на Костромѣ до пути, а на пути поиде къ Галичу, а изъ Галича на Устюгъ, а Вятчане съ нимъ, и стоялъ подъ Устюгомъ 9 недѣль и городъ взяли, а воеводу князя великаго князя Глѣба Оболенскаго убили, а десятинника Іева владычня Булатова повѣсили, а многихъ Устюжанъ сѣкли и вѣшали. Тое же зимы князь Дмитрей Шемяка пріѣхалъ на Москву звать великаго князя на свадьбу, и князь великій, поймавъ его, послалъ на Коломну, а приставъ былъ у него Иванъ¹⁸ Старковъ, || а Коломна за л. 368 об. нимъ же тогда.

Князь Василей Юрьевичъ поиде съ Устюга на великаго князя.

Тое же весны¹⁹ князь Василей Юрьевичъ поиде съ Устюга на великаго князя похваляся, а съ нимъ Вятчане, да дворъ брата²⁰ княжи Дмитріевъ Шемякинъ съ нимъ же. А князь великій събрався срътилъ его у святого Покрова въ Скорятинѣ; въ Ростовской области, а съ

¹ въ *нѣтъ* У. К. ² князь *нѣтъ* У. ³ старѣишой князь василей У. К. ⁴ побѣжавъ У. ⁵ великомъ *нѣтъ* Р. У. К. ⁶ угличъ державу К. ⁷ на великаго князя вой У. ⁸ *загл. нѣтъ* У. К. ⁹ со многою силою У. ¹⁰ и доміана Р. ¹¹ и У. ¹² убежалъ У. К. ¹³ собрася У. ¹⁴ воеводѣ великаго князя У. К. ¹⁵ взворыкина К. ¹⁶ и *нѣтъ* У. ¹⁷ единъ *нѣтъ* К. ¹⁸ іоаннъ Р. ¹⁹ „князь Василей Юрьевичъ поиде изъ Дмитрова... весны“ *нѣтъ* У. ²⁰ брата его Р. его и брата его У.

1436—1437 великимъ княземъ князь Дмитрей меншеи, да князь Иванъ¹ Андрѣвичъ² Можайской съ полкы своими; да тогда же пріѣхалъ къ нему служить изъ Литвы князь Иванъ³ Баба Дрютскихъ князеи, и тои изряди свои полкъ⁴ съ копьи по Литовьскы. Также и вси прочіи полци князя великаго⁵ изрядишася по своему обычаю въскорѣ. Князь⁶ Василей въсхотѣ искрати великаго князя, прислалъ⁷ къ великому князю и⁸ взя⁹ перемиріе до утріа. Князь же великій взя¹⁰ перемиріе, полкы своя распусти и разѣхашася вси кормовъ дѣля. А князь Василей такы поиде того же дни, хотя изгнати великаго князя. А къ великому князю сторожи прибѣгоша повѣдающе, что князь Василей идетъ на него спѣшачи. Князь же великій разосла по всѣмъ станомъ, а самъ похвативъ трубу начать трубити, и тако часа того събрашася¹¹ полци великаго князя, и поидоша вмѣсто съ противными: и тако сразившеся погониша князя Василья и полкы его. Угони же князя Василья Борисъ Тоболинъ и познавъ ятъ его, и начать вопити; и л. 369 об. того часа пригна къ нему князь || Иванъ¹² Баба и поймавше князя Василія привелоша къ великому князю. Князь же великій посла его на¹³ Москву¹⁴, и ослѣплень бысть князь Василей Юрьевичъ. А идучи на князя Василья князь великій князя Дмитрія Шемяку велѣлъ изъ же-лѣзъ выпустити, а быти ему простому на Коломнѣ. И какъ побивъ князя Василія и пришедъ на¹⁵ Москву¹⁶ посла по князя Дмитрія¹⁷ на Коломну и пожаловалъ его.

О Исидорѣ митрополитѣ¹⁸.

Въ лѣто 6945 приде изъ Царяграда¹⁹ на²⁰ Москву²¹ митрополитъ Исидоръ²² въ вторникъ свѣтлыа недѣли по велицѣ дни. И пріать его князь великій Василей Васильевичъ²³ честнѣ.

л. 370 * Онъ же сый подстрѣкаемъ бысть сатаною и по малѣхъ временехъ своего прише-|ствіа начать дръзновенно тѣшится къ соборному путишествію, и повѣдаша, яко быти нынѣ въ Римстѣи земли събранію осмаго събора, мятежа ради и раскола, еже Гречьстѣи церкви съ Римскою, о раствореніи святого тѣла и крове Божіа на святѣмъ жртвеницѣ, еже въ кисломъ хлѣбѣ раствореніе, даже и въ прѣсноцехъ, и прочее о Святѣмъ Дусѣ. И тако нарицашеся прежни исходатаи збору тому. Благовѣрныи же великій князь Василей Васильевичъ, Богомъ вразумѣваемъ, глаголаше ему, да не поидеть на съставленіе осмаго збора Латынскаго, ниже сблазнится въ ересехъ ихъ, и възбраняше ему о сихъ. Къ сему же по-

** И бывъ тои²⁴ все лѣто, начать хотѣ ити въ Римъ на осмой соборъ. Князю же великому много глаголющу къ нему и посылающу къ нему остатися такового хожденія на осмой соборъ, егоже не достоитъ творити, и възбраняше ему. Митрополитъ же отвѣщаваше: ²⁵ «всѣмъ землямъ срокъ учиненъ на тотъ соборъ, а не ити мнѣ единому²⁶, ино собору не быти, а всѣмъ тамошнимъ землямъ Грецкимъ и Латынскимъ двигнутися и въ единствѣ быти въ православіи». И не послушавъ великого князя поиде въ²⁷ Римъ²⁸, возьмъ съ собою Суздальскаго епископа Авраамія²⁹ и прочихъ священниковъ и инокъ, и людеи Рускіа земля, и бояръ своихъ; а поиде мѣсяца септемврѣа въ 5³⁰.

¹ іоаннъ Р. ² ондрѣвичъ У. К. ³ іоаннъ Р. ⁴ полки свои У. ⁵ князя великаго князя У. ⁶ князь бо У. К. ⁷ присла У. ⁸ и *нѣтъ* У. ⁹ взять У. ¹⁰ взявъ У. К. ¹¹ собрашася часа того К. ¹² іоаннъ Р. ¹³ къ Р. ¹⁴ москвѣ Р. ¹⁵ къ Р. ¹⁶ москвѣ Р. ¹⁷ дмитрія шемяку У. ¹⁸ О сидорѣ митрополитѣ, како приде изъ царяграда къ москвѣ Р. *Загл. нѣтъ* У. ¹⁹ царягорода К. ²⁰ къ Р. ²¹ москвѣ Р. ²² сидоръ У. К. ²³ василей васильевичъ *нѣтъ* Р. У. К. ²⁴ то К. ту В. ²⁵ отвѣща ему К. ²⁶ къ нему В. ²⁷ къ К. В. ²⁸ риму К. В. ²⁹ авраміа К. В. ³⁰ въ 5 день В.

* Въ спискахъ: Сим. и Рост.

** Въ спискахъ: Ув., Кир.-Бѣл., Вол.-Перм. и Никан.

1437

л. 370 об.

л. 371

л. 371 об.

л. 372

велѣ и еще глаголати ему, яко да останется таковыя мысли ||
сѣврѣшати, и много глаголаше ему и не послушаше сице-
выхъ, но яко неистовъ ся дѣаше. И по семъ ркоша ему:
«вѣси ли, отче, заповѣдь святыхъ правилъ святыхъ отецъ,
якоже о сихъ богоносѣи отци святѣи, седмыи съборъ сѣврѣ-
шивше, и въ святыхъ правилѣхъ уставъ и божественныи за-
конъ святыхъ апостолъ весь положивше, и святую вѣру пра-
вославѣа запечатлѣша проповѣдью Отца и Сына и Святого
Духа, и ¹ чтуще святую Троицю, едино Божество нераздѣлимо,
о осмомъ же съборѣ сѣставляющихъ проклятѣю предаша и
анафема ихъ нарекоша и съ еретики ихъ ^а отлучиша, едино-
сложно Богу спротивная дѣлающихъ?» Онъ же сихъ никако же
послушати можаше. Благочестѣа же ревнитель и споспѣш-
никъ || истиннѣ, благовѣрныи князь великѣи Василеи Василь-
евичъ сицевая рече къ нему: «о Исидоре, дрѣзновенно дѣеши,
въ Латынскую землю идиши и сѣставленѣе осмаго збора по-
вѣдаеши, егоже отрекоша святѣи отци, нынѣ же, аще и не
останешися мысли своя, но буди вѣдая, егда възвратишися
оттуда къ намъ, то принеси къ намъ изначальственѣишее
прежнее благое сѣединенѣе, нынѣшнее, всѣавѣшее въ насъ,
благочестѣе и уставъ божественаго закона и исправленѣе ² свя-
тыа церкви». Онъ же зѣло тяжкую о сихъ клятву на ся по-
ложи, рекущи, яко ничтоже странна и чюжа ³ не принести
отъ Латинъ въ Русскую землю съ осмаго ихъ собора, но ятѣя,
рече, крѣпцѣ стояти о пра||вославѣи и по святымъ правиломъ
побарати о благочестѣи. Лжесловеснѣ бо глаголаше сѣа, сѣкры-
вая мысль злую въ сердци своемъ, хотя сѣвратити люди Бо-
жѣа съ истиннаго пути святыа вѣры и сѣединити къ Латы-
номъ, мнѣвъ себе единаго мудрѣиша въ всѣхъ. Егда же прииде
Исидоръ въ Немецкую землю до града Юрьева, живущѣи же
въ немъ людѣе православѣа и вси священники съ честными
кресты изыдоша срѣсти его, Латыни же и Нѣмци крыжъ
Лятскѣи изнесоша противу ему, чести его ради. Онъ же, пре-
ступивъ тяжкую свою клятву, еуже клятѣся о благочестѣи ве-
ликому дрѣжавному ⁴ си государю Василию Васильевичу всеа
Русѣи, по реченому пророкомъ, яко забы Бога спасаю||щаго
и: преже бо възрѣ и поклонися, и притече, и любезно цѣ-
лова, и знаменася крыжомъ Лятскимъ ⁵, и по сихъ прииде и ⁶
святымъ крестомъ православѣа; послѣдоваше же и провожанѣе

^а Далѣе зач.: нарекоша С.¹ и нѣтъ Р. ² правленѣе Р. ³ чюжда Р. ⁴ великодержавному Р. ⁵ латынскимъ Р. ⁶ ко Р.

1437 и чѣяше крыжѣ Латынскыи, и пде съ ними до костеля, сирѣчь до церкви ихъ, а о святыхъ крестѣхъ православіа небрежаше, ни провожаше. Видѣвъ же сіа боголюбивыи Аврааміи, владыка Суждалскыи, и вси, на томъ пути бывшіи съ нимъ, христіане православніи¹, еже таковаа нечестіа отъ него святымъ крестомъ бываема, въ томъ часѣ ужасомъ зѣло вси одръжыми бѣша, зане бо, еще не дошедъ Рима, таковаа богоотступная дѣлаше. И по сихъ приде Исидоръ въ область Римскую, въ л. 372 об. градъ, нарицаемый Ферару, || идѣже тогда богоотметныи съмысленыи осмыи съборъ папа Римскыи Еугеніи составляше, въ четверѣдесять седмое лѣто мѣсяца Септеврѣа, въ седмоя тысящи послѣднего ста. Обрѣте же ту и царя Ивана² Костянтинопольскаго и съ нимъ вселеньскаго патріарха Іосифа, съ нимъ же и Трапизоньскаго царя митрополитъ, и иныхъ земель многихъ митрополити бѣша ту, ихже числомъ яко двадесате и осмь, и хартофилакове мнози, и Латынскихъ ихъ земель и архіепископи, и епископи, и Гречьстии прости старци³, и всѣхъ множество Грековъ и Латынь, и Аламанъ, и Фрязовъ, и Латинъ, и Френчюкъ, и Беребеанъ, и Кооеанъ. И не съ||бороваша долго, ожидающе отъ великіе Руси митрополита Исидора, по съвѣту его. Царь же тогда киръ Іоаннъ извѣстоваше спсено слово Еугенію, папѣ Римскому, и всѣмъ бывшимъ ту, яко вѣсточіи земли суть Русии болшее православіе и вышшее христіанство Бѣлые Руси, въ нихже есть государь великій, братъ мой, Василей Васильевичъ, емуже⁴ вѣсточіи царіе прислухаютъ⁵, и великіи князи съ землями служатъ ему, но смиреніа ради благочестіа и величствомъ разума благовѣріа не зовется царемъ, но княземъ великимъ Русскимъ своихъ земель православіа. И того ради ожидающе не събороваша мѣсяцемъ 6. Егда же Исидоръ приспѣ къ нимъ, л. 373 об. и тако сръ||тоша сго людеи множество зѣло съ великою честію, славы ради имени великаго князя Василья Васильевича всеа Русии. По малѣхъ днехъ начаша зборовати тамо. Первое снислошася на соборъ мѣсяца Септеврѣа. Виде папа Еугеніи въ костель, сирѣчь въ церковь, съ нимъ же архіепископи и епископи Латынстии, и стаха на лѣвой странѣ, царю же и патріарху бывшу на десной странѣ на престолѣ. И тогда внесше и⁶ поставиша святого Петра и Павла литры⁷ сребрены позлащены, а предъ ними по три свѣчи възжены и столы предъ ними философскыи, а предъ царемъ такоже устроенъ бо-

¹ православіа Р. ² іоанна Р. ³ и старци Р. ⁴ егоже Р. ⁵ послушаютъ Р.

1437

л. 374

л. 374 об.

л. 375

л. 375 об.

гословль столѣ. И на оѵлосоескомѣ столѣ посажены сѹть мудреци: Ульянѣ ¹, Римскіи гардиналѣ, а съ нимѣ Гре||кове: Иванѣ ² Болонскіи, Андріанѣ Критскіи; а на столѣ богословлѣ предѣ царемъ: Марко, Ефесскій митрополитѣ, вмѣсто патріарха Александрьскаго ³, а Исидорѣ вмѣсто патріарха Антіохіискаго, а Висаріонѣ Никеискіи вмѣсто патріарха Іерусалимскаго. Начинанію же събора того ихъ сице бывшу: егда вшедѣ папа мало поклѣчить на колѣну свою по обычаю Латынскому и шедѣ сядетѣ на мѣстѣ своемѣ, и тогда бискупѣ единѣ начнетѣ велегласно Латынскимѣ языкомѣ, и жакомѣ ихъ поющимѣ не мало, по сихъ же начнутѣ глаголати, и толмачи отъ нихъ глаголють, глаголюще тремѣ языкомѣ Греческомѣ, Фрязкомѣ и оѵлосоекомѣ, и книгѣ много снесутѣ предѣ ними, и глаголавше разы||дошася. И тако по три дни дѣлающе, не бысть межю ими прѣ никоея же, зане бо начаша прѣже глаголати Фрязовѣ, Грекомѣ же тогда веселящимся. Егда же приспѣ празднико великаго Іоанна Богослова и тогда начаша зборовати четвертьи сонмѣ ⁴, по прѣже бывшему подобію ^а устава своего и начаша глаголати Фрязовѣ и множество книгѣ принесоша ту, и тогда въ нихъ распри велицѣ бывши, и не съгласишася. Блаженнѣиши ⁵ же Марко, митрополитѣ Ефесскіи, начятѣ къ нимѣ сице глаголати богоразумнѣ и благоутишнѣ, словеса благими увѣщаваѣ ихъ, смиреннѣ и благочиннѣ рече къ нимъ: «Добро бы вамъ, Латино, познати истинну Божию и не глаголати неправды, а на святыхъ отецъ не лгати, ни ложныхъ || писаніи не класти, а Духа Святого не раздѣляти, а опрѣсночныхъ остатися, а въ святыхъ седмѣ съборовѣ вѣровати, и заповѣди святыхъ отецъ творити, а не укоряти, ни отрѣкати, а осмаго събора ни съставляти, ни нарекати, а блаженнѣишихъ седмѣ папѣ ученіи изискати, и зрѣти въ книги святыя, и, дѣлати вселеньскаго учителя наказаніе Іоанна ⁶ Златоустаго, и ходити по правиломѣ святыхъ апостолѣ, и богоносныхъ отецъ всѣхъ святыхъ седми съборовѣ, и писанія святыхъ, истинная избравъ, положити, а лестныхъ и ложныхъ не глаголати. И тако по божественому закону святыхъ правилъ и по уставу святого пѣнія церковнаго прошеніе вѣрно и молитвы принесемъ || къ всемилостивому Богу и прославимъ память святыхъ апостолѣ и святыхъ отецъ Василиа Великаго и

^а подобію приписано на полѣ С.

¹ іуліанъ Р. ² іоаннъ Р. ³ александріискаго Р. ⁴ снемъ Р. ⁵ блаженный Р. ⁶ святого іоанна Р.

1437 Григоріа Богослова, Іоанна¹ Златоустаго и всѣхъ богосъстав-
 ленныхъ святыхъ седми съборовъ святыхъ отецъ и святѣишихъ
 папъ вселенскихъ отъ Селивестра Римскаго дажь и до Андріана:
 и тѣи вси святїи о насъ къ Богу помолятся и насъ въ ра-
 зумъ истинный приведуть, и, емуже Господь Богъ открыть
 разумъ премудрости, и явить всѣмъ глаголь Божїи свои исти-
 нень, и яко да умягчить Господь нивы душевныя сердець
 нашихъ², еже слышати и разумѣвати всѣмъ истинну и поити
 путемъ правымъ, да ноги мысли нашея не поткнутся. Тебе же,
 честный папо Еугенїи, достоинъ о сихъ истиннѣхъ рассудити и
 л. 376 мысль || благо имѣти, зане бо призвалъ еси святого царя и
 святѣишаго патріарха и всѣхъ вѣсточныхъ митрополитъ и по-
 всюду православныхъ и вселенскихъ съборъ честныхъ іереовъ
 и калугеръ. Съдѣлайте же правду³ и истинну, да не вѣще
 будетъ трудъ вашего събранїа, да не къ намъ о таковыхъ про-
 рокъ Давыдъ⁴ глаголетъ: вѣскую шаташася языци и людіе
 поучишася тщетнымъ, князи людстїи събрашася вкупѣ на
 Господа и на Христа Его. Блюдѣте же и сего, да не когда
 услышатъ сіа вѣрнїи языци православїа, еже отместе правду,
 а лестная и ложная любите, и тако посмѣются вашему
 суетмысленному събранїю. Аще ли не хотите съдѣлати истинны,
 376 об. ни поидете путемъ Божїа правды, то и сами вѣ||сте, како о
 таковыхъ пиша пророкъ глаголетъ: аще ли не хотите, ни
 послушаете мене, оружіе вы поясть, уста бо Господня гла-
 голаше сіа». Тацѣми бо Марко благоутѣшными словесы прѣ-
 тяше и смирено глагола имъ. И тогда вѣставъ Римскїи гар-
 диналь Іуліанъ съ мѣста своего и иде къ папѣ злобяся о
 сихъ велми жестоко, не могши отъ него слышати таковыхъ
 словесъ, и рече папѣ: «слышиши ли, честный папо, святїи
 учителю, что сицевую хулу Марко на тя глаголетъ: книги
 твои лживы зоветь, а збора твоего не хочеть зборовати, а
 тебя папу въ началѣ поминати не хочеть, а осмаго збора
 назвати не хочеть, но седми зборомъ вслѣдуетъ, и о сихъ
 л. 377 поучаетъ». Папа же отъ него таковая словеса слы||шавъ, сму-
 тился велми и тако начатъ глаголати царю же и патріарху:
 «слышите ли сіа, царю, и ты, патріарше, како на мя хулу
 глаголетъ Марко и книги моя хулить». Царь же тогда отвѣ-
 щавъ, глагола ему: «мы убо ничтоже хулна⁶ слышахомъ
 Марка глаголюща, но вся справедливая Марко глаголаше

⁴ Давыдъ на полѣ въ выноскѣ С. ⁶ хулна на полѣ въ выноскѣ С.

¹ и іоанна Р. ² вашихъ Р. ³ о божѣ правду Р.

1437

л. 377 об.

л. 378

л. 378 об.

предъ нами». И тогда папа Римскіи многое множество повелѣ книгъ понести, досажаяще¹ Марку. Блаженнѣйши же Марко умилился сердцемъ въ себѣ и о прельсти ихъ Латынѣстѣи зѣло разжизаяся мыслью, видя мятущихся люди Божіа и приступающа къ соблазну ереси ихъ, и начать жестоко глаголати къ нимъ, сиче рекуще: «О Латино, о Латино, аще ли буйства своего не останете, неправедная глаголюще на седмъ || богосъставленныхъ седмъ съборовъ святыхъ отецъ, вселенскихъ учителей, и на святыхъ седмъ блаженнѣйшихъ папъ, вѣсто вы будетъ, яко отъ сего часа бущихъ своихъ ложныхъ рѣчен скоро престанете глаголати». И въ тои часъ Марку нѣ на кого злобно глаголющу: «изиди отсюду, рече, да не пребудеши ту», и тогда мнихъ нѣкто скоро избѣже вонъ. Всѣ же въ томъ часѣ смятошася Фрязове и Латыни, и папа вставъ съ мѣста своего избѣже, и вси гардинали и архиепископи, и епископи, и Фрязове, и Аламани, и вси Латыни, не могущи терпѣти Марковыхъ словесъ. А толнко оставшася ту едини Грекове да Русь. И тогда царь и патріархъ въспросиша Марка глаголюща: «что злое папѣ и гардиналомъ изрекъ || еси и избѣгоша отъ мѣстъ своихъ»? Отвѣщавъ же Марко, рече къ нимъ: «Слыши, царю, и ты, патріарше, аще кто неправду дѣлаеть, тои не можетъ правды слышати; о таковыхъ бо рече пророкъ: заградишася уста глаголющихъ неправду. Азъ же толнко сіа рекохъ² имъ: аще кто отступитъ заповѣди святыхъ апостолъ и богосъставленныхъ святыхъ седми съборъ святыхъ отецъ и седми святыхъ папѣжъ, вселенскихъ учителей, да будетъ анафема, и того ради сбѣгоша съ мѣстъ своихъ. Помните убо, како въ Цариградѣ и сами о сихъ рекли есте: яко Латыни не суть христіане, како могутъ христіане быти? Нынѣ же и сиче бысть: не могутъ слышати правды. Како могутъ поити путемъ правымъ? и како можетъ намъ быти единачество съ ними и едина церковь, отмѣтающихся истинны Божіа? Но вѣсть дръжава твоя, царю, аще быхъ рекъ имъ слово о сихъ, како Латыни съдѣлали разстоаніе святѣи Божіей церкви или како отвръглись вѣры православія, то не мога³ бы таковыхъ обличеныхъ на ся слышати, избѣгли бы пзъ града сего, неправдъ своихъ ради. Нынѣ же слыши, царю, о сихъ, что папа глаголетъ: седми святыхъ вселенскихъ соборовъ не хочеть поминати, тебе, царя, въ молитвенныхъ не поминати, ни патріарховъ братією себѣ звати не хочеть, но велитъ свое имя, папу Еугенія, поминати въ церквехъ по всей землѣ. Но аще бу-

¹ досаждающе Р. ² реку Р. ³ могли Р.

1437 будетъ папу въ прѣвыхъ поминати, то || уже намъ велить и
л. 379 опрѣсночная служити. Ино азъ, царю¹, такового събора ни-
како же съборовати не хочу, но² всѣмъ повелѣваю не отрѣ-
каться святыхъ седми съборъ и заповѣди святыхъ отецъ, зане
бо въ святыхъ правилѣхъ написано есть: аще кто отъ запо-
вѣди святыхъ отецъ, вселенскихъ учителей, приложить или
уложить, да будетъ проклятъ. И сего азъ трепещу зѣло, а
осмаго събора не нарицаю, а папы не поминаю, а заповѣди
его не бегу, а кто папу въ православныхъ церквехъ помя-
нетъ, да будетъ анаѣма, сирѣчь проклятъ». Слышавше же сіа
Латынстїи капланове и тїи посрамшася, избѣгоша отъ сло-
весь его, и тогда рече къ нему царь: «отче святыи, пре-
379 об. стани». И вѣставше изидоша въ до||мы своя. И потомъ гар-
диналовѣ часто начаша приходити отъ папы къ царю и
патріарху, даже и къ Сидору митрополиту съ многими лест-
ными рѣчми о сихъ, да не преодолеваетъ Марко, ниже пре-
рѣкуеть Латынѣ, «да сътворите, рече, волю нашу, беруще
себѣ злата множество, елико хотите». И по многїа дни при-
хожаху къ нимъ, тако дѣлаючи съ ними, прелестиша³ ихъ.
Царь же и патріархъ положиша мысль свою, быти събору ихъ
въ конци въ Флорентїи градѣ Латынѣстѣмъ. Сїе же и съ-
твориша. Поимавше злата множество и поидоша въ градъ ихъ
Флорентїю царь же и патріархъ и Сидоръ съ ними единаче
на съврѣшенїе злыя своего прелести, чающе оболстивъ и оуто-
л. 380 ляти || Марка. И глаголющу⁴ Марку⁵ къ царю и къ пат-
ріарху: «не ходите въ Латынскїи градъ въ⁶ Флорентїю, не
можете бо тамо улупити своего желанїа, о нихже вы мыс-
лите, но якоже Богъ всхощетъ, тако и будетъ». Они же не
послушавше его и⁷ поидоша⁸. И тако нужнаго ради путь-
шествїа взимающе папѣ свою волю надъ ними, Марку же⁹ къ
нимъ глаголющу¹⁰: «не рекохъ ли вамъ о сихъ, яко Латыни
ложь есть, а о ихже глаголють, а все лжуть». И тогда са-
мому царю съ Сидоромъ наченшу къ папѣ часто ѣздити и въ
конецъ слово чинити, и поченше себѣ съборовати едїни, чаючи
надъ Маркомъ свою волю учинити, ему же къ нимъ жесто-
чашая словеса глаголющу, Латынѣю всѣхъ нарековая, царю же |
380 об. и патріарху къ нему глаголющимъ: «о Марко, аще еси тамо
глаголаѣ жестоко, zde же смирено глаголи». Отвѣщавъ же
Марко, рече къ нимъ: «и нынѣ, царю, не послушаю васъ,
но яко Богъ всхощетъ, тако и сътворить». Многажды бо

¹ царю азъ Р. ² ни папы въ началѣ поминати не хочу но Р. ³ и прелестиша Р.

⁵ Марко Р. ⁶ нѣтъ Р. ⁷ нѣтъ Р. ⁸ нѣтъ Р. ⁹ Марко Р. ¹⁰ глаголюще Р.

1437

имѣ безъ него съборовавшимъ, и не успѣвшимъ ничтоже, и потомъ Грекове съ Сидоромъ книги своя подписаша на нь, чтобы чимъ одолѣти ему или что уловити отъ устъ его, имже отъ правды отлучити его. Ему же не дадушу имъ ничтоже хулы глаголати, и укоряше философовъ ихъ, а папы не благословяше, ни събора его, и изыде отъ нихъ въ полату свою, и тако не смѣвшимъ имъ съборovati безъ него, занемлѣва будетъ въ людехъ велика. И многажды царь же и патріархъ по совѣту Исидора || прѣтяху ему, глаголюще: «послушаи папы». По сихъ¹ же и самъ папа, Исидоромъ наученъ, муками прѣтяше ему. Онъ же сихъ ничтоже не убоаяшася, но поминаше² Давыда пророка, глаголюща: живыи въ помощи Вышняго въ кровѣ Бога небеснаго вѣдворитсѣ, и паки: въззоветь къ Мнѣ и услышу, съ нимъ есмь въ скръби, изму и, и прослаблю и, длѣготу дню исполню, и явлю ему спасеніе Мое. Марко же, имѣя упованіе на Господа Бога спасающаго и, симъ о Бозѣ утѣшашесѣ. И потомъ зѣло моленіемъ просяше его папа и злато довольно посылаше ему, дабы послушалъ его и сѣтворилъ съ ними волю его. Онъ же ни въ что же сіа вмѣнивъ, и рече къ нимъ: «не злата дѣла, ни сребра придохъ азъ сѣмо, но правды ради Божіа». || И не възмогша прелестити его. Гречьскому же Сидору и патріарху съ Сидоромъ съборующимъ себѣ отъ Алексіева дни, челоуѣка Божіа, и до Сисоя Великаго, мѣсяца Іунія въ 6 день, обрѣтая сицевыхъ, чтобы получитьи пмъ свое желаніе. Марку же не всегда входящу къ нимъ на изѣбраніе дѣлъ ихъ, имъ же безъ него ничтоже сѣтворшимъ, и не възмогша прѣприти его. И тогда учиниша себѣ³ болшеи съборъ, и кончавше межи себе дѣла своя, и въ записы крѣпцѣ положиша, и подписахесѣ имъ царь и съ нимъ Исидоръ митрополитъ. А Іосифу патріарху преставльшусѣ ту мѣсяца Іюня въ 10 день, и положиша его въ костели, сирѣчь въ церкви, идѣже стоялъ папа на съборѣ своемъ. Блаженѣишему же Марку, митрополиту Ефесскому, не вписавшусѣ съ ними въ суетмысленая и прелестнаа ихъ положенія, такоже ни Иверскому митрополиту Григорію и Нитринскому Исаакію и Гасскому Сооронію, и побѣгоша отъ нихъ изъ града въ путь свои. Царю же съ пути ихъ къ себѣ възвратившу, а Григорію Иверскому къ своему царю утекшу въ Венетію на морѣ, тако избѣжавшу, възвращеніи же назадъ, къ нимъ пришедше, ничтоже помогша

л. 381

л. 381.

л. 382

¹ семъ Р. ² поминающе Р. ³ себѣ съ папою Р.

1437 царю. И тако у нихъ скончавшуся събору ихъ въ градѣ Фло-
 рентіи въ лѣто 6948-е мѣсяца Іуніа въ 6 день. Папѣ же
 тогда мшу свою служивши въ ризахъ черлена оксамита и
 вкладаше рукавицы на ся и перьстни златы многы на руко-
 л. 382 об. вицахъ || и на главѣ шапка съ корунами высока и съ каме-
 ніемъ и з жемчюги многоцѣнномъ, а коли ходитъ къ мшѣ, а
 предъ нимъ несутъ мощи святыхъ въ скринахъ, златы и сре-
 брены слиты, аки человекѣ, въ образъ святого Петра и Павла,
 и егда вшедъ въ костель, сирѣчь въ церковь, и приклеknетъ
 мало съ архіепискупы и бискупы своими, и потомъ вшедъ ¹
 сѣде ² на мѣстѣ своемъ высоко, на зголовіи ³ черлена окса-
 мита, и тогда мнози вѣтрубятъ въ трубы и въ органы, и
 гусльми, и съ всѣми играми по Фрязскому праву. Папѣ же слу-
 жившу мшу свою, а преже молебень поюще по Фрязски, а
 Исидоръ съ Греки своими по гречески, и отпѣвше молбены
 и кончавше службу свою, и пришедше вси къ папѣ челомъ
 л. 383 уда||риша по Фрязскому праву и благословишася у него, ему
 же благословившу ихъ и простишася. И по сихъ пребыша
 у нихъ гостяще до 26-го дне Аугуста мѣсяца и разидошася,
 тмоу невѣрія покрывшася. Увы прелести сея пагубныя, úgy
 соединенія мерзости Греческому православію, како убо вмѣсто
 свѣта животнаго мракъ тмы вмѣняется, како ли вѣра благо-
 честія къ Латыномъ приложися, царь же и патріархъ пра-
 вославіа въ прелести Латынскихъ ересей выпадошася, въ сѣти
 злата для увязнувшие, погыбоша Сидоровымъ оболганіемъ, злато
 приѣмше, Бога отлучишася и съ Латыною соединишася. Что
 убо, царю, въ Латынохъ доброе увидѣлъ еси? не сіа ли есть
 л. 383 об. почестъ въ нихъ || Божіей церкви, еже възвысять въ ней гласы
 своя, яко безумши, и много кличъ и плещъ, и зѣло великъ
 вопль пѣнія ихъ, или се есть красота ихъ церковная, еже
 ударяють въ бубны, въ трубы же, и въ органы, руками пля-
 шуще и ногами топчуще, и многы игры дѣюще, имиже бѣ-
 сомъ радость бываетъ? се ли есть смиреніе и благочиніе ^a
 въ святѣи церкви, еже папа ихъ клечить на колѣну свою и
 прѣсночная ⁴ приносить, и въ рукавицахъ служить, и прѣстни
 на рукавицахъ носить? Также и архіепискупи, и бискупы,
 учителя ихъ, творять, и капланове ⁵ клечать, также и вси
 Ляхове и весь Латынскій родъ мужьска полу и женьска, ма-
 л. 384 лии же и велици вси падающе на колѣну свою кля||чуть до

^a испр. изъ благочестіе С.

¹ шедъ Р. ² сядетъ Р. ³ возглавіи Р. ⁴ опрѣсночная Р. ⁵ капланове ихъ

1437

скончаніа богомръзскаго пѣніа ихъ, тако бо и Жидове сътвориша, ругающеся Христу, Спасу нашему, еже на святыхъ его страстехъ претерпѣ отъ нихъ досаду и поношеніе. Сіи же къ тому еще, яко наругахуся образу Господню, учителя ихъ, церковнии служителие, постризають брады и узы своя, ревнующи женскому зрѣнію, ркуще же сице, блядословствуя: «такое добро есть къ святыни приступати». А идеже служатъ и приобщаются, ту и пси ихъ съ ними ходять. Имъ же съвѣтуя похваляше таковая Исидоръ злочестивыи, и того ради отъ папы Исидору припмшу почесть велію. И тако идущу ему отъ Рима въ путь свои на Русскую митрополию, и приспѣ въ градъ, нарицаемыи Будинѣ мѣсяца Марта въ 5 день. И отгуду пославшу ему своя писаніа въ Лятцкую и въ Литовскую и въ Немецкую землю и на всю Русь православнаго христіанства, сице пиша: «Исидоръ, милостию Божіею ¹ преосвященный архіепископъ Кіевскіи и всея Руси, легатось и отъ ребра апостольскаго сѣдалища Лятскаго и Литовскаго и Немецкаго, всѣмъ и всякому христовѣрнымъ съ прибавленіемъ вѣры своя вѣчное спасеніе въ Господа: възрадуитесь и възвеселитесь вси нынѣ, яко и церковь вѣсточная колікое въ время раздѣленіи быша и една къ единѣи враждебны, а нынѣ истиннымъ съединеніемъ съединишася въ изначальственѣишее въ свое съединеніе и въ миръ и въ единачество древнее безъ всякаго раздѣленіа. Вси же христоименитіи людіе, какъ Латыни, такъ и Грекове, и тѣи вси, иже подлежатъ святѣи съборнѣи церкви Костянтинопольстѣи, еже суть Русь и Сербіи и Влахи ², пніи вси христіанстїи роди, приимите тое же святое и пресвятое единачество съ великою духовною радостью и съ честью. И напредъ молю васъ въ Господа нашего Ісуса Христа, иже съ нами милость сътворившаго, чтобы никакова раздѣленіа съ Латыною въ ³ васъ не было, занеже вси естя раби Господа Ісуса Христа и въ имя его крещени. Вы же, Латынстїи роди, тѣхъ всѣхъ, иже въ Гречестѣи вѣрѣ суть, истинно вѣруите безъ всякаго размышленіа, суть бо вси крещени и крещеніе ихъ свято есть и испытно отъ Римскіе церкви, еже истинно и равно есть, якоже || и тое церкви^а крещеніе. И далѣ бы межи васъ никакого злое размышленіе не было о тѣхъ дѣлѣхъ, но какъ Латыни, такъ и прежереченни Грекове къ единой церкви смотреніе имѣли,

л. 384

л. 385

л. 385

^а церкви на полѣ въ выносѣ С.

¹ божіею милостию Р. ² волохи Р. ³ у Р.

- 1437 еже бо единымъ едина есть. И когда Греки въ земли суть Латынстѣи или гдѣ есть въ ихъ земли Латыньская церкви, чтобы есте вси къ божественѣи службѣ съ дръзновеніемъ прибѣгали и тѣла Ісуса Христова смотрили, и съкрушеніемъ сердца честь въздавали, якоже и въ своихъ церквахъ чинять, а на покааніе приходятъ къ Латынскомъ попомъ, и тѣло Божіе отъ нихъ пріемлютъ, а Латыни такоже длѣжни суть въ церковь¹ ити, и божественныя службы слушати, и съ теплою вѣрою поклонятися тому же Ісусову Христову тѣлу, понеже ||
- л. 386 истинно Ісусово Христово тѣло также священно отъ Греческаго попа въ кисломъ хлѣбѣ, какъ и отъ Латынскаго попа священно въ прѣсномъ хлѣбѣ, и того ради достойно есть обое дръжати и прѣсное и кислое, а Латыни также приходятъ на покааніе къ Гречкымъ попомъ, и причастіе Божіе отъ нихъ взимають, понеже обое то едно есть. Тако бо вселенскыи съборъ кончалъ въ явленномъ посѣденіи въ честнѣи въ болшей церкви служивше въ градѣ Флорентіи, подъ лѣты въплоченія Господня 1439-го лѣта, мѣсяца Іунія въ 6²». По сихъ же прииде Исидоръ на Русскую землю въ богоспасаемый градъ Москву къ благочестивому и благовѣрному великому князю
- л. 386 об. Василью Васильевичю, съкрывая прелесть || Латынскіа въ себѣ ереси, еже изнесе на истинное православіе. И тако почестъ свою Латынскаго обычая бѣсованіе въ гордости въскорѣ являеть, имже хотя величатися, еже странно и чюже есть отъ православныя вѣры, еже не достойтъ творити вѣрнымъ: преже убо въ посланіи грамотъ своихъ звашеся легатось и отъ ребра апостольскаго сѣдалища Лятцкого же и Литовскаго и Немецкаго, а предъ собою повелѣваше носити крыжъ Латынскыи, да три палици серебряны, про честь Фрязскаго права³, егда же въ молитвенныхъ реченіи святыя службы и вмѣсто святыхъ патріархъ вселенскихъ поминаеть въ первыхъ и блажитъ Еугеніа, палу Римскаго, емуже бо || на злате отдаде святую вѣру Гречьскаго православія. По скончаніи же святыя службы повелѣваетъ Исидоръ, вшедше на амбонъ, чести велегласно грамоту осмаго суемысленаго сего⁴ събора отреченнаго, въ немже написано есть богомръзско и богоотступно, еже суть Латынскіи прелести, раздѣляюще святую Троицу, глаголющи, яко Духъ Святый отъ Отца исходитъ, Духъ же и отъ Сына, и опрѣсночная мудръствующе съединиша, рекуще, яко въ бескваснѣмъ и въ кваснѣмъ хлѣбѣ тѣлу Христову сътворитися достойтъ, а о усопшихъ спце есть писано: иже въ истиннѣи

¹ ихъ церковь Р. ² 6 день Р. ³ си права Р. ⁴ си Р.

1437

л. 387 об.

л. 388

л. 388 об.

л. 389

вѣрѣ и исповѣданіи Божіи съ смиреніемъ конецъ пріаша и
покаянія плодъ не досѣѣша принести о сѣгрѣшеніихъ своихъ,
о нихже имѣ || духовніи отци заповѣдаша, и такові очище-
ніемъ мукъ очистятся по смерти. Но-вся убо сицевая собою
мудрѣствующе съдѣлаша, прелести ради истинныя вѣры право-
славія, еже бы прелстивъ отлучити христіанство отъ боже-
ственного закона. И тако о всѣхъ сихъ бывши ¹ дѣлѣхъ ихъ
и самъ Еугеніи, папа Римскіи, посла свое съ нимъ написа-
ніе къ благовѣрному великому князю Василию Васильевичю
грамоту, сие пиша: «И ² Еугеніи епископъ, рабъ рабомъ Бо-
жіймъ, превысокому великому ³ князю Василию Васильевичю
Московскому и всеа Русіи великому царю спасеніе и апо-
стольское благословеніе. Благодаримъ Вседръжителя Господа
Бога, якоже нынѣ по многѣхъ трудѣхъ Духа Святого благо-
дати по || мощію, вѣсточная церковь съ нами едина есть, еже
къ спасенію идеть душъ многихъ людей, и къ твоеи славѣ и
хвалѣ пишется. И къ сему единачеству многое поможеніе и
поспѣшеніе честнѣйшаго брата нашего Исидора, митрополита
твоего всеа Русіи, и отъ апостольскаго престола посла, еже ⁴
за свое благое много потрудился о соединеніи крѣпчайшее
имѣлъ, и того ради потребно есть помогати ему каждому въ
всѣхъ дѣлѣхъ, а наипаче въ сихъ дѣлѣхъ, еже пристоеніе
имѣть къ достоинству и чину церковному, врученнѣи ему.
А твое превысочайшее въ Господа и съ болшимъ желаніемъ
просимъ, сего митрополита о оправданіи и о добрѣ церков-
нѣмъ прежереченнѣмъ, да пріимши бога || радно и насъ для,
занеже ты и ⁵ съ желаніемъ и съ многымъ раченіемъ къ тебѣ
о немъ приказываемъ въ всѣхъ вещехъ, еже имаши видѣти
отъ него о церковной пошлинѣ пристоеніе, да будещи по-
мощникъ ему усердно съ всею своею мыщцею, еже да будетъ
хвала и слава отъ людей, а отъ насъ благословеніе, а отъ
Бога вѣчное дарованіе да имаши. А дано въ Флорентіи свя-
щенства нашего въ 5 лѣто». Сіа же вся услышавъ бывае-
мая ⁶, великіи князь и яко узрѣ бываемая грамота ихъ суе-
мысленаго събора укрѣпленія и услышавъ по изреченіемъ сло-
весъ его въ первыхъ папино помяновеніе именимъ ⁷, и позна
Исидора волкохищнаго ересь, и тако не пріать и благосло-
венія отъ руки его, и Ла || тынскимъ ереснымъ прелестникомъ
нарекче его, и скоро, обличивъ, посрами его, и вмѣсто па-
стыря и учителя волкомъ назва его, и скоро повелѣ съ ми-
тропольскаго стола съвѣрѣши его, яко безумна прелестника и

¹ бывши *нѣтъ* Р. ² И *нѣтъ* Р. ³ великому *нѣтъ* Р. ⁴ иже Р. ⁵ занеже то и Р. ⁶ бываемая *нѣтъ* Р. ⁷ имени Р.

1437 отступника вѣры, и повелѣваетъ пребыти ему въ монастыри, допележе обыщеть о немъ по божественнымъ священнымъ правиломъ святыхъ апостолъ и богосъставленныхъ седми съборовъ святыхъ отецъ. И тако истиннымъ судомъ правды, предъ архієпископы и предъ епископы земель своихъ и предъ всѣми съборы священныхъ, обличить сущее въ злыхъ ересехъ бывшее дѣло его, яко да усрамится таковыхъ и отложить ерес-
 389 об. ная дѣла своя, и повинется и покается, и милость полу||чить. Исидоръ же, злаго яду насытився, никакоже отринуть могъ и ни мало времени пождати не стерпѣ, срама ради обличенія своего о злыхъ си ересехъ Латынскихъ, еже дѣлаше, и тмою своего безвѣрія облъкъся, пощю бездверіемъ ишедъ, татствомъ бѣгу яться, и съ ученикомъ своимъ съ¹ чернцемъ Григоріемъ, и тако бѣжаша къ Риму, отнюду же придоша и злыя Латынскія ереси изнесоша. Богоразумный же благочестіа дѣлатель благовѣрный князь великій Василеи Васильевичъ никакоже не посла по немъ възвратити его, ни въсхотѣ удержати его, яко несмыслена суща и богомръзска, да не приступится грѣсѣ его, зане бо святая правила² божествен-
 л. 390 наго || закона святыхъ апостолъ повелѣвають такового церкви развратника огнемъ съжещи или живаго въ землю засыпати его. Исидоръ же, еже³ о таковыхъ своихъ ересехъ Латынскихъ, еже сдѣлаше, ничтоже не приимъ зла отъиде. И по сихъ отдалече таже Исидоръ творить, якоже злы пагубный змии діаволь, жестоко гоня святую церковь, иже въ Руси цвѣтущаго благочестія, и превращаетъ христіанство на Латынство. Отъ такового злохитриваго врага съблюде Господь Богъ и Пречистая Богородица святую си церковь безнавѣтну и безмятежну обличеніемъ Богомъ вразумяемаго великаго дръжавнаго⁴ Василя Васильевича, въ благочестіи цвѣтущаго
 390 об. царя всеа Руси, || емуже о семъ откры Господь Богъ велеумнѣ разумѣвати и вся мудрствовать.

А⁵ тоя же осени родися великому князю сынъ⁶ Юрьи первын.

О бою Бѣлевскомъ⁷.

Тоя же осени пришедъ царь Махмутъ⁸, сѣде въ градѣ Белевѣ, бѣжавъ⁹ отъ иного царя. Князь же великій Василеи Васильевичъ посла на него дву князеи Дмитріевъ Юрьевичевъ и прочихъ князеи множество, съ ними же многочисленны¹⁰ полкы, а царю въ малѣ тогда сущу. Идущимъ же имъ къ Белеву все пограбиша у своего же православнаго христіанства и мучаху людей изъ добытка, и животину быюще назадъ себе отсылаху, а и¹¹ ни съ чимъ же не

¹ съ нѣтъ Р. ² праведная Р. ³ еже нѣтъ Р. ⁴ великодержавнаго Р. ⁵ Въ лѣто 46 а У. Въ лѣто 6946 К. ⁶ васьлю васьльевичю сынъ К. ⁷ о бою о белевскомъ Р. Загл. нѣтъ У. К. ⁸ махметъ У. К. ⁹ убѣжавъ У. К. ¹⁰ многочисленіи К. ¹¹ и нѣтъ У. К.

разоидяхуся¹, все грабяху, и неподобная и² скверная дѣлаху³. Пришедшимъ же имъ къ Бе- 1438
леву, и царь убоявся, видѣвъ многое⁴ || множество полковъ Русскихъ, начать⁵ даватися въ л. 391
всю волю княземъ Русскимъ.

* Они же не послушаша царевыхъ рѣчей. Наутрѣи же исполчившеся Русстѣи полци по-
идоша къ городу, и Татарове выидоша противу
имъ, и бысть имъ бой силенъ, и поможе Богъ
христіаномъ, побиша Татаръ много, зятя⁶ ца-
рева убиша и князеи много, и Татаръ, и въ
городъ выгнаша ихъ. Убьенъ⁷ же бысть тогда
въ городѣ князь Петръ Кузминьской да Се-
мень Волынцевъ⁸, гнаша бо ся тѣ за Татары
и до половины града, а прочіи вои отъ града
возвратишася. Наутрѣи же послалъ⁹ царь къ
княземъ Русскимъ и воеводамъ зятя своего
Ельбердѣя да дарагъ¹⁰ князеи Усеина Са-
раева да Усеньхозю¹¹, а къ нимъ прѣѣхали на
зговорку Василей Ивано||вичъ¹² Собакинъ да
Андрѣи¹³ Ѳеодоровичъ Голтыевъ. И рекоша
Татары къ нимъ¹⁴: «царево слово къ вамъ:
даю вамъ сына своего Мамутека, а князи сво-
ихъ дѣтей даютъ въ закладѣ на томъ, дасть ми
Богъ, буду на царствѣ, и доколѣ буду живъ,
дотолѣ ми земли Русскіе стеречи, а по вы-
ходы ми не посылати, ни по иное ни по что». Они же того не въсхотѣша. Князи же Татар-
стѣи рѣша воеводамъ великаго князя: «а сего
ли не хотите¹⁵, озритесь назадъ». Они же по-
смотривше за себе, видѣша своихъ бѣжащихъ,
гонимыхъ¹⁶ никимже.

И превъзношеніа ради нашего и за множество сѣгрѣшеніи нашихъ, попусти Господь невѣр-
нымъ одолѣти многому¹⁷ воинству¹⁸ православнымъ¹⁹ христіаномъ²⁰, яко неправеднѣ бо хо-
дящемъ нашимъ и свре христіа||нство преже губящимъ, и худое оно²¹ малое безбожныхъ л. 392
воинство безчисленное христіанъ²² воинство²³ съодолѣ²⁴ и изби, яко единому Агарянину²⁵
десяти²⁶ нашимъ²⁷ и выше того одолѣти. Князи же болшіе убѣгоша здрави. Бысть сіе²⁸ мѣ-

**и дѣти своя и въ заклады давати имъ,
что некоторые напасти не чинити имъ земли
Русской, но мало опочинувъ ити прочь. Ви-
дѣвши же Русстѣи полци многое множество
своихъ, а Тотаръ худое недостаточство и раз-
гордѣвшеся поидоша на Тотаръ, яко пожрѣти
хотяща ихъ.

л. 391 об

¹ ся нѣтъ У. ² и нѣтъ Р. ³ дѣлаху У. ⁴ много У. ⁵ и начать Р. У. ⁶ и зятя В. ⁷ и убьенъ К. В. ⁸ волынцевъ Р. К. В. ⁹ посла К. В. ¹⁰ дву К. ¹¹ сеунъхозю К. В. ¹² іоанновичъ Р. ¹³ ондрѣи К. В. ¹⁴ къ нимъ татарове К. ¹⁵ не хотите же Р. К. В. ¹⁶ не гоними К. не гонимыхъ В. ¹⁷ многое Р. ¹⁸ множество Р. ¹⁹ православныхъ Р. ²⁰ христіанъ Р. ²¹ оное У. ²² христіанство У. ²³ воинство нѣтъ У. ²⁴ одолѣ У. ²⁵ агарину Р. К. агаряну У. ²⁶ десятиъ У. ²⁷ нашихъ Р. ²⁸ же сіе К.

* Въ спискахъ: Сим., Рост., Кир.-Бѣлоз., Вол.-Перм. и Никанор.

** Въ списокъ: Увар.

1438—1441 сяца Декабря въ 5. Убіени же быша на томъ бою¹: Андрѣи Костянтиновичъ Шонуровъ, князь Ѳеодоръ Торусскіи, князь Андрѣи Стародубскіи² Лобанъ, Микита Туриковъ, Семень Горст-кинъ, Кузма Порховскои, Іоаннъ³ Кузминьскои, Андрѣи⁴ Хоробровъ, Дмитрей Каиса, и иныхъ многое множество⁵. Въ субботу вербную погорѣ городъ Коломна, мало осталось⁶ его; загорѣся въ вечерню, а⁷ о заходѣ солнца преста⁸, и ходити люди начаша⁹ по пожару.

л. 392 об. Въ лѣто 6947 || мѣсяца Іуля въ¹⁰ 3 въ пятокъ прииде къ Москвѣ царь Махмутъ съ многими силами безвѣстно. Князь же великий въсхотѣ ити противу ему, но не успѣ¹¹ събратися, пошедъ же паки и видѣ мало своихъ и възвратися¹² иде за Волгу, а на Москвѣ остави воеводу своего¹³ князя Юрѣя Патрѣкѣевича¹⁴ съ безчисленнымъ христіанъ множества¹⁵. Царь же пришедъ подѣ Москву и стоявъ 10 дней, поиде¹⁶ прочь, граду не доспѣвъ¹⁷ ничтоже, а зла много учини¹⁸ земли Русскои, и¹⁹ идучи назадъ достоль Коломны пожегль и людей множество плѣни, а иныхъ изсѣклъ.

Роженіе великаго князя Ивана Васильевича²⁰.

л. 393 Въ лѣто 6948 родися великому князю сынъ²¹ Иванъ²² Генваря²³ 22²⁴. Тоѣ^а же весны прииде изъ Рима митрополитъ Исидоръ²⁵, несми крыжъ передъ собою || и²⁶ глаголя тако, яко съединили есмь²⁷ на семь съборѣ²⁸ вѣсточныя церкви съ западными. И тако въсхотѣ съединити православіе съ Латынствомъ. Не попусти же сему Господь Богъ единому волку погубити безчисленное множество овче²⁹ стада православнаго христіанства и обличися безуміе того. Прииде бо на³⁰ Москву³¹ въ недѣлю 3-ю поста и того дне служилъ и рече въ³² первыхъ: «помяни Господи папу Римскаго». Князь же великій, слышавъ то, и вси епископи тогда бѣху ту на Москвѣ Русскіи и прочіе множество православныхъ христіанъ, и мнози вѣдущей³³ божественное писаніе, и паки всѣмъ сіе богомръзско³⁴ вмѣнися, понеже бо преже сего ниже л. 393 об. именовася папы Римскаго имя въ земли нашеи, отнелиже и крещена бысть, || а се нынѣ въ святѣи службѣ поминаемъ есть. И тако обличивше и истязавше о семъ Исидора³⁵, поимаша³⁶ его въ среду крестопоклонную и посадиша³⁷ въ монастыри у Чюда. Онъ же сѣде ту лѣто все.

О Исидорѣ митрополитѣ, какъ побѣже съ Москвы³⁸.

Въ лѣто 6949 Сентября 15³⁹ митрополитъ Исидоръ⁴⁰ убѣжалъ съ Москвы къ Тѣери, а оттолѣ къ Литвѣ да и къ Риму къ папѣ своему⁴¹, злочѣстію діаволомъ⁴² водимъ, къ своей ему погыбели.

О преставленіи⁴³ князя Дмитріа Юрьевича Краснаго.

Тоѣ же осени мѣсяца Сентября 22⁴⁴ преставися князь Дмитрей Юрьевичъ Краснои. Бысть же нѣчто дивно въ болѣзни его. Преже бо глухота бысть ему⁴⁵, и болячка въ немъ

^а Внизу на полѣ кин.: о митрополитѣ исидорѣ како прииде изъ рима на москву С.

¹ бою томъ Р. ту на бою К. ² и стародубскіи Р. ³ иванъ К. ⁴ ондрѣи К. ⁵ „Убіени... множество“ нѣтъ У. ⁶ остана У. ⁷ а нѣтъ У. ⁸ и преста У. К. ⁹ начаша люди У. ¹⁰ въ нѣтъ У. ¹¹ успѣ У. ¹² возвратися Р. ¹³ воеводу своего нѣтъ У. ¹⁴ патрикѣевича воеводу У. ¹⁵ множествомъ христіанъ К. ¹⁶ и поиде К. ¹⁷ успѣвъ Р. У. К. ¹⁸ учинивъ У. ¹⁹ и нѣтъ У. ²⁰ Загл. нѣтъ Р. У. К. ²¹ василью васильевичю сынъ К. ²² іоаннъ Р. князь иванъ К. ²³ генваря нѣтъ У. ²⁴ въ 22 день Р. Далѣе загл.: О митрополитѣ исидорѣ како прииде изъ рима къ москвѣ Р. ²⁵ сидоръ К. ²⁶ и нѣтъ У. ²⁷ есмы У. есмя К. ²⁸ съборѣ нѣтъ К. ²⁹ овецъ Р. овчего У. К. ³⁰ къ Р. ³¹ Москвѣ Р. ³² въ нѣтъ У. ³³ вѣдуще У. ³⁴ богомерское У. К. ³⁵ сидора К. ³⁶ и поимаша К. ³⁷ посадиша его У. К. ³⁸ Загл. нѣтъ У. К. ³⁹ въ 15 день Р. ⁴⁰ сидоръ К. ⁴¹ къ своему У. К. ⁴² къ діаволомъ Р. ⁴³ Преставленіе Р. Загл. нѣтъ У. ⁴⁴ въ 22 день Р. ⁴⁵ ему нѣтъ У.

движеса, и бысть болѣзнь тяжка ему¹ зѣло, яко на многы дни ничтоже пріати ему въ уста 1441 своя, || ниже сна бываше ему. По семъ же възсхотѣ причаститися, въ день же недѣлный мѣ- л. 394 сяца Сентября 18 съвършиша литургію, и пришедшу священнику съ святыми дарми, а у него тогда кровь пустися изъ обою ноздрю, яко пруткы течаху и много иде ея, не лзѣ бѣ² причастіа дати ему, но стоаше священникъ съ причастіемъ въ сѣнехъ ожидая. По семъ же кровь нача надниматися³, отецъ же его духовный, Осіа⁴ именемъ, священноинокъ, заткну бумашкою⁵ ноздри его. Князь же вставъ срѣте божественное причастіе въ дверехъ горничныхъ и тако причастися съ страхомъ и съ боязнію многою и дору взять, и просою пречистые, и воду служебную, и възлеже на постелю свою. По семъ же паки || покуша отъ ухъ и мясные л. 394 об. и рыбные и вина чашку⁶ испить⁷, и рече своимъ: «выступите вонъ, дадите⁸ ми упокои, заснути ми⁹ ся хочется¹⁰». Они же възрадовашася, мняще кровь ту за потъ, и поидоша ясти къ Діонисію¹¹ Ѳомину и¹² пити¹³ у него. И какъ бысть уже вечеръ и се единъ нѣкто отъ оставшихся у князя притече скоро къ отцу его духовному Осіе¹⁴, тутоже¹⁵ бѣ и¹⁶ діаконъ¹⁷ князь¹⁸ Дементіе¹⁹, и рече къ нимъ: «поидите скорѣе, князь отходитъ». И пришедъ застигоша его уже на послѣднемъ издыханіи, и тако канонъ на исходъ души и молитву²⁰ промѣвши²¹. И тако отдасть духъ; Осіа²² же и²³ очи загнете ему и²⁴ покры его. Многъ же тогда крикъ и вопль²⁵ бысть, и плачь неутѣшимъ²⁶. И потомъ мало испивше меду и ле||гоша въ тоиже гор- л. 395 ници²⁷ мнози у него и поснуша²⁸. Единъ толко діаконъ его не испилъ²⁹ тогда, но легъ³⁰ противу князя на другой лавци, зряше на него³¹, а спати не възсхотѣся ему. И якоже бысть въ полнощи, а сему такы³² смотрящу, князь же рукама³³ своимъ³⁴ напрасно скину одѣяло съ главы своея, и рече веліимъ гласомъ: «Петръ же познавъ³⁵, яко Господь есть». Діаконъ же видѣ³⁶ сіе и отъ страха оцѣпѣнѣ, а князь такы тоже слово глаголаше. Діаконъ же, мало пришедъ въ ся и окрѣпився, начатъ възбуждати сущихъ ту, а князь едино пръвое слово³⁷ глаголаше, потомъ же начатъ пѣти демествомъ: «Господа пойте и превъзнесите Его въ вѣки», таже аллилуіа, по семъ же стихъ богородичной, 4-го гласа пѣсни³⁸: «жилище свое живыи въ вышнихъ», таже || и иные богородичники³⁹; а пояше очи⁴⁰ смѣживъ, а тѣло на немъ его, л. 395 об. якоже и у живаго у него бяше видѣти. Предъ утренею же начатъ тишети; по заутрени же отецъ его Іосіа⁴¹ принесе къ нему причастіе запасное, а князь такы не възглядывалъ бяше, онъ же двинулъ по устомъ⁴² лжицею, и князь възгляну и видѣ⁴³ его причастіе дръжаща, и рече изъ глубины сердца: «радуися, утробо божественнаго व्यпощеніа», и тако причастися божественныхъ тайнъ. И потомъ въ понедѣльникъ тои и въ вторникъ глаголаше о⁴⁴ писаніи и поаше стихи, и людеи знааше, и глаголаше къ нимъ, что хотяше, но не по ряду, а къ самому къ нему кто что ни промолвить, а онъ того не слышаше; въ среду же преста говорить, || а людеи такы⁴⁵ знааше; въ четвертокъ же въ самую обѣдню, егда начаша чести л. 396 святое Ѳуаггеліе, и тогда отдасть духъ конечное мѣсяца Септеврѣя 22 день. И часа того

¹ ему тяжка К. ² бо и У. К. ³ униматися Р. ⁴ іосіа Р. осѣя У. ⁵ бумагою К. ⁶ чашу Р. К. ⁷ испи К. ⁸ дайте К. ⁹ ми нѣтъ У. ¹⁰ упокои хочю почити К. ¹¹ денисію У. К. ¹² да и У. К. ¹³ пиша У. К. ¹⁴ іосіе Р. осѣе У. К. ¹⁵ также К. ¹⁶ же и У. ¹⁷ діакону К. ¹⁸ княжен Р. ¹⁹ дмитрееву К. ²⁰ и молитву на исходъ души К. ²¹ проговориша К. ²² іосіа Р. ²³ и нѣтъ У. ²⁴ и нѣтъ У. ²⁵ вопль и крикъ У. ²⁶ неутѣшими У. ²⁷ храмине К. ²⁸ поуснуша Р. ²⁹ пилъ К. ³⁰ и леже У. ³¹ нанъ Р. У. К. ³² такъ К. ³³ обѣма рукама Р. У. К. ³⁴ своимъ нѣтъ У. ³⁵ позна Р. ³⁶ видѣвъ У. К. ³⁷ слово первое К. ³⁸ а пѣсни У. К. ³⁹ богородичны Р. ⁴⁰ очима К. ⁴¹ осіа У. К. ⁴² устомъ его У. К. ⁴³ видѣвъ У. ⁴⁴ отъ Р. У. К. ⁴⁵ такы нѣтъ К.

1441—1445 бояре¹ послаша по брата его по старѣишаго по князя Дмитрія Шемяку на Угличо², а его нарядивъ, якоже достоаше³ надъ мертвыми, и несоша его въ церковь святого Леонтія, а церковь та безъ пѣтіа⁴ стоаше, но съвършаху тогда въ неи всю службу и помяновенія, яже⁵ надъ мертвымъ⁶. Въ осмыи же⁷ день по преставленіи его прииде братъ его князь Дмитрей, и тогда отпѣвше надгробная надъ нимъ, и положиша его въ колоду⁸ и осмоливъше съ полстми повезоша его на⁹ Москву¹⁰ на носилѣхъ, везущи же дважды съ носилици¹¹ срониша л. 396 об. его. Приве||зоша же¹² его на¹³ Москву¹⁴ Октября мѣсяца¹⁵ въ 14 день, по преставленіи же его въ¹⁶ 23 день, и несоша его въ церковь архааггела Михаила, и отпѣша надъ нимъ погребальная, а ему еще въ колодѣ¹⁷ лѣжащу. По отпѣтіи же разсѣкоша о немъ¹⁸ колоду¹⁹, мняще толико кости обрѣсти, и открывше видѣша его всего цѣла суща, ничимъ же вредима, также и ризы его погребальныя, якоже и преже положени²⁰ на него, лице же его бѣло, яко у спящаго, не имѣя черноти, ниже синеты²¹, и тако благодаривше Бога, положиша его въ гробъ възлѣ отца его князя Юрья. Тоя же зимы ходилъ князь великій къ Новгороду къ²² Великому и Дѣмонъ взялъ; и ту прииде къ нему архієпископъ Новгородскій Евѣиміи съ л. 397 по||садники и съ тысяцскими, и съ житіими людьми, и добиша челомъ великому князю Василью Васильевичу осмью тысячи рублевъ Новгородскихъ²³. А безъ него родился ему сынъ Юрьи Генваря 22²⁴. Тогда же преставися князь Юрьи болшіи, а другои князь Юрьи родися Генваря 22, а дотолѣ за годъ на тотъ же день родися князь великій Иванъ Васильевичъ, а крестилъ его игумень Троецкой Зиновіи²⁵.

О Мустоѣ, иже убитъ на Рязанской земли²⁶.

Въ лѣто 6951 Мустофа побить на Рязани. Пришедшу же²⁷ царевичю Мустофѣ на Рязань съ множествомъ Татаръ ратью, и повоева власти Рязанскіе, много зла учини. Слышавъ л. 397 об. же то князь великій Василей Васильевичъ посла противу его князя Василья Оболенскаго || и Андрѣя²⁸ Голтяева, да²⁹ дворъ свои съ ними³⁰. А Мустофа былъ въ городѣ, Рязанци же выслаша его изъ града, онъ же вышелъ изъ града и ста тутже подъ градомъ, а воеводы князя великаго³¹ придоша на него, и бысть имъ бои крѣпокъ, и поможе Богъ христіаномъ, царевича Мустофу самого убиша, и князеи съ нимъ многихъ и Татаръ, а князя Ахмута мурзу яли³², да Азйбердѣя, Мишерованова сына, и иныхъ Татаръ многихъ поимали, а въ великаго князя полку убили Татарове Илію Ивановича³³ Лыкова³⁴.

Въ лѣто 6953 приходиша³⁵ Литва къ Колузѣ, панъ Судивой, панъ Родивилъ Осиковичъ, Андрюшко³⁶ Мостиловичъ, Ябубъ³⁷ Раловичъ³⁸, Андрѣи³⁹ Исаковичъ, Миколаи Непровъ, Захарія Ивановичъ⁴⁰ Ко||шкинъ, а рати съ ними семь тысячъ, и бывши подъ Козельскомъ да и подъ Колугою, да не учинили ничего, и оттолѣ пришли въ Суходровъ. Слы-

¹ бояре его У. К. ² на угличъ по князя дмитрія шемяку У. ³ достоить У. К. ⁴ пѣтіа Р. ⁵ же У. ⁶ мертвыми К. ⁷ же *нѣтъ* У. К. ⁸ гробъ К. ⁹ къ Р. ¹⁰ москвѣ Р. ¹¹ носилицъ Р. У. К. ¹² же *нѣтъ* У. К. ¹³ къ Р. ¹⁴ москвѣ Р. ¹⁵ мѣсяца *нѣтъ* К. ¹⁶ въ *нѣтъ* У. ¹⁷ гробе К. ¹⁸ о немъ *нѣтъ* К. ¹⁹ гробъ К. ²⁰ его положени К. ²¹ синевы К. ²² къ *нѣтъ* Р. У. ²³ „и ту прииде... новгородскихъ“ *нѣтъ* У.; въ К. В. *ниже*. ²⁴ въ 22 день Р. *Далѣе* К. В.: „и ту... новгородскихъ“. ²⁵ „Тогда же... Зиновіи“ *нѣтъ* Р. У. К. В. ²⁶ „иже... земли“ *нѣтъ* Р. *Загл. нѣтъ* У. о мустоѣ какъ его убили на рязани К. В. ²⁷ же *нѣтъ* К. ²⁸ ондрѣя К. ²⁹ а К. ³⁰ съ ними дворъ свои К. ³¹ великаго князя К. ³² яли *нѣтъ* К. ³³ іоанновича Р. ³⁴ „Пришедшу же царевичю... Лыкова“ *нѣтъ* У. ³⁵ приходила К. ³⁶ ондрюшко К. ³⁷ якубъ К. ³⁸ валовичъ К. ³⁹ ондрѣи К. ⁴⁰ іоанновичъ Р.

шавъ же то Можанчи, князь Ивановы ¹ Андрѣевича ²; и събрася ³ ихъ 100 человекъ, а 1445 воевода у нихъ Иванъ ⁴ Судокъ, а княжихъ Васильевыхъ Ярославича 60 человекъ, а воевода у нихъ Жлневъ ⁵, и срътишася съ Литвою въ Суходрови, и бысть имъ бои, и убиша ту воеводу князь Иванова ⁶ Лугвицу, да Карачярова, да иныхъ 4 человекъ, а Ярополка ⁷ да Семена Ржевскаго поимали; то княжихъ Ивановыхъ ⁸. А княжихъ ⁹ Михайловыхъ поимали: Судока да Филипа Нащокина, да Кониньскаго, да 5 человекъ молодыхъ, а Литвы убили двѣсти человекъ ¹⁰. А князь ¹¹ великий Василен Васильевичъ || пошолъ ¹² съ всею ратью ¹³ къ Володи- л. 398 о мерю, князь Дмитрен Шемяка съ нимъ ¹⁴, князь ¹⁵ Иванъ и ¹⁶ князь Михаилъ Андрѣевичи ¹⁷ и ¹⁸ князь Василен Ярославичъ и съ всеми князи своими и бояры и воеводами, и съ всеми людьми противу царя Махмута ¹⁹: пришелъ ²⁰ бо, сѣлъ въ Новгородѣ Нижнемъ ²¹ Старомъ, и оттуду поиде къ Мурому. Князь же великий слышавъ то и взя ²² Крещеніе въ Володимери, поиде ²³ противу ему съ всею братією и съ всеми людьми къ Мурому. Царь же, слышавъ то, възвратися съ ²⁴ бѣгомъ къ Новугороду, а передній полци великаго князя биша Татаръ ²⁵ подъ Муромомъ и въ Гороховцѣ и въ иныхъ мѣстѣхъ, а царь сѣде въ Муромѣ. А Татарове ²⁶ въ то же время, коли царь подъ Муромъ ходилъ, Лухъ воевали. И ²⁷ князь вели||кий възвратися ²⁸ л. 399 о иде къ Суздаю, а ²⁹ оттолѣ къ Володимерю, а ³⁰ изъ Володимеря прииде на Москву ³¹ въ пятокъ великий вечеръ ³².

О побойши подъ Суздалемъ ³³.

Въ лѣто 6953 ³⁴ тоя же весны прииде вѣсть къ великому князю, что отпустилъ на него царь дѣтен своихъ, Мамутека ³⁵ да Ягуба ³⁶. Князь же великий, заговѣвъ Петрово заговѣніе, поиде противу ихъ ³⁷ съ Москвы. Пришедшу же ему въ Юрьевъ, и ту прибѣгоша къ нему воеводы Новгородскыя, князь Феодоръ Долгольдъ ³⁸ да Юшко Драница, градъ съжегши. понеже бо изнемогаша з голоду. Взявъ же князь великий Петровъ день въ Юрьевѣ, поиде къ Суздаю, а пришли къ нему братіа его, князь Иванъ ³⁹ Андрѣевичъ ⁴⁰, да братъ его князь Михаилъ ⁴¹, да князь Василен || Ярославичъ съ малыми людьми. Пришедъ ⁴² близъ Суздаля, л. 399 о сташа на рѣцѣ Каменкѣ Іуля 6 въ вторникъ, и того же ⁴³ дни ту и въсполохъ учиниша, и въскладше на себе и ⁴⁴ доспѣхы своя ⁴⁵ и знамена подыавъ, выступиша на поле, и мало бѣ вои ⁴⁶ ихъ ⁴⁷, яко ни съ тысячу. Възвративъ ⁴⁸ же ся князь великий въ станы своя, и ужиналъ у себе съ всею братією и съ бояры, и пиша долго ноци ⁴⁹, а вечера того прииде къ великому князю Алексею ⁵⁰ Игнатьевичъ съ полкомъ своимъ, а иніи отъинудъ ⁵¹. И уже възшедшу солнцу, князь великий вставъ повелѣ заутреню пѣти въ среду ⁵²; по заутреніи ⁵³ же

¹ іоанновы Р. ² ондрѣевича К. ³ собрася Р. ⁴ князь андрѣи васильевичъ лугвица, а княжихъ михайловыхъ андрѣевича сто же, а воевода у нихъ іоаннъ Р. К. В. ⁵ жичевъ К. ⁶ іоанова Р. ⁷ яропку Р. К. ⁸ „то...ивановыхъ“ *нѣтъ* К. іоанновыхъ Р. ⁹ князь К. ¹⁰ „панъ Судивои...двѣсти человекъ“ *нѣтъ* У. ¹¹ о бою подъ суздалемъ тое же осени князь У. ¹² пошолъ тогды К. ¹³ братією У. К. ¹⁴ съ нимъ шемяка К. ¹⁵ и князь У. ¹⁶ и *нѣтъ* У. да К. ¹⁷ ондрѣевичи У. К. ¹⁸ и *нѣтъ* К. ¹⁹ махмета К. ²⁰ пришедъ К. ²¹ въ нижнемъ К. ²² взявъ К. ²³ и прииде У. ²⁴ съ *нѣтъ* К. ²⁵ тотаръ У. ²⁶ тотарове У. ²⁷ а У. К. ²⁸ возвратися К. ²⁹ а *нѣтъ* У. ³⁰ а *нѣтъ* У. ³¹ къ Москвѣ Р. ³² вечеръ У. ³³ *Загл. выше* У. о суздаляскомъ бою великому князю съ маматякомъ К. ³⁴ въ лѣто 6943 *нѣтъ* Р. У. К. ³⁵ маматяка К. ³⁶ ягуца У. К. ³⁷ ихъ *нѣтъ* У. ³⁸ долгиридовъ У. ³⁹ іоаннъ Р. ⁴⁰ ондрѣевичъ К. ⁴¹ михайло князь У. ⁴² и пришедъ Р. К. ⁴³ же *нѣтъ* У. ⁴⁴ и *нѣтъ* Р. У. К. ⁴⁵ своя *нѣтъ* У. ⁴⁶ въ У. ⁴⁷ нихъ У. ⁴⁸ возврати К. ⁴⁹ ноци К. ⁵⁰ изъ володимеря алексѣи У. К. ⁵¹ отинуду У. ⁵² въ среду повелѣ заутреню пѣти К. ⁵³ заутреніи К.

1445 въсхотѣ еще¹ поопочинуть², и въ тои часѣ прииде вѣсть къ великому князю, что Татары³
л. 400 Нерль бродятся⁴. Онѣ же начатъ по всѣхъ⁵ ста||нѣхъ⁶ розсылати, а самъ часа того на-
чатъ⁷ доспѣхъ класти на ся и, знамена поднявъ, поиде противу поганыхъ, а братіа за нимъ
и князи ихъ⁸, и воеводы, и вси полци⁹, облекшеся кѣждо¹⁰ въ доспѣхы своя, поидоша про-
тиву поганыхъ и выступльше¹¹ имъ на поле, и толико бѣше ихъ¹² съ полторы тысячи, по-
неже бо рѣхъ князей полци не успѣша съвѣкупитися, ниже царевичю Бердедату не¹³ успѣвшу
прійти, ту бо ночь въ Юрьевѣ начеваль, а князь Дмитрен Шемяка и¹⁴ не пришесть, ни
полковъ своихъ не прислалъ. Вышедшемъ же имъ на поле близъ Еуфиміева монастыря по
лѣвую сторону, и ту срътошася съ окаанными Агаряны, бѣ же ихъ множество много¹⁵ предъ
л. 400 об. христіанскими полки. Срази||вшемъ же ся имъ, и начаша преже полци¹⁶ великаго князя¹⁷
одоляти, а Татары¹⁸ побѣгоша, наши же¹⁹ овѣи погнаша по нихъ, а инѣи сами побѣгоша,
друзіи же начаша уже²⁰ избитыхъ Татаръ²¹ грабити. А Татары²² пакы възвратившися²³ на
христіанъ, и тако одолѣша имъ, князя же²⁴ великаго самого рукама яша, такоже и князя
Михаила Андрѣевича²⁵, и прочихъ многихъ князей и бояръ, и дѣтей боярскихъ, и про-
чихъ вои; а бояръ же великаго князя убиша тогда трехъ: Костянтина Федоровича Добрын-
скаго, Ивана Борисовича Плещѣва, да Ѳедора²⁶; а князя Ивана²⁷ Андрѣевича²⁸ ранившие
много и съ коня збиша²⁹, и подданъ бысть ему другой конь, онѣ же утече; а на великомъ
л. 401 князѣ многы³⁰ || раны быша по главѣ и по рукамъ, а тѣло все бито велми, понеже бо самъ
мужественѣ добръ³¹ бился бѣше. Се же зло случися надъ христіаны Іюля 7 день въ среду.
Много же бѣ тогда и Татаръ³² избито, боле пяти сотъ, а было ихъ полчетверты тысячи.
Татары³³ же, ходивъ въ погошу, и³⁴ многи³⁵ избиша и изграбиша, а села пожгоша, люди изсѣ-
коша, а иныхъ въ плѣнъ поведоша. А царевича³⁶ стаха въ монастырѣ Еуфиміевѣ и ту снемше
съ великаго князя кресты его тѣлныи и послаша на Москву³⁷ къ матери его, великой³⁸
княгини Софїи, и къ его великой княгини Марїи съ Татариномъ Ачисаномъ³⁹. И якоже прииде
л. 401 об. тои на Москву⁴⁰, и бысть плачь великъ и рыданіе много⁴¹ не токмо великимъ || княгинямъ,
но и всему христіанству. А Татары⁴² стоаше⁴³ въ Суздали 3 дни, поидоша къ Володимерю
и, перешедъ Клязму, стаха противу града, а къ граду не припушдали⁴⁴, но поидоша къ Му-
рому, а оттолѣ къ Новугороду къ⁴⁵ Нижнему⁴⁶. Того же мѣсяца Іюля 14 день въ среду
загорѣся градъ Москва внутри города въ ноци и выгорѣ весь, яко ни единому древеси на⁴⁷
градѣ остатися, но и церкви каменныя распадошася и стѣны градныя каменныя падоша въ
мнозѣхъ мѣстѣхъ, а людей многое множество изгорѣ, священноинокѣвъ и священниковѣвъ, и
инокѣвъ, и инокинь, мужей и женъ, и дѣтей, понеже бо отселе⁴⁸ огонь, а изъ заградіа Та-
л. 402 тарь⁴⁹ боихуся, казны же многи выгорѣша и безчисленное товара || всякого, отъ многихъ бо

¹ еще *нѣтъ* К. ² опочити Р. У. опочинуть К. ³ тотари У. татарове К. ⁴ бродятъ К. ⁵ всѣмъ К.
⁶ станомъ К. ⁷ нача К. ⁸ ихъ *нѣтъ* К. ⁹ полци ихъ Р. К. ¹⁰ кѣждо ихъ Р. У. ¹¹ выступль-
шимъ Р. У. выступившимъ К. ¹² только ихъ бѣше К. ¹³ не *нѣтъ* У. К. ¹⁴ и *нѣтъ* У. ¹⁵ многое
множество У. К. ¹⁶ полци преже К. ¹⁷ великаго князя полци У. ¹⁸ тотари У. татарове К. ¹⁹ хри-
стьяне же К. ²⁰ уже *нѣтъ* К. ²¹ тотаръ У. ²² тотари У. татарове К. ²³ возвратишася К. ²⁴ же
нѣтъ У. К. ²⁵ ондрѣевича У. К. ²⁶ „а бояръ... Ѳедора“ *нѣтъ* Р. У. К. ²⁷ іоанна Р. ²⁸ ондрѣевича
У. К. ²⁹ збивше У. К. ³⁰ многи К. ³¹ добръ мужественѣ Р. У. К. ³² тотаръ У. ³³ тотари У. тата-
рове К. ³⁴ и *нѣтъ* Р. У. К. ³⁵ многихъ У. К. ³⁶ царевичъ Р. царевичи У. К. ³⁷ къ Москвѣ Р. ³⁸ къ ве-
ликой К. ³⁹ ачисаномъ К. ⁴⁰ къ москвѣ Р. ⁴¹ и рыданіе много *нѣтъ* У. ⁴² тотари У. татарове К.
³ стоя У. стоявъ К. ⁴⁴ приступали Р. К. ⁴⁵ къ *нѣтъ* Р. У. ⁴⁶ Далѣе загл.: О пожарѣ на москвѣ Р.
о московскомъ пожарѣ К. ⁴⁷ во Р. К. ⁴⁸ отселе изъ града У. К. ⁴⁹ тотаръ У

градовъ множество людемъ бяху тогда ту въ осадѣ. И якоже погорѣвшу граду, и княгини 1445—1446 великая Софія и великая княгини Марія и ¹ з дѣтми и з бояры своими поидоша къ граду Ростову, а граждане въ велицѣ тузѣ и волненіи ² бяху, могущи бо ³ бѣжаху ⁴ оставиша ⁵ градъ бѣжати хотяху ⁶, чернь же съвкупившася ⁷ начаша врата градная преже ⁸ дѣлати, а хотящихъ изъ града бѣжати начаша имати и бити и ковати, и тако уставися ⁹ волненіе, но вси обще начаша градъ крѣпити, а себѣ пристрой домовион готовити. Того же лѣта по Оспожинѣ дни Августа 25 царь Махметъ и з дѣтми своими и съ всею ордою своею || поидоша изъ Новаго- л. 402 об. рода къ Курмышу ¹⁰, а князя великаго ¹¹ съ собою поведоша, такоже и князя Михаила, а къ князю къ ¹² Дмитрею къ ¹³ Шемякѣ послать посла своего Бигича ¹⁴. Онъ же радъ бывъ и многу честь подавъ ¹⁵ ему, желаше бо великаго княженія, и отпусти его съ всѣмъ лихомъ на великаго князя, а съ нимъ послать своего посла ¹⁶ Феодора діака ¹⁷ Дубенскаго, чтобы князю великому не выити на великое княженіе. Симъ же еще не дошедшимъ до Татаръ, а бывшимъ имъ въ Муромѣ, всемогши же и милостивыи и благыи человеколюбець Богъ, видѣвъ того немилосердіе и на своего господина зломыслие и братоубіеніе, преложи на кротость безбожныхъ сердца ¹⁸ и незаконныхъ христіаногубецъ Агарянь, мнѣша || бо убита посла л. 403 своего отъ Шемяки ¹⁹.

Въ ^а лѣто 6954 царь Махметъ и сынъ его Мамутякъ ²⁰ князя великаго ²¹ пожаловали, утвѣдивъ его крестнымъ цѣлованіемъ, что дати ему съ себе окупъ, сколько можетъ, и отпустиша его съ Курмыша на Покровъ святѣи ²² Богородици Октября 1, и князя Михаила съ нимъ, и прочихъ, колико ихъ съ ними ²³ было, да съ ними послали пословъ своихъ, многихъ князей съ многими людьми, князя Сеить Асана ²⁴ и Утеша ²⁵ Кураиша ²⁶, и Дылхозю ²⁷, и Андара, и иныхъ многихъ ²⁸. Князь же великій, отшедъ отъ Курмыша два дни, отпустилъ къ Москвѣ боярина своего ²⁹ Андрѣя ³⁰ Плещѣва къ матери своей, великой княгини Софіе, и къ своей великой княгини, и къ дѣ||темъ, такоже и къ братьи своей и къ бояромъ, и къ всѣмъ л. 403 об. людемъ, что его царь пожаловалъ, отпустилъ на его ³¹ отчину, на великое княженіе. А Федоръ діакъ съ Бигичемъ въ ту же пору поидоша изъ Мурома судномъ, а кони отпусти ³² берегомъ. Андрѣю ³³ же пришедшу противу Иванова ³⁴ села ³⁵ Киселева, межи Новгорода и Мурома, и срѣте ту Плищку ³⁶ Образцова съ конми съ Бигичовыми и съ Федоровыми, и сказали имъ Андрѣи ³⁷, что князь великій отпущенъ ³⁸ на свое великое княженіе. Они же, вернувшеся оттолѣ ³⁹, переняше Феодора подъ Дудинымъ монастыремъ, а онъ пловетъ съ Бигичомъ рѣкою Окою ⁴⁰. Федоръ же, слышавъ то, воротися назадъ къ Мурому и з Бигичомъ. Пришедшимъ же имъ къ Мурому ⁴¹, и князь Василен Ивановичъ ⁴² Оболенъ||скіи пзнима ⁴³ Бигича ⁴⁴ л. 404

^а Передъ этимъ извѣстіемъ оставлена чистой строка для заглавія С.

¹ и нѣтъ У. К. ² во плененіи К. ³ бо нѣтъ К. ⁴ бѣжати Р. У. побегати хотяху К. ⁵ оставши Р. оставивши У. К. ⁶ бѣжати хотяху нѣтъ К. ⁷ совокупившася Р. совокупившеся У. К. ⁸ преже градная У. ⁹ преста К. ¹⁰ кормышу У. ¹¹ великаго князя К. ¹² къ нѣтъ К. ¹³ къ нѣтъ Р. ¹⁴ бегича К. ¹⁵ подасть Р. У. К. ¹⁶ посла нѣтъ У. ¹⁷ діака федора У. ¹⁸ сердца безбожныхъ У. К. ¹⁹ Далѣе загл. кн.: О великомъ князе василіе васильевиче отпущеніи и князя михаила ондрѣевича съ курмыша царемъ махметемъ и сыномъ его мамотякомъ К. ²⁰ мамутекъ У. мамотякъ К. ²¹ великаго князя К. ²² святѣи нѣтъ У. ²³ съ нимъ ихъ Р. съ ними ихъ У. К. ²⁴ сеусана У. ²⁵ утеша У. ²⁶ и кураиша Р. ²⁷ дилхозю Р. делхозю К. ²⁸ „и дылхозю ... многихъ“ нѣтъ У. ²⁹ москвѣ съ сеунчомъ Р. У. К. ³⁰ ондрѣя К. ³¹ отпустилъ на его нѣтъ Р. ³² отпустиша У. К. ³³ ондрѣю К. ³⁴ іоаннова Р. ³⁵ села нѣтъ У. ³⁶ плищку К. ³⁷ ондрѣи У. К. ³⁸ идетъ У. ³⁹ оттоле воротитися К. ⁴⁰ окою рѣкою К. ⁴¹ „и съ Бигичомъ ... мурому“ нѣтъ У. ⁴² іоанновичъ Р. ⁴³ поималъ К. ⁴⁴ бегича К.

1446 и окова его, а князь Дмитрен, слышавъ то, бѣже¹ къ Угличю. А князь великій прииде въ Муромъ и, мало побывъ² тамо³, поиде къ Володимерю, и бысть радость велика всѣмъ градомъ Русскимъ⁴. На Дмитріевъ же день прииде князь великій въ Переславль, тамо⁵ бѣше и⁶ мати его, великая княгини Софіа, и его⁷ великая княгини Маріа, и сынове⁸ его, князь Иванъ⁹ и князь Юрь, и вси князи и бояре его, и дѣти боярскіе, и множество двора его отъ всѣхъ градовъ. Тоя¹⁰ же осени октября 1, въ кои день отпущенъ князь великій съ Курмыша, въ 6 часъ пощи тоя потрясся градъ Москва, кремль и посадъ весь, и храми поколѣбашася, лю-
 п. 404 об. демъ же спящимъ въ то время, и¹¹ не слышаша вси, мнози же неспящеи, слышавше то, въ мнозѣ скорби бѣша и живота отчаявшеся; наутріи же съ многими слезами не слышащимъ сіа исповѣдоваху¹². А¹³ тоя же осени, заговѣвъ Ѡилипово заговѣніе¹⁴, прииде князь великій на Москву мѣсяца Ноября въ 17 день, и ста на дворѣ матере своея за городомъ на Ваганковѣ, а потомъ оттолѣ сѣде¹⁵ въ градъ на дворъ князь Юрьевъ Патрекѣевича¹⁶. Князю^а же Дмитрію Шемякѣ вложи диаволъ въ мысль хотѣти великаго¹⁷ княженія, и начать посылати къ князю Ивану Можайскому съ тѣмъ, что, рекши, царь на томъ отпустилъ великаго князя, а онъ къ царю цѣловалъ, что царю сидѣти на Москвѣ и на всѣхъ градѣхъ Русскихъ, и на
 п. 405 нашихъ отчинахъ, а самъ хочеть сѣсти на Тѣри. || И тако по диаволу наученію обсылающихся и здумавше сіи¹⁸ съ¹⁹ своими злыми свѣтники²⁰, иже тогда быша у нихъ, Костянтиновичи⁶ и прочіи бояре ихъ, не хотящеи добра своимъ государемъ и всему христіанству, и посылають съ предиреченными рѣчи къ²¹ князю великому²² Борису Тѣрскому. Онъ же, слышавъ то, убояся²³ и бысть единомысленикъ съ ними. Мнози же и²⁴ отъ Москвичъ въ думѣ съ ними бяху, бояре же и гости, бѣ²⁵ же и²⁶ отъ чернцовъ въ тои же²⁷ думѣ съ ними. И тако начаша князи и съ своими свѣтники безвѣстно въоружатися и искати подобна времени, како бо²⁸ изгонити великаго князя; усмотривъ²⁹ же сіи³⁰ таковъ получаи, подобещъ ихъ
 п. 405 об. злomu совѣту, въскотѣвшу великому || князю ити и³¹ поклонитися живоначалнои Троици и мощемъ чудотворца Сергіа³². Пошедшу же ему и съ своими благородными чяды, съ княземъ Іоанномъ³³ и съ³⁴ княземъ Юрьемъ, и³⁵ съ малыми зѣло людми, ничтоже иного чая, но токмо накормити тамо сущую братію великою тоя лавры. А къ князю³⁶ Дмитрію³⁷ Шемякѣ и³⁸ Ивану³⁹ Можайскому вѣсти по вся дни посылаеми бяху⁴⁰ съ Москвы отъ измѣнниковъ, а они свѣкупившеся стояху въ Рузѣ⁴¹, готови суще, яко пси на ловъ, или яко дивіи звѣріе, хотящеи насытитися крови человѣчя. Бывши⁴² же къ нимъ вѣсти тои, что князь великій изыде изъ града, они же часа того поидоша изгономъ къ Москвѣ и придоша Ѡевраля мѣ-

^а Внизу на полѣ кин.: о великомъ князи изыманіи, како пойманъ бысть княземъ иваномъ андрѣевичемъ у троицы въ сергіевѣ монастырѣ С. ⁶ На полѣ другимъ почеркомъ: пертъ (такъ) да микита С.

¹ побеже К. ² пребывъ К. ³ ту К. ⁴ всѣмъ русскимъ княземъ К. ⁵ и тамо бо У. тамо бо К. ⁶ и нѣтъ К. ⁷ его нѣтъ К. ⁸ дѣти К. ⁹ великій іоаннъ Р. ¹⁰ Далѣе загл.: о потрясеніи града Москвы К. А тое Р. У. ¹¹ и нѣтъ У. ¹² повѣдаху К. Далѣе загл.: о приходѣ великаго князя какъ прииде на Москву К. ¹³ а нѣтъ К. ¹⁴ заговѣино У. ¹⁵ сѣде К. ¹⁶ Далѣе загл.: о великаго князя поиманье како пойманъ бысть княземъ иваномъ ондрѣевичемъ у троицы въ сергіевѣ монастырѣ К. ¹⁷ великаго князя Р. ¹⁸ здумавшеся Р. сіи нѣтъ У. К. ¹⁹ съ нѣтъ Р. ²⁰ совѣтники злыми К. ²¹ рѣчи къ нѣтъ У. ²² великому князю Р. У. К. ²³ и убояся К. ²⁴ и нѣтъ К. ²⁵ бѣша К. ²⁶ и нѣтъ К. ²⁷ же нѣтъ К. ²⁸ бы У. К. ²⁹ усмотривше У. ³⁰ и У. ³¹ и нѣтъ К. ³² сергіа чудотворца К. ³³ иваномъ У. К. ³⁴ съ нѣтъ У. ³⁵ и нѣтъ К. ³⁶ княземъ У. К. ³⁷ къ дмитрею къ К. ³⁸ да ко князю К. ³⁹ іоанну Р. ⁴⁰ бяху нѣтъ К. ⁴¹ лузѣ К. ⁴² бывшимъ У.

сяца въ 12¹ въ субботу въ 9 часъ ноци противу недѣли, иже || о блуднѣмъ, и взяша градъ; 1446
 не бѣше² въ немъ³ противящагося имъ, и никому вѣдающу сего, токмо единомысленикомъ л. 406
 ихъ, иже и⁴ градъ отвориша имъ. Они же, вшедше⁵ въ градъ, великихъ княгинь изымаша⁶,
 Соою и Марію, и казну⁷ великаго князя и матери его разграбиша, а бояръ, сущихъ ту,
 изнимавше⁸ и пограбивше⁹, и иныхъ многихъ и гражанъ пограбиша¹⁰. И тоя же пакы ноци
 отпускаетъ князь Дмитрій князя Ивана¹¹ Можайского на великаго князя Василья къ Троици
 изгономъ съ многими людьми своими и съ его. Въ самую же литургію пригонилъ къ вели-
 кому князю въ недѣлю о блуднѣмъ, Бункомъ¹² зовуть его¹³, повѣдая ему, что идутъ на него
 князь Дмитрей Шемяка, да князь Иванъ¹⁴ Можайской¹⁵ ратью, и не ятъ ему вѣры, понеже
 бо тотъ Бу||нко за мало преже того¹⁶ отѣхалъ къ князю Дмитрію¹⁷, и рече: «сіи смущаютъ л. 406 об.
 насъ, а язъ съ своею братьею въ крестномъ цѣлованіи, то како можетъ то¹⁸ быти такъ¹⁹»?
 И повелѣ того и съ монастыря сбити и назадъ воротити его. И яко бывшу тому на дворѣ²⁰,
 яша его ратніи сторожи и биша его, а князь великій, хотя и²¹ не имя ему вѣры, а еди-
 наго²² посла сторожи²³ къ Радонѣжу. Они же пришедъ стаха на горѣ надъ Радонѣжемъ
 стеречи, и познаша ихъ²⁴ ратныхъ сторожи издалеца, а сіи тѣхъ ратныхъ не усмотриша, а²⁵
 не имяху и²⁶ вѣры тѣмъ вѣстемъ, а тѣ сторожи сказаха²⁷ князю Ивану²⁸, что есть сто-
 рожа за Радонѣжемъ на горѣ. Онъ же повелѣ сани многы изрядити, какъ возы съ рогази-
 нами, а инѣи съ полстми, а въ нихъ по два человѣка || въ доспѣсѣ, а третей послѣ идетъ, л. 407
 какъ бы за возомъ²⁹. И какъ предней уже³⁰ ихъ минуша³¹, и тако выскакаша³² вси изъ
 саней и изымаша ихъ, а убѣжати имъ нѣкако бѣше³³, понеже бо³⁴ тогда снѣгъ бѣлъ 9 пя-
 деи. И тако³⁵ вѣскорѣ къ монастырю поидоша³⁶. И какъ³⁷ явишася скачуще на конехъ з
 горы тоя къ селу Климентеевскому³⁸, якоже на ловъ сладокъ, и яко увѣдѣвъ³⁹ ихъ князь
 великій потече самъ⁴⁰ на конюшенной дворецъ и не бѣ ему коня уготована. Самъ бо⁴¹ се
 яко ложъ вмѣни, надѣяся на крестное цѣлованіе, и не повелѣ себѣ ничего уготовати, а люди
 вси въ унынїи быша и въ оторопѣ велицѣ, яко изумлени. Видѣвъ же князь великій, яко
 нѣсть ему никакіе помощи⁴², скоро поиде на монастырь || къ церкви святыя Троицы каменныя. л. 407 об.
 Понамаръ же, именемъ Никифоръ инокъ, притекъ и⁴³ отомче церковь. Князь же великій
 вниде въ церковь⁴⁴, и онъ, замкнувъ его, отшедъ⁴⁵ схоронися. А они⁴⁶, убійци, якоже⁴⁷ све-
 рѣпніи волци, възгониша на монастырь на конихъ. Преже всѣхъ Микита Костянтиновичъ и на
 лѣствицу⁴⁸ на кони къ преднимъ дверемъ церковнымъ, и ту⁴⁹ пошедшу ему съ коня, и за-
 разися о камень, иже предъ дверми церковными въздѣланъ на примосте; и притекше прочіи
 възднѣша его, онъ же едва отдохну и бысть, яко пьянъ, а лице его якоже мертвеца⁵⁰ бѣ.
 Потомъ же и самъ князь Иванъ⁵¹ възгони на монастырь, и все воинство ихъ, и начать

¹ въ 12 нѣтъ К. ² бѣше бо У. К. ³ въ немъ нѣтъ К. ⁴ и нѣтъ К. ⁵ вшедъ У. ⁶ по-
 имаша К. ⁷ казны К. ⁸ изымаша У. ⁹ пограбиша У. „а бояръ ... пограбивше“ нѣтъ К. ¹⁰ „и
 иныхъ ... пограбиша“ нѣтъ У. пограбиша нѣтъ К. ¹¹ іоанна Р. ¹² бункомъ К. ¹³ его нѣтъ У. К.
¹⁴ іоаннъ Р. ¹⁵ можайской зачеркнуто У. и далѣе: ондрѣвичъ можайской У. ¹⁶ того преже К. ¹⁷ дмит-
 рею къ шемякѣ К. ¹⁸ то нѣтъ Р. У. К. ¹⁹ то К. ²⁰ на вори К. ²¹ и нѣтъ У. ²² однако К. ²³ сторо-
 жи послалъ К. ²⁴ ихъ нѣтъ К. ²⁵ а нѣтъ К. ²⁶ и нѣтъ К. ²⁷ и сказаха У. ²⁸ іоанну Р. ²⁹ кабы
 за возомъ послѣ идетъ У. ³⁰ уже передніи К. ³¹ минуша ихъ У. К. ³² выскачиша У. ³³ имъ нѣлзе К.
³⁴ убо К. ³⁵ тогда К. ³⁶ поидоша къ монастырю У. К. ³⁷ яко У. ³⁸ клементіеву Р. ³⁹ увидѣвъ
 У. К. ⁴⁰ самъ нѣтъ К. ⁴¹ бо нѣтъ К. ⁴² помощи никакіе У. никоея помощи К. ⁴³ скоро и У. ⁴⁴ въ
 церковь нѣтъ У. ⁴⁵ отшедъ нѣтъ У. ⁴⁶ онѣи К. ⁴⁷ же нѣтъ К. ⁴⁸ лѣстницу К. ⁴⁹ и ту К. ⁵⁰ мерт-
 вецъ У. мертвецу К. ⁵¹ іоаннъ Р.

1446
л. 408^л выпрашати князь Иванъ ¹ «где ² князь великій»? Князь же великій вцутрь церкви услыша || князя
Ивана ³ глаголюща и возопи велми, глаголя: «брате, помилуйте мя, не лишите мя зрѣти
образа Божіа и пречистыа Матере Его и всѣхъ святыхъ Его, а не изыду ⁴ изъ монастыря
сего и власи главы своея урѣжу здѣ ⁵». И шедъ къ дверемъ южнымъ отопре ихъ самъ и
взять икону, иже ⁶ на гробѣ святого Сергіа, явленіе святыа Богородица съ двѣма апостолами ⁷
святому Сергію, и срѣте князя Ивана ⁸ въ тѣхъ же дверехъ церковныхъ, глаголя: «брате, цѣ-
ловали есмя животворящій крестъ и сію икону въ церкви сеи живоначалныа Троицы у сего же
чюдотворцева гроба Сергіева, яко не мыслити намъ, ни хотѣти некоторому же отъ братіи
межи себе никого лиха, а се нынѣ не вѣмъ что събытся надо мною». Князь же Иванъ ⁹
л. 408 об. рече къ нему: «господине государь, аще ти въсхощемъ коего ¹⁰ лиха, || буди то надъ нами ¹¹
лихо, по се сѣтворихомъ христіанства дѣля и твоего окупа: видѣвше бо се Татары ¹², при-
шедшіи съ тобою, облегчать окупъ ¹³, что ти царю давати». Князь же великій, поставь ¹⁴
икону на мѣстѣ ¹⁵ своемъ ¹⁶, и паде ницъ у гроба чюдотворцева Сергіева, слезами обливая
себе ¹⁷ и велми въздыхая, кричаніемъ модяся, захлипаяся, яко удивитися всѣмъ, сущимъ ту,
и слезы испустити и ¹⁸ тѣмъ злодѣемъ ¹⁹ противнымъ. А князь Иванъ ²⁰, мало поклонся ²¹ въ
церкви, изыде, рекъ ²² Никите: «възми его». И ²³ князь ²⁴ великій, много молився ²⁵, вста ²⁶ отъ ни-
чанія ²⁷ своего и възвръвъ рече велми: «где братъ князь Иванъ» ²⁸? Приступль же злыи рабъ
горькихъ ²⁹ и немилосердыхъ ³⁰ мучитель ³¹ Никита и ³² ятъ за плече ³³ великаго князя, гла-
л. 409 голя: «пойманъ || еси великимъ княземъ Дмитріемъ Юрьевичемъ». Оному же рекшу: «воля
Божіа да будетъ», онъ же, злодѣи, выведъ его изъ церкви и съ монастыря сведе; и посадиша
его въ голыи сани, а противу его черща, и тако отидоша съ нимъ къ Москвѣ, а бояръ его
всѣхъ поимаша, а прочіи ³⁴ всѣхъ ³⁵ пограбивше ³⁶ нагихъ попускаша. А сынове ³⁷ князя вели-
каго ³⁸, князь Иванъ ³⁹ и ⁴⁰ князь Юрьи, ухоронишася въ томъ же монастырѣ, а они мрово-
пивци, якоже нѣкоторые сладкыи ловъ уловивше, отидоша, а о сихъ и ⁴¹ небрегоша, ниже
пытаху о нихъ. Сіи же великаго князя сынове, Іоаннъ ⁴² и ⁴³ Юрьи, въ ту же ночь побѣгоша
изъ монастыря съ оставшими съ ними людьми, кои ⁴⁴ ухоронишася, и ⁴⁵ прибѣгоша къ князю
л. 409 об. Ивану ⁴⁶ Ряполовскому въ Юрьевъ, въ село его Болрово. Князь же Иванъ ⁴⁷ съ всею ⁴⁸ || бра-
тією, съ Семеномъ и ⁴⁹ съ Дмитріемъ и съ всѣми людьми своими бѣжаша съ ними къ
Мурому, и тамо затворишася съ многими людьми. А князя великаго ⁵⁰ Василья въ
понедѣльникъ на ночь на мясопустной недѣли февраля 14 приведоша на Москву ⁵¹ и
посадиша его на дворѣ Шемякинѣ ⁵², а самъ князь Дмитрей Шемяка стоялъ на дворѣ
Поповкинѣ ⁵³. Въ среду на той же недѣли на ночь ослѣпиша князя великаго ⁵⁴ и ото-
слаша его на Угличе поле ⁵⁵ и съ его княгинею ⁵⁶, а мать его, великую княгиню Союю,

¹ іоаннъ Р. ² где есть К. ³ іоанна Р. ⁴ иду К. ⁵ здѣ остригу У. ⁶ иже *нѣтъ* У. ⁷ апос-
толы К. ⁸ іоанна Р. ⁹ іоаннъ Р. ¹⁰ коего *нѣтъ* К. ¹¹ ними У. ¹² тотари У. ¹³ окупъ твои Р. ¹⁴ по-
стави К. ¹⁵ мѣсто Р. У. К. ¹⁶ свое Р. У. ¹⁷ себе обливая К. ¹⁸ и *нѣтъ* К. ¹⁹ злодѣемъ тѣмъ К.
²⁰ іоаннъ Р. ²¹ поклонися У. К. ²² рече У. К. ²³ и *нѣтъ* К. ²⁴ князь же К. ²⁵ помолився У. ²⁶ вос-
тавъ Р. и вста К. ²⁷ отчаянія У. ²⁸ іоаннъ Р. ²⁹ гордый К. ³⁰ немилосердый К. ³¹ мучитель
нѣтъ К. ³² и *нѣтъ* К. ³³ плечи К. ³⁴ прочіихъ К. ³⁵ „поимаша всѣхъ“ *нѣтъ* У. ³⁶ пограбиша К.
³⁷ дѣти К. ³⁸ великаго князя У. К. ³⁹ іоаннъ Р. ⁴⁰ да У. К. ⁴¹ и *нѣтъ* У. К. ⁴² иванъ У. князь
иванъ К. ⁴³ да князь К. ⁴⁴ людьми кои съ ними К. ⁴⁵ и *нѣтъ* К. ⁴⁶ іоанну Р. ⁴⁷ іоаннъ Р. ⁴⁸ своею
Р. У. К. ⁴⁹ да К. ⁵⁰ великаго князя К. ⁵¹ къ Москвѣ Р. ⁵² шемякине дворѣ К. ⁵³ поповкине дворѣ К.
⁵⁴ великаго князя У. К. ⁵⁵ угличъ К. угliche поле У. ⁵⁶ великою княгинею К.

послаша на Чюхлomu. Слышавше же то, князь Василен Ярославичъ побѣже¹ въ Литву да князь 1446 Семень Ивановичъ² Оболенской съ нимъ³, а прочіи дѣти боярскыя и вси людѣ биша челомъ служити князю Дмитрію, и приведе ихъ къ цѣлованію крестному⁴ || всѣхъ. Одиѣнъ Ѳеодоръ Ба- л. 410 сенокъ не въсхотѣ служити ему. Князь же Дмитреи повелѣ възложити на него желѣза тяжкы⁵ и за сторожи держати его. Онъ же подговаривъ пристава своего⁶, и убѣже изъ желѣзъ, и бѣже къ Коломнѣ и тамо лежалъ по своимъ пріателямъ, и многихъ людей подговоривъ⁷ съ собою, пограби уѣзды Коломенскыя, побѣже въ Литву съ многими людьми, и прибѣже въ Дебрёнескъ⁸ къ князю Василю Ярославичю. Даль бо бѣ король князю Василю Дѣбрынескъ⁹ въ отчину¹⁰ да Гомей, да Стародубъ, да Мстиславль и иные многыя мѣста. И князь Василен Ярославичъ далъ Дѣбрынескъ¹¹ князю Семену Оболенскому да Ѳеодору Басенку. А князь Дмитреи, услышавъ, что дѣти князя великаго¹² || пришедъ сѣли въ Муромѣ съ многими людьми, л. 410 об. и не въсхотѣ на нихъ посылати¹³, бояся, понеже бо вси людѣ негодоваху о княженіи его¹⁴, но и на самого мысляху, хотяше¹⁵ великаго князя Василя¹⁶ на своемъ государствѣ¹⁷ впдѣти. Князь же Дмитреи, умысливъ сице, призва къ себѣ епископа Рязаньскаго Іону^а на Москву¹⁸, и пришедшу ему, обѣща ему митрополію¹⁹, и начатъ глаголати ему: «отче, чтобы еси шолъ въ свою епископью въ градъ Муромъ и взять бы еси²⁰ дѣти великаго князя на свои петрахиль²¹, а язъ радъ ихъ²² жаловати: отца²³ ихъ, великаго князя, выпущу и отчину дамъ доволну, какъ мощно имъ быти съ всѣмъ». Владыка же Іона поиде къ Мурому въ судѣхъ и съ тѣми рѣчми княжими Дмитріевыми и²⁴ прииде въ Муромъ и начатъ || говорити рѣчи л. 411 его бояромъ великаго князя дѣтей, тремъ княземъ Рязаньскимъ и прочимъ съ ними. Бояре же много о томъ думавше, съмыслиша себѣ²⁵ сице: «аще мы нынѣ святителя не послушаемъ, не поидемъ къ князю Дмитрію съ сими великаго князя дѣтми, и²⁶ онъ, пришедъ ратью, городъ възметъ и сихъ поймавъ, что хоцетъ, то сѣтворитъ имъ, такоже²⁷ и²⁸ отцу ихъ, великому князю, и намъ всѣмъ²⁹; и во что будетъ крѣпость наша, не послушавше оныхъ глаголь святителевыхъ»? И рекоша Іонѣ владыцѣ: «аще пришелъ еси съ глаголы сими³⁰ ото князя Дмитрія къ нашимъ государемъ³¹, великаго князя дѣтемъ, да и къ намъ, но мы сего не³² дрѣзнемъ сѣтворити, что отпустити намъ съ тобою дѣтей великаго князя безъ крѣпости, но въшедъ³³ въ соборную церковь Рожества Пречистыя || ис пелены на свои петрахиль възми³⁴, и л. 411 об. тако отпустимъ ихъ съ тобою и³⁵ сами съ ними идемъ». Владыка же Іона обѣщася тако сѣтворити, и въшедъ³⁶ въ церковь, начатъ молебень Пречистой, и сѣврѣшивъ молебная, взять ихъ ис пелены у³⁷ Пречистыя на свои петрахиль, и поиде съ ними къ князю Дмитрію въ Переяславль; тамо бо³⁸ тогда ему сущу. Прииде же въ Переяславль мѣсяца Маіа³⁹ въ 6.

^а іону *притисано на полѣ* С.

¹ и побеже К. ² іоанновичъ Р. ³ нимъ же К. ⁴ крестному цѣлованію К. ⁵ повелѣ его скovati К. ⁶ его К. ⁷ подговорилъ К. ⁸ брянскъ Р. К. дѣбрынескъ У. ⁹ брянскъ Р. ¹⁰ въ вотчину брянскъ К. ¹¹ брянскъ Р. К. ¹² великаго князя К. ¹³ посылати на нихъ У. ¹⁴ его *нѣтъ* У. ¹⁵ хотяше Р. У. К. ¹⁶ василья *нѣтъ* К. ¹⁷ господарствѣ Р. У. ¹⁸ къ москвѣ Р. ¹⁹ митрополію дати У. ²⁰ „и ... еси“ *нѣтъ* К. ²¹ на свои патрахиль взялъ К. ²² ихъ радъ К. ²³ и отца К. ²⁴ и *нѣтъ* У. ²⁵ смыслившѣ К. ²⁶ и *нѣтъ* К. ²⁷ же *нѣтъ* Р. ²⁸ и *нѣтъ* У. ²⁹ всѣмъ намъ У. К. ³⁰ сими глаголы Р. У. К. ³¹ господаремъ къ К. ³² сего собою не Р. собою сего не У. ³³ шедъ У. К. ³⁴ и возмеши ихъ у пречистыя ис пелены на свои патрахиль У. К. ³⁵ а К. ³⁶ шедъ К. ³⁷ у *нѣтъ* У. ³⁸ бо *нѣтъ* К. ³⁹ маіа мѣсяца У.

1446 Князь же Дмитрій мало почти ихъ съ лестию и на обѣдъ къ себѣ зва ихъ, и дарилъ ихъ¹, а на третей день после того съ тѣмъ же владыкою Іоною посла ихъ къ отцу на Угличъ² въ заточеніе. Онъ же, дошедъ съ ними до отца ихъ и оставивъ³ ихъ тамо, възвратися къ л. 412 князю Дмитрію. Онъ же повелѣ ему ити къ Москвѣ и сѣсти на дворѣ митрополичн, || Іона же тако сътвори⁴. А Ряполовские, то видѣвши⁵, князь Иванъ⁶ и братъ⁷ его князь Семень и⁸ князь Дмитрей⁹, что князь Дмитрей Шемяка слово свое измѣнилъ въ всемъ и¹⁰ владыцѣ сълагалъ, и начаша мыслити, какъ бы князя великаго¹¹ выняти. Бѣ же въ тои мысли тогда съ ними князь Иванъ¹² Васильевичъ Стрига да Иванъ¹³ Ощѣра съ братомъ Бобромъ¹⁴, Юшко Драница^a и иные многие дѣти боярские двора великаго князя, съ ними же въ думѣ¹⁵ былъ Семень Олимоновъ съ дѣтми своими¹⁶, да Русалка, да Руно и иные дѣти боярскіе многыс. И учиниша себѣ срокъ всѣмъ быти подѣ Угличо¹⁷ на Петровъ день о полудни. И Семень Олимоновъ съ всѣми своими на тотъ срокъ пришелъ, а про Ряполовскихъ учинилася вѣсть л. 412 об. князю Дми||трею, и не смѣша поити на тотъ срокъ подѣ Угличо¹⁸, но поидоша за Волгу къ Бѣлу озеру. И князь Дмитрій послалъ за ними съ Углича рать съ Васильемъ съ¹⁹ Вепревымъ, да Ѳедора Михайловича послалъ за ними съ многими полкы, а срокъ былъ имъ съитися въ мѣсто на усть Шокъсны у Всѣхъ святыхъ. И Ѳедоръ не успѣ къ Василью, а Ряполовскіе, воротившися на Василіа, побиха его на усть Мологы. А Ѳедоръ въ ту пору перевезеся Волгу²⁰ на усть Шокъсны и съ всѣми полкы своими, а Ряполовскимъ вѣсть²¹ бысть про него²². Они же на²³ того воротишися, Ѳедоръ же, видѣвъ ихъ, опять побѣже за Волгу, а Ряполовскіе поидоша по Новогородикон землѣ къ Литвѣ, и придоша же²⁴ къ князю Василью Яро- л. 413 славичю въ Мстиславль. || А Семень Олимоновъ съ всѣми своими отъ Углича поиде къ Москвѣ, яко ничтоже про тѣхъ вѣдая. Одинъ Руно отвернулъ²⁵ отъ него за Ряполовскими. И какъ пришедше князи Ряполовскіе да²⁶ князь Иванъ²⁷ Стрига и прочіе многіе дѣти боярские, прежеписанные и неписанные, начаша говорити князю Василью Ярославичю, какъ бы выняти великаго князя, а князь Дмитрей Шемяка, видя то, что про великаго князя мнози людіе отступаютъ отъ него, и розосла по владыкы и начатъ думати съ княземъ Иваномъ²⁸ и съ владыками и з бояры, выпустити ли его или ни. А владыка Іона на всякъ день не престааше глаголя: «неправду еси учинилъ, а меня еси въвелъ въ грѣхъ и въ соромъ²⁹; князя л. 413 об. ти великаго³⁰ было выпустити, и ты и дѣтеи его || съ нимъ посадилъ, а мнѣ еси далъ свое правое слово³¹, а³² они мене послушали, а нынѣ язь въ всей лжи. Выпусти его, сведи съ моею души и съ своею. А что³³ можетъ³⁴ учинити безъ вѣка? а дѣтки³⁵ его малы. А еще укрѣпи его³⁶ крестомъ честнымъ, да и нашу братъею, владыками». Многа же и³⁷ ина изрече. Князь же Дмитрей, много думавъ о семъ³⁸, положи на томъ, что выпустити великаго князя,

^a граница С.

¹ и дарилъ ихъ *нѣтъ* К. ² угличо У. ³ оставль Р. ⁴ сотвори тако У. К. ⁵ слышевѣ К. ⁶ іоаннь Р. ⁷ братіа У. К. ⁸ да К. ⁹ дмитрей ряполовскіе У. ¹⁰ и *нѣтъ* К. ¹¹ великаго князя У. К. ¹² іоаннь Р. ¹³ іоаннь Р. ¹⁴ своимъ з бобромъ К. ¹⁵ въ думѣ *нѣтъ* У. ¹⁶ всѣми У. со всѣми К. ¹⁷ угличъ Р. угличомъ У. К. ¹⁸ угличъ Р. К. ¹⁹ съ *нѣтъ* Р. У. ²⁰ волгу *нѣтъ* У. К. ²¹ всѣмъ вѣсть У. ²² про него бысть У. про него вѣсть К. ²³ и на У. К. ²⁴ же *нѣтъ* У. К. ²⁵ поворотилъ К. ²⁶ да и У. К. ²⁷ іоаннь Р. ²⁸ іоанномъ Р. ²⁹ въ грѣхъ и въ соромъ ввелъ У. ³⁰ великаго *нѣтъ* К. ³¹ слово правое К. ³² и У. ³³ кто Р. что онъ У. ³⁴ можетъ онъ К. ³⁵ дѣти К. ³⁶ его укрепи К. ³⁷ и *нѣтъ* У. ³⁸ томъ К.

а дати ему отчина, на чемъ бы ему мощно¹ быти. Того же лѣта родися великому князю на 1446—1447 Угличе сынъ Андрей² Августа 13³.

Въ лѣто 6955^а князь Дмитрей Шемяка поиде на Угличе⁴, хотя выпустити великаго князя и его дѣтей, поидоша же съ нимъ и вси епископи и архимандрити⁵ и игумени. Пришедше же⁶ на Угличе, выпустилъ великаго князя || и его дѣтей, каяся и прощаяся, а князь л. 414 великіи предъ нимъ⁷ смиряшеся⁸ и въ всемъ вину самъ на ся възлагая, яко «и не сіе мнѣ пострадати было⁹, грѣхъ моихъ ради и безаконіи многихъ и преступленіи¹⁰ въ крестномъ цѣлованіи передъ вами, передъ своею старѣйшею братією¹¹ и передъ всѣмъ православнымъ христіанствомъ, егоже изгубихъ и еще¹² изгубити хотѣлъ есмь¹³ до конца, достоинъ есмь былъ главныя казни, но ты, государь мой, показалъ еси на мнѣ милосердіе, не погубилъ еси мене съ безаконіи моими, но да покаюся золь моихъ». Сіа же и ина многа изглагола, имже пѣсть числа, исписати¹⁴ не мощно¹⁵. Глаголющу же ему¹⁶, слезамъ текущимъ отъ очю его, якоже быстринамъ, яко всѣмъ сущимъ ту дивитися таковому смиренію и умиленію; и плакахуся вси || смотрящей его. По семъ же князь Дмитрей пирь¹⁸ великъ¹⁹ сѣтвори на великаго л. 414 об. князя и на великую княгиню и на дѣтей ихъ. Бяху же ту и вси епископи земли Русскіа и бояре мнози и дѣти боярскыя. И честь велику учини великому князю и дары многы подавалъ²⁰ великому князю и великой княгини и дѣтемъ ихъ, да въ вотчину далъ великому князю Вологду съ всѣмъ и отпустилъ тамо великаго князя и съ княгинею²¹ и съ дѣтми. Князь же великіи, пришедъ тамо²² и побывъ²³ немного, поиде²⁴ съ всѣми своими въ Кириловъ манастирь, творяся тамо сущую братью накормити и милостыню дати. Нѣсть бо лѣтъ таковому государю въ таковой дальнѣи пустыни заточену быти. Слышавши же то бояре князя великаго²⁵ || и дѣти боярскіе и людіе мнози побѣгоша отъ князя Дмитрія и отъ²⁶ князя Ивана²⁷ л. 415 къ великому князю. Побывъ же князь великіи на Белѣ озерѣ, поиде прочь, а люди тутю къ нему²⁸ многые прибыли. Князь же великіи не възвратися къ Вологдѣ, но поиде къ Тѣери, съслався съ великимъ княземъ Тѣерскимъ съ Борисомъ Александровичемъ. Пришедшу же ему въ Тѣерь, и князь великіи Тѣерскіи далъ ему у собе опочинуту и честь велику въздасть ему и дары многы. Князь же великіи Василей Васильевичъ обручалъ тогда за болшего сына своего, за князя Ивана²⁹, дщерь великаго князя Бориса Марію. Мнози же бояре съ многими людьми придоша къ великому князю въ Тѣерь. А коли князь Дмитрей выпускалъ еще великаго || князя, л. 415 об. а князь Василей Ярославичъ въ Литвѣ будя³⁰, а^б того и³¹ не вѣдая, здумалъ съ бояры великаго князя, что, оставивъ жены и дѣти въ Литовской землѣ, поити искати великаго князя, какъ бы³² его выняти изъ Углича, и учиниша себѣ срокъ всѣмъ снятися въ Литовской во-

^а Внизу на полѣ кин.: о великомъ князи и о его дѣтехъ како ихъ князь дмитрей шемяка выпустилъ съ углича С. ^б будоя С.

¹ мощно ему Р. мочно ему У. ² князь ондрѣи К. ³ Далѣе загл.: о великомъ князѣ и о его дѣтехъ, какъ ихъ князь дмитрей шемяка выпустилъ съ углича К. ⁴ угличъ Р. К. угличо У. ⁵ честніи архимандрити Р. У. К. ⁶ и пришедше Р. К. и пришедъ У. ⁷ предъ нимъ нѣтъ К. ⁸ смиряшеся Р. смиряшеся предъ нимъ У. смиряся К. ⁹ было нѣтъ У. ¹⁰ преступленіи моихъ У. ¹¹ братьею старѣйшою У. ¹² изгубихъ и еще нѣтъ У. ¹³ есми хотѣлъ У. ¹⁴ и исписати К. ¹⁵ могу К. ¹⁶ къ нему К. ¹⁷ а слезамъ К. ¹⁸ и пирь У. ¹⁹ веліи У. К. ²⁰ великому князю и дары многи подавалъ нѣтъ У. ²¹ великою княгинею К. ²² на вологду К. ²³ побывъ К. ²⁴ и поиде К. ²⁵ великаго князя К. ²⁶ и отъ нѣтъ К. ²⁷ іоанна Р. князь иванъ К. ²⁸ а тутю къ нему люди К. ²⁹ іоанна Р. ³⁰ былъ К. ³¹ и нѣтъ К. ³² бы нѣтъ К.

1447 лости въ Пацинѣ. И еще не вышедшимъ имъ изъ Литовскыя земли, князь Василей Ярославичъ въ Мстиславѣ, а съ нимъ Ряполовскыя три да князь Иванъ¹ Стрига, да Ощѣра и иные многы дѣти боярскыя съ ними, а въ Дѣбрянскѣ² князь Семень Оболенской да Басенокъ, да многы же дѣти боярскыя съ ними, и въ то время прииде вѣсть къ князю Василию въ Мстиславъ, что князь великій выпущенъ, а дана ему Вологда, а пригонилъ Данило Башмакъ, || а въ Дѣбрянскѣ³ пригонилъ къ князю Семену нѣкто Кіанинъ, Полтинкою зовуть, а лежалъ тотъ на Москвѣ отъ княгини Олелковы⁴ на вѣстехъ про великаго же князя, да изъ Дѣбрянска⁵ погонилъ къ Кіеву, а сказалъ имъ ту же вѣсть, съ чѣмъ и Башмакъ пригонилъ. Князь же⁶ Василей Ярославичъ съ всѣми бояры и съ всѣми людьми⁷ и съ женами и з дѣтми поидоша изъ Мстиславля, а изъ Дѣбрянска⁸ князь Семень да Басенокъ такоже съ всѣмъ, и снисходя вси⁹ въ Пацинѣ. И пригонилъ къ нимъ тутъ Дмитрей Андрѣевъ¹⁰, что уже князь великій пошелъ¹¹ съ Вологды къ Бѣлу озеру, оттолѣ¹² и къ Тѣери. Они же оттолѣ поидоша вси вмѣстѣ съ многими людьми. Пришедшимъ же имъ въ Елну¹³, и ту¹⁴ срътошася съ ними Татаре¹⁵, и начаша межи себе стрѣлятися. Посемъ же Та||тарове¹⁶ начаша Руси кликати: «вы кто есте»? Они же отвѣщаша: «Москвичи, а идемъ съ княземъ Василюемъ Ярославичемъ искати своего государя, великаго князя Василия Васильевича, сказываютъ его уже¹⁷ выпущена, а вы кто есте»? Татарове¹⁸ же рекоша: «а мы пришли ис Черкасъ съ двѣма царевичи^а, Махметевыми съ¹⁹ дѣтми, съ Касымомъ да съ Ягупомъ, слышали бо про великаго князя, что братья надъ нимъ израду учинили, и они пошли искати великаго князя за преднее его добро и за его хлѣбъ; много бо добра его до насъ было²⁰». И тако спешеся и укрѣпивъшеся межи себе, поидоша вкупѣ, ищуще великаго князя, како бы помощи ему²¹. А князь Дмитрей л. 417 Шемяка и князь Иванъ²² Можайской еще²³ стояли тогда на Волоцѣ, а князь вели||кій въ ту пору²⁴ къ Москвѣ изгономъ²⁵ боярина своего Михаила Борисовича²⁶ Плещѣва съ малыми зѣло людьми, какъ бы имъ мощно²⁷ пройти мимо рать князю Дмитріеву. И тако²⁸ поидоша мимо всю рать ту²⁹, никимъ же видимы, и приидоша къ Москвѣ въ нощи противу Рожества Христова. Въ самую же завтренью приидоша къ Никольскимъ воротомъ, а въ ту пору въ градъ ѣхала³⁰ къ завтрени княгиня Ульяна, князь Васильева Володимерича, къ празднику, и вратомъ отворенымъ бывшимъ³¹. Они же часа того внидоша въ градъ. Намѣстникъ же князь Дмитріевъ Ѳеодоръ Галичской³² изъ Пречистыя отъ завтрени убѣже, а князя Иванова³³ намѣстника Василия Чехиху, бѣжаща изъ града на кони, изнималъ³⁴ истобничиско л. 417 об. великіе книгиши, Ростопчею || звали³⁵, и приведе³⁶ его къ воеводамъ, и оковаша его. А прочихъ княжихъ³⁷ Дмитріевыхъ и княжихъ Ивановыхъ³⁸ имающе грабяху и коваху. А гражанъ привелоша къ цѣлованію за великаго князя Василия Васильевича³⁹, а градъ начаша крѣпити.

^а царевичемахметевыми С.

¹ іоаннъ Р. ² брянскъ Р. К. ³ во брянскъ Р. К. ⁴ олелковы Р. настасъ олелковы К. У. В. настасіи олексеѣвы Н. ⁵ брянска Р. К. ⁶ же нѣтъ У. ⁷ со всѣми людьми и з бояры К. ⁸ брянска Р. К. ⁹ вси нѣтъ К. ¹⁰ ондрѣевичъ У. ондрѣевъ К. ¹¹ пошолъ князь великій У. ¹² да оттолѣ У. К. ¹³ въ Елну нѣтъ Р.: *оставленъ пробѣлъ*. ¹⁴ ту нѣтъ К. ¹⁵ тотарове У. ¹⁶ тотарове У. ¹⁷ уже нѣтъ К. ¹⁸ тотарове У. ¹⁹ съ нѣтъ У. К. ²⁰ было до насъ У. ²¹ ему помощи У. К. ²² іоаннъ Р. ²³ еще нѣтъ У. ²⁴ великій послалъ тогда У. посла въ ту пору К. ²⁵ изгономъ къ москвѣ У. ²⁶ борисова сына К. ²⁷ мощно бы имъ К. ²⁸ тамо У. ²⁹ ту нѣтъ К. ³⁰ пору тогда выѣхала К. ³¹ сущимъ К. ³² галичской Р. К. ³³ іоаннова Р. ³⁴ и поималъ К. ³⁵ зовуть К. ³⁶ привелоша К. ³⁷ дѣтей боярскихъ князь К. ³⁸ іоанновыхъ Р. ³⁹ васильевича нѣтъ Р. У. К.

А князь великій поиде къ Волоку на Шемяку и на Можайскаго съ многою силою. Они же 1447—1448 въ недоумѣннѣ бывше¹: се отъ Тоери на нихъ князь великій идетъ, а се прииде къ нимъ вѣсть, что царевичи идутъ, да князь Василей Ярославичъ съ многою же силою, а Москва уже взята, а отъ нихъ люди одинако бѣжатъ; и тако побѣжаша² къ Галичю, а оттолѣ на Чюхлomu³, и ту возьмъ съ собою матеръ великаго князя, великую⁴ княгиню Союю, побѣже на Каргополе. А князь великій поиде за ними, || а княгиню великую свою отпусти къ Москвѣ, л. 418 и пришедъ ста подѣ Угличомъ⁵. Прииде же тутѣ⁶ къ нему⁷ князь Василей Ярославичъ да съ нимъ бояре великаго князя прежереченнѣ. И стоявъ подѣ Угличемъ, взять его. Убьенъ же бысть тогда подѣ градомъ Литвинъ храбрыи челоуѣкъ Юшко Драница. И оттолѣ поиде князь великій къ Ярославлю; и ту придоша къ нему царевичи Касымъ да Ягупъ. Изъ Ярославля же послалъ князь великій къ князю Дмитрію боярина своего Василя Ѳеодоровича Кутузова, прося у него матери своее, великіе княгини Союи, глаголя ему тако: «брате князь Дмитрей Юрьевичъ, коя тебѣ честь или⁸ хвала, что дрѣжишь у собе въ полону⁹ матеръ мою, а свою тетку? чѣмъ симъ¹⁰ мнѣ хочешь¹¹ мститися? || а язъ уже на своемъ столѣ, на великомъ княже- л. 418 об. нѣ». И отпустивъ того¹², поиде самъ назадъ къ Москвѣ и прииде на¹³ Москву¹⁴ Ѳевраля 17 день, въ пятокъ соборны¹⁵. Бояринъ же великаго князя пришедъ и изглагола та¹⁶ вся князю Дмитрію и множиша сего. Князь же Дмитринъ обдумалъ¹⁷ съ бояры своими, рече: «братіе, что¹⁸ ми томити¹⁹ не²⁰ тетку, но и²¹ госпожю свою, великую княгиню, а самъ бѣгаю, а люди себѣ надобны, а уже истомлены, и²² еще бы и сее стеречи? лучше отпустити ея». И тако сдумавше, отпустиша ея²³ съ²⁴ Каргополя, а съ нею послалъ князь Дмитрей боярина своего Михаила Ѳеодоровича Сабурова, да дѣтей боярскихъ съ нимъ. Слышавше же то²⁵ князь великій, что мати его отпущена уже²⁶ близъ²⁷, и поиде противу ея. И || срътншася у Троицы л. 419 въ Сергіевѣ монастырѣ, и оттолѣ поиде съ матерію къ²⁸ Переславлю²⁹. А Михаилу Сабуровъ и съ прочими, добивъ челоуѣкъ князю великому³⁰, не вѣзвратиса³¹ къ Шемякѣ, но ошашася у великаго князя служити ему³².

Въ лѣто 6956 въ говѣніе въ³³ Оплицово, царь Казанскій Мамутекъ³⁴ послалъ всѣхъ князей своихъ съ многою силою воевати отчину великаго князя, Володимеръ и Муромъ и прочая грады. Слышавъ же то князь великій посла противу ихъ. Тоя же зимы³⁵ князь великій поиде на князя Дмитрія³⁶ къ Галичю и, пришедъ съ многою силою, ста на Костромѣ, и оттолѣ начаша межи себе послы посылати. Князь же Дмитрей убоюясь начать мира просити и крестъ на томъ цѣловать³⁷ || и грамоты проклятыя на себе далъ, что по тѣ мѣста не хотѣти ему ни- л. 419 об. коего лиха князю великому³⁸ и его дѣтемъ, и всему великому княженію его, отчинѣ³⁹ его: «а преступлю⁴⁰ сію свою⁴¹ грамоту, что въ неѣ писано, ино⁴² не буди на мнѣ милости⁴³ Божіи⁴⁴ и пречистыа Матери Его и силы честнаго и животворящего креста, и молитвы⁴⁵

¹ быша К. ² побѣжаша У. К. ³ къ галичю а оттолѣ на чюхлomu нѣтъ У. ⁴ великую нѣтъ У. ⁵ пришедъ ста подѣ угличомъ а княгиню великую свою отпустилъ къ Москвѣ У. ⁶ ту Р. ⁷ къ нему тутѣ У. ⁸ честь или нѣтъ К. ⁹ въ полону у себѣ Р. У. въ полону нѣтъ К. ¹⁰ симъ нѣтъ У. ¹¹ хочешь мнѣ Р. У. К. ¹² же того У. К. ¹³ къ Р. ¹⁴ москвѣ Р. ¹⁵ сырныи У. К. ¹⁶ изглаголаста Р. У. ¹⁷ думавъ Р. обдумавъ К. ¹⁸ что брате У. К. ¹⁹ томити мнѣ Р. У. К. ²⁰ не нѣтъ К. ²¹ но и нѣтъ К. ²² а К. ²³ „и тако ... ея“ нѣтъ К. ²⁴ ис К. ²⁵ то нѣтъ Р. К. ²⁶ а уже К. ²⁷ близко К. ²⁸ въ К. ²⁹ переславль К. ³⁰ великому князю У. К. ³¹ вѣзвратиса У. ³² Далѣе: срътилъ же тогда князь великій матеръ свою въ монастыри у троицы и оттолѣ поиде къ переславлю У. ³³ въ нѣтъ К. ³⁴ мамотыкъ К. ³⁵ „въ говѣніе зимы“ нѣтъ У. ³⁶ дмитрія шемяку Р. ³⁷ цѣловати К. ³⁸ великому князю К. ³⁹ и отчинѣ К. ⁴⁰ аще ступлю Р. ⁴¹ свою нѣтъ К. ⁴² то У. ино нѣтъ К. ⁴³ милость У. ⁴⁴ божія У. ⁴⁵ молитвами У.

1448—1449 всѣхъ святыхъ и великихъ чудотворецъ земли нашея, пресвященныхъ¹ митрополитовъ, Петра и Алексея, и Леонтія епископа², чудотворца Ростовскаго³, и Сергія, игумена чудотворца, и прочихъ; такъже не буди на мнѣ благословенія всѣхъ епископъ земли Русскія, иже суть нынѣ по своимъ епископьямъ, и⁴ иже всѣхъ подъ ними священническаго чина». Князь же великій, л. 420 послушавъ моленія его, дастъ ему миръ, || и възвратися съ⁵ Костромы въ великіи четвертокъ, а великъ день взять въ Ростовѣ, а на завтріе празнова Благовѣщеніе въ Ростовѣ же и пировалъ⁶ у владыки Ефрема⁷. Того же дни и⁸ къ Москвѣ поиде, и прииде на Москву въ недѣлю Ѳомину, а сынъ его, князь Иванъ⁹, былъ въ Володимери. Тое¹⁰ же весны по велицѣ дни былъ у великаго князя посолъ Литовскон, панъ Семень Едиголовъ. А на лѣто моръ на кони и на всякую животину и на люди былъ, да немного Того же лѣта преставися князь Василии Косой¹¹.

Въ лѣта^a 6957 мѣсяца Декабря 15 поставленъ бысть на митрополию всеи Руси¹² епископы Русскими, Ефремомъ Ростовскимъ, Авраміемъ Суздальскимъ, Варламомъ Коломенскимъ, л. 420 об. Пителимомъ Пермскимъ¹³, а Новгородскои архіепископъ Евѣиміи и епископъ Тѣерскіи грамоты свои прислаша, что съ ними единомыслени на поставленіе на митрополию¹⁴ Іоны, владыки Рязанскаго. А преже того, коли въ Царѣградѣ былъ о исправленіи митрополіи, и онъ и¹⁵ отъ святѣишаго патріарха и отъ всего, еже о немъ, священнаго събора благословенъ¹⁶ послѣди¹⁷ Сидора¹⁸ на митрополию. И тогда на своемъ поставленіи далъ архіепископію Ефрему Ростовскому, понеже бо и преже того былъ тамо архіепископъ Ѳеодоръ, а взялъ ея¹⁹ въ Цариградѣ. Тое²⁰ же весны князь Дмитрей Шемяка, преступивъ крестное цѣлованіе и проклятые на себе грамоты²¹, поиде къ Костромѣ съ многою силою, а прииде на великъ день и л. 421 много бивъся || подъ градомъ, но не успѣша ничтоже, понеже бо застава въ немъ бѣ²², князь Иванъ²³ Васильевичъ Стрига да Ѳеодоръ Басенокъ, а²⁴ съ ними многие дѣти боярскыя, дворъ великаго князя²⁵. А князь великій, слышавъ то²⁶, поиде противу ему, возьмъ и²⁷ митрополита съ собою и епископы и братію свою, и царевичевъ съ всею силою. И какъ пришедъ близъ Волги, и князь великій отпусти братію свою и царевичевъ съ всѣми силами, и придоша на Рудино, а князь Дмитрей перевезеся на²⁸ ихъ же сторону и тако смиришася. Того же лѣта родися великому князю сынъ, Іуля мѣсяца, и²⁹ нареченъ бысть Борисъ. Того же лѣта скорые Татарове³⁰ Седиахматовы догоняли³¹ до Похры³² и княгиню князя³³ Василія³⁴ Обо- л. 421 об. ленскаго³⁵ тогда || взяли, и многа зла учинили христіаномъ, сѣкли и въ полонъ вели. Царевичъ же Касымъ, слышавъ то, и иде противу ихъ изъ Звенигорода, а они разсунушася по земли, и съ конми срѣтился, тѣхъ³⁶ билъ³⁷ и полонъ отымалъ³⁸. Они же, видѣвъ то³⁹, бѣжаша назадъ⁴⁰.

^a Внизу на полѣ кин.: о поставленіи на митрополию русскую іону владыку рязанскаго С.

¹ и пресвященныхъ К. ² архіепископа К. ³ ростовскаго чудотворца К. ⁴ и *нѣтъ* К. ⁵ отъ К. ⁶ пировавъ У. пирова К. ⁷ у ефрема К. ⁸ и *нѣтъ* У. ⁹ іоаннъ Р. князь иванъ сынъ его К. ¹⁰ и тое К. ¹¹ юрьевичъ косой К. *Далѣе загл.:* О поставленіи на митрополию іоны владыки рязанскаго Р. о поставленіи митрополита іоны К. ¹² всеа русіи К. ¹³ пителимомъ пермскимъ *нѣтъ* У. ¹⁴ на митрополию *нѣтъ* К. ¹⁵ и *нѣтъ* К. ¹⁶ благовѣрнаго К. ¹⁷ после У. К. ¹⁸ ісидора Р. ¹⁹ его У. ²⁰ а тое Р. У. и тое К. ²¹ грамоты на себя далъ К. ²² бѣ дворъ великаго князя У. ²³ іоаннъ Р. ²⁴ и К. ²⁵ „дворъ ... князя“ *нѣтъ* У. ²⁶ то *нѣтъ* К. ²⁷ и *нѣтъ* Р. ²⁸ волгу на У. К. ²⁹ и *нѣтъ* К. ³⁰ тотарове У. ³¹ седианхматовы догоняли *нѣтъ* У. придоша К. ³² до пахры воевали У. ³³ князь У. ³⁴ васильеву У. ³⁵ оболенскаго *нѣтъ* У. ³⁶ да ихъ К. ³⁷ побилъ К. ³⁸ отполонилъ К. ³⁹ они же всѣ К. ⁴⁰ „царевичъ ... назадъ“ *нѣтъ* У.

О бою подъ Галичемъ¹.

1450

Въ лѣто 6958 ходилъ князь великій на князя Дмитрія, хотя ити къ Галичю. И бысть ему вѣсть, что пошолъ къ Вологдѣ, и князь великій поиде на Иледамъ да на Обнору, хотя ити на него къ Вологдѣ. Бывшу же ему у Николы на Обнорѣ, и приде вѣсть къ нему, что опять воротился къ Галичю, и князь великій воротися² Обнорою на низъ, да Костромою вверхъ, и приде на Желѣзной Борокъ къ Ивану³ святому. И слышавъ, что || князь л. 422 Дмитрей въ Галичѣ, а людей около его много, а городъ крѣпить и пушкы готовить и рать пѣшая у него, а самъ передъ городомъ стоитъ съ всею силою, князь же великій, слышавъ то, и положивъ⁴ упованіе на Господѣ Божѣ⁵ и на пречистѣи Матери⁶ Его, и на великихъ чюдотворцехъ⁷, и на креста честнаго силу надѣся, начать отпущати князей своихъ и воеводъ съ всею силою своею. А болшей былъ воевода князь Василей Ивановичъ⁸ Оболенскій, а прочихъ князей и воеводъ многое множество. Потомъ же и⁹ царевичевъ отпустилъ и всѣхъ князей ихъ¹⁰ съ ними. Придоша же¹¹ подъ Галичъ Генваря мѣсяца¹² 27, а князь Дмитрей такы¹³ стояше¹⁴ на горѣ подъ городомъ съ всею силою, не поступя¹⁵ ни съ мѣста. Воеводы же¹⁶ великаго || князя поидоша съ озера къ горѣ, опасаяся, понеже бѣ гора крута, и, выправяся л. 422 об. ис тѣхъ враговъ, въздоша на гору и поидоша къ нимъ, и начаша прѣвое съ города пушкы пущати и тюфяки, и пищали, и самострѣлы; ни¹⁷ въ что же бысть се имъ Божіею благодатию, не убиша бо¹⁸ никого же. И тако поидоша полкы вмѣсто, бысть¹⁹ сѣча зла. Поможетъ же²⁰ Богъ великому князю, многихъ избиша, а лучшихъ всѣхъ²¹ изнимаша руками²², а самъ князь едва убѣжа, а пѣшую рать мало не всю избиша, а городъ затворился. Къ князю же великому²³ вѣсть приде на Борокъ, что верхъ его. Онъ же, благодаривъ Бога и пречистую Матерь Его, и великихъ чюдотворцевъ²⁴, и молебная съврѣшивъ въ церкви святого Ивана²⁵ Предтечи, и по||иде къ Галичу²⁶. Пришедшу²⁷ же ему въ Галичъ, гражане же пре- л. 423 дапаса ему, онъ же, градъ омиривъ и намѣстники своя посажавъ²⁸ по всей отчинѣ той, и поиде къ Москвѣ²⁹. И приде на³⁰ Москву³¹ на масленой недѣли, а Шемяка убѣже къ Великому Новгороду³². Того же лѣта Володимеръ Ховринъ постави церковь³³ на Москвѣ на своемъ дворѣ каменю³⁴, Въздвиженіе честнаго креста, на мѣстѣ прѣвья церкви каменья же, что палася³⁵ въ пожаръ по Суздальщинѣ. А митрополитъ Іона заложилъ на своемъ дворѣ полату каменю, въ неіже церковь Положеніе ризы святыя Богородица. Того же лѣта Августа 5 бысть³⁶ туча велика на Москвѣ и громъ страшенъ, и проразилъ церковь каменю³⁷ соборную Михаила архааггела; а въ 13 того же³⁸ мѣсяца бысть буря велика || и сломилъ крестъ съ тоя же церкви л. 423 об. архааггела Михаила. Того же лѣта, бывшу князю великому³⁹ въ отчинѣ своей⁴⁰ на Коломнѣ

¹ Загл. *нѣтъ* У. о побѣдѣ великаго князя какъ победилъ дмитрея шемяку подъ галичемъ К.

² опять воротися У. ³ іоанну Р. ⁴ положи У. К. ⁵ господа бога К. ⁶ пречистую мать К. ⁷ чюдотворцевъ Р. У. К. ⁸ іоанновичъ Р. ⁹ и *нѣтъ* У. ¹⁰ ихъ *нѣтъ* К. ¹¹ и придоша У. ¹² мѣсяца *нѣтъ* У. мѣсяца генваря К. ¹³ такы *нѣтъ* К. ¹⁴ стояше такы У. ¹⁵ поступая К. ¹⁶ же *нѣтъ* К. ¹⁷ но ни У. К. ¹⁸ бо *нѣтъ* У. К. ¹⁹ и бысть Р. У. К. ²⁰ и поможетъ У. же *нѣтъ* К. ²¹ людей всѣхъ У. ²² руками яша У. К. ²³ великому же князю К. ²⁴ чюдотворецъ У. ²⁵ іоанна Р. ²⁶ въ галичъ К. ²⁷ и пришедшу У. ²⁸ посади К. ²⁹ „и... москвѣ“ *нѣтъ* К. ³⁰ къ Р. ³¹ москвѣ Р. ³² новуграду великому Р. У. К. ³³ заложилъ володимеръ ховринъ К. ³⁴ церковь каменю К. ³⁵ пала У. ³⁶ бысть августа 5 К. ³⁷ каменую церковь К. ³⁸ архааггела августа 13. Того же У. ³⁹ великому князю К. ⁴⁰ въ своей отчинѣ Р. К. въ своей вотчинѣ У.

1450—1451 и прииде къ нему вѣсть¹, что идутъ Татарове² ис поля, Малыбердеи³ уланъ и иные съ нимъ князи съ многими Татари⁴. Князь же великій посла противу ихъ царевича своего съ Татары, да съ нимъ воеводу своего Костянтина Александровича Беззубца съ Коломничи. И угониша ихъ на Бетюць рѣцѣ въ поли и побиша Татаръ⁵ много, а инѣи убѣжаша; тогда убиша Ромодана Зиновьева.

Въ лѣто 6959 бысть князь Семень Олелковичъ⁶ на Москвѣ⁷ у своей бабы, великіе⁸ княгини Сооѣи, и у великаго князя Василя⁹, у дяди своего. Тоя же весны великомученика¹⁰ л. 424 Георгіа было || въ пятокъ великіи.

О скорой Татарщинѣ¹¹.

Того же лѣта¹² прииде вѣсть къ¹³ великому князю, что идетъ на нь¹⁴ изгономъ изъ Седиахметевы орды царевичъ Мазовша, и поиде противу ему къ Коломнѣ, не успѣвъ събратися. Бывшу же ему близъ Брашевы, и прииде вѣсть ему, что уже Татари¹⁵ близъ¹⁶ берега, и князь великій воротися къ Москвѣ, а что съ нимъ людей было, тѣхъ всѣхъ отпусти къ берегу съ воеводою съ княземъ Иваномъ¹⁷ Звенигородцкымъ, чтобы не толь борзо перевезлися рѣку Оку. Онъ же убоявся¹⁸ вернуся¹⁹ назадъ инымъ путемъ, а не за великимъ княземъ. Князь же²⁰ великій, возьмъ Петровъ день на Москвѣ и градъ осадивъ, посади въ немъ мать свою Сооѣю²¹ да сына своего князя Юрья, и множество бояръ и дѣтей боярскихъ, преже же всѣхъ отца л. 424 об. своего || митрополита Іону и архіепископа Ростовскаго Ефрема и весь чинъ священническыи, иноческыи²² и многое множество народа града Москвы, да самъ изыде изъ града Москвы и съ сыномъ своимъ, великимъ княземъ Иваномъ²³. А свою великую княгиню отпустилъ съ меньшими дѣтми на Углечо²⁴. А самъ тогда начевалъ въ Озерецкомъ, а оттуду поиде къ Волзѣ²⁵. А²⁶ Татари²⁷ пришедше²⁸ стаха у берега, чающе противу себе рати, и не бысть ничтоже. Они же, чающе потаившуся рать²⁹ или берегъ дающи имъ³⁰, и послаша сторожи на сю сторону Оки. Они же обыскавше всюду и не обрѣтоша ничтоже, и възвращешеся³¹ повѣдающе имъ, что нѣсть противящагося³² имъ. И тако перевезошася Оку рѣку и напрасно л. 425 устре||мишася къ Москвѣ и придоша подъ³³ нея³⁴ въ пятокъ въ 2 Іюля на Положеніе ризы Богородици въ 1 часъ дне, а³⁵ сами въ то время съ вся страны начаша къ граду приступати. А³⁶ тогда и засуха велика бѣ³⁷ и съ вся страны огонь объять градъ, а³⁸ храми загарахуся, а отъ дыма не бѣ лзѣ и прозрѣти, а къ граду³⁹ напрасно пристунаху къ всѣмъ вратомъ и где нѣсть крѣпости каменные. И тако въ велицѣ печали и скръби градъ бѣше⁴⁰ и въ недоумѣніи бѣше⁴¹, не имѣючи ни откуду⁴² помощи, но точію съ слезами молящеся Господу Богу и пречистѣи Матери Его, крѣпкой помощникъ и молебникъ къ Сыну своему и Богу нашему, сяже и⁴³ празднику приспѣвшу тогда, такоже и великимъ чудотворцемъ.

¹ „и ... вѣсть“ *нѣтъ* У. ² татарове У. ³ малымбердѣи К. ⁴ тотары У. ⁵ тотаръ У. ⁶ алелковичъ Р. ⁷ быша на Москвѣ князь семень олелковичъ У. ⁸ у великіе К. ⁹ у василя У. ¹⁰ великого мученика У. ¹¹ *Загл. нѣтъ* Р. У. о скорой татарщинѣ како приходиша къ москвѣ, того же дни и прочь поидоша К. ¹² того же лѣта 59 К. ¹³ къ *нѣтъ* У. ¹⁴ него К. ¹⁵ татарове К. ¹⁶ не далече У. ¹⁷ іоанномъ Р. ¹⁸ убояся К. ¹⁹ воротися К. ²⁰ же *нѣтъ* Р. ²¹ великую княгиню Софью К. ²² и иноческій Р. К. ²³ іоанномъ Р. ²⁴ углечъ Р. К. ²⁵ вологде К. ²⁶ а *нѣтъ* К. ²⁷ татарове же К. ²⁸ пришедъ К. ²⁹ потаившеся рати К. ³⁰ дающимъ К. ³¹ возвращешеся къ нимъ К. ³² противящихся Р. У. ³³ къ К. ³⁴ москвѣ К. ³⁵ и тако вся посады зажгоша во единъ часъ а Р. У. К. ³⁶ а *нѣтъ* Р. ³⁷ бѣ засуха велика К. ³⁸ а *нѣтъ* К. ³⁹ „и съ вся страны ... граду“ *нѣтъ* У. ⁴⁰ бѣше въ велице скорби и печали градъ К. ⁴¹ мнозѣ К. ⁴² отколе К. ⁴³ и *нѣтъ* У.

Егда же посады || погорѣша, тогда сущіи въ градѣ ослабу пріаша отъ великіа истомы¹ 1451—1452
огненныа и дыма, и выходяще изъ града начаша съ противными битися. И егда бысть къ су- л. 425 об
мраку, отступиша Татари² отъ града, а гражане начаша пристрои градной готовити на утріа
противу безбожныхъ, пушкы и пищали, самострѣлы³ и оружіа, и щиты, луки и стрѣлы, еже
подобаетъ къ брани на противныа.⁴ Въсходящу же солнцу, а гражаномъ готѡвающимся на про-
тивныа, и не бѣ видѣти никого же, исходяще же изъ града, смотряще сѣмо и овамо, и ни-
кого же видяху. И послаша вѣстники въ станы ихъ, опи же пришедше никого же обрѣтоша,
но и еже тяжкая взяша Татари, помѣташа⁵, отъ мѣди и желѣ||за и прочего множество⁶ то- л. 426
вара, а огонь угасѣ. Якоже бо отступиша отъ града, и тако пріатъ ихъ страхъ и трепетъ,
яко велико нѣкое⁷ воинство чающе по себе, побѣгоша гнѣвомъ Божиимъ и молитвою пре-
чистыа Матере Его⁸ и великихъ чудотворецъ моленіемъ и всѣхъ святыхъ; бѣжаще же и по-
лонъ меташа, а⁹ не уклонишася¹⁰ ни на десно, ни на шуе, но толико бо¹¹ скорѣе убѣг-
пути грядущаго на нихъ гнѣва. Слышавше же сіе¹², вси сущіи въ градѣ людіе¹³ въздаша
хвалу Богу и пречистѣи Матери Его, скорой помощницѣ, и великимъ чудотворцемъ, и мо-
лебная сѣврѣшивше, почивше¹⁴ отъ находящихъ¹⁵ на нихъ золь¹⁶. Великая же княгини
Соѡеа часа того послала по сына своего, великаго князя Василіа, || понеже бо въ тои же¹⁷ л. 426 об.
пятюкъ, въсходящу солнцу, перевезлъся баше¹⁸ за Волгу на усть Дубны. Слышавъ же се¹⁹,
князь великіи преже въсплакася и благодаря²⁰ Господа Бога и пречистую Матерь Его²¹ и
всѣхъ святыхъ²², и часа того възвратися къ Москвѣ и шедъ²³ въ градъ, пріиде въ церковь
святыа Богородица и паде предъ образомъ владычнимъ, многы слезы изливая и²⁴ глаголя:
«благодарю Тя, Владыко, яко не предаль еси стадо Твое сіе, православныхъ христіанъ, безбож-
нымъ сыроядцемъ симъ». Также предъ²⁵ образомъ Пречистые²⁶ падъ плакашася, и также
моляшеся, по семъ же и у гроба чудотворца²⁷ также, и сѣврѣшивъ молебная и пріатъ бла-
гословеніе отъ руки отца своего Іоны митрополита, и по семъ изшедъ изъ церкви, цѣлова
матерь свою и сына своего Юрья и прочихъ. Таже поиде по всѣмъ || соборнымъ церквамъ л. 427
молебная сѣврѣшая и слезы изливая, благодаря челоувѣколюбца Бога²⁸ и пречистую Матерь
Его и всѣхъ святыхъ о бывшемъ чудеси. По семъ же утѣшаетъ и²⁹ градныи народъ, гла-
голя: «се найде на васъ моихъ ради грѣховъ, но вы не унывайте, кждо³⁰ васъ ставите хра-
мины по своихъ мѣстехъ³¹, а язъ жаловати³² радъ и лготу дати»³³. Таже на обѣдъ поиде
купно съ митрополитомъ и съ матерію своею и съ дѣтми своими и съ боляры, и бысть весе-
ліе въ день онъ³⁴ по бывшей скръби, нашедше на насъ грѣхъ ради нашихъ.

Въ лѣто 60-ное пріиде вѣсть къ великому князю, что князь Дмитреи Шемяка идеть къ
Устюгу. Князь же великіи, возьмъ на Москвѣ Рождество Христово, съ Васильева дни поиде
проти||ву ему. Крещеніе бысть ему у Троици въ Сергіевѣ монастыри, и³⁵ оттуду поиде къ л. 427 об.
Ярославлю. Изъ Ярославля же отпусти сына своего князя великаго³⁶ Іоанна³⁷ на Кокшенгу

¹ тесноты К. ² тотари У. ³ и самострѣлы К. ⁴ еже подобаетъ на противныа къ брани оружіа
и щиты и луки и стрѣлы К. ⁵ но и вещи тяжкіа пометаша У. ⁶ многово К. ⁷ нѣкое *нѣтъ* К.
⁸ его матере У. ⁹ и У. ¹⁰ клоншася К. ¹¹ бѣ У. бы К. ¹² сіе *нѣтъ* К. ¹³ людіе *нѣтъ*
Р. У. К. ¹⁴ почиша У. К. ¹⁵ отъ находящихъ *нѣтъ* К. ¹⁶ зло К. ¹⁷ же *нѣтъ* У. ¹⁸ баше
нѣтъ К. ¹⁹ то К. ²⁰ благодаряше Р. У. благодаряще К. ²¹ его матерь К. ²² святыхъ его К. ²³ вшедъ
У. К. ²⁴ и *нѣтъ* К. ²⁵ и предъ К. ²⁶ пречистыа богородицы Р. ²⁷ чудотворца петра У. К. ²⁸ бога
челоувѣколюбца У. ²⁹ и *нѣтъ* У. ³⁰ кыиждо У. К. ³¹ своимъ мѣстомъ К. ³² васъ радъ жаловати К.
³³ давати У. ³⁴ тои У. ³⁵ а К. ³⁶ великаго князя У. К. ³⁷ ивана У. К.

452—1454 противу князя Дмитрія, а самъ поиде къ Костромѣ, а съ Костромы отпустилъ съ сыномъ своимъ сниматися царевича Ягупа на князя же Дмитрія; а преже того послалъ князя Василю Ярославича да съ нимъ бояръ своихъ, князя Семена Ивановича¹ Оболенскаго и Феодора Басенка и иныхъ многихъ, дворъ свой, къ Устюгу. А князь Дмитрей подь Устюгомъ стоя², услышавъ, что идетъ рать на него³, пожегъ посадъ Устюжской⁴ и побѣже.

Князь великій Иванъ ходи на Кокшенгу⁵.

А князь великій Иванъ⁶ да царевичъ съ нимъ шедъ на Кокшенгу и градки ихъ пол. 428 имаша, а⁷ землю || ту⁸ всю плѣниша⁹ и въ полонъ поведоша, а доходиша до усть Вагы и до Осинова поля, и оттолѣ възвратишася назадъ все здрави съ многымъ плѣномъ и корыстью¹⁰.

О взятіи Царяграда¹¹.

Того же лѣта Маіа 29 взяли бысть Царьградъ отъ безбожныхъ Турковъ, отъ Мустофы Муратовича.

О женитвѣ великаго князя Ивана¹² Васильевича¹³.

Того же лѣта мѣсяца Іюня 4 женилъ князь великій¹⁴ сына своего, великаго князя Іоанна¹⁵, у великаго князя Бориса Александровича Тферскаго, дочерью его Марією¹⁶. Того же лѣта родися великому князю Василю сынъ мѣсяца Августа 8 и нареченъ бысть Андреи¹⁷.

О пожарѣ¹⁸.

Въ лѣто 61 апреля 9¹⁹ выгорѣ градъ Москва, кремль весь²⁰. Того²¹ же лѣта^а Іюня 15²² л. 428 об. преставися великая княгини Соѣя Васильева Дмитрі|евича въ мнишьскомъ чину, и положена того²³ дни въ монастыри Възнесеніи на Москвѣ, идѣже и свекры ея, великая княгини Евдокіа, пареченная въ мнишьскомъ чину Еуфросинія.

Преставися князь Дмитрей Шемяка²⁴.

Того же лѣта мѣсяца Іуля 23 прииде вѣсть великому князю изъ Новгорода на вечерни у великомученикѣ²⁵ Бориса и Глѣба на Москвѣ на рвѣ, что князь Дмитрей Шемяка умре напрасно въ Новѣгородѣ и положенъ въ Юрьевѣ монастырѣ, а пригонилъ съ тою вѣстью подъяченъ Бѣда, а²⁶ оттолѣ бысть діакъ.

Въ лѣто 62 преставися архіепископъ Ростовскій Ефремъ Марта 29, и того же лѣта поставленъ бысть Ростову архіепископъ²⁷ митрополитомъ Іоною и епископы области его, и л. 429 еже о немъ священнымъ съборомъ, Феодосіи, бывши преже²⁸ архима|ндритъ у архаггела Михаила у Чюда²⁹. Того же лѣта князь великій Василей поиде къ Можанску на князя Ивана³⁰ Андрѣевича³¹ за его неисправление. Онъ же, слышавъ то, выбравъся съ женою и з дѣтми и съ всеми своими побѣже къ Литвѣ³², а князь великій, пришедъ къ Можанску,

^а Внизу на полѣ кин.: о преставленіи великіе княгини соѣи С.

¹ іоанновича Р. ² стоитъ подь устюгомъ У. ³ стоя подь устюгомъ К. ⁴ устюжской посадъ К. ⁵ Загл. нѣтъ У. К. ⁶ іоаннъ Р. ⁷ и Р. ⁸ ту нѣтъ К. ⁹ поплениша К. ¹⁰ великою корыстью К. ¹¹ Загл. нѣтъ У. К. ¹² іоанна Р. ¹³ Загл. нѣтъ У. о великого князя свадбѣ ивана васильевича К. ¹⁴ великій василей К. ¹⁵ ивана К. ¹⁶ а понялъ дочеръ его марью К. ¹⁷ ондрѣи У. К. ¹⁸ Загл. нѣтъ У. К. ¹⁹ апреля 9 нѣтъ К. ²⁰ Далѣе загл.: Преставися великая княгиня соѣя Р. ²¹ а того Р. ²² въ 15 день Р. мѣсяца іюня 15 У. іюня 15 нѣтъ К. ²³ того же У. К. ²⁴ Загл. нѣтъ У. О преставленіи князя дмитрея шемяки К. ²⁵ великаго мученика К. ²⁶ а нѣтъ У. ²⁷ архіепископъ еѳодосіи К. ²⁸ съборомъ а преже того былъ К. ²⁹ архимандритъ у михайлова чюда К. Далѣе загл.: о можансцѣ како князь великій его взялъ за себя К. ³⁰ іоанна Р. ³¹ ондрѣевича К. ³² слышевъ то побѣже къ литвѣ и з женою и з дѣтми К.

взять его и, умилосердивъся на вся сущая въ градѣ томъ, пожалова ихъ, и намѣстники свои ^{1454—1456} посадивъ, възвратися къ Москвѣ. Того же лѣта Августа 31 громъ страшень бысть и проразп на Москвѣ церковь камену Рожество Богородици¹, иже имать придѣлапу къ ней² церковь Лазарь святыи³. Того же лѣта приходили Татарове⁴ Седнахметевы къ Оцѣ рецѣ и перевозошася Оку ниже Коломны, а князь великѣи посла противу ихъ князя Ивана⁵ Юрьевича съ многими вои; срубѣшася⁶ || и бысть имъ бои, и одолѣша христѣане Татаромъ⁷. Тогда убить л. 429 об. бысть князь Семень Бабичъ, а не на суимѣ, но притчею нѣкою.

О Пречистой⁸ Смоленской⁹.

Въ лѣто 6964 мѣсяца Генуарѣа прииде изъ Смоленска къ великому князю на Москву владыка Смоленскѣи Мисаило съ многими мѣстичи Смоленскѣими бити челомъ ему¹⁰, чтобы пожаловалъ отпустилъ икону пречистыа Богородица, еяже плѣномъ взять Юрга. Князь же великѣи помысливъ себѣ съ отцомъ своимъ, митрополитомъ Іоною, и съ прочими свѣтителѣи и з¹¹ боляры своими, како въ плѣну дръжати недръжимую Владычицу всего мира, и почтивъ того епископа Мисаила и прочихъ, съ нимъ пришедшихъ. По семъ же пакы великѣи князь¹² Василии сътворяеть праздньство на отпущеніе пречистыа Богородица¹³ || чудотворныа иконы л. 430 и призываетъ Іону митрополита и весь, еже о немъ, освященный съборъ въ церковь Благовѣщеніа на свои дворъ, понеже бо тамо стоаше та икона¹⁴ на поклоу въ церкви на деснѣи странѣ отъ святыхъ дверей царскихъ. Митрополитъ же и вси прежереченніи пришедше, преже¹⁵ молебная съвършивше¹⁶ предъ образомъ Пречистыа¹⁷, потомъ же и литургію. По съвършеніи же литургіа приходитъ князь великѣи къ образу Пречистыа, также и митрополитъ и великая княгини Маріа и сынове ихъ, великѣи князь¹⁸ Іоаннъ¹⁹ и князь Юрьѣи и Андреи²⁰, и²¹ Борисъ, и²² Андреи²³ меншіи, принесенъ на рукахъ, еще дѣтескъ велми, и тако знаменовашеся вси; князь же великѣи многы слезы изливъ, также и митрополитъ, также || и прочіи, и взимають изъ кіота чудотворную икону пречистыа Владычица нашеа Бого- л. 430 об. родица и²⁴ Приснодѣвы Маріа и вручаютъ ея просившему²⁵ епископу Смоленскому Мисаилу; еще же и²⁶ ины многы иконы опрочъ того, менши тоя, златомъ же и каменіемъ и жемчугомъ украшены, того же плѣна, и не просившему епископу, и тѣ²⁷ князь великѣи отдасть²⁸. Изъ нихъ же преосвященный митрополитъ Іона едину вземъ икону, образъ²⁹ пречистыа Владычица съ Младенцемъ, рече: «о епископе³⁰, сыну и брате нашего смиреніа, сеи образъ пречистыа Богородица на благословеніе и на³¹ въспоминаніе сего³² дне, вънже пришедъ³³ обрѣлъ еси безцѣнное съкровище, иже отъ многа³⁴ лѣтъ отъ васъ съкрывшеся, и остави сего господину и сыну ми³⁵ великому князю и княгини³⁶ его и чадомъ его на въспо-

¹ пресвятыа богородицы Р. святыа богородицы К. ² предѣлъ у ней К. ³ Далѣе: въ лѣто 63 убиень [убить У.] священноепископъ питиримъ отъ безбожныхъ вогуличъ Р. У. въ лѣто 6963 убить священноепископъ питиримъ пермьскѣи отъ безбожныхъ вогуличъ К. ⁴ татарове У. ⁵ іоанна Р. ⁶ и срубѣшася К. ⁷ татаровъ Р. татаромъ У. ⁸ пречистой богородицѣ Р. ⁹ Загл. нѣтъ У. о иконѣ пречистыа богородицы смоленскѣи како отпущена бысть въ смоленскъ съ москвы великимъ княземъ васильемъ васильевичемъ съ великою честию К. ¹⁰ ему нѣтъ К. ¹¹ свѣтителѣи и з нѣтъ К. ¹² князь великѣи К. ¹³ богородица нѣтъ К. ¹⁴ та икона стояше К. ¹⁵ и К. ¹⁶ совершиша Р. У. ¹⁷ пресвятыа богородицы Р. ¹⁸ сынове ихъ великого князя князь У. князь великѣи К. ¹⁹ иванъ У. К. ²⁰ и андрей нѣтъ У. ондрѣи К. ²¹ и князь У. ²² и князь У. ²³ ондрѣи К. ²⁴ „нашеа.. и“ нѣтъ К. ²⁵ ея просившему ея Р. У. К. ²⁶ и нѣтъ К. ²⁷ то У. К. ²⁸ отдасть К. ²⁹ единъ вземъ образъ икону К. ³⁰ рече епископу и К. ³¹ на нѣтъ У. К. ³² семъ К. ³³ пришедъ и К. ³⁴ многъ К. ³⁵ ми нѣтъ У. К. ³⁶ и его великой княгинѣ К.

- 1456 минаніе дне сего». Онъ же съ радо||стію мною створи по словеси его. И тако митропо-
 л. 431 литъ¹ и епископа съ собою призвавъ, и обои въ рукахъ взяше и знаменають ею великаго
 князя и княгиню его², и благородныхъ чадъ ихъ, и вдають ея въ руцѣ великому князю.
 Князь же великій, пріимъ образъ Пречистыя³, облобыза съ слезами и тако повелѣваетъ исходити
 изъ церкви съ образомъ Пречистыя³, сяже⁴ къ Смоленску отпусти. И поидоша несуще чю-
 дную икону пречистыя Богородица, послѣдующу митрополиту⁵ съ⁶ освященнымъ съборомъ,
 несуще съ собою и ту икону, яже оставлена на благословеніе великому князю, идущу же по
 нихъ великому князю и съ чадъ своими и князми и бояры. Бѣ бо тогда и многое мно-
 л. 431 об. жество воинства на Москвѣ, вси ти послѣдоваху и весь народъ || славнаго града Москвы.
 Проводи же ея князь великій до церкви Благовѣщенія, иже глаголется на Дорогомиловѣ, два
 поприща за градъ, и оттолѣ възвратися назадъ за тою иконою, иже остася у него, также
 идуще молебная съврышаху. И⁷ пришедъ въ церковь Благовѣщенія поставити повелѣ ея на
 томъ мѣстѣ, идѣже преже⁸ стоала, еяже отпусти икону. И⁹ повелѣ иную икону въ тоя мѣсто
 писати, снемъ мѣру съ нея и образъ назнаменовавъ¹⁰, а предъ тою, иже оставлена¹¹, повелѣ
 на всякъ день молбенъ священникомъ пѣти, акаѣисто съ¹² икосы. Бысть же сіе Генуаріа мѣ-
 сяца 18 день въ недѣлю, на память святыхъ отецъ нашихъ¹³ Афанасіа и Кирила¹⁴. Тое же
 л. 432 зимы^а мѣсяца Генуаріа 19 день въ понедѣльникъ князь великій Василей || Васильевичъ за не-
 исправленіе Новгородецъ поиде на Новгородъ ратью¹⁵. Бывшу же ему на Волоцѣ, и ту
 приидоша къ нему братія его и вси князи и воеводы его съ множествомъ воинства, а¹⁶ изъ
 Новгорода на Волокъ же прииде къ нему посадникъ Василей Степановъ¹⁷ съ челобитіемъ, чтобы
 князь великій пожаловалъ, на Новгородъ не шелъ и¹⁸ гнѣвъ свои отложилъ. И не пріять
 князь великій челобитія ихъ и¹⁹ поиде на нихъ. Пришедъ²⁰ же²¹ въ землю Новгородскую и
 отпусти князя Ивана²² Васильевича Оболенскаго Стригу и²³ Ѳедора Басенка на Русу. Они
 же, пришедъ тамо, многое множество богатства взяша, понеже бо не успѣша выбѣжати люди,
 л. 432 об. сущи тамо, ниже товара выпести²⁴ или похоронити где, и съ тою мною корыстью || вся
 люди своя впередъ себе отпустиша, а сами главами своими воеводы и дѣти боярскыя съ
 малыми людьми, безъ коихъ не лѣзъ быти имъ, поосташася²⁵, выпустивъ своихъ подале, да²⁶
 за ними же поити къ²⁷ великому князю. И тогда бысть вѣсть къ²⁸ нимъ²⁹, а³⁰ сами ви-
 дяху, что идеть на нихъ рать³¹ велика, пять тысящъ ихъ бѣше, а сихъ до двусотъ не
 остася. Видѣвши же устрашишася, потомъ же начаша глаголати между собою: «что ство-
 римъ³²? аще не поидемъ противу ихъ битися, то погибнемъ отъ своего государя, великаго
 князя, понеже корысть взяхомъ и³³ воя съ тѣмъ отпустихомъ; но лучше помремъ съ ними за
 правду своего государя, а за ихъ измѣну». И поидоша противу имъ. Бысть же плетень межи
 л. 433 ихъ и суметы снѣж||ныя велики, и не бѣ имъ въ мѣсто снятися лѣзъ³⁴. Вои же великаго

^а Внизу на полѣ кин.: о воинѣ о новгородской С.

¹ митрополита К. ² и великую княгиню К. ³ пресвятыя богородицы Р. ⁴ его и еже К. ⁵ и митрополиту У. К. ⁶ и всѣмъ К. ⁷ и *нѣтъ* У. ⁸ преже *нѣтъ* К. ⁹ а У. К. ¹⁰ назнаменовъ У. К. ¹¹ поставлена К. ¹² и со К. ¹³ нашихъ патріархъ alexandрьскихъ У. патреархъ alexandрьскихъ К. ¹⁴ *Далѣе загл.:* О воинѣ новгородской Р. ¹⁵ на новгородъ великій У. К. ¹⁶ а *нѣтъ* К. ¹⁷ стефановъ Р. степановичъ К. ¹⁸ а У. К. ¹⁹ но К. ²⁰ и пришедъ У. ²¹ же *нѣтъ* К. ²² іоанна Р. ²³ да К. ²⁴ вывести Р. У. К. ²⁵ и поосташася У. ²⁶ подале да *нѣтъ* У. ²⁷ назадъ къ У. К. ²⁸ къ *нѣтъ* У. ²⁹ имъ У. ³⁰ а и У. а ни К. ³¹ отъ новаграда рать Р. К. ³² створихомъ У. ³³ а Р. ³⁴ лѣзъ въ мѣсто снятися У. К.

князя видѣвше крѣпкыя доспѣхы на Новгородцехъ и начаша стрѣлами бити ¹ по конехъ 1456 ихъ; кони же ихъ яко възбеснѣша и начаша метатися подъ ними и съ себе збивати ихъ. Они же, не знающе того боя, яко омрътвѣша, и ² руки имъ ослабѣша, копѣя же имѣху долга, и не можаху и ³ възднимати ихъ тако ⁴, якоже есть обычаи ⁵ ратнымъ, но на землю испускающе ихъ, а ⁶ конемъ бьющимся подъ ними, и тако валяхуся подъ кони свои, не могуще съдржати ихъ. И събыстся реченное пророческое слово надъ нами ⁷, глаголющее: ложь конь въ спасеніе, въ множествѣ силы своея не спасется. И тако въскорѣ побѣдоша гоними гнѣвомъ Божиимъ, и множе||ство ихъ избѣено бысть, а нѣи ⁸ поимани. Тогда поиманъ бысть ⁹ посад- л. 433 об. никъ ихъ болюши Михаилу Тучя, а убьенъ бысть ¹⁰ Есипъ Носовъ и нѣи мнози, а поиманныхъ того ради не много бысть ¹¹, нѣкому было ихъ имати, понеже мало бысть воинства великаго князя. Гониша же ся по нихъ воеводы великаго князя ¹² и воинство, иже съ ними, бьюще и грабяще и въ плѣнъ ведуще; и тако възвратихася и придоша къ своему государю къ ¹³ великому князю здрави вси ¹⁴. А Новгородци прибѣгше въ Новѣгородъ повѣдаша бывшее надъ собою, и бысть въ Новѣгородѣ скорбь и туга и плачь многъ о избѣенныхъ и плененныхъ и о своей измѣнѣ къ ¹⁵ великому князю. По обычаю же своему начаша звонити въ вѣщныи колоколь, и снисдеся весь градъ на || вѣче ¹⁶ то, посадники и тысяцкыи и прочіи вси л. 434 людѣ, и не умѣюще что мѣлвити, но смутишася и въсколѣбашася, яко пьяны, инѣ шая ¹⁷ глаголаніе. Также вси умысливѣше начаша бити челомъ ¹⁸ архіепископу своему Евфимію ¹⁹, чтобы шедъ къ великому князю молилъ ²⁰, да ²¹ помиловалъ бы свою отчину ²² и отвратилъ ²³ бы ся ²⁴ отъ гнѣва ярости своея, чтобы до конца не погибли есмы за свою измѣну къ нему ²⁵, господину своему, великому князю. Архіепископъ же, видя людей въ бѣдѣ суща ²⁶, и рече къ ²⁷ имъ ²⁸: «дѣти мои, за ваше неисправленіе не мощно ми есть ни на очи принѣти господина моего великаго князя за ваше преступленіе, а за свое съгрѣшеніе; но милостивъ есть, иду молити его, да отдастъ намъ злое сіе, еже ²⁹ || не токмо измѣна наша къ нему, но и руку л. 434 об. вану ³⁰ подыяте противу его». И тако поиде къ великому князю, а съ нимъ посадники и тысяцкыи и люди житіи ³¹ по своему ихъ ³² обычаю. Архіепископъ же ³³ прииде къ великому князю и начать челомъ бити ему и ³⁴ молити его за его отчину, за Новѣгородъ, а ³⁵ преже бивъ челомъ и ³⁶ братіи его и бояромъ. Князь же великій, послушавъ моленія богомолца своего, архіепископа Евфиміа, и братіи своей и бояръ своихъ, и тѣхъ Новгородцевъ, которіи пришли съ архіепископомъ, пожалова ихъ ³⁷; а за свою истому взять у нихъ князь великій ³⁸ десять тысячъ рублевъ Новгородскимъ серебромъ ихъ ³⁹, опроче ⁴⁰ братіи и бояръ своихъ. И посла бояръ своихъ въ Новѣгородъ, и приведоша весь Новѣгородъ къ цѣлова шю, л. 435 что ⁴¹ имъ быти у него въ послушаніи, а его лиходѣевъ измѣнниковъ ⁴² у себе не држати. И тако възвратися князь великій на Москву ⁴³.

¹ начаша стрѣляти К. ² и нѣтъ К. ³ и нѣтъ К. ⁴ также Р. ⁵ обычаи есть У. К. ⁶ а нѣтъ К. ⁷ ними У. К. ⁸ нѣи сии К. ⁹ бысть нѣтъ У. ¹⁰ бысть нѣтъ У. К. ¹¹ бысть нѣтъ К. ¹² „гонима... князя“ нѣтъ К. ¹³ къ нѣтъ К. ¹⁴ вси здрави К. ¹⁵ къ нѣтъ К. ¹⁶ вече К. ¹⁷ пьяніи и ни вѣсть что К. ¹⁸ бити челомъ начаша У. ¹⁹ евѣфимію К. ²⁰ шедъ молилъ [умолилъ К.] великаго князя Р. У. К. ²¹ да нѣтъ К. ²² отчину свою Р. У. К. ²³ обратилъ К. ²⁴ ся нѣтъ У. ²⁵ къ нему нѣтъ К. ²⁶ сущихъ К. ²⁷ къ нѣтъ У. ²⁸ имъ У. ²⁹ еже нѣтъ К. ³⁰ руки ваши К. ³¹ житіи иже и тѣ К. ³² ихъ нѣтъ У. К. ³³ же евфиміи У. же евѣимеи К. ³⁴ и нѣтъ У. ³⁵ а нѣтъ К. ³⁶ и нѣтъ К. ³⁷ ихъ нѣтъ К. ³⁸ князь великій взять у нихъ К. ³⁹ новгородскимъ серебромъ ихъ нѣтъ К. ⁴⁰ опричь К. ⁴¹ что-бы К. ⁴² и измѣнниковъ У. ⁴³ къ москвѣ Р.

1456—1460

Преставися князь великій Иванъ Ѳеодоровичъ Рязанскій¹.

Тое же весны преставися князь великій Иванъ² Ѳеодоровичъ Рязанскій³ въ черицехъ и нареченъ бысть⁴ Іона. А за мало преже его княгини его⁵ преставися. Княженіе же свое Рязанское и сына своего Василія⁶ приказала⁷ великому князю Василью Васильевичю. Князь же⁸ великій Василей сына его и з сестрою его Ѳеодосією⁹ взять его къ себѣ на Москву¹⁰, а на Рязань посла наместники своя и¹¹ на прочая грады его и на¹² власти. А сынъ его тогда былъ осми лѣтъ. Того же лѣта Іуліа мѣсяца въ 10 день поималъ князь великій князя

л. 435 об. Василія || Ярославича на Москвѣ и послалъ его въ заточеніе на Угличъ, а сынъ его Иванъ¹³, прѣвья жены, и княгини его другая бѣжали въ Литву.

Въ лѣто 6966 погорѣ градъ Муромъ кремль весь мѣсяца Септеврѣа въ 29. Тое же осени мѣсяца Октябръ въ 20¹⁴ въ 9 часъ ноци загорѣся на Москвѣ внутри городѣ близъ Володимеровы церкви Ховрина и много погорѣ до третьяго града жребія¹⁵, а прочіе Богъ съхрани. Тое же зимы Ѳевралѣ 15 въ среду на Ѳеодорове недѣли, егда начаша часы пѣти, родися великому князю Ивану¹⁶ сынъ, и нареченъ бысть Иванъ¹⁷. Тое же зимы преставися архіепископъ Новгорода Великаго¹⁸ Еуфимій. Того же лѣта посылалъ князь великій рать свою¹⁹ на

л. 436 Вятку съ княземъ Семеномъ Ряполовскимъ, и²⁰ ничтоже успѣвъ воротися. Того же || лѣта създана бысть на Москвѣ²¹ церковь камена²² Введеніе Богородици²³ на Симановскаго²⁴ монастыря дворѣ²⁵ у Никольскихъ воротъ.

Въ лѣто 6967 Благовѣщеніе было на Великъ день. Того же лѣта Татарове²⁶ Седнахметевы похвалився на Русь пошли, и князь великій Василей отпустилъ противу ихъ къ берегу сына своего великаго²⁷ князя Ивана²⁸ съ многими силами. Пришедше²⁹ же Татаромъ³⁰ къ берегу и не перепусти ихъ князь великій, отбися³¹ отъ нихъ; они же побѣгоша. И тоя ради ихъ похвалы³² Іона митрополитъ поставилъ церковь камену Похвалу Богородици, придѣлалъ³³ къ Пречистые олтарю възлѣ южныхъ двери. Тоя же зимы³⁴ мѣсяца³⁵ Ѳевралѣ поставленъ

л. 436 об. бысть на архіепископью Новугороду Великому³⁶ священноинокъ Іона митро||политомъ Іоною и епископы Русскими. Того же лѣта посылалъ князь великій³⁷ рать свою на Вятку, князя Ивана³⁸ Юрьевича, Ивана Ивановича³⁹, князя Дмитрія Ряполовскаго съ многою силою. Они же шедъ⁴⁰ взяша два городка, Орловъ да Котелничъ, а прочихъ привелоша къ цѣлованію за великаго князя, и тако възвратишася.

Князь великій Василей Васильевичъ ходилъ къ Новугороду Великому миромъ⁴¹.

Въ лѣто 6968 ходилъ князь великій⁴² къ Новугороду Великому миромъ⁴³, а съ нимъ сынове⁴⁴ его, князь Юрьи, да князь Андреи болшіи; Новгородци⁴⁵ же въздаша князю ве-

¹ Загл. *нѣтъ* Р. У. о преставленіи великаго князя ивана рязанского К. ² іоаннъ Р. ³ рязанскій феодоровичъ У. ⁴ бысть *нѣтъ* У. ⁵ его *нѣтъ* У. ⁶ князя василія К. ⁷ приказалъ Р. У. К. ⁸ же *нѣтъ* У. ⁹ Ѳеодосією *нѣтъ* Р. У. К. ¹⁰ къ москвѣ Р. ¹¹ а и К. ¹² на *нѣтъ* У. ¹³ іоаннъ Р. князь иванъ У. К. ¹⁴ 22 У. К. ¹⁵ жребія града К. ¹⁶ іоанну Р. ¹⁷ іоаннъ Р. ¹⁸ великаго новгорода К. ¹⁹ ратью К. ²⁰ и *нѣтъ* К. ²¹ на москвѣ *нѣтъ* У. ²² церковь камена на москвѣ К. ²³ святія богородица К. ²⁴ симановскомъ У. ²⁵ на дворѣ симанова монастыря К. ²⁶ тотарове У. ²⁷ „противу... великаго“ *нѣтъ* У. ²⁸ іоанна Р. ²⁹ и пришедше У. пришедшимъ К. ³⁰ татарове Р. татаромъ У. ³¹ но отбися У. К. ³² похвалы ихъ К. ³³ и придѣлалъ К. ³⁴ зимы же тоя К. ³⁵ мѣсяца *нѣтъ* К. ³⁶ новугороду великому *нѣтъ* У. ³⁷ князь великій посылалъ У. ³⁸ іоанна Р. ³⁹ іоанна іоанновича Р. ⁴⁰ шедше У. К. ⁴¹ Загл. *нѣтъ* У. о великомъ князе василіе васильевиче како ходилъ къ новугороду миромъ оъ своими дѣтми К. ⁴² великій василей У. К. ⁴³ съ миромъ К. ⁴⁴ дѣти К. ⁴⁵ и ноугородцы К.

ликому¹ честь велику и сыновомъ² его. А изъ Новагорода послалъ князь великіи сына 1460
своего, князя Юрья, въ Псковъ въ недѣлю сыропусную, понеже бо обидяху ихъ Нѣмци.
При||шедшу же князю Юрью и³ пріаша его Псковичи съ великою честью и посадиша его л. 437
на столѣ въ святѣи Троици и даша мечъ въ рудѣ его князя Доманта и многы дары даша
ему. Князь же Юрьи посла рать свою на Немецкыя мѣста воевати. Слышавши⁴ же Нѣмци,
что прислалъ на нихъ князь великіи сына своего съ многою силою, и послаша послы своя
къ князю Юрью и добиша ему челомъ, а съ⁵ Псковичи смиришася на⁶ всеи воли Псков-
ской. Князь великіи пріиде изъ Новагорода на Москву⁷ на память святыхъ мученикъ 40, иже
въ Севастіи; а князь Юрьи пріиде изъ Пскова въ пятокъ 6-я недѣли на канунъ субботы Вѣс-
кресенія Лазарева. Того же лѣта мѣсяца Іюня 13 день въ 6⁸ часъ дне съ западныхъ страны ||
бысть туча страшна и грозна велми и темна, и буря велми зѣло силна; людемъ же всѣмъ л. 437 об.
въ отчааніи сущимъ и бѣгающимъ, кому где избыти отъ такового страха, понеже бо велми
темно бысть, и вихоръ страшенъ бѣ, отъ пращнаго⁹ възвертѣнія земнаго ни прозрѣти лѣзъ
баше. Людіе же начаша молити Господа Бога и пречистую Матерь Его избыти тоя туча¹⁰;
всемогый же¹¹ Человѣколюбецъ услыша моленіе рабъ своихъ: въ тои часъ туча пребѣже¹²
чрес градъ и бысть тишина и свѣтлость, якоже и¹³ первѣе. На заутріи же въ 14 день тишина
бысть веліа чрес весь день; по вечерни же¹⁴ уже 15-тому часу сущу¹⁵ възиде туча велми
грозна съ полуденя¹⁶, аки полова съ¹⁷ страшною бурею и сильнымъ вихромъ, молнія же ||
толь велика, земля бо и храми вси яко пламень видяхуся, и грому страшну и зѣло преве- л. 438
лѣку бывшу¹⁸. Силная же она буря многими церквами поколѣба и¹⁹ каменными, храмы же
многы въ градѣ Москвѣ ободра и верхы смета, а²⁰ градные забрала розмета и разнесе, а²¹
по селомъ и по волостемъ многы церкви, изъ основанія взимая, изверже далече и²² отнесе;
также и храмыны многы разоривъ размѣта, а лѣсы старыя и²³ боры и раменія и дубы ве-
ликіе ис коренія исторже²⁴, а иныхъ врѣхъ слома, другихъ же до половины, иныхъ же до
трети и по самой корень, аще²⁵ которіи велми²⁶ толсти бѣша. Людемъ же всѣмъ въ уныніи
и²⁷ въ печали мнозѣ бывшимъ || и живота отчаавшимся; и не имущимъ что успѣти, еже л. 438 об.
на ползу себѣ, по точію другъ отъ друга прощенія просяще²⁸ пріати. Таково же бысть
человѣколюбіе Господа нашего Ісуса²⁹ Христа, яко нигдѣже никакова челоѣка ничимъ
не вредило, ни въ градѣхъ, ни въ селехъ, ни на пути, ни на поли³⁰, ни въ лѣсехъ,
аще³¹ кои и въ храмѣхъ тѣхъ быша, коихъ разметало, или и³² посыпани отъ дровъ тѣхъ,
но вси Его челоѣколюбіемъ спасени быша. Сіе бо наказаніе бысть отъ Господа нашего
Ісуса³³ Христа на насъ грѣшныхъ, да престали быхомъ отъ золь нашихъ и научилися бы-
хомъ творити волю Его. И въ тои же часъ преста буря она и громи и мѣтніамъ блиста-
ніа, и бысть тишина, якоже и преже. Того же лѣта и мѣсяца того же Іюня³⁴ 18 въ пятокъ
въ 2 часъ дне нача гибнути || солнце и бысть, яко 5 дней мѣсяць, минувшу же четвертому л. 439
часу и бысть полно, яко³⁵ и преже; а тогоже³⁶ мѣсяца въ ноци и мѣсяць гиблъ.

¹ великому князю К. ² сыномъ У. дѣтемъ К. ³ и нѣтъ У. ⁴ слышевъ К. ⁵ съ нѣтъ К. ⁶ а на У. ⁷ къ москвѣ Р. на Москву нѣтъ К. ⁸ 16 К. ⁹ страшнаго К. ¹⁰ бѣды тоя У. К. ¹¹ же и У. ¹² пребѣже туча К. ¹³ и нѣтъ К. ¹⁴ по вечерни же нѣтъ У. ¹⁵ сущу часу К. ¹⁶ полуденна У. ¹⁷ съ нѣтъ У. ¹⁸ сущу К. ¹⁹ и нѣтъ К. ²⁰ и К. ²¹ а нѣтъ К. ²² и нѣтъ У. ²³ и нѣтъ К. ²⁴ исторже ис коренія К. ²⁵ аще и У. ²⁶ и велми У. ²⁷ и нѣтъ У. ²⁸ прошаху У. К. ²⁹ ісуса Р. ³⁰ ни на поле ни на пути У. К. ³¹ а еще К. ³² и нѣтъ У. К. ³³ ісуса Р. ³⁴ іюліа Р. іюля У. К. ³⁵ якоже Р. К. ³⁶ же нѣтъ У.

1460—1462

Въ Рязани былъ Ахмать¹. Того же лѣта безбожный царь Ахмать болшіе орды приходилъ съ всею силою подъ Переславль Рязанскій и стоялъ подъ нею² 6 дней, въ постъ святыхъ Богородица Успеніа. Многу же язву пріаши воя его отъ гражданъ, избіени быша мнози уязвлени³, и ничтоже успѣвъ граду тому, съ срамомъ отступи⁴ отъ него и отъиде въ поле⁵. Того же лѣта поставлена на Москвѣ церковъ камена Богоявленіе игуменомъ Троецкымъ, Сергіева монастыря.

л. 439 об. Въ лѣто^а 6969 мѣсяца Оеврала преставися князь великій Борисъ Александровичъ Тферскыи, и сѣде по немъ сынъ его Михайло⁶ въ Тѣери. ||

Преставленіе Іоны митрополита всеа Руси⁷. Тое же весны мѣсяца⁸ Марта 31 день въ часть²⁹ въ вторникъ страсныхъ недѣли преставися преосвященный митрополитъ Іона всеа Руси и положенъ бысть въ соборной церкви святыхъ Богородица на Москвѣ за лѣвымъ клиросомъ¹⁰ противу преосвященныхъ митрополитъ Кипріяна и Фотіа, преже его бывшихъ. Князю же великому¹¹ не сущу тогда на Москвѣ, но въ¹² Владимери бѣше, зарати бо ся¹³ тогда съ царемъ Казаньскимъ.

л. 440 О поставленіи на митрополию Θεодосіа архіепископа Ростовскаго¹⁴. Тоя же весны поставленъ на митрополию архіепископъ Ростовскій Θεодосіи владыками Русскими нашея земля Московскія: Суздальскимъ Онлиппомъ, Рязанскимъ Ефросимомъ¹⁵, Коломенскимъ Геронтіемъ, Сарскимъ Васіаномъ, а Новгородцкыи архіепископъ Іона и Тѣерскыи владыка прислаша послы з грамотами своими, глаголяще тако: «кого въсхоцетъ Господь Богъ и прѣчистая Мати Его и великіи чюдотворци, и господинъ нашъ, князь великій Василей Васильевичъ¹⁶, и братіа наша, епископы Русіи, и иже съ ними освященныи съборъ, тои нашъ¹⁷ митрополитъ», и подписашася вси за единъ¹⁸. Того же лѣта князь великій Василей Васильевичъ поставилъ на Москвѣ церковъ камену Рожество Іоанна¹⁹ Предтечи у вратъ Бѣовитскихъ²⁰, а преже бѣ древяна²¹. Глаголють же, яко²² то прѣвая церковъ на Москвѣ: на томъ мѣстѣ боръ былъ, и церковъ та въ томъ лѣсѣ срублена была тогда, тоже и съборная церковъ л. 440 об. была²³ при Пе|трѣ митрополитѣ и дворъ митрополичъ тутже былъ, идѣже нынѣ дворъ княжъ Ивановъ²⁴ Юрьевича. Того же лѣта князь великій поиде²⁵ къ Володимерю, хотя пти на Казанскаго царя; бывшу же ему въ Володимери, и ту прідоша къ нему послы съ²⁶ Казани и взяша миръ²⁷.

Въ лѣто 6970 мѣсяца²⁸ Генваря въ монастыри архаггела Михаила у гроба чюдотворца Алексіа прощенъ бысть чернецъ того же монастыря, именемъ Наумъ, иже отъ младенства имыи усохшу ногу и на древяниці хожааше, служа въ томъ же монастыри въ поварни въ²⁹ пеколници. Тогда же пришедъ въ ноци къ образу святого, иже написанъ у гроба святого,

^a Внизу на полѣ кин.: о преставленіи великаго князя тѣерскаго бориса александровича С.

¹ Загл. нѣтъ Р. У. како царь ахмутъ приходилъ къ переславлю къ рязанскому К. ² нимъ Р. У. К. ³ и язвлени У. К. ⁴ отъиде К. ⁵ и отъиде въ поле нѣтъ К. ⁶ князь михайло К. ⁷ Загл. нѣтъ У. о преставленіи іоны митрополита К. ⁸ мѣсяца нѣтъ К. ⁹ въ 2 часть дни К. ¹⁰ крилосомъ У. ¹¹ великому же князю василію К. ¹² въ нѣтъ У. ¹³ заратился бо У. ¹⁴ Загл. нѣтъ У. о феодосіи митрополите К. ¹⁵ ефросимомъ У. ¹⁶ васильевичъ нѣтъ Р. У. К. ¹⁷ то и намъ У. К. ¹⁸ Далѣе загл.: о церкви каменной рожества ивана предтечи К. ¹⁹ ивана К. ²⁰ у боровитскихъ воротъ К. ²¹ бѣ древяна была У. была древяна К. ²² яко нѣтъ У. ²³ была нѣтъ У. ²⁴ іоанна Р. ²⁵ поиде князь великій У. ²⁶ ис Р. У. К. ²⁷ Далѣе загл.: о чюдеси чюдотворца алексѣя К. ²⁸ мѣсяца нѣтъ К. ²⁹ и въ Р. У. К.

и¹ начать молити святого и понося² святому, глаголя: «многа чюдеса и исцѣленіа многымъ || 1462—1463
дасть тобою³ Богъ, азъ же многая лѣта отъ младенства моего работаю въ обители твоеи л. 441
братіи⁴, мене не помилуешь». И въ тои часъ простресе нога его и скину древяницу, на
нейже хожаше, и отъиде здравъ въ кѣлію свою, въ нейже прежде бѣ⁵. Тоя⁶ же зимы пре-
ставися епископъ Рязанскій Ефросимъ Звѣнецъ⁷, и поставленъ бысть въ него мѣсто еписко-
помъ Рязани Давыдъ, иже былъ прежде⁸ казначѣи Іоны митрополита, Оевраля 1 день. Тое же
зимы многие дѣти боярскыя княжи Васильевы Ярославича сдумаше⁹ себѣ и цѣловаша крестъ
межи себе, какъ бы имъ пришедъ изгономъ къ Угличю и вынати князя своего и бѣжати съ
нимъ. Увѣдѣнъ же бысть совѣтъ ихъ великому князю и повелѣ всѣхъ имати¹⁰ и казнити, || л. 441 об.
бити¹¹ кнутьемъ и сѣчи руки и носы¹² рѣзати, а инымъ главы отсѣкати; тою¹³ казню каз-
ниша главною¹⁴ Володю Давыдова, Пароена Бреина, Луку Посивѣва¹⁵ и иныхъ.

Преставленіе¹⁶ великаго князя Василія Васильевича. А¹⁷ въ то же время
въ пятокъ на Оедоровѣ недѣли князь великій, чая себѣ сухотной болести¹⁸, повелѣ жеци ся,
якоже есть обычаи болящимъ сухотною, и повелѣ ставити зажигаа трудъ тои¹⁹ на многихъ
мѣстѣхъ по многу²⁰, идѣже и не бѣ ему никоея болѣзни, тогда²¹ бо²² и не чюаше того²³.
Егда же разгнѣшася раны оны, и бысть ему болѣзнъ²⁴ тяжка и въсхотѣ въ чернци постри-
щися, и не даша ему воли, и^a въ тои болѣзни и²⁵ преставися мѣсяца Марта 27 день въ су-
боту въ 3 часъ ноци. Въ утрѣи же день въ недѣлю²⁶ и погребенъ бысть въ церкви арха-
нгела Михаила на Москвѣ, идѣже || вси великіи князи, родъ ихъ, лежать²⁷. И сѣде по немъ л. 442
на великое княженіе²⁸ по его благословенію сынъ его старѣишии князь великій Иванъ²⁹, а
сыну своему другому князю Юрью далъ³⁰ Дмитровъ, Можайскъ, Серпоховъ и прочая, и вся³¹
волости и села³² и казну, чѣмъ его благословила баба его, великая княгини Сооѣя. А князя
Андрея³³ болшого благословилъ, далъ ему Угличю, Бѣжицкои Верхъ, Звенигородъ и многы ины
власти и села. А князю Борису далъ Волокъ Ламскыи, Ржеву³⁴ да Рузу и всѣ власти и
села прабабы его Маріи Голтяевы, по³⁵ ее приказу. А меншему князю Андрѣю³⁶ далъ Во-
логду съ всѣмъ, да Заозеріе, и къ тому иныя³⁷ власти и села многы, а казну свою³⁸ всю,
и Романовъ городокъ, и что есть властей и селъ въ всемъ великомъ княженіи, что бывало за
великими княгинями || прежними, и³⁹ что самъ поималъ у кого у измѣнниковъ многое мно- л. 442 об.
жество и прикупилъ что⁴⁰, то все далъ своей великой княгини Маріи⁴¹.

Въ лѣто 71 въ градѣ Ярославли въ монастыри святого Спаса обрѣтены быша⁴² мощи⁴³
князя⁴⁴ Оеодора Ростиславича и сыновъ его⁴⁵ Костянтина и Давыда подъ церковью тою въ

^a воли и *приписано на полѣ С.*

¹ и *нѣтъ* К. ² помолися У. ³ тобою *нѣтъ* У. ⁴ и братіи и К. ⁵ *Далѣе загл.: о рязанскомъ епископѣ ефросимѣ о преставленіи его* К. ⁶ А тоя Р. ⁷ звонецъ Р. ⁸ прежде былъ Р. ⁹ сдумавше У. К. ¹⁰ переимати К. ¹¹ и бити К. ¹² ноги Р. ноги и носы У. К. ¹³ и тою К. ¹⁴ главною показ-
ниша У. главною казню казниша К. ¹⁵ евкѣвѣва К. ¹⁶ о преставленіи К. *Загл. нѣтъ* У. ¹⁷ а *нѣтъ* К. ¹⁸ болѣзни К. ¹⁹ тои *нѣтъ* К. ²⁰ и по многу К. ²¹ того У. ²² бо *нѣтъ* К. ²³ того *нѣтъ* У. К. ²⁴ болѣзнъ ему У. ²⁵ и *нѣтъ* Р. ²⁶ въ недѣлю *нѣтъ* Р. ²⁷ лежитъ У. ²⁸ великомъ княженіи У. ²⁹ іоаннъ Р. ³⁰ далъ князю юрію У. ³¹ и вся *нѣтъ* У. ³² и села *нѣтъ* К. ³³ ондрѣя К. ³⁴ и ржеву У. ³⁵ и по К. ³⁶ ондрѣю К. ³⁷ и иныя У. ³⁸ свою *нѣтъ* У. К. ³⁹ и *нѣтъ* К. ⁴⁰ что прикупилъ К. ⁴¹ *Да-
лѣе:* Въ лѣто 6970 марта 28 преставися князь великій василей васильевичъ У. *Загл.: Обретеніе мо-
щемъ благовѣрнаго и великаго князя федора ростиславича и его дѣтен* К. ⁴² быша *нѣтъ* У. ⁴³ об-
ретеніе быша мощей К. ⁴⁴ благовѣрнаго У. благовѣрнаго князя К. ⁴⁵ его дѣтен К.

1463—1465 подкрѣтъ¹, цѣлы вси и ничимъ же врежесы. Архимандритъ же Христофоръ монастыря того взять ихъ оттолѣ съ великою честію и пренесе ихъ въ храмъ великаго² Спаса и положи ихъ въ единъ гробъ, и ризы чернеческыя новы положи на нихъ³, понеже бо въ мнишьскомъ чину преставишася. И бяху отъ нихъ многа чюдеса и различная исцелѣнія приходящимъ къ нимъ съ вѣрою и до сего дне⁴.

л. 443 Въ лѣто^а 72 князь великій Иванъ⁵ и мати его княгини⁶ Марія отпустили⁷ || князя Василія Ивановича⁸ на Рязань, на его отчину на великое княженіе. Тоя⁹ же зимы Генваря мѣсяца¹⁰ прїѣде на Москву¹¹ и понялъ за себе сестру великаго князя, именемъ Анну, и вѣнчашася въ Пречистой¹² на Москвѣ въ недѣлю о блуднѣмъ; и на тойже недѣли на память трехъ святителей поиде въ свою отчину на Рязань и¹³ съ княгинею.

О поставленіи митрополита Кесарія Филипповы, именемъ Іосифа¹⁴. Тое же зимы марта 4 Θεодосіи митрополитъ поставилъ нѣкоего Іерсалимлянина, Іосифа именемъ, брата патріарха Іерсалимскаго въ митрополиты Кесарія¹⁵ Филипповы. А и¹⁶ той братъ его патріархъ пошелъ былъ на Москву милостня ради, понеже бо истома бѣ¹⁷ отъ Египетскаго салтана имъ¹⁸, и не дошелъ¹⁹ преставися въ Кафѣ, и той Іосифъ въсхотѣ быти на его мѣсто || и тако поставися zde отъ митрополита нашего и отъ епископъ земли Русскыя, и²⁰ поиде назадъ, много събравъ милости и не доведе своя земля²¹.

Въ лѣто 6973²² Септемврїа 13²³ Θεодосіи митрополитъ остави²⁴ митрополию, сниде въ монастырь къ Михайлову Чюду.

Поставленіе Филиппа на митрополию²⁵. Князь же великій посла по братію свою и по вся епископы земли своя, такоже и по архимандриты и игумены честныя, и якоже²⁶ снидошася князи²⁷, братіа великаго князя, и²⁸ вси епископы земли Русскыя и весь освященный съборъ, архимандриты и игумены и протопопы, и прочіи священники, изволюемъ же великаго князя и его братіи и всѣхъ епископъ, бывшихъ тогда на избраніи томъ, и всего
л. 444 освященнаго собора избраша епископа || Филиппа Суздальскаго быти митрополитомъ всей Руси. Быша же²⁹ на поставленіи его епископы: Ростовскіи архіепископъ³⁰ Трифонъ, Дѣбрянскіи³¹ епископъ Еуѣмїи, тогда же и столъ даша Суздальскыи тому, Рязанскіи Давыдъ, Коломенскіи Геронтіе, Сарскіи Васьянъ, а елици не пришли на поставленіе, а ти прислаша послы и³² грамоты своя и³³ подписашася вси за единъ. И поставленъ бысть мѣсяца Ноемврїа митрополитомъ всей земли Русской³⁴.

^a Внизу на полѣ кин.: отпустилъ князь великій иванъ и мати его зятя своего князя василья ивановича на великое княженіе рязанское С.

¹ подкрѣтъ Р. У. К. ² святого К. ³ положи на нихъ новы К. ⁴ Далѣе загл.: о великомъ князе рязанскомъ иване васильевиче и о поставленіи іосифа ерусалимлянина К. ⁵ іоаннъ Р. ⁶ великая княгини Р. У. К. ⁷ отпусти К. ⁸ іоанна васильевича Р. ⁹ и тоя У. К. ¹⁰ мѣсяца 2 У. генваря въ 9 К. ¹¹ къ москвѣ Р. ¹² вѣнчася въ церкви пречистыя богородицы Р. ¹³ и нѣтъ У. ¹⁴ Загл. нѣтъ У. загл. выше К. ¹⁵ въ кесарія К. ¹⁶ и нѣтъ У. К. ¹⁷ имъ К. ¹⁸ имъ нѣтъ К. ¹⁹ дошелъ У. дошедше К. ²⁰ и нѣтъ Р. К. ²¹ Далѣе загл.: Θεодосіи митрополитъ остави митрополию Р. Въ лѣто 6973 бысть моръ семеновской въ новѣгородѣ и поставиша церковь святого семіона обыден (такъ!). О митрополите еилипѣ како поставленъ бысть въ митрополиты (загл. кин.) К. ²² Того же лѣта К. ²³ генваря У. ²⁴ оставивъ У. К. ²⁵ Загл. нѣтъ У. загл. выше К. ²⁶ же нѣтъ К. ²⁷ князи нѣтъ К. ²⁸ князи и К. ²⁹ же нѣтъ У. ³⁰ архіепископъ ростовскіи К. ³¹ брянскіи Р. К. ³² послы и нѣтъ К. ³³ подписавъ сами съ печатми своими и К. ³⁴ Далѣе загл.: о преставленіи великіе княгини марьи ивана васильевича К.

Въ лѣто 6975¹ Априля 22² преставися великая княгини Маріа Тѣерянка³ и положена 1467—1468 въ церкви Възнесеніа въ 24. Того же лѣта Трифонъ, архіепископъ Ростовскій⁴, остави архіепископію⁵. Того же лѣта обновлена церкви на Москвѣ Възнесеніе каменное великою || кня- л. 444 об. гинейю Маріею Васильевою Васильевича, а заложена была та⁶ церковь великою княгинейю Еудокеею Дмитріевою Ивановича⁷ преже сего за 60 лѣтъ и два лѣта, и при ней не⁸ много ея⁹ въздѣлано¹⁰; и того же лѣта преставися и положена въ той же церкви. По многихъ же лѣтахъ начать ту церковь съврѣшати¹¹ великая княгини Сооіа и съврѣши ея по кольцо, пдѣже врѣху быти, но врѣху не сведе. По многихъ же пожарѣхъ изгорѣвшу каменію около ея, и сводомъ двигшися, княгини же великая Маріа въсхотѣ ея разобрать нову поставити, а внутри ея все твердо бѣше. Домысливъ же ся о семъ Василии Дмитріевъ Ермолина съ мастера каменники, церкви не разбираша всея, но изъ на||дворіа горѣлъ камень¹² весь обломаша п л. 445 своды двигшееся разбираша и одѣлаша ея около всю новымъ каменемъ да кирпичемъ ожившимъ, и своды сведоша и всю съврѣшиша¹³, яко дивитися всѣмъ необычному дѣлу сему.

О прѣвоп Казани¹⁴.

Въ лѣто 6976 съ Въздвиженіева дни ходилъ царевичъ Касымъ къ Казани, а съ нимъ и великаго князя воеводы, князь¹⁵ Иванъ¹⁶ Васильевичъ Оболенскій Стрига съ многою силою и прочіи¹⁷, и пришедшимъ имъ¹⁸ къ Волзѣ, пдѣже бѣ и¹⁹ перевестися, и ту срѣте ихъ царь Казанскій Обреймъ²⁰ съ всѣми князми своими и съ силою своею и не дасть имъ перевестися на свою сторону. А позванъ былъ царевичъ отъ царей²¹ Казанскихъ отъ Авдулъ Мамона и отъ прочихъ на царь||ство лѣстью; онъ же надѣяся на нихъ, а лѣсти ихъ не вѣдая, л. 445 об. испроси силу у великаго князя, чая получить обѣщанное ему и не успѣвъ ничтоже възвратися. Истомень же бѣ путь имъ²² понеже бо осень студена бѣ²³ и дождева, а корму начать неставати, яко мнози христіане въ постныя дни мясо ѣли, а кони ихъ з голоду умерли²⁴, яко мнози отъ нихъ и доспѣхы метали, но сами вси здрави пріидоша, каждо въ свояси. И²⁵ Татары²⁶ Казанстѣи по отходѣ ихъ часа того поидоша²⁷ къ Галичю и мало нѣчто половецъ взяша, а градомъ и волостемъ ничтоже успѣша, всѣ бо бѣша въ осадѣ въ градѣ, а князь великій разослалъ по городомъ заставы, въ Муромъ и въ Новгородъ въ²⁸ Нижней, на Кострому и въ Галичъ, и²⁹ велѣлъ имъ сѣдѣти || въ осадѣ, стеречися отъ Казани. Тоя же осени л. 446 священа церковь Възнесеніе Ноября 3 митрополитомъ Филиппомъ.

Послалъ князь великій на Черемису воевати³⁰. Тоя же осени князь великій Иванъ³¹ послалъ на Черемису князя Семена Романовича, а съ нимъ многихъ дѣтей боярскихъ двора своего³², и съвѣкупившеся вси поидоша³³ изъ Галича на Николинъ день Декабря 6, и поидоша лѣсы безъ пути, а зима была велми студена.

¹ въ лѣто 6975 *нѣтъ* Р. ² въ 22 день въ 3 часъ ночи Р. У. К. ³ теерянка *нѣтъ* Р. У. К. ⁴ архіепископъ ростовскій трифонъ У. К. ⁵ епископію У. ⁶ та бысть У. ⁷ іоанновича Р. ⁸ не *нѣтъ* У. К. ⁹ ея *нѣтъ* Р. ¹⁰ задѣлано Р. здѣлано У. К. ¹¹ совершати церковь К. ¹² горѣлъ и камень Р. горѣло и камень У. горѣла и камень К. ¹³ и соврѣшиша К. ¹⁴ о первой казани ходилъ царевичъ касымъ да съ нимъ князь іоаннъ василіевичъ стрига Р. *Загл. нѣтъ* У. о царевиче касыме како ходилъ х казани съ великаго князя воеводами на великаго князя службу К. ¹⁵ князь пванъ юрьевичъ да князь У. ¹⁶ іоаннъ Р. ¹⁷ прочимъ У. ¹⁸ и пришедшимъ имъ *нѣтъ* У. ¹⁹ имъ У. К. ²⁰ обреймъ *нѣтъ* У. абреймъ К. ²¹ князей У. К. ²² имъ назадъ У. К. ²³ бѣ *нѣтъ* К. ²⁴ мерли Р. У. К. ²⁵ а К. ²⁶ тотари У. татарове К. ²⁷ поидоша изгономъ У. К. ²⁸ въ *нѣтъ* У. ²⁹ а У. К. ³⁰ *Загл. нѣтъ* У. К. ³¹ іоаннъ Р. иванъ *нѣтъ* К. ³² дворъ свой Р. У. К. ³³ и поидоша К.

1468 Поставленъ Ростову архіепископъ Васіанъ¹. Тоѣ же зимы Декабря 13 поставленъ Ростову архіепископъ архимандритъ Спасскыи Васіанъ, а преже былъ игумень Троецкыи². Тоѣ же зимы Генваря 6³ на Крещеніе Господне рать великаго князя прииде въ землю Черемисскую, и много зла учиниша земли той, людїи изсѣкоша, а иныхъ въ плѣнъ || л. 446 об. поведоша, а иныхъ изожгоша, а кони ихъ и всякую животину, чего не лѣзъ съ собою имати, то все изсѣкоша, а что было живота⁴ ихъ, то все взяша и повоеваша⁵ землю ту⁶, достоль пожгоша, а⁷ за одинъ день до Казани не доходили, и възвративъшися приидоша⁸ къ великому князю вси⁹ по здорову. А Муромцемъ и Новгородцемъ велѣлъ князь великїи воевати по Волзѣ, и тѣ шедше повоеваша горы и бараты по обѣ стороны¹⁰. Тоѣ же зимы князь великїи за 3 недѣли до великаго говѣнія поиде къ Володимерю, а¹¹ съ нимъ братїа его, князь Юрьи да князь Борисъ, да сынъ его князь Иванъ¹², да князь Василен Михайловичъ Веренского, и вси князи ихъ¹³ и бояре, и воеводы съ всѣми людми; а князя Андрѣя¹⁴ бол- л. 447 шего || оставилъ князь великїи на Москвѣ, да и¹⁵ другого князя Андрѣя¹⁶ меншего. Тоѣ же весны въ великое говѣніе пришелъ на Москву¹⁷ посоль отъ короля Казимира Якубъ писарь да Ивашенецъ, и князь великїи велѣлъ ему паѣхати себе въ Переславли, а самъ изъ Володимеря съ сыномъ иде къ Переславлю¹⁸, а братью и вси люди оставивъ въ Володимери; и пришедъ въ Переславль посла отпусти и възвратися опять къ Володимерю¹⁹. А Татарове²⁰ Казанскыи тоѣ же весны шедъ взяша Кичьменгу и зажгоша. Князь же великїи посла перепмати ихъ. Прииде²¹ князь великїи на Москву въ пятокъ великїи вечера²².

О воинѣ²³. Тоѣ²⁴ же весны по велицѣ дни князь великїи многихъ²⁵ дѣтей боярскихъ, л. 447 об. дворъ свои, послалъ²⁶ на Каму воевати мѣстъ Ка||занскихъ съ Москвы къ Галичу²⁷, Руна съ казаки, а изъ Галича Семеновыхъ дѣтей Онлимонова, Глѣба, Ивана²⁸ Шуста²⁹, Василя Губу, и поидоша къ Вологдѣ, и Руно съ ними. А съ Вологды поидоша съ Вологжаны въ судѣхъ на Николїинъ день къ Устюгу, и съ Устюга поиде князь Иванъ³⁰ Звѣнецъ съ Устюжаны, а Иванъ³¹ Игнатьевичъ Глухой съ Кичменжаны³², и сняшася вси вмѣстѣ на Вяткѣ подъ Котелничомъ, и оттолѣ поидоша съ ними Вятчане мнози. И бысть вѣсть Вятчаномъ, что идутъ на нихъ Казанци; и възвратишася назадъ къ Вяткѣ, а съ триста ихъ поидоша съ великаго князя воеводами. Казанци³³ приидоша съ многою силою къ Вяткѣ и не възмогша³⁴ л. 448 Вятчане противитися имъ, предашася за Казанскаго царя || Абрейма³⁵, а воеводы великаго князя повоеваша Черемису по Вятки рѣцѣ и поидоша изъ Вятки по Камѣ на низъ, да воевали и до Тамлуги³⁶, и гости побили многихъ, а³⁷ товару у нихъ поимали много: ходили до перевоза Татарскаго³⁸, да опять³⁹ воротилися вверхъ, воюючи Казанскыи же мѣста, и въ Бѣлую Вльшку⁴⁰ ходили воевати. А въ то время Казанскыи Татарове⁴¹ двѣстѣ человекъ

¹ Поставленъ на ростовскую архіепископію архимандритъ спаскїи васіанъ Р. *Загл. нѣтъ* У.
² „Поставленъ Ростову... Троецкыи“ *нѣтъ* К. *см. ниже*. ³ въ 6 генваря Р. У. К. ⁴ жїтіа К. ⁵ по-
воевавшие всю У. повоеваша всю К. ⁶ ту *нѣтъ* К. ⁷ а *нѣтъ* У. ⁸ поидоша У. приидоша вси К. ⁹ вси
нѣтъ К. ¹⁰ *Далѣе*: Тоѣ же зимы поставленъ ростову архіепископъ архимандритъ спаскыи васіанъ он-
липомъ митрополитомъ а преже былъ игумень троецкїи К. ¹¹ а *нѣтъ* У. ¹² іоаннъ Р. ¹³ ихъ *нѣтъ* К.
¹⁴ ондрѣя К. ¹⁵ да и *нѣтъ* К. ¹⁶ ондрѣя К. ¹⁷ къ москвѣ Р. ¹⁸ въ переславле К. ¹⁹ въ володимеръ К.
²⁰ тотарове У. ²¹ Тоѣ же весны прииде У. ²² въ вечера У. ²³ Послалъ князь великїи на каму воевати.
Р. *Загл. нѣтъ* У. К. ²⁴ и тоѣ Р. К. ²⁵ послалъ многихъ К. ²⁶ послалъ *нѣтъ* К. ²⁷ ко углечу Р.
²⁸ іоанна Р. ²⁹ шаста К. ³⁰ іоаннъ Р. ³¹ іоаннъ Р. ³² кичменжаны У. К. ³³ казанци же У. К. ³⁴ воз-
могше У. К. ³⁵ обрейма Р. У. ³⁶ мамлуги У. ветлуги К. ³⁷ и К. ³⁸ тотарьскаго У. ³⁹ опять
нѣтъ К. ⁴⁰ волошку Р. волжску У. волжку К. ⁴¹ тотарове У.

воевати же пошли¹, и дошедъ до тое же Влѣшки² на конихъ и пометавъ туто кони у Че- 1468—1469
ремысы, поидоша³ изъ Влѣшки⁴ въ судѣхъ вверхъ по Камѣ. Рать⁵ князя великаго⁶ при-
шедъ и ту Черемису повоевали, а люди изсѣкоша и кони, и всякую животину, и тѣхъ Та-
таръ кони изсѣкоша⁷, кои пошли вверхъ по Камѣ⁸, и поидоша за тѣми⁹ Татары¹⁰ по¹¹ л. 448 об.
Камѣ, и яко¹² услышали, что уже близъ¹³ ихъ тѣ¹⁴ Татарове¹⁵, и ставше воеводы и из-
браща вси котори же отъ своихъ людей семь насадовъ¹⁶, да¹⁷ отпустиша съ ними воеводу
Ивана¹⁸ Руна¹⁹, и угоняша Татаръ²⁰. И увидѣвше²¹ ихъ Татарове²² выметашася на берегъ. Руно
же повелѣ своимъ за ними же на берегъ выйти, а Татарове²³ забѣгше²⁴ за рѣчку и начаша
о ней битися. Милостию же Божіею начаша одолѣвати²⁵ христіане и придоша²⁶ на Татаръ²⁷
за рѣчку ту²⁸, и тако избивша ихъ²⁹. и воеводу ихъ Тулазіа³⁰ изнимаша³¹, княжа³² сына
Тарханова, да другого Бердышика³³, а прочихъ всѣхъ избивша, а Руси на томъ бою³⁴ дву
человѣкъ убили, а раненыхъ было съ³⁵ шестьдесятъ человѣкъ³⁶, || но милостию Божіею всѣ живи. л. 449
И поидоша оттолѣ на Великую Пермь да къ Устюгу, и тако придоша къ Москвѣ всѣ по здо-
рову, а Татаръ³⁷ привелоша полоненныхъ³⁸ къ великому князю. Того же лѣта мѣсяца Маіа
въ 23 день въ 2 часъ ноци загорѣся посадъ на Москвѣ у Николы у Мокрого, и много дво-
ровъ безчисленно³⁹ изгорѣ; горѣло⁴⁰ вверхъ по рву за⁴¹ Богоявленскую улицу, а отъ Бого-
явленія улицею мимо Весаковыхъ дворъ по Іоаннѣ святы⁴² на пять улицъ, а отъ Ивана⁴³
святого на Подоль, по Васильевскон лугъ да на Большую улицу, на Вострой конецъ⁴⁴ и по
самую рѣку, да по Козму Даміана на Вострой конецъ; истомно⁴⁵ же тогда было и нутри го-
роду, понеже бо вѣтрено было, и вихоръ многъ, || но Богъ съхрани его. Того же лѣта по- л. 449 об.
ставлена великимъ княземъ церковъ обѣднѣа⁴⁶ Симеонъ Дивногорець⁴⁷. Того же лѣта мѣсяца
Іуля въ 4 изъ Новагорода изъ Нижнего застава великаго князя⁴⁸, князь Ѳеодоръ Хрипунъ
Москвичи⁴⁹ поидоша на Волгу и побивша Татаръ⁵⁰ Казанскихъ, дворъ царевъ, многихъ добрыхъ;
тогда убили Колупая, а князя Хозюмъ Бердея изнимавъ привелоша къ великому князю на
Москву⁵¹.

Въ лѣто 6977⁵² тоя же зимы⁵³ Ѳевруаріа 11⁵⁴ прииде изъ Рима отъ гардинала Виса-
ріона Грекъ, Юрьи именемъ, къ великому князю съ листомъ, въ немже писано, что есть въ
Риму деспота Амморейскаго Ѳомы Ветхословца отъ царства Константинаграда дщи⁵⁵ его,
именемъ Софіа⁵⁶, православная⁵⁷ христіанка⁵⁸: || «аще въсхоцещи поняти ея, то азъ учиню л. 450
ея въ твоємъ государствѣ, а присылалися къ ней король Франчюжскыи⁵⁹, князь⁶⁰ великии
Меделянскіи⁶¹, но она не хочеть въ Латынство». Тогда⁶² придоша и⁶³ Фразии, Карло име-

¹ воевати же пошли двѣсте человѣкъ К. ² волошки Р. волжки У. К. ³ и поидоша Р. У. ⁴ во-
лошки Р. волжки У. К. ⁵ рать же У. К. ⁶ великаго князя У. К. ⁷ „и кони... изсѣкоша“ *нѣтъ* У.
⁸ „и кони... камѣ“ *нѣтъ* К. ⁹ тѣми *нѣтъ* У. ¹⁰ тотары У. ¹¹ вверхъ по К. ¹² какъ У. К. ¹³ близ-
ко К. ¹⁴ тѣ *нѣтъ* К. ¹⁵ тотарове У. ¹⁶ струговъ К. ¹⁷ и К. ¹⁸ іоанна Р. ¹⁹ съ ними Руна во-
воду У. ²⁰ тотаръ У. ²¹ видѣвше У. К. ²² тотарове У. ²³ тотарове У. ²⁴ забѣгоша У. К. ²⁵ одо-
ляти Р. У. ²⁶ придоша У. ²⁷ тотаръ У. ²⁸ за рѣку К. ²⁹ избивъ ихъ тако К. ³⁰ воеводу ихъ ту-
лазіа *нѣтъ* У. ³¹ поимаша К. ³² княжово К. ³³ бярдышника Р. ³⁴ бою *нѣтъ* У. ³⁵ съ *нѣтъ* К.
³⁶ человѣкъ *нѣтъ* У. ³⁷ тотаръ У. ³⁸ полоненныхъ привелоша У. К. ³⁹ безчисленныхъ У. ⁴⁰ къ горе К.
⁴¹ и за У. К. ⁴² иванъ У. К. ⁴³ іоанна святаго Р. ⁴⁴ „а отъ Ивана... конецъ“ *нѣтъ* У. ⁴⁵ и темно У.
⁴⁶ обѣднѣа Р. У. ⁴⁷ „Того же лѣта... дивногорець“ *нѣтъ* К. ⁴⁸ князя великаго Р. ⁴⁹ съ москвичи
Р. У. К. ⁵⁰ тотаръ У. ⁵¹ къ москвѣ Р. ⁵² въ лѣто 6977 *нѣтъ* У. ⁵³ тоя же зимы *нѣтъ* К. ⁵⁴ Ѳе-
вруаріа 11 о сватовствѣ за великаго князя ивана васильевича К. ⁵⁵ дщеръ К. ⁵⁶ софіа именемъ У. К.
⁵⁷ православна У. ⁵⁸ христіанска У. ⁵⁹ французскіи Р. ⁶⁰ и князь Р. У. К. ⁶¹ меделерянскіи Р.
⁶² тогда же У. ⁶³ и *нѣтъ* Р. У. К.

1469 немъ, Ивану¹ Фрязину. Московскому денежнику, братъ болшеи, да братаничъ², старѣишаго ихъ брата сынъ, Антогъ³. Князь же великїи внять си словеса сіа⁴ въ мысль, и подумавъ о семъ съ своимъ отцомъ митрополитомъ Филиппомъ и съ матерію своею, и⁵ з боляры, и тоя же весны Марта 20⁶ послалъ Ивана⁷ Фрязина къ папѣ Павлу и къ тому гардиналу Висаріону и царевну видѣти. Онъ же дошедъ тамо до папы и царевну видѣвъ, и съ чѣмъ послать, то л. 450 об. къ папѣ и къ гардиналу Висаріону излагала. Царевна же || слышавъ, что князь великїи и вся земля его въ православной вѣрѣ христіанской, въсхотѣ⁸ за него. Папа же князя великаго посла⁹ Ивана¹⁰ Фрязина много чтивъ, и отпустилъ его къ великому князю съ тѣмъ, что дати за него ту царевну, но да пришлетъ по нея бояръ своихъ. А листы своя папа далъ¹¹ Ивану¹² Фрязину таковы, что посломъ великаго князя ходити добровольно два года по всѣмъ землямъ, которыя подъ его папѣжствомъ присягають до Рима¹³.

Послалъ князь великїи судовую рать на Казань¹⁴. Тоя же весны по великѣ дни на другомъ недѣли послалъ князь великїи на Казанскыя мѣста рать въ судѣхъ, воевода Костянтинъ Беззубцевъ Александровичъ¹⁵, а съ нимъ многие дѣти боярскыя, дворъ л. 451 свои: также и отъ всея земля || своя¹⁶ дѣти боярскыя изъ всѣхъ градовъ своихъ и изъ всѣхъ отчинъ братїи своея потомуже, а съ Москвы послалъ суражанъ и суконниковъ, и купчихъ людей¹⁷, и прочихъ всѣхъ Москвичи, кои пригоже по ихъ¹⁸ силѣ, а воеводу надъ ними постави князя Петра Оболенскаго Васильевича¹⁹ Нагого. И тѣ поидоша Московною рѣкою²⁰ къ Новгороду къ²¹ Нижнему, а нѣи Клязмою, а Коломничи и²² всѣ, которыя выше ихъ²³ по Оцѣ, Окою поидоша, и Муроми такоже; а Володимерци и Суздальци Клязмою, Дмитровци и Можайчи и Угличани, Ярославци, Ростовци, Костромичи и прочїи вси²⁴ Поволжане²⁵ Волгою къ Нову же городу на одинъ срокъ. И снидошася вси ти²⁶ въ л. 451 об. едино мѣсто въ Новѣгородѣ. А къ Устюгу послалъ || князь великїи воеводу своего князя Данила Васильевича Ярославскаго²⁷, да съ нимъ свои²⁸ дворъ, дѣтей²⁹ боярскихъ, Ивана Гавриловича³⁰, Тимоою Михайловича Юрла, Глѣба да Василья, Семеновыхъ дѣтей Филимонова, Ѳедора³¹ Борисовича Брюха³², Салтыка³³ Травина, Микиту Костянтиновича³⁴, Григорїа Перхушкова, Андрѣя³⁵ Бурлука, а съ Вологды воевода князь Андрѣевъ³⁶ меньшого Семень Пѣшковъ³⁷ Сабуровъ съ Вологжаны. И пришедъ на Устюгъ, поидоша въ судѣхъ къ Вяткѣ, а Устюжане съ нимиже, и пришедъ къ Вяткѣ³⁸, и начаша Вятчаномъ глаголати³⁹ рѣчью великаго князя, чтобы съ ними пошли⁴⁰ на Казанскаго царя. Они же рекоша къ нимъ: «изволилъ⁴¹ насъ царь, и право свое⁴² дали есмь⁴³ ему, что намъ не помогати ни царю на л. 452 великаго князя, ни князю великому⁴⁴ на царя». А въ ту пору былъ на Вяткѣ посолъ Казанскаго царя, и тотъ послалъ вѣсть къ Казани, что отселе⁴⁵ идетъ⁴⁶ рать великаго князя

¹ іоанну Р. ² братаничъ ихъ У. К. ³ антонїи Р. ⁴ сіа *нѣтъ* У. ⁵ и з братьею и У. ⁶ з К. ⁷ іоанна Р. ⁸ и восхотѣ К. ⁹ посла великаго князя К. ¹⁰ іоанна Р. ¹¹ далъ папа К. ¹² іоанну Р. ¹³ до Рима *нѣтъ* К. ¹⁴ „и тоя же весны марта 20... на казань“ *нѣтъ* У. о казанской воинѣ К. ¹⁵ александровичъ *нѣтъ* У. олександровичъ беззубцовъ К. ¹⁶ такоже и городовые К. ¹⁷ дѣтей К. ¹⁸ своей К. ¹⁹ васильевича оболенскаго Р. У. К. ²⁰ рѣкою *нѣтъ* У. ²¹ къ *нѣтъ* Р. У. ²² и *нѣтъ* К. ²³ выше ихъ *нѣтъ* К. ²⁴ и вси Р. ²⁵ волжане Р. К. ²⁶ тѣ вси У. К. ²⁷ ярославскаго *нѣтъ* У. ²⁸ свои же У. К. ²⁹ и дѣтей У. ³⁰ іоанна гавриловича Р. ³¹ да Ѳеодора Р. ³² брюха *нѣтъ* У. ³³ „Филимонова... Салтыка“ *нѣтъ* К. В. Н. ³⁴ костянтинова У. К. ³⁵ ондрѣя У. К. ³⁶ ондрѣевъ У. К. ³⁷ пешокъ Р. К. ³⁸ „а устюжане... къ Вяткѣ“ *нѣтъ* У. ³⁹ глаголати вятчаномъ К. ⁴⁰ пошли съ ними Р. У. К. ⁴¹ изволилъ К. ⁴² правое свое слово У. ⁴³ есмь свое дали К. ⁴⁴ великому князю К. ⁴⁵ и отсель Р. отсель и отъ вятки У. отъ вятки К. ⁴⁶ идетъ отъ вятки Р.

судная¹, но не въ мнозѣ. А Костянтинъ Беззубцевъ, съ всеми² предписанными вои съвѣ- 1469
купився, стояше въ Новѣгородѣ въ³ Нижнемъ, и прислалъ къ нему князь великій грамоту
свою, веля⁴ ему самому стояти въ Новѣгородѣ, а которые подѣ нимъ дѣти боярскыя и вси
прочіи вои въсхотѣхъ, тѣхъ повелѣ ему отпустить воевати мѣстъ Казанскыхъ. Онъ же, про-
четъ грамоту, и разосла по всехъ сущихъ⁵ подѣ нимъ. Спешимъ же ся къ нему всемъ⁶
княземъ и воеводамъ, и сказа имъ, что прислалъ къ нему⁷ князь великій грамоту: «а велѣтъ всемъ
вамъ, кто въ||схочетъ, итти воевати Казанскыя мѣста⁸ по обѣ стороны Волги⁹, а мнѣ велѣтъ л. 452 об.
здѣся быти¹⁰, въ Новѣгородѣ, и вы поидите, а къ городу къ¹¹ Казани не ходите». Тоже¹²
слышавше, вои князя великаго¹³ рекоша воеводѣ своему Костянтину: «вси хотимъ на окаан-
ныхъ Татаръ¹⁴ за святыхъ церкви и за своего государя великаго князя Ивана¹⁵ и за право-
славное христіанство». И поидоша вси, а Костянтинъ остася въ Новѣгородѣ. И поидоша изъ
Оки подѣ Новѣгородъ подѣ Старои, стаха¹⁶ подѣ Николю на Бечевѣ и, вышедъ изъ судъ,
поидоша въ городъ къ старои церкви¹⁷ Преображенія Господня и повелѣша ту сущимъ священ-
никомъ молебная съврѣшати за великаго князя и за воя его; и оттолѣ спешъ, такоже и у
святого Ни||колы молебная сътвориша и милостыню даша¹⁸, каждо ихъ противу силѣ. По л. 453
сихъ¹⁹ же съвѣкупльшеся вси за едино²⁰ и начаша мыслити себѣ, кого поставити воеводою
чтобы одинаго всемъ слушати, и, много думавъ, избраша себѣ по своей волѣ Ивана²¹ Руна.
И тогоже дни, отплывше отъ Новагорода 60 верстъ, начевали, а наутрѣи обѣдали на Роз-
нѣжи, а начевали на Чебоксари, а отъ Чебоксари²² шли день весь²³, да²⁴ и ночь ту всю²⁵
шли, и приидоша подѣ Казань на ранней зори Маѣа 21 въ недѣлю 50-ю²⁶ и, вышедъ изъ
судъ, поидоша на посадъ, а Татаромъ²⁷ Казанскимъ еще всемъ²⁸ спящимъ²⁹, и повелѣша
трубити, а Татаръ³⁰ начаша сѣчи и грабити и въ плѣнъ имати, а что полонъ былъ тутъ³¹ на
посадѣ || христіанскои³², Московскои и³³ Рязаньскои, Литовскои³⁴, Вятцкой и³⁵ Устюжской, л. 453 об.
и³⁶ Пермьскои, и иныхъ прочихъ³⁷ градовъ, тѣхъ всехъ отполониша, а посады ихъ³⁸ все съ
все стороны зажгоша. Мнози же Бесермени³⁹ и⁴⁰ Татары⁴¹, не хотяще ся дати въ руки хри-
стіаномъ, а болше⁴² желяще по мнозѣмъ богатствѣ своему, и запирающеся надъ своимъ доб-
ромъ въ храмѣхъ своихъ и съ женами и съ дѣтми и съ всемъ, что у нихъ есть, и тако
изгорѣша. Погорѣвшимъ же посадомъ, и рать отступи отъ града, а уже и⁴³ истомившимся
имъ велми, и въсѣдше въ суды своя, отидоша⁴⁴ на островъ Коровничъ и стоаше ту седмь
дній. И ту прибѣже къ нимъ ис Казани полоняникъ Коломнятинъ, сказывая имъ, что до-
полна || събрался на нихъ царь Казанскои Абреймъ⁴⁵ съ всею землею своею съ⁴⁶ Камскою и л. 454
с Ысыплинскою⁴⁷, и съ Костятцскою, и зъ Бѣловоложскою⁴⁸, и Вотятцкою, и зъ Бакширскою,
«и⁴⁹ быти ему на васъ на ранней зори и судовою ратью и конною». И то слышавше вое-
воды великаго князя и вои⁵⁰ его и начаша отсылати отъ себе молодыхъ людей зъ болшими

¹ судовая Р. У. К. ² всеми силами У. ³ въ нѣтъ Р. У. ⁴ а велѣтъ К. ⁵ всемъ сущимъ К.
⁶ всемъ нѣтъ К. ⁷ къ нему нѣтъ К. ⁸ казанскихъ мѣстъ У. ⁹ волгою У. ¹⁰ быти здѣсь У. К.
¹¹ къ нѣтъ Р. ¹² же нѣтъ Р. К. ¹³ великаго князя вои К. ¹⁴ татаръ У. ¹⁵ іоанна Р. ¹⁶ и стаха К.
¹⁷ старои къ церкви К. ¹⁸ имъ даша К. ¹⁹ семь К. ²⁰ единого К. ²¹ іоанна Р. ²² чебоксаръ Р. ²³ весь
день К. ²⁴ да нѣтъ К. ²⁵ всю ту К. ²⁶ 50-ю нѣтъ У. ²⁷ татаромъ У. ²⁸ всемъ еще К. ²⁹ спя-
щимъ еще всемъ казанскимъ У. ³⁰ татаръ У. ³¹ полону было К. ³² христіанского К. ³³ и нѣтъ К.
³⁴ и литовскои К. ³⁵ и нѣтъ У. К. ³⁶ и нѣтъ У. К. ³⁷ прочихъ нѣтъ Р. ³⁸ ихъ нѣтъ К. ³⁹ бесур-
маны Р. бесурмены У. бесерменя К. ⁴⁰ и нѣтъ Р. ⁴¹ татары У. ⁴² болшии К. ⁴³ и нѣтъ У. К. ⁴⁴ и
отидоша К. ⁴⁵ обреймъ Р. К. обряимъ У. ⁴⁶ съ нѣтъ К. ⁴⁷ ыспанскою Р. съ сыплинскою К. В. Н.
⁴⁸ бѣловолжскою У. К. ⁴⁹ а У. К. ⁵⁰ все вои Р. У. К.

1469 суды, а сами осташася назади на¹ березѣ, боронити тѣхъ, а повелѣша имъ шедъ стати на Рыховѣ² островѣ на Волзѣ, а на уское мѣсто не ходити. Они же не послушавъ, поидоша въ узкое мѣсто³ въ⁴ болшихъ судѣхъ, и ту приидоша на нихъ Татарове⁵ на конихъ, и начаша стрѣляти, хотяще выбити⁶ ихъ. Они же, противу имъ стрѣляющесе⁷, отбишася отъ нихъ, || а судовая рать Татарская⁸, лучшіе князи и людіе, поидоша на великого князя рать, на судовую же, какъ пожрети хотяще; не многихъ бо видяху⁹ ихъ¹⁰ оставшихся. Сіи же не убоявшесе, поидоша противу Татаръ¹¹, аще и мнози суть, и, много бившесе, прогониша Татаръ¹² до самого города Казани полоемъ и подъ стѣну. И възвращшесе стаха¹³ шедъ¹⁴ на Ирыховѣ островѣ и съвѣкупишася ту въ мѣсто и з болшими суды. Стоящимъ же имъ на томъ островѣ¹⁵, и ту прииде къ нимъ Костянтинъ Александровичъ Беззубцевъ, воевода ихъ болшей; пришедъ же, посла къ Вяткѣ великаго князя словомъ къ¹⁶ Вятчаномъ, чтобы пошли къ Казани ратью, а срокъ имъ учинилъ¹⁷ отъ того дни полчетверты недѣли стати подъ Казанью. || Вятчане же отвѣщаша: «коли поидуть подъ Казань братья князя великаго¹⁸, тогда поидемъ и мы». Костянтинъ же за тотъ срокъ съ всею силою стоялъ другую полчетверты недѣли, а отъ великаго князя воеводъ и отъ Вятчанъ не бывала къ нимъ никакова вѣсть; а у нихъ начать уже¹⁹ корму неставати²⁰, немного бо съ собою запасу имали, понеже²¹ шли изгономъ. И поиде Костянтинъ съ всѣми вой съ Ирыхова²² къ Новгороду Нижнему²³ вверхъ. Гребшимъ же имъ день той, и наутрѣ до полуутра, и ту срѣте ихъ царица Касымова, Казанскаго царя мати Обреймова, и пачать говорити воеводамъ великаго князя: «князь великій отпустилъ мене къ моему сыну съ всѣмъ добромъ и съ честью, то уже не будетъ межи²⁴ ихъ, по все добро будетъ». || И поплы мимо ихъ, а сіи вверхъ поидоша. И, пришедъ на Звеничъ, начеваша²⁵ ту съ суботы на недѣлю, и въ полутра въ недѣлю²⁶ повелѣша²⁷ себѣ обѣдню²⁸ служити сущимъ съ ними священникомъ, а ѣсти на себе чинити²⁹. Отслушавъ³⁰ обѣдню хотѣша сѣсти ѣсти, а у иныхъ церквей еще не успѣша и³¹ обѣдни отслужити³², и въ то время приидоша на нихъ Казанскіи Татары³³, всѣ князи и вся земля ихъ, судовою ратью и конною, по берегу. Видѣвше же то, воеводы великаго князя и вся воя его поидоша³⁴ въ суды своя и погребоша противу рати³⁵ Татарскыя³⁶, и начаша битися съ ними, и одолѣша христіане Татаромъ³⁷, они же бѣжаша къ берегу, идѣже конная рать ихъ³⁸ бѣше³⁹.

л. 456 об. Коннии же Татары⁴⁰ начаша съ берега нашихъ стрѣляти и они || отступили отъ нихъ къ своему берегу, а судовые Татары⁴¹ опять воротилишася за ними; сіи⁴² же обращшесе прогониша ихъ къ своимъ. И тако бившася весь день той⁴³ и до самыя ночи, и разоидошася⁴⁴ каждо на свои берегъ начевати.

* Знаменіе⁴⁵. Въ лѣто 6978⁴⁶ апрѣля⁴⁷

¹ при У. К. ² рховѣ У. ирыховѣ К. ³ „не ходити... мѣсто“ нѣтъ К. В. Н. ⁴ а въ У. и въ К. ⁵ тотарове У. ⁶ побити К. ⁷ ся нѣтъ Р. У. К. ⁸ тотарская У. ⁹ видя К. ¹⁰ ихъ нѣтъ У. ¹¹ тотаръ У. ¹² тотаръ У. ¹³ и стаха К. ¹⁴ шедъ стаха У. ¹⁵ „и съвѣкупишася... островѣ“ нѣтъ К. В. Н. ¹⁶ къ нѣтъ К. ¹⁷ учиненъ К. ¹⁸ великого князя братія К. ¹⁹ уже начать У. К. ²⁰ неставати корму К. ²¹ понеже бо У. ²² ирыхова острова У. ²³ къ нижнему К. ²⁴ никакого же лиха межи Р. У. К. ²⁵ и начеваша К. ²⁶ въ недѣлю нѣтъ К. ²⁷ повелѣша въ недѣлю ту У. ²⁸ обѣдню себѣ У. ²⁹ ѣсти варити К. ³⁰ отслушавъ же У. К. ³¹ и нѣтъ К. ³² обѣдней отпѣти К. ³³ тотари У. татарове К. ³⁴ и поидоша У. К. ³⁵ судовые рати У. К. ³⁶ тотарскіе У. ³⁷ тотаромъ У. татаръ К. ³⁸ ихъ рать У. ³⁹ бѣше нѣтъ К. ⁴⁰ тотари У. татарове К. ⁴¹ тотари У. татарове К. ⁴² они К. ⁴³ той нѣтъ К. ⁴⁴ „весь... разоидошася“ нѣтъ У. ⁴⁵ Загл. нѣтъ У. ⁴⁶ въ лѣто 6978 нѣтъ Р. ⁴⁷ мѣсяца апрѣля Р. У.

въ 15 недѣлю цветную по вечерни въ 12 часѣ 1470 дни бысть знаменіе въ солнце, явися кругъ на небеси, единемъ краемъ посреди неба, а другимъ ¹ спустился къ западу, изнутри ² черлено, а около зелено до половины круга того, вверхъ по краемъ, якоже бываетъ дуга на небеси, тѣмъ цвѣтомъ, а другая половина, иже ³ вверхъ, та бѣла, а подъ кругомъ тѣмъ две дуги тѣмъ же образомъ: изнутри ⁴ зелено, а внутри черлено, а до самого запада концы тѣхъ дугъ ⁵; внутри же тѣхъ дугъ ⁶, на середке, солнце сущее уже близъ ⁷ къ западу идяху ⁸, а между дугъ подъ самымъ краемъ ⁹ яко два рога, единъ концемъ на югъ, а другіи на сѣверъ, а межи ихъ яко ¹⁰ солнце ¹¹ сіяше свѣтло и ¹² стояше надъ сущимъ солнцемъ прямо, а на низъ отъ того солнца, иже межъ рогъ, промежи дугъ по обѣ стороны по солнцю противу сущего солнца. И тако два часа баше видѣти тако было, и потомъ круги и дуги ¹³ изгибоша, а тѣ три солнца, необычайные они ¹⁴, снисдошася вмѣсто, и бысть едино, идяше ¹⁵ за сущимъ солнцемъ посвыше его, и заидоша вмѣсте, преже сущее, а то необычайное ¹⁶ за нимъ; около же круга, иже баше краемъ посреди неба, по обе стороны и ¹⁷ его ¹⁸ посвыше бело, по верху ¹⁹ не снисдеся, а внизъ до полукруга концы ихъ. Се же знаменіе видѣли на Москвѣ мнози ²⁰; въ прочихъ же градахъ того не видѣ никтоже ²¹, глаголють.

Въ лѣто 6978 ²² мѣсяца Маіа 27 день, въ недѣлю слѣпаго, женился князь Андрей ²³ Васильевичъ Угличскій на Москвѣ, понялъ княжну Ульяну ²⁴, княжу Романову дочь Мѣзецкого, а вѣнчалъ ихъ въ Пречистой ²⁵ Филиппъ митрополитъ ²⁶. Того же мѣсяца Августа въ 30 день, исходящу 2-му часу, загорѣся Москва ²⁷ внутри города на Подолѣ, близъ Костянтина Елены ²⁸, отъ Богданова двора Носова; а до вечерни и ²⁹ выгорѣлъ весь, вѣста бо тогда и ³⁰

¹ други Р. другин У. ² таже половина круга того, иже къ западу изнутри Р. У. ³ и У. ⁴ извну Р. У. ⁵ дугъ тѣхъ Р. У. ⁶ дугъ тѣхъ Р. „внутри... дугъ“ нѣтъ У. ⁷ близко У. ⁸ идяше Р. У. ⁹ кругомъ Р. У. ¹⁰ якоже Р. ¹¹ солнце же У. ¹² а Р. У. ¹³ потомъ другинъ кругъ У. ¹⁴ необычные Р. У. ¹⁵ и идяше Р. ¹⁶ необычное Р. У. ¹⁷ и нѣтъ Р. ¹⁸ и его нѣтъ У. ¹⁹ въверхъ Р. У. ²⁰ мнози на москвѣ Р. У. ²¹ нигдѣже того не видѣли никтоже Р. У. ²² О свадбѣ князь андрѣевъ. Тоя же весны Р. Тоя же весны У. К. ²³ ондрѣи К. ²⁴ елену У. ²⁵ въ церкви пречистыя богородицы Р. ²⁶ Далѣе загл.: о пожарѣ Р. ²⁷ на москвѣ У. ²⁸ и елены Р. и олены К. ²⁹ и нѣтъ Р. У. К. ³⁰ и нѣтъ К.

1470—1471 вѣтръ силенъ съ полунощи; и за рѣкою мно^{||}гы дворы погорѣли, а иныхъ отымали, а го-
л. 456 об. ловни и береста съ огнемъ¹ добръ далече носило, за много верстъ. А князь великий былъ тогда² на Коломнѣ. Остался же³ тогда въ городѣ дворъ⁴ княжъ Ивановъ⁵ Юрьевича, да братаничевъ его два двора, да Орины Олексѣевы⁶: оттолѣ бо вѣтръ тянулъ.

Въ лѣто 6979 король Казимиръ послалъ въ болшую орду къ царю Ахмату Татарина⁷ Кирѣя⁸ Кривого. А тотъ Кирѣи бѣжалъ къ королю отъ великаго князя Ивана⁹, а¹⁰ холопъ великаго князя купленой; а купилъ еще дѣда Кирѣева Мисюря князь великий Василей Дмитріевичъ у своего тестя, великаго князя Витовта, и у того Мисюря былъ сынъ Амуратъ, а тотъ Кирѣи
л. 457 Амурата того¹¹ сынъ. Пришедъ же || тотъ Кирѣи къ царю, начятъ многы рѣчи лживыя и обговоры отъ короля на великаго князя говорити; а¹² многие дары принесе къ нему, такоже и къ княземъ его, къ Темирю и къ¹³ прочимъ, отъ короля, и челомъ бѣа, глаголя, «чтобы¹⁴ волной царь пожаловалъ, пошолъ на Московского великаго князя съ всею ордою своею, а язь отселе съ всею землею своею, поне¹⁵ бо многа истома земли моеи отъ него». А князь Темиръ, дорога Рязанской¹⁶, и прочіи по королю же побараху на великаго князя подущающе¹⁷ царя, но не събытсѣ мысль окаанныхъ, понеже бо свѣту Божію челоуѣкъ споны учинити не можетъ. Царь же тотъ годъ весь¹⁸ дръжалъ Кирѣя у себе, не бѣ бо¹⁹ ему съ чѣмъ отпустити къ королю его²⁰, иныхъ²¹ ради зацѣпокъ своихъ²².

О знаменіи²³. Въ сееже лѣто || и въ мимошедшее преже сего многа²⁴ знаменія начаша
л. 457 об. быти²⁵ въ Новѣгородѣ Великомъ²⁶, якоже слышашомъ отъ²⁷ тамо сущихъ жителей. Глаголютъ бо, пришедши пѣкогда буря велика и сломи крестъ съ²⁸ святыхъ Сооіа²⁹, и пакы на дву гробѣхъ кровь явисѣ; по семъ же пакы у святого Спаса на Хутинѣ Корсуньскыя колоколы сами отъ себе звонъ испущаху. Иноже знаменіе страшно и удивленію достойно³⁰: въ манастири святыхъ великомученици Еуѡиміи въ жепстѣмъ отъ иконы пресвятыя Богородица многаци³¹ слезы, яко струя, отъ очію исхожаху. Видящеже се³² людіе Новгородстїи мнози, иже³³ Бога боящїися, плакахуся³⁴ и Бога моляху, прочіи же, окаменено имуще сердце, Бога
л. 458 не бояхуся³⁵, ни въ чтоже сіа вмѣняху, но паче въ глумле^{||}ніе превращаху, а не вѣдуше своя пагубы и грядущаго на нихъ гѣва Божїа: сичевая бо знаменія не бываютъ никогда на добро, но точію къ гладу или къ мору³⁶, или къ кровопролитію и къ плѣненію. Якоже и въ прежніи времена, когда бяху царіе Израилѣстїи и³⁷ пророци³⁸, и прочіи преже тѣхъ и по нихъ и³⁹ до сего дне, и егда пѣчто явитсѣ въ солнци или въ лунѣ знаменіе и⁴⁰ въ звѣздахъ и въ всемъ прочемъ отъ тварен, еже пѣстъ по обычаю, и тогда вся тая въписоваху въ временныя книги, еже глаголются криница. По семъ же пакы въ лѣтописанїа въ дни кого⁴¹ будетъ царь или пророка, глаголюще сиче: въ лѣта и въ дни Давыда царя⁴² или Соломона⁴³ и⁴⁴ Исаїа

¹ и береста съ огнемъ *нѣтъ* У. ² тогда былъ К. ³ осталъ же ся Р. У. К. ⁴ же ся дворъ тогда К. ⁵ іоанновъ Р. ⁶ ирины алексѣевы Р. ⁷ тотарина У. ⁸ кирѣя именемъ У. ⁹ іоанна Р. ¹⁰ и К. ¹¹ амуратовъ К. ¹² и К. ¹³ къ *нѣтъ* К. ¹⁴ чтобы ты К. ¹⁵ понеже У. К. ¹⁶ дорога рязанской *нѣтъ* Р. У. К. ¹⁷ поучающе У. подущающе К. ¹⁸ все К. ¹⁹ но не бѣ У. ²⁰ его къ королю У. К. ²¹ и иныхъ К. ²² его У. ²³ знаменіе въ новѣградѣ Р. *Загл. нѣтъ* У. К. ²⁴ много *нѣтъ* У. ²⁵ бывати У. ²⁶ въ великомъ У. К. ²⁷ отъ *нѣтъ* У. ²⁸ съ *нѣтъ* К. ²⁹ софїи К. ³⁰ удивленно К. ³¹ многгажды Р. У. К. ³² се *нѣтъ* К. ³³ мнози же К. ³⁴ плакахуся о семъ У. К. ³⁵ боящесѣ У. К. ³⁶ смерти К. ³⁷ и *нѣтъ* У. К. ³⁸ въ пророцѣхъ У. ³⁹ и *нѣтъ* К. ⁴⁰ или К. ⁴¹ коего Р. У. К. ⁴² царя давыда К. ⁴³ соломонъ К. ⁴⁴ и *нѣтъ* К.

пророка, или Езекиа¹ царя, или Ахаза царя бысть сіе, или ино. Сіе² же || являхуся и въ 1471
нынѣшнее времена³, еже и очи наши видяху. л. 458 об.

О преставленіи⁴. Тое же осени мѣсяца⁵ Ноемврія въ 5 день⁶, преставися архіепископъ Іона Великаго Новагорода⁷ и Пскова⁸. Новгородци же по старинѣ, каковъ бѣше обычаи у нихъ, сътвориша вече⁹, и начаша избирати отъ священноинокъ на архіепископію, и избравше трехъ, метнуша¹⁰ жребіа, и паде жребіи на нѣкоего священноинка, Теофила именемъ¹¹, и възведоша его на дворъ архіепископлъ. И послаша къ великому князю Ивану¹² Васильевичю посла своего, Никиту Ларіонова¹³, бити челомъ и опаса просити¹⁴, чтобы нареченному ихъ черницу Теофилу пожаловалъ, велѣлъ быти къ себѣ¹⁵ на Москву¹⁶, и поставити бы его велѣлъ || своему отцу Филиппу митрополиту на архіепископію Великаго Нова- л. 459
града и Пскова, якоже и преже сего было при преднихъ великихъ князехъ. Князь же великій по ихъ челобитью и прошенію¹⁷, ничтоже къ прѣдному примышляя, но и легчѣ¹⁸ жалую, посла ихъ почтивъ отпусти съ всемъ, о чемъ ему билъ челомъ отъ всего Новагорода, отвѣтъ давъ ему¹⁹ таковъ: «что отчина моя, Великій Новгородъ, прислали къ мнѣ бити челомъ о томъ, что взялъ Богъ отца ихъ, а нашего богомольца, архіепископа Іону, а избрали себѣ по своему обычаю, по жребіемъ, священноинка Феофила, и язъ ихъ, князь великій²⁰, жалую, и того нареченнаго Феофила, и велю ему быти къ себѣ на Москву²¹, и отцу²² своему митрополиту Филиппу поставити²³ || на архіепископью Новагорода²⁴ и Пскова, безъ всякихъ за- л. 459 об.
цѣпокъ²⁵, но по прѣжнему обычаю, какъ было при отцѣ моемъ, великомъ князѣ Василии, и при дѣдѣ моемъ²⁶, и при прадѣдѣ²⁷, и при преже бывшихъ всѣхъ великихъ князехъ, ихже родъ есмы²⁸, Володимерскихъ и Новагорода Великаго и всеа Русіи». Тому же ихъ послу Никите Ларіонову²⁹ пришедшу къ нимъ въ Новгородъ, и сказа имъ жалованіе великаго князя. Мнози же тамо сущіи людіе лучшіи, посадници ихъ³⁰ и³¹ тысяцкіе и житіи людіе, велми о семъ ради быша, и тои нареченной ихъ Теофилъ³². Нѣкоторіи же отъ нихъ, посадничии дѣти Исака Борецкого съ матерію своею Мареою и з прочими инѣми измѣшники, научени діаволомъ, иже горшее бѣсовъ быша прелестни||ци на погибель земли своей и себѣ на пагубу, л. 460
начаша нелѣпая и развращенная глаголати, и на вѣче³³ приходящи³⁴ кричати: «не хотимъ за великаго князя Московскаго, ни зватися отчиною его, волными есмы люди, Великій Новгородъ, а Московскыи князь великій многи обиды и неправду надъ нами чинитъ, по хотимъ за короля Полскаго и великаго князя Литовскаго Казимира!» И такъ възмѣтѣся весь градъ ихъ, и въсколѣбашася, яко пьяны. Ови же хотяху за великаго князя по старинѣ къ Москвѣ, а друзіи за короля къ Литвѣ. Также³⁵ измѣшники начаша наймовати худыхъ мужиковъ вѣчниковъ, на³⁶ то за³⁷ все готовы суть по ихъ обычаю, и приходяще на вѣче³⁸ ихъ,

^а моемъ на полѣ въ выноскѣ С.

¹ езекиа К. ² сіа У. К. ³ время К. ⁴ Преставися іона архіепископъ новгородскіи Р. Загл. нѣтъ У. о новгородцехъ и о владыцѣ феофиле К. ⁵ мѣсяца нѣтъ К. ⁶ 8 день на соборъ архангела михаила Р. У. К. ⁷ новаграда великаго іона Р. У. великаго новагорода іона К. ⁸ и пскова нѣтъ Р. У. К. ⁹ вече К. ¹⁰ и метнуша У. и меташа К. ¹¹ имянемъ феофила К. ¹² іоанну Р. ¹³ иларіонова Р. ¹⁴ и опаса просити нѣтъ У. ¹⁵ къ себѣ нѣтъ У. ¹⁶ къ москвѣ Р. ¹⁷ прошенію Р. У. К. ¹⁸ ино легча У. ¹⁹ имъ К. ²⁰ князь великій ихъ К. ²¹ къ москвѣ Р. ²² къ отцу Р. У. К. ²³ стати Р. У. К. ²⁴ великаго новагорода К. ²⁵ зацѣповъ К. ²⁶ моемъ нѣтъ К. ²⁷ дѣдѣ и при прадѣдѣ моемъ Р. У. ²⁸ есмь Р. есмя К. ²⁹ иларіонову Р. ³⁰ ихъ нѣтъ К. ³¹ и нѣтъ У. ³² феофилъ ихъ К. ³³ вече К. ³⁴ приходиша К. ³⁵ тѣже У. К. ³⁶ иже на У. К. ³⁷ за нѣтъ К. ³⁸ вече К.

1471 звоняху за все¹ въ² колоколы || и кричаще глаголаху: «за короля хотимъ». Ини же глаголаху
л. 460 об. имъ³: «за великого князя Московскаго хотимъ, по старинѣ, какъ было прежде сего». И
тѣ наемиты тѣхъ измѣнниковъ⁴ каменіемъ метаху на тѣхъ⁵, которыи за великого князя хо-
тятъ. И велико неустроеніе баше въ нихъ, и межи себе ратахуся, сами⁶ на ся встающе.
Мнози же отъ нихъ, старіи⁷ посадници и тысяцкые, лучшіи люди, такоже и житіи люди,
глаголаху къ нимъ: «Не лѣзѣ, брате, тому такъ быти, якоже вы⁸ глаголете, за короля намъ
даться и архіепископа поставити отъ его митрополита, Латинина суща; а изначала отчина
есмы тѣхъ великихъ князей⁹ и отъ перваго великаго князя нашего Рюрика¹⁰, егоже по своей
л. 461 воли взяла земля наша изъ Варягъ || княземъ себѣ и съ двѣма браты его. Потомъ же пра-
внукъ его князь великий князь Владимиръ крестися¹¹ и всѣ земли наши крести¹²: Русскую и
нашу Словенскую, и Мерскую, и Кривичскую, Весь, рекше Бѣлозерскую, и Мурому, и Вятчи,
прочая¹³. И отъ того святого и¹⁴ великаго князя Владимира, даже и до сего господина нашего
великаго князя Ивана¹⁵ Васильевича за Латиною есмы не бывали, и архіепископа отъ нихъ
не ставливали себѣ¹⁶, якоже вы нынѣ хотите ставити отъ Григоріа, называющася митропо-
литомъ Руси: а ученикъ тои Исидоровъ, суща Латининъ». Тѣ¹⁷ же развратници, якоже и прежніи
еретици, научени диаволомъ, хотяще на своемъ поставити, а¹⁸ на благочестіе дръзнувшіе, а
л. 461 об. князю великому¹⁹ || не хотяще покоритися, одинако въпяху²⁰: «за короля хотимъ». А друзии
глаголаху: «къ Москвѣ хотимъ, къ великому князю Ивану²¹ и къ отцу его митрополиту Опи-
липу, въ православіе». Злодѣици же они и²² противници сътворше себе православію, Бога
не боящеся, и посолъ свои послаша къ королю съ поминки многими Панѣила Селифонтова,
да Кирила Иванова сына Макаріина²³, глаголюще: «вольны есмы люди, Великий Новгородъ,
бьемъ челомъ тебѣ, честному королю, чтобы еси государь²⁴ нашему Великому Новгороду и
намъ господиинъ былъ, и архіепископа вели намъ²⁵ поставити своему митрополиту Григорію,
и князя²⁶ намъ дай²⁷ изъ своей дръжавы». Король же пріять дары ихъ съ любовію и радъ
л. 462 бывъ || речемъ ихъ и, много чтивъ посла ихъ, отпусти къ нимъ съ всѣми²⁸ тѣми²⁹ рѣчми,
чего хотѣли, и князя посла къ нимъ, Михаила, Олелкова сына, Кіевскаго. Новгородци же
пріаша его честнѣ. Намѣстниковъ³⁰ же князя великаго³¹ не съслаша съ Городища, а что
былъ у нихъ князь Василей Горбатого³², братъ³³ Суздальскихъ князей, а того послаша въ
Заволочіе³⁴ въ заставу на Двину. Слышавъ же сіе князь великий Иванъ³⁵ Васильевичъ, что въ
отчинѣ его, въ Великомъ Новгородѣ възмятеніе велико, и начать посылати къ нимъ послы
свои, глаголя такъ: «Отчина есте моя³⁶, людіе Новгородстии³⁷, изначала отъ дѣдъ и³⁸ пра-
дѣдъ нашихъ, отъ великаго князя Володиміра, крестившаго землю Русскую³⁹, отъ правнука
л. 462 об. Рюрика, перваго великаго || князя земли вашей, и отъ того Рюрика даже и до сего дне знали
есте единъ родъ тѣхъ великихъ князей, прежде Кіевскихъ до великаго князя Дмитріа Юрьевича
Всеволода Володимирскаго, а отъ того великаго князя, даже и до мене, родъ ихъ мы вла-

¹ во всѣ К. ² въ нѣтъ К. ³ и иніи же противу имъ глаголаху У. К. ⁴ тѣ измѣнники У.
⁵ на тѣхъ мѣтаху Р. У. на нихъ метаху К. ⁶ и сами К. ⁷ старіи нѣтъ К. ⁸ вы нѣтъ К. ⁹ есмо
тѣхъ великихъ князей отчина У. ¹⁰ „и отъ... Рюрика“ нѣтъ У. ¹¹ крести У. ¹² крести нѣтъ У. ¹³ и
прочая У. К. ¹⁴ и нѣтъ К. ¹⁵ іоанна Р. ¹⁶ себѣ не поставливали К. ¹⁷ тѣмъ У. ¹⁸ и У. ¹⁹ ве-
ликому князю К. ²⁰ вопляху У. ²¹ іоанну Р. ²² и нѣтъ Р. ²³ „Панѣила... Макаріина“ нѣтъ У.
²⁴ государю У. К. ²⁵ намъ вели У. ²⁶ а князь У. ²⁷ дай нѣтъ У. ²⁸ всѣмъ и У. ²⁹ съ тѣми К.
³⁰ а намѣстниковъ Р. ³¹ великого князя У. К. ³² горбатой К. ³³ братъ нѣтъ К. ³⁴ послаша за во-
локъ У. ³⁵ іоаннъ Р. ³⁶ моя есте У. К. ³⁷ новгородстии людіе У. ³⁸ и отъ У. К. ³⁹ русскую землю У.

дѣемъ вамъ и жалуюмъ васъ и боронимъ отовселе, а¹ и казнити волны же есмы, коли на насъ 1471 не по старинѣ смотрити² начнете³. А за королемъ ни которымъ⁴, ни за великимъ княземъ Литовскимъ не бывали есте, какъ и земля ваша стала. А нынѣче отъ христіанства отступаете⁵ къ Латинству, чрес крестное цѣлованіе. А язъ, князь великій, некоторые силы не чиню надъ вами⁶, ни тягости не палагаю выше того, какъ было при отци моемъ, великомъ князи Василіи || Васильевичи, и при дѣдѣ моемъ, и при⁷ прадѣдѣ, и при прочихъ великихъ л. 463 князехъ рода нашего, но еще и жаловати васъ хочу, мою⁸ отчину». Тоже слышавше Новгородскіи людѣ, бояре ихъ и посадники и тысяцкые и житіи людѣ, которіи не хотятъ⁹ перваго своего обычая и крестнаго цѣлованія преступити, ради быша вси сему, и правитися¹⁰ хотяще великому¹¹ князю по старинѣ. А предиреченніи они Исаковы дѣти съ¹² прочими и съ¹³ ихъ поборники, и съ наемники¹⁴ своими, яко възбеснѣша, или¹⁵ яко звѣри дивніи, безчеловѣченъ разумъ имуще, князя великаго¹⁶ пословъ рѣче¹⁷, такоже и митрополита Филиппа посла ни¹⁸ слышати не хотяху, но и еще наймоваху злыхъ тѣхъ смердовъ, || убійцъ, шил- л. 463 об. никовъ и прочихъ безыменитыхъ мужиковъ, иже скотомъ подобни суть, ничтоже разума имущихъ, по точію едино кричаніе, иже и¹⁹ безсловесная животная не²⁰ сице рычаху, ихже²¹ они, Новгородскіи людѣ, невѣгласи, государемъ²² зовуть²³ себе, Великимъ Новымъгородомъ²⁴, и тѣи, приходяще на вече²⁵, быху въ колоколы и кричаху и лааху, яко пси, нелѣпая глаголаху²⁶: «за короля хотимъ». И таково²⁷ бѣ възмущеніе въ нихъ, якоже²⁸ древле²⁹ въ Іерусалимѣ бысть, егда предасть его Господь³⁰ въ руцѣ Титовѣ, яко³¹ бо тѣи тогда, такоже³² и сіи межи себе брань творяху. Князь же великій, слышавъ сіе, скорбенъ бысть и потужи си о нихъ не мало, яко и не въ православіи еще быша отъ Рюрика и до великаго князя Владимі||ра, не отступали за иного государя, а отъ Володимира даже и до сего дне его родъ³³ л. 464 знали единъ, и правилися³⁴ всѣмъ великимъ княземъ о всемъ, преже Кіевскимъ, потомъ же Володимирскимъ: а се уже на послѣднихъ лѣтахъ все свое изгубити хотятъ, отъ христіанства къ Латинству отступающе³⁵: «но что сътворити, не вѣмъ! Но точію положу упованіе на единѣмъ Господѣ Божѣ», и, много мысливъ³⁶ о семъ, и тако възвѣщаетъ о семъ отцу своему, митрополиту Филиппу, и матери своей, великой княгини Маріи, и сущимъ у него бояромъ его, что поити на Новѣгородъ ратью. Они же, слышавше сіе, съвѣтують ему, упованіе³⁷ положивъ на Божѣ, исполнити мысль свою надъ³⁸ Новогородци за ихъ неисправленіе и отступленіе. || И³⁹ въ той часъ князь великій разосла по всю братью свою и по всѣ епископы л. 464 об. земли своей, и по князи и по бояре свои, и по⁴⁰ воеводы и⁴¹ по вся воя своя, и якоже вси снисхошася къ нему, тогда всѣмъ⁴² възвѣщаетъ мысль свою, что ити на Новѣгородъ ратью, понеже бо въ всемъ измѣниша, и никоея же правды обрѣтеся въ нихъ ни мало: по поити ли нынѣ на нихъ или не поити, понеже лѣтнее уже время, а земля ихъ многы воды иматъ около себе и езера великыя, и рѣкы, и болота многы и зѣло непроходимы; а прежніи великіи

¹ а *нѣтъ* К. ² смотрите К. ³ почнетъ У. начнете *нѣтъ* К. ⁴ ни за которымъ У. К. ⁵ отступаете *нѣтъ* К. ⁶ надъ вами не чиню К. ⁷ при *нѣтъ* У. ⁸ свою Р. У. К. ⁹ хотяще У. К. ¹⁰ сему исправитися Р. ¹¹ къ великому Р. У. К. ¹² и съ У. ¹³ и съ *нѣтъ* У. и *нѣтъ* К. ¹⁴ наемиты Р. У. К. ¹⁵ или *нѣтъ* К. ¹⁶ великаго князя К. ¹⁷ и рѣче Р. ¹⁸ посланникъ У. ¹⁹ и иже У. ²⁰ а не У. ²¹ сихъ же У. ²² осподаремъ У. ²³ зовяху У. зваху К. ²⁴ великій новгородъ К. ²⁵ вече К. ²⁶ глаголюще К. ²⁷ тако У. ²⁸ якоже *нѣтъ* У. ²⁹ древле *нѣтъ* К. ³⁰ господь *нѣтъ* У. ³¹ якоже К. ³² же *нѣтъ* У. ³³ отродъ У. ³⁴ исправилися У. ³⁵ приступающе У. ³⁶ милостивъ К. ³⁷ и упованіе У. ³⁸ на У. К. ³⁹ и *нѣтъ* К. ⁴⁰ по *нѣтъ* К. ⁴¹ и *нѣтъ* К. ⁴² всѣмъ *нѣтъ* К.

1471 князи о то время на нихъ не ходили¹, а кто ходилъ², тотъ люди многы истерялъ. И мысливше о томъ не мало и конечное³ положиша упованіе на Господа Бога и пречистую Его

л. 465 Матерь⁴ || и на силу честнаго и животворящаго креста, егоже цѣловаше⁵ Новгородци измѣниша⁶. И⁷ князь великіи, приѣмъ благословеніе⁸ отъ митрополита Филиппа⁹, также и отъ всѣхъ святителей земли своея, и отъ всего священнаго събора, и начатъ въоружатися ити на нихъ, также и братіа его, и вси князи его и бояре, и воеводы и вся воя его. Къ Нову же городу посла грамоты разметныя¹⁰ за ихъ неисправленіе, а въ Тѣерь посла къ великому князю Михаилу помочи прося на Новгородцевъ же¹¹, а Пскову¹² послалъ діака своего Якушку¹³ Шабалцова¹⁴ Маіа въ 23, на праздникъ Възнесенія Господня, глаголя имъ: «отчина моя, Новѣгородъ Великіи¹⁵, отступаютъ отъ мене за короля и архіепископа своего ста-

л. 465 об. вити имъ у его митрополита Григоріа, Лати||нина суща, и¹⁶ язъ, князь великіи, допoлнa иду на нихъ ратью, а цѣлованіе къ нимъ¹⁷ сложилъ есмь, и вы бы, отчина моя, Псковичи, посадници и житіи люди, и вся земля Псковская, къ брату вашему Новугороду цѣлованіе сложили бы есте¹⁸, да поидите на нихъ ратью съ моимъ воеводоу, съ кнземъ Ѳеодоромъ^а Юрьевичемъ Шуйскимъ или съ его сыномъ, съ княземъ^б Васи́ліемъ¹⁹». Въ 31-и же день мѣсяца Маіа въ пятокъ послалъ князь великіи Бориса Слѣпца къ Вяткѣ, веля²⁰ имъ ити²¹ на Двинскую землю ратью же, а къ Васи́лю Ѳеодоровичю²² посла на Устюгъ, чтобы съ Устюжаны на Двину же ратью пошолъ, а съжидаль бы ся²³ съ Борисомъ да съ Вятчаны. Мѣсяца²⁴ Іюня 6 въ четвертокъ²⁵ на Троецкой недѣли отпустилъ князь великіи воеводъ своихъ съ

л. 466 Москвы²⁶, князя Данила Дми||тріевича Холмскаго, да Ѳеодора Давыдовича съ многымъ воинствомъ, съ ними же и²⁷ князя Юрья Васильевича²⁸ и князя Бориса Васильевича дѣти боярскыя многыя. А велѣлъ тѣмъ князь великіи ити къ Русѣ. А въ 13 того же мѣсяца въ четвертокъ отпустилъ князь великіи князя Васи́ля Ивановича²⁹ Оболенскаго Стригу съ многими вой, да съ ними князенъ царевичевыхъ Даньяровыхъ съ многими Татари³⁰; а велѣлъ тѣмъ ити на Волочеку да по Мьстѣ.

Князь великіи³¹ поиде на Великіи Новгoродъ. По семъ же князь великіи начатъ по церквамъ молебная съвршати и милостыню многу розсылати по земли своей и по церквамъ и монастыремъ, священникомъ и черноризцемъ и нищимъ³², въ соборную же цер-

л. 466 об. ковь пречистыя Владычица наша Богородица || присно Дѣвы Маріа князь великіи вшедъ къ чудотворнои иконѣ пречистыя Богородица³³ Владимерскіа и многа моленія съврши, и слезы доволны изліа, также и предъ образомъ Пречистыа чудотворныа, юже самъ чудотворецъ Петръ написалъ. По семъ же приходитъ къ гробу иже въ святыхъ отца нашего Петра митрополита чудотворца, молебная съвршая и слезы изливая, прося помощи и заступленія, также

^а Ѳеодоромъ на полѣ въ выноскѣ С. ^б съ княземъ написано дважды С.

¹ хаживали У. ² хаживалъ У. ³ конечное *нѣтъ* Р. ⁴ матеръ его Р. У. ⁵ цѣловаша У. ⁶ и измѣниша У. „и никоея же правды обретеса... измѣниша“ *нѣтъ* К. В. Н. ⁷ и тако У. ⁸ благословеніе приѣмъ К. ⁹ филиппа *нѣтъ* К. ¹⁰ розменные Р. ¹¹ же *нѣтъ* У. ¹² ко пскову Р. У. К. ¹³ якуша У. ¹⁴ шацоболцова У. шачеболцова К. ¹⁵ великіи новгородъ К. ¹⁶ а У. ¹⁷ цѣлованіе имъ К. ¹⁸ бы есте сложили К. ¹⁹ съ васи́ліемъ У. ²⁰ велѣлъ К. ²¹ быти К. ²² къ федоровичю къ образцю У. К. ²³ ся бы У. ²⁴ мѣсяца же У. К. ²⁵ въ четвертокъ *нѣтъ* У. ²⁶ съ москвы воеводъ своихъ У. К. ²⁷ и *нѣтъ* К. ²⁸ князь юрья васильевичъ К. ²⁹ іоанновича Р. ивана васильевича У. К. ³⁰ тотары У. ³¹ князь великіи іоаннъ васильевичъ Р. Загл. *нѣтъ* У. К. ³² и нищимъ *нѣтъ* У. ³³ владычица К.

и у¹ прочихъ святителей², въ тойже церкви лежащихъ, пресвященныхъ митрополитъ Теогно- 1471
ста и Кипріана, Ѳотіа и³ Іоны, помолився⁴, и изшедъ оттуду приходитъ въ монастырь арха-
нгела Михаила, честнаго его Чюда, и, вшедъ въ церковь его, молебнаа съвършаетъ, призывая
на по||мощь того воеводу небесныхъ силъ съ многымъ умиленіемъ, и паки входитъ въ тойже л. 467
церкви въ придѣлъ Благовѣщенія Богородици, идѣже баше цѣлбоносный гробъ, въ немже
лежаху чудотворныя мощи иже во святыхъ отца нашего Алексіа митрополита, Русскаго чю-
дотворца, и тамо такоже помолися съ многими слезами. И потомъ паки приходитъ въ церковь
архистратига Михаила, честнаго събора его и прочихъ бесплотныхъ, и такоже моленіе съвър-
шаетъ, прося помощи и заступленія отъ нихъ; приходитъ же паки въ тойже церкви къ гро-
бомъ прародитель своихъ, лежащихъ ту, великихъ князей Владимерскихъ и Новгородцкихъ
и всеа Русіи, отъ великаго князя Ивана⁵ Даниловича и до отца его, великаго князя Васи-
лія⁶, моля ихъ || и⁷ глаголя: «аще духомъ⁸ далече есте отсюда, но молитвою помозите ми л. 467 об.
на отступающихъ православія дръжавы вашей». И оттолѣ изшедъ, обходить вся съборныя
церкви и монастыря, повсюду молебная съвършая и милостыня доволны подавая. По семъ
же паки приходитъ и⁹ къ отцу своему Филиппу, митрополиту всеа Русіи, прося благо-
словенія и прощенія. Святитель же ограждаетъ его крестомъ и молитвою въоружаетъ его,
и благословляетъ его на противныя и вся воя его, якоже Самоилъ Давыда на Голиада.
Князь же великій Иванъ¹⁰ Васильевичъ, приѣмъ благословеніе отъ отца своего митрополита
Филиппа и отъ всѣхъ епископъ земля своя и отъ всѣхъ священникъ, и сходитъ съ Мо-
сквы тогоже мѣсяца Іуліа въ 20 въ четвертокъ на на||мѣть святого отца Мефодіа, епи- л. 468
скопа Патормска, а¹¹ съ нимъ царевичъ Данъаръ и прочіи вои великаго князя, князи его
мнози и воеводы съ многою силою, въоружився на противныя, якоже прежде и прадѣдъ
его, благовѣрныи великій князь Дмитрей Ивановичъ¹², на безбожнаго Мамай¹³ и на бого-
мерзкое того воинство Татарское¹⁴, такоже и сеп благовѣрныи великій князь Иванъ¹⁵ на
спихъ отступникъ. Аще бо христіане нарицахуса, а дѣла ихъ бяху горѣ невѣрныхъ, всегда
бо измѣняху, крестное цѣлованіе преступающе, но и горѣ того начаша бѣсѣтися, якоже
прежде написася¹⁶. Пять бо сотъ¹⁷ лѣтъ и четыре въ крещеніи была за великими князи Рус-
скими православными, нынѣ же на послѣднее время, за 20 лѣтъ до ско||пчанія седмыи ты- л. 468 об.
сящи, въсхотѣша отступити за Латинскаго короля и архіепископа своего въсхотѣша поставити
отъ его митрополита Григоріа Латинина. А князю великому много о семъ посылающе¹⁸,
остатися отъ такового начинанія, такоже и митрополитъ Филиппъ посылаше къ нимъ, нака-
заючи ихъ, яко чада своя, по Господню словеси, еже рече въ еуаγγελіи, аще съгрѣшишь
къ тебѣ братъ твой, шедъ обличи его предъ собою и тѣмъ единѣмъ, и аще послушаетъ тебе,
пріобрѣлъ еси брата твоего, аще ли тебе не послушаетъ, поими съ собою два или три, предъ
усты¹⁹ бо двою или трехъ свѣдѣтель станеть всякъ глаголь, аще ли и тѣхъ не послушаетъ²⁰,
новѣждъ церкви, аще ли и о²¹ церкви || перадити начнетъ²², буди²³ ти тако²⁴, якоже ино- л. 469
язычникъ и мытарь. Сии же паки людіе Новгородстїи о всемъ о томъ не внимаху, по свое
зломьслїе творяху. То не горѣ ли еси иновѣрныхъ: невѣрніи бо изначала не знаху Бога, ни

¹ у нѣтъ У. ² святитель и К. ³ и нѣтъ У. ⁴ помолився нѣтъ К. ⁵ іоанна Р. ⁶ василія
нѣтъ У. ⁷ и нѣтъ У. К. ⁸ идохомъ К. ⁹ приходитъ и нѣтъ К. ¹⁰ іоаннъ Р. ¹¹ князь великій
поиде съ москвы на новгородъ а У. ¹² іоанновичъ Р. ¹³ момай У. К. ¹⁴ тѣтарское У. ¹⁵ іоаннъ Р.
¹⁶ „якоже... написася“ нѣтъ У. ¹⁷ сотъ бо К. ¹⁸ посылающе къ нимъ Р. У. К. ¹⁹ тою У. ²⁰ „поимм..
послушаетъ“ нѣтъ К. ²¹ о нѣтъ У. ²² почнетъ К. ²³ будетъ У. ²⁴ тако нѣтъ У. К.

1471 научишася ни отъ когоже православію, перваго своего обычая идолопоклонія¹ дръжахуся, а сїи многа лѣта быша² въ христіанствѣ и наконецъ начаша³ отступати къ Латинству. И тако поиде на нихъ князь великій, не яко на христіанъ, но яко на иноязычникъ и на отступникъ православїа. Прииде же князь великій на Рождество Предтечево на Волокъ. Также и братіа л. 469 об. великаго князя⁴ поидоша, кїждо ихъ⁵ отъ себе: князь Юрьи Васильевичъ изъ своея отчины, || а⁶ князь Андрей⁷ Васильевичъ изъ своея отчины, а князь Борисъ Васильевичъ изъ своея отчины, а князь Михайло Андрѣевичъ⁸ съ сыномъ съ⁹ Василиемъ изъ своея отчины¹⁰. А на Москвѣ оставилъ князь великій¹¹ сына своего, великаго князя Ивана¹² да брата своего, князя Андрѣя¹³ меншего. На¹⁴ Петровъ день прииде князь великій въ Торжекъ. Придоша же къ нему въ Торжекъ воеводы великаго князя Теерского, князь Юрьи Андрѣевичъ¹⁵ Дорогобужскыи, да Иванъ¹⁶ Микитинъ Жито съ многими людьми на помощь на Новгородци же. А изъ Пскова въ Торжекъ же прииде¹⁷ къ великому князю посолъ¹⁸ Василей да Богданъ съ Якушкою съ Шашебалцевымъ¹⁹, а присланы съ тѣмъ, что цѣлованіе къ л. 470 Новгороду сложили, а сами готови вси. Князь же великій ис Торжку послалъ || къ нимъ Богдана, а съ нимъ Кузму Коробина, чтобы не мотчая пошли къ Новгороду, а Василія отъ себе не отпустилъ. И ис Торжку поиде князь великій. Братіа же великаго князя всѣ съ многими силами²⁰ и²¹ кїждо ихъ²² изъ своея отчины поидоша разными дорогами къ Новгороду, плѣнующе и жгуще и люди въ плѣнъ ведуще. Также и князя великаго воеводы таже творяху, кїждо на кое мѣсто послани. Предипосланныи же воеводы великаго князя, князь Данило Дмитріевичъ²³ и Оедоръ Давыдовичъ, идуще по Новгородцкымъ мѣстомъ, идѣже повелѣно имъ бѣше²⁴, и распустиша воя своя на многие мѣста жеци и плѣ- л. 470 об. нити и въ полонъ вести и казнити безъ милости за ихъ неисправленіе къ своему государю, || великому князю. Дошедшемъ же воеводамъ тѣмъ до Руси, поплѣниша и пожгоша мѣсто то и, плѣнивъ то и пожегъ, поидоша близъ²⁵ къ Новгороду, къ рѣцѣ къ²⁶ Шолонѣ. И якоже придоша на мѣсто, нарицаемая²⁷ Коростыня²⁸, у озера Илмеря на брезѣ, и внезапно пакы безъ вѣсть²⁹ прииде на нихъ³⁰ по озеру рать³¹ въ судѣхъ отъ Новагорода и, изъ судъ вышелъ, придоша таемъ подъ станы ихъ, а имъ въ то время оплошившимся. Сторожи же воеводъ великаго князя, видѣвше ихъ, възвѣстиша воеводамъ. Они же въ тои часъ въоружившеся поидоша противу ихъ и многихъ избиша, а иныхъ руками изнимаша³². Тѣмъ же и³³ изниманымъ³⁴ самимъ межи себе повелѣша носы³⁵ и губы и уши рѣзати и отпускаху³⁶ ихъ л. 471 къ Новгороду, а dospѣхы снимающе въ воду метяху³⁷, а инїи огню предаша; не бяху³⁸ имъ требѣ, но своими dospѣхы всѣми³⁹ доволни бяху⁴⁰. И оттолѣ пакы възвратишася къ Русѣ, въ тоиже день, оже⁴¹ въ Русѣ иная рать пѣшая, множае первые и сугубѣшая, а пришли рѣкою же въ судѣхъ⁴², Полою именовъ⁴³. Воеводы же великаго князя и на тѣхъ пришедъ побиша ихъ и послаша къ великому князю съ тою вѣстью Тимооѣя Замытцкого. А

¹ идолопоклоняніа У. К. ² бывше У. К. ³ начаша наконецъ У. ⁴ великаго князя *нѣтъ* К. ⁵ ихъ *нѣтъ* У. К. ⁶ а *нѣтъ* К. ⁷ ондрѣи К. ⁸ ондрѣевичъ У. К. ⁹ со княземъ У. ¹⁰ изъ своея отчины съ сыномъ съ василіемъ К. ¹¹ князь великій оставилъ К. ¹² іоанна Р. ¹³ ондрѣя К. ¹⁴ а на Р. ¹⁵ ондрѣевичъ У. К. ¹⁶ іоаннъ Р. ¹⁷ придоша К. ¹⁸ послы К. ¹⁹ шачебалцевымъ Р. У. шачебалцовымъ К. ²⁰ людьми У. К. ²¹ и *нѣтъ* У. К. ²² ихъ *нѣтъ* У. К. ²³ дмитріевичъ холмскіи У. К. ²⁴ бѣше *нѣтъ* К. ²⁵ близъ *нѣтъ* У. ²⁶ къ *нѣтъ* Р. У. ²⁷ нарицаемое Р. У. К. ²⁸ корыстина Р. ²⁹ безвѣстно Р. ³⁰ прииде на нихъ безвѣстно К. ³¹ рать *нѣтъ* К. ³² яша К. ³³ и *нѣтъ* Р. У. К. ³⁴ поиманымъ К. ³⁵ ноги У. ³⁶ отпускати К. ³⁷ метаяще У. К. ³⁸ бѣху бо У. бяху бо К. ³⁹ всѣми *нѣтъ* К. ⁴⁰ бяху dospѣхы вси доволни У. ⁴¹ оже *нѣтъ* К. ⁴² въ судѣхъ же рѣкою К. ⁴³ именовъ *нѣтъ* К.

пригонилъ къ великому князю Іуны¹ въ девятый день на Коломну² озеро. А сами воеводы 1471 отъ Русы поидоша къ Дѣмону городку. Князь же великій посла къ нимъ, веля³ имъ ити за рѣку Шолону, съниматися съ Псковичи. А подъ Дѣмономъ велѣлъ стати⁴ князь великій⁵ князю Михаилу Андрѣевичю⁶ съ сыномъ своимъ || княземъ⁷ Василиемъ и съ всѣми вои сво- л. 471 об. ими⁸. А^а воеводы великаго князя поидоша къ Шолонѣ, и яко пришедшимъ имъ къ берегу рѣкы тоя, идѣже брести чрес ея⁹, оже¹⁰ въ ту же¹¹ пору прииде ту¹² рать Новгородская противу ихъ съ другыя стороны отъ града своего къ той же рѣцѣ Шолонѣ, многое множество, яко и ужаснутися полкомъ великаго князя, понеже бо въ малѣ бяху, всѣ бо вои, сущіи подъ ними, не вѣдаяще того, плѣняху мѣста ихъ окрестъ¹³ Новаграда. А Новгородскіе посадници всѣ и тысяцскыя, купцы¹⁴ и житіи люди, и мастера всякіе, спроста реши, плотники и горчары¹⁵ и прочіи, которіи родився на лошади не бывали и на мысли которымъ того не бывало, что руки подняти противу великаго князя, || всѣхъ тѣхъ измѣнници они¹⁶ силою вы- л. 472 гнаша, а которымъ бо¹⁷ не хотѣти поити къ бою тому¹⁸, и они сами тѣхъ разграбляху¹⁹ и избиваху, а иныхъ въ рѣку въ²⁰ Волховъ меташу. Сами²¹ глаголаху, яко было ихъ съ²² сорокъ тысячъ на бою томъ. Воеводы же великаго князя, аще и въ малѣ бѣста, глаголють бо бывшей тамо, яко съ²³ пять тысячъ ихъ толико бѣ, но видѣвши многое воинство ихъ²⁴ и положше упованіе на Господа Бога и пречистую Матерь Его²⁵ и на правду своего государя великаго князя, поидоша напрасно противу ихъ, яко лви рыкающе, чрес рѣку ону великую, еяже сами Новгородци глаголють никогда тамо броду имущу, а сіи, не пытающе брода, вси цѣли и здрави преидоша ея. Видѣвши же се Новгородци устра||шишася зѣло²⁶, възму- л. 472 об. тишася и въсколѣбашася, яко піаны, а сіи, пришедъ на нихъ, начаша прежде стрѣляти ихъ, и възмутишася кони ихъ подъ ними, начаша съ себе бити ихъ. И тако въскорѣ побѣгоша, гоними гнѣвомъ Божиимъ за свою ихъ неправду и за отступленіе не токмо отъ своего государя, но и отъ самого Господа Бога. Полци же великаго князя погнаша по нихъ²⁷, колюще и сѣкуще ихъ, а они сами бѣжаше, другъ друга бьюще и топчюще, кои съ кого мога²⁸. Избѣено же ихъ бысть тогда многое множество, самимъ бо глаголющимъ имъ, яко дванадцать тысячъ изгibe ихъ на боехъ тѣхъ, а изнимали²⁹ ихъ руками боле двою тысячъ. Изнимани³⁰ же посадници ихъ Василей Казимиръ, Дмитрей Исаковъ Борецкой³¹, Кузма Григоріевъ, Яковъ Ѳедоровъ, || Матѣи Селезневъ, Василей Селезневъ, два сестричича Казимировыхъ, Павелъ Телятевъ, Кузму Грузова³², а житіихъ множество. Събыстся на нихъ пророчское слово реченное, яко пять васъ поженеть сто, а сто двигнета тмы. Бѣжащимъ же имъ надолзѣ, уже и кони ихъ одхошася и начаша рѣятися съ нихъ доловъ въ воды и въ болота и въ лѣсы, ослѣпи бо я Господь, не знаху³³ бо земли своя, ниже пути къ граду своему, отъ негоже придоша, но блудяхуся по лѣсомъ, и гдѣ выходящимъ имъ изъ лѣса, и тако имаху ихъ ратніи, а иніи нараненіи³⁴ блудяще по лѣсомъ изомроша, а иніи въ

^а Вверху на полѣ кн.: о бою на шолонѣ С.

¹ іуля Р. У. К. ² коломно К. ³ а велѣлъ К. ⁴ стояти У. К. ⁵ князь великій *нѣтъ* У. К. ⁶ ондрѣевичю У. К. ⁷ со княземъ К. ⁸ *Далѣе загл.*: О бою на шолонѣ Р. ⁹ ея черес У. ¹⁰ а К. ¹¹ же *нѣтъ* У. К. ¹² туту прииде К. ¹³ и окрестъ К. ¹⁴ и купцы К. ¹⁵ гоньчары У. К. ¹⁶ они измѣнници У. ¹⁷ бы К. ¹⁸ на бои той К. ¹⁹ грабяху К. ²⁰ въ *нѣтъ* К. ²¹ сами бо Р. У. К. ²² съ *нѣтъ* К. ²³ съ *нѣтъ* К. ²⁴ многое ихъ множество воинство У. ихъ многое воинство К. ²⁵ его мать К. ²⁶ устрашишася зѣло *нѣтъ* К. ²⁷ по нихъ погнаша У. ²⁸ смога К. ²⁹ поимали К. ³⁰ поимани К. ³¹ борецкого У. ³² кузма грузовъ Р. У. К. ³³ знаху Р. знааху У. ³⁴ раненіи У. ранены К.

1471 водахъ¹ истопоша, а которіи съ² конь не смѣташася, тѣхъ кони ихъ приношаху³ къ граду,
 473 об. яко пьяныхъ или спящихъ, а иніи въ оторопѣ и градъ⁴ свои || пробѣгоша⁵, мняще, яко и⁶
 градъ ихъ взять уже. Възятоша бо ся и вѣсколѣбашася, яко піаны, и вся мудрость ихъ по-
 глощена бысть. А вои великого князя гонили по нихъ двадесять⁷ верстъ и тако възвратисѣся
 отъ великіа тоя истомы. Воеводы же князя великаго⁸ князь Данило Холмъской⁹ да¹⁰ Оедоръ
 Давыдовичъ, ставше на костехъ, съждася съ воинствомъ своимъ и видѣша воя всѣхъ¹¹ здра-
 выхъ¹², и¹³ благодариша Бога и пречистую Матерь Его¹⁴ и всѣхъ святыхъ. И начаша вое-
 воды глаголати поиманымъ у нихъ Новгородцемъ: «что ради вы съ толикимъ множествомъ вои
 своихъ ни мало постоясте¹⁵, видяще мало наше воинство?». Они же рекоша къ нимъ: «мы
 л. 474 бо видѣхомъ васъ безчисленное множество¹⁶, грядуще на насъ, не токмо проти||ву насъ идуще,
 но еще и иные полки видѣхомъ въ тылъ по¹⁷ насъ пришедшихъ, знамена же имуть желты и
 болшіе стягы и скипетры, и говоръ людскыи многъ, и топотъ коньскыи страшенъ, и тако
 ужасъ нападе на ны и страхъ обьятъ ны, и трепеть пріять насъ¹⁸». Бысть же бои сѣи¹⁹
 Іуля 14 въ недѣлю по рапу на память святого апостола Акилы. Вои же князя великаго²⁰ и²¹
 послѣ бою того воевали много посады Новгородскыя и до Нѣмецкого рубежа по рѣку Не-
 рову и великое мѣсто, зовомое Новое Село, поплѣниша и пожгоша. Воеводы же великаго
 князя, мало отдохнувъ по бою томъ²² и съждався съ своими, послаша къ великому князю
 л. 474 об. Замятню²³ съ тою вѣстью, что поможе имъ Богъ, рать Нового||родцкую побили. Онъ же при-
 гонилъ къ великому князю въ Язолобици тогоже мѣсяца Іуля²⁴ 18 день, и бысть радость
 князю великому²⁵ и братіи его, и всему воинству ихъ. Бѣ бо тогда у великаго князя и ца-
 ревичъ Даниаръ и братіа его, благовѣрнии князи, Юрьи и²⁶ Андреи и²⁷ Борисъ, и бояре ихъ
 и все воинство ихъ. И тогда обѣщася князь великій поставити на Москвѣ церковь святого
 апостола Акилу, еже и бысть, а воеводы, князь Данило и Оедоръ, другую церковь Вѣскре-
 сѣніе. А въ ту же пору былъ у великаго князя изъ Новагорода отъ нареченнаго архіепископа
 и отъ всего Новагорода Лука Клементіевъ о опасѣ. Князь же великій дасть имъ опасъ и от-
 л. 475 пусти того съ селищъ противу Дѣмона. А князю Михаилу Андрѣвичю²⁸ и сыну || его князю
 Василию воеводы Новгородскыя, кои сидѣли въ городкѣ въ²⁹ Дѣмону, добили челомъ и пре-
 дашася на томъ, что ихъ головами выпустити, а о иномъ ни о чемъ не стояти, а з города
 окупа дали³⁰ 100 рублевъ Новгородскую. А отъ Псковичъ прииде къ великому князю в Ыгна-
 тичи съ Кузмою съ Коробьинымъ посадникъ Микита съ тѣмъ, что Псковичи съ всею землею
 своею вышли на его службу, своего государя, съ воеводою съ княземъ Василиемъ Оедорови-
 чемъ, а идучи начаша Новгородскыя мѣста грабити и жечи, и люди сѣчи и въ хоромы за-
 пирая жечи. Князь же великій послалъ къ нимъ Савастыяна Кушелева, да перваго посла ихъ
 л. 475 об. Василиа съ нимъ, съ Полю рѣкы. Мѣсяца тогоже въ 24 день, на память || святыхъ велико-
 мученикъ Бориса и Глѣба прииде князь великій въ Русу и³¹ тутъ³² повелѣ казнити главною
 казнью Новгородцкихъ посадниковъ за ихъ измѣну и за отступленіе, Дмитрія Исакова

¹ водѣ К. ² и съ У. ³ принесоша К. ⁴ въ градъ У. К. ⁵ прибѣгоша У. К. ⁶ и нѣтъ У. К.
⁷ яко 12 К. ⁸ великого князя К. ⁹ холмской нѣтъ Р. У. дмитреевичъ К. ¹⁰ и Р. У. К. ¹¹ свои всѣ Р.
 своя всѣхъ У. своя всѣ К. ¹² здравы Р. К. ¹³ и нѣтъ У. ¹⁴ его матеръ У. К. ¹⁵ не постоясте У.
¹⁶ воинство У. ¹⁷ по нѣтъ У. ¹⁸ и пріять насъ трепеть К. ¹⁹ бысть же сѣи К. ²⁰ великого князя К.
²¹ и нѣтъ К. ²² по бою томъ нѣтъ К. ²³ замятню нѣтъ К. ²⁴ іуля нѣтъ К. ²⁵ великому князю У.
 велика великому князю К. ²⁶ и нѣтъ У. К. ²⁷ и нѣтъ У. ²⁸ оандрѣвичю У. К. ²⁹ въ нѣтъ У. ³⁰ дали
 окупа У. К. ³¹ и нѣтъ У. ³² ту Р.

Борецкого да Василя Губу¹ Селезенева, да Еремѣя Сухощюка, да Кипріяна Арзубьева, а 1471
иныхъ многихъ послать на Москву² да велѣлъ ихъ вмѣтати въ тюрьму, а мѣлкихъ людей ве-
лѣлъ отпущати къ Новугороду, а Василя Казимира, да Кузму Григоріева, да Якова Ѳедо-
рова, да Матѣея Селезенева, да Кузму Грузова, да Ѳедота Базина велѣлъ отвести на Коломну
да оковати ихъ. А самъ поиде отуду къ Илмерю озеру на усть Шолоны и прииде ту на
мѣсто, зовомое между берегъ и³ Коростыни⁴, въ 27 въ субботу. А въ той же день бои былъ⁵ л. 476
воеводамъ великаго князя съ Двиняны,

Бои на Двинѣ⁶. Василию Ѳедоровичю Образцу, а съ нимъ Устюжане да и прочіи
вои, да Борису Слѣпцу, а съ нимъ Вятчане⁷. А былъ имъ бои на Двинѣ съ княземъ Васи-
ліемъ Шуйскимъ, а съ нимъ Заволочіе все и⁸ Двиняне. Было же съ нимъ рати⁹ 12 тысячъ,
а съ великаго князя воеводами¹⁰ было рати четыре тысячи безъ 30 человекъ. Бысть же бои
имъ, вышедъ изъ судъ, обои пѣши¹¹ и начаша ся бити¹² о третіемъ часѣ дни того¹³; биша
же ся и до захоженія солночнаго и за руки емлюще¹⁴ сѣчахуся¹⁵, и знамя у Двинянъ вы-
биша, а трехъ знаменниковъ подъ нимъ убиша. Убили бо первого, ино другой подхватилъ¹⁶,
п того убили, ино третій || взялъ, убивше же третьего, и знамя взяша. И такъ Двиняне възма- л. 476 об.
тошася, и уже къ вечеру одолѣша полци великаго князя и избиша множество Двинянъ и
Заволочанъ, а инии истопоша, а князь ихъ раненъ, вкинувся въ лодку, убѣже на Колом-
горы. Многие же и руками изнимаша¹⁷. Потомъ же и градки ихъ поимаша и привелюша
всю землю ту за великаго князя. Убиша же тогда князя великаго рати 8 Вятчанщювъ да
Устюжанина одного, да Борисова человекъ Слѣпцева¹⁸ Мигуна¹⁸, а прочіи вси Богомъ съхра-
нены быша. А¹⁹ въ той же день прииде къ великому князю²⁰ на усть Шолоны въ судѣхъ
озеромъ Илмеремъ нареченный Ѳеофилъ съ посадники и съ тысячскими, || и съ житіими людьми л. 477
съ всѣхъ конецъ, и начаша преже бити челомъ княземъ и бояромъ и воеводамъ великаго
князя, чтобы печаловалися братіи великаго князя, а они бы печаловалися брату своему, вели-
кому князю, да и сами бы бояре печаловалися. Бояре же шедъ²¹ биша челомъ братіи вели-
каго князя. Братіа же великаго князя²², князь Юрьи и князь Андрей²³, и князь Борисъ и
князь Андрей Михайловичъ²⁴ съ сыномъ и бояре вси²⁵ биша челомъ великому князю за
нихъ²⁶. Князь же великій ихъ для пожаловалъ, велѣлъ тому нареченному²⁷ черницу Ѳеофилу
и посадникомъ и тысячскимъ и прочимъ быти къ себѣ на очи. Они же вшедъ къ²⁸ великому
князю и²⁹ начаша бити челомъ о своемъ преступленіи и что руку противу его подняли, || л. 477 об.
чтобы пожаловалъ государь³⁰, смиловался надъ ними, възвратилъ бы гнѣвъ свои, не ихъ
ради челобитіа, но свое бы благосердіе показалъ къ съгрѣшающимъ, не велѣлъ бы боги того
казнити и грабити и жещи и плѣнити. Милосердовавъ же князь великій показа къ нимъ ми-

^a Далѣе зачеркнуто: одного С.

¹ губу нѣтъ К. ² къ москвѣ Р. ³ между береги У. ⁴ коростыня У. ⁵ былъ бои У. К. ⁶ Загл.
нѣтъ У. К. ⁷ вятичи У. ⁸ и нѣтъ Р. ⁹ рати нѣтъ У. ¹⁰ воеводою У. ¹¹ пѣши обои У. ¹² начаша
битися Р. У. ¹³ того нѣтъ К. ¹⁴ имающеся К. ¹⁵ сечаху К. ¹⁶ „убили бо... подхватилъ“ нѣтъ К.
¹⁷ яша К. ¹⁸ мигуна К. ¹⁹ а нѣтъ У. К. Далѣе загл.: о нареченномъ Ѳеофилѣ и о новгородцехъ како
приидоша къ великому князю бити челомъ К. ²⁰ прииде къ великому князю нѣтъ К. ²¹ шедъ съ
ними У. пришедъ съ ними К. ²² „братіа... князя“ нѣтъ У. ²³ ондрѣи У. К. ²⁴ михайло ондрѣевичъ
У. К. ²⁵ ихъ К. ²⁶ за нихъ великому князю У. за нихъ челомъ великому князю К. ²⁷ нареченному
нѣтъ У. ²⁸ къ нѣтъ К. ²⁹ и нѣтъ К. ³⁰ государь пожаловалъ К.

1471 лость свою и пріять челобитѣе ихъ, утоли¹ гнѣвъ свои, и въ тои часъ повелѣ² престати жещи и плѣнити, и плѣнъ, которой туто есть, отпустить, а которой отосланъ и отведенъ, и³ тѣхъ отдати. А добиша челомъ великому князю шестьюдесять⁴ тысячъ сребра Новгородцкихъ рублевъ, опрочѣ братіи великаго князя и князей прочихъ⁵ и⁶ бояръ и воеводъ и⁷ прочихъ всѣхъ, которіи печяловалися⁸ о нихъ. А земля ихъ вся плѣнена и пожжена и до п. 478 моря. || Не токмо⁹ тѣ толко¹⁰ были, кои¹¹ съ великимъ княземъ и съ братією его, но¹² изъ всѣхъ земель ихъ пѣшею ратью ходили на нихъ, а Псковская вся земля отъ себе ихъ же воевали; не бывала на нихъ такова ина¹³, и какъ земля ихъ стала¹⁴. А¹⁵ что послалъ князь великій Савастьяна Кушелева противу Псковичъ, и тотъ срѣтилъ ихъ за Порховомъ, а они идутъ отъ своего городка отъ¹⁶ Дупкова, взявъ¹⁷ изъ него 6 пушекъ, къ Порхову. Савастіанъ же сказалъ имъ великаго князя здоровіе, да и побѣду надъ¹⁸ Новгородци, а имъ велѣлъ князь великій борзѣе поити къ Новугороду¹⁹. Псковичи же изъ Порхова отпустиша Савастіана къ великому князю, а съ нимъ послы своя, Кузму Сысоева да Стеѡана Афанасьева²⁰ п. 478 об. Винкова, а сами || поидоша съ всею силою²¹ къ Новугороду, и не дошедъ Новогорода за 20 верстъ, стали у Спаса на Милицѣ²². А Савастьянъ съ тѣми послы Псковскими, Кузмою²³ да Стеѡаномъ²⁴, пріидоша къ великому князю на усть Шолоны Іуля въ 1, на заговѣніе Оспожино²⁵. А князь Василей Ѳеодоровичъ Шуиской, воевода Псковскыи, съ посадники прочими²⁶ и съ лучшими людьми послѣ пословъ своихъ пріидоша къ великому князю тутже на усть Шолоны. И послѣ тѣхъ прихода стоялъ туто²⁷ на единомъ мѣстѣ князь великій²⁸ 11 день, управляя Новогородецъ. И пожаловалъ ихъ²⁹, дасть имъ миръ на своей воли, какъ самъ въсхоѣтъ, а Псковичемъ до скончанія³⁰ взялъ съ Новгородци все выше перваго, какъ Псковичи хотѣли. Потомъ же князь великій || дасть Новгородцемъ миръ и любовь и милосердіе, и почтивъ нареченнаго ихъ Ѳеофила и посадниковъ ихъ и тысяцскихъ и прочіи³¹, которіи съ ними³² приходили, и отпусти ихъ въ свои имѣ³³ градъ. А за ними послалъ въ Новъгородъ боярина своего Ѳедора Давыдовича привести весь Новъгородъ³⁴ къ цѣлованію, даже отъ мала³⁵ и до велика, и сребро на нихъ имати. Они же, шедъ въ Новъгородъ, сѣвориша, якоже³⁶ повелѣно бысть имъ. А князь великій Иванъ³⁷ Васильевичъ, Володимерскыи и Новогородцкыи и³⁸ всеа Русіи самодръжець, възвратися оттуду къ Москвѣ съ побѣдою великою мѣсяца Августа въ 13, такоже и вся братія его и князи, и воеводы, и вся воя ихъ съ об. 479 л. многою корыстью. А³⁹ того же лѣта князь великій, ида⁴⁰ къ Новугороду, по||слалъ въ поле Микиту⁴¹ Беклемишева⁴² искати царевича Муртозы, Мустоѡина сына, звати его къ себѣ служити. Микита⁴³ же, нашедъ⁴⁴ его⁴⁵ въ поле, и перезва его къ великому князю, и поиде⁴⁶ съ нимъ къ сыну великаго князя на Москву⁴⁷, напередъ прихода великаго князя изъ Нова-

¹ и утоли У. ² посла и повелѣ У. ³ и *нѣтъ* У. ⁴ шестнадцать У. К. ⁵ и прочихъ Р. К. ⁶ и *нѣтъ* Р. К. ⁷ и *нѣтъ* У. ⁸ не печаловалися К. ⁹ токмо бо Р. У. ¹⁰ не толко бо тѣ К. ¹¹ кои были К. ¹² но и Р. ¹³ воина Р. У. К. ¹⁴ *Далѣе загл.:* о псковичехъ К. ¹⁵ а *нѣтъ* У. ¹⁶ отъ *нѣтъ* У. ¹⁷ взяли К. ¹⁸ на Р. У. К. ¹⁹ „а имѣ... новугороду“ *нѣтъ* К. ²⁰ оѡнасьева К. ²¹ силою своею К. ²² у спаса на милицѣ *нѣтъ* У. ²³ съ кузмою Р. К. ²⁴ съ стеѡаномъ К. ²⁵ оспожино заговѣино У. ²⁶ и прочими К. ²⁷ ту У. ²⁸ князь великій на единѣмъ мѣстѣ У. ²⁹ ихъ князь великій К. ³⁰ докончаніе У. К. ³¹ прочихъ К. ³² нимъ туто У. ³³ имѣ *нѣтъ* У. К. ³⁴ новгородъ великій Р. У. великій новгородъ весь К. ³⁵ цѣлованію отъ мала же У. отъ мала даже К. ³⁶ тако якоже К. ³⁷ іоаннъ Р. ³⁸ и *нѣтъ* У. ³⁹ и У. а *нѣтъ* К. ⁴⁰ идучи К. ⁴¹ никиту Р. ⁴² беклемишова У. ⁴³ никита Р. У. ⁴⁴ шедъ У. наѣде К. ⁴⁵ его *нѣтъ* У. ⁴⁶ пріиде У. К. ⁴⁷ къ москвѣ Р.

города. А того же лѣта Вятчяне, шедъ суды Волгою на низъ, взяша Сарай, много¹ товара 1471—1472 взяша и плѣна много² поимаша. Слышавъ³ же се Татари⁴ Болшіе Орды, понеже близъ ту⁵ кочевали за одинъ день, и тако многое ихъ множество поидоша переимати ихъ, и поймавъше суды, и всю Волгу заступили суды своими, хотяще ихъ перебити⁶. Они же одинако пробишася сквозъ ихъ и уидоша⁷ съ всѣмъ. А подъ Казанью также хотяще⁸ переняти ихъ, и та||мо проидоша мимо тѣхъ⁹ съ всѣмъ въ землю свою¹⁰. л. 480

Въ лѣто 6980 мѣсяца¹¹ септемвриа¹² 1 день въ началѣ индикта, еже есть новое лѣто, на память преподобнаго¹³ Симеона столпника, прииде князь великій въ отчину свою, въ славный градъ Москву, побѣдивъ супостаты свои, казнивъ противящихся ему, и не хотящихъ повинутися ему¹⁴ привесть въ всю волю свою, и многу корысть и славу приобрѣлъ¹⁵. И срѣте его Филиппъ митрополитъ съ кресты близъ церкви, толико съ мосту болшего сшедъ камянаго до кладязя площаднаго, съ всѣмъ освященнымъ съборомъ. А народи Московстін, многое¹⁶ ихъ множество, далече за градомъ стрѣляли его, инии за 7¹⁷ верстъ пѣши, а инии ближе, маліи и великіи, славніи и неславніи, безчисл||ное ихъ множество. А сынъ его князь великій Иванъ¹⁸ и братъ его князь Андрей¹⁹ меншіи и князи его, и бояре, и дѣти боярские²⁰, и гости, и купци, лучшіе²¹ люди, стрѣтили его на²² канонъ Семеня дни, идѣже бѣ ему начевати. Велиа же бысть радость тогда въ градѣ Москвѣ²³. Того же лѣта мѣсяца²⁴ Септемвриа²⁵ въ 2 день поидоша изъ Новгорода изъ осады многое²⁶ множество людей и съ женами и съ дѣтми по озеру въ великихъ учанѣхъ, каждо²⁷ ихъ по своимъ²⁸ мѣстомъ, глаголють бо, яко было судъ тѣхъ великихъ 100 и 80, а²⁹ по 50 человекъ въ суднѣ, и поболѣ³⁰, и яко бывшимъ имъ на пучинѣ озера того, идохнувши³¹ на нихъ вѣтру велию и напрасну, и потопи всѣ суды оны, ни единогоже отъ нихъ не избысть, и вся люди оны и товаръ ихъ истопе. || л. 481
Тое же осени пришло къ королю³² изъ орды Кирѣи съ царевымъ посломъ, а король въ ту пору заратился съ инымъ королемъ, съ Угорскимъ³³. Мѣсяца³⁴ того же Септемвриа въ 10 прииде изъ Венеціи Онтонъ Орязинъ, а съ нимъ пришло посолъ къ великому князю изъ Венеціи отъ дюки Вѣнецейскаго Николы Трона, Иванъ³⁵ именемъ, Тривизанъ прозвище, а посланъ къ великому князю отъ того дюки и отъ всѣхъ земель, сущихъ подъ нимъ, бити челомъ, чтобы пожаловалъ князь великій, велѣлъ того Тривизана проводить до царя Ахмута Болшіе Орды, а посланъ къ нему съ многими поминки съ³⁶ челобитіемъ, чтобы пожаловалъ шелъ имъ на помощь на Турскаго салтана къ Царюграду. Тотъ же Тривизанъ, пришедъ на Москву³⁷, и первое прииде къ Ивану³⁸ Орязину, къ денежнику Московскому, || понеже бо той л. 481 об.
Иванъ³⁹ Фрязинъ⁴⁰ тамошніе земли роженіе⁴¹ и знаемъ тамо, и сказа ему вся та⁴², о чемъ

^a къ королю на полѣ въ выноскѣ С.

¹ и много У. К. ² много плѣнъ У. плѣнъ много К. ³ слышавше Р. У. ⁴ тотари У. татарове К. ⁵ ту близъ У. ⁶ требити К. ⁷ уидоша сквозъ ихъ К. ⁸ хотѣша Р. У. К. ⁹ всѣхъ К. ¹⁰ Далѣе загл.: о великого князя приходе какъ прииде изъ новгорода на москву К. ¹¹ мѣсяца нѣтъ К. ¹² сентября К. ¹³ святого преподобнаго У. ¹⁴ ему нѣтъ К. ¹⁵ прибрѣте Р. У. К. ¹⁶ и многое У. ¹⁷ 20 К. ¹⁸ іоаннъ Р. ¹⁹ ондрѣи К. ²⁰ и дѣти боярскіе и бояре К. ²¹ и лутшіе К. ²² на нѣтъ К. ²³ Далѣе загл.: о новгородцехъ како истопоша на озерѣ илмени К. ²⁴ мѣсяца нѣтъ К. ²⁵ сентября К. ²⁶ многое ихъ У. ²⁷ кійждо Р. У. К. ²⁸ своимъ учаномъ и по мѣстомъ К. ²⁹ а нѣтъ К. ³⁰ болѣ Р. К. и поболѣ въ суднѣ У. ³¹ дунувши Р. дохнувшу У. К. ³² х королю пришедъ К. ³³ заратился съ угорскимъ королемъ К. ³⁴ Тое же осени мѣсяца Р. У. К. ³⁵ іоаннъ Р. ³⁶ и съ Р. К. ³⁷ къ москвѣ Р. ³⁸ іоанну Р. ³⁹ іоаннъ Р. ⁴⁰ фрязинъ волпъ Р. К. волхвъ У. ⁴¹ рожденіемъ Р. ⁴² отай Р.

1472 пришелъ на Москву¹, а у великаго князя² еще и не былъ³. Фрязинъ же. нашъ денеж-
никъ, не велѣлъ тому Тривизану о томъ бити челомъ великому князю, глаголя ему: «о чемъ
ти о семъ⁴ бити челомъ великому князю, да поминки великіе подавати? а могу то язъ здѣ-
лати опрочѣ великаго князя и до царя допроважу⁵ тя». А къ великому князю пришелъ
Фрязинъ съ тѣмъ Тривизаномъ, назвалъ его князкомъ Венецѣйскимъ, а себе племенникомъ, а
рекши, пришелъ до него своимъ дѣломъ, да и гостьбою, да то у великаго князя утаили. А
Оntonъ тогда отъ папы отъ Павла привезлъ листы къ великому князю таковы, что посломъ
л. 482 великаго князя волно ходити⁶ до Ри||ма по всей земли Латинской и Немецкой и Орязской
и по всѣмъ тѣмъ землямъ, которые земли подъ его папѣжствомъ⁷ присягаютъ, даже и до
скопчанія вѣка, а по царевну бо⁸ по Союю, Амморейскаго царя по Омину дочь, послалъ⁹.
Тоя же осени Оилиппъ митрополитъ повелѣтъ готовити камень здати церковь святыхъ¹⁰ Бого-
родица¹¹. Тоя же осени мѣсяца¹² Ноября 8 поставленъ Пермь епископъ, Оилооси именемъ,
митрополитомъ Оилиппомъ¹³. Того же мѣсяца 30 прииде на Москву¹⁴ ставитися на архіепис-
копью Новгорода Великаго нареченный Оеооилъ, а съ нимъ пришли посадники, Александръ
Самсоновичъ, да Лука Оедоровичъ. Тоя же зимы Декабря 8 поставленъ Рязани епископъ Оео-
л. 482 об. доси, архимандритъ Чюдѣ|вскіи, митрополитомъ Оилиппомъ, а были на поставленіи его архі-
епископъ Ростовскіи Васьянъ, Суздальскіи епископъ Еуоиміи, Коломенскіи Геронтіи, Сар-
скіи Прохоръ, Пермьскіи Оилооси¹⁵. Въ 15 того же мѣсяца въ педѣлю поставленъ бысть
Новгороду на архіепископью нареченной ихъ Оеооилъ пресвященнымъ митрополитомъ Оилип-
помъ всеа Русіи, а были на поставленіи его вси прежереченніи епископи Русскіи и архиман-
дрити, и протопопи, и игумени честніи, и весь освященный съборъ славнаго града Москвы.
По поставленіи же своемъ билъ челомъ великому князю отъ себе и отъ всего¹⁶ великаго
Новгорода съ посадники и съ тысячскими, и съ всѣми съ тѣми, которіи съ нимъ пришли¹⁷,
л. 483 о плѣненьхъ, о Казимирѣ и о прочихъ товарищехъ его. || Князь же великіи пріять челобитіе
ихъ и тѣхъ всѣхъ отпустилъ съ честью; а было ихъ на Москвѣ 30¹⁸. Самого же архіепископа
отпусти¹⁹ того же мѣсяца 23. Тоя же зимы повезоша камень на Москву на сздание церкви
пречистѣи Богородици²⁰. Того же мѣсяца²¹ Декабря по Рожествѣ Христовѣ явися на небеси
звѣзда велика, а лучъ отъ нея дологъ велми, толстъ, свѣтель, свѣтлѣе самыя звѣзды, а въско-
жаше о 6-мъ часѣ нощи съ лѣтнего въсхода солночнаго и идяше къ западу лѣтнему же; а
лучъ отъ нея выпредъ протяжеса, а конецъ луча того, акы хвостъ великіа²¹ птицы²², рас-
простертъ²³. Мѣсяца же²⁴ Генуаріа по Крещеніи другая звѣзда явися хвостата надъ лѣтнимъ
л. 483 об. западомъ, хвостъ же ея тонокъ, а не добръ дологъ, а первые звѣзды луча потемнѣе;²⁵ || но
первая та звѣзда за 3 часы до въсхода солночнаго на кое мѣсто приходила, а си другая по

^а на полѣ загл.: знаменіе С.

¹ къ москвѣ Р. ² князя великаго Р. У. ³ бывъ У. К. ⁴ ти ему К. ⁵ провожу Р. У. ⁶ ходити волно К. ⁷ папѣжство Р. У. К. ⁸ бы Р. У. К. ⁹ посылалъ Р. У. К. ¹⁰ пресвятыхъ Р. ¹¹ Здѣсь кончается Никаноровскій списокъ. Далѣе загл.: о пермскомъ епископѣ оилоосѣ К. В. ¹² мѣсяца нѣтъ К. ¹³ Далѣе загл.: о новгородикомъ владыцѣ К. В. ¹⁴ къ москвѣ Р. ¹⁵ Далѣе заглавіе: Поставленіе архіепископа новгородскаго феофила Р. о новгородикомъ епископѣ феовилѣ, како поставленъ бысть К. В. ¹⁶ всего нѣтъ У. ¹⁷ пришли съ нимъ К. ¹⁸ 30 человекъ У. ¹⁹ „самого... отпусти“ нѣтъ К. ²⁰ Далѣе загл.: знаменіе Р. К. ²¹ великіи а У. ²² церкви У. ²³ распростресея К. Далѣе загл.: знаменіе Р. К. ²⁴ же нѣтъ Р. У. ²⁵ темнѣе У. К.

захоженіи солнца три часы на томъ же мѣстѣ являшеся, да ¹ къ западу же ² идяше ³. Тоя же 1472 зимы послалъ князь великій на Великую Пермь ⁴ князя Ѳедора Пестраго воевати ихъ ⁵ за ихъ неисправленіе.

Послалъ князь великій по царевну по Соѳію въ Римъ ⁶. Тоя же зимы князь великій, объмысливъ съ отцомъ своимъ митрополитомъ Ѳилиппомъ ⁷ и съ матерію своею великою княгинею Марією, и з братьєю, и з бояры своими, и послаша Ѳрязина Ивана ⁸ въ Римъ по царевну Соѳію Генваря 16 ⁹ съ грамотами и ¹⁰ посольствомъ къ папѣ да и къ гардиналу Висаріону; а тотъ прежній папа Павелъ умре, а сказали ¹¹, что инъ ¹² папа, Калистъ именемъ. Вшедшимъ же ¹³ въ землю ту, || и слышаша ¹⁴ папино имя Систюсъ, а не Калистъ. л. 484 И о томъ мысливше межи себе, переписаша имя того, Калистово выгладивъ, Систюся написаша.

О зданіи церкви святыя ¹⁵ Богородица Московскыя митрополитомъ Ѳилиппомъ ¹⁶. Того же лѣта мѣсяца ¹⁷ Априля, хотѣниемъ и многымъ желаніемъ пресвященнаго митрополита Ѳилиппа ¹⁸ всеа Русіи, съблаговоленіемъ ¹⁹ же и повелѣніемъ ²⁰ благовѣрнаго и христілюбиваго великаго князя Ивана ²¹ Васильевича всеа Русіи, бысть начало зданію церкви пресвятыя ²² владычица нашея ^а Богородица на Москвѣ. Вскохотѣша бо въздвигнути храмъ великъ зѣло, въ мѣру храма пресвятыя Богородица, иже въ ²³ Владиміри, еяже създа благовѣрныи великій князь Андреи ²⁴ Боголюбскіи Юрьевичъ, впуку Манамашь ^б, объ ²⁵ единомъ версѣ. По многу ²⁶ же преже видя того храма ²⁷ превелика || зѣло и высока и чудна л. 484 об. велми дѣломъ ²⁸, пресвященный митрополитъ Ѳилиппъ зѣло духомъ горяше и желаніемъ одръжимъ, хотяше въ ту же мѣру видѣти храмъ ²⁹ създанъ пресвятѣи Богородици на Москвѣ, идѣже быаше цѣлбоносныи гробъ иже въ святыхъ отца нашего преосвященнаго митрополита Петра ³⁰ чудотворца и прочихъ митрополитъ Русскыхъ. Призываетъ же еще преже того мастери каменосѣща и посылаетъ ихъ въ градъ Володимиръ видѣти тоя церкви, мѣру ³¹ сняти съ нея. Они же, шедъ тамо, видѣша храмъ Пречистыя ³², удивившася зѣло красотѣ зданія ея ³³ и величеству и высотѣ ея, и измѣривше широту и высоту ³⁴ ея и олтарь, възвратишася ³⁵ на Москву, и объмѣривше около церкви, иже на Москвѣ, и яшася по ³⁶ дѣло. А та уже || церкви л. 485 ветха, и двинулися ³⁷ своды ея, дрѣвомъ убо подкрѣплены быша. Начаша же рыи копати мѣсяца Априля. Ископаша ³⁸ же рыи и преже древомъ подошву набиша, таже на то каменемъ рыи оны наполниша. Сему же скончавшу ³⁹, прѣвыя ⁴⁰ церкви меньшимъ притворомъ и олтарію разбраномъ бывше, и того же мѣсяца 30 день на память святого апостола Іакова, брата Іоанну ⁴¹ Богослову, въ 2 часть дне пресвященный митрополитъ Ѳилиппъ съ всѣмъ освященнымъ съборомъ, облекшеся въ священныя одежда и возьмѣше честныи крестъ и святыя иконы,

^а владычица нашея на полѣ въ выноскѣ С. ^б мананашъ С.

¹ да нѣтъ К. ² же нѣтъ У. ³ Далѣе загл.: О великой перми К. ⁴ къ перми У. ⁵ ихъ нѣтъ У. ⁶ Загл. нѣтъ У. О томъ какъ посылалъ князь великій ѳрязина по царевну въ римъ К. ⁷ ѳилиппомъ нѣтъ У. К. ⁸ ивана нѣтъ У. К. ⁹ 6 У. ¹⁰ и съ К. ¹¹ сказали имъ К. ¹² инъ нѣтъ К. ¹³ же имъ К. ¹⁴ слышавъ К. ¹⁵ пречистыя Р. ¹⁶ Загл. нѣтъ У. О созданіи соборныя церкви пречистыя московскія К. ¹⁷ мѣсяца нѣтъ К. ¹⁸ ѳилиппа нѣтъ Р. ¹⁹ благословеніемъ Р. ²⁰ съблаговоленіемъ же и повелѣніемъ нѣтъ У. ²¹ іоанна Р. ²² пречистыя К. ²³ въ нѣтъ У. ²⁴ ондрѣи У. ²⁵ а объ У. ²⁶ много К. ²⁷ храма того У. ²⁸ зѣло К. ²⁹ храмъ видѣти К. ³⁰ Петра митрополита К. ³¹ и мѣру Р. У. К. ³² пречистыя богородици Р. ³³ ея нѣтъ К. ³⁴ долготу К. ³⁵ и возвратишася К. ³⁶ за К. ³⁷ двинушася Р. К. ³⁸ ископавше Р. У. К. ³⁹ скончавшася У. К. ⁴⁰ первыя же К. ⁴¹ ивану К.

1472 и поидоша на основаніе церкви, а повелѣша звонити въ вся колоколы. И прииде же тамо и ¹ благовѣрныи и христоролюбивыи великии князь Иванъ ² Васильевичъ всеа Русіи и сынъ его, л. 485 об. великии || князь Иванъ ³, и мати его и братіа его, бояре ⁴ же и велможи, и все народное множество славнаго града Москвы. И тако съврѣшивше молебная, и преже всѣхъ своимъ руками митрополитъ начало полагаетъ, идѣже олтарю быти, таже по странамъ и по угломъ, и по семъ мастера начинаютъ дѣло зданію. Заложена же бысть сіа церковь по заложеніи первыя церкви ⁵, еуже заложилъ пресвященныи митрополитъ Петръ при князи Данилѣ Ивановичѣ ⁶ по стѣ лѣтехъ ⁷ и четиридесятихъ и шти лѣтъ безъ трехъ мѣсяцъ. И егда же въздѣлана бысть съ человѣка въ ⁸ высоту, и тогда начаша разбирати первую ⁹ всю до основанія, и якоже изне- соша все каменіе изъ нея и мосты ¹⁰, да гробы ¹¹ пресвященныхъ митрополитъ Русскихъ Кип- л. 486 ріана и ¹² Оѳііа и ¹³ Іоны, и окопаша рацѣ ихъ мѣсяца Маіа въ 29 день въ пятокъ на па- мять преподобномученици Θεодосіи дѣвици. Въ началѣ же 2-го часа въ тои день повелѣ митрополитъ звонити и събрася къ нему весь освященныи съборъ, епископъ Сарскыи Прохоръ и архимандрити, и протопопи, и игумени, и вси священники града Москвы, и начаша пѣти надгробныя пѣсни. И тогда прииде и ¹⁴ благовѣрныи великии князь Иванъ ¹⁵ съ сыномъ и мати его, и братіа его, Юрьи, Андрей ¹⁶, Борисъ, Андрей ¹⁷, и князи ихъ и бояри, и все ¹⁸ православныхъ ¹⁹ христіанъ ²⁰ множество славнаго града Москвы, мужіе и жены, маліи и велиции. И отпѣвши, еуже подобаше о ^a преставльшихся, и тогда повелѣ митрополитъ ²¹ пренести л. 486 об. рацѣ на уготованное имъ мѣста съ честны||ми мощьми святитель изъ разбранныя церкви въ повозаложенную. И взявше преже раку съ мощьми Кипріана митрополита и поставиша ея въ кіотъ въ стѣнѣ на деснѣи странѣ. По семъ ²² же взявше ²³ раку съ мощьми Оѳііа митрополита и поставиша ея съ Кипріаномъ въ единомъ ⁶ кіотѣ ²⁴. По семъ же пришедъ къ гробу преосвященнаго митрополита Іоны, и егда сняша съ него доску, и въ тои часъ изыде благоуханіе много ²⁵ по всему храму ²⁶, яко всѣмъ бывшимъ ту слышати его, мощи же его вси цѣли и нерушимы, предпе бо плоть кости его, и не двигнушася състави его, а ризы и амо- оори и прочая всѣхъ сихъ тріехъ святитель не истлѣша по толицѣхъ лѣтѣхъ преставленія л. 487 ихъ. И тако все тогда православное ^b христі||анъ множество бывше видѣвше, многы слезы изліавше ²⁷ о преславномъ видѣніи и благодариша Господа Бога и пречистую Матерь Его, прославльшихъ угодникъ своихъ. И взявше раку пресвященнаго митрополита Іоны, поставиша на лѣвои странѣ въ кіотѣ съ честными мощьми его. Бысть же пренесеніе ихъ въ единъ день по преставленіи Кипріана митрополита 60 лѣтъ и 5 лѣтъ ²⁸ и 9 мѣсяцъ безъ 18 дней, а по Оѳііи 40 лѣтъ и лѣто безъ 30 и 4-хъ дней, а по Іонѣ 11 лѣтъ и два мѣсяца. И егда разбиша ²⁹ церковь, и тогда выняша ³⁰ изъ стѣны церкви ³¹ святого Дмитрія мощи ³² княжи Юрьевы Даниловичя, великаго князя всеа Русіи, и вложше въ раку древяну, поставиша

^a отъ С. ⁶ Далѣе зачерк.: мѣстъ С. ^b переправлено изъ православныхъ С.

¹ и *нѣтъ* Р. К. ² іоаннъ Р. ³ іоаннъ Р. ⁴ и бояре У. ⁵ церкви первыя У. ⁶ на полѣ другой рукой *попр.*: іоаннъ даниловичъ Р. иванъ даниловиче У. К. ⁷ послѣ тѣхъ У. К. ⁸ въ *нѣтъ* К. ⁹ первую церковь У. К. ¹⁰ и мосты изъ нея К. ¹¹ гробъ У. до гробъ К. ¹² и *нѣтъ* У. К. ¹³ и *нѣтъ* К. ¹⁴ и *нѣтъ* К. ¹⁵ іоаннъ Р. иванъ *нѣтъ* К. ¹⁶ и андрѣи и Р. ондріи У. ¹⁷ и андрѣи Р. ¹⁸ всѣхъ Р. ¹⁹ православное У. ²⁰ христіанство У. ²¹ митрополитъ повелѣ К. ²² потомъ У. К. ²³ взяша Р. У. К. ²⁴ мѣстѣ и кіотѣ К. месте въ кіотѣ В. ²⁵ велико К. ²⁶ храму *нѣтъ* К. ²⁷ изліаша Р. У. ²⁸ 65 лѣтъ Р. ²⁹ разбираша Р. У. К. ³⁰ выняша мощи У. ³¹ во церкви К. ³² мощи *нѣтъ* У.

ихъ на гробѣ Θεогноста митрополита, идѣже была || церковь Поклоненіе веригъ. И ¹ егда же, л. 487 об. 1472
 зижуше церковь, уготоваша мѣсто въ той же церкви въ великомъ Димитріи въ стѣнѣ на той
 же странѣ и, принесше ихъ на уготованное имъ мѣсто и отпѣвъ надгробная, положиша ихъ
 тамо. А былъ на пренесеніи митрополитъ съ всѣмъ прежереченнымъ съборомъ священнымъ ²
 и князь великій съ сыномъ, и множества народа, по убѣненіи его 100 лѣтъ и 40 и 7 ³. По
 семъ же приспѣ дѣлательмъ церковнымъ стѣна здати у жрътвеника, идѣже гробъ иже въ свя-
 тыхъ отца нашего Петра чудотворца. Митрополитъ же Филиппъ начятъ глаголати къ ⁴ вели-
 кому князю, чтобы вынати мощи святителя и ⁵ положить въ новой церкви, а на прежнемъ
 же ⁶ мѣстѣ. Князь же великій рече къ нему: «ты, отче, самъ вѣси, что о семъ ⁷ || подобаше ⁸ л. 488
 творити, но послѣ по епископы земли нашея, понеже бо, отче, дѣло сіе не нашея мѣры, но
 твое и прочихъ святитель и священниковъ, дѣтеи твоихъ». Митрополитъ же Филиппъ, поло-
 живъ упованіе на Господѣ Божѣ и на пречистѣи Матери Его и на молитвы великаго чудо-
 творца Петра и на прочихъ ⁹, розосла по всѣ епископы, а елици у него бѣша тогда, тѣхъ
 призвавъ къ себѣ и архимандритъ, и прочихъ священниковъ, елици о семъ разумъ имуть, и
 повѣдавъ имъ мысль свою и рѣчи великаго князя, что «кладеть на мнѣ и на васъ, моихъ дѣ-
 техъ». Они же вси послѣдоваша .рѣчи ¹⁰ митрополита Филиппа и великаго князя съблаготво-
 ренію ¹¹. Митрополитъ же ¹², радости исполнився ¹³ и дрзновеніе пріимъ, въсхотѣ видѣти мощи
 святого. ||

Пренесеніе мощей чудотворца Петра митрополита ¹⁴. И ¹⁵ того же мѣ- л. 488 об.
 сяца 14 въ нощи съ недѣли на понедѣльникъ прииде къ гробу иже въ святыхъ отца нашего
 пресвященнаго ¹⁶ митрополита Петра и повелѣ иже съ нимъ священникомъ разобрати надъ
 мощми надгробницу, а самъ съ нимъ съ страхомъ и съ слезами многими обливаясь, егда
 угодно ли се будетъ святому; и разобраша надгробницу и до гроба святого, и видѣть ¹⁷ мощи
 его, яко свѣтъ блещашися, и благоуханіе много, исходяще отъ нихъ, а гробъ, въ немже по-
 ложенъ бѣ, распался отъ огня весь, а мощей его ничтоже прикоснулося баше. Глаголетъ ¹⁸
 бо тако, яко ¹⁹ тогда изгорѣлъ баше, егда злочестивый царь Тактамышъ взялъ лестію градъ
 Москву, и тогда разорили гробъ его, чяюще нѣчто съкро||вено въ немъ ²⁰, и не обрѣтоша л. 489
 ничтоже, идуще ²¹ же изъ града, зажгоша его ²²; и отъ того изгорѣ и ²³ гробъ святого ²⁴, а
 мощей его ни дымная воня прикоснуса ²⁵, заступлени бо быша Божією благодатію, а ризы,
 иже на немъ, ополѣша огнемъ, а что ихъ подъ мощми его бѣше, а ²⁶ то остана. Видѣвъ же ²⁷
 митрополитъ дивися ²⁸ безмѣрному челоуѣколюбію Господа нашего Ісуса Христа, яко тако
 прослави своего угодника. Много же моленіе съ слезами створи ²⁹, съ страхомъ же многомъ
 и радостію взять мощи его отъ той рамы и въ нову камену вложъ, и близъ того же мѣста
 постави. И егда приспѣ и той кіотъ заздати ³⁰, въ немже былъ гробъ его, и такоже въ нощи
 пришедъ митрополитъ съ уготованными на то съ нимъ, и относятъ гробъ съ мощми святого
 въ кіотъ, иже въ новой церкви || сзданъ, на лѣвую страну ³¹, идѣже Іоны митрополита гробъ л. 489 об.

¹ и *нѣтъ* К. ² священникъ У. ³ „по убѣненіи... и 7“ *нѣтъ* К. ⁴ къ *нѣтъ* У. ⁵ и попрезвѣмше
 Р. У. К. ⁶ же *нѣтъ* У. ⁷ томъ Р. У. К. ⁸ подобаеъ У. К. ⁹ прочихъ святитель Р. У. К. ¹⁰ рѣчи
 великаго князя и К. ¹¹ благословенію Р. ¹² же филиппъ У. К. ¹³ исполнися Р. ¹⁴ *Загл. нѣтъ* У. К.
¹⁵ А У. ¹⁶ пресвященнаго *нѣтъ* У. ¹⁷ видѣти К. ¹⁸ глаголютъ Р. У. ¹⁹ яко *нѣтъ* У. ²⁰ въ немъ
нѣтъ Р. ²¹ идущу Р. ²² его *нѣтъ* У. ²³ и *нѣтъ* У. К. ²⁴ святого *нѣтъ* У. ²⁵ не прикоснуса К.
²⁶ бѣша Р. К. ²⁷ же се Р. У. К. ²⁸ и дивися К. ²⁹ створи У. К. ³⁰ создати К. ³¹ лѣвой странѣ К.

1472 бѣше, близъ сѣверныхъ вратъ церковныхъ. И¹ яко въздѣланъ бысть кіюť на мѣстѣ, идѣже
 преже быша мощи святого, равно съ мостомъ новыя церкви, понеже бо тоя новыя церкви
 мость выше челоуѣка бѣ первыя церкви, и на томъ мосту кіюť сдѣланъ, идѣже поставити
 мощи святого, епископомъ же спешимся, архіепископъ Ростовскіи Васьянъ, Суздалскіи епи-
 скопъ Еуѣиміи, Рязанскіи Ѳеодосіи, Коломенскіи Геронтіе, Сарскіи Прохоръ, и того же мѣ-
 сяца въ 30 день възвѣщаютъ митрополитъ великому князю, яко приспѣ уже время пренести
 л. 490 мощи святого въ утрениі день Іюля 1. Князь же великіи вся положи на его воли || и о²
 еже о немъ священномъ съборѣ. Въ день³ тои Іюля⁴ 1 въ 11 часть дне повелѣ⁵ звонити ве-
 черню⁶ и събрашася къ митрополиту вси епископи и архимандрити⁷, протопопи⁸, игумени⁹
 и священники, и внидоша въ новую церковь къ гробу пресвященнаго митрополита Петра чюдо-
 творца. Прииде же тогда и благовѣрныи¹⁰ великіи князь¹¹ Иванъ¹² Васильевичъ и мати его,
 великая княгини Маріа, и сынъ его, и братіа его, два князя Андрея, и бояре, и велможи,
 и вси православниі христіане. И тако сътвориша праздновати пренесенію святого, якоже и на
 преставленіе его же¹³ есть Декабря 21. И съвершивше вечерняя пѣнія и тако молебная по-
 л. 490 об. томъ пречистѣи Богородици и чюдотворцу, и по съвршеніи¹⁴ того || разыдошася. Въ ноци же
 тои христілюбивіи¹⁵ князи, единъ по единому приходяще къ гробу святого, молебная съврѣ-
 шающе, такоже и велможи и прочіи боголюбци. Исходящу пятому часу ноци тоя, и тако на-
 чаша звонити утрени, и събравшимся всѣмъ предиреченнымъ, якоже и на вечерни, и¹⁶ на-
 чаша утрени, якоже и на преставленіе чюдотворца Петра. Въ 2 же¹⁷ часть дне того Іюля
 въ 1, съвршивше утрени, повелѣ звонити въ вся колоколы, и начаша молебенъ. Князь же
 великіи съ сыномъ и братіа¹⁸ придоша къ гробу святого и прикасаются ей¹⁹ съ страхомъ и
 трепетомъ, съ ними же князи и бояре, и священники мнози, и тако взявше понесоша ея²⁰
 л. 491 на уготованное мѣсто, идѣже бѣ и преже. || Но тогда бѣ мѣсто опо внутрь олтаря близъ жръ-
 твенника, а въ пѣнѣшней церкви предъ дверми святого жрътовника, а на томъ же первомъ
 мѣстѣ. И яко поставльше раку съ мощми святого, молебенъ пѣвше, знаменашеся²¹ у мощей
 святого съ страхомъ и радостію, бѣ бо тогда не покровенъ гробъ святого, но видими всѣми
 мощи святого²². И по семъ разыдошася святители и князи и велможи, и тако поидоша къ
 гробу святого все православное христіанство²³, множество желающе, еда како бы къ гробу
 святого прикоснуться точию. Нѣщїи же тогда благоговѣнии отъ²⁴ священникъ²⁵ въ время пре-
 несенія честныхъ мощей святого голубъ бѣлъ надъ гробомъ его видѣша²⁶, превысоко паряще,
 л. 491 об. донели же и покрыша мо||щи святого, и тако невидимъ бысть. Егда же приспѣ время литур-
 гии, тогда²⁷ митрополитъ самъ служилъ²⁸ въ полатѣ въ церкви Ризъ Положеніа на своемъ
 дворѣ, а епископомъ и всѣмъ священникомъ²⁹ повелѣ служити въ Архааггелѣ³⁰. И тогда
 князь великіи роздати повелѣ на всѣхъ тѣхъ милостыню доволну, такоже и на вся съборы,
 и на весь градъ священникомъ и монастыремъ и нищимъ. А епископи и князи, и³¹ братіа
 великаго князя, и архимандрити, и началниі священники, и множество бояръ ядоша за сто-
 ломъ у великаго князя, а събори вси на его же дворѣ ядоша и пиша. И отъ того дне уста-

¹ и нѣтъ К. ² о нѣтъ У. ³ день же У. К. ⁴ іюня У. К. ⁵ и повелѣ У. ⁶ къ вечерни Р. ⁷ архи-
 мандрити вси У. ⁸ и протопопи У. К. ⁹ и игумени У. К. ¹⁰ и благовѣрныи нѣтъ К. ¹¹ князь вели-
 кіи К. ¹² іоаннъ Р. ¹³ еже К. ¹⁴ совершеніи же Р. ¹⁵ христілюбци вси К. ¹⁶ и нѣтъ К. ¹⁷ же нѣтъ К.
¹⁸ братіа его Р. У. К. ¹⁹ ей нѣтъ К. ²⁰ его Р. ²¹ и знаменашеся К. ²² святыя мощи его Р. У. К.
²³ святого православныхъ христіанъ К. ²⁴ отъ нѣтъ У. ²⁵ священники У. ²⁶ видящи К. ²⁷ и тогда
 У. К. ²⁸ служилъ нѣтъ К. ²⁹ и священникомъ К. ³⁰ в церкви михаила архаггела Р. ³¹ и нѣтъ Р. У. К.

вися таковыи праздникъ ¹ къ ² пренесенію ³ мощей ^а иже въ святыхъ отца нашего пресвящен- 1472
наго митрополита чудотворца Петра ⁴. Того же лѣта || мѣсяца Маіа въ 23 день Иванъ ⁵ Фря- л. 492
зинъ прииде въ Римъ къ папѣ Систюсю и къ кардиналу Висаріону, и бысть честь велика
Ивану ⁶ Фрязину и сущимъ съ нимъ отъ папы и отъ царевичевъ, Ѳоминыхъ дѣтей, Андрея и
Мацуила, и дары велики; и были тамо 30 дней и два ⁷. Мѣсяца же Іуня 24 отпустиша ⁸ ца-
ревну Союію изъ Рима за великаго князя, а съ нею послали посломъ ⁹, отъ папы лягатовъ ⁹
Антоніи, а съ ними многыи Римляне; а отъ царевичевъ посолъ съ нею, Дмитрій именемъ, съ
многими Греки; мнози же нѣи Греци поидоша ¹⁰ съ нею, служаще еи. И поидоша не тѣмъ
путемъ, куды Фрязинъ шель, но все областію папеекою къ морю. А папа по всѣмъ градомъ
послалъ листы своя ¹¹, также и по мѣстомъ, имже имъ ити бѣше, || даже и до отчины ве- л. 492 об.
ликаго князя до Пскова, а пиша ¹² имъ, чтобы всѣ князи земель тѣхъ и панове честіи, и
бискупы ¹³, и вся земля, гдѣ ни придетъ царевна, стрѣчали бы ее и чтили, и кормъ давали,
и подводы, и проводники, и всѣмъ тѣмъ, которіи съ нею идутъ и до великаго князя отчины.
И по тѣмъ листомъ папеескимъ велику честь вси земли ты въздаша ¹⁴ царевнѣ Союіи и всѣмъ,
иже бяху съ нею. Того же лѣта Іуня 26 прииде вѣсть великому князю ис Перми, что воевода
его, князь Ѳеодоръ Нестроп, землю Пермскую взялъ. А пришелъ въ землю ту на усть Чер-
ные рѣки на Ѳоминопъ пѣдѣли въ четвертокъ, и оттуду поиде наплотѣхъ и съ конми, и при-
плывъ подъ городъ Ангаловскон, сѣде съ плотовъ, и поиде оттуду на конихъ на || Верхнюю ¹⁵ л. 493
землю къ городку Искору, а Гаврила Нелидова отпустилъ на Нижнюю землю ¹⁶, на Урость ¹⁷,
на ¹⁸ Чердыню, да на ¹⁹ Почку, на князя на Михаила. Князю Ѳеодору не дошедшу еще городка
Искора, и срубтоша его Пермичи на Колвѣ ратью, и бысть имъ бои межи себе ²⁰, и одолѣ
князь Ѳеодоръ и поималъ на томъ бою воеводу ихъ Кача. И оттуду князь Ѳеодоръ поиде такы
къ Искору и взять его, и воеводы ихъ поималъ, Бурмота да Мичкина, а Зыранъ по опасу
пришелъ къ нему; поималъ же и иные городки и пожегъ. А Гаврило шедъ тѣ мѣста повое-
валъ, на которые посланъ. И потомъ прииде князь Ѳеодоръ на устіе Почки, гдѣ впала въ
Колву, и съждался тамо съ всѣми своими, а поиманныхъ тѣхъ тутоже приведе. Срубивши ²¹ ту
го||родокъ, сѣде въ немъ и приведе всю землю ту за великаго князя, и ²² тѣхъ Бурмота и ²³ л. 493 об.
Мичкина и Кача, а самъ остался тамо въ городкѣ Почкѣ. А что ималъ у тѣхъ у Бормота и
Мичкина и Кача, а то послалъ къ великому князю: 16 сорокъ соболей, да шубу соболью, да
полъ 30 поставовъ сукна, да три пансыри, да шоломъ, да двѣ сабли булатныя ²⁴. Того же
лѣта злочестивый царь ординскый Ахмутъ подвижеся на Русскую землю съ многими силами,
подговоренъ королемъ Казимиромъ Литовскимъ ²⁵. Слышавше же то князь великій посла вое-
водъ своихъ къ берегу съ многими силами, а ²⁶ преже всѣхъ Ѳеодора Давыдовича отпусти съ
Коломничи, а князь Данило да князь Иванъ ²⁷ Стрига съ многими людьми на Ризъ Положе-

^а *Далѣе зачеркнуто:* святого С. ⁶ *Переправлено изъ:* пословъ С.

¹ праздникъ таковыи К. ² къ *нѣтъ* Р. У. К. ³ пренесеніе Р. ⁴ петра митрополита чудотворца К. *Далѣе загл.:* о фрязинѣ како прииде со царевною изъ рима К. ⁵ іоаннъ Р. ⁶ іоанну Р. ивану *нѣтъ* У. К. ⁷ 32 дни Р. К. ⁸ отпусти Р. ⁹ лягатовъ К. ¹⁰ поидоша греци К. ¹¹ листъ свои послалъ К. ¹² пи-
шучи К. ¹³ пискупы К. ¹⁴ тѣ земли воздали К. ¹⁵ верховную У. ¹⁶ „къ городку... землю“ *нѣтъ* У. ¹⁷ урость У. ¹⁸ да на У. ¹⁹ на *нѣтъ* У. ²⁰ межи себе *нѣтъ* У. ²¹ и срубиса У. ²² и оттуду по-
слалъ князь феодоръ князя михайла къ великому князю и У. ²³ и *нѣтъ* У. ²⁴ „Того же лѣта іуня
26... булатныя“ *нѣтъ* К. ²⁵ казимиромъ литовскимъ *нѣтъ* Р. У. К. ²⁶ а *нѣтъ* Р. У. ²⁷ іоаннъ Р.

л. 494 нѣ къ берегу посланы. || А ¹ того же дни ² княгини великая Маріа поѣхала къ Ростову.
 1472 Потомъ же ³ князь великій братію свою отпустилъ съ многими людьми къ берегу ⁴. Того же лѣта ⁵ мѣсяца Іуля въ 20 ⁶ въ 3 часъ нощи загорѣся на Москвѣ на посадѣ у Вскресенія на рвѣ, и горѣло всю нощъ и на завтріе до обѣда, и многое множество дворовъ згорѣ ⁷, единыхъ церквей изгорѣло 25 ⁸, а горѣло оттуду по берегу до Въздвиженія на Востромъ концѣ, да по Васильевскои лугъ, да по Кулишку; а вверхъ отъ Вскресенія по рву по Възнесеніе на рвѣ, да по яръ, да Богоявленіе каменое, по Вскресеніе на Дмитріевскои улицѣ, да оттолѣ по Еупатеи святыи, по Кулижку же ⁹. Была бо тогда и буря велии велми
 л. 494 об. лика, огнь метало за 8 дворовъ и за ¹⁰ боле, || а съ церквей и съ хоромъ верхи срывало. Истомно же бѣ тогда велми ¹¹ и нутри граду ¹², но, милостию Божіею и молитвами пречистыя Его Матере и великихъ чудотворцевъ моленіемъ, вѣтръ тянулъ з города, и тако заступленъ бысть. Былъ же тогда и самъ князь великій ¹³ въ градѣ, и много пристоялъ на всѣхъ мѣстѣхъ, гоняючи съ многими дѣтми боярскими, гасящи и разметываючи ¹⁴. Того же мѣсяца 30 въ четвертокъ, на заговѣніе, прииде вѣсть къ великому князю, что царь съ всею ордою идетъ къ Лексину ¹⁵. Князь же великій на второмъ часѣ дни того повелѣ пѣти обѣдню и, отслушавъ обѣдню ¹⁶ и ¹⁷ не вкусивъ ничтоже, поиде въборзѣ ¹⁸ къ Коломнѣ, а сыну повелѣ за
 л. 495 собою ¹⁹ въ Ростовъ. А царь Ахмуть прииде съ многими силами || подѣ градъ Алексинъ, а въ немъ людей мало бѣше, ни пристроя городного не было, ни пушекъ, ни пищалей, ни самострѣловъ, но одинако подѣ нимъ много Татаръ ²⁰ избиша. Въ пятокъ же паки приступи къ граду съ многими силами, и тако огнемъ запалиша его, и что въ немъ людей было, всѣ изгорѣша ²¹, а которіи выбѣгоша отъ огня, тѣхъ изнимаша ²². По семъ же паки Татари поидоша въборзѣ на брегъ ²³ къ Оцѣ съ многою силою и вринушася ²⁴ вси въ рѣку, хотящеи ²⁵ препти ²⁶ на нашу сторону, понеже бо въ томъ мѣстѣ рати не было, приведени бо ²⁷ быша нашими же на безлюдное мѣсто. Но толико стоялъ тутъ Петръ Ѳеодоровичъ да Семенъ Беклемишевъ съ малыми зѣло
 л. 495 об. людьми, а Татаръ ²⁸ многое множество || побредоша къ нимъ. Они же начаша съ ними стрѣлятися и много бишася съ ними, уже и стрѣлъ мало бѣше у нихъ, и бѣжати помышляху. А ²⁹ въ то время приспѣ къ нимъ князь Василей Михайловичъ съ полкомъ своимъ, и по семъ приидоша полци княжи Юрьевы Васильевича; въ той же часъ за ними и самъ князь Юрьи прииде, и тако начаша одолѣти ³⁰ христіане ³¹ Татаромъ ³². Татари ³³ же, видѣвши множество полковъ христіанскихъ, побѣгоша за рѣку, а полци великого князя и всѣхъ князей приидоша къ берегу, и бысть многое множество ихъ ³⁴, такоже и царевича Данъара ³⁵, Трегубова сына ³⁶. И сеи самъ царь прииде на брегъ и видѣвъ ³⁷ многие полки великого князя, аки море колѣблющася, доспѣси же на нихъ бяху чисты велми ³⁸, яко сребро блистающе ³⁹, || и въоружени зѣло, и начатъ отъ берега отступати по малу. Въ нощи же той страхъ и трепетъ нападе на нь, и

¹ а нѣтъ Р. ² „преже всѣхъ... дни“ нѣтъ К. ³ же нѣтъ К. ⁴ Далѣе загл.: О пожарѣ Р. ⁵ лѣта нѣтъ К. ⁶ 3 К. ⁷ погорѣ К. ⁸ 25 згорѣло Р. У. К. ⁹ „а горѣло оттуду... кулижку же“ нѣтъ К. ¹⁰ за нѣтъ Р. ¹¹ велми нѣтъ К. ¹² внутри граде К. ¹³ князь великій и самъ К. ¹⁴ Далѣе: а аще бы его не было то того бы горѣе много зла здѣялося У. Загл.: о царевѣ приходѣ къ олексину К. ¹⁵ олексину Р. У. К. ¹⁶ обѣдни К. ¹⁷ и нѣтъ К. ¹⁸ въборзѣ нѣтъ Р. ¹⁹ бабою У. ²⁰ тотаръ У. ²¹ згорѣша У. ²² поимаша К. ²³ къ берегу вборзѣ У. ²⁴ ринушася У. К. ²⁵ хотя К. ²⁶ перелѣзти К. ²⁷ же К. ²⁸ тотаръ У. ²⁹ и У. ³⁰ одолѣвати Р. К. ³¹ христіане нѣтъ У. К. ³² татаровъ Р. тотаромъ У. татаръ К. ³³ тотари У. ³⁴ ихъ нѣтъ У. ³⁵ царевичъ даніяръ К. ³⁶ трегубова сына нѣтъ У. К. ³⁷ видѣ У. ³⁸ нихъ велми чисты и У. ³⁹ блистающися У. К.

побѣже, гонимъ гнѣвомъ Божиимъ, а полковъ князя великого¹ ни единъ человекъ не бывалъ 1472—1473 къ нимъ² за рѣку; понеже бо всемилостивый и³ человеколюбецъ Богъ, милуяи родъ христіанскый, посла и смертоносную язву на Татаръ⁴, начаша бо напрасно умирати мнози въ полцѣхъ ихъ, и убоявшися бѣгу яшася, яко въ 6 дней⁵ къ катунамъ своимъ прибѣгоша, отнюду же все лѣто шли бяху. Сице бысть милосердіе Господа нашего Ісуса Христа на насъ грѣшныхъ, и толика побѣда на противныхъ сыродець молитвами и моленіемъ пречистыя Матери Его, владычица наша Богородица и присно дѣвы Марія, и заступленіемъ честныхъ небесныхъ силъ бесплотныхъ, и всѣхъ святыхъ, и святыхъ⁶ || чудотворцевъ Русскихъ, пресвящен- л. 496 об. ныхъ митрополитъ нашихъ Петра и Алексія и Іоны и прочихъ всѣхъ. Слышавъ же то князь великій, что пошелъ царь⁷ прочь, и начать многие люди свои отпущати за Татары по дорозѣ ихъ, осталцовъ дѣля и полону ради⁸ христіанскаго. И какъ пришла вѣсть къ великому князю, что уже царь пришедъ⁹ до катунъ и ко зпмовищу пошелъ¹⁰, и¹¹ тако, благодаривъ Господа Бога и пречистую Матерь Его¹², скорую помощницу въ бѣдахъ¹³, и заступника нашихъ архааггела Михаила и Гавріила, и прочихъ небесныхъ силъ бесплотныхъ, и всѣхъ святыхъ, ихже молитвами избави Господь родъ христіанскый отъ нахоженія безбожныхъ Агарянъ, и тако распусти братію свою по своимъ отчинамъ, такоже и князи своя || и воеводы и вся воя л. 497 своя, и разидошася кѣждо¹⁴ въ свояси, благодаряще Господа Бога, подавшаго имъ побѣду бес крове на безбожныхъ Агарянъ. А самъ князь великій възвратися къ Коломнѣ, а съ нимъ царевичъ Даньаръ, Трегубовъ сынъ; и оттолѣ и того почтивъ отпусти въ свои ему городокъ; а самъ поиде къ Москвѣ и прииде въ градъ¹⁵ въ недѣлю мѣсяца Августа въ 23 день.

Въ лѣта 6981 мѣсяца Сепемврія 1 Фрязи¹⁶ и Греци изъ Рима пришли съ царевною Сооіею въ Немецкіи городъ¹⁷ въ Любикъ и рядилися¹⁸ туто 8 дней, а въ 9 того¹⁹ мѣсяца пошли оттолѣ суды къ кораблю, а въ 10 на корабль взошли²⁰.

О преставленіи благовѣрнаго князя Юрья Васильевичя²¹. Того жѣ мѣсяца²² въ 12 день въ субботу въ 10 часъ дне преставися на Москвѣ благовѣрныи || и²³ хри- л. 497 об. столубивый князь Юрьи Васильевичъ 30 лѣтъ и лѣта²⁴ и 7 мѣсяць и 20 и дву²⁵ день, а въ то время князь великій не²⁶ былъ, ни мати его, ни братіа его, всѣ были въ Ростовѣ, понеже бо тамо²⁷ немощна была мати ихъ, великая княгини. И митрополитъ Филиппъ посла къ великому князю, възвѣщая ему преставленіе братне, какъ повелить, хоронити ли его безъ себе или не хоронити. Въ недѣлю же по утрени пришедъ митрополитъ съ епископы Сарскимъ²⁸ и Пермскимъ и съ всѣмъ освященнымъ съборомъ на дворъ княжъ, и взявше тѣло его, не соша въ церковь архааггела Михаила, и отпѣвше надгробная, положиша²⁹ его въ гробъ каменъ и поставиша среди перкве. Въ четвертый же день въ среду прииде князь великій Иванъ Васильевичъ изъ Ростова³⁰ и мно||гы слезы изліа и рыданіе велико сътвори, такоже и прочіи л. 498 князи, братіа его, и прочіи князи³¹ и бояре, и все православное христіанство многы слезы

¹ великого князя У. ² не бывалъ къ нимъ никакъ человекъ К. ³ и *нѣтъ* У. К. ⁴ тотаръ У. ⁵ день и К. ⁶ и святыхъ *нѣтъ* У. ⁷ царь пошолъ У. ⁸ дѣля К. ⁹ пришолъ У. ¹⁰ пришелъ У. ¹¹ и *нѣтъ* К. ¹² его матеръ У. ¹³ въ бѣдахъ помощницу У. К. ¹⁴ кѣждо ихъ К. ¹⁵ въ градъ *нѣтъ* У. ¹⁶ фрязинъ У. ¹⁷ городокъ Р. У. ¹⁸ ся *нѣтъ* Р. ¹⁹ того же У. ²⁰ „Въ лѣта... взошли“ *нѣтъ* К. ²¹ Преставися князь юриі василіевичъ Р. *Загл. нѣтъ* У. ²² Въ лѣто 6981 мѣсяца сентября К. ²³ благовѣрныи и *нѣтъ* К. ²⁴ 31 лѣта К. ²⁵ 22 К. ²⁶ на москвѣ не У. на москвѣ князь великій не К. ²⁷ тогда У. тамо тогда К. ²⁸ съ сарскимъ У. К. ²⁹ и положиша К. ³⁰ изъ ростова иванъ васильевичъ У. изъ ростова князь великій иванъ васильевичъ К. ³¹ „братія... князи“ *нѣтъ* У.

1473 изліаша и вопль и кричаніе велико сътвориша, аще бы кто и¹ отъ роду слезы не испускалъ, и тои, зря на народное кричаніе, плакашеса. Митрополитъ же Филиппъ съ предиреченными епископы и съ вѣсѣмъ освященнымъ съборомъ, отпѣвше надгробная пѣнія, и погребомаша² тѣло³ благовѣрнаго князя Георгія въ церкви архангела Михаила, того же мѣсяца⁴ въ 16 день, идѣже вси благовѣрнии велиции князи лежать, родъ ихъ⁵.

Свадба великаго князя Ивана⁶ Васильевича⁷. Того же лѣта⁸ въ 21 пришла л. 498 об. царева кораблемъ въ Колывань, а носило ихъ море 11 день. Ис Колываня пошли || Октября 1, а въ Юрьевъ пришли тогоже мѣсяца 6, а въ Псковъ пришли Октября 11. Исковичи же въздали честь велику царевнѣ и вѣсѣмъ, иже съ нею, и дары царевнѣ; а были⁹ ту 7 дней. А въ Новгородъ вѣхали Октября 25, а выѣхали Октября 30; отъ архіепископа и отъ всего¹⁰ Новгорода честь же велика и дары. И яко уже близъ Москвы бывшимъ имъ, сказаша князю великому, что тотъ посолъ Антоніи лягатосъ идеть съ царевною, а предъ нимъ крыжъ несутъ, понеже бо то папа¹¹ почестъ великую даль послу своему, ити тако ему по вѣсѣмъ землямъ ихъ и до Москвы, великаго¹² дѣла государьства¹³ земли сея и дальняго ради¹⁴ разстоянія. Слышавъ же се князь великий начатъ о семъ мыслити съ матерью своею¹⁵ и зъ братьею и съ л. 499 бояры своими, и начаша инии || не бранити ему о томъ глаголаху, друзіи же глаголаху: «нѣсть се бывало въ земли нашеи, что почести быти Латынской вѣрѣ, учинилъ былъ то¹⁶ единъ Спидоръ, и онъ и погибъ^а». Князь же великий посла къ отцу своему митрополиту Филиппу, възвѣщаа ему сіе. Митрополитъ же отвѣщаа ему: «не мощно тому быти, кое въ градъ сеи ему, внити¹⁷, но ни приблизитися ему; аще ли же тако учинишь, почтити его хотя, но онъ въ врата граду, а язъ, отецъ¹⁸ твой, другими враты изъ града¹⁹: не достоить бо намъ того ни слышати, не токмо видѣти, понеже бо²⁰ възлюбивъ и²¹ похваливыи чужую вѣру, то все своеи поругался естъ». Слышавъ же сіе князь великий отъ святителя, посла къ тому лягату, л. 499 об. чтобы не шель || предъ нимъ крыжъ, но повелѣ съкрыти его. Онъ же постоя мало о томъ и потомъ сътвори волю князя великаго²². А боле стоялъ о томъ Фрязинъ нашъ, Іоаннъ²³ денежникъ, чтобы то учинити честь папѣ и тому послу его, и всеи землѣ ихъ, какъ тамо ему чинили. А онъ отврѣгся вѣры христіанскыя, звался²⁴ Орязиномъ ихъ вѣры, а крещеніе наше потаплъ и все творилъ тамо, якоже и они творять. И по семъ внидоша въ градъ Ноемврія 12 въ день четвертокъ. Митрополитъ же самъ вшедъ въ церковь и възложи ризы на ся, и знамена царевну крестомъ, и прочихъ съ нею христіанъ, и отпусти ея изъ церкви, и поидоша съ нею²⁵ къ великой княгини Маріи. По малѣ же пакы прииде къ матери; и великий князь л. 500 Иванъ²⁶ тогда обручавъ ту царевну по обычаю, якоже достоить государьству ихъ, и поидоша къ церкви на литургію²⁷. Митрополитъ²⁸ же Филиппъ служилъ того дне обѣдню въ церкви Пречистыя Успенія въ древяной, иже бѣ поставлена въ новоначалномъ храмѣ пречистыя Бо-

^а Поправлено изъ: побѣже С.

¹ и нѣтъ У. К. ² погребаше Р. ³ тѣло его У. ⁴ мѣсяца того же К. ⁵ Тутъ прекращается полное сходство текстовъ Кирилло-Бѣлозерской и Вологодско-Пермской рукописей съ Симеоновской. ⁶ Іоанна Р. ⁷ Загл. нѣтъ У. ⁸ мѣсяца Р. У. ⁹ была У. ¹⁰ великого У. ¹¹ папа то Р. ¹² великаго князя У. ¹³ подарства У. ¹⁴ ради нѣтъ У. ¹⁵ своею великою княгинею У. ¹⁶ то былъ У. ¹⁷ внити ему У. ¹⁸ бо-гомалецъ Р. У. ¹⁹ града вонъ У. ²⁰ бо нѣтъ У. ²¹ възлюбивыи У. ²² великаго князя У. ²³ иванъ У. ²⁴ звался тамо У. ²⁵ церкви, она же оттуду иде У. ²⁶ іоаннъ Р. ²⁷ „По малѣ же... литургію“ нѣтъ У. ²⁸ митрополитъ У.

городица ¹, и отслуживъ обѣдню, вѣнчалъ благовѣрнаго великаго князя Ивана ² Васильевича 1473
 всеа Русіи съ православною царевною Сооею, съ дщерію Фоминою, деспота Аммоорейскаго.
 А сынъ той Оома царя Мануила Царегородскаго, братъ же царя Ивана ³ Колоана и Дими-
 тріа и Костянтина. Бѣ же на вѣнчаніи ихъ мати великаго князя, великаа княгини Маріа и
 сынъ его, и братіа его, благовѣрнии князи, Андреи и Борисъ и Андрѣи, съ всѣми прочими
 князи || и бояры своими и множество ⁴ народа, и тотъ посолъ Римскыи Антоніи лягатось съ л. 500 об.
 своими Римляны и Дмитріи Грекъ, посолъ отъ царевичевъ, братіи царевнины, отъ Андрея и
 Мануила, и прочіи съ нимъ Греци ⁵, и мнози Греци, иже придоша, служаще царевнѣ. Въ
 утрѣи же тотъ лягатось посольство отъ папы правилъ и поминки князю великому подалъ, та-
 коже и Дмитріи Грекъ отъ шуріи великаго князя, отъ Андрея и Мануила. По семъ же тотъ
 Антоніи лягатось ⁶ и прочіи Орязи и Греци видѣшася на Москвѣ ⁷ съ посломъ Венецѣйскимъ
 Иваномъ ⁸ Тривизаномъ; а вѣдаючи его, съ чѣмъ посланъ къ великому князю, начаша ⁹ въпра-
 шати его, почто много мотчаеть. Онъ же инако къ нимъ глаголаше, не какъ дѣлалъ съ Оря-
 зиномъ нашимъ. || Они же сказаха то великому князю, что «тотъ Тривизанъ посланъ къ тебѣ, л. 501
 къ великому князю, отъ дюки Венецѣйскаго Николы Трона ¹⁰ съ челобитіемъ и съ поминки,
 чтобы ты пожаловалъ, пославъ того Тривизана къ царю Болшіа Орды съ своимъ посломъ, а
 посланъ тотъ къ царю ¹¹ съ челобитіемъ отъ того дюки и отъ всѣхъ земель и съ поминьки
 многими, чтобы пожаловалъ, шель имъ на помощь ратью на Турского салтана». Князь же ве-
 ликий, слышевъ то, часа того обыска, что все то было такъ, но хотѣ утаити у него Иванъ ¹²
 Орязинъ, а хотя, рекши, того Тривизана собою ⁶ допроводити до царя, и въсполѣвся на нихъ,
 повелѣ поимати Фрязина, да оковавъ послалъ на Коломну, а домъ его повелѣ розграбити, и
 жену, и дѣти || изнимати, а того Тривизана поймавъ, хотѣ казнити. И той же лягатось и про- л. 501 об.
 чіи, иже съ нимъ, послѣ, начаша бити челомъ великому князю, чтобы пожаловалъ, смиловался
 надъ нимъ ¹³, доколе обошлется съ Венецѣйскимъ дюкою. Князь же великий велѣлъ сѣловати
 его, а сидѣлъ у Микиты ¹⁴ у Беклемишева. Того же Антоніа лягатоса и Дмитріа Грека и
 прочихъ съ ними Фрязъ и Грековъ дръжа князь великий у себе 11 недѣль, и честь имъ
 въздалъ велику ¹⁵, и дары многы подавалъ имъ. Отпусти же ихъ Генваря 26 день, а къ папѣ
 дары многы послалъ такъже и къ шуріи своей, а сынъ его, князь великий Иванъ ¹⁶, отъ себе,
 а княгини его великая ¹⁷ Сооеа отъ себе, и тако поидоша съ Москвы на Литовскую зе||млю л. 502
 и на Лятцкую, и по инымъ многимъ землямъ, къ граду своему великому Риму ¹⁸. Тое же
 весны Априля 4 день въ недѣлю 5-ю поста, еже глаголется похвалная, въ 4 часъ ноци
 загорѣся внутри города на Москвѣ у церкви Рожества святыя ¹⁹ Богородица близъ, иже имать
 придѣлъ Вскресеніе Лазарево, и погорѣ много дворовъ, и митрополичь дворъ згорѣ, и княжъ
 дворъ Борисовъ ²⁰ Васильевича, по Богоявленіе Троецкое, да по житниці городскіе, и дворець
 житничной великаго князя згорѣлъ, а болшей дворъ его едва силою отняша, понеже бо самъ
 князь великий былъ тогда ²¹ въ городѣ, да по каменои погребѣ горѣло, что на княжѣ на ²²
 Михайловѣ дворѣ ²³ Андрѣевича ²⁴ въ стѣнѣ въ ²⁵ городной и церкви Рожества Пречистые

^а никольстрона С. ^б с собою С., но с зачеркнуто.

¹ богородица *нѣтъ* Р. ² іоанна Р. ³ іоанна Р. ⁴ множество многа У. ⁵ греци съ нимъ У. ⁶ ля-
 гатось антоніи Р. У. ⁷ на москвѣ *нѣтъ* У. ⁸ іоанномъ Р. ⁹ начавъ У. ¹⁰ николстрона Р. ¹¹ царе-
 вичю Р. ¹² іоаннъ Р. ¹³ ними У. ¹⁴ никиты Р. ¹⁵ велми велику У. ¹⁶ іоаннъ Р. ¹⁷ великая его У.
¹⁸ *Далѣе загл.: О пожарѣ* Р. ¹⁹ пресвятыя Р. ²⁰ борисовъ дворъ У. ²¹ туту У. ²² на *нѣтъ* Р. У.
²³ дворъ михайловъ У. ²⁴ ондрѣевича У. ²⁵ въ *нѣтъ* У.

- л. 502 об. кровля || огорѣ, такоже и градная кровля¹, и приправа вся городная, и что было колико
1473 дворовъ близъ того по житичной дворъ городской, выгорѣло². Исходящу же уже³ послѣдному
часу нощи, а огню унимающуся, митрополиту же Филиппу изъ Загородья пришедшу къ церкви
Пречистые⁴, понеже бо отъ пожара того⁵ вышелъ бѣ изъ града въ монастырь святого Ни-
колы Старого⁶, и вшедъ въ церковь Пречистые⁷, начать молебень пѣти съ многими слезами
у гроба чудотворца⁸ Петра. Тогда же въ то время прииде ту и самъ великій князь и видѣ
его плачущася, и начать глаголати ему: «Отче господине, не скорби, такъ Богу изволившу,
а что дворъ твой погорѣлъ⁹, азъ ти колико¹⁰ хочешь хоромъ дамъ, или колѣи¹¹ запасъ по-
л. 503 горѣлъ, то все еми у мене¹²», || мя бо его о томъ плачущася. А онъ по многомъ плачи
начать изнемогати тѣломъ, почать бо слабѣти¹³ рука ему, такоже и нога, а князю великому
ту же сущу, митрополитъ же начать глаголати ему: «сыну, Богу тако изволившу о мнѣ, от-
пусти мя въ монастырь». Князь же великій не попусти волѣ его быти, отыти гдѣ за градъ
въ дальнѣи монастырь, но отвезоша его въ близъ ту сущѣи монастырь¹⁴, къ Богоявленію, на
Троецкѣи дворъ. И яко отвезоша его тамо, онъ же въ той часъ посла по отца своего духов-
наго и¹⁵ святыхъ таинъ причастся, и масломъ повелѣ свящати ся, князю же великому гла-
голаше и приказываше только о единомъ, чтобы церковь свѣршена была. Тогда бо бѣше еще
л. 503 об. въздѣлана ея до болшаго пояса, || до половины, идѣже кіоты святымъ начаты¹⁶ дѣлати на
всѣхъ трехъ стѣнахъ. По семъ же начать о томъ же дѣлѣ церковномъ приказывати Володи-
меру Григорьевичю и сыну его Ивану Головъ, и то имъ¹⁷ приказываше, иже уготовлено бѣ
у него на свѣршеніе церкви: «но токмо попецѣтєся, а то готово есть». Такоже и прочимъ
приставникомъ церкви тоя все о томъ не умѣкая глаголаше, и о людехъ, иже искупилъ бѣ
на то дѣло церковное, приказывая отпустить ихъ по животъ своемъ, всѣмъ же приходящимъ
къ нему, княземъ и княгинямъ и бояромъ и священникомъ и всему православному христіань-
ству подавая миръ и благословеніе и прощеніе и конечное цѣлованіе, а самъ такоже у всѣхъ
л. 504 прощеніа прося. || И тако день той прѣиде¹⁸, еже есть въ 5 Априля. Нощи же тоя первому
часу¹⁹ исходящу, отиде²⁰ къ Богу. Мнози же о семъ глаголаху, яко видѣніе видѣ въ церкви.
По преставленіи же его обрѣтошася подъ свиткою на тѣле его²¹ велики чепи желѣзны, иже
и²² нынѣ суть зримы²³ на гробѣ его. А преже того ниже духовнику его, ни кѣлеинику ни-
какоже вѣдомы были, ни иному кому. Мѣсяца же Априля въ 7 день положиша его въ гробъ
въ церкви пречистыя Богородица, юже самъ начать здати, съ псалмопѣніемъ и съ слезами
многими, тогда сущу ту²⁴ на погребеніи его великому князю и матери его и сыну его, и
множество бояръ и велможъ, и весь народъ града Москвы; епископъ же былъ единъ²⁵ Про-
л. 504 об. хоръ Сарьскыи на погребеніи его, || и архимандрити Московстѣи, и²⁶ протопопи и игумени и
вси священники града Москвы. А гробъ его бѣ²⁷ близъ вратъ церковныхъ сѣверныхъ, идѣже
бѣ гробъ пресвященнаго митрополита Іоны, входя въ сѣверныя двери церковныя на правои
сторонѣ.

¹ „также... кровля“ *нѣтъ* У. ² выгорѣ Р. У. ³ уже *нѣтъ* У. ⁴ пречистыя богородицы Р.
⁵ того *нѣтъ* У. ⁶ старого *нѣтъ* У. ⁷ пречистыя богородицы Р. пречистые *нѣтъ* У. ⁸ святого чюдо-
творца У. ⁹ погорѣлъ твой У. ¹⁰ азъ яколи У. ¹¹ кои Р. У. ¹² у мене еми Р. У. ¹³ слабѣти У.
¹⁴ „но... монастырь“ *нѣтъ* У. ¹⁵ и исповѣданіе, что ся исповѣдавъ ему У. ¹⁶ начаша У. ¹⁷ имъ же У.
¹⁸ прѣиде У. ¹⁹ „нощи... часу“ У. ²⁰ и отиде У. ²¹ „обрѣтошася... его“ *нѣтъ* У. ²² и *нѣтъ* У.
²³ зримы суть всѣми У. ²⁴ ту *нѣтъ* Р. ²⁵ единъ былъ Р. ²⁶ и *нѣтъ* Р. ²⁷ бѣ *нѣтъ* У.

Поставленіе Геронтіа, епископа Коломенскаго, на митрополію¹. Того 1473—1474 же лѣта² и на тои недѣли вербной князь великій Иванъ³ Васильевичъ посылаетъ по братію свою и по вся епископы земли своея, възвѣщая имъ отца своего Филиппа митрополита представленіе, а имъ всѣмъ веля у себе быти на Георгіевъ день. Того же мѣсяца Апріля 23 день прииде⁴ архіепископъ Ростовскій Васіанъ, Суздальскій епископъ Еуѳимій, Рязанскій епископъ Θεодосій, Коломенскій епископъ Геронтіе, Са||рскій епископъ Прохоръ, а⁵ Новгород- л. 505 цкій архіепископъ Теофилъ и Тѣерскій епископъ Генадій прислали пословъ своихъ, а подписашася съ прочими епископы за одинъ, глаголюще: «кого възхощетъ Господь Богъ и Пречистая и великіе чюдотворци, такоже и великій князь Иванъ⁶ Васильевичъ и братія наша епископы и еже о нихъ священныи съборъ, тои всѣмъ намъ митрополитъ». Бывшу⁷ събору на Москвѣ и избраша Коломенскаго епископа Геронтіа, яко достоинна суща управляти Богомъ порученное ему стадо. Възведенъ же⁸ бысть и⁹ на дворъ митрополитъ Іюня 4 въ пятокъ, а поставленъ того же мѣсяца 29 въ вторникъ на Петровъ день. Того же лѣта Іюля¹⁰ 25 поставленъ на епископью Коломенскую митрополитомъ Геронтіемъ священноинокъ Никита, Семешковъ сынъ, прото||попа Архааггѣльскаго, иже на Москвѣ. Того же лѣта митрополитъ Герон- л. 505 об. тій¹¹ поставилъ у двора своего на Москвѣ врата, кирпичемъ кладены ожиганымъ, да и полату заложилъ на своемъ дворѣ. Того же лѣта пришелъ посолъ Псковскій бити челомъ великому князю, чтобы государь пожаловалъ, оборонитъ отъ¹² Нѣмцевъ, понеже бо уже переміріе ихъ отошло, а идутъ на нихъ Нѣмци.

Въ лѣто 6982 послалъ князь великій Пскову на помощь князя Данила Дмитріевича Холмьскаго, а съ нимъ многыя полки своя¹³. Пришедшимъ же имъ въ Псковъ, слышавше же Нѣмци, что пришли воеводы¹⁴ великаго князя Пскову на помощь съ многими людьми¹⁵, и начаша посылати послы своя въ Псковъ о миру, и миръ докончаша на всей воли Псковской на 20 лѣтъ. Тое же осени || имали Москвичи Люботское¹⁶ и полонъ вели. И¹⁷ той же л. 506 осени Любочане¹⁸ безвѣстно придоша на князя Семена Одоевскаго, онъ же¹⁹ бои постави съ ними, а съ нимъ мало людей бѣ, и убиша ту князя Семена единого, а прочіи же вси здрави²⁰. Тое же зимы Декабря 31 приѣхалъ служити великому князю Ивану Васильевичу²¹ царевичъ Муртоза, сынъ Казанскаго царя Мустоѣи, и князь великій его пожаловалъ²², далъ²³ ему Новои городокъ²⁴ на Оцѣ съ многими волостями. Тое же зимы прииде посолъ къ великому князю отъ Крымскаго царя²⁵ Менли Гирѣа⁶ Ачигирѣева, сына, именемъ Азибаба, а присланъ къ великому князю съ любовію и з братствомъ, и²⁶ князь²⁷ великій почтивъ того посла и отпустилъ его въ свою землю²⁸, да²⁹ || съ нимъ же вмѣстѣ отпустилъ князь вели- л. 506 об. кіи³⁰ своего посла въ Крымъ³¹ къ царю Менли Гирѣю Микиту³² Беклемишева такоже съ

^а любочане С., а сверху надъ о написано у. ⁶ гиѣра С.

¹ Загл. нѣтъ У. ² мѣсяца У. ³ іоаннъ Р. ⁴ спешшимъ же ся всѣмъ на москву прииде У. ⁵ а нѣтъ У. ⁶ іоаннъ Р. ⁷ бывшу же У. ⁸ же нѣтъ У. ⁹ и нѣтъ У. ¹⁰ іюня Р. мѣсяца іюня У. ¹¹ геронтіи нѣтъ У. ¹² ихъ отъ У. ¹³ съ нимъ многую силу свою У. ¹⁴ что пришла сила У. ¹⁵ съ многими людьми нѣтъ У. ¹⁶ любутское Р. У. ¹⁷ и нѣтъ У. ¹⁸ любочане Р. У. ¹⁹ же нѣтъ У. ²⁰ здрави иже съ нимъ быша У. ²¹ ивану васильевичу нѣтъ Р. У. ²² „и... пожаловалъ“ нѣтъ Р. У. ²³ и далъ Р. У. ²⁴ князь великій городокъ новой Р. У. ²⁵ царя крымскаго Р. У. ²⁶ и нѣтъ Р. У. ²⁷ князь же У. ²⁸ его такоже съ любовію къ его ему государю Р. У. ²⁹ а Р. ³⁰ князь великій нѣтъ Р. У. ³¹ въ крымъ нѣтъ Р. У. ³² никиту Р.

1474 любовію и з брательствомъ¹, Марта 31. Тое же весны² Априля 18 въ 7 часть ночи родися великому князю Ивану Васильевичю³ дщи Елена отъ царевны Соѣи⁴. Того же мѣсяца Априля⁵ 25 пришесть изъ Веницѣи къ великому князю Антопъ Фрязинъ отъ дюкы Николы Трона⁶ бити челомъ великому князю отъ того дюкы, чтобы князь великій пожаловалъ, посла его Ивана⁷ изъ нятіа выпустилъ и пожаловалъ бы по первому его⁸ челобитію, подмогъ его вѣмъ, и отпустилъ къ царю Ахмату Болшіа Орды⁹. И князь великій отъ того дни пожа-
л. 507 ловалъ Ивана Тривизана, велѣлъ выпустити изъ желѣзъ¹⁰ и на очі свои || велѣлъ ему пріити¹¹. Того же лѣта мѣсяца Маіа въ 20 въ 1 часть ночи падеся церковь пречистыя Богородица, сяже нача здати пресвященныи митрополитъ Филиппъ. Бѣ же чудна велми дѣломъ, превысока зѣло, въздѣлапа бо бѣ уже и до сводовъ, иже¹² сводъ¹³ верхъ болшеи здати на нихъ¹⁴, ведена же бѣ стена сѣверная надъ гробы пресвященныхъ митрополитъ Іоны и Филиппа, изнутри извну по единому камени, а среди ихъ лѣствица ведена, и възведе ея по¹⁵ тои стѣнѣ на великую высоту, и възведоша ея и на преднюю стѣну¹⁶, и отъ великіа тоя высоты и отъ тяжкихъ сводовъ, иже на тѣщую ту стѣну не възможе стѣна та укрѣпитися, но преломи ея.
л. 507 об. И бысть разрушеніе церкви тоя веліе, паде бо половица на предніе стѣны, а сѣверная вся по олтарь, и полата¹⁷, и столпи, и своды всѣ. И чудотворца Петра гробъ засыпа, но ничимже вреди его, а Іоны митрополита гробъ¹⁸ изщепляло¹⁹, но не разби его, а у Филиппа митрополита мало надгробнищи проразн. А у древяные церкви, иже въ тои каменои стояше²⁰, врѣхъ разби, а иконъ и съсудъ святыхъ, и книгъ, и свѣчъ, и пашикадилъ и иного всего, что въ неи есть, ничимже не двину. Остало же ся цѣло церкви тоя предняя полъ стѣны, и двери предніи, а южная стѣна вся цѣла и столпи ея, и своды, да олтарь весь, но отъ великаго того паденія всѣ столпи и стѣны двинушася, а иныхъ изламало, толико не падошася.
л. 508 Бысть же о семъ печаль не мала великому князю || Ивану²¹ Васильевичю и митрополиту Геронтію и всѣмъ благовѣрнымъ княземъ и православнымъ христіаномъ, понеже бо уже третіе лѣто какъ первая церкви разобрана бѣ, а сіа падеся, грѣхъ ради нашихъ. Но сіе бысть преславно чудо пресвятыя Богородица и великихъ чудотворцевъ молитва: день бо тои весь каменосѣщици тиш²² дѣлающе бѣху на церкви тои, ови своды ведяху, а иніи замыкаху своды, посящии же камень и известь, и древіе несяху, мнози же възходяше смотряху дѣла оногo; за единъ же часъ до захоженія солночнаго спидоша вси дѣлающіи, иніи же и²³ еще възсхожаху смотрити; по семъ же всѣмъ шедшимъ уже на первомъ часѣ ночи, а иніи толико за пятую
л. 508 об. часть часа первого спидоша, || и еще первому часу не ударившу, и тогда падеся. А единому отроку, князю Ѳеодорову сыну Пестрого, еще ходящу по сводомъ тѣмъ, и яко услыша трещаніе и паденіе каменія, устравився бѣже на страну²⁴ южную въ оторопѣ²⁵, и после паденія того сниде съ церкви тоя, ничимже вреженъ. По семъ же князь великій оставшіе своды и столпи отъ южныа страны и стѣну преднюю и оставшен полатен²⁶ и южную стѣну повелѣ разбирали, понеже страшно бѣ воити поклонитися образу Пречистыя²⁷ и гробу чудо-

¹ и з брательствомъ *нѣтъ* У. ² тое же весны *нѣтъ* Р. У. ³ ивану васильевичю *нѣтъ* Р. У. ⁴ со-
фіи ѳомины дщери аммоленскаго деспота Р. У. ⁵ тое же весны априля мѣсяца Р. У. ⁶ отъ дюкы ни-
колы трона антонъ фрязинъ Р. У. ⁷ іоанна тривизана Р. ивана тривизана У. ⁸ ихъ Р. У. ⁹ болшіа
орды ахмату Р. У. ¹⁰ дне выпустилъ изъ желѣзъ того тривизана Р. У. ¹¹ пріити ему Р. У. ¹² на
нихже У. ¹³ сведъ Р. сводъ *нѣтъ* У. ¹⁴ здати бѣше У. ¹⁵ на Р. ¹⁶ „и възведоша... стѣну“ *нѣтъ* У.
¹⁷ полати Р. У. ¹⁸ гробъ *нѣтъ* У. ¹⁹ изщѣпляло У. ²⁰ стоящъ Р. ²¹ іоанну Р. ²² вси Р. У. ²³ и
нѣтъ У. ²⁴ стѣну Р. У. ²⁵ в торопѣ Р. У. ²⁶ полати Р. полате У. ²⁷ пречистыя богородици Р.

творца Петра и прочихъ святитель. и посылаетъ въ Римскую землю мастеровъ дѣла камено- 1474—1475
сѣчець, а иныхъ повелѣ привести къ себѣ изъ своея отчины изъ Пскова, понеже бо и тѣи
отъ Нѣмцевъ || пришли¹, навывши тамо тому дѣлу, каменосѣчною хитрости. Того же лѣта Іуля л. 509
мѣсяца прииде изъ Пскова къ великому князю посолъ посадници Иванъ² Агаооновъ, Кузма
Сысоевъ³ Ледовъ, Зиновей Сидоровъ, бити челомъ великому князю Ивану⁴ Васильевичю, го-
сударю своему, чтобы оборонилъ ихъ отъ Нѣмцевъ. Князь же великій восполься⁵ на нихъ⁶
и на очи пускати ихъ къ себѣ⁷ не велѣлъ, понеже бо умедлиша принти съ челобитіемъ и
яко въ забытіе⁸ положиша его, государя⁹, къ нимъ жалованіе, а и поминки легкы приве-
зоша, не потому, какъ ихъ государь жалуесть, свою отчину. Они же съ срамомъ възвратишася
къ Пскову. Того же лѣта мѣсяца Іуля 7 пришелъ изъ орды Никифоръ Басенковъ¹⁰ съ по-
словыхъ было, 6 сотъ, коихъ кормили, а гостей съ конми и съ инымъ товаромъ было 3
тысячи и двѣсти, а коней продажныхъ было съ ними болѣ 40 тысячъ, и иного товару много.
Того же мѣсяца 24 послалъ князь великій къ Венецѣи посольствомъ Семена Калбузина¹² съ
Антономъ¹³ Фрязиномъ къ Венецѣискому дюцѣ къ Николѣ къ Трону¹⁴ о томъ, что пожало-
валъ, посла ихъ Ивана¹⁵ Тривизана изъ нятіа выпустилъ по ихъ челобитію, и подмогши его
всѣмъ, отпустилъ къ царю Ахмату въ Большую Орду съ своимъ посломъ о ихъ дѣлѣ¹⁶, чтобы
пожаловалъ царь¹⁷, шелъ на¹⁸ помочь на Турскаго салтана къ Царюграду¹⁹. Того же мѣ-
сяца 14 пришелъ изъ Рима посолъ || къ великому князю отъ царевичевъ, Ѳоминыхъ дѣтей л. 510
Амморейскаго, отъ шуріи великого князя, съ поминки, именемъ Дмитріи Грекъ, а отпущенъ
того же лѣта. Того же мѣсяца 19 отпустилъ князь великій посла Болшіе Орды Каракучюка,
а съ нимъ послалъ²⁰ посла своего Дмитрія Лазарева, да и Венецѣискаго посла Ивана²¹ Три-
визана съ ними же отпустилъ, а подмогши его всѣмъ, и людьми и коньми и поминки²².

Въ лѣто 6983²³ митрополитъ Геронтіи постави²⁴ полату кирпичну на своемъ дворѣ
на четырехъ подклѣтѣхъ каменныхъ, а вшелъ въ нее Ноября 13. А того же дни при-
шелъ изъ Крыму посолъ великаго князя Микита Беклемишевъ отъ царя Менли Гирѣя,
Ачигирѣева сына, а съ нимъ посолъ царевъ Довлетекъ мурза съ || многими поминки, а л. 510 об.
правиль посольство того же мѣсяца 16 великому князю отъ царя любовь и братство:
«и кто будетъ тебѣ, князю великому, другъ, той²⁵ и мнѣ, царю, другъ, а кто тебѣ не-
другъ, той²⁶ и мнѣ недругъ, такъже и дѣти наши и внучата на той же любви и брать-
ствѣ²⁷». Тое же весны мѣсяца Марта²⁸ 26 на великъ день пришелъ изъ Риму посолъ

¹ пришли отъ нѣмцевъ У. ² іоаннъ Р. ³ сысуевъ Р. ⁴ іоанну Р. ⁵ воспалися Р. ⁶ на нихъ
нѣтъ У. ⁷ къ себѣ пускати У. ⁸ забытіи Р. ⁹ государя нѣтъ: оставлено мѣсто и вписано другой ру-
кой: осподаря Р. осподаря У. ¹⁰ басенокъ У. ¹¹ тотаръ У. ¹² толбузина Р. У. ¹³ онтономъ У. ¹⁴ ко
строну У. ¹⁵ іоанна Р. ¹⁶ дѣлехъ У. ¹⁷ царь пожаловалъ У. ¹⁸ имъ на У. ¹⁹ Далѣе: мѣсяца августа при-
иде посолъ къ великому князю изъ пскова Р. У. ²⁰ послалъ нѣтъ Р. У. ²¹ іоанна Р. ²² Далѣе: Въ лѣто
6983-го сентября 1 прииде къ великому князю изъ литовскаго посолъ отъ короля казимера. Мѣсяца
сентяврія въ 19 день, а небеснаго 50 въ 6 часъ дне нашла слоть, да потомъ и снѣгъ много шелъ, а
на ночь морозъ и на другую, да потомъ сшелъ, а въ 6 день ноября на мерзлую землю пошелъ снѣгъ,
а рѣка стала въ 8 день ноября. Того же мѣсяца ноября въ 9 день князя великаго ловчей григоріи
перхушковъ видѣлъ два солнца въ 2 часъ дне, а ѣздилъ на поле: сущее солнце идяше своимъ путемъ,
а другое, необычное, выше того среди неба идяше, якоже обычное среди лѣта хождаше, свѣтло же
велми бѣлостію, алучей отъ него не бѣше; видѣлъ же то не единъ той, но и прочіи съ нимъ Р. У. ²³ Тое же
осени Р. У. ²⁴ свершилъ Р. совершивъ У. ²⁵ то Р. У. ²⁶ то Р. У. ²⁷ на братствѣ У. ²⁸ априля У.

1475—1476 великаго князя ¹ Семень Толбузипъ, а привелъ съ собою мастера муроля, кои ставятъ церкви и полаты, Аристотеля именемъ; также и пушечникъ той ² нарочить, лити ихъ и бити ими, и колоколы, и иное все лити хитръ велми. А въ 27 наутріе велика дни отпустилъ князь
л. 511 великіи посла своего Алексіа Старкова къ царю Крымскому || Менли Гирѣю, да и его посла Довлетекъ мурзу. А въ 2 Априля отпустилъ князь великіи въ Литву посла своего Василю Китаю, да Ѳедца Мансурова. Того же мѣсяца 16 прѣнесеніе мощей ³ чудотворца Петра изъ церкви Пречистыя ⁴ въ Иванъ ⁵ Святый подъ колоколы, и прочихъ митрополитъ, Ѳеоноста и Кипріяна, и Ѳотія и Іоны. А въ 17 мистръ Венецкіи Аристотель начать разбивати церкви Пречистыя ⁶ не падшіа стѣны новыя, и разби того дни два столпа, да и предніе двери и стѣны передніе разби много ⁷. Тое же весны ⁸ мѣсяца Маіа 28 родися великому князю дщи Ѳеодосіа. Того же лѣта ⁹ мѣсяца Іюня Венецкіи муляръ Аристотель начать рвы копати на
л. 511 об. основаніе церкви Пре||чистой Богородици: глубина ровъ двѣ сажени, а во иномъ мѣстѣ и того глублѣ. Того же мѣсяца 10 въ 1 часть дне, загорѣся за рѣкою на Москвѣ близъ церкви святого Николы, зовомои Борисова, и погорѣ дворовъ много, и церковь та згорѣ. Того же лѣта Турской салтанъ посылалъ рать въ кораблехъ и въ катаргахъ на Кафу, и пришедши взяша ю мѣсяца Іюня, и ины грады поймаша въ Каенинской Перекопи.

Въ лѣто 6984 септемврѣ 6 прииде къ великому князю Ивану Васильевичю ¹⁰ посолъ отъ короля Казимира, именемъ Богданъ, да Васко ¹¹ Любичъ. Того же мѣсяца 12 въ полнощи загорѣся на Москвѣ на посадѣ за Неглимною, межи церквей Николы и Всѣхъ Святыхъ, и по-
л. 512 горѣ дворовъ много, и тѣ обѣ церкви згорѣ|ша. Того же дни пошолъ съ Москвы посолъ Литовской. Того же мѣсяца 27 въ 3 часть нощи погорѣлъ съвсѣмъ на Арбатѣ Никифоръ Басенковъ, точію главами выметашася ¹² вси ¹³. Тое же осени ¹⁴ мѣсяца октября 2 въ 4 часть дне загорѣся на Москвѣ внутри градѣ близъ вратъ Тимоѡѣвскихъ. Князь же великій самъ съ многими людьми пришедъ угасиша то, и оттолѣ поиде къ столу на обѣдъ. И еще въ полы стола его, загорѣся на Москвѣ внутри града близъ Никольскихъ вратъ въ 5 часть дне, межи церквей Введенія Богородици и Козмы Даміана, и выгорѣ мало не весь городъ. Горѣло по великаго князя дворъ, да по монастырь Спасской, да по князь Михайловъ дворъ Андрѣевича.
л. 512 об. а Подоломъ по ¹⁵ Ѳедоровъ дворъ Давыдовича: по тѣ мѣста || едва уняша на третіемъ часѣ нощи, понеже бо самъ князь великій на всѣхъ нужныхъ мѣстѣхъ пристоялъ съ многими людьми; единыхъ церквей каменныхъ 10 обгорѣ, а у одиннатцатые, у Възнесенія, и нутрь выгорѣ, опрочѣ застѣнныхъ каменныхъ, а тѣхъ 10, а деревяныхъ церквей згорѣло ¹⁶ 12, да два застѣнка Архаагельскихъ деревяныхъ розметаша, Въскресеніе ¹⁷ да Акилу святого. Того же мѣсяца 21 прибѣжалъ изъ Орды посолъ князя великаго Дмитрей Лазаревъ ¹⁸. Тое же

¹ къ великому князю Р. ² тотъ У. ³ пренесены мощи У. ⁴ пречистыя богородицы Р. ⁵ іоаннъ Р. ⁶ пречистыя богородицы Р. ⁷ *Далѣе*: того же мѣсяца въ 23 день по вечерни взошла туча да и громъ исперва малъ, потомъ и великъ, съ полудня съ молніею, да и дождь великъ, а морозы и студень до 2-го маіа, а отъ того дни пошли дожди на всякъ день Р. У. ⁸ тое же весны *нѣтъ* Р. У. ⁹ того же лѣта *нѣтъ* Р. ¹⁰ ивану васильевичю *нѣтъ* Р. У. ¹¹ васка У. ¹² выбѣжаша У. ¹³ *Далѣе*: Того же мѣсяца въ 30 день въ субботу въ 2 часть дне гибло солнце, треть его изгибло, и бысть, яко мѣсяцъ въ розѣхъ; на москвѣ же сего не видѣлъ никто, а на коломнѣ и въ предѣлѣхъ его мнози видѣли Р. У. ¹⁴ тое же осени *нѣтъ* Р. У. ¹⁵ по *нѣтъ* Р. ¹⁶ згорѣло церквей Р. У. ¹⁷ воскресеніе христово Р. ¹⁸ *Далѣе въ Р. подъ заглавіемъ*: О поѣздѣ великаго князя въ новъградъ—*обширная статья, тождественная съ тою, которая издана въ составъ Софійской второй лѣтописи въ VI т. II. С. Р. Л. (стр. 200—205); ниже указаны варианты Р. только изъ тѣхъ частей текста этой статьи, съ которыми сходно изложеніе*

осени¹ мѣсяца октября² 22 день въ недѣлю пошелъ князь великій Иванъ Васильевичъ³ къ 1476 Великому Новгороду миромъ съ⁴ многими людьми⁵, а⁶ на Москвѣ оставилъ сына своего, великаго князя Ивана Ивановича⁷. А Ноемврія мѣсяца⁸ 23 днь въ четвертокъ въѣха князь великій || Иванъ Васильевичъ⁹ въ Великій¹⁰ Новгородъ; и архіепископъ Ѳеофилъ съ вѣсѣмъ л. 513 освященнымъ съборомъ въ освященныхъ¹¹ одеждахъ, града того вси архимандрити и игумены, іереи и діакони, и весь чинъ священнический и иноческый срътиша¹² великаго князя съ кресты, якоже повелѣ имъ самъ князь великій, не превъзносая; и по нихъ многое множенство отъ посадникъ и тысяцскыхъ и бояръ и житіихъ людей и весь Великій Новгородъ¹³. Архіепископу¹⁴ же благословившу крестомъ великаго князя, по семь же паки входитъ съ кресты и съ иконами и съ вѣсѣмъ освященнымъ съборомъ въ церковь Премудрости Божіа, святая Сооея, а князь великій по немъ вниде въ тую же церковь и молебная съврѣши и знаменася у образа Господня и пречистыа Матере Его, и прочихъ святыхъ, таже и у гробовъ || прародителей своихъ, великихъ князей прежнихъ, лежащихъ тамо. Архіепископъ же л. 513 об. съврѣши литургію тогда съ вѣсѣмъ освященнымъ съборомъ, а князь великій стояше на службѣ тои умилиѣ и благочиннѣ, моляся и прося отпущенія грѣхъ своихъ у Господа Бога и пречистые Матери Его, призывая на помощь и святыхъ всѣхъ, угрожающихъ¹⁵ Господеву своему Ісусу Христу. По съврѣшеніи же службы, поиде князь великій на обѣдъ къ архіепископу и яде у него и пить весело, а архіепископъ многими даровы¹⁶ одари великаго князя. И князь великій веселився поѣде къ себѣ на Городище; архіепископъ же ѣде по немъ съ великою честию и съ виномъ. А того же мѣсяца 26 въ недѣлю князь великій судилъ бояръ Новгородскихъ о наѣздехъ и о грабежахъ, и винныхъ велѣлъ || поимати: Богдана Есипова, Василия Опаньина, л. 514 Ивана Лошинскаго, Ѳедора Исакова Дурного, Ивана Ованасова съ сыномъ съ Олоерьемъ, да и къ Москвѣ ихъ послалъ, да велѣлъ ихъ развести по городомъ въ заточеніе; а на иныхъ велѣлъ денги имати исцемъ ихъ убыткы, да и свою вину велѣлъ на нихъ имати по грамоте на всѣхъ порознь. И всѣхъ людей обидныхъ судилъ съ бояры и съ ябедники, и управлять ихъ. А стоялъ князь великій на Городищи. Тое же зимы Генваря 26 въ вторникъ выѣхалъ князь великій изъ Новгорода къ Москвѣ, а пріѣхалъ на Москву Ѳеврала 8 въ четвертокъ¹⁷. Того же¹⁸ мѣсяца^а Ѳеврала 25 въ недѣлю сырную, исходящу первому часу дни, небо¹⁹ пооблачившуся, и солнцу не осіавшу еще, начать темнѣти, и толико бысть || темно, якоже въ л. 514 об.

^a Внизу на полѣ загл.: о знаменіахъ С.

Симеоновской. Въ Увар. читаемъ: „Того же мѣсяца въ 22 день въ недѣлю пошолъ князь великій къ новгороду миромъ, а съ людьми со многими; а на москвѣ оставилъ сына своего великаго князя ивана. а стоялъ на городище. Того же мѣсяца въ 25 сгорѣла слободка князь юрьевская за москвою рѣкою противу семчинскаго. Сіе мимошедшее лѣто, а осень ся засуха велики была, въ 31 снѣжокъ малъ палъ. Мѣсяца ноября 1 морозъ великъ былъ, на заутрее снѣгъ шолъ немного; въ 3 рѣка москва стала; заговѣвъ опять теплъ, и рѣка испортилася. Мѣсяца декабря 10 въ недѣлю приведены на москву посадники новгородскіи, василей ананьинъ, офонасовъ съ сыномъ, богданъ лошинской. Мѣсяца декабря 20 теплъ стала и дождь; 22 въ пяттокъ на ночь дождь великъ всю ту ночь. А со крещенія морозы и снѣги великіе, віялицы страшны, много и людей по дорогамъ заблю. Мѣсяца Ѳеврала 8 въ четвергъ пришолъ князь великій изъ новгорода великаго на москву“. ¹ тое же осени нѣтъ Р. ² того же Р. ³ иванъ васильевичъ нѣтъ Р. ⁴ а съ Р. ⁵ людьми многими Р. ⁶ а нѣтъ Р. ⁷ іоанна Р. ⁸ Того же мѣсяца ноемврія Р. ⁹ иванъ васильевичъ нѣтъ Р. ¹⁰ великій нѣтъ Р. ¹¹ священныхъ Р. ¹² срътоша Р. ¹³ новъградъ съ великою любовію срътиша Р. ¹⁴ и архіепископу Р. ¹⁵ угодившихъ Р. ¹⁶ дары Р. ¹⁷ Далѣе возобновляется сходство Рост. и Увар. съ Симеоновской. ¹⁸ того же нѣтъ Р. У. ¹⁹ небу У.

1476 наморочное, въ 2 часть нощи, и мало тако побывъ, начаша быти свѣтли¹ облаци съ полу-
деня², и потомъ бысть свѣтло, якоже и преже. На³ той же недѣли мнози въ нощи свѣтъ
облистающъ видѣша и крузи на небеси⁴. Тое же весны⁵ мѣсяца марта 31⁶ въ недѣлю на
ночь пришелъ на Москву⁷ архіепископъ Великаго Новагорода Теофилъ бити челомъ великому
князю отъ всего Великаго Новагорода за поиманныхъ бояръ ихъ, кои сѣдять на Коломнѣ да и
въ Муромѣ, а съ нимъ посадници, Яковъ Коробъ, Казимировъ братъ, да Яковъ Оедоровъ, да
Окинонь⁸ Толстой, и мнози иніи отъ житіихъ людей, бити челомъ великому князю о тѣхъ бо-
ярехъ⁹, коихъ поималъ князь великій въ Новѣгородѣ и¹⁰ послалъ въ заточеніе, трехъ на
л. 515 Коломну, Ивана Ооносова¹¹ съ сыномъ съ¹² Олоеремъ, да Богдана, а трехъ въ Муромѣ,
Оедора Исакова, да Василия Онаньина¹³, да Ивана¹⁴ Лошинского, и дары многы привезлъ¹⁵
къ великому князю, такоже и посадници. А обѣдалъ владыка у великого князя¹⁶ Априля
1¹⁷ съ всѣми своими, а въ 7 того же мѣсяца въ недѣлю вербную былъ пиръ отпускнуи на
архіепископа у великаго князя; а тѣхъ поиманныхъ посадниковъ не отпустилъ князь великій
ни единого. А владыка поѣхалъ съ Москвы въ понедѣльникъ страстныя недѣли¹⁸. Того же
мѣсяца¹⁹ начаша дѣлати у церкви Пречистые²⁰, а²¹ Маіа 12 молитвы глаголемы отъ митро-
полита на основаніе храма Пречистые²² и почтеніе креста²³. Того же мѣсяца Маіа²⁴ 19 въ
л. 515 об. недѣлю по заутреніи родися великому князю дщи Елена. А²⁵ того же мѣсяца²⁶ въ 30
пріѣхаша къ великому князю Ивану²⁷ Васильевичю съ Тѣери служити мнози бояре²⁸ и дѣти
боярскыя²⁹: Григорей Никитичъ³⁰, Иванъ³¹ Жито, Василей Даниловъ, Василей Бокѣвъ, три
Карповичи, Дмитрей Киндыревъ, и иные мнози³². Того же лѣта мѣсяца Іуля 11 пріиде по-
солъ³³ къ великому князю³³ изъ Болшіа Орды отъ царя Ахмута, Бочюка именемъ, зовя вели-
каго князя къ царю въ Орду, а съ нимъ Татаринѡвъ 50, а гостей съ нимъ съ конми и съ
товаромъ всякимъ съ полшеста ста. Того же лѣта³⁴ мѣсяца Августа 31 въ 1 часъ нощи³⁵

¹ свѣтлыи У. ² полудни Р. ³ А на Р. и на У. ⁴ Далѣе: Мѣсяца марта въ 10 день, а небеснаго февраля въ 15 день, въ нощи въ недѣлю на понедѣльникъ въ 3 часъ нача гибнути мѣсяцъ и погибе весь, невидѣти его было и до полунощи, и потомъ явился Р. У. Далѣе: Того же мѣсяца въ 16 въ субботу по вечерни отъ множества людей обломися лѣсница предъ благовѣщеніемъ на москвѣ, всходя къ набережнымъ сѣнемъ, и многы люди побило, а не умре ни единъ У. ⁵ Того же Р. У. ⁶ 30 Р. ⁷ къ москвѣ Р. ⁸ акинфъ Р. ⁹ посадницѣхъ Р. У. ¹⁰ и нѣтъ Р. У. ¹¹ іоанна афонасова Р. ¹² съ нѣтъ Р. У. ¹³ ананьина У. ¹⁴ іоанна Р. ¹⁵ привезъ владыка Р. У. ¹⁶ обѣдалъ у великого князя архіепископъ Р. У. ¹⁷ въ 1 день въ недѣлю Р. 1 въ понедѣльникъ У. Въ 6984 г. 1 апрѣля приходилось на понедѣльникъ. ¹⁸ Далѣе: Мѣсяца того же въ 11 день въ четвертокъ великій бысть знаменіе въ солнци въ 1 часъ дне: возшедшу же ему велми ясно, по нашему же зраку, якоже видѣхомъ его изъ града москвы, якоже бѣ равно взошло съ верхомъ храма нерукотвореннаго образа, иже въ монастырѣ андрониковѣ, бѣ же вокругъ солнца кругъ велми великъ, яко дуги образомъ червлено и зелено, багряно и желто, далече же отъ него лучи сіяюща по сторонамъ два, единъ намъ видѣти, аки за святымъ иліею, иже подъ сосною, а другыи, якоже бы за никитою святымъ, иже за язую; третій же лучъ высоко надъ солнцемъ, а въ томъ же кружѣ, а стояше якоже межъ рогъ, бѣста бо отъ него, яко два рога, единъ направо, а другіи налѣво, но бѣли; повыше же того луча иже межъ рогъ тѣхъ, дуга бѣ образомъ, но верхомъ кругъ, иже около солнца, а концы ея простерлися до среди неба, цвѣти же ея, якоже въ дождь дуга бываетъ; видѣти же сіе было до исхода другаго часа Р. У. ¹⁹ Априля въ 22 день Р. У. ²⁰ пречистыя богородицы Р. ²¹ а нѣтъ Р. У. ²² пречистыя богородицы Р. ²³ Далѣе: того же мѣсяца 14 печатникъ У. ²⁴ маіа нѣтъ У. ²⁵ а нѣтъ Р. У. ²⁶ Того же лѣта мѣсяца іюня У. ²⁷ іоанну Р. ²⁸ много бояръ У. ²⁹ и дѣти боярскыя нѣтъ У. ³⁰ микитиничъ У. ³¹ іоаннъ Р. ³² и иные мнози нѣтъ У. ³³ къ великому князю посолъ У. ³⁴ того же лѣта нѣтъ Р. У. ³⁵ нощи уже исходящу ему Р. У.

бысть громъ страшенъ и молніа велика, якоже попалити хотяще, и дождь силенъ велми: 1476—1477 громъ же той въ монастыри на Симановѣ срази верхъ съ каменные церкви по шепные || окна¹, л. 516 и по церкви ходя много мосту рвало, и стѣну у переднихъ дверей проразило насквозь, и иконы побило праздничные, икону Успеніе избило да Пророки, а дѣисусъ молніею попалити мало, а икона Пречистые Одигитрія на² на поклонѣ же, на лѣвой сторонѣ, обложена стоитъ, а тоя ничимже не двинуло, а осыпаль ее камень великой около всея по гривны, что къ ней прикладывано³.

О мѣсяци⁴. Въ лѣто 6985 мѣсяца Септемврія 3 въ нощи гибль мѣсяцъ о полнѣ лунѣ Августовы. Того же мѣсяца 6 отпустилъ князь великій посла Татарского Бочюку, а съ нимъ своего посла Матѣея Безстужева. Того же мѣсяца 26⁵ згорѣла церковь на Москвѣ Възнесеніе на рѣ⁶. Того же мѣсяца горѣло⁷ въ Новѣгородѣ Великомъ, загорѣлося || у Николы л. 516 об. на Буевищѣ нѣколько⁸ дворовъ згорѣ, и церкви каменные выгорѣша съ животы людскими. а инны и⁹ завалишася, и люди горѣли, и не помнятъ на себя такова пожара¹⁰. Тое же зимы мѣсяца Феврала¹¹ 23¹² на зборъ прииде изъ Новгорода Великаго¹³ къ великому князю посадникъ Захарія Овиновъ за приставомъ великого князя съ многими Новгородци, инымъ отвѣчивати, коихъ обидѣлъ, а на иныхъ искати: того¹⁴ не бывало отъ начала, какъ и земля ихъ¹⁵ стала, и какъ великіи князи учали быти отъ Рюрика на Кіевѣ и на Володимери и до сего великаго князя Ивана¹⁶ Васильевича, но сей въ то приведе ихъ. По семъ же въ то же годовѣніе Василей¹⁷ Микиѳоровъ¹⁸, Иванъ Кузминъ¹⁹, и инни мнози посадники || и мнози жити л. 517 об. Новгородци, и поселяне придоша, и черници, и вдовы²⁰, о томъ же, о обидахъ и искати и отвѣчивати, такоже и вдовы, и черници, и вси преобиженіи, многое ихъ множество²¹. Мѣсяца Марта²² 20 день въ среду на пятой недѣли поста послѣ стоанія въ 7 часъ нощи загорѣся дворъ князя Андрея меншого, и згорѣша дворы обѣихъ князей Андрѣевъ, а которіи дворци малые около ихъ поповъ Архааггельскихъ, а тѣ разметаша. Пристоялъ бо самъ князь великій и сынъ его и многие дѣти боярские, понеже бо не успѣ и²³ лечи еще князь великій послѣ стоанія великаго канона Андрѣева.

Въ лѣто 6985 мѣсяца Марта архіепископъ Новгородской Теофилъ и весь Великій Новѣгородъ при||слали къ великомъ княземъ Ивану²⁴ Васильевичю и сыну его Ивану²⁵ по- л. 517 об. словъ своихъ Назара подвоиского, да Захарія, діака вѣчного, бити челомъ и называти себѣ ихъ государи. А напередъ того²⁶ не бывало: некоторого великаго князя государемъ не зывали, по господиномъ²⁷. Тое же весны князь великій посла²⁸ въ Новѣгородъ послы своя мѣсяца

¹ окна Р. У. ² на нѣтъ У. ³ прикладываны У. ⁴ Загл. нѣтъ Р. У. ⁵ „отпустилъ... 26“ нѣтъ У. ⁶ Далѣе: Мѣсяца октября 3 князь великій въ переславлю У. ⁷ 12 на ночь горѣло У. ⁸ и нѣко- лико У. ⁹ и нѣтъ У. ¹⁰ Далѣе: Сія же осень суха была и студена, рѣка стала ноября въ 12 день, а о веденіевъ дни дождь былъ, а оттолѣ морозовъ великихъ нѣколько, а снѣгу небывало. Генвари въ 9 день съ четверга на пятокъ снѣгъ пошелъ, да и на заутрее, а немного же, а на пядь небывало его и во всю зиму сію. Тое же зимы мѣсяца февраля въ 16 день въ недѣлю сыропустную въ 7 часъ нощи у михаила чюда згорѣ трапеза, да архимандритова келлія генадіева Р. У. ¹¹ тое же зимы мѣ- сяца феврала нѣтъ Р. У. ¹² Въ 23 день Р. Въ 23 У. ¹³ великого нѣтъ Р. У. ¹⁴ а того Р. У. ¹⁵ какъ ихъ земля У. ¹⁶ іоанна Р. ¹⁷ иные посадники василіи Р. У. ¹⁸ никифоровъ Р. ¹⁹ іоаннъ козминъ Р. ²⁰ и вдовы нѣтъ У. ²¹ Далѣе: Тое же весны марта мѣсяца 13 день въ среду среднюю поста по преже- священной наиде дождикъ малъ; написахъ то того дѣля, понеже отъ веденія богородици все были мо- розы великие и по тотъ день У. ²² Того же мѣсяца У. ²³ успѣли Р. успѣлъ У. ²⁴ іоанну Р. ²⁵ іоанну Р. ²⁶ того какъ и земля ихъ стала того Р. ²⁷ „Въ лѣто 6985... господиномъ“ нѣтъ У. ²⁸ отпустилъ У.

1477 Априля 24¹ въ четвертокъ Ѳеодора Давыдовичя и Іоанна² Борисовичя, а съ ними діака³ Василія Далматова къ владыцѣ и къ всему Новугороду Великому, покрѣпити того, какова хотятъ государства ихъ, отчина ихъ, Великіи Новъгородъ. И они того заперѣлися⁴, рекуще: «съ тѣмъ есмь не посылавали», и назвали то лжею⁵.

Преставленіе игумена Паѳнотія Боровскаго⁶. Въ лѣто 6985⁷ мѣсяца Маіа л. 518 30⁸ день въ четвертокъ || послѣ вечерни въ 15 часть дне преставися преподобнии игумень Паѳнотіи честныя обители Рожества Богородици на рѣцѣ Поротвѣ, близъ града Боровска толико за двѣ версты. Самъ⁹ же бѣ и сѣставилъ обитель ту¹⁰, пришедъ изъ монастыря Высокого изъ Боровска; преже бо бѣ тамо игуменилъ, при князи¹¹ тамошняго отчичя князя Василія Ярославичя. На утрѣи же въ пятокъ въ 1 часть дне погребенъ бысть. А не бѣ никтоже отъ града, ниже отъ веси на погребеніи его, точію монастыря того священники и ученици его, старци, его постриженіици. Единъ тогда толико прилучися мирскіи священникъ, духовникъ¹² князя Андрея Васильевичя меншого, Никита именемъ; той же Никита, да и иніи отъ братіи, ученици его, повѣдаша, яко ни пѣти, || ниже¹³ конархати никтоже обрѣтесе надгробная; но единъ точію отъ ученикъ его, Инокентіи именемъ, той съ многими же слезами надгробная проглагола, а прочіи вси слезами обливаху себе, яко отъ многъ слезъ ихъ и¹⁴ на землю падати, или проливатися. Братіи же тогда баше 85. Роженіе же его глаголетъ¹⁵ отъ веси Кудиновскыя, отца Іоанна; учитель же былъ у него¹⁶ старецъ Никита, а постригль его въ иноческыи образъ архимандритъ Маркелъ, а онъ тогда былъ 20 лѣтъ¹⁷. А какъ сниде въ то мѣсто, идѣже обитель¹⁸ сѣстави пречистѣи владычици нашеи Богородици, честнаго Рожества Ея¹⁹, и церковь въздвиже, преже деревяну, потомъ же камену устрои, и подписа ея чюдно велми, и л. 519 украси ея иконами и книгами и всякою || утварію церковною, яко дивитися и самѣмъ тѣмъ самодръжцемъ Русскія земля, и при животѣ его приходити²⁰ къ нему благословенія ради и молитвы, еже о нихъ, якоже и къ древнимъ²¹ преподобнымъ отцемъ земля нашея, такоже и прочіи князи и бояре, и прочее православное христіанство, и отъ Литовскыя земли, и отъ прочихъ странъ, благословенія и молитвы требующе²² отъ него; а былъ въ своей отчинѣ²³ лѣтъ 33. Тое же весны²⁴ мѣсяца Маіа 31 съ пятници на субботу, канунъ всѣхъ святыхъ, морозъ велми великъ былъ, яко и лужамъ померзнути, и всякъ овощъ поби огородной²⁵, и садове, и все обиліе²⁶. И того же мѣсяца, и еще посломъ великаго князя въ Новъгородъ, и л. 519 об. бысть мятежъ въ Новгородцѣхъ, сѣтвориша вѣче и пришедъ на Василія на²⁷ Ники|форова, взяша его и приведоша на вѣче, и въскричаха: «переветнике²⁸, былъ ты у великаго князя, а цѣловалъ еси ему крестъ на насъ». Онъ же рече имъ: «цѣловалъ есмь крестъ великому князю въ томъ, что ми служити ему правдою, и добра ми хотѣти ему, а не на осподаря своего Великаго Новагорода, ни на васъ, на свою господу и братію». Они же безъ милости убиша его, а по обговору Захарыя Овина. А потомъ и того Овина убиша и съ братомъ

¹ 24 нѣтъ У. ² ивана У. ³ и діака съ ними У. ⁴ заперлися Р. ⁵ „къ владыцѣ... лжею“ нѣтъ У. ⁶ Загл. нѣтъ У. ⁷ Въ лѣто 6985 нѣтъ Р. У. ⁸ въ 1 Р. 1 У. Въ 6985 году 1 мая приходилось на четвергъ, а 30 на пятницу. ⁹ а самъ У. ¹⁰ ту нѣтъ У. ¹¹ княженіи У. ¹² духовникъ нѣтъ У. ¹³ ниже кому У. ¹⁴ и нѣтъ У. ¹⁵ глаголютъ Р. ¹⁶ у него былъ У. ¹⁷ лѣтъ, а въ чернечествѣ и поповствѣ и игуменствѣ былъ 30 лѣтъ У. ¹⁸ и обитель У. ¹⁹ ея рожества У. ²⁰ приходившимъ У. ²¹ прежнимъ Р. ²² требующимъ У. ²³ обители Р. У. ²⁴ тое же весны нѣтъ Р. У. ²⁵ огородной но не весь У. ²⁶ и садове и все обиліе нѣтъ У. Тутъ прекращается сходство Уваровской рукописи съ Симеоновской. ²⁷ на нѣтъ Р. ²⁸ перевѣтники Р.

Кузмоу у владыкы на дворѣ. И отъ того часа възбеснѣша, яко пьяніи, инѣ инаа глаголаше. 1477—1478 и къ королю пакы възхотѣша. Князь же великіи, слышевѣ отъ своихъ пословѣ, да и отъ тамошнихъ посадникѣ, которые пріятны ему, а разбѣгоша же ся вси, что таково || злое влѣненіе л. 520
въста въ нихъ по первому ихъ преступленію, якоже предѣ Шолонскомѣ отступленіи ихъ, сжалиси зѣло о нихъ и прослезися, и приходитъ къ отцу своему митрополиту Геронтію. възвѣщая ему Новгородское преступленіе крестнаго цѣлованія: «и съ чѣмъ присылали самп. чего и не хотѣлъ есмь у нихъ государства, и они того запрѣлися¹, а на насъ лжу положили». Тоже възвѣщаетъ и матери своей и братіи своей, и бояромъ и воеводамъ своимъ, и възверже оттолѣ на Новѣгородъ гнѣвъ свои. По благословенію же пресвященнаго митрополита Геронтіа всеа Русіи и еже о немъ священнаго събора, архіепископъ и епископъ, и всего священничьскаго чина, такоже и совѣтомъ матери своей и молитвою, и братіи своей || думоу и бо- л. 520 об.
ляръ своихъ и князей и воеводъ, вѣоружается на свою отчину, на отступниковъ и крестнаго цѣлованія преступниковъ, на Новгородцевъ. Положивъ же о всемъ упованіе на Господа Бога и на пречистую Его Матерь² и на силу честнаго и животворящаго креста, егоже и цѣловавшие измѣниша къ нему и молебная съвършаетъ въ всѣхъ храмѣхъ Господа Бога и Спаса нашего Ісуса³ Христа и пречистыа Матере Его⁴, и въ окрестныхъ⁵ и апостольскихъ и мученичскихъ, и у гробовъ чудотворецъ пресвященныхъ митрополитъ Русскихъ Петра и Алексія и Іоны и прочихъ святитель, и по окружнымъ монастыремъ града Москвы, и у Живоначальныи Троици, у гроба Сергіа чудотворца, и по всеи своей отчинѣ, великому княженію, разосла || милостыня, по соборнымъ церквамъ и монастыремъ и по всѣмъ церквемъ. Посылаетъ же и л. 521
въ Тѣерь къ великому князю Михаилу, прося у него помощи на Новѣгородъ; онъ же ни мало ослушася, посылаетъ князя Михаила Феодоровича Микулинскаго съ многими вои своими. По семъ же пакы и къ братіи своей посылаетъ, тогда сущимъ уже въ своихъ отчинахъ, веля имъ ити, коемуждо отъ себе, къ Новугороду. Послышавъ же се Новгородци и послаша къ великимъ княземъ бити челомъ о опасѣ Феодора Калитина, старосту з Даньславские улицы, чтобы пожаловали великіе князи, велѣли къ себѣ быти богомолцу своему, владыцѣ, и посломъ Новгородцкымъ, бити челомъ. И князь великіи того опассика повелѣ подрѣ||жати до себе въ Торжкѣу наместнику своему Василию Ивановичю⁶ Кптяю. л. 521 об.

Въ лѣто 6986 мѣсяца Септемврія 30 посылаетъ князь великіи къ Новугороду складную съ Родіономъ⁷ Богомолowymъ подьячимъ. Тое же осени⁸ мѣсяца Октября 9 день въ четвертокъ на память святаго апостола Іакова Алѣеова выиде⁹ князь великіи съ Москвы къ Новугороду за ихъ преступленіе казнити ихъ воиноу, а сына своего, великого князя Ивана¹⁰, остави на Москвѣ; а вмѣстѣ съ великимъ княземъ вышелъ братъ его, князь Андреи меньшии; а Даньяру царевичю, Касымову сыну, велѣлъ ити на Клинь напередъ себе за 4 дни, да ко Тѣери да къ Торжкѣу. А самъ князь великіи шелъ¹¹ на Волокъ, дотолѣ съ нимъ и братіа его, князь Андреи меньшии, и обѣдни слушалъ князь великіи на Волоцѣ Октября 14, да ѣлъ и пилъ || у брата л. 522
своего, у¹² князя Бориса Васильевича. Еще же князю великому на Волоцѣ сущу, присла противу ему князь великіи Михаилу Тѣерскимъ сына боярскаго своего Хидыршика отдавати кормы по отчинѣ своей, а шелъ князь великіи отъ Волока на Микулинъ, да къ Торжкѣу, а

¹ заперлися Р. ² мать его Р. ³ иисуса Р. ⁴ его матери Р. ⁵ крестныхъ Р. ⁶ іоанновичю Р.
⁷ родіономъ именемъ Р. ⁸ тое же осени *нѣтъ* Р. ⁹ поиде Р. ¹⁰ іоанна Р. ¹¹ пошелъ Р. ¹² у *нѣтъ* Р.

1478 братъ его, князь Андрей меншии, на городокъ на Старицу, да къ Торжъку же. А на первомъ стану отъ Волока въ Лотошинѣ срътилъ великого князя отъ Теерскаго великого князя, звати хлѣба ѣсти великого князя Ивана Васильевича¹, князь Андрей Борисовичъ Микулинскыи. Того же мѣсяца² Октября 11³ въ четвертокъ прислалъ къ великому князю грамоту намѣстникъ его Василенъ Китаи, что прѣхалъ въ Торжекъ другои о опасѣ отъ владыкы и отъ всего Нол. 522 об. вагорода Иванъ Ивановъ⁴ Марковъ житеи, || и князь великий того велѣлъ въ Торжъку подрѣжати до себе. Того же⁵ мѣсяца⁶ 19 въ недѣлю вѣхалъ⁷ князь великий въ Торжекъ. И тутже въ Торжъку прѣхали къ великому князю бояре Новгородстѣи, Лука Климентіевъ да братъ его Иванъ⁸, и били челомъ князю великому въ службу. Того же⁹ мѣсяца¹⁰ 21 въ вторникъ отпустилъ князь великий ис Торжъку князя Василя Васильевича Шуиского воеводою и намѣстникомъ въ Псковъ, а Пскову княземъ, по ихъ челобитью, что присылали Василя да Никифора Печатникова. Того же¹¹ мѣсяца Октября 23 выхалъ князь великий ис Торжъку, а пошелъ ратю на Новъгородъ. А шелъ отъ Торжъку на Волочекъ, а оттолѣ шелъ л. 523 межи Яжелобицкыи дороги и Мсты рѣкы, а царевичю Даныару велѣлъ ити || отъ Торжъку по за Мстѣ рѣкѣ¹², а съ нимъ воевода великого князя Василенъ Образецъ Борисовичъ. А по своей сторонѣ Мсты рѣкы велѣлъ ити князю Данилу Холмскому, а съ нимъ дѣти боярскыи великого князя двора его много¹³, да Володимерци и Переславци и Костромичи вси, да тою же дорогою велѣлъ ити бояромъ своимъ и¹⁴ Тееричемъ, Григорію и Ивану¹⁵ Никитичемъ съ Дмитровци и Кашинци, которіи служатъ великому князю. А по правую же себе велѣлъ ити межи своей дороги и Мсты рѣкы князю Семену Ивановичю¹⁶ Ряполовскому, а съ нимъ Суздалицѣ и Юрьевци. А по лѣвой руцѣ отъ себе ис Торжъку на Дѣмонъ брату своему князю л. 523 об. Андрѣю меншему, а съ нимъ воевода великого князя Васи||ли Сабуровъ съ Ростовци и Ярославци и Угличаны и Бѣжичаны, и которыи служатъ великому князю, да и матери своей воеводѣ Семену Феодоровичю ити Пѣшку съ дворомъ ее съ нимъ же велѣлъ. А межи Дѣмонскыи дороги и Яжелобицкыи велѣлъ ити князю Александру Васильевичю да князю Борису Михайловичю Оболенскимъ; а съ княземъ Александромъ Колужане и Олексинци, и Серпоховичи, Хотуничи и Москвичи, и Радонѣжци, да Новоторжъци, Берновы и Глуховы; а съ княземъ Борисомъ Можанчи, Волочане и Звенигородци, и Ружане, которые служатъ великому князю. А по Яжелобицкой дорогѣ велѣлъ ити Феодору Давыдовичю, а съ нимъ дѣти боярскыи л. 524 изъ двора великого князя да Коломни||чи всѣ. Да по той же дорожѣ велѣлъ ити князю Ивану¹⁷ Васильевичю Оболенскому, а съ нимъ братіа его, всѣ Оболенскыи князи, да и многы великого князя двора дѣти боярскыи. А опасшиковъ Новгородцкыхъ обѣихъ, Феодора Калитина да Ивана¹⁸ Маркова, велѣлъ князь великий ис Торжъку вести за собою. Того же¹⁹ мѣсяца Октября 26 на Волочкѣ стрѣтилъ великого князя посадникъ Новгородцкой Григоріи Михайловичъ Тучинъ и билъ челомъ въ службу; Октября 28 на Березкѣ прѣхалъ къ великому князю Новогородецъ житіихъ Андреанъ Савельевъ служити. Мѣсяца Ноября 2 въ Турны прѣхалъ къ великому князю отъ Пскова съ грамотою Харитонъ Качаловъ, а въ грамоте Псковской

¹ „великого ... Васильевича“ *нѣтъ* Р. ² того же мѣсяца *нѣтъ* Р. ³ 16 Р. ⁴ іоаннъ іоанновъ сынъ Р. ⁵ того же *нѣтъ* Р. ⁶ мѣсяца октября Р. ⁷ выхалъ Р. ⁸ іоаннъ Р. ⁹ того же *нѣтъ* Р. ¹⁰ мѣсяца октября Р. ¹¹ того же *нѣтъ* Р. ¹² рѣкѣ *нѣтъ* Р. ¹³ многи Р. ¹⁴ и *нѣтъ* Р. ¹⁵ іоанну Р. ¹⁶ іоанновичу Р. ¹⁷ іоанну Р. ¹⁸ іоанна Р. ¹⁹ того же *нѣтъ* Р.

писано: «Господину государю || великому князю Ивану¹ Васильевичю, царю всеа Русіи, по- 1478
садникъ Псковскій степенный и старые посадники, и сынове посадничіи, и бояре, и купци, л. 524 об.
и житіи люди, и весь Псковъ, отчина ваша, своимъ государемъ великимъ княземъ, Русскимъ
царемъ, челомъ бьемъ, по вашему, государей нашихъ, велѣнію, что есмя въ другіи рядъ склад-
ную послали къ великому Новгороду, и наши възметчики въ Великомъ Новѣгородѣ възмет-
ную положили, да и въ Псковъ пріѣхали. И нынѣ, по нашимъ грѣхомъ, весь городъ Псков-
скій² горѣлъ³, и мы вамъ, своимъ государемъ, съ слезами являемъ свою бѣду, а поклады-
ваемъ^а упованіе на Божѣ, да въ васъ своихъ государехъ, а вамъ, своимъ государемъ, вели-
кимъ княземъ, Рускимъ царемъ, отчина ваша, добровольніи люди, весь Псковъ, челомъ біемъ». И князь великій || велѣлъ тому ѣхати съ собою. Того же⁴ мѣсяца Ноября 4 на стану въ л. 525
Болбловыхъ⁵ пришедъ къ великому князю отъ великого князя Михаила Токерскаго⁶ воевода
его князь Михаилъ Ѳеодоровичъ Микулинскій съ полкомъ Токерскими въ помощь великому князю
на Новгородцевъ же, и князь великій почтивъ его да велѣлъ ему за собою пойти по своей
дорогѣ. Того же⁷ мѣсяца Ноября 8 въ Еглинѣ у Спаса князь великій велѣлъ быти у себе
опасникомъ Новгородскимъ, Ѳеодору Калитину да Ивану⁸ Маркову. И пришедъ предъ него
начаша бити ему⁶ челомъ отъ владыки Новгородскаго Ѳеофила и отъ Великаго Новгорода
о опасѣ, а называли великого князя государемъ: «чтобы еси, государь, пожаловалъ, опасъ далъ
владыцѣ и посломъ Новгородскимъ пріѣхати къ себѣ, бити челомъ || и отѣхати добровольно». л. 525 об.
И князь великій пожаловалъ, опасъ далъ и опасную свою грамоту. Того же мѣсяца⁹ Ноября 10
въ Ываничѣхъ встрѣтилъ¹⁰ великого князя третій опасникъ Григорій Михайловъ¹¹ Совкинъ,
а въ 11 у Николы въ Локотстѣ велѣлъ ему князь великій пріяти къ себѣ; и онъ билъ че-
ломъ отъ владыки и отъ Новгорода, государемъ же зовучи великого князя, а прося опасы.
И князь великій велѣлъ отвѣчати діаку своему Василию Далматову, тако рече великого князя
словомъ: «что еси намъ билъ челомъ отъ нашего богомольца и отъ наше отчины, и язѣ по-
жаловалъ, опасъ далъ первымъ опасникомъ, Ивану¹² Маркову да Ѳеодору Калитину, и вла-
дыка и послы Новгородскыи по той опасной пріѣдутъ и отѣдутъ отъ насъ добровольно». И
Григорій Совкинъ билъ челомъ, чтобы пожа||ловалъ князь великій пристава далъ, съ кѣмъ л. 526
пройти имъ воинство его. И князь великій пожаловалъ и пристава далъ, Михаила¹³ Пожего
отпустилъ ихъ изъ Локотска^в вмѣстѣ. Того же¹⁴ Ноября 19 на Палинахъ срѣтилъ великого
князя Иванъ¹⁵ Васильевъ сынъ Никифорова да съ нимъ Лука Климентеевъ, да на томъ же
стану, на Палинахъ, князь великій полкомъ уряди, учинилъ, которому гдѣ быти. Брату своему
князю Андрею меньшему въ передовомъ полку велѣлъ быти, да у него своимъ воеводамъ ве-
лѣлъ быти, князю Данилу Холмскому съ Костромичи, да Ѳеодору Давыдовичю съ Коломничи,
да князю Ивану¹⁶ Васильевичю Оболенскому съ Володимирци. А въ правой руцѣ велѣлъ князь
великій быти у себе брату своему князю Андрею большому, а у него велѣлъ быти Токерскому
воево||дѣ, князю Михаилу Ѳеодоровичю Микулинскому съ Токеричи, да своимъ воеводамъ, Гри- л. 526 об.
горію да Ивану¹⁷ Житу Никитичемъ, а съ ними Дмитровци да Кашинци. А въ лѣвой руцѣ
велѣлъ быти у себе брату своему князю Борису, да у него князь Василей Михайловичъ Ве-

^а Далѣе зачеркнуто: свою бѣду С. ^б ему на полъ въ выноску С. ^в Лотьска С.

¹ іоанну Р. ² псковъ Р. ³ выгорѣлъ Р. ⁴ того же *нѣтъ* Р. ⁵ болбловыхъ Р. ⁶ тверскаго ми-
ханла Р. ⁷ того же *нѣтъ* Р. ⁸ іоанну Р. ⁹ того же мѣсяца *нѣтъ* Р. ¹⁰ встрѣлъ Р. ¹¹ михайловъ
сынъ Р. ¹² іоанну Р. ¹³ михѣя илїина сына Р. ¹⁴ того же *нѣтъ* Р. ¹⁵ іоаннъ Р. ¹⁶ іоанну Р. ¹⁷ іоанну Р.

1478 реискои, да матери его, великіе княгини Маріи, воевода Семешъ Пѣшокъ. А у себе въ полку велѣлъ быти князь великій воеводѣ князю Ивану¹ Юрьевичю, да Василию Образцу съ Боровичи, да князю Семену Рязоловскому съ Суздальци, да съ Юрьевци, да князю Александру Васильевичю съ Колужаны и съ Олексинци, да съ Серпоховичи и съ Хотунци, да съ Москвичи
л. 527 и съ Радонежци, и съ Новоторжци, да князю Борису Михайловичю Оболенскому съ Можайичи и съ Волочаны и з Звенигородци, и съ Ружаны, да Василию Сабурову з Галичаны, да съ Ярославци да съ Ростовци, да съ Угличаны и з Бѣжичяны, да у себе же въ полку велѣлъ быти Переславцемъ и² Муромцемъ вѣмъ. Да съ того же стану, съ Палина, отпустилъ князь великій воеводѣ своихъ подѣ Новгородъ, городища и монастыри отнимати, чтобы не пожегли. А велѣлъ поити къ Броничу князю Данилу Холмскому съ Переславци³ да и съ Костромичи, да князю Ивану⁴ Стригѣ съ Володимирци, да Ѳеодору Давыдовичю съ Коломничи, да Григорю и Ивану⁵ Никитичемъ съ Дмитровци и съ Кашинци, да князю Семену Рязоловскому съ Суз-
л. 527 об. далци и съ Юрьевци, а велѣлъ имъ стояти на Броничи, а ждати вѣсти отъ себе, а инымъ своимъ воеводамъ у озера у Илмеря на Възвадѣ и на Ужинѣ, также вѣсти ожидая. Того же мѣсяца 21 на Введеніе Богородици стоялъ князь великій у Николи въ Тухолѣ, а послалъ оттолѣ въ Псковъ посла своего Петелю Паюсова, а съ нимъ отпустилъ Псковитина Харитона, а велѣлъ князь великій намѣстнику своему, а Псковскому князю Василию Васильевичю Шуискому съ Псковичи поити на свою службу на Новгородъ ратью, съ пушками и съ пищальми и самострѣлы, съ всею приправою, съ чѣмъ къ городу приступати: «да какъ пришедъ на усть Шолоны, и ты бы къ мнѣ, къ великому князю, съ тѣмъ прислалъ часа того, и язь тогда укажу ти, гдѣ ти будетъ быти съ Псковичи». Того же мѣсяца 23 въ недѣлю прииде къ
л. 528 великому князю въ⁶ Сытино владыка Новгородской Ѳеофилъ, а съ нимъ посадники Новгородские Яковъ Коробъ, Ѳефилаъ Захарыинъ, Лука да Яковъ⁷ Ѳеодоровы, Лука Исаковъ⁸ Полиарыинъ, а отъ житіихъ людей Александръ Климентіевъ, Еуѳиміи Медвѣдновъ, Григоріи Киприановъ⁹ Арзубіева, Ѳилиппъ Килскон, Яковъ¹⁰ Царищевъ купецъ. И пачять бити чело великому князю владыка, тако глаголя¹¹: «Господине государь, князь великій Иванъ¹² Васильевичъ всеа Русіи, язь, господине, богомолецъ твой, и архимандриты и игумены и вси священники вся седмь съборовъ Великого Новгорода тебѣ, своему государю великому князю, челомъ бѣють, а что еси, господине государь князь великій, положилъ гнѣвъ свои на отчину свою на
л. 528 об. Великій Новгородъ, мечъ твой и огонь ходитъ по Новгородской земли, а кровь христіанская льется, чтобы еси, господине государь, смиловался надъ своею отчиною, мечъ бы свои унялъ еси, и огонь утолилъ, и кровь бы христіанская не лилася, господине государь, пожалуй, а язь, господине, богомолецъ твой съ архимандриты и игумены и съ всѣми священники седмью съборы тебѣ, своему государю великому князю, съ слезами челомъ бѣемъ, да что, господине государь, въсполѣлся на бояръ Новгородскихъ и на Москву свелъ еси ихъ изъ Новгорода первымъ своимъ пріѣздомъ, и ты бы, господине государь князь великій, пожаловалъ, смиловался, тѣхъ бы еси бояръ отпустилъ въ свою отчину, въ Великій Новгородъ; а язь, госпо-
л. 529 дине, богомолецъ твой съ всѣми прежереченными священники, съ седмью съборы, тебѣ, своему государю, челомъ бѣемъ». И¹³ посадники и житіи люди били челомъ сице: «господине государь князь великій Иванъ¹⁴ Васильевичъ всеа Русіи, богомолецъ твой, господине, архіепископъ

¹ іоанну Р. ² вѣмъ да и Р. ³ переяславци же Р. ⁴ іоанну Р. ⁵ іоанну Р. ⁶ къ петру святому въ Р. ⁷ іаковъ Р. ⁸ исааковъ сынъ Р. ⁹ кипріановъ сынъ Р. ¹⁰ іаковъ Р. ¹¹ глаголя тако Р. ¹² іоаннъ Р. ¹³ А Р. ¹⁴ іоаннъ Р.

Оеофилъ предъ тобою стоить, тебѣ, своему государю великому князю, челомъ бість; посад- 1478
никъ, господине, степенный Оома Андрѣвичъ ¹ и старые посадники, тысяцские степенны Ва-
силен Максимовъ и старые тысяцские, и бояре и житіи, купци ², черные ³ люди, весь Вели-
кій Новгородъ, отчина твоя, мужи волныи, тебѣ, своему государю, челомъ бьютъ, чтобы еси,
господине государь князь великій, пожаловать, смиловался надъ своею отчиною» и прочая,
якоже и владыка преже глагола: «а отчина твоя, Великій Новгородъ, тебѣ, своему государю,
челомъ бьютъ»; по сихъ же и о нятцѣхъ Новгородцкихъ бина челомъ || также, якоже ⁴ и л. 529 об.
владыка. Послеже сихъ бина челомъ, а говорилъ посадникъ Лука Оедоровъ: «Господине го-
сударь, князь великій Иванъ ⁵ Васильевичъ всеа Русіи, билъ тебѣ челомъ, государю своему,
богомалецъ твои владыка, да и посадники и житіи отъ всего Новагорода, то, господине
государь, челобитъ предъ тобою, да чтобы еси, господине ⁶ государь, пожаловать, велѣлъ
поговорити съ своими бояры, а богомалецъ твои владыка, и весь Новгородъ, отчина
твоя, тебѣ, своему государю, челомъ бьютъ». Князь же великій того дне позва ихъ ясти къ
себѣ, и ѣли у него того дни. На утрѣ ⁷ былъ владыка съ всѣми своими предиреченными у
брата у великого князя, у князя Андрея меньшего, съ поминки, а били челомъ, чтобы ся пе-
чаловалъ великому князю. По семъ тогоже утра приидоша къ великому князю || ударити че- л. 530
ломъ на жалованіе, да и о томъ били челомъ, чтобы пожаловать, велѣлъ съ бояры погово-
рити. И князь великій послалъ къ нимъ на говорку боярина своего князя Ивана ⁸ Юрье-
вичя, да съ нимъ Василиа да Ивана ⁹ Борисовичевъ. И владыка и посадники и житіи ¹⁰ го-
ворили съ ними въ сылкѣ того дни. А ¹¹ въ 25 ¹² Ноября въ вторникъ велѣлъ ¹³ князь ве-
ликий отвѣтъ ¹⁴ дати владыцѣ и посломъ Новгородцкимъ княземъ Иваномъ Юрьевичемъ, да
съ нимъ Василии да Иванъ Борисовичи ¹⁵. И ¹⁶ владыка и посадники и житіи били челомъ
великому князю о приставѣ, чтобы пожаловать, велѣлъ проводить ихъ до города. И князь
великій приставу своему Руну велѣлъ проводить ихъ, а тотъ и встрѣтилъ ихъ отъ великого
князя приставомъ, коли шли къ вели||кому князю отъ Новагорода. Того же мѣсяца 27 въ чет- л. 530 об.
вертокъ пришелъ князь великій подъ городъ, а чрезъ Илмеръ озеро по леду, а съ нимъ бра-
тіа его, князь Андрей меньшіи; да тогоже дни пришелъ подъ городъ князь Василии Михаило-
вичъ Тѣерскый. А князь великій, пришедъ подъ городъ, сталъ у Троици на Паозеріе въ Ло-
шинского селѣ, а брату своему велѣлъ стати, князю Андрею меньшему, у Благовѣщенія въ Ло-
манастырѣ, а воеводамъ своимъ князь великій велѣлъ стати около города съ полки своими,
князю Ивану Юрьевичю ¹⁷ въ Юрьевѣ монастыри, а князю Данилу Холмъскому въ Аркажи
монастыри, а Василию Сабурову въ монастыри у Пантелѣимона святого, а князю Александру
Оболенскому у Николы на Мостищехъ въ монастыри, а князю Бори||су Оболенскому на Со- л. 531
ковѣ у Богоявленія въ монастырѣ, а князю Семену Ряполовскому велѣлъ стати по Пидбѣ
въверхъ, по лѣвой сторонѣ Пидбы и на Стипѣ. А съ Городицские стороны велѣлъ князь ве-
ликий стати князю Василию Михайловичю Вереискому на Лисичьей горкѣ въ монастырѣ, а на
Городищи велѣлъ стати Оедору Давыдовичю, да князю Ивану Стризѣ, да Григорію да Ивану

¹ андрѣевъ Р. ² и купци Р. ³ и черные Р. ⁴ же нѣтъ Р. ⁵ іоаннъ Р. ⁶ господине нѣтъ Р.
⁷ А на утрѣ Р. ⁸ іоанна Р. ⁹ іоанна Р. ¹⁰ Далѣе въ Р. вмѣсто словъ С.: „говорили... того дни“ извъ-
стия о переговорахъ и движеніи воеводъ подъ Новгородъ, сходныя съ текстомъ Воскресенской лѣтописи
(П. С. Р. Л., т. VIII, стр. 188—189). ¹¹ А нѣтъ Р. ¹² 25 день Р. ¹³ в сытинѣ же Р. ¹⁴ велѣлъ
отвѣтъ Р. ¹⁵ Далѣе въ Р. подробное изложеніе переговоровъ, какъ въ Воскресенской лѣтописи (П. С. Р. Л.,
т. VIII, стр. 189—190). ¹⁶ По семъ Р. ¹⁷ іоанну васильевичу Р.

1478 Никитичемъ. Того же мѣсяца Ноября¹ 29 пришесть подѣ Новгородъ князь Борисъ Васильевичъ послѣ брата, великого князя, на третей день, и князь великій велѣлъ стати ему на Кречневѣ, владычнѣ селѣ, внизъ по Волхову. Того же² мѣсяца Ноября 30 въ недѣлю³ князь великій велѣлъ всѣмъ воеводамъ по кормъ посылати людеи половину, а другую у себе || оставляти, а срокъ имъ по кормъ 10 дней, а въ 11, въ четвертокъ по Николинѣ дни, всѣмъ быти подѣ городомъ, гдѣ бы кто ни былъ. Того же дни послалъ князь великій Савастыяна Кушелева противъ своего намѣстника Псковского князя Василя и противу Псковские рати, чтобы пошли не мотчая и съ пушками и съ всею приправою по первому приказу. И Савастыянъ срѣтилъ ихъ у Солци на Шолонѣ⁴. Того же мѣсяца Декабря 2⁵ царевичъ Даньаръ пришесть подѣ городъ, а съ нимъ воевода великого князя Василя Образецъ съ Боровичи, и князь великій велѣлъ царевичю Даньару стати въ Кириловѣ монастыри да у Андрея святого въ монастыри, на Городицкой⁶ же сторонѣ; а приставомъ царевичевымъ, князю Петру Оболенскому да князю Ивану Звѣнцу, велѣлъ стати съ Боровичи⁷ у Спаса въ монастырѣ на Волоотовѣ. Того же мѣсяца 3 пришесть подѣ городъ князь Андрей Васильевичъ болшей; и князь великій велѣлъ стати ему въ монастыри у Вскрсенія на Деревяницѣ⁸, а Токерскому воеводѣ, князю Михаилу Оедоровичю, велѣлъ стати съ полкомъ своимъ у Николы на островкѣ. Того же мѣсяца 5 въ пятокъ прииде изъ Новгорода владыка Оеофилъ да и посадники и житіи, которіи прежде съ ними были, къ великому князю; а у него тогда братіа его, князь Андрей и Борисъ, и Андрей меншой. А билъ челомъ владыка и вси, иже съ нимъ, какъ и прежде того били челомъ, чтобы государь смиловался, а въ томъ ся повинили, съ чѣмъ посылали Назара да Захара, да предѣ послы великого князя того запрѣлися. || Князь⁹ великій велѣлъ отвѣчати имъ: «а коли уже ты, владыка, и вся наша отчина, Великій Новгородъ, передѣ нами, передѣ¹⁰ великими князи, виновати сказалися есте, а тѣхъ рѣчеи, что къ намъ посылалъ есте, и вы запрѣлися, а нынѣ сами на ся свидѣтельствуете, а въспрашиваете¹¹, какову нашему государству быти на нашей отчинѣ, на Новгородѣ, ино мы, великій князи, хотимъ государства своего, какъ есмы на Москвѣ, такъ хотимъ быти на отчинѣ своей, Великомъ Новгородѣ¹²». А того же дни прииде къ великому князю отъ намѣстника его Псковскаго, князя Василя Васильевича, и отъ Псковскаго воиска посадникъ Псковской Василя Епимаховъ съ тѣмъ, что намѣстникъ его, великого князя, а¹³ князь Василя Васильевичъ, Псковскимъ¹⁴ ||

л. 532 об. войскомъ пришли на его, государя своего, дѣло съ всѣмъ, съ чѣмъ имъ велѣлъ къ себѣ быти, и гдѣ велитъ имъ стати. И князь великій князю Василю велѣлъ стати въ Бискупицахѣ, а посадникомъ Псковскимъ съ лучшими людьми велѣлъ стати въ Оедотынѣ селѣ, Исаковы жены Полинарѣина, а прочимъ Псковичемъ младымъ велѣлъ стати въ монастыри у Троицы на Варяжи да и на Клопскѣ¹⁵. И потомъ¹⁶ владыка пришесть къ великому князю съ посад-

¹ ноября нѣтъ Р. ² того же нѣтъ Р. ³ понедѣльникъ Р., ошибочно. ⁴ Далѣе Р. извѣстіе подѣ 4 декабря о новгородскомъ посольствѣ, какъ въ Воскресенской лѣтописи (П. С. Р. Л., т. VIII, стр. 191).

⁵ Того же дни Р. ⁶ городицкой Р. ⁷ на ковалевѣ въ монастырѣ, а Василю образцу з боровичи велѣлъ стати Р. ⁸ деревеницѣ Р. ⁹ И князь Р. ¹⁰ передѣ нѣтъ Р. ¹¹ вопрошаете Р. ¹² Далѣе Р.: и владыка и со всѣми своими посадники и житіими начаша бити челомъ, чтобы князь великій пожаловалъ, освободилъ во градъ ѣхати да о томъ помыслити, да по тому же бы опасу велѣлъ у себе быти, а срокъ бы далъ, какъ имъ у себе велитъ быти; и князь великій поволитъ имъ, а на 3 день у себя велѣлъ быти имъ, въ недѣлю. ¹³ а нѣтъ Р. ¹⁴ съ псковскимъ Р. ¹⁵ Далѣе Р. текстъ, какъ въ Воскресенской лѣтописи (П. С. Р. Л., т. VIII, стр. 192—193, нач.: „Того же мѣсяца 6...“, конч.: „и многіе Псковичи“). ¹⁶ Въ 14 день въ недѣлю Р.

ники прежеписанными¹, начаша бити челомъ, чтобы государь смиловался надъ своею отчи- 1478.
ною да съ бояры бы велѣлъ говорити. И князь великїи бояръ съ ними говорити выслалъ. И
они учели бити челомъ, а вѣче и колоколъ и посадника отложи, чтобы государь съ сердца
сложилъ, и нелюбїа² отдать, и вывода бы не учинилъ, и въ отчины бы ихъ, въ земли и л. 533 об.
воды, не вступилъ³, и въ животы ихъ, да пожаловалъ бы и позвы⁴ московские отложили
въ Новѣгородъ, да службы бы, пожаловалъ, въ Низовскую землю не наряджалъ. И князь вели-
кїи тѣмъ всѣмъ пожаловалъ ихъ. И они начаша бити челомъ, чтобы государь далъ крѣпость
своеи отчинѣ Великому Новугороду, крестъ бы цѣловалъ. И князь великїи отрече то: «не
быти моему цѣлованію». И они били челомъ, чтобы бояре цѣловали къ нимъ; и князь вели-
кїи и то имъ отмовилъ. И они еще о томъ челомъ били, чтобы намѣстнику своему велѣлъ
цѣловати, которому у нихъ быти; онъ же и того не учини. И они и еще били челомъ о
опасной грамоте; и князь великїи и того не далъ имъ. Того же мѣсяца⁵ Декабря 28 въ не- л. 534
дѣлю князь Василей Васильевичъ Шуйской, что былъ въ Новѣгородѣ, братаничъ князя Ивана⁶
Горбатого, къ Новгородцемъ крестное цѣлованіе сложилъ въ Новѣгородѣ⁷ на великого князя
имя, и Новгородци, блюдася великого князя, не смѣли ему ни слова молвити; а былъ у
нихъ въ городѣ послѣ склада два дни. Того же мѣсяца⁸ Декабря 29 владыка съ предречен-
ными своими бояры били челомъ великому князю, что «уже государь не жалуеъ, не токмо
цѣлованіе отложилъ, ни опасные грамоты не дастъ, и чѣмъ паки свою отчину насъ жалуеъ,
и мы бы то его, своего государя, жалованіе отъ устъ его сами⁹ безъ высылкъ». И бояре
шедъ то сказали великому князю. И князь || великїи пожаловалъ, велѣлъ имъ къ себѣ внити, л. 534 об.
и рече имъ: «что били есте челомъ мнѣ, великому князю, богомолецъ нашъ, ты, владыка, и
посадники съ тобою и житїи и черпые отъ нашиѣ отчины, отъ Великого Новагорода, чтобы
язъ пожаловалъ, гнѣвъ свои отложилъ, и вывода бы изъ Новгородские земли не учинилъ, и
въ отчины и въ животы въ¹⁰ людские не вступалъ быхъ¹¹ ся, и позва Московскаго суда бы
ты по старинѣ въ Новѣгородѣ, какъ судъ въ земли стоить, да и службы бы въ Низовскую
вами не наряджалъ, и язь тѣмъ всѣмъ васъ, мою¹² отчину, жалую, все то есмь отложилъ». И
они то слышавъ и ударивше челомъ, выидоша отъ него. И князь великїи выслалъ за ними
бояръ о волостехъ и о селехъ, а велѣлъ говорити такъ: «Князь великїи Иванъ¹³ Василье- л. 535
вичъ всеа Русїи глаголетъ: посылалъ есмь къ тебѣ, богомольцу своему, бояръ своихъ, да и къ
посадникомъ¹⁴ и къ житїимъ о волостехъ и о селехъ, чтобы наша отчина, Великїи Новѣгородъ,
дали намъ волости и села, понеже намъ, великимъ княземъ, государство свое дрѣжати на
своеи отчинѣ, Великомъ Новѣгородѣ, безъ того не лѣзъ». И владыка и посадники и житїи
отвѣчали: «скажемъ то, господине, Новугороду». Того же мѣсяца¹⁴, Декабря 30 во вторникъ
приде къ великому князю служить князь Василей Шуйской изъ Новагорода, и прїатъ его
князь великїи, и почти его и дары дастъ ему. Генваря 1 владыка съ посадники и съ житїими,
пришедъ къ великому князю, явили ему волостен: Луки Великіе да Ржеву Пустую. || Онъ же л. 535 об.
не взя того. Въ 4-ю недѣлю владыка съ тѣми же прежереченными, пришедъ къ великому князю,
явили десять волостен: 4 владычни, да 3 Юрьевского монастыря, да у Дѣмона Благовещен-
ская волость, да Онтоновскую волость¹⁵, да что въ Торжкѣ земель владычныхъ и боярскихъ

¹ Далѣе зачеркнуто: своимъ С.

¹ съ прежеписанными Р. ² нелюбіе Р. ³ вступался Р. ⁴ позвы *нѣтъ* Р. ⁵ Того же мѣсяца *нѣтъ* Р. ⁶ іоанна Р. ⁷ во градѣ Р. ⁸ Того же мѣсяца *нѣтъ* Р. ⁹ слышали сами Р. ¹⁰ въ *нѣтъ* Р. ¹¹ вступилъ бы Р. ¹² свою Р. ¹³ іоаннъ Р. ¹⁴ Того же мѣсяца *нѣтъ* Р. ¹⁵ Далѣе: да тубасъ волость Р.

1478. и монастырскихъ и всѣхъ Новгородцевъ, чьи земли ни буди, всѣхъ тѣхъ отступилися великимъ княземъ къ ихъ отчинѣ къ Торжку. И князь великій тѣхъ 10 волостей не взялъ. И они били челомъ, чтобы самъ государь умыслилъ, какъ ему своя отчина жаловати, и колко ему волостей взяти, а отчина его покладается на Божѣ да на немъ. И князь великій велѣлъ бояромъ молвити имъ: «взяти ми половину всѣхъ волостей владычныхъ, да и монастырскихъ, л. 536 да Новоторжскыя, чьи||ни буди». И они отвѣчали: «скажемъ то, господине, Новугороду».

О селехъ владычныхъ и монастырскихъ¹. Тое же зимы² Генваря 6 на Крещеніе въ вторникъ владыка приде къ великому князю съ посадники и съ житыми, съ челобитьемъ и съ половиною волостей владычныхъ, да и Торжевскыя всѣ волости, владычни и монастырскыя и боярскыя, чьи ни буди, всѣхъ отступилися великимъ княземъ, да били челомъ о монастырѣхъ, чтобы пожаловалъ, у 6 монастырей взялъ половину волостей и земель, у Юрьева, у Благовѣщеніа, у Аркажа монастыря, у Антонова, у Никольскаго Нереневского конца, у Михайловскаго на Скородкѣ, а иные бы монастыри государь пожаловалъ, земель у нихъ не ималъ, понеже тѣ убогы, земель у нихъ мало. И князь великій владыцѣ и посадникомъ л. 536 об. велѣлъ ити въ градъ || и написати на списокъ половину волостей владычныхъ да и монастырскихъ, а не утаили бы ничего, а что утаятъ, ино то земли великихъ князей. Генваря 7 приде къ великому князю владыка и съ посадники и съ житыми и списки принесли владычныхъ волостей половину, такъ же и монастырскихъ, и князь великій пожаловалъ, у владыки половины волостей не взялъ, а взялъ 10 волостей: Порогъ Ладожской и земля Порожская по обѣ стороны Волхова, да въ Нагорье Мелегѣжской погостъ, да Колбалской погостъ, а сохъ въ нихъ 40 и полъ 4; да въ Дреглехъ погостъ, да Креницкой погостъ, въ дву тѣхъ 50 сохъ³; да Кирва, да Охона⁴, 50 сохъ и полъ 3; да Пѣросъ, а въ ней 80 кунѣ и 2; л. 537 да Новоторжскыя земли всѣ взялъ, || владычни и монастырскыя и боярскыя и чьи ни буди въ Торжку; да прежеписанныхъ 6 монастырей по половинѣ волостей: а у Юрьева монастыря въ половицѣ, что взялъ князь великій, 700 и 20 обожъ, а у Аркажа 333, у Благовѣщенскаго 253, а у Никольскихъ Неровскаго конца 251, а у Антоновскаго монастыря 50 сохъ, а у Михайловскаго монастыря 100 обожъ безъ трехъ; а которіи села были за княземъ Василіемъ за Шуйскимъ, и тѣхъ князь великій за себе же взялъ: 6 селъ, а сохъ въ нихъ 80 безъ дву⁵. Генваря 8 въ четвертокъ приде изъ Новгорода къ великому князю владыка съ посадники и съ житыми и съ черными бити челомъ, чтобы государь пожаловалъ отчину свою, л. 537 об. христіанство бы не гибло, понеже бо тѣснота бѣ въ градѣ, и моръ на люди || и гладъ. И князь великій велѣлъ съ ними говорити бояромъ о дани, что явили дань съ всѣхъ волостей Новгородскихъ, съ сохи по полугривне по 7 денегъ; велѣлъ ихъ спросити, что ихъ соха? и они сказали: 3 обжи соха, а обжа одинъ человекъ на одной лошади ореть, а кто на трехъ лошадахъ и самъ третей ореть, ино то соха. И князь великій захотѣлъ взяти съ обжи по полугривне. И владыка съ всѣми своими отъ всего города начаша бити челомъ, чтобы государь смиловался, ималъ бы по тому дань, какъ бьемъ челомъ: по 7 денегъ съ 3-хъ обжи, а ималъ бы пожаловалъ по одной на годъ. И князь великій тѣмъ ихъ пожаловалъ, что имати ему одной на годъ дань съ сохи по полугривне, съ всѣхъ волостей Новгородскихъ, л. 538 и на Двинѣ, и въ Заволочіе, на всякомъ, кто || ни паши землю, и на ключникѣхъ и на ста-

¹ Заглавія нѣтъ Р. ² Тое же зимы нѣтъ Р. ³ Далѣе: да на мстѣ бѣлая, полъ 40 въ ней сохъ, да удомля 50 сохъ Р. ⁴ ахона Р. ⁵ 78 Р.

ростахъ, и на одерноватыхъ. И владыка съ всѣми своими еще били челомъ, «чтобы государь по- 1478. жаловалъ, писцовъ своихъ и данщиковъ въ свою отчину, въ волости Новгородские не посылалъ, понеже то, господине, христіанству то тяжко, а положилъ бы государь на Новгородскую душу, а скажутъ всѣхъ колко у кого сохъ будетъ, да сами събравъ дань отдадутъ по крестному цѣлованію безъ хитрости тому, кому князи великіе прикажутъ отдати въ Новѣгородѣ; а кто утаитъ хотя одну обжу, а уличимъ его, и мы того скажемъ своимъ государемъ, и великіе князи того казнять». И князь великій тѣмъ пожаловалъ отчину свою, что имъ самѣмъ дань збирая отдавати, кому у нихъ велятъ, а писцовъ и данщиковъ къ нимъ || не посы- л. 538 об. лати. Тое же зимы мѣсяца¹ Генваря 10 князь великій велѣлъ бояромъ своимъ говорити владыцѣ и посадникомъ и житіимъ и чернымъ о Ярославлѣ дворѣ, чтобы тотъ дворъ ему очистили. И владыка и бояре и житіи отвѣчали: «о томъ, господине, ѣдемъ въ городъ, да и скажемъ Новугороду». Да велѣлъ имъ тогоже дни явити списокъ, на чемъ имъ къ великимъ княземъ крестъ цѣловати, всему Великому Новугороду. И они били челомъ, чтобы пожаловалъ князь великій, послалъ тотъ списокъ въ городъ, велѣлъ бы его явити всему Великому Новугороду. И князь великій послалъ тотъ списокъ въ городъ съ Одинцомъ съ² подъячимъ, а велѣлъ его явити Новугороду у владыкы въ полатѣ. А³ въ 12 Генваря⁴ въ понедѣльникъ прииде владыка къ великому князю, а съ нимъ прежереченіи посадници и житіи, || а били челомъ, чтобы л. 539 имъ съ бояры говорити. И князь великій бояръ къ нимъ на говорю послалъ. И они о дворѣ о великого князя о Ярославлѣ отвѣчали такъ: «тотъ, господине, дворъ государей нашихъ великихъ князей, хотять тотъ свои дворъ взяти, ино предъ Богомъ да предъ ними, а захотять государи наши въ оклоутѣ взяти мѣсто противъ того своего двора, ино, господине, предъ ними; а что, господине, списокъ цѣловальной государь намъ, князь великій, велѣлъ явити своей отчинѣ, Великому Новугороду, на чемъ Новугороду крестъ цѣловати къ государемъ своимъ къ великимъ княземъ, и отчина ихъ тотъ списокъ слышали, на всемъ на томъ къ своимъ государемъ крестъ цѣлуютъ, а государи бы наши, великіе князи, свою отчину жаловали, какъ имъ Богъ положить на сердцѣ, а отчина ихъ Великій Новѣгородъ своимъ государемъ челомъ || бьютъ, а все упованіе л. 539 об. покладаютъ на Божѣ, да на нихъ, на своихъ государехъ, на⁵ великихъ князехъ». И князь великій велѣлъ запись цѣловальную записать діаку Новгородскому съ своего списка слово въ слово, на чемъ Новгородцемъ къ нимъ, къ великимъ княземъ, крестъ цѣловати, да тотъ списокъ и подписати велѣлъ владыцѣ своею рукою, да и печать свою приложить, да по печати съ пяти концевъ приложить къ тому списку. Да на завтрее въ вторникъ велѣлъ князь великій владыцѣ и посадникомъ и житіимъ быти у себе къ Троицѣ въ Паозеріе. Генваря 13 въ вторникъ прииде къ великому князю владыка, а съ нимъ бояре Новгородские⁶ и житіи многы⁷, и купци, и запись владыка цѣловальную съ собою принесе, а писалъ ее діакъ владыченъ, а подписалъ владыка своею || рукою, и печать свою приложилъ, да и съ пяти концевъ л. 540 по печати приложили. И цѣловали крестъ на той записи къ великимъ княземъ бояре Новгородцкие многы, и житіи, и купци, у Троицы на Паозеріи передъ великого князя бояры въ 13 Генваря въ вторникъ. А говорили бояре Новгородцемъ у цѣлованія о Псковичехъ: «что Псковичи послужили великимъ княземъ, и вы бы того имъ не мстили некоторою хитростью, по крестному цѣлованію, а въ земли бы и въ воды и въ дворы и въ берегъ Псков-

¹ Тое... мѣсяца *нѣтъ* Р. ² съ *нѣтъ* Р. ³ А *нѣтъ* Р. ⁴ день Р. ⁵ на *нѣтъ* Р. ⁶ новгородскіе многіе Р. ⁷ многы *нѣтъ* Р.

1478. свои на вступалися, и обиды бы некоторые есте имъ не чинили; а о всѣхъ о обидныхъ дѣлѣхъ и о земляхъ и о водахъ намѣстникомъ великихъ князеи и ¹ Новгородскимъ обсыла-
- л. 540 об. тия съ великихъ же князеи намѣстникомъ съ Псковскимъ, || а Псковскому съ ними, а былъ бы у васъ судъ и управа на обѣ стороны». Да говорили имъ о боярехъ Новгородскихъ и о дѣтехъ боярскихъ и о боярыняхъ, которые служатъ великому князю, чтобы имъ не мстили некоторою хитростью; да говорили имъ о пригородахъ и о Доинѣ и ² о Заволочии, что пригородомъ всѣмъ, да и Двиняномъ и Заволочаномъ крестное цѣлованіе Новгородское съ себе сложити, а цѣловати имъ на великихъ князеи имя; да и о тѣхъ Иवानовскихъ ³ говорили и о Сенкѣ о Князькомъ, чтобы попомъ ругу отдали задніе годы, что имъ не дали, да и въ передъ бы давали ругу, а что у попа у ⁴ Ивана ⁵ взяли, а тотъ бы ему състадокъ весь отдали,
- л. 541 что у него взяли. И на всемъ на томъ вси Новгородци цѣловаша крестъ || великимъ княземъ, что въ записи писано и рѣчи имъ говорено. И какъ цѣловали крестъ бояре Новгородские и жити и купци, и владыка и всѣми съ ними ⁶ били челомъ бояромъ, чтобы ся печаловали государю, отдалъ бы имъ нелюбіе и съ сердца сложилъ, и слово свое отъ устъ своихъ реклъ въ слухъ всѣмъ по преднему слову своему и жалованію, а отчина ихъ, Великіи Новѣгородъ, къ своимъ государемъ крестъ цѣловали здесе у Троицы по записи, а въ городъ весь Великіи Новѣгородъ, отчина ихъ, по тойже записи крестъ цѣлуютъ. И бояре князю великому то сказали. И князь великіи ихъ пожаловалъ, слово свое имъ молвилъ всѣмъ по тому же и какъ и прежде сего имъ говорилъ Декабря 29, да послѣ тѣхъ рѣчей молвилъ имъ:
- л. 541 об. «а охъ дастъ Богъ впередъ тебе, своего богомолца, || и отчину нашу, Великіи Новѣгородъ, хотимъ ⁷ жаловати». Того же мѣсяца ⁸ Генваря 15 въ четвертокъ послалъ князь великіи въ Новѣгородъ бояръ своихъ, князя Ивана ⁹ Юрьевича да Федора Давыдовича да князя Ивана ¹⁰ Стригу, да Борисовичевъ съ ними, Василиа да Ивана ¹¹, привести весь Великіи Новѣгородъ къ цѣлованію на той грамоте, на чемъ великимъ княземъ добились челомъ Новгородци, да и жалованіе свое князь великіи къ Новугороду приказалъ. А велѣлъ князь великіи правити посольство одному князю Ивану ¹² Юрьевичю владыцѣ и всему Новугороду въ полатѣ, по той бо день вѣча не бысть въ Новѣгородѣ. И начятъ князь Иванъ ¹³ глаголати: «князь великіи Иванъ ¹⁴ Васильевичъ всеа Руси, государь нашъ, тебѣ, своему богомолцу ¹⁵ и ¹⁶ владыцѣ, и
- л. 542 своей отчинѣ, Велико||му Новугороду, глаголетъ такъ: что еси нашъ богомолецъ, архіепископъ Феонилъ, съ всѣмъ освященнымъ съборомъ и вся наша отчина, Великіи Новѣгородъ, били челомъ нашей братіи о томъ, что быхъ азъ пожаловалъ, смиловался и нелюбіе съ сердца сложилъ, и язъ, князь великіи, братіи своей ради, пожаловалъ васъ, свою отчину, и ¹⁷ нелюбіе отложилъ; и ты бы, богомолецъ нашъ, архіепископъ, и отчина наша, на чемъ добились есте челомъ намъ, великимъ княземъ, государемъ своимъ, и грамоту записали и крестъ цѣловали, и по тому вся бы наша отчина, всѣ людіе Новгородстїи, по той же грамоте крестъ цѣловали, и правили бы есте къ намъ, а мы васъ, свою отчину, впередъ хотимъ жаловати по вашему
- л. 542 об. исправленію къ намъ». По сихъ же глаголанихъ || на владычнѣ дворѣ бояре великого князя начаша приводити къ крестному цѣлованію бояръ Новгородцкихъ и житїихъ и купцовъ и прочихъ на томъ, на чемъ добились челомъ великому князю, по грамотѣ, еяже написалъ діакъ

¹ и нѣтъ Р. ² доинѣ Р. ³ іоанновскихъ Р. ⁴ у нѣтъ Р. ⁵ іоанна Р. ⁶ и съ ними всѣми Р. ⁷ того же мѣсяца нѣтъ Р. ⁸ іоанна Р. ⁹ іоанна Р. ¹⁰ іоанна Р. ¹¹ іоанну Р. ¹² іоаннъ Р. ¹³ іоаннъ Р. ¹⁴ богомольцу своему Р. ¹⁵ и нѣтъ Р. ¹⁶ и нѣтъ Р.

владычень, а владыка подписалъ своею рукою и печать свою приложилъ и отъ пяти концевъ 1479 по печати. И¹ на пять концевъ послалъ князь великїи своихъ дѣтей боярскихъ да и діаконъ своихъ, и привели ихъ всѣхъ къ цѣлованію на тойже грамотѣ; всѣ цѣловали, люди и жены, боярские вдовы и люди боярские. Да что была у Новгородцевъ грамота укрѣплена межи себе за пятьдесятъ и осмью печати и ту грамоту у нихъ взяли бояре великого князя у цѣлованія на владычнѣ дворѣ. Генваря 18 въ недѣлю били || челомъ великому князю въ службу л. 543. бояре Новгородстїи всѣ и дѣти боярские и житїи, да приказався вышли отъ него; и князь великїи выслалъ за ними Ивана² Таваркова къ Казиміру, да къ брату его къ Коробу да Оефилату Захарьину, къ Лукѣ и къ Якову Оедоровымъ, да къ Ивану³ Кузмину, да къ Ивану⁴ Захарьину сыну Григоріева, да къ Митѣ Есипову, да къ Михаилу Берденеву, да Василию Есипову, да Оедору Телятеву, да къ Родіону Норову, а велѣлъ имъ князь великїи говорити: «на которой грамоте великимъ княземъ крестъ цѣловали есте, по той бы грамоте государемъ своимъ и правили есте по тому крестному цѣлованію, а что услышитъ кто у брата своего у Новгородца о великихъ князѣхъ, о добрѣ || и о лихѣ⁵, и вамъ то сказати своимъ об. 543 л. государемъ, великимъ княземъ, а что учнутъ великіе князи съ вами говорити, которое свое дѣло, или бояре великого князя, кое съ кѣмъ отъ васъ иметь которое дѣло великихъ князей говорити, и того вамъ государьскаго дѣла не проносить по тому крестному цѣлованію». И тѣ бояре всѣ на томъ молвили, на чемъ къ нимъ, къ своимъ государемъ, великимъ княземъ, крестъ цѣловали. Да того же дни билъ челомъ владыка великому князю, чтобы пожаловалъ приставовъ своихъ давати въ волости и въ села, понеже христїане Бѣжане не смѣютъ изъ города ити; и князь великїи велѣлъ имъ приставы давати. Того же мѣсяца⁶ Генваря 20 князь великїи изъ Новагорода послалъ на Москву къ матери своей и къ митрополиту || да и къ л. 544 сыну своему, къ великому князю, князи Ивана Ивановича⁷ Слыха съ тѣмъ, что отчину свою, Великїи Новѣгородъ привелъ въ всю свою волю и учинился на немъ государемъ, какъ и на Москвѣ; а прїѣхалъ на Москву того же мѣсяца съ тѣмъ⁸ 27. Того же мѣсяца 21 бояре Новгородстїи вси и житїи и купци подавали великому князю многы поминки. Того же мѣсяца 22 послалъ князь великїи въ Новгородъ намѣстниковъ своихъ, боярина своего князя Ивана⁹ Васильевича Стригу да брата его Ярослава, а велѣлъ имъ стати на своемъ дворѣ великого князя Ярославлѣ, а самъ князь великїи не поѣхалъ въ городъ того дѣля, понеже бо моръ бѣ у нихъ тогда. Тое же зимы¹⁰ мѣсяца Генваря 29 на память святого священному||ченика Игнатїа Богоноснаго въ четвертокъ на масленои недѣли вниде князь великїи об. 544 л. въ Новгородъ Великїи¹¹, а съ нимъ братїа его, князь Андреи и князь Борисъ, князь Андреи да князь Василей Вереискои, ударили челомъ святѣи Сооеи, Премудрости Божїей, да и обѣдни слушалъ у святые Сооеи и¹² з братїєю, да по отпѣтїи литургїи поиде изъ града къ себѣ на Паозерїе, и обѣдалъ у себе, и братїа всѣ у него же, и владыка и бояре Новгородские мнози и житїи, да и пилъ съ ними¹³. Тое же зимы¹⁴ мѣсяца Оеврала 2 на Срѣтенїевъ

¹ А Р. ² іоанна Р. ³ іоанну Р. ⁴ іоанну Р. ⁵ лихвѣ Р. ⁶ того же мѣсяца *нѣтъ* Р. ⁷ іоанна іоанновича Р. ⁸ съ тѣмъ того же мѣсяца Р. ⁹ іоанна Р. ¹⁰ тое же зимы *нѣтъ* Р. ¹¹ Великїи *нѣтъ* Р. ¹² и *нѣтъ* Р. ¹³ *Далѣе*: а поминковъ явилъ владыка предъ столомъ великому князю понагію сизову, обложу златомъ съ жемчуги, да кубокъ яицо струфокамилово, оковано серебромъ, чарку сердоличну, оковану серебромъ, бочку хрустальну, оковану серебромъ, мису серебряну, 12 гривенокъ, 200 корабелникъ. Мѣсяца ееврала въ 1 день въ недѣлю на заговѣніе масляное велѣлъ князь великїи поимати старосту купецкаго марка памфиліева, и поимали его во градѣ Р. ¹⁴ тое же зимы *нѣтъ* Р.

1478—1480 день съ недѣли на понедѣльникъ великая княгини Маріа Василіа Васильевича пострижесе ноци тоя въ черниці на своемъ дворѣ на Москвѣ, а стригль¹ ее игуменъ Кирілова монастыря, и на-
л. 545 рече ея имя Ма||роа. Того же дни въ понедѣльникъ въ Новѣгородѣ князь великій велѣлъ поимати боярыню Нового^а ||

л. 546 таже и хоромы, иже въ градѣ, а людемъ всѣмъ спящимъ, начаша² изъ Зарѣчья кричати: «градъ горить», а въ градѣ не вѣдалъ³ никто; и горѣ оттолѣ Подоломъ по владыченъ дворъ Коломенскаго, да по Ѳедоровъ Давыдовича, а горою по Архааггела Михаила и по Иванъ⁴ святой, иже подъ колоколы, и по Пречистую да по княжъ Борисовъ дворъ, да по Богоявленіе каменое, иже на Троецкомъ дворѣ, и около того и до города выгорѣло къ Никольскимъ воротомъ, а по Богоявленіе переметали. Самъ князь великій да сынъ его съ многими людьми всю ночь ту и четыре часы дни безпрестани пристоаше, на вся мѣста пригапаяще и сами съ конь⁵ съсѣдающе, своими руками разметающе, и на нихъ людие смотряще по тоже дѣло имахуся. || Богъ же свою милость показа къ нимъ за ихъ потруженію и отврати ярость свою, повелѣ вѣтру дунути, и поча быти вѣтръ съ остаточныхъ храмовъ на погорѣвшіе мѣста, и тако преста горѣніе оно по Божію милосердію. На пятомъ же часѣ въ соборныхъ церквахъ начаша литургисати, сирѣчь обѣдню пѣти. Тое же осени мѣсяца Октября 26 день въ вторникъ князь великій Иванъ Васильевичъ всеа Руси пошелъ въ отчину свою въ Великій Новгородъ миромъ⁶. Тое же осени по отъѣзде великого князя къ Новугороду⁷ приидоша⁸ ис поля два царя служити великому князю Ивану Васильевичю⁹ Мердоулатъ съ сыномъ своимъ Бердоулатомъ, да братъ его Аидаръ, дѣти царя Ачигирѣя Крымскаго. Тое же
л. 547 зимы Генваря въ 19 || поималъ князь великій владыку Новгородскаго Ѳеофила въ Новѣгородѣ въ¹⁰ Великомъ и послалъ его къ Москвѣ¹¹ того же мѣсяца въ 24¹².

О Лукахъ¹³. Тое же зимы¹⁴ братіа князя великого¹⁵ князь¹⁶ Андреи Васильевичъ¹⁷ большеи, да князь Борисъ Васильевичъ¹⁸ отступиша отъ великого князя Ивана Васильевича¹⁹, а княгини свои²⁰ отослаша въ Ржеву. А князь Борисъ поиде съ Волока къ брату своему князю Андрею на Углечъ²¹ Ѳевраля 1²², да на Углечи стоаше²³, доколѣ князь великій пришелъ²⁴ на Москву. И князь великій пришелъ изъ Великого Новогорода на Москву тое же зимы мѣсяца Ѳевраля 13, въ недѣлю сыропусную²⁵. И какъ пришелъ князь великій на Москву, и братіа²⁶ его князь Андреи и князь Борисъ поидоша съ Углеча по Тѣерскому къ
л. 547 об. Ржевѣ, а ото Ржевы къ Лукамъ || къ²⁷ Великимъ. Того же мѣсяца въ великій постъ приидоша

^а Остальная часть л. 545 оставлена чистой С. и въ текстъ большой пропускъ: ср. Р., л. 549—554; описаніе этого текста Р. см. въ статьѣ А. А. Шахматова: „Симеоновская лѣтопись XVI вѣка и Троицкая начала XV в.“ въ „Извѣстіяхъ отд. рус. яз. и слов. Имп. Акад. Наукъ“, т. 5, кн. 2, 1900 г.

¹ постригль Р. ² и начаша Р. ³ видалъ Р. ⁴ іоаннъ Р. ⁵ коней Р. ⁶ Въ лѣто 6988-го октября въ 26 день князь великій былъ въ Новѣградѣ миромъ, а стоялъ во славнѣ 9 недѣль Р. ⁷ въ новгородъ Р. ⁸ приидоша къ великому князю Р. ⁹ великому... Васильевичю *нѣтъ* Р. ¹⁰ въ *нѣтъ* Р. ¹¹ къ Москвѣ со иліею васильевичемъ Р. ¹² 24 день и посади его въ чюдовъ монастырѣ и сидѣлъ полъ 3 лѣта, ту и преставися Р. ¹³ *заглавія нѣтъ* Р. ¹⁴ осени Р. ¹⁵ великаго князя Р. ¹⁶ князь *нѣтъ* Р. ¹⁷ Васильевичъ *нѣтъ* Р. ¹⁸ Васильевичъ *нѣтъ* Р. ¹⁹ Ивана Васильевича *нѣтъ* Р. ²⁰ княгини своихъ Р. ²¹ ко углечю ко брату андрію Р. ²² ѳевраля 1 *нѣтъ* Р. ²³ были Р. ²⁴ пришелъ изъ Новогорода Р. ²⁵ Тое же зимы ѳевраля въ 13 день въ недѣлю сыропустную прииде князь великій изъ Новогорода къ Москвѣ Р. ²⁶ братъ Р. ²⁷ къ *нѣтъ* Р.

на Москву къ великому князю Ивану Васильевичю цари Крымские Мердоулатъ Ачигирѣвичъ ¹⁴⁸⁰ съ сыномъ своимъ Бердоулатомъ, да братъ его Аидаръ ¹. Тое же зимы марта 15 въ среду на пятой недѣли поста Бердоулата царевича, Мердоулатова сына, зарѣзалъ Татаринъ его же, и тому Татарину Мердоулатъ, отецъ Бердоулатовъ, самъ голову отрѣзалъ. Того же ² мѣсяца марта въ 23 въ четвертокъ 6 недѣли поста въ 4 часу дни родися сынъ ³ великому князю Ивану ³ Васильевичю и нареченъ Георгіе Митилинскій. Тое же весны преставися Коломенскій епископъ Никита мѣсяца Маіа. Въ то же время прииде отъ Рима на Москву ⁴ шуринъ великаго князя ⁵, именемъ Андрей, сынъ Фомина, деспота Амморіискаго. || Тое же весны изыманъ царь Аидаръ Крымскі л. 548 да посланъ въ заточеніе на Вологду. Того же лѣта разобраша церковь старую Богоявленіе на Троецкомъ дворѣ въ городѣ и заложиха новую на томъ же мѣстѣ.

О прихоженіи Ахмата царя на Угру ⁶. Того же лѣта безбожный царь Ахмутъ Болшей орды поиде на православное христіанство на Русь, святыхъ ⁷ церкви и ⁸ на великаго князя, по ⁹ хваляся разорити святыхъ церкви и все православіе плѣнити и самого великаго князя, якоже и при Батии было, а слышавъ, что братіа отступиха отъ великаго князя; а король съ царемъ сдѣначился ⁹, и послы королевы тогда у царя ¹⁰ бѣша и совѣтъ учиниха пріити на великаго князя царю ¹¹ отъ себе полемъ, а королю ¹² отъ себе. А съ царемъ вся орда и братаніи его || царь л. 548 об. Касымъ, да ¹³ шесть сыновъ царевыхъ и безчисленное множество Татаръ съ ними. И поиде безбожный ¹⁴ царь Ахмутъ тихо велми, ожидая короля съ собою; уже бо пошедъ и ¹⁵ пословъ его отпусти къ нему, да и своего посла съ ними ¹⁶. Князь же великій Иванъ ¹⁷ Васильевичъ всеа Русіи, слышавъ то, нача ¹⁸ отпустить къ Оцѣ на брегъ своихъ воеводъ съ силою; а брата своего князя Андрея Васильевича меньшаго ¹⁹ отпустилъ въ его отчину въ Торусу противу же имъ; и потомъ сына своего великаго князя Ивана Ивановича ²⁰ отпусти къ Оцѣ же на брегъ въ Серпоховъ мѣсяца іюня въ 8 день и съ нимъ многие воеводы и воинство безчислено. Царь же идяше медленно, а ²¹ все короля ожидая. Потомъ же приближающуся ему къ Дону, и князь великій Иванъ ²² Васильевичъ, слышавъ то, поиде самъ противу ему къ л. 549 Коломнѣ мѣсяца Іюля въ 23 въ недѣлю и тамо стоялъ и до Покрова ²³. Слышавъ же оканнй царь Ахматъ ²⁴, что на тѣхъ мѣстѣхъ на всѣхъ, куды пріяти ему, стоять противу ему съ великими князи многие люди, и царь поиде въ Литовскую землю, хотя обоити чрес Угру ²⁵. И князь великій Иванъ ²⁶ Васильевичъ повелѣ тамо ити сыну своему великому князю Ивану Ивановичю ²⁶ и брату своему князю Андрею Васильевичу меньшому къ Колузѣ къ Угрѣ на брегъ ²⁷.

¹ сынъ на полѣ въ выноскѣ.

¹ Того же мѣсяца ... Аидаръ *нѣтъ* Р. ² Того же лѣта Р. ³ іоанну Р. ⁴ на москву *нѣтъ* Р. ⁵ князя на москвѣ Р. ⁶ О царѣ ахмутѣ Р. ⁷ на святыхъ Р. ⁸ и *нѣтъ* Р. ⁹ соединачился Р. ¹⁰ послы царевы у короля Р. ¹¹ царь Р. ¹² король Р. ¹³ да *нѣтъ* Р. ¹⁴ безбожный *нѣтъ* Р. ¹⁵ и *нѣтъ* Р. ¹⁶ къ нимъ послалъ Р. ¹⁷ іоаннъ Р. ¹⁸ поча Р. ¹⁹ меньшаго васильевича Р. ²⁰ іоанна Р. ²¹ а *нѣтъ* Р. ²² іоаннъ Р. ²³ покровъ пресвятыя богородицы Р. ²⁴ ахмутъ Р. ²⁵ рѣку угру Р. ²⁶ іоаннъ Р. ²⁷ іоанну Р. ²⁸ *Далѣе въ* Р. „Посланіе великому князю іоанну васильевичю всеа руси на угру отъ архіепископа васіана ростовскаго“. Начиная съ 1481 года тексты Симеоновскаго и Ростовскаго еписковъ все болѣе расходятся; дальнѣйшій текстъ С. воспроизведенъ безъ сопоставленія съ Р.

Сим.

- 1481 Въ лѣто 6989 септемврѣ 30^а прииде князь великій съ Коломны на Москву. А въ то время бѣша на Москвѣ послы братиѣ его, князи Андреевы и князи Борисовы, били челомъ
л. 549 об. о миру; и князь великій Иванъ Васильевичъ всеа Русіи жаловалъ || братью свою, по печалованію отца своего митрополита Геронтіа и матери своей великыя княгини иноки Марфы и архіепископа Ростовскаго Васяна и князя Михаила Андреевича Верейскаго и епископовъ и архимандритовъ, пословъ ихъ отпустилъ, а самѣмъ имъ велѣлъ къ себѣ поити вборзѣ. И молебная въ святыхъ храмѣхъ и у чюдотворцевыхъ гробовъ съврѣшивъ, и градъ окрѣпивъ, а въ осадѣ въ городѣ^б Москвѣ сѣлъ митрополитъ Геронтіи, да великая княгини инока Марѣа, мати великаго князя Ивана Васильевича, да князь Михаилъ Андрѣевичъ Вереиской, да намѣстникъ Московскои князь Иванъ Юрьевичъ и многое множество народа отъ многихъ градовъ, а
л. 550. самъ князь великій поиде съ Москвы || противу царя къ Кременцу въ 3 октября. А сынъ князя великаго князь велики^в Иванъ Ивановичъ и братъ великаго князя князь Андрѣи Васильевичъ меншой сташа на Угрѣ противу царя съ многымъ воинствомъ. Придоша же тогда и братіа къ великому князю на Кременецъ, князь Андрѣи Васильевичъ болшеи и князь Борисъ Васильевичъ, съ своими силами къ великому князю на помощь противу царя Ахмата. Князь же великій съ любовію пріять ихъ. Царь же Ахматъ поиде съ всѣми своими силами мимо Мченескъ и Люботескъ и Одоевъ, и пришедъ, ста у Воротынска, ожидая королевы помощи; а король самъ къ нему не поиде, ни силы своея не посла, понеже убо быша ему
л. 550 об. свои усобици. И по семъ же царь Ахматъ поиде къ Угрѣ, идѣже || стоитъ князь великій и братіа его и вси князи и воеводы и многое множество воинства. И ста царь Ахматъ на брезѣ на Угрѣ на другои странѣ противу великаго князя; и начаша Татарове стрѣляти нанихъ, а наши стрѣлами и пицалми многихъ уязвляху татаръ и отбиша ихъ отъ берега. И по многы дни приступающе брань творяху и стояше ждуще, еда рѣка станеть. Быша же мрази велици тогда, рѣка же нача ставитися. Бысть же страхъ на обонихъ, едни другихъ бояхуся. Егда же рѣка ста, тогда князь великій Иванъ Васильевичъ повелѣ сыну своему, великому князю Ивану Ивановичю и брату своему князю Андрею Васильевичю и всѣмъ княземъ и воеводамъ съ
л. 551. всѣми силами || отступити отъ берега и пріити къ себѣ на Кременецъ, боящеся Татарскаго прехоженія, а слушающе злыхъ чловѣкъ сребролюбцевъ богатыхъ и брюхатыхъ, предатели христіанскихъ, а норовниковъ бесерменскихъ, иже глаголють: «побѣжи, не можеша съ ними стати на бои». Самъ бо діаволь усты ихъ глаголаше, той же, иже древле вшедъ въ змію и прелести Евву. И бѣ дивно тогда: едни отъ другихъ бѣжаху, и никто же женяаше. Тогда же бысть чюдо пресвятыя владычица наша Богородица: егда отступиша сынове Русскіа отъ берега, тогда прииде на царя Ахмата страхъ отъ Бога, и побѣже отъ Угры, никымъ же гонимъ, по Литовскои землѣ, по королевѣ дръжавѣ, воюя его землю за его измѣну. Егда же прибѣжа въ ||
л. 551 об. орду, и прииде на него царь Ивакъ Ногаискій и орду взя, а самого безбожнаго царя Ахмата уби шуринъ его Ногаиский мурза Ямгурчій. Единъ же царевичъ хотѣ за Окою имати украину, князь же великій посла братію свою, дву Андреевъ, и услышаша Татарове и тѣи побѣгоша. И тако избави Богъ Русскую землю отъ поганыхъ молитвами Пречистыя и великихъ чюдо-

^а Сеп. 30 на полѣ, въ выносѣхъ С. ^б Далѣе зачеркнуто сѣлъ С. ^в великій на полѣ въ выносѣхъ С.

творцевъ и всѣхъ святыхъ, аминь. А царь побѣжалъ ноябрю 11 день. Того же мѣсяца прииде 1481—1482. князь великій Иванъ Васильевичъ на Москву и съ сыномъ своимъ, великимъ княземъ Иваномъ Ивановичемъ и съ братьею и съ всѣми силами, и възрадовашася вси людѣ радостію великою зѣло, и похвалиша Бога и пречистую Богородицу и святыхъ чудотворцевъ, || избавльшихъ ны л. 552. отъ поганныхъ. Тогда же князь великій и братію свою жаловалъ, пріять ихъ въ докончаніе; князю Андрею Васильевичю болшему дастъ Можаяскъ, а князю Борису Васильевичю отступися селъ его. Тое же зимы прииде великая княгини Сооыя зъ Бѣла озера; бѣ бо она тогда была на Бѣлѣозерѣ, егда царь на Угрѣ стоялъ. Тогда же Перекопскои царь Менгирей воевалъ Подольскую землю королеву. Тое же зимы мѣсяца Марта въ 23 день въ субботу 3-ю поста, въ 4 часть нощи преставися пресвященный архіепископъ Васіанъ Ростовскій и Ярославскій. Тое же весны мѣсяца Іуліа въ 5 день преставися благовѣрный князь Андрей Васильевичъ меншой въ 4 часть дни, и положенъ || бысть на Москвѣ въ церкви въ Архааггелѣ. Того же л. 552 об. лѣта, егда царь на Угрѣ стоялъ, приходиша Нѣмци на городъ Псковъ въ бусахъ и въ шнекахъ; Псковичамъ же тогда добрѣ нужно бысть отъ нихъ, и Божіею же милостію побѣгоша отъ Пскова, никимъ же гоними, а бусы и шнеки пометавъ подъ городомъ; Псковичи же вышедъ многихъ Нѣмцевъ побивша, а иныхъ руками поимаша^а. Того же мѣсяца 22 поставленъ архіепископъ Ростову Іоасафъ, Оболенскихъ князеи, пресвященнымъ митрополитомъ Геронтіемъ. Того же мѣсяца 29 поставленъ Коломнѣ епископъ Герасимъ. Того же лѣта поставленъ Рязани епископъ Симіонъ, бысть у митрополита Геронтіа духовникъ. Того же лѣта посылалъ князь великій воеводѣ своихъ Нѣмецкіе земли воевати на князя местеря || за ихъ неисправле- л. 553. ніе, что они приходиша на его отчину на Псковъ; и князь великій за то послалъ на нихъ рать свою, князя Ивана Булгака, да князя Ярослава Васильевича Оболенскаго, да и Новгородцкимъ намѣстникомъ велѣлъ къ Нѣмцомъ поити съ Новгородскою силою, князю Василью Оеодоровичю Шуискому, да Ивану Зиновьевичю, а Новгородцкихъ бояръ воевода былъ Василей Казимиръ, да Олександръ Сампсоновъ, и иные мнози, а князю Василью Васильевичю Шуискому съ Псковичи велѣлъ поити. Они же шедше землю повоеваша Нѣмецкую и у стольнаго ихъ града Вельяда охабенъ взяша и посадъ и села пожгоша. А съ Вышегорода Вельядцкаго воеводы великаго князя окупа взяша || двѣ тысячи рублевъ. А князь местеръ убѣжалъ за л. 553 об. день изъ Вельяда. Воеводы же великаго князя послаша за нимъ погоню. Они же гнашася за нимъ 50 верстъ и не постигоша, но токмо кошь его полониша, а онъ утече къ Ризѣ. Воеводы же великаго князя съ многымъ богатствомъ и полономъ възвратишася, и придоша къ великому князю вси здрави. Тогда же и Псковичи прислаша къ великому князю 8 колоколовъ Вельядцкаго полону.

Въ лѣто 6990 септемврѣ 8 заложены быша двѣ церкви камены у Архааггела придѣлы: Въскресеніе Христова да Акила апостолъ. Тое же осени октября въ 6 родися великому князю Ивану Васильевичю сынъ и нареченъ князь Дмитрій того же мѣсяца 26. Того же лѣта былъ князь великій въ Володимери. || Того же лѣта прибѣжалъ изъ Литвы къ великому князю Ивану л. 554. Васильевичю отъ короля Казимира князь Оеодоръ Ивановичъ Бѣлскій, а жены съ собою не поспѣлъ взяти; и князь великій его пожаловалъ, далъ ему городъ Дѣмонъ въ вотчину да Мореву съ многими волостями. Того же лѣта отпустилъ князь великій посла своего Оеодора Курицина къ Угорскому королю Матіасу о братствѣ и о любви; онъ же шедъ взя великому князю

^а Поправлено изъ побиша С.

1482—1485. съ Матіасомъ братство и любовь, и привезе отъ него къ великому князю грамоты dokonчальныи з золотую печатью.

Въ лѣто 6991 священа бысть церковь Вскресеніе Христово у Архааггела придѣль, Октября въ 13 день. Того же мѣсяца въ 27 преставися князь великій Василей Ивановичъ л. 554 об. Рязанскій въ обѣдню^а, || и сѣде на великомъ княженіи сынъ его князь Иванъ. Тое же зимы мѣсяца Генваря въ 12 день женился князь великій Иванъ Ивановичъ всеа Русіи у Стеана у воеводы у Волосскаго, а понялъ за себе княжну Олену. Тое же весны Апріля въ 2 преставися княгини Елена, князя Андрея Васильевича. Того же лѣта Іюля 17 князь великій Иванъ Васильевичъ всеа Русіи, обмысля съ своимъ отцемъ съ митрополитомъ Геронтіемъ и съ архіепископомъ съ Асаомъ Ростовскимъ и съ Семеномъ, епископомъ Рязанскимъ, и съ Герасимомъ, епископомъ Коломенскимъ, и съ Прохоромъ, епископомъ Сарскимъ, положили жеребьи на престолъ Елисея, архимандрита Спасскаго, да Генадіа, архимандрита Чюдовскаго, да Сергiа, старца Троецкаго, бывшаго протопопа Богородицкаго, на архіепископство || въ Великій Новгородъ; и митрополитъ самъ служилъ съ всѣми съ тѣми епископы и съ архимандриты, и вынялся жеребеи Сергіевъ на архіепископство въ Новѣгородъ.

О Кіевѣ, велицѣмъ градѣ. Въ лѣто 6992 въ 1 день по слову великаго князя Ивана Васильевича всеа Русіи приде царь Менгиреи Крымскіи Перекопскыя орды съ всею силою своею и градъ Кіевъ взя и огнемъ жжеглъ, а воеводу Кіевскаго Ивашка Хотковича изымалъ, а иного полону безчислено взя, и землю учиниша пусту Кіевскую за неисправленіе королевское, что приведе царя Ахмата Болшіе орды съ всѣми силами на великаго князя Ивана Васильевича, а хотячи разорити христіанскую вѣру. Того же мѣсяца въ 4 день поставленъ на || л. 555 об. архіепископство Новугороду и Пскову Сергіи, бывшіи протопопъ Богородицкой Семенъ. Тое же осени Октября въ 10, на память святыхъ мученикъ Еулампіа, родися князю великому Ивану Ивановичю сынъ князь Дмитрей въ 10 часъ нощи. Тое же весны Апріля въ 8 родилася великому князю Ивану Васильевичю княжна Елена въ 1 часъ дне. Тое же весны Маіа въ 6 князь великій Иванъ Васильевичъ всеа Русіи заложилъ церковь камену Благовѣщеніе пресвятыя Богородица на своемъ дворѣ, разрушивъ первое основаніе, еже бѣ сздадъ дѣдъ его, князь великій Василей Дмитріевичъ, а за церковью полату заложилъ. Того же лѣта Іюня 27 архіепископъ Новгородскіи Сергіи остави архіепископью и приде къ Троици въ Сергіевъ || л. 556. монастырь въ свое постриженіе. Того же лѣта Геронтіи митрополитъ заложилъ у своего двора церковь камену Пречистыя ризъ положеніе. Того же лѣта повелѣніемъ великаго князя Ивана Васильевича начаша здати въ Великомъ Новѣгородѣ градъ камень по старои основѣ.

Въ лѣто 6993 мѣсяца Декабря въ 9 день поставленъ архимандритъ Симоновскіи Ниоонтъ епископомъ въ Суздаль. Того же мѣсяца 12 поставленъ на архіепископью Великому Новугороду и Пскову архимандритъ Чюдовскіи Генадіи. Того же году веснѣ погорѣ градъ Москва мѣсяца Апріля въ 12 въ вторникъ. Тое же весны великая княгини Анна Рязанская л. 556 об. поѣхала на свою землю на Рязань отъ матери своей отъ Марфы || и отъ брата своего отъ великаго князя Ивана, а приѣздила навестити матери своей мѣсяца Іюня. Того же лѣта мѣсяца Іюля въ 13 князь Иванъ Васильевичъ Рязанскіи женился, а понялъ за себе княжну Агрипѣну, княжъ Васильеву Бабичеву дщерь, а вѣнчалъ ихъ Рязанскіи владыка Симіонъ въ

^а въѣдню С. Внизу на полѣ загл.: О преставленіи великаго князя Василія Ивановича Рязанскаго. С.

Благовѣщеніи на Рязани. Тое же весны Маіа 29 родилася великому князю Ивану Василье- 1485—1487.
вичю княжна Θεодосіа въ 3 часъ ноци. Того же лѣта Іюля въ 4 преставися благовѣрная
великая княгини Маріа, мати великого князя Ивана Васильевича, пареченая въ мнишескомъ
чину инока Марѳа, и положена бысть въ церкви Възнесенія на Москвѣ. Того же лѣта Іюля
въ 19 заложена бысть на Москвѣ на рѣкѣ стрѣльница, а подѣ стрѣльницею выведенъ тайникъ, ||
а ставиль ея Онтонъ Фрязинъ. Того же мѣсяца Іюля прислалъ князь великій Иванъ Василье- л. 557.
вичъ гонца въ отчину свою въ Великий Новгородъ къ боярину своему намѣстнику Нового-
родскому Якову Захарыичю, велѣлъ ему ити къ Тѣери съ всѣми силами Новгородскими.
Того же лѣта Августа 21 поиде къ Тѣери князь великій Иванъ Васильевичъ всеа Русіи и з
своимъ сыномъ съ великимъ княземъ Иваномъ Ивановичемъ, и з братьею своею съ княземъ
Андрѣемъ Васильевичемъ и съ княземъ Борисомъ Васильевичемъ, и съ воеводы, и съ мно-
гими силами на великого князя Тѣерского Михаила Борисовича за его неправду, что онъ
посылалъ грамоты къ королю Литовскому Казимиру, а подымалъ его воинствомъ на вели-
кого князя * || Ивана Васильевича всеа Русы.

л. 557 об.

Въ лѣто 6994 мѣсяца Септемврѣя въ 8 день пріиде князь великій Иванъ Васильевичъ
и съ своимъ сыномъ съ великимъ княземъ Иваномъ Ивановичемъ, и съ своею братьею и съ
воеводы и съ всѣми силами подѣ городъ Тѣерь, и обступи градъ. Того же мѣсяца въ 10 день
въ субботу зажгоша посады около града Тѣери, а въ 11 день въ недѣлю пріѣхаша къ вели-
кому князю изъ города изъ Тѣери князи и бояре Тѣерскыя коромолники, и биша ему челомъ
въ службу. А того же дни на ночь побѣжалъ изъ града Тѣери князь великій Михаилъ Бо-
рисовичъ Тѣерскій къ Литвѣ, видя свое изнеможеніе. А въ 12 день въ понедѣльникъ пріѣхаша
къ великому князю Ивану Васильевичю владыка Тѣерскій Васіанъ и князь Михаилъ Холмъ-
ской з братьею || своею и з сыномъ и иные мнози бояре, и земскыя люди всѣ, и городъ л. 558.
отвориша. И князь великій послалъ въ городъ Юрѣя Шестака да Костянтина Малечкина и
діаковъ своихъ Василья Долматова да Романа Алексѣева, да Леонтіа Алексѣева, велѣлъ гра-
жанъ всѣхъ къ цѣлованію привести, да и отъ своей силы беречи, чтобы ихъ не грабили. А
въ 15 день въ четвертокъ князь великій Иванъ Васильевичъ и съ своимъ сыномъ съ вели-
кимъ княземъ Иваномъ Ивановичемъ былъ въ городѣ въ Тѣери и обѣдни слушалъ въ Спасѣ,
и далъ ту землю сыну своему великому князю Ивану Ивановичю. А въ 18 день въ недѣлю
въѣхалъ князь великій Иванъ Ивановичъ въ городъ Тѣерь жити, а князь великій Иванъ Ва-
сильевичъ пріѣхалъ на Москву, || взявъ городъ Тѣерь, того же мѣсяца 29.

л. 558 об.

Въ лѣто 6993 Августа 31 священа бысть церковь на митрополичь дворѣ Пречистая
ризь положеніе.

Въ лѣто 6995 мѣсяца Марта въ 21 въ 7 часъ дне родися князю великому Ивану Ва-
сильевичю сынъ Симеонъ.

О Казани. Тое же весны Априля 11 отпустилъ князь великій Иванъ Васильевичъ всеа
Русіи воеводъ своихъ къ Казани, князя Данила Дмитріевича Холмъскаго, да князя Александра
Васильевича Оболенскаго, да князя Семена Ивановича Ряполовского, да князя Семена Рома-
новича, въ четвертокъ великій; а царя Махметъ Аминя Казанского отпустилъ князь великій
на другои недѣли по велицѣ дни въ вторникъ Априля 24. А пришли воеводы великого князя

* Внизу, на полѣ, загл.: О изгнаніи великого князя Тѣерскаго Михаила Борисо-
вичя С.

1487—1490. и з силою || подѣ городѣ подѣ Казанѣ мѣсяца Маіа въ 18 день въ четвертокѣ на пятой не-
л. 559. дѣли по велицѣ дни, и взяша городѣ Казанѣ Іюля въ 9 день и царя Алегама Казанского
изымаша съ матерью и съ его царицею и зъ двѣма браты и з сестрою и съ его князми,
и приведоша ихъ на Москву. Того же лѣта Іюля въ 20 приде вѣсть великому князю, что
городѣ Казанѣ взяли его воеводы, а пригонилъ съ тою вѣстью князь Ѳедоръ Хрипунъ Ряпо-
ловскіи, и князь великіи Иванъ Васильевичъ всеа Русіи царя Махметяминя изъ своей руки
поставилъ на царство въ Казани, а коромолныхъ князей и улановъ Казанскихъ смертию каз-
нилъ, и иныхъ коромолниковъ; а царя Алегама съ царицею послалъ князь великіи въ зато-
л. 559 об. ченіе на Вологду; || а матеръ его и братью его и сестру послалъ князь великіи въ заточеніе
на Бѣлоозеро въ Карголомѣ. Того же лѣта повелѣніемъ великого князя Ивана Васильевича
всеа Русіи осповалъ полату велику Маркъ Ѳрязинъ на великого князя дворѣ, гдѣ теремъ
стоялъ. Того же лѣта сѣвршилъ Маркъ Ѳрязинъ стрѣлницу на углѣ внизъ по Москвѣ Бек-
лемишевскую.

Въ лѣто 6996 мѣсяца Маіа 27 заложилъ Онтонъ Ѳрязинъ стрѣлницу въ верхъ по Мо-
сквѣ, гдѣ стояла Свибловская стрѣлница, а подѣ нею вывелъ тайникъ. Того же лѣта Августа
12 слилъ Павлинъ Ѳрязинъ Деббосикъ пушку велику. Того же мѣсяца 13 послѣ обѣда на
девятомъ часу дни загорѣлась церковь Благовѣщеніе на болотѣ, и отъ того погорѣло отъ ||
л. 560. града до Кулишкѣ, мало не дошло до Всѣхъ святыхъ, да до Покрова въ садѣхъ, да по Не-
глимну, а церкви згорѣло 42.

Въ лѣто 6997 приде посолъ Николаи отъ Римскаго цесаря Ѳердерика о любви и дружбѣ,
и князь великіи, почтивъ посла, отпусти его съ любовію къ его государю, да съ нимъ же
вмѣстѣ отпустилъ князь великіи своего посла Юрѣ Грека Тарханіота къ цесарю Ѳердерiku
съ любовію. Того же лѣта Маіа 16 преставися Коломенскіи владыка Герасимъ въ Пафнотѣвѣ
пустынѣ. Того же мѣсяца 28 въ среду въ 11 часѣ дни преставися пресвященныи митропо-
литъ Геронтіи и положенъ на Москвѣ въ соборной церкви Успеніа Пречистые на сѣверной
л. 560 об. странѣ. || Тое же весны Іюня 11 посылалъ князь великіи Иванъ Васильевичъ всеа Русіи рать
свою на Вятку за ихъ неисправленіе, князя Данила Васильевича, да Григоріа Васильевича
Морозова и иныхъ воеводъ съ многою силою. Они же шедше города поимаша, а самѣхъ Вят-
чанъ къ цѣлованію приведоша, а Арянъ къ ротѣ приведоша, а Вятчанъ болшихъ людей и з
женами и з дѣтми изведоша, да и Арьскихъ князей; и тако възвратишася. И князь великіи
Вятчанъ земскихъ людей въ Боровсцѣ да въ Кременцѣ посади, да и земли имъ подая, а тор-
говыхъ людей Вятчанъ въ Дмитровѣ посади, а Арьскихъ князей пожаловалъ князь великіи,
л. 561. отпустилъ въ свою землю, а коромолниковъ смертию казилъ. || Того же лѣта мѣсяца Августа
9 на память святого апостола Матѣя священа бысть церковь Благовѣщеніе пресвятыя Бого-
родица на великого князя дворѣ на сѣнехъ. Того же мѣсяца 20 на память святого пророка
Самоила священа бысть церковь Василии Кесарійскыи, придѣлъ у Благовѣщеніа.

Въ лѣто 6998 преставися король Угорскіи Матіасъ, а съ великимъ княземъ былъ въ
любве и въ докончаніи и въ братствѣ. И въсхотѣ Максиміанъ, Римскіи король, и надѣ Угор-
скою землею королевство дръжати; панове же Угорскіе и земля вся не въсхотѣша его, по-
слаша къ Владиславу къ королю Чешскому, Казимирову сыну, короля Полскаго, и взяша его
л. 561 об. съ Чешского королевства на Угорское королевство. Максиміанъ || же, Римскіи король, съ Вла-
диславомъ взя миръ и докончаніе, Бѣлаграда сступиша Владиславу, а Віена и вся Авѣстръ-
ская земля Максиміану бысть. Тоя же зимы приде отъ Рима на Москву братъ великіе кня-

гини Соѡби, именемъ Андрей, сынъ Фоминъ, деспота Амморейскаго, да съ нимъ вмѣстѣ при- 1490--1491
идоша послы великаго князя Дмитрей да Мануило, Ивановы дѣти Ралева, и приведоша съ со-
бою къ великому князю мастеровъ: архитектонъ, именемъ Петръ Антоніи, да ученикъ его За-
мантоніи, мастера стѣнные и полатные, да пушечнаго мастера Якова съ женою, да серебре-
ныхъ мастеровъ Христофора съ двѣма ученики отъ Рима, да Олберта Нѣмчина изъ Любска, да
Ка||рла съ ученикомъ изъ Медіолана да каплана бѣлыхъ чернцевъ Аугустинова закона Ивана л. 562.
Спасителя, арганнаго играца, да лѣкаря жидовина мистра Леона изъ Венеціи.

О преставленіи великаго князя Ивана Ивановича. Въ лѣто 6998 Марта въ
7 съ субботы на недѣлю въ 8 часъ ноци преставися благовѣрный и христіюбивый князь ве-
ликіи Иванъ, сынъ великаго князя Ивана Васильевича всеа Русіи старѣиши, первые его ве-
ликіе княгини Маріи, дѣщери великаго князя Борисовы Александровича Тѡерскаго, и поло-
жиша и въ церкви Архааггела Михаила на Москвѣ, идѣже и прародители его лежать; и живъ
всѣхъ лѣтъ 32 и 20 днѣи. А болѣлъ камчюгою въ ногахъ, и видѣвъ лѣкарь жидовинъ мистръ
Леонъ || похваляся рече великому князю Ивану Васильевичю, отцу его: «Язъ излечю сына л. 562 об.
твоего великаго князя отъ тоя болѣзни, а не излечю его язъ, и ты вели мене смертію каз-
нити». И князь великіи Иванъ Васильевичъ понявъ вѣру рѣчемъ его и повелѣ ему лечити
сына своего великаго князя. И нача его лѣкарь лѣчити, зелье пити дасть ему и жеци стекла-
ницами по тѣлу, вливая горячую воду; и отъ того ему тяжчая бысть и умре. И того лѣкаря
мистро Леона велѣлъ князь великіи Иванъ Васильевичъ поимати и послѣ сорочинъ сына своего
великаго князя Ивана повелѣ его казнити, головы ссѣчи; и ссѣкоша ему головы на Болва-
новіи Априля въ 22. Тое же зимы отпустилъ князь великіи || брата великіи княгини Соѡби л. 563.
Андрея въ свою землю. Того же лѣта Іюля въ 9 приде изъ Рима посолъ великаго князя
Юрьи Грекъ Тарханіотъ, да съ нимъ приде посолъ отъ короля Римскаго Максиміана, Тѡерде-
рикова сына цесарева, именемъ Юрьи Дѣлаторъ о любви и о дружбѣ и о братствѣ. Того же
лѣта Августа 4 послалъ князь великіи Иванъ Васильевичъ въ Волохы къ Стефану воеводѣ
посла своего Ивана Миткова сына Лихорева, а велѣлъ ему поити полемъ. Того же мѣсяца
въ 5 родися великому князю Ивану Васильевичю сынъ, и нареченъ бысть Андрей. Того же
мѣсяца 19 въ четвертокъ князь великіи Иванъ Васильевичъ посла Максиміанова, короля Рим-
скаго, Юрьи Дѣлатора, почтивъ зѣло, || отпусти его къ его государю да съ нимъ вмѣстѣ по- л. 563 об.
слалъ князь великіи своихъ пословъ къ королю Римскому Максиміану, Тѡердерикову сыну,
Юрьи Грека Тарханіота, да діака своего Василиа Кулешина взяти съ нимъ любовь и докон-
чаніе. Того же лѣта Петръ Антоніи Фрязинъ сѣврѣшилъ двѣ стрѣлници, едину у Боровит-
скихъ воротъ, а другую у Костянтинооленскихъ, да и стѣну сѣврѣшилъ отъ Свибловскіе
стрѣлници до Боровитцкихъ воротъ.

Въ лѣто 6999 възведенъ бысть на дворъ митрополичь архимандритъ Симановскыи Зо-
сима, мѣсяца Септемвріа 12, а поставленъ на митрополию всеа Русіи того же мѣсяца въ 26,
въ недѣлю. Того же мѣсяца въ 28 приде посолъ къ великому князю изъ Ча||гадаи отъ л. 564.
Усеинъ салтана Урусъ богатырь о любви и о дружбѣ. Тоя же осени Октября въ 17 повелѣ-
ніемъ великаго князя Ивана Васильевича всеа Русіи пресвященныи митрополитъ Зосима всеа
Руси и архіепископъ Тихонъ Ростовскіи и епископи Нѣонъ Суздальскыи, Симеонъ Рязан-
скыи, Васіанъ Тѡерскіи, Прохоръ Сарскіи, Филоѡеи Пермскыи и архимандрити и игумени и
весь священныи съборъ Русскіа митрополіа съборовали на Захаріа черныца и на Новогородц-
кого протопопа Гавріила, и на Денисья, попа Архааггельскаго, и на Василиа, попа Покров-

1491. скаго, и на Макара, діака Никольскаго, и на Гридю, діака Борисоглѣбскаго, и на Васюка, зятя Денисьева, и на Самуху, діака Никольскаго, и митрополить Зосима и епископи и весь священныи съборъ, обыскавъ ихъ ереси по архіепископлимъ Генадіевымъ подлиннымъ спискомъ, еже присылалъ къ Геронтію митрополиту, и отъ святыхъ ихъ церкви отлучиша и въ заточеніе ихъ разослаша. Тоѣ же осени Ноября 18 въ четвертокъ поставленъ Аврааміи, игуменъ Угрѣшскыи, Коломнѣ епископъ пресвященнымъ митрополитомъ Зосимою. Тоѣ же зимы Генваря 1 пріиде изъ Волохъ Иванъ Митковъ сынъ Лихорева, да съ нимъ пріиде посолъ къ великому князю Стеѡановъ Стетьцко, а шли изъ Волохъ полемъ же. Тоѣ же весны Марта въ
- л. 565. 26 князь великіи послалъ на Печеру || Нѣмечь, Ивана да Виктора, руды искати серебряныи, а съ ними послалъ Андрея Петрова да Василья Иванова сына Болтина. Тоѣ же весны Марта заложилъ Петръ Антоніи Фрязинъ двѣ стрѣлници, едину у Өроловскихъ воротъ, а другую у Никольскихъ воротъ; а Никольскую стрѣлницу не по старои основѣ заложилъ, да въ стѣну до Неглимны. Тоѣ же весны мѣсяца Маіа пріиде вѣсть къ великому князю Ивану Васильевичю, что идутъ ордынскыи цари Сеитъахметъ, Шигахметъ съ силою на царя Мингирѣя Крымскаго; князь же великіи на помощь Крымскому царю Мингирѣю отпустилъ воеводъ своихъ въ
- л. 565 об. поле подъ Орду, князя Петра^а Микитича Оболенскаго, || да князя Ивана Мнхаиловича Оболенскаго же, да съ ними многихъ дѣтей боярскихъ двора своего, да и Мердоулатова сына царевича Сатылгана съ уланы и съ князи и съ всѣми казаки послалъ вмѣстѣ же съ своими воеводами; а Казаньскому царю Махметъ Аминю велѣлъ послати воеводъ своихъ съ силою вмѣстѣ же съ царевичемъ и съ великого князя воеводами; а князю Андрею Васильевичю и князю Борису Васильевичю, братіи свои, велѣлъ послати своихъ воеводъ съ силою вмѣстѣ же съ своими воеводами. И князь Борисъ Васильевичъ воеводу своего послалъ съ великого князя воеводами, а князь Андреи Васильевичъ воеводы и силы своея не послалъ. И снидошася
- л. 566. въ мѣсто ве||ликого князя воеводы съ царевичемъ Сатылганомъ и съ Казанскаго царя воеводами съ Абашъ Уланомъ и съ Бурашъ Сеитомъ въ поли; и князь Борисовъ воевода туто же ихъ наѣха, и поидоша вмѣстѣ подъ Орду. И слышавше цари ордынскіи Сеитъахметъ и Шигахметъ силу многу великого князя въ поли и убоявшеся възвратиса отъ Перекопи. Сила же великого князя възвратися въ свояси безъ брани. Тоѣ же весны повелѣніемъ великого князя Ивана Васильевича архимандритъ Спасскыи Аѡанасеи заложилъ церковь каменую на новомъ, Преображеніе Господа нашего Ісуса Христа. Того же мѣсяца Маіа въ 23 въ поне-
- л. 566 об. дѣлникъ згорѣ градъ Володимерь весь и съ посады || а церковь Пречистые Рожество въ мапастырѣ внутри града выгорѣ, а всѣхъ церквей згорѣло въ градѣ девять, а на посадѣ тринацать; и много бѣды тогда градскимъ людемъ и христіанству. Того же лѣта Іюня згорѣ градъ Угличъ весь, и на посадѣ погорѣ и за Волгою дворовъ болши пяти сотъ, а церкви згорѣ пятнацать. Того же лѣта Іюля въ 28 отпустилъ князь великіи посла Стеѡанова Стетьцка, да съ нимъ вмѣстѣ послалъ князь великіи своего посла къ Стефану въ Волохы Скурата Зиповьевича на Литву же. Того же лѣта съврѣшили церковь камену на Симановскомъ дворѣ у Никольскихъ воротъ Введеніе въ церковь святыхъ Богородица. Того же лѣта Марко да Петръ
- л. 567. Антоніи архитекторъ Фрязове съве||ршили болшую полату князя великого на площади. Того же лѣта съврѣшили градъ камень въ Новѣгородѣ въ Великомъ по старои основѣ. Того же лѣта Петръ Антоніи Өрязинъ съврѣшилъ стрѣлницу Фроловскую. Того же лѣта Августа прі-

^а Петра на полѣ въ выносѣхъ С.

идоша на Моску послы великого князя отъ короля Римскаго Максиміана Юрьи Грекъ Тар- 1491—1492 ханіотъ, да діакъ Василей Кулешинъ, да съ ними жъ приде посолъ къ великому князю Ивану Васильевичю отъ короля Римскаго Максиміана, Оердерикова сына цесарева, Юрьи Дѣлаторъ и привезли отъ короля грамоту докончальную з золотою печатью, а великого князя грамоту з золотою же печатью ему дали, да и къ цѣлованію привели короля на тѣхъ || грамотахъ до- л. 567 об. кончалныхъ, а великого князя Максиміановъ посолъ къ цѣлованію привелъ на тѣхъ же грамотахъ докончалныхъ.

О поиманьи князя Андреа Васильевича и его дѣтей, князя Дмитрія да князя Ивана.

Въ лѣто 7000-ное Септемврѣ въ 20 князь великій Иванъ Васильевичъ всеа Русіи сложи съ себе крестное цѣлованіе брату своему князю Андрею Васильевичю за его измѣну, что онъ измѣнилъ крестное цѣлованіе, думалъ на великого князя Ивана Васильевича, на брата своего старейшаго, съ братією своею съ княземъ Юрьемъ и съ княземъ Борисомъ и съ княземъ Андрѣемъ, да къ цѣлованію ихъ привелъ на томъ, что имъ на великого князя, на брата своего старѣйшаго стояти съ одного, да грамоты свои посылалъ въ Литву къ королю къ Казимиру, одиначеса съ нимъ на великого || князя, да и самъ съ братомъ своимъ съ княземъ съ Бори- л. 568 сомъ отъѣзжалъ отъ великого князя, да посылалъ грамоты свои къ царю Ахмату Болшіе орды, приводи его на великого князя на Русскую землю ратью, да съ великого князя силою на ордынскаго царя. воеводы своего и силы не посылалъ, а все то чиня измѣну великому князю, преступая крестное цѣлованіе. И за то велѣлъ его князь великій изымати и посади его на Козенскомъ дворѣ на Москвѣ; а по дѣтей по его, князя Дмитрія и по князя Ивана, послалъ на Угличъ того же дни князя Василья княжъ Иванова сына Юрьевича; да съ нимъ многихъ дѣтей боярскихъ, и велѣлъ ихъ поимати и посадити въ Переяславлѣ. Они же сътвориша тако.|| Того же лѣта Септемврѣ на Сергіеву память, князь великій торгъ перевелъ отъ Троицы на л. 568 об. городокъ въ Радонежъ. Того же лѣта князь великій Иванъ Васильевичъ послалъ Тѣерскыя земли писати по Московскы въ сохы; а писалъ Тѣерь князь Ѳедоръ Олабышъ, а Старицу Борисъ Кутузовъ, а Зубцово да Опоки Дмитреи Пѣшковъ, а Клинь Петръ Лобанъ Заболотцкой, а Холмъ и Новои Городокъ Андреи Карамышевъ, а Кашинъ Василей Карамышевъ. Тоя же осени Октября 20 придоша на Москву Андреи Петровъ да Василей Ивановъ сынъ Болтина, что посылалъ князь великій съ ними Нѣмецъ, Ивана да Виктора, на Печеру руды искати серебряные, и они нашли руду серебряную и мѣденую въ || великого князя отчинѣ на рецѣ на л. 569. Цилмѣ, не доходя Козмы рѣкы за полъ днища, а отъ Печеры рѣкы за седмь днищъ, а мѣста того, гдѣ нашли, на десяти верстахъ, а отъ Москвы дотолѣ полъ четверты тысячи верстъ; а нашли руду лѣта девяностъ девятого^а Августа 8. Того же лѣта Ноября 13 священа бысть церковь Введеніе свята Богородица на Симановскомъ дворѣ у Никольскихъ воротъ. Того же мѣсяца Ноября приде изъ Крыму князь Василей Ромодановской, да съ нимъ приде посолъ къ великому князю отъ царя Крымскаго Менгирѣя. Тоя же осени Ноября 18 приде посолъ къ великому князю Ивану Васильевичю всеа Русіи отъ короля Римскаго Максиміана, Оердерикова сына цеса||рева, Юрьи Дѣлаторъ и приведе великого князя къ цѣлованію па докончал- л. 569 об. ныхъ грамотахъ. Тоя же зимы Ѳевраля повелѣніемъ великого князя Ивана Васильевича пресвященныи митрополитъ Зосима и архіепископъ Генадіи Великого Новгорода и Пскова при-

^а десятого описки С.

- 1492—1493 дали изъ митрополіи и изъ архієпископи изъ Новгородской церкви свои на Вологдѣ въ городѣ и на посадѣ епископу Пермскому Онлоосю въ Пермскую епископю. Тое же зимы прииде посолъ къ великому князю изъ Ыверскіа земли отъ князя Александра, именемъ Мурать. Того же мѣсяца Февраля прииде изъ Волохъ Скурать Зиновьевичъ, да съ нимъ прииде посолъ
- л. 570. къ великому князю Стефановъ Волошкаго воеводы Мушатъ. Тоя же весны Марта отпустилъ князь великіи Крымского посла, да съ нимъ послалъ своего посла къ царю Менгирѣю въ Крымъ Лобана Калычова. Тоя же весны Апрѣля въ 5 въ четвертокъ вышелъ князь великіи изъ своего двора изъ старого въ князь Ивановъ дворъ Юрьевича въ новой и съ великою княгинею Сооею и з дѣтми своими, и з снохою съ великою княгинею Еленою, и съ княземъ Дмитріемъ съ внукомъ. А старои свои дворъ древянои велѣлъ разобрати и начя ставити каменои дворъ. Того же мѣсяца въ 6 отпустилъ князь великіи посла Стефанова Мушата къ его государю въ Волохы. Того же мѣсяца отпустилъ князь великіи Иванъ Васильевичъ посла Максимаана, короля Римскаго, Юрья Дѣлатора, да съ нимъ || князь великіи Иванъ Васильевичъ послалъ своихъ пословъ къ королю Римскому Максиміану Юрья Грека Тарханіота, да Михаила Кляника Яропкина, да Ивана Волка Курицина. Тое же весны послалъ князь великіи діака своего Василиа Кулешина рубити города Володимеря древяна по Васильеву окладу Мамырева, и срубиша его въ два мѣсяца. Тое же весны повелѣніемъ великаго князя Ивана Васильевича заложиха градъ на Нѣмедцкомъ рубежи противъ Рудигова города Нѣмедцкого на рѣцѣ на Норовѣ, на Дивичьихъ горѣхъ на Слудѣ, четвероуголенъ, и нарече ему имя Иванградъ. Тое же весны мѣ-
- л. 571. сяца Маіа въ 17 Иванъ Спаситель Фрязинъ, капланъ постриженный Аугу||стинова закона бѣлыхъ чернцевъ, закона своего отрекъся и чернечество оставилъ, женился, понялъ за себе Алексѣевскую жену Сѣринова, и князь великіи его пожаловалъ селомъ. Тоя же весны мѣсяца Маіа въ 23 преставися король Польскіи и великіи князь Литовскіи Андрей Казимиръ, и сѣлъ на великомъ княженіи на Литовскомъ сынъ его Александръ, а на королевствѣ на Польскомъ сѣлъ сынъ его Албрехтъ. А сына его болшого Владислава при его животѣ взяша на Чешское королевство, а съ Чеховъ на Угорское королевство же взяша его. Того же лѣта мѣсяца Іюня 10 приходиша Татарове, ордынские казаки, въ головахъ приходилъ, Темешомъ зовутъ, а съ нимъ
- л. 571 об. двѣстѣ и 8 казаковъ въ Алексинъ на волость на Вошанъ; и по||грабивъ поидоша назадъ. И прииде погоня великаго князя за ними, Федоръ Колтовской да Горяинъ Сидоровъ, а всѣхъ ихъ 60 человекъ да четыре, и учинися имъ бои въ поли промежу Трудовъ и Быстрые Сосны, и убиша погопи великаго князя 40 человекъ, а Татаръ на томъ бою убиша 60 человекъ, а иные идучи Татарове въ Орду ранены на пути изомроша. Того же лѣта поставиха великому князю дворъ древенъ за Архааггеломъ на Ярославичкомъ мѣстѣ. Того же лѣта отъ Ороловские стрѣлници и до Никольские заложиха подошву и стрѣлницу новую надъ Неглимною съ таинникомъ заложиха. Того же лѣта мѣсяца Августа посылалъ князь великіи Иванъ Васильевичъ
- л. 572. во||еводу своего князя Федора Телення Оболенскаго съ силою ратною на городъ Мченескъ за ихъ неправду, и градъ Мченескъ взяша и землю повоеваша, и воеводу ихъ Бориса Семенова сына Александрова изымаша и иныхъ многихъ, и приведоша ихъ на Москву.

Въ лѣта 7001-е септемврїа послалъ князь великіи въ Крымъ къ царю Менгирѣю Крымскому посла своего Костянтина Заболотцкого, а въ Волохы послалъ Ивана Андрѣевича Плещева. Тое же осени Октября прииде изъ Литвы посолъ къ великому князю Ивану Васильевичю панъ Станиславъ Глѣбовичъ отъ князя Александра Литовскаго о порубежныхъ дѣлѣхъ.

- л. 572 об. Тое же осени Ноября побѣжалъ отъ великаго князя въ Литву Юшко Елизаровъ. || Того же

лѣта прїѣхаша къ великому князю служити князь Семенъ Оедоровичъ Воротыпскїи, да бра- 1493
 таничъ его князь Иванъ Михайловичъ и з своими отчинами. А ѣдучи князь Семенъ на вели-
 кого князя имя засѣлъ Литовскихъ городовъ, Серпѣскъ да Мѣзеческъ. И прїиде за ними
 воевода Смоленскїи князя великого Литовскаго Александровъ панъ Юрьи Глѣбовичъ да князь
 Семенъ Ивановичъ Можайского подѣ грады подѣ Серпѣскъ и подѣ Мѣзеческъ съ силою мно-
 гою, и гражане не възмогша противитися имъ, грады своя здаша. И слышавъ то князь ве-
 ликїи Иванъ Васильевичъ послалъ противу ихъ сестричича своего князя Оедора Васильевича
 Рязаньского да воеводѣ своихъ князя Михаила Ивановича Калышку, да князя || Александра л. 573.
 Васильевича Оболенскаго и иныхъ воеводѣ своихъ съ многою силою, да великого князя Ре-
 занскаго Ивана Васильевича воевода Инка Измаиловъ съ силою. Смоленскїи же воевода панъ
 Юрьи Глѣбовичъ и князь Семенъ Ивановичъ Можайского, слышавъ рать силну великого князя
 идущу противу ихъ, и въ градѣхъ посадиша князеи и пановъ многихъ въ осадѣ, а сами
 убоявшеся и побѣгоша къ Смоленску. И прїиде сила великого князя Ивана Васильевича подѣ
 градъ Мѣзеческъ; они же убоявшеся и не могша противитися, и градъ отвориша, и изымаша
 въ градѣ Кривца, околничего Смоленского, и иныхъ многихъ князеи и пановъ, Литвы и Смол-
 нянъ, заставы князя великого Александровы, а земскихъ || людей и черныхъ приведоша къ л. 573 об.
 цѣлованію за великого князя. И оттолѣ поиде сила великого князя подѣ градъ Серпѣскъ.
 Они же устремишася крѣпко ратоватися, и не хотѣша градъ здати. Воеводы же великого князя
 повелѣша воемъ мужественѣ приступати къ граду съ пушками и съ пищальми, и приступивъ
 къ граду и взяша его силою, и изымаша въ градѣ Ивана Оедорова сына Плюскова Смолня-
 нина и иныхъ многихъ князеи и пановъ, Литвы и Смолнянъ, двора великого князя Александра
 Литовского; и разграбивъ градъ съжгоша; а земскихъ людей къ цѣлованію приведоша. И
 оттолѣ шедѣ Опаковъ градъ взявъ съжгоша, и земские и черные люди къ цѣлованію приве-
 доша. И тако възвра||тишася; а Литву и Смолнянъ, сѣдящихъ въ осадѣ, и градскихъ бойшихъ л. 574.
 людей приведоша на Москву, и князь великїи ихъ послалъ въ заточеніе по своимъ градомъ.
 И въ то же время посылалъ князь великїи Иванъ Васильевичъ воеводѣ своихъ подѣ городъ
 Вязму ратью, князя Данила Васильевича Щеня да князя Василья Ивановича Кривого; они же
 шедше Вязму градъ взяша и къ цѣлованію приведоша, а Вяземскихъ князеи и пановъ при-
 ведоша на Москву; и князь великїи ихъ пожаловалъ ихъ же отчиною Вязмою и повелѣ имъ
 себѣ служити. Того же лѣта прїѣде служити къ великому князю князь Михайло Романовичъ
 Мѣзецкой, да изымавъ приведе съ собою дву братовъ, князя Семена да князя Петра; и князь
 ве||ликїи ихъ послалъ^а въ заточеніе въ Ярославль, а князя Михаила пожаловалъ его же от- л. 574 об.
 чиною и велѣлъ ему себѣ служити. Тоя же зимы Генваря 11 прїиде къ великому князю слу-
 жити изъ Крыму царевичъ Абдыль Летиѣвъ Абреимовъ сынъ Казанского царя, съ посломъ
 великого князя съ Лобаномъ съ Колычевымъ. Тоя же зимы епископъ Сарскїи Прохоръ остави
 епископью и сѣиде съ Крутицы къ Богоявленію въ монастырь. Тоя же зимы Генваря 31 каз-
 нилъ князь великїи князя Ивана Лукомского да Матїаса Ляха, толмача Латинскаго^б, съжгоша
 ихъ на рекѣ на Москвѣ пониже мосту въ клѣткѣ, да дву братовъ Смолнянъ казнилъ, Богдана
 да Олехна Селевиныхъ, торговою казнью; и Богданъ умре отъ торгove || казни, а Олехну го- л. 575.
 ловы ссѣкли, про то, что они посылали з грамотами и съ вѣстами челоуѣка своего Волинцева
 къ князю великому Александру Литовскому. А князя Ивана Лукомского послалъ къ великому

^а Поправлено изъ пожаловалъ С. ^б лытинскаго С.

1493. князіе служити король Польскій Казимиръ, а къ цѣлованію его король привелъ на томъ, что ему великого князя убити или окормити зельемъ, да и зелье свое съ нимъ послалъ, и то зелье у него выпали; да сказалъ князь Иванъ Лукомскій на князя на Оедора на Бѣльскаго, что онъ хотѣлъ бѣжати отъ великого князя въ Литву. И князь великій за то велѣлъ князя Оедора изымати, да послалъ его въ заточеніе въ Галичъ. Тоя же весны въ вербную субботу погорѣ
- л. 575 об. градъ Кострома весь. Тоя же весны Апрѣля 17 на Радуніи погорѣ градъ Москва нутрь весь, развѣ остался дворъ великого князя новои за Архааггеломъ; а у Чюда въ монастырѣ казна выгорѣ. Тое же весны Маіа въ 3 прииде посолъ изъ Мазовецкіа земли отъ князя Кондрата, именемъ Иванъ. Тоя же весны Маіа въ 4 поставленъ Силуянъ старецъ, бывшій игуменъ Угрѣшскій, на епископство Сарское и Подоньское на Крутицу преосвященнымъ митрополитомъ Зосимою. Того же мѣсяца Маіа послалъ князь великій въ Венѣцію и въ Медіоланъ Мануила Аггелова Грека, да Данила Мамырева. Того же мѣсяца Маіа отпустилъ князь великій Иванъ Василье-
- л. 576. вичъ посла Ивана Мозовецкаго въ свою землю, да съ нимъ отпустилъ къ Мозовецкому князю Кондрату посла своего Осанчюка Заболоцкого, да Третьяка Васильева сына Долматова. Того же лѣта Іюня пришелъ посолъ изъ Нѣмецъ къ великому князю отъ Датскаго короля Ивана о любви и о братствѣ; и князь великій, почтивъ посла его, отпусти его въ свою землю, да съ нимъ вмѣсте послалъ князь великій своихъ пословъ къ Датцкому королю Ивану Дмитрея Грека Ралева, да Дмитрія Заяцова. Того же лѣта Іюня придоша послы изъ Литвы отъ великого князя Александра Андрей Олехнович да Воитко Яновичъ Ключко. Того же лѣта повелѣніемъ великого князя Ивана Васильевича поставиша градъ древянъ на Лукахъ на Великихъ
- л. 576 об. по старой основѣ. || Того же лѣта повелѣніемъ великого князя Ивана Васильевича церкви сносиша и дворы за Неглимною; и постави мѣру отъ стѣны до дворовъ сто сажень да десять. Того же лѣта повелѣніемъ великого князя копаша ровъ отъ Боровитцкыя стрѣльницы и до Москвы до рѣкы. Того же лѣта приходиша Татарове казаки ордынскыя изгономъ на Рязаньскыя мѣста и взяша три села и поидоша вскорѣ назадъ. Того же лѣта Іюля 16 въ вторникъ въ 1 часъ дни зажже громъ съ молоньею верхъ маковицы болшіа, тебъ подъ желѣзомъ, у соборныа церкви Успенія Пречистыа на Москвѣ, а внутри церкви мало попалило на царскихъ дверехъ,
- л. 577. да половина опоны згорѣло на амбонѣ, да два болванца древяныхъ розразило подъ амбономъ, а верхъ вскорѣ угасиша, и Божіею милостію церкви не бысть пакости ничтоже. А въ тотъ же день въ Володимери у Пречистыя съ церкви Благовѣщенія бурею крестъ сломило. Того же мѣсяца въ 28 въ недѣлю въ 7 часъ дни загорѣся церковь отъ свѣчи святыи Никола на пѣску, и въ томъ часу вѣста буря веліа зѣло; и кину огонь на другую сторону Москвы рѣкы къ Всѣмъ святымъ, а оттолѣ за Неглимну къ каменои церкви къ Егорію святому; и въ томъ часѣ нечислено нача горѣти въ многѣхъ мѣстѣхъ, и выгорѣ посадъ за Неглимною отъ Духа Святого по Черторью и по Борисъ Глѣбъ на Орбатъ и до Петровской слободки; а за Москвою
- л. 577 об. отъ Соѣи святыя выгорѣ и до Акима и Анны, || а изъ Зарѣчья въ градъ загорѣся князя великого дворъ и великіе княгини, и оттолѣ на Подолѣ житница загорѣшася и дворъ князя великого новои за Архааггеломъ выгорѣ и митрополичъ дворъ выгорѣ, и у Пречистыя алтарь огорѣ подъ Немецкимъ желѣзомъ, и въ градъ всѣ лачюгы выгорѣша, понеже бо не поспѣша ставити хоромъ после вешняго пожара, и церковь Іоанъ Предтеча у Боровитцкыхъ воротъ выгорѣ и западе, а въ церкви попъ сгорѣ, а подъ церковью казна княгини великіе выгорѣ, и градная кровля вся огорѣ, и новая стѣна древяная у Никольскихъ воротъ; и изъ города торгъ загорѣся, и оттолѣ посадъ выгорѣ възлѣ Москву до Зачатія на Востромъ конци и по Ва- ||

силевской дугъ и по Всѣ святые на Кулижки; и оттолѣ по Іоанъ Богословъ и по старую Троицю; и Срѣтенская улица вся выгорѣ до Вспоіа; и церковь каменная Усрѣтеніе огорѣ. И многа тогда людемъ скорбѣ бысть; болши двою сотъ человекъ згорѣ людей, а животовъ безчислено выгорѣ. А все то погорѣ единого полудни до ночи, грѣхъ ради нашихъ. А лѣтописецъ и старые люди сказываютъ, какъ Москва стала таковъ пожаръ на Москвѣ не бывалъ. Тогда же стоялъ князь великій у Николы у Подкопаева у Явузы въ христіанскихъ дворехъ. Того же лѣта Іюля придоша на Москву послы князя великого отъ короля Римскаго Максима Юрьи Грекъ Тарханіотъ да Миѡхило Кляпикъ, да Иванъ Волкъ Курицинъ. Того же лѣта митрополитъ Зосима постави три кѣліи камены съ подклѣты на своемъ дворѣ.

Въ лѣто 7002-е Сентября въ 17 згорѣ градъ Рязань весь.

В.

Окончаніе отрывковъ Троицкой лѣтописи.

Въ Никон. Лѣт. прибавлено, что Великій Князь, исполняя повелѣніе Ханское, вторично ѣздилъ тогда въ Орду. Главная современная лѣтопись Васильева княженія есть Троицкая, гдѣ нѣтъ ни слова о семъ мнимомъ вторичномъ путешествіи. (V, 144).

Въ началѣ Васильева княженія по Троиц., Ростов. и всѣмъ древнимъ лѣтописямъ (кромѣ новѣйшей Никоновской) годъ начинался еще съ Марта; такъ... сказано, что 1392 году лѣтомъ расписали Коломенскую церковь, а послѣ въ томъ же году Сент. 25 преставился Св. Сергій и Февр. 13 Даніилъ Теофановичъ. (V, 246).

За извѣстіемъ о кончинѣ преп. Сергія слѣдуетъ въ Троицк. Лѣт. похвала Св. Сергію, листахъ на двадцати. (V, 254).

Въ Троицк. Лѣт. прибавлено: «Таковъ бо есть обычай Новгородцевъ: часто правають ко Князю къ Великому, и паки разоются; и не чудися тому; бѣша бо человекъ суровы, непокоривы, упрямчивы, непоставни... Кого отъ Князь не прогнѣваша? или кто отъ Князь угоди имъ, аще и Великій Александръ Ярославичъ не уноровилъ имъ?... и аще хоцещи распытовати, разгни книгу, Лѣтописецъ великій Русьскій, и прочти отъ Великаго Ярослава и до сего Князя нынѣшняго»... (V, 148).

«Тое же весны (г. 1393) въ самый Великъ день шедшеся пѣіи отъ Новгородцевъ, Вѣч- ницы, крамольницы, суровы человекъ, свѣрпшіи людіе, убиша Максима, мужа благовѣрна... и Князь Великій разгнѣвася яростью великою зѣло... и повелѣньемъ Князя Великого казниша ихъ казнью различною, по единой комуждо ихъ усѣкающе имъ руцѣ и нозѣ». (V, 148).

Въ Троицк. Лѣт.: «Новгородци, собравше воя многи, водою въ судѣхъ множество насadows и ушкуевъ приведе съ Двины ратью, взяша градъ Устюгъ весь и огнемъ пожгоша, и церковь чудную Сборную разграбиша, и множество золота и серебра, еже есть въ ней, кузнь иконы Св. Богородицы, то все одраша, и стояша мѣсяцъ въ единомъ мѣстѣ, на Устюгѣ и въ Юзѣ воююще, а люди изъ лѣсовъ выводяще... И въ то же время взяша Бѣлоозеро градъ и села». (V, 149).

Въ Троицк. Лѣт.: «въ лѣто 6902 (1394) Индикта 2, Мая въ шестыи день, по Велицѣ дни на четвертой недѣли въ Среду, преставися Князь Великій Борисъ Костянтиновичъ, и положенъ бысть въ Суждалѣ, въ своей отчинѣ... Въ Петрово говѣнье Кн. Василій Дмитріевичъ

Суждальскій, да братъ его Кн. Семень, побѣгоша изъ Суждаля къ Ордѣ зѣло вскорѣ, и гонимася за ними, и не могоша постигнути... Тое же осени Князь Семень Суждальскій приде ратью къ Новгороду Нижнему... а люди затворишася въ городѣ; и Воеводы бяху у нихъ Володимеръ Даниловичъ, Григорей Володимировичъ, Иванъ Лихоръ; и бысть имъ бой по три дни... и взяла миръ: Христіане крестъ цѣловаша, а Татарове по своей Вѣрѣ... и Татарове створиша лествъ, а клятву преступиша: пограбиша всѣхъ Христіанъ... а Князь Семень глаголаше: не азъ есмь створивый се, по Татарове... И тако Татарове Новгородъ взяша Окт. въ 25 день, и пребыша ту со двѣ недѣли, дондеже услышаша, што Князь Василій идетъ на ня ...и побѣжаша». (V, 145).

Въ текстѣ Карамзина, подъ 1395 г., т. V, стр. 87: «Юный Государь... соорудилъ каменный храмъ Богоматери съ монастыремъ на древнемъ Кучковѣ полѣ (157)»; прим.: Въ Троицк. Лѣт.: «мѣсто то было тогда на Кучковѣ полѣ, близъ града Москвы на самой величѣй дорожѣ Володимерьской». (V, 157).

6906 Въ Троицк. Лѣт.: «Тое же зимы (въ 1398 г.) Княгиня Великая Софія ѣздила въ Смоленскъ къ отцу своему и къ матери съ дѣтьми и съ Бояры и съ Боярынями, и бывше въ Смоленскѣ 2 недѣли... принесе оттуду многіе иконы окованныя златомъ и серебромъ, еще же и часть честныхъ Страстей Спасовыхъ, еще бяху въ Смоленскѣ были давно принесены отъ Царягорода». (V, 175).

Въ Троицк. Лѣт.: «Въ лѣто 6906 (1398) бысть Царьгородъ въ осадѣ... и рати стояху около города, поганіи Бесерменове, окаянніи Туркове, сынъ Амуратовъ, братъ Чалибѣевъ, Базытъ, со всѣ стороны перея пути, и по морю и по суху, и тако стояша долго время, яко и до семи лѣтъ... Тогда Царь и Патріархъ и прочіи людѣи въ печали бяху величѣй и въ оскудѣньи, и то слышавъ Князь Великій и погадавъ съ Митрополитомъ и прочими Князьми Рускими, и послаша серебро милостыню въ Царьгородъ. Съ Москвы поѣхалъ съ милостынею Родіонъ Чернецъ Ослѣба, бывый прежде Болярничъ Любутскій; а князь Михайло Тферскій послалъ своего Протопопа Данила... Царь же и Патріархъ много хваленія и благословенія высылаху Руси, и прислаша Князю Великому поминокъ, икону чудну, на ней же написанъ Спасъ и Ангели, и Апостоли, и Праведници, а вси въ бѣлыхъ ризахъ; такожь и Князю Михайлу Тферскому прислаша икону Страшный судъ». (V, 230).

Въ текстѣ Карамзина, подъ 1398 г., т. V, стр. 95: «Тохтамышъ, по отшествіи Тамерлана, ...вступилъ въ Сарай, отправилъ Посольства къ державамъ сосѣдственнымъ и называлъ себя единственнымъ повелителемъ Батыевыхъ Улусовъ (173)»; прим.: въ Троицк. г. 6906 или 1398. (V, 173).

6907 Въ Троицк. Лѣт.: «азъ тя посажу въ Ордѣ на Царствѣ, а ты мя посадишь на Княженѣи на Великомъ на Москвѣ». (V, 177).

Въ Лѣт. Троицк.: «Тое же осени Сент. приде изъ Орды Князь Михайловъ Киличей, именемъ Ельча, а съ нимъ посолъ Темиръ Кутлуевъ, именемъ Бекшикъ, да Саткинъ, послѣ живота его, и привезоша ярлыки писаны на его имя». (V, 185).

По Троицк. Лѣт. и другимъ Симеонъ взялъ Нижній въ 1399 году. (V, 175).

Къ извѣстію о кончинѣ Маріи, сестры в. к. Василя Дмитріевича: см. Лѣт. Троицк. г. 6907. Марію погребли въ Московской церкви Св. Лазаря. (V, 189).

Въ Троицк. Лѣт.: «взяша градъ Болгары, Жукотинъ, Казань, Кременьчукъ». (V, 176).

6908 Въ Лѣт. Троицк.: «Того же лѣта (1400) умре Царь Темиръ Кутлуй... Въ то же время

Князь Иванъ Михайловичъ посылалъ въ Орду, и выдоща изъ Орды Ѳеодоръ Гурленъ, да Константинъ, а съ ними посоль именемъ Софря, и вынесоша ему ярлыки отъ новаго Царя». (V, 185).

Въ Троицк. Лѣт.: «Въ лѣто 6908 (1400) Князь Юрьи Дмитріевичъ на Москвѣ оженися у Князя Юрья Святославича Смоленского, поя за ся дщерь его, именемъ Настасію». (V, 187).

Въ Троицк. Лѣт.: «Тое же весны (г. 1401) Кн. Иванъ Володимеровичъ оженися на 6909 Москвѣ у Князя у Ѳеодора Ольговича Рязянского, поя за ся дщерь его Василису». (V, 187).

Въ Троицк. Лѣт.: «Тое же осени (1401) моръ бысть на люди въ Смоленскѣ». (V, 222).

Въ Троицк. Лѣт.: «а былъ (Архіеп. Іоаннъ) во изниманьи 3 лѣта и 6 мѣсяць, а сѣдѣлъ въ монастырѣ у Св. Николы у Старога». (V, 194).

Олегъ скончался въ 1402 году, Іюля 5 (см. Троицк. Лѣт.). (V, 190). 6910

Въ текстѣ Кармзина, подъ 1403 г., т. V, стр. 103—104: «Лугвеній овладѣлъ 6911 Вязмою безъ кровопролитія, плѣнивъ ея князя, Іоанна Святославича (191)»; прим.: См. Троицк. и Архив. Кіевскую лѣтопись, гдѣ сказано, что Лугвеній плѣнилъ въ Вязмѣ и другаго Князя Александра Михайловича. (V, 191).

См. Лѣт. Троицк., Архангел. и Никон. Витовтъ отступилъ отъ Смоленска послѣ Святой недѣли. (V, 191).

Въ Лѣт. Троицк.: «И потомъ Князь Юрьи, сослався со Княземъ Великимъ, и выѣха изъ города не во мнозѣ дружинѣ, а Княгиню и Бояры своя остави въ Смоленскѣ, а приказавъ имъ ждати себе на первый срокъ и на другій и на третій... а въ то время Витовтъ приде ратью къ Смоленску; гражане же, не могущи терпѣти глада и изнеможенья, градъ предаша». (V, 191).

Въ Троицк. Лѣт.: «Въ лѣто 6911 приходилъ посоль изъ Орды на Русь, Царевичъ Энтякъ, и былъ на Москвѣ, да изобмолвилъ Микулу Татарина» (V, 203).

Въ Троицк. Лѣт.: «Въ лѣто 6912, Индикта 12, Князь Великій замысли часникъ и по- 6912 стави е на своемъ дворѣ за церковью за Св. Благовѣщеніемъ. Сій же часникъ наречется часомѣрье; на всякій же часъ ударяетъ молотомъ въ колоколъ, размѣряя и разсчитая часы ночныя и дневныя; не бо человекъ ударяше, но человеквидно, самозвонно и самодвижно, страннолѣнно нѣкако створено есть человекескою хитростью, преимечтано и преухищрено. Мастеръ же и художникъ сему бѣяше нѣкоторый Чернецъ, иже отъ Святыя горы пришедый, родомъ Сербинъ, именемъ Лазарь; цѣна же сему бѣяше вящше полувтораста рублевъ». (V, 249).

Въ Троицк. Лѣт. подъ годомъ 1404: «Того же лѣта Кипріанъ Митрополитъ Антонья, Епископа Туровскаго, сведе со Владычества его по повелѣнью Витовтову, и отъя отъ него санъ Епископскій, и ризницу его, и клобукъ его бѣлый, а источники и скрижали его спороти повелѣ, и приведе его отъ Турова на Москву, и посади въ кельи на монастырѣ, иже на Симоновѣ». (V, 232).

Ср.: «Знаемъ еще, что Антоній, Святитель Туровскій въ 1405 году носилъ бѣлый клобукъ (см. харатейн. Троицк. Лѣт., подъ симъ годомъ)». (IV, 360).

Въ Троицк. Лѣт.: «Въ лѣто 6913 приде къ Великому Князю отъ царя Шадибека посоль, 6913 именемъ Мирза, иже бѣ Казначей Царевъ». (V, 203).

Въ Троицк. Лѣт. подъ годомъ 1406: «Отпусти Великій Князь Воеводъ своихъ (Маія 25) 6914 воевати земли Литовскія, къ Вязмѣ и къ Серпейску и Козельску. Они же не яша ничто же». (V, 198).

Въ Троицк. г. 1406: «Тое же весны приѣха ко Князю къ Великому въ рядъ служить изъ Литвы нѣкоторый Князь, именемъ Александръ, прозвище Нелюбъ, сынъ Княжь Ивановъ Олгимонтовъ, а съ нимъ множество Литвы и Ляховъ». (V, 199).

Походъ князя Данила Александровича и посадника Юрія Филиповича въ Нѣмецкую землю по Троиц. Лѣт. въ 1406 г. ...Въ Троицк. Лѣт. сей случай такъ описанъ: «Срѣте я рать Нѣмецкая на рѣцѣ на Сѣрицѣ, и бысть имъ бой Окт. въ 9 день, и биша ихъ и гонилися за ними 20 верстъ до Новгорода, и оттолѣ пошла рать Псковская къ Кирепегѣ; а нагадали были пойти къ Юрьеву, и ту срѣтилъ ихъ Князь Великій, Нѣмечскій Мистеръ, со всѣмъ поморьемъ за Селиловымъ побоищемъ; и ту паки бысть бой, и паки поможетъ Богъ Псковичемъ, а Нѣмечскій Мистеръ убѣжалъ, а Псковичи гонилися до Кирепеги». (V, 197).

Въ Троицк. Лѣт.: «Псковичи съ Новгородци приѣздиша ко Князю къ Великому на Москву, и въ Великое говѣнье Князь Великій посылалъ брата своего, Князя Петра, съ Бояры въ Новгородъ Великій Псковичемъ на помощь». (V, 197).

6915 Въ концѣ Кипріянова завѣщанія по древнему Троицкому списку означено Сентября 12, Индиктъ 15, лѣто 6915. (V, 246).

Въ Троицк. Лѣт.: «Тоеже осени (г. 1407) на Воздвиженевъ день преставися Князь Юрьи Святославичъ Смоленскій, не въ своей отчинѣ, но на чужей сторонѣ въ изгнаньи, а своего Княжесня лишенъ и своей Княгини и своихъ дѣтей, въ Рязанской земли въ пустынѣ, въ монастырѣ у нѣкоего Игумена Христолюбца, именемъ Петра, и ту нѣсколько дней поболѣвъ, преставися, и проводиша его честно». (V, 196).

Въ Троицк. Лѣт. г. 1407: «по Троицынѣ дни въ Четвергъ, Мая 20, Литва взяша Одоевъ... Князь Великій на Спасовъ день поиде на Литовскую землю... и взяхъ градъ Дмитровецъ». (V, 199).

6916 Въ Троицк. Лѣт. г. 1408: «Іулія въ 8 день, въ Недѣлю, выѣха изъ града изъ Брянска Швитригаило, а на Москву приѣха Іулія въ 26». (V, 200).

Въ Троицк. Лѣт.: «Того же лѣта (1408) бысть моръ на люди по многимъ странамъ, а болѣсть такова: первое разболится человекъ, и руцѣ и позѣ прикорчить, и шею скривить, и зубы скрегчеть, и кости хрястятъ, и съставы въ немъ трескотаху; кричить, вопить; и иныхъ же и мысль измѣнится, и умъ отыметъ; иные одинъ день поболѣвше умираху, а иные полтора дни, а иные два дни; а иныхъ Богъ миловаше: поболѣвше 3 дни или 4, у паки здрави бываху. Сею же болѣстью умирали въ волостехъ во Ржевскихъ, Волотьскихъ, Можайскихъ, Дмитревскихъ, Звенигородскихъ, Переяславскихъ, Володимерскихъ, Рязаньскихъ, Торускихъ, Юрьевскихъ, есть же индѣ и по Московскимъ волостемъ». (V, 222).

Въ Троицк. Лѣт.: «Тое же весны Князь Юрьи Всеволодичъ Тѣерскій приде изъ Орды и приведе съ собою на помощь посолъ именемъ... добываяся Кашина, да третьей части Тѣери: Князь же Иванъ Михайловичъ не съступися ему; они же възвратишася къ Царю Булатъ-Салтану». (V, 213).

Въ Троицк. Лѣт.: «Князь Ордынскій Едегей повелѣньемъ Булата Царя приде ратью, а съ нимъ 4 Царевичи, да прочіи князи Татарстїи, а се имена ихъ: Бучакъ Царевичъ, Тегрибердїй Царевичъ, Алтымырь Царевичъ, Булатъ Царевичъ, Князь Великій Едегей, Князь Махметъ Исупусюлименевъ сынъ, Князь Тегиня Шиховъ сынъ, Князь Сарай Урусаховъ сынъ, Князь Обрягимъ Темпразевъ сынъ, Князь Якшибїй Егѣдеевъ сынъ, Князь Сентялибїй, Князь Бурнакъ, Князь Ериклибердїй... и бысть въ Филипово говѣнье Дек. въ 1 день въ Субботу

обѣда приде Едегей къ Москвѣ... а за Княземъ за Великимъ въ погоню посланъ бысть Царевичъ Тегрибердей, да Князь Якшибій сынъ Едегеевъ, да Князь Септялибій, да съ ними избранныя рати 30.000». (V, 205).

Въ Троицк. Лѣт.: «и таковымъ коварствомъ премудрова, ни Едегѣя разгнѣва, ни Князю Великому погруби, обоемъ обою избѣжа; се же створи уменски, паче же истински». (V, 207).

Въ Троицк.: «А въ то время въ Ордѣ нѣкій Царевичъ пріобрѣте себѣ нѣкія споборники, паче же обрѣте себѣ время благополучно, егда вся Орда истоцися: вси бо Татарове изыдоша на Русь воевати; мало же нѣцы отъ нихъ останахся около Царя... и Царевичъ удари на ня изгопомъ, устремися напрасно на Ордѣ; но обаче спону створи ему проводникъ его, его же и пресѣче: не бо приведе его на Царя, но на торгъ; еще же и мгла бысть велика. Но аще и желаемаго не получи, но и тако по премногу смутивъ я: за малымъ бо и самого Царя не захвати, и многъ мятежъ въ Ордѣ створивъ, отыде». (V, 207).

Въ текстѣ Карамзина, подъ 1408 г., т. V, стр. 114: «плѣнниковъ связывали и вели какъ псовъ на смычкахъ: иногда одинъ Татаринъ гналъ передъ собою человекъ сорокъ (206)»; прим.: см. Троицк. Лѣт. и Никон. (V, 206).

Въ текстѣ Карамзина, подъ 1408 г., т. V, стр. 115: «Богатые» — говоритъ Лѣтописецъ, — «обѣщали Небу наградить бѣдныхъ, сильные не тѣспятъ слабыхъ, судии бытъ правосудными, — и солгали передъ Богомъ (208)»; прим.: см. Троицк. Лѣт. (V, 208).

Описаніемъ Эдигеева нашествія заключается харатейный Троицкій Лѣтописецъ. (V, 207).



УКАЗАТЕЛЬ ИМЕНЪ.

А.

Абашъ-Уланъ, воев. Казанскій. 274.
Абдыль-Летиевъ, Абреймовъ сыпъ, царев. Крымскій. 277.
Абреимъ. См. Ибрагимъ.
Авдуль-Мамонъ, царевичъ Казанскій. 217.
Авдуля, посолъ татарскій. 92.
Авдуля, царь ордынскій. 101, 102.
Авель, праотецъ. 31, 49.
Авраамій, еп-пъ Коломенскій. 23, 274.
Авраамій (Аврамъ), еп-пъ суздальскій. 23, 176, 178, 204.
Авраамій, купецъ, мученикъ Болгарскій. 54.
Авраамъ, праотецъ. 41.
Аврамей, игум. Ростовскій. 135.
Аврамъ, армянинъ. 140.
Аврамъ, тысяцкій Новгородскій. 96.
Агафія (Кончаза, Копчакъ), жена кн. Юрія Даниловича, сестра хана Узбека. 88.
Агаѳія (Огаѳа), внокиня, вдова в. кн. Константина Всеволодовича. 51.
Агаѳія дочь Констант. Васильев. Ростовскаго, ж. кн. Любарта Гедиминовича Литовскаго. 97.
Агниль. См. Ягайло.
Аграфена Александровна, д. Алдр. Патрик. Стародубскаго, жена кн. Андрея Дмитр. Можайскаго. 174.
Агриппина (Агрипъна) **Васильевна**, д. кн. Василия Бабича, ж. в. кн. Рязанскаго Ивана Васильевича. 270.
Адашъ ордынскій посолъ. 135.
Адрианъ (Андріанъ II), папа Римскій. 180.
Адрианъ (Андріанъ) Критскій, философъ. 179.
Адрианъ (Андрѳанъ), поповичъ. 58.
Адрианъ (Андреанъ) **Савельевъ**, Новгород. житій. 256.
Азибаба, посолъ Крымскій. 247.
Азибердѳй, Мишеровановъ сынъ, кн. ордынский. 192.
Азизъ, царь ордынский. 103, 106.
Аидаръ, князь ордынский. 170, 171.
Аидаръ, князь татарскій. 195.
Аидаръ, с. Ачигирѳя, царевичъ Крымскій. 266, 267.

Аигушта, жена кн. Семена Ивановича. См. Анастасія.
Аикшъ, кн. Литовскій. 96.
Акинзовъ, Михаилъ Акинзовичъ (по ош. Ивановичъ), бояр. Московскій. 130.
Акиновъ, бояр. Тверской. 86, 120.
Акиновъ, игумень Кирплова м-ря. 132.
Аколдо. См. Аскольдъ.
Акортъ, магистръ Ливонскій. 153, 282.
Аксакъ-Темиръ. См. Темиръ-Аксакъ.
Антутруянъ, посолъ Русскій. 13.
Акъхозя, тат. царевичъ, посолъ Тактамышпа. 131.
Алакъ, кн. половецкій. 29.
Албрехтъ. См. Альбрехтъ.
Алегамъ, ц. Казанскій. 272.
Александра (Марія), жена в. кн. Ивана Ивановича. 103.
Александра, ж. кн. Семена Дмитр. Нижегородскаго. 149, 150.
Александровъ, Борисъ Семеловъ, воев. Мценскій. 276.
Александръ (Олександръ), имп. Византийскій. 9, 12.
Александръ Абакумовичъ (Обакуновичъ), воев. Новгородскій. 105, 113.
Александръ Васильевичъ, с. Василия Михайловича, кн. Суздальскій. 92.
Александръ Васильевичъ, кн. См. Оболенскій, кн. Александръ Вас.
Александръ Глѳбовичъ, с. Глѳба Ростиславича, кн. Смоленскій. 84.
Александръ Даниловичъ, с. Давида Александровича, кн. Московскій. 24, 86, 87.
Александръ Ивановичъ, воевода Московскій. 93.
Александръ Ивановичъ, с. Ивана Борисовича, кн. Нижегородскій (Сузд.). 163, 165.
Александръ Ивановичъ, с. Ивана Михайл., кн. Тверской. 140, 143, 150, 168.
Александръ Ивановичъ Нелюбъ, с. Ивана Олгимовтовича, кн. Литовскій. 151, 281.
Александръ Казимировичъ, с. Казимира Ягайловича, в. кн. Литовскій. 276, 278.
Александръ Климентіевъ, Новгород. житій. 258.

Александръ Колывановичъ, боярпнъ Новгородскій. 111.
Александръ Константиновичъ, с. Константина Васильевича, кн. Ростовскій. 115.
Александръ Михайловичъ, кн. Вяземскій. 281.
Александръ Михайловичъ, с. Михаила Ярославича, кн. Пронскій. 93.
Александръ Михайловичъ, с. Мых. Алдр., кн. Тверской. 133, 135, 136.
Александръ Михайловичъ, с. Михаила Ярославича, в. кн. Тверской. 85, 90, 92, 97, 144.
Александръ Патрикѳевичъ, с. Патрикѳа Наримановича, кн. Стародубскій. 150.
Александръ Самсоновичъ, (Олександръ Сампсоновъ), посадн. Новгородскій. 236, 269.
Александръ Ярославичъ Невскій, с. Ярослава II Всеволодовича, в. кн. 24, 54, 60—66, 69—72, 74, 166, 279.
Александръ, кн. Иверскій. 276.
Александръ, кн. Липецкій. 81.
Александръ, кн. Новосильскій. 90.
Александръ, кн. Псковскій. 107.
Александръ, протопопъ Московскій. 124.
Алексѳй I (Киръ Олексѳй), имп-ръ Византийскій. 18.
Алексѳй (Алексій, Олексѳй), еп-пъ Владим., потомъ митр-тъ Московскій, св. 22, 98—100, 103, 107, 108, 110—113, 117, 119—122, 204, 214, 229, 243, 255.
Алексѳй, архіепископъ Новгородскій. 22, 104, 107, 109, 117, 120, 121.
Алексѳй, еп. Суздальскій. 23, 103, 120, 121.
Алексѳй, тысяцкій Новгородскій. 111, 117.
Алексѳй Игнатьевичъ, воев. Владимирскій. 193.
Алексѳй Петровичъ, тысяцкій Московскій. 99.
Алибаба, князь татарскій. 170.
Алтамыръ (Алтымыръ), царевичъ ордынский. 155, 282.
Алынъ, татаринъ. 78.
Альбертъ (Абергъ), Нѳмчинъ. 273.

Альбрехтъ (Албрехтъ), с. Казимира Ягайловича, кор. Польскій. 276.
Амаликъ. 64.
Амвросій (Амбросен), еп-пъ Коломенскій. 23, 165.
Аминь, кличчей в. кн. Семена Ивановича. 96.
Амуратъ, ц. ордынский. См. **Мюридь**.
Амуратъ, с. Мисюря, татаринъ, холопъ в. князя. 224.
Амфилохій (Аифилофей), еп-пъ Владимиро-Волынский. 23.
Ананія, посадникъ Псковскій. 107.
Ананья, игуменъ мон. Св. Феодора въ Кіевѣ. 19.
Анастасія Андреевна, д. кн. Андрея Дмитр. Можайскаго, ж. кн. Бориса Александровича Тверского. 174.
Анастасія (Настасія) **Васильевна**, д. в. кн. Василія Дмитр., ж. кн. Кіевскаго Алдр. (Олелька) Влад. 166, 202.
Анастасія (Настасія) **Юрьевна**, д. кн. Смоленскаго Юрія Святосл., ж. кн. Юрія Дмитр. Звенигородскаго. 166, 281.
Анастасія (Ангуста), Литовская княжна, ж. в. кн. Семена Ивановича. 92, 95.
Анастасія (Настасія), ж. кн. Кашинскаго Василія Михайловича. 149.
Анастасія, ж. кн. Дорогобужскаго Еремѣя Конст. 106.
Анастасъ, Корсунянинъ. 16.
Андреанъ. См. **Адрианъ**.
Андрей (Онѣдрѣй), апостолъ. 3, 4.
Андрей, с. лит. кн. Ердenea, еп. Тверской. 23, 82, 83, 85, 88, 144.
Андрей II, король Венгерскій. 42.
Андрей, с. Аѳанасія Васильевича, кн. Вяземскій. 84.
Андрей Александровичъ, с. Александра Ярославича Невскаго, в. кн. Владимірскій. 24, 75, 78, 79, 82—86.
Андрей Александровичъ, с. Алдр. Конст., кн. Ростовскій. 115.
Андрей Васильевичъ (меньшій), с. Василія Васильевича Темнаго, кн. Вологодскій. 24, 208, 209, 215, 218, 220, 230, 235, 238, 240, 245, 253—257, 260, 265, 267—269, 275.
Андрей Васильевичъ (большій), с. Василія Васильевича Темнаго, кн. Углицкій. 24, 201, 209, 212, 215, 218, 228, 230, 232, 233, 238, 240, 245, 253, 257, 260, 265, 266, 268—271, 274, 275.
Андрей Владиміровичъ, с. Владиміра Мономаха, кн. Владиміро-Волынский. 18, 24.
Андрей Владиміровичъ, с. Влад. Андр. Храбраго, кн. Серпуховской. 168, 173.
Андрей Владиміровичъ, с. Владиміра Васильковича, кн. 71.
Андрей Дмитріевичъ, с. Дмитрія Ивановича Допскаго, кн. Можайскій и Верейскій. 24, 131, 143, 157, 161, 167, 170, 172.
Андрей Ивановичъ, с. Ивана Дан. Калиты, кн. Боровскій. 24, 90, 92—98.
Андрей Ивановичъ Лобанъ, князь Стародубскій. 190.
Андрей Ивановичъ, с. Ивана III Васильевича, кн. Старицкій. 24, 273.

Андрей Исаковичъ, воев. Литовскій. 192.
Андрей-Казимиръ, кор. Польскій. См. **Казимиръ Ягайловичъ**.
Андрей Кобыла, бояр. Московскій. 95.
Андрей Константиновичъ, с. Константина Васильевича, в. кн. Суздальскій и Нижегородскій. 99, 101, 103, 126, 134.
Андрей Константиновичъ, бояр. кн. Конст. Дмитр. 166.
Андрей Мстиславичъ, кн. Козельскій. 92.
Андрей Олехновичъ, посолъ Литовскій. 278.
Андрей Ольгердовичъ, с. Ольгерда Гедиминовича, кн. Полоцкій. 107, 112, 118, 129, 143.
Андрей Петровъ, с. боярскій. 274, 275.
Андрей Юрьевичъ Боголюбскій (Боголюбивый), с. Юрія Влад. Долгорукаго, в. кн. Владимірскій. 20, 24, 28, 47, 58, 99, 237.
Андрей Ярославичъ, с. Ярослава Всеволодовича, в. кн. Суздальскій. 24, 60, 63, 64, 69—72.
Андрей Федоровичъ, с. Федора Васильевича, кн. Ростовскій. 110.
Андрей Федоровичъ, с. Федора Ивановича, кн. Стародубскій. 115.
Андрей Фомичъ, с. деспота Морейскаго, Фомы Палеолога. 241, 245, 249, 267, 273.
Адрианъ. См. **Адрианъ**.
Андроникъ (Онѣдроникъ), апостолъ. 11.
Андроникъ III, имп. Византийскій. 126.
Андрѣанъ. См. **Адрианъ**.
Андрѣашъ, „слуга Божій“. 61.
Андрюшко Мостиловичъ, воев. Литовскій. 192.
Анна Васильевна, д. в. кн. Василія Вас. Темнаго, ж. в. кн. Рязанскаго Василія Ивановича. 216, 270.
Анна Васильевна, д. в. кн. Василія Дмитр., ж. Визант. имп. Іоанна VIII Палеолога. 160.
Анна Дмитріевна, д. в. кн. Дмитрія Иван. Донскаго. 137.
Анна (Япка) **Всеволодовна**, д. в. кн. Всеволода Ярославича. 18.
Антоній Великій (Печерскій), св. 136.
Антоній, арх-пъ Новгородскій. 22.
Антоній, еп. Ростовскій. 22, 91, 92.
Антоній, еп-пъ Тверской. 23, 159, 163.
Антоній, еп-пъ Туровскій. 23, 151, 281.
Антоній, еп-пъ Черниговскій. 23.
Антоній Копіе, игуменъ. 124.
Антоній (Антоніо Бонумбре, еп-пъ Аччіи), легатъ папскій. 241, 244, 245.
Антонъ, бояринъ в. кн. Дмитрія Александровича. 79.
Антонъ (Онтонъ) **Фрязинъ**, (Антоніо Джисларди) плем. Ивана Фрязина. 220, 235, 236, 248, 249, 271, 272.
Ануерій. См. **Онуфрій**.
Анеаль, бояр. Двинскій. 165.
Анфилофей. См. **Амфилохій**.
Арапша, царевичъ Синей Орды. 118, 119.
Арачій, посолъ ордынский. 88.
Арзубьевъ, Григорій Киприановъ, посадн. Новгородскій. 258.
Арзубьевъ, Киприанъ, посадн. Новгородскій. 233.

Аристотель (Фіоравенти) мастеръ Венеціанскій. 250.
Аркадій, арх-пъ Новгородскій. 22.
Арсеній, еп. Ростовскій. 23, 120, 121.
Арсеній, еп. Рязанскій. 23, 46, 47.
Арсеній, еп-пъ Тверской. 23, 141, 143—149, 159.
Арѣклій. См. **Ираклій**.
Арськіе князья. 272.
Асанъ, посолъ царицы ордынской. 103.
Асанъ (Осавъ), болгарскій князь. 109, 117.
Асаѳъ. См. **Іоасафъ**.
Асколдъ (Аколдо, Осколдъ), кн. Кіевскій. 7—9.
Аслябятевъ. См. **Ослебятевъ**.
Афетъ. См. **Іафетъ**.
Ахазъ, ц. Іудейскій. 225.
Ахматъ, баскакъ Курскій. 79, 81.
Ахматъ (Ахмутъ), ханъ Большой орды. 214, 224, 235, 241—243, 245, 248, 249, 252, 267—270, 275.
Ахмутъ, мурза ордынский. 192.
Ахмыль, посолъ ордынский. 89.
Ачигирѣй, царь Крымскій. 266.
Ачисанъ, татаринъ. 194.
Ачихожа, посолъ ордынский. 109.
Аѳанасій, еп. Волынский. 98.
Аѳанасій, еп. Коломенскій. 23, 98.
Аѳанасій, еп. Рязанскій. 23, 120, 121.
Аѳанасій, арх-пъ Новоспаскаго м-ря въ Москвѣ. 274.
Аѳанасій, игуменъ Богород. мон-ря въ Серпуховѣ. 114, 134.
Аѳанасій Даниловичъ, с. Данила Александровича, кн. Новгородскій. 24, 88.
Аѳанасій Ярославичъ. См. **Ярославъ-Аѳанасій Ярославичъ**, в. кн. Тверской.
Аѳанасовъ (Офоносовъ, Аѳонасовъ), Иванъ, бояринъ Новгородскій. 251, 252.
Аѳанасовъ, Алферій (Олферій) Ивановичъ, бояр. Новгородскій. 251, 252.

Б.

Баазытъ. См. **Баязетъ**.
Бабичъ-Друцкой, кн. Василій. 270.
Бабичъ-Друцкой, кн. Сементъ. 209.
Базинъ, Федотъ, Новгородецъ. 233.
Байрамхози, посолъ ордынский. 103.
Баракъ, князь Половецкій. 29.
Баракъ, царь ордынский. 167.
Барминъ, Невѣръ, митрополитъ бояринъ. 124.
Басенковъ (Басенокъ), Никифоръ Федоровичъ. 249, 250.
Басенокъ, Федоръ Васильевичъ, бояр. Московскій. 199, 202, 204, 208, 210.
Батый, ханъ ордынский. 54, 55, 58—61, 65—69, 267, 280.
Башмакъ, Данило, гонецъ. 202.
Башькордъ, кн. Половецкій. 29.
Баязетъ I (Баазытъ), с. Амурата, султ. турецкій. 280.
Беззубцевъ (Беззуцевъ), Константинъ Андр. бояринъ и воевода Московскій. 206, 220—222.
Безстужевъ, Матѳей, посолъ в. князя Ивана III. 253.

Беклемишевъ, Микита, с. боярский. 234, 245, 247, 249.
Беклемишевъ, Сементъ Васильевичъ, воевода. 242.
Бектутъ, царевичъ ордынский. 141.
Бекшикъ, посолъ ордынский. 280.
Бела (Бѣлой) IV, кор. Венгерскій. 61.
Белеутъ, Александръ, бояринъ Московскій. 149.
Бердедатъ, служилый татарскій царевичъ. 194.
Берденевъ, Михаилъ, тысяцкій Новгородскій. 265.
Бердибѣкъ, ханъ ордынский. 100.
Бердоулатъ, царевичъ Крымскій. 266, 267.
Бердышикъ (Бярдышникъ), князь Казанскій. 219.
Бернай, царь ордынский. 72.
Бигичъ (Бегичъ), посолъ ордынский. 195.
Блудъ (Буть), воевода Кіевскій. 15, 17, 142, 149.
Бобръ, бояринъ московскій. 200.
Богданъ Есиповъ, бояринъ Новгородскій. 251, 252.
Богданъ, посолъ Польскій. 250.
Богданъ, псковитянинъ. 230.
Богомоловъ, Родіонъ, подьячій. 255.
Бокѣвъ, Василий, бояр. Тверской. 252.
Болеславъ I, король Польскій. 17.
Болтинъ, Василий Ивановичъ, с. боярский. 274, 275.
Борецкая, Марѳа, вдова Новг. посади. Исаака Борецкаго. 225.
Борецкій, Дмитрій Исаковъ, посади. Новгородскій. 231, 233.
Борецкій, Исаакъ, посади. Новгородскій. 170, 225, 227.
Борецкій, Ѳеодоръ Исаковъ (Дурной). посади. Новгородскій. 251, 252.
Бориско, литейный мастеръ. 95.
Борисъ Александровичъ, с. Александра Ивановича, в. кн. Тверской, 170, 196, 201, 208, 214, 273.
Борисъ Андреевичъ, с. в. кн. Андрея Алдр., кн. Новгородскій. 85.
Борисъ Васильевичъ, с. Василия Васильевича Темнаго, кн. Волоцкій. 24, 204, 209, 215, 218, 228, 230, 232, 233, 238, 245, 255, 257, 260, 265, 266, 268, 269, 271, 274, 275.
Борисъ Васильевичъ, с. Василька Конст., кн. Ростовскій. 58, 60, 66, 67, 69—73, 75.
Борисъ Владиміровичъ, с. Влад. Святосл., кн. Ростовскій, св. 23, 31, 62, 65.
Борисъ Всеволодовичъ, с. Всеволода Юрьевича, кн. 24, 32, 33.
Борисъ Даниловичъ, с. Данила Александровича, кн. Московскаго. 24, 86, 88, 89.
Борисъ Жидиславичъ, бояринъ. 25.
Борисъ Ивановичъ, с. Ивана III Васильевича, кн. 24.
Борисъ Константиновичъ, с. Константина Васильевича в. кн. Нижегородскій. 103, 106, 109, 112, 115, 119, 133—137, 139, 141—143, 279.
Борисъ Конюшковичъ, бояринъ Новгородскій. 111.
Борисъ Михайловичъ, с. Михаила Александровича Тверскаго, кн. Кашияскій. 143, 149, 155.

Борисъ Юрьевичъ, с. Юрія Владиміровича, кн. Бѣлгородскій, потомъ Туровскій. 24.
Борисъ, бояринъ Галицкій. 168.
Бороздинъ, Григорій Никитичъ, бояринъ Тверской, потомъ Московскій. 252, 256—259.
Бороздинъ-Жито, Иванъ Никитичъ, бояринъ Тверской, потомъ Московскій. 230, 252, 256—259.
Босоволковъ, Алексѣй, бояринъ Московскій. 95.
Бочюка, посолъ ордынский. 252, 253.
Боялынь, жена хана Узбека. 89.
Бреинъ, Парѣнъ, с. боярский кн. Василия Яросл. Боровскаго. 215.
Бренковъ, Михайло, воевода. 130.
Брюхо, Ѳеодоръ Борисовичъ, с. боярский. 220.
Буило, толмачъ. 124.
Булактемьрь, См. Булатъ-Темиръ.
Булатовъ, Ювъ, десятичникъ еп-па Устюжскаго. 175.
Булатъ, царевичъ ордынский. 155, 282.
Булатъ-Салтанъ, ханъ ордынский. 154, 155, 282.
Булатъ-Темиръ (Булактемьрь), кн. ордынский. 101, 106.
Булганъ, кн. Иванъ Васильевичъ, воевода. 269.
Бунко (Буцько), с. боярский. 197.
Бурашь-Сеитъ, воевода Казанскій. 274.
Бурдукъ, Андрей, с. боярский. 220.
Бурмотъ (Бормотъ), воев. Пермскій. 241.
Бурнанъ, князь ордынский. 155, 282.
Буть. См. Блудъ.
Бучакъ, царевичъ ордынский. 155, 282.
Бѣда, Василий, дьякъ. 208.
Бѣгичка, кн. ордынский. 127.
Бѣгичъ (Бегичъ), кн. ордынский. 127, 128.
Бѣлой, кор. Венгерскій. См. Бела.
Бѣльскій, кн. Ѳеодоръ Ивановичъ, воев. 269, 277.

В.

Ванко. См. Иванъ.
Варлаамъ (Варлаамъ), еп-тъ Коломенскій. 23, 204.
Варсонофій (Варсунофей), еп. Сарскій. 23, 87.
Варсонофій, еп. Тверской. 23, 88, 144.
Василиса Васильевна, д. в. кн. Василия Дмитр., ж. Александра Ив. Нижегородскаго. 165.
Василиса Ивановна (въ мон. Ѳеодора), д. Ивана Кіасовскаго, ж. Сузд. кн. Андрея Констант. 125, 126.
Василиса Семеновна, д. в. кн. Семена Ивановича, ж. кн. Кашинскаго Михаила Васильевича. 97.
Василиса Ѳеодоровна, д. Ѳеодора Ольговича Рязанскаго, ж. кн. Ивана Влад. Серпуховскаго. 281.
Василій Великій, св. 121, 179.
Василій, арх-пъ Новгородскій. 22.
Василій, еп. Рязанскій. 23, 83.
Василій, еп. Рязанскій. 23, 99, 120, 121.

Василій, еп. Тверской. 23, 120, 121, 144.
Василій, свящ. Покровской церкви въ Москвѣ. 273.
Василій I, имп-ръ Византійскій. 8.
Василій Александровичъ, с. Александра Глѣбовича Смоленскаго, кн. Брянскій. 87.
Василій Александровичъ, с. Александра Ярославича Невскаго, кн. Новгородскій. 24, 70, 73.
Василій Александровичъ, с. Александра Михайловича, кн. Рязанскій. 97.
Василій Борисовичъ, с. Бориса Васильевича, кн. Ростовскій. 73.
Василій II Васильевичъ Темный, с. Василия Дмитр., в. кн. 24, 162, 165, 167—178, 186—188, 190, 192—215, 225, 227, 229.
Василій Васильевичъ, с. Василия Давидовича, кн. Ярославскій. 115.
Василій Владиміровичъ, с. Владиміра Андр. Храбраго, кн. Перемышльскій. 143, 169.
Василій Всеволодовичъ, с. Всеволода Константиновича, кн. Ярославскій. 60, 66, 69.
Василій (Демьянъ) Глѣбовичъ, с. кн. ростовскаго Глѣба Васильковича. 72.
Василій Губа, с. Семена Онимиопова, с. боярский, дворянинъ в. князя. 218, 220.
Василій Давыдовичъ, с. Давыда Ѳеодоровича, кн. Ярославскій. 92—95.
Василій Даниловичъ, бояринъ Новгородскій. 105, 106.
Василій Даниловъ, бояринъ Тверской. 252.
Василій I Дмитріевичъ, с. Дмитрія Ивановича Донскаго, вел. князь. 24, 112, 121, 134, 136—143, 149—158, 160—163, 165—167, 172, 224, 225, 227, 270, 279—283.
Василій Дмитріевичъ Кирдяпа, с. Дмитрія Конст., кн. Городецкій (Суздальскій). 103, 109, 11, 117, 119, 132, 133, 136, 137, 143, 279.
Василій Епимаховъ, посади. Псковскій. 260.
Василій Есиповъ, бояр. Новгородскій. 265.
Василій III Ивановичъ, с. Ивана Васильевича, в. кн. 24.
Василій Ивановичъ, кн. Березуйскій. 110.
Василій Ивановичъ, с. Ивана Ѳеодоровича, в. кн. Рязанскій. 212, 216, 270.
Василій Ивановичъ, с. Ивана Юрьевича, кн. См. Патрикѣвъ-Косой, кн. Василій Иван.
Василій Ивановичъ, бояринъ Новгородскій. 117.
Василій (Василько) **Константиновичъ**, с. Константина Всеволодовича, кн. Ростовскій. 46, 47, 52, 53, 55, 57, 58, 73.
Василій Константиновичъ, с. Константина Васильевича, кн. Ростовскій. 115.
Василій Кузьминъ, бояринъ Новгородскій. 117.
Василій Максимовъ, тысяцкій Новгор. 259.

- Василій Михайловичъ**, с. Михаила Андреевича, кн. Верейскій. 218, 230—233, 242, 257, 259, 265.
- Василій Михайловичъ**, с. Михаила Васильевича, кн. Кашипскій. 115, 131.
- Василій Михайловичъ**, с. Мух. Алдр. Тверского, кн. Кашипскій. 148, 149, 155.
- Василій Михайловичъ**, с. Михаила Ярославича, кн. Тверской. 106, 107, 144.
- Василій Никифоровъ** (Микиѳоровъ), посадникъ Новгородскій. 253, 254.
- Василій Онаньинъ**, посадникъ Новгородскій. 251, 252.
- Василій Пантелѣевичъ**, с. Пантелѣя Мстиславича, племянникъ кн. Козельскаго, Андрея Мстиславича. 92.
- Василій Семеновичъ**, с. в. князя Семена Ивановича. 92.
- Василій Степановъ**, посадникъ Новгородскій. 210.
- Василій Юрьевичъ Косой**, с. Юрія Дмитр., кн. Звенигородскій. 172—176, 204.
- Василій Ярославичъ**, с. Ярослава Всеволодовича, кн. Костромской, потомъ в. кн. 24, 61, 72—75.
- Василій Ярославичъ**, с. Ярослава (Аванасія) Влад., кн. Боровскій. 193, 199—203, 208, 212, 215, 254.
- Василій Ярославичъ**, с. Ярослава Юрьевича, кн. Муромскій. 95.
- Василій Ѳеодоровичъ** См. Образецъ, Вас. Ѳед., бояринъ.
- Василій Ѳеодоровичъ**, воевода Новгородскій. 105.
- Василій**, кн. Козельскій. 58, 59.
- Василій**, кн., Псковскій намѣстникъ. См. Шуйскій, Василій Васильевичъ.
- Василій**, тысяцкій. См. Вельяминовъ, Василій Васильевичъ.
- Василій**, посолъ Псковскій. 230, 232.
- Василько Владиміровичъ** (Володаревичъ), с. Владиміра Глѣбовича Мипскаго, кн. Логожскій. 32, 37.
- Василько Юрьевичъ**, с. Юрія Владиміровича, кн. 24.
- Вассіанъ** (Васіанъ), арх-пъ Ростовскій. 23, 218, 236, 240, 247, 267—269.
- Вассіанъ** (Васіанъ), еп-пъ Сарскій. 23, 214, 216.
- Вассіанъ** (Васіанъ), еп-пъ Тверской. 23, 271, 273.
- Васюкъ**, зять свящ. Денисіа, еретикъ. 274.
- Вельмудъ** (Веремидъ), посолъ. 12, 13.
- Вельяминова**, Марія, ж. тысяцкаго Василія Васильевича Вельяминова. 138.
- Вельяминова**, Марія Дмитріевна, д. Сузд. князя Дмитрія Конст., ж. Николая Васильевича Вельяминова. 173.
- Вельяминовъ**, Василій Вас., тысяцкій Московскій. 115, 173.
- Вельяминовъ**, Иванъ Васильевичъ, сынъ тысяцкаго. 127, 128.
- Вельяминовъ**, Микула Васильевичъ, с. тысяцкаго. 173.
- Вельяминовъ**, Полуектъ Васильевичъ. 153.
- Вепревъ**, Василій, воевода. 200.
- Веремидъ**, посолъ. См. Вельмудъ.
- Верхуслава**, дочь Всеволода Юрьевича, жена Ростислава Рюриковича. 34.
- Взвoryкинъ** (Зворыкинъ), Владиміръ Андреевичъ, воевода. 175.
- Викторъ**, нѣмецъ, рудный мастеръ. 274, 275.
- Винковъ**, Стефанъ Афанасьевъ, посадникъ Псковскій. 234.
- Виссаріонъ** (Висаріонъ), митр-тъ Никейскій, кардиналъ. 179, 219, 220, 237, 241.
- Витовтъ Кейстутъевичъ**, с. Кейстута Гедиминовича, в. кн. Литовскій. 72, 108, 140, 143, 149—151, 154—157, 159—162, 164—170, 224, 280, 281.
- Владиміръ** (Володимерь) **Андреевичъ** Храбрый, с. Андрея Ивановича, кн. Серпуховскій. 98, 101, 106—115, 117, 121, 129, 131, 133—135, 138, 139, 142, 143, 157, 159.
- Владиміръ** (Володимерь) **Владиміровичъ**, с. Владиміра Ростиславича, кн. Галицкій. 19.
- Владиміръ** (Володимерь, Володимерь) **Всеволодовичъ Мономахъ**, с. Всеволода Ярославича, в. кн. 24, 51, 159.
- Владиміръ** (Володимерь, Володимерь)—**Дмитрій Всеволодовичъ**, с. в. кн. Всеволода Юрьев. 24, 36, 38, 39, 43, 44, 48, 53.
- Владиміръ** (Володимерь) **Глѣбовичъ**, с. Глѣба Юрьевича, кн. Переяславскій. 24, 28—30, 33.
- Владиміръ** (Володимерь) **Глѣбовичъ**, с. Глѣба Ростиславича, кн. Рязанскій. 26, 31, 32, 36.
- Владиміръ** (Володимерь) **Григорьевичъ** См. Ховринъ, Влад. Григ.
- Владиміръ** (Володя) **Давыдовъ**, с. боярскій князя Вас. Яросл. Боровскаго. 215.
- Владиміръ** (Володимерь) **Даниловичъ**, воевода Нижегородскій. 279.
- Владиміръ** (Володимерь) **Дмитріевичъ**, с. Дмитрія (Ярослава) Александровича, кн. Провскій. 104, 110, 112.
- Владиміръ** (Володимерь) **Игоревичъ**, с. Игоря Святославича, кн. Новгородъ-Сѣверскій. 42, 43.
- Владиміръ** (Володимерь) — **Дмитрій Константиновичъ**, с. Конст. Всевол., кн. Угличскій. 48, 55, 60, 66, 69.
- Владиміръ** (Володимерь) **Ольгердовичъ**, с. Ольгерда Гедиминовича, кн. Киевскій. 118, 135.
- Владиміръ** (Володимерь) **Рюриковичъ**, с. Рюрика Ростиславича, кн. 39, 42, 43, 52, 54.
- Владиміръ** (Володимерь) **Святославичъ**, с. Святослава Игоревича, в. кн., св. 15, 16, 22, 23, 41, 226, 227.
- Владиміръ Святославичъ**, с. Святослава Всеволодовича, кн. Новгородскій, потомъ Черниговскій. 24, 26, 38.
- Владиміръ Юрьевичъ**, с. Юрія Ростиславича, кн. Муромскій. 31, 33, 36, 39.
- Владиміръ** (Володимерь) **Юрьевичъ**, с. в. кн. Юрія Всеволодовича 54—56.
- Владиміръ Ярославичъ**, с. Ярослава Влад. Мудраго, кн. Новгородскій. 23, 26.
- Владиславъ IV**, король Венгерскій. 69.
- Владиславъ VI**, с. Казимира, кор. Чешскій и Венгерскій. 272, 276.
- Волуй**, Тимофей, бояринъ Московскій. 130.
- Волынскій**, кн. Дмитрій Михайловичъ, воев. Московскій. 111, 117, 129.
- Волынцевъ** (Волынецъ), Семенъ, воевода Московскій. 189.
- Волынцевъ**, человекъ Селевиныхъ. 277.
- Воробьевъ**, Юрій, посолъ в. кн. Семена Ивановича. 98.
- Воронецъ**, бояринъ Тверской. 149.
- Воротиславъ**, тысяцкій кн. Андрея Владиміровича. 18.
- Воротиславъ** бояринъ Киевскій. 15.
- Воротынскій**, Иванъ Михайловичъ, служилый князь Московскій. 276.
- Воротынскій**, Семенъ Ѳеодоровичъ, служилый князь Московскій. 276.
- Всеволодъ Владиміровичъ**, с. Владиміра Святосл., кн. Волынскій. 23.
- Всеволодъ Глѣбовичъ**, с. Глѣба Ростиславича, кн. Провскій. 26, 31, 36, 44.
- Всеволодъ Давидовичъ** (Всеволодко), с. Давида Игоревича, кн. Городенскій. 18.
- Всеволодъ** (Іоаннъ) **Константиновичъ**, с. Константина Всеволодовича, кн. Ярославскій. 46, 47, 50, 52, 53, 55, 57.
- Всеволодъ Мстиславичъ**, с. Мстислава Владиміровича, кн. Новгородскій и Псковскій. 18.
- Всеволодъ Ольговичъ**, с. Олега Святославича, в. кн. Киевскій. 19.
- Всеволодъ Святославичъ**, с. Святослава Ольговича, кн. Трубчевскій. 29.
- Всеволодъ Святославичъ** Чермный, с. Святослава Всеволодовича, кн. 42, 43, 45, 46.
- Всеволодъ III Юрьевичъ**, с. Юрія Владиміровича, в. кн. 21, 24—27, 29, 31—39, 41—47, 59.
- Всеволодъ** (Дмитрій) **Юрьевичъ**, с. Юрія Всеволодовича, кн. 48, 51, 54—57.
- Всеволодъ Ярославичъ**, с. Ярослава Владиміровича, в. кн. Киевскій. 17, 23.
- Всеволожскій**, Иванъ Дмитріевичъ, бояр. Московскій. 166, 170—173.
- Всеслава**, дочь Всеволода Юрьевича, ж. кн. Ростислава Ярославича Черниговскаго. 33.
- Всеславъ Брячиславичъ** с. Брячислава Изяславича, кн. Полоцкій. 17.
- Всеславъ Васильевичъ**, с. Василія Рогволодовича, кн. Витебскій. 32.
- Вышеславъ Владиміровичъ**, с. Владиміра Святосл., кн. Новгородскій. 23.
- Вяземская**, Ульяна, ж. кн. Семена Мстисл., княгиня. 153.
- Вяземскіе князья**. 277.
- Вяземскій**, Семенъ Мстиславовичъ, служилый князь Смоленскій. 153.
- Вятко**, родоначальникъ Вятчей. 6.
- Вячеславъ Владиміровичъ**, с. Владиміра Мономаха, кн. Туровскій. 18, 24.

Вячеславъ Ярославичъ, с. Ярослава Владиміровича, кн. Смоленскій. 17, 24.

Вячеславъ Ярославичъ, с. кн. Ярослава Святополчича. 18.

Г.

Гаврило Гориславичъ, воевода Псковскій. 63.

Гаврило Юрьевичъ, бояринъ Тверской. 83.

Гавріилъ, митроп. русскій. 22.

Гавріилъ, еп. Ростовскій. 23, 92.

Гавріилъ, протопопъ Новгородскій, еретикъ. 273.

Гавріилъ Всеволодовичъ, с. Всеволода Юрьевича, кн. См. **Святославъ—Гавріилъ Всеволодовичъ**.

Гавріилъ Олексисъ, витязь. 62.

Гардята, киевлянинъ. 15.

Геннадій, (Генадій), арх-тъ Чудова мон. въ Москвѣ, потомъ архіеп. Новгородскій. 22, 253, 270, 274, 275.

Геннадій (Генадей Кожинъ), еп-пъ Тверской. 23, 247.

Георгій, митроп. русскій. 22.

Георгій, протодіаконъ цареградскій. 117.

Георгій. См. **Юрій**.

Герасимъ, еп-пъ Влад.-Волынскій. 23, 162.

Герасимъ, еп-пъ Коломенскій. 23, 121, 138.

Герасимъ, еп-пъ Коломенскій. 23, 269, 270, 272.

Герасимъ, еп-пъ Пермскій. 23.

Германъ, митр-тъ Іерусалимскій. 111.

Германъ, арх-пъ Новгородскій. 22.

Геронтій, еп-пъ Коломенскій, потомъ митр-тъ. 22, 23, 214, 216, 236, 240, 247—249, 255, 265, 268—270, 272, 274.

Глухой, Иванъ Игнатьевичъ, воевода Московскій. 218.

Глѣбовичи, потомки Глѣба Ростиславича, кн. Рязанскіе. 26, 32.

Глѣбъ, с. Семена Олимонова, с. боярскій, дворянинъ в. князя. 218, 220.

Глѣбъ Васильковичъ, с. Василька, Константиновича, кн. Ълзосерскій, потомъ Ростовскій. 58, 60, 69—73, 75—77.

Глѣбъ Владиміровичъ, с. Владиміра Святослав., кн. Муромскій. 23, 31, 62, 65.

Глѣбъ Владиміровичъ, с. Владиміра Глѣбовича, кн. Рязанскій. 36, 44, 49, 51.

Глѣбъ Всеволодовичъ, с. Всеволода Юрьевича, кн. 34.

Глѣбъ Ростиславичъ, с. Ростислава Мстиславича, кн. Смоленскій. 75.

Глѣбъ Ростиславичъ, с. Ростислава Ярославича, кн. Рязанскій. 24, 25.

Глѣбъ Святославичъ, с. Святослава Глѣбовича, кн. Брянскій. 93.

Глѣбъ Святославичъ, с. Святослава Всеволодовича, кн. Переяславскій. 26.

Глѣбъ Святославичъ, с. Святослава Иван., кн. Смоленскій. 137.

Глѣбъ Семеновичъ, бояринъ кн. Юрія Дмитр. 163.

Глѣбъ Тіеревичъ, кн. Половецкій. 29.

Глѣбъ Юрьевичъ, с. Юрія Владиміровича, кн. Переяславскій. 19, 24.

Глѣбъ Юрьевичъ, с. Юрія Ярославича, кн. Туровскій. 28.

Гоголь. См. **Іоаннъ Гоголь**, еп-пъ Влад.-Волынскій.

Гоитанъ, иконописецъ. 95.

Голіафъ (Голіадъ, Гольядъ), Филистимлянинъ. 56, 229.

Голова, Иванъ Владиміровичъ См. **Ховринъ**, Иванъ Влад.

Голтяева, Марія Ѳеодоровна, ж. кн. Боровскаго Ярослава Владим. 215.

Голтяевъ, Андрей Ѳеодоровичъ, воевода. 174, 175, 189, 192.

Горбатый, кн. Василій Васильевичъ. См. **Шуйскій-Гребенка**.

Горбатый, кн. Иванъ Васильевичъ. 261.

Горсткинъ, Семенъ. 190.

Горянинъ Сидоровъ, воевода. 276.

Гостило, посолъ Ливонскій. 165.

Григорій Богословъ, св. 180.

Григорій, митр-тъ Иверскій. 183.

Григорій Цамблакъ, митр. Киевскій. 162, 164, 165.

Григорій, митр-тъ Киево-Литовскій, учен. Исидора. 188, 226, 228, 229.

Григорій, арх-пъ Новгородскій. 22.

Григорій, арх-пъ Ростовскій. 22, 151, 152, 160, 163.

Григорій, еп-пъ Коломенскій. 23, 151.

Григорій, еп-пъ Рязанскій. 23.

Григорій, еп-пъ Суздальскій. 23.

Григорій, еп-пъ Черниговскій. 23, 121.

Григорій, діаконъ ц. Спасской въ Москвѣ. 124.

Григорій, инокъ мон. св. Афанасія въ Твери. 147.

Григорій Володимировичъ, воев. Нижегородскій. См. **Холоничевъ**.

Григорій Никитичъ, бояринъ. См. **Бороздинъ**.

Григорій Протасъевичъ, воевода Мценскій. 167, 170.

Гридя, діаконъ Борисоглѣбскій, еретикъ. 274.

Грузовъ, Кузьма, посадникъ Новгородскій. 231, 233.

Гуды, посолъ. 13.

Гульянъ Ольгердовичъ, с. Ольгерда Гедиминовича, кн. 118.

Д.

Давыдъ, псалмопѣвецъ. 25, 28, 30, 33, 39, 44, 45, 50, 56, 60, 62, 65, 112, 141, 142, 144, 146, 158, 180, 183, 224, 229.

Давыдъ, арх-пъ Новгородскій. 92.

Давыдъ, еп-пъ Рязанскій. 23, 215, 216.

Давыдъ Даша, протодіаконъ. 124.

Давыдовичи, сыновья кн. Давыда Юрьевича Муромскаго. 53.

Давыдъ Константиновичъ, с. Константина Ярославича, кн. Галицкій и Дмитровскій. 76, 77.

Давыдъ Ольговичъ, с. Олега Рыльскаго, кн. 81.

Давыдъ Ростиславичъ, с. Ростислава Мстиславича, кн. Смоленскій. 32, 36, 37.

Давыдъ Юрьевичъ, с. Юрія Ростиславича, кн. Муромскій. 31, 33, 36, 44.

Давидъ Явидовичъ, бояринъ в. князя. 76, 86.

Давыдъ Ѳеодоровичъ, с. Ѳеодора Ростисл., кн. Ярославскій. 215.

Давыдъ, зять Акиноа, бояр. Тверской. 86.

Далматовъ, (Долматовъ), Василій (Третьякъ), дякъ вел. князя. 254, 257, 271, 278.

Далматъ (Долматъ), арх-пъ Новгородскій. 22, 70.

Даниль, (Данило), **Заточеникъ**. 128.

Даниль, (Данило), еп-пъ Звенигородскій. 134, 138.

Даниль (Данило), еп-пъ Смоленскій. 121.

Даниль (Данило), еп. Суздальскій. 23, 97.

Даниль (Данило), еп. Суздальскій. 120, 121.

Даниль (Данило), еп-пъ Юрьевскій. 23.

Даниль (Данило), игуменъ Успенскаго мон. во Владиміръ. 57.

Даниль (Данилей), протопопъ Тверской. 145, 280.

Даниль (Данило) **Александровичъ**, с. Александра Яросл. Невскаго, кн. Московскій. 24, 71, 79, 82—86, 91.

Даниль Александровичъ, кн. Псковскій. 282.

Даниль (Данило) **Борисовичъ**, с. Бориса Конст. Суздальскаго, кн. Нижегородскій. 160, 163, 164.

Даниль, (Данило) **Дмитріевичъ**, с. Дмитрія Ивановича Донскаго. 24.

Даниль **Дмитріевичъ**, кн. См. **Холмскій**, кн. Дан. Дм.

Даниль (Данило) **Ивановичъ**, с. в. кн. Ивана Даниловича Калиты. 89.

Даниль (Данило) **Романовичъ**, с. Романа Мстиславича, кн. Галицкій. 60, 61, 70.

Даниль (Данилей) **Семеновичъ**, с. в. кн. Семена Ивановича. 95.

Даниль (Данило) **Ярославичъ**, с. кн. Ярослава Всеволодовича. 24, 60.

Даниль **Ѳеофановичъ**, бояр. Московскій. 279.

Даниль (Даниль), кн. Половецкій. 29.

Даниль (Данилей), кн. Пронскій. 127.

Даниль (Данило), иконникъ. 154.

Даниль (Данило) **Чешко**, слуга кн. Юрія Дм. Галицкаго. 168.

Даньярь, (Даньярь, Даниаръ, Даниаръ), с. Касима, царевичъ Касимовскій. 228, 229, 232, 242, 243, 255, 256, 260.

Дашко Ѳеодоровичъ, кн. Острожскій. 165.

Дебоссикъ, Павлинъ, пушечный мастеръ. 272.

Делаторъ (Дѣлаторъ), Юрій, посолъ имп. Максимиляна. 273, 275, 276.

Дементій Давыдовичъ, посолъ в. кн. Семена Ивановича. 98.

Дементій, діаконъ кн. Дмитрія Юрьевича Краснаго. 191.

Дементій, печатникъ. 162.

Деместикъ, Киевлянинъ. 15.

Деміанъ, еп-пъ Юрьевскій. 23.

Демьянъ (Василій) **Глѣбовичъ**, с. Глѣба Васильковича, кн. Ростовскаго. 72.
Диръ, кн. Кіевскій. 7—9.
Діонисій, арх-тъ Печерскаго мон., еп-тъ Суздальскій, потомъ митр-тъ. 22, 23, 113, 121, 123, 126, 128, 131, 134—136, 149.
Діонисій, арх-тъ Ростовскій. 23, 165.
Діонисій, еп-тъ Луцкій. 23, 162.
Діонисій, архимандритъ Рождеств. мон. во Владимірѣ. 59.
Діонисій (Денисѣй), свящ. Арханг. собора въ Москвѣ. 273.
Діонисій Ѧоминъ. 191.
Дмитрій, св. 12, 37, 47.
Дмитрій Александровичъ, с. Александра Ярославича Невскаго, в. кн. Владимірскій. 24, 72—75, 77—79, 81—83.
Дмитрій Андреевичъ, с. кн. Углицкаго Андрея Васильевича. 275.
Дмитрій Андреевъ, гонецъ. 202.
Дмитрій Борисовичъ, с. Бориса Васильковича, кн. Ростовскій. 70, 75, 77, 78, 81.
Дмитрій Васильевичъ, с. в. кн. Василия Васильевича Темнаго. 24.
Дмитрій Васильевичъ, с. кн. Василия Михайловича Кашинскаго. 149.
Дмитрій Всеволодовичъ, с. в. кн. Всеволода Юрьевича. 36.
Дмитрій (Митя) **Есиповъ**. 265.
Дмитрій Ивановичъ Донской, с. Ивана Ивановича, в. кн. 24, 97, 101—103, 105—113, 115—119, 121—125, 127—138, 172, 173, 225, 227, 229.
Дмитрій Ивановичъ, с. Ивана Ивановича Молодого. 24, 270, 276.
Дмитрій Ивановичъ, с. Ивана III Васильевича, кн. 24, 269.
Дмитрій, (въ крещ. Ѧома, въ мон. Ѧеодоръ) **Константиновичъ**, с. Константина Васильевича, в. кн. Суздальскій. 100—103, 105, 106, 109, 111, 112, 115, 117—119, 126, 132—134, 172, 173.
Дмитрій Константиновичъ Ноготь, с. Констант. Васильевича, кн. Суздальскій. 115.
Дмитрій Лазаревъ, дьякъ вел. князя. 249, 250.
Дмитрій Мининъ, воевода Московскій. 108.
Дмитрій Михайловичъ, с. Мххапла Ярославича, в. кн. Тверской. 84, 85, 87, 89, 90.
Дмитрій Ольгердовичъ, с. Ольгерда Гедиминовича, кн. Трубчевскій. 118, 129.
Дмитрій (Димитрій) **Палеологъ**, кн. Морейскій. 245.
Дмитрій Романовичъ, с. Романа Глѣбовича Смоленскаго, кн. Брянскій, 94.
Дмитрій Святославичъ, с. кн. Святослава Всеволодовича, 60, 70.
Дмитрій Юрьевичъ Красный, с. кн. Звенигородскаго Юрія Дмитріевича, 174—176, 188, 190—192.
Дмитрій Юрьевичъ Шемяка, с. кн. Звенигородскаго Юрія Дмитріевича. 172, 176, 188, 192—205, 207, 208.
Дмитрій Ярославичъ, с. кн. Ярослава Всеволодовича. 73.

Дмитрій Ѧеодоровичъ с. Ѧеодора Ивановича, кн. Стародубскій. 99.
Дмитрій Грекъ, посолъ Андрея и Мануила Ѧомин., кн. Морейскихъ. 241, 245, 249.
Дмитрій, слуга кн. Дашка Острожскаго. 165.
Дмитръ, намѣстникъ Кіевскій. 60, 61.
Добрыньскій, Константинъ Ѧеодоровичъ, бояринъ Московскій. 194.
Добрыньскій, Семенъ Ивановичъ, бояринъ Московскій. 116.
Добрыньскій, Ѧеодоръ Константиновичъ, воевода Московскій. 170.
Довлетекъ, мурза, посолъ Крымскій. 249, 250.
Довмонтъ (Домантъ), кн. Псковскій. 213.
Долгольдъ (Долгирыдовъ), кн. Ѧеодоръ, воевода Московскій. 193.
Долматовъ. См. Далматовъ.
Долмать. См. Далмать.
Домантъ. См. Довмонтъ.
Доминъ. Стверянинъ, убійца кн. Михайла Черниг. 68.
Домашъ Твердиславичъ, бояринъ Новгородскій. 64.
Домонтъ, кн. Литовскій. 81.
Дороей, печатникъ. 124.
Драница, Иванъ, с. Григорія Чюриловича, бояринъ Московскій. 125.
Драница, Юшко, воевода Московскій, Литвинъ. 193, 200, 203.
Друцкій (Дрютскій), кн. Иванъ. 93.
Друцкій (Дрютскій)—Баба, кн. Иванъ. 176.
Дубенскій, Ѧеодоръ, дьякъ. 195.
Дурной, Ѧеодоръ Исаковъ. См. Борецкій, Ѧеодоръ Исаковъ.
Дылхозя, (Дильхозя, Делхозя), князь татарскій. 195.
Дѣдилецъ, бояринъ Рязанскій. 25.
Дѣлаторъ. См. Делаторъ.
Дюдень, царевичъ ордынскій. 82.

Е.

Евгеній (Еугевій) IV, папа Римскій. 178, 180—187, 190.
Евдокія (Еудокея, Овдотья) Дмитріевна, въ мон. Евфросинія, д. Сузд. кн. Дмитрія Конст., ж. в. кн. Дмитрія Ивановича Донскаго. 106, 139, 143, 152, 154, 208, 217.
Евдокія (Овдотья) Дмитріевна, д. Дмитрія Ерем. Дорогобужскаго, ж. в. кн. Тверскаго Ивана Михайловича. 159.
Евдокія (Овдотья) Ивановна, д. Ивана Калиты, ж. кн. Ярославскаго Василия Давыдовича. 94.
Евдокія (Овдотья), ж. в. кн. Тверскаго Михаила Александровича. 148, 149.
Евдокія (Овдотья), ж. кн. Углицкаго Владиміра Константиновича. 76.
Евнутій (Евтутій) **Гедиминовичъ**, кн. Литовскій. 95, 118.
Евпраксія (Еупраксія) Ѧеодоровна, д. Ѧеодора Святосл. Смоленскаго, ж. в. кн. Семена Ивановича. 95.
Евтутій. См. Евнутій.
Евфросинія Полѣвктвна, д. Полѣвкта Васильевича Вельяминова,

ж. Петра Дмитр., кн. Дмитровскаго. 153.
Евфросинъ (Ефросимъ) **Звѣнецъ**, еп-тъ Рязанскій. 23, 214, 215.
Евфросинъ (Ефросинъ, Ефросинъ), еп-тъ Суздальскій. 23, 136, 139, 140, 154.
Евѡмій (Еуфимій II), патр-хъ Константинопольскій. 164.
Евѡмій I (Емеліанъ), арх-тъ Новгородскій. 22, 167, 170.
Евѡмій (Еуфимій II), арх-тъ Новгородскій. 22, 192, 204, 211, 212.
Евѡмій (Еуѡмій), еп-тъ Брянскій, потомъ Суздальскій. 23, 216, 236, 240, 247.
Евѡмій (Еуѡмій), еп-тъ Переяславскій. 23.
Евѡмій (Еуѡмій) **Вислень** (Висленъ), еп-тъ Тверской. 23, 116, 120, 121, 141, 144.
Евѡмій (Еуѡмій), еп-тъ Туровскій. 23, 162.
Едигей (Едигѣй, Едегей), кн. ордынскій. 155—158, 282, 283.
Едиголдовъ, панъ Семенъ, посолъ Литовскій. 204.
Езекія (Езекій), д. Іудейскій. 63, 225.
Елена, св., имп-ца Византійская. 40.
Елена (Еленія) **Всеволодовна**, д. в. кн. Всеволода III Юрьевича. 39.
Елена Ивановна, д. в. кн. Ивана III Васильевича (Старшая). 248.
Елена Ивановна, д. в. кн. Ивана III Васильевича (Младшая). 252.
Елена Ивановна, д. в. кн. Ивана III Васильевича. 270.
Елена (Олена) **Ольгердовна**, д. Ольгерда Гедиминовича, ж. кн. Владиміра Андреевича Храбраго. 110—112.
Елена (Ульяна) Романовна, д. кн. Романа Андр. Мезецкаго, ж. кн. Андрея Васильевича Углицкаго. 223, 266, 270.
Елена (Олена) **Степановна**, д. Волошкаго воеводы, ж. кн. Ивана Ивановича Молодого. 24, 270, 276.
Елена, жена в. кн. Ивана Даниловича Калиты. 91.
Елена, жена в. кн. Константина Васильевича Суздальскаго. 103.
Елена, жена кн. Василия Михайловича Кашинскаго. 106.
Елисей, арх-тъ Новоспасскаго мон. въ Москвѣ. 270.
Елиѣй, арх-тъ Чудова м-ря въ Москвѣ. 122.
Ельбердѣй, зять хана Махмета. 189.
Ельдега, татаринъ. 68.
Ельча, килчей в. кн. Тверскаго Михайла Александровича. 280.
Емеліанъ, арх-тъ Новгородскій. См. Евѡмій I.
Еремѣй **Глѣбовичъ**, воевода кн. Юрія Всеволодовича 55.
Еремѣй Константиновичъ, с. Константина Михайловича, кн. Дорогобужскій. 106.
Еремѣй, воев. Ругодивскій. 165.
Еремѣй, еп-тъ. См. Ееремѣй.
Ериклибердѣй (Ериклеберди), кн. ордынскій. 155, 282.
Ермолинъ, Василій Дмитріевъ, каменный мастеръ. 217.
Ефремъ, митр-тъ Кіевскій. 22.

Ефремъ, митр-тъ (епископъ) Переяславскій. 18, 23, 51.
Ефремъ, арх-пъ Ростовскій. 23, 204, 206, 208.
Ефремъ, еп-пъ Ростовскій. 22.

Ж.

Жадовскій, Сементъ, новгородецъ. 163.
Жеребцовъ, Игнатій Семеновичъ, воевода Коломенскій. 154.
Жестовъ, Яковъ, гонецъ. 174.
Жидиславъ, воевода. 70.
Жиневъ (Жичевъ), воевода Боровскій. 193.
Жито, Иванъ Никитичъ. См. **Бороздинъ-Жито**.
Жребець, бояринъ Костромской. 86.

З.

Заболотскій, Константинъ Григорьевичъ, окольный Московскій. 276.
Заболотцкой-Лобанъ, Петръ Григорьевичъ, писецъ Московскій. 275.
Заболоцкий-Осанчукъ, Василій Григорьевичъ, посолъ. 278.
Замантоній, ученикъ Петра Антонія Фризина. 273.
Замытскій, Тимофей, гонецъ. 230.
Замятня, Иванъ Васильевичъ, с. боярскій. 232.
Захарій, вѣчевой дьякъ. 253, 260.
Захарій, чернецъ, еретикъ. 273.
Захарія, пророкъ. 25.
Захарія, иконописецъ кн. Семена Ивановича. 94, 95.
Заяцовъ, Дмитрій, дьякъ. 278.
Збыславъ Якуновичъ, Новгородецъ. 62.
Звенець (Звънець), кн. Иванъ Ивановичъ. 218, 260.
Звенигородскій, Александръ, князь. 154.
Звенигородскій, кн. Иванъ Александровичъ, воевода. 206.
Звенигородскій, Патрикѣй, кн. 154.
Зворыкинъ, Влад. Андр. См. **Взворыкинъ**.
Зеди-Салтанъ, с. Токтамышъ, царь ордынскій. 161.
Зернь, Александръ, бояр. Костромской. 86.
Зиновій, игум. Троице-Сергіева м-ря. 192.
Зиновій Сидоровъ, посади. Псковскій. 249.
Зиновій Братошичъ, бояр. Литовскій. 161.
Зосима, митр-тъ. 22, 273—275, 278, 279.
Зосима (Изосимъ), монахъ-отступникъ. 72.
Зыранъ, воев. Пермскій. 241.

И.

Ибрагимъ (Обреимъ, Абреимъ), царь Казанскій. 217, 218, 222, 277.
Ибрагимъ (Обрагимъ), Тамиряевъ сынъ, кн. ордынскій. 155, 282.
Ивакъ, ханъ Ногайскій. 268.

Ивановскіе священники. 264.
Иванъ Агафоновъ, посади. Псковскій. 249.
Иванъ Акинфовичъ, с. боярина Акинѣя. 86, 96.
Иванъ Александровичъ племянникъ кн. Смоленскаго Святослава Ивановича. 137.
Иванъ Андреевичъ, с. Андрея Дмитриевича, кн. Можайскій. 174, 176, 193, 194, 196—198, 200—203, 208.
Иванъ Андреевичъ, с. кн. Углицкаго Андрея Васильевича. 275.
Иванъ Болонскій, философъ. 179.
Иванъ Борисовичъ, с. Бориса Мих., кн. Кашияскій. 148, 149, 155, 159.
Иванъ Борисовичъ, с. Бориса Константиновича, кн. Нижегородскій. 134, 135, 137, 163, 164.
Иванъ Бѣлозѣрецъ, кн. См. **Иванъ Ѳедоровичъ**, кн. Бѣлозерскій.
Иванъ III Васильевичъ, с. Василия Васильевича Темнаго, в. кн. 24, 190, 192, 196, 198—201, 204, 206—209, 212, 215—222, 224—279.
Иванъ Васильевичъ, с. Василия Дмитр. Кирдяпы, кн. Нижегородскій. 163.
Иванъ Васильевичъ, с. Василия Ивановича, в. кн. Рязанскій. 270, 277.
Иванъ Васильевичъ, с. Василия Ивановича, кн. Смоленскій. 115.
Иванъ Васильевичъ, с. Василия Вас., кн. Ярославскій. 167.
Иванъ Васильевичъ, с. в. кн. Василия Дмитриевича, 24, 163.
Иванъ Васильевичъ (Большой), с. кн. Боровскаго Василия Ярославича, князь. 212.
Иванъ Васильевичъ, с. Новгор. боярина Василия Даниловича. 105, 106.
Иванъ Васильевъ, с. Новгор. посадника Василия Никифорова. 257.
Иванъ Владиміровичъ, с. Владимира Ярослав., кн. Пронскій. 154.
Иванъ Владиміровичъ, с. Влад. Андр. кн. Серпуховскій. 131, 139, 281.
Иванъ (Іоаннъ) **Всеволодовичъ**, с. Всеволода Юрьевича, кн. Стародубскій. 24, 37, 43, 52, 53, 59, 60, 66.
Иванъ (въ мон. Игнатій) **Всеволодовичъ**, с. Всевол. Алдр., кн. Холмскій. 143, 150.
Иванъ Гавриловичъ, с. боярскій. 220.
Иванъ Даниловичъ Калита, с. Данила Александровича, в. кн. 24, 86, 88—93, 120, 126, 229, 238 (по ошибкѣ Данило Иван.).
Иванъ Дмитриевичъ, с. Дмитрія Константиновича, кн. Нижегородскій. 117—119.
Иванъ Дмитриевичъ, с. Дмитрія Александровича, кн. Переяславскій. 81, 84, 85.
Иванъ Дмитриевичъ, с. кн. Дмитрія Ивановича Донского, кн. 24, 143.
Иванъ Дмитриевичъ, бояринъ. См. **Всеволожскій**, Ив. Дм.
Иванъ Захарьевичъ, бояринъ Новгородскій. 265.
Иванъ Зиновьевичъ, бояринъ Московскій. 269.
Иванъ Ивановичъ, с. Ивана Даниловича Калиты, в. кн. 24, 89, 92—100, 120.

Иванъ Ивановичъ Коротополь, с. Ивана Ярослав., кн. Рязанскій. 93, 94.
Иванъ Ивановичъ, с. в. кн. Ивана III Васильевича, в. кн. 24, 212, 218, 230, 235, 238—240, 242, 245, 246, 251, 253, 255, 265—271, 273.
Иванъ Ивановичъ, с. в. кн. Ивана Ивановича. 24, 101, 102.
Иванъ Ивановичъ, кн. См. **Ряполовскій**, кн. Ив. Ив.
Иванъ Клементьевъ, бояринъ Новгородскій. 256.
Иванъ Колоанъ. См. **Іоаннъ VIII Палеологъ**.
Иванъ Константиновичъ, кн. Тарусскій. 116.
Иванъ Кузьминъ, бояр. Новгородскій. См. **Савелковъ**.
Иванъ Михайловичъ, с. Михайла Ивановича, кн. Стародубскій. 88.
Иванъ Михайловичъ (въ мон. Ювъ), с. Михаила Александровича, в. кн. Тверской. 111, 140, 143, 147—149, 154, 155, 159, 161, 168, 280, 282.
Иванъ Никитичъ, бояр. См. **Бороздинъ-Жито**.
Иванъ Прокшичъ, намѣстникъ кн. великаго въ Новгородъ. 117.
Иванъ Святославичъ, с. Святослава Ив. Смоленскаго, кн. Вяземскій. 150, 281.
Иванъ Семеновичъ, с. в. кн. Семена Ивановича. 97, 98.
Иванъ Спаситель Фрязинъ, капланъ. 273, 276.
Иванъ Творимиричъ, воевода Киевскій. 17.
Иванъ Тимофеевичъ, бояринъ Новгородскій. 113.
Иванъ Фрязинъ (Джанъ - Баттиста делла Вольпе), Московскій денежникъ. 220, 235, 237, 241, 244, 245.
Иванъ Шаховичъ, бояр. Новгородскій. 113.
Иванъ Юрьевичъ, с. Юрія Владиміровича, кн. 24.
Иванъ Юрьевичъ, кн. См. **Патрикѣевъ**, кн. Ив. Юр.
Иванъ Ярославичъ, с. Ярослава Романовича, кн. Рязанскій. 90.
Иванъ Ярославичъ, кн. Юрьевскій. 93.
Иванъ Ѳедоровичъ, с. Ѳедора Романовича, кн. Бѣлозерскій. 102, 130.
Иванъ Ѳедоровичъ (въ мон. Юна), с. Ѳедора Ольговича, в. кн. Рязанскій. 212.
Иванъ Ѳедоровичъ, с. Ѳедора Ивановича, кн. Стародубскій. 99.
Иванъ, с. Кулпы, царевичъ ордынскій. 100.
Иванъ (Ванко), тысяцкій Туровскій. 18.
Иванъ, нѣмецъ, рудный мастеръ. 274, 275.
Иванъ, посолъ Мазовецкій. 278.
Ивашенець, посолъ литовскій. 218.
Игнатій, еп-пъ Ростовскій. 22, 71—78.
Игнатій, еп. Ростовскій. 23, 99, 120, 121.
Игнатій, еп. Смоленскій. 41.
Игорь Глѣбовичъ, с. Глѣба Ростиславича, кн. Рязанскій. 24, 26, 31, 32, 36.
Игорь Ольговичъ, с. Олега Святославича, в. кн. Киевскій. 18, 19.

Игорь Рюриковичъ, в. кн. Киевскій. 8, 9, 12, 14, 23.
Игорь Святославичъ, с. Святослава Ольговича, кн. Новгородъ-Сѣверскій. 29, 30.
Игорь Ярославичъ, с. Ярослава Мудраго, кн. Влад.-Волынской. 17, 23.
Иза, кн. Половецкій. 29.
Измаиловъ, Инка, воев. Рязанскій. 277.
Измаилъ, еп. Сарскій. 23, 87.
Изосимъ. См. Зосима.
Изяславъ Владиміровичъ, с. Владимира Всеволодовича Мономаха, кн. Курскій. 24.
Изяславъ Владиміровичъ, с. Владимира Святого, кн. Полоцкій. 23.
Изяславъ Владиміровичъ, с. Владимира Глѣбовича, кн. Рязанскій. 44, 46, 49.
Изяславъ Глѣбовичъ, с. кн. Глѣба Юрьевича Переяславскаго. 26, 27.
Изяславъ Давыдовичъ, с. Давыда Святославича, кн. Черниговскій, потомъ в. кн. Киевскій. 19.
Изяславъ Мстиславичъ, с. Мстислава Владим., в. кн. Киевскій. 18, 19.
Изяславъ Ярославичъ, с. Ярослава Мудраго, в. кн. Киевскій. 17, 23.
Иконъ, кн. Половецкій. 29.
Иларіонъ, митроп. русскій. 22.
Иларіонъ (Іларіонъ), еп-пъ Коломенскій. 23, 151, 154.
Иларіонъ, еп-пъ Ростовскій. 22.
Иларіонъ, еп-пъ Ростовскій. 22.
Иліа, еп-пъ Тверской. 23.
Иліа, еп-пъ Черниговскій. 140.
Иліа Васильевичъ, приставъ. 266.
Иліа, слуга кн. Дашка Острожскаго. 165.
Илья, посолъ Суздальскій. 20.
Илья, чернецъ, келарь св. Сергія. 135.
Ингваръ Игоревичъ, с. Игоря Глѣбовича, кн. Рязанскій. 44, 49, 51.
Ингелотъ, посолъ. 13.
Иннокентій, учен. св. Паанутія Боровскаго. 254.
Ираклій (Раклій, Арѣклии), имп-ръ Византийскій. 5.
Ирина Алексѣева (Орина Олексѣева). 224.
Исааній, митр-тъ Нитрійскій. 183.
Исаакій (Исакій), еп-пъ Пермскій. 23, 163.
Исаакій (Исакій), еп-пъ Черниговскій и Брянскій. 23, 139, 140, 154, 162.
Исаакій (Исакій), молчальникъ. 137.
Исаіа, пророкъ. 28, 30, 33, 35, 224.
Исаіа, еп-пъ Ростовскій. 22.
Исидоръ (Сидоръ), митр. Киевскій. 22, 176—179, 182—188, 190, 204, 226, 244.

I.

Іаковъ, праотець. 41, 43.
Іаковъ, Перскій мученикъ. 73.
Іаковъ, еп-пъ Ростовскій. 23.
Іаковъ, еп-пъ Суздальскій. 23.
Іаковъ, арх-тъ Чудова мон-ря въ Москвѣ. 132.
Іафетъ (Афетъ), праотець. 1—3, 5.

Іеремѣй, (Еремѣй), Грекъ, еп-пъ Рязанскій. 23, 139, 140.
Іисусъ Навинъ (Ісусъ Наввіинъ). 65.
Іоакимъ, арх-пъ Новгородскій. 22.
Іоакимъ, архимандритъ. 136.
Іоаннъ, евангелистъ. 40.
Іоаннъ Златоустъ, св. 141, 179, 180.
Іоаннъ Лѣствичникъ св. 142.
Іоаннъ I Цимисхій, имп-ръ Византийскій. 15.
Іоаннъ V Палеологъ, имп-ръ Византийскій. 105.
Іоаннъ VIII Палеологъ (Иванъ Колоанъ), с. Мануила, имп-ръ Византийскій. 160, 178, 180—184, 245.
Іоаннъ (Иванъ), король Датскій. 278.
Іоаннъ Мануилъ, царевичъ. См. Іоаннъ VIII Палеологъ.
Іоаннъ I, митрополитъ русскій. 22.
Іоаннъ II, митрополитъ русскій. 18, 22.
Іоаннъ III, митрополитъ русскій. 18, 22.
Іоаннъ IV, митрополитъ русскій. 22.
Іоаннъ V, митрополитъ русскій. 22.
Іоаннъ, арх-пъ Новгородскій. 22.
Іоаннъ (Иванъ), арх-пъ Новгородскій. 29, 138, 151, 161, 162, 281.
Іоаннъ Гоголь, еп-пъ Владиміро-Волынской. 23, 151.
Іоаннъ, еп-пъ Коломенскій. 23.
Іоаннъ, еп-пъ Переяславскій. 23.
Іоаннъ I, еп-пъ Ростовскій. 22, 34, 37, 46—48.
Іоаннъ (Иванъ) II, арх-тъ Новопаскаго мон. въ Москвѣ, потомъ еп-пъ Ростовскій. 23, 91, 95, 99.
Іоаннъ (Иванъ), еп-пъ Сарайскій. 23, 99, 120, 121.
Іоаннъ, (Иванъ), еп-пъ Суздальскій. 23, 88.
Іоаннъ, еп-пъ Черниговскій. 23.
Іоаннъ (Иванъ) Непейца, арх-тъ Новопаскаго мон. въ Москвѣ. 122.
Іоаннъ (Иванъ), арх-тъ Петровскаго мон-ря въ Москвѣ. 124.
Іоаннъ (Иванъ), Царегородецъ, игумень. 89.
Іоаннъ (Иванъ), игумень. 136.
Іоаннъ, духовникъ кн. Михаила Всея Черниговскаго. 67.
Іоаннъ (Иванъ), духовникъ Новгор. арх-па Алексія. 107.
Іоаннъ (Иванъ), протодіаконъ Константинопольскій. 117.
Іоаннъ, отецъ св. Павнутія Боровскаго. 254.
Іоасафъ (Асафъ), арх-пъ Ростовскій. 23, 269, 270.
Іовъ (Іевъ), праведный. 28, 40, 50, 57, 144.
Іовъ, еп-пъ Сарскій. 23.
Іона, еп-пъ Рязанскій, потомъ митрополитъ. 23, 199, 200, 204—210, 212, 214, 215, 229, 238, 239, 243, 246, 248, 250, 255.
Іона, арх-пъ Новгородскій. 22.
Іона, арх-пъ Новгородскій. 22, 212, 214, 225.
Іона, еп-пъ Пермскій. 23.
Іона, еп-пъ Рязанскій. 23.
Іосифъ (Осифъ) Прекрасный. 43, 56.
Іосифъ II, патр-хъ Константинопольскій. 178, 180—184, 204.
Іосифъ, митроп. русскій. 22.

Іосифъ, митр-тъ Кесарійскій. 216.
Іосифъ, иконописецъ кн. Семена Ивановича. 94, 95.
Іосифъ Варфоломѣевичъ (Осифъ Валфромѣевичъ), воевода Новгородскій. 105.
Іосія (Осія), духовникъ кн. Дмитрія Юрьевича Краснаго. 191.
Іуліанъ (Ульявъ), Юліанъ, кардиналъ Римскій. 179, 180.

K.

Казимиръ I, король Польскій. 17.
Казимиръ (Андрей-Казимиръ) Ягайловичъ, кор. Польскій. 199, 218, 224—226, 235, 249, 250, 267—269, 271, 275—277.
Казимиръ, Василій, посадникъ Новгородскій. 231, 233, 236, 265, 269.
Каинъ, праотець. 31, 49.
Кайса, Дмитрій, воевода. 190.
Калбузинъ, Семень. См. Толбузинъ.
Каллистъ (Калистъ), папа. По ошибкѣ вмѣсто Сикста IV. 237.
Каллистъ (Калистъ), патр-хъ Константинопольскій. 126.
Калитинъ, Феодоръ, староста Данславской улицы въ Новгородѣ. 255—257.
Калоанъ, посолъ Мих. Алдр. Тверскаго. 146.
Калышко, кн. Мих. Иван. См. Патриѣвъ-Колышко, кн. Мих. Иван.
Карабулукъ, кн. ордынскій. 127.
Каракучукъ, посолъ ордынскій. 249.
Карамышевъ, Андрей, писецъ. 275.
Карамышевъ, Василій, писецъ. 275.
Карамышевъ, Семень, бояринъ Нижегородскій. 160.
Карачъ, (Корачъ), посолъ ордынскій. 134.
Карачяровъ, воевода. 193.
Карло Фрязинъ, братъ Ивана Фрязина. 219.
Карлъ, посолъ. 12, 13.
Карлъ, серебр. мастеръ. 273.
Карнъ, посолъ. 13.
Карповичи (три), бояре Тверскіе. 252.
Касымъ, с. ц. Махмета, служ. тат. царевичъ. 202—204, 206, 217, 222.
Касымъ, братаничъ ц. Ахмата, царевичъ ордынскій. 267.
Качаловъ, Харитонъ, Псковскій посолъ. 256, 258.
Качъ, воевода Пермскій. 241.
Кербетъ, воев. Новгородскій. 64, 66.
Кейстутъ Гедиминовичъ, (Кестутій) кн. Литовскій. 108, 110, 112, 118, 125.
Килской, Филиппъ, Новгор. житій. 258.
Кильдибѣкъ, царь ордынскій. 101.
Киндыкъ, (Кивдякъ), посолъ ордынскій. 92, 94.
Киндыревъ, Дмитрій, бояр. Тверской. 252.
Киприанъ, митр-тъ Киевскій. 22, 23, 118, 125, 131, 133, 134, 139—141, 143, 151—153, 171, 214, 229, 238, 250, 281, 282.
Кирибуть. См. Корибуть.
Кириллъ I, митроп. русскій. 22, 52, 53.

Кирилль II, митрополитъ русскій. 22, 69—72, 74, 77.
 Кирилль, митрополитъ русскій. 22.
 Кирилль, еп-пъ Ростовскій. 22, 49, 52—54.
 Кирилль, еп-пъ Ростовскій. 22, 57—60, 69—71.
 Киракъ, еп-пъ Ростовскій. 22.
 Киръ Олексѣй. См. Алексѣй I, императоръ Византийскій.
 Кирѣй Кривой, татаринъ, посланецъ короля Казимира. 224, 235.
 Кисилевъ, Иванъ, землевладѣлец. 195.
 Китай, Василій Ивановичъ. 250, 255, 256.
 Кичь-Ахметъ, (Кичиахметъ) ханъ. 172.
 Кіасовскіе, Иванъ и Анна, родители препод. княгини Василисы. 126.
 Кій, основатель Кіева. 4, 5, 7.
 Климентъ, епископъ Новгородскій. 22, 75, 77, 84.
 Кловыня, Степанъ Ильинъ, митрополитъ бояринъ. 124.
 Ключно, Вонтко Яновичъ, посолъ Литовскій. 278.
 Кляпинъ-Яропкинъ, Михаилъ, дьякъ. 276, 279.
 Князьскій, Сенька, Новгородецъ. 264.
 Кобякъ, кн. Половецкій. 29.
 Ковгадый, посолъ ордынскій. 88.
 Коверга, кн. ордынскій. 127.
 Кога, посолъ ордынскій. 95.
 Коломанъ, король Галицкій. 61.
 Колтовскій, Ѳеодоръ, воевода московскій. 276.
 Колупай, витязь Татарскій. 219.
 Колычевъ (Калычовъ) — Лобанъ, Иванъ Андр., окольничій. 276, 277.
 Кондрать. См. Конрадъ.
 Конинскій, кн. Иванъ, с. боярскій кн. Мих. Андр. Верейскаго. 193.
 Конрадъ (Кондрать), кн. Мазовецкій. 278.
 Конрадъ (Кондрать) Прусь, воев. Кременецкій. 165.
 Константинъ I, (Костянтинъ) Великій, императоръ Византийскій. 40.
 Константинъ (Костянтинъ) XII Палеологъ, императоръ Византийскій. 245.
 Константинъ (Костянтинъ), св. первоучитель славянъ. 10, 11.
 Константинъ (Костянтинъ), митрополитъ русскій. 22.
 Константинъ (Костянтинъ) Борисовичъ, с. Бориса Васильковича, кн. Ростовскій. 70, 75, 76, 78, 83, 86.
 Константинъ (Костянтинъ) Васильевичъ, с. Василія Констант., кн. Ростовскій. 97, 101.
 Константинъ (Костянтинъ) Васильевичъ, с. Василія Андр., кн. Суздальскій. 99, 104, 126, 134.
 Константинъ (Костянтинъ) Владимировичъ, с. Владимира Глѣбовича, кн. Рязанскій. 49.
 Константинъ (Костянтинъ) Всеволодовичъ, с. Всеволода Юрьевича, в. кн. 24, 29, 34, 36—41, 43—53, 73.
 Константинъ (Костянтинъ) Дмитріевичъ, с. Дмитрія Ивановича Донского, кн. Углицкій. 24, 138, 153, 154, 163, 165—167, 170, 172.
 Константинъ (Костянтинъ) Луготиничъ, Новгородецъ. 63.

Константинъ (Костянтинъ) Михайловичъ, с. Михаила Ярославича, кн. Тверской. 94, 95, 144.
 Константинъ (Костянтинъ) Ольгердовичъ, с. Ольгерда Гедиминовича, кн. Черторыйскій. 118.
 Константинъ (Костянтинъ) Романовичъ, с. Романа Олеговича, кн. Рязанскій. 85, 87.
 Константинъ (Костянтинъ) Семеновичъ, с. в. кн. Семена Ивановича. 93.
 Константинъ (Костянтинъ) Ярославичъ, с. в. кн. Ярослава Всеволодовича. 24, 60, 65, 66, 70.
 Константинъ (Костянтинъ) Ѳеодоровичъ, с. Ѳеодора Ростиславича, кн. Ярославскій. 215.
 Константинъ, посадникъ Новгородскій. 17.
 Кончака (Кончаза), жена кн. Юрія Давидовича. См. Агафія.
 Конча, посолъ ордынскій. 88.
 Корибутъ (Кирибутъ) Ольгердовичъ, с. Ольгерда Гедиминовича кн. Литовскій. 118, 150.
 Коригаило Ольгердовичъ, с. Ольгерда Гедиминовича, кн. Литовскій. 118.
 Коріадъ (Корьядъ, Корольядъ) Гедиминовичъ, кн. Литовскій. 96, 118.
 Корнилий, арх-тъ мон. св. Аванасія въ Твери. 147.
 Коробъ, Яковъ, посадникъ Новгородскій. 252, 258, 265.
 Коробинъ Андрей Артемьевичъ, митрополитъ бояринъ. 124.
 Коробинъ, Артемій, митрополитъ бояринъ. 98.
 Коробинъ, Иванъ Артемьевичъ, митрополитъ бояринъ. 124.
 Коробинъ, Кузьма, бояринъ Московскій. 230, 232.
 Корольядъ. См. Коріадъ.
 Костровъ, князь ордынскій. 127.
 Коцель, кн. Моравскій. 10, 11.
 Кочевинъ - Олешенскій, Юрій Вас., бояринъ в. кн. Дмитрія Донского. 124.
 Кошка, Ѳеодоръ Андреевичъ, бояринъ Московскій. 141.
 Кошкинъ, Захарій Ивановичъ, бояринъ Московскій. 192.
 Кошкинъ - Захаринъ, Яковъ Захарьевичъ, бояринъ Московскій. 271.
 Кривецъ, окольничій Смоленскій. 277.
 Кривой, кн. Василій Ивановичъ, бояринъ Московскій. 277.
 Ксенія (Оксиня) Юрьевна, д. кн. Юрія Михаил. Тарусскаго, ж. кн. Тверского Ярослава Ярославича. 72, 81, 82, 87.
 Кузминской, Іоаннъ, воевода Московскій. 190.
 Кузминской, кн. Петръ, воевода Московскій. 189.
 Кузьма Григоріевъ, бояринъ Новгородскій. 231, 233.
 Кузьма Ратшичъ, меченоша кн. Всеволода Юрьевича. 46.
 Кузьма Сысоевъ Ледовъ, посадникъ Псковскій. 234, 249.
 Кузьма, бояринъ Новгородскій. 96.
 Кундодатъ, царь ордынскій. 167.
 Кулешинъ, Василій, дьякъ вел. князя. 273, 275, 276.

Кулла, ханъ ордынскій. 100.
 Кураишъ, князь татарскій. 195.
 Курицынъ, Ѳеодоръ, дьякъ. 269.
 Курицынъ-Волкъ, Иванъ, дьякъ. 276, 279.
 Кусаковъ, Назаръ Даниловъ, воевода. 127.
 Кустовъ, Василій, толмачъ. 124.
 Кутлубій, ханъ ордынскій. 72.
 Кутузовъ, Вористъ, писецъ Московскій. 275.
 Кутузовъ, Василій Ѳеодоровичъ, бояринъ Московскій. 203.
 Кучковичи, сыновья боярина Кучки. 99.
 Кушелевъ, Севастьянъ, дворянинъ в. князя. 232, 234, 260.

Л.

Лазарь (воскрешій). 56.
 Лазарь, еп-пъ Переяславскій. 23.
 Лазарь, Кіевскій тысящій. 19.
 Лазарь, Сербинъ, часовщикъ. 281.
 Лазута, бояринъ Новгородскій. 104.
 Ламехъ, праотецъ. 49.
 Ларіонъ, См. Иларіонъ.
 Лебедь. См. Лыбедь.
 Левъ (Левонъ, Леонъ) VI, императоръ Византийскій. 9, 11, 12.
 Левъ (Леонъ), царевичъ Византийскій. 18.
 Левъ, кн. Смоленскій. 109.
 Левъ, игумень Богородицкаго мон. на Коломвѣ. 162.
 Левъ, отецъ св. Кирилла и Меводія. 10.
 Лентѣй, посадникъ Псковскій. 107.
 Леонтій, митрополитъ русскій. 22.
 Леонтій (Леонъ), еп-пъ Ростовскій. 20, 22.
 Леонтій, еп. Ростовскій, св. 22, 47, 204.
 Леонтій, игумень Успенскаго мон. на Стромыни. 129.
 Леонтій Алексѣевъ, дьякъ в. князя. 271.
 Леонъ, лѣкарь жидовинъ. 273.
 Леонъ. См. Левъ.
 Лжа, Ѳеодоръ Андреевичъ, посолъ в. кн. Василія Васильевича. 173.
 Лидулфостъ, посолъ. 13.
 Лихоревъ, Иванъ Митковъ, посолъ в. князя Ивана Вас. 273, 274.
 Лихоръ, Иванъ, воевода Нижегородскій. 279.
 Логгинъ, сотникъ, св. 50.
 Лошинскій, Иванъ (Богланъ), бояринъ Новгородскій. 251, 252, 259.
 Лугвеній, (Лугвень) Ольгердовичъ. См. Семенъ (Лугвеній) Ольгердовичъ.
 Лугвица, кн. Андрей Васильевичъ, воевода Можайскій. 193.
 Лука, еп-пъ Бѣлгородскій. 23.
 Лука, еп-пъ Ростовскій. 22, 27, 32—34.
 Лука Климентьевъ, посадникъ Новгородскій. 232, 256, 257.
 Лука Ѳеодоровичъ, посадникъ Новгородскій. 236, 258, 259, 265.
 Лука, престолюдинъ. 161.
 Луномскій, кн. Иванъ, вывзжій изъ Литвы бояринъ Московскій. 277.

Лыбедь (Лебедь), сестра Кія. 4, 5.
Лыковъ, Александръ Владиміровичъ, посолъ в. кн. Василя Васильевича. 169.
Лыковъ, Илья Ивановичъ, воевода. Московскій. 192.
Лѣствичникъ, см. Іоаннъ Лѣствичникъ, св.
Любартъ Гедиминовичъ, кн. Литовскій. 96, 97, 118.
Любичъ, Васко, посолъ Польскій. 250.

М.

Магнусъ (Магношь) II, король Шведскій. 96.
Макарьинъ, Кириллъ Ивановъ, Новгородецъ. 226.
Мазовша, с. Седи - Ахмета царевичъ ордынскій. 206.
Макарий, архіепископъ Новгородскій. 22.
Макарий, игуменъ Мусолинскій. 124.
Макаръ, дьякъ Никольскій, еретикъ. 274.
Максимиліанъ (Максиміанъ) I, императоръ Германскій. 272, 273, 275, 276, 279.
Максимъ, митрополитъ Кіевскій. 22, 79, 82, 84—87, 120.
Максимъ, новоторжець. 279.
Малахія Философъ, чернецъ. 131.
Малечкинъ, Константинъ, дворянинъ в. князя. 271.
Малыбердей (Малымбердѣй), уланъ татарскій. 206.
Мамай, кн. ордынскій. 101, 102, 109, 114, 115, 118, 124, 127, 129, 130, 229.
Маматхожа, с. Бердибека, царевичъ ордынскій. 100.
Мамать - Салтанъ, царь ордынскій. 109.
Мамутекъ (Мамутякъ), с. царя орд. Махмета, ц. Казанскій. 189, 193—195, 203.
Мамыревъ, Василий, дьякъ. 276.
Мамыревъ, Данила, дьякъ. 278.
Мансуровъ, Федоръ, подьячій. 250.
Мантурій, архіепископъ Новгородскій. 22.
Мануиль, еп-пъ Смоленскій 23.
Мануиль II Палеологъ, императоръ Византійскій. 245.
Мануиль Аггеловъ, Грекъ, посолъ в. кн. Ивана IV. 278.
Мануиль Ѳомищъ, с. деспота Морейскаго Ѳомы Палеолога. 241, 245, 249.
Марина Олеговна, жена кн. Всеволода Константиновича Ярославскаго, д. Олега Святославича Курскаго. 77.
Марія Магдалина, св. 50.
Марія Александровна, д. кн. Александра Мих. Тверскаго, ж. в. кн. Семена Ивановича. 95.
Марія Борисовна, д. в. кн. Тверскаго Бориса Александровича, ж. в. кн. Ивана III. 201, 208, 216, 217, 273.
Марія Дмитріевна, д. Дмитрія Ив.

Донскаго, ж. кн. Семена Ольгерд. Лугвеля. 143, 280.
Марія Дмитріевна, д. Сузд. кн. Дмитрія Конст. см. Вельяминова, Марія Дмитріевна.
Марія Михайловна, д. кн. Михаила Александровича Тверскаго, ж. в. кн. Ольгерда Гедиминовича Литовскаго. 118.
Марія Михайловна, д. Михаила Всеволод. Черниговскаго, ж. кн. Ростовскаго Василья Конст. 53, 58, 73.
Марія Ольгердовна, д. Ольгерда Гедимин., ж. Сузд. кн. Бориса Конст. 142.
Марія Ярославна (въ мон. Марѳа), д. кн. Ярослава Владим. Серпуховскаго, ж. в. кн. Василя Васильевича Темнаго. 162, 172—174, 194—198, 201—203, 206, 209, 215—217, 220, 227, 237, 238, 240, 242—246, 255, 256, 258, 265, 266, 268, 270, 271.
Марія Ярославна, д. кн. Ярослава Муромскаго, ж. кн. Ростовскаго Бориса Васильевича. 73, 75.
Марія, д. кн. Чешскаго Шварна, ж. в. кн. Всеволода III Юрьевича. 39, 41.
Марія (въ мон. Марѳа), ж. кн. Андрея Ивановича Боровскаго. 139.
Марія, жена Литовскаго боярина Ѳедора, мать митрополита Алексѣя. 120.
Марія, ж. тысяцкаго. см. Вельяминова, Марія, ж. тыс. Василя Васильевича Вельяминова.
Маркель, еп-пъ Переяславскій. 23.
Маркель, архимандритъ Покровскаго м-ря въ г. Боровскъ. 254.
Марко, митрополитъ Ефесскій. 179—183.
Марко, митрополитъ Синайскій. 117.
Марковъ, Иванъ Ивановъ, Новгородскій житій. 256, 257.
Маркъ Памфиловъ, Новгородскій купеческій староста. 265.
Маркъ (Марко) Фрязинъ, зодчій. 272, 274.
Мартынъ, архимандритъ Коломенскій. 124.
Марѳа в. кн. см. Марія Ярославна (въ илоч. Марѳа).
Матіасъ, король Угорскій. 269, 270, 272.
Матіасъ, Ляхъ, толмачъ. 277.
Матѳей, митрополитъ Адрианопольскій. 135, 139, 140.
Матѳей, митрополитъ русскій. 22, 46, 48, 51.
Матѳей Гречинъ, еп-пъ Ростовскій. 23, 134, 135.
Матѳей, еп. Сарайскій. 23, 120.
Махметъ, Махмутъ. см. Мохаммедъ.
Медвѣдновъ, Евѳимій, Новгор. житій. 258.
Мезецкій кн. Михайло Романовичъ. 277.
Мезецкій, кн. Петръ Романовичъ. 277.
Мезецкій, кн. Семенъ Романовичъ. 277.
Меликъ Семенъ, воевода Московскій. 130.
Менгли-Гирѣй (Менли-Гирей, Менги-

рей, Мингирѣй), с. Ачигирѣя, ханъ Крымскій. 247, 249, 250, 269, 270, 274—276.
Менгунакъ, воевода Батыя. 60.
Менгутемеръ, царь татарскій. 75, 77.
Мердоулатъ, с. Ачигирѣя, царевичъ Крымскій. 266, 267.
Мефодій, первоучитель славянъ. 10, 11.
Мигунъ, человекъ Бориса Слѣпца. 233.
Микула, татаринъ. 281.
Микулинскій, кн. Андрей Борисовичъ. 256.
Микулинскій, кн. Михаилъ Ѳеодоровичъ. 256, 257, 260.
Мингирѣй. см. Менгли - Гирѣй, ханъ Крымскій.
Минъ-Булатъ, кн. ордынскій, дорога Московскій. 171.
Мирза, посолъ татарскій. 281.
Миронъ, еп-пъ Юрьевскій. 23.
Миронъ Нездиничъ, посадникъ Новгородскій. 37.
Мисагъ, еп-пъ Смоленскій. 23, 209.
Мисюръ, татаринъ. 224.
Митрофанъ, архіепископъ Новгородскій. 22.
Митрофанъ, игуменъ Рождеств. мон. во Владимірѣ, потомъ еп-пъ Владимірскій (Ростовскій). 22, 51, 53, 56.
Митрофанъ, еп-пъ Сарайскій. 23, 73.
Митрофанъ, еп-пъ Суздальскій. 23, 151, 163.
Митяй. см. Михаилъ (Митяй).
Михаиль III, императоръ Византійскій. 8, 10, 40.
Михаиль VIII Палеологъ, императоръ Византійскій. 77.
Михаиль, патріархъ Антиохійскій. 105.
Михаиль, митрополитъ Кіевскій. 18, 22.
Михаиль, митрополитъ русскій. 22.
Михаиль (Митяй), архимандритъ, кандидатъ въ митрополиты 121—125, 128.
Михаиль, еп-пъ Смоленскій. 23, 135, 138—140, 150.
Михаиль, еп-пъ Юрьевскій. 23.
Михаиль, игуменъ мон. св. Михаила на Сковородѣ. 162.
Михаиль Александровичъ (въ илоч. Матѳей), с. Александра Михайловича, в. кн. Тверской. 106—113, 115, 116, 133, 135, 140, 141, 143—147, 280.
Михаиль Александровичъ, намѣстникъ Лопасненскій. 98.
Михаиль Андреевичъ. с. Андрея Дмитріевича, кн. Верейскій. 193—195, 230—232, 233 (ошиб. Андр. Мих.), 245, 250, 268.
Михаиль Андреевичъ, с. Андрея Ольгердовича, кн. Полоцкій. 135.
Михаиль Борисовичъ, с. Бориса Александровича, в. кн. Тверской. 214, 228, 255—257, 271.
Михаиль Борисовичъ, бояринъ Суздальскій. 38, 44.
Михаиль Васильевичъ, с. Василя Михайловича, кн. Кашиинскій. 97.
Михаиль (Чюръ) Всеволодовича, с.

Всеволода Глѣбовича, кн. Пронский. 44, 46, 49, 52, 54.
Михаиль Всеволодовичъ, с. Всеволода Святославича, кн. Черниговский. 60, 66—68, 73.
Михаиль Гедиминовичъ, кн. Литовский. 96.
Михаиль Глѣбовичъ, с. Глѣба Васильковича, кн. Бѣлозерский. 75—77.
Михаиль Давыдовичъ, с. Давыда Федоровича, кн. Ярославский. 101.
Михаиль Евнутьевичъ, кн. Литовский. 143.
Михаиль, Ивановичъ, с. Ивана Всеволодовича, кн. Стародубский. 75, 78.
Михаиль Олельковичъ, с. кн. Олелька (Александра) Владимировича Киевскаго, кн. Литовский. 226.
Михаиль Ростиславичъ, с. Ростислава Мстиславича, кн. Смоленский. 77.
Михаиль Семеновичъ, с. в. кн. Семена Ивановича. 97.
Михаиль Щербатый, (Счербатый), Грекъ, посолъ митрополита Θεогноста. 98.
Михаиль Юрьевичъ, (Михалко), с. в. кн. Юрія Владимировича. 21, 24.
Михаиль Ярославичъ, с. в. кн. Ярослава Всеволодовича. 24, 60, 69.
Михаиль Ярославичъ, с. Ярослава Ярославича, в. кн. Тверской. 74, 81—89, 120, 143.
Михаиль Федоровичъ, Тверской воевода. См. Микулинский, кн. Михаилъ Фед.
Михаиль Федоровичъ, посадникъ Новгородский. 72.
Михаиль, кн. Пермский. 241.
Михаиль, с. хана Кулпы. 100.
Мичкинъ, воевода Пермский. 241.
Миша, Новгородецъ. 63.
Моисей, пророкъ. 64, 65.
Моисей, архіепископъ Новгородский. 22, 101.
Мокшей, килйчей в. к. Дмитрія Ив. Донского. 131.
Монастыревъ, Дмитрій Александровичъ, воевода Московский. 127.
Монтивитъ Гедиминовичъ, кн. Литовский. 168.
Морозовъ, Григорій Васильевичъ, бояринъ и воевода Московский. 272.
Морозовъ, Левъ, воевода. 130.
Морозовъ, Михаилъ, бояринъ. 133.
Морозовъ, Семень, бояринъ. 173.
Мохаммедъ (Махметъ), пророкъ. 72.
Мохаммедъ II, (назв. Мустофой Мурат.) султ. Турецкий. 208.
Мохаммедъ (Махметъ, Улумахметъ, Махмутъ), царь ордынский. 168, 170—172, 188—190, 193, 195, 196, 198.
Мохаммедъ (Махметъ), с. Исыпа Сюлеменова, кн. ордынский. 155, 282.
Мохаммедъ-Аминъ (Махметъ-Аминъ, Махметьянинъ), царь Казанский. 271, 272, 274.
Мохаммедъ-Салтанъ (Маахматъ-Салтанъ), с. Бака, кн. болгарский. 109, 117.
Мстиславъ Владимировичъ, с. Владимира Всеволодовича Мономаха, в. кн. 24.

Мстиславъ Владимировичъ, с. Владимира Мстиславича, кн. Дорогобужский. 38, 41.
Мстиславъ Владимировичъ, с. Владимира Святого, кн. Тмутараканский. 17, 23.
Мстиславъ Глѣбовичъ, с. кн. Глѣба Святославича. 60.
Мстиславъ Давыдовичъ, с. кн. Давыда Ростиславича. 26, 31, 32.
Мстиславъ Изяславичъ, с. Изяслава Мстиславича, в. кн. 20.
Мстиславъ Мстиславичъ, с. Мстислава Ростиславича, кн. Торопецкий. 43, 46, 49, 51, 53.
Мстиславъ Романовичъ, с. Романа Ростиславича, в. кн. Киевский. 28, 36, 37, 42, 43.
Мстиславъ Ростиславичъ, с. Ростислава Мстиславича, кн. Смоленский. 26.
Мстиславъ Ростиславичъ, с. кн. Ростислава Юрьевича. 21, 24—26.
Мстиславъ Юрьевичъ, с. кн. Юрія Владимировича. 24.
Мстиславъ Юрьевичъ, с. кн. Юрія Всеволодовича. 54—57.
Муратъ, ханъ ордынский. См. Мюридь.
Муратъ, посолъ Иверский. 276.
Муртоза, с. Мустофы, царевичъ Казанский. 243, 247.
Мустофа, царевичъ ордынский. 192.
Мустофа Муратовичъ, султ. Турецкий. Ошиб. вмѣсто Магомета II.
Мушатъ, посолъ Волошский. 276.
Мюридь, (Амуратъ, Муратъ), ханъ ордынский. 101, 102.

Н.

Наасонъ, еп-тъ Смоленский. 23.
Наврусь, ханъ ордынский. 100.
Назаръ, подвойский Вел. Новгорода. 253, 260.
Намѣстъ Дрочило, Новгородецъ. 63.
Нариманъ Гедиминовичъ, кн. Литовский. 118.
Наумъ, чернецъ Чудовскаго мон-ря. 214.
Нащокинъ, Филиппъ, с. боярский князя Мих. Андр. Верейскаго. 193.
Наванайлъ, еп-тъ Брянский. 120, 121.
Наванайлъ, еп-тъ Суздальский. 23, 96.
Нектанъ, праотецъ. 2.
Нелидовъ, Гавріилъ, Московский воевода. 241.
Немиръ, бояринъ Литовский. 161.
Неофитъ, еп-тъ Черниговский. 23.
Несторъ (Нестеръ), еп-тъ Ростовский. 20, 22.
Несторъ (Нестеръ) Анфеловичъ, бояринъ Двинский. 166.
Никандръ, митрополитъ Гаганский. 135, 139, 140.
Никита, митрополитъ русский. 22.
Никита, архіепископъ Новгородский. 22.
Никита, еп-тъ Бѣлгородский. 23.
Никита Семешковъ, еп-тъ Коломенский. 23, 247, 267.
Никита, свящ. духовникъ князя Андрея Васильева. Меньшого. 254.

Никита, старецъ, учитель св. Паанутія Боровскаго. 254.
Никита (Микита) Константиновичъ, бояринъ кн. Дмитрія Юрьевича Шемяки. 196—198.
Никита (Микита) Константиновичъ, с. боярский, дворянинъ в. князя. 220.
Никита (Микита) Ларіоновичъ, посадникъ Псковский. 232.
Никита Ларіоновъ, посолъ Новгородский. 225.
Никифоръ I, митрополитъ русский. 22.
Никифоръ II, митрополитъ русский. 22, 27, 34.
Никифоръ, пономарь Троице-Сергіева мон-ря. 197.
Николай (Никола) Гречияъ, еп-тъ Ростовский. 27.
Николай (Микула) Васильевичъ, бояринъ Московский. 130.
Николай (Микула) Васильевичъ, с. тысяцкаго. См. Вельяминовъ, Микула Вас.
Николай (Миколай) Немировъ, панъ Литовский. 192.
Николай, иконописецъ князя Семена Ивановича. 94, 95.
Николай, нѣмчинаъ, пушечникъ. 169.
Николай, посолъ царский. См. Поппель, Николай.
Никонъ, игумень Троице-Сергіева мон-ря. 149.
Ниль, патріархъ Константинопольский. 125, 134.
Нифонтъ, архимандритъ Михайловскаго мон. въ Іерусалимѣ, потомъ патріархъ Іерусалимский. 117.
Нифонтъ, архіепископъ Новгородский. 22.
Нифонтъ, еп-тъ Суздальский. 23, 270, 273.
Новосильский, кн. Романъ Семеновичъ. 116.
Ногой (Ногай), ханъ татарский. 78, 79, 81, 83.
Ной, праотецъ 1.
Норовъ, Родіонъ, бояринъ Новгородский. 265.
Носилецъ, Яковъ Юрьевичъ, окольный князь Владимира Андр., намѣстникъ Серпуховской. 114.
Носовъ, Богданъ, Москвитъ. 223.
Носовъ, Есипъ, посадникъ Новгородский. 211.
Нѣкоматъ, крамольникъ. 135.
Нянько, Филиппъ, воевода Московский. 55.

О.

Оболенская, кн. Марія, ж. кн. Василія Ивановича Оболенскаго. 204.
Оболенскіе, князья. 256.
Оболенский, кн. Александръ Васильевичъ, воевода. 256, 258, 259, 271, 277.
Оболенский, кн. Василій Ивановичъ, бояринъ. 192, 195, 205.
Оболенский, кн. Глѣбъ Ивановичъ, воевода. 175.
Оболенский, кн. Константинъ Юрьевичъ, воевода. 108.
Оболенский, кн. Петръ Никитичъ бояринъ. 260, 274.

Оболенский, кн. Сементъ Ивановичъ, бояринъ. 199, 202, 208.
Оболенский, кн. Сементъ Константиновичъ, воевода. 116.
Оболенский-Нагой, кн. Петръ Васильевичъ, воевода. 220.
Оболенский-Репня, кн. Иванъ Михайловичъ, бояринъ. 274.
Оболенский-Стрига, кн. Иванъ Васильевичъ, бояринъ. 200, 202, 204, 210, 217, 241, 256—259, 264, 265.
Оболенский-Стрига, кн. Ярославъ Васильевичъ, бояринъ. 265, 269.
Оболенский-Телепень, кн. Ѳеодоръ Васильевичъ, воевода. 276.
Оболенский-Турена, кн. Борисъ Михайловичъ, бояринъ. 256, 258, 259.
Образецъ, Василий Ѳеодоровичъ, бояринъ. 228, 233, 256 (ошиб. Борисовичъ), 258; 260.
Образцовъ, Плишка, слуга. 195.
Обреимъ, Обрягимъ. См. Ибрагимъ.
Овиновъ (Овинъ), Захарія Григорьевичъ, посадникъ Новгородскій. 253, 254.
Овиновъ, Кузьма, бояринъ Новгородскій. 255.
Одинецъ, подъячий. 263.
Одоевскій, кн. Сементъ, воевода. 247.
Озаковъ, Сергій, игумень. 124.
Озбякъ. См. Узбекъ.
Олабышъ, кн. Ѳеодоръ. 275.
Олегъ, кн. Русскій. 8, 9, 12—14.
Олегъ Владиміровичъ, с. Владиміра Глѣбовича, кн. Рязанскій. 44, 45.
Олегъ-Іаковъ (въ мон. Іоакимъ) Ивановичъ, с. Ивана Ивановича, в. кн. Рязанскій. 98, 104, 110—112, 127, 130, 132, 133, 135, 136, 149, 150, 281.
Олегъ Ингваревичъ, с. Ингваря Игоревича, кн. Рязанскій. 54, 55, 70, 71.
Олегъ Святославичъ, с. Святослава Игоревича, кн. Древлянскій. 23.
Олегъ Святославичъ, с. Святослава Всеволодовича, кн. Черниговскій. 24, 39.
Олегъ, кн. Курскій. 52.
Олегъ, кн. Рылскій и Воргольскій. 79—81.
Оленка Неврюй, посолъ татарскій. 83.
Ольма, Киевлянинъ. 9.
Ольга, св., княгиня. 6, 12, 15, 41.
Ольга Юрьевна (Евфросинія), дочь Юрія Владиміровича, жена Ярослава Владиміровича Галицкаго. 26.
Ольгердъ (Олгердъ) Гедиминовичъ, в. кн. Литовскій. 93, 96, 97, 108—113, 118.
Ольговичи, потомки Олега Святославича, кн. Черниговскіе. 19, 29, 36—39, 41—43, 46.
Ольстинъ, бояр. Рязанскій. 25.
Онуфрій (Ануфрій), еп-пъ Черниговскій. 23.
Онцифоръ, посадникъ Новгородскій. 106.
Ослебятевъ (Аслябятевъ), Акинфъ, митрополитъ бояринъ. 167.
Осолукъ, кн. Половецкій. 29.
Остѣй, вукъ Ольгерда Гед., кн. Литовскій. 132.

Остѣй, Александръ Андр., намѣстникъ Коломенскій. 135.
Остѣй, кормиличъ в. кн. Василия Дм. 140.
Ощѣра, Иванъ Васильевичъ, бояринъ. 200, 202.

П.

Павель, апостолъ. 11, 48, 141.
Павель II, папа Римскій. 220, 236, 237.
Павель, еп-пъ Коломенскій. 23, 138.
Павель, еп-пъ Переяслава Русскаго. 23, 37.
Павель, посадникъ Псковской. 107.
Панѣйлъ Селифонтовъ, Новгородецъ, 226.
Парсукъ, кн. Половецкій. 29.
Парѣеній, еп-пъ Ростовскій. 23.
Парѣеній, еп-пъ Смоленскій. 23, 120, 121.
Парѣеній, пнокъ мон. св. Аѳанасія въ Твери. 147.
Парѣеній Ѳеодоровичъ, бояринъ. 115.
Патрикій (Патрекій), соборный ключарь во Владимірѣ. 160.
Патрикѣвъ, кн. Иванъ Юрьевичъ, бояринъ. 209, 212, 214, 217, 224, 258, 259, 264, 268, 276.
Патрикѣвъ-Колышко (Калышко), кн. Михаилъ Ивановичъ, бояринъ. 277.
Патрикѣвъ-Косый, кн. Василий Ивановичъ, бояринъ. 275.
Пафнутий (Паѳногій) св., игумень Боровскій. 254.
Пахомій, еп-пъ Ростовскій. 22, 48.
Пахомій, архимандритъ Рождеств. мон. во Владимірѣ. 57.
Паюсовъ, Петеля, посолъ. 258.
Пелгуси (Филиппъ), старѣйшина Ижерскій. 62.
Передслава Владиміровна, д. Владиміра св. княжна. 17.
Пересвѣтъ, Александръ, чернецъ. 130.
Перхушовъ, Григорій, с. боярскій. 220, 249.
Пестрый-Стародубскій, кн. Ѳеодоръ Давыдовичъ, воевода. 170, 171, 228, 230—232, 234, 237, 241, 248, 250, 254, 256—259, 264, 266.
Петръ, митр-тъ, св. 22, 87—90, 96—98, 112, 154, 158, 163, 204, 207, 214, 228, 237, 239, 240, 243, 246, 248, 249, 255.
Петръ, еп-пъ Переяславскій. 23.
Петръ, еп-пъ Ростовскій. 23, 120, 121.
Петръ, игумень мон-ря въ Рязанской землѣ. 282.
Петръ, воевода Валашскій. 136.
Петръ-Антоній, Фрязинъ, зодчій. 273, 274.
Петръ Дмитріевичъ, с. Дмитрія Ивановича Донскаго, кн. Дмитровскій. 24, 135, 151, 153, 159, 167, 169, 282.
Петръ Константиновичъ, намѣстникъ Ростовскій. 172, 173.
Петръ Осядюковичъ, воевода Владимірскаго. 55, 56.
Печатниковъ, Василий, Псковитянинъ. 256.
Печатниковъ, Никифоръ, Псковитянинъ. 256.

Пилать Понтійскій. 11.
Пимень (Пиминъ, Пуминъ), арх-тъ Переяславскій, потомъ митр-тъ. 22, 124, 125, 131, 134, 135, 138, 139.
Питиримъ, еп-пъ Пермскій. 23, 204, 209.
Плещѣвъ, Андрей, бояринъ Московскій. 195.
Плещѣвъ, Иванъ Андреевичъ бояринъ. 276.
Плещѣвъ, Иванъ Борисовичъ, бояринъ Московскій. 194.
Плещѣвъ, Михаилъ Борисовичъ, бояринъ Московскій. 202.
Плещѣвъ, Тимоѣей Михайловичъ (Юрло). 220.
Плещѣвъ, намѣстникъ Костромской. 116.
Плюсковъ, Иванъ Ѳеодоровъ, Смольнянинъ. 277.
Погожей, Михаилъ, с. боярскій. 257.
Подкопавъ, Николай, Москвитъ. 279.
Позвиздъ Владиміровичъ, с. Владиміра Святосл., кн. 23.
Полинарьинъ, Исаакъ, Новгородскій бояринъ. 260.
Полинарьинъ, Лука Исаковъ, посадникъ Новгородскій. 258.
Полтинка, Киевлянинъ, гонецъ. 202.
Полукетъ Васильевичъ. См. Вельяминовъ, Пол. Вас.
Поппель, Николай, посолъ цесарскій. 272.
Порфирій (Перфирей, Переури), еп-пъ Черниговскій. 23, 32, 33.
Порховской, Кузьма, воевода. 190.
Посахно, Григорій Кирилловичъ, посадникъ Новгородскій. 170.
Посивѣвъ (Евкѣвѣвъ), Лука, с. боярскій князя Вас. Яросл. Боровскаго. 215.
Приточникъ (Соломонъ). 41, 44.
Прокопъ, старѣйшина ушкуйниковъ. 116, 117.
Протасій, еп-пъ Рязанскій. 23.
Прохоръ, еп. Ростовскій. 22, 87, 90, 91.
Прохоръ, еп-пъ Сарскій. 22, 236, 238, 240, 243, 246, 247, 270, 273, 277.
Пургасъ, кн. Мордовскій. 53.
Пурешъ, кн. Мордовскій. 53.
Пѣшковъ, Дмитрій, бояр. См. Сабуровъ-Пѣшковъ, Дм. Сем.
Пѣшокъ. Сементъ. См. Сабуровъ-Пѣшковъ, Сем. Ѳеодор.

Р.

Ростиславъ Ярославичъ, с. Ярослава Всеволодовича, кн. Сновскій (Черниговскій). 32, 33, 34, 38.
Радимъ, родоначальникъ Радимичей. 6.
Разсохинъ. (Розсохинъ) Михайло, Новгородецъ. 163, 165.
Раклій. См. Ираклій.
Ралевъ, Дмитрій Ивановичъ, бояринъ. 273, 278.
Ралевъ, Мануилъ Ивановичъ, бояринъ. 273.
Раловичъ, Якубъ (описка вм. Валовичъ, Якубъ), панъ Литовскій. 192.
Ратмиръ, витязь. 63.
Ревекка, ж. Исаака. 41.

Ржевский, Семенъ, с. боярский князь Ив. Андр. Можайского. 193.
Родивиль Осиковичъ, панъ, воевода Литовский. 192.
Родионъ Ослябя, чернецъ. 280.
Родославъ (Родьслава) **Олеговичъ**, с. Олега Ивановича, кн. Рязанский. 137, 150.
Романовичи, сыновья Романа Мстиславича, князя. 42, 43.
Романчукъ, кн. Бѣлозерский. 92.
Романъ I, императоръ Византийский. 14.
Романъ Алексѣевъ, дьякъ. 271.
Романъ Васильевичъ, с. Василия Давыдовича, кн. Ярославский. 115.
Романъ Владиміровичъ, с. Владимира Всеволодовича Мономаха, кн. Волынский. 24.
Романъ Глѣбовичъ, с. Глѣба Ростиславича, кн. Рязанский. 24—26, 31, 32, 36, 44.
Романъ Глѣбовичъ, с. Глѣба Ростиславича, кн. Смоленский. 84.
Романъ Игоревичъ, с. Игоря Глѣбовича, кн. Рязанский. 45, 49.
Романъ Ингваревичъ, с. Ингвара Игоревича, кн. Рязанский. 55.
Романъ Михайловичъ, с. Михаила Всеволодовича, кн. Брянский. 81.
Романъ Михайловичъ, кн. Брянский. 116, 148, 149.
Романъ Мстиславичъ, с. Мстислава Изяславича, кн. Галицкий. 36, 38, 39, 41, 42.
Романъ Ольговичъ, с. Олега Ингваревича, кн. Рязанский. 73.
Ромодановский, кн. Василий Васильевичъ, окольничій. 275.
Ромоданъ Зиновьевъ. 206.
Ростиславъ, кн. Моравский. 10.
Ростиславъ Всеволодовичъ, с. Всеволода Ярославича, кн. Переяславский. 24.
Ростиславъ Мстиславичъ, с. Мстислава Владиміровича, в. кн. Киевский. 20.
Ростиславъ Мстиславичъ, с. Мстислава Романовича, кн. Киевский. 60.
Ростиславъ Рюриковичъ, с. кн. Рюрика Ростиславича. 34, 39, 42.
Ростиславъ Святославичъ, с. Святослава Глѣбовича, кн. Рязанский. 49.
Ростиславъ Юрьевичъ, с. Юрія Владиміровича, кн. Переяславский. 19, 24.
Ростопча, истопникъ в. княгини Маріи Ярославны. 202.
Руальдъ, посолъ. 13.
Рублевъ, Андрей, иконописецъ. 154.
Рулавъ, посолъ. 12, 13.
Руно, Иванъ Дмитріевичъ, воевода. 200, 218, 219, 221, 259.
Русалка, Михаилъ Яковлевичъ, бояринъ. 200.
Рутога (Ругота). 94.
Рюаръ, посолъ. 13.
Рюрикъ, кн. Русский. 7—9, 23, 226, 227, 253.
Рюрикъ Ростиславичъ, с. Ростислава Мстисл., в. кн. Киевский. 28, 36—39, 42, 43, 45, 46, 48.
Румянецъ, Василий, бояринъ Нижегородский. 142.

Рязанъ, воевода Вятчанъ (ушкунниковъ). 129.
Ряполовский, кн. Дмитрій Ивановичъ бояринъ. 198—200, 202, 212.
Ряполовский, кн. Иванъ Ивановичъ, бояринъ. 198—200, 202, 212.
Ряполовский, кн. Семенъ Ивановичъ, бояринъ. 198—200, 202, 212, 256, 258, 259, 271.
Ряполовский - Хрипунъ, кн. Фодоръ Семен., бояринъ. 219, 272.
Рятякозь, кн. ордынский. 101.

С.

Сабуровъ, Василий Фодоровичъ, воевода. 256, 258, 259.
Сабуровъ, Михаилъ Фодоровичъ, бояринъ. 203.
Сабуровъ - Пѣшковъ, Дмитрій Семеновичъ, бояринъ. 275.
Сабуровъ - Пѣшковъ (Пѣшокъ), Семенъ Фодоровичъ, бояринъ. 220, 256, 258.
Савва (Сава), еп-пъ Сарский. 23, 134, 138, 150.
Савва (Сава), архимандритъ Новгородский. 117.
Савва (Сава), протопопъ Новгородский. 107.
Савва (Сава), инокъ съ Аѳона. 147.
Савва (Сава), витязь Новгородский. 63.
Савелковъ, Иванъ Кузьминъ, бояринъ Новгородский. 253, 265.
Салтанъ, Ваковъ сынъ, Болгарский кн. — См. **Мохаммедъ - Салтанъ**.
Салчѣй, Хазиторакапский кн. 117.
Сампсонъ, чернецъ Спасскаго мон. на Хутынѣ. См. **Симеонъ**, арх-пъ Новгородский.
Самуиль (Самойлъ), пророкъ. 229.
Самуха, дѣакъ Никольский, еретикъ. 274.
Сарай, Урусаховъ сынъ, князь ордынский. 155, 282.
Сараника, мурза ордынский. 114, 115.
Сартакъ, с. Батия, царь ордынский. 69, 70.
Сарыхожа, посолъ ордынский. 110.
Саткинъ, посолъ ордынский. 280.
Сатылганъ, с. Мердоулата, служ. тат. царевичъ. 274.
Саулъ, царь Израильский. 30, 60.
Свибло, Фодоръ Андреевичъ, бояринъ Московский. 119.
Свигригаило (Светригаило, Свѣтригайлъ, Швигригайлъ) Ольгердовичъ, с. Ольгерда Гедим., кн. Литовский. 118, 150, 154, 156, 157, 159, 165, 170, 171, 282.
Святополкъ, кн. Моравский. 10.
Святополкъ Владиміровичъ (Окаянный), с. Владимира Святого, в. кн. Киевский. 23, 31, 49, 64.
Святополчичи, сыновья Святополка Юрьевича. 43.
Святославъ Александровичъ, кн. См. **Святославъ Ярославичъ**, кн. Тверской.
Святославъ Владиміровичъ, с. Владимира Святого, кн. Деревский. 23.
Святославъ Владиміровичъ, с. Владимира Всеволодовича Мономаха, кн. Переяславский. 24.

Святославъ Всеволодовичъ, с. Всеволода Ольговича, в. кн. Киевский. 18, 19, 24, 26—30, 32, 34, 36.
Святославъ - Гавріиль **Всеволодовичъ**, с. Всеволода Юрьевича, в. кн. Владимірский. 24, 36, 37, 43, 45, 46, 51—54, 57, 59, 60, 66, 70.
Святославъ Глѣбовичъ, с. Глѣба Ростиславича, кн. Можайский. 86.
Святославъ Глѣбовичъ, с. Глѣба Ростиславича, кн. Рязанский. 26, 31, 32, 44.
Святославъ Игоревичъ, с. Игоря Рюриковича, в. кн. 15, 23.
Святославъ Ивановичъ, с. Ивана Александровича, кн. Смоленский. 110, 137.
Святославъ Ольговичъ, с. Олега Святославича, кн. Рылский. 29.
Святославъ Святославичъ, с. Святослава Глѣбовича, кн. Рязанский. 49.
Святославъ Юрьевичъ, с. кн. Юрія Владиміровича, 24.
Святославъ Ярославичъ, с. Ярослава Владиміровича, в. кн. Киевский. 17, 23.
Святославъ Ярославичъ (ошиб.: Александровичъ), с. Ярослава Ярославича, в. кн. Тверской. 79.
Святославъ, кн. Брянский. 87.
Святославъ, кн. Липовичский. 79—81.
Севенчбуга, посолъ татарский. 89.
Седи Ахметъ (Седи - Ахматъ), ханъ татарский. 204, 206, 209, 212.
Сейтъ-Ахметъ, ханъ ордынский. 274.
Сейтъ-Асанъ, князь татарский. 195.
Сейталибій. См. **Сентялибій**.
Селевинъ, Богданъ, Смольянинъ. 277.
Селевинъ, Олехна, Смольянинъ. 277.
Селезеневъ, Василий (Губа), бояринъ Новгородский. 231, 233.
Селезеневъ, Матѣей, тысяцкий Новгородский. 231, 233.
Семенъ Васильевичъ, с. в. кн. Василия Васильевича Темнаго. 24.
Семенъ (въ мон. Савва) Владиміровичъ, с. Владимира Андр. Храбраго, кн. Боровский. 168.
Семенъ Дмитріевичъ, с. Дмитрія Константиновича, кн. Нижегородский (Суздальский). 115, 119, 132—135, 137, 143, 149, 150, 279, 280.
Семенъ Дмитріевичъ Крапива, с. Дмитрія Констант. Суздальскаго, кн. Стародубский. 108.
Семенъ Дмитріевичъ, с. в. кн. Дмитрія Ив. Донского. 129.
Семенъ Ивановичъ Гордый, с. Ивана Даниловича Калиты, в. кн. 24, 88, 92—98, 120.
Семенъ (Симеонъ) **Ивановичъ**, с. в. кн. Ивана III Васильевича. 24, 271.
Семенъ Ивановичъ, с. Ивана Андреевича Можайскаго, кн. Стародубский. 277.
Семенъ Константиновичъ, с. Константина Михайловича, кн. Дорогобужскаго. 106.
Семенъ Михайловичъ, кн., убитый на р. Пьянѣ. 118, 119.
Семенъ Михайловичъ, кн., убитый въ Мамаевомъ побоищѣ. 130.

Семенъ Олелковичъ, (Александровичъ), с. Александра Влад., кн. Киевскій. 206.

Семенъ (Лугвеній) Ольгердовичъ, с. Ольгерда Гедиминовича, кн. Литовскій. 118, 143, 150, 160, 161, 165, 281.

Семенъ Романовичъ, кн. См. Ярославскій, кн. Семенъ Романовичъ.

Семенъ Семеновичъ, с. кн. Семена Ивановича 98.

Семенъ Тимоѳеевичъ, московскій бояринъ. 133.

Семенъ Тонильевичъ, бояринъ Суздальскій. 74, 78, 79.

Семенъ Филимоновъ, с. боярскій, дворянинъ в. князя. 200.

Семенъ, кн. Перемышльскій. 154.

Семенъ, кн. Свислочьскій. 96.

Сенахиримъ, царь Ассирійскій. 63.

Сентялибій (Сентялибій), кн. ордынскій. 155, 282.

Серапiонъ, арх-пъ Новгородскій. 22.

Серапiонъ, еп-пъ Суздальскій. 23, 74.

Сергiй, св., игуменъ св. Троицы. 114, 115, 123, 128, 129, 135—138, 142, 196, 198, 204, 255, 279.

Сергiй (до постр. Семенъ), арх-пъ Новгородскій. 22, 270.

Сергiй, еп-пъ Рязанскій. 23.

Сергiй, архимандритъ Спасскій въ Москвѣ. 138.

Сергiзовъ, Андрей, бояринъ Московскій. 130.

Сикстъ IV (Систюсъ), папа Римскій. 237, 241, 244, 245.

Силуанъ (Силуанъ), еп-пъ Сарскій и Полонскій. 23, 278.

Сильвестръ (Селивестръ), св. папа Римскій. 180.

Сильвестръ (Селивестръ), игуменъ Выдубицкаго мон., потомъ еп-пъ Переяславскій. 23, 159.

Сильвестръ (Селивестръ), магистръ Ливонскій. 163, 166.

Сильвестръ (Селивестръ) Леонтьевичъ, посадникъ Новгородскій. 111.

Симеонъ, царь Болгарскій. 11, 14, 15.

Симеонъ (до пост. Сампсонъ), арх-пъ Новгородскій. 22, 162, 163, 166.

Симеонъ, еп-пъ Владимiро-Волынскій. 23.

Симеонъ (Симонъ, Симанъ), еп-пъ Владимiрскій (Ростовскій). 22, 48, 49, 51, 52.

Симеонъ (Семiонъ, Семеонъ), еп-пъ Владимiрскій, потомъ Ростовскій. 22, 83—85, 87, 88.

Симеонъ (Семёнъ), еп-пъ Переяславскій. 23, 60.

Симеонъ (Симiонъ, Семенъ), еп-пъ Рязанскій. 23, 269, 270, 273.

Симеонъ, еп-пъ Суздальскій. 23.

Симеонъ, еп-пъ Суздальскій. 23.

Симеонъ (Семеонъ, Семенъ), еп-пъ Тверской. 23, 74, 81, 144.

Симеонъ (Семенъ), архимандритъ Спасскій въ Москвѣ. 132.

Симонъ, митрополитъ русскій. 22.

Симъ, с. Ноя. 1—3.

Синеусъ, кн. Русскій. 7, 23.

Скиргайло (Скиригайло, Скригайло) Ольгердовичъ, с. Ольгерда Гедиминовича, кн. Литовскій. 118, 137.

Скурать, Прокопiй Зиновьевичъ, посолъ в. кн. 274, 276.

Слыхъ, кн. Иванъ Ивановичъ, бояринъ Московскій. 265.

Слѣпецъ, Борисъ, воевода Московскій. 228, 233.

Смолянинъ, старѣйшина ушкуйниковъ. 116.

Собакинъ, Василiй Ивановичъ, бояринъ Московскій. 189.

Совкинъ, Григорiй Михайловъ, Новгородецъ. 257.

Соломонъ, ц. Израильскій. 31—33, 40, 45, 50, 58, 61, 112, 144, 224.

Сологубъ, Юрiй Глѣбовичъ, Литовскій пачъ, воевода Смоленскій. 277.

Софiя (Сооiа) Витовтовна, д. в. кн. Витовта ж. в. кн. Василiя Дмитриевича. 140, 152, 157, 167, 173, 174, 194—198, 203, 206—208, 215, 217, 280.

Софiя Дмитриевна, д. в. кн. Дмитрiя Ивановича, ж. кн. Рязанскаго Ѳеодора Ольговича. 137.

Софiя Ярославна, дочь в. кн. Ярослава Ярославича Тверского. 82.

Софiя Ѳоминична, д. Морейскаго деспота Ѳомы Палеолога, 2-я жена в. кн. Ивана III Васильевича. 219, 236, 237, 241, 243—245, 248, 269, 273, 276, 278.

Софронiй, митрополитъ Газскій. 183.

Софря, посолъ татарскій. 280.

Спиридонъ, инокъ съ Аѳона. 147.

Спиридонъ, архіепископъ Новгородскій. 22, 62, 63.

Спиридонъ, воевода Шведскій. 62.

Станиславъ Владимiровичъ, с. Владимiра Святославича, кн. Смоленскій. 23.

Станиславъ Глѣбовичъ, панъ Литовскій. 276.

Старковъ, Алексѣй Ивановичъ, бояринъ Московскій. 250.

Старковъ, Иванъ, бояринъ Московскій. 175.

Стеמידъ, посолъ. 12, 13.

Стетцко, посолъ Волошскій. 274.

Стефанъ, арх-пъ Новгородскій. 22.

Стефанъ, еп-пъ Владимiро-Волынскій. 23.

Стефанъ (Степанъ) Высокій, игуменъ. 124.

Стефанъ Храпъ, еп-пъ Пермскій. 23, 135, 136.

Стефанъ, дьякъ в. князя. 162.

Стефанъ, господарь Волошскій. 270, 273, 274, 276.

Стрига, кн. Иванъ Васильевичъ, бояринъ. См. Оболенскій-Стрига.

Судивой, панъ воевода Литовскій. 192.

Судиславъ Владимiровичъ, с. Влад. Святославича, кн. Псковскій. 17, 23.

Судокъ, Иванъ Ѳеодоровичъ, воевода Верейскій. 193.

Сухошокъ, Еремѣй, посадникъ Новгородскій. 233.

Сѣриновъ, Алексѣй. 276.

Сюга, темникъ ордынскій. 90.

Т.

Таган, кн. ордынскій. 101, 104.

Таиръ, воевода татарскій. 86.

Тайдула, жена хана Чанибека. 99, 100.

Талычъ, царевичъ ордынскій. 160.

Тамерланъ См. Темиръ-Аксакъ.

Тарасiй, еп. Ростовской. 22, 86.

Таргъ, кн. Половецкій. 29.

Твердило Ивановичъ, бояринъ Новгородскій. 63.

Тегиня, (Шаринъ-Тягиня), Шиховъ сынъ, кн. ордынскій. 155, 171, 172, 282.

Тегрибердiй, царевичъ ордынскій. 155, 282.

Телебуга, царь ордынскій. 79.

Телятевъ, Павелъ, посадникъ Новгородскій. 231.

Телятевъ, Ѳеодоръ, бояринъ Новгородскій. 265.

Темеръ, воевода татарскій. 78.

Темешъ, предводитель ордынскихъ казаковъ. 276.

Темиръ, кн. ордынскій. 224.

Темиръ-Аксакъ (Темиръ-Аксакаша, Тамерланъ), царь ордынскій. 139, 143, 149, 150, 280.

Темиръ-Кутлуй, царь татарскій. 143, 148—150, 280.

Темиръхожа, с. Хидыра, царь ордынскій. 101.

Тимоѳей, еп-пъ Сарскій. 23, 151, 163.

Тимоѳей, окольничій. 127.

Тимоѳей, посолъ Ливонскій. 165.

Тиньбѣкъ, царевичъ татарскій. 94.

Титъ, императоръ Римскій. 227.

Титъ, кн. Козельскій. 104.

Тихонъ (Малышкинъ), арх-пъ Ростовскій. 23, 273.

Тоболинъ, Борисъ. 176.

Товарковъ (Таварковъ), Иванъ Ѳед., бояринъ Московскій. 265.

Товарковъ, Ѳеодоръ, посолъ вел. кн. Василiя Вас. 173.

Товлубiй, посолъ татарскій. 93.

Товлунъбена (Товлумбека), жена Тохтамыша. 136.

Товруль, татаринъ. 60.

Токтамеръ, царь ордынскій. 83.

Толбуга, киличъ в. к. Дмитрiя Ив. Донского. 131.

Толбузинъ (Калбузинъ), Семенъ, бояринъ Московскій. 249, 250.

Толстой, Окинецъ, бояринъ Новгородскій. 252.

Тотуй, посолъ татарскій. 96.

Тохта, царь ордынскій. 83, 88.

Тохтамышъ (Тактамышъ, Тахтамышъ), царь ордынскій. 130—136, 139, 141—143, 150, 153, 239, 280.

Травинъ, Салтыкъ, с. боярскій. 220.

Тревизанъ (Тривизанъ) Иванъ, посолъ Венеціанскій. 235, 236, 245, 248, 249.

Трифонъ, арх-пъ Ростовскій. 23, 216, 217.

Троно, Николай, Венеціанскій дожъ. 235, 245, 248, 249.

Труворъ, кн. Русскій. 7, 23.

Тулазiй, сынъ Тархановъ, кн. Казанскій. 219.

Тульгiй Давидовичъ, кн. Половецкій. 29.

Тура, воевода татарскій. 78.

Туралыкъ, темникъ татарскій. 90.

Туриновъ, Микита, воевода Московскій. 190.

Турондай, кн. Половецкій. 29.
Туча (Тучя), Михайло, посадникъ Новгородскій. 211.
Тучинъ, Григорій Михайловичъ, посадникъ Новгородскій. 256.
Тѣтъ, кн. Половецкій. 29.
Тягтемеръ, посолъ татарскій. 88.

У.

Уда, Иванъ Андреевичъ, бояринъ Московскій. 149.
Узбекъ (Озбѣкъ), ханъ ордынскій. 88, 89, 94, 126.
Улавчій, ц. татарскій. 71.
Улумахметъ. См. Мохаммедъ, царь ордынскій.
Ульяна Александровна, д. Александра Мих. Тверского, ж. Литовскаго кн. Ольгерда Гедиминовича. 97, 118, 142.
Ульяна Михайловна, ж. кн. Бориса Васильевича Волоцкаго. 266.
Ульяна Романовна, д. кн. Романа Андреевича Мезецкаго, ж. кн. Андрея Васильевича Углицкаго. См. Елена.
Ульяна, ж. кн. Перемышльскаго Василія Владиміровича. 202.
Улѣбъ, тысяцкій Кіевскій. 19.
Урусманды, посолъ ордынскій. 103.
Уруста, кн. Минскій. 154.
Урусь-богатырь, посолъ Чагадайскій. 273.
Усеинъ, султанъ Чагадайскій. 273.
Усеинъ, татаринъ, царскій постельникъ. 172.
Усеинъ-Сараевъ, кн. ордынскій. 189.
Усеньхозя (Сеунъхозя), кн. ордынскій. 189.
Утешъ, князь татарскій. 195.

Ф.

Фалекъ, праотець. 2.
Фарлафъ, посолъ. 12, 13.
Филимоновъ (Филимоновъ), Сементъ. 218, 220.
Филимоновы (Филимоновы), дѣти боярскія, дворяне в. князя, Василій Губа, Глѣбъ, Иванъ Шустъ Семеновичи. 218, 220.
Филимонъ, еп-пъ Коломенскій. 23, 120, 121.
Филиппъ, еп-пъ Суздальскій, потомъ митр-тъ. 22, 23, 214, 216—218, 220, 223, 225—229, 235—240, 243, 244, 246—248.
Филовей, патриархъ Константинопольскій. 117, 120, 125.
Филовей, еп-пъ Пермскій. 23, 236, 243, 273, 275.
Флелавъ, посолъ. 13.
Фотій, патриархъ Константинопольскій. 8.
Фотій (Фотѣй), митр-тъ. 22, 159, 161, 163, 164, 167, 168, 170, 171, 214, 229, 238, 250.
Фованъ. См. Феофанъ.
Фридрихъ III (Фердерикъ), императоръ Германскій. 272.

Х.

Хазибѣба, бесерменинъ. 149.
Хазибѣй, кн. ордынскій. 127.
Хамъ, с. Ноя. 1—3.
Харитонъ, еп-пъ Холмскій. 162.
Харитонъ, Псковитянинъ. См. Качаловъ, Харитовъ.
Хидыршинъ, с. боярскій Тверской. 255.
Хидырь (Кидырь), царь ордынскій. 100, 101.
Хидырьбѣкъ, царь ордынскій. 94.
Ховринъ, Владиміръ Григорьевичъ, гость Московскій. 205, 212, 246.
Ховринъ, Иванъ Владиміровичъ (Голова), гость Московскій. 246.
Хозрой (Хоздрой), царь Персидскій. 5.
Хозюмъ-Бердей, кн. Казанскій. 219.
Холмскій (Холмѣскій, Холмскій), кн. Данило Дмитріевичъ, бояринъ. 228, 230—232, 241, 247, 256—259, 271.
Холмскій (Холмѣской), кн. Михаилъ Дмитріевичъ, бояринъ. 271.
Холопищевъ, Григорій Владиміровичъ, воевода Нижегородскій. 279.
Хоривъ, братъ Кія. 4, 5, 7.
Хоробровъ, Андрей, воевода. 190.
Хоткевичъ, Ивашка, воевода Кіевскій. 270.
Хотѣтовскій, Михаилъ, князь. 154.
Хрипунъ, кн. Ѳеодоръ. См. Ряполовскій-Хрипунъ, кн. Ѳед. Сем.
Христофоръ, архимандритъ Спаскаго мон-ря въ Ярославль. 216.
Христофоръ, серебр. мастеръ. 273.

Ц.

Царищевъ, Яковъ, Новгор. купецъ. 258.

Ч.

Чанибекъ (Чаникъбѣй), царь ордынскій. 94—96, 101.
Челабѣй, султанъ Турецкій. 143.
Челядня, Ѳеодоръ Михайловичъ, воевода. 175.
Чепечкинъ, Михаилъ, воевода. 175.
Чешиха, Василій, намѣстн. кн. Ивана Андр. Можайскаго въ Москвѣ. 202.
Чудинъ, бояринъ Кіевскій. 15.

Ш.

Шабалцовъ (Шашебалцевъ), Якушка, дьякъ. 228, 230.
Шадибѣкъ (Шенебѣкъ), царь татарскій. 148—151, 153, 154, 281.
Шашебалцевъ. См. Шабалцовъ.
Швитригайло. См. Свитригайло.
Шемяка. См. Дмитрій Юрьевичъ Шемяка, кн.
Шенебѣкъ. См. Шадибѣкъ.
Шестанъ (Кутузовъ), Юрій Ивановичъ. 271.
Шигахметъ, царь Большой орды. 274.
Ширинъ-Тягиня. См. Тегиня.
Шихматъ, кн. татарскій, шурынъ Тохтамыша. 133, 139.

Шолоховъ, Ѳеодоръ, митрополитъ бояринъ. 124.
Шонуровъ, Андрей Константиновичъ воевода Московскій. 190.
Шуба, Акинфъ Ѳеодоровичъ, бояринъ кн. Владиміра Андр. 108.
Шуйскій, кн. Василій Васильевичъ. 256, 258, 260, 269.
Шуйскій, кн. Василій Ѳеодоровичъ. 228, 232—234, 269.
Шуйскій, кн. Ѳеодоръ Юрьевичъ, воевода. 228.
Шуйскій-Гребенка (Горбатый), кн. Василій Васильевичъ, служилый кн. Новгородскій. 226, 261, 262.

Щ.

Щебельковъ, Григорій, Новгородецъ. 113.
Щекъ, братъ Кія. 4, 5, 7.
Щеня, кн. Данило Васильевичъ, бояринъ. 277.
Щока, Юрій Васильевичъ, намѣстникъ Владимірскаго. 160.

Э.

Энтякъ, царевичъ ордынскій. 281.
Эюпская (Южская) царица. 61.

Ю.

Юрга. 209.
Юрій Андрѣевичъ, с. Андрея Ярославича, кн. Новгородскій и Суздальскій. 77.
Юрій Андреевичъ, с. Андрея Дмитріевича, кн. Дорогобужскій. 230.
Юрій Васильевичъ, с. в. кн. Василія Дмитріевича. 143.
Юрій Васильевичъ, (старшій), с. в. кн. Василія Васильевича Темнаго. 24, 188, 192.
Юрій (Георгій) Васильевичъ (младшій), с. Василія Васильевича Темнаго, кн. Дмитровскій. 24, 192, 196, 198—201, 206, 207, 209, 212, 213, 215, 218, 228, 230, 232, 233, 238, 242—244, 275.
Юрій Владиміровичъ Долгорукий, с. Владиміра Всеволодовича, вел. князь. 19, 24.
Юрій Всеволодовичъ, с. Всеволода Юрьевича, в. князь. 24, 34, 38, 43, 44, 46—55, 57—59.
Юрій Всеволодовичъ, с. Всеволода Алдр., кн. Холмскій (Тверской). 159, 282.
Юрій Глѣбовичъ, воевода Смоленскій. См. Сологубъ, Юр. Гл.
Юрій Давыдовичъ, с. Давида Юрьевича, кн. Муромскій. 53.
Юрій Даниловичъ, с. Данила Александровича, в. князь. 24, 86—89, 166, 238.
Юрій Дмитріевичъ, с. Дмитрія Ивановича Донского, кн. Звенигородскій и Галицкій. 24, 115, 121, 138, 142, 163, 167, 168, 171—175, 192, 280.
Юрій (Георгій) Ивановичъ, с. Ивана III

Васильевича, кн. Дмитровский. 24, 267.
Юрій Ивановичъ, с. Ивана Мпхайловича, кн. Тверской. 166.
Юрій Ивановичъ, посадникъ Новгородский. 111.
Юрій (Георгій) Игоревичъ, с. Игоря Глѣбовича, кн. Рязанский. 44, 54 (по ошибкѣ названъ Юріемъ Ингваревичемъ), 55 (тоже), 70 (тоже).
Юрій Кончаковичъ, кн. Половецкий. 42.
Юрій Львовичъ, с. Льва Даниловича, князь Галицкий (Волинский). 78.
Юрій Онцифоровъ (Анцифоровичъ), посадникъ Новгородский. 117, 162.
Юрій Патрикѣвичъ, с. кн. Литовскаго Патрикѣя Наримант., бояр. и воев. Московский. 174, 190, 196.
Юрій Романовичъ, с. кн. Новосильскаго, Романа Семеновича, кн. Одоевский. 167.
Юрій Святославичъ, с. Святослава Ивановича, кн. Смоленский. 137, 148—150, 153, 281, 282.
Юрій Филипповичъ, посадникъ. Псковский. 282.
Юрій Ярославичъ, с. Ярослава Александра. Пронскаго, кн. Муромский. 97, 99.
Юрій, кн. Козельский. 154.
Юрій, бояринъ Московский. 157.
Юрій, Грекъ, посолъ Римский. 219.
Юрло См. Плещѣвъ, Тимофей Михаил.
Юрята Пинящиничъ, новгородецъ. 63.
Юшко Елизаровъ. 276.

Я.

Яведъ, воевода Тверской. 66.
Ягаило (Ягниль)—Владиславъ Ольгердовичъ, с. Ольгерда Гедиминовича, в. кн. Литовский, король Польский. 118, 129, 159—161, 166, 170.
Ягубъ (Ягупъ), с. царя Махмета, служилый татарский царевичъ. 193—195, 202—204, 208.
Ядвига, королева Польская. 118.
Яковъ Захаревичъ, бояр. См. Кошкинъ-Захарьинъ.
Яковъ Полочанинъ, ловчий в. кн. Александра Невского. 63.
Яковъ Федоровъ, посадникъ Новгородский. 231, 233, 252, 258, 265.
Яковъ, пушечный мастеръ. 273.
Якубъ, писарь литовский, посолъ кор. Казимира. 218.
Якшибій (Якъшибій), с. Едигѣя, кн. ордынский. 155, 282.
Яма, Семень. 136.
Ямгурчій, мурза Ногайский. 268.
Янка См. Анна Всеволодовна, кн.
Янъ Вышатицъ, тысяцкий Киевский. 18.
Ярополкъ Владиміровичъ, с. Владимира Всеволодовича, в. кн. Киевский. 18, 24.
Ярополкъ Ростиславичъ, с. Ростислава Юрьевича, кн. Владимірский. 21, 24—26.
Ярополкъ Святославичъ, с. Свято-

слава Игоревича, в. кн. Киевский. 15, 23.
Ярополкъ (Яропка), с. боярский князь Ив. Андр. Можайскаго. 193.
Ярославскій, кн. Данила Васильевичъ, воевода Московский. 220.
Ярославскій, кн. Семень Романовичъ, бояринъ. 271.
Ярославъ Александровичъ, с. Александра Михайловича, кн. Пронский (Рязанский). 94.
Ярославъ Владиміровичъ, с. Владимира Святославича, в. кн. Киевский. 9, 16, 17, 23, 64, 279.
Ярославъ (крещ. Аванасій) Владиміровичъ, с. кн. Серпуховскаго Влад. Андр. Храбраго, кн. Боровский. 138, 154, 162, 166, 168.
Ярославъ Владиміровичъ, с. Владимира Мстиславича, кн. Новгородский. 31, 33, 43.
Ярославъ Владиміровичъ, с. кн. Владимира Мстиславича. 63, 66.
Ярославъ Федоръ Всеволодовичъ, с. Всеволода Юрьевича, в. кн. 24, 34, 38, 42—44, 46—54, 59—66, 70.
Ярославъ Всеволодовичъ, с. Всеволода Ольговича, кн. Черниговский. 32, 37.
Ярославъ Мстиславичъ, с. Мстислава Юрьевича, кн. 25, 37.
Ярославъ Ростиславичъ, с. Ростислава Мстиславича, кн. Смоленскаго и Киевскаго. 39.
Ярославъ Юриковичъ, с. Рюрика Ростиславича, кн. Киевскаго. 39.
Ярославъ Юрьевичъ, с. кн. Юрія Владиміровича, 24.
Ярославъ Юрьевичъ, с. Юрія Давыдовича, кн. Муромский. 69.
Ярославъ Аванасій Ярославичъ, с. Ярослава Всеволод., в. кн. Тверской. 24, 60, 70—74.
Ярославъ, кн. Пронский. 84.

Ө.

Федорчюкъ, темникъ ордынский. 90, 109.
Федоръ Александровичъ, с. Александра Михайловича, кн. Тверской. 92.
Федоръ Александровичъ, кн. Путьвильский. 154.
Федоръ Акинфовичъ, с. боярина Акина. 86, 93.
Федоръ Васильевичъ, с. Василия Ивановича, кн. Рязанский. 277.
Федоръ Всеволодовичъ, с. Всеволода Юрьевича, в. кн. См. Ярославъ Федоръ Всеволодовичъ, в. кн.
Федоръ, намѣстникъ Галичскій князя Дмитрія Юрьевича Шемяки. 202.
Федоръ Глѣбовичъ, кн. Муромский. 99.
Федоръ Глѣбовичъ, бояринъ Московский. 149.
Федоръ Глѣбовичъ, киличей Московский. 96.
Федоръ Давыдовичъ, кн. См. Пестрый-Стародубский.
Федоръ Исаковъ Дурной. См. Борецкий, Федоръ Исаковъ.

Федоръ Константиновичъ, воев. См. Добрынский. Федоръ Конст.
Федоръ Михайловичъ, с. Михаила Алдр., кн. Микулинский. 141, 148.
Федоръ Михайловичъ, с. Михаила Давыдовича, кн. Моложский. 115, 143.
Федоръ Михайловичъ, воевода Углицкий. 200.
Федоръ Ольговичъ, с. Олега Ив., кн. Рязанский. 137, 154, 281.
Федоръ Ольгердовичъ, с. Ольгерда Гедиминовича, кн. Литовский. 118.
Федоръ Патрикѣвичъ, с. Патрикія Наримант., служилый князь. 166.
Федоръ Романовичъ, с. Романа Михайловича, кн. Вълозерский. 115, 130.
Федоръ Романовичъ, с. Романа Ольговича, кн. Рязанский. 83.
Федоръ Ростиславичъ, с. Ростислава Мстиславича, кн. Ярославский. 75—78, 82—84, 215.
Федоръ Святославичъ, с. Святослава Глѣбовича, кн. Смоленский. 95.
Федоръ Шюбачѣвъ, киличей Московский. 96.
Федоръ Юрьевичъ, с. Юрія Святосл., кн. Смоленский. 150, 161.
Федоръ Ярославичъ, с. Ярослава Всеволодовича, кн. 24, 51, 54.
Федоръ, князь Тарусский. 190.
Федоръ, кн. Оомпский. 93.
Федоръ, бояр. Литовский, отецъ митр-та Алексѣя. 120.
Феогностъ, митр-тъ русский. 22, 91—95, 97, 98, 120, 126, 229, 239, 250.
Феогностъ, митр-тъ Трапезонтский. 138.
Феогностъ, еп-пъ Ростовский. 22.
Феогностъ, еп-пъ Ростовский. 22.
Феогностъ, еп-пъ Рязанский. 23.
Феогностъ, еп-пъ Рязанский. 23, 138, 154.
Феогностъ (Фегностъ), еп-пъ Сарский. 23, 73, 77.
Феодора, имп-ца Византійская. 40.
Феодора, дочь кн. Михаила Ярославича Тверского. 84.
Феодора, дочь в. кн. Юрія Всеволодовича. 53.
Феодора, жена кн. Глѣба Васильковича Ростовскаго. 74.
Феодоръ Тиронъ, св. мученикъ. 44.
Феодоръ, митрополитъ русский. 22.
Феодоръ, арх-пъ Новгородский. 22.
Феодоръ, игум. Симовонскаго мон., духовникъ в. кн., потомъ арх-пъ Ростовский. 23, 125, 131, 134—136, 139, 140, 151, 204.
Феодоръ, еп-пъ Вѣлгородский. 23.
Феодоръ, еп-пъ Владиміро-Волинский. 23.
Феодоръ, еп-пъ Луцкий. 23.
Феодоръ, еп-пъ Ростовский. 22.
Феодоръ, еп-пъ Ростовский. 22.
Феодоръ, еп-пъ Ростовский. 20, 22.
Феодоръ, еп-пъ Случеский. 90.
Феодоръ, еп-пъ Суздальский. 23.
Феодоръ, еп-пъ Суздальский. 23, 75, 77.
Феодоръ, еп. Тверской. 23, 94, 144.
Феодоръ, еп. Тверской. 23, 106, 120, 121, 144.

- Ѳеодоръ**, бояр. Черниговскій, св. мученикъ. 66—68.
- Ѳеодоръ**, мученикъ. 89.
- Ѳеодосій**, арх-тъ Ростовскій, потомъ митр-тъ. 22, 23, 208, 214, 216.
- Ѳеодосій**, еп-пъ Луцкій. 23.
- Ѳеодосій**, еп-пъ Полоцкій. 162.
- Ѳеодосій**, еп-пъ Рязанскій. 23, 236, 240, 247.
- Ѳеодосій**, еп-пъ Туровскій. 23, 140.
- Ѳеодосій**, игум. Троицкаго мон. на Клопскъ, арх-пъ Новгородскій. 166, 167.
- Ѳеодосій**, игуменъ Спасскаго мон. во Владимірѣ. 57.
- Ѳеодосія Дмитриевна**, д. кн. Дмитрія Романовича Брянскаго, ж. в. кн. Ивана Ивановича. 94.
- Ѳеодосія Ивановна** (Старшая), д. в. кн. Ивана III Васильевича. 250.
- Ѳеодосія Ивановна** (Младшая), д. в. кн. Ивана III Васильевича. 271.
- Ѳеодосія Ивановна**, д. кн. Ивана Ѳедоровича Рязанскаго. 212.
- Ѳеоктистъ**, арх-пъ Новгородскій. 22, 84.
- Ѳеоктистъ**, еп-пъ Черниговскій. 23.
- Ѳеопемпъ**, митрополитъ русскій. 22.
- Ѳеопанъ** (Фопанъ), бояринъ. 79.
- Ѳеофилактъ**, еп. Смоленскій. 23, 99, 120, 121.
- Ѳеофилактъ** (Ѳефилать) Захарынъ, посадникъ Новгородскій. 258, 265.
- Ѳеофилъ**, арх-пъ Новгородскій. 22, 225, 232—234, 236, 247, 251—253, 256—266.
- Ѳердериъ**. См. Фридрихъ.
- Ѳома** Ветхословецъ (Палеологъ), с. нмш. Мануила, деспотъ Морейскій. 219, 245.
- Ѳома Андреевичъ**, посадникъ Новгородскій. 259.
- Ѳома Ласковичъ**, воевода в. кн. Всеволода Юрьевича. 26.
- Пропущенъ:* **Павель** Высокій, чернецъ Печерскій. 134.



УКАЗАТЕЛЬ ГЕОГРАФИЧЕСКИЙ.

А.

[Абхазцы]. См. Обезы.
 [Авары]. См. Обри.
 Авъстръская земля [Австрия]. 272.
 Агаряне (сыны Агаряны, Огаряне). 8, 56, 58, 130, 156, 194, 195, 243.
 Агарянинъ. 158, 189.
 Агнянска (Агаянска, Агнянска) земля [Англія]. 2.
 Агняне (Англяне). 2, 7.
 Адрианоупольскій (Андріаноуполотскій) митр-тъ. 139, 140.
 [Адриатика]. См. Анѣдріокія.
 [Адриатическое море]. См. Онѣдрѣтинская пучина.
 [Азовское] море. См. Кафинское.
 Аламани, народъ. 178, 181.
 [Албанія]. См. Алъванья.
 Александрѣя Египетская, городъ. 104—5.
 Патриархи Александрскіе. 179, 210 прим.
 Алексинъ (Лексинъ, Олексинъ), городъ. 242, 276.
 Олексинци. 256, 258.
 Алматія. См. Далматія.
 Алъванья [Албанія], область. 2.
 Амморейскій (Аммоішвскій) деспотъ, царь [Морея]. 219, 236, 245, 248 прим., 249, 267, 273.
 [Англія]. См. Агнянска земля.
 Андрѣвское село. 106.
 Анкира Галатская, городъ. 34.
 Антиохія (Онтіохія), городъ. 105.
 Патриархъ Антиохійскій. 105, 179.
 Англяне. См. Агняне.
 Анѣдріокія (Андреокиа) [Адриатика], область. 2.
 Анеаловской городъ. 241.
 Аравитскія горы. 65.
 Аравиты, народъ. 105.
 Аравія (Равія) Сильная, страна. 1.
 Аравія Старѣйшая, страна. 1.
 Араратскія горы. 65.
 Арбатъ (Орбатъ), въ Москвѣ. 250, 278.
 Арвинья Малая. См. Арменія М.
 Аркадъ (Аркадіа), область. 2.

Арменія (Арѣвинья) Великая, страна. 2.
 Арменія (Арвинья) Малая, страна. 2.
 Армены (Ормены), народъ. 95, 104, 105.
 Ерменинъ. 140.
 Арѣвинья Великая. См. Арменія В.
 Аръская земля. 129.
 Аряне. 272.
 Князя Аръскіе. 272.
 Асирийскъ полкъ. 63.
 [Ассирія]. См. Асуряне.
 [Астрахань]. См. Хазитороканъ.
 Асуритисиоу (вм. Сурьти, Ливія). 1.
 Асуряне (Асюръ) [Ассирія] страна. 1, 3.
 Афетова [Пафетова] часть (колѣно, племя, сынове). 2, 3, 5.
 [Аѳонъ]. См. Святая гора.

Б.

[Бактрія]. См. Ватръ.
 Бакширская [Вашкирская] земля. 221.
 [Балтійское] море. См. Варяжское.
 Бездежъ (Бездѣжъ), городъ. 95, 101, 103.
 Беклемишевская стрѣлница. 272.
 Белевъ [Бълевъ], городъ. 188, 189.
 Беребеане, народъ. 178.
 Бережецъ (Верезье), городъ. 103.
 Березка, село. 256.
 Березово поле. 126.
 Березуйскій князь. 110.
 Берендѣи (Берендичи), народъ. 29, 42.
 Берестово, село. 27.
 Берновы, жители Берновской волости (Новоторжской). 256.
 Бесермени (Бесерменове, Бесермена(я), Бесурмены, Босурмапы). 72, 80, 95, 104, 105, 116, 117, 125, 170, 221, 280.
 Бесерменинъ. 72, 79—81, 149.
 Бесерменскія свободы (слободы). 79—81.
 Бѣтюкъ [Битюгъ], рѣка. 206.
 Бечево, въ Новгородѣ Нижнемъ. 221.

Бискупцы, село. 260.
 [Битюгъ]. См. Бѣтюкъ.
 Благовѣщенская волость. 261.
 Богоявленская улица, въ Москвѣ. 219.
 Богъ [Бугъ Южный], рѣка. 28.
 Болбловы (Болбовы), станъ. 257.
 Болвановѣ, въ Москвѣ. 273.
 Болгары (Великій, Болгарскій городъ). 26, 27, 54, 101, 114, 116, 132, 280.
 Болгары (Болгаре) Волжскіе, народъ. 3, 15, 26 прим., 27, 31, 41, 51, 54, 89, 104, 105 прим., 117, 171.
 Земля Болгарская. 26, 54.
 Князь Болгарскій. 27, 53, 109, 117.
 Полкъ Болгарскій. 27.
 Болгары (Болгаре, Болъгаре) Дунайскіе, народъ. 5, 10, 11.
 Болгаринъ. 162.
 Градь Болгарскій. 143.
 Земля Болгарьска (Болъгарская). 3, 8, 11.
 Царь Болгарскій. 14.
 Языкъ Болгарскій. 11.
 Болото, въ Москвѣ. 272.
 Большая улица, въ Москвѣ. 219.
 Борисовъ и Глѣбовъ, городъ. 26.
 Боричевъ, увозъ (взвозъ), въ Кіевѣ. 4, 16.
 Боровитскія врата въ Москвѣ. 214, 273, 278.
 Боровитцкая (у Боровитскихъ вратъ) стрѣлница, въ Москвѣ. 273, 278.
 Боровскъ, городъ. 254, 272.
 Боровичи. 258, 260.
 Борокъ Желѣзной, городъ. 205.
 Бортенево, урочище. 88.
 Боръ, около Кіева. 4.
 Боръ, за Москвою рѣк. 162, 214.
 [Босфоръ, прол.]. Не назв. по имени (море). 8, 12.
 Бохмиты. 27.
 Боярово, село. 198.
 Брашева, слобода. 206.
 [Британія]. См. Вротанія.
 Бронничъ (Броничъ), село. 258.
 Брянскъ (Брянскъ, Брявскъ,

Дбрянскъ, Дебресекъ, Деб-
нескъ, Дѣбрянскъ, Дѣб-
рянскъ, городъ. 84, 87, 109, 140, 150, 145,
199, 202, 282.

Брянци. 87, 93.

Бояре Дѣбрянскіе. 149, 154.

Владыка, еп-пъ Брянскій
(Дѣбрянскій). 120, 121 прим.,
154, 216.

Князь Брянскій (Дѣбрянскы).
81, 94, 116, 148, 149.

Сила Брянская. 87.

Бугъ [Западный], рѣка. 5, 6.

[Бугъ Южный]. См. Богъ.

Будинъ, городъ. 185.

Буевище, въ Новгородѣ Великому.
253.

Бужане, племя. 5.

Быстрая Сосна. См. Сосна Б.

Бѣжицкій Верхъ (Бѣжицы), городъ.
66, 111, 175, 215.

Бѣжичане, Бѣжане. 256, 258, 265.

Бѣла Вежа Старая, гор. въ Пе-
реяславской землѣ. 19.

Бѣлая, волость. 262 прим.

Бѣлая Влѣшка (Волошка, Волжка,
Волжка), рѣка. 218, 219.

Бѣлая Русь. См. Русь Б.

Бѣлгородъ. См. Бѣлгородъ.

[Бѣлевъ]. См. Белевъ.

Бѣловоложская (Бѣловоложская)
земля. 221.

Бѣлоозеро (Бѣло озеро, Бело-озеро),
городъ. 5, 7, 57, 70, 174, 200—202,
269, 272, 279.

Земля Бѣлозерская. 226.

Князь Бѣлозерскій (Бѣлозе-
рецъ). 92, 102, 115, 130.

Полкъ Бѣлозерскій. 26.

Бѣлгородъ, гор. на р. Ирпени. 34,
42, 43.

Еп-пія Бѣлогородцкая. 22.

Еп-піи Белгородцкыя. 23.

Бѣлгородъ, г. въ Рязанской землѣ.
46.

Бѣлградъ, г. Угорскій. 272.

Бѣльскій (Бѣлскій), князь. 269, 277.

В.

Вавилонъ, городъ. 1—3.

Вага, рѣка. 208.

Ваганково, въ Москвѣ. 196.

Вакунофа (Вакунофа). 2.

Варгуль. См. Ворголь.

Варяги (Варязи, Вариги), народъ.
2—4, 6—9, 11, 12, 16, 23, 226.

Родъ Варяжскъ. 7.

Сила Варяжская. 62.

Варяжа [Веряжа], рѣка. 260.

Варяжское (Варяжское, Варяжское)
море [Балтійское], 2, 3, 65; не на-
звано: 7, 62, 63, 241, 244.

Васильевской лугъ, въ Москвѣ. 219,
242, 278.

Ватръ [Бактрія], область. 1.

Великая, рѣка. 107.

Великая Пермь. См. Пермь.

Великая Русь. См. Русь В.

Великая Скуфь. См. Скуфія.

Великий городъ. См. Болгары, го-
родъ.

Великий Новгородъ. См. Новгородъ
В.

Великія Луки. См. Луки В.

Великыя Волохи. См. Волохи.

Велневицкая рать. См. Вельядъ.

Вельны (Вельнская земля) [Волены].
96, 97, 151.

Бояре Воленскіе. 165.

Бп-пъ Воленскій. 98.

Князь Воленскій. 78, 111, 117,
129.

Велыняне [Воленяне], племя. 5, 6.

Вельядъ [Фелингъ], городъ. 269.

Вельядци. 63.

Местерь Вельадскій. 165.

Полонъ Вельядцкій. 269.

Рать Нѣмецкая Велневиц-
ская. 107.

См. Вышегородъ Вельядцкій.

[Венгры]. См. Угры Черныя.

Венетія (Венеція, Вениція, Вент-
ція), городъ. 183, 235, 248, 249, 273,
278.

Венецици (Веньдици). 2, 39.

Дюка Вѣнецейскій. 235, 245,
249.

Князекъ Венеційскій. 236.

Мистръ (муляръ) Венеційскій.
250.

Посолъ Венеційскій. 245, 249.

Верейскій князь, 218, 257—259, 265,
268.

Верхняя (Верховная) земля. 241.

[Веряжа]. См. Варяжа.

Весь, племя. 2, 5, 7, 8 прим., 226.

Ветлуга, рѣка. 114, 218 прим.

Вилна, городъ. 143, 170.

Висла, рѣка. 3.

Витебескъ (Витебскъ, Ветесекъ),
городъ. 37, 66.

Вифунія [Виеннія], область. 1.

Віена [Вѣла], городъ. 272.

[Владиміръ], Владимиръ. См. Воло-
диміръ.

Влахерна (Влахирпа), въ Царьградѣ.
8.

Влахи. См. Волохи.

Влена, рѣка. 26.

Влехисъ (Колхисъ) [Колхида], об-
ласть. 2.

Влѣшка. См. Бѣлая В.

Вогуличи (Гогуличи) народъ. 209
прим.

Водъ (Вожане), племя. 63—65.

Вожа, рѣка. 126 прим.—129.

Войно—мѣстность въ Рязанской
землѣ. 104.

Волга (Вольга), рѣка. 2, 3, 5, 21, 26,
27, 41, 55, 57, 59, 101, 104—106,
110, 114, 116, 118, 119, 126, 128,
132, 134, 135, 141, 154, 170, 174,
175, 190, 200, 204, 206, 207, 217—
222, 235, 274.

Волжескій путь. 101.

Волжское (Волжское) царство. 100,
130. См. Орда Большая.

Вологда, городъ. 105, 175, 201, 202,
205, 206 прим., 215, 218, 220, 267,
272, 275.

Вологжане. 218, 220.

Володава, городъ. 61.

Володимерскія врата, въ Твери. 140.

Володиміръ [Владиміръ], г. Волен-
скій. 17, 18, 42, 43, 61, 151.

Еп-піи Володимерскіе. 23, 162.

Еп-пія Володимерская. 22.

Помощь Володимерская. 28.

Володиміръ (Володимеръ, Володи-
миръ, Владиміръ, Владимиръ, Вла-
димеръ, Градь Преч. Богоматери),
г. Суздальскій, 24—27, 31—39, 43—
53, 55—57, 59, 60, 69—71, 74, 75,
77, 78, 82—84, 87, 89, 93, 98—102,
110, 134, 135, 138, 139, 155, 157—
160, 175, 193, 194, 196, 203, 204,
218, 237, 253, 269, 274, 276, 278.

Володимерци. 32, 55, 220, 256—
258.

Владыка, еп-пъ Володимерскій,
34, 48, 52, 74, 77, 88, 98.

Волости Володимерскія. 155,
282.

Земля Володимерская. 34, 72.

Икона Преч. Богородицы Вла-
димерскія. 228.

Вел. княженіе Володимерь-
ское. 101.

Вел. князья Володимерскіе
(Владимерскіе). 55, 74, 168,
225—227, 229, 234.

Кривошане Володимерскыи.
124.

Люди Володимерстін. 21.

Рать Володимерская. 31, 118.

Володимірская (Володимерская), вел.
дорога. 280.

[Воложна Бѣлая]. См. Бѣлая Влѣшка.

Воложскія врата, во Владиміръ Сузд.
56.

Волокъ отъ Днѣпра до Ловати. 3.

Волонъ, Ламскій (Ламскій), городъ.
25, 82, 83, 88, 96, 110, 133, 139, 155,
168, 202, 203, 210, 215, 230, 255,
256, 266.

Волочане (Волочяне). 81, 256,
258.

Волости Волотскія. 282.

Рать Волотцкая. 137.

Волотово, подъ Новгородомъ Вели-
кимъ. 260.

Волохи (Волохи, Волохове, Волхи,
Волъхи, Волъхве, Влахи, Великыя
Волохи), народъ. 3, 9, 10, 136, 168,
169, 185, 273, 274, 276.

Волошанка. 24.

Воевода Волошскій (Волосскій).
270, 276.

Волочекъ, г. въ Новгородской землѣ.
228, 256.

Волошская земля—[Италія]. 2.

Волхва, Волохове. 2.

Волховъ (Волхъвъ), рѣка. 2, 3, 117,
166, 231, 260, 262.

Волчья вода, рѣка (Волчыи воды).
118.

[Волены]. См. Вельны.

[Воленяне]. См. Велыняне.

Ворголь (Варгуль), городъ. 79, 80.

Воргольскій князь. 79.

Воровичъ, на Днѣпрѣ. 19.

Воронежъ, городъ. 25.

Лѣса Вороножскіе. 79, 81.

Вороній Камень, на Чудскомъ озерѣ.
64.

Вороночь, городъ. 151, 169.

Воронскъ—ошиб. вм. Пронскъ. 44.

Воротыньскъ, городъ. 268.

Князь Воротыньскій. 276.

[Ворскла], Втрльскла, рѣка. 143.

Воспоріи, область. 2.

Вострой конецъ, въ Москвѣ. 219, 242,
278.

Вострь [Остеръ], рѣка. 36.
Вотьякая земля. 221.
Вошань, волость. 276.
Вротанія (Вретанія) [Британія], о-въ. 2.
Вручій (Вручевъ) [Овручъ], городъ. 38, 42, 43.
[Всвятъ], Всвятъ, городъ и озеро. 52.
Вспоіе, въ Москвѣ. 278.
Входъ Ерусалимъ. 149.
Възвядъ, на Ильменѣ. 258.
Въсходня. 140.
Выборъ [Выборгъ], городъ. 89, 160.
Высокое, близъ Серпухова. 114, 134.
Вышегородъ Вельдичскій. 269.
Вышегородъ, г. въ Кіевской землѣ. 19, 42.
Вышегородъ, г. на р. Поротвѣ. 97.
[Въяханъ], Въяханъ, городъ. 19.
[Вѣна]. См. **Віена**.
Вѣнецъ, городъ. 85.
Вязьма (Вязма), городъ. 150, 154, 170 прим., 277, 281.
Вяземци. 84.
Князья Вяземскіе. 84, 153, 277.
Вятичи, племя. 6, 7, 12, 226.
Вячскіи городы. 37.
Вятка, рѣка. 114, 141, 150, 165, 212, 218, 220, 222, 228, 272.
Вятчане (Вятчане). 129, 163, 174, 175, 218, 220, 222, 228, 233, 235, 272, 273.
Половъ Вятцкой. 221.
Вячскіи города. См. **Вятичи**.

Г.

Гадира (Гадѣра) [Кадиксъ], городъ. 1.
[Газа, г.].
Гасскій митр-тъ. 183.
Галата, предместье Царьграда. 124, 128.
Галатская Анкира. См. **Анкира** Галатская.
Галатъ (Галатія), область. 2.
Галичане, племя. 2.
Галичъ, гор. на р. Днѣстрѣ. 39, 42, 43, 61.
Галичане. 42.
Еп-пія Галичская. 22.
Князь Галичскій. 19, 38, 41.
Помочь Галичская. 28.
Галичъ Мерскій, г. въ Суздальской землѣ. 57, 125, 165, 167, 168, 170, 172—175, 203, 205, 217, 218, 278.
Галичане (Галчане). 174, 258.
Бояринъ Галичскій. 168.
Князь Галичскій. 76, 77.
Наместникъ Галичской. 202.
Гарьмати. 2.
Гать Пѣшкова. См. **Пѣшкова** Гать.
Глухова волость, Новоторжская. 256.
Глуховъ, городъ. 60.
Голенищево. 151.
Головина улица, въ Новгородѣ Великомъ. 109 прим.
Гомей [Гомель], городъ. 199.
Гора подъ Галичемъ Мерскимъ. 168, 205.
Гора, въ Кіевѣ, у Боричева ввоза. 4, 7, 15, 19.
Гора, ок. Новгорода Нижняго. 110.
Гора подъ Радонежомъ. 197.

Гора, въ Ростовской област. 174.
Горина, рѣка. 18.
Горняя сторона за Волгой. 101.
Городень, г. въ Волинской землѣ. 18.
Городецъ (на Волгѣ), г. въ Суздальской землѣ. 21, 57, 86, 103, 106, 107, 109, 113, 119, 126, 133, 134, 136, 137, 158.
Городчане (Городчане). 31, 137.
Князь Городецкій. 133.
Городецъ (Городокъ), на Востри. 19, 36.
Городецъ, г. въ Новгородской землѣ. 71.
Городецъ (Тверской), 143—см. **Старица**.
Городище (Городокъ), въ Новгородѣ Великомъ. 141, 226, 251, 259.
Городицкая (Городицкая) сторона. 259, 260.
Городокъ. См. **Городецъ** на Востри.
Городокъ [Касимовъ, Мещерскій]. 243.
Гороховецъ, городъ. 193.
Готе (Игъте—вм. и Гъте, Гѣте), племя. 2 прим. 7.
Греки (Грековѣ, Греки, Греци, Гръки, Гръци, Гръци), народъ. 3, 6, 8, 10—14, 39, 77, 94, 125, 178, 181, 183—186, 241, 243, 245.
Грекъ, Гречинъ. 23, 27, 52, 79, 91, 98, 134, 135, 138—140, 219, 245, 249, 272, 273, 275, 276, 278, 279.
Вѣра Греческая. 185.
Земля Греческая (земли Греція) 14, 176.
Молебень по гречески. 184.
Понъ, поны Гречіе. 183.
Православіе Греческое. 184, 186.
Старци Гречестіи. 178.
Царь, цари Гръчскіе. 12, 15, 77.
Церковь Гръчская. 176.
Языкъ Гръчскъ. 10, 11, 179.
Гуричевъ, городъ. 20.
Гѣона (Гіона). См. **Ниль**.

Д.

Далматія (Алматія, область). 2.
Даниславля (Даньславская) улица, въ Новгородѣ Великомъ. 109, 255.
[Датскіе] Нѣмци. 278.
Датскій (Датскій) король. 278.
Добрянскъ. См. **Брянскъ**.
Двина [Западная], рѣка. 2, 3, 5.
Двина (Донна) [Сѣверная], рѣка. 105, 226, 228, 233, 262, 264, 279.
Двиняне. 104, 233, 264.
Война Двинская. 163 прим.
Земля Двинская. 163, 228.
Дворецъ житничный вел. князя въ Москвѣ. 245.
Дворецъ конюшенной, въ Москвѣ. 197.
Дворци малые поповъ Архангельскихъ, въ Москвѣ. 253.
Дворы:
Архіепископлъ. См. **Владыченъ**.
Белеутовъ, въ Москвѣ. 149.
Всяковы, въ Москвѣ. 219.
Владыченъ Коломенского, въ Москвѣ. 266.

Владыченъ (архіепископлъ), въ Новгородѣ Вел. 109, 162, 166, 167, 225, 255, 264, 265.
Владыченъ, въ Новгородѣ Нижнемъ. 115.
Владыченъ, въ Ростовѣ. 46.
Воротиславль, въ Кіевѣ. 15.
Гавшинъ, въ Москвѣ. 107.
Гардятинъ, въ Кіевѣ. 15.
Деместиновъ, въ Кіевѣ. 15.
Житничной городской, въ Москвѣ. 246.
Князіе:
Андрея Вас. Вольшого, въ Москвѣ. 253.
Андрея Вас. Меньшого, въ Москвѣ. 253.
Бориса Васильевича, въ Москвѣ. 245, 266.
Братаничевъ кн. Ивана Юрьевича. 224.
во Владиміръ Сузд. 25, 35, 47.
Дмитрія Шемяки, въ Москвѣ. 198.
Ивана Юрьевича, въ Москвѣ. 214, 224, 276 (новый).
въ Кіевѣ [Ярославль]. 15.
Константина Всеволодовича, во Владиміръ Сузд. 45, 50, 53.
Маріи Ярославны, въ Москвѣ. 266.
Михайла Андреевича, въ Москвѣ. 245, 250.
въ Москвѣ, въ Кремлѣ. 91, 209, 240, 245, 250, 270, 272, 276. Новый 276, 278, 281.
въ Муромѣ. 97.
въ Новгородѣ Великомъ (Ярославль). 117, 263, 265.
въ Ростовѣ. 48, 76.
Софіи Витовтовны, въ Москвѣ. 196.
въ Твери. 84.
Теремный, у Кіева, 15.
Юрія Васильевича, въ Москвѣ. 243.
Юрія Патрикѣевича, въ Москвѣ. 196.
Ярославль. См. въ **Кіевѣ** и въ **Новгородѣ** В.
въ Ярославлѣ. 48, 51.
Федора Давыдовича, въ Москвѣ. 250, 266.
Козенскій, въ Москвѣ. 275.
Митрополитъ, въ Москвѣ. 111, 122, 200, 205, 214, 240, 245—247, 249, 270, 271, 273, 278, 279.
Монастырскіе:
Симоновскаго мон-ря, въ Москвѣ. 212, 274, 275.
Троице-Сергіева мон-ря, въ Москвѣ. 246, 266, 267.
Нифовъ, въ Кіевѣ. 15.
Носова Богдана, въ Москвѣ. 223.
Ольминъ, въ Кіевѣ. 9.
Орины Олексѣвы, въ Москвѣ. 224.
Поповкинъ, въ Москвѣ. 198.
Ховрина Володимера, въ Москвѣ. 205.
Христіанскіе, въ Москвѣ. 279.
Чюдинъ, въ Кіевѣ. 15.

Дебрeнecкѣ, Дебрянecкѣ. Смoтpи Бpянcкѣ.
 Дeдѣякoвъ (Дeдeякoвъ), гopодѣ. 75, 89.
 [Дeмoнѣ]. См. Дѣмoнѣ.
 Дeрeви (Дeрeви) [Дeрeвѣ], cтpaнa. 2.
 Дeрeвѣ, Дeрeвѣяне. См. Дрeвѣяне.
 Дeрeвѣяницa (Дрeвѣяницa, Дeрeвѣ-ницa), вѣ Новгородѣ Вeликoмѣ. 117, 167, 260.
 Дeрeстoвъ (Дрѣстpѣ), гopодѣ. 11, 18.
 Дeснa, рѣкa. 2, 3, 15.
 Дивичья [Дѣвичья] гopа Слудa. 276.
 Димитpievскѣя улѣцa, вѣ Москвѣ. 242.
 Димитpievскѣя вopотa, вѣ Нижнeмѣ Новгородѣ. 112 прим.
 Димитpoвeцѣ, гopодѣ. 154, 282.
 Димитpoвъ, г. вѣ Суздaльскoй землѣ. 26, 82, 85, 113, 133, 138, 163, 168, 172, 175, 215, 272.
 Димитpoвци. 66, 81, 220, 256—258.
 Волoсти Димитpoвскѣя (Димитpoв-скѣя). 155, 282.
 Кнѣзѣ Димитpoвскѣй. 77.
 Рaтъ Димитpoвскѣя. 108.
 Днѣпpѣ (Нѣпpѣ), рѣкa. 2—5, 7, 9, 15, 19, 43, 60.
 Днѣпpьскoе уcтѣе (вyстѣе). 3.
 Днѣстpѣ (Днѣстpѣ), рѣкa. 2, 6.
 Дoбpый, гopодѣ. 45.
 Дoннa. 264. См. Двѣнa [Сѣвepнѣя].
 Дoлoбьскoе (Дoлѣбьскoе, Дyлѣбьскoе) oзepo. 19.
 Дoнѣ, рѣкa. 30, 37, 129, 267.
 Дoньскoе пoбoищe. 130.
 Дoрoгoбyжѣ, г. вѣ Смoлeнскoй землѣ. 84.
 Дoрoгoбyжци. 84.
 Кнѣзѣ Дoрoгoбyжскѣй. 230.
 Дoрoгoжичѣ, yрoчищe. 15.
 Дoрoгoмилoвo, пpeдмѣстѣе Москвѣ. 161, 210.
 Дрeвѣяне (Дeрeвѣяне, Дeрeвѣ, Дрe-вѣя), плeмѣ. 3, 5, 6, 9, 12, 14.
 Пoслѣ Дрeвѣянскѣе. 15.
 Дрeвѣяницa. См. Дeрeвѣяницa.
 Дpегли, волoсть. 262.
 Дpегoвичи (Дpугoвичи, Дpѣгoвичи), плeмѣ. 3, 5.
 Дpютcкѣ (Дpѣтcкѣ), гopодѣ. 32.
 Кнѣзѣ Дpютcкѣе. 93, 176.
 Дpѣстpѣ. См. Дeрeстoвъ.
 Дyбeннa, рѣкa. 129.
 [Дyбoвъ]. См. Дyпкoвъ.
 Дyбнa, рѣкa. 207.
 Дyбpавнa [Тaвнeбepгѣ], гopодѣ. 159.
 Дyици. См. Дунѣй.
 Дyлѣбьскoе oзepo. См. Дoлoбьскoе.
 Дyлѣбѣ, плeмѣ. 5, 6, 12.
 Жeны Дyлѣбьскѣя (Дyлeбь-скѣя). 5.
 Дунѣй, рѣкa. 2—6, 10, 61.
 Дyици (Дунѣйци). 5.
 Гopoдa Дунѣйскѣе. 18.
 Дyпкoвъ [Дyбoвъ], гopoдoкѣ. 234.
 Дѣбpянecкѣ, Дѣбpянecкѣ, Дѣбpянcкѣ, Дѣбpянськѣ. См. Бpянcкѣ.
 Дѣнѣстpѣ. См. Днѣстpѣ.
 Дѣвичья гopа. См. Дивичья г.
 Дѣмoнѣ [Дeмoнѣ], гopодѣ. 192, 231, 232, 256, 261, 269.
 Дopогa Дѣмoнcкѣя. 256.

Дѣтѣнecѣ, вo Влaдимѣрѣ нa Клѣзь-мѣ. 35.
 Дѣтѣнecѣ, вѣ Новгородѣ Вeликoмѣ. 109.
 Дѣтѣнecѣ, вѣ Пeкoвѣ. См. Кpемль.

Е.

Евpѣи. См. Юдeя.
 [Евфpатѣ]. См. Ефpатѣ.
 [Египeтѣ]. См. Егyпeтѣ.
 Еглинo, сeлo. 257.
 Елeцѣ (Елчѣ, Елeчѣ), гopодѣ. 143, 162.
 Елчскѣя землѣ. 162 прим.
 Елмaнcѣ [Сузиaнa], cтpaнa. 1.
 Елнa, гopодѣ. 202.
 Елчѣ, Елчскѣя землѣ. См. Елeцѣ.
 Емѣ (Емѣ, Ямѣ, Ямѣ), плeмѣ. 2, 5, 61, 71.
 Еpиxoнѣ [Еpиxoнѣ], гopодѣ. 65.
 Еpмeнинѣ. См. Армeны.
 Ефeсскoй митpѣ [г. Эфeсѣ]. 179, 183.
 Ефивoлѣя (Ефioпѣя, Ефioпѣя), cтpaнa вѣ Ази [Эфioпѣя]. 1.
 Ефивoлѣя (Ефioпѣя, Ефioпѣя) дpугaя, cтp. вѣ Африкѣ [Эфioпѣя]. 1.
 Ефpатѣ [Евфpатѣ], рѣкa. 1.
 Егyпeтѣ [Египeтѣ], cтpaнa. 1.
 Рaбoтa Египeтcкѣя. 65.
 Сaлтaнѣ, цapѣ Египeтcкѣй. 63, 105, 216.

Ж.

Жeлaнѣ, рѣкa. 19.
 Жeлтикoвo (Жoлтикoвo), oкoлo Твepи. 23, 159.
 Жeлѣзнoй Бopoкѣ. См. Бopoкѣ Ж.
 Жeмoтѣ [Жмудѣ], плeмѣ. 112, 155.
 Жидoвe, Жидoвa, Жиды. См. Юдeя.
 Жидoвьскoе oзepo. 170.
 Жижичѣ, гopодѣ. 66.
 [Жмудѣ]. См. Жeмoтѣ.
 Жoлтикoвo. См. Жeлтикoвo.
 Жукoтинѣ, гopодѣ. 141, 280.
 Жукoтинци (Жукoтницѣ). 100, 101 прим.

З.

Зaвoлoжѣе. 23.
 Зaвoлoчѣе (Зaвoлoчcкѣя землѣ, зa вoлoкѣ). 163, 226, 233, 262, 264.
 Зaвoлoчaнe (Зaвoлoчѣяне). 163, 233, 264.
 Зaгopoдѣе, вѣ Новгородѣ Вeликoмѣ. 113.
 Зaгopoдѣе, вѣ Твepи. 23.
 Зaгopoдѣе, (Пoгopoдѣе), вѣ Москвѣ. 104, 108, 110, 132, 246.
 Зaмopѣе. 140.
 Зaoзepѣе, волoсть. 215.
 Зaпeниe. См. Пѣнa.
 Зapѣчѣе. См. Мoсквa, p.
 Зacypѣе. См. Сypa.
 Звeнигopoдѣ, г. вѣ Мoскoвскoй землѣ. 133, 166, 167, 172, 174, 204, 215.
 Звeнигopoдци. 256, 258.
 Влaдыкa, eп-пѣ Звeнигopoд-цкѣй. 134, 138.

Волoсти Звeнигopoдскѣя. 155, 282.
 Рaтъ Звeнигopoдcкѣя. 137.
 Звeничѣ, yрoчищe. 222.
 Зимигoлa [Зимѣгoлa, Зaмѣгoлa], плeмѣ. 2, 5.
 Зoлoтѣя (Злaтѣя) вopотa, вo Влaдимѣрѣ Сузд. 55, 56, 70.
 Зyбцeвъ (Зyбцoвa), гopодѣ. 69, 110, 275.
 Зyбчѣяне. 81.

И.

Ивaнгpаdѣ, нa p. Нарoвѣ. 276.
 [Ивaничѣ]. См. Ывaничѣ.
 [Ивepскѣя] землѣ. См. Ывepскѣя.
 [Игнaтичи]. См. Ыгнaтичи.
 Игнaчѣ кpестѣ, yрoчищe. 58.
 Ижepa, рѣкa. 61, 63.
 Ижepскѣя землѣ. 62.
 Ижepѣяне. 62, 64.
 Избopcкѣ (Избopecкѣ, Избopьскѣ), гopодѣ. 7, 63, 107, 109.
 Измaйлѣтѣяне (Измaйлѣтѣяне, Измaл-тѣяне, Измaнлѣтѣ, Измaвлѣтѣ). 58, 127, 155, 156, 158.
 Кнѣзѣ Измaйлeтcкѣ. 156.
 Рoдѣ Измaлeтcкѣй. 129.
 Изpaилѣтcтѣи цapи. См. Юдeя.
 Илeдaмѣ, волoсть. 205.
 [Иллиpѣя]. См. Илyрикѣ.
 Илмeнѣ (Илмepѣ, Ылмepѣ), oзepo. 3, 230, 233, 235, 258, 259.
 Илѣнa улѣцa, вѣ Новгородѣ Вeликoмѣ. 111, 112.
 Илyрикѣ (Лyрикѣ) [Иллиpѣя], oб-лaстѣ. 2, 11.
 Инди (кo Индoмѣ). 1.
 Индикѣй. 1.
 Индѣя, cтpaнa. 1.
 Ирxoвъ (Иpьxoвъ, Рьxoвъ) o-въ. 222.
 Исaды, o-въ нa Волгѣ. 27.
 Исaды (Cады), г. вѣ Рѣзaнскoй землѣ. 49.
 Иcкopѣ, гopoдoкѣ. 241.
 Ифaнинa (Ефaкинa) [Итaкa], o-въ. 2.

І.

[Иaфeтoвa] чaстѣ. См. Афeтoвa чaстѣ.
 [Еpиxoнѣ]. См. Еpиxoнѣ.
 Иepycалимѣ, г. вѣ Пaлeстинѣ. 56, 63, 105, 111, 117, 132, 159, 227.
 Иepcалимѣянинѣ. 216.
 Арх-пѣ, пaтp-хъ Иepycалимскѣй (Иepcалимскѣй). 27, 179, 216.
 [Иoнѣя]. См. Oнѣя.
 Юдeя (Евpѣи, Евpѣи, Жиды, Жидoвa, Жидoвe), нaрoдѣ. 11, 50, 65, 95, 105, 185.
 Жидoвинѣ. 273.
 Цapи Изpaилѣтcтѣи. 224.

К.

Кaвкaисинскѣя гopы. См. Угopьскѣя гopы.
 [Кaдикѣ]. См. Гaдѣрa.
 Кaзaкѣ Ордѣнскѣе. См. Ордa.

Казань, городъ. 141, 214, 217, 218, 220—222, 235, 271, 272, 280.
Казанци. 218.
 Война **Казанская**. 220 прим.
 Князи и уланы **Казанскіе**. 272.
 Мѣста **Казанскіе**. 218, 220, 221.
 Татары **Казанскіе**. 217—222.
 Цари **Казанскіе**. 203, 214, 217, 218, 220—222, 247, 271, 272, 274, 277.
Калатины. 178.
Калки [Калка], рѣка. 52 прим., 130.
[Калуга]. См. **Колуга**.
Кама, рѣка. 104, 105 прим., 116, 218, 219.
Камалія, область. 1.
Каменецъ [Подольскій], городъ. 61.
Каменка, рѣка. 193.
Камская земля. 221.
Каневъ, городъ. 30.
Канинъ, подъ Черниговомъ. 20.
Кападонія, область. 2.
Капичъ, урочище. 15.
Карголомъ, городъ. 272.
Каргополе (Каргаполе), городъ. 203.
Карія, область. 1.
[Карпаты]. См. **Угорскія горы**.
[Каспійское] море. См. **Хвалисьское**.
Кафа, городъ. 216, 250.
Коеане. 178.
Кафиньское [Азовское] море. 37 (не назв.), 124.
Кашинъ, городъ. 23, 57, 81, 90, 106, 107, 113, 131, 143, 149, 155, 175, 275, 282.
Кашинци. 256—258.
 Князь **Кашинскій**. 115, 131, 155.
Кавиньская Перекопъ. См. **Перекопъ**.
[Келесирія]. См. **Куліи**.
Керъкура [Керкира], о-въ. 2.
Кесарія (Коесарія) Филиппова, городъ. 216.
Кефалинья (Кефалинія), о-въ. 2.
Килавая улица, въ Новгородѣ Великомъ. 111.
Киликія, область. 1.
[Кипръ], **Купръ**, островъ. 1.
 Князь **Кипрскій**. 140.
Кирва, волость. 262.
Кирепѣга (Кирепега, Корпѣса), городъ. 153, 282.
[Киринія], **Куринъ** (Куриній), область. 1.
Кишъ [Кышъ], городъ и рѣка. 102, 115.
Кичьменга, волость. 218.
Кичменжане (Кичемжане). 218.
[Киеера], **Кофирана** (Сефирана), о-въ. 2.
Кіевецъ, городище. 5.
Кіевскія (Киевскія) горы. 8, 15.
Кіевъ (Кыевъ, Кыевъ, Кыевъ, Кыевъ, Къевъ), городъ. 1, 4—6, 7 (не назв.), 9, 12—17, 19, 20, 27, 30, 34, 36—39, 42, 43, 45, 46, 48, 52, 54, 60, 61, 66, 69, 74, 77, 82, 84, 87, 100, 125, 131, 134—136, 138, 139, 143, 151, 156, 163, 165, 202, 253, 270.
Кіане. 38.
Кіанинъ, 202.
 Воевода **Кіевскій**. 270.
 Города **Кіевскіе**. 42.
 Горы **Кіевскія**. 3, 3, 8, 15.
 Земля **Кіевская**. 156, 270.
 Князья **Кіевскіе**. 36, 38, 39, 46,

48, 135, 226, 227.
Лѣтословець начальный **Кіевскій**. 159.
Митрополія Кіевская. 22.
Митрополитъ, арх-пѣ **Кіевскій**. 51, 141, 151, 164, 185.
Пещера Кіевская. 136.
Посолъ Кіевскій. 20.
Тысячскій Кіевскій. 61.
Клечскъ, городъ. 18.
Клещино озеро. 5.
Климентеевское (Клементіево) село. 197.
Клинъ, г. въ Тверскомъ княж. 255, 275.
 Волость **Клиньская**. 159.
Клопскъ (Клопскъ). 166, 260.
Клязма, рѣка. 56, 160, 173, 194, 220.
Ковень [Ковно], городъ. 109.
Козари, народъ. 5, 7, 9.
Козельскъ (Козельскъ, Злыи градъ), городъ въ Вятцахъ. 58, 59, 192, 281.
Козляне. 58, 59.
 Князь **Козельскій**. 92, 104, 154.
Козсма [Косма], рѣка. 275.
Кокшенга (Кокшенъга), рѣка. 207, 208.
Коллахша (Лякша), рѣка. 24, 43.
Колбальской погостъ. 262.
Колва, рѣка. 241.
Колія. См. **Куліи**.
Колмово, въ Новгородѣ Великомъ. 162.
Колмогоры (Кольмогоры), волость. 163, 233.
Колодяженъ, городъ. 61.
Коложе, городъ. 151.
Коломенки, село. 158.
Коломна, городъ. 24, 26, 31—33, 45, 55, 82, 103, 106, 124, 125, 128, 129, 131, 133, 135, 138, 140, 142, 151, 155, 158, 165, 167, 173, 175, 176, 190, 199, 205, 206, 209, 224, 233, 242, 243, 245, 250 прим., 252, 267—269, 274.
Коломничи. 154, 206, 220, 241, 256—258.
Коломнятинъ. 221.
 Арх-тъ **Коломенскій**. 124.
 Владыка, еп-па **Коломенскіе**. 23, 98, 120, 121, 138, 151, 154, 165 прим., 204, 214, 216, 236, 240, 247, 267, 270, 272.
 Воевода **Коломенскій**. 154.
 Еп-пія **Коломенская**. 22, 247.
 Попы **Коломенскіе**. 122.
 Рать **Коломенская**. 108.
 Уѣзды **Коломенскіе**. 199.
Коломно, озеро. 231.
Колоча, село. 161.
Колуга [Калуга], городъ. 192, 267.
Колужане. 256, 258.
[Колхида]. См. **Влехисъ**.
Колыванъ [Ревель], городъ. 244.
Кольмогоры. См. **Колмогоры**.
Комагини (Колгини) [Комагена], область. 1 прим.
Константинооленскія (Костянтиноленскія) ворота въ Москвѣ. 273.
[Константинополь], **Константинъ** (Константинъ) градъ. См. **Царьградъ**.
Копорье (Копорья, Нукурья), городъ въ Новгородской землѣ. 63, 64, 104.
Кордакла, рѣка. 90.

Кордуна, область. 1.
[Корела]. См. **Корѣла**.
Корлязи, народъ. 2.
Коровничъ, о-въ. 221.
Коростыня (Корыстина), въ Новгородской землѣ. 230, 233.
Корсунъ, г. Греческій. 3.
Корсунянинъ. 16.
Корсуньскіе колоколы. 224.
Корсь, племя. 2, 5.
Корѣла [Корела], племя. 64, 75 прим.
 Пригородъ **Корѣлскій**. 160.
[Косма]. См. **Козсма**.
Кострома, городъ. 57, 72, 75, 79, 85, 86, 89, 101, 111, 116, 125, 132, 133, 157, 163, 165—167, 170, 174, 175, 203, 204, 208, 217, 277.
Костромичи. 116, 220, 256—258.
 Половъ **Костромскій**. 116.
Кострома, рѣка. 116, 176, 205.
Костянтинъ градъ. См. **Царьградъ**.
Костятцкая земля. 221.
Котелничъ, городъ. 212, 218.
Котель (Котлы), подмосковное село. 139.
Которосль, рѣка. 175.
Коеане, См. **Кафа**.
Кременецъ, г. въ Волынской землѣ. 61, 165.
 Воевода **Кременьскій**. 165.
Кременецъ, г. на р. Угрѣ. 268, 272.
Кремнищской погостъ. 262.
Кременьчукъ, городъ. 280.
Кремль (Кремникъ), въ Москвѣ. 91, 99, 104, 108, 110, 139, 196, 208.
Кремль, въ Муромѣ. 212.
Кремль (Дѣтинецъ), въ Псковѣ. 107.
Кречнево, село. 260.
Кривичи, племя. 5—9, 12.
Кривичская земля. 226.
Критъ, о-въ. 1.
 Еп-пѣ **Критскій**. 179.
 Св. отецъ **Критскій**. 90.
Крутица (Крутицкое подворье, Крутицы въ Москвѣ). 277, 278.
Крымъ, полуостровъ. 171, 247, 249, 275—277.
 Посолъ **Крымскій**. 276.
 Татаринъ [Крымскій]. 267.
 Цари **Крымскіе** (Кримскіе). 247, 250, 266, 267, 270, 274—276.
Кудиновская весь. 254.
Кулишна (Кулижка), въ Москвѣ. 242, 272, 278.
Куліи (Колія) [Келесирія], область. 1 прим.
Кумани. См. **Половци**.
Курмышъ (Кормышъ), городъ. 112, 195, 196.
Курскъ (Курьскъ), городъ. 18, 74, 75 прим., 80, 81 прим.
 Волость **Курская**. 79.
 Княженіе **Курское**. 79.
 Князь **Курьскій**. 52.
 Область **Курская**. 79.
Кусь, рѣка. 174.
Кучково поле. 128, 280.
Кыевъ, **Кыевъ**. См. **Кіевъ**.

Л.

Ладога, городъ. 61, 70, 163.
Ладожане. 44, 63, 64, 70.
[Ладожское] озеро. См. **Нева**.

Ладожской Порогъ. См. Порогъ Л.
Ламскій (Ламтскій) Волокъ. См. Во-
 локъ Л.
Латины (Латыни, Латина, Латына),
 11, 177—179, 181, 182, 184—186,
 226.
Латининъ. 226, 228, 229.
Латинство (Латынство). 188,
 190, 219, 227, 230.
 Арцискупы и бискупы **Латын-**
стинъ. 178.
Вѣра Латынская. 244.
Градъ Латынскій. 182.
Ереси Латынскія. 181, 184, 186,
 187, 188.
Зборъ (соборъ) Латынскій. 176.
Земля Латинская (земли Латын-
 скія). 176—178, 186, 236.
Каплавове Латынстинъ. 182.
Король Латынскій. 229.
Крыжъ Латынскій. 177 прим.,
 178, 186.
Обычай Латынскій. 179, 186.
Попы Латынскіе. 186.
Родъ Латынскій (Латынстинъ
 роди). 184, 185.
Толмачъ Латынскій. 277.
Церковь Латынская. 186.
Языкъ Латынскій. 10, 179.
Латыгола (Латыгода), племя. 65.
Лаче, озеро. 128.
Лговъ [Олговъ], г. на р. Пронѣ. 45.
Лексинъ. См. Алексинъ.
[Лесбось]. См. Лѣзовона.
Либъ (Любъ), племя. 2, 5.
[Ливонія]. См. Нѣмци [Ливонскіе].
[Лидія], Лудья, область. 1.
[Ликаонія], Луаонія, область. 1.
Ликія, область. 1.
Липецскій (Липовичскій) князь. 79, 80.
Лисичья горка, подъ Новгородомъ
 Великимъ. 259.
Литва. 2, 5, 39, 52, 64—66, 69, 74, 75
 прим., 81, 89, 92, 93, 95, 106, 108—
 110, 112, 113, 143, 150, 151, 154—
 157, 159—162, 165, 166, 169, 171,
 176, 190, 192, 193, 199—201, 208,
 212, 225, 250, 269, 271, 274—278,
 281, 282.
Литвинъ. 23, 82, 110, 203.
Бояре Литовскіе. 120.
Волость Литовская. 201.
Города Литовскіе. 129, 277.
Гроши Литовскіе. 160 прим.
Дружина Литовская (Литва).
 95, 96.
Земля, земли Литовскія. 118,
 137, 151, 154, 156, 164, 168, 170,
 185, 201, 202, 245, 254, 267,
 268, 281, 282.
Княженіе вел. Литовское. 161,
 166, 249 прим. 276.
Князь, князья Литовскіе. 72,
 81, 82, 95—97, 108, 110—113,
 118, 140, 143, 150, 154, 159,
 167, 168, 225, 227, 276, 277.
Король Литовскій. 241, 271.
Перерубежье Литовское. 108.
Полкъ съ копья по Литовскыи.
 176.
Полонъ Литовской. 221.
Посолъ, послы Литовскіе. 97
 прим., 204, 250.
Рать Литовская. 106, 112, 129,
 137.

Сѣдалище Литовское. 185, 186.
Языкъ Литовскъ. 65.
Ловоть, рѣка. 3, 88.
Ложскъ (Логошскъ), городъ. 32.
Локна, рѣка. 18.
Локотскъ (Локотьскъ, Лотьскъ), по-
 садъ. 257.
Локрїя, область. 2.
Лопасна, волость. 98.
Лотошино, село. 256.
Лочская еп-пія. См. **Луческъ.**
Луга, рѣка. 15, 63—65.
Лугъ великокняжескій противъ Си-
 монова мон-ря, подъ Москвою, 171.
Луеи (Малоси) [Молосы], племя. 2.
Лужане. 41.
Луки (Луки) Великія, городъ. 89,
 261, 266, 278.
Лукое озеро. 149.
Лутичи (Оулучи, Суличи), племя. 3,
 6, 9.
Лутьскъ, См. **Луческъ.**
Лухитая (Луритія) [Лухвитія], об-
 ласть. 2.
Лухъ, городъ. 193.
Луческъ (Лутьскъ), городъ. 143, 165.
 Еп-пі **Лучскіе.** 23, 162.
 Еп-пія **Лочская.** 22.
 Помочь **Лучская.** 28.
Лыбедь, рѣка. 56.
Лысково (Лыстово). 159.
Лѣзовона [Лесбось], о-въ. 2.
Лѣтьгола, племя. 2 прим.
[Любекъ]. См. **Любскъ.**
Любечъ (Любьчъ), городъ. 8, 12.
Люботескъ, Люботское, Любочане.
 См. **Любутскъ.**
Любскъ (Любикъ) [Любекъ], городъ.
 243, 273.
Любутскъ (Любутьскъ, Люботескъ,
 Люботское, Любутское), городъ.
 113, 150, 247, 268.
Любочане (Любучане). 247.
Боляричъ, бояре Любутьскіе.
 155, 280.
Людигоща улица, въ Новгородъ Ве-
 ликомъ. 109.
Людинъ конецъ въ Новгородъ Вел.
 (ошиб. Лиднъ). 113.
Лядцкія врата, въ Кіевѣ. 60.
Лянша. См. Колахша.
Лятка, близъ Новгорода Вел. 104.
Ляхи (Ляхове. Ляхъве) [Поляки], на-
 родъ. 2, 3, 6, 10, 41, 42, 112, 137,
 149—151, 155, 157, 158, 160, 169, 184,
 281.
Ляхъ. 157, 277.
Вѣра Лятская. 164.
Земля Лятская. 118, 168, 185,
 245.
Князи Лятскіе. 137.
Король Польскій. 225, 272, 276,
 277.
Королевство Польское. 276.
Крыжъ Лятскій. 177.
Сѣдалище Лятское. 185, 186.

М.

Мавританья, область. 1.
Мазовшане, племя. 3.
Земля Мазоветцкая. 278.
Князь Мазовшанскій, Мозовет-
цкій. 170, 278.

Посолъ Мазоветцкій. 278.
Македонія (Макидонья), область. 2.
Земля Макидоньска (Макидо-
 неска). 10.
Марава (на Мараоу), племя. См. Мо-
 рава.
Марава [Морава], рѣка. 3.
[Маріенбургъ]. См. **Марьинъ** городъ.
Марквашъ, на Волгѣ. 114.
Маръмарья, область. 1.
Марьинъ городъ (городокъ) [Маріен-
 бургъ]. 159, 160, 166.
Масія [Мисія] другая, область. 1.
Масурія, область. 1.
Медвѣжане, жители г. Медвѣжья
 Глава. 63.
Медіоланъ [Миланъ], городъ. 273, 278.
 Князь великій **Меделянскій**
 (Медерлянскій). 219.
Мелегѣжской погостъ, волость. 262.
Меоти (Меотіи), область. 2.
Мерска (Мерьска), рѣка. 45.
Меря, племя. 2, 5—9, 12.
Мерская земля. 226.
Месопотамія (Мисопотамира), об-
 ласть. 1.
Меча, рѣка. 130.
Мидія (Мидіа, Миды), область. 2.
Микулинъ, г. въ Тверской землѣ. 110,
 255.
 Князь **Микулинскій.** 255—257.
[Миланъ]. См. **Медіоланъ.**
[Милить, митр-лія].
Мелетійскій еп-пъ. 119.
Милица, около Новгорода Великаго.
 234.
Минскъ, городъ. 17.
 Князь **Меньски.** 154.
[Мисія]. См. **Масія** и **Мосія.**
Мисопотамира. См. **Месопотамія.**
Могила Аскольда. 9.
Могила Дирова. 9.
Можайскъ (Можаетскъ), городъ. 82,
 86, 93, 133, 161, 172, 208, 215, 269.
Можайчи. 193, 220, 256, 258.
Волости Можайскія. 155, 282.
Князь Можайской. 174, 176, 196,
 197, 202, 203, 277.
Рать Можайская. 137.
Молога, городъ. 111, 174.
Моложскій князь. 143.
Молога, рѣка. 200.
[Молоси]. См. **Луеи.**
Монастыри:
 Св. **Андрея** Юродиваго, подъ
 Новгородомъ Великимъ. 260.
Андрониковъ (Спасскій), въ
 Москвѣ. 23, 252 прим.
Антоновъ (Богородицы Рож-
 дества), въ Новгородъ Ве-
 ликомъ. 104, 262. См. **Онто-**
новская волость.
Аркажъ (Богородицы Успенія),
 подъ Новгородомъ Вели-
 кимъ. 259, 262.
 Св. **Аванасія,** въ Твери. 147.
Боголюбовъ. См. **Богородицы**
 Рождества, въ Боголюбовѣ.
Богородицы, въ Новгородѣ
 Нижнемъ. 58—60.
Богородицы, въ Ростовѣ. 54
 (ошиб. вм. во Владимірѣ
 Сузд.).
Богородицы, на Синайской
 горѣ. 117.

Богородицы, общій, на Шешѣ. 82.
Богородицы Благовѣщенія, на Бечевѣ, ок. Нижняго Новгорода. 53, 110.
Богородицы Благовѣщенія, въ Новгородѣ Великомъ. 259, 262. См. **Благовѣщенская** волость.
Богородицы Зачатія, на Высокомъ, въ Серпуховѣ. 114, 134.
Богородицы Зачатія (въ Новгородѣ Н.?). 125, 126.
Богородицы Покрова, въ Москвѣ, въ Садѣхъ. 272.
Богородицы Рождества, въ Боголюбовѣ. 24, 48.
Богородицы Рождества, во Владимірѣ Сузд. 34, 37, 46, 47, 48, 51, 53, 54 (Ростовѣ?), 57, 72, 138.
Богородицы Рождества, на Лисичей горкѣ, подъ Новгородомъ Великимъ. 259.
Богородицы Рождества, въ Москвѣ. 139.
Богородицы Рождества въ Новгородѣ Великомъ. См. **Антоновъ**.
Богородицы Рождества, на р. Поротвѣ, бл. Боровска (Пафнотьева пустыня). 254, 272.
Богородицы Рождества, на Симоновѣ, подъ Москвою. 125, 131, 134—137, 151, 253, 270, 273. См. **дворъ** его въ Москвѣ.
Богородицы Рождества, на Солодшѣ, ок. Рязани. 150.
Богородицы Рождества, на Сторожѣхъ. 171.
Богородицы Успенія Аркажѣ, подъ Новгородомъ Вел. См. **Аркажѣ**.
Богородицы Успенія (Княгининѣ), во Владимірѣ Сузд., женскій. 37—39, 41, 57.
Богородицы Успенія, на р. Дубенкѣ, на Страмыни. 129.
Богородицы Успенія, въ Кіевѣ. См. **Печерскій**.
Богородицы Успенія, въ Москвѣ, на Крутицѣ. 277, 278.
Богородицы Успенія, въ Новгородѣ В., на Колмовѣ. 162.
Богородицы Успенія Отрочѣ, въ Твери. См. **Отрочѣ**.
Богородицы Успенія, на р. Тмакѣ, на Желтиковѣ, ок. Твери. 23, 143, 159.
Богоявленія, въ Москвѣ, на Богоявленской ул. 115, 219.
Богоявленія, въ Москвѣ, на дворѣ Троице-Сергіева мон. 214, 245, 246, 266, 267.
Богоявленія, въ Ростовѣ. 71.
Богоявленія, на Соковѣ, подъ Новгородомъ Вел. 259.
Свв. Бориса и Глѣба, подъ Переяславлемъ Залѣскимъ. 151.
Вознесенія Христова, во Владимірѣ Сузд. 32.
Вознесенія, въ Москвѣ. 136.

Вознесенія, въ Москвѣ, въ Кремлѣ, женскій. 154, 166, 208, 217, 250.
Вознесенія, въ Новгородѣ Ниж. См. **Печерскій**.
Воскресенія, въ Новгородѣ Вел., на Деревяницѣ. 117, 167, 260.
Высокій, въ Боровскѣ. 254.
Св. Георгія, подъ Новгородомъ Вел. См. **Юрьевъ**.
Св. Данила, въ Москвѣ, за рѣкой. 91.
На Деревяницѣ. См. **Воскресенія**, въ Новгородѣ В.
Св. Димитрія, въ Суздаль. 49, 54.
Дудинъ (св. Николая Амвросіевъ), ок. Ниж. Новгорода. 195.
Дѣвичѣ въ Твери. 82.
Евфиміевъ (св. Спаса), въ Суздаль. 194.
Св. Евфиміи (Еуоиміи), въ Новгородѣ В., женскій. 224.
Св. Игнатія (Троицкій), подъ Костромою. 175.
Св. Ирины (Орины), въ Кіевѣ. 9.
Св. Іоанна Предтечи, въ Москвѣ, подъ боромъ, за р. Москвою. 162.
Св. Іоанна Предтечи, въ Псковѣ. 65.
Кирилловъ Бѣлозерскій. 201, 266.
Св. Кирилла, у Кіева, на Дорогожичи. 36.
Св. Кирилла, въ Новгородѣ Великомъ. 260.
Княгининѣ, во Владимірѣ Сузд. См. **Богородицы Успенія** (Княгининѣ).
Княгининѣ, въ Ростовѣ. См. **Св. Спаса** (Княгининѣ).
Ковалевъ. См. **Св. Спаса**, на Ковалевѣ.
Козмы и Даміана, на Костромѣ, въ Ярославской отчинѣ. 175.
Константина и Елены (во Владимірѣ Сузд.?). 75.
На Кучковѣ Полѣ. 280.
Св. Лазаря, въ Городцѣ Волжскомъ. 106.
На Лисичей горкѣ. См. **Богородицы Рождества**.
Арх. Михаила, въ Іерусалимѣ. 117.
Арх. Михаила Чуда въ Доныхъ (Чудовѣ), въ Москвѣ. 23, 103, 119, 121, 122, 188, 190, 208, 214, 216, 229, 236, 253 прим., 266 прим., 270, 278.
Арх. Михаила, подъ Новгородомъ В., на Сковородкѣ. 101, 162, 262.
Св. Михаила, въ Юрьевѣ Польскомъ. 73.
Мусолинскій. 124.
Св. Николая, Амвросіевъ Дудинъ, ок. Ниж. Новгорода. См. **Дудинъ**.
Св. Николая, въ Заволожѣ, на Ручкѣ. 23.

Св. Николая (Старый), въ Москвѣ. 139, 151, 246, 281.
Св. Николая, на Мостилахъ, подъ Новгородомъ Вел. 259.
Св. Николая (Вѣлый), въ Новгородѣ Вел., въ Неревскомъ концѣ. 262.
Св. Николая, на Обнорѣ. 205.
Св. Николая, на Островкѣ, ок. Новгорода Вел. 260.
Св. Николая, въ Ростовской области, на горѣ. 174.
Св. Николая, на Угрѣшѣ. 274, 278.
Онтоніевъ, Онтоновскій См. **Антоновъ**.
Св. Орины. См. **Ирины**.
Отрочѣ, въ Смоленской землѣ. 41.
Отрочѣ (Богородицы Успенія) въ Твери. 23, 106.
Св. Пантелеймона, подъ Новгородомъ Вел. 259.
Пафнотьева пустыня. См. **Богородицы Рождества**, на Поротвѣ.
Св. Петра, въ Москвѣ. 124.
Св. Петра, подъ Ростовомъ. 48.
Печерскій (Успенія Богородицы), въ Кіевѣ. 48, 74, 163.
Печерскій (Вознесенія), въ Ниж. Новгородѣ. 113, 126, 134.
Въ Рязанской землѣ (пустыня). 282.
Сергіевъ. См. **Троицы Сергіевъ**.
Сестри(нѣ). См. **Богородицы Успенія** (Княгининѣ).
На Солодшѣ. См. **Богородицы Рождества**.
Спаса, на Берестовѣмъ. 27.
Спаса, во Владимірѣ Сузд. 56, 57.
Спаса, на Волотовѣ, подъ Новгородомъ Вел. 260.
Спаса, на Выходнѣ. 140.
Спаса, въ Загородіи, въ Твери. 23.
Спаса, на Ковалевѣ, ок. Новгорода Вел. 260 прим.
Спасскій (Андрониковъ), въ Москвѣ. См. **Андрониковъ**.
Спаса Преображенія (Новоспасскій), въ Москвѣ, въ Кремлѣ. 91, 95, 99, 103, 122, 124, 132, 137, 138, 162, 218, 250, 270, 274.
Спаса (княгининѣ), въ Ростовѣ. 73, 74, 77.
Спаса (Евфиміевъ), въ Суздаль. См. **Евфиміевъ**.
Спаса, на Хутихѣ, ок. Новгорода Вел. 162, 224.
Спаса Преображенія, въ Ярославлѣ. 49, 52, 87, 215, 216.
Троицы, въ Кашиновѣ. 23.
Троицы, на Клопскѣ, на р. Веряжи, ок. Новгорода Великаго. 166, 167, 260.
Троицы (Ипатьевскій), подъ Костромою. См. **Св. Ипатія**.
Троицы Сергіевъ, въ 60 верст. отъ Москвы (лавра). 114, 129, 149, 150, 168, 173, 174, 192, 196—198, 203, 207, 214, 218,

255, 270, 275. См. **дворъ** его въ Москвѣ.
На Угрѣшѣ. См. **Св. Николай Чудовъ**. См. **Арх. Михаила Чуда**, въ Москвѣ.
Юрьевъ (св. **Георгія**), подъ Новгородомъ Вел. 208 259, 261.
Св. Ѳеодора, въ Кіевѣ. 19.
Морава (Марава, Морова, на Марау), племя. 3, 10, 11.
[Морава], рѣка. См. **Марава**.
Мордва (Морѣдва), племя. 2, 5, 27, 52—54, 109, 149.
 Земля **Мордовская**. 119.
 Князи **Мордовскіи**. 118.
 Села **Мордовские**. 53.
Морева, г. въ Новгородской землѣ. 269.
[Морея]. См. **Амморейскій деспотъ**.
Мосія [Мисія], область. 1.
Москва (Московъ), городъ. 23, 44, 46, 48, 55, 82—87, 89—104, 106—113, 115, 117—119, 123—125, 127—143, 149—151, 153—159, 161—163, 165—176, 186, 190, 192—196, 198—200, 202—220, 223, 225, 226, 228—230, 232—239, 242—247, 250—253, 255, 258, 260, 265—273, 275—282.
Москвичи. 79 прим., 81, 93, 112, 113, 142, 157, 173, 196, 202, 219, 220, 247, 256, 258.
Архимандрити Московскіи. 246.
Волости Московскія. 104, 155, 282.
Денежникъ Московскій. 220, 235.
Дорога Московской. 171.
Застава Московская. 108.
Земля Московская. 155 прим., 214.
Игуменъ Московскій. 159.
Княженіе вел. Московское. 101, 157.
Князь, князья Московскіе. 24, 82—86, 90, 93, 94, 98, 100, 101, 103, 107, 109, 112, 115 прим., 138, 141 прим.—143, 150, 159, 224—226.
Намѣстникъ Московскій. 268.
Народъ, народи Московскіи. 90, 98, 235.
Область Московская. 108, 120.
Пожаръ Московскій. 194 прим.
Позвы Московскіе. 261.
Полонъ Московской. 221.
Протопопъ Московскій. 124.
Писать въ сохи по Московскы. 275.
Рать Московская. 86, 88, 108.
Чудотворецъ Московскій. 22.
Москва, рѣка. 162, 220, 251 прим., 271, 272, 277, 278.
 Не назв.: 91, 219, 224, 250.
Зарѣчье въ Москвѣ. 104, 266, 278.
Мостищи, подъ Новгородомъ Вел. 259.
Мста (Мѣста, Мѣста), рѣка. 15, 228, 256, 262 прим.
Мстиславль, г. въ Смоленской землѣ. 199, 200, 202.
Мурмани, племя. 61.
Мурома (Мюрома), племя. 2, 5, 7, 226.
Муромъ (Мюромъ), городъ. 7, 31, 33,

44, 78, 82, 95, 97, 99, 193—196, 198, 199, 203, 212, 217, 252.
Муромци. 99, 218, 220, 258.
Земля Муромская. 71.
Княженіе Муромское. 99.
Князь, Князья Муромскіе. 33, 36, 37, 39, 44, 53—55, 69, 95, 97.
Люди Муромскія. 99.
Рать Муромская. 118.
Мценскъ, городъ 170, 268, 276.
Мценскій воевода. 167.
Мѣдныя ворота, во Владимірѣ Сузд. 56.
Мѣзеческъ, городъ. 277.
Мѣзещій князь. 223, 277.

Н.

Нагорье, волость. 262.
Наи, рѣка. 89.
[Нарова]. См. **Норова**.
Наручадъ, страна. 101. 104.
Нарци, племя. 3.
Нева, рѣка. 3 (устье озера Невы), 61, 85.
Невское побоище. 61.
Нево (Ново), озеро [Ладжское]. 3.
Неглимна, рѣка. 250, 272, 274, 276, 278.
Неколочъ, городъ. 18.
Непрядва, рѣка. 129.
Неревскій (Неревскій, Неровскій, Неревскій) конецъ въ Новгородѣ В. 109, 113, 262.
Нерль, рѣка. 194.
Норова. См. **Норова**.
Нижній Новгородъ. См. **Новгородъ Нижній**.
Нижняя земля, Пермская. 241.
Низовская земля (Низъ). 103, 261.
Низовци. 64.
Никейскій митръ. 179.
Никольская стрѣлница, въ Москвѣ. 274—276.
Никольскія ворота, въ Москвѣ 202, 212, 250, 266, 274, 275, 278.
Ниль (Гѣона Гѣона), рѣка. 1.
Нирокурій, городъ. 1 прим.
Нитрійскій митрополитъ. 183.
Новгородъ (Новѣгородъ, Новѣградъ, Новый городъ, Новѣ-городъ, Ноугородъ) **Великій**, городъ. 3—5, 7, 9, 15, 21, 22, 26, 31—33, 37, 39—41, 43—46, 49, 51, 52, 54, 58, 61, 63—66, 70—75, 77, 78, 83—85, 88, 89, 92, 93, 96, 104—107, 109, 111—113, 116, 117, 120, 135, 136, 138, 141, 143, 150, 151, 153, 160 пр., 161, 163, 165—170, 174, 192, 205, 208, 210—213, 216 прим., 224—236, 244, 250 прим.—266, 270, 271, 274, 275, 282.
Новгородци (Новгородци, Ноугородци, Новѣгородци, Новѣгородцы). 5, 7, 16, 18, 20, 25, 26, 31—33, 37, 38 прим., 44, 49, 52, 62—64, 66, 70—75, 77, 79 прим., 85, 88, 89, 92, 96, 104—107, 109, 111, 113, 116, 117, 136, 141, 142, 150, 151, 160—162, 165—167, 210—212, 225—228, 230—235 прим.,

253—257, 261—265, 274, 279, 282.
Архіепископія Новгородская (Великаго Новгорода). 22, 275.
Архіепископъ, еп-пъ, владыка Новгородскій. 22, 62, 70, 77, 84, 101, 104, 107, 109, 112, 117, 120, 121 прим., 161—163 прим., 166, 192, 204, 214, 225, 236, 247, 253, 257, 258, 266, 270.
Бояринъ, бояре Новгородскіе. 105, 111, 113, 251, 256, 258, 263—265, 269.
Воеводы Новгородскіе. 232.
Война Новгородская. 210 прим.
Волость, волости Новгородскія. 52, 64, 142, 262, 263.
Гости Новгородскіе. 107.
Діакъ Новгородскій. 263.
Земля Новгородская. 15, 72, 166, 200, 210, 258, 261.
Князь, князья Новгородскіе. 70, 74, 229, 234.
Купцы Новгородскіе. 104.
Люди Новгородскіи 141, 224, 226, 227, 229, 264.
Мѣста Новгородскія. 230, 232.
Намѣстникъ Новгородскій. 264, 269.
Нятци Новгородскіе. 259.
Область Новгородская. 61.
Опасники Новгородскіе. 256, 257.
Посадникъ, посадники Новгородскіе. 17, 106, 111, 166, 231, 232, 251 прим., 256, 258.
Посады Новгородскіе. 232.
Послы Новгородскіе. 255, 257, 259.
Пригородъ, пригороды Новгородскіе. 160, 161.
Протопопъ Новгородскій. 273.
Рать Новгородская. 231, 232.
Рубли Новгородскіе (100 рубль Новгородская) 170, 192, 232, 234.
Села Новгородская. 63.
Серебро Новгородское. 211.
Сила, силы Новгородскія. 269, 271.
Слово Новгородское. 105.
Крестн. цѣлованіе Новгородское. 264.
Новгородъ (Новѣгородъ, Новый градъ) **Нижній** (второй), городъ. 51—53, 59, 60, 71, 74, 87, 93, 99, 101—104, 110—116, 118, 119, 126, 131, 134—137, 141—143, 158—160, 163, 166, 167, 170, 175, 193—195, 217, 219—222, 279, 280. Старый: 193, 221.
Новгородци. 53, 114, 218.
Воеводы Новгородскіе. 193.
Волости Новгородскія. 119, 137, 138 прим.
Вотчичъ Новгородскій. 150 прим.
Горожане Новгородскіи. 119.
Княженіе Новгородское. 103, 150.
Князи Новгородскіе. 159, 163, 164.

Новое Село („великое мѣсто“), на р. Наровѣ. 232.
Новой городокъ, на р. Окѣ. 247.
Новой городокъ Тверской, на р. Волгѣ. 275.
Новосильскій князь. 90, 116.
Новоторжцы (Новоторъжцы). См. **Торжекъ**.
Новѣгородецъ (Новгородокъ) Литовскій, городъ. 164, 170.
Новѣгородокъ (Новый городокъ) Нѣмецкій, городъ. 109, 111, 153, 282.
Новѣгородъ Сѣверскій, городъ. 29.
Новый градъ, во Владимірѣ Сузд. 56.
Новый Римъ. См. **Царьградъ**.
Ногайскій царь, мурза. 268.
Норова (Нерова) [Нарова], рѣка. 166, 232, 276.
Норова (Морава) [Нерова], племя. 5.
Нумидья, область. 1.
Нутная улица, въ Новгородѣ В. 109.
Нѣмецкое Поморье. См. **Поморье Н.**
Нѣмцы, народъ. 2, 35, 39, 155, 249, 274, 275.
Нѣмчинъ. 169, 273.
Артуги Нѣмецкія. 160 прим.
Вѣра Немецкая. 164.
Желѣза Нѣмецкія. 80.
Желѣзо Немецкое. 278.
Земля Немецкая. 236.
Король, цесарь Римскій. 272, 273, 275, 276, 279.
Нѣмцы [Датскіе]. См. [Датскіе] **Нѣмцы**.
Нѣмцы [Ливонскіе]. 63—65, 73, 92, 107, 109, 111, 153, 154, 161, 162, 165, 168, 177, 213, 247, 249, 269.
Городъ, города Нѣмецкіе. 107, 154. См. **Новѣгородокъ Нѣмцкій** и **Юрьевъ Нѣмцкій**.
Гости Немецкыи. 107.
Земля Нѣмецкая (Немецкая). 64, 107, 153, 154, 177, 185, 269, 282.
Мистръ Нѣмецкыи (мистеръ Нѣмецскій) 170, 282.
Мѣста Немецкыи. 213.
Намѣстники Немецкія. 64.
Рать Нѣмецкая. 107, 153, 282.
Рубежъ Нѣмцкій. 232, 276.
Сила Немецкая. 64, 154.
Сѣдалище Немецкое. 185, 186.
Нѣмцы (Прусы). 95, 109, 143, 159, 160.
Города Немецкіе. 159.
Земля Немецкая. (Прусская). 159, 160.
Мистръ Прусскай. 170.
Рать, сила Немецкая. 159, 160.
Нѣмцы [Шведы]. См. **Свеи**.
Нѣпръ. См. **Днѣпръ**.

О.

Обезы [Абхазцы], народъ. 95.
Обнора, рѣка. 205.
Оболеньскъ, городъ. 108.
Князь Оболенскій. 108, 116.
Обри (Обръ, Объръ, Обринъ, Объринъ, Обърънъ) [Авары], народъ. 5.
Обуховъ, на Волгѣ. 114.
[Овручъ]. См. **Вручій**.
Огаряне. См. **Агаряне**.

Одоевъ, городъ. 154, 167, 268, 282.
Одоевскій князь. 167, 247.
Ожскъ. 45.
Озерцоное, село. 206.
Озеро подъ Галичемъ Мерьскимъ. 168, 205.
Озеро, ок. г. Переяслава Залѣскаго. 133.
Ока, рѣка. 5, 6, 26, 33, 44, 51, 52, 59, 110, 124, 127—129, 132, 133, 143, 154, 195, 206, 209, 220, 221, 242, 247, 267, 268.
Оковскій лѣсъ. 3.
Олексинци См. **Алексинъ**.
Олешна, волость. 81.
Ольжици, село. 15.
Онія (Онни) [Оннiа], область. 2.
Онтіохія. См. **Антіохія**.
Онтоновская волость (Антонова монастыря) 261.
Онуза, рѣка. 54.
Ондрѣятенская (Андреатинская) пучина. [Адриатическое море]. 2; не названо 183.
Опаковъ, городъ. 277.
Опоки, г. въ Тверскомъ княж. 275.
Опочка (Опочки), пригородъ Псковской. 168.
Орбатъ. См. **Арбатъ**.
Орда. 65, 66, 69, 71, 75, 78—90, 92—97, 99—103, 106, 107, 109—111, 115, 118, 124, 126—131, 133—137, 139, 141—143, 150, 151, 153, 154, 161, 170—172, 175, 206, 214, 224, 235, 245, 248—250, 252, 267, 268, 270, 274—276, 279—283.
Казаки Ордынскыи. 276, 278.
Князь, князи Ординскіе. 99—101, 104, 106, 126, 129, 155, 156, 170, 171, 282.
Царь, цари Ордынскіе. 241, 274, 275.
Оринины ворота, во Владимірѣ Сузд. 56.
Орловъ, городъ. 212.
Орначъ, городъ. 95, 100.
Орѣховъ (Орѣховецъ, Орѣшекъ), городъ. 89, 96, 109.
Осиново поле. 208.
[Остеръ]. См. **Востръ**.
Островокъ, ок. Новгорода Вел. 260.
Остродъ, городъ въ Пруссіи. 159.
Острожскій князь. 165.
Охна, въ Московскомъ княженіи. 125.
Охона (Ахона), волость. 262.
Ошелье, городъ. 51.

П.

Памѣфілія. страна. 1.
Палины (Палинь), ставъ. 257, 258.
Панія [Панновія], область. 11.
Паозеріе, село. 259, 263, 265.
Папезская область. 241.
Паръ [Шипара], въ Запьяніи. 118.
Пасынково, село. 168.
[Патры, митрополія].
Еп-пъ Патормоскъ. 229.
[Пафлагонія]. См. **Фефлагони**.
Пахра (Похра), рѣка. 154, 204.
Пациня, въ Литовской землѣ. 202.
Пеленія (Пелинія, Полопонисъ, Пелеонисъ) [Пелопоннесъ], область. 2.

Перекопъ (Каеиньская Перекопъ), городъ. 250, 274.
Орда Перекопская. 270.
Царь Перекопской. 269.
Перемеръ, около Твери. 140.
[Перемышль, г. въ Галицкой землѣ].
Перемышльскіа еп-пія. 22.
Перемышль, г. въ Сѣверской землѣ. 110.
Перемышльскій князь. 154.
Переяславъ (Переславъ) [Залѣсскій], городъ. 34, 36, 52, 53, 57, 63, 64, 70, 74, 77—79 прим., 82—86, 101—104, 109, 112, 115, 125, 129, 133, 134, 151, 155, 158, 173, 196, 199, 203, 218, 253 прим., 275.
Переяславци (Переславци). 24, 82, 83, 86, 256, 258.
Архимандритъ Переяславскій. 124.
Волости Переяславскія. 82, 103, 155, 282.
Князь Переяславскій. 51, 81, 85.
Рать Переяславская. 86, 118.
Переяславъ Русскій, городъ. 12, 18, 19, 24, 29, 30, 33, 37, 38, 42, 43, 46, 48, 53, 60, 73.
Переяславци. 29.
Епископія Переяславская. 22.
Епископи Переяславстии. 23.
Князь Переяславскій. 38.
Переяславъ (Переславъ) Рязанскій, городъ. 85, 93, 94, 104, 127, 214.
Пермь (Великая Пермь), племя. 2, 5, 89, 135, 219, 236, 237, 241.
Пермичи. 241.
Епископія Пермская. 22, 275.
Епископы, Епископи Пермскіе. 23, 136, 163, 204, 209 прим., 236, 243, 273, 275.
Земля Пермская. 241.
Полонъ Пермской. 221.
Персида [Персія], область. 1.
Мученикъ Перскій. 73.
Царь Перскій (Перскій). 5.
Перуна Рѣнь, на Днѣпрѣ. 16.
[Песокъ]. См. **Пѣсокъ**.
[Песочный]. См. **Пѣсочный** градокъ.
Петровская слободка, въ Москвѣ. 278.
Печенѣзи, народъ. 5, 14.
Печера, племя. 2, 5.
Печера, рѣка. 274, 275.
Пидба, бл. Новгорода Вел. 259.
Пиньскъ, городъ. 43.
[Пирось]. См. **Пѣросъ**.
Писидія, область. 1.
Піана (Пьяна), рѣка. 106, 118, 119.
Запеніе. 115.
Плава, рѣка. 151, 156.
Плесо, городъ. 160, 165.
Плотницкыи (Плотничскій) конецъ, въ Новгородѣ Вел. 109, 111.
Пльсковъ. См. **Псковъ**.
Поволжане. См. **Волга**.
Погородье. См. **Загородье** въ Москвѣ.
Подоль, въ Москвѣ. 219, 223, 250, 266, 278.
Подоль, въ Новгородѣ Вел. 111.
Подолье, въ Киевѣ. 15.
Подольская земля. 136, 269.
Подонское еп-ство. См. **Сарай**.
Пола, рѣка. 230, 232.
Поле [Куликово], на усть-Непрядвы. 129.

Поле [Половецкое, Татарское]. 26, 127, 206, 214, 274, 276.
Полетескъ. См. **Полотскъ**.
Половци (Кумани), народъ. 9, 17—19, 24—30, 37, 38, 42, 43, 46, 48, 49, 51, 54, 60, 127, 129, 156.
 Земля **Половецкая**. 59, 129.
 Князья **Половечіе**. 29.
 Мѣста **Половечская**. 124.
 Рота **Половечская**. 27.
Полопонисъ. См. **Пеленія**.
Полота, рѣка. 3, 5.
Полотскъ (Полотъскъ, Полотескъ, Полътескъ, Полетескъ), городъ. 7, 12, 23, 32, 52, 166 прим.
Полочане (Полочяне). 32.
Полочанинъ. 63.
 Воевода **Полотскій**. 169.
 Епископія **Полотская**. 22.
 Епископъ **Полотскій**. 50, 162.
 Земля **Полотцкая**. 137.
 Князь **Полотскій**. 37 прим., 107, 112, 129, 135, 143.
Полочане, племя. 3, 5.
[Поляни]. См. **Ляхи**.
Поляне (Поли, Поле), племя. 3—7, 9—12.
Польская земля. 7.
Поморье Нѣмецкое (Немецкое). въ Ливонской землѣ. 153, 282.
Поморяне, племя. 3.
Понтийское (Понтеское, Понетъское).
 Понотъ, Руское [Черное] море. 2, 3, 65; не названо: 6, 99, 124, 128.
Пороги на Двѣрѣ. 16.
Порогъ Ладонской, волость. 262.
Морожская земля. 262.
Поротва, рѣка. 97, 254.
Порховъ, городъ. 163, 169, 234.
Похра См. **Пахра**.
Починецъ, ок. Твери. 140.
Почка, городокъ. 241.
Почка, рѣка. 241.
[Пра]. См. **Тъпра**.
Прилуку, г. въ Кіевской землѣ. 19.
Припеть рѣка. 2, 3.
Пронскъ (Пронъскъ, Прынскъ), городъ. 31, 44, 45, 55.
Проняне. 44.
 Князь **Пронскій**. 55, 84, 92 прим.—94, 104, 110, 112, 127, 154.
Проня, рѣка. 45.
Пруси, племя. 2.
Прусь. 165.
Прускова гора. 24.
Прусы, **Прусская земля**. См. **Нѣмци** (Прусы).
Псковъ (Пльсковъ, Пъсковъ, Пшьсковъ), городъ. 12, 15, 22, 63—65, 82, 90, 104, 107, 109, 153, 154, 163, 168, 213, 225, 228, 230, 241, 244, 247, 249, 256—258, 269, 270, 275.
Псковичи (Плесковичи, Пльсковичи, Пъсковичи). 44, 63, 65, 89, 104, 106, 107, 109, 143, 151, 153, 154, 169, 213, 228, 231, 232, 234, 244, 258, 260, 263, 269, 282.
 Берегъ **Псковской**. 263.
 Воевода **Псковскій**. 234.
 Войско **Псковское**. 260.
 Волости **Плесковскія**. 107.
 Городъ (градокъ) **Псковскій**. 151, 168, 257.

Грамота Псковская. 151, 256.
Земля Псковская. 154, 228, 234.
Князь Псковскій. 258.
Намѣстникъ Псковской, 260, 264.
Полкы Псковскія. 64.
Половъ Псковскій. 65.
Посадникъ Псковской. 257, 260.
Послы Псковскіе. 234, 247.
Рать Псковская. 260, 282.
Пургасова волость. 53.
Пустая Ржева. См. **Ржева Пустая**.
Путивль, городъ. 154.
Путь изъ Варягъ въ Греки. 3.
Пѣросъ [Пиросъ], волость. 262.
Пѣсокъ [Песокъ], въ Москвѣ. 278.
Пѣсочный градокъ [Песочный]. 60.
Пѣшкова гать. 151.

Р.

Равія. См. **Аравія** Силная.
Радимичи, племя. 6, 9, 12.
Радоненъ (Радонѣжъ), городъ. 114, 197, 275.
Радоненжи (Радонѣжци). 256, 258.
Радуковичи, въ Новгородъ Вел. 109.
Ржева, г. въ Смоленской землѣ. 107, 117, 139, 154, 155, 175, 215, 266.
Ржевичи. 81.
 Волости **Ржевскія**. 155, 282.
 Князь **Ржевскій**. 193.
Ржева Пустая, г. въ Новгородской землѣ. 261.
Рига, городъ. 269.
 Местеръ **Рисскій**. 153.
Римляне, король части **Римскія**. См. **Свеи**.
Римскій король, цесарь. См. **Нѣмци**.
Римъ (Римъ Великій), городъ. 3, 4, 65, 164, 165, 176, 178, 185, 188, 190, 219, 220, 236, 237, 241, 243, 245, 249, 267, 272, 273.
Римляне. 2, 241, 245.
 Кардиналъ **Римскій**. 179, 180.
 Земля **Римская**. 176, 249.
 Папа (папѣжъ) **Римскій**. 11, 47, 107, 178, 180, 181, 186, 187, 190.
 Посолъ **Римскій**. 245.
 Область **Римская**. 178.
 Церковь **Римская**. 176, 185.
Рове [Родень], городъ. 107.
Рогатица, въ Новгородъ Вел. 109.
Родона (Родона) [Родосъ], о-въ. 2.
Родосынь [Радосынь], городъ и озеро. 19.
Рознѣжа, на Волгѣ. 221.
Романовъ, городокъ. 215.
[Рославль, г. Литовскій].
Рославскіе бояре. 155.
Ростиславль, городъ. 94.
Ростовское озеро. 5.
Ростовъ, городъ. 7, 12, 27, 33, 34, 39, 45—49, 51—54, 57—59, 70, 71, 74—78, 84, 86—89, 91, 92, 95, 99, 125, 136, 154, 158, 165, 173, 195, 204, 208, 218, 242, 243, 269.
Ростовци. 20, 21, 24, 25, 220, 256, 258.
 Архіепископія, еп-пія **Ростовская**. 22, 140, 218 прим.

Архіепископы, еп-пи **Ростовскіе**. 22, 23, 34, 48, 54, 71—73, 77, 85—88, 90—92, 99, 120, 121 прим., 134, 135, 139, 151, 152, 163, 165 прим., 204, 206, 208, 214, 216, 217, 236, 240, 247, 267 прим.—270, 273.
 Земля **Ростовская**. 27, 34, 48.
 Игумень **Ростовскій**. 135.
 Князь **Ростовскій**. 67, 75, 76, 81, 83, 86, 93, 94, 96, 97, 101, 110, 115.
 Мужи **Ростовскіе**. 47.
 Область **Ростовская**. 174, 175.
 Чудотворецъ **Ростовскій**. 204.
Рудиговъ [Ругодивъ], городъ. 276.
Ругодивскій воевода. 165.
Рудино, село. 204.
Руза, городъ. 196, 215.
Ружане. 256, 258.
Руса [Старая], городъ. 111, 163, 210, 228, 230—232.
Руское море. См. **Понтийское**.
Русь. 2, 3, 5, 7—12, 14, 22, 26, 29, 36, 38, 48, 52, 54, 60, 72, 75, 80, 81, 88, 90, 92, 94, 96, 97, 99, 101, 109, 112, 120, 123, 125, 126, 128, 131, 134 прим., 136, 138, 139, 142, 150, 155—160, 166, 181, 185, 188, 202, 212, 219, 226, 267, 280, 281, 283.
Русь, Русія, въ титулѣ вел. князя, государя, царя. 47, 93, 152, 153, 168, 177, 178, 187, 188, 225, 229, 234, 237, 238, 245, 257—259, 261, 266—268, 270—273, 275.
 въ титулѣ митрополита, арх-па. 77, 87, 90, 93, 98, 99, 103, 117, 119, 141, 151, 171, 185, 187, 214, 216, 229, 236, 237, 255, 273.
 Вел. княженіе всеа **Руси**. 90, 93.
 Митрополія всеа **Руси** (**Руси**) 204, 273.
Русини. 125.
 Вел. княженія **Русскія**. 90 прим.
 Владыки, еп-пи **Русскіе**. 190, 204, 212, 214, 236.
 Вои **Русскіе**. 157.
 Гости **Русскія**. 132.
 Грады **Русскіе**. 9, 12, 60, 61, 168, 169, 196.
 Епархія **Руская**. 123.
Земля Русская. 1, 7, 14—16, 30, 38, 39, 43, 49, 60—62, 66, 69, 76, 79, 82, 87, 88, 90, 91, 93, 99, 100, 111, 117, 120, 127, 129—132, 134, 142, 143, 155, 157, 159, 166, 168, 176—178, 186, 189, 190, 201, 204, 216, 226, 241, 254, 268, 275.
 Князь, князья **Русскіе**. 15, 23, 28, 29, 36, 38, 42, 59, 66, 67, 73—75, 83, 93, 99, 100, 116, 124, 125, 130, 131, 143, 152, 155, 157, 159, 163 прим., 172, 178, 189, 196 прим., 229, 280.
 Лодья **Руская**. 14.
 Лѣтописецъ вел. **Русскій**. 279.
 Митрополія **Русская**. 125, 134, 152, 185, 273.
 Митрополиты **Русскіе**. 22, 153, 164, 237, 238.
 Нарядъ **Рускій**. 156.

Писцы **Русскыя**. 94.
 Полцы **Русстн** (полки Русскіе). 42, 129, 130, 189.
 Рать **Русская**. 93.
 Родъ **Русскій**. 13.
 Страна **Русская**. 120.
 Сынове **Русскія**. 268.
 Столъ **Русскія** хоругви. 155.
 Царь **Русскій**. 257.
 Чудотворцы **Русскіе**. 229, 243.
 Языкъ **Русскій** (Русьской). 11, 54, 65.
Русь Бѣлая. 178.
Русь Великая. 178.
Ручай, въ Кіевѣ. 16.
Ручій (съ Ручія), въ Заволжьи. 23.
Рыльскъ (Рыльскъ), городъ. 29, 79.
 Рыльскій князь. 79.
Рыховъ о-въ. См. **Ирховъ**.
Рѣнь Перуна. См. **Перуна Рѣнь**.
Рядитина улица, въ Новгородѣ Вел. 105.
Рязань (Резань), городъ. 26, 31—33, 44—47, 55, 58, 85, 86, 98, 99, 112, 124, 132, 133, 135—138, 140, 154, 192, 212, 214—216, 236, 269—271, 279.
Рязанци (Рязаньци). 25, 32, 45, 46, 98, 111, 112, 150, 192.
 Волости (власти) **Рязанскія**. 155, 192, 282.
 Дорога Рязанской. 224.
 Епископія **Рязанская**. 22.
 Епископи, владыка **Рязанскій**. 23, 83, 120, 121 прим., 138, 139, 154, 199, 204, 214—216, 240, 247, 270, 273.
 Земля **Рязанская**. 54, 55, 71, 100, 104, 124, 126 прим., 127, 130, 133, 135, 162, 192, 282.
 Вел. княгиня **Рязанская**. 270.
 Княженіе **Рязанское**. 94, 112, 130, 212, 216 прим.
 Князь, князья **Рязанскіе**. 24, 26, 36, 37, 44, 47, 49, 54, 55, 70, 71, 73, 83, 85, 87, 90, 93, 94, 97, 104, 110—112, 130, 133, 135, 137, 149, 150, 154, 212, 270, 277, 281.
 Люди **Рязанскыя**. 47.
 Мужа **Рязанскыя**. 32.
 Мѣста **Рязаньскыя**. 278.
 Половъ **Рязаньской**. 221.

С.

Сабель, въ Новгородской землѣ. 63.
Сады, въ Москвѣ. 272.
Салида, страна. 1.
Самборская еп-пія. 22.
Сарай (Саръ), городъ. 73, 87, 95, 99, 101, 102, 114, 116, 126, 128, 134, 135, 139, 151, 235, 280.
 Владыка, еп-пи **Сарскіе** (Сарайскіе). 23, 73, 77, 87, 120, 121 прим., 138, 150, 163, 214, 216, 238, 240, 243, 246, 247, 270, 273, 277.
 Епископія **Сарская**. 22, 73.
 Епископство **Сарское** и Подоньское. 278.
[Сарацины]. См. **Срацины**.
Саръ см. **Сарай**.
Саръдани [Сардинія], о-въ. 1.
Свеи (Свѣе, Свѣя, Свѣи, Свѣа, Свѣе,

Свое, Нѣмци, Римляне) [Шведы], народъ. 2, 7, 61—63, 85, 96, 160.
 Городъ **Нѣмецкій**. 85, 89.
 Земля **Свѣйская**. 160.
 Король **Нѣметскій** (части Римскія). 61, 96.
Свибловская стрѣльница, въ Москвѣ. 272, 273.
Свислочскій князь. 96.
Святая гора [Аѡвъ]. 147, 182.
Севастія, городъ. 213.
[Сеймъ]. См. **Семь**.
[Селигеръ, озеро]. См. **Серегерскій** путь.
Селилово побоище, въ Ливонской землѣ. 153, 282.
Селунь [Солунь], городъ. 10, 37, 47.
Селунскій святой. 89.
Семчинское, въ Москвѣ. 251 прим.
Семынь, бл. Чернигова. 20.
Семь [Сеймъ], рѣка. 3 (Сѣль). 18.
Сенаръполь (Сенаръ на поли). 2.
Серби (Серебы), племя. 3, 185.
Сербинъ. 281.
Серегерскій путь. 58.
[Серица]. См. **Сѣрица**.
Серначъ, урочище. 132.
Серпуховъ (Серпоховъ), городъ. 114, 129, 132, 134, 139, 159, 215, 267.
Серпоховичи. 256, 258.
Серпѣскъ (Серпейскъ), городъ. 277, 281.
[Сибирь]. См. **Симбирская** земля.
Сицилія, о-въ. 2.
Симаново. См. **Симоново**.
Симбирская земля [Сибирь]. 153.
Симова часть (предѣлъ, жребій, сынове). 2, 3.
Симоново (Сяманово), подъ Москвою. 151, 171, 253, 281.
Синайская гора. 117.
Синайскія монастыри. 105.
Синопія (Сивофія), городъ. 3, 4.
Синяя орда, область. 118, 130.
[Сирія]. См. **Сурия**.
Сируфья. См. **Скуфія**.
Ситчино. 96.
Сить, рѣка. 57.
[Скиѡія], См. **Скуѡіа**.
Сковородка, подъ Новгородомъ Вел. 101, 162, 262.
Скорничево, въ Рязанской землѣ. 111, 112.
Скорятино, въ Ростовской области. 175.
Скуфія (Великая Скуфь, Сируфья) страна. 2, 6, 12.
Скуфы. 5.
Славная улица, въ Новгородѣ Вел. 106.
[Славяне]. См. **Словѣне**.
Слободка князь Юрьевская, за р. Москвою. 251 прим.
Словенскій конецъ, въ Новгородѣ Вел. 109.
Словѣне (Словѣни, Словѣи, Словене) [Славяне], народъ. 2—12.
 Грамота **Словѣнская**. 3, 10, 11.
 Земля **Словѣнская** (Словенская) 4, 5, 9, 10, 226.
 Книги **Словѣнскія**. 11.
 Князья (князья) **Словѣнскіе**. 10.
 Люди **Словѣнскія**. 61.

Писмева азѣбуковная **Словѣнскія**. 10.
 Родъ **Словѣнскъ**. 6.
 Рѣчь **Словѣнская**. 11.
 Языкъ **Словѣнскъ** (Словѣнскій). 3, 5, 10, 11, 64.
Словѣни Дунайскіе. 3.
Слуда. См. **Дивичья гора**.
[Слуцкъ, Слуцескъ, городъ].
Случескій еп-пъ. 90.
Смоленскъ (Смоленскъ, Смоленскъ, Смолинскъ), городъ. 5, 8, 32, 36, 37, 42, 43, 52, 77, 81, 84, 93, 97—99, 135—137, 148—150, 162, 167, 170, 209, 210, 277, 280, 281.
Смолянне. 32, 84, 150, 277.
Смолянинъ. 116, 277.
 Бояре **Смоленскіе**. 149.
 Владыка, еп-пи **Смоленскіе**. 23, 41, 120, 121, 138—140, 150, 209.
 Воевода **Смоленскій**. 277.
 Волости **Смоленскія**. 150.
 Еп-пія **Смоленская**. 22.
 Икона **Смоленской Пречистой**. 209.
 Княженіе **Смоленское**. 137, 148 прим.
 Князья **Смоленскіе**. 37, 75, 84, 109, 110, 115, 137, 150, 153, 281, 282.
 Мѣстичи **Смоленскіе**. 209.
 Околничій **Смоленскій**. 277.
 Послове **Смоленскіе**. 97, 98 прим.
 Родъ **Смоленскъ**. 149.
 Сила **Смоленская**. 108, 110.
Смядва, рѣка. 154.
Сновъ, рѣка. 20.
Сновскъ, городъ. 38.
Снятинъ, городъ. 57.
Собѣкуль, городъ. 27.
[Сожь]. См. **Сѣжь**.
Соково, подъ Новгородомъ Вел. 259.
Солодша, около Рязани. 150.
Солоня, рѣка. 61.
[Солунь]. См. **Селунь**.
Солца, село. 260.
Сосна Быстрая, рѣка. 276.
[Софійская сторона], въ Новгородѣ Вел. (святая Софѣя). 109.
Суходровъ (Суходровъ), на Калужской украинѣ. 192, 193.
Срацины [Сарацины], народъ. 105, 111.
Сърачининъ. 18.
 Султанъ **Срачинскій**. 143.
Средній градъ, во Владимірѣ Сузд. 56.
Срѣтенская улица, въ Москвѣ. 278.
[Старая] Руса. См. **Руса**.
Старица (Городецъ). 143, 256, 275.
Стародубъ, г. въ Суздальской землѣ. 59, 99.
 Князь **Стародубскій**. 88, 99, 108, 115, 170, 190.
Стародубъ, г. въ Черниговской землѣ. 129, 199.
 Бояре **Стародубскыя**. 154—155.
 Князь **Стародубскій**. 150.
Стипа, подъ Новгородомъ Вел. 259.
Сторожи, въ Москвѣ. 171.
Страмынь. 129.
Стрѣльница, на Москвѣ рѣкѣ. 271.
Стрѣльница, въ Москвѣ, у Константиноленскихъ воротъ. 273.

Стрѣлница новая, въ Москвѣ, надъ Неглимною. 276.
См. Беклемишевская, Боровитцкая, Никольская, Свибловская, Фроловская стрѣлница.
Суболичскій берегъ [Чудского озера]. 65.
Суздаль (Суждаль), городъ. 17, 19, 20, 27, 34, 35, 42, 43, 48, 49, 51, 53, 54, 56, 59, 75, 77, 78, 82, 86, 88, 96, 97, 101—103, 107, 113, 119, 131, 134, 149, 151, 193, 194, 270, 279.
Суздальци (Суждальци). 20, 24, 25, 71, 75, 137, 220, 256, 258.
Суздальщина. 205.
Арх-пъ, владыка, еп-пи Суздальскіе. 23, 48, 52, 77, 88, 103, 120, 121 прим., 123, 128, 131, 134, 139, 149, 151, 154, 163, 176, 178, 204, 214, 216, 236, 240, 247, 273.
Бой Суздальскій. 193 прим.
Города Суздальскіе. 18.
Еп-пія Суздальская (Суждальская). 22, 136, 140.
Земля Суздальская (Суждальская). 34, 47, 57, 63, 69—71, 77, 78, 82, 84, 87.
Князь, князья Суздальскіе. 69, 72, 77, 92—94, 99—101, 103, 105, 109, 115, 117, 118, 134, 136, 137, 143, 150, 165, 172, 173, 226, 279.
Посолъ Суждальскій. 20.
Столъ Суздальскій. 216.
[Сузіана]. См. Елмансъ.
Сула рѣка. 3, 30.
Суличи **См. Лутичи.**
Сумь, племя. 61.
Сундовить, рѣка. 106.
Супой, рѣка. 19.
Сура, рѣка. 112, 167.
Засурье. 114, 119.
Сурия [Сѣрія], область. 1.
Суражане (купцы Московскіе). 220.
Съжъ [Сожъ], рѣка. 6.
Сыплинская (Ысыплинская земля). 221.
Сытино, погость. 258.
Сѣверъ (Сѣверяне, Сѣвери, Сѣверене), племя. 3, 5—7, 9, 12.
Сѣверянинъ. 68.
Сѣрица [Сѣрица], рѣка. 153, 282.
Сѣтьгола, племя. 2.

Т.

Тавріани, народъ. 2.
Тамлуга (Мамлуга), въ Казанской землѣ. 218.
[Танненбергъ]. См. Дубравна.
[Таруса]. См. Торуса.
Татарскій перовозъ. 218.
Татары (Татарове, Татари, Тотарове, Тотари), народъ. 54—61, 66, 69—76, 78, 79, 81—83, 84, 85 прим., 87, 90, 95, 104, 106, 107, 109, 111, 114, 115, 119, 126, 127, 132, 133, 136, 142, 143, 154, 156, 157, 159, 160, 162, 163, 168—170, 189, 192—195, 198, 202, 204, 206, 207, 209, 212, 228, 235, 242, 243, 249, 267, 268, 276, 278, 280, 283.
Татаринъ, Татарини, Тата-

ринци, 60, 102, 131, 158, 172, 194, 224, 252, 281, 283.
Татарщина. 206.
Войводство Татарское. 229.
Дань Татарская. 72.
Земля Татарская. 124, 129, 130, 149.
Князи Татарстін. 155, 171, 189, 282.
Мѣста Татарскія. 150.
Обычай Татарской. 81.
Полки Татарскіе. 129, 132.
Посолъ Татарскій. 253.
Предѣлы Татарскія. 124.
Рать Татарская. 78—80, 82, 83, 87, 90, 104, 106, 118, 129, 133, 151.
Сила Татарская. 60.
Царь Татарскій. 72, 78, 83.
Татары Казанскіе. См. Казань.
[Тверь, Тверца] См. Тееръ, Теерца.
Тепра. 2 прим.
Теребенское, въ Новоторжской волости. 139.
Терновъ, городъ. 143.
[Тесовъ]. См. Тѣсово.
Тиверци (Тиверцы, Тѣверци, Тѣверци), народъ. 6, 9, 12.
Тивирейская страна. 65.
Тигра [Тигръ], рѣка. 2.
Тимоѣвскія врата, въ Москвѣ. 250.
Тмана, рѣка. 143, 159.
[Торговая] страна, въ Новгородѣ Вел. 109.
Торговище, во Владимірѣ Сузд. 50.
Торженъ (Торжокъ), городъ. 25, 26, 46, 57, 58, 66, 70, 74, 78, 83, 84, 88, 92, 93, 104, 111, 113, 116, 139, 142, 153, 163, 168, 230, 255, 256, 261, 262.
Новоторжи (Новоторжцы). 25, 26, 44, 66, 81, 256, 258.
Волость Новоторжская (волости Торжевскыя). 84, 262.
Земли Новоторжскыя. 262.
Торки, народъ. 17, 105.
Торопечъ, городъ. 46, 52, 66.
Торочскій, въ землѣ Болгаръ Вел. 27.
Торуса [Таруса], городъ. 267.
Волости Торусскія. 155, 282.
Князь Торусскій (Торусьскій). 116, 190.
[Торческъ]. Торцскій городъ въ Поросьи. 43.
[Трапезонтъ, городъ]. Трапизонскій царь. 178.
Трапизонскій митръ. 138.
Треполь, городъ. 38, 43.
Троада, область. 1.
Троки, городъ. 170.
Тростна, рѣка. 108.
[Трубѣжъ, прит. Дѣпра]. 48 (не назв.)
Трубѣжъ (Трубческій), городъ. 29, 129.
Князь Трубческій. 129.
Труды, въ Полѣ. 276.
Тубась, волость. 261 прим.
Турдѣвы овраги, бл. Костромы. 174.
Турки (Туркове), народъ. 149, 208, 280.
Салтанъ Турскій. 235, 245, 249, 250.
Турны, въ Новгородской землѣ. 256.
Туровъ, г. въ Кіевской землѣ. 18, 43, 140, 281.
Еп-пія Туровская. 22.

Еп-пъ, еп-пи Туровскіе. 23, 151, 162, 281.
Князь Туровскій. 28.
Туровъ, г. въ Курской землѣ. 80.
Тухоль, село. 258.
Тухинъ, городокъ. 26.
Тферь, Тфѣрь. См. Тееръ.
Тъпра [Пра], рѣка. 46.
Тѣверци. См. Тиверци.
Тѣсово [Тесовъ], въ Новгородской землѣ. 63.
Теерца, рѣка. 113.
Тееръ (Тѣѣрь, Тѣѣрь, Тѣѣрь) [Тверь], городъ. 23, 46, 72 прим., 74, 75, 78, 81—84, 86—90, 92, 94, 95, 97, 106, 109, 110, 113, 115, 116, 125, 126, 133, 140, 141, 143, 148—150, 155, 159, 161, 163, 168, 172—174, 190, 196, 201—203, 214, 228, 252, 255, 271, 275, 282.
Градъ Теерскій. 145, 147, 148.
Тееричи (Тѣеричи). 66, 79 прим., 81—83 прим., 86, 88, 113, 116, 256, 257; сыновѣ **Теерстін**: 144, 146—148.
Теерянка. 24, 118, 217.
Вояринъ, бояре Теерскіе. 86, 120, 271.
Владыка, еп-пи Теерскіе. 23, 81, 85, 88, 94, 106, 116, 120, 121 прим., 143, 159, 163, 204, 214, 247, 271, 273.
Воевода Теерской. 257, 260.
Волости Теерскыя. 110.
Грады Теерскыя. 144.
Еп-пія Теерская. 22.
Земля Теерская. 275.
Княженіе Теерское. 90, 120, 148.
Князь Теерскій. 70, 71, 78, 81—87, 89, 90, 92, 94, 95, 97, 106—108, 110—113, 116, 133, 135, 136, 143, 144, 150, 154, 155, 159, 161, 166, 168, 170, 196, 201, 208, 214, 230, 255, 257, 259, 271, 273, 280, 282.
Настолованіе Тѣерское. 145, 158.
Полки Теерскіе. 257.
Послы Теерстін. 145.
Предѣлы Теерскыя. 116.
Путь Теерской. 266.
Столъ Теерскій. 144.

У.

Увѣтчи, въ Кіевской землѣ. 18.
Угличъ (Угличъ, Угличе, Угличо, Угличе Поле), городъ. 57, 69, 76, 82, 111, 172, 175, 192, 196, 198, 200, 201, 203, 206, 212, 215, 218 прим., 266, 274, 275.
Угличане (Угличяни). 220, 256, 258.
Князь Угличскій. 223.
Угорскія (Угорски, Оугорскія, Кавкаспіискія, Чеканскія) горы [Карпаты] 2, 9, 42 (не назв.).
[Угорское], Оугорское (Оугорская), подъ Кіевомъ. 8, 9.
Угра (Югра), племя. 2, 104.
Угра, рѣка. 97, 98, 155, 157, 267—269.
[Угры Бѣлыя], Оугри В., народъ. 5.
Угры (Угри, Угре, Угра, Оугри) Черныя [Венгры], народъ. 6, 9—11, 15, 51, 60, 61, 66, 69, 161, 165.

Земля Угорская (Оугорьска). 3, 10, 272.
Королевство Угорское. 272, 276.
Король Угорскій. 235, 269, 272.
Паны Угорскіе. 272.
Планины Угорскія. 69.

Ужинъ, на Ильменѣ. 258.
Узмень, на Чудскомъ озерѣ. 64.
Украина [Московская]. 268.
Улучи (Оулучи) см. Лутичи.
Урмане (Оурмане), племя. 2, 7.
Уросъ (Уроль), въ Пермской землѣ. 241.
Уруктана, въ Заволжской степи. 139.
Усть-Мерскы (Мерьскы). См. Мерска.
Устюгъ (Великій), городъ. 89, 142, 163, 175, 207, 208, 218—220, 228, 279.

Устюжане. 141, 163, 175, 218, 220, 228, 233.
Половъ Устюжской. 221.
Посадъ Устюжскій. 208.

Ф.

[Феллинъ]. См. Вельядъ.
Ферара, городъ. 178.
Фесалья [Фессалия], область. 2.
Фефлагони (Пефлагони) [Пафлагонія], область. 2.
Финикія (Фикія), область. 1 прим.
Флорентія, городъ. 182, 184, 186, 187.
[Французы]. См. Френчюки.
Фраки (Фраки, Фрачъска земля) [Фракія]. 2, 10.
Френчюки [Французы], народъ. 178.
Франчюжскій (Французскій) король. 219.
[Фригія]. См. Фругія.
Фроловская (Фроловская) стрѣлища, въ Москвѣ. 274, 276.
[Фроловскія] ворота. См. Фроловскія.
Фругія [Фригія], область. 1.
Фругія [Фригія] Старая, область. 1.
Фрязи (Фрязове, Фрягове, Фрязи), народъ. 2, 39, 95, 105, 125, 129, 178, 179, 181, 219, 243, 245.
Фрязинъ (Фрязинъ). 220, 235—237, 241, 243 прим.—245, 248, 249, 271—274, 276.
Земля Фрязская. 236.
Молебень по-Фрязски. 184.
Право Фрязское (Фрязское). 184, 186.
Языкъ Фрязскъ. 179.

Х.

Хазитороканъ [Астрахань], городъ. 116.
Хазитороканьскій князь. 117.
Халкидонъ, городъ. 62.
Хамово племя (сынове). 2, 3.
Хвалисы, народъ. 3.
Хвалиское (Хупожское) море [Каспійское]. 3, 65, 116 (не назв.)
Хіона [Хіосъ], о-въ. 2.
Ховра [Ховрачъ], городъ. 107.
[Холмъ, г. въ Волынской землѣ.]
Еп-пія Холмъская. 22.
Еп-пъ Холмскій. 162.
Холмъ, г. въ Тверской землѣ. 275.
Князь Холмъской. 271.

Холхла, область. 108.
Хомолы, на Волгѣ. 41.
Хони, городъ. 103.
Хорваты (Хорваты, Хрвате, Хровате Бѣлія), племя. 3, 6, 12.
Хорваты, племя. 15.
Хоревица (Хоровица), гора. 4.
Хорутане, племя. 3.
[Хотунъ, городъ].
Хотуници. 256, 258.
Хупожское море. См. Хвалиское.
Хутынъ (Хутичь), ок. Новгорода Вел. 162, 224.

Ц.

Царьградъ (Царьгородъ, Цариградъ, Константиноградъ, Новый Римъ) [Константинополь], городъ. 3, 4, 7, 8, 12, 14, 18, 35, 39, 41, 50, 87, 96, 98, 99, 103, 114, 117, 120, 123—125, 128, 131, 134—136, 138, 139, 145, 149, 159—161, 163, 164, 176, 181, 204, 208, 219, 235, 249, 280.
Цареградець. 89.
Царь Цареградскій (Константинопольскій). 105, 126, 178, 245.
Церковь соборная Константинопольская. 185.

Церкви:

Св. Ап. Акилы, придѣлъ црк. Арх. Михаила, въ Москвѣ. 232, 250, 269.
Св. Александра, въ Твери. 143.
Свв. Антонія и Θεодосія, въ мон-рѣ Богородицы Успенія, на р. Тмакѣ, на Желтиковѣ. 143.
Св. Аванасія Александрійскаго въ Москвѣ. 139.
Боголюбская. См. Мон-рѣ Богородицы Рождества, въ Боголюбовѣ.
Богоматери, на Кучковѣ полѣ. 280.
Богородицы, въ Суздалѣ, соборная. 35, 51, 52, 54, 56, 77, 131.
Богородицы, въ Устюгѣ, соборная. 279.
Богородицы, въ Царьградѣ, во Влахернѣ. 8.
Богородицы Благовѣщенія, во Владимірѣ Сузд. 53, 278.
Богородицы Благовѣщенія, въ Москвѣ, на Болотѣ. 272.
Богородицы Благовѣщенія, въ Москвѣ, на Дорогомилевѣ. 161, 210.
Богородицы Благовѣщенія, въ Москвѣ, въ Кремлѣ, на дворѣ вел. князя. 209, 210, 252, 270, 272, 281.
Богородицы Благовѣщенія, придѣлъ церкви Арх. Михаила, въ Чудовомъ мон-рѣ, въ Москвѣ. 229.
Богородицы Благовѣщенія, на Рязани. 271.
Богородицы Введенія во храмъ, въ Москвѣ, на дворѣ Симоновскаго мон-ря. 212, 250, 274, 275.

Богородицы Десятинная, въ Киевѣ. 15, 16, 61.
Богородицы Зачатія, въ Москвѣ, на Востромѣ концѣ. 278.
Богородицы Покрова, въ Москвѣ, на Новомѣ. 273.
Богородицы Покрова, на Скорятинѣ, въ Ростовской области. 175.
Богородицы Положенія ризъ, въ Москвѣ, на митр-чѣ дворѣ. 205, 240, 270, 271.
Богородицы Похвалы, придѣлъ въ церкви Богородицы Успенія, въ Москвѣ. 212.
Богородицы Рождества, во Владимірѣ Сузд. См. Мон-рѣ.
Богородицы Рождества, въ Москвѣ, въ Кремлѣ, на дворѣ вел. князя. 143, 209, 245.
Богородицы Рождества, въ Муромѣ, соборная. 199.
Богородицы Успенія, во Владимірѣ Сузд., Златоверхая, соборная. 26, 27, 34—37, 47, 51—53, 56, 57, 59, 69, 70, 74, 75, 89, 93, 154, 157, 160, 237.
Богородицы Успенія, въ Коломнѣ. 129, 142, 279.
Богородицы Успенія, въ Москвѣ, въ Кремлѣ, соборная. 89, 90, 94, 96, 98, 100, 139, 151, 171, 202, 207, 212, 214, 216, 223, 228, 236—240, 244, 246, 248, 250, 252, 266, 270, 272, 278.
Богородицы Успенія, въ Ростовѣ, соборная. 33, 39, 46—49, 51, 57, 58, 71, 72, 74—77, 88, 136, 154, 160.
Богородицы Успенія, на Симонѣ, подлѣ Москвою. 151.
Богородицы Успенія, въ Ярославлѣ, на княжѣ дворѣ. 48, 76.
Богоявленія въ Москвѣ См. Мон-рѣ, на дворѣ Троице-Сергіева мон-ря.
Богоявленіе каменное, въ Москвѣ. 242.
Свв. Бориса и Глѣба, въ Москвѣ, на Арбатѣ, на рѣ. 208, 274, 278.
Свв. Бориса и Глѣба, въ Муромѣ. 95.
Свв. Бориса и Глѣба, въ Новгородѣ Вел., въ Дѣтинцѣ. 96, прим.
Свв. Бориса и Глѣба, въ Ростовѣ, на княжѣ дворѣ. 48, 70.
Свв. Бориса и Глѣба (въ Рязани). 36.
Св. Василия, въ Корсуни. 16.
Св. Василия Кесарійскаго, въ Москвѣ, придѣлъ ц. Богородицы Благовѣщенія на дворѣ вел. кн. 272.
Св. Василия, въ Новгородѣ Вел. на Ярышкнѣ улицѣ. 109.
Воздвиженія Креста Господня, во Владимірѣ Сузд., на торговищѣ. 50.
Воздвиженія Креста Господня,

въ Москвѣ, на Востромъ концѣ. 242.
Воздвиженія Креста Господня, въ Москвѣ, въ Кремлѣ. 205, 212.
Вознесения, въ Москвѣ, въ Кремлѣ. См. Мон-рь.
Вознесения, въ Москвѣ, на посадь, на рвѣ. 242, 253.
Володимерова Ховрина. См. **Воздвиженія**, въ Москвѣ, въ Кремлѣ.
Воскресения Христова, въ Капшинѣ, соборная. 131.
Воскресения Христова, въ Москвѣ, на Дмитріевской улицѣ. 242.
Воскресения Христова, въ Москвѣ, на посадь, на рвѣ. 242.
Воскресения Христова, придѣлъ ц. Арх. Михаила, въ Москвѣ. 232, 250, 269, 270.
Всѣхъ Святыхъ, въ Москвѣ, на посадь, на Кулишкѣ. 104, 250, 272, 278.
Всѣхъ Святыхъ, на устьѣ Шексны. 200.
Св. Георгія (Егорія), въ Москвѣ, за Неглимною, на посадь. 278.
Св. Георгія, въ Твери. 140.
Св. Георгія, въ Юрьевѣ Польскомъ. 54.
Св. Димитрія Солунскаго, во Владимірѣ Сузд., на княжѣ дворѣ. 47.
Св. Димитрія, въ Москвѣ, придѣлъ ц. Богородицы Успенія. 233, 239.
Св. Духа, въ Москвѣ, за Неглимною, на посадь. 278.
Св. Евпатія (Еупатія), въ Москвѣ. 242.
Св. Евпатія (Епатія, Еупатія), въ Новгородѣ Вел., на Рогатицѣ. 109.
Св. Іліи, въ Москвѣ, (подъ сосною). 252 прим.
Св. Іліи, въ Новгородѣ Вел., въ Словенскомъ концѣ. 109.
Св. Іоакима (Акима) и **Анны**, во Владимірѣ Сузд., на воротахъ ц. Богородицы Успенія. 36, 37.
Св. Іоакима (Акима) и **Анны**, въ Москвѣ. 278.
Св. Іоанна Богослова, въ Москвѣ, на посадь. 219, 278.
Св. Іоанна Лѣствичника, въ Москвѣ. 91, 95, 250, 266.
Св. Іоанна Предтечи, въ Борокѣ Желѣзномъ. 205.
Св. Іоанна Предтечи, въ Ростовѣ, на дворѣ ц. Богородицы Успенія. 46, 47.
Св. Іоанна Предтечи Рождества, въ Москвѣ, у Боровицкихъ воротъ. 214, 278.
Св. Іоанна Предтечи Устыновія Главы, въ Новгородѣ Вел., на Чудинцевѣ улицѣ. 141.
Свв. Козмы и Даміана, въ Москвѣ, на Востромъ концѣ. 219.

Свв. Козмы и Даміана, въ Москвѣ, въ Кремлѣ. 250.
Свв. Козмы и Даміана, въ Твери. 74, 81.
Свв. Константина и Елены, въ Москвѣ, внутри города, на Подолѣ. 223.
Св. Лазаря Воскресения, въ Москвѣ, придѣлъ ц. Богородицы Рождества. 209, 245, 280.
Св. Леонтія. 192.
Св. Михаила, во Владимірѣ Сузд., на дворѣ кн. Константина. 45, 53.
Арх. Михаила, въ Городцѣ Суздальскомъ, соборная. 86, 107, 109, 136.
Арх. Михаила въ Городцѣ Тверскомъ (Старицѣ). 143.
Св. Михаила, въ Киевѣ, Новгородская божница. 19.
Арх. Михаила, въ Москвѣ, въ Кремлѣ. 85, 86 прим., 89, 92—95, 98, 100, 102, 138, 163, 168, 169, 172, 192, 205, 215, 229, 240, 243, 244, 247, 250, 253, 266, 269, 270, 273, 276, 278.
Арх. Михаила Чуда въ Хоняхъ, въ Москвѣ. См. **Мон-рь**.
Арх. Михаила, въ Переяславлѣ Русскомъ. 18, 60.
Св. Михаила, въ Суздаль. 107.
Св. Михаила, въ Твери, соборная, палатная. 145, 146.
Св. Никиты, въ Москвѣ, за Яузю. 252 прим.
Св. Никиты, въ Новгородѣ Вел., на Плотницкомъ концѣ. 109.
Св. Николая, въ Брянскѣ. 87.
Св. Николая, въ Киевѣ, на Угорскомъ. 9.
Св. Николая, въ Локотскѣ. 257.
Св. Николая, на Ляткѣ, подѣ Новгородомъ Вел. 104.
Св. Николая, зовомая Борисова, въ Москвѣ, за рѣкой. 250.
Св. Николая (Льяного), въ Москвѣ. 274.
Св. Николая Мокраго, въ Москвѣ, на посадь. 219, 250.
Св. Николая, въ Москвѣ, на Песку. 278.
Св. Николая, въ Новгородѣ Вел., на Буевищѣ. 253.
Св. Николая, въ Новгородѣ Нижнемъ, на Бечевѣ. 111, 221.
Св. Николая, въ Порховѣ. 169.
Св. Николая, въ Русѣ. 111.
Св. Николая, въ Тухолѣ. 258.
Св. Николая, въ Цибирцѣ (Цибирцѣ), въ Татарской землѣ. 149.
Св. ап. Петра, въ Новгородѣ Вел., въ Славнѣй улицѣ. 106.
Св. ап. Петра, Поклонения честныхъ веригъ, въ Москвѣ, придѣлъ ц. Богородицы Успенія. 91, 239.
Премудрости Божія. См. **Св. Софіи**, въ Новгородѣ Вел.
Св. Симеона Дивногольца, въ Москвѣ, придѣлъ ц. Михаила Арх. 219.
Св. Симеона (Семіона), въ Нов-

городѣ Вел., въ мон-рѣ Богородицы Покрова. 216 прим.
Св. Софіи, въ Киевѣ, митрополія. 17, 52, 77.
Св. Софіи, въ Москвѣ, за р. Москвою. 278.
Св. Софіи (Премудрости Божія), въ Новгородѣ Вел., въ Дѣтинцѣ, епископія. 26, 61, 64, 104, 109, 112, 117, 141, 162, 166, 224, 251, 265.
Спаса Преображенія, въ Галичѣ Мерьскомъ, на посадь, соборная. 168.
Спаса, въ Еглинѣ. 257.
Спаса, на Милицѣ, ок. Новгорода Вел. 234.
Спаса Преображенія, въ Москвѣ. См. **Мон-рь** (Новоспаскій).
Спаса, въ Новгородѣ В., на Ильинѣ ул. 112.
Спаса Преображенія, въ Новгородѣ Нижнемъ, соборная. 52, 99, 104, 112, 119, 126, 131, 134, 221.
Спаса, въ Рязани. 71.
Спаса Преображенія, въ Твери, соборная. 81—83, 140, 143—146, 148, 150, 271.
Спаса Преображенія, въ Торжкѣ. 104, 113.
Спаса, въ Угличѣ. 69.
Срѣтенія (Усрѣтенія) Господня, въ Москвѣ, на Срѣтеной ул. 278.
Срѣтенія (Усрѣтенія) Господня, въ Новгородѣ Вел., на воротахъ Антонова мон-ря. 104.
Трехъ Святителей, въ Голенищевѣ. 151, 153.
Троицы, въ Москвѣ, старая. 278.
Троицы, въ Новгородѣ Вел., на Рядитивѣ ул. 105.
Троицы, на Паозеріи. 259, 263, 264.
Троицы, въ Псковѣ, соборная. 64, 104, 107, 213.
Троицы, въ Серпуховѣ, соборная. 129.
Въ Феррарѣ (костель). 178.
Во Флоренци (костель) 183, 184.
Христова, въ Муромѣ. 39.
Въ Юрьевѣ Ливонскомъ (костель). 178.
Св. Ѳеодора, въ Костромѣ. 72, 75, 86.
Св. Ѳеодора, въ Твери. 89.
Цибирца [Цибирца], мѣсто въ Татарской землѣ. 149.
Цилма, рѣка. 275.

Ч.

Чагадан, земля. 273.
Чахи. См. **Чехи**.
Чебоксарь (Чебоксары), на Волгѣ. 221.
Челмать, городъ. 27.
Чердыня, въ Пермской землѣ. 241.
Черемиса (Черемисъ, Черемиси), племя. 5, 217—219.

Черемисская земля. 218.

Черемисянь, рѣка [Черемшанъ]. 27.

Чернасы, народъ. 95, 105, 129, 202.

Чермна Ефіопская, рѣка 1.

Черная рѣка, въ М. Азіи. 8.

Черная рѣка, въ Пермской землѣ. 241.

Черниговъ, городъ. 12, 19, 20 (не назв.), 33, 37, 42, 44, 46, 48, 52, 60, 66, 140, 156.

Черниговци. 26, 37, 54.

Бояре Черниговские. 154.

Еп-пія Черниговская. 22, 32.

Еп-пъ, еп-пи Черниговскіе. 23, 32, 121, 139, 162.

Князь Черниговскій (Чръниговскій). 37—39, 46 прим., 48, 53, 66.

Помощь Черниговская. 29.

Черторья, притокъ Днѣпра. 19.

Черторья, въ Москвѣ. 278.

Чехи (Чеси, Чахи, Чяхи), народъ. 3, 10, 15, 168, 169, 276.

Королевство Чешское. 272, 276.

Король Чешскій. 272.

[Чиби́рца]. См. Циби́рца.

Чюдское озеро. 64—65.

Чюдь (Чюдца), племя. 2, 5—8, 12, 63—65.

Чюдь (Чудъ) Заволочьская, племя. 2.

Чюхлома, городъ. 125, 199, 203.

Ш.

[Шведы]. См. Свен.

Шедашька (Шедакша), рѣка. 39.

[Шексна]. См. Шокъсна.

[Шелонъ]. См. Шолона.

Шеренскій лѣсъ, въ Суздальской землѣ. 57.

[Шипара]. См. Паръ.

Шишевскій лѣсъ. 104.

Шокъсна [Шексна], рѣка. 200.

Шолона [Шелонъ], рѣка. 230, 231, 233, 234, 255, 258, 260.

Щ.

Щековица, гора. 4.

Ы.

Ываничи [Ивапичи], село. 257.

Ыверская [Иверская] земля. 276.

Иверскій митр-тъ. 183.

Ыгнатичи [Игнатичи], въ Новгородской землѣ. 232.

Ылмеръ озеро. См. Илмень.

Ысыплинская земля. См. Сыплинская.

Э.

[Эпиръ]. См. Япиронья.

[Эфесъ]. См. Ефесскій митр-тъ.

[Эѳіопія] См. Ефивопья.

Ю.

Югра. См. Угра.

Южская царица. 61.

Юза, рѣка. 279.

[Юрьевъ, г. въ Кіевской землѣ].

Еп-пи Юрьевские. 23.

Еп-пія Юрьевская. 22.

Юрьевъ (Нѣмецкій), г. въ Ливонской землѣ. 92, 107, 153, 177, 244, 282.

Юрьевци. 63.

Юрьевъ (Полскій), г. въ Суздальской землѣ. 49, 54, 57, 73, 78, 82, 84, 155, 193, 194, 198.

Юрьевци. 256, 258.

Волости Юрьевскія. 155, 282.

Князь Юрьевскій. 93.

Рать Юрьевская. 118.

Я.

Явизна, городъ. 154.

Явія (Авія), о-въ. 2.

Явуза. См. Яуза.

Яжолобицы, село. 232.

Яжолобицкая дорога. 256.

Ямъ. См. Емь.

Япиронья (Пирионіа, Ипифаніа) [Эпиръ], область. 2.

Ярославичское мѣсто, въ Москвѣ. 276.

Ярославль, г. въ Суздальской землѣ.

48—52, 57, 72, 76, 77, 84, 87, 89, 165, 167, 173, 203, 207, 215, 277.

Ярославци. 220, 256, 258.

Еп-пъ Ярославскій. 163 прим., 269.

Князь, князи Ярославскіе. 76, 77, 83, 84, 92—95, 101, 115, 120, 167, 220.

Отчина Ярославская. 175.

Рать Ярославская. 118.

Ярышкина улица, въ Новгородѣ Вел. 109.

Ясень. 43.

Ясы, народъ. 129.

Ясьскій градъ. 75.

Яуза (Явуза), рѣка. 252 прим., 279.

Ө.

Өедотьино село, подъ Новгородомъ Вел. 260.

[Өессалія]. См. Фесалья.

[Өоминское, село].

Өоминскій князь. 93.

[Өракія]. См. Фраци.

Өроловская стрѣльница См. Фроловская.

Өроловскія [Фроловскія] ворота, въ Москвѣ. 274.

Өрязи. См. Фрязи.

